

# अथर्ववेद संहिता

भाषा-भाष्य

भाग ३







\* ओ३म् \*

# अथर्ववेदसंहिता

## भाषा-भाष्य

( तृतीय खण्ड )

भाष्यकार

श्री पण्डित जयदेव शर्मा,

विद्यालंकार, मीमांसातीर्थ.

प्रकाशक

आर्यसाहित्यमण्डल, अजमेर.

मुद्रक—

श्रीदुर्गा प्रिंटिंग प्रेस, अजमेर.

प्रथमावृत्ति  
२०००

}

सं० १९८६ वि०

}

मूल्य  
४) रुपये



आर्य-साहित्यहण्डल अजमेर के  
लिये सर्वाधिकार सुरक्षित,



श्री बाबू दुर्गाप्रसाद अध्याय के प्रबन्ध से  
श्रीदुर्गा प्रिन्टिंग प्रेस, धानमण्डी,  
अजमेर में मुद्रित.



## तृतीयखण्ड की भूमिका ।

द्वितीय खण्ड की भूमिका में कृत्या, अभिचार, माणि, पशुबलि, पशु-होम, अज पञ्चौदन, विष्टारी ओदन तथा कुछ टोटे के आदि कुछ एक विषयों पर प्रकाश डाला था । इस खण्ड में बहुत से अन्य विवादास्पद विषयों के साथ २ कृत्या, अभिचार के कुछ प्रकरण, वरणमाणि, खादिरफालमणि, ब्रह्मगवी, स्कम्भ, शतौदना, शितिपदी, वशा, ब्रह्मौदन, उच्छिष्ट, मन्यु, कव्याद् अग्नि और ब्रात्य आदि विषय बड़े ही गम्भीर विवेचना के विषय हैं । इनके अतिरिक्त पृथिवी सूक्त, विवाह सूक्त, ब्रह्मचारी सूक्त, राहित सूक्त, ब्रात्य सूक्त आदि गम्भीर प्रकरण हैं जिनका स्पष्टीकरण भूमिका में कर देना हम आवश्यक समझते हैं । इन सब प्रकरणों के स्पष्ट हो जाने पर फिर प्रस्तुत भाष्य की संगति का समझ लेना अति सरल हो जायगा । हम यथा क्रम इन प्रकरणों का दिग्दर्शन कराते हैं ।

### ( १ ) कृत्या

कृत्या के विषय में द्वितीयखण्ड की भूमिका में हम पर्यासरूप से लिख आये हैं । जिसको पुनः दोहराना यहां पिष्टपेषण होगा । परन्तु १० वें काण्ड का प्रथम सूक्त ही कृत्या प्रतिहरण का है इसलिये इसको पुनः यहां स्पष्ट करते हैं । गुप्त घातक क्रियाएं 'कृत्या' कहाती हैं यह अभिप्राय हम प्रथम स्पष्ट कर आये हैं । १० वें काण्ड के प्रथम सूक्त से हमें बहुत सी उन कृत्याओं का प्रयोग ज्ञात होता है जिनका प्रयोग अति विषम रूप से भयानक और प्राणसंहारी होता होगा । जैसे ( १० । १ । १ )



( १ ) यां कल्पयन्ति वहतौ वधूमिव विश्वरूपां हस्तकृतां चिकित्सवः ।

विद्वान् लोग 'हस्तकृता विश्वरूपा कृत्या' का निर्माण करते हैं । जिसको वे वधू अर्थात् नव विवाहिता स्वयंवरा कन्या के समान सजा देते हैं, यह क्या पदार्थ है नहीं कहा जा सकता । स्वयं वेद बतलाता है कि वह—

शीर्षण्वती नस्वती कर्णिनी कृत्याकृता संभृता विश्वरूपा । १० । १ । २ ॥

सिर, नाक, कान वाली, हिंसाकारी, घातक साधनों से सजी और नाना प्रकार की होती है ।

प्रथम मन्त्र में 'हस्तकृता' और दूसरे उद्धरण में 'कृत्याकृता' ये दोनों प्रयोग एक ही अर्थ को बतलाते हैं । 'हस्तो हन्तेः' । (निरु०) हस्त का अर्थ हननसाधन है । और कृत्या का अर्थ भी मारने का साधन है । फलतः यह प्रतीत होता है कि कृत्या 'हस्तकृता' या 'कृत्याकृता' है, अर्थात् प्राण-घातक साधनों और पदार्थों से बनाई जाती है ।

आगे लिखा है—

शूद्रकृता, राजकृता, स्त्रीकृता श्वामिः कृता ।

जाया पत्या नुत्तेव कर्तारं बन्ध्वच्छु ॥ १० । ३ ॥

शूद्र, राजा, स्त्री, और ब्राह्मण (विद्वान्) लोग भी कृत्या का प्रयोग करें तो जिस प्रकार पति से लताड़ी स्त्री ( कर्ता ) पिता के पास ही लौट जाती है उसी प्रकार वह बांधी जाकर पुनः उसी शत्रु पर प्रयोग की जा सकती है । यह किस प्रकार ? यह नहीं कहा जा सकता । हमें इसके दो उपाय सूझते हैं एक तो यह कि यदि घातक प्रयोग करता हुआ पकड़ा जाय तो उस पर हो पुनः उसी प्रयोग को दण्ड रूप में दिया जाय । दूसरा आते हुए हिंसाकारी प्रयोग को बीच में ही किसी विधि से पलट दिया जाय । यजुर्वेद ( अ० ५ मं० २३ ) में वलग और कृत्याओं को भूमि में से खोदकर निकाल देने का वर्णन आया है । मन्त्र इस प्रकार है ।



रक्षोहणं बलग-हनं वैष्णवीमिदमहं तं बलगमुत्किरामि यं मे निष्ठयो यममाख्यो  
निचखानेदमहं तं बलगमुत्किरामि । यं मे समानो यमसमानो निचखानेदमहं तं बलग  
मुत्किरामि यं मे सवन्धुः यमसवन्धुर्निचखानेदमहं तं बलगमुत्किरामि । यं मे सजातो  
यमसजातो निचखानोत्कृत्यां किरामि । यजु० अ० ५ । २३ ॥

राक्षसों के नाश करने और घातक प्रयोगों के नाश करने वाली राजनीति  
का मैं उपदेश करता हूँ कि—‘मेरा पुत्र, या मित्र, बराबर वाला, या कम,  
बन्धु या अबन्धु, सहोदर या दूर के रिश्ते का कोई पुरुष भी बलग नामक घातक  
प्रयोग भूमि में गाड़ दे तो मैं उसको भूमि खनकर निकाल बाहर करूँ । इस  
प्रकार (कृत्याम् उत् किरामि) कृत्या अर्थात् घातक प्रयोग को भी उखाड़ फेंकूँ ।

इस यजुष् की व्याख्या करते हुए शतपथ ने लिखा है कि—

देवाश्च वा असुराश्च । उभये प्राजापात्याः पस्पृधिरे । ततो असुराः एषु लोकेषु  
कृत्यां बलगान् निचखन्तुः, उत एवं चिद् देवान् अभिभवेमेति । तद्वै देवा असृण्वन्त । ते  
एतैः कृत्यां बलगान् उद् अखनन् । यदा वै कृत्यामुत्खनन्त्यथ साऽलसा मोघा-  
भवति । तथो एवैष एतद् यत् यस्मा अत्र कश्चिद् द्विप्न् प्रातृव्यः कृत्यां बलगान्  
निखनति तान् एव एतदुत्किरति । तस्माद् उपरवान् खनति ।

अर्थ—देव और असुर दोनों ही प्रजापति के सन्तान थे । वे परस्पर  
लड़ते थे । तब असुरों ने इन लोकों में ‘कृत्या’ और ‘बलग’ इनको गाड़ दिया ।  
कि इन से देवों को परास्त करेंगे । देवों को यह पता चल गया । देवों ने  
इन २ उपायों से कृत्या और बलग दोनों को उखाड़ डाला । जब कृत्या  
को लोग उखाड़ देते हैं तो वह (अलसा) मन्द पड़ जाती है और (मोघा)  
व्यर्थ हो जाती है । उसी प्रकार यह भी होता है कि कोई शत्रु द्वेष करके  
जिस किसी के लिये कृत्या और बलगों को गाड़ देता है उनको खोद डालता  
है । इसी से उपरवों को खोदता है ।

शतपथ के उद्धरण ने स्पष्ट कर दिया है कि ये ‘बलग’ गुप्त बारूद या  
विस्फोटक पदार्थ के गोले हैं जो बड़े बेग से फूट कर प्राणों का नाश करते  
हैं और उनको खोद देने पर फिर उनका कुछ बल नहीं रह जाता है । वे



फुस हो जाते हैं । वे 'उपरव' कहाते हैं क्योंकि जब ये फूटते हैं आवाज़ करके फूटते हैं । इसके अतिरिक्त इसी के साथ यजुर्वेद में 'बृहदवा' शब्द का भी प्रयोग किया है ।

‘बृहद् असि बृहदवा बृहतीमिन्द्राय वाचं वद’ । यजु० ५ । २२ ॥

यह उपमा से यहां सेनापति के वर्णन में आया है । कदाचित् तोप या महती शक्ति 'बृहदवा' कही जाती है । और मगन गोले 'उपरव' कहाते हैं । वेद ने 'बृहदव' शब्द का प्रयोग किया है बाह्यणकार ने 'उपरव' शब्द का भी परिचय दिया है ।

इन मगन गोलों को गाड़ने का भी विशेष प्रकार पूर्व विद्वानों को ज्ञात था वे उनको व्यूहाकार में खोद कर गाड़ते थे । शत० ३ । ५ । ४ । ६ । ७ ॥

कुछ कृत्याएं ऐसी होती थी जिनका प्रतीकार ओषधि द्वारा दूर किया जाता था । ये अवश्य रोगों को फैलाने की क्रियाएं होगी । क्योंकि उनसे ही अनायास राष्ट्र में और सेनाओं में रोगादि फैल कर नर संहार होते थे । उनका प्रतीकार रोगनाशक तीव्र ओषधियों से किया जाता होगा । इसी प्रकार विषैली गैसों का प्रयोग और विष से लिपे पदार्थों का प्रयोग भी कृत्या कहाता था । खेतों में, गोश्रों में और पुरुषों में भी हत्याकारी प्रयोग करके अन्न, दूध और पुरुषों के व्यवहार और सम्पर्क से नाना पीड़ाएं उत्पन्न करते थे । उनका प्रतीकार भी ओषधियें ही थी ।

अनयाहमोषध्या सर्वाः कृत्या अदृदुषम् ।

यां क्षेत्रे चक्रुर्या गोपु यां वा ते पुरुषेषु ॥ अथर्व० १० । ४ ॥

हे राजन् ! तेरे खेत में गोश्रों में और पुरुषों में जिस २ घातक क्रिया का प्रयोग किया है उन सब कृत्याओं को मैं इस विशेष २ ओषधि से निर्वल करूं और दूर करूं ।

कृत्या विशेष यन्त्रकला के रूप में भी तैयार की जाती थी जिसके सब कल-पुर्जे विशेष शिल्प द्वारा तैयार किये जाते थे । जैसा लिखा है —



यस्ते परुषि संदधौ रथस्येव ऋभुर्धिया ।

जिसने तेरे पौरुषों को ऐसे जोड़ा है जैसे शिल्पी अपनी अकल से रथके कलपुर्जों जोड़ता है । यहां पुर्जों के लिये 'परुषि' शब्द आया है । उसकी रचना को शिल्पी अर्थात् 'ऋभु' लोग बड़ी बुद्धिमत्ता से बनाते हों ।

वह कृत्या छूटते समय या प्रतिप्रयोग करते समय भी घोर शब्द करती थी ।

अपक्राम नानदती विनद्धा गर्दभी इव ॥ १० । १३ ॥

खुली गर्धी के समान घोर नाद करती हुई तू दूर चली जा ।

वह कृत्या तोप के समान पहियों पर चलती और चलते समय बड़े बड़े पदार्थों को तोड़ती फोड़ती सेना के समान नाना रूप वाली, और कठोर शब्द करती थी ।

तेनाभि याहि भज्जती अनस्वती वाहिनी विश्वरूपा कुरुटिनी ॥ १० । १५ ॥

इसीसे यह भी ज्ञात होता है कि सेना या 'वाहिनी' भी कृत्या कहाती है । उस सेना को नाश करने का उपाय उत्तम तलवारों को बतलाया गया है ।

स्वायसाः असयः सन्तु नो गृहे विद्वा ते कृत्ये यतिधा परुषि ।

उत्तिष्ठैव परेहि शतोऽज्ञाते किमिहेच्छसि । १० । २० ॥

कृत्या के प्रयोग से निरपराध जीवों का भी बहुत नाश होता है ।

‘अनागो हत्या वै भीमा कृत्ये० ।’ १० । २० ॥

इस कारण वह जहां भी हो वहां से उसको दूर करना चाहिये । राजा को चाहिये कि अपने पालक बल से सदा इस हिंसा प्रयोग को न्यून मात्रा में ही रहने दे, बढ़ने न दे ।

यत्र यत्रासि निहिता ततस्त्वा उत्थापयामसि ॥ १० । २९ ॥

पणाल् लघीयसी भव ॥ १० । २९ ॥

## ( २ ) अभिचार कर्म

अभिचार कर्म के विषय में हमने अपना पूर्ण मन्तव्य द्वितीय खण्ड की भूमिका ( पृ० १५-१६ ) में पर्याप्त रूप से खोलकर दर्शा दिया है । इसी प्रकार का० २ से ६ तक विनियोगकारों ने जिन २ सूक्तों का विनियोग अभिचार में दर्शाया था उनकी संचित आलोचना की थी । इस प्रसङ्ग में हम इस खण्ड में आये उन सूक्तों की भी विवेचना करेंगे जिन्हें विनियोगकारों ने अभिचार करने के लिये लिखा है । काण्ड १० के सू० ५ 'इन्द्रस्यौज स्थः०' इत्यादि पर सायण भाष्य नहीं है । केवल परिणत शङ्कर पाण्डुरंग ने इस सूक्त की उत्थानिका में निम्न लिखित पंक्तियाँ लिखी हैं जिनको हम पूर्ण रीति से उल्लेख करते हैं ।

अभिचारकर्मैतत् । शत्रुनाशनसमर्थबलम् उदके प्रवेश्य तदुदके वज्रत्वं कल्पयित्वा शत्रुम् अभिलक्ष्य तत् प्रक्षिपति । तदेवम् । आदावापः सम्बोध्य यस्मात् यूयं इन्द्रस्यो जो भवथ इन्द्रस्य सह आदि भवथ तस्माद् इन्द्रवलयैर्युष्मान् युक्ताः करोमि इत्याह । अनन्तरम् इन्द्रस्य भागः अर्थात् अंशो भवथ सोमस्य भागः स्थ वरुणस्य मित्रावरुणयोर्भागः स्थ यमस्य भागः स्थ पितृणां सवितुश्च भागस्थेत्याह । अनन्तरं योऽपां त्रैलोक्यस्य सकलजलानां भागः पूजनीयो युष्मासु अर्थात् पूर्वोक्तासु अंशुर्भवति यश्च तादृश ऊर्भिः यश्च तादृशो वत्सः अर्थात् अपानपात् नाम वैधुतोऽग्निः यश्च तादृशो वृ पभो महाबलः कश्चित् पशुः, यश्च अपां मध्ये उदपद्य इति वेदप्रसिद्धो हिरण्यगर्भ इति आद्यो देवः यश्च अप्सु वर्तमानो नाना वर्णोऽधमप्रतीको मेघः ये च अपां मध्ये वर्तमाना अग्नयस्तान् सर्वान् प्रत्येकं शत्रुं प्रति क्षिपामि । तं शत्रुमहं हन्याम् । तमनेन मन्त्रेण अनेन कर्मणा अनेन वज्रेण विदारयाणीत्याह । अनन्तरं स्वकृतात् त्रैहायणादनृतवचनपापा द्रक्षणं याचते । अनन्तरं शत्रोरुपरि उदवज्रं प्रक्षेप्तुं प्रकामति यश्च प्रकामति स्वक्रमं सम्बोध्य तम् आह त्वं विष्णोः क्रमोऽसि अर्थात् येन क्रमेण विष्णुस्त्रीन् लोकानाक्रमत तादृशो बलवान् असि । स्वयं पृथ्व्या च तीक्ष्णीकृतं शस्त्रम् असि । तेन त्वया शत्रुं पृथिव्या सकाशान्निर्णोदयामि तथैव त्वमन्तरिक्षतीक्ष्णीकृतोऽसि यौःसंशितोऽसि दिक्संशितोसि आशासंशितोऽसि ऋक्संशितोऽसि यज्ञसंशितोऽसि ओषधींसंशितोऽसि अश्वंसंशितोऽसि



ऋषिसंशितोऽसि प्राणसंशितोऽसि तस्मात्तत्तदभिमानिप्रदेशात् तं शत्रुं निषोदयानि इति ।  
 एतदुत्तव जितमस्माकम् जिताः शत्रुसेनाः इत्यादि । अनन्तरं दक्षिणां दिशं सरति किञ्चत्  
 सत्त्वा तामभिमुखो भवति इत्यर्थः । तथैव इतरा दिशश्च, सप्तर्षिनाम नक्षत्रं, ब्राह्मणांश्च  
 अभिमुखो भवति प्रत्येकं च तेभ्यः सकाशाद् द्रविणं याचते । यंच शत्रुम् अन्विष्यामि तं  
 हनामि इयं समित् ते हेति भूत्वा भक्षतु इत्याह । अनन्तरं भुवस्पतिमन्नं याचते । तथैव  
 अग्निं वीचः प्रजाम् आयुश्च याचते । अग्निं यातुधानभेदनं याचते । पूर्वोक्तानि उदकानि  
 तान्येव चतुर्भृष्टिं वज्रं कल्पपित्वा शत्रुशिरश्छेदाय प्रक्षिपति सच शत्रोरंगानि भिन्तु  
 देवाश्च तत्सर्वं मेऽनुजानन्तु । इत्याशास्ते ।

अर्थ—यह अभिचार कर्म है । शत्रु को नाश करने में समर्थ बल  
 जल में डाल कर, जल को वज्र मान कर शत्रु को लक्ष्य करके फेंकता है ।  
 वह इस प्रकार कि—सबसे पहले जलों को सम्बोधन करके कि 'हे आपः !  
 तुम क्योंकि इन्द्र के अंश, सहः आदि हो इसलिये तुमको इन्द्र के बलों से  
 युक्त करता हूं ।' ऐसा कहता है । इसके पश्चात्='तुम इन्द्र के भाग (अर्थात्  
 अंश) हो, सोम के भाग हो वरुण के अंश हो, मित्रावरुण दोनों के भाग  
 हो, यम के भाग हो पितर और सविता के भाग हो' ऐसा कहता है । इसके  
 पश्चात् 'तीनों लोकों के समस्त जल ( अर्थात् अपः ) का जो पूजनीय भाग  
 तुम पूर्वोक्त जलों में है और जो वैसा ऊर्मि (तरङ्ग) है, और जो वत्स अर्थात्  
 'अपांनपात्' नामक विद्युत् सम्बन्धी अग्नि है और जो वैसा 'वृषभ' अर्थात्  
 बड़ा बलवान् कोई पशु है और जो जलों के बीच में पैदा हुआ है, वह वेदों  
 में प्रसिद्ध 'हिरण्यगर्भ' नाम बड़ा बलवान् सबसे पहला 'देव' और जो जलों  
 में वर्तमान नाना रङ्ग के पत्थर के समान मेघ है और जो जलों के बीच में  
 विद्यमान अग्नियें हैं उन सबको एक २ कर शत्रु पर फेंकता हूं । उस शत्रु  
 को मैं मारता हूं । उसको इस मन्त्र से, इस उदवज्र [ जल के बने वज्र ]  
 से फाड़ता हूं' ऐसा कहता है । उसके बाद अपने किये तीन वर्ष के असत्य  
 भाषण के पाप से रक्षा की याचना करता है । उसके बाद शत्रु के ऊपर

उदवज्र ( जलवज्र ) फेंकने लगता है । जब फेंकने लगता है तब अपरै 'क्रम' (=फेंकने के कार्य ) को सम्बोधन करके उसे कहता है कि—'तू विष्णु का क्रम है अर्थात् जिस क्रम से विष्णु तीनों लोकों को आक्रमण करता है तू वैसा बलवान् है । तू स्वयं पृथ्वी से तीखा किया गया शस्त्र है । उस तुम्ह ( शस्त्र ) से पृथिवी से मैं शत्रु को खदेड़ता हूँ । इसी प्रकार 'तू-अन्तरिक्ष से तीखा किया गया है, द्यौ से तीखा किया गया है, दिशा से तीखा किया गया है, 'आशा' से तीखा किया गया है, ऋचा से तीखा किया गया है, यज्ञ से तीखा किया गया है, ओषधियों से तीखा किया गया है, जलों से तीखा किया गया है, कृषि से तीखा किया गया है, प्राणों से तीखा किया है इसलिये उस २ ( द्यौ, दिशा, आशा आदि ) के प्रदेश से उस शत्रु को निकालता हूँ ।" इतना कहकर कहता है कि—“हमने जीत लिया, शत्रुकी सेना हमने जीत लीं ।” उसके बाद दक्षिण दिशा की ओर चलता है और कुछ बढ़कर उधर को मुंह करके खड़ा हो जाता है । उसी प्रकार अन्य दिशाओं में भी जाता है सप्तर्षि नाम के नक्षत्र, और ब्राह्मणों के भी अभिमुख जाकर खड़ा होता है और उनमें हरेक से धन मांगता है । और कहता है—‘जिस शत्रु को पाऊं उसको मारूं, यह काष्ठ उस शत्रु को शस्त्र होकर खावे ।’ फिर उसके बाद ' भुवस्पति ' से अन्न की याचना करता है और अग्नि से वर्चस्, प्रजा और आयु मांगता है अग्नि से ही 'यातुधानों को भेदने की प्रार्थना करता है । और अन्त में पूर्व कहे जौ जल हैं उनको ही 'चतुर्भृष्टि' ( चौकोना ) वज्र बना कर शत्रु के सिर काटने के लिये फेंकता है और आशा करता है कि वह शत्रु के अंगों को भेदे और देवगण मेरे उस सब काम की आज्ञा दें ।

जलों के वज्र बनाने के इस प्रयोग के अतिरिक्त परिडित शङ्कर पाण्डुरंग ने साम्प्रदायिकों के भी उदवज्र विधान का उल्लेख किया है वह इस प्रकार है—



‘इन्द्रस्यौजः०’ इस सूक्त के १-६ मन्त्रों की पूर्व अर्ध ऋचाओं से कांसी के कलश को धोता है । ‘जिष्णवे०’ इत्यादि उत्तरार्ध भागों से उस कांसी के कलश को जल के समीप रखता है । ‘इदम् अहं यो मा प्राच्या-दिशः०’ इत्यादि कल्पोक्त मन्त्रों से जल के बीच कलश को रखता है । फिर ‘इदम् अहम्०’ इत्यादि कल्पोक्त सूक्त से कलश के मुख को जल में डुबाता है । पुनः ‘इदमहम्०’ इस कल्पोक्त सूक्त से जल भरे कलश को मण्डप में स्थापित करता है । यह अभिचार में ‘जलाहरण’ विधि कहाती है । इसके बाद वज्रप्रहरण विधि है । ‘अग्नेर्भातः०’ इन (७-१४) आठ मन्त्रों से जल के दो भाग करता है । आधा जल कलसे में रहने देता है और आधा दूसरे पात्र में कर देता है । उस पात्र को आग में तपाता है, कलश को दूसरे पुरुष के हाथ में देता है । इसके बाद दक्षिणाभिमुख बैठ कर पात्र को आगे रख कर ‘वातस्य रंहितस्य’ इत्यादि कल्प में कहे मन्त्र से जल लेकर ‘शम् अग्नये’ इस कल्पोक्त सूक्त से सब प्राणियों को अभय देता है । फिर ‘यो वः आपो अपाम्०’ इस (१५) ऋचा से वज्र फेंकता है । इसी प्रकार फिर ‘वातस्य रंहितस्य०’ से जल लेकर ‘यो वः आपो अपामूर्मिः०’ इस (१६) मन्त्र से वज्र फेंकता है । इस प्रकार ( १७ से २१ तक ) ५ मन्त्रों से भी वज्र फेंकता है । ‘पुतान् अध-राचः पराचः०’ इस कल्पोक्त मन्त्र से पात्र का जल भूमि में डालता है । इसी प्रकार ‘यं वयं०’ इस ( ४२ ) और ‘अपामस्मै०’ इस ( ५० ) मन्त्र से वज्र फेंकता है । ( २५ से २६ तक ) इन १२ मन्त्रों से शत्रु की तरफ क्रमण करता है । ‘यदर्वाचनिम्०’ ( २२ ) इस मन्त्र से वह आचमन करता है जो असत्य भाषण के पाप से छूटना चाहता है । ‘समुदं वः प्रहि-णोमि०’ इस ( २३ ) मन्त्र से जलपात्र पत्नी को दे देता है । सूर्यस्यावृतम्० इत्यादि ( ३७-४१ ) पांच मन्त्रों से प्रदक्षिणा करता है ।

यह ‘उदवज्र विधान’ कहाता है । अर्थात् इससे जलको वज्र बनाकर शत्रु पर फेंकने का विधान बतलाया गया है । पंडित शंकर पाण्डुरंग के

लेखानुसार जल में विशेष बल डालकर उसको मन्त्रों से फेंकना उदवज्र है और कौशिक ने एक पूरा कर्मकाण्ड दिखा कर उदवज्र का उल्लेख किया है। दोनों के वज्रप्रक्षेप में तो भेद नहीं, प्रत्युत मन्त्रों के विनियोग में भेद है। उदकाहरण, उदक संग्रहण के मन्त्र विशेष हैं। इन सबको पढ़कर कौशिकोक्त कल्प का रहस्य बहुत गूढ़ प्रतीत होता है। जलकी अंजलियां फेंकने रूप अभिचार या जादू चलाना मात्र कौशिक का अभिप्राय नहीं प्रतीत होता है। पं० शंकर पाण्डुरंगने 'शत्रुनाशन समर्थबलम् उदके प्रवेश्य उदके वज्रत्वं कल्पयित्वा' यह कल्पना अपनी ही की है। कौशिकप्रोक्त सूत्रों में यह भाव कहीं नहीं टपकता। प्रत्युत ब्राह्मण ग्रन्थों के कर्मकाण्ड जिस प्रकार विशेष विज्ञान की प्रतिनिधिवाद से व्याख्या करते हैं और उनकी सूत्रकार या कल्पकार केवल क्रियाविधि दर्शाते हैं उसी प्रकार कौशिक ने ब्राह्मणप्रोक्त व्याख्या रूप कर्मकाण्ड की सूत्रों में प्रक्रिया मात्र दर्शाई है। जिसका हम निम्नलिखित तात्पर्य समझते हैं—'कलश' राष्ट्र का प्रतिनिधि है। जल प्रजाओं का प्रतिनिधि है। कांस्य कलश में जल लेने का तात्पर्य उनको राज्यकी रक्षा में लेना है। उनके दो भाग करने का तात्पर्य शत्रु पर आक्रमण करने के लिये उत्तम प्रजा के पुरुषों का चुनना है, शेष नीचे के जल सहित कलशों का दूसरे पुरुष को सौंपने का तात्पर्य उनको युद्धोपयोगी न समझ कर छोड़ देना है। पात्र के जलको तपाना उनमें तप, विद्या, वीर्य तेज का प्रदान कर उनको उग्र बनाना है। प्राणियों को अभय देने का तात्पर्य समस्त प्रजाओं को अपने तीव्र सेनाबल से निःशंक और भयरहित करना है। चारों दिशाओं में वज्र फेंकने का तात्पर्य दिविग्जय या शत्रु का सब दिशाओं में विजय है। शत्रु की तरफ जाना उसका अभियान है या प्रयाण है। इसीसे राजा के अधीन सेना पुरुषों का और अधिकारी पुरुषों का नीति आदि के वश होकर किये असत्यभाषण का प्रायश्चित्त है और शेष जलपात्र का पत्नी को देने का तात्पर्य शेष सेना को राष्ट्रपालक शक्ति के हाथ में देना है। सूर्यावृत प्रदक्षिणा का तात्पर्य सूर्य के समान राजा का प्रजापालनव्रत दर्शाना है।



विनियोग द्वारा दर्शाये मन्त्रों में उनके कर्त्तव्यों का वर्णन है । जिनका स्पष्टार्थ भाष्य में कर दिया गया है । जिस प्रकार बड़ा भारी, विजय कामना से युक्त बलवान् पुरुष चतुर्दिगन्तों को अपने सेना बल से विजय कर के सम्राट् पद को प्राप्त करता है, स्वयं ' इन्द्र ' कहाता है उसी प्रकार योगी भी अपनी अध्यात्म साधनाओं से और आत्मा की प्राणादि शक्तियों से व्युत्थानों पर वश कर के आत्मा का साक्षात् करता और परम पद को प्राप्त करता है, वही उसका ' स्वराज्य ' ' साम्राज्य ' प्राप्ति कहाता है । इन मन्त्रों की अध्यात्म योजना पर विचार करने से ब्रह्मपदप्राप्ति की साधना के रहस्य भी इस सूक्त से विदित होते हैं । उस पत्र में ' आपः ', प्राण हैं । ' कलश ' देह है । उनके आधे नाभि से ऊपर के प्राणों की तपस्या से साधना करते हैं पुन चित्त वृत्ति के जितने भी द्वार हैं सभी में स्थित कामादि व्युत्थान वृत्तियों का शत्रु सेना के समान विजय किया जाता है । और फिर सूर्य के समान तेजस्वी होकर पूर्ण विजय लाभ किया जाता है ।

### ( ३ ) वरण मणि और खदिरफालमलि ।

द्वितीय खण्ड की भूमि का ( पृ० १—६ ) में अथर्ववेद के कल्पोक्त मणि और मन्त्रोक्त मणि शब्द की विवेचना हमने पर्याप्त रूप से की है । पाठक हमारे अभिप्राय को वहां ही अवगत करें ।

दशम काण्ड के ' अरातीर्यो भ्रातृव्यस्य० ' इत्यादि सू० ६ को सर्व-कामना सिद्धि के लिये ' खदिरफालमणि ' बांधने में लगाया है । इस सूक्त के ' एतमिध्मं० ' ( ३५ ) मन्त्र से खदिर वृक्ष का काष्ठ ले कर ' तमिमं० ' इस ( २६ ) मन्त्र से घृत में डुबाकर ' ब्रह्मणा० ' इस ( ३० ) मन्त्र से बांधने को लिखा है । इसी को ' फालमणि ' भी कहा है ।

परन्तु मन्त्रों में फालमणि के जिन गुणों का वर्णन किया गया है उन से वह काष्ठखण्डमात्र प्रतीत नहीं होता । जैसे—

१. अरातीर्योर्भातृव्यस्य दुर्हादो द्विषतः शिरः । अपितृश्चाम्योजसा ॥ ३ ॥

द्वेषकारी अप्रिय शत्रु का शिर मैं पराक्रम से काट दूँ ।

२. श्रद्धां यज्ञं महो दधत् गृहे वचतु नोऽतिथिः ॥ ४ ॥

वह मणि श्रद्धा, यज्ञ और तेज को धारण करे । वह घर में अतिथि होकर रहे ।

३. सः नः पितेव पुत्रेभ्यः श्रेयः श्रेयः चिकित्सतु ॥ ५ ॥

पिता के समान पुत्रों का कल्याण ही कल्याण करे ।

४. तेन त्वं द्विपतो जहि ॥ ६ ॥

उसके बल से तू शत्रुओं का नाश कर ।

५. ०सोऽस्मै बलम् इद् दुहे ॥ ७ ॥ ०सोऽस्मै वर्च इद् दुहे ॥ ८ ॥ ०सो-  
ऽस्मै भूति मिद् दुहे ॥ ९ ॥ ०श्रियमिद् दुहे ॥ १० ॥ ०वाजिनं दुहे ॥ ११ ॥ ०महो  
दुहे ॥ १२ ॥ ०सुनतां दुहे ॥ १३ ॥ ०अमृतमिद् दुहे ॥ १४ ॥ सत्यमिद् दुहे ॥ १५ ॥  
०जितिमिद् दुहे ॥ १६ ॥

वह बल, तेज भूति, श्री, वीर्य, महत्ता, सत्यवाणी, और अमृत और सत्य और विजय को प्रदान करे । ये गुण काष्ठमणि में असम्भव हैं । इन इन कार्यों के लिये उत्तम शिरोमणि पुरुषों को राष्ट्र में वेतन और मान से बांध लेना ही वेद मन्त्र का सुसंगत अर्थ है ।

इस मणि के बल पर शत्रुओं का गिराना ( म० १६ ) डाकू लोगों के गढ़ तोड़ना, ( २० ), शत्रुओं को मारना ( २१ ), शस्त्रबल को बढ़ाना ( २६ ), आदि गुणों का वर्णन भी श्रेष्ठ शिरोमणि, नायक पुरुषों में ही घटता है ।

उसको फालमणि क्यों कहा इसका उत्तर वेद स्वयं देता है ।

यथावीजमुर्वरायां कृष्टं फालेन विरोहति ।

यथा मयि प्रजा पशवोऽन्नमन्नं विरोहतु ॥ ३ ॥



जिस प्रकार हल की फाली से खेत जोत लेने पर उसमें पड़ा बीज खूब फलता है, उसी प्रकार इस शिरोमणि द्वारा राष्ट्र के उत्तम रीति से तैयार हो जाने पर राष्ट्र में मुक्त राजा की प्रजा, पशु और सब प्रकार के अन्न खूब बढ़ें ।

### ( ४ ) वरणमणि

उक्त फालमणि के समान ही वरणमणि क बांधने में 'अयं' मे वरणो मणि०: इत्यादि का० १०। सू० ३ ॥ का विनियोग लिखा गया है । इस सम्बंध में भी हमें कुछ विशेष कहना उचित नहीं जान पड़ता । इतने से ही पाठक जान कि लें इस सूक्त में वरणमणि के दिये विशेषण वरणा वृत्त के काष्ठ-खण्ड में न घट कर वीर नेता पुरुष में ही घटते हैं । जैसे—

१—अयं मे वरणो मणिः सपत्नक्षयणो वृषा ।

तेनारभस्व त्वं शत्रून् प्रन्णीहि दुस्स्यतः ॥ १ ॥

वरणमणि शत्रुओं का नाशक, बलवान् पुरुष अर्थात् 'वृषा' है । उसके बल पर हे राजन् ! तू शत्रुओं का नाश कर, दुष्टों को कुचल डाल ।

२—अवारयन्त वरणेन देवाः अभ्याचारम् अतुराणां श्वःश्वः ॥ २ ॥

'वरण' के बल से विद्वान् लोग दुष्ट असुरों के अत्याचार को बराबर दूर करते हैं ।

स ते शत्रून् अधरान् पादयाति पूर्वः तान् । दम्नुहि ये त्वा द्विपन्ति ॥ ३ ॥

वह तेरे शत्रुओं को नीचे गिरावे और सब से प्रथम वह उनको सारे जो राजा को प्रेम न करके द्वेष करते हैं ।

वरण के स्पष्टीकरण के लिये स्वयं वेद लिखता है—

अयं मे वरण उरसि राजा-देवो वनस्पतिः ॥ ११ ॥

यह मेरा 'वरण' छाती पर बाहु के समान क्षत्रिय, राजा, साक्षात् विजयी है और बड़े वृक्ष के समान सबका आश्रयप्रद वनस्पति है ।

स मे राष्ट्रं च क्षत्रं च पशून् ओजश्च मे दधत ॥ ११ ॥

वह मेरे राष्ट्र, क्षात्रबल, पशु और पराक्रम को धारण करता है । उस 'वरण' नामक सेनानायक या बलवान् राजा में दोनों ही गुण हैं अग्नि का और वायु का । वायु जिस प्रकार वृक्षों को तोड़ता फोड़ता जाता है उसी प्रकार आक्रमण करके शत्रु राष्ट्रों को तोड़ता फोड़ता है ।

यथा वातो वनस्पतीन् वृक्षान् भनक्त्योजसा ।

एवा सपत्नान् मे भङ्गन्धि ॥ १२ ॥

इसी प्रकार अग्नि और वायु मिलकर प्रचण्ड होकर जिस प्रकार वृक्षों को जला डालते हैं उसी प्रकार वह शत्रुओं को भून डाले, जला डाले, खा डाले ।

यथा वातश्चाग्निश्च वृक्षान् प्लातो वनस्पतीन् ।

एवा सपत्नान् मे प्लाहि ॥ १३ ॥

प्रबल वायु से जिस प्रकार दूट २ कर वृक्ष गिर पड़ते हैं उसी प्रकार वह शत्रुओं को उखाड़ कर नीचे गिरा दे ।

यथा वातेन प्रक्षीणाः वृक्षाः शोरे न्यर्यिताः ।

एवा सपत्नांस्त्वं प्रक्षिणीहि न्यर्पय ॥

इसी प्रकार वह सूर्य के समान तेजस्वी होकर राष्ट्र को तेजस्वी और यशस्वी करें ।

यथा सूर्यो अतिभाति यथाऽस्मिन् तेज आहितम् ।

तेजसा मा समुक्षतु यशसा समनक्तु मा ॥

इस वरण नामक सेनानायक के कारण राजा को चन्द्र, सूर्य, पृथिवी कन्या, सजा रथ, सोमपायी विद्वान्, मधुपर्क, अग्निहोत्र, यजमान यज्ञ, प्रजापति, परमंष्टी, और देवगणों में स्थित यश, वीर्य, पवित्रता, आदर प्रतिष्ठा, और उच्च-पद आदि प्राप्त होते हैं ( १७-२५ ) ।



वरणमणि ही राष्ट्र के नाशक और पशुओं के घातक लोगों को प्राण दण्ड देता है ।

तांस्त्वं प्रच्छिन्धि पुरा दिष्टात् पुरायुषः ।

य एनं पशुपु दिप्सन्ति ये चास्य राष्ट्रदिप्सवः ॥

इस प्रकार समस्त राष्ट्र के कष्टों का वारण करने वाला ही 'वरण' मणि कहाता है । और वह राष्ट्र के भिन्न २ प्रकार के कष्टों को भिन्न २ प्रकार से वारण करता है । वेद ने तो लक्षणमात्र दिखा दिया है । राजा भिन्न कार्यों के लिये ऐसे अधिकारी व संस्थाएँ भी नियुक्त कर सकता है । 'वरण' का शब्दार्थ स्वयं वेद खोलता है ।

‘वरणो वारयाता ॥ ५ ॥

वारण करने वाला ही होने से 'वरण' वह है ।

अयं ते कृत्यां विततां पौरुषेयादभयं भयात् ।

अयं त्वां सर्वस्मात् पापात् वरणो वारयिष्यते ॥ ४ ॥

स्वप्नं सुप्त्वा यदि पद्यासि पापं नृगसति यदि धावादजुष्टं ।

परिक्षवांश्च शकुनेः पापवादादयं वरणो वारयिष्यते ॥

यन्मे माता यन्मे पिता भ्रातरो यच्च मे स्वा यदेनश्चक्रुमा वयम् ।

ततो नो वारयिष्यते ॥

कृत्या या घातक प्रयोगों को, पुरुषों द्वारा किये जाने वाले भयजनक बध से, सब प्रकार के अत्याचार से 'वरण' वारण करता है । सोते पर विपत्ति आवे, यदि जंगली पशु आ पड़े । शक्तिशाली पुरुष डाकू आदि आक्रमण करे, निन्दा फैलावे । मां, बाप, भाई, बन्धु अत्याचार करे तो सब विपत्तियों को दूर करना 'वरण' का काम है । इसको हम 'मैजिस्ट्रेट' या 'कमिश्नर' के पद से तुलना कर सकते हैं जिसके अधीन राष्ट्र के बहुत से महकमें हों । ऐसी दशा में एफ ही व्यक्ति बहुत से कर्तव्यों का उत्तरदाता हो जाता है ।

वरण शब्द के समान ही 'वरुण' शब्द को भी समझना चाहिये । धात्वर्थ दोनों में समान है । वरुण के कर्तव्यों में बड़े राजा के सब कर्तव्य सम्मिलित हो जाते हैं । पाठक स्वयं मूल मन्त्रों के भाष्य में स्थान स्थान पर देखेंगे ।

### ( ५ ) पुरुषमेध ।

‘ केन पाष्णीं आभूते ’ इत्यादि का० १० । सूक्त २ । को पं० शंकर पाण्डु रंग के लेखानुसार यज्ञलम्पट साम्प्रदायिकों ने पुरुष मेध में विनियुक्त किया है । जैसे—पुरुषमेध में पुरुष को निहला धुलाकर बलि दिये जाने योग्य पुरुषरूप पशु को ‘ केन पाष्णीं० ’ इस सूक्त से अनुमन्त्रण किया जाता है । वैतान सूक्त में इस सूक्त के साथ २ पुरुषसूक्त ( अथर्व० १६ । ६ ) का भी वाचना लिखा है । शान्तिकल्प में शनैश्चर ग्रह के निमित्त होंमें के लिये उक्त दोनों सूक्तों का विनियोग किया है । परन्तु इन सब के विपरीत स्वयं पाण्डुरंग महाशय इस सूक्त में पुरुष अर्थात् मनुष्य ( शरीर ) का माहात्म्य बतलाते हैं ।

पं० शंकर पाण्डु रंग के मत से ही पूर्वोक्त पुरुषमेधवादी और शनैश्चर ग्रह होमवादी पाखण्ड पक्षों का खण्डन हो जाता है । वास्तव में यह अथर्ववेदान्तर्गत ‘ केन ’ उपनिषत् कहें तो बड़ा ही सुसंगत है ।

इस सूक्त में प्रथम २० मन्त्रों में पुरुष ( आत्मा ) के शरीरों की अद्भुत रचना देखकर उसके कर्त्ता के विषय में अद्भुत प्रश्न किये हैं । इसका रचयिता केवल ‘ ब्रह्म ’ को बतलाया है ( २० ) । ( २२, २४ ) में संसार की विशाल शक्तियों के कर्त्ता के विषय में प्रश्न किये हैं । ( २४, २५ ) में उनका कर्त्ता भी ब्रह्म को ही बतलाया है । फिर मनुष्य के शिर की अद्भुत रचना पर ( २६ ) में प्रश्न किया है । ( २७ ) में समस्त दिव्य शक्तियों का उसको खजाना बतलाकर उसी में प्राण, मन और अन्न का स्थान बतलाया है ।



आत्मारूप पुरुष की नाना सृष्टियां दर्शाकर 'पुरुष' की व्युत्पत्ति बतलाई है। शिर को ही 'ब्रह्मपुरी' कहा है ( २६ )। उसी को 'अष्टचक्रा नवद्वारा ष्योऽध्यापुरी' कहा गया है ( ३१ )। उसमें तीन अरों वाले ज्योतिर्मय हिरण्य कोष और उसमें आत्मा की स्थिति का वर्णन है ( ३२ )। उसी को हरिणी, यशस्विनी, हिरण्ययी, अपराजिता पुरी कहा गया है ( ३३ )।

ऐसी ब्रह्मोपनिषद् विद्या के दिखलाने वाले सूक्त को पुरुषबलि पर लगाना बड़ी मूढ़ता है। यह ऐसा ही समझना चाहिये जैसे दयालु ईश्वर का नाम लेकर कोई पशुहिंसा करे। मांसलोलुप कसाई लोग ऐसा ही करते हैं। फलतः, इस सूक्त में पुरुष हिंसा का कहीं भी गन्ध नहीं। ब्राह्मण-कारों ने कर्मकाण्ड में जहां कहीं पुरुषमेध का उल्लेख किया भी है वह केवल प्रतिनिधिवाद से व्याख्या करने योग्य पदार्थ की व्याख्या करने के लिये ही, न कि देवता के प्रीत्यर्थ। यजुर्वेद गत पुरुषमेध का प्रकरण हम यजुर्वेद की भूमिका में ही दर्शावेंगे। अब हम वशाशमन के प्रकरण पर विचार करते हैं।

### ( ६ ) शतौदना और वशा ।

वशाशमन के विषय में कुछ संक्षेप से हमने द्वितीय खण्ड की भूमिका ( पृ० २३, २४ ) में लिखा है। उस खण्ड में कुछ विशेष सूक्तों का समावेश न होने से हमने वहां उल्लेख नहीं किया इस खण्ड में काण्ड १० का सू० ६ वां, १० वां एवं का० १२। सू० ४। ये तीन सूक्त वशा के विषय के हैं। इनका क्रमशः आलोचन करना उचित है।

‘अधायतामपिनह्या मुखानि०’ इत्यादि ( अथर्व० का० १०। सू० ६ ) की उत्थानिका में श्री पं० शंकर पाण्डुरंग ने लिखा है कि—

“अधायतामिति सूक्तं आहुत्यर्थं गोवधे विनियुज्यते। सा च वन्ध्या गौः शतौदना इत्युच्यते। तस्याः वधेन तस्याः मांसाहुत्या च यद् यजनं। तद् अग्निष्टोमादपि अतिरा-  
-चादपि च श्रेष्ठम्। इत्यादिरूपा प्रशंसा। यैव हन्यते तां प्रति हन्तृभ्यो मा भैषीस्त्वं देवी

भविष्यसि त्वां स्वर्गे देवा गोप्स्यन्तीत्यादि प्रोत्साहनम् । यश्चाहन्ति यो वा पचति यो वा जुहोति स उत्तमं स्वर्गं गच्छति इत्यादिका गोभिवचनेन प्रशंसा च क्रियते गोमेधस्य ” ॥

अर्थ—‘अघायताम्०’ इत्यादि सूक्त का आहुति के लिये किये गये गोवध में विनियोग किया जाता है । वह बांझ गौ ‘शतोदना’ कहाती है । उसके वध करने से और उसके मांस की आहुति देने से जो यज्ञ किया जाता है वह अग्निष्टोम और अतिरात्र यज्ञों से भी श्रेष्ठ है । इत्यादि प्रशंसा इस सूक्त में की गयी है । इसी प्रकार जो बांझ गाय मारी जाती है उस को मारने वालों को यह प्रोत्साहन दिया गया है कि—‘हे गाय तू मरने से मत डर तेरी स्वर्ग में देवगण रखवाली करते हैं,’ इत्यादि । जो तुझे मारता है जो पकाता या जो होमता है वह उत्तम स्वर्ग को जाता है इत्यादि, गौ के वर्णन से ही गोमेध की प्रशंसा है ।

इसी के साथ उक्त पण्डित ने सांप्रदायिकों के विधान का उल्लेख नीचे लिखे प्रकार से किया है ।

‘अघायताम्०’ इस अर्थ सूक्त से ‘शतोदनं सव’ में तय्यार की हवि का स्पर्श संपात और दातृवाचन और दान करे । अर्थात् ‘अघायताम्०’ ( १ ) इस मन्त्र से गौ का मुख बांधे । मन्त्र ( २ ) को गिरते पशु पर पड़े । उसी से उसके चर्म को फैला दें । उसके शरीर से सौ अंश काटकर भात की ढेरियों पर रखे । प्रथम पर आग्निच्छा और दसवें पर सात सात पूरियां रखे । १५ वें पर दो पुरोडश, आगे सुवर्ण रखे । ‘आपो देवीः०’ ( २७ ) इस मन्त्र से जल के पात्र रखे । ‘वातास्ते०’ ( ३ ) इस मन्त्र से अग्नि की प्रदक्षिणा करके बैठे । अंगमार्जन और आचमन करे । हाथ में जल लेकर अमुक भात के अवदानों में से पूर्व के आधे से दो खण्ड लेकर ऊपर जल टपका कर आहुति दे । ‘सोमेन पूतो जठरे सीद ब्रह्मणामार्षेयेषु निदध ओदनं त्वा’ इससे खावे । ‘अग्नेस्त्वा आस्येन प्राश्नामि०’ इत्यादि सूत्रोक्त मन्त्र से पढ़े । ‘योश्चिर्नुमणा नाम०’ इस सूत्रोक्त मन्त्र से दाता की स्तुति करे ।



अब आलोचना कीजिये कि साम्प्रदायिकों के अनुसार तो उनकी विधि में समस्त सूक्त के केवल ४ मन्त्र प्रयुक्त हुए हैं । शेष नहीं, और कल्पकार ने अपने ही मन्त्र अपनी कार्यसिद्धि के लिये गढ़ लिये हैं । विनियोग ऐसा असंगत है कि देखकर हंसी आती है । मन्त्र कहता है कि—

‘ अवायताम् अपिनत्वा सुत्वानि ’ । म० १ ॥

पापाचारियों के मुखों को बांध । परन्तु वहां गाय पशु का मुख बांध लिया जाता है । मन्त्र कहता है—

‘ सप्तनेषु वज्रनर्पथ एतम् ’ ॥ १ ॥

शत्रुओं पर वज्र प्रहार कर । पर यहां निरपराध गाय पर वज्र चलाया जाता है । मन्त्र कहता है कि—

‘ इन्द्रेण दत्ता प्रथमा शतौदना आतृव्यक्षी ’ ॥ १ ॥

इन्द्र ने यजमान को सर्वश्रेष्ठ शत्रु, के नाश करने वाली ‘शतौदना’ दी । परन्तु यहां वशा गौ पर ही सब आफत आ टूटती है । कहने का तात्पर्य यह है कि मन्त्र के अभिप्राय को शतांश भी न समझ कर यह विनियोग मांस-लोलुप, पापी पुरुषों ने स्वार्थसिद्धि के लिये बनाया है और भात-मांस के चटोरे लोगों ने अपने २ मन्त्र गढ़कर उनको कल्प ग्रन्थों में मिला दिया है और दातृवाचन अर्थात् उनको गोमांससहित भात खिलाने वाले यजमान की प्रशंसा के पुल भी लिख दिये गये हैं ।

### गोवध-मीमांसा

अब शंकर पाण्डुरंग के निजी लेख की परीक्षा करते हैं । आपके लेख से ( १ ) ‘अवायताम्०’ इस सूक्त का विनियोग आहुत्यर्थ गोवध में है । इसका कोई प्रमाण उक्त पण्डित ने नहीं दिखाया । इसी प्रकार बन्ध्या गौ ‘शतौदना’ कहाती है यह लेख भी प्रमाण युक्त नहीं है । फिर गौ के मरने पर उसके रक्तक देव लोक में है, उसका मारण, पाचन, आहुति स्वर्ग देगा इत्यादि ये सब भी निराधार ढकोंसला हो जाता है । सायणकृत इस सूक्त

का भाष्य उपलब्ध नहीं है। इसका निर्णय हमें वेद के मूल मन्त्र और उसके प्रकरणोचित अर्थों पर ही करना होगा। प्रथम मन्त्र के विनियोग की आलोचना हम कर चुके हैं। रहा 'शतौदना' शब्द। वन्ध्या गौ ही शतौदना क्यों कहाती है। इसमें वेदमन्त्रोक्त प्रमाण उपलब्ध नहीं होता है। इस समस्त सूक्त में 'गौ' का नाम ही नहीं है। इसी प्रकार एक भी मन्त्र में शतौदना के मारने का विधान नहीं है। 'शमितारः', 'पक्कारः' ये दो प्रयोग ७ वें मन्त्र में हैं। ५ वें मन्त्र में दान देने की प्रशंसा की है। १३ से २५ मन्त्रों तक शतौदना के भिन्न २ अंगों की सम्पदा का वर्णन किया है कि वे दाता को आमिन्ता, क्षीर, सर्पि और मधु प्रदान करें।

### शतौदना का रहस्य

यह सब रहस्यमय सूक्त है। इसका रहस्य ओदनशब्द में छिपा है। 'शतौदना'—का अर्थ है शतवीर्या, या शत प्रजापति युक्त पृथिवी। क्योंकि—'प्रजापतिर्वा ओदनः'। श० १३।३।६।७ ॥ जिस पृथिवी में सैंकड़ों प्रजा पालक राजा हैं वह भूमि ही 'शतौदना' है। रेतो वा ओदनः। श० १३।१।१।४ ॥ वीर्य को ओदन कहा है। पृथिवी में सैंकड़ों सामर्थ्य होने से वह 'शतौदना' है। इसी प्रकार ब्रह्मशक्ति और अध्यात्म में विभूतिमती आत्मशक्ति 'शतौदना' है। पृथिवी पर शान्ति का विस्तार करने वाले और उस पर श्रम करके फल प्राप्त करने वाले विद्वान् शक्तिशाली पुरुष उसके 'शमिता' और 'पक्का' हैं। वे ही उस शतौदना की रक्षा करते हैं। जैसा वेद स्वयं कहता है—

ये ते देवि शमितारः पक्कारो ये च ते जनाः ।

ते त्वा सर्वे गोप्स्यन्ति मैभ्यो मैषीः शतौदने ॥ ७ ॥

हे देवि शतौदने ! तेरे जो पक्का और शमिता लोग हैं वे सब तेरी रक्षा करेंगे। इसके अनुसार पं० शंकर पाण्डुरंग का यह कथन कि गौ के मारे जाने पर देवलोग स्वर्ग में रक्षा करेंगे, निराधार कथन है। मंत्र २५ में—



क्रोडौ ते स्तां पुरोडाशावाज्येनाभिधारितौ ।

तौ पक्षौ देवि कृत्वा सा पत्तारं दिवं वह ॥ २५ ॥

हे देवि ! तेरे पुरोडाश और आज्य से सिंची दोनों बंगलें हों । उन दोनों पक्षों से तू 'पक्षा' को द्यौ ( प्रकाशमय ) लोक को ले जा ।

इस शब्दार्थ को लेकर भी हम पाण्डुरंग कल्पित गौ की हिंसा को नहीं पा सकते । क्योंकि जिस को हम चाहते हैं कि वह हमें आकाश में ले उठें, वह मरने पर तो पृथिवी पर एक कदम भी नहीं लेजा सकती ! फिर यह सब अन्धाविश्वास पूर्वक ढकोंसला नहीं तो क्या है ?

### ‘पुरोडाश’ का अर्थ

इस मन्त्र में पढ़े ‘पुरोडाश’ शब्द को ही नहीं समझा गया । फिर शतौदना के पक्षों को समझने में भूल की गयी है । द्यौ और पृथिवी दोनों ‘पुरोडाश’ हैं । द्यौ और पृथिवी दोनों मिलकर जो महान् कर्म बनता है वही ‘पुरोडाश’ है । उसके द्यौ और पृथिवी दोनों क्रोड़ अर्थात् बगलें ही दो पक्ष हैं । ये दोनों उस महती पृथिवी के परिपाक करने वाले और श्रम से फल प्राप्त करने वालों को वह द्यौलोक या सुखप्रद लोक को या विजय को प्राप्त कराते हैं । राष्ट्र पक्ष में—विड् उत्तरः पुरोडाशः । श० ४ । २ । ५ । २२ । क्षत्रिय और वैश्य ये दोनों ‘पुरोडाश’ हैं । ये दोनों ही पृथिवी के क्रोड़ हैं । जो राजा पृथिवी का परिपाक करता है, उसे अपने तेज से पकाता है उसको वह राष्ट्रभूमि विजय और सुख प्रदान करती है । उसी प्रकार आत्मशक्ति और ब्रह्मशक्ति की साधना करने वाला अपने तप से उसको परिपाक करता है । वह उसको ‘दिव्’ अर्थात् प्रकाशमय, मोक्षलोक या ब्रह्म को प्राप्त कराती है ।

इसके अङ्गों से आमिन्त्रा, क्षीर, सर्पि और मधु के प्राप्त होने की प्रार्थना की है । उसके परम गूढ आशय समझने के लिये हम पाठकों से ( अथर्व० १० । ११ ) अगले सूक्त के स्वाध्याय करने का आग्रह करेंगे और साथ

ही आठवें काण्ड के सू० ६ और १० में कही विराड् गौ के वर्णन को फिर सूक्ष्म विचार पूर्वक पढ़ने का आग्रह करेंगे ।

वहां का ही निम्नलिखित मन्त्र इस आशय को स्पष्ट कर देता है ।

केवली इन्द्राय दुदुहे गृष्टिर्वशं पीयूषं प्रथमं दुहाना ।

अथातर्पयश्चतुरश्वतुर्धा देवान् मनुष्याँ ३ असुरान् उत ऋषीन् ॥ ८ । ९ । २४ ॥

देव, मनुष्य, असुर और ऋषि इन चारों को ४ रसों से तृप्त करने वाली 'गृष्टि' सर्व श्रेष्ठ रस पीयूष का प्रदान वह केवल 'इन्द्र,' राजा या योगी आत्मा को प्रदान करती है ।

इस ( काण्ड १० । सू० । १० ) के १म मन्त्र में लिखा है ।

इन्द्रेण दत्ता प्रथमा शतौदना । इसी की व्याख्या है—

इयमेव सा प्रथमा व्यौच्छत् आस्वितरासु चरति प्रविष्टा महान्तो अस्यां महिमानः ।

अथर्व० ८ । ९ । ११ ॥

हमने जो तीन स्वरूप शतौदना को देखे हैं वह भी स्पष्ट हैं ।

प्रजामेका जित्वति ऊर्जमेका राष्ट्रमेका रक्षति देवयूनाम् अथर्व० ८ । ९ । १३ ॥

### गोमेध का स्वरूप

गोमेध यज्ञ को गोसव भी कहा है । ताण्ड्य ब्राह्मण ने स्पष्ट ही कह दिया है—

अथैष गोसवः स्वराज्यो यज्ञः । ता० १९ । १३ ॥ गोसव तो स्वराज्य यज्ञ है । स्वराज्य साधना ही 'गोसव' या 'गोमेध' है । यहां यह कहना भी असंगत न होगा कि ब्रह्मवेदियों के लिये आत्मसाधना और परमपदलाभ को ही 'स्वराज्य' शब्द से कहा गया है । इसलिये अध्यात्म में आत्मशक्ति और परम ब्रह्मशक्ति को ही 'शतौदना' कहना उचित है । ब्रह्मवेद या अथर्ववेद का भी मुख्य विषय तो ब्रह्मनिरूपण है और शेष तो प्रतिदृष्टान्त मात्र से कहा जाता है । इस प्रकार हम गोमेध का इस सूक्त में लेश भी नहीं पाते हैं ।



सूक्त में और भी बहुत से रहस्य स्थल हैं जिनको हमने यथास्थान भाष्य में ही सप्रमाण खोल दिया है पाठक उसी स्थान पर देखें । यहाँ तो स्थाली-पुलाक न्याय से दर्शा दिया गया है ।

### ( ७ ) वशाशमन

अथर्ववेद के कुछ सूक्त ' वशा ' विषयक हैं । जिनको साम्प्रदायिक एवं पं० शंकर पाण्डुरंग और अन्य योरोपीयन विद्वान् भी वशा नाम वन्ध्या गौ के बलि करने में प्रयुक्त मानते हैं । इस स्थल पर हम इन समस्त सूक्तों की विवेचना कर देना चाहते हैं और इस भ्रम को मिटा देना चाहते हैं कि वेदों में 'वशा' नाम वन्ध्या गौ के बलि जैसे अष्ट कार्य का विधान है ।

अथर्ववेद का 'समिद्धो अद्य०' इत्यादि काण्ड० ५ । सूक्त १२ ॥ वशा विषयक हैं । उसकी प्रस्तावना में श्री शंकर पाण्डु रंग ने लिखा है कि—

वशाशमन कर्म में ' वषा ' [ चर्वी ] के चार खण्ड करके ' समिद्धो अद्य० ' इस सूक्त से एक खण्ड का होम करता है । ' उर्ध्वा अस्य० ' इत्यादि (अथर्व० ५ । २७) सूक्त से उस चर्वी के दूसरे खण्ड की आहुति देता है । उक्त दोनों सूक्तों की मिला कर तीसरे खण्ड की और 'अनुमतये स्वाहा' इस मन्त्र से चौथे खण्ड की आहुति देता है ।

इस के बाद 'नमस्ते जायमानायै०' इत्यादि काण्ड १० । सूक्त १० । की प्रस्ताविका में उक्त पण्डित लिखते हैं कि इस सूक्त से पूर्व सूक्त में कही वशा केवल मेध्य ( होमयोग्य ) मांस वाली ही नहीं होती, बल्कि वह काट दी जाने पर कोई बड़ी भारी देवी होने पर देवों के बीच में सर्वदेवमय हो जाती है । इत्यादि प्रशंसा और माहात्म्य कहा है ।

परन्तु साम्प्रदायिकों के मत से 'नमस्ते जायनायै०' इत्यादि और 'ददामि इत्येव०' इत्यादि ( १२।४ । ) इन दोनों सूक्तों से 'वशा' नाम गौ का दान किया जाता है । और 'भूमिस्त्वा०' इत्यादि मन्त्र से ग्रहण करता है ।

## ‘वशा’ शब्द पर विचार

इन सूक्तों के ऊपर विचार करने के पूर्व हम ‘वशा’ शब्द पर विचार करते हैं । का० १२ । सू० १५ की प्रस्तावना में स्वयं शंकर पाण्डुरंग लिखते हैं —

वशा गौः या गर्भे न गृह्णाति इति दारिलः ( कौ० ५।८ ) वशा बन्ध्या गौरिति सायणः । ( ऋ० २ । ७ । ५ ) वशा स्वभावबन्ध्या गौरिति स एव । ( ऋ० १० । ११ । १४ )

‘कौशिक सूत्र के भाष्यकार दारिल और वेदों के भाष्यकार सायण दोनों के मत से वशा का ‘शब्दार्थ बन्ध्या गौ’ है । परन्तु इन भाष्यकारों और कल्पकारों के कहने मात्र से किसी वेद के शब्द का तब तक कोई अर्थ निश्चय नहीं किया जा सकता, जबतक वेद के बतलाये उस वस्तु के लक्षण उसमें न घटते हों ।

स्वयं वेद कहता है ( अथर्व० का० १० । सू० १० ॥

यया यौर्यया पृथिवी यामापो गुपिताः श्माः ।

वशां सहस्रधारां ब्रह्मणा अच्छा वदामसि ॥ ४ ॥

जिससे आकाश, पृथिवी और समस्त जल, समुद्र मेघ आदि सुरक्षित हैं वह सहस्रधारा ( धारण पोषण करने में समर्थ ) शक्ति है इसका हम ( ब्रह्मणा ) वेद द्वारा साक्षात् वर्णन करते हैं ।

पं० शंकर पाण्डुरंग, दारिल और सायण तो वशा से बन्ध्या गौ लेते हैं । परन्तु वेद में आकाश और पृथ्वी की वशकारिणी शक्ति ‘वशा’ है । इसके अतिरिक्त बन्ध्या गौ के दूध नहीं होता फिर दोहना उसका असम्भव है । परन्तु यहाँ वेद कहता है ।

शतं कंसा दोग्धारः शतं गोप्तारो पृष्ठे अस्याः ।

ये देवास्तस्यां प्राणन्ति ते वशां विदुरेकधा ॥ ५ ॥



उसके दोहने के लिये सैकड़ों कांसके पात्र चाहिये । सैकड़ों उसकी पीठ पर उसके रक्तक विराजमान हैं । जो देव उसके आश्रय पर जीरहे हैं वे उसको एक ही प्रकार का जानते हैं ।

अब उसका स्वरूप भी देखिये । वेद कहता है ।

यज्ञपदीराक्षीरा स्वधाप्राणा महीलुका ।

वशा पर्जन्यपत्नी देवान् अप्येति ब्रह्मणा ॥ ६ ॥

यज्ञ उसके चरण हैं इरा=अन्न उसका दूध है । स्वधा जल उसके प्राण हैं । उसपर बड़े २ लोक हैं । वह 'वशा' पर्जन्य की पत्नी है : वह ब्रह्म=अन्न के रूपसे देवों को प्राप्त होती है ।

उसके तीन रूप हैं—

अपः त्वंधुक्षो प्रथमा उर्वरा अपरा वशे ।

तृतीयं राष्ट्रं धुक्षोऽन्नं क्षीरं वशे त्वम् ॥ ८ ॥

तू जल दोहती है उर्वरा भूमि होकर राष्ट्र को दोहती है, अन्न को दोहती है । और गौ के रूपमें दूध दोहती है ।

वन्ध्या वशा के पुत्रों को भी देखिये ।

वशा माता राजयन्त्य वशा माता स्वधे तव ।

वशा राजा की माता है । हे अन्न ! वशा तेरी माता है ।

अब और अधिक मन्त्रों का उल्लेख न करके हमने पाठकों के लिये यह समझ लेना अत्यन्त सुगम कर दिया है कि वह 'वशा' पृथिवी है जहाँ अन्न उत्पन्न होता है, जो राजा की माता है । वह राजा को उत्पन्न करती है और अन्नको भी पैदा करती है । पृथ्वी सभी स्थानों से हिरण्य, मणि-मुक्ता, वायु, जल, तथा अन्यान्य कोटि कोटि जीवों को पालने के लिये सब कुछ पैदा कर रही है । परन्तु उजड़ी पृथ्वी किसी को कुछ नहीं देती । विद्वान लोग उसपर अपने ज्ञान से और श्रम से सब कुछ उत्पन्न करते

हैं । इसी से वह वन्ध्या होकर भी बहुत पैदा करती है । वन्ध्या गौ भी 'वशा' कहाती है यह ढकौसला भी कदाचित् मन्त्र २३ । में आये 'असूस्व.' पद से निकाला गया है । परन्तु उसी मन्त्र में 'वशा ससूव' यह देख लेते तो उनको वन्ध्या होने का भ्रम न होता ।

इस वशा का दूसरा रूप परमेश्वर की महती शक्ति है । वही परमेश्वर का ज्ञान उत्पन्न कराती है । मानो अपने में से उसी महान् राजा परमेश्वर को प्रकट करती है । इस प्रकार हम पाठकों को केवल वशा की समस्या सरल करने की दिशा मात्र दर्शाते हैं । शेष इन सूक्तों के मन्त्रों में जितने भी विवादास्पद विषय हैं वे हमने अपने भाष्य में प्रमाण सहित स्पष्ट कर दिये हैं ।

कौशिक सूत्रों में भी वेद का एक मन्त्र भी इस वशा के मारने के लिये नहीं लिखा गया है । जो सूक्त वषाहोम में लगाये गये हैं उनमें भी वषाहोमका कहीं वर्णन तक नहीं है । तब पाठक समझ सकते हैं कि विनियों-गकारों ने और गृह्यसूत्रों में से भी कईयों ने गौ आदि को मार कर होम आदि करने में वेदमन्त्रों के साथ कितनी धान्दलेबाज़ी कर रखी है ।

पांचवें काण्ड के १२ वें सूक्त में विद्वानों द्वारा आत्मा और ईश्वर के गुणों का वर्णन है । सूक्त २७ में ब्रह्मोपना का उपदेश और परमेश्वरी शक्ति का वर्णन है । का० १० । सू० ६ में शतौदना नाम प्रजापति की शक्ति का वर्णन है । का० १० । सू० १० में 'वशा' नामराष्ट्रप्रजावश कारिणी राजशक्ति और ब्रह्माण्ड को वश करने वाली भुवनेश्वरी परमेश्वरी शक्ति का वर्णन है । और उसी शक्ति का वर्णन और दान, ज्ञान कराने की आज्ञा और उसके सदुपयोग और दुरुपयोग के लाभ, हानियों का वर्णन का० १२ । ४ सूक्त में किया गया है । विस्तार से पाठकगण प्रस्तुत भाष्य में देखें ।

### गोयज्ञ और शूलगव पर विचार

जिन आन्तिमान् विद्वानों का यह विश्वास है । कि प्राचीनकाल में गोमेध यज्ञ होता ही था और उसमें गौ आदि का मारा जाना अवश्य होता था, उनको



अपनी भ्रान्ति का निवारण गोमिल गृह्यसूत्र में लिखे गोयज्ञ से अवश्य कर लेना चाहिये । यदि उनके चित्त में दुराग्रह नहीं है तो उनको गोभिलगृह्य सूत्र प्रोक्त गोयज्ञ पढ़जाना चाहिये । उसमें सिवाय 'गो-पालन' के दूसरा कोई अष्ट विधान नहीं है । पारस्करने तो शूलगव का सर्वाहिसामय प्रकरण लिखकर भी लिख दिया है ।

एतेनैव गोयज्ञो व्याख्यातः ॥ १५ ॥ पायसेनानर्थलुपः ॥ १६ ॥

अर्थात् शूलगव से ही गोयज्ञ भी कह दिया । परन्तु अनर्थ को छोड़कर शेष सब आहुतियां भी 'पायस' [=चीर, दूध ] से हैं । स्वयं सूत्रकार पारस्कर पूर्वोक्त, शूलगव को 'अनर्थ' शब्द से कहते हैं और गोसव में उसका विधान नहीं चाहते । यदि शूलगव को देख लें तो ही पाठकों को तोप हो सकता है । कि वृषभ का बधरूप यह अनर्थ भी रातको नगर से बहुत बाहर होता था । कोई इस काम को नगर के भीतर नहीं कर सकता था । मांस भी घर पर लुपा कर बाहर ही से काटकर और पकाकर लाया जाता था । घर के भीतर वह धूमित काम मांस का काटना, पकाना आदि नहीं हो सकता था । इससे प्रतीत होता है कि मांसलोलुप यजमानों ने या अर्थलोलुप पुरोहितों ने गोवध के सर्वथा प्रतिकूल राज्यशासन में भी अपने यजमानों से टका सीधा करने की गर्ज से उनका मनचाहा कर्म गृह्यसूत्रों में 'शूलगव' आदि लिख दिया है । उसकी विधि ऐसी बना दी है कि मांसलोलुप यजमान चोरी से छिप २ कर ये काम कर लें और राष्ट्र के गोवध आदि सम्बन्धी ग्राम और नगर के कानून भी उन पर न लग सकें ।

मानव गृह्यसूत्र में लिख दिया है—'नाशृतं ग्राममाहरेत् ॥ २५ ॥ ४ ॥'  
अर्थात् बिना पका मांस ग्राम में न लावे ।

## ( ८ ) स्कम्भ

जो योरोपीयन् विद्वान् वेदों को जंगली, असभ्य, आशिक्षित, बनचर लोगों के निरर्थक गीत समझते हैं उनको अपने बड़े २ दिमाग स्कम्भ सूत्र

पर लगाने चाहिये । उनको अपने मस्तिष्कों का अन्दाज़ा मालूम हो जायगा । उनको स्वयं अनुभव होगा कि वे भूल में थे । उच्चतम दर्शन यदि कहीं विद्यमान है तो वह वेद में है और समस्त उपनिषद् और आरण्यक, ब्रह्मविद्या का सर्व श्रेष्ठ, और सब से उच्च विकास वेद में है । जिसमें से व्यास का वेदान्तदर्शन और उपनिषद्, ब्राह्मणों की यज्ञ, उपासना निकली हैं ।

यह कहना कि वेद में नाना देवताओं की कल्पना है वे एक परम सर्व व्यापक महान्शक्ति से अनभिज्ञ है उनको अपना शङ्कासमाधान स्कम्भ सूक्त से करना चाहिये । का० १० । सू० ७ वां और ८ वां ये दोनों सूक्त 'स्कम्भ-सूक्त' कहाते हैं । वेदने स्पष्ट शब्दों में स्कम्भ का स्वरूप बतलाया है

महद्यक्षं भुवनस्य मध्ये तपसि क्रान्तं सलिलस्य पृष्ठे ।

तस्मिन् श्रयन्ते य उ के च देवाः० । अथर्व० ४ । ७ । ३८ ॥

संसार के बीच में सब से बड़ा पूजनीय तप और तेज में अन्तरिक्ष के भी ऊपर शासक है । उसमें समस्त 'देव' जो कोई भी दिव्य शक्तियां है सब आश्रय ले रही हैं । कैसे ?

० वृक्षस्य स्कन्धः परित इव शाखाः ४ । ७ । ३८ ॥

जैसे वृक्ष का तना बीच में हो और उसके चारों ओर शाखाएं उसका आश्रय ले रही हों । वेदकी उपमा ने ही समस्त देवों के उस परमदेव से जुड़े सम्बन्ध को दिखा दिया । जैसे वृक्ष के तने से शाखाएं उत्पन्न होती हैं ऐसे ही समस्त संसार की शक्तियां उसी देव से उत्पन्न होती हैं और जैसे काण्ड पर लगे २ ही शाखाएं वृक्ष के पत्रों, टहनियों और उपशाखाओं को सम्भालती हैं उसी प्रकार बड़ी २ शक्तियां अपने से उत्पन्न कार्य शक्तियों को सम्भालती हैं और संसार के पदार्थों को धारण कर रही हैं और वे भी महान् परमदेव पर आश्रित हैं । शाखाएं जैसे बिना तने के गिर पड़ें और सूख जायं उसी प्रकार उस परमदेव के आश्रय के बिना ये समस्त भौतिक शक्तियां भी नष्ट हो जायं ।



यह है वेदोक्त परम ब्रह्म या परम देव का दर्शन जिसको देखकर मुग्ध हुए बिना नहीं रहा जा सकता । एक उपमा में उस परमब्रह्म का स्वरूप वर्णन कर दिया है । उपनिषद् उसको पर ब्रह्म कहती है परन्तु वेदने उसको सर्वाधार, सबको उठाने वाला कन्धा ( स्कन्ध ) होने से एवं समस्त ब्रह्माण्डरूप विशाल ' भुवन ' = भवन का महान् स्तम्भ [ थम्भा ] या 'स्कम्भ' [ खम्भा ] नाम से पुकारा है ।

### स्कम्भ और नृसिंह

स्कम्भ प्रतिबन्धे ( भ्वादिः ) धातु या 'स्कम्भु' धातु से 'स्कम्भ' शब्द बना है । उसी अर्थ के 'स्तम्भि' या 'स्तम्भु' धातु से स्तम्भ शब्द बना है । इस 'स्कम्भ' शब्द के द्वारा वेद में सर्वाधार परमेश्वर का निरूपण होने से पुराणकारों की खम्भे में से 'नृसिंह' के निकलने की कल्पना हुई है । पुराणकार ने स्तम्भ में से प्रकट होते हुए 'नृसिंह' में विराट् परमेश्वर का सर्व देवमय जगत् व्यापक स्वरूप ही प्रल्लाद को दिखलाया है । जैसे मत्स्यपुराण ( अ० १६२ । ६-११ ) में लिखा है—

अस्य देवाः शरीरस्थाः सागराः सरितश्च याः ॥ ६ ॥

सर्वं त्रिभुवनं राजन् लोकधर्माश्च शाश्वताः ।

दृश्यन्ते नारसिंहेऽस्मिन् तथेदमखिलं जगत् ॥ ११ ॥

इसी की प्रति छाया लेकर वेदान्तविषयक प्रासिद्ध ग्रन्थ चित्सुखी के प्रणेता श्री चित्सुखाचार्य ने लिखा है—

स्तम्भाभ्यन्तरगर्भभावनिगदव्याख्याततद्वैभवो ।

यः पाञ्चाननपाञ्चजन्यवपुषा व्यादिष्टविश्वात्मतः ॥

प्राह्लादाभिहितार्थतत्क्षणमिल्दृष्टप्रमाणं हरिः ।

सोव्याद् वः०.....इत्यादि० ॥

स्तम्भ [ =स्कम्भ ] के बीच में व्यापक सत्ता के रूप में निगद ( वेद ) द्वारा जिस परमेश्वर का वैभव वर्णन किया है । सिंह, नारायण रूप से

जिसको विश्वात्मा रूप से बतलाया है और जो प्रल्हाद ने उसी चण साक्षात् किया है वह ही परमेश्वर तुम्हारी रक्षा करे ।

हमारे इस सबको दर्शाने का यही प्रयोजन है कि पुराणकारों की विस्तृत कल्पना और दार्शनिक आचार्यों की अर्वाचीन कालिक भक्ति पूर्ण-कल्पना भी वेद के स्कम्भ सूक्त की छाया मात्र है । इसके अतिरिक्त यज्ञों में यूप कल्पना, और अभीतक स्तम्भ रूप इष्ट देव का गाड़ना और शिव लिंग की स्तम्भ रूप से कल्पना आदि भी इसी स्कम्भ का रूपान्तर है । इससे वेद प्रतिपादित स्कम्भ का सर्व व्यापक महत्व बढ़ता है । समस्त उपासनाओं का मूल होने से वेद उसको प्रथम ही 'महद् यत्' कहता है । वह 'यत्' है, उपास्य है, संगति करने योग्य और सबको शक्ति का देनेवाला है । वह सर्वाधार, सर्वाश्रय है । वेद कहता है—

स्कम्भो दाधार धावापृथिवी उभे श्मे स्कम्भो दाधार उर्वन्तरिक्षम् ।

स्कम्भो दाधार प्रदिशः पटुर्वीः स्कम्भ इदं दिश्वं भुवनमाविवेश ॥ ३५ ॥

वह, आकाश, पृथिवी, अन्तरिक्ष छहों दिशाओं को धारण करता है, समस्त भुवन में व्यापक है ।

### स्कम्भ और वैश्वानर

छान्दोग्य में केकय देश के राजा अश्वपति ने वैश्वानर के विराट् रूप का उपदेश किया है—

तस्य ह वा एतस्यात्मनो वैश्वानरस्य मूर्ध्व सुतेजाश्शुर्विश्वरूपः प्राणः पृथग् वर्त्माऽऽत्मा संदेहो बहुलो 'वस्तिरेव रयिः' पृथिव्येव पादायुर एवेदिलोमानि बर्हिर्हृदयं गार्हपत्यो मनोऽन्वाहार्यपचनः आस्यमाहवनीयः ॥

इस स्वरूपका मूल स्कम्भ के वर्णन में वेदने किया है—

यस्य भूमिः प्रमाऽन्तरिक्षमुतोदरम् ।

॥ दिवं यश्चक्रे सूर्धानं तस्मै ज्येष्ठाव ब्रह्मणे नमः ॥ ३२ ॥



यस्य सूर्यश्चक्षुश्चन्द्रमाश्च पुनर्णवः ।

अग्निं यश्चक्र आस्यं तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ॥ ३३ ॥

यस्य वातः प्राणापानौ चक्षुरंगिरसोऽभवन् ।

दिशो यश्चक्रे प्रशानीस्तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ॥ ३४ ॥

जो परिडलतमन्य योरोपीयन विद्वान्, अपनी सम्यता के गर्व में अन्धे होकर मूर्खता से उपनिषदों और दर्शनों के सिद्धान्तों को वेदों से अधिक विकसित और नवीन तम उन्नति ( Latest development ) मानते हैं उनको आखे खोलकर अपना हृदय शीतल कर लेना चाहिये और वेद के आगे शिर झुकाना चाहिये ।

### स्कन्ध, अज, स्वराज्य

परमब्रह्म को 'स्वराज्य' पद से स्मरण करना भी वेद ही बतलाता है । जिसका प्रयोग उत्तरोत्तर ब्रह्मज्ञानियों ने किया है ।

यद् अजः प्रथमः संवभूत सह तत् स्वराज्यमिवाय ॥ १० । ३१ ॥

### स्कन्ध और इन्द्र

इन्द्र, परमेश्वर 'स्कन्ध' से भिन्न नहीं प्रत्युत एक ही है । वेद कहता है—

स्कन्धे लोकाः स्कन्धे तपः स्कन्धे अध्वृतमाहितम् ।

स्कन्धं त्वा वेद प्रत्यक्षं इन्द्रे सर्वं प्रतिष्ठितम् ॥ २९ ॥

इन्द्रे लोकाः इन्द्रे तपः इन्द्रेऽध्वृतमाहितम् ।

इन्द्र त्वा वेद प्रत्यक्षं स्कन्धे सर्वं प्रतिष्ठितम् ॥ ३० ॥

अज (=अजन्मा) परमेश्वर का नाम है । वह सबका आदि मूल है । वेद कहता है—

यद् अजः प्रथमः संवभूत । म० ३१ ॥

### देवमय स्कन्ध

३३ देवता उस स्कन्ध परमेश्वर के अंग हैं—

यस्य त्रयस्त्रिंशद् देवा अंगे गात्रा विभेजिरे ।

प्रकृति के भीतर विद्यमान समस्त शक्ति जिससे समस्त प्राकृतिक विकार उत्पन्न होते हैं वह उसका एक अंग है जिसके लिये पुरुष सूक्त में कहा है—  
पादोऽस्येहा भवत् पुनः । इस परमपुरुष का एक पाद इस विश्व में हैं ।

### स्कम्भ, सत् और असत्

स्कम्भ प्रकरण में वेद कहता है ।

बृहन्तो नाम ते देवाः ये ऽसतः परिजज्ञिरे एकं तद् अंगं स्कम्भस्य ॥ २४ ॥

उस त्रिगुण प्रकृति से युक्त परमात्मा की शक्ति को विद्वान् 'असत्' कहते हैं ।

असदाहुः परोजनाः ॥ २५ ॥

यह 'असत्' शब्द ही शंकर के वेदान्त का परम मूल है । इसीको सांख्य-वादी सत् मानते हैं । वे कहता है—

उतो सन्मन्यन्तेऽवरे ॥ २१ ॥

वे उसको 'शाखा' नाम से पुकारते थे ।

असत् शाखां प्रतिष्ठन्तीं परम् इव जना विदुः ।

उतो सन् मन्यन्ते वरे ये ते शाखामुपासते ॥

### गूढ़ प्रश्न और प्रहेलिकाएं

स्कम्भ का स्वरूप निरूपण करते हुए वेदने कुछ प्रश्न ऐसे उठाये हैं जिनका उत्तर वैज्ञानिक लोग अभी तक नहीं दे पाये हैं । जैसे—

१—कस्मिन् अंगे तपो अस्य अधितिष्ठति । ७ । १ ॥

सर्वव्यापक अनन्त परमेश्वर के किस अंग में 'तप' बैठा है ? अर्थात् वह शक्ति जो समस्त सूर्योदि लोकों को तपा रही है वह 'तपः' है वह शक्ति परमेश्वरी महान् शक्ति का कौनसा अंग या कौनसा अंश है ? इसी प्रकार,

२—'कस्मिन् अंगे ऋतम् अस्य अधि-आहितम्' ॥ १ ॥

इसके किस अंग में 'ऋत' जगत् का प्रवर्तक बल या ज्ञान कौशल रहता है । अर्थात् वह अलौकिक रचनाकौशल जो कि केटि २ ब्रह्माण्ड



को चला रहा है, जिस रचनाज्ञानकौशल से इस जगत् को बनाया है, वह इस परमेश्वरी शक्ति का कौनसा अंश है ? इसी प्रकार—

३—कस्माद् अङ्गाद् दीप्यते अग्निः कस्माद् अङ्गात् पवते मातरिश्वा ।

कस्माद् अङ्गाद् विमिमीतेऽधि चन्द्रना महःस्कम्भस्य मिमानो अङ्गम् ॥ २ ॥

अग्नि (=तेजस्तत्त्व) इसके किस अंग (=अंश) से प्रदीप्त है ? वायु को इस परमेश्वरी शक्ति के किस अंग से गति मिल रही है ? चन्द्र आदि आल्हादक पदार्थ उसके किस अंश से हैं ? इसी प्रकार ( मन्त्र ४ ) भूमि, अन्तरिक्ष, द्यौ, और ऊपर का वह आकाश जिसमें नक्षत्र विद्यमान हैं परमेश्वर के किस अंश में स्थिर है ?

इन सबका उत्तर यह है कि ये सब उस अनन्त शक्तिमान् के आश्रय पर चल रहे हैं पर उसकी शक्ति को मापा नहीं जा सकता, उसका आपेक्षिक मान नहीं कहा जा सकता ।

४—सूर्य चल रहा है, वायु बहती है ( म० ४ ) मास, पक्ष वर्षाद्यु आदि बराबर आते हैं, भुगतते हैं, गुजर जाते हैं, ( म० ५ ) दिन रात आते जाते हैं, नदी, बह रही है । परन्तु ये क्यों चल रहे हैं' कहां जाना चाहते हैं । अर्थात् यदि ये जड़ हैं तो इन सबका जाना बिना उद्देश्य के है । परन्तु नहीं । ये जरूर कहीं किसी की इच्छा से चल रहे हैं तो, वे कहां जाना चाहते हैं ? इन सब का अन्तिम लक्ष्य जहां ये पहुंचना चाहते हैं जिसकी इच्छा से ये चल रहे हैं वह 'स्कम्भ' है । वेद कहता है ।

यस्मिन् स्तब्ध्वा प्रजापतिर्लोकान् सर्वान् अधारयत् ॥ ७ ॥

प्रजा के पालक परमेश्वर ने इन सबको अपने वश करके समस्त लोकों को धारण किया है । उसी स्कम्भ का उपदेश करो ।

५—परमात्मा ने समस्त संसार को बनाया । जैसा म० प्रोक्टर (Proctor) विद्वान् ने अपने यूनिवर्स नामक पुस्तक में कोटि २ ब्रह्माण्डों का विज्ञान-सिद्ध परिचय दिया है । उस आकाश का वे स्वयं गणनातीत विस्तार स्वीकार

करते हैं। यह ब्रह्माण्ड दूसरे ब्रह्माण्ड से इतना दूर है कि उस ब्रह्माण्ड के सूर्यों का प्रकाश ही यहां गणनातीत वर्षों में आवे। तब फिर इस अनन्त आकाश में विस्तृत अनन्त कोटि ब्रह्माण्ड के बनाने में वह सर्वाधार महान् परमेश्वरी शक्तिपुञ्ज कितना उसके भीतर है और कितना विश्व के अतिरिक्त बचा है, बतलाओ ?

६—भूत भविष्य आदि कालों में उसका कितना अंश है। उसका एक अंश यदि सहस्रों विश्व होकर प्रकट हुआ है तो वहां भी वह कितना है, बतलाओ ? ( ७ । ६ )

७—जिस स्कम्भ के आश्रय अनेक लोक और भुवनकोश हैं उसमें कितना अंश जगत् रूप में प्रकट 'सत्' और कितना अप्रकट 'असत्' है, बतलाओ ? ( ७ । १० )

इतने प्रश्न वेद ने सुम्नाए परन्तु इनका एक का भी उत्तर वैज्ञानिकों के पास पूरी तौर से नहीं है। वैज्ञानिकों के समस्त माप आनुमानिक, लगभग और सैकड़ों बार अशुद्ध प्रमाणित होने वाले हैं।

स्कम्भ के वर्णन में वेद ने स्थूल शब्दों में बहुतसी पहेलियां या कूट समस्याएं भी कही हैं जिनको अध्यात्मवेदी ज्ञानी विचार पूर्वक ही जान सकते हैं। जैसे —

१—यो वेतसं हिरण्यं तिष्ठन्तं सलिले वेद । स वै गुह्यः प्रजापतिः । ७ । ४१ ॥

सोने का बना बेंत पानी में खड़ा है। उसे जो जाने वह गुह्य प्रजापति है।

२—दो स्त्रियां छः खूंटी लगा कर दौड़ २ कर जाल बुनती हैं। एक ताना लगाती है, एक ताना, पर वे पूरा बुन नहीं पातीं, वे अन्त तक नहीं पहुंचती हैं। ७ । ४२ ।

३—वे दोनों तो नाचती सी हैं। उनमें कौन बड़ी, कौन छोटी, नहीं मालूम ? परन्तु जालको तो एक पुरुष ही बुनता और वहीं उकेलता है। म० ४३ ।



( ३५ )

४—एक चक्र में १२ पुट्टियां हैं, तीन नाभि हैं, ३६० कीलें चल, अचल रूप से लगी है बतलाओ ? ( ८ । ४ । )

५—छः जोड़े हैं और एक स्वयं उत्पन्न है उस एक में ही सब समा जाते हैं ( ८ । ५ ) वे कौन से छः जोड़े और कौनसा एक है बताओ ?

६—हजारों अरों का एक चक्र है । उसके आधे में विश्व है । बाकी आधा कहां है ( ८ । ७ ) बताओ ?

७—एक तिरछे मुंह का लौटा है; उसके ऊपर पैदा है । उसमें विश्व रखा है । उसके किनारे २ सात ऋषि हैं, वे उसके रखवारे हैं ? ( ५ । ६ )

८—एक ऋचा है, वह आगे पीछे और सब ओर से जुड़ती है । वह यज्ञ को प्रारम्भ करती है । कौनसी है ? ( ८ । १० ।। )

९—एक देव है, वही बाप और वही बेटा ? वही सब से बड़ा, वही सब से छोटा है, बताओ कौन ? ( ८ । २८ )

१०—एक ( अवि ) भेड़ है, जिसके कारण सब हरे हरे हैं । कौन ? ( ८ । २८ )

११—एक सूत जिसमें सब जीव पिराये हुए हैं । कौन ? ( ८ । ३८ )

१२—नौ द्वार और तीन सूतों से लिपटे कमल में जानदार भूत है । कौन ? ( ८ । ४३ । ) इत्यादि ।

अनेक इसी प्रकार की नाना पहेलियां हैं जिनको रुढ़ि शब्दों से कूट रूप में रखा गया है । विचार से ही विद्वान उन सबको प्राप्त करता है । उपनिषद् में इनमें से बहुतसी समस्याओं को सरल करने का यत्न किया है जिनका स्पष्टीकरण प्रस्तुत भाष्य में स्पष्ट रूप से पाइयेगा ।

( ६ ) ब्रह्मौदन

अथर्ववेद के ११ काण्ड के १-६ सूक्तों में ब्रह्मौदन का प्रकरण है । जिनमें से प्रथम ३७ ऋचाएं हैं । साम्प्रदायिकों के अनुसार 'अग्ने जायस्व०'

इस ( १ ) मन्त्र से अग्नि मथा जाता है । धूम निकल आने पर 'कृणुत-धूमं०' ( २ ) पढ़े । अग्नि निकल आने पर ४ थं मन्त्र पढ़े । ( ५ ) मन्त्र से ब्रह्मोदनपाक के निमित्त प्राप्त धान राशि के तीन भाग कर उनमें एक देवताओं के निमित्त, एक पितरों के और एक ब्राह्मणों के लिये रखे । मन्त्र ( ६ ) से देवों के भाग को एक घड़े में भर दे । मन्त्र ( ७ ) से धान ऊखल में डाले । ( ७, १० ) से ऊखल मूसल को गोचर्म पर रखे और धान पानी को मूसल देकर कुटवावे : ११ तथा 'वर्षवृद्धं०' ( १३ । ४ । १६ ) से सूप ले । 'ऊर्ध्वं प्रजाः' ( ६ ) तथा 'विश्वव्यचा'० ( १२ । ३ । १७ ) से सूप पर कुटे धान डाले और 'परापुनीहि०' ( ११ १२ ) इससे फटके । 'परेहि नारि०' ( १३ ) से किसी स्त्री को पानी लेने के लिये भेजे । ( १४ ) से पत्नी को बुलावे वह पनिहारी से जल लेवे । ( १५ ) से जल का घड़ा भूमि पर धरे । फिर चर्म पर धरे । ( २१ ) से बने भात की हांडी को खोल ले । और फिर ( १२ । ३ । ३५ ) से हांडी को चलाय ले । ( २४ ) तथा ( १२ । ३ । ३६ ) से सुवा को वेदि में रखे । ( २५ ) से चार अथर्ववेदी ब्राह्मणों को बैठावें । ( २६ ) से उनको बुलावे । ( २७ ) से उनके हाथ धोने का जल ले आवे । ( २८ ) से भात पर सुवर्ण रखे । और भात को कुछ उथल पुथल ले । ( २९ ) से आग में तुष जलावे । ( ३० ) से भात की ढेरी में गढ़ा करे । ( ३१ ) से तथा ( १२ । ३ । ४५ ) से उसमें घी डाले । ३६ से तथा ( ४ । १५ । ५ ) से घृताहुति दे ।

'भवाश्वौ०' ( का० ११ । २ ) सूक्त ३१ ऋचाओं का है । आज्य, समित्, पुरोडाश, शण्कुली आदि १३ पदार्थों में से किसी एक की भी इन ३१ मन्त्रों से आहुति दे । इसी के साथ ( ६ । १०७ ) ( ६ । १२८ ) इन दो सूक्तों से भी आहुति दे ।

तस्यौदनस्य, ( ११ । ३ ) सूक्त से 'वृहस्पति सव' में हवि का स्पर्श, संपात, दातृवाचन आदि कर्म करने लिखे हैं ।



(११।४) सूक्त में भोक्तव्यता का विवेचन किया गया है। (११।५) में ओदन का स्वरूप बतलाया है। (११।६) में प्राण सूक्त है। (११।७) ब्रह्मचारी सूक्त है। (११।८) अंहोमोचन सूक्त है। (११।९) उच्छिष्ट सूक्त है। साम्प्रदायिकों के कथनानुसार प्रथम तीन सूक्तों में कहे ब्रह्मोदन के द्रुत शेष का ही माहात्म्य कहा गया है।

साम्प्रदायिकों ने (११।३) सूक्त को ब्रह्मोदन सब में न लगाकर 'बृहस्पति सब' में प्रयुक्त किया है। परन्तु वेद 'तस्यौदनस्य०' इस सूक्त द्वारा पूर्वोक्त 'ओदन' का ही वर्णन करता है। (११।४), (११।५) इनका सम्बन्ध भी ओदन से ही है। ६, ७ और ८ ये सूक्त प्राण और ब्रह्मचारी और अंहोमोचन विषयक होकर ९ वां 'ओदन-शेष' का उच्छिष्ट सूक्त है। इस परम्परा से विचार करने पर ज्ञात होता है कि प्राण सूक्त भी ओदन का स्वरूप बतलाता है। ब्रह्मचारी सूक्त उस ब्रह्मरूप 'ओदन' के भोक्ता का स्वरूप बतलाता है। अंहोमोचन सूक्त ब्रह्मभोग का फल बतलाता है। और उच्छिष्ट पुनः उसी ब्रह्मोदन के माहात्म्य को दर्शाता है। रही समस्या 'ब्रह्मोदन' की। वह क्या पदार्थ है और उसका भोक्ता कौन है ? कैसे उसका भोग किया जाय ? उसके अवशेष 'उच्छिष्ट' का क्या स्वरूप है ? उस ओदन को किस प्रकार परिपाक किया जाय इत्यादि सभी रहस्य की बातें हैं। गृहस्थ ब्रह्मोदन का पाक किस प्रकार करे ? राष्ट्र में ब्रह्मोदन किस प्रकार पकाया जावे ? महान् ब्रह्माण्ड में 'ओदन' अर्थात् प्रजापति के परम उत्कृष्ट तेज का परिपाक किस प्रकार होता है ? इन सब पक्षों का स्पष्टीकरण प्रस्तुत भाष्य में किया गया है। यहां इतना ही कहना पर्याप्त है कि 'ब्रह्मोदन' प्रजापति का स्वरूप है। राष्ट्र में पृथिवी, गृह में गृहिणी और ब्रह्माण्ड में अखण्ड परमेश्वरी शक्ति, शरीर में चिति इन सबका एक नाम वेद में 'अदिति' है। गृहस्थ में पति, देह में आत्मा, राष्ट्र में राजा, ब्रह्माण्ड में परमेश्वर 'अग्नि' है। २ से ६ तक के मन्त्र प्रत्यक्ष रूप से राजा का वर्णन कर रहे हैं। यही वस्तुतः ब्रह्मभोग्य चक्षुरूप 'ओदन' का वर्णन है।

अगले मन्त्रों में भी ग्रावा, चर्म, नारी वेदि आदि शब्द श्लेषकमूल उपमा को दर्शाते हैं। जिनको हम पुनः २ यहां लिखकर लेख नहीं बढ़ाना चाहते। पाठकों से आग्रह करेंगे कि ब्रह्मोदन प्रजापति का स्वरूप प्रस्तुत-भाष्य में ही साक्षात् करेंगे।

इस महान् ओदन के परिपाक का आलंकारिक वर्णन तो स्वयं वेद ने तृतीय सूक्त में कर दिया है।

इयमेव पृथिवी कुम्भी भवति राध्यमानस्यौदनस्य द्यौरपिधानम् ॥ ३ । ११ ॥

इस महान् ब्रह्मोदन के रांधने की हांडी यह पृथिवी है और द्यौं हांडिया पर ढकने का वर्तन है।

उस ओदन का विशाल रूप देखिये—

यस्मिन् समुद्रो द्यौर्भूमिखयो वरपरं श्रिताः ।

यस्य देवाः अकल्पन्त उच्छिष्टे षडशीतयः ।

तं त्वा ओदनं पृच्छामि यो अस्य महिमा महान् ॥ २२ ॥

मैं तो उस ओदन ( भात ) को पूछता हूँ जिसकी महिमा बढ़ी है जिसमें समुद्र द्यौ, और भूमि तो उरे परे स्थित हैं जिसके उच्छिष्ट रूप में ४८० दिव्य शक्तियां विद्यमान हैं।

इस ओदन के विषय में ब्रह्मवादियों का कथनोपकथन वर्णित है। जिसका विस्तार ११ । ३ । २६ से लेकर ११ । ३ ( २ ) की समाप्ति तक दर्शाया है। इसी प्रकार के वर्णन की प्रतिच्छाया छान्दोग्य उपनिषद् के अश्वपति प्रोक्त वैश्वानर प्रकरण में प्राप्त होगी। विद्वान् जन उसकी तुलना करके स्वयं वेदान्त के इस गूढ़ प्रकरण के महत्व को अनुभव करेंगे। ग्रन्थ विस्तार के भय से हम यहां नहीं लिखते।

११ । ३ ( ३ ) में उसी महान् ओदन से समस्त संसार की उत्पत्ति का वर्णन किया है। ११ । ४ । सू० में समस्त वैकारिक सर्ग और जीवसर्ग



के परमाश्रय, परमचेतन्य, समष्टि प्राण रूप परमेश्वरी शक्ति का वर्णन बड़ा ही विस्मयजनक है। इसका स्पष्टीकरण अथर्ववेदीय प्रश्नोपनिषद् (प्र० १, २) में संक्षेप से दर्शाया है।

इस शरीर में ब्रह्मोदन का पाक करके भोग करने वाला वीर्य पालक अखण्ड ब्रह्मचारी ही है। इसका वर्णन विराट् ब्रह्मचारी का वर्णन करते हुए ११।५ ( ७ ) सूक्त में दर्शाया है। इसमें परमेश्वर का भी ब्रह्मचारी स्वरूप दर्शाया है। इस प्रकार परब्रह्म का विशाल रूप जान कर उसके बनाये पवित्र जगत् में मलिन चित्त वालों को अपना पाप का मैल कैसे धो डालना चाहिये इसका वर्णन ( ११।६ ) में किया है।

आत्मा के शुद्ध हो जाने पर सर्वोच्च अनुशासन योग्य उच्छिष्ट (=उत् शिष्ट) परम वेद्य, परमेश्वर का उपदेश किया गया है। संगति का दिग्दर्शन हमने यथाशक्ति किया है। जिसका सम्पूर्ण रीति से दर्शन प्रस्तुत भाष्य में देखिये।

### ( १० ) मन्यु

अनुत्सृष्टि के रचना के मूल कारण की खोज में वैज्ञानिक कोई मूल कारण नहीं बतला सके कि क्यों नाना जीव सृष्टि हुई। जीव के शरीर में नाना प्रकार की धातुएं, मानसविकार, तथा नाना तृष्णाएं कहां से पैदा हुईं? ये सभी अध्यात्म, आधिदेविक, समस्याओं के उत्तर वेदने मन्यु सूक्त में सरलता से दिये हैं।

डार्विन ने विकासवाद को मुख्य रखने की चेष्टा की है परन्तु जब पूछा जाता है कि विकास क्यों हुआ? तो उत्तर कुछ नहीं। दबी जबान से जब दृष्टान्त देते हैं तो प्राणियों की नाना इच्छाओं को ही विकास के कारण रूप से कह देते हैं। दृष्टान्त के तौर पर जैसे हेल मछली पहले कोई बन-चर जन्तु रहा होगा। वह जलप्लव काल में निराश होकर जल में ही अपना बसर करने की चेष्टा करने को बाधित हुआ। शनैः २ उसके पशु के अंग

जुस हो गये और जलोपयोगी अंग उत्पन्न हो गये । फलतः पीढ़ी दर पीढ़ी उसको लक्षों वर्ष के जलोचित सुख पूर्वक निवास की इच्छा ने उसके अंगों को विकृत किया । वेद इस इच्छा को ' संकल्प के गृह से प्राप्त जाया ' के नाम से कहता है जो ' मन्यु ' मननशील आत्मा से संगत होकर नाना वैचित्र्य उत्पन्न करती है । उस मन्यु और संकल्प की पुत्री ' जाया ' के संगति के कारण तप और कर्म थे । ब्रह्माण्ड की विशाल विचित्र रचनाओं का प्रधान कारण महान् 'मन्यु' था, जिसको 'ब्रह्म' कहते हैं । फिर इसी संकल्प से भूमि के पृष्ठ पर उत्पन्न स्थावर जंगम और मैथुनी सृष्टि का रहस्य खोला गया है । ( १०-३४ ) पाठक प्रस्तुत भाष्य में विस्तार से देखें ।

राष्ट्र प्रजापति के प्रजा के पालन में महान् मन्यु रूप राजा के विकट रूप का वर्णन अर्थात् युद्ध आदि का वर्णन शेष ६, १० दो सूक्तों में किया है ।

### ( ११ ) पृथिवी सूक्त

मातृ भूमि के प्रति प्रेम की आदर्श शिक्षा वेद ने कारण १२ । सू० १ में पृथिवी सूक्त द्वारा प्रदान की है । पहले ही मन्त्र में राजाओं का गर्व तोड़ दिया है कि पृथ्वी के पालक वे नहीं हैं परन्तु सत्य, ऋत, उग्र तप, दीक्षा, ब्रह्म और यज्ञ ( परस्पर संघ ) ये पृथ्वी को धारण करते हैं । यदि ये न हों तो पृथ्वी नष्ट हो जाय ।

वेद कहता है —

सत्यं बृहद् ऋतमुग्रं दीक्षा तपो ब्रह्म यज्ञः पृथिवीं धारयन्ति ॥ १ ॥

इस मन्त्र में बृहद् ऋत ईश्वरप्रदत्त ज्ञान है । वेद सिखाता है कि पृथिवी माता है और हम उसके पुत्र हैं । उसका अन्न आदि पुष्टिप्रद पदार्थ हमारे लिये दूध है । उसके लिये ऐश्वर्यवान् होकर राजा पृथिवी को शत्रु रहित करे और उसका भोग करे ।



सां नो भूमिर्विसृजतां माता पुत्राय मे पयः ॥ १० ॥

इन्द्रो यांचक्रे आत्मने अनमित्रां शचीपतिः ॥ १० ॥

समस्त पृथ्वी सर्व भौमशासन को राजा पृथिवी का पुत्र होकर करे न कि पशु होकर । इसके लिये वेद कहता है सब प्रजा को मिलाकर—

यत् ते मध्यं पृथिवि यच्च नभ्यं याः स्त ऊर्जस्तन्वः संवभूयुः ।

तासु नो धेहि अभि नः पवस्व माता भूमिः पुत्रो अहं पृथिव्याः ॥ १२ ॥

ऐसी माता पृथिवी पर हम पुत्र किस पिता के आधार पर जीएं, वेद कहता है—पर्जन्य=मेघ हमारा पिता है ।

पर्जन्यः पिताः स नः पिपर्तु ॥ १२ ॥

एक भूमि माता के पुत्र सब मिलकर कर प्रेम से वार्त्तालाप करें ।

ता नः प्रजाः सन्दुहतां समग्राः । वाचो मधु पृथिवि धेहि मह्यम् ॥ १६ ॥

पृथिवी को कामदुधा धेनु कहने की शिष्टा वेद देता है—

जनं विभ्रती बहुधा विवाचसं नानाधर्माणं पृथिवीं यथौकस्मृ ।

सहस्रं धारां द्रविणस्य मे दुहाम् ध्रुवेव धेनुरनपस्फुरन्ती ॥ ४५ ॥

विविध वाणियों और विविध भाषाओं को बोलने वाले जनों को अपने में ऐसे रखती है जैसे वह उनका घर है । वह हमें स्थिर धेनु=गाय के समान विना छूटपटाहटके ऐश्वर्य की सहस्रों धाराएं प्रदान करे ।

हीरा रत्न, मुक्ता आदि समस्त ऐश्वर्य पृथ्वी से प्राप्त होते हैं ।

निधिं विभ्रती बहुधा गुहा वसु मणिं हिरण्यं पृथिवी ददातु मे ॥ ४४ ॥

पृथ्वी पर आने जाने और गाड़ियों, भारी गाड़ों के जाने के मार्ग बना कर, मार्गों पर हम अपना वश रखें, और मार्गों को चोर डाकुओं से रहित कर दें ।

ये ते पन्थानो बहवो जनायनाः रथस्य वर्तमानसश्च यातवे ।

यैः संचरन्त्युभये भद्रपापास्तं पन्थानं जयेमानमत्रिमतस्करं ।

यच्छिवं तेन नो मृड ॥ ४७ ॥

हे पृथिवि ! मातः ! तू मुझे सुख, कल्याणकारिणी लक्ष्मी से सुप्रतिष्ठित कर ।

भूमे मातर्निधेहि मा भद्रया सुप्रतिष्ठितम् ।

इत्यादि नाना सद्भावों को विचारने की दिशा वेद सिखाता है । फिर और देशभक्ति कैसी चाहिये । वेद स्वयं देश भक्त होने का उपदेश करता है भूमि के अन्यान्य गौरवों को भी प्रस्तुत भाष्य में देखिये ।

### ( १२ ) क्रव्यात् अग्नि

‘ नडमारोह० ’ इत्यादि ( का० १२ । सू० २ ) सूक्त क्रव्यात् अग्नि सम्बन्धी है । इस सूक्त में ५५ मन्त्र हैं । इस सूक्त के सम्बन्ध में हमारा सभी अनुवाद कर्त्ताओं से प्रायः अर्थ भेद है । इस पर सायण का भाष्य उपलब्ध नहीं है । इस के मन्त्र भी बहुत से बड़े ही अस्पष्ट हैं उदाहरण के रूप में प्रथम मन्त्र ही लेना पर्याप्त है ।

नडम् आरोह न ते अत्र लोकः इदं सीसं भागधेयं त एहि ।

यो गोपु यक्ष्मः पुरुषेषु यक्ष्मस्तेन त्वं साकमधराङ् परेहि ॥

अर्थ—हे क्रव्यात् ! तू ‘ नड ’ पर चढ़, तेरा यहां लोक नहीं । यह ‘ सीस ’ तेरा भाग है । तू आ । जो ‘ यक्ष्म ’ गोओं और जो यक्ष्म पुरुषों में है उस के साथ तू दूर चलाजा ।

### सूक्त का विनियोग

यहां ‘ क्रव्यात् ’ क्या पदार्थ यही विवादास्पद है । श्री पं० शंकर पाण्डु रंग ने इस सूक्त की उत्थानिका में लिखा है कि—

“यह सूक्त ‘ क्रव्यात् ’ नामक अग्नि के विषय का है । तीन अग्नि होते हैं आमात्, क्रव्यात्, और हव्यात् । जो ‘ आम ’ अर्थात् अपक को खाता है वह लौकिक अग्नि ‘ आमात् ’ है जिससे मनुष्य भोजन पकाकर खाते हैं । ( शतपथ १ । २ । १ । ४ ) क्रव्य अर्थात् शवदाह के अवसर पर जो



मांस को खाता है वह 'क्रव्यात्' घोर स्वरूप चिता की अग्नि है, वह पित्र्य है। शतपथ में ही लिखा है कि—'येन पुरुषं दहन्ति स क्रव्यात्।' जिससे पुरुष को जलाते हैं वह 'क्रव्यात्' है। 'हव्य' अर्थात् पक्क देव यज्ञ में आहुति किये अन्न को जो खाता है अथवा जो उस अन्नको देवों को पहुंचाता है, वह प्रज्वलित अग्नि 'हव्यवाद्' है जो यज्ञ के योग्य है। 'आमात्' और 'क्रव्यात्' दोनों यज्ञ के योग्य नहीं होते। यहां घोर स्वरूप अग्नि को लक्ष्य करके सूक्त प्रारम्भ होता है। केवल 'क्रव्यात्' शवदाह में मांस ही नहीं खाता, बल्कि घोर होने से यक्ष्मा आदि बहुत से रोगों को और नाना प्रकार की मृत्यु को भी ले आता है। उसी प्रकार वह बहुतसी आपत्तियों को भी पैदा करता है। उन २ आपत्तियों, उन २ रोगों और उस २ मृत्यु को सूक्तकार प्रार्थना से ही दूर करता है। और 'क्रव्यात्' का जो घोर घोर रूप है उससे वह 'क्रव्यात्' शत्रु को मारे, ऐसी प्रार्थना करता है। सब पापों को 'क्रव्यात्' दूर करे, यह इच्छा करता है। क्रव्याद् को शान्त करने की इच्छा करता हुआ कौशिक सूत्र में कहे विधान से कर्म करता है, तो वे सब नाश को प्राप्त हों ऐसा कहता है।"

साम्प्रदायिकों ने इस सूक्त का विनियोग 'क्रव्यात्' के शमन में किया है।

कौशिक के अनुसार इस सूक्त के 'नडमारोह' (१) 'समिन्धते०' (११) 'इषीकां०' (१४) 'प्रत्यन्चमकै०' (१५) इन चार मन्त्रों से क्रव्यात् अग्नि पर लकड़ी रखता है। इसी प्रकार क्रव्यात् अग्नि को इस सूक्त के १-४, ४२, ४३, ४५, ५६ इन आठ मन्त्रों से पानी से बुझाते हैं। 'यत्त्वा०' (५) इस मन्त्र से क्रव्यात् अग्नि को घर से पृथक् करते हैं। मन्त्र ४, ७, ८, से माष की पीठी के अंश दिये जाते हैं। (७, ८, ६, १०) से अग्नि को दूर ले जाते हैं (१३, १७, ४०) से उसको जल से धोता है। (२२, २७) इन दो से क्रव्यात् अग्नि के चरणों के चिन्हों को मिटाता है। अर्थात् मृत्यु के 'पदयोपन' करता है। (२३) से गृह के द्वारपर शिला रखकर उसपर पैर रखता है। (२४, २१, ३२, ४४, ४६)

इनको भी क्रव्यात् से छूटने के लिये प्रयोग करता है । ( २५, २६ ) से नदी आदि पार करता है । ( २८ ) से एक बछड़ी को मुर्दे के पास लाते हैं । ( ३१ ) से हरे घास छियों के हाथ में देते हैं । ( ३३ ) से हृदयस्पर्श करते हैं । ( ४२ ) से भाड़ से आग लाते हैं । ( ४७ ) से बलि के लिये बैल को पकड़ते हैं ।

### ‘क्रव्यात्’ की विवेचना

फलतः यह समस्त सूक्त साम्प्रदायिकों के अनुसार शव को जलाने वाले अग्नि पर ही लगा दिया गया है । अनुवादकों ने भी इस विनियोग को लक्ष्य में रखकर अर्थ करने का यत्न किया है । अब प्रथम मन्त्र पर विचार कीजिये कि उनका ऐसा करना कहाँ तक सुसंगत है ।

मन्त्र को अग्नि पर काष्ठ रखने या पानी से अग्नि को बुझाने पर लगाया है । परन्तु उसको नङ्गपर चढ़ाना, ‘सीसा’ को उसका भाग कहना, गौ और आदमियों में से यक्ष्मा को दूर करना, आदि का क्रव्यात् से क्या सम्बन्ध है । कुछ ज्ञात नहीं होते । हमारी मति में कच्चा मांस खाने वाले अग्नि के अतिरिक्त व्याघ्र आदि हिंसक और दुष्ट जंगली पशु भी लेने उचित है । उनको नङ्ग ( = शरपर ) चढ़ाना, सूली देना या बाण से मारना, सीसे या गोली का शिकार करना, पुरुषों और पशुओं पर रोग के समान आक्रमण करने वालों के साथ उनको मार भगाना, कैसा सुसंगत अर्थ वेद मन्त्र का प्रकट होता है । पाठक प्रस्तुभाष्य में देखें । वेदने इस सूक्त में जीवों के कच्चे मांस पर आहार करने वाले सभी को ‘क्रव्यात्’ शब्द से कहा है । इसमें तनिक भी संदेह नहीं रहता जब हम निम्नलिखित स्थलों पर विचार करते हैं । जैसे—

निर इतो मृत्युं निर् ऋतिं निर् अरातिम् अजामसि ।

यो नो द्रष्टि तम् अद्धि अग्ने ! अक्रव्यात् यम् उ द्विष्मः तम् उ ते प्र सुवामसि ॥३॥

मृत्यु, पीड़ा और शत्रु और जो क्रव्यात् न होकर भी द्वेष करता है और जिसको हम द्वेष करते हैं उन सबको हम दूर करें । इसी प्रकार—

यदि अग्निः क्रव्यात् यदि वा व्याघ्रः इमं गोष्ठं प्रविवेकान्योक्तः ।

तं माषाज्यं कृत्वा प्रहिणोमि दूरं ॥

इस मन्त्र से उड़द की पीठी के गुलगुले शवाग्नि को दिये जाते हैं। क्या सूत्र ! 'माषाज्य' का यही तात्पर्य लगाया है। अज्ञान से 'क्रव्यात्' अग्नि या शवाग्नि को भी देवता या भूत प्रेत सा जान कर व्यवहार किया है। वेद मन्त्र तो 'माषाज्य' करके क्रव्यात् अग्नि, व्याघ्र, तक को दूर भगा देने की आज्ञा देता है। तो क्या व्याघ्र भी उड़द के पकौड़े खायेगा ? स्पष्टार्थ यह है कि व्याघ्र को 'माषाज्य' करने का तात्पर्य है उसके लिये मारने योग्य शस्त्र का प्रयोग करके उसे दूर भगा देना।

आज्यम्-आज्येन वै देवा सर्वान् कामान् अजयन् कौ० १४ । १ ॥ वज्रो वा आज्यम् ॥ श० १ । ३ । २ । १७ ॥ मष हिंसार्थः । भ्वादिः । माषः हिंसा ।

इस स्थलपर 'अग्नि' का अर्थ भी अग्नि के समान तापकारी, दुःखदायी पुरुष या पशु ही लिया जाना उचित है। वह यदि 'अन्योक्ताः' दूसरी जगह से कहीं अपनी वस्ती में आघुसे तो उसे मारकर निकाल दे। यही वेद का सरल अर्थ है। यदि उसे मनुष्य जान दया करके मारना न चाहें तो पकड़ लें और उसके लिये वेद कहता है—'स गच्छस्वप्सुपदोऽप्यग्नीन्।' वह प्रजाओं पर अधिकारी रूप से विराजमान विद्वान् नेता पदाधिकारियों के आगे लाया जाय। वहां जो निर्णय हो किया जाय।

इसी प्रकार समस्त सूक्त में प्रति मन्त्र इसी प्रकार की समस्याएं आ उपस्थित होती हैं, जिनको केवल रुढ़ि शब्दार्थ लेने पर मन्त्र का कोई तात्पर्य नहीं खुलता। और केवल शवाग्नि पर लगाने से सब कर्मकाण्ड व्यर्थ अबुद्धिपूर्वक, और असंगत प्रतीत होता है। परन्तु 'क्रव्यात्' से मांस-खोर जन्तु अर्थ लेने पर वह सब सरल होजाता है। पाठकों से हम आग्रह करेंगे कि वे इस सूक्त के प्रत्येक मन्त्र को स्वयं समझ कर पाठ करें और फिर प्रस्तुत भाष्य में दर्शाये अर्थों पर विचार करें तो उनको सब सूक्त



का अर्थ स्पष्ट हो जायेगा। यहां केवल दिशा मात्र दिखाकर अन्य विषयों पर प्रकाश डालते हैं।

### (१३) स्वर्गोदन

साम्प्रदायिक लोग 'स्वर्गोदन' को भी पूर्वोक्त ब्रह्मोदन के समान ही देवता प्रीत्यर्थ 'भात' ही जानते हैं। मन्त्र को तो आहुति आदि के निमित्त मात्र जानते हैं। का० १२ सू० ३ को स्वर्गोदन विषयक बतलाते हैं। पर विस्मय यह है कि समस्त सूक्त में 'स्वर्गोदन' शब्द कहीं एकत्र नहीं आया 'ओदन' और 'स्वर्ग' दोनों शब्द पृथक् २ अवश्य आये हैं। परन्तु स्वर्गोदन शब्द अवश्य साम्प्रदायिक कल्पकारों का गढ़ा हुआ है। भले ही श्रद्धालु यजमान विशेष रीति से बनाये भात की आहुति देकर एक कल्पित लोक को स्वर्ग जान कर कर्मकाण्ड में लिप्त रहें, परन्तु वेद के मन्त्रों में स्वर्ग और ओदन दोनों ही पृथक् २ हैं। और उनका अद्भुत स्वरूप बतलाया गया है जिसका हम इस प्रसङ्ग में विवेचन करना आवश्यक समझते हैं।

### ओदन शब्द पर विचार

'वेद' ओदन के विषय में कहता है—

यं वा पिता पचति यं च माता । रिप्रान्निर्मुत्तयै शमलाच्च वाचः ।

स ओदनः शतधारः स्वर्गः० ॥ ५ ॥

यह ओदन है कि जिसको पिता पकाता है और माता भी पकाती है। क्योंकि जिससे वे दोनों पाप और परस्पर में की गयी प्रतिज्ञा के भङ्गदोष से बचे रहें। वह 'शतधार ओदन' है। वही सुखग्रह है। माता और पिता जब कुमार कुमारी होते हैं तब ब्रह्मचर्य पूर्वक वीर्य को परिपक्व करते हैं। क्योंकि यदि कुमार अपना व्रत खण्डित करता है तो वह दुराचारी कहाता है, और यदि कुमारी अपना कन्यात्व नष्ट करती है तो वह भी निन्दा का पात्र होती है। इस पाप कलंक से बचने के लिये वे वीर्य का परिपाक ही करते हैं।

जब वे दोनों परिपक्व वीर्य हो जाते हैं तब पति-पत्नी होकर एक दूसरे के साथ वाग्-बद्ध हो जाते हैं तब भी गृहस्थ में रहकर पुरुष परस्त्री से और स्त्री परपुरुष से व्यभिचार न करके दोनों अपने वीर्य रक्षा के व्रत का पालन करते हैं। मैथुन करके भी परस्पर के उत्पन्न पुत्र को भी अपना वीर्य जानकर ही उसका पालन करते हैं। वे पतिव्रत और पत्नीव्रत दोनों वाणी के 'शमल' से बचने के लिये सचाई से निभाते हैं। सद् गृहस्थ का पालन, एवं उसमें वीर्य की रक्षा ही शतधार ओदन है। उसके आधार पर सैकड़ों जीवों की पालना होती है गृहस्थ के पालक पति-पत्नी का भी १०० वर्ष तक जीवन रहता है। वही गृहस्थ स्वर्ग है।

**स्वर्ग का स्वरूप और साधन।**

इसी स्वर्ग के विषय में वेद पुनः कहता है

ये यज्वनामभिजिता स्वर्गाः । तेषाम् ज्योतिष्मान् गधुमान् यो अग्रे ।

तस्मिन् पुत्रैर्जरसि संश्रयेथाम् ।

हे स्त्री पुरुषो ! यज्ञ शील पुरुष जिन सुखमय लोकों का विजय करते हैं, उनमें से सब से अधिक उज्ज्वल और आनन्दमय जो स्वर्ग है, उसमें रहकर ही तुम पुत्रों सहित अपने बुढ़ापे में भी आनन्द से विश्राम पाओ। अर्थात् पूर्णायु होकर देह त्यागो।

इस प्रकार वीर्य रक्षापूर्वक गृहस्थ का स्वर्ग या सुखधाम बतला कर वेदने इस सूक्त में स्त्री पुरुषों के परस्पर गृहस्थ को सुखमय, साक्षात् स्वर्ग बनाने के साधनों का उपदेश किया है। जिनमें से कुछ एक हम संक्षेप से नीचे देते हैं—

१—तावद् वां चक्षुस्तति वीर्याणि तावत् तेजस्ततिषा वाजिनानि ।

अग्निः शरीरं सचते यदैधो अथा पक्वान् मिथुना संभवाथः ॥ २ ॥

हे स्त्री पुरुषो ! चाहे तुम दोनों कितने ही वीर्य और तेज और बल वाले हो, तो भी जब काठ को आग के समान कामाग्नि सतावे तब परिपक्व वीर्य से परस्पर मिलो।

२-पूतौ पवित्रैरुप तद् ह्वयेथाम् यद् यद् रेतो अधि वां संवभूव ॥ ३ ॥

जब २ तुम दोनों का वीर्य पुत्र रूप से गर्भ में स्थित होजाय तब २ पवित्र आचरणों और संस्कारों से उसका पालन पोषण करो ।

३-यद् वां पक्कं परिविष्टम् अग्नौ तस्य गुप्तये दंपती संश्रयेथाम् ।

जब तुम दोनों का परिपक्व वीर्य योषा रूप अग्नि के गर्भ में स्थिर रूप से प्रवेश कर जाय तब उसकी रक्षा के लिये दोनों पति-पत्नी एक दूसरे का आश्रय लें । यह गृहस्थ की प्राची अर्थात् उत्कृष्ट दिशा है ।

४-सत्याय तपसे देवताम्यो निधिं शेषधिं परिदध्न पतम् ।

सत्य, तप, और विद्वानों के हाथ हम खजाने को सौंपे ।

‘ मानो छूटे अवगात् ’ । वह घन जूआ खोरी में न लगे ।

‘ मा समित्याम् ’ । वह गोठों, मेलों में न लगे ।

‘ मास्म अन्यस्मा उत्सृजत पुरा मत् ’ ॥ ४६ ॥ और मुझ गृहपति के होते हुए किसी दूसरे शत्रु को मत दे डाल ।

५-समानं तन्तुमभिसंवसानौ तस्मिन् सर्वं शमलं सादयाथः ॥ ५२ ॥

प्रजारूप समान तन्तु को प्राप्त करके उसके निमित्त पति पत्नी अपने सब प्रकार के पापों को त्याग दें ।

ये तो स्थालीपुलाक न्याय से वीर्यरूप ओदन के परिपाक और गृहस्थ रूप स्वर्ग के कुछ वैदिक आदर्शों का वर्णन किया है वेदने सूक्त भर में नाना उपदेश मणियों का वर्णन किया है । पाठक प्रस्तुत भाष्य में ही देखें वहीं समस्त विषय सप्रमाण दर्शाया गया है ।

## ( १४ ) रोहित

समस्त त्रयोदश काण्ड ‘रोहित’ विषयक है । इसमें मुख्य रूप से परमेश्वर का वर्णन है । गौण रूपसे राजा का और और अध्यात्म में योगी



विभूतिमान् आत्मा का भी वर्णन है। कुछ स्थलों पर राजा और परमेश्वर दोनों का पृथक् २ भी वर्णन है। अध्यात्म में वहां परमेश्वर और जीव दोनों का ग्रहण है। सूक्त का प्रतिपाद्य विषय स्वयं प्रस्तुत भाष्य में उचित रूप से वर्णन कर दिया गया है। यहां पाठकों का ध्यान 'रोहित' परमेश्वर और आत्मा के वर्णन वैचित्र्य पर आकर्षण करना चाहता हूं।

परमात्मा के विषय में, जैसे—

१—'रोहितो विश्वमिदं जज्ञान' रोहित ने समस्त विश्व को उत्पन्न किया।

२—वह समस्त देवों के नामों को धारण करता है—

स धाता स विधर्ता स वायुर्नभ उच्छ्रितम् ।

सो अग्निः स उ सूर्यः स उ एव महायमः ।

धाता, विधर्ता, वायु, नभ, अग्नि, सूर्य, महायम सब वही है।

३—दशों दिशाओं के निवासी लोक उसी पर ऐसे आश्रित हैं, मानो एक शिर में दश प्राणी जुड़े हों।

तं वत्सा उप तिष्ठन्ति एकशीर्षाणो युता दश । १३ । ४ ( १ ) ६ ॥

४—समस्त दिव्य शक्तियां उसके साथ ऐसी टंगी है जैसे मानो छत में छीका टंगा हो।

तस्यैष मारुतो गणः स एति शिक्याकृतः ।

५—वह इस संसार में व्याप्त है वह स्वयं समर्थ शक्ति रूप है और एक ही है।

तमिदं निगतं सहः । स एष एकवृत् । एक एव ॥ १२ ॥

६—समस्त दिव्यशक्तियां उसमें एक होकर रहती हैं।

एते अस्मिन् देवा एकवृत्तो भवन्ति ।

अद्वितीयता बतलाते हुए वेद कहता है—

न द्वितीयो न तृतीयश्चतुर्थो नाप्युच्यते । न पञ्चमो न षष्ठः सप्तमो नाप्युच्यते ।  
नाष्टमो न नवमो दशमो नाप्युच्यते । तमिदं निगतं सहः । स एष एकवृद् । एक एव ।

दूसरा नहीं, तीसरा नहीं, चौथा नहीं, पांचवां नहीं, छठा नहीं, सातवां नहीं, आठवां नहीं, नवां नहीं, न दशवां कहा जाता है । वह तो शक्तिमान् स्वयं पूर्ण, समर्थ, एक ही है ।

कारण से कार्य उत्पन्न होता है । परन्तु कार्य से कारण की मूलसत्ता प्रकट होती है । इसी प्रकार वेद ने विश्व के बड़े २ पदार्थों को परमेश्वर से उत्पन्न और उनसे परमेश्वर की सत्ता को प्रकट होते वर्णन किया है ।

स वा अन्तरिक्षाद् अजायत । तस्माद् अन्तरिक्षम् अजायत । १३ । ४ । ९ । ३१ ॥  
स वै वायोरजायत तस्माद् वायुरजायत ॥ ३२ ॥ इत्यादि ।

उस परमेश्वर से दिन, रात, अन्तरिक्ष, वायु, दिशाएं, भूमि, अग्नि, जल, ऋचाएं, यज्ञ आदि उत्पन्न होते हैं और वे सब भी अपने पैदा करने वाले को प्रकट करते हैं ।

( ५, ६ ) दोनों पर्यायों में वेद ने परमेश्वर के और भी बहुत से नामों का परिचय दिया है । जैसे—

विभू, प्रभू, अम्भः, महः, अमः, सहः, अरुणं, रजतं, रजः, उरुः, पृथु, सुभू, भव, प्रथस्, वर, व्यचस्, भवद्वसु, संयद्वसु, आयद्वसु, आदि । इन नामों का उननिषदों में स्थान २ पर वर्णन आता है ।

राजा और विभूतिमान् आत्मा रूप से रोहित का वर्णन यजुर्वेद में आया है जिसका स्पष्टीकरण यजुर्भाष्य में करेंगे ।

( १५ ) ब्राह्म्य

१५ वां काण्ड ब्राह्म्य विषयक है । पं० शंकरपाण्डुरंग के कथनानुसार

“ ब्राह्म्यो नाम उषनयनादिसंस्कारहीनः पुरुषः । सोऽर्थात् यज्ञादिवेदविहिताः क्रियाः कर्तुं नाधिकारी । न स व्यवहारयोगवश्चेत्यादि जनन्तं मनसिकृत्य ब्राह्म्योऽधि-

कारी ब्राह्म्यो महानुभावो ब्राह्म्यो देवप्रियो ब्राह्म्यो ब्राह्मणक्षत्रिययोर्वचसो मूलं किं बहुना ब्राह्म्यो देवाधिदेव एवेति प्रतिपाद्यते । यत्र ब्राह्म्यो गच्छति विश्वं जगत् विश्वे च देवास्तत्र तमुपगच्छन्ति तस्मिन्स्थिते तिष्ठन्ति तस्मिंश्चलति चलन्ति यदा स गच्छति राजवत् स गच्छति इत्यादि । न पुनरेतत् सर्वब्राह्म्यपरं प्रतिपादनम् । अपि तु कञ्चिद्विद्वत्तमं महाधिकारं पुण्यशीलं विश्वसामान्यं कर्मपरं ब्राह्मणैर्विद्विष्टं ब्राह्म्यमनुल्लङ्घ्य वचनम् इति मन्तव्यम् ॥

अर्थ—ब्राह्म्य नामक उपनयन आदि संस्कार हीन पुरुष होता है । अर्थात् वह वेदविहित यज्ञ आदि क्रिया करने का अधिकारी नहीं होता और वह व्यवहारयोग्य भी नहीं होता । इत्यादि जनों के मत को चित्त में रख कर ब्राह्म्य अधिकारी है, ब्राह्म्य महानुभाव है, ब्राह्म्य देवताओं का प्यारा है, ब्राह्म्य ब्राह्मण और क्षत्रिय दोनों के तेज का मूल है । क्या बहुत कहें । ब्राह्म्य देवों का भी देव है ऐसा प्रतिपादन किया जाता है । जहां ब्राह्म्य जाता है समस्त जगत् और समस्त देव वहां उसके समीप आते हैं । उसके खड़े रहने पर खड़े होते हैं उसके चलने पर चलते हैं । जब वह जाता है तो राजा के समान जाता है । इत्यादि । यह सब ब्राह्म्यों के विषय में नहीं लिखा गया है । परन्तु किसी बहुत अधिक विद्वान्, बड़े भारी अधिकारी, पुण्यशील, सब के लिये सम्मान योग्य, उस ब्राह्म्य को लक्ष्य में रखकर लिखा गया है, जिसके प्रति कर्मकाण्डी ब्राह्मणों ने द्वेष ठान रखा हो ।

पं० पाण्डुरंग का इस प्रकार लिखना हमें बड़ा अमजनक प्रतीत होता है । उपनयन आदि संस्कारों से हीन, यज्ञादिहीन, अनधिकारी पतित पुरुष को वेद प्रशंसाओं से बढ़ावे, यह कब सम्भव है ? फिर उक्त परिधट का यह कथन है कि किसी बहुत बड़े विद्वान्, महाधिकारी, पुण्यशील जिसके प्रति कर्मकाण्डियों को द्वेष रहा हो, ऐसे ब्राह्म्य को लक्ष्य में रखकर यह वेद का १५ वां काण्ड कहा गया है । इसमें सब ब्राह्म्यों का वर्णन नहीं, यह और भी असंगत है । क्योंकि जब वह पुण्यशील है तो हीन, पतित, ब्राह्म्य वह कहाँ रहा ? फलतः उक्त परिधट का ऐसा कथन वैदिक 'ब्राह्म्य' शब्द के न सम-



रूने के कारण ही हुआ है। कदाचित् उक्त परिणत के चित्त में वह ब्राह्म्य भी कोई जन्म से ब्राह्म्य होकर अचांचत बड़ा विद्वान् बन गया होगा और वेद ने उसी की स्तुति कर दी होगी। ऐसी कपोलकल्पना कभी मानी नहीं जा सकती।

इसी ब्राह्म्य के विषय में योरोपीयन विद्वानों ने भी अपने विचार दौड़ाए हैं। उनके विचारों की आलोचना करना भी विषय की स्पष्टता के लिये बड़ा चित्तरंजक है।

परिणत ग्रीकस्थि अपने अथर्ववेद के अंग्रेजी अनुवाद ( १५ का० ) के प्रारम्भ में ही चरणटिप्पणी में लिखते हैं कि—

“इस अपूर्व रहस्यमय काण्ड का प्रयोजन ब्राह्म्य को आदर्श बनाना और बहुत बड़ी चढ़ी प्रशंसा करना मात्र है, और उपाध्याय ओफ़ाष्ट का यह मत है कि ‘जो ब्राह्म्य विशेष प्रायश्चित्त करने के बाद उपनीत हो जाता था और ब्राह्मण आर्यों में प्रवेश पाजाता था उसके विषय में यह प्रशंसा लिखी गयी है। आगे पं० ग्रीकस्थि ‘ब्राह्म्य’ शब्द पर टिप्पणी लिखते हैं कि ‘ब्राह्म्य’ शब्द ‘ब्रात’ से बना है। ‘ब्राह्म्य’ का अर्थ है आर्यों से बहिष्कृत जत्थे का सर्दार। वह बिल्कुल ब्राह्मणों के शासन से मुक्त, आर्यों से ब्राह्मणों के मार्ग पर न चलने वाला है”, इत्यादि। ऐसा ही मन्तव्य पं० वेबर का भी है।

वैदिक ब्राह्म्य के विषय में ऐसी असंगत वेद विरुद्ध मति उठने का एक मात्र कारण हमें मनुस्मृति ( अ० १० । २० ) प्रतीत होता है।

द्विजातयः सर्वाणाम् जनयन्त्यव्रतांस्तु यान् ।

तान् सावित्रीपरिभ्रष्टान् ब्राह्म्यानि विनिर्दिशेत् ॥ २० ॥

अर्थ—द्विजाति लोग अपने ही वर्ण की स्त्रियों में जिन पुत्रों को उत्पन्न करें, यदि उनके उपनयनादि व्रत न हों तो उन गुरुमन्त्र से अष्ट पुरुषों को ‘ब्राह्म्य’ नाम से पुकारे।

इसो प्रकार ताण्ड्यमहा ब्राह्मण में 'ब्रात्यस्तोम' का वर्णन है । जिनके पाठ से ब्रात्य भी शुद्ध, संस्कृत करके पुनः यज्ञादि के अधिकारी होते थे । जहां ब्रात्यों के विषय में लिखा है—

‘हीना वा एते’ । हीयन्ते ये ब्रात्यां प्रवसन्ति । नहि ब्रह्मचर्यं चरन्ति, न कृषिं, न वाणिज्यां । षोडशो वा एतत् स्तोमः समाप्तुमर्हति ।

जो लोग 'ब्रात्या' को लेकर प्रवास करते हैं वे न ब्रह्मचर्य का पालन करते, न खेती बाड़ी और न व्यापार करते हैं । शोडपस्तोम उनको पवित्र कर सकता है ।

इस ब्राह्मण भाग पर सायणाचार्य का भाष्य है ।

ब्रात्यां ब्रात्यतां आचारहीनतां प्राप्य प्रवसन्तः प्रवासं कुर्वन्तः ।

ब्रात्या को लेकर प्रवास करने का तात्पर्य, सायण के मत से, ब्रात्यता अर्थात् आचार हीनता को लेकर प्रवास करना है । अन्यत्र भी—

ब्रात्यां ब्रात्यां विहिताकरणप्रतिषिद्धनिषेवणरूपान् प्राप्य प्रवसन्ति ।

ब्रात्यता अर्थात् विहित कर्म का न करना और निषिद्ध कर्म का आचरण करने रूप गिरावट को पाकर प्रवास करते हैं ।

हमें इन ही सब लेखों के आधारों पर श्री पं० शंकरपाण्डुरंग तथा ग्रीष्मिथ आदि का लेख प्रतीत होता है । परन्तु हमें यह कहते ज़रा भी संकोच नहीं कि वैदिक 'ब्रात्य' का यह अभिप्राय नहीं है ।

जिस प्रकार 'देवानां-प्रियः', 'प्रियदर्शी' आदि शब्द बौद्ध काल में बड़े आदर के थे, परन्तु पौराणिक काल में इन शब्दों को द्वेष से प्रेरित हो कर 'मूर्ख' वाचक बना दिया गया है । 'बुद्ध' शब्द पहले ज्ञानवान् पुरुष के लिये प्रयोग होता था, परन्तु उसी का अपभ्रंश 'बुत्' अब केवल 'पत्थर की मूर्ति' का वाचक हो गया है । इसी प्रकार हम अन्य बहुत

से प्राचीन शब्दों को अर्वाचीन काल में विपरीत अर्थों में प्रयुक्त होता पाते हैं । ठीक इसी प्रकार वेद के बहुत से पवित्र शब्दों को अगले ब्राह्मण काल और पौराणिक स्मृति काल में विकृतार्थ हुआ पाते हैं ।

पौराणिक उच्छृंखल कल्पनाकारों ने वैदिक काल के इन्द्र आदि देवों की ही क्या २ दुर्दशा की है सो शोचनीय है । फिर अपने साम्प्रदायिक देवों के भी आचार चरित्र की कैसी दुर्दशा की है । उसके पश्चात् पीढ़ा-परम्परा से चलते आये किसी विशेष नाम को धारण करने वाले सम्प्रदाय या जन समूह का यदि आचार चरित्र अष्ट हो गया तो उनके साथ उनके पूर्वजों का नाम निन्दित हो गया, ऐसा प्रतीत होता है । 'ब्रात्य' शब्द की भी ऐसी दुर्दशा हुई प्रतीत होती है । परन्तु वेद में एक स्थान पर भी 'ब्रात्य' शब्द को घृणित अर्थों में प्रयुक्त हुआ हम नहीं पाते । अब हम ब्रात्य शब्द की उत्पत्ति पर विचार करते हैं ।

ताण्ड्य महाब्राह्मण ( अ० १७ ) में लिखा है—

देवा वै स्वर्गं लोकमायन् । तेषां दैवा अहीयन्त ब्रात्यां प्रवसन्तः । ते आगच्छन् यतो देवा स्वर्गं लोकमायन् । ते न तं स्तोमं न छन्दोऽविन्दन् येन तानापस्यन् । ते देवा मरुतोऽब्रुवन् एतेभ्यः ते स्तोमं तच्छन्दः प्रायच्छन् येन अस्मान् आप्नुवान् इति । तेभ्य एतं षोडशं स्तोमं प्रायच्छन् परोक्षमनुष्टुभं ततो वै ते तानाप्नुवान् ॥ १॥

अर्थ—देवगण स्वर्ग लोक को पहुँचे । उनके जो सन्तति आदि थे वे 'ब्रात्या का प्रवास करते हुए' गिर गये । वहाँ आये जहाँ देवगण स्वर्ग को प्राप्त हुए थे । वे न उस स्तोम को पाये और न उस छन्द को पाये जिससे वे उन देवों को पा लेंगे । उन देव मरुद्गण ने उन लोगों को उस छन्द और उस स्तोम का उपदेश किया । जिससे वे उनको प्राप्त हुए । उनको देवोंने षोडश स्तोम प्रदान किया । वे उस द्वारा देवों को प्राप्त हुए ।

हीना वा एते हीयन्ते ये ब्रात्यां प्रवसन्ति । नहि ब्रह्मचर्यं चरन्ति, न कुपि, न वाणिज्याम् ॥ २ ॥



वे 'हीन' कहते हैं जो गिर जाते हैं और ब्रात्या का प्रवास करते हैं।  
वे न ब्रह्मचर्य का पालन करते हैं, न खेती, और न व्यापार करते हैं।

ताण्ड्य महाब्राह्मण के ये दोनों उद्धरण 'ब्रात्य' शब्द की उत्पत्ति को बतलाते हैं। ब्रात्य वह हैं जो ( ब्रात्यां प्रवसन्ति ) ब्रात्या का प्रवास करते हैं। 'ब्रात्या का प्रवास' करना अर्थात् व्रत पालन के लिये अपने गृह को छोड़ परदेश में चले जाना 'ब्रात्या का प्रवास' करना कहा जाता प्रतीत होता है। उपनिषद् में 'ब्रात्या प्रवास' ब्रत्या, ब्राज्या, प्रब्रज्या शब्दों में परिवर्तित हो गया प्रतीत होता है।

यदहरेव विरजेत् वृजेत् गृहाद्वा वनाद्वा । उप० ।

अथवा 'ब्रात्य' का अर्थ समूह है। टोली बनाकर लोग विदेश यात्रा के लिये निकलते होंगे। उनके साथ छोटे बड़े सभी चलते होंगे, यह यात्रा उसी प्रकार की प्रतीत होती है जैसी महाभारत में स्वर्गारोहण पर्व में पाण्डव कौरवों की वर्णन की गई है। उस अवसर पर बड़े लोग तो वृत्चर्या द्वारा देह छोड़ कर सुख धाम में पहुँच जाते थे और शेष अनुभव और तप-साधना से भ्रष्ट होकर अपने पूर्व के विद्वान् तपस्वी पुरुषों के सम्मान पद, प्रतिष्ठा को प्राप्त न कर सके, इसलिये वे प्रथम भ्रष्ट होगये और पतित कहे जाने लगे। योग्य शिक्षा न पाने से 'ब्रात्या' में प्रवासार्थ निकल कर भी उनका नाम 'ब्रात्य' रूढ़ि रूप से पड़ गया। परन्तु पूर्व का वैदिक शब्द 'ब्रात्य' अवश्य उस विद्वान् ब्रातपति के लिये प्रयुक्त होता था जो अपने अनुभव, आयु और योगाभ्यास द्वारा आत्मसाधना करता हुआ 'संघ' को साथ लिये हुए प्रवासार्थ लोक भ्रमण किया करता होगा। हमारी सम्मति में उसको 'ब्रातपति' कहा जाता था। अथर्ववेद ( ७ । ७२ । २ ) में उसी को 'ब्राजपति' शब्द से भी कहा गया प्रतीत होता है।

परि त्वासते निधिभिः सखायः कुलपाः न ब्राजपतिं चरन्तम् ।

हे इन्द्र ! तेरे चारों ओर अपने आत्मिक विभूतियों सहित तेरे मित्र उपासक ऐसे विराजते हैं ( कुलपाः चरन्त व्राजपतिं न ) जैसे विचरण करते हुए व्राजपति के चारों ओर पुत्र और शिष्य विराजते हैं ।

व्राजपति, व्रातपति, व्रात्या प्रवासी, व्रात्य इन शब्दों के अर्थों पर विचार करने से ही एक भीतरी सम्बन्ध ज्ञात होता है । व्राजपति का विचरण और 'व्रात्या का प्रवास' ये दोनों वाक्य रचनाएं भी कोई बहुत विभिन्न प्रतीत नहीं होतीं । शिष्यों के लिये 'कुलपा' शब्द का प्रयोग है । यह शब्द पुत्र, पुत्री के लिये भी प्रयुक्त होता रहा है । क्योंकि वे कुल के पालक होते हैं । और गुरुओं के कुलों के पालक शिष्य होने से वे भी 'कुलपा' कहलाने योग्य हैं । उन्हीं के अनुकरणों में हम अब भी साधु सन्यासी गणों के अखाड़ों को या जमातों को घूमता हुआ पाते हैं । उनके बड़े २ महन्त 'व्राजपति' कहाने योग्य हैं । उनके या उनके साथियों के आचार अष्ट होने से उन के नाम साधु, महन्त, आदि भी अब बदनाम हो रहे हैं । परन्तु उन ही के आचारवान् होने पर उनकी मान, प्रतिष्ठा होनी स्वाभाविक है । वैदिक काल के व्रातपति, व्रात्य आदि शब्दों का भी कुत्सित अर्थ इसी प्रकार बिगड़ा प्रतीत होता है ।

व्रातपति या व्रात्य के लिये एक शब्द 'गृहपति' भी ताण्डय महा ब्राह्मण में प्रयुक्त हुआ है । जैसे—

द्युतानो मास्तस्तेषां गृहपतिरासीत् । त एतेन स्तोमेनायजन्त ते सर्वे आर्ध्ववन् । यदेतत् साम भवति ऋध्या एव । ताण्ड्य० १७ । १ । ९ ॥

मरुतों, देवगणों के बीच में 'द्युतान' नामक उनका गृहपति था वह इस षोडश स्तोम से उपासना करता था । इससे वे सभी समृद्ध होगये । यह षोडश स्तोम ऋद्धि प्राप्त करने के लिये है । अथा हीन्द्र गिर्वण०, वार्षात्वया,० युज्जन्ति हरी० इत्यादि तीन ऋचाओं से द्यौतान साम की उत्पत्ति है जिसका ऋषि द्रष्टा 'द्युतान' है । सामवेद उत्तरा० प्र० ६ । १४ । १ । २३ ॥

इस उद्धरण में उक्त व्रात्या-प्रवासी देवों का गृहपति अर्थात् कुलपति आचार्य या मुख्यपद का नेता चुतान था यही प्रतीत होता है । और वह वेद मन्त्रों से प्राप्त सामगान करके समस्त कुल भर को सम्पन्न करता था इसमें व्रात्य देवों के प्रति कोई भी घृणाजनक भाव का प्रयोग कहीं भी दृष्टि गोचर नहीं होता है ।

इसके अतिरिक्त ताण्ड्य महाब्राह्मण के बीच में हमें कई प्रकार के अन्य भी व्रात्यों का परिचय प्राप्त होता है । जैसे—

त्रयस्त्रिंशता त्रयस्त्रिंशता गृहपतिमभिः समायन्ति ।

त्रयस्त्रिंशद् देवा आर्ध्ववन् ऋध्वा एव ॥

तैंतीस, तैंतीस करके वे देव गृहपति के पास आते हैं । वे तैंतीसों देवगण षोडश स्तोम से संमृद्धि को प्राप्त हुए ।

ताण्ड्य ब्राह्मण ( १७ । २ । ३ ) में ऐसे लोगों के लिये भी प्रायश्चित्त लिखा है जो नृशंस, निन्दित रह कर 'व्रात्या का प्रवास' करते हैं । जैसे—

अथैष षट्षोडशी । ये नृशंसा निन्दिताः सन्तो व्रात्यां प्रवसेयुः त एतेन यजेरन् ।

लुच्चे, लबाड़ होकर भी जो लोग संन्यास ले लें या किसी उत्तम कुल में साधना करने के लिये आजावें तो वे भी उस कुल के लिये हानिकारक हैं । यदि वे पुरुष अच्छा होना चाहें तो ताण्ड्य ब्राह्मण के लेखानुसार वे लुच्चे लोग भी प्रायश्चित्त करके उत्तम हो जा सकते हैं ।

इसी प्रकार द्विषोडशस्तोम उनके लिये है जो " कनिष्ठाः सन्तो व्रात्यां प्रवसन्ति ( ता० ब्रा० १७ । ३ । १ ) उमर में छोटे होकर व्रात्या का प्रवास करें । अर्थात् कच्ची उमर में ही संन्यास ले लें ।

वे भी प्रायः गिरजाते हैं जो कच्ची उमर में 'व्रात्या का प्रवास' अर्थात् संन्यास आश्रम में प्रवेश करते हैं ।

एक प्रायश्चित्त उनके लिये है जो 'शमनीचामेदू' हैं । अर्थात् जो बुढ़ापे पर इन्द्रियों के सर्वथा शिथिल होजाने पर 'व्रात्या का प्रवास' करते हैं । वे सर्वथा अंग शिथिल हो जाने पर बूढ़े तोते जैसे कुछ पढ़ नहीं सकते, प्रत्युत



अपनी बुरी आदत भी नहीं छोड़ते । इस प्रकार जो वृद्धावस्था में कुलपति के बहाँ दाखिल हैं वे भी पतितसावित्री कहाते हैं । वे भी कुल में दोषकारी ही सिद्ध होते हैं, इसलिये वे निन्दित हैं । उनको भी प्रायश्चित्त करना उचित है । ऐसों में से भी एक बड़ा विद्वान् कुलपति समश्रवा का पुत्र 'कुपीतक' गृहपति था । वेदाध्यायी जानते हैं, कि कौपीतकी ब्राह्मण और कौपीतकी आरण्यक और कौपीतकी उपनिषद् इसी सम्प्रदाय के ग्रन्थ हैं । इस कुलपति की कौपीतकी शाखा प्रसिद्ध है । इन सब उद्धरणों को देखकर व्रात्य, व्रात-पति, ब्राजपति, कुलपति, गृहपति, आदि के समानार्थ होने का निश्चय होना है और वेद प्रतिपाद्य 'व्रात्य प्रजापति' के हम बहुत समीप पहुँच जाते हैं । परन्तु वेद की भीतरी साक्षी देने के पूर्व हम चाहते हैं कि अपने कथन में प्राचीन विद्वानों को ही खड़ा करें ।

अथर्ववेदीय चूलिकोपनिषद् में व्रात्य सूक्त को आपनिषदिक ब्रह्म विद्या के निरूपण का सूक्त माना गया है ।

ब्रह्मचारी च व्रात्यश्च स्कन्धोऽथ पलितस्तथा ।

अनङ्गवान् रोहितोच्छिष्टः पठ्यते भृगुविस्तरे ॥

शिवोभवश्च रुद्रश्च ईश्वरः पुरुषस्तथा ।

कालः प्राणश्च भगवान् आत्मा पुरुष एव च ॥

प्रजापतिर्विराट् चैव पार्ष्णिः सलिलमेव च ।

स्तूयते मन्त्रस्तयुक्तैरथर्वं विहितैर्विभुः ॥

अर्थ—ब्रह्मचारी सूक्त ( का० ११ । ५ ), व्रात्य सूक्त ( का० १५ ), स्कन्ध सूक्त ( का० १० । ७ । ८ ), पलित सूक्त ( का० ६ । ६, १० ), अनङ्गवान् सूक्त ( का० ४ । ११ ), ऋषभ सूक्त ( का० ६ । २, ५ ), रोहितसूक्त ( का० १३ ), उच्छिष्ट सूक्त ( का० ११ ७ ), शिव, भव, रुद्र सूक्त ( ११ । २ ), ईश्वर पुरुष ( का० ११ । ६ ), काल [ म ], प्राण ( १० । ८ ), आत्मा ( ११ । ४ ), भगवान् ( ३ । १६ ), प्रजापति विराट् ( ८ । ६, १० ), पार्ष्णि

सूक्त ( १० । २ ), सलिल सूक्त ( ८ । ६ ) अथर्ववेद के ये समस्त सूक्त परमेश्वर का ही वर्णन करते हैं ।

इसी प्रकार यजुर्वेदीय मन्त्रिकोपनिषद् जो चूलिकोपनिषद् का प्रति रूप है उक्त श्लोकों को ही पाठभेद से स्मरण करता है ।

फलतः व्रात्य सूक्त वेदान्तविषयक ब्रह्म प्रजापति का ही वर्णन करता है । इसी को लक्ष्य में रखकर योरोपीयन पण्डित ब्लूमफील्ड ने ठीक लिखा है कि—“ There can be no doubt that the theme is in reality brahm;” वास्तव में इसमें कोई सन्देह नहीं कि व्रात्य सूक्तों का प्रतिपाद्य विषय ब्रह्म है । इसके अतिरिक्त आपस्तम्ब धर्म सूत्र ने अतिथि की शुश्रूषा करने के लिये व्रात्यसूक्त का ही उल्लेख किया है । पूज्य गुरु, आचार्य, स्नातक तपस्वी राजा आदि सभी को सामान्य ‘व्रात्य’ शब्द से ही संबोधन करने का आदेश है । यदि व्रात्य शब्द पूर्व काल में ही ‘पतित’ का पर्याय होता तो आपस्तम्ब धर्म सूत्रों में ऐसा विधान सर्वथा न आता ।

इस सूक्त में नीललोहित, महादेव, ईशान आदि शब्द देखकर पं० ब्लूमफील्ड ने अनुमान किया कि इस सूक्त पर शैव सम्प्रदाय का अधिक प्रभाव है । परन्तु हमें खेद है कि प्रजापति, ब्रह्म, तप, सत्य आदि विशेषण देखकर किसी अन्य सम्प्रदाय की छाप क्यों न अनुभव की ?

### व्रात्य का स्वरूप

व्रात्य सूक्त में प्रथम उपास्य देव व्रात्य के पवित्र नाम कीर्तन किये गये हैं ( १५ । १ ( १ ) ), ( १ ( २ ) ) में व्रात्य का अलंकार से विराट् ज्ञान मय, देवमय, कालमय, दिङ्मय, रूप प्रकट किया है । जिसका अनुकरण प्रायः शैव सम्प्रदाय ने सेनानायक का सा रूप कल्पित करके जगन्नाथ के रथ की कल्पना की और त्रिपुरविजय का वर्णन किया है ।

१५ । १ ( ३ ) में व्रात्य के वेदमय सिंहासन का वर्णन है । १५ । १ ( ४ ) में व्रात्य के सर्वदिशाव्यापी संवत्सरमय राज्य का वर्णन है । और

( १५ । १ ( ५ ) में भी उपदिशाओं में आधिदैविक शासन का वर्णन किया, है। ( ६ ) में दिग्विजय का स्वरूप दिखाया गया है। ( ७ ) में महती विभूति दर्शाई है। ( ८ ) में राजन्यरूप और। ( ९ ) में उसका सभापति, सेनापति और गृहपति का स्वरूप दर्शाया है। ( १० ) में उसके ब्राह्मबल और क्षात्र धर्म का विस्तार दर्शाया है। ( ११-१३ ) में उसका आतिथ्य और ( १४ ) में उसका अन्नाद से विशाल भोक्तृ रूप दर्शाया है। ( १५, १६, १७ ) में उसके प्राण, अपान और व्यान का विराट् वर्णन है ( १८ ) में वात्य के आंख, कान, नाक, शिर, का वर्णन है। यह वात्य का कल्पित स्वरूप प्रजापति के सभी अन्य विराट् रूपों के समान ही है। संक्षेप से हमने दिग्दर्शन करा दिया है। वाचक वर्ग प्रस्तुत भाष्य में ध्यानपूर्वक स्वाध्याय करके हृदय को तृप्त करें।

### ( १६ ) विवाह सूक्त

चौदहवां समस्त काण्ड विवाहपरक है। पं० शंकर पाण्डुरंग के कथनानुसार—

‘सूक्तारम्भे सूर्या नाम या सूर्यरूपा सवितृपुत्री देवी तस्या विवाहस्य कथा वर्णिता।’

सूक्त के प्रारम्भ में सूर्या नाम कोई सूर्य के रूप वाली सविता की कन्या देवी है। वेद में उसकी कथा गही गयी है। अर्थात् उक्त पण्डित के कथनानुसार यह एक कहानी ही रही। सविता कोई देव है, उसकी कोई कन्या है। उसके बाद उक्त पंडित ने विवाह के कृत्य में मन्त्रों का विनियोग नीचे लिखे प्रकार से दर्शाया है।

‘कुमारी का विवाह पिता के घर में होता है। १-१६ और २३, २४ इन १८ मन्त्रों से आज्य होम किया जाता है। फिर कुमारी को खिचड़ी खिलाई जाती है ( १ । ३१ ) से किसी पुरुष के हाथ सकोरा देकर वर के पास भेजता है। ( १ । ३१ ) से ब्राह्मण को भेजता है। ( १ । ३४ ) से कुमारी की रक्षा के लिये एक पालक पुरुष को भेजता है। पानी लेने के लिए



जाता है । ( १ । ३७ ) से जलमें एक डेला फेंकता है । ( १ । ३८ ) से स्नान होता है । ( १ । ३८ ) से जलका कलसा भरता है । कलश पनिहारे को देता है । फिर एक वृक्ष की शाखा पर घड़ा रखा जाता है । उस जल से विवाह में जहां २ जल का काम पड़े लिया जाता है । उसके बाद ( १ । १७ ) से घृत होम होता है । ( १ । ५२ ) से कन्या के केश खोले जाते हैं । ( १ । ५२ ) से घर के ईशान कोण में कन्या को बैठाकर गरम जलसे स्नान कराया जाता है । ( १ । ३५ ) और ( १ । ४३ ) से शीतल जल से निहलाया जाता है । फिर एक कपड़े से अंग पोछा जाता है । ( २ । ६६ । ६७ ) कन्या भृत्य को तौलिया देती है । उस कपड़े को तुम्बर के दण्ड से लेकर गोक्ष में रख देता है । वह नवीन वस्त्र कन्या को पहनाता है । कन्या को 'वाधूय' वस्त्र यज्ञोपवीत के समान पहना देता है । ( २ । ६२ ) से केशों में कंवा करता है । ( १ । ४२ ), ( २ । ७० ) से एक योक्त्र नामक रस्सी को कटि में पहनाता है । जेठ की मधुमणि ( मुलहटी की लकड़ी ) को लाल डोरे से अनामिका अंगुली में बांधता है । कन्यादान के बाद उपाध्याय कन्या को हाथ से पकड़ कर कौतुकगृह से निकलता है । ( १ । २० ) से शाखा में 'युग' (जूआ) लगाता है । दायें से उसे एक आदमी पकड़ता है । ( १ । ४०, ४१ ) से कन्या के ललाट पर सुवर्ण बांधते हैं । उसपर जूप के छेद में से जल चुआते हैं । ( १ । ४७ ) से कुमारी को शिला पर चढ़ाते हैं । ( २ । ६३ ) से लाजा होम होता है । ( १ । ४८, ५२ ) से वर कन्या का पाणिग्रहण करता है । ( १ । ३६ ) से वर कन्या को लेकर अग्नि की तीन प्रदक्षिणा करता है । सात रेंखाएं खेचता है । उनमें वधू को चलाता है । उसके बाद ( १ । ३१ ) और ( १ । ६० ) से कन्या को सेजपर बैठाता है । सेजपर बैठ जाने पर वरका कोई मित्र कन्या के पैर धोता है । ( १ । १७ । ५८ ) वर कुमारी के कमर में बंधी रस्सी को खोलता है उस रस्सी के दोनों छोरों से पकड़कर नौकर लोग जोर लगाते हैं जो खेंचलेते हैं वे बलवान् समझे जाते हैं । ( २ । ५३-५८ ) पलाश पत्र से वधू, वर के शिर पर ओपाधियां फेंकती हैं । ( १ । ५६,

६०, ६२ ), से वर कन्या को सेज से उठाता है । यहां विवाह विधि समाप्त हो जाती है ।

अब उसके बाद 'उद्वाह' होता है । उद्वाह में वर के घर वधू को लेजाया जाता है । ( १ । ६१ ), ( २ । ३० ) से वधू वर दोनों को रथ पर चढ़ाते हैं ( २ । ८ ), ( १ । ६४ ) से कर्त्ता आगे २ चलता है । ( २ । ११ ) ( १ । ३४ ) से दायें पैर से रास्ता चलता है । उसी दिन यदि और कोई स्त्री का भी विवाह हुआ हो तो वधू के वस्त्र में से एक सूत निकाल कर चौरस्ते पर रख कर उस पर दायें पैर रख कर कर्त्ता खड़ा हो जाता है । यह प्रायश्चित्त है । दोनों विवाहितों की शुभ चाहता हुआ ( २ । ४६ ) का जप करे । दोनों के बीच में ब्राह्मण गुज़र जाय । ( २ । ४७ ) से रथ निकलता है ( २ । ६ ) से मार्ग में तीर्थ आजाने पर मट्टी का ढेला धर कर तब उससे उतर जाता है । ( २ । १६ ) को बड़े २ वृक्ष देख कर जपता है । ( २ । २८ ) को वधू को देखने के लिये कुदृष्टि वाली स्त्रियों आँवें तो उन के प्रति जपता है ( २ । ७ ) को दो नदियों का संगम देख कर जपता है । ( २ । ७ ) को ही ओषधि, नदी, खेत, बन देखकर भी जपता है । ( २ । ७३ ) को श्मशान देखकर जपता है ।

मार्ग में वधू सो जाय तो ( २ । ७५ ) से उसको जगाता है । वर के पिता का घर समीप आजाने पर ( २ । १२ ) मन्त्र जपता है । घर आजाने पर जलों के छींटे देकर बैलों को ( २ । १६ ) से खोलता है । निर्ऋति को दूर करने के लिये ( २ । १७ ) से पत्नीशाला में जल छिड़कता है । घर के दक्षिण दिशा में ( १ । ४७ ) से गोबर की पिंडी पर पत्थर को रखता है उसके ऊपर पत्तास के तीन शत में से बीचका पत्ता लेकर रखता है और उसके ऊपर घी और घी पर चार दूब के कोंपल रखकर उसपर ( १ । ४७ ) से वधू को खड़ा करता है । उसपर पैर रखाकर ( २ । ६१ ) ( १ । २१ ) ( १ । ६३ ) ( १ । ६४ ) इनसे वधू को वर के गृह में प्रवेश कराता है । उसके साथ पूर्णपात्र, कुम्भ, फल, अक्षत, सहित भी जाता है ।



वहां पुनः अग्नि जलाकर वधू का हाथ पकड़कर वर ( २ । १७, १८ ) से परिणय अर्थात् प्रदक्षिणा कराता है ( २ । २० ) ( २ । ४६ ) से अग्नि, सरस्वती, पितृ, सूर्या, देव मित्र वरुण इनको नमस्कार करती हुई कन्या के साथ पढ़ता है । ( २ । २२ ) से कोई मृग चर्म लाता है । उसे बिछाकर उसपर पाल डालकर ( २ । २३ ) से वधू को बिठलाता है । ( २ । २४ ) वधू को बिठलाकर किसी ब्राह्मण के उत्तम बालक को उसकी गोद में बैठाता है । ( २ २५ ) से वच्चे को फल, लड्डु आदि देकर उठाता है । ( २ । १-५ ), ( २ । ४५ ) इनसे वर वधू क्रम से आहुति देते हैं । और एक जलपात्र में आहुति शेष को चुआते जाते हैं । उस जलपात्र को ( २ । ४५ ) वर वधू के अब्जलि में रखता है । ( २ । १-५ ) से जलों को गिराकर स्थालीपाक के पास ले जाते हैं । वहां एक स्थान पर अपने आदिमियों सहित पति मिष्टान्न खाता है । उसी सूक्त से पति घृत से मिले जवों की अब्जलि भर कर आहुति करे । इति उद्वाहः ।

इसके आगे चतुर्थिका कर्म है । ' सप्त मर्यादा० ' इस मन्त्र से वर विवाहाग्नि में धान्य की आहुति देता है । ' अक्षौ नौ० ' इस मन्त्र से वर वधू दोनों एक दूसरे की आंख में अंजन करते हैं । ' महीम् ऊ पु० ' इस मन्त्र से वर वधू दोनों को आचार्य पलङ्ग पर भेजता है । ( २ । ३१ ) से वर वधू को सेजपर चढाता है और ( २ । २३ ) से बैठाता है । और ( २ । ३२ ) से सुलाता है । उन दोनों को आचार्य एक चादर से ढक देता है । ( २ । ३७ ) से दोनों को एक दूसरे के सम्मुख कर देता है । ' इह इमौ० ' ( २ । ६४ ) इस मन्त्र से वर वधू दोनों को तीन बार प्रेरित करता है । ( २ । ७१, ७२ ) दोनों परस्पर संग करते हैं । ' ब्रह्म ज्ञानं ' इस मन्त्र से वर ' प्रजनन ' अंगका स्पर्श करता है ( २ । ४३ ) से वधू को वर खाट से उठाता है । ( १ । ४५ ५३, ५५ ) से आचार्य दोनों को नवीन वस्त्र पहनाता है । पुनः ( १ । ५५, ५६ ) से वर वधू के मस्तकपर दृब रखता है । बिना मन्त्र के धन, जौ रखता है । कुशा से केशों को सवारता है । सन के सूत से केशों को बांधता है । इस समस्त काण्ड



से वर होम करता है। (१।३१) से यह मेरा, और यह तेरा इस प्रकार धन का विभाग करता है। (१।२५-३०) आचार्य वर से स्वयं वाधूय वस्त्र लेते हुए जपता है। (२।४१, ३२) से स्वीकार कर लेता है। (२।४८) से उसको वृक्षपर लटका देता है। (२।४९) से उसको लेकर चल देता है। (२।५०) से उस वस्त्र से वृक्षको ढक देता है। (२।४५) से सब स्नान करते हैं। (२।५१) उस वाधूय वस्त्र को स्वयं पहन लेता है। (२।४४) को जपकर आचार्य अपने घर आजाता है। पति गृह को आती हुई स्त्री रोये तो 'जीवं रुदन्ति (१।४६) इससे और 'यद् इमे केशिनः०' इत्यादि ऋमन्त्रों से आहुति देते हैं। यह चतुर्थी कर्म है।

अथर्व वेद के विवाह सूक्त की साम्प्रदायिक पद्धति का हमने संक्षेप से उल्लेख कर दिया है। विशेष जानकारी के लिये अन्य २ शाखागत गृह्य सूत्रों में लिखी पद्धतियों से इसकी तुलना की जा सकती है। वर्तमान प्रचलित पद्धतियों से भी इसका भेद सहज ही में बुद्धिगत होता है। थोड़ा सोच विचारने से उक्त पद्धति के अभिप्राय भी समझ में आते हैं। उस कर्मकाण्ड में विस्तार से जाना हमारा यहां प्रयोजन नहीं। हम पाठकों से अनुरोध करेंगे कि पद्धति को देखें और प्रस्तुत भाष्य में किये मन्त्र के अर्थों पर विचार करें तो पद्धति के कर्म काण्डों का रहस्य आप से आप खुलता है। सूक्त की कुछ एक विशेष बातों का हम रहस्य यहां उद्घटन करते हैं।

### वैदिक विवाह की कुछ विशेषताएं

१—गृहस्थ प्रकरण को प्रारम्भ करके वेद साक्षात् प्रजापति का रहस्य खोलते हैं। 'सत्येन उत्तमिता भूमिः।' सत्य ने भूमि को उठा रखा है अथवा सत्ववान्, वीर्यवान् तेजस्वी, बलवान्, वीर्यवान् पुरुष ही भूमि स्वरूप स्त्री का भार उठाता है, नपुंसक नहीं। परस्पर का सत्य व्यवहार ही गृहस्थ रूप भार को उठाता है। कैसे ? जैसे—

सूर्येणोत्तमिता धौः ।

जैसे सूर्य आकाशस्थ पिण्डों को धामें है, वह उनको प्रकाशित करता है इसी प्रकार उत्पादक, प्रेरक तेजस्वी पुरुष ( ध्याः ) पुत्रादि के देने वाली, क्रीड़ा, पा रमणप्रदा स्त्री के हृदय को भी प्रकाशित करता है । 'आदित्याः ऋतेन क्षिणन्ति' आदित्य ब्रह्मचारी लोग अपने ऋत, सत्य ज्ञान के बल पर स्वयं अपने आश्रय खड़े हो सकते हैं । इसीलिये आश्रय की आकांक्षा वाली स्त्रियों उनका आश्रय खोजती हैं । 'द्विवि सोमः अधिश्रितः' जिस प्रकार चन्द्र सूर्य के आश्रित है उसी प्रकार वीर्य भी तेजस्वी पुरुष में रहता है । ( १ । २-५ ) मन्त्रों में सोम रूप वीर्य और वीर्यवान् पुरुष का वर्णन किया है ।

शरीर में वीर्य की सत्ता को कितने अच्छे दृष्टान्त से दर्शाया है ।

यत् त्वा सोम प्र पिवन्ति तत आप्थायसे पुनः ।

हे वीर्य जब तेरा भोग कर लेते हैं तो तू फिर बढ़ जाता है । अर्थात् गृहस्थ कायों में वीर्य के व्यय हो जाने पर शरीर में अन्नादि ओषधियों के सेवन से पुरुष फिर वीर्यवान् हो जाता है । और वह फिर ऐसे पूर्ण हो जाता है जैसे चन्द्र एक बार घटकर भी फिर पूर्ण हो जाता है ।

'वायुः सोमस्य रक्षिता' प्राण ही वीर्य का रक्षक है ।

चन्द्र के द्वादश राशिभोग से जिस प्रकार मास उत्पन्न होकर १२ मासों के क्रम से वर्ष का भोग होता है उसी प्रकार द्वादश प्राणों में वीर्य का भोग होकर पुरुषरूप प्रजापति पूर्ण होता है ।

२-मन्त्र ( १ । ६ ) में स्वयं वरा कन्या का स्वरूप दिखाया है ।

यद् अयात् सूर्या पतिम् चित्तिरा उपवर्हणम् ।

चक्षुरा अभ्यञ्जनम् धौर्भूमिः कोश आतीत ॥

जब 'सूर्या' पति को प्राप्त होती है तब ( चित्तिः ) चित्त का संकल्प सिरहाना होता है । चक्षुः अर्थात् उसमें उत्पन्न प्रेमराग ही गान्त्रलेप है । जमीन और आसमान दो खज़ाने हैं ।

इस मन्त्र में 'सूर्या' उस स्वयंवरा कन्या के लिये वैदिक महत्वपूर्ण शब्द है, जो सन्तान उत्पन्न करने में समर्थ है और अपने प्रति प्रेमी के

हृदय को उज्ज्वल करे, अपने पति के साथ रहकर सूर्य की प्रभा के समान उसके लिये शोभा जनक हो । इसी प्रकार वह वर स्वयं 'सूर्य' है ।

उस कन्या के लिये—रंभी आती अमुदेयी' ।

रंभी नाम ऋचा या उपदेशमयी वाणी उसका दहेज हो । 'नारांसी न्योचनी' उत्तम पुरुषों की चरित्रकथा उसकी ओढ़नी हो । 'सूर्याभा भद्रम् इद् वासः' कल्याण चरित्र ही उसका आच्छादक वस्त्र है । सच्चरित्रता ही उसका पर्दा है । और लोग जब उसकी सच्चरित्रता का वर्णन करें, बस वह उसी 'गाथया पति परिष्कृता' पुण्यचरित्र की गाथा से सुभूषित होकर पति के घर आती है ।

३—इस सम्बन्ध में वेद कुछ और भी परिभाषाएं प्रकट करता है । जैसे ( १ । ६ )

सोमः वधूयुः अभवत् । वधू की कामना करने वाला पुरुष 'सोम' है । और 'अश्विना स्ताम् उभा वरा' स्त्री पुरुषों के जोड़े सब मिलकर आये हुए बराती 'अश्विनौ' होते हैं । और

यत् पत्ये मनसा संसन्तीं सूर्या अददात् सविता ।

जो पति को मन ही मन गुणती हुई कन्या को दान देता है वह कन्या का पिता 'सविता' कहाता है । इसी प्रकार वेद बड़ी ही चतुरता से विवाह योग्य वरवधूयों के विषय में वास्तविकता का वर्णन करता है । परन्तु हमारे रुढ़ि 'देववादियों' ने इस सब रहस्य को ओट करके कुछ अजब ही 'सूर्या-सोम' के विवाह की कहानी सी बनाली है । यदि हम वेद के देवतावाचक शब्दों को रुढ़िमान कर यहां अर्थ करने लगें तो बड़े ही हास्यजनक अर्थ निकलने लगते हैं । जैसे—

( मन्त्र ६ ) में—सोम वधू की कामना करने लगा । और बराती हो गये अश्विनी कुमार । सविता ने सूर्या को दान किया ।

( मन्त्र २० ) में—भग देवता वधू का हाथ पकड़ कर लिये जाय । और अश्विनी कुमार दोनों रथ पर चढ़ा ले जाय ।

( मन्त्र ४१ ) में—सविता वधू का हाथ पकड़ता है, भग भी हाथ पकड़ता है । वधू सोम की वधू के अन्न पाणिग्रहण करने वाले सविता



जिसने कन्या को दान दिया था, वह भी हाथ पकड़ने वाला हो गया । और भग देवता भी तीसरे हाथ पकड़ने वाले हुए ।

फलतः हमारा कहने का यहाँ यही तात्पर्य है कि देवता वाचक रुढ़िनामों से इस प्रकरण के वेदमन्त्रों का अर्थ लगाना बड़ी भारी भूल होगी । हमें उनका आख्यातज अर्थ ही लेकर इस विवाह प्रकरण को सर्वथा क्रियात्मक रूप से सुसंगत करना होगा ।

### नव पतिपत्नी को वेद के उपदेश

इस प्रकरण में वेद नये गृहस्थ को बनाने वाले पति पत्नी या वर वधू को बहुत से बहुसूत्र्य उपदेश देता है, जिनको देखकर वेद के आदर्शों का पता लगता है । जो लघुदर्शी अपनी तुच्छ चतुर्ओं से महाभारत में आई, ऋषियों के चरित्रों पर कलंक लगाने वाली, श्वेतकेतु आदि की कथा को पढ़कर वैदिक काल में विवाहबन्धन की सत्ता तक को स्वीकार नहीं करना चाहते, उनको इस सूक्त का मनन करना चाहिये । जरा उन उपदेशों और आदर्श कार्यों पर भी दृष्टिपात कीजिये ।

१—वेद कहता है 'मनो अस्याः अनः असीत् ।' वधू का चित्त ही पति तक पहुँचने का रथ है । 'योः आसीद् उत छदिः ।' मनके भाव प्रकाश करने वाली बाणी ही मनो-रथ का 'छदि', छत अर्थात् आवरण है । अर्थात् स्त्री अपने मानसिक भावों को अपने प्रियतम के प्रति बाणी द्वारा प्रकट करे । तब क्या हो ? 'शुक्रो अनङ्वाहो आस्ताम् ।' दोनों के परिपुष्ट वीर्य ही उस 'मनो-रथ' में लुढ़के बैलों के समान उद्देश्य तक पहुँचाने वाले हों । अर्थात् दोनों परिपुष्ट वीर्य होकर गृहस्थ कार्य में सफल हों ।

२—यस्यात् शुभस्पती वरेयं स्यान् उष ।

कन्या के वरण के अवसर पर वे दोनों शुभ संकल्पों को चित्त में रखकर समीप आते हैं । प्रत्येक चाहता है कि ( वरेयम्, ) में स्वयं वरण करूँ तब—हे वर वधू !

‘चिरवे देवा अनु तद् वास् अजानन् ।’

समस्त देव, विद्वान्गण तुमको अनुमति दें कि तुम दोनों विवाह करो ।  
तब क्या होगा ?

पृथा पुत्रः पितरम् प्रवृणीत

तब हृष्ट पुष्ट पुत्र सन्तान पिता को प्राप्त होगा ।

३—जब कन्या को दान किया जाता है तो बुढ़ुतों का विचार है कि यह गाय, भैंस, बकरी आदि पशु या रुपया, पैसा, भूमि, मकान आदि के समान ही कन्याओं का दान किया जाता है । वर्तमान में कुछ विद्वान् स्त्रियों की स्वतन्त्रता को विचार में रखकर इस 'कन्यादान' के भाव को बहुत गहणीय समझते हैं । ठीक है ! पशु, धन आदि के समान कन्याओं को दान करना बहुत ही नीच, घृणित और अत्याचार पूर्ण कार्य है । मैत्रायणी संहिता ( ४ । ६ । ४ ) का उद्धरण देकर यास्कने भी लिख दिया है कि—

तस्मात् पुमान् दायदो अदायादा स्त्रीति विज्ञायते । तस्मात् स्त्रियं जातां परास्यन्ति न पुमासम् इति च । स्त्रीणां दानविक्रयातिसर्गाः विद्यन्ते न पुंसः । पुंसोऽपि इत्येके शौनःशेपे दर्शनात् ॥

अर्थ—पुमान् ही दायभागी होता है स्त्री को दायभाग नहीं मिलता । इसलिये कन्या उत्पन्न हो तो उसको फेंक देते हैं, पुत्र को नहीं फेंकते । स्त्रियों के दान, विक्रय और त्याग सुना जाता है । पुरुषों का नहीं । और पुरुषों का भी सुना जाता है, जैसे शुनःशेपोपाख्यान में, इत्यादि ।

परन्तु यास्क के इस उद्धरण से खूब समझ लेना चाहिये कि यास्क बहुत ही पतितकाल की उन बातों को लिख रहा है जो घटित होती थीं, न कि वे वेद के वचन हैं । वह तो पतित लोगों के ही कामों को साधारणतः बतलाता है । मैत्रायणी आदि संहिता शास्त्ररूप में महाभारत से भी अर्वाचीन काल की हैं । उनमें यदि ऐसा उल्लेख हो तो कोई वह वेदों पर लाञ्छन नहीं प्रत्युत वह भी पतितकाल का द्योतक है । वेद प्रतिपादित 'कन्यादान' रूपसे पैसे के दान के समान नहीं है । वेद स्वयं कहता है—

एषा ते कुलपां राजन् ताम् उ ते परिदत्तसि ॥ अथर्व० १।१४।४ ॥

हे वर ! यह कन्या है, मैं उसको तुझे देता हूं । पर क्यों देता हूं ? इस लिये कि 'ज्योक् पितृषु आसाता' वह तेरे माता पिताओं के बीच में चिर-काल तक रहे । पर इस दान का क्या स्वरूप है ?

प्रेतो मुञ्चामि नामुतः सुबद्धाम् अमुतः करम् ।

यथेयमिन्द्र मीढ्वः सुपुत्रा सुभगा सति ॥

मैं कन्या का पिता ( इतः ) इस पितृ कुल से सर्वथा मुक्त करता हूं । ( न अमुतः ) उस पति कुल से नहीं । साथ ही ( अमुतः सुबद्धाम् करम् ) उसको उस पति से खूब दृढ़ता से बद्ध कर देता हूं ! क्यों ? जिससे हे ( मीढ्वः इन्द्र ! ) वीर्यसेचन में समर्थ स्वामिन् ! पते ! यह कन्या उत्तम पुत्र और सौभाग्य से युक्त हो । फलतः, यहाँ तो केवल सन्तानलाभ के लिये कन्या के साथ अपना सम्बन्ध मात्र परित्याग करने ही को 'दान' शब्द से कहा है । ऐसा दान या सम्बन्धत्याग तो स्वयंवरा, पतिंवरा कन्या के ही अभिप्राय को पूर्ण करता है और उसको आज्ञा देता है कि वह अन्य समस्त प्रेम सम्बन्धों को शिथिल कर अपना समस्त प्रेम अपने पति के निमित्त समर्पण करदे ।

४—स्त्री अपना आत्मसमर्पण करके भी गृहस्थ में स्वामिनी और अधिकार वाली होकर रहे । वह सदा विदुषी होकर ज्ञानोपदेश का कार्य भी करे, वेद उसे अधिकार देता है—

गृहान् गच्छ गृहपत्नी यथासः वशिनी त्वं विदथम् आवदासि ॥ २० ॥

पति के गृह को प्राप्त होकर गृह की स्वामिनी हो । तू स्वयं जितेन्द्रिय होकर ज्ञान का उपदेश कर ।

५—विवाह सम्बन्ध आजीवन है, और उसको इच्छानुसार जब कभी भी तोड़ा नहीं जा सकता । वेद कहता है—

ब्रह्मैव स्तं मा वियौष्टे विश्वम् आयुर्व्यश्नुतम् ।

तुम दोनों स्त्री पुरुष यहां ही रहो, कभी वियुक्त न होवो, समस्त आयु का भोग करो । और



क्रीडन्तौ पुत्रैर्नष्टुमि मोर्दमानो स्वस्तकौ ।

पुत्र, पौत्र, नाती आदि सहित प्रसन्न रह कर, अच्छा सा घर बनाकर रहो ।

६—सूर्य चन्द्र के समान स्त्री पुरुषों के कर्त्तव्यों पर वेद ने क्या ही अच्छा लिखा है ।

विधा अन्यो भुवना विचष्टे ऋतूरन्यो विदधत जायसे नवः ॥

एक पुरुष तो सूर्य के समान समस्त घर के कार्यों को देखता है, दूसरा चन्द्र के समान ऋतु कालों को भुगतता हुआ प्रति वार नवीन हो जाता है ।

७—स्त्री का रजो धर्म के अवसर पर भोग नहीं करना चाहिये । यह अवसर भोग के लिये बहुत ही हानिकर है ।

आशसनं विशसनमथो अधिविकर्त्तनम् ।

सर्वायाः पश्य रूपाणि तानि ब्रह्मोत शुम्भति ॥ २८ ॥

पुत्र प्रसव करने में समर्थ 'सूर्या' अर्थात् नवयुवति के नाना रूपों, लक्षणों को देखो । गर्भाशय का कटना, फटना और चिरना होता है । ऐसे समय 'ब्रह्मा' विद्वान् ज्ञानी ही उसको संस्कार से शुद्ध करता है ।

तृष्टमेतत् कटुकमपाष्ठवत् विपवचैतदत्तवे ॥ २९ ॥

उस दशा में स्त्री का शरीर तृषारोग का जनक, उष्णता के रोग का जनक, देह पर चिरमराहट या फुन्सी पैदा करने वाला, घृणित वस्तु, विषयुक्त होता है । उस समय स्त्री-शरीर भोग के योग्य नहीं होता ।

८—आशासाना सौमनसं प्रजां सौभाग्यं रयिम् ।

पत्युरनुव्रता भूत्वा संनद्यस्वावृताय कम् ॥

उत्तम चित्त, प्रजा और सौभाग्य और ऐश्वर्य की आकांक्षा करती हुई तू पति के अनुकूल रह कर अमृत=प्रजा प्राप्त करने के लिये तैयार रह ।

९—त्वं सम्राज्ञी एधि पत्युरस्तं प्रेत्य ॥ ४३ ॥

सम्राज्ञी एधि श्वशुरेषु सम्राज्ञी उत देवेषु ॥

ननान्दुः सम्राज्ञी एधि सम्राज्ञी उत श्रद्धाः ॥ ४४ ॥

हे नववधु ! तू पति के घर में जाकर उत्तम गुणों से प्रकाशमान 'सञ्जाज्ञी' अर्थात् महारानी होकर रह ।

१०—विदाई के समय प्रायः नव वधुएं बहुत रोती हैं । उनके आश्वासन के लिये वेद आज्ञा देता है कि—

जीवं रुदन्ति विनयन्ति अध्वरम् ।

जब लोग अपने प्रेमी जीव के लिये रोते हैं तो वे यज्ञ को व्यर्थ कर देते हैं ।

दीर्धामनु प्रसितिं दीध्युर्नरः ।

नेता लोग तो भविष्य के लम्बे दाम्पत्य के सम्बन्ध को विचारते हैं और माता पिताओं के लिये इस सुखप्रद विवाह कार्य को रचते हैं जिससे पति को भी अपनी स्त्री के आलिङ्गन का सुख प्राप्त होता है ।

११—शिलारोहण का उद्देश्य विवाह में बड़ा पवित्र है । वेद भी आज्ञा देता है—

स्नानं ध्रुवं प्रजायै धारयामि तेऽष्मानं देव्याः पृथिव्याः उपस्थे ।

तमातिष्ठानुमावा सुवर्चाः ॥ ४७ ॥

प्रजा के हित के लिये सुखकारी शिला को पृथिवी के ऊपर रखता हूँ । तू उस पर खड़ी हो और तेजस्विनी बलवती होकर [ पर्वत पर सूर्यप्रभा समान ] प्रदीप्त हो

१२—वेद की दृष्टि में पति पत्नी दोनों मालिक मालिकिन हैं ।

‘पत्नी त्वमसि धर्मणा अदं गृहपतिस्तव’ ॥ १ । ५१ ॥

तू धर्म [कर्तव्य] से घर की ‘पत्नी’ स्वामिनी है और मैं तेरा गृहपति हूँ ।

१३—स्त्री को पति सदा पालन पोषण करे ।

‘ममेयमस्तु पोष्या ।’ यह स्त्री मेरे पोषण योग्य है ।

१४—स्त्री पुरुष वधु के केशों को उसके पति के चित्त हरने के लिये सजाया करें ।

तेनेमामश्विना नारीं पत्ये संशोभयामसि ।

१५—हम दोनों पति पत्नी एक दूसरे से चोरी २ न खावें ।

‘ न स्तेयम् अधि मनसोदमुच्ये ’ ।

१६—स्त्री के लिये पति इस लोक यात्रा को सुखप्रद, सुगम करे ।

उरं लोकं सुगमत्र पत्न्यां कृणोमि तुभ्यं सहपत्न्यै वधु ॥ १ । ५८ ॥

१७—कन्याओं का घात मत करो ।

मा हिंसिष्टं कुमार्यं स्थूणं देवकृते पथि ।

ईश्वर या राजा के बनाये धर्म मार्ग पर चलते हुए कुमारी कन्या को है स्त्री पुरुषो ! मत मारो ।

१८—स्त्री पृथिवी के समान है । उसमें बीज का वपन करो ।

आत्मन्वती उर्वरा नारी इयम् आ अगन् । तस्यां नरो वपत बीजम् अस्याम् २ । १४ ॥

मनुने भी लिखा है—

क्षेत्रभूता स्मृता नारी बीजभूतः स्मृतः पुमान् ।

क्षेत्रबीजसमायोगात् सन्भवः सर्वदेहिनाम् । मनु० ९ । ३३ ॥

२०—स्त्री श्रेष्ठ वीर्यवान् पुरुष के वीर्य को धारण करके प्रजा को पैदा करे ।

सा वः प्रजां जनयद् वक्षणाभ्यो विभ्रती दुग्धम् ऋषभस्य रेतः । २ । १४ ॥

२१—जब स्त्री अग्निहोत्र करे तो बाद में वेद का पाठ करे और बड़ों को नमस्कार करे ।

यहा गार्हपत्यमसपर्यैत् पूर्वमग्निं वधूरियम् ।

अथा सरस्वत्यै नारि पितृभ्यश्च नमस्कुरु ॥ २ ॥ २० ॥

२२—उत्तम विदुषी स्त्री सूर्य के पहले प्रभा के समान, अपने पति के पहले जागे ।

इन्द्राणीव सुबुधा बुध्यमाना ज्योतिरग्रा उषसः प्रतिजागरासि । २ । ३१ ॥

२३—ऋतुकाल में ही स्त्री पुरुष संग करें ।

‘ सं पितरौ ऋत्विये सृजेथाम् । ’ २ । ३७ ॥



२४—माता पिता के वीर्य से उत्पन्न पुत्र रूप में ही माता पिता स्वयं पैदा होते हैं ।

माता पिता च रेतसाभवाथः । २ । ३७ ॥

२५—पति पत्नी सम्बन्ध से बंधे स्त्री पुरुष परस्पर संग किस प्रकार करें और परस्पर किस प्रकार प्रेम व्यवहार करें इसके लिये प्रभुवाक्य वेद आदेश करता है ।

‘ आरोह ऊरुम् । ’ हे पुरुष स्त्री को अपनी जंघा पर बैठा ।

‘ उप धस्व हस्तं । ’ अपने बाहू को उसका सिरहाना बना ।

‘ परिष्वजस्व जायां सुमनस्यमानः । ’ अपनी स्त्री को शुभ चित्त से प्रेम-पूर्वक आलिङ्गन कर ।

‘ प्रजां कृण्वथाम् इह मोदमानौ ’ । यहीं एक दूसरे को हर्षित करते हुए प्रजा को उत्पन्न करो । ( २ । ३६ )

यहां प्रश्न हो सकता है कि वेद स्त्री पुरुषों के इस रहस्य-व्यवहार की स्पष्ट आज्ञा क्यों देता है ? उत्तर स्पष्ट है । दम्पती को यह विशेष अधिकार है । इससे परस्त्री और परपुरुषों को यह अधिकार प्राप्त नहीं होता । वे अवश्य दण्डनीय हैं यदि वे मर्यादा तोड़ें । दूसरे, एक छोटे से पौदे के उपयोग तक के लिये आयु-वेद की आवश्यकता है, जब अन्न के पैदा केलिये कृषि विद्या है तो कोई कारण नहीं कि दम्पति के लिये उस मानव कृषि की विद्या का उपदेश न हो जिससे मानव देह रूप वृत्त पैदा होते हैं । जैसे वेद में कृषि विद्या है वैसे ही यह मानव सृष्टि विद्या का उपदेश है । इसका विस्तार कामशास्त्र और गर्भशास्त्र एवं अन्यान्य अंगविद्या और स्मृतियों से प्राप्त करना चाहिये ।

२६—स्त्रियां अपने केशों को कंधे से ठीक करें ।

कृत्रिमः कण्टकः ज्ञतदन् य एषः ।

अप अस्याः केदयं मलमपशीर्षण्यं लिखात् । २ । ६८ ॥

कृत्रिम बना सौ दांतोंवाला कण्टक ( कंवा ) स्त्री के केशों और सिर के मल को दूर करे ।

२७—ऋग्वेद और सामवेद के समान दोनों मिलकर परस्पर मिलें और प्रजा पैदा करें ( २ । ७१ ) ।

इत्यादि और भी बहुत से उपदेश गृहस्थ पुरुषों को विवाह प्रकरण के १४ वें काण्ड में किये हैं जिनको वाचक गण प्रस्तुत भाष्य में देखें । यहाँ तो केवल दिग्दर्शन कराया गया है ।

### ( १७ ) महानग्नी

‘महानग्नी’ पद का प्रयोग अथर्व वेद में १४ वें काण्ड के प्रथम सूक्त के ३६ वें श्लोक में हुआ है । भाष्य करते समय हम स्वयं इस शब्द के प्रयोग और अर्थों में संदेह अनुभव करते थे । बाद में अधिक विचार और स्वाध्याय से हमारा विचार कुछ परिवर्तित हुआ है । अतः भूमिका में हम इस सम्बन्ध में अपना दृक्व्य प्रकट करते हैं ।

येन महानग्न्या जवनमद्विना येन वा सुरा ।

येनाऽथा अभ्यपिच्यन्त तेनेमां वचसावतम् ॥ ३६ ॥

हे स्त्री पुरुषो ! ( येन ) जिस तेज से ( महानग्न्याः जवनम् ) महानग्नी का जवन युक्त है, ( येन वा सुरा ) जिस तेज से सुरा और जिससे ( अन्नाः अभ्यपिच्यन्त ) अन्न अभिषिक्त हैं, उस तेज से इस कन्या को सुशोभित करो ।

प्रस्तुत भाष्य में ‘महानग्नी’ का अर्थ हमने महावेश्या किया है । जिस अभिप्राय से हम ने यह अर्थ किया है हम ने वहाँ ही स्पष्ट कर दिया है । अन्य अनुवादकों ने भी यही अर्थ किया है, परन्तु लोक में नक्षिका शब्द पर व कई मत भेद हैं । जैसे कइयों के मत में जो कन्या बहुत बालिका हो और नंगे शरीर धूमते न लाजावे वह ‘नक्षिका’ है । कोई पूर्ण वर्ण का लोप हुआ मानकर ‘अनक्षिका’ मानते हैं अर्थात् जिसको अग्नि अर्थात् रजो-धर्म न हुआ है । मानव गृह्यसूत्र में १ । ७ । ८ ॥ विवाहोचित कन्या का स्वरूप दर्शाया है कि—

‘समानवर्णामसमानप्रवरं यवयसीं नक्षिकां श्रेष्ठां ( उपवच्छेते ) ।

समान वर्ण की, असमान प्रवर वाली ‘नक्षिका’, श्रेष्ठ कन्या को विवाहे ।  
इस ‘नक्षिका’ शब्द के ऊपर श्री अष्टावक्रकृत टीका में लिखा है ।

‘नक्षेव नग्निका । नग्निकामप्राप्तस्त्रीभावाम् । अप्राप्तयौवनरतामुपयच्छेत् । तथा  
श्रेष्ठां लावण्ययुक्तां स्त्रीलक्षणोपेताम् इत्यर्थः । नान्यत् लावण्यात् श्रेष्ठत्वं कन्यायां  
विद्यते । अथवा नग्निकां श्रेष्ठाम् । विवस्त्रा सती श्रेष्ठा या भवेत् तामुपयच्छेत् । यस्मान्  
। कुरूपपि वस्त्रायलंकारकृता मनोहारिणी भवति । तस्याद्विवस्त्रा सती न सर्वा शोभते ।  
किं तर्हि काचिदेव लक्षणवन्ती.....।”

अर्थ—नंगी कन्या ‘नक्षिका’ है । अर्थात् जिसको स्त्रीभाव प्राप्त न  
हुआ हो । श्रेष्ठा अर्थात् लावण्ययुक्त स्त्री लक्षणों से युक्त । लावण्य से दूसरी  
श्रेष्ठता कोई वस्तु नहीं । अथवा ‘नक्षिका श्रेष्ठा’ अर्थात् बिना वस्त्रों  
के जो श्रेष्ठ हो । क्योंकि कुरूप भी वस्त्रादि पहन कर अच्छी जंचने लगती  
है, वस्त्र रहित होकर फिर कोई ही शोभा देती है ।

इस व्याख्यान से ‘नक्षिका’ और श्रेष्ठा इन दो के विरुद्ध अर्थों का  
समाधान होता है ।

इसी अर्थ को हम स्वीकार कर प्रस्तुत मन्त्र पर आते हैं ।

(वेन महानकन्याः जवनम्) जिस तेज या सौन्दर्य से घेसी सुन्दरी स्त्री, जो  
बिना वस्त्र के देखने से ही सब उत्तम स्त्री लक्षणों से युक्त है, उसके तेज=  
सौन्दर्य से इस कन्या को सुशोभित करो । इस अर्थ से ‘नक्षिका’ शब्द वेश्या  
परक न रहा । दूसरे, कन्या में कुछ निर्लेजता का स्वरूप न आकर उत्तम  
श्रेष्ठ लक्षणों का समावेश होता है । और गृह्यसूत्र में भी बालविवाह का  
पक्ष सिद्ध नहीं होता ।

### उपसंहार-

इस प्रकार हमने इस खण्ड में आये १० से १७ तक आठ काण्डों  
के मुख्य २ विशेष विवादास्पद विषयों की आलोचना करके वेदोपदिष्ट



पदार्थों का स्थालीपुलाक न्याय से दिग्दर्शन करा दिया । और जिन विषय को इस खण्ड में नहीं ले सके उनके विषय में प्रस्तुत खण्ड में ही बहुत कुछ भाष्य में ही दे दिया है । वाचक प्रस्तुत भाष्य का उचित उपयोग लेंगे ।

प्रतिपक्षियों की विस्तृत आलोचना और वेद के परम रहस्यों का विस्तार से प्रतिपादन करने के लिये तो बड़े भारी ग्रन्थ की आवश्यकता है । इस स्वल्प स्थान में उस विस्तार को करना असम्भव है । समाप्ति पर मैं विद्वान् महानुभावों से सप्रेम अनुनय करता हूँ कि मेरे श्रम में लक्षों त्रुटियाँ सम्भव हैं, सैकड़ों अवसरों पर विचार अपरिपक्व होने सम्भव है । ईश्वर का अनन्त ज्ञान 'वेद' कहां और अल्पबुद्धि हम कहां ? तब भी मैं विद्वानों से प्रार्थना करता हूँ कि वे जिन त्रुटियों को भी दर्शावेंगे, मैं उनके इस उपकार के लिये कृतज्ञ रहूंगा । यदि मेरे जीवन काल में इस ग्रन्थ का पुनः संस्करण हुआ तो उनको यथाप्रमाण सुधार कर आपके प्रति अपनी हार्दिक कृतज्ञता प्रकट कर सकूंगा । और इस वेदाध्ययनरूप तप और वेद चिन्तनरूप ज्ञानयज्ञ में सफल हो सकूंगा । अन्त में भट्ट कुमारिल के शब्दों में सविनय निवेदन है ।

आगमप्रवणश्चाहं नापवाद्यः स्वल्पज्ञपि ।

नहि सद्धर्म्मा गच्छन् स्वल्पितेष्वप्यपोचते ॥

अजमेर, केसर गंज.  
श्रावण, शुक्ला प्रतिपत्,  
१९८६ वैक्रमाब्द । }

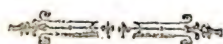
विद्वानों का अनुचर  
जयदेव शर्मा,  
विद्यालंकार, मीमांसातीर्थ ।



# भूमिका विषय सूची

संख्या	पृष्ठ
१. कृत्वा	१
२. अभिचार कर्म	६
३. खादिर फालमणि	११
४. वरणमणि	१३
५. पुरुषमेध	१६
६. शतौदना और वशा	१७
गोवध भीमांसा	१६
शतौदना का रहस्य	२०
पुरोडाश का अर्थ	२१
गोमेध का स्वरूप	२२
७. वशाशमन	२३
वशा शब्द पर विचार	२४
गोयज्ञ और शूलगव	२६
८. स्कम्भ	२७
९. स्कम्भ और नृसिंह	२८
स्कम्भ और वैश्वानर	३०
स्कम्भ, अज, स्वराज्य	३१
देवमय स्कम्भ	३१
स्कम्भ, सत् और असत्	३२
गूढ़ प्रश्न और प्रहेलिकाएं	३२

संख्या	पृष्ठ
६. ब्रह्मौदन	३५
१०. मृत्यु	३३
११. पृथिवी सूक्त	४०
१२. कव्यात् अग्नि	४२
कव्यात् सूक्त का विनियोग	४२
कव्यात् की विवेचना	४४
१३. स्वर्गौदन	४६
औदन शब्द पर विचार	४६
स्वर्ग का स्वरूप और साधन	४७
१४. रोहित	४८
१५. ब्रातृ	५०
पं० पाण्डुरंग की विवेचना	५१
पाश्चात्य पण्डितों के मत	५२
सायण का मत	५३
ब्रातृ प्रवास ?	५४
ब्रातृपति, ब्रातृ, गृहपति	५६
ब्रातृ, ब्रह्म	५८
ब्रातृ का स्वरूप	५९
१६. विवाह सूक्त	६०
साम्प्रदायिक पद्धति	६०-६४
वैदिक विवाह की कुछ विशेषताएं	६४
नव पति पत्नियों का वेद का उपदेश	६७
१७. महाजन्ती	





# विषय सूची

सूक्त संख्या

पृष्ठ

## दशमं काण्डम्

१. वातक प्रयोगों का दमन	१
पापपरिशोधन	५
सेनारूप कृत्या	७
२. पुहप देह की रचना और कर्ता पर विचार	१४
३. वीर राजा और सेनापति का वर्णन	२८
४. सर्पविज्ञान और चिकित्सा	३८
५. विजिगीषु राजा के प्रति प्रजा के कर्तव्य	५०
कैदी राजा के साथ तर्ताव	६७
६. शिरोमणि पुरुषों का वर्णन	६६
७. ज्येष्ठब्रह्म या स्कन्ध का स्वरूपवर्णन	८४
८. ज्येष्ठब्रह्म का वर्णन	१०४
९. शतौदन नाम प्रजापति की शक्ति का वर्णन	१२६
१०. वशा रूप महती शक्ति का वर्णन	१३८
वशा का स्वरूप	१३६
वशा के देह का अलंकारमय वर्णन	१४५

## एकादशं काण्डम्

१. ब्रह्मौदन रूप से प्रजापति के स्वरूपों का वर्णन	१५३
२. इन्द्र ईश्वर के भव और शर्व रूपों का वर्णन	१७६
३. विराट् प्रजापति का बार्हस्पत्य ओदन रूप से वर्णन	१९६

## सूक्तसंख्या

ब्रह्मौदन के उपभोग का प्रकार	पृष्ठ २०१
ब्रह्मज्ञ विद्वान की निन्दा का बुरा परिणाम	२११
४. प्राणरूप परमेश्वर का वर्णन	२१२
५. ब्रह्मचारी के कर्तव्य	२२५
६. पाप से मुक्त होने का उपाय	२३८
७. सर्वोपरि विराजमान उच्छिष्ट ब्रह्म का वर्णन	२४७
८. मन्युरूप परमेश्वर का वर्णन	२५६
९. महासेनासञ्चालन और युद्ध	२७४
१०. शत्रुसेना का विजय	२८४

## द्वादशं काण्डम्

१. पृथिवी सूक्त	२६६
२. ऋग्व्यात् अग्नि का वर्णन, दुष्टों का दमन और राजा के कर्तव्य	३२७
३. स्वर्गौदन की साधना या गृहस्थ धर्म की उपदेश	३६०
४. वशा शक्ति का वर्णन	३६६
पूर्वाङ्क वशा का स्पष्टी करण	४११
५. ब्रह्मगवी का वर्णन	४१६

## त्रयोदशं काण्डम्

१. रोहितरूप से परमात्मा और राजा का वर्णन	४३६
रोहित का महान् यज्ञ	४६२
२. रोहित परमेश्वर और ज्ञानी	४६८
३. रोहित, आत्मा, ज्ञानवान्, राजा और परमात्मा का वर्णन	४६३
४. ( १ ) रोहित परमेश्वर का वर्णन	५०६
( २ ) अद्वितीय परमेश्वर का वर्णन	५०६
( ३, ४ ) परमेश्वर का वर्णन	५१०-१८

## चतुर्दश काण्डम्

१. गृहाश्रम प्रवेश और विवाह प्रकरण	५१६
२. पतिपत्नी के कर्त्तव्यों का वर्णन	५५०

## पञ्चदश काण्डम्

१. ( १, २ ) ब्राह्म प्रजापति का वर्णन	५८५
( ३ ) ब्राह्म के सिंहासन का वर्णन	५९४
( ४, ५ ) ब्राह्म प्रजापति का एकतन्त्र	५९६
( ६ ) ब्राह्म प्रजापति का प्रस्थान	६०३
( ७ ) ब्राह्म की समुद्र विभूति	६०७
( ८ ) ब्राह्म राजा	६०९
( ९ ) ब्राह्म सभापति, समितिपति, सेनापति और गृहपति	६०९
( १० ) ब्राह्म का आदर, ब्राह्मबल और क्षात्रबल का आश्रय	६१०
( ११ ) ब्राह्मपति आचार्य का आतिथ्य और अतिथियज्ञ	६१२
( १२ ) अतिथियज्ञ	६१५
( १३ ) अतिथियज्ञ का फल	६१८
( १४ ) ब्राह्म अन्नाद के नानारूप और नाना ऐश्वर्य भोग	६२०
( १५ ) ब्राह्म के सात प्राणों का निरूपण	६२५
( १६ ) ब्राह्म के सात अपानों का निरूपण	६२६
( १७ ) ब्राह्म प्रजापति के सात व्यान	६२८
( १८ ) ब्राह्म के अन्य अङ्ग प्रत्यङ्ग	६३०

## षोडश काण्डम्

१. ( १ ) पापशोधन	६३२
( २ ) शक्ति उपार्जन	६३५
( ३ ) ऐश्वर्य उपार्जन	६३६



सूक्तसंख्या

पृष्ठ

( ४ ) रक्षा, शक्ति और सुख की प्रार्थना	६३८
( ५ ) दुःस्वप्न और मृत्यु से बचने के उपाय	६४०
( ६ ) अन्तिम विजय, शान्ति और शत्रु दमन	६४१
( ७ ) शत्रुदमन	
( ८, ९ ) विजय के उपरान्त शत्रुदमन	

सप्तदशं काण्डम्

१. अभ्युदय की प्रार्थना

६५२



❀ ओ३म् ❀

# अथर्ववेदसंहिता

## अथ दशमं काण्डम्

[ १ ] घातक प्रयोगों का दमन ।

अत्यंगिरसो ऋषिः । कृत्यादूषणं देवता । १ महावृहती, २ विराणामगायत्री,  
९ पथ्यापंक्तिः, १२ पंक्तिः, १३ उरोवृहती, १५ विराड् जगती, १७ प्रस्तारपंक्तिः,  
२० विराट्, १६, १८ त्रिष्टुभौ, १९ चतुष्पदा जगती, २२ एकावसाना द्विपदा-  
आर्ची उष्णिक्, २३ त्रिपदा भुरिग् विषमगायत्री, २४ प्रस्तारपंक्तिः, २८ त्रिपदा  
गायत्री, २९ ज्योतिष्मती जगती, ३२ द्व्यनुष्टुप्गर्भा पञ्चपदा जगती, ३-११,  
१४, २२, २१, २५-२७, ३०, ३१ अनुष्टुभः । द्वात्रिंशद्वचं सूक्तम् ॥

यां कल्पयन्ति वदुतौ वधूमिव विश्वरूपां हस्तकृतां चिकित्सवः ।  
सारादेत्वप नुदाम एनाम् ॥ १ ॥

भा०—( चिकित्सवः ) उत्तम शिल्पी लोग दूसरों की हिंसा करने और  
पीड़ा देने के लिये ( याम् ) जिस ' कृत्या ' हिंसाकारिणी कूट मूर्ति को  
( हस्त-कृतां<sup>१</sup> ) हस्त=साधनों से बनी ( विश्व-रूपां ) सब प्रकार से सुन्दर  
( वदुतौ ) विवाह काल में ( वधूम् इव ) सजी सजाई नववधू के समान  
अति मनोहर ( कल्पयन्ति ) बना देते हैं ( सा ) वह ( आरात् एतु ) दूर  
हो । हम ( एनाम् ) उसको ( अप नुदामः ) दूर करते हैं । कोई ऐसी  
माया या छल नीति जो ऊपर से तो सुन्दर चित्ताकर्षक हो और भीतर से  
हानिकारक हो, हम उसको दूर करें ।

[ १ ] १-१. हस्तो हन्तेः ( निरु० )

शीर्षणवतीं नस्वतीं कर्णिनीं कृत्याकृता संभृता विश्वरूपा ।

सारङ्गेत्त्वपं नुदाम एनाम् ॥ २ ॥

भा०—( कृत्याकृता ) विनाशकारिणी मूर्ति बनाने हारे पुरुष से ( संभृता ) बनाई गई ( विश्व-रूपा ) नाना प्रकार की ( शीर्षणवती ) सिरवाली, ( नस्वती ) नाकवाली, ( कर्णिनी ) कान वाली मूर्ति के समान सुन्दर भी हो ( सा ) वह ( आरात् एतु ) दूर हो । ( एनाम् ) उसको हम (अप नुदामः) दूर करें ।

शूद्रकृता राजकृता स्त्रीकृता ब्रह्मभिः कृता ।

जाया पत्या नुत्तेवं कर्तारं बन्ध्वृच्छतु ॥ ३ ॥

भा०—( पत्या ) पति से ( नुत्ता ) दुत्कारी हुई ( जाया इव ) स्त्री जिस प्रकार अपने उत्पन्न करने वाले मां बाप के पास आ जाती है उसी प्रकार ( शूद्र-कृता ) शूद्रों से की, ( स्त्रीकृता ) स्त्रियों से की गई, ( राज-कृता ) राजा से की गई या ( ब्रह्मभिः कृता ) ब्राह्मणों से की गई 'कृत्या' हिंसाजनक दुष्ट क्रिया ( बन्धु ) बन्धन के रूप में या अपने बन्धु रूप ( कर्तारं ) कर्ता को ( ऋच्छतु ) प्राप्त हो । अर्थात् चाहे ब्राह्मण, क्षत्रिय शूद्र या स्त्री कोई भी प्रजापीड़न का कोई काम करे उसको ही उसके फल-बन्धन आदि दण्ड हों ।

अनयाहमोषध्या सर्वाः कृत्या अदूदुपम् ।

यां क्षेत्रं चक्रुर्या गोषु यां वा ते पुरुषेषु ॥ ४ ॥

अथर्व० ४।१८।५ ॥

भा०—( यां ) जिसको ( क्षेत्रे चक्रुः ) लोग खेतों पर प्रयोग करते हैं, ( यां ) जिसको ( गोषु ) गौ आदि प्राणियों पर ( यां वा ते पुरुषेषु ) और

२—( वृ० ) ' प्रत्वक् प्रहिण्मसि यश्चकार तमृच्छतु ' इति पैप्प० सं० ।

३—( च० ) ' बन्धुम् ऋच्छतु ' इति पैप्प० सं० ।



जिसको वे पुरुषों पर प्रयोग करते हैं ऐसी ( सर्वाः कृत्याः ) सब पीड़ाजनक घातक क्रियाओं को ( अहम् ) मैं ( अनया ) इस ( ओषध्या ) संतापकारी दण्डरूप ओषधि=उपाय से ( अदूदुषम् ) नष्ट करता हूं । [ व्याख्या देखो अथर्व० ४।१८।५ ]

अघमस्त्वय्यकृतं शपथः शपथीयते ।

प्रत्यक् प्रतिप्रहिण्मो यथा कृत्याकृतं हनन् ॥ ५ ॥

भा०—( अघ-कृते ) पापाचरण, अत्याचार करने वाले को ( अघम् अस्तु ) उसी प्रकार का कष्ट हो । ( शपथीयते शपथः ) गाली देने वाले को उसी प्रकार के कटु वचनों से पीड़ा प्राप्त हो । हम ( प्रत्यक् ) लौटा कर ( प्रति प्रहिण्मः ) उसी के किये को उसी पर फेंकते हैं ( यथा ) जिससे ( कृत्याकृतं हनन् ) उसका किया हिंसा का काम उसके करने वाले को ही पीड़ित करे ।

प्रतीचीनं आङ्गिरसोध्यक्षो नः पुरोहितः ।

प्रतीचीः कृत्या आकृत्यामून् कृत्याकृतो जहि ॥ ६ ॥

भा०—( आङ्गिरसः ) आङ्गिरस वेद का जानने वाला विद्वान् ( प्रतीचीनः ) हिंसाकारी के विपरीत कार्य करने और उसके किये दुष्ट घातक प्रयोगों के प्रतीकार करने में समर्थ होता है । वही ( नः ) हमारा 'अध्यक्षः') अध्यक्ष और ( पुरोहितः ) सब कार्यों का साक्षी, यज्ञ के पुरोहित के समान कार्य कराने हारा हो । वह ( कृत्याः ) सब दुष्ट प्रयोगों को ( प्रतीचीः ) विपरीत रूप से ( आकृत्य ) पीछा फेरकर ( असून् ) उन २ ( कृत्या-कृतः ) घातक प्रयोगों के करने वालों को ( जहि ) विनाश करे ।

५—( प्र० ) ' कृत्याः सन्तु कृत्याकृते ' ( तु० ) ' प्रत्यक् प्रति प्रवर्त्तय यश्चकार तमृच्छतु ' इति पैप्प० सं० ।

यस्त्वोवाच परेहीति प्रतिकूलमुदाय्यम् ।

तं कृत्येभिर्निवर्तस्व मास्मानेच्छो अनागसः ॥ ७ ॥

भा०—हे ( कृत्ये ) घातक प्रयोग ! ( यः ) जिस पुरुष ने ( त्वा ) तुझको ( उवाच ) कहा है कि ( परा इहि ) ' परे जा अगुक्त को मार ' तू ( तं ) उस ( प्रतिकूलम् ) हमारे प्रतिकूल, हमारे विरोध में ( उदाय्यं ) उठने वाले उस शत्रु के पास ही ( अभिनिवर्तस्व ) लौट जा । ( अस्मान् अनागसः ) हम निरपराधों को ( मा इच्छः ) मत चाह ।

यस्ते परंभि संदधौ रथस्येवर्भुर्विया ।

तं गच्छ तत्र तेयनमज्ञातस्तेयं जनः ॥ ८ ॥

भा०—( ऋभुः ) विद्वान् शिल्पी ( रथस्य इव ) जिस प्रकार रथ के जोड़ २ मिला कर ( धिया ) अपना बुद्धि और शिल्प कारीगरी से जोड़ देता है उसी प्रकार ( यः ) जो ( ते परंभि ) तेरे पोरु २ को ( सं-दधौ ) जोड़ता है तू ( तं गच्छ ) उसी को प्राप्त हो ( तत्र ते अयनम् ) वहाँ ही तेरा निवास-स्थान है । ( अयं जनः ) यह जन अर्थात् हम लोग ( ते अज्ञातः ) तेरा जाने हुए भी नहीं हैं ।

ये त्वा कृत्वा लंभिरे विद्वला अभिचारिणः ।

शंभ्वीशं कृत्यादूर्पणं प्रतिवृत्तं पुनः सरं तेन त्वा स्नपयामसि ॥ ९ ॥

भा०—( ये ) जो ( विद्वलाः ) जानकार ( अभिचारिणः ) अभिचारी, दूसरों पर घातक प्रयोग करने वाले लोग ( त्वा ) हे कृत्ये ! तुझको ( कृत्वा )

७—( दि० ) ' उदाप्यम्', ' उदाज्यम्', ' उदाह्यम्' ' उदार्यम्' इत्यपि पाठाः

कचित् कचित् । ' उदाप्यमिति द्विःनिकामितः ।

८—' रथस्येव ऋभुर्विया ' इत्यपि कचित् पाठः ।

९—( तु० ) ' विज्ञ इदं' ( च० ) ' प्रतिसरं' इति पैप्प० सं० ।

करके भी ( आ लेभिरे ) पुनः प्राप्त कर लेते हैं । ( इदं ) यह ( कृत्या-दूषणं ) पर-घातकप्रयोगों के विनाश करने का ( शंभु ) अति शान्तिदायक उपाय है और यही ( पुनः-सरं ) बार २ जाने आने का ( प्रति-वर्त्म ) प्रतिकार का मार्ग भी है । ( तेन ) उसी से ( त्वा ) तुझ कृत्या को ( स्रपयामः ) शुद्ध करते हैं, परखते हैं, तेरा निर्णय करते हैं ।

पाप परिशोधन ।

यद् दुर्भगां प्रस्रपितां मृतव सामुपेयिम ।

अपैतु सर्वं मत् प्राप द्रविणं मोयं तिष्ठतु ॥ १० ॥ ( १ )

भा०—( यद् ) जब हम ( दुर्भगाम् ) बुरे लक्षणों वाली, ( प्रस्रपितां ) नहाई हुई या ( मृतवत्साम् ) मरे पुत्र या बच्चे वाली गौ के ( उप ईयिम ) समीप प्राप्त हों तब इसके कष्ट को देखकर ( मत् सर्वं पापम् ) मेरा समस्त पाप ( अप एतु ) मुझ से दूर हो और ( द्रविणम् ) द्रविण, धन, बल और ज्ञान ( मा उप तिष्ठतु ) मुझे प्राप्त हो ।

यत् ते पितृभ्यो ददतो यज्ञे वा नाम जगृहुः ।

संदेश्यात् सर्वस्मात् पापादिमा मुञ्चन्तु त्वोषधीः ॥ ११ ॥

भा०—हे पुरुष ( यत् ) यदि ( पितृभ्यः ) अपने पूज्य आचार्य गुरुओं के प्रति ( ददतः ) दान करते हुए या ( यज्ञे वा ) यज्ञ देवयज्ञ के अवसर में जो ( ते नाम ) तेरा नाम बुरे भाव से ( जगृहुः ) लें तो ( इमा ) ये ( ओषधीः ) ओषधियां या तापकारी प्रायश्चित्त क्रिया ( संदेश्यात् ) संदेश या बुरे तानों से प्राप्त ( सर्वस्मात् पापात् ) सब प्रकार के पापजनक प्रभाव से ( त्वा ) तुझको ( मुञ्चन्तु ) मुक्त करे ।

देवैः सात् पित्र्यान्नामग्राहात् संदेश्या/दभिनिष्कृतात् ।

मुञ्चन्तु त्वा वीरुधो वी/र्येण ब्रह्मण ऋभिः पयंस ऋषीणाम् ॥ १२ ॥



भा०—( वीरुधः ) नाना प्रकार से पाप से रोकने वाली प्रायश्चित्त क्रियाएं या ज्ञान-वह्नियां, या आपाधियों के समान कष्टनिवारण करने हारी होकर ( त्वा ) तुम्हें ( देव-एनसात् ) विद्वानों के प्रति किये पापाचरण से, ( पित्र्यात् ) अपने पालक माता पिता गुरुओं के प्रति किये अपराध से और ( नाम-ग्राहात् ) किसी के प्रति भी बुरे नाम करने या बुरी तरह से पुकारने के अपराध से और ( संदेश्यात् ) संदेश किसी के प्रति किये गये तानों से उत्पन्न अपराध से और ( अभि-निःकृतात् ) किसी के प्रति अत्याचार या अपमान या दुत्कार देने से उत्पन्न पाप से ( त्वा ) तुम्हें ( ब्रह्मणः वीर्येण ) ब्रह्मज्ञान रूप बल से ( ऋग्भिः ) वेदमन्त्रों द्वारा प्राप्त ( ऋषीणां पयसा ) ऋषियों के तृप्तिकारक उपदेशों से ( मुञ्चन्तु ) तुम्हें छुड़ावें ।

यथा वातश्च्यावयति भूम्या रेणुमन्तरिक्षाच्च।

एवा मत् सर्वं दुर्भूतं ब्रह्मनुत्तमपायति ॥ १३ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( वातः ) वायु का तेज भंकोरा ( भूम्याः ) भूमि से ( रेणुम् ) धूलि को और ( अन्तरिक्षात् च अभ्रम् ) अन्तरिक्ष से मेघ को ( च्यावयति ) उड़ा ले जाता है ( एवा ) इसी प्रकार ( सर्वम् ) सब प्रकार के ( दुर्भूतम् ) दुर्भाव ( ब्रह्मनुत्तम् ) ब्रह्मज्ञान या वेद-ज्ञान से ताड़ित होकर ( अप अयति ) दूर भाग जाता है ।

अपं क्राम नानदती विनद्धा गर्दभीव ।

कर्तृन् न चस्वेतो नुत्ता ब्रह्मणा वीर्यावता ॥ १४ ॥

भा०—हे कृत्ये ! दूसरों से उत्पन्न किये दुर्भावने ! दुष्ट पीड़ाजनक किये ! तू ( वीर्यावता ) वीर्यवान् ( ब्रह्मणा ) ब्रह्मज्ञान रूप कोड़े से ( नुत्ता ) खेदी जाकर ( विनद्धा गर्दभी इव ) बिना बन्धन के खुली घोड़ी के समान ( नानदती ) बराबर ऊंचा स्वर करती हुई, गर्जती हुई, चिंवारती हुई ( इतः ) यहां से ( कर्तृन् ) अपने उत्पन्न करने वालों के पास ही ( न चस्व ) भाग जा ।

सेनारूप कृत्या ।

अयं पन्थाः कृत्येति त्वा नयामोभिप्रहितां प्रति त्वा प्र हिणमः ।  
तेनाभि याहि भञ्जत्यनस्वतीव वाहिनीं विश्वरूपा कुरुटिनी ॥१५॥

भा०—कृत्या रूप से सेना का वर्णन करते हैं । हे ( कृत्ये ) हिंसा-  
कारिणि ! कृत्ये ! सेने ! ( अयं पन्थाः ) यह मार्ग है । ( इति ) इस  
प्रकार इस मार्ग से ( त्वा नयामः ) हम तुम्हे ले चलते हैं । ( अभि-प्रहितां )  
यदि तुम्हे दूसरों ने हमारे विरुद्ध भेजा है तो ( त्वां ) तुम्हे ( प्रति प्र हिणमः )  
हम उलोट पांव फिर लौटा देते हैं । ( तेन ) उसी मार्ग से तू ( अनस्वती )  
रथों, शकटों से युक्त ( वाहिनी ) वाहन=अश्व, हाथियों से युक्त, ( इव ) सेना  
के समान ( विश्वरूपा ) नाना रूपों को धारण करने वाली, नाना व्यूहवती,  
( कुरुटिनी ) कुत्सित, कठोर शब्द या प्रतिघात करने वाली होकर ( भञ्जती )  
शत्रु के बलों को या दुर्गों को तोड़ती हुई ( अभि याहि ) चढ़ाई कर ।

पराक् ते ज्योतिरपथं ते अर्वाग्न्यत्रास्मदयना कृणुष्व ।

परेणैहि नवतिं नाव्याः अति दुर्गाः स्रोत्या मा क्षणिष्ठाः परैहि ॥१६॥

भा०—हे कृत्ये ! ( ते ज्योतिः पराक् ) तेरे लिये परे प्रकाश है । ( अर्वाक् )  
और इधर ( ते ) तेरे लिये ( अपथम् ) कोई मार्ग नहीं है । ( अस्मत् अन्यत्र )  
हमसे अतिरिक्त ( अयना ) अपने जाने के मार्ग ( कृणुष्व ) कर । ( नाव्याः )  
नाव से पार करने योग्य ( दुर्गाः ) दुर्गम ( नवतिं ) नव्वे ( स्रोत्याः ) नदियों  
को ( अति ) पार करके ( परेण इहि ) दूर चली जा । ( मा क्षणिष्ठाः ) तू  
मत मार या ( मा क्षणिष्ठाः ) देर मत कर ( परा-इहि ) दूर भाग जा ।

१५—( प्र० ) ' अयं पन्था अपि नयामित्वा कृत्ये प्रहितां प्रति० ' ( तृ०

च० ) ' याहि तुञ्जत्यनस्वतीव ' इति पैप्प० सं० ।

१६—' मा क्षमिष्ठाः ' इति द्विटनिकामितः पाठः । ' क्षमिष्ठाः ', ' नाव्याति '

इति पैप्प० सं० ।



वात इव वृक्षान् नि मृणीहि पादय मा गामश्च पुरुषमुच्छिप एषाम् ।  
कर्तृन् निवृत्येतः कृत्ये प्रजास्वाय वोधय ॥ १७ ॥

भा०—हे ( कृत्ये ) कृत्ये ! हिंसाशील सेने ! ( वात इव ) वायु का झंकोरा जिस प्रकार ( वृक्षान् ) वृक्षों को तोड़ता फोड़ता गिरा देता है उस प्रकार तू भी ( कर्तृन् ) हिंसक पुरुषों को ( नि मृणीहि ) निर्मूल कर डाल और ( नि पादय ) उखाड़ डाल । ( एषां ) उनके ( गाम् अश्वम् पुरुषम् ) गौ, घोड़े और पुरुषों को भी ( मा उच्छिपः ) जीता मत छोड़ । ( इतः ) यहां से ( निवृत्य ) लौट कर उनकी ( अप्रजास्वाय ) प्रजाहीन हो जाने की ( बोधय ) चेतावनी दे ।

यां ते बर्हिषि यां श्मशाने क्षेत्रे कृत्यां बलंगं वा निचखुः ।

अग्नौ वा त्वा गार्हपत्येऽभिचेरुः पाकं सन्तं धीरतरा अनागसम् १८

भा०—(यां) जिस ( कृत्या ) घातक प्रयोग को ( ते ) तेरे ( बर्हिषि ) धान्य, पशु या प्रजा में और ( यां ) जिसको ( श्मशाने ) मसान में और ( क्षेत्रे ) खेत में ( निचखुः ) गाड़ देते हैं या जिस ( बलंगं ) किसी गुप्त प्रयोग को प्रजा, मसान या खेत में गाड़ दिया है, गुप्तरूप से स्थापित कर दिया है और या ( धीरतराः ) अधिक बुद्धिमान् लोग ( अनागसम् ) निरपराध ( पाकम् ) पवित्र ( त्वा ) तुरू ( सन्तं ) सज्जन को भी ( गार्हपत्ये ) गार्हपत्य ( अग्नौ ) अग्नि में ( अभिचेरुः ) तेरे विरुद्ध अतिचार या घातक प्रयोग करते हैं ।

उपाहृतमनुबुद्धं निखातं वैरं त्सार्यन्वविदाम कत्रम् ।

तदेतु यत् आभृतं तत्राश्व इव वि वर्ततां हन्तु कृत्वाकृतः प्रजाम् १९

१७—( प्र० ) ' वातेव ' इति पैप्प० सं० ।

१८—' यां ते चर्कुर्बर्हिषि ' ( द्वि० ) ' कृत्यां क्षेत्रे ' ( च० ) ' धीरतरा  
भागसम् ' तमितो नाशयामसि । इति पैप्प० सं० ।

१९—( प्र० ) ' उपागतम् ' ( च० ) ' तत्राश्व ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( उपाहृतम् ) उपहाररूप में दिये गये ( अनु-बुद्धं ) अनुकूल रूप में जाने गये ( निखातम् ) गाड़े हुए, पुराने ( वैरम् ) वैरभाव को ( त्सारि ) कुटिल और ( कर्त्रम् ) घातक ( अनु अविदाम ) पाते हैं । ( तत् ) वह ( यत् आ-भूतम् ) जहां से उठा हो वहां ही ( एतु ) चला जाय और ( तत्र ) वहां ( अथ इव ) व्यापक अग्नि के समान ( वर्त्तताम् ) रहे और ( कृत्या-कृतः ) परघातक सेनाओं और प्रयोगों को करने वालों की ( प्रजाम् ) प्रजा को ही ( हन्तु ) विनाश करे ।

स्वायसां असयः सन्ति नो गृहे विद्या ते कृत्ये यतिश्चा परंषि ।  
उत्तिष्ठैव परंहीतोज्ञाते किमिहेच्छसि ॥ २० ॥ ( २ )

भा०—( स्वायसः ) उत्तम लोहे कि बनी ( असयः ) तलवारें ( नः गृहे सन्ति ) हमारे घर में हैं । हे ( कृत्ये ) अज्ञात घातक सेने ! ( ते ) तेरे ( परंषि ) पोरू २ को ( विद्य ) हम जानते हैं कि ( यतिश्चा , वे कितने हैं । ( उत्तिष्ठ एव ) उठ, ( इतः ) यहां से ( परा इहि ) परे जा । हे ( अज्ञाते ) बिना जानी हुई कृत्ये ! सेने ! ( इह किम् इच्छसि ) यहां तू क्या चाहती है ?

ग्रीवास्ते कृत्ये पादौ चात्रि कर्स्यामि निर्द्रव ।

इन्द्राग्नी अस्मान् रक्षतां यौ प्रजानां प्रजावती ॥ २१ ॥

भा०—हे ( कृत्ये ) कृत्ये ! ( ते ) तेरे ( ग्रीवाः ) गर्दन, गर्दन के मोहरों को और ( पादौ ) पावों को ( अत्रि ) भी ( कर्स्यामि ) काट डालूंगा । ( निर्द्रव ) नहीं तो यहां से निकल भाग । वे ( इन्द्राग्नी ) इन्द्र और अग्नि, राजा और सेनापति ( अस्मान् ) हमारी ( रक्षताम् ) रक्षा करें ( यौ ) जो दोनों ( प्रजानां ) प्रजाओं के लिये ( प्रजावती ) प्रजावाली माता के समान हैं ।

२१—( च० ) ' प्रजानां प्रजापती ' इति हितनिकामितः पाठः । ' इन्द्राग्नी

पनां ब्रथतां यौ प्रजानां प्रजापती इति पै० सं० ।

सोमो राजाधिपा मृडिता च भूतस्य नः पतयो मृडयन्तु ॥ २२ ॥

भा०—( सोमः ) सोम सब को शुभ कामों में प्रेरणा करने वाला, एवं शान्त सौम्य गुणों से युक्त ( राजा ) राजा, प्रजा के हृदय को प्रसन्न रखने वाला ही ( अधिपाः ) प्रजा का पालक और ( मृडिता च ) सुखी करने हारा होता है । ( नः ) हमें ( भूतस्य ) समस्त संसार के या प्राणियों के ( पतयः ) पालक लोग ( मृडयन्तु ) सुखी करें ।

भवाशर्वावस्यतां पापकृतं कृत्याकृतं । दुष्कृतं विभुतं देवहेतिम् ॥ २३ ॥

भा०—( भवाशर्वा ) भव और शर्व दोनों ( पापकृते ) पापाचरण करने वाले ( कृत्याकृते ) दूसरे पर घातक प्रयोग करने वाले, ( दुष्कृते ) दुष्ट या दुःखदायी काम करने वाले पर ( देवहेतिम् ) दिव्य आयुधरूप ( विभुतम् ) विजुली के अस्त्र को ( अस्त्रताम् ) फेंकें ।

यद्येयथं द्विपदी चतुष्पदी कृत्याकृता संभृता विश्वरूपा ।

सेतोऽष्टापदी भूत्वा पुनः परंहि दुच्छुने ॥ २४ ॥

भा०—( यदि ) यदि ( कृत्याकृता ) पर-घात प्रयोग करने वाले पुरुष द्वारा ( संभृता ) परिपुष्ट हुई ( विश्वरूपा ) नाना प्रकार की कृत्या या हिंसा का कार्य ( द्विपदी ) दो चरण वाली ( चतुष्पदी ) चार चरण वाली, ( एयथ ) हम पर आवे तो ( सा ) वह ( इतः ) यहां से ( अष्टा पदी भूत्वा ) आठ चरण वाली होकर हे ( दुच्छुने ) दुःखदायिनि कृत्ये ! ( पुनः ) तू फिर ( परा इहि ) दूर चली जा ।

अभ्युक्ताक्ता स्व/रंकृता सर्वं भरन्ती दुरितं परंहि ।

जानीहि कृत्ये कर्तारं दुहितेव पितरं स्वम् ॥ २५ ॥

२२—( द्वि० ) ' कृतस्य नः पतयो ' इति पैप्प० सं० ।

२३—( प्र० ) ' पापकृत्यने ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( अभ्यक्ता ) सब प्रकार से चन्दनादि लेप से सुन्दर ( अक्ता ) तैल आदि से मर्दित, ( सु-अरंकृता ) उत्तम रीति से आभूषणों से सुसज्जित होकर भी वेश्या के समान ( सर्व ) सब प्रकार के ( दुरितम् ) दुष्टाचारों और दुर्व्यसनों को अपने भीतर तू ( भरन्ती ) धारण करती है । तू ऊपर से सुन्दर और भीतर से कुत्सित है । तू ( परा इहि ) दूर जा । हे कृत्ये ! ( दुहिता स्वम् पितरम् इव ) जिस प्रकार कन्या अपने पिता को ही समझती है और उसी के आश्रय रहती उसी का व्यवहार करती है उसी प्रकार तू ( कर्तारं जानीहि ) अपने उत्पादक को जान, उसी के पास रह ।

परं हि कृत्ये मा तिष्ठो विद्वस्येव पदं नय ।

मृगः स मृगयुस्त्वं न त्वा निकर्तुमर्हति ॥ २६ ॥

भा०—हे ( कृत्ये ) कृत्ये सेने ! ( परा इहि ) परे चली जा । ( मा तिष्ठ ) कहीं मत ठहर । ( विद्वस्य पदं इव ) बाण से बायल शिकार के पैरों के निशान देखकर जिस प्रकार शिकार खोज लिया जाता है उसी प्रकार तू शत्रु के ( पदं नय ) पैर खोज २ कर उस तक पहुँच जा । ( मृगः सः ) वह शत्रु मृग है । ( त्वं मृगयुः ) तू शिकारी है । वह शत्रु ( त्वा ) तुझे ( निकर्तुम् न अर्हसि ) दबा नहीं सकता ।

उत हन्ति पूर्वोसिनं प्रत्यादायापरं इष्वा ।

उत पूर्वस्य निघ्नतो नि हन्त्यपरः प्रति ॥ २७ ॥

भा०—युद्ध दो ही प्रकार से हो सकता है ( उत ) या तो ( पूर्वोसिनं ) पहले ही 'आसन' वृत्ति से बैठे हुए पुरुष पर ( अपरः ) दूसरा ( प्रति आदाय ) उसके प्रतिकूल उस पर चढ़ाई करके ( इष्वा ) बाण द्वारा उसे ( हन्ति )



मारता है । और ( उत ) या ' पूर्वस्य निघ्नतः ) पहला पुरुष जब मारता हो तब ( अपरः ) दूसरा ( प्रति नि हन्ति ) उसके बदले उसको मारता है । सन्धि, विग्रह, यान आसन, संश्रय, द्वैधीभाव, इन छः अंगों में आसन चतुर्थ है । अपने राज्य में जमे रहना ' आसन ' कहाता है ।

एतद्वि शृणु मे वचोयेहि यत् एयथ ।

यस्त्वां चकार तं प्रति ॥ २८ ॥

भा०—( एतत् हि ) यह ( मे ) मेरा ( वचः ) वचन ( शृणु ) सुन ( अथ इहि ) और वहां जा, ( यतः, एयथ ) जहां से तू आई है । ( यः त्वा चकार ) जो तुझको पैदा करता है ( तं प्रति ) तू उसी के प्रति जा । अर्थात् जो सेना का प्रयोग करे उसके प्रति सेना को चढ़ाई के लिये भेज दे ।

अनागोहत्या वै भीमा कृत्ये मा नो गामश्वं पुरुषं वधीः ।

यत्रयत्रासि निहिता ततुस्त्वोत्थापयामसि पर्णात्तवीयसी भव ॥ २९ ॥

भा०—हे ( कृत्ये ) सेने ! ( अनागो हत्या ) निरपराध पुरुषों का घात करना ( भीमा ) बड़ा उग्र और भयानक परिणाम लाने वाला है । अतः ( नः ) हमारे ( गाम् अश्वं पुरुषं मा वधीः ) गौ, घोड़े और पुरुषों को मत मार । ( यत्र यत्र ) जहां २ तू ( निहिता असि ) रखी गई है । अर्थात् तेने जहां २ अपने डेरे डाले हैं ( ततः ) वहां २ से ( त्वा उत्थापयामसि ) तुझे उठा दें । तू ( पर्णात् ) पत्ते से भी अधिक ( लवीयसी ) हलकी ( भव ) हो जा ।

यदि स्थ तमसावृता जालेनाभिहिता इव ।

सर्वाः संलुप्येतः कृत्या पुनः कर्त्रे प्र हिंमसि ॥ ३० ॥

भा०—हे सैनिक पुरुषों ! यदि तुम लोग ( जालेन ) जालों से ( अभिहिताः इव ) बंधे हुएों के समान ( तमसा ) अन्धकार से या मृत्यु से

( आवृताः स्त्र ) धिर जाओ तो ( सर्वाः ) सब ( कृत्याः ) घातप्रतिघात करने वाली सेनाओं को ( इतः ) यहां से ( संलुप्य ) मिटा कर हम ( पुनः ) फिर ( कर्त्रे ) उनके कर्त्ता संचालक के संहार के लिये ही उनको ( इतः ) यहां से ( प्रहियमसि ) उसके प्रति प्रयोग करे ।

कृत्याकृतौ बलगिनोभिनिष्कारिणः प्रजाम् ।

मृणीहि कृत्ये मोच्छिषोमून् कृत्याकृतौ जहि ॥ ३१ ॥

भा०—हे ( कृत्ये ) घातकारिणि सेने ! तू ( कृत्याकृतेः ) सेना के व तक प्रयोग करने वाले, ( बलगिनः ) गुप्त मन्त्रणा करने वाले, ( प्रजाम् अभिनिःकारिणः ) प्रजा के ऊपर आक्रमण करने वाले लोगों को ( मृणीहि ) विनाश कर और ( अमून् ) उन ( कृत्याकृतः ) घातिनी सेना के प्रयोजक लोगों को ( मा उच्छिषः ) जीता न छोड़ । प्रयुत ( जहि ) मार डाल ।

यथा सूर्यो मुच्यते तमसस्पतिं रात्रिं जहात्युषसंश्च केतून् ।

एवाहं सर्वं दुर्भूतं कर्त्रे कृत्याकृतां कृतं हस्ती रजो दुरितं जहामि ३२

भा०—( यथा सूर्यः ) जिस प्रकार सूर्य ( तमसः परिमुच्यते ) अन्धकार से आप से आप मुक्त हो जाता है ( रात्रिम् ) वह रात्रि को और ( उषसः च केतून् ) उषा के पूर्व ज्ञापक चिह्नों को भी क्रमशः ( जहाति ) त्याग देता है और उदय को प्राप्त हो जाता है ( एवा ) इसी प्रकार ( अहम् ) मैं ( कृत्याकृता ) मेरे प्रति घातक सेना के प्रयोक्ता शत्रु से ( कृतम् ) प्रयोग किये ( दुर्भूतम् ) दुष्ट ( कर्त्रे ) घातक प्रयोगों को ( जहामि ) त्याग दूं, विनाश कर दूं और उनसे पार हो जाऊं और ( हस्ती रजः इव ) हाथी जिस प्रकार धूल को उड़ा देता है उसी प्रकार मैं ( दुरितम् ) शत्रु के दुष्ट प्रयोग या दुराचार को भी ( जहामि ) छोड़ दूं, त्याग दूं, उड़ा दूं ।

[ २ ] पुरुष देह की रचना और उसके कर्त्ता पर विचार ।

नारायण ऋषिः । पुरुषो देवता । पाष्णीं सूक्तम् । ब्रह्मप्रकाशिसूक्तम् । १-४, ७, ८, त्रिष्टुभः, ६, ११ जगत्यौ, २८ भुरिग्वृहती, ५, ४, १०, १२-२७, २६-३३ अनुष्टुभः, ३१, ३२ इति साक्षात्परब्रह्मप्रकाशिन्यावृचौ । त्रयस्त्रिंशद्वचं सूक्तम् ॥

केन पाष्णीं आभृते पूरुषस्य केन मांसं संभृतं केन गुल्फौ ।

केनाङ्गुलीः पेशनीः केन खानि केनाच्छलङ्खौ मध्यतः कः प्रतिष्ठाम् १

भा०—( पुरुषस्य ) पुरुष, मनुष्य या प्राणी के देह के ( पाष्णीं ) दोनों एडियां ( केन ) किसने ( आभृते ) बनाई हैं ? और ( मांसं ) मांस ( केन ) किसने ( संभृतं ) देह में लाकर लगाया ? ( गुल्फौ केन ) गुल्फ= टखने किसने लगाये ? ( पेशनीः ) पोरुओं वाली नाना अवयवों से युक्त ( अङ्गुलीः केन ) ये अंगुलियां किसने जोड़ दीं ? ( खानि ) शरीर के ये नाक, कान, मुंह आदि इन्द्रियों के छिद्र ( केन ) किसने बनाये ? ( उत्-श्लङ्खौ ) सिर के ऊपर के दोनों कपाल ( केन ) किसने बनाये ? और ( मध्यतः ) बीच में ( प्रतिष्ठाम् ) बैठने के लिये चूतड़ भाग ( कः ) किसने बनाया ?

कस्माच्च गुल्फावग्रवक्त्रवक्ष्णीवन्तावुत्तरौ पूरुषस्य ।

जङ्घे निर्कृत्य न्य/दधुः क/स्त्रिज्जानुनोः सन्धी क उ तच्चिकेत ॥२॥

[ २ ] १—( च० ) ' उच्छलङ्खौ ', ' उच्छङ्खौ ' इति च कचित् पाठः । पद-पाठोऽपि उत्-श्लङ्खौ, उत्-शङ्खौ इत्येव । ( प्र० ) ' पाष्ण्याभृते पूरु-पस्य ' ( तृ० ) ' पेशिनीः ' इति पैप्प० सं० ।

२—( द्वि० ) ' पूरुषस्य ' ( द्वि० ) ' निर्कृतिजङ्घे निदधुः ' ( च० ) ' सन्धि ऊचवाना ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( कस्मात् तु ) किस कारण से ( पुरुषस्य ) पुरुष के ( अधरो ) नीचे के ( गुल्फौ ) दोनों टखने और ( उत्तरो ) ऊपर के ( अष्टीवन्तौ ) घुटने ( अकृणवन् ) बनाये गये हैं ? और क्यों ( जंघे ) दोनों जांघें ( निर्ऋत्य ) अलग २ करके ( नि अदधुः ) रखी गई हैं ? और ( जानुनोः ) दोनों गोडों के ( सन्धी ) जोड़ों को ( क्वचित् ) कहां जोड़ा गया है ( तत् ) इस सब रहस्य को ( क उ ) कौन ( चिकेत ) जानता है ?

चतुष्टयं युज्यते संहितान्तं जानुभ्यामूर्ध्वं शिथिरं कबन्धम् ।  
श्रोणी यदूरु क उ तज्जजान याभ्यां कुसिन्धं सुदढं बभूव ॥३॥

भा०—( चतुष्टयं ) पूर्वोक्त दोनों जांघें और दोनों गोडे इन चारों को ( संहितान्तम् ) इनके सिरे खूब अच्छी प्रकार मिला २ कर ( युज्यते ) जोड़े गये हैं और ( जानुभ्याम् ) टांगों के ( ऊर्ध्वम् ) ऊपर ( कबन्धम् ) कबन्ध= धड़ भाग ( शिथिरम् ) शिथिल रूप से रख दिया गया है । ( श्रोणी ) दो कूल्हे और ( यत् ऊरु ) ये दोनों जंघाएं ( तत् ) इनको ( क उ जजान ) किसने बताया ? ( याभ्याम् ) जिनके कारण ( कुसिन्धम् ) यह कुसित, दुर्गन्ध मल मूत्र बहाने वाला या विचित्र रूप से बन्धा हुआ, अथवा परस्पर संसक्त अथवा छोटी नाड़ियों से पूर्ण शरीर ( सु-दढम् ) खूब मजबूत ( बभूव ) हो गया है ।

कति देवाः कतमे त आसिन् य उरो ग्रीवाश्चिक्थुः पूरुषस्य ।  
कति स्तनौ व्यदधुः कः कफोडौ कति स्कन्धान् कति पृथीरचिन्वन् ॥४॥

भा०—( कति देवाः ) इस शरीर में देव जीवन ज्योति के प्रकाशक तत्त्व कितने हैं । ( कतमे ते ) उनमें से वे कौनसे २ हैं ( ये ) जो

३—( प्र० ) 'संहतन्त' ( च० ) 'सुधृते बभूव' इति पैप्प० सं० ।

४—( द्वि० ) 'पूरुषस्य' ( तृ० ) 'निदध्यौ कः कपोलौ' इति पैप्प० सं० । 'कफोडौ', 'कफौजौ' इत्यादयोऽपि नानाः पाठाः क्वचित् क्वचित् ।

( पुरुषस्य ) पुरुष देह के ( उरः ) छाती और ( ग्रीवाः ) गर्दन के मोहरों को ( चिक्युः ) बना रहे हैं ? और ( स्तनौ ) स्तनों को ( कति ) कितने तत्व ( वि-अदधुः ) विशेष रूप से धारण कर रहे हैं ? और ( कः ) कौनसा तत्व ( कफोदौ ) दोनों हसुलियों या कपोल=गालों को धारण करता है । और ( स्कन्धान् कति ) कन्धों को कितने तत्व धारण कर रहे हैं । और ( पृथीः ) पसुलियों या पीठ के मोहरों को ( कति ) कितने तत्व ( अचि-न्वन् ) बनाये हुए हैं ।

को अस्य बाहु समभरद् वीर्यं करवादिति ।

अंसौ को अस्य तद् देवः कुसिन्धे अध्या दध्यौ ॥ ५ ॥

भा०—( अस्य ) इस पुरुष के ( बाहु ) बाहुओं को ( कः ) कौनसा देव ( समभरत् ) पुष्ट करता है कि ( इति वीर्यं करवात् ) वह वीर्य बल का काम उत्पन्न करे । ( अस्य ) इसके ( अंसौ ) भुजाओं के ऊपर के भागों को ( कः ) कौन बनाता है और ( तद् ) उनको ( कः देवः ) कौन देव ( कुसिन्धे ) शरीर में ( आदध्यौ ) स्थापित करता है ।

कः स्रुत खानि वि ततर्द शीर्षणि कर्णौ इमौ नासिके चक्षणी मुखम् ।  
येषां पुरुत्रा विजयस्य महमनि चतुष्पादो द्वि यदो यन्ति यामम् ॥ ६ ॥

भा०—( कः ) कौन देव ( शीर्षणि ) शिर भाग में ( स्रुत खानि ) स्रुत इन्द्रियों के छिद्रों को ( वि ततर्द ) विशेष रूप से गढ़ कर बनाता है ? और कौन ( इमौ कर्णौ ) इन दो कानों, ( नासिके ) इन दो कान के छिद्रों और ( चक्षणी ) इन दो आखों और ( मुखं ) इस मुख को किसने बनाया

५—( द्वि० ) ' वीर्यं कृगवानिति ' ( च० ) ' क सिन्धादधादधि ' इति पैप्प० सं० ।

६—( द्वि० ) ' चक्षणि नासिके मुखम् ' ( तृ० ) ' विजयस्य महमनि ' इति पैप्प० सं० । ' यामन् ' इति कचित् पाठः ।



( येषां ) जिनके ( विजयस्य महानि ) विजय की महिमा=महान् सामर्थ्य में ( पुरुत्रा ) बहुतसे ( चतुष्पदः ) चौपाये और ( द्विपदः ) पक्षिगण और दोपाये मनुष्य भी ( यामम् ) अपना जीवन-मार्ग ( यन्ति ) तय करते हैं ।

हन्वोर्हि जिह्वामदधात् पुरुचीमधा महीमधि शिश्राय वाचम् ।

स आ वरीवर्ति भुवनेष्वन्तरूपो वसानः क उ तच्चिकेत ॥ ७ ॥

भा०—जो देव ( हन्वोः ) दोनों जवाड़ों के बीच में ( जिह्वाम् ) जीभ को ( अदधात् ) रखता है । ( अधा ) और वहां ही वह ( पुरुचीम् ) सर्व-व्यापक, ( महीम् ) बड़ी भारी ( वाचम् ) वाक्-शक्ति को ( अधि शिश्राय ) स्थापित करता है । ( सः ) वह ( भुवनेषु ) लोकों के ( अन्तः ) भीतर व्यापक ( अपः वसानः ) समस्त जीवों, प्राणियों, कर्मों, ज्ञानों और मूल-कारण रूप प्रकृति के परिमाणुओं में भी व्यापक है । ( क उ ) कौन ( तत् ) उसको ( चिकेत ) जानता है ?

मस्तिष्कमस्य यत्तमो ललाटं कृकाटिकां प्रथमो यः कपालम् ।

चित्त्वा चित्यं हन्वोः पूरुषस्य दिवं रुरोह कतमः स देवः ॥ ८ ॥

भा०—( यतमः ) जो देव ( अस्य ) इस पुरुष-देह के ( मस्तिष्कम् ) मस्तिष्क को, ( ललाटम् ) ललाट, माथे को और ( यः ) जो ( प्रथमः ) सबसे प्रथम विद्यमान इस पुरुष के ( कृकाटिकाम् ) गले की घंटी और ( कपालम् ) कपाल, खोपड़ी को और ( पूरुषस्य ) पुरुष-देह के ( हन्वोः ) दोनों जवाड़ों के बीच की ( चित्यम् ) रचना को ( चित्त्वा ) बनाकर ( दिवः ) प्रकाशस्वरूप द्यौः या मोक्षपद में ( रुरोह ) व्याप्त हुआ है ( सः ) वह ( देवः ) देव ( कतमः ) कौनसा है ।

७—( तृ०, च० ) ' स आवरीवर्ति महिना व्योमन् अवसानः कत्तिचित् प्रवेद ' इति पैप्प० सं० ।



प्रियाप्रियाणि बहुला स्वप्न संवाधतन्द्रयः ।

आनन्दानुग्रो नन्दांश्च कस्माद् वहति पूरुषः ॥ ६ ॥

भा०—हे विद्वान् पुरुषो ! विचार करो कि ( उग्रः ) बलवान् होकर ( पूरुषः ) यह पुरुष ( बहुला ) बहुत प्रकार के ( प्रिया प्रियाणि ) प्रिय, चित्त को भले लगने वाले और अप्रिय, चित्त को बुरे लगने वाले भावों को, ( स्वप्नम् ) निद्रा ( संवाध-तन्द्रयः ) पीड़ा और थकान ( आनन्दान् ) आनन्दों और ( नन्दांश्च ) हर्षों को ( कस्मात् ) किस हेतु से या कहां से ( वहति ) प्राप्त करता है ।

आर्तिरवर्तिर्निर्ऋतिः कुतो नु पुरुषेमन्तिः ।

राद्धिः समृद्धिरव्युद्धिर्मतिरुदितयः कुतः ॥ १० ॥ ( ४ )

भा०—( पुरुषे ) पुरुष में ( आर्तिः ) पीड़ा, दुःख, मानसिक व्यथा, ( अवर्तिः ) बेचैनी या बेरोज़गारी ( निर्ऋतिः ) पाप की प्रवृत्ति और ( अमतिः ) अज्ञान ये ( कुतः ) कहां से आये या किस कारण से उत्पन्न होते हैं । और ( राद्धिः ) कार्य-सिद्धि ( समृद्धिः ) संपत्ति, ( अव्युद्धिः ) विशेष संपत्ति का अभाव अथवा दरिद्रता सदाचार का अभाव, ( मतिः ) विशेष ज्ञान और ( उदितयः ) ऊपर उठने की प्रवृत्तियां ( कुतः ) कहां से और किस कारण से उत्पन्न होती हैं ।

कोऽस्मिन्नापो व्यदधाद् विपूवृतः पुरुवृतः सिन्धुसृत्याय जाताः ।

तीव्रा अरुणा लोहिनीस्ताम्रधुम्रा ऊर्ध्वा अवांचीः पुरुषे तिरश्चीः ११

भा०—( अस्मिन् पुरुषे ) इस पुरुष देह में ( आपः ) ऐसे द्रवों, रक्तों को ( कः ) किसने ( वि-अदधात् ) रचा है जो ( विपूवृतः ) नाना प्रकार से

९—( द्वि० ) ' संवाधतन्द्रयः ' ( च० ) ' पौरुषः ' इति पैप्प० सं० ।

१०—( द्वि० ) ' कुतोऽपिपुरुषे ' ( तृ० ) ' समृद्धिरव्युद्धिः ' इति पैप्प० सं० ।

११—( प्र० ) ' कोऽस्मिन्नापो दधात् ' ( तृ० ) ' तीव्रा अरुणा ' इति पैप्प० सं० ।

देह में घूमते हैं ( पुरु-वृतः ) समस्त अंगों में घूमते और ( सिन्धु-सूत्याय जाताः ) नाड़ियों में गति करने के योग्य होगये हैं । और ये नाड़ियें इस शरीर में ( तीव्राः ) तीव्र गति करने वाली, ( अरुणाः ) लाल ( लोहिनी ) सुख और ( ताम्रधूम्रा ) लाल नीले रंग की होकर ( ऊर्ध्वाः ) इधर ( अवाचीः ) नीचे और ( तिरश्चीः ) तिरछी जाती हैं ।

को अस्मिन् रूपमदधात् को महानं च नाम च ।

गातुं को अस्मिन् कः केतुं कश्चरित्राणि पूरुषे ॥ १२ ॥

भा०—( अस्मिन् पुरुषे ) इस पुरुष-देह में ( कः ) कौन ( रूपम् ) रूप को धारण करता है, ( महानं ) महत्त्व या महिमा और ( नाम च ) नाम को ( कः ) कौन उत्पन्न करता है ( अस्मिन् ) इस पुरुष में ( गातुं कः ) गातुं=गति चेष्टा को कौन स्थापित करता है ( केतुं कः ) आत्मा के ज्ञापक चिह्न या ज्ञान या ज्ञान सामर्थ्य को कौन देता है और ( चरित्राणि कः ) नाना प्रकार के सत् और असत् चरित्रों, इन्द्रियों के व्यापारों और प्रवृत्तियों को कौन स्थापित करता है ।

को अस्मिन् प्राणमवयत् को अपानं व्यानमु ।

समानमस्मिन् को देवोऽथे शिश्राय पूरुषे ॥ १३ ॥

भा०—( अस्मिन् पूरुषे ) इस पुरुष-देह में ( प्राणम् ) प्राण को, जीवन शक्ति को ( कः आवयत् ) कौन संचारित करता है, जिस प्रकार जुलाहा कपड़े के तन्तुओं को बुन देता है उस प्रकार इस देह के ताने में प्राण रूप बरनी कौन बुन देता है । ( अपानम् व्यानम् उ कः ) अपान और व्यान को कौन संचारित कर देता है । ( कः देवः ) कौन देव ( अस्मिन् ) इस पुरुष-देह में ( समानम् ) समान नामक प्राण भेद को ( अथि शिश्राय ) स्थापित करता है ।

१२—( च० ) ' पौरुषे ' इति पैप्प० सं० ।

१३—( प्र० ) ' प्राणमदधात् ' ( च० ) ' पौरुषे ' इति पैप्प० सं० ।



को अस्मिन् यज्ञमदधादेको देवोऽधि पूरुषे ।

को अस्मिन्सत्यं कौनृतं कुतो मृत्युः कुतो मृतम् ॥ १४ ॥

भा०—वह ( एकः ) एक ( कः ) कौनसा ( देवः ) प्रकाशक देव है जो ( अस्मिन् ) इस ( पुरुषे ) पुरुष देह में ( यज्ञम् ) यज्ञरूप आत्मा को ( अधि अदधात् ) अधिष्ठाता रूप से स्थापित करता है ? ( अस्मिन् ) इसमें ( सत्यम् ) सत्य को ( कः ) कौन रखता है ? ( अनृतं कः ) अनृत भूत को कौन रखता है ? ( मृत्युः ) मृत्यु, मौत देह का आत्मा से छूट जाना ( कुतः ) किस कारण से होता है ? और आत्मा ( अमृतम् कुतः ) अमृत किस कारण से और किस प्रकार से हैं ।

को अस्मै वासः पर्यदधात् को अस्यायुरकल्पयत् ।

बलं को अस्मै प्रायच्छत् को अस्याकल्पयज्जवम् ॥ १५ ॥

भा०—( अस्मै ) इस पुरुष को ( वासः ) पहनने के वस्त्र देह रूप चोला ( कः परि अदधात् ) कौन पहनाता है ? ( अस्य ) इसकी ( आयुः ) आयुषकाल को ( कः अकल्पयत् ) कौन नियत करता है ? ( अस्मै ) इस को ( बलम् ) बल=शारीरिक शक्ति ( कः प्र अयच्छत् ) कौन प्रदान करता है ? ( अस्य ) इस शरीर के ( जवम् ) वेग या क्रिया सामर्थ्य को ( कः अकल्पयत् ) कौन रचता है ।

केनाग्रे अन्वतनुत् केनाहरकरोद् रुचे ।

उपसं केनान्वैन्द्र केन सायंभवं ददे ॥ १६ ॥

१४—( द्वि० तृ० ) 'एकोऽग्नेधि पूरुषे । को अनृतं को मृत्युम् को अमृतं द्वौ<sup>३</sup> इति पैप्प० सं० ।

१५—( प्र० ) 'को वाससा परिदधात्' ( च० ) 'कोऽस्या' इति पैप्प० सं० ।

१६—( प्र० ) 'केना पोऽन्व' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( आपः ) ये जल ( केन ) किस के सामर्थ्य से ( अनु अत-  
नुत ) सर्वत्र फैले हैं ( केन ) किसने ( रुचे ) प्रकाश के लिये ( अहः )  
सूर्य को ( अकरोत् ) बनाया । ( केन ) किसने ( उपसम् ) उपा काल को  
( अनु-पेन्ध ) पुरुष के अनुकूल प्रकाशित किया और ( केन ) किसने  
( सायं-भवम् ) सायंकाल को बनाया ।

को अस्मिन् रेतो न्य दधात् तन्तुरा तायतामिति ।

मेधां को अस्मिन्नध्यौहत् को वाणं को नृतां दधौ ॥ १७ ॥

भा०—( अस्मिन् ) इस पुरुष-देह में ( रेतः ) वीर्य को ( कः न्यदधात् )  
कौन स्थापित करता है कि ( तन्तुः, आ तायताम् इति ) जिससे इस पुरुष  
का प्रजातन्तु और फैले ? ( अस्मिन् ) इस पुरुष में ( मेधां ) मेधा बुद्धि  
को ( कः ) कौन ( अधि औहत् ) धारण करता है ? ( वाणं कः ) कौन  
इसमें वाणी या वाक्-शक्ति को धारण करता और ( नृताः कः ) नृत्य या  
हाथ पैर आदि को अपने इच्छानुरूप चेष्टाओं को कौन धारण करता है ?

केनेमां भूमिमौर्णोत् केन पर्यभञ्जद् दिवम् ।

केनाभि म्हा पर्वतान् केन कर्माणि पूरुषः ॥ १८ ॥

भा०—पुरुष ने ( इमाम् भूमिम् ) इस भूमि को ( केन ) किस ( म्हा )  
सामर्थ्य से ( और्णोत् ) आच्छादित किया है । ( केन ) किस सामर्थ्य से  
( दिवम् ) द्यौलोक को ( परि अभवत् ) व्याप रखा है । ( पर्वतान् ) पर्वतों  
को ( केन ) किस ( म्हा ) महत्त्व, सामर्थ्य से धारण किया है और  
( केन ) किस सामर्थ्य से ( पूरुषः ) पुरुष ( कर्माणि ) कर्मों को  
करता है ।

१७-‘ कोऽस्मिन् रेतोदधात् ’ ( द्वि० ) ‘ तायतामितिः ’ ( च० ) ‘ को  
वाचं को अनृतं दधौ ’ इति पैप्प० सं० ।

केन पर्जन्यमन्वेति केन सोमं विचक्षणम् ।

केन यज्ञं च श्रद्धां च केनास्मिन् निहितं मनः ॥ १९ ॥

भा०—पुरुष ( केन ) किस प्रकार से ( पर्जन्यम् ) मेघको ( अनु णिति ) अपने जीवन के कार्यों में सुसंगत करता या प्राप्त करता है और ( विचक्षणम् ) नाना प्रकार से देखने योग्य ( सोमं ) जल या अन्न को ( केन ) किस प्रकार से ( अन्वेति ) प्राप्त करता है ( केन यज्ञं च श्रद्धां च ) यज्ञ और श्रद्धा को किस प्रकार प्राप्त करता है ? और ( अस्मिन् ) इस पुरुष में ( केन ) किसने ( मनः ) मननशील चित्त को स्थापित किया है ।

केन श्रोत्रियमाप्नोति केनेमं परमेष्ठिनम् ।

केनेममग्निं पूरुषः केन संवत्सरं ममे ॥ २० ॥ ( ५ )

भा०—( श्रोत्रियम् ) वेद के विद्वान् श्रोत्रिय पुरुष को ( केन ) किस रीति से, किस प्रयोजन से पुरुष ( प्राप्नोति ) प्राप्त करता है और ( इमम् ) इस ( परमेष्ठिनम् ) परम मोक्ष-स्थान पर विराजमान परमेश्वर को ( केन ) किस प्रकार, किस मार्ग से प्राप्त करता है। पुरुष ( इमम् ) इस ( अग्निम् ) जीवरूप अग्नि को ( केन ) किससे ज्ञान करता है और ( संवत्सरं ) संवत्सर रूप कालमय प्रजापति का ( केन ) किस प्रकार से ( ममे ) ज्ञान करता है या उसको मापता है ।

ब्रह्म श्रोत्रियमाप्नोति ब्रह्मेमं परमेष्ठिनम् ।

ब्रह्मेममग्निं पूरुषो ब्रह्म संवत्सरं ममे ॥ २१ ॥

१९—‘ केन पर्जन्यमाप्नोति ’ इति पैप्प० सं० ।

२०—( तृ० ) ‘ पुरुषः ’ इति पैप्प० सं० ।

२१—( तृ० च० ) ‘ ब्रह्मयज्ञस्य श्रद्धा ब्रह्मास्मि च हतं मनः ’ इति पैप्प० सं० ।

भा०—( पुरुषः ) पुरुष ( ब्रह्म ) ब्रह्म, वेदज्ञान के लिये ( श्रोत्रियम् आमेति ) श्रुति=वेदज्ञानी ब्रह्म के विद्वान् ब्राह्मण के पास जाता है । और ( ब्रह्म ) ब्रह्म-ज्ञान से वह ( परमेष्ठिनम् ) परमपद में स्थित ब्रह्म को प्राप्त होता है । ( ब्रह्म ) ब्रह्म, ब्रह्मज्ञान और वेदाभ्यास से ( इमम् अग्निम् ) इस अग्नि को, इस जीवात्मा को भी प्राप्त करता, साक्षात् करता है ( ब्रह्म संवत्सरं ममे ) और ब्रह्म से ही उस कालमय संवत्सर का ज्ञान करता है ।

केन देवाँ अनु क्षियति केन दैवजनीर्विशः ।

केनेदमन्यन्नक्षत्रं केन सत् क्षत्रमुच्यते ॥ २२ ॥

भा०—( देवान् ) देवों, विद्वानों और परमात्मा के रचे दिव्य पदार्थों को ( केन ) किस सामर्थ्य से ( अनु क्षियति ) अपने वश करता है, उनको अपने अनुकूल करता है ? ( दैवजनीः विशः ) देव=परमात्मा से उत्पादित पशु पक्षी कीटपतङ्ग आदि प्रजाओं को ( केन ) किस सामर्थ्य से ( अनु-क्षियति ) अपने अनुकूल बना कर उनके साथ रहता है ? अथवा ( देवान् ) प्राणों को और ( दैवजनीः विशः ) प्राण से उत्पन्न उप-प्राणों के साथ यह पुरुष=आत्मा ( केन ) किस सामर्थ्य से ( अनुक्षियति ) एक ही देह में रहता है ? ( केन अन्यत् ) किससे विरहित होकर ( इदम् ) यह ( नक्षत्रम् ) नक्षत्र वीर्य हीन है, और ( केन सत् ) किसके साथ विद्यमान रह कर यह ( क्षत्रम् ) क्षत्र=बलस्वरूप चेतन ( उच्यते ) कहा जाता है ।

ब्रह्म देवाँ अनु क्षियति ब्रह्म दैवजनीर्विशः ।

ब्रह्मेदमन्यन्नक्षत्रं ब्रह्म सत् क्षत्रमुच्यते ॥ २३ ॥

भा०—( ब्रह्म देवान् अनुक्षियति ) ब्रह्मशक्ति से यह पुरुष ( देवान् ) विद्वानों के बीच में या इन्द्रियों और वाणी के बीच में आत्मा ( अनुक्षि-



यति ) निवास करता है । ( ब्रह्म ) ब्रह्मशक्ति से ही ( देव-जनीः ) ईश्वर से उत्पादित चर, अचर प्रजाओं में या उप-प्राणों में भी यह पुरुष, आत्मा निवास करता है ( ब्रह्म अन्यत् ) ब्रह्मशक्ति से अतिरिक्त ( इदम् ) यह सब ( नक्षत्रम् ) 'नक्षत्र' = निर्वाण है और ( ब्रह्म सत् ) ब्रह्म-शक्ति से युक्त ही यह सब ( क्षत्रम् उच्यते ) 'क्षत्र' = बलयुक्त चेतन कहा जाता है ।

केनेयं भूमिर्विहिता केन द्यौरुत्तरा हिता ।

केनेदमूर्ध्वं तिर्यक् चान्तरिक्षं व्यचो हितम् ॥ २४ ॥

भा०—( इयं भूमिः ) यह भूमि ( केन ) किसने ( विहिता ) विशेष रूप से स्थिर की, धारण की या बनाई है ? और ( केन ) किसने ( उत्तरा द्यौः ) ऊपर का यह आकाश ( हिता ) धारण किया, धामा या बनाया ? और ( इदम् ) यह ( ऊर्ध्वं तिर्यक् च ) ऊपर का और तिरछा ( व्यचः ) व्यापक ( अन्तरिक्षम् ) अन्तरिक्ष, वातावरण ( हितम् ) धारण किया, धामा या बनाया है ।

ब्रह्मणा भूमिर्विहिता ब्रह्म द्यौरुत्तरा हिता ।

ब्रह्मेदमूर्ध्वं तिर्यक् चान्तरिक्षं व्यचो हितम् ॥ २५ ॥

भा०—( ब्रह्मणा ) उस महान् ब्रह्मशक्ति ने ( भूमिः विहिता ) यह भूमि बनाई और विशेष रूप से धारण और स्थिर की । ( ब्रह्म ) उस महान् शक्ति ब्रह्म ने ( उत्तरा द्यौः ) ऊपर का आकाश भी ( हिता ) बनाया और स्थिर किया है । ( इदं ) यह ( ऊर्ध्वं तिर्यक् च व्यचः, अन्तरिक्षम् ) ऊपर का और तिरछा फैला हुआ अन्तरिक्ष, वातावरण भी उसी ( ब्रह्म हितम् ) महान् शक्ति ब्रह्म ने धारण किया, बनाया और स्थिर किया है ।

२४—' केनेदं भूमिर्विहिता ' इति पैप्प० सं० ।

२५—( प्र० द्वि० ) ' ब्रह्मणा भूमिर्विहिता, ब्रह्मद्यौरुत्तरां द्यौः ' इति पैप्प० सं० ।

सूर्धानमस्य संसीव्याथर्वा हृदयं च यत् ।

मस्तिष्काद्ध्वं प्रेरयत् पवमानोऽत्रि शीर्षतः ॥ २६ ॥

भा०—( अथर्वा ) अथर्वा=प्रजापति परमात्मा ( अत्य ) इस पुरुष के ( सूर्धानम् ) शिर को और ( हृदयं च ) हृदय को ( संसीव्य ) सीका ( यत् ) जब ( मस्तिष्काद् ) मस्तिष्क से ( ऊर्ध्वः ) ऊपर और ( शीर्षतः ) शिर के भी ऊपर होकर ( पवमानः ) प्राणस्वरूप होकर स्वयं समस्त देहों को ( प्रेरयत् ) गति दे रहा है । अर्थात् वह परमात्मा ही सब देहों में चेतना को यन्त्रों में कारीगर के समान चला रहा है । किसी का नियम सूत्र उसके हाथ से परे नहीं, वह सब के मस्तिष्क और शिरों के ऊपर अध्यक्षरूप से विद्यमान है ।

तद् वा अथर्वणः शिरों देवकोशः समुज्जितः ।

तत् प्राणो अभि रक्षति शिरो अन्नमथो मनः ॥ २७ ॥

भा०—( वा ) अथवा ( अथर्वणः ) अथर्वा प्रजापति का बनाया हुआ ( तत् ) वह ( शिरः ) शिर ही ( देव-कोशः ) देव-कोश, देव=इन्द्रियों का मूल आवरण या निवासस्थान ( समुज्जितः ) बना हुआ है । ( तत् ) उस ( शिरः ) शिर को ( प्राणः ) प्राण ( अभिरक्षति ) चारों ओर से रक्षा करता है । और ( अन्नम् अथो मनः ) अन्न और मन भी उसकी रक्षा करते हैं । ऊर्ध्वो नु सृष्टारस्तिर्यङ्नु सृष्टारः सर्वा दिशः पुरुष आ वभूवार् ३ । पुरं यो ब्रह्मणो वेद यस्याः पुरुष उच्यते ॥ २८ ॥

भा०—( पुरुषः ) पुरुष ( नु ) क्या ( ऊर्ध्वः ) ऊपर ऊंचे खड़े हुए रूप में या मनुष्य से उच्च योनि में, ( सृष्टः ) उत्पन्न किया गया था या ( तिर्यङ् नु ) वह तिरछे या तिर्यग्-योनि में ( सृष्टः<sup>१</sup> ) उत्पन्न किया गया

२६—( च० ) ' पवमानोऽध्विशीर्षतः ' इति पैप्प० सं० ।

२७—( तृ० ) ' प्राणोऽभिरक्षति श्रीम् ' इति पैप्प० सं० ।

२८—१, ' विचार्यमाणानामिति टे; प्लुतः ' ।

था या ( सर्वा दिशः ) सब दिशाओं में ( पुरुषः ) पुरुष ( आ-वभूव ) प्रकट हुआ था ? अर्थात्, ऊर्ध्व=इस मनुष्यलोक से ऊपर कोई और इससे उच्च योनि में प्रथम पुरुष उत्पन्न हुआ था कि जिससे ये सब मनुष्य पीछे उत्पन्न हुए या वह पुरुष प्रथम तिर्यक् योनि में उत्पन्न हुआ था और या सभी दिशाओं में अर्थात् सभी योनियों में वह पुरुष आत्मा प्रकट हुआ यह वितर्क उठा करता है ? अथवा—वह पुरुष ( ऊर्ध्वा ) ऊपर ही द्यौलोक में प्रकट हुआ था, तिर्यङ्=अन्तरिक्ष लोक में प्रकट हुआ या सभी दिशाओं में उसकी सत्ता रही यह सदा वितर्क उठता है । इसकी विवेचना उचित रीति से करनी चाहिये ।

( यः ) जो विद्वान् ( ब्रह्मणः ) ब्रह्म की ( पुरं ) उस पुर को जिसके भीतर रहने से वह आत्मा ( पुरुषः ) पुरुष ( उच्यते ) कहा जाता है—जानता है वही इस तर्क का समाधान कर सकता है ।

यो वै तां ब्रह्मणो वेदा वृतेनावृतां पुरीम् ।

तस्मै ब्रह्मं च ब्राह्माश्च चक्षुः प्राणं प्रजां ददुः ॥ २९ ॥

भा०—( यः ) जो ( वै ) निश्चय से ( ब्रह्मणः ) ब्रह्म की ( अमृतेन ) अमृत=परमानन्द रस से या अनन्त जीवन से ( आवृतां ) घिरी, परिपूर्ण ( ताम् ) उस ( पुरीम् ) पुरी को ( वेद ) जान लेता है ( तस्मै ) उसको ( ब्रह्मं च ) वह परमात्मा रूप महान् शक्ति और ( ब्राह्माश्च, उस ब्रह्मरूप महान् शक्ति के उपासक या उसके उत्पन्न किये लोक ही ( चक्षुः ) देखने के लिये इन्द्रियों ( प्राणम् ) जीवन और ( प्रजाम् ) सन्तान को ( ददुः ) प्रदान करते हैं ।

न वै तं चक्षुर्जहाति न प्राणो जरसः पुरा ।

पुरं यो ब्रह्मणो वेद यस्याः पुरुष उच्यते ॥ ३० ॥

२९—( द्वि० ) ' आवृतां पुरीम् ' ( च० ) ' आयुः कीर्ति प्रजां ददुः ' इति

तै० आ० । ' आयुः प्राणं ' इति पैप्प० सं० ।

३०—( द्वि० ) ' जरसः पुरः ' ( च० ) ' यस्मात् पुरुष उच्यते ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( यः ) जो ( ब्रह्मणः पुरं वेद ) ब्रह्म की उस पुरी को जानता है ( यस्याः ) जिसका अध्यक्ष साक्षात् ( पुरुष उच्यते ) पुरुष कहा जाता है । ( तम् ) उसको ( चक्षुः ) चक्षु आदि ज्ञानेन्द्रियगण ( न जहाति ) नहीं छोड़ते ( न प्राणः ) और न प्राण ही ( जरसः पुरा ) बुढ़ापे के पूर्व त्यागता है ।

अष्टाचक्रा नवद्वारा देवानां पूर्योध्या ।

तस्यां हिरण्ययः कोशः सृगो ज्योतिषावृतः ॥ ३१ ॥

भा०—( अष्टा-चक्रा ) आठ चक्रों और ( नव-द्वारा ) नवद्वारों से युक्त ( देवानाम् ) देव-इन्द्रिय-गणों की ( अयोध्या ) किसी से युद्ध द्वारा विजय न किये जाने वाली ( पूः ) पुरी है । ( तस्यां ) उसमें ( हिरण्ययः ) तेजःस्वरूप ( कोशः ) प्राणों का एकमात्र आश्रय उनका परम निधि ( स्वर्गः ) सुखस्वरूप ( ज्योतिषा ) परम तेज से ( आवृतः ) ढका हुआ है ।

तस्मिन् हिरण्यये कोशे त्रिप्रतिष्ठिते ।

तस्मिन् यद् युद्धमा मन्वत् तद् वै ब्रह्मविदो विदुः ॥ ३२ ॥

भा० - ( तस्मिन् ) उस ( हिरण्यये ) तेजोमय ( त्रि-अरे ) तीन अरों वाले और ( त्रि-प्रतिष्ठिते ) तीन चरणों या आश्रयों पर स्थित ( कोशे ) परम निधानरूप कोश में ( यत् युद्धम् ) जो परम पूजनीय तत्त्व ( आत्मन्-वत् ) आत्मस्वरूप है ( तद् वै ) उसका ही निश्चय से ( ब्रह्मविदः ) ब्रह्मज्ञानी लोग ( विदुः ) ज्ञान किया करते हैं ।

प्रभ्राजमानां हरिणीं यशसा संपरीवृताम् ।

पुरं हिरण्ययीं ब्रह्मा त्रिशोपराजिताम् ॥ ३३ ॥ ( ६ )

३१—‘ हिरण्ययः स्वर्गः कोशः ’ इति तै० आ० ।

३२—( द्वि० ) ‘ त्रिविदे ’ ( तृ० ) ‘ तस्मिन् यदन्तरात्मन्वत् ’ इति पैप्प० सं० ।

३३—( तृ० ) ‘ हिरण्ययी ’ इति तै० आ०, पैप्प० सं० । ( च० ) ‘ त्रिशो-  
च प्रजापतिः ’ इति पैप्प० सं० ।

भा०—( प्र आजमानाम् ) अतिशय तेज से प्रकाशमान् ( हरिणीम् ) अति मनाहारिणी ( यशसा ) यशो रूप तेज से ( सं-परिवृताम् ) चारों तरफ से घिरी हुई ( हिरण्ययीम् ) अति तेजस्विनी ( अपराजिताम् ) किसी से भी न जीती गई उस ब्रह्मपुरी में ( ब्रह्मा ) ब्रह्म का उपासक ज्ञानी पुरुष ( विवेश ) प्रवेश करता है ।

॥ इति प्रथमोऽनुवाकः ॥

[ तत्र द्वे सूक्ते, पञ्चपष्टिश्च ऋचः ]

[ ३ ] वीर राजा और सेनापति का वर्णन ।

अथर्वा ऋषिः । वरणो, वनस्पतिश्चन्द्रमाश्च देवताः । २, ३, ६ भुरिक् त्रिष्टुभः, ८ पथ्यापंक्तिः, ११, १६ भुरिजौ । १३, १४ पथ्यापंक्ति, १४-१७ २५ पदपदा जगत्यः, १, ४, ५, ७, ९, १०, १२, १३, १५ अनुष्टुभः । पञ्चविंशर्चं सूक्तम् ॥

अयं मे वरणो मणिः संप नक्षत्राणो वृषा ।

तेना रभस्व त्वं शत्रून् प्र मृणीहि दुरस्युतः ॥ १ ॥

भा०—( अयम् ) यह ( वरणः ) सब से वरण करने या मुख्य रूप से चुनने योग्य श्रेष्ठतम हम में से राज्यतिलक द्वारा अभिषेक करने योग्य अथवा शत्रु का वारण करने हारा पुरुष ही ( मणिः ) शिरोमणि सब का प्रमुख नेता होता है । वह स्वयं ( वृषा ) सब सुखों का वर्पक, शकट के भार को उठाने योग्य वृषभ के समान राज्य भार को उठाने में समर्थ, बलवान् या मंघ के तुल्य सुखों का वर्पक ( सपत्न-क्षयणः ) शत्रुओं का नाशक है । हे राष्ट्रपते ! ( तेन ) ऐसे पुरुष के बल पर ( त्वं ) तू ( शत्रून् )

[ ३ ] १—' वरणो ' इति सर्वत्र पैप्प० सं० ।

शत्रुओं को ( रभस्व ) विनाश कर या पकड़ और ( दुरस्यतः ) दुष्ट कामना करने वालों को ( प्र मृणीहि ) विनाश कर ।

प्रैणान्मृणीहि प्र मृणा रभस्व मणिस्तं अस्तु पुरता पुरस्तात् ।  
अवारयन्त वरणेन देवा अभ्याचारमसुराणां श्वःश्वः ॥ २ ॥

भा०—हे राजन् ! ( एनान् ) इन शत्रुओं को ( प्र मृणीहि ) मार ( प्र मृणा ) विनाश कर, ( रभस्व ) पकड़ ले । वही शत्रुओं का निवारण करने में समर्थ सेनापति ( पुरस्तात् ) आगे ही आगे ( पुरः एता ) अपनी सेना के आगे प्रमुख रूप से चलने वाला ( अस्तु ) हो । ( देवाः , देव, विद्वान् लोग ( वरणेन ) शत्रु के वारण करने में समर्थ पुरुष से ही ( असुराणाम् ) असुरों के ( श्वः श्वः ) निरन्तर होने वाले, नये से नये ( अभ्याचारम् ) आक्रमण को ( अवारयन्त ) वारण कर देते हैं ।

अयं मणिवरणो विश्वमेपजः सहस्राक्षो हरितो हिरण्ययः ।

स ते शत्रून् वरान् पादयाति पूर्वस्तान् दंभुद्वि ये त्वां द्विषन्ति ॥ ३ ॥

भा०—( अयम् ) यह ( वरणः ) शत्रुओं का निवारण करने वाला ( मणिः ) नर-शिरोमणि पुरुष ही ( विश्व-मेपजः ) समस्त दुःखों को शान्त करने हारे औषध के समान है, वह ( सहस्राक्षः ) चर या गुप्त दूतों और राजसभा के सभासदों की आंखों और शास्त्र-चक्षुओं द्वारा मानो हज़ारों आंखों से युक्त होकर साक्षात् सहस्राक्ष इन्द्र के समान है । वह ( हरितः ) मनोहर आश्रय वृत्त के समान श्यामल या सूर्य के समान कान्तिमान् एवं शान्तिप्रद है और वही ( हिरण्ययः ) बड़ा धन-ऐश्वर्यसम्पन्न है । ( सः ) वह ( ते ) तेरे ( शत्रून् ) शत्रुओं को ( वरान् ) नीचे ( पादयाति ) कर देता है । हे वरण ! शत्रुनिवारक ! तू ( पूर्वः ) सब से पूर्वगामी होकर



( तान् ) उनको ( दम्भुहि ) विनाश कर डाल ( ये ) जो ( त्वा ) तुझे ( द्विपन्ति ) द्वेष करते हैं ।

अयं ते कृत्यां विततां पौरुषेयादयं भयात् ।

अयं त्वा सर्वस्मात् पापाद् वरुणो वारयिष्यते ॥ ४ ॥

भा०—( अयं वरुणः ) यह शत्रु निवारण करने में समर्थ शूर-वीर सेनापति ( वितताम् ) विस्तृत, दूर तक फैली ( कृत्याम् ) घातक सेना को भी ( वारयिष्यते ) परे हटा देने में समर्थ है । और ( अयम् ) यह सेनापति ( पौरुषेयात् भयात् ) पुरुषों से होने वाले भय से बचाने में समर्थ है । और ( अयं त्वां सर्वस्मात् पापात् ) यह तुझ पर होने वाले सब प्रकार के अत्याचार से तुझ को ( वारयिष्यते ) बचाने में समर्थ है ।

वरुणो वारयाता अयं देवो वनस्पतिः ।

यक्ष्मो यो अस्मिन्नाविष्टस्तमु देवा अवीवरन् ॥ ५ ॥

अथर्व० ६।८५।१ ॥

भा०—( अयं ) यह ( वरुणः ) शत्रु को वारण करने में समर्थ पुरुष ( देवः ) दिव्य गुणवान्, कान्तिमान्, तेजस्वी, राजा साक्षात् ( वनस्पतिः ) वृक्ष के समान आश्रय है । अर्थात् जिस प्रकार घना वृक्ष अपने शरण आये व्यक्ति को छाया देता और उसको सूर्य के ताप से बचाता और फल भी प्रदान करता है ऐसे ही वह भी अपने आश्रितों को शत्रु के तीव्र प्रहारों से बचाता और अपने उत्तम ऐश्वर्यों से आश्रितों को पुष्ट करता है । ( यः अस्मिन् ) इसके भीतर ( यक्ष्मः ) पूजा सत्कार के योग्य महान् आत्मा ( आविष्टः ) प्रविष्ट है । ( देवाः ) देव विद्वान् लोग ( तम् उ ) उसका श्रेष्ठ

४—( द्वि० तृ० ) ' पौरुषेयमयं वधम् । अयं ते सर्वं पापानम् ' इति

पैप्प० सं० ।

रूप में वरण करते और राज्यसिंहासन पर अभिषेक करते हैं या उसकी शरण लेते उसको आश्रय वृत्त के समान घेरे रहते हैं।

स्वप्नं सुप्त्वा यदि पश्यासि पापं मृगः सृतिं यति धावाद्जुष्टाम् ।  
परिच्छवाच्छकुनेः पापवादादयं मणिर्वरणो वारयिष्यते ॥ ६ ॥

भा०—हे राजन् ! ( यदि ) यदि ( सुप्त्वा ) सोकर तू ( पापम् ) पाप युक्त, अत्याचार और अन्यायपूर्ण अपने पर होने वाले भयङ्कर वध आदि के ( स्वप्नं ) स्वप्नमय दृश्य को ( पश्यासि ) देखे और ( यति ) यदि ( मृगः ) कोई वनला जन्तु ( अजुष्टाम् ) अप्रिय, अनभिलषित ( सृतिम् ) मार्ग में ( धावात् ) आ धमके । और ( परिच्छवात्<sup>१</sup> ) निन्दाजनक लोकवाद से, और ( शकुनेः ) प्रबल ( पापवादात् ) पापमय निन्दावाद से ( वरणः ) शत्रु से वारण करने में समर्थ ( मणिः ) यह शिरोमणि राजा ( वारयिष्यते ) प्रजा की और तेरी रक्षा करेगा । राजा का रत्नकवर्ग राजा को सुख से सोने देते हैं, उसकी रक्षा में राजा रात को शत्रु के भय के अत्याचार मय स्वप्न नहीं देखता और प्रजा भी निश्चिन्त सोती है । उसकी रक्षा में वन के पशु नहीं सताते, व्यर्थ लोकापवाद नहीं उठते, प्रत्युत रक्षा के प्रबन्ध स उसका यश होता है और प्रबल पापमय निन्दा भी नहीं उठती ।

अरात्यास्तथा निर्ऋत्या अभिचारादथो भयात् ।

मृत्योरोर्जायसो वृथादु वरणो वारयिष्यते ॥ ७ ॥

भा०—( अरात्याः ) सुख न देने वाली, शत्रु की ( निर्ऋत्याः ) पाप-मयी सेना के ( अभिचारात् ) आक्रमण से और उसके कारण उत्पन्न

६—( प्र० ) ' सुप्त्वा यति ' ( द्वि० ) ' मृगश्रुतं यद्विधावादजुष्टं ' ( तृ० )

' परिच्छवा ' ( च० ) ' वारयति ' इति पैप्प० सं० ।

१. दुक्षु शब्दे अदादिः । परिक्षनः परिवादः ।

७—( च० ) ' त्वं वरुणो वारय ' इति पैप्प० सं० ।

( ओजीयसः ) बड़े प्रबल ( मृत्योः ) मृत्यु के भय और ( वधात् ) प्राण-  
नाश, शस्त्रवध से भी ( वरणः ) वह 'वरण' नाम रक्तवर्ग राजा  
प्रजा को ( वारयिष्यते ) आपत्तियों से बचा लेने में समर्थ होता है ।

यन्मे माता यन्मे पिता भ्रातरौ यच्च मे स्वा यदेनश्चक्रुमा वयम् ।  
ततो नो वारयिष्यतेयं देवो वनस्पतिः ॥ ८ ॥

भा०—( यत् एनः ) जो पाप ( मे माता ) मेरी माता और ( यत्  
एनः ) जो पाप मेरा पिता और ( यत् च ) जो पाप ( मे ) मेरे ( भ्रातरः )  
भाई लोग और ( यत् एनः ) जो पाप मेरे ( स्वाः ) अपने बन्धुजन और  
( वयम् ) हम ( चक्रुम ) करते हैं ( ततः ) उन सब पापों से ( अयम् )  
यह ( वनस्पतिः ) बड़े वृक्ष के समान शरण योग्य प्रजापालक ( देवः ) देव,  
राजा ( वारयिष्यते ) रक्षा करेगा । राजा प्रजा के भीतरी सम्बन्धों में होने  
वाले अत्याचारों से भी प्रजा की रक्षा राजा ही करे ।

वरणेन प्रव्यथिता भ्रातृव्या मे सवन्धवः ।

असूर्तं रजो अप्यगुस्ते यन्त्वधमं तमः ॥ ९ ॥

भा०—( मे ) मेरे ( स बन्धवः ) बन्धुजनों के साथ पड़्यन्त्र रचने  
वाले मेरे ( भ्रातृव्याः ) शत्रु लोग ( वरणेन ) इस रक्तवर्ग से ( प्रव्य-  
थिताः ) पीड़ित होकर जो ( असूर्तं ) प्रकाशहीन ( रजः ) राजस-भाव=  
क्रोध को ( अपि अगुः ) प्राप्त होते हैं ( ते ) वे ( अधमं ) अधम ( तमः )  
तामसभाव को ( यन्तु ) प्राप्त हों ।

अरिं प्रोहमरिं पृगुरायुं स्रान्तस्वैरूपः ।

तं मायं वरुणो मणिः परि पातु दिशोदिशः ॥ १० ॥ ( ७ )

८—( च० ) ' तस्मान्नो ' ( प्र० ) ' इदं देववृहस्पतिः ' इति पैप्प० सं० ।

१०—' सर्वं पौरुषः ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—(अहम्) मैं (अरिष्टः) अहिंसित, सुरक्षित और (अरिष्ट-गुः) सुरक्षित पशुओं या इन्द्रियों सहित रहूँ और (सर्व-पूरुषः) मैं अपने समस्त पुरुषों नौकर चाकरों सहित (आयुष्मान्) दीर्घायु रहूँ। (तं मा) उस मुझको (अयं वरणः माणिः) यह वरण, रत्नकवर्ग शिरोमणि (दिशः दिशः) समस्त दिशाओं में (परि पातु) रक्षा करे।

अयं मे वरण उरसि राजा देवो वनस्पतिः ।

स मे शत्रून् वि बाधतामिन्द्रो दस्यून्निवासुरान् ॥ ११ ॥

भा०—(इन्द्रः) इन्द्र आत्मा (दस्यून्) आत्मज्ञान का नाश करने वाले (असुरान्) प्राणों में रमणकारी विषय भोगों को (इव) जिस प्रकार पीड़ित करता है उसी प्रकार (अयं वरणः) यह विद्वानों से वरने और शत्रुओं को वारण करने में समर्थ (देवः) प्रकाशमान, कान्तिमान् (वनस्पतिः) आश्रय-वृक्ष के समान सब का पालक (राजा) राजा मेरे (उरसि) छाती या हृदय में विराजे। (सः) वह (मे) मेरे (शत्रून्) शत्रुओं को (वि बाधताम्) विशेष रूप से या विविध उपायों से पीड़ित करे, दमन करे।

इमं विभर्मि वरणमायुष्मान् छतशारदः ।

स मे राष्ट्रं च क्षत्रं च पशून्ओजश्च मे दधत् ॥ १२ ॥

भा०—(इमम्) इस (वरणम्) शत्रु वारण समर्थ पुरुष को (विभर्मि) मैं भृति द्वारा पोषण करूँ और (आयुष्मान् शत-शारदः) सौ बरसों तक की आयु वाला होऊँ। (सः) वह (मे) मेरे (राष्ट्रं च क्षत्रं च) राष्ट्र को, क्षत्र-बल को (पशून्) पशुओं को (ओजश्च) और ओज, विशेष प्रभाव को (मे दधत्) मेरे में धारण करावे।

यथा वातो वनस्पतीन् वृक्षान् भनक्त्योजसा ।  
 एवा सपत्नान् मे भङ्गिष्य पूर्वान् जातौ उतापरान् ।  
 वरणस्त्वाभि रक्षतु ॥ १३ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( वातः ) प्रबल वायु ( वनस्पतीन् ) वन के पालक रूप बड़े २ ( वृक्षान् ) वृक्षों को ( ओजसा ) अपने बल से ( भनक्ति ) तोड़ डालता है ( एवा ) उसी प्रकार ( मे ) मेरे ( पूर्वान् ) पूर्व के उत्पन्न ( उत ) और ( अपरान् ) बाद के ( जातान् ) उत्पन्न ( सपत्नान् ) शत्रुओं को ( भङ्गिष्य ) तोड़ डाल, नाश कर । हे राजन् ! ( वरणः ) ऐसा शत्रु वारण-समर्थ-पुरुष ( त्वा ) तेरी ( अभि रक्षतु ) रक्षा करे ।

यथा वातश्चाग्निश्च वृक्षान् प्सातो वनस्पतीन् ।

एवा सपत्नान् मे प्साहि पूर्वान्० ॥ १४ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( वातः च अग्निः च ) प्रबल वायु और अग्नि मिल कर ( वनस्पतीन् वृक्षान् ) वन के बड़े २ और साधारण वृक्षों को भी ( प्सातः ) खा जाते हैं ( एवा ) इसी प्रकार ( मे ) मेरे ( पूर्वान् जातान् उत अपरान् जातान् सपत्नान् प्साहि ) पहले और पिछले उत्पन्न शत्रुओं को खा डाल । हे राजन् ! ( वरणः त्वा अभि रक्षतु ) शत्रुवारक पुरुष तेरी रक्षा करे ।

यथा वातेन प्रक्षीणा वृक्षाः शोरे न्य/र्विताः ।

एवा सपत्नांस्त्वं मम प्र क्षिणीहि न्य/र्वय ।

पूर्वान् जातौ उतापरान् वरणस्त्वाभि रक्षतु ॥ १५ ॥

१३—( द्वि० ) ' जीर्णान् भनक्ति ' ( तृ० ) ' सपत्नान्स्त्वं भङ्गिष्य ' इति पैप्प० सं० ।

१४—' सर्वान् प्सातो ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( वातेन ) प्रबल वायु से ( प्रक्षीणाः ) उखाड़े और ( नि अर्पिताः ) नीचे गिराये वृक्ष भूमि पर लोट जाते हैं ( एवा ) उसी प्रकार ( त्वं ) तू ' वरण ' ( मे सपत्नान् प्रक्षीणीहि ) मेरे शत्रुओं का विनाश कर और ( नि अर्पय ) नीचे गिरा ( पूर्वान् जातान्० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

तांस्त्वं प्रच्छिन्धि वरणं पुरा दिष्टात् पुरायुषः ।

य एनं पशुषु दिप्सन्ति ये चांस्य राष्ट्रदिप्सवः ॥ १६ ॥

भा०—( ये ) जो लोग ( एनम् ) इस राजा के ( पशुषु ) पशुओं पर ( दिप्सन्ति ) घात लगाये हैं और ( ये च ) जो ( अस्य ) इस राजा के ( राष्ट्र-दिप्सवः ) राष्ट्र, जनपद पर घात लगाये हैं उनको मारकर हड़प लेना चाहते हैं हे ( वरण ) शत्रुवारक ! ( तान् ) उनको ( त्वं ) तू ( दिष्टात् पुरा ) निर्दिष्ट, भाग्य से लिखे समय से पूर्व या ( आयुषः ) उन की पूर्ण आयु होने के पूर्व ही ( प्रच्छिन्धि ) विनाश कर ।

यथा सूर्यो अतिभाति यथास्मिन् तेज आहितम् ।

एवा मे वरणो मणिः कीर्ति भूतिं नि यच्छतु,

तेजसा सा समुक्षतु यशसा समनक्तु मा ॥ १७ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( सूर्यः ) सूर्य ( अति-भाति ) सबसे अधिक चमकता है और ( यथा ) जिस प्रकार ( अस्मिन् ) इस सूर्य में ( तेजः ) प्रखर तेज ( आहितम् ) ईश्वर ने रख दिया है ( एवा ) उसी प्रकार ( वरणः मणिः ) शत्रुवारक नर-शिरोमणि पुरुष ( मे ) मुझे ( कीर्तिम् ) यश और ( भूतिम् ) सम्पत्ति ( नि यच्छतु ) प्रदान

१६ - ( द्वि० ) ' पुरा दृष्टान् परायुषः ' इति पैप्प० सं० ।

१७ - ( तृ०, च० ) ' एवा सपत्नानांस्त्वं सर्वानतिभातिस्यश्वा [ स्व ] श्वो वरणस्त्वाभिरक्षतु ' इति पैप्प० सं० ।



करे । ( तेजसा ) तेज से ( मा ) मुझे ( सम् उच्यते ) पूर्ण करे । अर्थात् शत्रुरक्षक पुरुषों के बल पर मैं सूर्य के समान कान्तिमान्, समृद्धिमान्, यशस्वी, तेजस्वी राजा हो जाऊँ ।

यथा यशश्चन्द्रमस्यादित्ये च नृचक्षसि । एवा मे० ॥ १८ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( चन्द्रमसि ) चन्द्रमा में और ( नृ चक्षसि ) समस्त मनुष्यों के देखने वाले या सब के दर्शनीय ( आदित्ये च ) आदित्य में ( यशः ) यश-कीर्ति है । ( एवा मे वरणो मणिः० ) इत्यादि । इसी प्रकार शत्रु वारक शिरोमणि पुरुष भी मुझे कीर्ति और भूति प्रदान करे, वह मुझे तेज और यश से युक्त अर्थात् तेजस्वी और यशस्वी करे ।

यथा यशः पृथिव्यां यथास्मिन् जातवेदसि । एवा० ॥ १९ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( पृथिव्यां ) पृथिवी में और ( अस्मिन् जातवेदसि ) इस जातवेदा अग्नि में ( यशः ) यश=कीर्ति है ( एवा मे वरणो मणिः० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

यथा यशः कन्यायां यथास्मिन्संभृते रथे । एवा० ॥ २० ॥ ( ८ )

भा०—( यथा ) जिस प्रकार का ( कन्यायां ) शुद्धचरित्रा कन्या में और ( यथा ) जिस प्रकार का ( अस्मिन् ) इस ( संभृते ) युद्ध के लिये युद्ध-सामग्री से सुसज्जित ( रथे ) रथ में ( यशः ) यश है ( एवा मे वरणः० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

याहु यशः सोमपीथे मधुपर्के यथा यशः । एवा० ॥ २१ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार का ( सोमपीथे ) सोमपान करने में ( यशः ) यश है और ( यथा ) जिस प्रकार का ( मधुपर्के ) मधुपर्क प्राप्त करने में ( यशः ) यश है ( एवा मे वरणः० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

यथा यशोऽग्निहोत्रे वषट्कारे यथा यशः । एवा० ॥ २२ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार का ( अग्निहोत्रे ) अग्निहोत्र में ( यशः ) यश है और ( यथा ) जिस प्रकार का ( वषट्कारे ) यज्ञ के करने में ( यशः ) यश है ( एवा मे वरणः० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

यथा यशो यजमाने यथास्मिन् यज्ञ आहितम् । एवा० ॥ २३ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार का ( यजमाने ) यजमान, यज्ञ करने वाले पुरुष में और ( यथा ) जिस प्रकार का यश ( अस्मिन् यज्ञे ) इस यज्ञ में ( आ-हितम् ) रखा है । ( एवा मे वरणः० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

यथा यशः प्रजापतौ यथास्मिन् परमेष्ठिनि । एवा० ॥ २४ ॥

भा०—( यथा प्रजापतौ यशः ) जैसा प्रजापति में यश है और ( यथा ) जैसा ( अस्मिन् परमेष्ठिनि ) इस परमेष्ठी, ब्रह्मा या सर्वोच्च पद पर स्थित परमेश्वर और राजा होने में यश है । ( एवा मे वरणः० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

यथा देवेष्वमृतं यथैषु सत्यमाहितम् ।

एवा मे वरणो मणिः कीर्ति भूति नि यच्छतु

तेजसा मा समुक्षतु यशसा समनक्तु मा ॥ २५ ॥ ( ६ )

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( देवेषु ) देव, दिव्य पदार्थ, अग्नि, जल, वायु, पृथ्वी और आकाश आदि ईश्वर के बनाये पदार्थों में ( अमृतम् ) जीवन-प्रद सामर्थ्य और उनमें रहने वाला नित्य विशेष गुण और विद्वानों में परम ब्रह्मज्ञान रहता है और ( यथा ) जिस प्रकार ( एषु ) इन ' देव ' विद्वान्, ब्रह्मज्ञ पुरुषों में ( सत्यम् ) सत्य ( आ-हितम् ) स्थिर है । ( एवा मे वरणः मणिः० इत्यादि ) उस प्रकार का यश कीर्ति और सम्पत्ति यह शत्रुवारक पुरुष मुझे प्राप्त करावे । और वह मुझे तेजस्वी और यशस्वी करे ।

## [ ४ ] सर्प विज्ञान और चिकित्सा ।

अथर्वा ऋषिः । गह्वमान् तक्षको देवता । २ त्रिपदा यवमथ्या गायत्री, ३, ४ पथ्या बृहत्थ्यौ, ८ उष्णिगगर्भा परा त्रिष्टुप्, १२ भुरिक् गायत्री, १६ त्रिपदा प्रतिष्ठा गायत्री, २१ ककुम्मती, २५ त्रिष्टुप्, २६ बृहती गर्भा ककुम्मती भुरिक् त्रिष्टुप्, १, ५-७, ९, ११, १३-१५, १७-२०, २२, २४, २५ अनुष्टुभः ।  
पङ्क्तिश्चैव सूक्तम् ॥

इन्द्रस्य प्रथमो रथो देवानामपरो रथो वरुणस्य तृतीय इत् ।

अहीनामपमा रथं स्थाणुमारुदथार्षत् ॥ १ ॥

भा०—( इन्द्रस्य ) इन्द्र-आत्मा का ( प्रथमः ) सब से उत्कृष्ट ( रथः ) रथ-रस या वीर्य है और ( देवानाम् ) देवों विद्वानों या देवों=शरीर-गत इन्द्रियों का ( रथः ) रथ-रस या वीर्य ( अपरः ) उससे उतर कर दूसरे नम्बर पर है । ( वरुणस्य ) वरुण=प्राण, व्यान, अग्नि का ( रथः ) रस या वीर्य, ( तृतीयः ) तीसरे दर्जे का ( इत् ) है । ( अहीनाम् ) सर्पों या मेघों का ( रथः ) रस या वीर्य ( अपमा=अवमाः ) सब से नीचे है जो ( स्थाणुम् ) वनस्पतियों में या शरीर में ( आरत् ) प्राप्त होता है ( अथ अर्षत् ) और जो तीव्र वेदना उत्पन्न करता या फैल जाता है ( अथ रिषत् ) और या जो प्राणघात करता है ।

‘रथः’ रथो रंहतेर्गतिकर्मणः, स्थिरतेर्वा स्याद्विपरीतस्य, रसमाणोऽस्मिं स्तिष्ठतीति वा रपतेर्वा रसतेर्वा । निरु० ६।२।१ ॥ तं वा एतं रसं सन्तं रथ इत्याचक्षते । गो० पू० २।२१ ॥ वज्रो वै रथः । तै० १।३।६।१ ॥ ‘रथ’ का अर्थ-गमन साधन, स्थिरता का साधन-बल, रमण साधन=

[ ४ ] १ ( द्वि० ) ‘अहीनामुपमा रथः’ इति पैप्प० सं० । (च०) ‘अथारिषत्’ इति द्विथिनिकामितः पाठः । अथारिषत्, अथारिषत् इति च कचित् पाठः ।



ऐश्वर्य, व्यसन और और रस है। रस को ही रथ कहा जाता है। वज्र=वीर्य, रथ है। इन्द्र=आत्मा का सबसे अधिक बल है, उससे उतर कर देवों, ज्ञानेन्द्रियों का, उससे उतर कर प्राण, अपान, ध्यान या अग्नि का और सब से कम अहि=सर्पों को। अधिक बलवान् अपने से कम बल वाले को दबा लेता है इस सिद्धान्त से सर्पों के रस=विष को दूर करने या उस पर विजय पाने के लिये उससे अधिक रस वाले पदार्थ का प्रयोग करना चाहिये। इसके अतिरिक्त रस वनस्पतियों में विद्यमान है। सर्प का सब से निकृष्ट श्रेणी का विष भी शरीर में प्रवेश करता और फैल जाता है।

दर्भः शोचिस्तरूणंकुमश्वस्य वारः परुषस्य वारः।

रथस्य बन्धुरम् ॥ २ ॥

भा०—विष के बांधने वाले पदार्थों का वर्णन करते हैं। (दर्भः) दाभ, कुशा नाम घास, (शोचिः) जलता चमकता हुआ आग का अंगारा, (तरूणकम्) तरूणक या क-त्तूण (अश्वस्य वारः) 'अश्व' विशेष सरपत या कनेर के बाल या जल और (परुषस्य वारः) परुष नाम के सरपत के बाल या जल ये पदार्थ (रथस्य) रथ रस या सर्पों के विष के (बन्धुरम्) बांधने वाले पदार्थ हैं। ग्रीफिथ के मत में—सांप जिन घास, सरकण्डों में रहता है वही उसके रथ हैं। उनमें दर्भ सांपों की चमक है, उसके नये फूल सांपों के रथ के घोड़ों के बाल हैं और सरपत के बाल उनके रथ की बैठक है। यह असंगत बातें हैं।

दर्भ=कुश। शोचिः=अग्निः, सूर्य का ताप। 'अश्वस्य वारः'=अश्व के बाल, ये घोड़े के बाल नहीं प्रत्युत यह एक 'काश' या सरपत की जाति है जिस को राजनिघण्टु में 'अश्वाल' शब्द से कहा गया है। 'अन्योऽशिरीमिशि गुण्डा अश्वालो नीरजः शरः।' यह पानी में बहुत फैलता है जिसकी चटाइयां भी बनती हैं। उसके पत्ते विशेष रूप से दाह-तृष्णा को शान्त करते हैं। अथवा—'अश्वस्य वार' करवीरकों का भी वाचक होना

सम्भव है । आयुर्वेद में उसे 'अश्वमार' 'हयमार' आदि कहा जाता है, वेद में उसे 'अश्व-वार' कहा गया है । वह तीव्र विषघ्न पदार्थ है । 'परुषस्य वारः'—परुष नामक छोटी दाभ की जाति है, इसको राज-निघण्टु 'खर' नाम से पुकारता है । यह पित्तोत्त्रण, दाह, विष आदि का नाशक है । अथवा परुष=पोरुओं वाला नद, नल है जो "नलः स्यादधिको वीर्यः शस्यते रसकर्मणि" औरों से अधिक वीर्यवाला और रस-कर्म या विषचिकित्सा में अधिक उपयोगी है या फालसा='परुषक', तरुणक=तरुणक या तरुण=कतृण नामक ओषधि । यह "भूतग्रहविषघ्नं च व्रणक्षतविरोपणम्" भूतग्रह और विषका नाशक व्रण क्षतादि की रोपक ओषधि है । इन पदार्थों का प्रयोग आयुर्वेद, डाक्टरी विद्या से जानना चाहिये ।

अव श्वेत पदा जंहि पूर्वेषु चापरेण च ।

उदप्लुतमिव दार्वर्हीनामरसं त्रिषं वारुग्रम् ॥ ३ ॥

भा०—हे ( श्वेत ) श्वेत करवीर अश्वत्थुरक नाम ओषधे ! ( वाः ) जल जिस प्रकार ( उदप्लुतम् ) जलमें उतराती हुई ( दारु ) लकड़ी को ( अरसम् ) निर्बल और नीरस करके विनष्ट कर देता है उसी प्रकार ( पूर्वेषु ) पूर्व के और ( अपरेण च ) अपर के ( पदा ) पाद, फूल और मूल से ( अहीनां ) सांपों के ( उग्रम् ) तीव्र ( विषम् ) विष को ( अरसम् ) निर्बल करके ( अव जहि ) विनाश कर ।

अरंघुषो निमज्ज्योन्मज्ज्य पुनरब्रवीत् ।

उदप्लुतमिव दार्वर्हीनामरसं त्रिषं वारुग्रम् ॥ ४ ॥

भा०—( अरंघुषः ) तूम्बा, ( निमज्ज्य ) जल में डूब कर 'पुनः उन्मज्ज्य' फिर ऊपर उठकर ( अब्रवीत् ) बतलाता है कि मेरे प्रभाव से ( उदप्लुतं दारु )

३—( च० ) 'वारुदुग्रम्' इति पैप्प० सं० ।

४—( प्र० ) 'उदन्धोज्ज्योन्मज्ज्य पुनः' इति पैप्प० सं० ।



पानी में डूबे हुए लकड़ी के टुकड़े को (वाः इव) जिस प्रकार जल (अरसम्) निर्बल कर देता है उसी प्रकार (अहीनाम्) साँपों का (उग्रम्) उग्र, भयानक, तीव्र (विषम्) विष भी (अरसम्) रसहीन, निर्बल हो जाता है। कटु तुम्बी = 'कटुकालाम्बुनी' कहाती है। वह वमनकारिणी विषघ्नी है। उसका एक नाम 'इक्ष्वाकु' भी है। वेद में उसे 'अरं-घुषा' अति शब्द करने वाली 'वीणा की तुम्बी' कहा है।

पैद्रो हन्ति कसर्णीलं पैद्रः श्वित्रमुतासितम् ।

पैद्रो रथर्व्याः शिरः सं विभेद पृदाकाः ॥ ५ ॥

भा०—(पैद्रः) 'पैद्र' नामक द्रव्य (कसर्णीलं) कसर्णील नामक सर्प को विनाश करता है। (पैद्रः) वही 'पैद्र' नामक द्रव्य (श्वित्रम्) श्वित्र=श्वेत सर्प (उत्) और (असितम्) काले सर्प को भी विनाश करता है। (पैद्रः) पैद्र नामक द्रव्य (रथर्व्याः) रथर्वी नामक साँप जाति और (पृदाकाः) पृदाकू नामक साँप की जाति के (शिरः) शिर को भी (विभेद) तोड़ डालता है। 'पैद्रः' = अश्व=करवीर या गिरिकर्णिक या अश्व-क्षुरक या अश्वगन्धा नामक ओषधि लेना उचित है? केशव के मत से पैद्र नामक एक जन्तु है जो 'तलिणी' कहाता है। जो पीले रंग का या चिटकनेदार होता है। उसके भय से सर्प नहीं आता। 'कसर्णील' अति विषैली सर्प जाति होती है। 'श्वित्र', 'असित', 'रथर्वी' और 'पृदाकू' ये सभी सर्पों की भिन्न २ जातियों के नाम हैं।

पैद्र प्रेहि प्रथमोनु त्वा वयमेमसि ।

अहीन् व्यस्यतात् पृथो येन सा वयमेमसि ॥ ६ ॥

भा०—हे (पैद्र) पैद्र=अश्व नामक ओषधे! (प्रथमः) प्रथम तू (प्र-इहि) आगे २ चल और (त्वा अनु) तेरे पीछे (वयम्) हम (एमसि)



चलें ( येन ) जिस मार्ग से ( वयम् ) हम ( एमसि ) चलें उस ( पथः ) मार्ग से ( अहान् ) सापों को ( वि-अस्यतात् ) दूर भगा दे ।

इदं पैट्रो अजायतेदमस्य परायणम् ।

इमान्यर्वतः पदाहिंन्यो वाजिर्नीवतः ॥ ७ ॥

भा०—( इदम् ) यह ( पैट्रः ) अश्व नामक ओषध ही ( अजायत ) ऐसा उत्तम पदार्थ सिद्ध हुआ है । ( इयम् ) यह ही ( अस्य ) इसका ( परायणम् ) परम ओषध है, ( वाजिर्नीवतः ) बलवती शक्ति से युक्त ( अहिंन्यः ) सर्पनाशक ( अर्वतः ) ' अर्वन्=अश्व ' नामक ओषध के ( इमानि ) ये ( पदा ) विशेष जानने योग्य लक्षण हैं ।

संयतं न विष्णुद व्यात्तं न सं यमत् ।

अस्मिन् क्षेत्रे द्वावही स्त्री च पुमांश्च तावुभावरसा ॥ ८ ॥

अस्या पूर्वार्थः अथर्व० ६ । ५६ । १ ॥ तृ० च० ॥

भा०—सांप का मुख ( सं-यतम् ) बांधा जाय तो ऐसे कि ( न विष्णु-रत् ) फिर खुल न सके । और यदि उसका मुख ( व्यात्तं ) खुल गया हो तो फिर ( न सं यमत् ) बन्द न हो । तो ( अस्मिन् क्षेत्रे ) इस उपाय से ( द्वौ ) दोनों ( अही ) सांप जातियां ( स्त्री च पुमान् च ) मादा और नर ( तौ उभौ ) वे दोनों ही ( अरसा ) निर्विष हो जाती हैं । सांप का जब मुँह खुले तो उसका मुँह बन्द न होने दिया जाय और यदि बन्द कर लिया तो खुलने न दिया जाय इस रीति से सांप को पकड़ना चाहिये । ऐसे पकड़ने से सांप अपने विपैले दांतों का प्रयोग नहीं कर सकता । और वह निर्विष होकर निर्बल हो जाता है ।

अरसासं इहाहयो ये अन्ति ये च दूरके ।

घनेन हन्मि वृश्चिकमहिं दण्डेनागतम् ॥ ९ ॥

अस्या उत्तरार्थः ऋ० १ । १९१ ॥ परि० उत्तरार्धेन समः ॥

भा०—( ये ) जो सांप ( अन्ति ) समीप हों और ( ये च दूरके ) जो दूर हों वे भी ( अहयः ) सांप ( इह ) इस उपाय से ( अरसासः ) निर्बल, बलरहित, लाचार हो जाते हैं कि ( वनेन ) किसी कठोर ताड़ने योग्य हतौड़े से ( वृश्चिकम् ) बिच्छू को ( हन्मि ) मारूं और ( आगतम् ) समीप आये ( अहिम् ) सांप को ( दण्डेन हन्मि ) दण्ड से मारूं । अर्थात् दण्ड से सांप और हतौड़े से बिच्छू का मारने के उपाय से सभी पास और दूर के सांप लाचार हैं ।

अघाश्वस्येदं भेषजमुभयोः स्वजस्य च ।

इन्द्रो मेहिमघायन्तमहिं पैद्रो अरन्धयत् ॥ १० ॥ ( १० )

भा०—( अघाश्वस्य ) 'अघाश्व' नामक सर्प और ( स्वजस्य च ) स्वज नामक सर्प ( उभयोः ) दोनों का ( इदम् भेषजम् ) यह भेषज है ( इन्द्रः ) 'इन्द्र' नामक औषधि ( मे ) मेरे ( अघायन्तम् ) ऊपर आक्रमण करने वाले सर्प को उसी प्रकार विनाश करती है जिस प्रकार ( पैद्रः पूर्वोक्त अश्व या श्वेत नामक औषध ( अहिम् अरन्धयत् ) अहि को नाश करती है । 'इन्द्र' नामक औषध अश्मन्तक है जो गुण में—

‘विदाह-तृष्णाविषमज्वरापहो विषार्तिं विच्छर्दिहरश्च भूतजित्’ ।

दाह, पियास, विषमज्वर, विषपीड़ा, वमन आदि विकारों का नाश करती है और 'इन्द्रक' कहाती है । अथवा 'इन्द्रायुध' अश्व का दूसरा नाम है । यही कदाचित् अश्मन्तक भी कहाता है । करवीर ही का दूसरा नाम अश्मन्तक है । महावीर शतकुन्द आदि भी इसके नाम हैं ।

'अघाश्व' और 'स्वज' दो प्रकार के सर्प हैं प्रथम 'अघाश्व' जो घोड़े के समान ऊपर उछल कर आक्रमण करे, 'स्वज' जो शरीर के साथ लिपट चिपट कर काटे ।



पैद्वस्यं मन्महे वयं स्थिरस्य स्थिरधाम्नः ।

इमे पश्चा पृदांकवः प्रदीध्यत आसते ॥ ११ ॥

भा०—( वयम् ) हम ( स्थिरस्य ) स्थिर ( स्थिरधाम्नः ) स्थिरवीर्य वाले ( पैद्वस्य ) पैद्व=अश्व नामक ओपधि के बल से विष को हम ( मन्महे ) स्तम्भित करते हैं । उसी के बल पर ( इमे ) ये ( पृदांकवः ) पृदाकु नामक महासर्प ( पश्चा ) पीछे हट कर ( प्रदीध्यतः ) विशेष रूप से, चिन्तामग्न से होकर ( आसते ) खड़े रह जाते हैं ।

नष्टासवो नष्टविषा हता इन्द्रेण वज्रिणा ।

जवानेन्द्रो जघ्निमा वयम् ॥ १२ ॥

भा०—( वज्रिणा ) वज्र=वीर्य बल वाले ( इन्द्रेण ) इन्द्र नामक पूर्वोक्त औषध से ( हताः ) मरे हुए सर्प ( नष्टासवः ) प्राण रहित और ( नष्टविषाः ) विष रहित हो जाते हैं । ( इन्द्रः जवान ) जब इन्द्र औषध उनको मारता है तब उनको ( वयम् जघ्निमा ) हम ही मारते हैं ।

हतास्तिरश्चिराजयो निपिष्टासः पृदांकवः ।

दर्विं करिकृतं श्वित्रं दर्भेष्वसितं जहि ॥ १३ ॥

भा०—( तिरश्चिराजयः ) तिरछी धारियों वाले सर्प ( हताः ) मार दिये गये और ( पृदांकवः ) ' पृदाकु ' नामक मृपक-भक्षक सर्प भी ( निपिष्टासः ) सर्वथा पीस डाले जा सकते हैं । ( दर्विम् ) ' दर्वी ' कढ़छे के आकार के फण वाले नाग को ( करिकृतम् ) और करिकृत=' कड़ैत ' नामक काले सांप को और ( श्वित्रम् ) श्वेत 'श्वित्र' नामक सांप को और ( असितं ) असित, काल नामक सर्प को भी हे पुरुष ! ( दर्भेषु ) उपरोक्त दाभ या

११—( च० ) ' दीध्यतासते ' इति पैप्प० सं० ।

१३—( वृ० ) ' दर्विं कनिकृतं ' इति पैप्प० सं० ।



कुशाग्रों के बल पर ( जहि ) मार । अथवा ( दंभेषु ) सर्पनाशक पदार्थों के बल पर उनका नाश करो ।

कैरातिका कुमारिका स्रका खनति भेषजम् ।

हिरण्ययीभिरभ्रिभिर्गिरीणामुप सानुषु ॥ १४ ॥

भा०—( सका ) वह ( कैरातिका ; किरात=गिरिवासी वर्ग की ( कुमारिका ) कुमारी ( हिरण्ययीभिः ) लोह की बनी ( अभ्रिभिः ) कुदालियों से या खुरपियों से ( गिरीणाम् ) पर्वतों के ( सानुषु ) शिखरों पर ( भेषजम् ) ओषधि रूपसे ( खनति ) खोदती है । अथवा—वह 'किरात' वर्ग की ( कुमारिका ) कुमारी=बन्धककोंटकी नामक जड़ी पर्वतों के शिखरों पर लोहे की बनी कुदालियों से ( खनति ) खोदी जाती है ।

'कुमारिका'—बन्धककोंटकी देवी मनोज्ञा च कुमारिका ।

विज्ञेया नागदमनी सर्व भूतप्रमार्दिनी ॥

स्थावरादि विषदृष्टी च शस्यते सारसापने । [रा० नि०]

किराताः—गिरिषु अतन्ति इति किराताः । छान्दसं गत्वं पररूपं दीर्घ-  
एकादेशश्चेति ॥

अर्थात्—वनवासी, गिरि पर्वतों के वासिनी कन्याएं लोहे की कुदालियों से पर्वतों पर से ओषधि खन कर लाया करें । अथवा 'किरात-वर्ग' की कुमारी या बन्धककोंट की नामक ओषधि खोद कर लानी चाहिये ।

आयमगन् युवां भिषक् पृश्निहापराजितः ।

स वै स्वजस्य जम्भेन उभयोर्वृश्चिकस्य च ॥ १५ ॥

भा०—( आयम् ) यह ( युवा ) बलवान् ( अपराजितः ) अपराजित नामक औषध ( पृश्नि-हा ) पृश्नि, चितकबरे कौड़िया सांप का नाशक और ( भिषक् ) विष रोग को दूर करने हारा है । ( सः च ) वह ( स्वजस्य ) स्वज नामक सर्प ( वृश्चिकस्य च ) और वृश्चिक, बिच्छू ( उभयोः ) दोनों का ( जम्भेन ) नाशक है ।

‘ अपराजिता ’ शब्द से निघण्टु में अश्वत्थुरक, बलामोटा, विष्णु-क्रान्ता, और शुक्रांगी या शेकालिका या शंखपुष्पी नामक ओषधि ली जाती हैं । इनमें—अश्वत्थुरक=गिरिकर्णिका, कटभी, श्वेत आदि नाम से कहाती है । वह चतुःपत्र, विष-द्रोषधन है । शेकालिका, गिरिसिन्दुक या श्वेत सुरसा कहाती है वह भी विषधन है ।

बलामोटा—विजया नागदमनी, निःशेषविषनाशिनी ।

विषमोहप्रशमनी महा-योगेश्वरीति च ॥

विष्णुक्रान्ता भी विषघ्न है ।

इन्द्रो मेहिमरन्ध्रयन्मित्रश्च वरुणश्च ।

वातापर्जन्योऽभा ॥ १६ ॥

भा०—( इन्द्रः ) इन्द्र-नामक ओषधि या विद्युत् ( मित्रः च ) मित्र, सूर्य और ( वरुणः च ) वरुण, जल, ( वातापर्जन्या ) वात, प्रचण्ड-वायु और ( पर्जन्य ) मेघ ( उभा ) ये दोनों भी ( अहिम् अरन्ध्रयत् ) सर्प को ( मे ) मेरे लिये वश करते हैं ।

इन्द्रो मेहिमरन्ध्रयत् पृदाकुं च पृदाकम् ।

स्वजं तिरश्चिराजिं कसर्णीलं दशोनसिम् ॥ १७ ॥

भा०—( पृदाकुम् ) पृदाकु नामक नर सर्प को, ( पृदाकम् ) पृदाक नाम मादा सांपिन को, ( स्वजम् ) स्वज, ( तिरश्चिराजिम् ) तिरछी धारियों वाले सर्प और ( कसर्णीलम् ) कसर्णील और ( दशोनसिम् ) दशोनसि नामक सांप को भी ( इन्द्रः ) इन्द्र नामक ओषधि ( मे अरन्ध्रयत् ) मेरे वश कर देती है ।

१६—‘ इन्द्रो मेहीनजम्भयत् ’ इति पैप्प० सं० ।

१७—‘ पैदो मेहीन् अजम्भयत् ’ ( च० ) ‘ कुशर्णीलं नसोनसिम् ’ इति पैप्प० सं० ।

इन्द्रो जघान प्रथमं जनितारमहे तव ।

तेषामु तृह्यमाणानां कः स्वित् तेषामसुद रसः ॥ १८ ॥

भा०—हे ( अहे ) अहे ! हे सर्प ! ( तव ) तेरे ( प्रथमं ) सब से प्रथम ( जनितारं ) उत्पादक को ( इन्द्रः ) इन्द्र नामक ओषधि ( जघान ) विनाश करे । ( तेषां ) उन ( तृह्यमाणानाम् ) विनाश किये जाते हुआओं में से ( तेषाम् ) उन कुछ एक का ही ( कः स्वित् ) क्या कुछ ( रसः ) रस या विष ( असत् ) उत्पन्न होना सम्भव है ।

सं हि शीर्षाण्यग्रभं पौ ज्जिष्ठ इव कर्वरम् ।

सिन्धोर्मध्यं परेत्य व्य/निज्जमहेर्विषम् ॥ १९ ॥

भा०—मैं सर्पों को वश करने में चतुर पुरुष सांपों के ( शीर्षाणि ) सिरों को ( अग्रभम् ) पकड़ लूं और ( इव ) जिस प्रकार ( पौज्जिष्ठः ) पौजिष्ठ, कैवट ( सिन्धोः ) नदी के ( कर्वरं ) अतिविलुब्ध ( मध्यं ) मध्य भाग को ( परेत्य ) पहुंच जाता है उसी प्रकार मैं भी ( सिन्धोः-मध्यम् ) सिन्धु=नदी के बीच में ( परेत्य ) जा कर ( अहेः ) सांप के ( विषम् ) विष को ( वि-अनिजम् ) विशेषरीति से धो डालूं ।

अहीनां सर्वेषां विषं परा वहन्तु सिन्धवः ।

हतास्तिरश्चिराजयो निषिष्टासुः पृदाकवः ॥ २० ॥ ( ११ )

भा०—( सर्वेषाम् अहीनाम् ) सब प्रकार के सांपों के ( विषम् ) विष को ( सिन्धवः ) नदियां ( परा वहन्तु ) दूर बहा ले जाती हैं । और इस प्रकार ( तिरश्चिराजयः ) तिरछी रेखाओं वाले सांप ( हताः ) विनष्ट हों, ( पृदाकवः ) भूपकखोर सांप भी ( निषिष्टासुः ) सर्वथा पीस डाले जाय ।

१८—‘ तेषां वस्तृह्य ’ इति पैप्प० सं० ।

१९—( द्वि० ) ‘ पौज्जिष्ठिव ’ इति पैप्प० सं० ।



ओषधीनामहं वृण उर्वरीरिव साधुया ।

नयाम्यर्वतीरिवाहं निरैतुं ते विषम् ॥ २१ ॥

भा०—( अहम् ) मैं ( ओषधीनाम् ) ओषधियों को ( उर्वरीः, इव ) धान्यों के समान ( साधुया ) भली प्रकार ( वृणे ) चुनता हूं । और ( अर्वतीः इव ) ' अर्वती ' ओषधि के समान उत्तम गुण वाली ओषधियों को ( नयामि ) प्राप्त करता हूं जिनसे हे ( अहे ) सांप ( ते ) तेरा ( विषम् ) विष ( निः, एतु ) शरीर से दूर हो ।

यदृणौ सूर्यं विषं पृथिव्यामोषधीषु यत् ।

कान्दाविषं कनकं निरैत्वैतुं ते विषम् ॥ २२ ॥

भा०—( यत् ) जो ( विषम् ) विष ( अग्नौ ) अग्नि में है ( पृथिव्यां ) पृथिवी में और ( ओषधीषु ) ओषधियों में है और जो ( कान्दाविषं ) कन्दों में और ( कनकं ) धतूरे आदि मादक पदार्थों में है । हे सर्प ! उनके द्वारा ( ते विषम् ) तेरा विष ( निर् एतु, एतु ) सर्वथा दूर हो ।

ये अग्निजा ओषजिजा अहीनां ये अप्सुजा विद्युतं आवभूवुः ।

येषां जातानि बहुधा महान्ति तेभ्यः सर्पेभ्यो नमसा विधेम ॥ २३ ॥

भा०—( ये ) जो सांप ( अग्निजाः ) अग्नि से उत्पन्न होने वाले, ( ओषजिजाः ) ओषधि से उत्पन्न होने वाले और ( अहीनां ) सांपों में से ( ये ) जो ( अप्सुजाः ) जलों में उत्पन्न और जो ( विद्युतः ) विजुली से ( आवभूवुः ) उत्पन्न अर्थात् प्रकट होते हैं और ( येषां ) जिनके ( जातानि ) अपत्य या नाना प्रकार की जातियाँ ( बहुधा ) बहुत प्रकार की ( महान्ति )

२२—( तु० ) ' कान्दाविषं करिकदं ' इति पैप्प० सं० ।

२३—' ये अभ्रजा विद्युता बभूवुः ', ' तेषां जातानि बहुधा बहूनि तेभ्यः सर्वेभ्यो नमसा विधेम ' इति पैप्प० सं० ।

और बड़ी २ होती हैं ( तेभ्यः ) उन ( सर्पेभ्यः ) सांपों को हम ( नमसा )  
बश करने के उपाय द्वारा ( विधेम ) अपने कार्यों में लावें ।

तौदी नामासि कन्या/घृताची नाम वा असि ।

अथस्पदेन ते पदमा ददे विषदूषणम् ॥ २४ ॥

भा०—( तौदी नाम ) तौदी नाम की ( कन्या घृताची नाम वा )  
कन्या और ' घृताची ' नामक की ( असि ) तू औषध है । ( ते ) तेरे  
( अधः पदेन ) नीचे के मूल से ( ते ) तेरा ( पदम् ) मूल ( आददे )  
लेता हूं वह ( विष-दूषणम् ) विष का नाशक है ।

तौदी कन्या या तो कीड़ी वाचक है या घृतकुमारी या वन्ध्यककौटकी  
नागदमन कहाती है ।

अङ्गादङ्गात् प्र च्यावय हृदयं परि वर्जय ।

अथा विषस्य यत् तेजोवाचीनं तदेतु ते ॥ २५ ॥

भा०—( अङ्गात् अङ्गात् ) अंग २ से ( प्र च्यावय ) विष को चुआ  
डाल । ( हृदयं ) हृदय को विष से ( परि वर्जय ) छुड़ा दे, बचा । ( अध )  
और तब ( विषस्य ) विष का ( यत् तेजः ) जो तेज है ( तत् ) वह ( ते )  
तेरे शरीर से ( अवाचीनम् ) नीचे ( एतु ) उतर आवे ।

यदि शरीर में जहर फैल जाय तो उसके वेग को कम करने के लिये  
स्थान २ पर से क्षत करके रुधिर बहा दे । इस प्रकार विष का वेग कम  
हो जाता है और उतर जाता है ।

२४—' अथस्पदेन ते पदोरादरे ' इति पैप्प० सं० ।

२५—' हृदयोपरि ' इति पैप्प० सं० ।

आरे अभूद् विषमरौद् विषे विषमप्रागपि ।

अग्निर्विषमहेर्निरधात् सोमो निरण्यीत् ।

दंष्टारमन्वगाद् विषमहिरमृत ॥ २६ ॥ ( १२ )

भा०—संचेप से इतने उपाय विष को दूर करने के हैं ( विषम् ) विष ( आरे ) दूर ( अभूद् ) हो इसके लिये ( विषम् अरौत् ) प्रथम विष को दृढ़ बन्धन द्वारा रोक दिया जाय । दूसरा ( विषे विषम् अप्राक् अपि ) विष में उसका विरोधी विष या उसका सजातीय विष मिला दिया जाय । तीसरा ( अग्निः ) आग ( अहेः विषम् ) सांप के विष को ( निर् अधात् ) सर्वथा बाहर कर दे । ' चौथा ' ( सोमः ) सोम या शान्तिकारक औषध ( निर् अनयीत् ) विष को दूर कर दे । और पांचवां वही ( विषम् ) विष ( दंष्टारम् ) काटने वाले सांप को ही ( अनु अगात् ) प्राप्त हो कि जिससे ( अहिः अमृत ) वह सांप स्वयं मर जाय । सर्प के विष का सर्प के काटे पर पुनः, औषधिरूप से प्रभावकारी होने के विषय में ( अथर्व० ५ । १३ । १४ ) पर विशेष विवरण देखने योग्य है ।

॥ इति द्वितीयोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सूक्ते द्वे, ऋचश्चैकपञ्चाशत् ]

[ ५ ] विजिगीषु राजा के प्रति प्रजा के वर्तव्य ।

१-२४ सिन्धुद्वीप ऋषिः । २६-३६ कौशिक ऋषिः । ३७-४० ब्रह्मा ऋषिः ।  
४२-५० विह्व्यः प्रजापतिर्देवता । १-१४, २२-२४ आपश्चन्द्रमाश्च देवताः ।

२६-‘ आरे भूद्विषम् जरोविषे विषमप्रयाग् अपि । अग्निरहेर्मिरधात् विषं  
सोमोऽनृणैः द्विषम् अहिरमृतः । ’ इति पैप्प० सं० ।



१५-२१ मन्त्रोक्ताः देवताः । २६-३६ विष्णुक्रमे प्रतिमन्त्रोक्ता वा देवताः । ३७-५० प्रतिमन्त्रोक्ताः देवताः । १-५ त्रिपदाः पुरोऽभिकृतयः ककुम्भतीगर्भाः पंक्तयः, ६ चतुष्पदा जगतीगर्भा जगती, ७-१०, १२, १३ त्र्यवसानाः पञ्चपदा विपरीतपाद-लक्ष्मा बृहत्तयः, ११, १४ पथ्या बृहती, १५-१८, २१ चतुरवसाना दशपदा त्रैष्टुब्गर्भा अतिधृतयः, १९, २० कृती, २४ त्रिपदा विराड् गायत्री, २२, २३ अनुष्टुभौ, २६-३५ त्र्यवसानाः पथ्या यथाक्षं शक्योऽतिशक्यश्च, ३६ पञ्चपदा अतिशक्कर-अतिजागतगर्भा अष्टिः, ३७ विराट् पुरस्ताः बृहती, पुरोष्णिक्, ३९, ४१ आर्षी गायत्री, ४० विराड् विपमा गायत्री, ४२, ४३, ४५-४८ अनुष्टुभः, ४४ त्रिपाद् गायत्री गर्भा अनुष्टुप्, ५० अनुष्टुप् । पञ्चशदचं सूक्तम् ॥

इन्द्रस्यौजः स्थेन्द्रस्य सह स्थेन्द्रस्य

बलं स्थेन्द्रस्य वीर्यं स्थेन्द्रस्य नृम्णं स्थ ।

जिष्णवे योगाय ब्रह्मयोगैर्वो युनजिम ॥ १ ॥

भा०—हे प्रजाजनो ! आप लोग ( इन्द्रस्य ) ऐश्वर्यवान् राजा के ( ओजः स्थ ) ओजः, प्रभाव हो । आप लोग ( इन्द्रस्य ) राजा के ( सहः स्थ ) सहः=शत्रु को दवाने में समर्थ बल हो । ( इन्द्रस्य बलं स्थ ) हे प्रजाजनो ! आप लोग इन्द्र के बल हो । ( इन्द्रस्य वीर्यं स्थ ) आप लोग इन्द्र के वीर्य हो । ( इन्द्रस्य नृम्णं स्थ ) आप लोग इन्द्र के धन हो । मैं पुरोहित ( वः ) आप प्रजाजनों को ( जिष्णवे ) विजयशालि ( योगाय ) उद्योगी विजिगीषु राजा के निमित्त ( ब्रह्मयोगैः ) वेद के विज्ञानमय उपायों के साथ ( युनजिम ) जोड़ता हूं । अर्थात् आपको वेद विज्ञानों की शिक्षा देता हूं । अथवा ( ब्रह्मयोगैः ) आप लोगों को विद्वान् ब्राह्मणों के उपदिष्ट उपायों से युक्त करता हूं ।

[ ५ ] १-‘ इन्द्रस्य बलं स्थ, इन्द्रस्य नृम्णं स्थ इन्द्रस्य शुक्रं स्थ, इन्द्रस्य वीर्यं स्थ । जिष्णवे योगाय इन्द्रयोगैर्वो युनजिम ’ इति पैप्प० सं० ।

इन्द्रस्यौज० । जिष्णवे योगाय क्षत्रयोगैर्वो युनजिम ॥ २ ॥

भा०—हे प्रजाजनो ! ( इन्द्रस्य ओजः स्थ० इत्यादि ) आप लोग ऐश्वर्यवान् राजा के ओज हो, शत्रु के दवाने वाले बल हो, इन्द्र के वीर्य हो, इन्द्र के धन हो, मैं आप लोगों को ( जिष्णवे योगाय ) विजिगीषु राजा के लिये ( क्षत्रयोगैः ) क्षात्र=क्षत्रियोचित साधनों से (युनजिम) युक्त करता हूँ ।

इन्द्रस्यौज० । जिष्णवे योगायैन्द्रयोगैर्वो युनजिम ॥ ३ ॥

भा०—हे प्रजाजनो ! ( इन्द्रस्य ओजः स्थ० ) आप लोग ऐश्वर्यवान् राजा के ओज हो, शत्रु को दवाने वाले सामर्थ्य हो, बल हो, वीर्य हो, धन हो । मैं आप लोगों को ( जिष्णवे योगाय ) विजयशील उद्योगी राजा के लिये ( इन्द्रयोगैः ) इन्द्र=राजा के उचित, अथवा परम ऐश्वर्यवान् पुरुषों के उचित साधनों से ( युनजिम ) युक्त करता हूँ ।

इन्द्रस्यौज० । जिष्णवे योगाय सोमयोगैर्वो युनजिम ॥ ४ ॥

भा०—हे प्रजाजनो ! आप लोग ( इन्द्रस्य ओजः स्थ० इत्यादि ) ऐश्वर्यवान् राजा के ओज हो, सामर्थ्य हो, बल हो, वीर्य हो, धन हो । मैं राज पुरोहित आप लोगों को ( जिष्णवे योगाय ) विजयशील उद्योगी राजा के निमित्त ( सोम-योगैः ) सोम आदि ओषधियों के साधनों अथवा शान्ति-दायक, सुखदायक साधनों से ( युनजिम ) युक्त करता हूँ ।

इन्द्रस्यौज० । जिष्णवे योगायःसुयोगैर्वो युनजिम ॥ ५ ॥

भा०—( इन्द्रस्य ओजः स्थ० ) हे प्रजाजनो ! आप लोग ऐश्वर्यवान् राजा के ओज हो, सामर्थ्य हो, बल हो, वीर्य हो, धन हो । मैं राजपुरो-

३-‘अन्त्रयोगैः’ इति पैप्प० सं० ।

४-‘ब्रह्मयोगैः’, इति पैप्प० सं० ।

५-‘अपो योगैः’ इति पैप्प० सं० ।

हित, आप लोगों को ( जिष्णवे योगाय ) विजयशील उद्योगी राजा के निमित्त ( अप्सुयोगैः ) प्रजा के उचित समस्त साधनों से ( वः युनजिम् ) आप लोगों को युक्त करता हूँ ।

इन्द्रस्यौजं स्थेन्द्रस्य सह स्थेन्द्रस्य बलं स्थेन्द्रस्य वीर्यं स्थेन्द्रस्य नृम्णं स्थं । जिष्णवे योगाय विश्वानि मा भूतान्युप तिष्ठन्तु युक्ताम आप स्थ ॥ ६ ॥

भा०—हे प्रजाजनो ! आप लोग ( इन्द्रस्य ओजः स्थ० इत्यादि० ) ऐश्वर्यवान् राजा के ओज हो, सामर्थ्य हो, बल हो, वीर्य हो, धन हो । ( जिष्णवे योगाय ) विजयशील उद्योगी राजा के लिये ( विश्वानि ) समस्त प्रकार के ( भूतानि ) प्राणीगण ( मा उप तिष्ठन्तु ) मेरे पास आवें, हे ( आपः ) आप्र प्रजाजनो ! आप लोग ( मे ) मेरे द्वारा ( युक्ताः ) उचित २ कार्यों में नियुक्त ( स्थ ) रहो ।

अग्नेर्भागं स्थ । अपां शुक्रमापो देवीर्वचो अस्मासु धत्त ।

प्रजापतेर्वो धाम्नासै लोकाय सादये ॥ ७ ॥

भा०—हे आप्र प्रजाजनो ! आप लोग ( अग्नेः ) अग्नि के समान शत्रु को संतापकारी राजा के ( भागः स्थ ) भाग, अंश या सेवन करने योग्य प्रजा हो । हे ( देवीः ) दिव्य गुण वाले ( आपः ) आप्रजनो ! ( अपां ) कर्मों और बुद्धियों के ( शुक्रम् ) प्रकाशमान् वीर्य या सामर्थ्य को और ( वचः ) तेज को ( अस्मासु ) हम लोगों में ( धत्त ) धारण कराओ । मैं राजा का प्रतिनिधि ( प्रजापतेः ) प्रजा के स्वामी परमेश्वर या उसके प्रतिनिधि ध्यवस्थापक राजा के ( धाम्ना ) तेज या धारण सामर्थ्य या बल से आप लोगों को ( अस्मै लोकाय ) इस देशवासी लोक के लिये ( सादये ) प्रतिष्ठित करता हूँ, उच्च पद प्रदान करता हूँ ।



इन्द्रस्य भाग स्थ ० । ० । ० ॥ ८ ॥

सोमस्य भाग स्थ ० । ० । ० ॥ ९ ॥

वरुणस्य भाग स्थ ० । ० । ० ॥ १० ॥ ( १३ )

मित्रावरुणयोर्भाग स्थ ० । ० । ० ॥ ११ ॥

यमस्य भाग स्थ ० । ० । ० ॥ १२ ॥

पितॄणां भाग स्थ ० । ० । ० ॥ १३ ॥

देवस्य सवितुर्भाग स्थ । आपां शुक्रमापो देवीर्वचो अस्मासु धत्त ।

प्रजापतेर्वो धाम्नास्मै लोकाय सादये ॥ १४ ॥

भा०—हे आस प्रजाजनो ! आप लोग ( इन्द्रस्य भाग स्थ० । ० । ० इत्यादि ) इन्द्र ऐश्वर्यशील राजा के अंश हो । आप लोग ( सोमस्य ) सर्व-प्रेरक, सर्वोत्पादक सोम, राजा के ( भागः स्थ० । ० । ० इत्यादि ) भाग हो । हे आस प्रजाजनो ! आप ( वरुणस्य भागः स्थ० ) वरुण-सर्व दुःख-निवारक, प्रजा के रक्षक राजा के अंश हो ( मित्रावरुणयोः भागः स्थः ) मित्र सब को मृत्यु से बचाने वाले और सब आपत्तियों से बचाने वाले राजपद के भाग हो । आप ( यमस्य भागः स्थ ) यम सर्व नियन्ता राजा के भाग हो । आप ( पितॄणाम् ) राष्ट्र के परिपालक शासक जनों के ( भागः स्थ ) भाग हो और आप ( सवितुः ) सब के प्रेरक और उत्पादक ( देवस्य ) देव राजा के ( भागः स्थ ) भाग हो ( देवीः आपः ) हे दिव्य-गुण वाले आस पुरुषो ! आप ( अपाम् ) उत्तम विज्ञान युक्त कर्मों और विज्ञानों के ( शुक्रं वर्चः ) उज्ज्वल तेज को ( अस्मासु ) हम प्रजा लोगों में ( धत्त ) धारण करो, कराओ । मैं राजप्रतिनिधि ( वः ) आप लोगों को ( प्रजापतेः

८-१३-‘ बृहस्पतेर्भागस्थ० इत्यादि, प्रजापतेर्भागस्थ० ’ इत्यादि ऋग्वेद-मधिकम्, पैप्प० सं० ।

१४-( द्वि० ) ‘ शुक्रं देवीरापो अस्मासु धत्तन ’ इति पैप्प० सं० ।

धाम्ना ) प्रजा के पालक राजा के अधिकार से ( अस्मै लोकाय ) इस राष्ट्र-वासी लोक=प्रजा के लिये ( सादये ) प्रतिष्ठित करता हूँ, उच्चपद प्रदान करता हूँ ।

अर्थात् प्रजाओं को राजशासन के प्रत्येक विभाग का अंश समझाया जाय । आस विद्वान् लोग प्रजाओं में नाना विज्ञान और हितकारी कार्य प्रवृत्त करावें । इसी निमित्त उनको प्रजाओं में राजा के द्वारा उच्चपद प्रदान किये जावें और सब प्रकार के साधन उपस्थित किये जावें । जिससे राजा बलवान्, सामर्थ्यवान् हो अ.र राष्ट्रवर्जयी और यशस्वी हो ।

यो व आपोपां भागोऽप्स्वः॑न्तयजुष्यो॑ देवयजनः ।

इदं तमति॑ सृजामि तं माभ्यवनि॑क्षि ।

तेन॑ तमभ्यति॑सृजामो योऽस्मान् द्वेष्टि॑ यं वयं द्विष्मः॑ ।

तं वधेयं॑ तं स्तृपीयानेन॑ ब्रह्मणानेन॑ कर्मणानया॑ मेन्या ॥ १५ ॥

भा०—हे ( आपः ) आस प्रजाजनो ! ( यः ) जो ( वः, अपां ) तुम प्रजाजनों का ( भागः ) अंश रूप, राजा ( अप्सु अन्तः ) प्रजाओं के भीतर विद्यमान् ( यजुष्यः ) अन्न आदि से सत्कार करने योग्य ( देवयजनः ) देव विद्वानों का उपासक या नियोजक है । ( इदं ) यह राष्ट्र ( तम् अति सृजामि ) उसको सौंपते हैं । ( तं ) उसका ( मा अभि अवनिक्षि ) अपमान मत करो । ( तेन ) उसके बल पर ( तम् अभि अति सृजामः ) उस पर चढ़ाई करते हैं ( यः अस्मान् द्वेष्टि ) जो हमसे द्वेष करता है ( यं वयं द्विष्मः ) और जिसको हम द्वेष करते हैं । ( अनेन ब्रह्मणा ) इस ब्रह्म, वेदज्ञान से ( अनेन कर्मणा ) इस कर्म से और ( अनेन मेन्या ) इस प्रबल आयुधवाले मन्थुरूप बल या सेनारूप बल से ( तं वधेय ) उसको मारें और ( तं स्तृपीय ) उसका विनाश करें ।

यो व आपोपामूर्मिरप्सु० १० १० १० ॥ १६ ॥

यो व आपोपां वृत्सोऽप्सु ०।०।०।०॥ १७ ॥

यो व आपोपां वृषभोऽप्सु ०।०।०।०॥ १८ ॥

यो व आपोपां हिरण्यगर्भोऽप्सु ०।०।०।०॥ १९ ॥

यो व आपोपामश्मा पृश्निर्दिव्योऽप्सु ०।०।०।०॥ २०॥ (१४)

भा०—हे ( आपः ) प्रजाजनो ! ( यः ) जो ( वः ) आप लोगों के ( अपाम् ) कर्मों और विज्ञानों की ( ऊर्मिः ) जलों के तरंग के समान बलवती उन्नतिकारिणी शक्ति ( अप्सु अन्तः ) प्रजाओं के भीतर विद्यमान है । और हे ( आपः ) प्रजाजनो ( वः अपां ) तुम प्रजाओं का जो ( वृषभः ) मेघ के समान समस्त सुखों का वर्षक, बलवान् पुरुष जो ( अप्सु अन्तः ) प्रजाओं के भीतर विद्यमान है और हे ( आपः ) प्रजा के आस पुरुषो ! ( वः अपां ) आप प्रजाजन के बीच ( हिरण्यगर्भः ) सुवर्ण आदि को धारण करने वाले धनाढ्य लोग ( अप्सु अन्तः ) प्रजाओं के भीतर विद्यमान हैं । और हे ( आपः ) आसजनो ! ( वः, अपाम् ) आप प्रजाओं का ( अश्मा ) भोक्ता ( दिव्यः ) दिव्य गुणवान् ( पृश्निः ) सूर्य के समान समस्त रसों का आदान करनेवाला और ( अप्सु अन्तः ) प्रजाओं के भीतर ( यजुष्यः ) अन्न आदि से पूजनीय ( देवयजनः ) विद्वानों का उपासक राजा विद्यमान है ( इदम् ) यह ( तम् ) उस पुरुष को ( अति सृजामि ) सौंपते हैं या उसको सबसे ऊपर राजा बना कर स्थापित करता हूं । ( तं ) उसको ( मा ) कभी मत ( अभि अच निचि ) निरादर करो । ( तेन ) उस राजा के बल से हम ( तम् अभि अति सृजामः ) उस पर चढ़ाई करते हैं ( यः अस्मान् द्वेष्टि ) जो हम से द्वेष करता है और ( यं वयं द्विष्मः ) जिससे हम द्वेष करते हैं । ( अनेन ब्रह्मणा ) इस वेदज्ञान से और ( अनेन कर्मणा ) इस चतुर्कर्म से और ( अनेन मेन्या ) इस शस्त्रमय सेना बल से ( तं वधेयम् ) उसको मारूं और ( तं स्तृषीय ) उसका नाश करूं ।



ये वं आपोपाग्नयोर्योऽस्वः<sup>१</sup>न्तयैजुष्या/देवयजनाः ।

इदं तानति सृजामि तान् माभ्यवनिक्षि ।

तैस्तमभ्यति सृजामो योऽस्मान् द्वेष्टि यं वयं द्विष्मः ।

तं वधेयं तं स्तृषीयानेन ब्रह्मणानेन कर्मणानया मेन्या ॥ २१ ॥

भा०—हे ( आपः ) आस प्रजाजनो ! ( वः अपाम् ) तुम प्रजाजनों में से ( ये ) जो ( अग्नयः ) ज्ञानवान्, शत्रुसंतापक पुरुष ( अप्सु अन्तः ) प्रजाजनों के ही बीच में विद्यमान ( यजुष्याः ) अन्नादि से सत्कार करने योग्य और ( देवयजनाः ) स्वयं विद्वानों के उपासक हैं ( इदम् ) यह राष्ट्र ( तान् अति सृजामि ) उनके हाथों सौंपता हूं ( तान् ) उनका ( मा अभि अवनिक्षि ) अनादर न करो । ( तैः ) उन्हीं के बल पर ( तम् अभि अति-सृजामः ) उस पर चढ़ाई करें ( यः अस्मान् द्वेष्टि ) जो हम से द्वेष करता है और ( यं वयं द्विष्मः ) जिससे हम द्वेष करते हैं । ( अनेन ब्रह्मणा, अनेन कर्मणा, अनया मेन्या ) इस ब्रह्म ज्ञान से, इस कर्म से और इस आयुध युक्त दण्ड बल से ( तं वधेयं ) उसको मारूं और ( तं स्तृषीय ) उसका विनाश करूं ।

यदर्वाचीनं त्रैहायणादनृतं किं चोद्विम ।

आपो मा तस्मात् सर्वस्माद् दुरितात् पान्त्वंहसः ॥ २२ ॥

उत्तरार्धम् अथर्व० ७।६।१॥

भा०—( त्रैहायणाद् अर्वाचीनं ) तीन वर्ष से उरे २ अब तक ( यत् किं च ) जो कुछ हम ने ( अनृतं ऊचिम ) असत्य भाषण किया ( आपः ) आस पुरुष ( तस्मात् ) उस ( सर्वस्मात् ) सब प्रकार के ( दुरितात् ) दुष्ट ( अंहसः ) पाप से ( मा पान्तु ) मुझे बचावें ।

समुद्रं वः प्र हिणोमि स्वां योनिमयीतन ।

अरिष्टाः सर्वहायसां मा च नः किं चिन्नाममत् ॥ २३ ॥

भा०—हे आस पुरुषो ! जिस प्रकार जलों का परम आश्रय स्थान समुद्र है, वे वह कर वहीं पहुंचते हैं उसी प्रकार मैं ( वः ) आप लोगों को ( समुद्रं ) समुद्र के समान सब रसों, रत्नों का आश्रय परम ब्रह्म के प्रति ( प्रहिणोमि ) प्रेरित करता हूं । आप लोग ( स्वां योनिम् ) उस ही अपने परम आश्रय को ( अपीतन ) प्राप्त हों, उसमें मग्न रहो । आप लोग ( सर्वहायसः ) समस्त आयु के पूर्ण सौ वर्षों तक ( अरिष्टाः ) बिना दुःख के सकुशल रहो । ( नः ) हमें ( किंचन ) कोई भी वस्तु ( मा आममत् ) रोग उत्पन्न न करे ।

अरिप्रा आपो अप रिप्रमस्मत् ।

प्रास्मदेनो दुरितं सुप्रतीकाः प्र दुष्वप्यं प्र मलं वहन्तु ॥ २४ ॥

अथर्व० १४ । १ । १ । ११ ॥

भा०—( आपः ) जिस प्रकार स्वच्छ जल मल को दूर कर देता है उसी प्रकार ( आपः ) आस पुरुष ( अरिप्राः ) स्वयं निष्पाप होकर ( अस्मत् ) हमारे ( रिप्रम् ) पाप और हृदय के मल को ( अप वहन्तु ) दूर करें । और वे ( सुप्रतीकाः ) उत्तम रूप वाले, स्वच्छ हृदय, सौम्यस्वभाव ( अस्मद् ) हमारे ( दुरितम् ) दुष्टचरण रूप ( एनः ) पाप को ( प्र वहन्तु ) ब्रह्मा दें दूर करें । और वे ( मलम् ) हृदय के मल के समान अन्तःकरण पर संस्काररूप से जमे ( दुः-वप्यम् ) दुःखदायी, बुरे स्वप्नों के कारण-स्वरूप कुसंस्कार को भी ( प्र वहन्तु ) दूर करें ।

२३—‘ स्वां योनिमभिगच्छत ’ इति ला० श्रौ० सू० । ‘ अपिगच्छत ’ इति

आ० श्रौ० सू० ।

राजा का स्वरूप और राजा और प्रजा के कर्त्तव्य ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नहा पृथिवीसंशितोऽग्नितेजाः ।

पृथिवीमनु वि क्रमेहं पृथिव्याऽतं निर्भजामो

योऽस्मान् द्वेष्टि यं वयं द्विष्मः ।

स मा जीवीत् तं प्राणो जहातु ॥ २५ ॥

भा०—हे राजन् ! ( विष्णोः ) सर्व-व्यापक और सर्व-रक्षक परमेश्वर के तू ( क्रमः ) चरण-चिह्न पर चलने द्वारा है । अर्थात् उसके समान ही तू प्रजा का पालक है । तू ( सपत्नहा ) शत्रुओं का नाशक और ( पृथिवी-संशितः ) इस पृथिवी में सुतीक्ष्ण और ( अग्नितेजाः ) अग्नि के तेज से तेजस्वी है । राजा इस प्रकार अभिपूजित होकर अपना कर्त्तव्य समझे कि ( अहं ) मैं ( पृथिवीम् अनु ) पृथिवी पर वश करने के लिये ( वि क्रमे ) विशेष रूप से पराक्रम करूं । जिससे हम सब लोग ( तम् ) उस पुरुष को ( पृथिव्याः ) इस पृथिवी से ( निर्भजामः ) निकाल दें ( यः ) जो ( अस्मान् द्वेष्टि ) हम से द्वेष करता है और इसी कारण ( यं वयं द्विष्मः ) जिसको हम द्वेष करते हैं ( सः ) वह पुरुष तो ( मा जीवीत् ) न जीवे और ( तम् ) उसको ( प्राणः जहातु ) प्राण भी स्वयं त्याग दे ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नहान्तरिक्षसंशितो वायुतेजाः ।

अन्तरिक्षमनु वि क्रमेहमन्तरिक्षात् तं निर्भजामो ० । ० ॥ २६ ॥

भा०—हे राजन् ! तू ( विष्णोः क्रमः, असि ) विष्णु का चरण है अर्थात् परमेश्वर के समान ही प्रजापालक के अधिकार पर विराजमान है । तू ( सपत्नहा ) शत्रुओं का नाशक ( अन्तरिक्ष-संशितः ) अन्तरिक्ष में प्रखर तेज से तीक्ष्णस्वभाव और ( वायु-तेजाः ) वायु के तेज से तेजस्वी, पराक्रमी है । इस प्रकार की प्रतिष्ठा के अनन्तर राजा संकल्प करे कि ( अहम् ) मैं ( अन्तरिक्षम् अनु ) अन्तरिक्ष पर ( वि क्रमे ) विशेष पराक्रम करूं । उसकी



प्रजा विचार करे कि ( यः, अस्मान् द्वेष्टि० ) जो हम से द्वेष करे ( अन्तरिक्षात् निर्भजामः ) उसको अन्तरिक्ष से निकाल दें ( स मा जीवीत्० ) वह न जीवे, प्राण उसको छोड़ दे ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नहा द्यौःसंशितः सूर्यतेजाः ।

दिवमनु वि क्रमेहं दिवस्तं ० । ० ॥ २७ ॥

भा०—हे राजन् ! तू ( विष्णोः ) विष्णु का ( क्रमः ) पद है उसके समान प्रजापालक है । तू ( सपत्नहा ) शत्रुओं का नाशक ( द्यौःसंशितः ) द्यौः, आकाश से सुतीक्ष्ण होकर ( सूर्यतेजाः ) सूर्य के समान तेज से तेजस्वी है । इस प्रकार प्रतिष्ठा प्राप्त कर राजा विचार करे कि ( अहम् ) मैं ( दिवम् अनु ) द्यौः पर भी ( वि क्रमे ) पराक्रम करूं । उसके प्रजागण सदा यही संकल्प करें कि ( यः अस्मान् द्वेष्टि० ) जो हमसे द्वेष करे और जिससे हम द्वेष करें ( दिवस्तं निर्भजामः ) द्यौलोक के सुखों से उसे वञ्चित करें । ( सः मा जीवीत्, प्राणः तं जहातु ) वह न जीवे और प्राण उसको त्याग दे ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नहा दिक्संशितो मनस्तेजाः ।

दिशोनु वि क्रमेहं दिग्भ्यस्तं ० । ० ॥ २८ ॥

भा०—हे राजन् ! तू ( विष्णोः क्रमः, असि ) विष्णु परमेश्वर का क्रम= पद है अर्थात् उसके समान प्रजापालन के कार्य पर नियुक्त है । तू ( सपत्नहा ) शत्रुओं का नाशक और ( दिक्संशितः ) दिशाओं में ( मनस्तेजाः ) मन के तेज से तेजस्वी है । इस पद को प्राप्त करके राजा संकल्प करे कि ( अहम् ) मैं ( दिशः, अनु वि क्रमे ) दिशाओं में भी विक्रम करूं । ( दिग्भ्यः तं निर्भजामहे० ) दिशाओं से उसको निकाल दे जो हम से द्वेष करे और जिससे हम द्वेष करें ( सः मा जीवेत्० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नहाशंसंशितो वाततेजाः ।

आशा अनु वि क्रमेहमाशाभ्यस्तं ० । ० ॥ २६ ॥

भा०—( विष्णोः क्रमः असि ) हे राजन् ! तू विष्णु, पालक परमेश्वर के पद पर प्रजापालक के कार्य पर नियुक्त है । तू ( सपत्नहा ) शत्रुओं का नाशक ( आशा-संशितः ) आशाओं में तीक्ष्णस्वभाव और ( वाततेजाः ) प्रचण्ड वायु के तेज से तेजस्वी है । इस पद पर नियुक्त राजा संकल्प करे कि ( अहम् ) मैं ( आशाः अनु वि क्रमे ) आशाओं में स्वयं पराक्रम करूँ ( आशाभ्यः तं ० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नह ऋक्संशितः सामतेजाः ।

ऋचोनु वि क्रमेहमृग्भ्यस्तं ० । ० ॥ ३० ॥ ( १५ )

भा०—हे राजन् ! ( विष्णोः क्रमः, असि ) तू प्रजापालक परमेश्वर के पद पर है । तू ( सपत्नहा ) शत्रुओं का नाशक ( ऋक्-संशितः ) ऋग्= विज्ञान में प्रखर ज्ञानवान् ( सामतेजाः ) साम के तेज से तेजस्वी है । इस प्रकार राजा प्रतिष्ठित होकर संकल्प करे कि ( अहं ऋचः, अनु वि क्रमे ) मैं ऋग्, मन्त्रों-विज्ञानों में विक्रम करूँ और ( ऋग्भ्यः तं निर्भजा० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नहा यज्ञसंशितो ब्रह्मतेजाः ।

यज्ञमनु वि क्रमेहं यज्ञात् तं ० । ० ॥ ३१ ॥

भा०—हे राजन् तू ( विष्णोः क्रमः, असि ) प्रजापालक परमेश्वर के पद पर है तू ( सपत्नहा ) शत्रु का नाशक है तू ( यज्ञ-संशितः ) यज्ञ से तीक्ष्ण शक्तिसम्पन्न है ( ब्रह्म-तेजाः ) वेदमन्त्रों के तेजों से तेजस्वी है । इस पद पर प्रतिष्ठित होकर राजा संकल्प करे कि ( अहं यज्ञम् अनुविक्रमे ) मैं यज्ञ में विक्रम करूँ ( यज्ञात् तं ) इत्यादि पूर्ववत् ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नहोषधीसंशितः सोमतेजाः ।

ओषधीरनु वि क्रमेहमोषधीभ्यस्तं ० । ० ॥ ३२ ॥

भा०—हे राजन् ( विष्णोः क्रमः, असि ) तू विष्णु प्रजापालक के क्रम अर्थात् पद पर नियुक्त है । तू ( सपत्नहा ) शत्रुओं का नाशक ( ओषधी-संशितः ) ओषधियों में तेजस्वी है ( सोम-तेजाः ) सोम के तेज से तेजस्वी है । इस पद पर प्रतिष्ठित होकर राजा संकल्प करे कि ( अहं ओषधीः अनु विक्रमे ) मैं ओषधियों पर पराक्रम करूं । ( ओषधीभ्यः सं० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नहाप्सुसंशितो वरुणतेजाः ।

अपोनु वि क्रमेहमद्भ्यस्तं ० । ० ॥ ३३ ॥

भा० - हे राजन् ! ( विष्णोः क्रमः, असि ) तू प्रजापालक प्रभु के पद पर नियुक्त है । तू ( सपत्नहा ) शत्रुओं का नाशक ( अप्सु संशितः ) जलों या प्रजाओं में सुतीक्ष्ण है ( वरुणतेजाः ) वरुण, स्वयंवृत राजा के तेज से तेजस्वी है । इस प्रकार प्रतिष्ठित होकर राजा संकल्प करे कि ( अहम् अपः, अनु विक्रमं ) मैं जलों या प्रजा पर भी अपना पराक्रम करूं । ( अद्भ्यः तम्० ) जलों, प्रजाओं से इत्यादि पूर्ववत् ।

विष्णोः क्रमोसि सपत्नहा कृषिसंशितोन्नतेजाः ।

कृषिमनु वि क्रमेहं कृष्यास्तं ० । ० ॥ ३४ ॥

भा०—हे राजन् ! ( विष्णोः क्रमः असि ) तू प्रजापालक के पद पर है । तू ( सपत्नहा ) शत्रुनाशक है । तू ( कृषिसंशितः ) कृषि के कार्यों में सुतीक्ष्ण, बलशाली है ( उन्नतेजाः ) अन्न ही तेरा तेज है । इस प्रकार प्रतिष्ठित होकर राजा संकल्प करे ( अहं कृषिम् अनु वि क्रमे ) मैं कृषि-कर्म के लिये उद्योग, पराक्रम करूं । प्रजापति संकल्प करें कि ( कृष्याः तं० ) हम कृषि से इत्यादि पूर्ववत् ।



विष्णोः क्रमोसि सपत्नहा प्राणसंशितः पुरुषतेजाः ।  
 प्राणमनु वि क्रमेहं प्राणात् तं निर्भजामो योऽस्मान् द्वेष्टि  
 यं वयं द्विष्मः । स मा जीवीत् तं प्राणो जहातु ॥ ३५ ॥

भा०—हे राजन् ! ( विष्णोः क्रमः, असि ) तू प्रजापालक के पद पर नियुक्त है । तू ( सपत्न-हा ) शत्रु का नाश ( प्राण-संशितः ) प्राणों में सुतीक्ष्ण ( पुरुष-तेजाः ) पुरुष आत्मा के तेज से तेजस्वी है । इस प्रकार प्रतिष्ठित होकर राजा संकल्प करे कि ( प्राणम् अनु अहम् वि क्रमे ) मैं प्राण को वश करने का पराक्रम करूं । प्रजा संकल्प करे कि ( प्राणात् तं० ) प्राण से उसको० । इत्यादि पूर्ववत् ।

राजा को विष्णु के पद पर प्रतिष्ठित किया है । पृथिवी, अन्तरिक्ष, द्यौ, दिशा, आशा, ऋक्, यज्ञ, ओषधि, अपः, कृषि और प्राण, इन ११ पदार्थों से उसको सम्पन्न करके क्रम से उसमें अग्नि, वायु, सूर्य, मन, वात, साम, ब्रह्म, सोम, वरुण, अन्न और पुरुष इनके तेज से तेजस्वी किया जाता है । राजा प्रतिष्ठित होकर उक्त ग्यारहों तेजों से तेजस्वी होकर, उक्त ग्यारह पदार्थों पर वश करता है । और प्रजाएं अपने शत्रुओं को उक्त ग्यारहों पदार्थों से वञ्चित करने में समर्थ होती हैं । स्मृतियों ने समस्त देवों की मात्राओं को एकत्र कर राजा को बनाने और ' विष्णु ' अवतार मानने या ' नाविष्णुः पृथिवीपतिः ' का सिद्धान्त प्रकट किया है वह वेद के इसी सिद्धान्त पर अवलम्बित है ।

अराजके हि लोकेऽस्मिन् सर्वतो विद्रुते भयात् ।

रक्षार्थमस्य सर्वस्य राजानमसृजन् प्रभुः ॥ ३॥

इन्द्रानिलयमार्काणामग्नेश्च वरुणस्य च ।

चन्द्रवित्तेशयोश्चैव मात्रा निर्हृत्य शाश्वतीः ॥ ४ ॥

सोमिर्भवति वायुश्च सोमः सोमः स धर्मराट् ।

स कुवेरः स वरुणः स महेन्द्रः प्रभावतः ॥७॥ ( मनु० अ० ६ )

इसी प्रकार मनुने इन देवों के साथ राजा की तुलना की है । देखो मनु०  
अ० ६, श्लोक ३००—३११ ।

जितमस्माकमुद्भिन्नमस्माकमभ्यष्टां विश्वाः पृतना अरातीः ।

इदमहमांमुष्यायणस्यामुष्याः पुत्रस्य वर्चस्तेजः

प्राणमायुर्नि वेष्ट्यामीद मेनमधराञ्च पादयामि ॥ ३६ ॥

भा०—समस्त प्रजाएं अपने राजा के साथ सहयोगी होकर जब विजय प्राप्त करें तो निश्चय करें कि ( जितम् ) जो विजय किया गया है वह ( अस्माकम् ) हम सबका है । ( उद्भिन्नम् ) जो उत्तम फल प्राप्त हुआ है वह भी हम समस्त प्रजाओं का है । राजा अपना कर्त्तव्य समझे कि मैं ( विश्वाः ) समस्त ( अरातीः ) शत्रुभूत ( पृतनाः ) समस्त सेनाओं को ( अभि अस्थाम् ) उन पर चढ़ाई करके विजय करता हूँ । पुरोहित उस विजय के पश्चात् विजेता राजा का अभिषेक करे कि ( अहम् ) मैं ( इदम् ) यह ( आमुष्यायणस्य ) अमुक के गोत्र के ( अमुष्याः पुत्रस्य ) अमुक माता के पुत्र को ( वर्चः ) वर्चस, ( तेजः ) तेज ( प्राणम् आयुः ) प्राण और आयु को ( नि वेष्ट्यामि ) बांधता हूँ और ( इदम् ) इस प्रकार ( एनम् ) उस शत्रु को ( अधराञ्चम् ) नीचें ( पादयामि ) गिराता हूँ ।

सूर्यस्यावृतमन्वावर्ते दक्षिणामन्वावृतम् ।

सा मे द्रविणं यच्छतु सा मे ब्राह्मणवर्चसम् ॥ ३७ ॥

भा०—मैं राजा ( सूर्यस्य आवृतम् अनु ) सूर्य के मार्ग या व्रत पर ही ( आवर्ते ) आचरण करूँ । सूर्य के समान तेजस्वी होकर उसके समान शासन करूँ और ( दक्षिणाम् अनु आवृतम् ) और सूर्य जिस प्रकार दक्षिण दिशा में तीक्ष्ण होता है उसी प्रकार मैं राजा भी दक्ष=बल-शाली होकर असह्य तेज से युक्त हो जाऊँ । ( सा ) वह सूर्य के समान आचरण शैली ( मे ) मुझ ( द्रविणं यच्छतु ) द्रव्य सम्पत्ति प्रदान करे

और ( सा ) वही वृत्ति ( मे ) मुझे ( ब्राह्मण-वर्चसम् ) ब्राह्म तेज, ब्राह्मणों का तेज, विद्वानों का बल भी प्रदान करे ।

सूर्य का व्रत मनुस्मृति में—

अष्टौ मासान् यथादित्यस्तोयं हरति रश्मिभिः ।

तथा हरेत् करं राष्ट्रान्नित्यमर्कव्रतं हि तत् ॥

आठ मासों तक जिस प्रकार सूर्य अपनी किरणों से जल लेता है उसी प्रकार राजा नित्य अपने राष्ट्र से कर संग्रह करे । यह ' अर्कव्रत ' है ।

दिशो ज्योतिर्मतीरभ्यावर्ते ।

ता मे द्रविणं यच्छन्तु ता मे ब्राह्मणवर्चसम् ॥ ३८ ॥

भा०—( ज्योतिर्मतीः ) ज्योति से सम्पन्न ( दिशः ) दिशाओं की तरफ ( अभि आवर्ते ) जाता हूं । ( ता मे द्रविणं यच्छन्तु ) वे मुझे द्रव्य प्रदान करें ( ता मे ब्राह्मण-वर्चसम् ) वे मुझे ब्राह्मणों, विद्वानों का तेज प्रदान करें ।

सप्तऋषीन् अभ्यावर्ते ।

ते मे द्रविणं यच्छन्तु ते मे ब्राह्मणवर्चसम् ॥ ३९ ॥

भा०—( सप्त ऋषीन् अभि आवर्ते । ते मे द्रविणं० इत्यादि ) सातों ऋषियों के समीप जाता हूं । वे मुझे द्रव्य विभूति और ब्राह्मणों को तेज प्रदान करें ।

ब्रह्माभ्यावर्ते । तन्मे द्रविणं यच्छन्तु तन्मे ब्राह्मणवर्चसम् ॥ ४० ॥ ( १६ )

भा०—( ब्रह्म अभि आवर्ते ) ब्रह्म, वेदज्ञान के प्रति मैं आता हूं तद्-बुद्धि आचरण करता हूं । ( तत् मे द्रविणं यच्छन्तु, तत् मे ब्राह्मण वर्चसम् ) वह मुझे द्रविण दें और वह मुझे विद्वान् ब्राह्मणों का तेज प्रदान करें ।

ब्राह्मणां अभ्यावर्ते । ते मे द्रविणं यच्छन्तु ते मे ब्राह्मणवर्चसम् ॥ ४१ ॥



भा०—( ब्राह्मणान् अभि आवर्ते ) ब्राह्मणों की शरण जाता हूँ ।  
( ते मे द्रविणं यच्छन्तु ) वे मुझे द्रविण प्रदान करें ( ते मे ब्राह्मण-वर्चसम् )  
वे मुझे विद्वान् ब्राह्मणों का तेज भी प्रदान करें ।

यं वयं मृगयामहे तं वधै स्तृण्वामहे ।

व्यात्ते परमेष्ठिनो ब्रह्मणापीपदाम तम् ॥ ४२ ॥

भा०—( यं ) जिस शत्रु का ( वयं ) हम लोग ( मृगयामहे ) पीछा  
करें । उसको ( वधैः ) हथियारों से ( तृण्वामहे ) विनाश करें । ( परमे-  
ष्ठिनः ) परम स्थान में विराजमान प्रजापति राजा के ( व्यात्ते ) विशेष रूप  
से खुले मुख में, उसके अधिकार में ( ब्रह्मणा ) वेद के निर्णय के अनुसार  
( तम् ) उसको ( आ अपीपदाम ) हम कैद में डाल दें । राजा के अधीन  
लोग जिस अपराधी को हूँद कर लावें, धर्मशास्त्र के अनुसार निर्णय  
करके उसको अपराध के अनुसार कारागार में रखें ।

वैश्वानरस्य दंष्ट्राभ्यां हेतिस्तं समधादुभि ।

इयं तं प्सात्वाहुतिः समिदु देवी सहीयसि ॥ ४३ ॥

भा०—( हेतिः ) आयुध-वज्र आदि शस्त्र ( तम् ) उस दण्ड के योग्य  
पुरुष को ( वैश्वानरस्य ) समस्त प्रजा के हितकारी अग्नि के समान तेजस्वी  
राजा की दाढ़ों [ कानूनी और पुलिस सम्बन्धी पकड़ों ] से ( सम् अभि  
धात् ) भली प्रकार पकड़ लें । जिस प्रकार ( आहुतिः ) अग्नि में आहुति  
डाली जाती है उसी प्रकार अपराधी को राजा के हाथ पकड़ा देना भी  
राजा रूप अग्नि में आहुति देना है । ( तम् ) उस अपराधी को ( प्सात्वा )  
खाकर, निगल कर, वश करके ( समित् ) राजा जलते काष्ठ के समान अति  
तेजस्वी होकर ( देवी ) प्रकाशमान ( सहीयसी ) और अधिक बलवान् हो  
जाता है ।

कैदी के साथ व्यवहार ।

राज्ञो वरुणस्य बन्धो/सि ।

सोऽमुमांमुप्यायुणमुप्याः पुत्रमन्ने प्राणे बन्धान ॥ ४४ ॥

भा०—हे कारागार ! तू ( वरुणस्य ) पापों के निवारक ( राज्ञः ) राजा का ( बन्धः ) बन्धन स्थान है । ( सः ) वह तू ( अमुप्यायणम् ) जो अमुक गोत्र के, अमुक पुरुष के पोते ( अमुप्याः पुत्रम् ) और अमुक माता के पुत्र ( अमुम् ) अमुक कैदी को ( अन्ने प्राणे ) खाने भर के अन्न, जीवन धारण मात्र पर ( बन्धान ) बांध ले । कारागार विभाग राजा के अधीन रहें और वह राजा के कैदी को जिवन और अन्न मात्र पर बन्धन में रखें । उसे ठीक प्रकार से जीने दे और खाने को दे ।

यत् ते अन्नं भुवस्पते आक्षियति पृथिवीमनु ।

तस्य नस्त्वं भुवस्पते संप्रयच्छ प्रजापते ॥ ४५ ॥

भा०—हे ( भुवः पते ) पृथिवी के स्वामी ! ( यत् ) जो ( ते अन्नम् ) तेरा अन्न ( पृथिवीम् अनु आक्षियति ) पृथिवी पर है, हे ( भुवस्पते प्रजापते ) प्रजा के पालक ! पृथिवी के रक्षक ! राजन् ! ( त्वं ) तू ( तस्य ) उस अन्न को ( नः ) हमें ( संप्रयच्छ ) प्रदान कर ।

अथो दिव्या अन्नायिषं रसेभ्य समंपृचमहि ।

पयस्वानश्नु आगंभं तं मा सं सृज वर्चसा ॥ ४६ ॥

सं माग्ने वर्चसा सृज सं प्रजया समायुषा ।

त्रियुमें अस्य देवा इन्द्रो विद्यात् सह ऋषिभिः ॥ ४७ ॥

अथर्व० कां० ७।८९।१, २ ॥

भा०—इन दोनों मन्त्रों की व्याख्या देखो अथर्व० [ कां० ७।८९।१, २ ] ।

पर-पीडाकारी पुरुष को दण्ड-विधान ।

यदग्ने अथ मिथुना शपातो यद्वाचस्तृष्टं जनयन्त रेभाः ।

मन्योर्मनसः शरव्याऽजायते या तया विध्य हृदये यातुधानान् ॥४८॥

परां शृणीहि तयसा यातुधानान् परांश्चे रक्षो हरसा शृणीहि ।

पराविषा मूरदेवाँ लृणीहि परांसुतृषुः शोशुचतः शृणीहि ॥४९॥

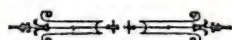
अथर्व० कां० ८ । ३ । १२, १३ ॥

भा०—इन दोनों मन्त्रों की व्याख्या देखो अथर्व० [ कां० ८ । ३ । १२, १३ ] ।

अ गामस्यै वज्रं प्र हरामि चतुर्भृष्टि शीर्षमिहाय विद्वान् ।

सो अग्याङ्गानि प्र शृणातु सर्वा तन्मै देवा अनु जानन्तु  
विश्वे ॥ ५० ॥ ( १७ )

भा०—मैं ( विद्वान् ) ज्ञानी, इसके अपराध को जानता हुआ (अस्मै) इसके लिये ( अपान् ) आप्तजनों के बनाये ( चतुर्भृष्टिम् ) चारों ओर से संतापकारक ( वज्रम् ) पाप से निवारक दण्ड को इसके ( शीर्ष-मिहाय, शिर तोड़ने के लिये ( प्र हरामि ) प्रहार करता हूँ । ( सः ) वह वज्र ( अस्य ) इस अपराधी के ( अङ्गानि ) अंगों को ( प्र शृणातु ) अच्छी प्रकार नाश करे । ( तत् ) मेरे इस कार्य की ( विश्वे-देवाः ) सब विद्वान् पुरुष ( अनु-जानन्तु ) अनुज्ञा दें । राजा इस प्रकार अपराधियों के दण्ड की विद्वान् पुरुषों से अनुमति लेकर दण्ड प्रदान किया करे ।





## [ ६ ] शिरोमणि पुरुषों का वर्णन ।

बृहस्पतिर्ऋषिः । फाल्गुनिरुक्ता वनस्पतिर्देवता । १, ४, २१ गायत्र्याः, ३ आप्या,  
५ षट्पदा जगती, ६ सप्तपदा विराट् शकरी, ७-९ त्र्यवसाना अष्टपदा अष्टयः, १०  
नवपदा धृतिः, ११, २३-२७ पथ्यापंक्तिः, १२-१७ त्र्यवसाना षट्पदाः शक्यः,  
२० पथ्यापंक्तिः, ३१ त्र्यवसाना षट्पदा जगती, ३५ पञ्चपदा अनुष्टुप्गर्भा जगती,  
२, १८, १९, २१, २२, २८-३०, ३२-३४ अनुष्टुभः । पञ्चत्रिंशदृचं सूक्तम् ॥

अरातीयोर्भ्रातृव्यस्य दुर्हादो द्विपतः शिरः ।

अपि वृश्चाम्योजसा ॥ १ ॥

भा०—( अरातीयोः ) अदानशील, कर न देने वाले ( दुर्हादः ) दुष्ट  
चित्त वाले ( द्विपतः ) द्वेष करने हारे ( भ्रातृव्यस्य ) शत्रु के ( शिरः ) शिर  
को ( ओजसा ) प्रभाव और बल से ( अपि वृश्चामि ) काट लूं ।

वर्मं मह्यमयं मणिः फालाज्जातः करिष्यति ।

पूर्णो मन्थेन मार्गमद् रसेन सह वर्चसा ॥ २ ॥

भा०—( फालात्<sup>१</sup> ) शत्रुनाशन, शत्रुओं को तितर-बितर कर देने  
के कार्य से ( जातः ) सामर्थ्यवान् होकर ( अयं ) यह ( मणिः ) शिरोमणि  
सेनापति ( मह्यम् ) मुक्त राजा के लिये ( वर्म ) कवच या रक्षा का साधन  
( करिष्यति ) करेगा । और वह ( मन्थेन ) शत्रु का मथन कर डालने  
वाले बल से ( पूर्णः ) पूर्ण बलवान् होकर और ( रसेन ) रस या रथ  
और ( वर्चसा ) बल तेज से सम्पन्न होकर ( मा ) मुक्त राजा के पास  
( आ अगमत् ) आवे ।

[ ६ ] २-( लृ० ) ' लृप्तेन मन्थेन ' इति पैप्प० सं० ।

१. निफला विशरणे, इति भ्वादिः ।

यत् त्वां शिष्यः परावधीत् तद्वा हस्तेन वास्या ।

आपस्तम्बा तस्माज्जीवलाः पुनन्तु शुचयः शुचिम् ॥ ३ ॥

भा०—हे राजन् ! ( यत् ) जिस प्रकार ( शिष्यः ) चतुर ( तद्वा ) शिल्पी ( वास्या ) अपनी बसोली से लकड़ी को छीलता है उसी प्रकार ( त्वा ) तुझे ( यत् ) जब ( शिष्यः ) चतुर शत्रु ( हस्तेन ) अपने हथियार, शस्त्र से ( परावधीत् ) खूब घायल कर डाले तो भी ( जीवलाः आपः ) जिस प्रकार जीवन देने वाले जल अधमरे को पुनः जिला देते हैं, उसी प्रकार ( जीवलाः ) जीव=प्राण पुनः प्राप्त कराने वाले ( शुचयः ) शुद्ध चित्त वाले निष्कपट ( आपः ) आसजन ( शुचिम् ) शुद्ध चित्त निष्कपट ( त्वा ) तुझको ( तस्मात् ) उस आघात की पीड़ा से ( पुनन्तु ) मुक्त करें, शुद्ध पवित्र करें । मणिपत्र में—हे मये ! तुझको क्योंकि बढ़ई ने अपने हाथ से घड़ा था । अतः तुझको जीवनप्रद जल पवित्र करें ।

हिरण्यस्रगयं मणिः श्रद्धां यज्ञं महो दधत् ।

गृहे वसतु नोतिथिः ॥ ४ ॥

भा०—( अयं ) यह ( मणिः ) शिरोमणि पुरुष ( हिरण्यस्रक् ) सुवर्णमाला धारण करने वाला, ऐश्वर्यवान् होकर भी ( श्रद्धां ) ईश्वर और धर्म-कार्य में श्रद्धा-सत्य धारणावती बुद्धि, ( यज्ञं ) यज्ञ और ( महः ) तेज को ( दधत् ) धारण करे और ( नः ) हमारे ( गृहे ) घर में ( अतिथिः ) अतिथि होकर ( वसतु ) निवास करे ।

तस्मै वृतं सुरां मध्वन्नमन्नं क्षदामहे ।

स नः पितेव पुत्रेभ्यः श्रेयः श्रेयश्चाकित्सन्तु

भूयोभूयः श्वःश्वो देवेभ्यो मणिरेत्यं ॥ ५ ॥

३—( द्वि० ) 'वास्या' इति पैप्प० सं० । ( प्र० ) 'वत्ते शिष्यः' ( तृ० च० )

'आपस्तन् सर्वे जीवलाः पुनन्तु-शुचयः शुचिम्' इति आप० श्रौ० सू० ।

भा०—( तस्मै ) उस शिरोमणि रूप अतिथि के लिये ( घृतम् ) वी, ( सुराम् ) जल, ( मधु ) मधु, शहद् ( अन्नम् अन्नम् ) और प्रत्येक प्रकार का अन्न, ( क्षदामहे ) खिलाते हैं । ( पुत्रेभ्यः ) पुत्रों को ( पिता इव ) जिस प्रकार पिता ( श्रेयः श्रेयः ) परम कल्याण का ही उपदेश करता है उसी प्रकार ( सः ) वह भी ( नः ) हमारे ( पिता ) पिता के समान पूजनीय होकर हमें ( श्रेयः श्रेयः ) सब प्रकार के कल्याणमय कर्त्तव्य का ही ( चिकित्सतु ) ज्ञान करावे और वह ( मणिः ) शिरोमणि ( भूयः भूयः ) बार २ ( श्वः श्वः ) प्रत्येक दिन ( देवेभ्यः ) विद्वानों से शिक्षा ( एत्य ) प्राप्त कर हमें उपदेश दिया करे ।

यमवध्नाद् बृहस्पतिर्मणिं फालं घृतश्चुतमुग्रं खदिरमोजसे ।  
तस्मिन् प्रत्यमुञ्चत सो अस्मै दुह आज्यं भूयोभूयः श्वःश्व-  
स्तेन त्वं द्विषतो जहि ॥ ६ ॥

भा०—( फालं ) शत्रु-सेना के तोड़ने फोड़ने वाले ( घृतश्चुतम् ) घृत, वीर्य और बल पराक्रम को दर्शाने वाले ( खदिरम् ) शत्रु के विनाशक ( मणिम् ) शिरोमणि मुख्य ( उग्रम् ) बलवान् तीक्ष्णस्वभाव ( यम् ) जिस पुरुष को ( ओजसे ) उसके बल पराक्रम के कारण ( बृहस्पतिः ) वेदवाणी का पालक ज्ञानी, मन्त्री ( अबध्नात् ) राजा के साथ बांधता है अर्थात् उसके कार्य के लिये प्रतिज्ञाबद्ध या नियुक्त करता है ( तम् ) उसको ( अग्निः ) शत्रुतापक, अग्निस्वभाव राजा ही ( प्रति-अमुञ्चत् ) धारण करता है । तभी ( सः ) वह शिरोमणि पुरुष ( अस्मै ) इस राजा के लिये ( भूयः भूयः ) बहुत २ प्रकार के और बार २ ( आज्यं दुहे ) वीर्य और पराक्रम के कार्य पूर्ण करता है । और हे राजन् ! ( तेन ) उसके बल से ही ( श्वः श्वः ) भावी काल में बराबर ( त्वं ) तू ( द्विषतः ) अपने शत्रुओं को ( जहि ) विनाश कर ।

वेदज्ञ मन्त्री मुख्य २ बलवान् व्यक्तियों को प्रतिज्ञाबद्ध और वेतनबद्ध



करके रखे । राजा उनको धारण करे । वह उसके नाना पराक्रम के कार्य साधें । उनके बल पर शत्रुओं का नाश करे ।

‘अबध्नात्’—बन्ध धातु का प्रयोग वेतन पर नियुक्त करने अर्थ में प्रयुक्त है जैसे ‘बद्धोऽस्म्यर्थेन कौरवैः ।’ भाषा में ‘बन्धा लेना’ कहाता है ।

‘प्रत्यमुञ्चत्’—पहनने या धारण करने अर्थ में प्रयुक्त होता है, जैसे—‘तमग्रीवः प्रत्यमुञ्चत्’ कदाचित् उक्त वीर शिरोमणियों को फाली या शूली के आकार का कोई चिह्न भी धारण कराया जाता हो जिसके कारण मणि शब्द से मणिवान् का ग्रहण किया गया है ।

यमवध्नाद् बृहस्पतिर्मणिं० । तमिन्द्रः प्रत्यमुञ्चतौजसे वीर्याय कम् ।  
सो अस्मै बलमिदं दुहे भूयोभूयः० ॥ ७ ॥

भा०—( यम् फालं घृतशुतं=खदिरं उग्रं मणिं बृहस्पतिः ओजसे अबध्नात् ) शत्रु सेना के तोड़ने फोड़ने वाले बल पराक्रम के कर्ता, शत्रु के विनाशक, तीक्ष्णस्वभाव, बलवान् शिरोमणि पुरुष को ( बृहस्पतिः ) वेदज्ञ विद्वान्, महामात्य राजा के कार्य में बांधता है ( तम् इन्द्रः ओजसे वीर्याय कम् प्रति अमुञ्चत ) उसको इन्द्र ऐश्वर्यशील राजा अपने तेज और वीर्य की वृद्धि के लिये ही धारण करता है । ( सः अस्मै भूयो भूयः बलम् इदं दुहे ) वह उस राजा के लिये बराबर बल को ही बढ़ाता है । ( तेन श्वःश्वः त्वं द्विपतः जहि ) उसके बल से तू हे राजन् ! भविष्य में अपने शत्रुओं को मारने में समर्थ हो ।

यमव० । तं सोमः प्रत्यमुञ्चत महे श्रोत्राय चक्षसे ।

सो अस्मै वर्च इदं दुहे भूयो० ॥ ८ ॥

८—( प० ) ‘प्रत्यमुञ्चतं द्रविणापरसायकम् । सो अस्मै महित’ इति

पैप्प० सं० ।

भा०—( यम् अब्रह्मात्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( तं सोमः ) उस शिरोमणि पुरुष को सोम स्वरूप सबका प्रेरक राजा ( महे ) अपने बड़े महत्त्वपूर्ण कार्य ( श्रोत्राय ) कान के लिये अर्थात् राष्ट्र की सब शिकायतों को सुनने के लिये और ( महे चक्षुसे ) चक्षु अर्थात् राष्ट्र के निरीक्षण के महत्त्वपूर्ण कार्य के लिये ( प्रति अमुञ्चत ) धारण करता है । ( सः अस्मै वर्च इद् दुहे ) वह राजा के वर्चः=तेज को बढ़ाता है । ( भूयो भूयः श्वः श्वः तेन द्विपतो जहि ) हे राजन् उसके बल पर तू भविष्य में अपने द्वेषकारी लोगों के मारने में समर्थ हो । उत्तम शिरोमणि पुरुषों को राजा वेतन पर राष्ट्र की प्रजाओं के परस्पर के विवादों को श्रवण करने और व्यवस्था के निरीक्षण के लिये नियुक्त करे । इससे राजा का ही तेज बढ़ता है, शत्रु नष्ट होते हैं ।

यमव० । तं सूर्यः प्रत्यमुञ्चत् तेनेमा अजयद् दिशः ।

सो अस्मै भूतिमिद् दुहे भूयो० ॥ ६ ॥

भा०—( यम् अब्रह्मात्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( तं ) उस शिरोमणि पुरुष को ( सूर्यः ) सूर्य के समान प्रखर तेजस्वी राजा ( प्रत्यमुञ्चत् ) स्वयं धारण करता है ( तेन इमा दिशः अजयत् ) उसके बल पर इन समस्त दिशाओं पर जय प्राप्त करता है । ( सः ) वह शिरोमणि पुरुष ( भूतिम् इत् ) भूति, राज्य और राष्ट्र की सम्पत्ति को ही ( भूयः भूयः दुहे ) बराबर अधिकाधिक बढ़ाया करता है । तेन श्वः श्वः द्विपतः जहि हे राजन् ! उसके बल पर ही तू भविष्य में सदा द्वेष करने वाले शत्रुओं को मारने में समर्थ हो । अर्थात् राजा देशान्तर विजय के कार्य के लिये भी उत्तम उत्तम पुरुषों को वेतन पर नियुक्त करे । वे उसकी राष्ट्र सम्पत्ति को बढ़ावें और उनके बल पर राजा शत्रुओं को दण्ड दे ।

यमव०—नाद् बृहस्पतिर्मणिं फालं घृतश्चुतमुग्रं खदिरमोजसे ।

तं विभ्रच्चन्द्रमा मणिमसुराणां पुरांजयद् दानवानां हिरण्यवा ।

सो अस्मै श्रियमिद् दुहे भूयो० ॥ १० ॥ ( १८ )

भा०—( यम् अवध्नात्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( तं मणिम् ) उस श्रेष्ठ नररत्न को ( विभ्रत् ) धारण करता हुआ ( चन्द्रमाः ) प्रजा को सुखी करने हारा राजा ( असुराणां ) असुरों और ( दानवानाम्<sup>१</sup> ) प्रजा के पीड़ाकारी दानवों के ( हिरण्ययीः ) लोहे की या सुवर्ण आदि धन सम्पत्ति से भरी हुई ( पुरः ) नगरियों को ( अजयत् ) विजय करता है । ( सः ) वह नररत्न ( अस्मै भूयो भूयः श्रियम् इत् दुहे ) इस राजा के धन ऐश्वर्य को ही अधिकाधिक बढ़ाता है । ( तेन श्वःश्वः द्विपतः जहि ) उसके बल पर भविष्य में भी राजा अपने शत्रुओं को विनाश करने में समर्थ होता है ।

यमवध्नाद् बृहस्पतिर्वाताय मणिप्राशवे ।

सो अस्मै वाजिनं दुहे भूयो० ॥ ११ ॥

भा०—( बृहस्पतिः ) वेदज्ञ विद्वान्, बृहस्पति के समान राष्ट्र का महामन्त्री ( यम् ) जिस ( मणिम् ) पुरुष-रत्न को ( प्राशवे ) अति शीघ्रकारी ( वाताय ) प्रचण्ड वात के समान तीव्र वेग के कार्य सम्पादन करने के लिये ( अवध्नात् ) कार्य पर वेतन द्वारा नियुक्त करता है ( सः ) वह अस्मै राजा के लिये ( भूयो भूयः ) अधिकाधिक ( वाजिनम् ) वेगवान् अश्व आदि यानों और रथों को ( दुहे ) तैय्यार कर देता है । ( तेन श्वः श्वः द्विपतः जहि ) है राजन् ! ऐसे नररत्न के बल पर तू भविष्य में बराबर शत्रुओं का नाश कर ।

राजा वेगवान् रथों के उत्पन्न करने हारे शिल्पवेत्ता विद्वानों को नियुक्त करे । वे राज्य में सहस्रों वेगवान् रथों को उत्पन्न करें ।

१०—‘ सो अस्मै तेज ’ इति पैप्प० सं० ।

१. दाव खण्डने भ्वादिः ।



यमव० । तेनेमां मणिना कृषिमुश्विनां वृभि रक्षतः ।

स भिषग्भ्यां महो दुहे भूयो० ॥ १२ ॥

भा०—( बृहस्पतिः ) वेदज्ञ बृहस्पति पद पर स्थित महामात्य ( आशवे वाताय ) आशुगामी प्रचण्डवान् जिस प्रकार मेघ को समुद्र से लाकर पृथिवी पर वर्षा देता है उसी प्रकार अपने प्रबल यन्त्रों से जल-धाराओं और नदियों नहरों को बनाने के कार्य के लिये ( यम् मणिम् ) जिस नर-रत्न को ( अबध्नात् ) राष्ट्र के कार्य में नियुक्त करता है । ( तेन ) उस नर-रत्न के बल से ( अश्विनौ ) राष्ट्र के नर नारी लोग ( इमां कृपिम् ) इस अन्न की खेती को ( अभि रक्षतः ) रक्षा करते हैं । ( सः ) वही नर-रत्न ( भिषग्भ्याम् ) दोनों प्रकार के ओषधि-चिकित्सक और शल्य-चिकित्सक के लिये ( भूयोभूयः ) अधिकाधिक ( महः ) महत्वपूर्ण पदार्थ ( दुहे ) उत्पन्न करता है । हे राजन् ( तेन श्वः श्वः ) उससे भविष्य में तू ( द्विपतः जहि ) शत्रुओं का विनाश कर ।

यमव० । तं विभ्रत् सविता मणिं तेनेदमजयत् स्वः ।

सो अस्मै सूनृतां दुहे भूयो० ॥ १३ ॥

भा०—( यम् अबध्नात्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( तं मणिं ) उस नर-रत्न को ( सविता विभ्रत् ) सविता धारण करके सूर्य के समान तेजस्वी राजा ( तेन ) उसके बल से ( इदम् ) इस ( स्वः ) आकाश लोक को ( अजयत् ) विजय कर लेता है । ( सः ) वह ( अस्मै ) इस राजा के लिये ( सूनृताम् ) शुभ सत्यवाणी या कीर्ति को ( भूयो भूयः दुहे ) अधिकाधिक उत्पन्न करता है । हे राजन् ! ( तेन श्वः श्वः द्विपतो जहि ) उसके बल से भविष्य में शत्रुओं के विजय में समर्थ हो ।

प्रचण्ड वेगवान् यानों के कर्त्ता शिल्पज्ञ के द्वारा आकाशचारी विमानों से राजा विशाल आकाश पर वश करे और उस बल से यश कीर्ति प्राप्त करके शत्रुओं को दश करे ।

यमव० । तमग्रे विभ्रतीर्गणि सदा धावन्त्यक्षिताः ।

स आभ्योमृतमिद् दुहे भूयो० ॥ १४ ॥

भा०—( यम् अवज्ञात्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( तं मणिं आपः विभ्रतीः ) उस नर-रत्न को अपने भीतर धारण करने हारी ' आपः ' आस प्रजाएँ जल धाराओं के समान ( सदा ) निरन्तर ( अक्षिताः ) विना विनाश के निरन्तर ( धावन्ति ) चला करती हैं । ( सः ) वह नर-रत्न ( आभ्यः ) इन प्रजाओं के लिये ( भूयो भूयः ) अधिकाधिक ( अमृतम् इत् दुहे ) अमृत या दीर्घायु या अमर जीवन को पूर्ण करता है । ( तेन त्वं द्विपतः श्वः श्वः जहि ) इत्यादि पूर्ववत् ।

यमव० । तं राजा वरुणो मणिं प्रत्यमुञ्चत शंभुवम् ।

सो अस्मै सत्यमिद् दुहे भूयो० ॥ १५ ॥

भा०—( यम् अवज्ञात्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( तं मणिम् ) उस शिरोमणि ( शंभुवम् ) सुखकारी नर-रत्न को ( वरुणः राजा ) राजा वरुण ( प्रत्यमुञ्चत् ) मणि के समान धारण करता है । ( सः, अस्मैः ) वह इस राजा को प्रतिनिधि होकर ( सत्यम् इत् दुहे ) सत्य, न्याय को ही ( भूयो भूयः ) अधिकाधिक बढ़ाता है ( तेन द्विपतः श्वः श्वः जहि० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

यमव० । तं देवा विभ्रन्तो मणिं सर्वाल्लोकान् युधाजयन् ।

स एभ्यो जितिमिद् दुहे भूयो० ॥ १६ ॥

भा०—( यन् अवज्ञात्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( तं मणिम् ) उस नर-रत्न पुरुष को ( विभ्रन्तः ) अपने बीच धारण करते हुए ( देवाः ) विद्वान् पुरुष ( युधा ) अपने युद्ध करने के सामर्थ्य से ( सर्वान् लोकान् ) समस्त लोकों को ( अजयन् ) विजय कर लेते हैं । ( सः ) वह नरमणि ही ( एभ्यः ) उन देव विद्वान् पुरुषों के लिये ( भूयः भूयः ) अधिकाधिक

( जितम् इत् दुहे ) विजयों को करता है । ' तेन श्वः श्वः० ' इत्यादि पूर्ववत् ।

यमबध्नाद् बृहस्पतिर्वाताय मणिमाशवे ।

तस्मिन् देवता मणिं प्रत्यमुञ्चन्त शंभुवम् ।

स आभ्यो विश्वमिदुद्धे भूयो भूयः श्वः श्वस्तेन त्वं द्विपतो जहि ॥ १७ ॥

( यम् अबध्नाद्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( शंभुवम् ) कत्याण और सुख के उत्पादक ( तम् इमं मणिम् ) इस नर-रत्न को ( देवताः ) दिव्य शक्तियों और दिव्य पदार्थ स्वयं ( प्रत्यमुञ्चन्त ) धारण करते हैं । ( सः ) वह नर-रत्न ( आभ्यः ) उन दिव्य पदार्थों के द्वारा ( विश्वम् इत् ) समस्त संसार के सारे पदार्थ को ( भूयो भूयः ) अधिकाधिक ( दुहे ) प्राप्त करता है । ( तेन श्वः श्वः त्वं० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

ऋतवस्तमवध्नतार्त्वास्तमवध्नत ।

संवत्सरस्ते बद्ध्वा सर्वं भूतं वि रक्षति ॥ १८ ॥

भा०—( ऋतवः ) ऋतुगण ( तम् ) उसको ( अबध्नत ) अपने में बांधते हैं, धारण करते हैं, ( आर्त्तवाः तम् अबध्नत ) ' आर्त्तव ' उसको बांधते, धारण करते हैं । ( तं ) उस नर-रत्न को ( संवत्सरः ) संवत्सर भी बांधकर ( सर्वं भूतं ) समस्त प्राणिसमूह को ( वि रक्षति ) विविध प्रकार से पालन करता है । अर्थात् ऋतु, ऋतु के भाग और संवत्सर=वर्ष जिस प्रकार सूर्य को धारण करते हैं और प्रजा का पालन करते हैं उसी प्रकार प्रजाएं अधिकारी-गण और राजा भी ऐसे नर-रत्नों को स्वयं अपने राष्ट्र में नियुक्त करके नाना प्रकार से प्राणियों का पालन करता है ।

( १ ) ' ऋतवः '—याः षड्विभूतयः ऋतवस्ते । जै० उ० १ । २१ ।

१ ॥ तद् यानि २ भूतानि ऋतवस्ते । श० ६ । १ । ३ । ८ ॥ अग्नयो वा

( १७—( च० ) ' प्रत्यमुञ्चन्त ' इति क्वचित्कः पाठः ।



ऋतवः । श० ६। २। १। ३६ ॥ ऋतवो वै सोमस्य राज्ञो राजभ्रातरो यथा  
मनुष्यस्य । ऐ० १। १३ ॥ ऋतवः पितरः । कौ० ५। ७ ॥ ऋतवो होत्रां-  
सिनः । कौ० २६। ८ ॥ ऋतवो वा होत्राः । गो० पू० ५। ३ ॥ सदस्या  
ऋतवोऽभवन् । तै० ३। १३। ६ ४ ॥ ऋतवो वै विश्वेदेवाः । श० ७। १।  
१। ४३ ॥

( २ ) ' ऋतव्याः '—ऋतव एते यद् ऋतव्याः । श० ८। ७। १।  
१ ॥ चित्रं वा ऋतव्याः विश इमाः इतरा इष्टकाः । श० ८। ७। १। २ ॥  
इमे वै लोकाः ऋतव्याः ! श० ८। ७। १। १२ ॥

( ३ ) ' संवत्सरो '—यः स भूतानां पतिः संवत्सरो सः । श० ६।  
१। ३। ८ ॥ संवत्सरो वै प्रजापतिरेकशतविधः । श० १०। २। ६।  
१ ॥ संवत्सरो वै पिता वैश्वानरः प्रजापतिः ! श० १। ५। १। १६ ॥ संव-  
त्सरो वै सोमो राजा ! ऋ० ४। ५३। ७ ॥ सुमेकः संवत्सरो स्वेको हवै नामै-  
तद् यत् सुमेकः इति । श० १। ७। २। २६ ॥ संवत्सरो वै समस्तः  
सहस्रवान् स्तोकवान् पुष्टिमान् । ऐ० २। ४१ ॥

( १ ) छः विभूतियं, समस्त प्राणी, विद्वान् पुरुष, राजा के राज-भाई,  
अर्थात् राज शासन के सहयोगी अधिकारी-गण, वृद्ध पिताजन, याज्ञिक  
विद्वान् सदस्य-गण ' ऋतु ' कहते हैं । ( २ ) क्षत्रिय सैनिक-गण ' ऋतव्य '  
हैं, या समस्त राष्ट्र वासी लोग ही ऋतव्य हैं । ( ३ ) प्राणियों का पालक,  
प्रजापति, समस्त लोगों का हितकारी, प्रजापालक राजा सब में उत्तम  
एकाधिपति, बलवान्, पुष्टिमान्, पुरुष ' संवत्सरो ' है । अध्यात्म क्षेत्र में  
ऋतु, ऋतव्य=प्राण, संवत्सरो पुरुष शरीर और मणि=आत्मा ।

अन्तर्देशा अबध्नत प्रदिशस्तमवध्नत ।

प्रजापतिसृष्टो मणिर्द्विष्टो मेधरां अकः ॥ १६ ॥

भा०—( अन्तः देशाः ) अन्तराल दिशाएं और ( प्रदिशः ) मुख्य  
चार दिशाएं भी ( तम् ) उस नर-रत्न को सूर्य के समान ( अबध्नत )

गले में माणि के बने हार के समान धारण करती हैं। ( प्रजापति सृष्टः ) प्रजापालक परमेश्वर का उत्पन्न किया हुआ वह ( माणिः ) नर-शिरोमणि पुरुष ( मे ) मेरे से ( द्विषतः ) द्वेष करने हारे शत्रुओं को ( अधरान् ) नीचे ( अकः ) कर देता है।

अथर्वाणो अवध्नताथर्वणा अवध्नत ।

तैर्मेदिनो अङ्गिरसो दस्यूनां विभिदुः पुरस्तेन त्वं द्विषतो  
जहि ॥ २० ॥ ( १६ )

भा०—(अथर्वाणः) अथर्व निश्चल, स्थिरमति, पुरुष और (आथर्वणाः) अथर्व वेद के विद्वान् गण उस नर-रत्न को अपने गले में हार के समान ( अवध्नत ) धारण करते हैं। ( तैः ) उनसे ( मेदिनः ) परिपुष्ट ( अङ्गिरसः ) विज्ञानवान् पुरुष ( दस्यूनां ) प्रजा के विनाशक दुष्ट डाकू लोगों के ( पुरः ) गढ़ों को ( विभिदुः ) तोड़ डालते हैं। हे राजन् ( तेन ) उससे ( त्वं ) तू ( द्विषतः ) अपने शत्रुओं को ( जहि ) विनाश कर।

तं धाता प्रत्यमुञ्चत स भूतं व्यकल्पयत् ।

तेन त्वं द्विषतो जहि ॥ २१ ॥

भा०—( तं ) उसको ( धाता ) धारण करने और उत्पन्न करने वाला विधाता प्रभु स्वयं ( प्रत्यमुञ्चत ) धारण करता है। ( सः ) वह ( भूतम् ) इस चराचर को ( वि अकल्पयत् ) नाना प्रकार से उत्पन्न करता या नाना प्रकार से विभक्त करता है। ( तेन ) उस नरश्रेष्ठ पुरुष के बल पर हे राजन् ! तू ( द्विषतः जहि ) शत्रुओं का नाश कर।

यमवध्नाद् बृहस्पतिर्वैवेभ्यो असुरक्षितिम् ।

स ज्ञायं मृगिरागमद् रसेन सह वर्चसा ॥ २२ ॥

२१—‘ सुभूतान्यकल्पयत् ’ इति पैप्प० सं० ।

२२—‘ असुरक्षितिम् ’ इति पैप्प० सं० ।

भा०—( यम् ) जिस ( असुरवितिम् ) असुरों के विनाशकारी पुरुष को ( बृहस्पतिः ) वेदज्ञ महामात्य ( देवेभ्यः ) देव विद्वान् श्रेष्ठ पुरुषों के लिये ( अबध्नात् ) राष्ट्र में नियुक्त करता है ( मा ) मुक्त राजा के पास ( रसेन ) अपने बल और ( वर्चसा ) तेज के ( सह ) साथ ( सः, अयं मणिः ) वह यह नर-शिरोमणि या सर्व बाधा-निवारक रूप में ( आग्रगमत् ) प्राप्त हो ।

यमव० । स मायं मणिरागमत् सह गोभिरज्जविभिरन्नं  
प्रजया सह ॥ २३ ॥

भा०—( यम् अबध्नात्० इत्यादि ) असुरों के विनाशक जिस पुरुष को वेदज्ञ महामात्य श्रेष्ठ पुरुषों की रक्षा के लिये नियुक्त करता है ( सः अयं ) वह यह ( मणिः ) नररत्न ( गोभिः अजाविभिः सह ) गौओं, चकरियों और भेड़ों के साथ और ( प्रजया सह ) प्रजा के साथ या ( आग्रगमत् ) मुक्त राजा को प्राप्त हो ।

यमव० । स मायं मणिरागमत् सह व्रीहियवाभ्यां महंसा  
भूत्या सह ॥ २४ ॥

भा०—( यम् अबध्नात्० इत्यादि ) असुरों के विनाशक जिस पुरुष को वेदज्ञ विद्वान् श्रेष्ठ पुरुषों की रक्षा के लिये नियुक्त करे ( सः अयं मणिः ) वह नरश्रेष्ठ पुरुष ( व्रीहियवाभ्यां ) धान्य और जौ आदि अन्नों और ( सहसा भूत्या सह ) बड़ी भारी धन सम्पत्ति के साथ ( मा ) मुक्त राजा को ( आग्रगमत् ) प्राप्त हो ।

यमव० । स मायं मणिरागमन्मध्वोर्वृतस्य धारया  
कीलालैन मणिः सह ॥ २५ ॥

भा०—( यम् अबध्नात्० इत्यादि ) असुरों के विनाशक जिस पुरुष को वेदज्ञ विद्वान् श्रेष्ठ पुरुषों की रक्षा के लिये नियुक्त करे ( सः अयं मणिः )



वह नरश्रेष्ठ ( मधोः घृतस्य धारया ) मधुर पदार्थों और घृत की धारा और ( कीलालेन ) अमृत या जल या परम अन्न रस के साथ ( मा ) मुक्त राजा को ( आ-अगमत् ) प्राप्त हो ।

यमव० । स मायं मणिरागमदूर्जया पयसा सह द्रविणेन श्रिया सह ॥ २६ ॥

भा०—( यम् अबध्नात्० इत्यादि ) असुरों के नाशक जिस पुरुष को चेदश् विद्वान् श्रेष्ठ पुरुषों की रक्षा के लिये नियुक्त करे ( सः अयं मणिः ) वह यह नरश्रेष्ठ ( ऊर्जया पयसा सह ) अन्न की बलकारी सारवान् शक्ति और पुष्टिकारक दूध और जल के साथ और ( द्रविणेन ) धन सम्पत्ति और ( श्रिया सह ) लक्ष्मी के साथ ( मा आ-अगमत् ) मुक्त राजा को प्राप्त हो ।

यमव० । स मायं मणिरागमत् तेजसा त्विष्वा सह यशसा कीर्त्या सह ॥ २७ ॥

भा०—( यम् अबध्नात्० ) पूर्ववत् । ( सः अयं मणिः ) वह नर यह श्रेष्ठ ( तेजसा ) तेज, ( त्विष्वा ) कान्ति, ( यशसा कीर्त्या ) यश और कीर्त्ति के ( सह ) साथ ( मा आ-अगमत् ) मुक्त राजा को प्राप्त हो ।

यमवध्नाद् बृहस्पतिर्देवेभ्यो असुरक्षितिम् ।

स मायं मणिरागमत् सर्वाभिर्भूतिभिः सह ॥ २८ ॥

भा०—( यम् अबध्नात्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( सः अयं मणिः ) वह यह नरश्रेष्ठ ( सर्वाभिः भूतिभिः सह ) समस्त कल्याण सम्पदाओं के साथ ( मा आ-अगमत् ) मुक्त राजा को प्राप्त हो ।

तमिमं देवता मणिं मह्यं ददतु पुष्टये ।

अभिभुं क्षत्रवर्धनं सपत्नदम्भनं मणिम् ॥ २९ ॥

२८-‘ ओजसा तेजसा सह ’ इति पैप्प० सं० ।

भा०—( अभिभुम् ) सबको अपने सामर्थ्य से दवाने वाले ( चत्र-वर्धनम् ) चत्र-बल को बढ़ाने वाले ( सपत्न-दम्भनम् ) शत्रुओं के विनाशक, स्तम्भनशील, सर्वाधार ( तम् इमम् मणिम् ) उस नरश्रेष्ठ पुरुष को ( देवताः ) समस्त देवगण ( पुष्टये ) राज्य की पुष्टि के लिये ( मह्यम् ) मुझे ( ददतु ) प्रदान करें ।

ब्रह्मणा तेजसा सह प्रति मुञ्चामि मे शिवम् ।

असपत्नः सपत्नहा सपत्नान् मेधराँ अकः ॥ ३० ॥ ( २० )

भा०—मैं ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म, वेदमय या ब्राह्मणों के ज्ञानमय ( तेजसा ) तेज के साथ ( शिवम् ) उस कल्याणमय नरश्रेष्ठ को ( प्रति-मुञ्चामि ) धारण करूँ । वह ( सपत्नहा ) शत्रुनाशक ( असपत्नः ) शत्रुरहित, अजातशत्रु, नरश्रेष्ठ ( सपत्नान् ) शत्रुओं को ( मे अधरान् ) मेरे नीचे ( अकः ) करे ।

उत्तरं द्विषतो मामयं मणिः कृणोतु देवजाः ।

यस्य लोका इमे त्रयः पयो दुग्धमुपासते ।

स मायमधि रोहतु मणिः श्रेष्ठाय मूर्धतः ॥ ३१ ॥

भा०—( अयं ) यह ( मणिः ) नर-रत्न, शत्रुस्तम्भक पुरुष ( देवजाः ) देव विद्वानों द्वारा सामर्थ्यवान् एवं अधिकार सत्ता को प्राप्त होकर ( माम् ) मुझे ( द्विषतः ) शत्रुओं के ( उत्तरम् ) ऊपर, उनसे ऊँचा ( कृणोतु ) करे और ( यस्य ) जिसके ( दुग्धम् ) उत्पन्न किये या दुहे गये प्राप्त किये हुए ऐश्वर्य को ( इमे ) ये ( त्रयः ) तीनों ( लोकाः ) लोक, उत्तम, मध्यम और निकृष्ट तीनों श्रेणियों के प्राणी ( उपासते ) भोग करते हैं । ( सः ) वह ( अयम् मणिः ) यह नरोत्तम परम पुरुष ( श्रेष्ठाय ) सबसे श्रेष्ठ होने के कारण ( मूर्धतः माम् अधिरोहतु ) मेरे भी शिरोभाग पर पूज्य होकर रहे ।

यह मन्त्र सूक्त में आये 'मणि' शब्द के वाच्यार्थ का स्वरूप दर्शाता है।

यं देवाः पितरों मनुष्या/उपजीवन्ति सर्वदा।

स मायमयि रोहतु मणिः श्रेष्ठयाय मूर्धतः ॥ ३२ ॥

भा०—( यं ) जिस नरश्रेष्ठ पुरुष के आश्रय पर ( पितरः ) गुरु, माता, पिता, आचार्य आदि पिता के समान पालक पूजनीय पुरुष और ( मनुष्याः ) मननशील जीव ( सर्वदा ) सब कालों में ( उप-जीवन्ति ) अपनी आजीविका प्राप्त करते हैं ( सः मणिः ) वह शिरोमणि पुरुष ( श्रेष्ठ्याय माम् मूर्धतः आधिरोहतु ) सर्वश्रेष्ठ होने के कारण मेरे भी शिरोभाग पर अर्थात् मुझ से भी ऊंचे पद पर रहे।

यथा बीजमुर्वरायां कृष्टे फालेन रोहति।

एवा मयि प्रजा पशवोन्नमन्नं वि रोहतु ॥ ३३ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( उर्वरायाम् ) उर्वरा, उत्कृष्ट भूमि में ( फालेन ) हल की फाली से ( कृष्टे ) हल चला लेने पर बोया हुआ ( बीजम् ) बीज ( रोहति ) खूब अच्छी प्रकार उगता है और फलता है ( एवा ) उसी प्रकार ( मयि ) मुझ में ( प्रजा पशवः अन्नं वि रोहतु ) प्रजापति, पशु और अन्न विशेष प्रकार से उत्पन्न हो और समृद्ध हो। ' फाल मणि ' का रहस्यार्थ इस मन्त्र में स्पष्ट कर दिया है।

यस्मै त्वा यज्ञवर्धन मणे प्रत्यमुचं शिवम्।

तं त्वं शतदक्षिण मणे श्रेष्ठयाय जिन्वतात् ॥ ३४ ॥

भा०—हे ( यज्ञवर्धन ) यज्ञ राक्षस की व्यवस्था-संगति को निरन्तर बढ़ाने वाले ( मणे ) शिरोमणे ! ( त्वां ) तू ( शिवम् ) शिव, कल्याणकारी का ( यस्मै ) जिसको ( प्रति अमुचम् ) मैं धारण करता हूँ। हे ( शत-दक्षिण मणे ) सैकड़ों शक्तियों से सम्पन्न शिरोमणे ! ( तं ) उस राजा को ( श्रेष्ठ्याय ) सर्वश्रेष्ठ पद प्राप्त कराने के लिये ( जिन्वतात् ) समर्थ हो।



एतमिधं समाहितं जुषाणो अग्ने प्रति हर्ष्य होमैः ।  
तस्मिन् विदेम सुमतिं स्वस्ति प्रजां चक्षुः पशून्समिद्धे  
जातवेदसि ब्रह्मणा ॥ ३५ ॥ ( २१ )

भा०—हे ( अग्ने ) अग्ने ! शत्रुतापकारिन् राजन् ! ( समाहितम् इध्मम् जुषाणः ) जिस प्रकार आग में रखे काष्ठ को प्राप्त करके अग्नि घृत चरु के होमों द्वारा तीव्र हो जाती है उसी प्रकार ( एतं ) इस ( समाहितम् ) भली प्रकार तुझ में स्थापित ( इध्मम् ) दीक्षियुक्त राज्यपद को ( जुषाणः ) प्राप्त करता हुआ ( होमैः ) बलि, राष्ट्र कर रूप द्रव्यादानों से ( प्रति-हर्ष्य ) समृद्ध हो । ( ब्रह्मणा ) वेद के विद्वान् ब्राह्मणवर्ग या ब्रह्म बल से ( तस्मिन् ) उस ( जात-वेदसि ) जातवेदाः, ऐश्वर्यवान् राजा के ( समिद्धे ) अति प्रदीप्त होजाने पर हम राष्ट्रवासी जन ( स्वस्ति ) कल्याणपूर्वक ( सुमतिम् ) उत्तम ज्ञान ( प्रजाम् ) उत्तम सन्तान और ( चक्षुः ) चक्षु आदि ज्ञानेन्द्रियों और ( पशून् ) गौ, अश्व आदि पशुओं को ( विदेम ) प्राप्त करें ।

॥ इति तृतीयोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सूक्तद्वयम्, पञ्चाशितिश्व ऋचः ]

[ ७ ] ज्येष्ठ ब्रह्म या स्कम्भ का स्वरूप वर्णन ।

अथर्वा क्षुद्र ऋषिः । मन्त्रोक्तः स्कम्भ अध्यात्म वा देवता । स्कम्भ सूक्तम् ॥

१ विराड् जगती, २, ८ भुरिजौ, ७, १३ परोष्णिक्, ११, १५, २०, २२, ३७ ३९ उपरिष्ठात् ज्योतिर्गगत्यः, १०, १४, १६, १८ उपरिष्ठाद्बृहत्यः, १७ अथसानापदपदा जगती, २१ बृहतीगर्भा अनुष्टुप्, २३, ३० ३७, ४० अनुष्टुभः, ३१ मध्येज्योर्निजगती, ३२, ३४, ३६ उपरिष्ठाद् विराड् बृहत्यः, ३३ परा-विराड् अनुष्टुप्, ३५ चतुष्पदा जगती, ३८, ३-६, ९, १२, १५, ४०,

४२-४३ त्रिष्टुभः, ४१ आर्षी त्रिपाद् गायत्री, ४४ द्विपदा वा पञ्चपदां निवृत्त  
पदपंक्तिः । चतुश्चत्वारिंशद्वचं सृजतम् ॥

कस्मिन्नङ्गे तपोऽस्याधि तिष्ठति कस्मिन्नङ्गे ऋतमस्याध्याहितम् ।  
क/व्रतं क/श्रद्धास्यं तिष्ठति कस्मिन्नङ्गे सत्यमस्य प्रतिष्ठितम् ॥१॥

भा०--( अस्य ) इसके ( कस्मिन् अंगे ) किस अंग में ( तपः )  
‘ तप ’ ( अधि तिष्ठति ) विराजता है ? ( अस्य ) और इसके ( कस्मिन्  
अङ्गे ) किस अङ्ग में ( ऋतम् अधि आ-हितम् ) ‘ ऋत ’ धरा है ? ( अस्य )  
इसके किस भाग में ( व्रतं तिष्ठति ) व्रत बैठा है और किस अङ्ग में  
( श्रद्धा ) श्रद्धा स्थित है ? और ( अस्य ) इसके ( कस्मिन् अङ्गे ) किस  
अङ्ग में ( सत्यम् प्रतिष्ठितम् ) सत्य प्रतिष्ठित है ?

कस्मादङ्गाद् दीप्यते अग्निरस्य कस्मादङ्गात् पवते मातरिश्वा ।  
कस्मादङ्गाद् वि मिमीते चन्द्रमा मह स्कम्भस्य मिमानो  
अङ्गम् ॥ २ ॥

भा०--( अस्य ) इस स्कम्भ के ( कस्मात् अंगात् ) किस अङ्ग से  
( अग्निः ) अग्नि ( दीप्यते ) प्रकाशित होता है ? ( मातरिश्वा ) मातरिश्वा,  
वायु ( कस्मात् अंगात् ) किस अङ्ग से ( पवते ) बहता है ? ( चन्द्रमाः )  
चन्द्रमा ( महः स्कम्भस्य ) महान् स्कम्भ=उपेष्ट ब्रह्म, सर्वाश्रय परम आत्मा  
के ( अङ्गम् ) स्वरूप को ( मिमानः ) प्रकट करता हुआ ( कस्मात् अंगात् )  
किस अङ्ग से ( अधि वि मिमीते ) प्रकट होता है ?

कस्मिन्नङ्गे तिष्ठति भूमिरस्य कस्मिन्नङ्गे तिष्ठत्यन्तरिक्षम् ।

कस्मिन्नङ्गे तिष्ठत्याहिता द्यौः कस्मिन्नङ्गे तिष्ठत्युत्तरं दिवः ॥ ३ ॥

[ ७ ] १-( प्र० ) ‘ तपोऽस्य ’ इति पैप्प० सं० ।

२-( च० ) ‘ स्कम्भस्य महन् मिमानो ’ इति पैप्प० सं० ।



भा०—(अस्य) इसके (कस्मिन् अंगे) किस अङ्ग में (भूमिः) भूमि (तिष्ठति) विराजती है? (अस्य) इसके (कस्मिन् अङ्गे) किस अङ्ग में (अन्तरिक्षम्) अन्तरिक्ष (तिष्ठति) विराजमान है? (कस्मिन् अङ्गे) किस अङ्ग में (निहिता द्यौः तिष्ठति) धारी द्यौः विराजती है? और (दिवः उत्तरम्) द्यौलोक से भी परे का भाग उस 'स्कम्भ' के (कस्मिन् अङ्गे) किस अङ्ग के (तिष्ठति) स्थित है?

क१ प्रेप्सन् दीप्यत ऊर्ध्वो अग्निः क१ प्रेप्सन् पवते मातरिश्वा ।  
यत्र प्रेप्सन्तीरभियन्त्यावृतः स्कम्भं तं ब्रूहि कतमः स्विडेव सः ॥३॥

भा०—हे विद्वान् पुरुष ! बतला ? (ऊर्ध्वः अग्निः) ऊपर विराजमान वह महान् अग्नि, सूर्य (क प्रेप्सन्) किस में अपनी अभिलाषा बांधे, या कहां जाना चाहता हुआ (दीप्यते) प्रकाशित हो रहा है? और (मातरिश्वा) वायुः (क प्रेप्सन्) कहां पहुंचने की अभिलाषा से (पवते) निरन्तर बहता है? (आवृतः) ये सब मार्ग (क प्रेप्सन्तीः) कहां पहुंचना चाहते हुए (अभि यन्ति) चले चले जा रहे हैं? हे विद्वन् ! तू (तं) उस (स्कम्भम्) सर्व जगत् के आश्रयभूत, स्तम्भ या 'स्कम्भ' का (ब्रूहि) उपदेश कर (सः) वह (कतमः स्वित्) कौन सा पदार्थ है?

कार्धमासाः कयन्ति मासाः संवत्सरेण सह संविदानाः ।

यत्र यन्त्यृतवो यत्रार्त्वाः स्कम्भं तं ॥ ५ ॥

भा०—(कार्धमासाः) आधे मास, पक्ष और (मासाः) मास (संवत्सरेण) संवत्सर के (सह) साथ (संविदानाः) सहमति या संगलाभ करके (क यन्ति) कहां जा रहे हैं? ये (ऋतवः) ऋतु और (आर्त्वाः) ऋतु के भाग (यत्र यन्ति) जहां जाते हैं, हे विद्वन् ! (तं) उस सर्वाश्रय (स्कम्भम्) स्कम्भ का (ब्रूहि) उपदेश कर (सः कतमः स्वित् एव) वह कौन सा पदार्थ है?



क३ प्रेप्सन्ती युवती विरूपे अहोरात्रे द्रवतः संविदाने ।

यत्र प्रेप्सन्तीरभियन्त्यापः स्कम्भं तं० ॥ ६ ॥

भा०—( विरूपे ) विपरीत रूप वाले, काले और गोरे रंग के, तमः और प्रकाशस्वरूप (युवती) मानो दो नर-नारी के समान परस्पर मन्त्रणा करते हुए (अहोरात्रे, दिन और रात ( क प्रेप्सन्ती ) कहां पहुंचने की अभिलाषा करके (द्रवतः) जारहे हैं ? (आपः) ये जलधाराएं, नदियाँ (यत्र) जहां भी (प्रेप्सन्तीः) पहुंचने की अभिलाषा करती हुई ( अभि यन्ति ) चली जा रही हैं हे विद्वन् ! ( तं स्कम्भम् ) जगत् के उस परम आश्रयभूत 'स्कम्भ' = खम्भे का ( ब्रूहि ) उपदेश कर ( कतमः स्विद् एव सः ) वह कौनसा सर्वोत्कृष्ट पदार्थ है ?

यस्मिन्स्तब्ध्वा प्रजापतिर्लोकान्त्सर्वाँ आधारयत् ।

स्कम्भं तं ब्रूहि कतमः स्विदेव सः ॥ ७ ॥

भा०—( प्रजापतिः ) समस्त प्रजाओं के पालक परमेश्वर ने ( यस्मिन् ) जिस परम आश्रय पर ( सर्वान् लोकान् ) समस्त लोकों को ( स्तब्ध्वा ) थाम कर ( आधारयत् ) धारण किया है हे विद्वन् ! ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस 'स्कम्भ' महान् जगत्-स्तम्भ का उपदेश कर । ( कतमः स्विद् एव सः ) वह कौनसा पदार्थ है ?

यत् परममव्ययं यच्च मध्यमं प्रजापतिः ससृजे विश्वरूपम् ।

कियंता स्कम्भः प्र विवेश तत्र यन्न प्राविशत् कियत् तद् अभूव ॥८॥

भा०—हे विद्वन् ! ( प्रजापतिः ) प्रजाओं के पालक परमात्मा प्रजापति ने ( यत् ) जो ( परमम् ) परम, सबसे उत्कृष्ट, सात्विक या बौलोक, ( यत् च अव्ययम् ) सबसे निकृष्ट तामस या भूलोक और ( यच्च मध्यमम् ) जो मध्यम राजस या बीच का अन्तरिक्ष लोक ( विश्वरूपं ) विश्वरूप, समस्त

ब्रह्माण्ड ( ससृजे ) बनाया है ( तत्र ) उसमें ( स्कम्भः ) वह परम आश्रय स्तम्भ रूप ' स्कम्भ ' , ज्येष्ठ ब्रह्म ( कियता ) कितने अंश से ( प्रविवेश ) प्रविष्ट है और ( यत् ) जो भाग ( न प्रविशत् ) उसमें प्रविष्ट नहीं है ( तत् ) वह ( कियत् बभूव ) कितना शेष है ?

कियता स्कम्भः प्र विवेश भूतं कियद् भविष्यदन्वाशये स्य ।

एकं यदङ्गमकृणोत् सहस्रधा कियता स्कम्भः प्र विवेश तत्र ॥६॥

भा०—वह ' स्कम्भ ' ( भूतम् ) भूतकाल में ( कियता ) कितने अंश से ( प्रविवेश ) प्रविष्ट है ? और ( भविष्यत् ) भविष्यत् काल में ( अस्य ) इस स्कम्भ रूप ज्येष्ठ ब्रह्म का ( कियत् ) कितना अंश ( अनु आ-शये ) व्याप्त है । और ( एकम् अङ्गम् ) एक ही अंग को ( यद् ) यदि ( सहस्रधा ) सहस्रों रूपों में ( अकृणोत् ) प्रकट किया है तो ( तत्र ) वहां ( स्कम्भः ) स्कम्भ, सर्वाश्रय ज्येष्ठ ब्रह्म ( कियता ) कितने अंश से ( प्र विवेश ) प्रविष्ट है ।

यत्र लोकांश्च कोशांश्चापो ब्रह्म जनां विदुः ।

असञ्च यत्र सञ्चान्त स्कम्भे तं ब्रूहि कतमः स्विदेव सः ॥१०॥ (२२)

भा०—( यत्र ) जिसके आश्रय पर ( लोकान् च ) समस्त लोकों और ( कोशान् च ) समस्त हिरण्यगर्भ आदि भुवनों को ( आपः ) समस्त विश्व के मूल, कारणरूप, प्रकृति के सूक्ष्म परमाणु और ( जनाः ) विद्वान् जन ( ब्रह्म ) ब्रह्म, सबसे महान् वेदज्ञान को भी आश्रित जानते हैं । और ( यत्र ) जहां ( असत् च ) असत्, अव्याकृत जगत् और ( अन्तः ) जिसके भीतर ( सत् च ) सत्, व्याकृत जगत् भी विद्यमान है ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस स्कम्भ, सर्वाश्रय, ज्येष्ठ ब्रह्म का उपदेश कर । ( सः कतमः स्विद् एव ) वह इन समस्त पदार्थों में कौनसा है ? अथवा ( यत्र ) जहां ( असत् च ) असत् अव्याकृत प्रकृति विद्यमान है और ( अन्तः ) भीतर जो ( सत् च ) स्वयं सत् स्वरूप है ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस जगदाधार, परमेश्वर स्कम्भ के रूप को बतला ?



यत्र तपः पराक्रम्य व्रतं धारयत्युत्तरम् ।

कृतं च यत्र श्रद्धा चापो ब्रह्म समाहिताः स्कम्भं तं० ॥ ११ ॥

भा०—( यत्र ) जिसके आश्रय पर ( तपः ) तपः पराक्रम करके ( उत्तरम् ) उत्कृष्ट ( व्रतम् ) व्रत, आचरण को ( धारयति ) धारण करता है और ( यत्र च ) जहां ( ऋतम् ) ऋत परम सत्य ( श्रद्धाच ) और श्रद्धा, ( आपः ) आपः, समस्त जीवगण या प्रकृति का सूक्ष्म परमाणु या आस परम-पद में प्राप्त मुक्त जीव और ( ब्रह्म ) अव्यक्त प्रकृति या समस्त विश्व या वेद का परम ज्ञान ( सम्-आहिता ) एक ही संग आश्रित हैं ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस परम जगदाधारभूत स्कम्भ का उपदेश कर । ( कतमः स्विद् एव सः ) वह कौनसा परम पूजनीय ईश्वर है ?

यस्मिन् भूमिरन्तरिक्षं द्यौर्यस्मिन्नध्याहिता ।

यत्राग्निश्चन्द्रमाः सूर्यो वातस्तिष्ठन्त्यर्पिताः स्कम्भं तं० ॥ १२ ॥

भा०—( यस्मिन् ) जिसमें ( भूमिः ) भूमि ( अन्तरिक्षं ) अन्तरिक्ष और ( द्यौः ) द्यौ लोक ( अधि आहिता ) स्थित हैं । ( यत्र ) जिसमें ( अग्निः चन्द्रमाः ) अग्नि, चन्द्रमा ( सूर्यः ) सूर्य और ( वातः ) वायु ( आ अर्पिताः ) सब प्रकार से आश्रित होकर ( तिष्ठन्ति ) खड़े हैं ( तं स्कम्भम् ) उस स्कम्भ का ( ब्रूहि ) उपदेश कर । ( कतमः स्विद् एव सः ) वह भला कौनसा है ?

यस्य त्रयस्त्रिंशद् देवा अङ्गे सर्वे समाहिताः । स्कम्भं तं० ॥ १३ ॥

भा०—( यस्य अङ्गे ) जिसके अङ्ग में ( सर्वे ) सब के सब ( त्रयःत्रिंशत् ) तैत्तिरीय ( देवाः ) देवगण ( सम्-आहिताः ) भली प्रकार स्थित हैं ( तं

११—( द्वि० ) ' पराक्रम्य कृतं ', ( तृ० ) ' व्रतं च यत्र ' ( च० )

श्रद्धा च ब्रह्म चापः ' इति पैप्प० सं० ।



स्कम्भं ब्रूहि कतमः स्विद् एव सः ) उस स्कम्भ का उपदेश कर वह कौनसा है ?

“ कतमे ते ते त्रयस्त्रिंशदित्यष्टौ वसवः, एकादश रुदाः, द्वादशादित्यास्त एकात्रिंशदिन्द्रश्चैव प्रजापतिश्च त्रयस्त्रिंशाविति ॥ २ ॥ कतमे वसव इति, अग्निश्च पृथिवी च वायुश्चान्तरिक्षं चादित्यश्च द्यौःश्च चन्द्रमाश्च नक्षत्राणि चैते वसवः । एतेषु हीदं सर्वं हितमिति तस्माद्वसवः इति ॥ ३ ॥ कतमे रुदा इति । दशमे पुरुषे प्राणा आत्मा एकादशस्ते यदाऽस्माच्छरीरान्मर्त्या दुष्कामान्ति अथ रोदयन्ति । तद् यद् रोदयन्ति तस्माद् रुदाः इति ॥ ४ ॥ कतम आदित्या इति । द्वादश वै मासा संवत्सरस्येत आदित्याः । एते हि इदं सर्वमाददाना यन्ति । यदिदं सर्वमाददाना यन्ति तस्मात् आदित्या इति ” ( बृहदा० उप० ३ । ६ । २-५ ) बृहदारण्यक उपनिषत् में अग्नि, पृथिवी, वायु, अन्तरिक्ष, आदित्य, द्यौः, चन्द्रमा और नक्षत्र ये आठ ‘ वसु ’ हैं, पुरुष शरीर में दश प्राण और आत्मा ये ग्यारह ‘ रुद ’, वर्ष के १२ मास आदित्य और अश्वि और पशु या और यज्ञ, स्तनयितु या इन्द्र और प्रजापति ये ३३ देवता गिनाये हैं ।

यत्र ऋषयः प्रथमजा ऋचः साम यजुर्मही ।

एकर्षिर्यस्मिन्नार्पितः स्कम्भं तं ॥ १४ ॥

भा०—( यत्र ) जिसमें ( प्रथमजाः ) सबसे प्रथम उत्पन्न ऋषि, अग्नि, वायु, आदित्य और अंगिरा और उनके हृदय में प्रकाशित ( ऋचः साम यजुः मही ) ऋग्वेद, सामवेद और यजुर्वेद और महती ब्रह्मविद्या ब्रह्मवेद=अथर्व आश्रित है और ( यस्मिन् ) जिसके स्वरूप में ( एक ऋषिः ) वह एकमात्र परम ऋषि सर्व संसार का दृष्टा परमेश्वर स्वयं ( अर्पितः ) विराजमान है, ( तं स्कम्भं ) उस स्कम्भ का उपदेश कर ? ( कतमः स्विद् एव सः ) वह कौनसा पदार्थ है ?

इस मन्त्र में सूक्त की ग्रन्थि खोल दी है ।

यत्रामृतं च मृत्युश्च पुरुषेधि समाहितं ।

समुद्रो यस्य नाड्यः पुरुषेधि समाहिताः स्कम्भं तं ॥ १५ ॥

भा०—( अमृतं च ) अमृत, अमर जीवन और ( मृत्युः च ) मृत्यु दोनों ( यत्र पुरुषे ) जिस परम पुरुष में ( अधि समाहिते ) आश्रित हैं और ( समुद्रः ) समुद्र, महान् आकाश ( यस्य ) जिसके महान् ब्रह्माण्डमय शरीर में ( पुरुषे नाड्य इव सम् आहिताः ) पुरुष के शरीर में रुधिरभरी नाड़ियों के समान स्थित है ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस स्कम्भ का उपदेश करो ? ( कतमः स्विद् एव सः ) वह कौनसा है ?

यस्य चतस्रः प्रदिशो नाड्यः स्तिष्ठन्ति प्रथमाः ।

यज्ञो यत्र पराक्रान्तः स्कम्भं तं ब्रूहि कतमः स्विदेव सः ॥ १६ ॥

भा०—और ( यस्य ) जिसके विराट् रूप में ( प्रदिशः ) मुख्य दिशाएं ( प्रथमाः नाड्यः ) मुख्य नाड़ियों के समान ( तिष्ठन्ति ) विराजती हैं ( यत्र ) जिसमें ( यज्ञः ) यह विश्वरूप महान् यज्ञ ( पराक्रान्तः ) बढ़ी उत्कृष्टता से सम्पादित होता है ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस स्कम्भ का उपदेश कर । ( कतमः स्विद् एव सः ) बतला वह कौनसा है ?

ये पुरुषे ब्रह्मं विदुस्ते विदुः परमेष्ठिनम् ।

यो वेदं परमेष्ठिनं यश्च वेदं प्रजापतिम् ।

ज्येष्ठं ये ब्राह्मणं विदुस्ते स्कम्भमनुसंविदुः ॥ १७ ॥

१५—( द्वि० ) ' पुरुषश्च समाहितः ' इति पैप्य० सं० ।

१६—( द्वि० ) ' प्रथमाः ' इति द्विटनिकामितः पाठः । ' प्रप्यसाः ' इति प्रायशः । ' प्रभ्यसाः ' इति लाक्षणिकं रूपम् प्रभ्यसाः प्रभीता इत्यर्थः ।

१७—( प० ) ' ते स्कम्भमर[नु]संविदुः ' इति पैप्य० सं० ।



भा०—( ये ) जो विद्वान् योगी जन ( पुरुषे ) इस पुरुष=शक्ति रूप में विद्यमान ( ब्रह्म ) उस महान् ब्रह्म का ( विदुः ) साक्षात् ज्ञान करते हैं ( ते ) वे ही ( परमेष्ठिनम् ) पर पद में स्थित ब्रह्म का भी ( विदुः ) साक्षात्कार करते हैं और ( यः ) जो ब्रह्मवेत्ता ( परमेष्ठिनम् ) उस परमधाम में स्थित परम पुरुष का ( वेद ) साक्षात् ज्ञान कर लेता है ( यः च ) और जो ( प्रजापतिम् ) इस समस्त चर, अचर प्रजा के पालक का ( वेद ) साक्षात् ज्ञान प्राप्त कर लेता है और ( ये ) जो ब्रह्मवेदी गण ( ज्येष्ठम् ) परम ज्येष्ठ सबसे उत्कृष्ट ( ब्राह्मणं ) ब्रह्म के पुरुषमय विराटरूप को ( विदुः ) साक्षात् प्राप्त करते हैं ( ते ) वे ही ( स्कम्भम् ) उस परम जगदाधार स्कम्भ का ( अनु संविदुः ) भली प्रकार ज्ञान लाभ करते हैं ।

यस्य शिरों वैश्वानरश्चक्षुराङ्गिरसोभवन ।

अङ्गानि यस्य यातवः स्कम्भं तं ब्रूहि कतमः स्विदेव सः ॥ १८ ॥

भा०—( वैश्वानरः ) वैश्वानर, सूर्य ( यस्य ) जिसका ( शिरः ) शिर है, ( आङ्गिरसः ) अंगिरस=उसके विराट् देह में रस या सारभूत तेजोमय सहस्रों नक्षत्रमय सूर्य ( चक्षुः ) चक्षुरूप ( अभवन ) हैं । और ( यातवः ) गतिमान समस्त लोक ( यस्य ) जिसके ( अङ्गानि ) अङ्ग हैं ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस स्कम्भ का उपदेश करो । ( कतमः स्विद् एव सः ) वह कौनसा पदार्थ है ?

यस्य ब्रह्म मुखमाहुर्जिह्वां मधुकशामुत ।

विराजमूद्यो यस्योऽहुः स्कम्भं तं ॥ १९ ॥ १९ ॥

भा०—( यस्य ) जिसका ( मुखम् ) मुख, मुख्य या मुख स्थानीय ( ब्रह्म ) 'ब्रह्म' वेद को ( आहुः ) बतलाते हैं और ( मधुकशाम् ) मधुकशा अमृतवल्ली



को ( जिह्वाम् आहुः ) उस स्कम्भ की जिह्वा बतलाते हैं ( उत ) और ( विराजम् ) ' विराट् ' रूप को ( यस्य ) जिसका ( ऊवः ) उधस् अर्थात् आनन्द रस का ' थान ' कहते हैं । हे विद्वन् ! ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस स्कम्भ का उपदेश कर । ( कतमः स्विद् एव सः ) वह सब देवों में से कौनसा देव है ?

यस्मादृचो अपातन्तु यजुर्यसादिपाकपन् ।

सामानि यस्य लोमान्यथर्वाङ्गिरसो मुखं स्कम्भं तं ब्रूहि कतमः स्विदेव सः ॥ २० ॥ ( २३ )

भा०—( यस्मात् ) जिस ' स्कम्भ ' से ( यजुः ) यजुर्वेद ( अप अकपन् ) प्रकट हुआ । ( सामानि ) साम ( यस्य लोमानि ) जिसके लोम हैं और ( अथर्वाङ्गिरसः ) अथर्व और आङ्गिरस वेद ( मुखम् ) जिस ' स्कम्भ ' का मुख हैं । ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस स्कम्भ को मुझे बतला कि ( कतमः स्विद् एव सः ) वह सब देवों में से कौनसा देव है ?

असृच्छाखां प्रतिष्ठन्तीं परममिव जनां विदुः ।

उतो सन्मन्यन्तेवरे ये ते शाखामुपासन्ते ॥ २१ ॥

भा०—( जनाः ) लोग ( प्रतिष्ठन्ती ) प्रकट रूप से प्रत्यक्ष होने वाली ( शाखाम् ) अव्याकृत ' शाखा ' समस्त आकाश में व्यापक सृष्टि को ही ( परमम् इव ) परम असत् के समान ( विदुः ) जानते हैं । ( उतो ) और ( ये ) जो ( अवरे ) दूसरे लोग ( शाखाम् उपासन्ते ) उस परम ब्रह्म में लीन शक्ति की उपासना करते हैं ( ते ) वे उसको ( सत् मन्यन्ते ) ' सत् ' ही मानते हैं । अथवा पदपाठ के अनुसार, ( प्रतिष्ठन्तीम् असत्-शाखाम् ) प्रकट रूप में विराजमान ' असत् '=प्रकृति मूलक इस सृष्टि को ही ( जनाः परमम् इव विदुः ) लोग परम तत्त्व के समान जानते हैं । ( उतो ) और

( ये ) जो उस ( शाखाम् उप आसते ) शाखा=शक्ति की उपासना करते हैं उस पर विचार करते हैं ( ते अचरे ) वे दूसरे लोग उसको 'सत्' सत् रूप से जानते हैं ।

यत्रादित्याश्च रुद्राश्च वसवश्च समाहिताः ।

भूतं च यत्र भव्यं च सर्वे लोकाः प्रतिष्ठिताः स्कम्भं तं ब्रूहि कतमः  
स्विदेव सः ॥ २२ ॥

भा०—( यत्र ) जिसके ( आदित्याः च, रुद्राः च, वसवः च ) बारह आदित्य, मास, ११ रुद्र—दश प्राण और ११ वां आत्मा और आठ वसु-गण ( सम् आहिताः ) एकत्र स्थित हैं और ( यत्र च ) जहां ( भूतं भव्यं च ) भूत और भविष्यत् जगत् और ( सर्वे लोकाः प्रतिष्ठिताः ) समस्त लोक प्रतिष्ठित हैं ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस स्कम्भ को बतलाओ कि ( कतमः स्विद् एव सः ) वह कौनसा है ?

यस्य त्रयस्त्रिंशद् देवा निर्वि रक्षन्ति सर्वदा ।

निर्वि तमद्य को वेद यं देवा अभिरक्षथ ॥ २३ ॥

भा०—( यस्य ) जिसके ( निधिम् ) परम भण्डार की ( त्रयस्त्रिंशत् ) तैंतीस ( देवाः ) देवगण ( सर्वदा रक्षन्ति ) सदा रक्षा करते हैं तो हे ( देवाः ) देवगणो ! ( यं ) जिसकी तुम ( अभिरक्षथ ) सब प्रकार से रक्षा करते हो ( तं निधिम् ) उस खजाने को ( अद्य ) आज, अब ( कः वेद ) कौन जानता है ? कोई घिरला ही जानता है ।

यत्र देवा ब्रह्मविदो ब्रह्म ज्येष्ठमुपासन्ते ।

यो वै ताम् विद्यात् प्रत्यक्षं स ब्रह्मा वेदिता स्यात् ॥ २४ ॥

भा०—( यत्र ) जिसके आश्रय पर ( देवाः ) समस्त देवगण हैं उस ( ज्येष्ठं ब्रह्म ) ज्येष्ठ, सर्वोत्कृष्ट परब्रह्म को ( ब्रह्मविदः ) ब्रह्मवेत्ता ऋषि

२४—( सू० ) 'यो वै तद् ब्रह्मणो वेद तं वै ब्रह्मविदोः विदुः' इति पैप्प० सं० ।

( उपासते ) उपासना करते हैं । ( यः ) जो ( वै ) भी ( तान् ) उन ब्रह्मवैदियों का ( प्रत्यक्षम् ) प्रत्यक्ष साक्षात् ( विद्यात् ) लाभ करे ( सः वेदिता ) वह भी ज्ञानी ( ब्रह्मा ) ब्रह्मवेत्ता ( स्यात् ) हो जाय ।

बृहन्तो नाम ते देवा येसंतः परि जज्ञिरे ।

एकं तदङ्गं स्कम्भस्यासंदाहुः पुरो जनाः ॥ २५ ॥

भा०—( ते ) वे ( देवाः ) देव ( बृहन्तः ) ‘ बृहत् ’ नामक हैं ( ये ) जो ( असतः ) ‘ असत् ’ से ( परि जज्ञिरे ) उत्पन्न होते हैं । ( स्कम्भस्य ) स्कम्भ का ( तत् ) वह ( एकम् अङ्गम् ) एक अङ्ग है जिसको ( जनाः ) लोग ( परः ) इस व्याकृत जगत् से परे ( असत् ) ‘ असत् ’ रूप से ( आहुः ) बतलाते हैं ।

यत्र स्कम्भः प्रजनयन् पुराणं व्यवर्तयत् ।

एकं तदङ्गं स्कम्भस्य पुराणमनुसंविदुः ॥ २६ ॥

भा०—( यत्र ) जिस रूप में ( स्कम्भः ) ‘ स्कम्भ ’ ने ( प्र-जनयन् ) सृष्टि उत्पन्न करते हुए ( पुराणं वि अवर्तयत् ) ‘ पुराण ’ नाम हिरण्यगर्भ को बनाया । ( तत् ) वह भी ( स्कम्भस्य ) ‘ स्कम्भ ’ जगदाधार परमेश्वर का ( एकं अङ्गम् ) एक अङ्ग=रूप है जिसको विद्वान् लोग ( पुराणम् ) ‘ पुराण ’ नाम से ( अनु संविदुः ) जानते हैं ।

यस्य त्रयस्त्रिंशद् देवा अङ्गे गात्रा विभेजिरे ।

तान् वै त्रयस्त्रिंशद्देवानेकं ब्रह्मविदो विदुः ॥ २७ ॥

२५—( द्वि० ) ‘ पुरा जज्ञिरे ’ इति लङ्विगुक्तामितः पाठः । ‘ परं जज्ञिरे ’

मूकामितः पाठः । ‘ पुरो जज्ञिरे ’ इति पैप्प० सं० ।

२६—( च० ) ‘ पुराणमरुं विदुः ’ इति पैप्प० सं० ।

२७—( द्वि० ) ‘ गात्राणि भेजिरे ’ इति पैप्प० सं० ।



भा०—( यस्य अङ्गे ) जिसके शरीर में ( त्रयस्त्रिंशत् देवाः ) तैंतीस देव ( गात्रा विभेजिरे ) अवयव के समान बंटें हुए हैं । ( एके ब्रह्मविदः ) कोई ब्रह्मवेत्ता ( तान् ) उन ( त्रयस्त्रिंशत् देवान् ) तैंतीस देवों का ही ( विदुः ) ज्ञान प्राप्त करते हैं ।

हिरण्यगर्भं परममनंत्युद्यं जनां विदुः ।

स्कम्भस्तदग्रे प्रासिञ्चद्विरण्यं लोके अन्तरा ॥ २८ ॥

भा०—( जनाः ) लोग ( हिरण्यगर्भम् ) हिरण्यगर्भ को ही ( परमम् ) परम ( अनति-उद्यं विदुः ) ऐसा तत्त्व जानते हैं कि जिसके परे और कोई पदार्थ न बतलाया जा सके । परन्तु ( तत् हिरण्यं ) उस ' हिरण्य ' तेजोमय वीर्य को ( अग्रे ) उसके भी पूर्व ( लोके अन्तरा ) इस लोक के बीच में ( स्कम्भः ) उस जगदाधार ' स्कम्भ ' ने ही ( प्रासिञ्चत् ) प्रकृति में सिञ्चन किया था ।

स्कम्भे लोकाः स्कम्भे तपः स्कम्भेऽध्युतमाहितम् ।

स्कम्भं त्वा वेद प्रत्यक्षमिन्द्रे सर्वं समाहितम् ॥ २९ ॥

भा०—( स्कम्भे लोकाः ) स्कम्भ में समस्त लोक, ( स्कम्भे तपः ) ' स्कम्भ ' में तप, और ( स्कम्भे ऋतम् अधि आहितम् ) स्कम्भ में ' ऋत ' परम-ज्ञान प्रतिष्ठित है । हे ( स्कम्भ ) ' स्कम्भ ' जगदाधार ! मैं द्रष्टा ( त्वा ) तुझको ( प्रत्यक्षं वेद ) साक्षात् करुं कि ( इन्द्रे सर्वं समाहितम् ) उस परम् ऐश्वर्यवान् परमेश्वर में समस्त जगत् अच्छी प्रकार स्थित है ।

इन्द्रं लोका इन्द्रे तप इन्द्रेऽध्युतमाहितम् ।

इन्द्रं त्वा वेद प्रत्यक्षं स्कम्भे सर्वं प्रतिष्ठितम् ॥ ३० ॥ ( २४ )

२९—( वृ० ) ' स्कम्भं त्वा ' इति कचित्कः पाठः ।

३०—( वृ० ) ' इन्द्रं त्वा ' इति द्विजनिकामितः पाठः ।

भा०—( इन्द्रे लोकाः ) ' इन्द्र ' परमेश्वर में समस्त लोक स्थित हैं ( इन्द्रे तपः ) उस ' इन्द्र ' परमेश्वर में ' तप ' स्थित है । ( इन्द्रे ऋतम् अधि आहितम् ) इन्द्र परमेश्वर में समस्त परम ज्ञान स्थित है । मैं ( त्वा इन्द्रं प्रत्यक्षं वेद ) तुझ जगदाधार परमेश्वर को ही ' इन्द्र ' परमेश्वर्यवान् साक्षात् जानूँ । ( स्कम्भे सर्वं प्रतिष्ठितम् ) उस जगत् के आधारभूत 'स्कम्भ' में समस्त संसार विराजमान है ।

नाम नाम्नां जोहवीति पुरा सूर्यात् पुरोषसः ।

यदजः प्रथमं संवभूव स ह तत् स्वराज्यमियाय यस्मान्नान्यत् परमस्ति भूतम् ॥ ३१ ॥

भा०—( नाम नाम्ना जोहवीति ) मनुष्य एक नाम या पद की व्याख्या करने के लिये दूसरे नाम या पद से उसको पुकारता है या ( नाम ) उस नमस्कार योग्य परमेश्वर को ( नाम्ना ) किसी भी पद से पुकार लेता है । वह परमतत्त्व तो ( पुरा सूर्यात् ) इस सूर्य से भी पहले और ( उषसः पुराः ) सूर्य के पूर्व उषा होता है और वह उषा से भी पूर्व विद्यमान है । ( यत् ) जब ( प्रथमं ) सबसे प्रथम ( सः ) वह ( अजः ) अजन्मा, परम आत्मा ही ( सं वभूव ) एकमात्र था ( तत् ) उस समय ( सः ) निश्चय से वही ( स्वराज्यम् इयाय ) स्वयं प्रकाशमान रूप को प्राप्त था । ( यस्मात् ) जिससे ( अन्यत् ) दूसरा ( परम् भूतम् ) कोई ' भूत ' =उत्पन्न होने वाला पदार्थ, पर=इस जगत् को अतिक्रमण करने वाला उससे पूर्व विद्यमान ( न असि ) नहीं है । इस मन्त्र में ह्रिटनी का 'अज' का अर्थ 'बकरा' करना बड़ा हास्यास्पद है ।

यस्य भूमिः प्रमान्तरिक्षमुतोदरम् ।

दिवं यश्चक्रे मूर्धानं तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ॥ ३२ ॥

३१—( प्र० ) ' जोहवीमि ' ( च० ) 'स्वराज्यं जगाम' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( भूमिः ) भूमि ( यस्य ) जिसकी ( प्रमा ) प्रमा, चरण हैं ( उत ) और ( अन्तरिक्षम् ) अन्तरिक्ष ( उदरम् ) उदर, मध्यभाग है । ( यः ) और जो ( दिवं ) द्यौःलोक आकाश को ( मूर्धानं चक्रे ) अपना शिर के समान बनाये है ( तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ) उस सर्वश्रेष्ठ, ब्रह्म, महान् शक्तिमान् को नमस्कार है ।

यस्य सूर्यश्चक्षुश्चन्द्रमांश्च पुनर्णवः ।

अग्निं यश्चक्र आस्यं तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ॥ ३३ ॥

भा०—( सूर्यः पुनर्णवः चन्द्रमाः च यस्य चक्षुः ) सूर्य और पुनः नवीन रूप में उत्पन्न होने वाला चन्द्र दोनों जिसकी दो आंखों के समान हैं, और ( यः ) जो ( अग्निम् ) अग्नि को ( आस्यम् ) अपने मुख के समान ( चक्रे ) बनाये हुए है ( तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ) उस सर्वश्रेष्ठ परम-ब्रह्म को नमस्कार है ।

अनादिमध्यान्तमनन्तवीर्यमनन्तबाहुं शशिसूर्यनेत्रम् ।

पर्यामि त्वां दीप्तहुताशचक्रं स्वतेजसा विश्वमिदं तपन्तम् ॥

गीता ११ । १६ ॥

यस्य वातः प्राणापानौ चक्षुरङ्गिरसोभवं ।

दिशो यश्चक्रे प्रज्ञानीस्तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ॥ ३४ ॥

भा०—( वातः ) वात ( यस्य प्राणापानौ ) जिसके प्राण और अपान के समान हैं । और ( अङ्गिरसः ) ज्ञानी विद्वान् या तेजस्वी पदार्थ, जिसके ( चक्षुः अभवत् ) चक्षु के समान हैं । और ( यः ) जो ( दिशः ) दिशाओं को ( प्रज्ञानीः ) अपनी उत्कृष्ट ज्ञापक, पताकाओं के समान ( चक्रे ) बनाये हुए है ( तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ) उस परम, सर्वश्रेष्ठ ब्रह्म के लिये नमस्कार है ।

३३—( वृ० ) ' यश्चक्रास्यं ' इति पैप्प० सं० ।

३४—( वृ० ) ' दिवं यश्चक्रे मूर्धानं ' इति पैप्प० सं० ।



इस रूपक को छान्दोग्य [ अ० ५, खं० १०-१८ ] उपनिषद् में स्पष्ट किया है—तस्य ह वा एतस्यात्मनो वैश्वानरस्य मूर्धैव सुतेजाश्चतुर्विश्वरूपः प्राणः पृथग्वत्सामा संदेहो बहुलो वस्तिरेव रयिः पृथिव्येव पादा वुर एव वेदिलोमानि बहिर्हृदयं गार्हपत्यो मनोऽन्वाहार्यपचन, आस्य माहवनीयः । इत्यादि ।

स्कम्भो दाधार द्यावापृथिवी उभे इमे स्कम्भो दाधारोर्वन्तरिक्षम् ।  
स्कम्भो दाधार प्रदिशः षडुर्वाः स्कम्भ इदं विश्वं भुवनमा विवेश ॥ ३५

भा०—वह ( स्कम्भः ) स्कम्भ ( इमे ) इन ( उभे ) दोनों ( द्यावा- ( पृथिवी ) द्यौ और पृथिवी को ( दाधार ) धारण किये हुए है । ( स्कम्भः ) वही जगदाधार स्तम्भ रूप ' स्कम्भ ' ( उरु ) विशाल इस ( अन्तरिक्षम् ) अन्तरिक्ष को ( दाधार ) धारण किये हुए है । ( स्कम्भः ) स्कम्भ ही ( उर्वाः ) विशाल इन ( प्रदिशः ) दिशाओं को ( दाधार ) धारण करता है । वस्तुतः ( इदं विश्वम् ) यह समस्त चराचर ( भुवनम् ) लोक ( स्कम्भे आविवेश ) स्कम्भ के ही भीतर घुसा हुआ है । अथवा—( स्कम्भः, इदं विश्वं भुवनम् आविवेश ) वह जगदाधार ही समस्त विश्व में प्रविष्ट है । ' तत् सृष्ट्वा तदेवानुप्राविशत् ' छां० उप० ।

यः श्रमात् तपसो जातो लोकान्त्सर्वान्समानशे ।

सोमं यश्चक्रे केवलं तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ॥ ३६ ॥

भा०—( यः ) जो ( श्रमात् ) श्रम, प्रयत्नस्वरूप ( तपसः ) तप से ( जातः ) प्रादुर्भूत या प्रकट होकर ( सर्वान् लोकान् ) समस्त लोकों में ( सम आनशे ) पूर्णरूप से व्याप्त हैं । और ( यः ) जो ( सोमम् )

३५—' स्कम्भे । इदम् ' इति पदपाठः । पूर्वपादत्रये ' स्कम्भः ' इति क्रमो-  
पलब्धेश्चतुर्थेऽपि ' स्कम्भः ' इत्येव साधुः ।

सोम जीव या समस्त जगत् को या सर्व प्रेरक शक्ति को या ज्ञान या आनन्द को ही ( केवलम् ) ' केवल ' अपना स्वरूप ( चक्रे ) बनाता है या जो ज्ञानी पुरुष को ही मुक्त करता है । ( तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ) उस सर्वश्रेष्ठ ब्रह्म को नमस्कार है ।

कथं वातो नैलयति कथं न रमते मनः ।

किमापः सत्यं प्रेप्सन्ती नैलयन्ति कदा चन ॥ ३७ ॥

भा०—( वातः ) वायु ( कथं न ) क्यों नहीं ( ईलयति ) चैन पाता ? ( मनः ) मन ( कथं न रमते ) क्यों नहीं एक ही वस्तु में रमता ? वह क्यों चंचल है ? ( सत्यम् ) उस सत्यस्वरूप को ही ( प्रेप्सन्तीः ) प्राप्त होने के लिये उत्सुक होकर क्या ( आपः ) जल भी ( कदाचन ) कभी ( न ईलयन्ति ) विश्राम नहीं पाते ?

महद् यत्नं भुवनस्य मध्ये तपसि क्रान्तं सलिलस्य पृष्ठे ।

तस्मिन् छ्यन्ते य उ के च देवा वृक्षस्य स्कन्धः परित इव शाखाः ॥ ३८ ॥

भा०—( भुवनस्य मध्ये ) इस समस्त संसार के बीच में ( महद् यत्नम् ) वह बड़ा भारी पूजनीय या समस्त शक्तियों का एक-मात्र संगम-स्थान है जो ( तपसि क्रान्तं ) तपः-तेज में व्यापक और ( सलिलस्य पृष्ठे ) सलिल-अन्तरिक्ष के भी पृष्ठ पर उसके भी ऊपर शासक रूप से विद्यमान है । ( ये उ के च ) जो कोई भी ( देवाः ) प्रकाशमान तेजस्वी देव दिव्य-पदार्थ हैं वे ( वृक्षस्य स्कन्धः ) वृक्ष के तने के ( परितः शाखाः, इव ) चारों ओर शाखाओं के समान ( तस्मिन् ) उस परम शक्तियों के एक-मात्र संगम-स्थान ' यत्न ' में ही ( श्रयन्ते ) आश्रय ले रहे हैं । इसी के लिये अन्यत्र वेद में—' यस्मिन् वृक्षे सुपलाशे देवैः संपिबते यमः ' ।

यस्मै हस्ताभ्यां पादाभ्यां वाचा श्रोत्रेण चक्षुषा ।

यस्मै देवाः सदा बलिं प्रयच्छन्ति विमितैर्मितं स्कम्भं तं ब्रूहि  
कतमः सिवदेव सः ॥ ३६ ॥

भा०—( यस्मै ) जिसके निमित्त ( हस्ताभ्यां पादाभ्याम् ) हाथों और पैरों से ( वाचा, श्रोत्रेण, चक्षुषा ) वाणी, कानों और आंखों से ( देवाः ) देवगण दिव्य पदार्थ या विद्वान्-गण ( बलिम् प्रयच्छन्ति ) बलि-उपहार, या आदरभाव प्रदान करते हैं । और जो ( विमिते ) नाना प्रकार से बने हुए इस परिमित संसार में ( अमितम् ) असीम, अपरिमित, अनन्त है । ( तं स्कम्भं ब्रूहि ) उस जगदाधारभूत स्कम्भ को बतला । ( कतमः सिवदेव सः ) वह है कौनसा पदार्थ ?

अप तस्य द्रुतं तमो व्यावृत्तः स पाप्मना ।

सर्वाणि तस्मिन् ज्योतीषि यानि त्रीणि प्रजापतौ ॥ ४० ॥

भा०—( तस्य ) उस परमेश्वर की शक्ति से ( तमः ) समस्त अन्धकार ( अप-हृतम् ) विनष्ट हो जाता है । ( सः ) वह समस्त ( पाप्मना ) पापों से ( वि-आवृत्तः ) पृथक् रहता है । ( यानि ) जो ( त्रीणि ) तीनों ( ज्योतीषि ) ज्योतियां हैं ( सर्वाणि ) वे सब भी ( तस्मिन् ) उसी ( प्रजापतौ ) प्रजापति में ही विराजमान हैं ।

यो वेतसं हिरण्ययं तिष्ठन्तं सलिले वेद ।

स वै गुह्यः प्रजापतिः ॥ ४१ ॥

भा०—( सलिले वेतसम् ) जल में जिस प्रकार ' वेतस ' या बेत का पैदा जल के आश्रय पर जीवन धारण करता है उसी प्रकार ( हिरण्ययम् ) ' हिरण्य ' = तेजोमय ईश्वरीय वीर्य से उत्पन्न इस हिरण्यगर्भ या संसार को उस



( सलिले ) परम कारण या परम महान् के बीच में ( तिष्ठन्तम् ) विराजमान हुआ जानता है ( सः वै ) वही ( गुह्यः ) समस्त गुहा हिरण्यगर्भ में गुप्त ( प्रजापतिः ) प्रजा का स्वामी है ।

तन्त्रमेकं युवती विरूपे अभ्याक्रामं वयतः परमयूखम् ।

प्रान्या तन्तूस्तिरते धत्ते अन्या नाप वृज्जाते नगमातो अन्तम् ॥४२॥

भा०—( एके ) जिस प्रकार कोई दो ( युवती ) युवती स्त्रियां ( विरूपे ) एक दूसरे से भिन्न २ रूप वाली गोरी और काली ( अभि आ क्रामम् ) बार २ आ आ, जा जा कर ( पङ्-मयूखम् ) ६ खूंटी वाले ( तन्त्रम् ) जाल को ( वयतः ) बुनती हैं । उनमें से ( अन्या ) एक ( तन्तून् ) सूत्रों को ( प्रतिरते ) फैलाती है । और ( अन्या ) दूसरी ( धत्ते ) गांठती है । वे दोनों ( न अप वृज्जाते ) कभी विश्राम नहीं लेतीं, काम नहीं त्याग करतीं और तो भी वे दोनों ( न अन्तं गमातः ) कार्य की समाप्ति तक नहीं पहुंच पातीं । इसी प्रकार ( एके ) उषा और रात्रि ( युवती ) एक दूसरे से नित्य संगत या काल का विभाग करने वाली ( विरूपे ) तमः और प्रकाश-मय विरुद्ध रूप वाली ( अभ्याक्रामम् ) बार २ आ आ और जा जा कर ( पङ्-मयूखम् तन्त्रम् ) छः मयूख, छः दिशाओं वाले या छः ऋतुओं वाले या छः किरणों वाले तन्त्र=विश्वरूप जाल को ( वयतः ) बुनती हैं । उनमें से ( अन्या ) एक उषा ( तन्तून् ) सूर्य की किरणरूप तन्तुओं को ( प्रतिरते ) फैलाती हैं और ( अन्या ) दूसरी रात्रि ( धत्ते ) उन सब किरणों को अपने भीतर लुप्त कर लेती हैं । ( न अप वृज्जाते ) वे दोनों कभी विश्राम नहीं लेतीं और ( न गमातः अन्तम् ) न कार्य के अन्त तक ही पहुंचती हैं ।

४२—‘ द्वे स्वसारौ वयतस्तन्त्रमेतत् सनातनं विततं षण्मयूखम् । अवाग्या-स्तन्तून् किरतो धत्तोऽन्यान् नाप वृज्याते० ’ इति तै० ब्रा० ।

तयोऽहं परिनृत्यन्त्योरिव न वि जानामि यतरा परस्तात् ।

पुमानेनद् वयत्युद्गृणन्ति पुमानेनद् वि जभारात्रि नाकं ॥ ४३ ॥

उत्तरार्धः ऋ० १०।१३०।२। इति पूर्वार्धेन समः ॥

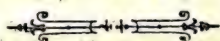
भा०—( परिनृत्यन्त्योः ) मानो नाचती हुई सी ( तयोः ) उन दोनों उपा और रात्रि में से ( न वि जानामि ) मैं यह नहीं निर्णय कर सकता कि ( यतरा परस्तात् ) पहले कौन उत्पन्न हुई । वस्तुतः ( एनत् ) इस समस्त विश्व को ( पुमान् ) वह परम पुरुष बुनता है और ( पुमान् ) वह पुरुष ही ( एनत् ) इसको ( उद् गृणन्ति ) उकेल डालता है, संहार करता है । और ( पुमान् ) वह परम पुरुष ही ( एनत् ) इस विश्व को ( नाके ) परम सुखमय आश्रय में अथवा आकाश में ( अधि वि जभार ) नाना प्रकार से चला रहा है ।

इमे मयूखा उप तस्तभुर्दिवं सामानि चक्रुस्तसराणि  
वातवे ॥ ४४ ॥ ( २५ )

( तृ० च० ) ऋ० १०।१३२।२ तृ० च० ॥

भा०—( इमे ) ये ( मयूखाः ) मयूख, किरणें ही ( दिवम् ) द्यौः-लोक को या सूर्य को ( तस्तभुः ) थामे हुए हैं । ( सामानि ) वायु, आदित्य, मेघ आदि पदार्थ और वाग्, मन, श्रोत्र आदि प्राण ये पदार्थ ही ( वातवे ) इस लोक को बुनने के लिये ( तसराणि ) तन्तु जालों को ( चक्रुः ) बनाये हुए हैं ।

वासिंह के स्तम्भ से निकलने आदि की कथा का यह ' स्तम्भ सूक्त ' मूल है ।



४३—' पुमान् एवं तनुत उत्कृणन्ति पुमान्वितन्ने अधिनाके अस्मिन् ' इति ऋ० ।

४४—' इमे मयूखाः उपसे दुरूसदः सामानि चक्रुस्तसराण्योतवे ' इति ऋ० ।

## [ ८ ] ज्येष्ठ ब्रह्म का वर्णन ।

कुत्स ऋषिः । आत्मा देवता । १ उपरिष्ठाद् बृहती, २ बृहतीगर्भा अनुष्टुप्, ५ भुरिग् अनुष्टुप्, ७ पराबृहती, १० अनुष्टुवर्गर्भा बृहती, ११ जगती, १२ पुरोबृहती त्रिष्टुप्गर्भा आर्षी पंक्तिः, १५ भुरिग् बृहती, २१, २३, २५, २९, ६, १४, १६, ३१-३३, ३७, ३८, ४१, ४३ अनुष्टुभः, २२ पुरोष्णिक्, २६ द्व्युष्णिगगर्भा अनुष्टुप्, ५७ भुरिग् बृहती, ३० मुरिक्, ३९ बृहतीगर्भा त्रिष्टुप्, ४२ विराद् गायत्री, ३, ४, ८, ९, १३, १६, १८, २०, २४, २८, २९, ३४, ३५, ३६, ४०, ४४ त्रिष्टुभः । चतुश्चत्वारिंशद्वचं सूक्तम् ॥

यो भूतं च भव्यं च सर्वं यश्चाधितिष्ठति ।

स्वर्ग्यस्य च केवलं तस्मै ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ॥ १ ॥

भा०—( यः ) जो परमेश्वर ( भूतं च ) भूतकाल और ( भव्यं च ) भविष्यत् काल और ( यः च सर्वम् ) जो समस्त जगत् पर ( अधितिष्ठति ) अधिष्ठाता होकर वश करता है और ( यस्य च ) जिसका ( केवलम् ) केवल, अपना स्वरूप ( स्वः ) सुखमय, आनन्द और प्रकाशमय स्वरूप है तस्मै) उस ( ज्येष्ठाय ब्रह्मणे नमः ) सर्वश्रेष्ठ परब्रह्म के लिये नमस्कार है ।

स्कम्भेनेमे विष्टमिहे द्यौश्च भूमिश्च तिष्ठतः ।

स्कम्भ इदं सर्वमात्मन्वद् यत् प्राणनिमिषच्च यत् ॥ २ ॥

भा०—( स्कम्भेन ) उस जगदाधार ' स्तम्भ ' द्वारा के ( वि-स्तमिहे ) धामे हुए ( इमे द्यौः च भूमिः च ) ये दोनों द्यौः और भूमि आकाश और पृथ्वी ( तिष्ठतः ) स्थिर हैं । ( इदं सर्वं आत्मन्वद् ) यह समस्त चेतन प्राणि संसार जिनमें आत्मा यह भोक्ता रूप से विद्यमान है ( यत् ) जो ( प्राणात् ) प्राण लेता ( यत् निमिषत् च ) और जो आंखें रूपकता है ( सर्वम् ) सब ( स्कम्भे ) उस जगदाधार परमेश्वर स्कम्भ में आश्रित हैं ।



तिस्रो हं प्रजा अन्त्यायमायन् न्यन्या अर्कमभितोविशन्त ।  
बृहन् हं तस्थौ रजसो विमानो हरितो हरिणीरा विवेश ॥ ३ ॥

ऋ० ८।१०।१४ ॥

भा०—( तिस्रः प्रजाः ) तीन सात्विक, राजस और तामस प्रजाएं, ( अति-आयम् ) अति अधिक आवागमन को ( आयन् ) प्राप्त होती हैं और इनके अतिरिक्त ( अन्याः ) अन्य, दूसरी त्रिगुण अतीत, बन्धन मुक्त प्रजाएं ( अर्कम् अभितः ) अर्चना करने योग्य, परम पूजनिय परमेश्वर के पास ( नि अविशन्त ) आश्रय लेती हैं । वह परमात्मा ( बृहत् ) महान् ( रजसः ) समस्त लोकों को ( विमानः ) विशेष रूप से निर्माण करता हुआ ( तस्थौ ) सर्वत्र विराजमान है और वही ( हरितः ) सूर्य के समान अति प्रकाशवान् ( हरिणीः ) समस्त तेजस्वी, प्रकाशमान् पदार्थों या समस्त दिशा में ( आ विवेश ) आविष्ट है, व्यापक है ।

द्वादश प्रधयश्चक्रमेकं त्रीणि नभ्यानि क उ तच्चिकेत ।

तत्राहतास्त्रीणि शतानि शङ्खवः षष्टिश्च खीला अविचाचला ये ॥४॥

ऋ० १।१६४।४८ ॥

भा०—( द्वादश प्रधयः ) बारह प्रधियां या पुष्टियां हैं, ( एकं चक्रम् ) एक चक्र है, ( त्रीणि नभ्यानि ) तीन नाभियां हैं ( तत् ) उस आत्मा के स्वरूप को ( कः उ चिकेत ) कौन जानता है । ( तत्र ) वहां

[ ८ ] ३-ऋग्वेदेऽस्याः जमदग्निर्भागिव ऋषिः । पवमानो देवता । ( प्र० ) ' अया-यमीयु- ' ( द्वि० ) ' अभितो विविश्रे ' ( तृ० च० ) ' तस्थौ भुवने-ष्वन्त पवमानो हरित आविवेश ' ( प्र० ) ' तिस्रो न प्राजात्या ' ( तृ० ) ' रजसो विमानं ' ( द्वि० ) ' न्याऽर्क ' इति पै.प० सं० ।

४- ' तस्मिन् त्साकं त्रिशता न शङ्खवोऽर्पिताः षष्टिर्न चलाचलासः ' इति ऋ० । अस्या ऋग्वेदे दीर्घतमा ऋषिः । संवत्सरात्मा कालो देवता ।

( त्रीणि शतानि षष्टिः च शङ्खवः ) ३६० खंडे ( आहताः ) लगे हैं । और ( त्रीणि शतानि षष्टिः च खीलाः ) तीन सौ साठ कीलें भी लगी हैं । ( ये ) जो ( अविचाचलाः ) नित्य समानरूप से नहीं चलतीं । यहां संवत्सररूप से आत्मा का विचार किया गया है । जैसे संवत्सर में १२ मास हैं, संवत्सर एक चक्र है, तीन महा ऋतु हैं और ३६० दिन और ३६० रात्रियां हैं । उसी प्रकार आत्मा में १२ प्राण हैं एक आत्मा स्वयं चक्र=कर्त्ता रूप में विद्यमान है, उसकी तीन नभ्य=बन्धन कारण सत्त्व रजस् तमस् तीन गुण हैं, ७२० कीलें हृदय की नादियां हैं जिनमें मन घूमता है । वे सदा एक समान गति नहीं करतीं ।

इदं सवितुर्वि जानीहि षड् यमा एकं एकजः ।

तस्मिन् हापित्वमिच्छन्ते य एषामेकं एकजः ॥ ५ ॥

भा०—हे ( सवितः ) सवितः सब प्राणों के प्रेरक सूर्य के समान आत्मन् ! तू ( वि जानीहि ) इसे विशेष रूप से ज्ञान कर कि ( षड् यमाः ) छः ' यम ' = जोड़े हैं और ( एकः ) एक ( एकजः ) स्वयं उत्पन्न है । ( यः ) जो ( एषाम् ) इनमें से ( एकः ) एक ( एकजः ) स्वयं उत्पन्न है ( तस्मिन् ) उसमें ( ह ) ही अन्य सब ( अपित्वम् ) अपने को सम्बद्ध हुआ ( इच्छन्ते ) जानते हैं । अथवा ( तस्मिन् ह अपित्वं=अप्ययम् इच्छन्ते ) उसी में सब सम्बद्ध होने के कारण अप्यय या विलीन होना चाहते हैं ।

संवत्सर पक्ष में—छ ऋतुएं ६ यम हैं, वे दो दो मास से बने हैं । और १३ वां मल मास है । सब अपने को उसमें सम्बद्ध पाते हैं या १३ वां स्वयं सूर्य है । वह स्वयंभू है । १२ हों मास सूर्य में अपने को बंधा पाते हैं । अध्यात्म में छः यम, दो कान, दो नाक, दो आंख, दो रसना और बाणी, दो हाथ, दो पांव, ये छः यम हैं और एक मन है, वह स्वयं उत्पन्न है, उसमें सब बंधे हैं और सब प्राण उसी में ' अप्यय ' लीन होते हैं ।



अथवा—पांच इन्द्रियें और छठा मन ये छः यम हैं । आत्मा एकज स्वयंभू एक है । उसमें वे पांचों सम्बद्ध हैं । अथवा—द्वादश प्राण छः यम= जोड़े हैं वे एक आत्मा में सम्बद्ध हैं ।

आविः सञ्निहितं गुहा जरन्नाम महत् पदम् ।

तत्रेदं सर्वमापितुमेजत् प्राणत् प्रतिष्ठितम् ॥ ६ ॥

भा०—( गुहा ) गुहा में, ब्रह्माण्ड में और इस शरीर में ( जरन्= चरन् ) व्यापक ( महत् ) वह महान् ( पदम् ) ज्ञातव्य, वेद्य ( नाम ) पदार्थ है जो ( आविः ) साक्षात् ( सञ्निहितम् ) अति समीप में भीतर स्थित है । ( तत्र ) उस आत्मा में ( इदं सर्वम् ) यह सब ( एजत् प्राणत् ) गतिशील प्राण लेने वाला देह, इन्द्रिय, चित्त आदि और ब्रह्माण्ड में समस्त सूर्य चन्द्र नक्षत्र वायु आदि सब ( प्रतिष्ठितम् ) आश्रित है ।

एकचक्रं वर्तत एकनेमि सहस्राक्षरं प्र पुरो नि पश्चा ।

अर्धेन विश्वं भुवनं जजान यदस्यार्धं क१ तद् बभूव ॥ ७ ॥

अर्थ० ११।४।२२ ॥

भा०—( पुरः प्र ) पूर्व से उग कर, ( पश्चा नि ) पश्चिम में अस्त होने वाला ( एकचक्रम् ) एक ज्योतिश्चक्र से युक्त ( एकनेमि ) संवत्सर रूप एक धार वाला सूर्य ( वर्तत ) जिस प्रकार घूमता है उसी प्रकार यह आत्मा ( पुरः प्र ) आगे २ विज्ञान रूप में बराबर उदित होता और ( पश्चा नि ) पीछे भूतकाल में निमीलित सा होता हुआ ( एकनेमि ) एकस्वरूप ( एक चक्रम् ) एकमात्र कर्त्ता होकर ( सहस्राक्षरम् ) सहस्रों अक्षर=अक्षय शक्तियों से सम्पन्न होकर ( वर्तते ) सदा विद्यमान रहता है । कभी विनाश को प्राप्त नहीं होता । और जैसे सूर्य ( अर्धेन ) आधे से ( विश्वं भुवनं

७—( प्र० ) ' अष्टाचक्रं वर्तत ' ( च० ) ' यदस्यार्धं वर्ततः सकेतुः '

इति अर्थ० [ ११।४।२२ ] ।



जजान ) समस्त भुवन को प्रकाशित करता है और ( यत् अस्य अर्धं क तत् बभूव ) और जो उसका शेष आधा भाग है, पता नहीं वह कहां प्रकाश करता है ? उसी प्रकार ( अर्धेन ) अपने अर्ध, समृद्ध भाग ऐश्वर्यमय विभूतिमय सत्वांश से ( विश्वं भुवनं जजान ) समस्त उत्पन्न होने वाले कार्य जगत् को उत्पन्न करता है और ( यद् ) जो ( अस्य ) इस परमेश्वर का ( अर्धम् ) महान्, परम स्वरूप, सूक्ष्म कारणरूप है ( तत् ) वह ( क बभूव ) कहां, किस रूप में है, नहीं कहा जा सकता ।

‘ एकनेमि ’ ब्रह्म का स्वरूपवर्णन श्वेताश्वतर उप० में लिखा है—

“ तमेकनेमि त्रिवृतं षोडशान्तं शतार्धारं विंशतिप्रत्यराभिः ।

अष्टकैः षड्भिर्विश्वरूपैकपाशं त्रिमार्गभेदं द्विनिमित्तैकमोहम् ॥ ”

( अ० १।४ ॥ )

इस पर शाङ्कर भाष्य दर्शनीय है ।

पञ्चवाही बह्मत्यग्रेमेषां प्रष्टयो युक्ता अनुसंवहन्ति ।

अयातमस्य ददृशे न यातं परं नेदीयो वरं दवीयः ॥ ८ ॥

भा०—( पञ्चवाही ) पांचों प्राणों और भूतों को वहन करने वाला आत्मा ( एषाम् ) इनके ( अग्रम् ) मुख्य, [ आसन्य ] प्राण को ( वहति ) धारण करता है । और ( प्रष्टयः ) अच्छी प्रकार से व्यापक प्राण अश्वों के समान इस देह और ब्रह्माण्ड को उठा रहे हैं । ( अस्य ) इसका ( अयातम् ) न चला हुआ मार्ग, वर्तमान तो ( ददृशे ) साक्षात् दीखता है । और ( यातम् ) चला हुआ मार्ग भूतकाल ( न ददृशे ) दिखाई नहीं पड़ता । जो मार्ग नहीं चला गया है वह तो ( परं नेदीयः ) बहुत दूर होकर भी बहुत समीप है । और जो ( यातम् ) चला हुआ भूत काल है वह ( अवरम् ) समीप होकर ( दवीयः ) अति अधिक दूर है । आत्मा पक्ष में—अयात=जो प्रारब्ध कर्म है वह साक्षात् अनुभव होता है और यात=भुक्त फिर दिखाई नहीं पड़ता

जो इसमें 'पर' अति सूक्ष्मतत्त्व है वह बहुत समीप है और जो 'अवर', स्थूल तत्त्व है वह बहुत दूर है।

'पञ्चवाही' का स्वरूप श्वेताश्वतर उपनिषत् में दर्शाया है कि—

पञ्चस्रोतोऽम्बुं पञ्चयोन्युग्रवक्रां पञ्चप्राणोर्मिं पञ्चबुद्ध्यादिमूलम् ।

पञ्चावर्त्ता पञ्चदुःखौघवेगां पञ्चशाद्भेदां पञ्चपर्वामधीमः ॥

इसकी शङ्कराचार्य कृत व्याख्या दर्शनीय है।

तिर्यग्बिलश्चमस ऊर्ध्वबुध्नस्तस्मिन् यशो निहितं विश्वरूपम् ।

तदासत् ऋषयः सप्त साकं ये अस्य गोपा मंहृतो बभुवुः ॥ ६ ॥

भा०—एक ( तिर्यग्-बिलः ) तिरछे मुख और ( ऊर्ध्व-बुध्नः ) ऊपर को पैदे वाला ( चमसः ) चमस है । ( तस्मिन् ) उसमें ( विश्वरूपं ) 'विश्वरूप' नामा रूप ( यशः ) भूतिमान् बल ( निहितम् ) रखा है । ( तत् ) वहां, उस शक्तिमान् आत्मा में ( सप्त ऋषयः ) सात ऋषि दृष्टा, सात शीर्ष गत प्राण ( साकम् ) एकत्र होकर ( आसत् ) विराजते हैं । ( ये ) जो ( अस्य मंहृतः ) इस महान् आत्मा के ( गोपाः ) रक्षक या द्वारपाल के समान उसको आवरण किये हुए या घेरे हुए ( बभुवुः ) हैं ।

शतपथ ब्राह्मण के बृहदारण्यक भाग में—“अर्वाग्बिलश्चमस ऊर्ध्वबुध्न इतीदं तच्छिर एव अर्वाग्बिलश्चमस ऊर्ध्वबुध्नस्तस्मिन् यशो निहितं विश्वरूपं प्राणा वै यशो विश्वरूपं तस्यासत् ऋषयः सप्त तीरे । प्राणा वा ऋषयः प्राणा-नेतदाह ।” यह 'शिर' वह 'चमस' या पात्र है जिसका बिल-मुख पासे पर तिरछे खुला है और पैदा, कपाल ऊपर है । उसमें यशोरूप प्राण रखे हैं । उस पात्र के किनारे २ सात ऋषि, सात प्राण, दो कान-गोतम

९-( प्र० ) 'अर्वाग्बिलश्च' ( तृ० च० ) 'तस्यासत् ऋषयः सप्ततीरे' ;

वागथमी ब्रह्मणा संविदशा' इति [ शत० १४।५।२४ ] ।



और भरद्वाज, दो चतु विश्वामित्र और जमदग्नि, दो नसिका-वसिष्ठ और कश्यप और मुख अग्नि, ये सात ऋषि विराजते हैं जो इसके 'गोपा' पहरेदार के समान उसको घेरे हैं। देखो वृहदारण्यक उप० [ अ० २। २। ३। ४ ] इस आर्ष व्याख्या को कुछ अनात्मज्ञ बोरोपीयन असंगत कहते हैं यह उनका घोर अज्ञान है।

या पुरस्ताद् युज्यते या च पश्चाद् या विश्वतो युज्यते या च सर्वतः ।  
यया यज्ञः प्राङ् तायते तां त्वां पृच्छामि कतमा सचाम् ॥ १० ॥ (२६)

भा०—( ऋचां सा कतमा ) ऋचाओं में से वह कौनसी ऋक् अर्चनीय पूजनीय स्तुत्य शक्ति है ( या ) जो ( पुरस्तात् ) आगे भी ( प्रयुज्यते ) जुड़ी रहती है और ( या च पश्चात् ) जो पीछे से भी जुड़ी रहती है और ( या च विश्वतः युज्यते ) जो सब प्रकार से जुड़ी रहती है और ( या च सर्वतः ) जो सब ओर से जुड़ी रहती है। और ( यया ) जिससे ( यज्ञः ) यज्ञ, विश्वरूप ब्रह्माण्ड ( प्राङ् ) पूर्वोभिमुख होकर ( तायते ) विस्तृत किया जाता है। वह ऋचा देखो, गोपथ ब्रा० १। १। २२ ॥ ' ऋचोऽक्षरे परमे व्योमनू० ' इत्यादि। अर्थात्, वह स्तुत्य शक्ति ब्रह्मशक्ति है।

यदेजति पतति यच्च तिष्ठति प्राणदप्राणनिमिषरुच यद् भुवत् ।  
तद् दाधार पृथिवीं विश्वरूपं तत् संभूय भवत्येकमेव ॥ ११ ॥

भा०—( यद् पुजति ) यह जो कुछ कल्पता है, ( पतति ) चलता है, ( यत् च तिष्ठति ) और जो खड़ा है ( प्राणत् अप्राणत् ) प्राण लेता हुआ या न प्राण लेता हुआ ( यत् निमिषत् भुवत् च ) और कल्पता या नष्ट होता हुआ और उत्पन्न होता हुआ, उस सब को ( तत् ) वह परब्रह्म ही ( विश्वरूपम् ) सर्वरूप होकर ( दाधार ) धारण कर रहा है, वही ( पृथिवीं दाधार )

१०—( च० ) ' कतमा सा ऋचाम् ' इति बहुत्र । ( प्र० द्वि० ) ' यो ह पश्चात् ' ' यो ह सर्वतः ' इति पैप्प० सं० ।



पृथिवी को धारण करता है ( तत् संभूय ) वह समस्त एकत्र होकर ( एकम् एव भवति ) ' एक ' ही है । उससे भिन्न कोई पदार्थ अलग नहीं रह जाता । ' यन्मध्ये पतितः स्तद्ग्रहणेन गृह्यते ' जो पदार्थ जिसके बीच में है उसीके ग्रहण से वह भी लिया जाता है । यही तात्स्थ्योपाधि है । जिसके अनुसार ' सर्वं खलु इदं ब्रह्म ' का व्याख्यान महर्षि दयानन्द ने किया है ।

अनन्तं विततं पुरुषानन्तमन्तवच्छा समन्ते ।

ते नाकपालश्चरति विचिन्वन् विद्वान् भूतभुत भव्यमस्य ॥ १२ ॥

भा०—( अनन्तम् ) अनन्त सीमारहित परम कारण और ( अन्त वत् च ) अन्त वाला, सीमा युक्त कार्य ये दोनों ही ( सम् अन्ते ) एक दूसरे की सीमा हैं । वस्तुतः देखें तो ( अनन्तम् ) अनन्त अन्तरहित, कारण पदार्थ है जो ( पुरुष ) नाना रूपों में ( विततम् ) प्रकट रूप से फैला है, परन्तु 'अनन्त' = कारण और ' अन्तवत् ' कार्य ( ते ) उन दोनों को ( नाकपालः ) मोक्षमय धाम का पालक वह प्रभु परमात्मा ही जो ( अस्म्य ) इस विश्व के ( भूतम् ) अतीत उत्पन्न हुए और ( भव्यम् ) उत्पन्न होने वाले भविष्यत् को ( विद्वान् ) जानता है वह दोनों को ( विचिन्वन् ) विवेक करता हुआ ( ते ) उन दोनों को ( चरति ) वश कर रहा है या अपने भीतर ले रहा है ।

प्रजापतिश्चरति गर्भे अन्तरदृश्यमानो बहुधा वि जायते ।

अर्थेन विश्वं भुवनं जगज्ज यदस्यार्थं कतमः स केतुः ॥ १३ ॥

पूर्वार्धः यजु० ३१ । १९ पूर्वार्धेन सम ॥

१२—( द्वि० ) ' समक्ते ' ( तृ० ) ' चरतिप्रजान् ' ( च० ) ' भूतं यदि भव्यस्य ' इति पैप्प० सं० ।

१३—( द्वि० ) ' अन्तर जायमानः ' इति यजु० । बहुधा प्रजायते, ( तृ० च० ) ' अर्थेनेदं परि बभूव विश्वं मेतस्यार्थं किमुतज्जनान । ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( गर्भे अन्तः ) गर्भ के भीतर जिस प्रकार आत्मा ( अदृश्य-मानः ) बिना दीखे ही ( चरति ) विचरता है और ( बहुधा वि-जायते ) बहुत प्रकार से नाना योनियों में नाना शरीर धारण कर उत्पन्न होता है उसी प्रकार ( प्रजापतिः ) प्रजा का पालक वह प्रभु ( गर्भे अन्तः ) इस हिरण्यगर्भ के भीतर ( चरति ) व्यापक है। और ( अदृश्यमानः ) स्वयं दृष्टिगोचर न होता हुआ भी ( बहुधा ) सूर्य, चन्द्र, नक्षत्र आदि रूपों में ( विजायते ) विविध शक्तियों के रूपों में प्रकट होता है। वह ( अर्धेन ) आधे, जड़ या प्रकृतिमय भाग से ( विश्वं भुवनं जजान ) समस्त कार्य जगत् को प्रकट करता है और ( यत् ) जो ( अस्य ) इसका ( अर्धे ) शेष अर्ध-आधा या परम समृद्ध रूप है ( सः ) वह ( केतुः ) ज्ञानमय पुरुष ( कतमः ) कौनसा है ? पता नहीं। अथवा ( सः केतुः कतमः ) वह ज्ञानमय पुरुष 'क-तम' = अतिशय सुख स्वरूप है।

ऊर्ध्वं भरन्तमुदकं कुम्भेनैवोदहार्यम् ।

पश्यन्ति सर्वे चक्षुषा न सर्वे मनसा विदुः ॥ १४ ॥

भा०—( कुम्भेन इव ) घड़े के द्वारा जिस प्रकार ( ऊर्ध्वम् ) सिर के ऊपर ( उदकम् ) पानी को ( भरन्तम् ) उठाये हुए ( उदहार्यम् ) कहार या धीवर को सब कोई देखते हैं उसी प्रकार ( ऊर्ध्वम् ) ऊपर आकाश में ( कुम्भेन ) मेघ के द्वारा ( उदकं भरन्तम् ) जल को धारण करते हुए उस प्रभु को या पर्जन्य रूप प्रजापति को ( सर्वे ) सभी लोग ( चक्षुषा ) आंखों से ( पश्यन्ति ) देखते हैं। परन्तु ( मनसा ) मन से या ज्ञान साधन से ( न विदुः ) उसका साक्षात् ज्ञान नहीं करते हैं। प्रभु के कार्यों को देखते हैं उसके कारण शक्ति को नहीं देखते हैं।

दूरे पूर्णेन वसति दूर ऊनेन हीयते ।

महद् यच्च भुवनस्य मध्ये तस्मै वर्ति राष्ट्रभृतो भरन्ति ॥ १५ ॥



भा०—वह पर ब्रह्म ( दूरे ) दूर रह कर भी ( पूर्णेन ) पूर्ण ब्रह्माण्ड के साथ ( वसति ) रहता है, उसमें सर्व व्यापक होकर रहता है और (दूरे) दूर रह कर ही ( ऊनेन ) अल्प परिमाण वाले इस जगत् से ( हीयते ) बचा रहता है, अर्थात् परिमित नहीं होता। वह ( महद् यज्ञम् ) बड़ा भारी पूजनीय देव ( भुवनस्य ) इस कार्य जगत् के बीच में व्यापक है। ( तस्मै ) उसके लिये ( राष्ट्र-भृतः ) दीक्षिमान् पिण्डों को धारण करने वाले बड़े सूर्यादिक भी सम्राट् को सामन्त राष्ट्रपतियों के समान ( बलिं भरन्ति ) बलि या कर, उपहार, और भेंट पूजा प्रदान करते हैं।

यतः सूर्य उदेत्यस्तं यत्र च गच्छति ।

तदेव मन्त्रेहं ज्येष्ठं तदु नात्येति किं चन ॥ १६ ॥

भा०—( यतः ) जिससे ( सूर्यः ) सूर्य ( उद् एति ) उदय अर्थात् उत्पन्न होता और ( यत्र च ) जहां ( अस्तं गच्छति ) अस्त अर्थात् पुनः प्रलय काल में लीन हो जाता है ( तद् एव ) उसको ही मैं ( ज्येष्ठम् ) सब से श्रेष्ठ ब्रह्म ( मन्त्रे ) मानता हूं। ( तद् उ ) उसको ( किंचन न अत्येति ) कोई पार नहीं कर सकता। इस मन्त्र में सूर्य का ' उदय ' ' अस्त ' दोनों शब्द उत्पन्न होने और प्रलय होने अर्थ में प्रयुक्त हैं। इसका रहस्य छान्दोग्य उपनिषद् में ' संवर्ग ' प्रकरण में देखिये।

ये अर्वाङ् मध्य उत वा पुराणं वेदं विद्वंसंभितो वदन्ति ।

आदित्यमेव ते परि वदन्ति सर्वे अग्निं द्वितीयं त्रिवृतं च हंसम् ॥ १७ ॥

१६—' यतश्चोदेति सूर्यः अस्तं यत्र च गच्छति । तं देवाः सर्वे अर्पिताः तदु-  
न्तत्येति कश्चन ' इति कठोप० ।

१७—' ये अर्वाङ् उत वा पुराणे ' (च०) 'तृतीयं च हंसम्' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( ये ) जो विद्वान् ( अर्वाङ् ) अर्वाक् कालिक, ( मध्ये ) मध्यकाल में वर्तमान ( उत वा ) और या ( पुराणम् ) पुराण अति सनातन ( वेदं विद्वांसम् ) वेदमय ज्ञान को जानने वाले पुरुष के विषय में ( अभितः ) सर्वत्र ( वदन्ति ) वर्णन किया करते हैं ( ते ) वे विद्वान् ( सर्वे ) सब ( आदित्यम् एव ) समस्त ब्रह्माण्ड को अपने भीतर ले लेने वाले उस महान् पुरुष को ही लक्ष्य करके ( परिवदन्ति ) वर्णन करते हैं और ( द्वितीयम् ) उससे दूसरे दर्जे पर ( अधिम् ) ज्ञान से युक्त मुक्त जीव और तीसरे पद पर ( त्रिवृतम् हंसम् ) हंस, शरीर में गमनागन करने वाले त्रिगुण प्रकृति के बन्धन में बधे, अहंकारवान् जीव के विषय में वर्णन किया करते हैं ।

सहस्राह्यं वियंतावस्य पक्षौ हरं हंसस्य पततः स्वर्गम् ।

स देवान्त्सर्वानुरस्युपदद्य संपश्यन् याति भुवनानि विश्वा ॥१८॥

अथर्व० १३ । २ । ३८ ॥ १३ । ३ । १४ ॥

भा०—( हरेः ) आदित्य के समान तेजस्वी ( हंसस्य ) महान् आत्मा के ( स्वर्गम् ) स्वर्ग, सुखमय लोक में जाते हुए ( अस्य ) इसके ( सहस्राह्यम् ) सहस्रों दिनों=वर्षों की यात्रा तक ( पक्षौ ) पक्ष ( वियंतौ ) फैले रहते हैं । ( सः ) वह ( सर्वान् ) समस्त ( देवान् ) विद्वानों, मुक्त जीवों और आकाश के तेजस्वी पदार्थों को अपने ( उरसि ) विशाल वक्षःस्थल पर ( उपदद्य ) लेकर ( विश्वा भुवनानि ) समस्त लोकों को ( संपश्यन् ) देखता हुआ ( याति ) जाता है ।

सत्येनोर्ध्वस्तपति ब्रह्मणावाङ् वि पश्यति ।

प्राणोर्न तिर्यङ् प्राणंति यस्मिन् ज्येष्ठमग्निं श्रितम् ॥ १९ ॥

भा०—वह महान् ब्रह्ममय तेजोमण्डल ( सत्येन ) सत्य के प्रकाश से ( ऊर्ध्वः ) सब से ऊपर विराजमान होकर ( तपति ) तपता है । और

( ब्रह्मणा ) ब्रह्म ज्ञान से ( अर्वाङ् ) नीचे इस कार्य जगत् को ( वि पश्यति ) नाना प्रकार से देखता है या प्रकाशित करता है । और ( प्राणेन ) प्राण रूप वायु से ( तिर्यङ् ) तिरछे रूप में ( प्राणति ) प्राण लेता है और समस्त प्राणियों को जीवन प्रदान करता है । वही वह है ( यस्मिन् ) जिसमें ( ज्येष्ठम् ) सर्वश्रेष्ठ ब्रह्म ( अधि श्रितम् ) स्वरूप से स्थित है ।

यो वै ते विद्यादुरणी याभ्यां निर्मथ्यते वसु ।

स विद्वान् ज्येष्ठं मन्येत स विद्याद् ब्राह्मणं महत् ॥ २० ॥ ( २७ )

भा०—( यः वै ) जो पुरुष ( ते अरणी ) उन दो अरणियों को विद्यात् जानता है ( याभ्यां ) जिनसे ( वसुम् ) वह सर्व ब्रह्माण्ड में वसने और सब जीवों को वसाने हारा ब्रह्म रूप वसु और इसी प्रकार देह का वासी आत्मा ( निर्मथ्यते ) मथ कर प्रकाशित कर लिया जाता है ( सः ) वही ( विद्वान् ) विद्वान् पुरुष ( ज्येष्ठं ) ज्येष्ठ ब्रह्म को जानता है । ( सः ) वही ( महत् ) बड़े ( ब्राह्मणम् ) ब्रह्म के स्वरूप को ( विद्यात् ) जान लेता है ।

श्वेताश्वतर उप० में अ० १ । १४ ॥

स्वदेहमराणि कृत्वा प्रणवं चोत्तरारणिम् ।

ध्याननिर्भथनाभ्यासाद्देवं पश्येत् निगूढवत् ॥

अपने देह को अरणि बना कर और प्रणव ' ओ ३म् ' को उत्तर अरणि बनावे और ध्यान के मंथन दण्ड से बारबर रगड़े तो परम गूढ़ आत्मा के भी दर्शन होते हैं ।

अपादश्रे समभवत् सो अश्रे स्वप्रा भरत् ।

चतुष्पाद् भूत्वा भोग्यः सर्वमादत्त भोजनम् ॥ २१ ॥

भा०—सृष्टि के पूर्व में ( सः ) वह परम पुरुष ( अपात् ) ' अ ' पात् अविज्ञेय रूप, ' अमात्र ' स्वरूप ( सम् अभवत् ) रहा । और ( अश्रे )

सृष्टि के उत्पन्न होने के पूर्व वही ( स्वः ) सुखमय प्रकाशमय मोक्ष धाम को ( आभरत् ) धारण करता था । वह पुनः ( चतुष्पात् ) ' चतुष्पात् ' होकर ( भोग्यः ) सब संसार का भोक्ता होकर ( सर्वम् ) समस्त संसार को ( भोजनम् ) अपना भोजन बना कर ( आ अदत्त ) अपने भीतर बिल रहा है ।

‘ अत्ता चराचरग्रहणात् ’ । वेदान्त सूत्रम् ।

प्रकाशवान्, अनन्तवान्, ज्योतिष्मान् और आयतनवान् ये ब्रह्म के चार पाद हैं प्रत्येक पाद की चार २ कलाएं हैं । प्राची, प्रतीची, दक्षिणा, उदीची ये प्रकाशवान् पाद की चार कला हैं, पृथिवी, अन्तरिक्ष, द्यौः, समुद्र ये अनन्तवान् पाद की चार कलाएं हैं अग्नि, सूर्य, चन्द्र, विद्युत्, ये ज्योतिष्मान् पाद की चार कलाएं हैं प्राण, चक्षु, श्रोत्र और मन ये आयतनवान् पाद की चार कलाएं हैं । इस प्रकार चतुष्कल, चार चरणों से समस्त संसार को उस ब्रह्म ने अपना भोजन बना लिया है । यह संसार उसका भोग्य है अतः वह महान् आत्मा ' भोग्यः ' कहाता है । भोग्यम् अस्यास्तीति ' भोग्यः ' सर्व भोक्ता इत्यर्थः । अर्शादिवा द अच् ।

भोग्यां भवदथो अन्नमदद् बहु ।

यो देवमुत्तरावन्तमुपासातै सनातनम् ॥ २२ ॥

भा०—वह पुरुष भी ( भोग्यः ) समस्त संसार को अपना भोग्य बनाने वाला होकर ( अभवत् ) सबका प्रभु होकर विराजता है । वह ही ( बहु ) बहुत सा ( अन्न ) अन्न खाने का पदार्थ जीवों को भी ( अदद् ) प्रदान करता है ( यः ) जो ( उत्तरावन्तं ) सब से उत्कृष्ट पद को प्राप्त ( सनातनम् ) सनातन ( देवम् ) देव को ( उपासातै ) उपासना करता है ।



सनातनमेतमाहुस्ताव स्यात् पुनर्णवः ।

अहोरात्रे प्र जायेते अन्यो अन्यस्य रूपयोः ॥ २३ ॥

भा०—( पुनम् ) उस परम पुरुष को ( सनातनम् ) सनातन पुरुष ( आहुः ) कहा करते हैं । परन्तु ( उत अथ ) वह तो आज भी ( पुनः नवः ) फिर भी नया का नया ही है । जैसे ( अहोरात्रे प्रजायेते ) दिन, रात बराबर नये २ उत्पन्न होते रहते हैं तो भी ( अन्यः अन्यस्य ) एक दूसरे के ( रूपयोः ) रूपों में समान होते हैं ।

ईशानो भूतभव्यस्य स एवाद्य स उ श्वः एत द्वैतत् । का० उप० २।४।

१३ ॥

शतं सहस्रमयुतं न्य/र्विदमसंख्येयं स्वमस्मिन् निविष्टम् ।

तदस्य धनन्यमिपश्यत एव तस्माद् देवो रोचत एष एतत् ॥२४॥

भा०—( अस्मिन् ) इस परम पुरुष में ( षतम् ) सैकड़ों, ( सहस्रम् ) हजारों, ( अयुतम् ) दस हजार, ( न्यैवुदम् ) लक्षों और ( असंख्येयेम् ) असंख्य, गणनातीत ( स्वम् ) धन ऐश्वर्य ( निविष्टम् ) रखे हैं । ( अस्य ) इसके ( अभिपश्यतः एव ) देखते मात्र से ही समस्त लोक उसके ( तत् ) उस ऐश्वर्य को ( धनं ) प्राप्त करते हैं । ( तस्मात् ) इसलिये ( एषः देवः ) वह महात्मा, सर्व प्रकाशक, परम देव ( एतत् ) इस संसार को ( रोचते ) प्रदीप्त करता है ।

बालादेकमणीयस्कमुतैकं नेव दृश्यते ।

ततः परिष्वजीयसी देवता सा मम प्रिया ॥ २५ ॥

भा०—( एकम् ) एक वस्तु जो ( बालात् ) बाल-केश से भी ( अणी-यस्कम् ) अत्यन्त सूक्ष्म ( उत एकम् ) और वह भी एक हो तो वह ( न इव दृश्यते ) नहीं के समान दीखती है । तो फिर ( ततः ) जो उससे भी सूक्ष्म वस्तु

२५ ( प्र० ) ' आराग्रमात्रं दृश्ये ' ( तु० ) ' अतः परि ' इति पैप्य० सं० ।

के ( परि-व्वजीयसी ) भीतर व्यापक अति सूक्ष्मतम ( देवता ) देव की जो सत्ता है ( सा ) वह ( मम ) मेरे ( प्रिया ) हृदय को तृप्त करती एवं प्रिय लगती है । मैं उसका उपासक हूं । जैसे श्वेताश्वतर उप० [ ५ । ६ ] में—

बालाग्रशतभागस्य शतधा कल्पितस्य च ।

भागो जीवः स विज्ञेयः स चानन्त्याय कल्पते ॥ ५ । ७ ॥

बुद्धेर्गुणेनात्मगुणेन चैव आराग्रमात्रोऽप्यपरोऽपि दृष्टः ॥ ५ । ८ ॥

न संदृशे तिष्ठति रूपमस्य न चक्षुषा पर्यति कश्चनैनम् ॥

क० उप० [ २ । ६ । ७ ]

नैव वाचा न तपसा प्राप्तुं शक्यो न चक्षुषा ॥

अस्तीति ब्रुवतोऽन्यत्र कथं तदुपलभ्यते ॥ क०, २ । ६ । १२ ॥

एक बाल को सौ हिस्सों में बांटा जाय, वह सौवां भाग जीव का परिमाण जानो । वह सूई के नोक के समान है । वह बुद्धि या आत्मा के ज्ञान गुण से देख लिया जा सकता है । इसी प्रकार सूक्ष्म परम आत्मा को भी समझो । उसका रूप दिखाई नहीं देता । उसे आंख से कोई भी नहीं देखता, न वाणी से कहा जा सकता है, न मनसे सोचा जा सकता है । केवल ' है ' ऐसा कहने के अतिरिक्त और कुछ भी उसका जाना नहीं जा सकता । ह्रिदनी ने इस मन्त्र में ' बाल ' का अर्थ बच्चा किया है, सो उसकी बालबुद्धि पर हंसी आती है ।

इयं कल्याण्यजरा मर्त्यस्यामृता गृहे ।

यस्मै कृता शये स यश्चकार जजार सः ॥ २६ ॥

भा०—( इयं ) यह ( कल्याणी ) कल्याणमयी चितिशक्ति, ( अजरा ) कभी जीर्ण न होने वाली, अविनाशिनी, ( मर्त्यस्य ) मरणशील जीव के

२६—( वृ० ) ' तस्मै कृता ' इति पैप्प० सं० । ' यस्मै कृता सा शये सः '

इति रोक्तेल लेन्मनकामितः पाठः ।

( गृहे ) देह में भी ( अमृत ) अमृत, नित्य है । ( यस्मै ) जिस देह के रखने के लिये ( कृता ) उसे उसमें रखा जाता है ( सः शये ) वह तो मुर्दा होकर लेट जाता है और ( यः ) जो अन्न ( चकार ) उसे देह में धारण करता है ( सः ) वह भी जीर्ण हो जाता है, बूढ़ा हो जाता है । बस वह चिति शक्ति, आत्मा, स्वयं अविनाशी है ।

त्वं स्त्री त्वं पुमानसि त्वं कुमार उत वां कुमारी ।

त्वं जीर्णो दण्डेन वञ्चसि त्वं जातो भवसि विश्वतोमुखः ॥ २७ ॥

श्वेता० उप० ४। ३ ॥

भा०—( त्वं स्त्री ) हे आत्मन् । तू स्त्री है, ( त्वं पुमान् असि ) तू पुरुष है । ( त्वं कुमारः ) तू कुमार है, ( उत वा ) और ( कुमारी ) तू कुमारी है । ( त्वं जीर्णः ) तू ही बूढ़ा होकर ( दण्डेन वञ्चसि ) दण्ड हाथ में लेकर चलता है । ( त्वं ) तू ही ( जातः ) शरीर धारिरूप में उत्पन्न होकर ( विश्वतोमुखः ) नाना प्रकार कों ( भवसि ) हो जाता है ।

उतैषां पितोत वां पुत्र एषामुतैषां ज्येष्ठ उत वा कनिष्ठः ।

एकां ह देवो मनसि प्रविष्टः प्रथमो जातः स उ गर्भे अन्तः ॥ २८ ॥

भा०—( उत ) और वह आत्मा ही ( एषां पिता ) इन बालकों का पिता है ( उतवा ) अथवा वही ( एषां पुत्रः ) इन पिता माताओं का पुत्र है । ( एषां ज्येष्ठः ) वह भाइयों में से ज्येष्ठ भाई ( उत वा ) और ( कनिष्ठः ) वही कनिष्ठ, सबसे छोटा है । तो भी वह आत्मा क्या है ? वस्तुतः ( ह ) निश्चय से ( एकः देवः ) एक

२७—( दि० ) ' त्वं कुमारी उत वा कुमारः ' इति पैप्प० सं० ।

२८—' उतैषां ज्येष्ठ उत वा कनिष्ठः उतैषां पुत्र उत वा पितृषाम् । ' ( च० ) ' पूर्वो-  
ह जज्ञे स उ० ' इति जै० उ० ब्रा० । ( प्र० दि० ) ' उतेव ज्येष्ठोतवा  
कनिष्ठोतैव आतोतवा पितृषः ', ( च० ) ' पूर्वो जातः ' इति पैप्प० सं० ।



ही देव क्रीडाशील आत्मा, ( मनसि ) मन या अन्तःकरण में ( प्रविष्टः ) प्रविष्ट है वही ( प्रथमः ) सब से प्रथम ( जातः ) शरीर ग्रहण करके उत्पन्न होता और ( सः उ अन्तः गर्भः ) वह ही भीतर गर्भ में आता है ।

पूर्णात् पूर्णमुदचति पूर्णं पूर्णेन सिच्यते ।

उतो तद्य विद्याम युतस्तत् परिषिच्यते ॥ २६ ॥

भा० — ( पूर्णात् ) पूर्ण पुरुष से ( पूर्णम् ) पूर्ण जगत् ( उद् अचति ) उत्पन्न हो जाता है । ( पूर्णेन ) पूर्ण परमेश्वर से ( पूर्णम् ) यह समस्त जगत् ( सिच्यते ) अपने वीर्य से उत्पन्न किया जाता है । ( उतो ) और ( अद्य ) अब ( तत् ) उस परमब्रह्म का ( विद्याम ) ज्ञान करें ( यतः ) जिससे ( तत् ) वह जगत् का मूल कारण, वीर्य रूप से प्रकृति योनि में ( परि-षिच्यते ) आधान किया जाता है । अथवा—पूर्ण गर्भ से पूर्ण बालक उत्पन्न होता है । पूर्ण युवा पुरुष पूर्ण गर्भ को आधान करता है । अब उस तत्व का भी ज्ञान करें जिससे वह परम जगत् का मूल वीर्य सेचन होता है ।

एषा सनत्नी सन्मेव जातैषा पुराणी परि सर्वं बभूव ।

मही देव्युपसा विभाती सैकैकैकेन मिषता वि चष्टे ॥ ३० ॥ ( २८ )

भा०—( एषा ) वह ( सनत्नी ) पुराण शक्ति ( सन्म् एव जाता ) अति पुरातनकाल से विद्यमान है । वह ( पुराणी ) अति पुराण शक्ति ( सर्वं परि बभूव ) समस्त संसार में व्यापक है । वह ( मही देवी ) महती दिव्यशक्ति ( उपसः ) समस्त उपाश्रों को ( विभाति ) प्रकाशित करने हारी है । ( सा ) वही ( एकेन-एकेन ) प्रत्येक ( मिषता ) प्राणी द्वारा ( विचष्टे ) नाना प्रकार से देखती है । 'सहस्राक्षः सहस्रपात्' । यजु० ।

अत्रिवै नाम देवतर्तेनास्ते परीवृता ।

तस्यां रूपेणेमे वृक्षा हरिता हरितस्रजः ॥ ३१ ॥

भा०—( अविः वै नाम देवता ) वह 'अवि' सर्वज्ञात्मक देवता है जो ( ऋतेन परीवृता आस्ते ) 'ऋत' परम सत्य से व्याप्त है । ( तस्याः रूपेण ) उसके रोचक रूप से ही ( इमे वृक्षाः ) ये वृक्ष ( हरिताः ) हरे भरे हैं और ( हरित-स्रजः ) हरी पत्रमालाओं से ढके हैं ।

अन्ति सन्तं न जहात्यन्ति सन्तं न पश्यति ।

देवस्य पश्य काव्यं न ममार न जीर्यति ॥ ३२ ॥

भा०—पुरुष ( अन्ति सन्तम् ) समीप विद्यमान उस परम देव को ( न जहाति ) कभी दूर नहीं कर सकता, कभी नहीं त्याग सकता, कभी उससे अलग नहीं हो सकता । और वह ( अन्ति सन्तम् ) समीप विद्यमान उस आत्मा को ( न पश्यति ) देखता भी नहीं है । ( देवस्य काव्यं पश्य ) उस परम देव, कान्तप्रज्ञ, मेधावी, परम पुरुष के काव्य=इस अलौकिक कार्य जगत् को देख जो ( न ममार ) न कभी मरता और ( न जीर्यति ) न बूढ़ा होता है ।

अपूर्वेणैषिता वाचस्ता वदन्ति यथायथम् ।

वदन्तीर्यत्र गच्छन्ति तदाहुर्ब्राह्मणं महत् ॥ ३३ ॥

भा०—( अपूर्वेण ) जिसके पूर्व में कोई न था उस सबके आदि भूत परमेश्वर से ( इषिताः ) प्रेरित ( वाचः ) वेदवाणियों ( यथायथम् ) सत्य सत्य ही ( वदन्ति ) तत्व का वर्णन करती हैं । वे ( वदन्तीः ) यथार्थ तत्व का वर्णन करती हुई ( यत्र गच्छन्ति ) जहां जाती और विश्राम लेती हैं अर्थात् पहुँचती हैं ( तत् ) उस परम वक्तव्य ( महत् ) महत् पदार्थ को ऋषि लोग ( ब्राह्मणं आहुः ) ब्राह्मण या ब्रह्म कहते हैं ।

यत्र देवाश्च मनुष्याश्चारा नाभाविच श्रिताः ।

अपां त्वा पुष्पं पृच्छामि यत्र तन्मायया हितम् ॥ ३४ ॥

भा०—( यत्र ) जिसमें ( देवाः च ) देव और ( मनुष्याः च ) मनुष्य सब ( नाभौ अराः इव ) नाभि या धुरा में अरों के समान ( श्रिताः )



आश्रित हैं । हे विद्वन् ! ( त्वा ) तुझ से मैं ( अपां पुष्पं पृच्छामि ) अपः समस्त जगत् के मूल प्रकृति के परिमाणुओं के अथवा समस्त कर्मों और ज्ञानों के 'पुष्प' अर्थात् पुष्ट करके जगत् रूप में व्यक्त करने वाले प्रकाशक या जगत् रूप कार्य फल के मूलभूत पुष्प=परम कारण ब्रह्म को पूछता हूँ ( यत्र ) जिससे ( तत् ) वह जगत् रूप फल ( मायया ) माया प्रकृति के सूक्ष्म रूप में ( हितम् ) विद्यमान रहता है ।

येभिर्वातं इषितः प्रवाति ये ददन्ते पञ्च दिशः संधीचीः ।

य आहुतिमत्यमन्यन्त देवा अपां नेतारः कतमे त आसन् ॥३५॥

जै० उ० ब्रा० १ । ३४ ॥

भा०—( येभिः ) जिनसे ( इषितः ) प्रेरित होकर ( वातः ) वायु ( प्रवाति ) बहता है और ( ये ) जो ( संधीचीः ) एक साथ मिली हुई ( पञ्च दिशः ) पांचों दिशाओं को ( ददन्ते ) विभक्त कर लेते हैं या धारण करते हैं । और ( ये ) जो ( देवाः ) देव, गण, प्रकाश युक्त तेजस्वी पदार्थ ( आहुतिम् ) आहुति, या आहूति, प्रजा की पुकारों या प्रार्थना, अभिलाषा को ( अति अमन्यन्त ) नहीं जानते हैं अर्थात् जड़ हैं । ( ते ) वे ( अपां ) कर्मों के ( नेतारः ) प्रणेता ( कतमे आसन् ) कौन हैं ?

इमामेषां पृथिवीं वस्तु एकोन्तरिणं पर्येको बभूव ।

दिवमेषां ददते यो विवर्ता विश्वा आशाः प्रति रत्नन्येकं ॥ ३६ ॥

जै० उ० ब्रा० १ ॥

भा०—( एषाम् एकः ) इनमें से एक अग्नि नामक देव ( इमाम् पृथिवीं धस्ते ) इस पृथिवी में व्यापक है । ( एकः ) दूसरा वायु ( अन्तरिणं परि बभूव ) अन्तरिण में व्यापक है । ( एषाम् ) इनमें से एक सूर्य ( दिवं ददतं ) सौ को धारण करता है । ( यः ) जो समस्त प्रजाओं को ( वि धर्त्ता ) विविध प्रकार से धारण करता है । और ( एके ) कुछ चन्द्रमा नक्षत्र आदि देव ( विश्वाः आशाः ) समस्त दिशाओं को ( प्रति रत्नन्ति ) पालते हैं ।



यो विद्यात् सूत्रं विततं यस्मिन्नोताः प्रजा इमाः ।

सूत्रं सूत्रस्य यो विद्यात् स विद्याद् ब्राह्मणं महत् ॥ ३७ ॥

भा०—( यस्मिन् ) जिसमें ( इमाः ) ये समस्त ( प्रजाः ) प्रजाएं ( ओताः ) उरोयी पिरोई हुई हैं ( यः ) जो विद्वान् पुरुष उस ( विततम् ) विस्तृत ( सूत्रम् ) सूत्रको ( विद्यात् ) जानता है और ( यः ) जो ( सूत्रस्य सूत्रम् ) उस सूत्र के सूत्र को भी जानता है अर्थात् जो 'सूत्र' उत्पादक के उत्पादन सामर्थ्य को जानता है ( स महत् ब्राह्मणं विद्यात् ) वह बड़े भारी ब्रह्म के रूप को जानता है ।

वेदाहं सूत्रं विततं यस्मिन्नोताः प्रजा इमाः ।

सूत्रं सूत्रस्याहं वेदाथो यद् ब्राह्मणं महत् ॥ ३८ ॥

भा०—( अहम् ) मैं ( विततम् ) उस व्यापक ( सूत्रम् ) सूत्रको ( वेद ) जानता हूं ( यस्मिन् ) जिसमें ( इमाः प्रजाः ओताः ) ये प्रजाएं बिनी हुई हैं । ( अहं ) मैं ( सूत्रस्य सूत्रम् ) सूत्र के भी सूत्र को ( वेद ) जानता हूं ( यद् ) जो ( महत् ब्राह्मणम् ) बड़ा ब्रह्म का स्वरूप है ।

यदन्तरा द्यावापृथिवी अग्निरैत् प्रदहन् विश्वदाव्यः ।

यत्रातिष्ठन्नेकपत्नीः परस्तात् के/वासीन्मातरिश्वा तदानीम् ॥ ३९ ॥

भा०—( यद् ) जब ( द्यावापृथिवी अन्तरा ) द्यौः और पृथिवी, जमीन और आकाश दोनों के बीच ( प्रदहन् ) जाज्वल्यमान ( विश्वदाव्यः ) समस्त संसार को जलाने द्वारा ( अग्निः ) अग्नि देव ( ऐत् ) व्याप जाता है ( यत्र ) जब कि ( परस्तात् ) दूर तक दिशाएं ( एक-पत्नीः ) उस एक महान् अग्नि की पत्नियों के समान समस्त दिशाएं ( अतिष्ठन् ) खड़ी रहती हैं ( तदानीम् ) तब प्रलय काल में ( मातरिश्वा ) वायु ( क इव आसीत् ) कहां रहता है ?

अप्स्वा/सोन्मानुरिश्वा प्रविष्टः प्रविष्टा देवाः सलिलान्यासन् ।  
बृहन् हं तस्थौ रजसो विमानः पवमानो हरित आ विवेश ॥४०॥

भा०—( मातरिश्वा ) वायु उस समय ( अप्सु प्रविष्टः ) अपः=प्रकृति के सूक्ष्म परमाणुओं में ( प्रविष्टः ) प्रविष्ट रहता है और ( देवाः ) अन्य देव, भी ( सलिलानि प्रविष्टाः आसन् ) प्रकृति के सूक्ष्म परमाणुओं में ही प्रविष्ट हो जाते हैं । उस समय वह ( बृहन् ) महान् ( पवमानः ) सब का संचालक परमेश्वर ( रजसः ) लोकों को ( विमानः ) रचना करता हुआ ( तस्थौ ) विद्यमान रहता है और वह ( हरितः आविवेश ) समस्त जाज्वल्यमान दिशाओं में भी व्यापक रहता है ।

उत्तरेणैव गायत्रीममृतैश्चि वि चक्रमे ।

साम्ना ये सामं संविदुरजस्तद् ददृशे क/ ॥ ४१ ॥

भा०—( गायत्रीम् उत्तरेण ) साधक पुरुष गय=प्राणों की रक्षा करने वाली चितिशक्ति को पार करके उससे ऊपर विराजमान ( अमृतैश्चि वि चक्रमे ) अमृत आत्मा के स्वरूप को प्राप्त करते हैं । ( ये ) जो योगी लोग ( साम्ना ) साम से, अपने आत्मा से ( साम ) ' साम ' उस परब्रह्म को ( संविदुः ) जान लेते हैं अर्थात् आत्मा से परमात्मा को एक करके जान लेते हैं वे ही जानते हैं कि ( तद् ) उस समय ( अजः ) अजन्मा, आत्मा ( क ददृशे ) कहां या किस दशा में साक्षात् होता है ।

सः प्रजापति हैंव षोडशधाऽऽत्मानं विकृत्य साधं समैत् । तद् यत् साधं समैत् तत्साम्नः सामत्वम् ॥ जै० ३० । १ । ४८ । ७ ॥

निवेशतः संगमनो वसूनां देव इव सविता सत्यधर्मा ।

इन्द्रो न तस्थौ समरे धनानाम् ॥ ४२ ॥

यजु० १२ । ६६ ॥ ऋ० १० । १३० । ३ ॥

४२—' रायो वुनः संगमनो वसूनां विश्वा रूपाभिचष्टे सचीभिः । देव इव सविता



भा०—वह ( देवः ) प्रकाशमान, सब का दृष्टा, ( सविता इव ) सविता सर्वभरक, सर्व प्रकाशक सूर्य के समान ( सत्य-धर्मा ) सत्य के बल से समस्त संसार का धारण करने द्वारा ( निवेशनः ) समस्त जगत् का आश्रय और ( संगमनः ) समस्त देवों, पञ्चभूतों का सङ्गमस्थान है । वह ( इन्द्रः ) सर्वैश्वर्यवान् ( धनानाम् ) समस्त ऐश्वर्यों के निमित्त होने वाले ( समरे ) संग्राम में ( इन्द्र इव तस्थौ ) परमैश्वर्यवान् राजा के समान विराजता है ।

पुण्डरीकं नवद्वारं त्रिभिर्गुणैर्भिरावृतम् ।

तस्मिन् यद् यत्तमात्मन्वत् तद् वै ब्रह्मविदो विदुः ॥ ४३ ॥

भा०—(नवद्वारम्) नव द्वार वाला ( पुण्डरीकम्<sup>१</sup> ) पुण्डरीक, कमल के समान पुण्य कर्म आचरण करने का साधन यह शरीर ( त्रिभिः ) तीन ( गुणैः ) गुणों से ( आवृतम् ) घिरा है । ( तस्मिन् ) उसमें ( यत् ) जो ( आत्मन्वत् ) आत्म सम्पन्न ( यत्तम् ) सब प्राणों का संगमस्थान आत्मा है ( तत् वै ) उसको ही ( ब्रह्मविदः ) ब्रह्मवेदी, ब्रह्मज्ञानी पुरुष ( विदुः ) साक्षात् करते हैं ।

अवामो धीरो अमृतः स्वयंभू रसेन तप्तो न कुतश्चनोनः ।

तमेव त्रिद्वान् न विभाय मृत्योरात्मानं धीरमजरं युवानम् ॥ ४४ ॥ ( २६ )

सत्यधर्मेन्द्रो न तस्यौ समरे धनानाम्' इति अ० । तत्र विश्वावसुर्देवगन्धर्व ऋषिः । सविता देवता । तत्र ( प्र० ) ' निवेशनः संगमनो ' ( च० ) ' समरे पत्नीनाम् ' इति यजु० ।

१. पर्फरीकादयश्चेति उणादौ ' पुण्डरीक ' शब्दो निपात्यते । पुणति शुभकम् आचरति इति पुण्डरीकं श्रेताम्भोजं, सितपत्रं, मेघजं, व्याघ्रोऽसिर्वा इति दशानन्दः ।



भा०—वह ( स्वयंभूः ) स्वयं अपनी शक्ति, सत्ता से सामर्थ्यवान् ( अकामः ) काम संकल्पों से रहित ( धीरः ) धारणावान्, ज्ञानवान्, ध्यानवान्, ( अमृतः ) अमृतस्वरूप, अविनाशी, ( रसेन ) आनन्द रस से ( तृप्तः ) तृप्त है। ( कुतश्चन न ऊनः ) वह किसी प्रकार भी और कहीं से भी न्यून नहीं है। वह सर्वतः पूर्ण है। ( तम् ) उस ( धीरम् अजरम् ) धीर, अजर, अमर ( युवानम् ) नित्य तरुण ( आत्मानं ) आत्मा को ( एव ) ही ( विद्वान् ) जानने वाला पुरुष ( मृत्योः ) मौत से ( न बीभाय ) नहीं डरता।

॥ इति चतुर्थोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सूक्ते द्वे, ऋचश्चाष्टाशितिः । ]

[ ६ ] 'शतौदना' नाम प्रजापति की शक्ति का वर्णन ।

अथर्वा ऋषिः । मन्त्रोक्ता शतौदना देवता । १ त्रिष्टुप्, २-११, १३-२४ अनुष्टुभः, १२ पथ्यापंक्तिः, २५ द्व्युष्णिगर्भा अनुष्टुप्, २६ पञ्चपदा बृहत्यनुष्टुप् उष्णिगर्भा जगती, २७ पञ्चपदा अतिजगत्यनुष्टुवर्गा शकरी । सप्त-विंशत्युचं सूक्तम् ॥

अघायतामपि नह्या मुखानि सपत्नेषु वज्रमर्पयैतम् ।

इन्द्रेण दुत्ता प्रथमा शतौदना भ्रातृव्यन्नी यजमानस्य गातुः ॥१॥

भा०—हे ( इन्द्र ) इन्द्र ! राजन् ! प्रभो ! ( अघायताम् ) पापाचारी लोगों के ( मुखानि ) मुखों को या मुख्य पुरुषों को ( अपि नह्य ) बांध डाल । और ( सपत्नेषु ) तेरे राष्ट्र पर अपना स्वामित्व जमाने वाले शत्रुओं पर

[ ९ ] १-( च० ) 'यजमानायगातुः' इति पैप्प० सं० ।

( एतम् वज्रम् ) यह वज्र तलवार को ( अर्पय ) चला । इस प्रकार की ( इन्द्रेण ) इन्द्र परमेश्वर से या राजा से ( दत्ता ) प्रदान की हुई ( प्रथमा ) सब से प्रथम ( शतौदना ) सैकड़ों वीर्य वाली ( भ्रातृव्यघ्नी ) शत्रुओं की नाशक शक्ति ( यजमानस्य ) यज्ञ—राष्ट्रमय व्यवस्था करने वाले के लिये ( गातुः ) सन्मार्ग है ।

‘ शतौदना ’—प्रजापति वां ओदनः । श० १३ । ३ । ६ । ७ ॥  
तै० ३ । ८ । २ । ३ ॥ रेतो वा ओदनः । श० १३ । १ । १ । ४ ॥ जिस शक्ति में सैकड़ों प्रजापालक पुरुष विद्यमान हैं वह साम्राज्य शक्ति ‘ शतौदना ’ है । जो सब राष्ट्र को सुसंगठित करता है वह यजमान है । यह पृथ्वी वह शतौदना गौ है । अथैष गोसवः स्वाराज्यो यज्ञः तां० १६ । १३ । १ ॥ स्वाराज्य प्राप्त करने को विशाल यज्ञ गोसव या गोमेध है । इस तत्त्व को न जान कर गोमेध में गौ को मारने आदि का उल्लेख करने वालों का अज्ञान प्रकट होता है ।

वेदिष्टे चर्मं भवतु बृहिल्लोमानि यानि ते ।

एषा त्वां रशनाग्रभीद् ग्रावां त्वैषोवि नृत्यतु ॥ २ ॥

भा०—पृथ्वी का गो स्वरूप वर्णन करते हैं । हे पृथ्वीरूप गौ ! ( ते ) तेरे ऊपर ( वेदिः ) बनी यह वेदि=( चर्मं भवतु ) चर्म है । और ( बर्हिः ) कुशा आदि ओषधियां और पशु और प्रजाएं ( यानि लोमानि ) वे जो सब लोम रूप हैं । ( एषा रशना ) यह ‘ रशना ’ रस्सी जो पशु के गले में बांधी जाती है वैसी ही यह रशना रस्सी राजा की राज-व्यवस्था है जो ( त्वा अग्रभीद् ) जो तुझे ग्रहण करती है, स्वीकार करती है, बांधती है । ( एषः ग्रावा ) यह विद्वान् वाग्मी पुरुष या क्षत्रिय राजा ( त्वा अधि ) तेरे ऊपर ( नृत्यतु ) आनन्द प्रसन्न हो ।

( १ ) ( वेदिः ) यदनेन विष्णुना इमां सर्वं पृथिवीं समविन्दत

तस्माद् वेदिर्नाम । श० १।२।५।७॥ पृथिवी वेदिः । ऐ० ५।२॥  
यज्ञ द्वारा पृथिवी को प्राप्त किया इसलिये पृथिवी वेदि कहाती है ।

( २ ) बर्हिः—पशवो वै बर्हिः । ऐ० २।४॥ प्रजावै बर्हिः । कौ०  
५।७॥ ओषधयो बर्हिः । ए० ५।२८॥ चतुर् प्रस्तरः, विश इतरं बर्हिः ।  
श० १।३।४।१०॥ प्रजा और पशु 'बर्हि' हैं ।

( ३ ) रशना=रज्जुः । वरुणा वा एषा यद् रज्जुः । श० ३।२।४।  
१८॥ राजा की व्यवस्था रज्जु है ।

( ४ ) ग्रावा=प्रस्तरः । विड्वै ग्रावाणः । ता० ६।६।१॥ वज्रो वै  
ग्रावा । श० ११।५।६।७॥ विशो ग्रावाणः । श० ३।६।३।  
३॥ विद्वांसो हि ग्रावाणः । श० ३।६।३।४०॥ चतुर् प्रस्तरः, विश  
इतरं बर्हिः । श० १।३।४।१०॥ प्रजाएं और विद्वान् 'ग्रावा' कहाती  
है । प्रस्तर और 'ग्रावा' चतुर् राजा, राज-शस्त्र, के वाचक हैं । जैसे शिला  
से कूट पीस कर अन्न खाने योग्य हो जाता है इसी प्रकार राजा की व्यवस्था  
में बंध कर प्रजा भोग्य हो जाती है ।

बालास्ते प्रोक्षणीः सन्तु जिह्वा सं माण्ड्वन्त्ये ।

शुद्धा त्वं यज्ञियां भूत्वा दिवं प्रेहि शतौदने ॥ ३ ॥

भा०—( 'प्रोक्षणीः' ) प्रोक्षण्यां ( 'ते बालाः सन्तु' ) तेरे पुंल्ल के बाल  
के समान हैं । हे ( 'अन्त्ये' ) गो के समान न मारने योग्य पृथिवि ! ( 'ते  
जिह्वा' ) तेरी जिह्वा अग्नि या विद्वान् रूप ( 'सं माण्डु' ) संमार्जन, परिशोधन  
करती है इस प्रकार ( 'त्वं' ) तू ( 'यज्ञियां' ) यज्ञ की हितकारिणी ( 'शुद्धा' )  
शुद्ध ( 'भूत्वा' ) होकर हे शतौदने ! शतवीर्ये ! तू ( 'दिवं' ) द्यौः अकाशमार्ग  
में ( 'प्रेहि' ) गमन करती है । या ( 'दिवं प्रेहि' ) स्वर्ग सुख धाम रूप को  
प्राप्त होती है ।



यः शतौदनां पचति कामप्रेण स कल्पते ।

प्रीता ह्यस्यत्विजः सर्वे यन्ति यथायथम् ॥ ४ ॥

भा०—( यः ) जो इस ( शतौदनां ) शतौदना, शतवीर्यवती, पृथिवी को ( पचति ) यथा समय परिपाक करता है वह ( कामप्रेण ) अपने समस्त संकल्पों को पूर्ण करने वाले फल से ( कल्पते ) सम्पन्न हो जाता है । और ( अस्य ) उस राजा के ( ऋत्विजः ) यथाऋतु यज्ञ-सम्पादन करने वाले अन्य विद्वान् पुरुष भी ( प्रीताः ) सुप्रसन्न, तृप्त होकर ( सर्वे ) सब ( यथायथम् ) ठीक ठीक ( यन्ति ) फल प्राप्त करते हैं ।

स सुर्गमा रोहति यन्नादस्त्रिदिवं त्रिवः ।

अपूपनाभिं कृत्वा यो ददाति शतौदनाम् ॥ ५ ॥

भा०—( सः ) वह ( स्वर्गम् ) स्वर्ग, सुखमय राज्य पर ( आरोहति ) चढ़ता है, अभिषिक्त होता है ( यत्र ) जहां ( अदः ) वह ( दिवः ) तेजोमय लोक के ( त्रिदिवम् ) तीनों तेजों से सम्पन्न लोक है । ( यः ) जो ( शतौदनाम् ) पूर्वोक्त शतौदना शतवीर्यों से युक्त पृथिवी को ( अपूप-नाभिम् ) अपूप अर्थात् अक्षीण राजशक्ति को नाभि या केन्द्र में स्थापित करके ( ददाति ) राष्ट्र-वासियों को प्रदान करता है ।

अपूपनाभिः—इन्द्रियम् अपूपः । ऐ० २ । २४ ॥ इन्द्रस्य वीर्यम् इन्द्रियम् । तन्नाभिः सन्नहनं बलं यस्याः सा अपूपनाभिः । जिस पृथिवी को राजा का वीर्य सुबद्ध, सुव्यवस्थित करता है वह अपूपनाभि शतौदना पृथिवी है । जो राजा ऐसे सुव्यवस्थित राष्ट्र को बना देता है वह अपने राष्ट्र में तीनों लोकों का सुख प्राप्त करता है ।

स तांल्लोकान्त्समाप्नोति ये द्विव्या ये च पार्थिवाः ।

हिरण्यज्योतिषं कृत्वा यो ददाति शतौदनाम् ॥ ६ ॥

५—( तृ० ) ' हिरण्यनाभिं कृत्वा ' इति पैप्प० सं० ।

६—( द्वि० ) ' येपा[पु] देवाः समाप्नते ' ( तृ० ) ' अपूपनाभिं ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( यः ) जो ( शतौदनाम् ) शतवीर्यों वाली पृथिवी को ( हिरण्य-  
ज्योतिषम् ) सुवर्णमय सम्पत्ति से युक्त ( कृत्वा ) करके ( ददाति ) प्रदान करता  
है ( सः ) वह ( ये दिव्याः ) जो दिव्य और ( ये च पार्थिवाः ) जो पार्थिव,  
पृथिवी पर विद्यमान सुन्दर लोक-स्थान हैं ( सः तान् ) वह उन ( लोकान् )  
लोकों को भी ( सम्-आप्नोति ) प्राप्त कर लेता है ।

ये ते देवि शमितारः पृक्तारो ये च ते जनाः ।

ते त्वा सर्वे गोप्स्यन्ति मैभ्यां मैषीः शतौदने ॥ ७ ॥

भा०—हे ( देवि ) देवि ! पृथिवी ! ( ते ) तेरे ( ये ) जो ( शमि-  
तारः ) कल्याण करने वाले और ( पृक्तारः ) तुझे परिपक्व करने वाले ( च )  
और ( ये ) जो ( ते ) तेरे ( जनाः ) ऊपर रहने वाले नाना प्रकार के  
प्रजाजन हैं ( ते ) वे ( त्वा ) तेरी ( सर्वे ) सब ( गोप्स्यन्ति ) रक्षा करेंगे ।  
( एभ्यः ) इनसे हे ( शतौदने ) शतवीर्यों पृथिवी ! ( मा मैषीः ) भय मत कर ।

अग्निगुश्च अपापश्चोभौ देवानां शमितारौ । तै० ३ । ६ । ६ । ४ ॥ मृत्यु-  
स्तदभवद् धाता शमितोऽग्रे विशांपतिः । तै० ३ । १२ । ६ । ६ ॥ अर्थात्  
राजा, प्रजापालक लोग पृथ्वी के शमिता हैं जो उसको विभाग करके प्रजा को  
बांटते और उसमें खेती करते हैं ।

वसवस्त्वा दक्षिणत उत्तरान्मरुतस्त्वा ।

आदित्याः पश्चाद् गोप्स्यन्ति साग्निष्टोममतिं द्रव ॥ ८ ॥

भा०—हे पृथ्वी ! ( त्वा ) तुझको ( वसवः ) वसु लोग ( दक्षिणतः )  
दक्षिण दिशा से, ( मरुतः त्वा उत्तरतः ) मरुत=वैश्यगण तुझे उत्तर दिशा  
से और ( आदित्याः ) आदित्य=ज्ञानी पुरुष तुझे ( पश्चात् ) पीछे से  
( गोप्स्यन्ति ) रक्षा करेंगे । ( सा ) वह तू ( अग्निष्टोमम् अति द्रव ) अग्नि-  
स्तोम नामक यज्ञ को पार कर जा ।



‘अग्निष्टोमः’—स वा एषोऽग्निरेव यदग्निष्टोमः । तं यदस्तुवंस्तस्मादग्नि-  
स्तोमः । ऐ० ३ । ४३ ॥ यो ह वा एष सूर्यः तपति एषोऽग्निष्टोमः एष साह्वः ।  
गो० उ० ४ । १० ॥ अग्निष्टोमौ वै संवत्सरः । ऐ० ४ । १५ ॥ अग्निष्टोमेन  
वै देवा इमं ( भू ) लोकमभ्यजयन् । तां० ६ । २ । ६ ॥ प्रतिष्ठा वा अग्नि-  
ष्टोमः । श० ३ । ३ । ३२ ॥

अग्नि अर्थात् शत्रु संतापक राजा स्वयं अग्निष्टोम है । उसी की उसमें  
स्तुति होती है । अथवा सूर्य पृथ्वी को तपाता है यह अग्निष्टोम का स्वरूप  
है । संवत्सर अग्निष्टोम है । अग्निष्टोम से इस भूलोक का विजय किया जाता  
है । इस लोक में प्रतिष्ठा प्राप्त करना अग्निष्टोम है ।

देवाः पितरो मनुष्या/गन्धर्वाप्सरसश्च ये ।

ते त्वा सर्वे गोप्स्यन्ति सातिरात्रमति द्रव ॥ ६ ॥

भा०—( देवाः ) देवगण, विद्वान् जन ( पितरः ) पितर, पितृ लोग,  
पालक, देश के वृद्ध लोग ( मनुष्याः ) मननशील प्रजापुं ( गन्धर्वाः )  
युवक लोग ( ये च ) और जो ( अप्सरसः च ) अप्सरापुं, स्त्रियें हैं ( ते सर्वे )  
वे सब ( त्वाम् ) तुझ को ( गोप्स्यन्ति ) रक्षा करेंगे । ( सा ) वह तू  
( अतिरात्रम् ) अतिरात्र नामक यज्ञ को ( अति द्रव ) पार कर जा ।

‘अतिरात्रः’—भूत पूर्वो अतिरात्रो भविष्यदुत्तरः, पृथिवी पूर्वोऽतिरात्रो  
चौरुत्तरः । अग्निः पूर्वोऽतिरात्रः, आदित्य उत्तरः । प्राणः पूर्वोऽतिरात्रः, उदान  
उत्तरः । ता० १० । ४ । १ ॥ चतुषी अतिरात्रौ । ता० १० । ४ । २ ॥  
प्रतिष्ठा वा अतिरात्रः । श० ५ । ५ । ३ । ५ ॥ भूत और भविष्यत्, पृथिवी  
और चौर, अग्नि और सूर्य, प्राण और उदान ये दो २ जोड़े अतिरात्र हैं ।  
जैसे देह में आंखें हैं उसी प्रकार राष्ट्र के निरीक्षक लोग अतिरात्र के रूप  
हैं । राज्य की प्रतिष्ठा अतिरात्र है ।



अन्तरिक्षं दिवं भूमिमादित्यान् मरुतो दिशः ।

लोकान्त्स सर्वाणाप्नोति यो ददाति शतौदनाम् ॥ १० ॥ ( ३० )

भा०—( यः ) जो ( शतौदनाम् ) शतवीर्या भूमि को ( ददाति ) प्रदान करता है वह ( अन्तरिक्षम् ) अन्तरिक्ष ( दिवम् ) द्यौः भूमिम् ) भूमि और ( आदित्यान् ) आदित्यों ( मरुतः ) मरुत वायुओं और ( दिशः ) सर्वान् लोकान् ) दिशाओं और समस्त लोकों को ( आप्नोति ) प्राप्त होता है ।

घृतं प्रोक्षन्तीं सुभगा देवी देवान् गमिष्यति ।

पुकारमन्व्ये मा हिंसीद्विवं प्रोहि शतौदने ॥ ११ ॥

भा०—हे पृथिव ! तू ( घृतम् ) घृत आदि पदार्थों को देने वाली गौ के समान अन्न और पुष्टिकारक जल को सर्वत्र अपने समस्त प्रदेशों में नदी और झरना द्वारा ( प्रोक्षन्ती ) सींचती हुई ( सुभगा ) उत्तम शृङ्ग रन्नादि पेश्वर्य से युक्त होकर ( देवी ) समस्त पदार्थों के देनेहारी होकर ( देवान् ) देव, विद्वान् दानियों को ( गमिष्यति ) प्राप्त होगी । हे ' अन्व्ये ' अहिंसा करने योग्य देवि ! गौ के समान पृथिव ! तू ( पुकारम् ) अपने परिपाक करने वाले, तुझे बहु गुणसम्पन्न करने वाले सूर्य के समान राजा को ( मा हिंसीः ) तू मत मार । प्रत्युत, स्वयं हे ( शतौदने ) सैकड़ों वीर्य अन्नादि वीर्यों को धारण करनेहारी तू ( दिवम् ) सूर्य के प्रति या स्वर्ग के समान सुखकारी लोक बन जाने के प्रति ( प्रोहि ) गमन कर अर्थात् सूर्य के समान राजा को प्राप्त होकर धन धान्य सम्पन्न होकर स्वर्ग भूमि के समान हो जा ।

ये देवा दिग्निषदां अन्तरिक्षाश्चक्षु ये ये चेमे भूम्यामग्नि ।

तेभ्यस्त्वं भुक्ष्व सर्वदा क्षीरं सर्पिरक्षो मधु ॥ १२ ॥

११—( दि० ) ' सुभगा देवान् देवी ' इति पैष्य० सं० ।

१२—( तृ० ) ' भुक्ष्व ' इति प्राणादिकः पाठः ।

भा०—( ये ) जो ( देवाः ) दान देने वाले और ज्ञानप्रकाशक और सब तत्त्वों के यथार्थ दृष्टा और सूर्यादि ( दिविपदः ) द्यौलोक में विराजमान हैं और ( ये अन्तरिक्षसदः च ) जो अन्तरिक्ष में वायु आदि पदार्थ और वायु-विश के ज्ञाता विराजमान हैं और ( ये च ) जो ( अभिभूयाम् ) जल-समुद्रादि पदार्थ और नाना विद्वान्गण भूमि पर विराजते हैं तेभ्यः, उनके लिये ( त्वं ) तू ( सर्वदा ) सब कालों में क्षीरम्, दूध ( सर्पिः ) घृत आदि पौष्टिक पदार्थ और ( मधु ) अन्न मधु आदि मधुर पदार्थ ( धुक्च ) गौ के समान उत्पन्न कर ।

यत् ते शिरो यत् ते मुखं यौ कर्णौ ये च ते हनू ।

आमिक्षां दुहतां दात्रे क्षीरं सर्पिरश्वो मधु ॥ १३ ॥

भा०—हे देवि ! ( यत् ) जो ( ते ) तेरा ( शिरः ) शिर है ( यत् ते मुखम् ) जो तेरा मुख है, ( यौ कर्णौ ) जो तेरे दो कान हैं और ( ये च ते हनू ) जो तेरे जवाड़े हैं वे सब ( दात्रे ) दानशील पुरुष को ( आमिक्षाम् ) आमिक्षा=दही ( क्षीरं सर्पिः अथो मधु ) दूध घी और मधु आदि मधुर पदार्थ ( दुहताम् ) प्रदान करें, उत्पन्न करें ।

यौ तु ओष्ठौ ये नासिके ये शृङ्गे ये च ते शिखी । आमिक्षां ॥ १४ ॥

यत् ते क्लोमा यद्धृदयं पुरीतत् सहकण्टिका । आमिक्षां ॥ १५ ॥

यत् ते यकृद् ये मतस्ते यदान्त्रं याश्च ते गुदाः । आमिक्षां ॥ १६ ॥

यस्ते प्लाशिर्यो वन्तिष्ठुर्यो कुक्षी यच्च चर्म ते । आमिक्षां ॥ १७ ॥

१३—( प्र० ) 'ये च ते शृङ्गे', ( द्वि० ) 'यौ च ते अक्षौ' इति पॅप्प० सं० ।

१४—'यत् ते मुखं या ते जिह्वा येदन्ता या च ते हनू' इति पॅप्प० सं० ।

१५—'यस्ते क्लोमा' इति द्विगुणिकामितः पाठः ।

१६ ( द्वि० ) 'यान्त्राणि' इति पॅप्प० सं० ।

यत् ते भज्जा यदस्थि यन्मांसं यच्च लोहितम् । आमिक्षां० ॥१८॥  
 यौ ते बाहू ये दोषणी यावंसौ या च ते ककुत् । आमिक्षां० ॥१९॥  
 यास्ते ग्रीवा ये स्कन्धायाः पृथीर्याश्च पर्शवः । आमिक्षां० ॥२०॥(३१)  
 यौ ते ऊरू अण्ठीवन्तौ ये श्रोणीया च ते भ्रसत् । आमिक्षां० ॥२१॥  
 यत् ते पुच्छं ये ते वाला यदृधो ये च ते स्तनाः । आमिक्षां० ॥२२॥  
 यास्ते जङ्घायाः कुण्डिका ऋच्छरा ये च ते शफाः । आमिक्षां० ॥२३॥

भा०—( १४ ) ( ते यौ ओष्ठौ ) तेरे जो ओष्ठ हैं, ( ये नासिके ) जो नासिकाएं हैं, ( ये शृङ्गे ) जो दो सींग हैं और ( ये च ते अक्षिणी ) जो तेरी आंखें हैं, ( १५ ) ( यत् ते क्लोमा ) जो तेरा फेफड़ा है, ( यत् हृदयम् ) जो हृदय है ( सहकरिडका ) और जो कण्ठ सहित ( पुरीतत् ) मलाशय की बड़ी अंत है, ( १६ ) ( यत् ते यक्रद् ) जो तेरा कलेजा है, ( ये मतस्त्रे ) जो गुदें हैं, ( यद् आन्त्रम् ) जो आंतें हैं, ( याः च ते गुदाः ) जो तेरी गुदा भाग की आंत हैं, ( १७ ) ( ये ते प्लाशिः ) जो तेरी पिलही है ( यः वानिष्ठुः ) जो तेरा गुदा भाग है ( यौ कुक्षी ) जो दो कोख हैं ( यत् च चर्म ते ) और जो तेरा चर्म है, ( १८ ) ( यत् ते मज्जा ) जो तेरी मज्जा है, ( यत् अस्थि ) जो हड्डी है, ( यत् मांसम् ) जो मांस है, ( यत् च लोहितम् ) और जो तेरा रुखिर है, ( १९ ) ( यौ ते बाहू ) जो तेरी दोनों भुजाएं हैं ( ये दोषणी ) जो दो बाजुएं हैं ( यौ अंसौ ) जो दो कन्धे हैं, ( या च ते

१८—‘ या न्यस्थीनि ’ इति पैप्प० सं० ।

१९—‘ यौ ते बाहू यौ ते अंशौ इह नं या च ’ इति पैप्प० सं० ।

२३—‘ ऋत्सराः ’ इति कचित् । ‘ कृत्सराः ’ इति पैप्प० सं० । ‘ ऋच्छरा’

इति प्राकृतं रूपमिति लैन्मनः । ‘ ऋक्षरा ’ इत्यस्य लिपिकृतः प्रामादः  
 इति वा केचित् ।



ककुत् ) जो तेरा कुहान है, ( २० ) ( याः ते ग्रीवाः ) जो तेरे गर्दन के मोहरे हैं, ( ये स्कन्धाः ) जो तेरे कन्धे हैं ( याः पृष्टीः ) जो पीठ के मोहरे हैं, ( याः च पर्शवः ) और जो पसुलियां हैं, ( २१ ) ( यौ ते ऊरू ) जो तेरी पीछे की दो जंघाएं हैं, ( अष्टीवन्तौ ) जो दो घुटने हैं ( ये श्रोणी ) जो दो कूल्हे और ( या च ते भसत् ) जो तेरा गुह्यांग, मूत्र मार्ग है, ( २२ ) ( यत् ते पुच्छम् ) जो तेरी पूंछ है, ( ये ते बालाः ) जो तेरे बाल हैं, ( यद् ऊधः ) जो तेरा थान है ( ये च ते स्तनाः ) और जो तेरे स्तन हैं, ( २३ ) ( या ते जंघाः ) जो तेरी जांघें हैं, ( या कुष्ठिकाः ) जो तेरी खुट्टियां और ( अच्छराः ) कलाई के भाग हैं और ( ये च ते शक्राः ) जो तेरे खुर हैं, ये सब तेरे अङ्ग हे गोरूप वसुंधरे ! ( दात्रे ) दान करने वाले पुरुष को ( अमिच्छां क्षीरं सर्पिः अथो मधु दुहताम् ) ( १४-२३ ) दूध, दही, घी और मधु आदि पुष्टिकारक पदार्थ प्रदान करें । पृथ्वी के इन अंगों की कल्पना गौरूप से की है राष्ट्रमय पुरुष के भिन्न २ अंगों के समान ही इनकी कल्पना करनी चाहिये । कुछ अंगों का वर्णन अगले सूक्त में स्पष्ट होगा ।

यत् ते चर्मं शतौदने यात्रि लोमान्यघ्न्ये ।

आमिच्छां दुहतां दात्रे क्षीरं सर्पिरथो मधु ॥ २४ ॥

भा०—हे ( शतौदने ) शतवीथी गौ ! हे ( अघ्न्ये ) अहिंसनीय जीव ! ( यत् ते चर्मं ) जो तेरा चर्म है और ( यात्रि लोमानि ) और जो लोम हैं वे ( दात्रे ) दानशील कल्याणवान् पुरुष को ( आमिच्छां क्षीरं सर्पिः, अथो मधु दुहताम् ) दधि, दूध, घी, मधु आदि दें ।

क्रौडौ ते स्तां पुरोडाशावाज्येनभिघारितौ ।

तौ पक्षौ देवि कृत्वा सा पक्षारं दिवं वह ॥ २५ ॥

भा०—हे गौ ! पृथिवी ! ( आज्येन ) घृत या तेज से ( अभि-घारितौ ) मिले हुए ( पुरोडाशौ ) दो पुरोडाश या आकाश और पृथिवी दोनों ही ( ते क्रौडौ )

तैरे दोनों पार्श्वों के समान ( स्ताम् ) हैं । हे ( देवि ) देवी दानशील गौ ! तू उन दोनों को ( पत्नौ ) पत्न ( कृत्वा ) बना कर ( पत्नारम् ) अपने पकाने हारे राजा को ( दिवं वह ) द्यौलोक, स्वर्ग में ले जा ।

‘ पुरोडाशौ ’—स कूर्मरूपेणाच्छन्नः पुरोडाशो वा एभ्यो मनुष्येभ्यस्तत्पुरोऽदशयत् । य एभ्यो यज्ञं प्रारोचयत् । य एभ्यो यज्ञं प्रारोचयत् तस्मात् पुरोदाशः पुरोदाशो वै नाम एतत् यत् पुरोडाश इति । श० १ । ६ । २ । ५ ॥ पुरो वा एतान् देवा अक्रन । ऐ० २ । २३ ॥ विडू उत्तरः पुरोडाशः । श० ४ । २ । ५ । २२ ॥ ‘ द्यावापृथिव्यौ हि कूर्मः ’ श० ।

आकाश और पृथिवी, राजा और प्रजा ये दोनों मिल कर कूर्माकार हो जाते हैं ये दोनों दो पुरोडाश हैं इनके नाना रम्य पदार्थों से यह संसार जीवों को भला मालूम हुआ इसलिये ये दोनों पुरोदाश या पुरोडाश कहे जाते हैं । वे दोनों आज्य=सूर्य से प्रकाशित हैं वे पृथ्वी रूप गौ के दो पार्श्व हैं । उनके ऊपर वह राजा को धारण करती और स्वर्ग का सा आनन्द प्रदान करती है ।

उलूखले मुसले यश्च चर्मणि यो शूर्पं तण्डुलः कणः ।

यं वा वातौ मातरिश्वा पवमानो समाथाग्निष्टोता सुहुतं कृणोतु ॥ २६ ॥

भा०—( यः च तण्डुलः कणः ) जो तण्डुल या चावलों का कण ( उलूखले ) ओखली में और ( मुसले ) मुसल में है और ( यः च चर्मणि यो वा शूर्पं ) और जो दाने नीचे बिछे चर्म में और जो शूर्प या छाज में हैं । ( यं वा ) और जिसको ( वातः ) प्रबल वेगवान् ( मातरिश्वा ) वायु ( पवमानः ) तुषों को कण से अलग करता हुआ ( समाथ ) एक तरफ गिरा देता है ( होता अग्निः ) स्वीकार करने वाला अग्नि ( तत् ) उस कण को ( सुहुतं कृणोतु ) सुहुत, उत्तम आहुति रूप में स्वीकार ( कृणोतु ) करे ।



पृथ्वी चेन्न भूमि आदि के परिपक्व हो जाने पर खेतों से धान काट कर ऊखल मूसल से कूट कर, उन्हें वायु, छाज द्वारा साफ करके उनसे यज्ञ करे और पुनः उनका भोजन करे यह वेद का उपदेश है ।

आपो देवीर्मधुमतीवृतश्चुतो ब्रह्मणा हस्तेषु प्रपृथक् सादयामि ।  
यत्काम इदमभिषिञ्चामि ब्राह्मं तन्मे सर्वं संपद्यतां वयं स्याम  
पतयो रयीणाम् ॥ २७ ॥ ( ३२ )

भा०—मैं यज्ञशील पुरुष ( ब्रह्मणां हस्तेषु ) ब्राह्मण, वेद के विद्वानों के हाथों में ( देवीः ) दिव्य गुण वाली ( मधुमतीः ) मधुर रसवाली ( वृतश्चुतः ) घृत आदि पुष्टिकारक पदार्थ और तेज को उत्पन्न करने वाली ( अपः ) जल रूप प्रजाओं को ( प्र पृथक् सादयामि ) पृथक् २ सौंपता हूँ ( यत्कामः ) जिस अभिलाषा से ( इदम् ) यह ( अहम् ) मैं ( वः ) आप लोगों का ( अभिषिञ्चामि ) अभिषेक करता हूँ । अर्थात् प्रजाओं में आप लोगों को उच्च पद पर प्रतिष्ठित करता हूँ ( तत् ) वह मेरी अभिलाषा ( सर्वं संपद्यताम् ) सब पूरी हो । और ( वयम् ) हम सब ( रयीणां ) धन सम्पत्तियों के स्वामी हों । जल हाथ में लेकर दान करने की शैली का यही मूल है । राजा विद्वान् ब्राह्मणों को पृथक् २ प्रदेशों में मान आदरपूर्वक पवित्र जलों द्वारा अभिषिक्त कर उनको अधिकारी रूप से प्रतिष्ठित करें । और सब धन धान्य सम्पत्ति से युक्त हों । इस प्रकार विद्वानों के हाथ में राज्य के भागों को देना ही वेदसम्मत दान है । ऐसे विद्वानों के हाथ में भूमि के सौंपने से वह समस्त रत्नों, अन्नों, पशु और घी-दूध आदि पुष्टिकारक पदार्थों को प्रसव करती है ।

इस सूक्त से गौ मार कर होम करने आदि का जो अर्थ निकालते हैं वे भूल में हैं । समस्त सूक्त में कहीं मारने आदि का सम्बन्ध नहीं है ।



यदि मारने आदि का प्रसङ्ग होता तो उससे तो रुधिर, वसा, मंस आदि प्राप्त होता, घी, दूध, दही और मधु पदार्थ कभी प्राप्त न होते ।

[ १० ] वशा रूप महती शक्ति का वर्णन ।

कश्यप ऋषिः । मन्त्रोक्ता वशा देवता । १, ककुम्मती अनुष्टुप् । ५, पञ्चपदाति जागतानुष्टुप् स्कन्धोग्रीवी बृहती, ६, ८, १०, विराजः, २३ बृहती, २४ उप-  
रिष्टाद् बृहती, २६ आस्तारपंक्तिः, २७ शङ्कुमती, २९ त्रिपदाविराड्गायत्री,  
३१ उष्णिग्गर्भा, ३२ विराट्पथ्या बृहती, २-४, ७, ९, ११-२२, २५, २८,  
३०, ३३, ३४, अनुष्टुभः । चतुस्त्रिंशद्वचं सूक्तम् ॥

नमस्ते जायमानायै जातायां उत ते नमः ।

बालेभ्यः शफेभ्यो रूपांश्वन्ये ते नमः ॥ १ ॥

भा०—हे ( अन्वये ) न हिंसा करने योग्य गौ! पृथ्वी! ( ते जायमानायै नमः ) उत्पन्न या प्रकट होती हुई तुझे नमस्कार है । ( जातायाः उत ते नमः ) उत्पन्न हुई तुझ को नमस्कार है । ( ते बालेभ्यः शफेभ्यः ) तेरे बालों और शफों के लिये भी ( नमः ) हमारा आदर है ।

दान करते समय गौ को नमस्कार करना उसके पैरों और पूंछ को नमस्कार करने के आचार का यही मूल है ।

यो विद्यात् सप्त प्रवतः सप्त विद्यात् परावतः ।

शिरां यज्ञस्य यो विद्यात् स वशां प्रति गृह्णीयात् ॥ २ ॥

भा०—( यः ) जो ( सप्त प्रवतः ) सात उपरिचर प्राणों और लोकों को ( विद्यात् ) जानता है और जो ( सप्त परावतः ) सात अधस्तन प्राणों, लोकों को जानता है और ( यः ) जो ( यज्ञस्य शिरः विद्यात् ) यज्ञ के

शिरो भाग को जानता है ( सः वशां प्रति गृह्णीयात् ) वह इस वशा को दान रूप से स्वीकार करे।

वेदाहं सप्त प्रवतः सप्त वेद परावतः।

शिरो यज्ञस्याहं वेद सोमं चास्यां विचक्षणम् ॥ ३ ॥

भा०—( अहम् ) मैं ( सप्त प्रवतः वेद ) सात ' प्रवत ' उपरितन प्राणों और लोकों को जानता हूँ और ( सप्त परावतः वेद ) सातों ' परावत ' अधस्तन प्राणों और लोकों को भी जानता हूँ। और ( अहम् ) मैं ( यज्ञस्य शिरः वेद ) यज्ञ के शिरोभाग को भी जानता हूँ। और ( अस्यम् ) इस वशा पर ( विचक्षणम् ) विशेष रूप से द्रष्टा ( सोमम् ) सोम, राजा को भी ( वेद ) जानता हूँ।

वशा का स्वरूप

यया द्यौर्यया पृथिवी ययापो गुपिता इमाः।

वशां सहस्रधारां ब्रह्मणाच्छावदामसि ॥ ४ ॥

भा०—( यया ) जिसने ( द्यौः ) द्यौलोक को और ( यया पृथिवी ) जिसने पृथिवी को और ( यया इमाः, आपः ) जिसने इन समस्त जलों को ( गुपिताः ) अपने भीतर सुरक्षित रखा हुआ है ( ताम् ) उस ( सहस्रधाराम् ) सहस्रों धाराओं वाली, सहस्रों को धारण पोषण करने में समर्थ पदार्थों के प्रवाहों से युक्त उस ( वशाम् ) अति कमनीय, सब जगत् को वश करने वाली ' वशा ' को ( ब्रह्मणा ) वेद द्वारा हम ( अच्छा वदामसि ) भली प्रकार वर्णन करते हैं।

इयं वै वशा पृथ्विः। श० १। ८। ३। १२ ॥ इयं वै पृथिवी वशा पृथ्विर्दिदमस्यां मूलि चामूलिचान्नाद्यं प्रतिष्ठितं तेनेयं वशा पृथ्विः। श० ५। १। ३। ३ ॥

द्यौ और पृथिवी दोनों ही ' वशा ' हैं। इनमें नाना प्रकार के अन्न, रस प्रतिष्ठित हैं।

शतं कंसाः शतं दोग्धारः शतं गोक्षारो अग्निं पृष्टे अस्याः ।  
ये देवास्तस्यां प्राणन्ति ते वशां विदुरेकधा ॥ ५ ॥

भा०—( अस्याः अधिपृष्टे ) उसके पीछे पीछे ( शतं कंसाः ) सैकड़ों कंस=कंसे के वर्तन उसको दोहने के लिये चाहियें ( शतं दोग्धारः ) सैकड़ों उसके दोहने वाले हैं, ( शतं गोक्षारः ) उसके सैकड़ों रत्नक हैं । ( ये देवाः ) जो देव, विद्वान् पुरुष ( तस्यां प्राणन्ति ) उसके आवार पर प्राण धारण करते हैं ( ते ) वे उसको ( एकधा ) एक रूप से ( वशां ) वशा रूप से ( विदुः ) जानते हैं ।

इह्यग्दीराक्षीरा स्वधाप्राणा महीलुका ।

वशा पर्जन्यपत्नी देवाँ अप्येति ब्रह्मणा ॥ ६ ॥

भा०—यह 'वशा' ( यज्ञ-पदा ) यज्ञस्वरूप या यज्ञरूप चरणों वाली ( स्वधा-प्राणा ) स्वधा, अन्नरूप प्राण वाली ( महीलुका ) मही, पृथ्वी आदि लोकों को प्रजारूप से धारण करने वाली है ( पर्जन्य-पत्नी ) मेघरूप प्रजापति की पत्नीस्वरूप यह पृथिवी ( वशा ) वशा ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म=अन्न के साथ समृद्ध होकर ( देवान् ) देवों, विद्वानों के पास ( अप्येति ) प्राप्त होती है ।

अनु त्वाग्निः प्राविशदनु सोमो वशे त्वा ।

ऊपस्ते भद्रे पर्जन्यां विधुतस्ते स्तनां वशे ॥ ७ ॥

भा०—गत सूक्त में वशा के नाना अंगों का वर्णन किया था उनका दिगु-दर्शन कराते हैं । हे ( वशे ) वशे ! ( त्वा ) तेरे में ( अग्निः ) अग्नि ( अनु प्राविशत्, तेरे अनुकूल होकर प्रविष्ट है । ( त्वा अनु सोमः ) तेरे अनुकूल ही सोम=राजा या सूर्य, तुझ में प्रविष्ट है । हे ( भद्रे ) कल्याण और सुखकारिणी ! ( पर्जन्यः ) मेघ, प्रजाओं का नेता राजा या रसों का



प्रदाता मेघ स्वयं ( ऊधः ) दूध का भरा ' थान ' है और ( विभुतः ) विभुलियां ( ते स्तनाः ) तेरे स्तन हैं ।

अपस्त्वं धुत्ते प्रथमा उर्वरा अपरा वशे ।

तृतीयं राष्ट्रं धुत्तेन्न क्षीरं वशे त्वम् ॥ ८ ॥

भा०—हे ( वशे ) वशे ! ( त्वं ) तू ( अपः ) जलों को या दुग्धों को ( धुत्ते ) प्रदान करती है । तू ( प्रथमा ) सबसे मुख्य, प्रथम, सर्वश्रेष्ठ ( उर्वरा ) अन्न और प्रजा के उत्पन्न करने में समर्थ ( अपरा ) सर्वोत्कृष्ट इस प्रत्यक्ष गाय से दूसरी है । और ( वशे ) हे वशे ! ( त्वम् ) तू ( अन्नं क्षीरं धुत्ते ) अन्न प्रदान करती है और क्षीर, दूध प्रदान करती है । अथवा—अन्न रूप दूध प्रदान करती है और ( तृतीयम् ) तीसरा या सबसे श्रेष्ठ ( राष्ट्रम् ) राष्ट्र को ( धुत्ते ) राष्ट्रोपयोगी प्रजा, धन ऐश्वर्य को भी तू ही प्रदान करती है ।

यदादित्यैर्हूयमानोपातिष्ठ ऋतावरि ।

इन्द्रः सहस्रं पात्रान्त्सोमं त्वापाययद् वशे ॥ ९ ॥

भा०—हे ( वशे ) वशे ! हे ( ऋतावरि ) ऋत सत्य का और अन्न और जल वरण करने वाली ( यद् ) जब तू ( आदित्यैः ) द्वादश आदित्य अर्थात् १२ मासों से ( हूयमाना ) अहुति प्राप्त करती हुई ( उपातिष्ठः ) विराजमान होती है तब ( इन्द्रः ) सूर्य या मेघ ( त्वा ) तुझ को ( सहस्रं पात्रान् ) हजारों पात्र हजारों कलसे भर २ कर ( सोमम् ) सोम—जल ( अपाययत् ) पान कराता है । अर्थात् द्वादश मास इस पृथ्वी पर यज्ञ करते हैं और मेघ अन्न जल धारा वरपाता है मानो सहस्रों पात्रों में सोम-रस भर कर पिलाता है ।

यदनुचीन्द्रमैरात् त्वं ऋषभो ह्वयत् ।

तस्मात् ते वृत्रहा पयः क्षीरं क्रुद्धो हरद् वशे ॥ १० ॥ ( १३ )

भा०—हे ( वशे ) वशे ! ( यत् ) जब तू ( अनूचीः ) उसके अनुकूल होकर ( इन्द्रम् ) इन्द्र-मेव के समान राजा के पास ( ऐः ) प्राप्त होती है । ( आत् ) और उसके पश्चात् ( त्वा ) तुझे ऋग्भः ) तेज से दीक्षिमान् सूर्य और उसके समान राजा ( त्वा अह्वयत् ) तुझे अपने प्रति बुलाता है, तुझे अपने अभिमुख करता है । ( तस्मात् ) उस समय ( वृत्रहा ) मेव रूप शत्रु का विनाशक सूर्य ( क्रुद्धः ) अति तेजस्वी होकर ( ते ) तेरा ( पयः ) करूप, जल रूप ( क्षीरम् ) दूध ( अहरत् ) अपनी रश्मियों से हर लेता है ।

यत् ते क्रुद्धो धनपतिरा क्षीरमहरत् वशे ।

इदं तद्वद्य नाकाक्षिषु पात्रेषु रक्षति ॥ ११ ॥

भा०—हे वशे ! ( यत् ) जब ( क्रुद्धः ) अति क्रुद्ध, तेजस्वी ( धन-पतिः ) धनों, ऐश्वर्यों, तेजों का पालक राजा के समान सूर्य ( ते क्षीरम् ) तेरे क्षीर=दुध को ( आहरत् ) ले लेता है ( इदं तत् ) यह वही तेरा दूध है जिसको ( अद्य ) सदा ( नाकः ) सूर्य ( त्रिषु पात्रेषु ) तीनों लोकों और उत्तम अधम मध्यम तीनों प्रकार के प्रजाजनों में ( रक्षति ) रखता है ।

इन्द्र और सूर्य के समान राजा का आचरण मनुस्मृति में—

अष्टौ मासान् यथादित्यस्तोयं हरति रश्मिभिः ।

तथा हरेत् करं राष्ट्रान्नियमकैर्व्रतं हि तत् ॥ ६।३०५ ॥

वार्षिकांश्चतुरो मासान् यथेन्द्रोऽभिप्रवर्षति ।

तथाभिवर्षेत् स्वं राष्ट्रं कामैरिन्द्रव्रतं चरन् ॥ ६।३०४ ॥

आठ मास सूर्य अपनी किरणों से पृथ्वी से जल खींचता है उसी प्रकार राजा राष्ट्र से कर ले, यह 'सूर्यव्रत' है । जिस प्रकार इन्द्र=सूर्य मेघ

रूप होकर चार मास तक जल वर्षाता है उसी प्रकार प्रजा पर धन धान्य की वर्षा करे यह ' इन्द्रव्रत ' है ।

त्रिषु पात्रेषु तं सोममा देव्यहरद् वशा ।

अथर्वा यत्र दीक्षितो वर्हिः यास्त हिरण्यये ॥ १२ ॥

भा०—( यत्र ) जहां ( दीक्षितः ) दीक्षित, क्रियाकुशल ( अथर्वा ) अथर्ववेद का विद्वान्, दण्डनीतिकुशल विद्वान् प्रजापति के समान राष्ट्र, पति के आसन पर विराजता है वहां ( वशा ) वशा-वशीकृत वह पृथिवी, ( तम् ) उस ( सोमम् ) सोम रूप रस को, अन्न को और राजा को ( देवी ) देवी पृथिवी ( त्रिषु पात्रेषु ) तीनों पात्रों में उत्तम अधम और मध्यम तीनों प्रकार के प्रजाजनों और तीनों लोकों में ( आ अहरत् ) प्रदान करती है ।

सं हि सोमेनागतं समु सर्वेण पद्धता ।

वशा संमुद्रमध्यस्थाद् गन्धर्वैः कलिभिः सह ॥ १३ ॥

भा०—जब वह ( वशा ) वशा, पृथ्वी ( सोमेन ) सोम राजा से ( समु अगत ) संयुत हुई तब ही वह ( सर्वेण ) समस्त ( पद्धता ) चरणों वाले प्राणियों से ( समु उ ) संगत हुई । वह वशा पृथ्वी ( गन्धर्वैः कलिभिः सह ) गन्ध को लेने वाले सदा गतिशील वायुओं सहित जिस प्रकार ( समुद्रम् अधि अष्टात् ) समुद्र पर स्थित है उसी प्रकार वह मानो ( कलिभिः ) कला-विद्, शिल्पी, ( गन्धर्वैः ) विद्वान् रत्नक पुरुषों सहित ( समुद्रम् ) समुद्र के समान रत्नों के आश्रय रूप राजा के आधार पर ही ( अधि अष्टात् ) स्थिर होती है ।

सं हि वातेनागतं समु सर्वैः पतत्रिभिः ।

वशा संमुद्रे प्रानृत्य ह्यः सामानि विभ्रंती ॥ १४ ॥



भा०—'सं वातेन सम आगत हि' वह वशा जब वात=वायु से युक्त होती है तब (सर्वेः पतत्रिभिः सम उ) समस्त पक्षियों से भी युक्त होती है। वह वशा (ऋचः) ऋग्वेद और (सामानि) सामवेद को (विभ्रती) धारण करती हुई (समुद्रं प्रावृत्त्यत्) समुद्र में प्रसन्न होकर नाचती सी है। अर्थात् जब वात या वायु के समान सर्व जीवनाधार राजा से युक्त होती है तब पक्षियों के समान प्रजाजन भी उसके ऊपर रहते हैं। और समुद्र के समान समस्त रत्नों के आश्रय गम्भीर राजा के आश्रय पर ही (ऋचः सामानि) ऋग्वेद के परम विज्ञानों और सामवेद के उपादिष्ट आध्यात्म ज्ञानों को भी धारण करती हुई प्रसन्न होती दिखाई देती है।

सं हि सूर्येणागतं सनु सर्वेण चक्षुषा ।

वशा समुद्रमत्यङ्गद् भद्रा ज्योतींषि विभ्रती ॥ १५ ॥

भा०—जब वह वशा (सूर्येण) सूर्य के साथ (सम् अगत) संयुक्त होती है (सर्वेण चक्षुषा) समस्त चक्षुओं के साथ (सम् उ) भी संयुक्त होती है। वह (वशा) वशा (भद्रा ज्योतींषि विभ्रती) कल्याणकारी सुखकारी तैजों को धारण करती हुई (समुद्रम् अति अत्यत्) उस समुद्र के समान सब रत्नों के आकर रूप राजा की ही कीर्ति को बखानती है।

अभीवृता हिरण्येन यदतिष्ठ क्रतावरि ।

अश्वः सनुद्रो भून्वाध्यस्कन्दद् वशे त्वा ॥ १६ ॥

भा०—हे (क्रतावरि) ऋत-सत्य, अन्न, जल को धारण करने हारि पृथिवि ! (यत्) जब तू (हिरण्येन) सुवर्ण के समान बहुमूल्य सम्पत्ति से (अभीवृता) आवृत होकर (अतिष्ठः) रहती है तब हे वशे ! (त्वा अधि) तेरे पर (समुद्रः) वह समुद्र=राजा ही (अश्वः) सब सम्पत्ति का भोक्ता

राजा होकर ( अस्कन्दत् ) शत्रुओं पर आक्रमण करता और विजय करता है ।

तद् भद्राः समगच्छन्त वशा देष्टव्योः स्वधा ।

अथर्वा यत्र दीक्षितो बर्हिष्यास्त हिरण्यये ॥ १७ ॥

भा०—(यत्र) जहां ( दीक्षितः ) दीक्षा ग्रहण करके ( अथर्वा ) स्थिर, प्रजापति, राजा ( हिरण्यये ) सुवर्ण के ( बर्हिषि ) राष्ट्रपति के आसन पर ( आस्त ) बैठता है ( तद् ) उस समय ( भद्राः ) भद्र पुरुष ( सम् अगच्छन्त ) एकत्र होते ( अथो ) और ( वशा ) यह पृथ्वी उस समय ( स्वधा देष्टी ) अन्न को देने वाली होती है ।

वशा माता राजन्यस्य वशा माता स्वधे तव ।

वशायां जज्ञ आयुधं ततश्चित्तमजायत ॥ १८ ॥

भा०—( वशा ) यह वशा पृथ्वी ( राजन्यस्य माता ) राजाओं की माता है । हे ( स्वधे ) स्वधे ! अन्न ! ( तव माता वशा ) तेरी माता यह वशा पृथ्वी है । ( वशायाः आयुधम् जज्ञे ) ' वशा ' पृथ्वी से शस्त्र उत्पन्न होते हैं ( ततः चित्तम् अजायत ) और वशा से ही 'चित्त' = ज्ञान या परस्परमेल उत्पन्न होता है ।

वशा के देह का अलंकारमय वर्णन

ऊर्ध्वो बिन्दुरुदचरद् ब्रह्मणः ककुदादधि ।

ततस्त्वं जज्ञिषे वशे ततो होताजायत ॥ १९ ॥

१८—' वशायां जज्ञ आयुधम् ' इति द्वितिसम्मतः । ' यज्ञ ' इति तु बहुत्रापि लेखकप्रमादो यथा च अथर्व० ४ । २४ । ६ ॥ इत्यत्र ( प्र० ) ' यः प्रथमः कर्मकृत्याय जज्ञे ' इत्यत्र । ' यज्ञे ' इत्येव पाठो बहुत्र प्रामादिक एव ।

भा०—( ब्रह्मणः ककुदात् अग्नि ) ब्रह्म=ब्राह्मण-वेदज्ञ विद्वान् पुरुषों के ( ककुदात् ) सर्वोत्कृष्ट, सर्वश्रेष्ठ पुरुष से या ब्राह्मबल के सर्वश्रेष्ठ भाग से ( ऊर्ध्वः ) ऊर्ध्वगामी ( विन्दुः ) वीर्यस्वरूप तेज ( उत् अचरत् ) ऊपर उठता है। हे वशे ! ( ततः त्वं ) उससे तू ( जज्ञिषे ) उत्पन्न होती है। ( ततः ) उससे ( होता अजायत ) उससे ( होता ) सबका आदान करने वाला पुरुष प्रकट होता है।

आसन्स्ते गाथां अभवन्नुष्णिहाभ्यो बलं वशे ।

पाजस्या/जज्ञे यज्ञ स्तनेभ्यो रश्मयस्तव ॥ २० ॥ ( ३४ )

भा०—हे वशे ! ( ते आसन्ः ) तेरे मुख से ( गाथाः अभवन् ) गाथाएँ, ऋचाएँ उत्पन्न होती हैं। ( उष्णिहाभ्याः बलम् ) गर्दन की धमनियों से बल उत्पन्न होता है। ( पाजस्यात् यज्ञः जज्ञे ) पाजस्य, उदर के मध्यभाग से यज्ञ उत्पन्न होता है ( तव स्तनेभ्यः ) तेरे स्तनों से रश्मियाँ उत्पन्न होती हैं।

ईर्माभ्यामयनं जातं सक्थिभ्यां च वशे तव ।

आन्त्रेभ्यो जज्ञिरे अत्रा उदरादयि वीरुधः ॥ २१ ॥

भा०—हे ( वशे ) वशे ! ( तव ) तेरी ( ईर्माभ्याम् ) बाहुओं से ( सक्थिभ्यां च ) और तेरी अगली टांगों से ( अयनम् ) सूर्य के दक्षिण और उत्तर अयन ( जातम् ) होते हैं ( आन्त्रेभ्यः ) आंतों से ( अत्राः ) नाना खाद्य पदार्थ उत्पन्न होते हैं। और ( उदरात् ) उदर=पेट से ( वीरुधः ) लताएँ ओषधियाँ उत्पन्न होती हैं।

यदुदरं वरुणस्यानुप्राविशथा वशे ।

ततस्तथा ब्रह्मोदहयत् स हि नेत्रमथेत् तव ॥ २२ ॥

२०—‘ गाथा भवन्तु ’ इति पैप्प० सं० ;

२१—‘ अयुर्माभ्यां ’ ( तृ० ) ‘ यत्रा जज्ञिरे ’ इति पैप्प० सं० ।



भा०—हे वशे ! पृथ्वी ( यत् ) जब तू ( वरुणस्य ) सब से श्रेष्ठ वरणीय राजा के ( उदरम् ) पेट में, उसके शासन में ( अमु प्राविशथाः ) प्रविष्ट होती है ( ततः ) उसके बाद ( ब्रह्मा ) वेद और ब्रह्म के जानने वाला विद्वान् ( त्वा ) तुझे ( उत् अह्वयत् ) ऊंचे स्वर से बुलाता, उपदेश करता है । ( सः हि ) निश्चय, वही ( तव ) तुझे ( नेत्रं ) सन्मार्ग पर लेजाना ( अवेत् ) जानता है ।

सर्वं गर्भाद्वेपन्त जायमानादसूस्वः ।

ससूव हि तामाहुर्वशेति ब्रह्माभिः क्लृप्तः स ह्यस्या बन्धुः ॥२३॥

भा०—( असूस्वः ) कभी प्रसव न करनेहारी इस वशा के ( जायमानात् ) उत्पन्न होते हुए ( गर्भात् ) गर्भ से ( सर्वे ) सब ( अवेपन्त ) कांप जाते हैं ( ताम् ) उसको उस समय लोग ( आहुः ) कहते हैं कि ( वशा ससूव इति ) वशा उत्पन्न कर रही है, सू रही है । अर्थात् समस्त राष्ट्र को अपने हाथ में लेलेने वाला राजा, सम्राट् ही ' गर्भ ' है जब पृथ्वी पर वह उत्पन्न होता है तो सब कांपते हैं । वशा उस राजन्य की माता है । वह राजन्य या राजा को उत्पन्न करती है । ( सः ) वह राजा ( ब्रह्माभिः ) ब्राह्मणों से ( क्लृप्तः ) सामर्थ्यवान् होकर ही ( अस्याः ) इस वशारूप पृथ्वी का ( बन्धुः ) बन्धु है, वह उसको नियम व्यवस्था में बांधने में समर्थ होता है ।

अराजक लोक हो जाने पर और्वानल की उत्पत्ति जो पुराणों में कही गयी है उसका मूल मन्त्र यह है । जब कहीं ज्वालामुखी उत्पन्न होता है तब जैसा भूकम्प होता है उसी प्रकार महान् राजा के उदय पर भी सबके हृदयों में उसके दिग्विजय से कम्प उत्पन्न होता है । अग्नि, अनल, और पृथ्वीस्थानीय देवता की संगति वशा रूप पृथ्वी में राजा की उत्पत्ति से लगानी चाहिये ।

युध् एकः सं सृजति यो अस्या एक इद वशी ।

तरांसि यज्ञा अभवन् तरसां चक्षुरभवद् वशा ॥ २४ ॥

भा०—( यः ) जो ( अस्याः ) इस वशा का ( एक इत् ) एकमात्र ( वशी ) वश करनेहारा राजा होता है वही ( एकः ) अकेला ( युध् ) योद्धाओं को ( संसृजति ) तैयार करता है । ( तरांसि ) अविद्या अन्धकारों में से पार करने वाले यथार्थ बलवान् पुरुष ही ( यज्ञाः अभवत् ) यज्ञ, प्रजापति हैं । और ( तरसां ) उन विज्ञान या कष्टों से पार होने के उपायों को दिखाने वाले पुरुषों की ( वशा ) यह वशा पृथ्वी ही ( चक्षुः अभवत् ) चक्षु है । स्तोमो वै तरः तां० ११ । ४ । ५ ॥

वशा यज्ञं प्रत्यगृह्णाद् वशा सूर्यमधारयत् ।

वशां यामन्तरविशदोदोनो ब्रह्मणा सह ॥ २५ ॥

भा०—( वशा ) वशा यह पृथ्वी ( यज्ञम् ) यज्ञमय प्रजापति को ( प्रति अगृह्णात् ) स्वयं स्वीकार करती है । ( वशा सूर्यम् आधारयत् ) सूर्य और उसके समान प्रतापी तेजस्वी राजा को अपने ऊपर धारण करती है । वीरभोग्या वसुन्धरा । ( ओदनः ) सर्वोच्च आसन पर बैठने वाला प्रजापति राजा ही ( वशायाम् ) इस पृथ्वी के ( अन्तः ) भीतर, गर्भ में ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म, ब्राह्मण-बल के सहित ( अविशत् ) प्रविष्ट होता है । २३ ऋचा में जो वशा का गर्भ बतलाया है उसको यह मन्त्र स्पष्ट करता है ।

परमेष्ठी वा एष यदोदनः । तै० १ । ७ । १० । ६ ॥ प्रजापतिर्वा ओदनः । श० १३ । ३ । ६ । ७ ॥ रेतो वा ओदनः । श० १३ । १ । १ । ४ ॥

सर्वोच्च आसन पर विराजमान, प्रजापालक राजा का नाम 'ओदन' है ।

वशाऽप्रेवातमाहुर्वशां मृत्युमुपासते ।

तुष्टेदं सर्वमभवद् देवा मनुष्याऽ असुराः पितर ऋषयः ॥ २६ ॥

भा०—विद्वान् लोग ( वशाम् एव ) वशाको ही ( अमृतम् आहुः ) 'अमृत' कहते हैं और ( वशाम् ) वशा को ही ( मृत्युम् ) मृत्यु रूप से ( उपासते ) उपासना करते हैं । ( इदं सर्वम् ) यह सब कुछ ( वशा अभवत् ) वशा ही है ( देवाः मनुष्याः असुराः पितरः ऋषयः ) जो देव मनुष्य, असुर, पितर और ऋषिगण हैं । अर्थात् पृथ्वी अमर जीवनमय है यही सबके मृत्युस्थली है सब प्राणी यहीं रहते हैं वही सब 'वशा' ही है । अर्थात् पृथ्वी से ही पृथ्वी के निवासी भी लिये जाते हैं ।

य एवं विद्यात् स वशां प्रातं गृह्णीयात् ।

तथा हि यज्ञः सर्वपाद् दुहे दात्रेनपस्फुरन् ॥ २७ ॥

भा०—( यः एवं विद्यात् ) जो इस प्रकार का तत्त्व जान लेता है ( सः ) वह ( वशां प्रतिगृह्णीयात् ) वशा पृथ्वी को स्वीकार करने में समर्थ है । ( तथा दात्रे ) उसी प्रकार के जाननेहारे दाता के लिये ( यज्ञः ) यज्ञ-मय राष्ट्र ( सर्वपाद् ) सर्व चरणों से सम्पन्न होकर ( अनपस्फुरन् ) बिना व्याकुल हुए ही ( दुहे ) सब फल प्रदान करता है ।

तिष्ठो जिह्वा वरुणस्यान्तर्दीद्यत्यासनि ।

तासां या मध्ये राजति सा वशा दुष्प्रतिग्रहा ॥ २८ ॥

भा०—( वरुणस्य ) वरुण, सर्वश्रेष्ठ राजा के ( आसनि ) मुख के ( अन्तः ) भीतर ( तिष्ठः ) तीन जिह्वाएं, ज्वालाएं ( दीद्यति ) चमका करती हैं । ( तासाम् ) उनके ( मध्ये ) बीच में ( या ) जो ( राजति ) सब से अधिक उज्ज्वल होकर चमकती है ( सा ) वह ( वशा ) ' वशा '

२६—' वशामेवाहुर्मृताम् ' इति पैप्प० सं० ।

२७—( च० ) ' दुहः प्रति ' इति कचित् ।



वशकारिणी शक्ति है ( दुष्प्रतिग्रहा ) उसका प्रतिग्रह करना, स्वीकार करना और वश करना बड़ा कठिन कार्य है ।

चतुर्धा रेतो अभवद् वशायाः ।

आवस्तुरीयममृतं तुरीयं यज्ञस्तुरीयं पशवस्तुरीयम् ॥ २६ ॥

भा०—( वशायाः ) उस 'वशा' पृथ्वी का ( रेतः ) उत्पादक वीर्य, ( चतुर्धा ) चार प्रकार से विभक्त ( अभवत् ) होता है । ( तुरीयम् आपः ) एक चतुर्थांश 'आपः' जल ( तुरीयं अमृतम् ) एक चौथाई भाग अमृत=अन्न ( तुरीयं यज्ञः ) एक चौथाई भाग 'यज्ञ' और ( तुरीयं पशवः ) एक चौथाई भाग 'पशु' हैं ।

वशा द्यौर्वशा पृथिवी वशा विष्णुः प्रजापतिः ।

वशायां दुग्धमपिबन्त्साध्या वसवश्च ये ॥ ३० ॥

भा०—( वशा द्यौः ) वशा यह सूर्य है, ( वशा पृथिवी ) वशा पृथिवी है । ( प्रजापतिः ) प्रजा का पालक ( विष्णुः ) परमात्मा स्वयं ( वशा ) वशा है । ( वशायाः ) वशा के ( दुग्धम् ) दूध को ( साध्याः ) साधन सम्पन्न ( ये वसवः च ) जो प्राणी हैं वे ही ( अपिबन् ) प्राप्त करते और पान करते हैं ।

वशायां दुग्धं पीत्वा साध्या वसवश्च ये ।

ते वै ब्रध्नस्य विष्टिं पयो अस्या उपासते ॥ ३१ ॥

भा०—( ये साध्याः ) जो साधनसम्पन्न, साधनावान् ( वसवः ) वास करनेवाले प्राणी हैं वे ( वशायाः ) इस उक्त वशा का ( दुग्धम् ) उत्पादित जल, अन्न, यज्ञ, पशु आदि से उत्पादित भोग्य पदार्थ को ( पीत्वा ) पान कर, भोग करके, ( ते ) वे ( ब्रध्नस्य ) सूर्य के ( विष्टिं ) विशेष

प्रकाश में ( अस्याः ) इसके ( पयः ) पुष्टिकारक पदार्थों का ( उपासते ) लाभ करते हैं ।

सोममेनामेकं दुद्वे घृतमेक उपासते ।

य एवं विदुषे वशां ददुस्ते गतास्त्रिदिवं दिवः ॥ ३२ ॥

भा०—( एके ) एक विद्वान्गण ( एनाम् ) इस वशा से ( सोमम् ) सोम समान रोग हर ओषधियों को या राजा को ही ( दुद्वे ) उत्पन्न करते और उसको प्राप्त करते हैं और ( एके ) दूसरे लोग ( घृतम् ) उसके पुष्टिकारक अन्न को ( उपासते ) उपभोग करते हैं । ( एवं विदुषे ) इस प्रकार के तत्व को जानने वाले विद्वान् के हाथों ( ये ) जो ( वशां ) इस पृथ्वी को ( ददुः ) सौंपते हैं ( ते ) वे ( दिवः त्रिदिवं गताः ) परम धौलोक में स्थित तीर्त्तम लोक को प्राप्त होते हैं ।

ब्राह्मणेभ्यो वशां दत्त्वा सर्वलोकान्त्समश्नुते ।

ऋतं ह्यस्यामार्पितमपि ब्रह्मार्थो तपः ॥ ३३ ॥

भा०—( ब्राह्मणेभ्यः वशां दत्त्वा ) ब्रह्म, वेद के जानने वाले विद्वान् पुरुषों को उक्त 'वशा' का दान करके दाता ( सर्वान् लोकान् सम् अश्नुते ) समस्त लोकों का सुख से भोग करता है । ( अस्याम् ) इस 'वशा' पर ( ऋतम् ) ऋत, सत्यज्ञान ( ब्रह्म ) ब्रह्मज्ञान और ( तपः ) तप ( आर्पितम् ) आश्रित है ।

वशां देवा उप जीवन्ति वशां मनुष्या/उत ।

वशेदं सर्वमभवद् यावत् सूर्यो विपश्यति ॥ ३४ ॥ ( ३५ )

भा०—( देवाः ) देव, विद्वान्गण ( वशाम् ) वशा के आधार पर ( उप जीवन्ति ) जीवन धारण करते हैं । ( उत वशाम् मनुष्याः ) और मनुष्य

३२—( द्वि० ) ' यः । एवं ' इति पदपाठश्चिन्त्यः ।

३३—' वशा दत्त्वा ब्राह्मणेभ्यः ' इति पैप्प० सं० ।

भी इस वशा, पृथ्वी के आधार पर जीते हैं । ( यावत् सूर्यः विपश्यति )  
जितने भी लोक को सूर्य प्रकाशित करता है ( इदं सर्वं वशा अभवत् ) यह  
सब 'वशा' ही है ।

॥ इति पञ्चमोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सूक्तद्वयम् , ऋचश्चैकपष्टिः । ]

इति दशमं काण्डं समाप्तम् ।

[ दशमे दश सूक्तानि ऋचः सार्धशतत्रयम् ]



बाण-वस्वङ्क-चन्द्राब्दे चैत्र शुक्ले द्वितीये ।

भृगौ काण्डं च दशमं पूर्तिमापदथर्वणः ॥





## अथैकादशं काण्डम्



[ १ ] ब्रह्मौदन रूप से प्रजापति के स्वरूपों का वर्णन ।

ब्रह्मा ऋषिः । ब्रह्मौदनो देवता । १ अनुष्टुब्गर्भा भुरिक् पंक्तिः, २, ५ बृहतीगर्भा विराट्, ३ चतुष्पदा शाकरगर्भा जगती, ४, १५, १६ भुरिक्, ६ उष्णिक्, ८ विराड्गायत्री, ९ शाकरातिजागतगर्भा जगती, १० विराट् पुरोऽतिजगती विराट् जगती, ११ अतिजगती, १७, २१, २४, २६, २८ विराड्जगत्यः, १८ अतिजागतगर्भापरातिजागताविराड्अतिजगती, २० अतिजागतगर्भापरा शाकराचतुष्पदा-भुरिक् जगती, २९, ३१ भुरिक्, २७ अतिजागतगर्भा जगती, ३५ चतुष्पात् ककुम्मत्युष्णिक्, ३६ पुरोविराट्, ३७ विराट् जगती, ७, १२, १४, १६, २२, २३, ३०-३४ त्रिष्टुभः । सप्तत्रिंशद्वचं सूक्तम् ॥

अग्ने जायस्वादितिर्नाथितेयं ब्रह्मौदनं पंचति पुत्रकामा ।

सप्तऋषयो भूतकृतस्ते त्वा मन्थन्तु प्रजया सहेह ॥ १ ॥

भा०—हे ( अग्ने ) अग्ने ! प्रकाशमान ! परमेश्वर, सबसे आगे विद्यमान ! तू ( जायस्व ) सृष्टि को उत्पन्न करता है । ( अदितिः ) अखण्डित प्रकृति जो समस्त सूर्य, चन्द्र, अग्नि, वायु आदि पांचों भूतों, वसु रुद्र आदित्य आदि को उत्पन्न करने वाली है वह ( पुत्रकामा ) पुत्र की कामना करने वाली स्त्री के समान स्वयं ( पुत्र-कामा ) पुरुष के नाना रूप जीवों को उत्पन्न करने की अभिलाषा करती हुई ( नाथिता<sup>१</sup> ) ऐश्वर्यसम्पन्न होकर, ईश्वर की शक्ति और उसके बल वीर्य से युक्त होकर ( ब्रह्मौदनम् ) ब्रह्ममय, ब्रह्म की

शक्ति से उत्पन्न ओदन=परमेष्ठी या प्रजापति के स्वरूप हिरण्यगर्भ को ( पचति ) पका रही है । हे अग्ने ( त्वा ) तुझे ( भूत-कृतः ) समस्त प्राणियों के देहों को उत्पन्न करने वाले ( सप्त ऋषयः ) सात ऋषि, ईश्वरी शक्तियाँ, ( प्रजया सह ) प्रजा सहित ( इह ) यहाँ ( मन्थन्तु ) मथन करें । तुझे उत्पन्न करें, तेरे ऐश्वर्य को प्रकट करें ।

ब्रह्मौदन के स्वरूप का वर्णन का० ११ के तृतीय सूक्त के प्रथम पर्याय सूक्त में वर्णित किया गया है ।

गृहस्थ पक्ष में—हे अग्ने! गृहपते! ( जायस्व ) तू पुत्रोत्पन्न कर । ( इयं नाथिता पुत्रकामा अदितिः ब्रह्मौदनं पचति ) यह पुत्राभिलाषिणी अस्त्राण्डित चरित्र वाली स्त्री सौभाग्यसम्पन्ना होकर ब्रह्मौदनपाक करती है । ( ते सप्त ऋषयः भूतकृतः त्वा प्रजया सह इह मन्थन्तु ) वे सातों ऋषि, सातों प्राण समस्त भूतों का ज्ञान कराने वाले तुझ अग्निरूप पति को प्रजा सहित इस स्त्री में मथित करके पुत्र रूप से उत्पन्न करें । पुरुष ही स्त्री में स्वयं वीर्य रूप से आहित होकर अपने को उत्पन्न करता है । पुत्राभिलाषिणी स्त्री ब्रह्मौदनपाक करके अपने पतियों से उत्तम सन्तान उत्पन्न करें ।

वेण के दायें हाथ से ऋषियों द्वारा मथन करके राजा पृथु को उत्पन्न करने की कथा का यह मूल मन्त्र है । ' वशा माता राजन्यस्य ' [ अथर्व० १०।१०।१८ ] कह आये हैं । १०।२३।२५ मन्त्रों में राजा को वशा के गर्भ में होने का वर्णन भी हो चुका है । इस सूक्त में राजा की उत्पत्ति का भी वर्णन किया गया है, इसी के साथ प्रसंग से ब्रह्माण्ड उत्पत्ति और गृहस्थ के गृह में उत्तम सन्तान की उत्पत्ति को प्रति दृष्टान्त के रूप में रखा गया है ।

राजा के पक्ष में—हे ( अग्ने जायस्व ) राजन् ! अग्नि के समान तेजस्विन् ! तू उत्पन्न हो, प्रकट हो । ( इयं अदितिः नाथिता ) यह पृथिवी अस्त्राण्डित ऐश्वर्य वाली होकर ( पुत्रकामा ) अपने पुत्र जो उसके

‘पुं-त्र’=पुरुषों की रक्षा करे ऐसे पुरुष की कामना करती हुई ( ब्रह्मोदनं पचति ) ब्रह्मशक्ति से युक्त प्रजापति—राजा को परिपक्व कर रही है ( भूत-कृतः सप्त ऋषयः ) प्राणियों को उत्पन्न करने और उन पर अनुग्रह करने हारे सात मरीचि, अत्रि अदि ऋषि लोग ( प्रजया सह ) प्रजा के साथ ( इह-त्वा ) इस भूतल पर तुम्हे ( मन्थन्तु ) मथन करें ।

कृणुत धूमं वृषणः सखायोद्रोधाविता वाचमच्छ ।

अयमग्निः पृतनापाद् सुवीरो येन देवा असहन्त दस्यून् ॥ २ ॥

क० ३ । २९ । ६ ॥

भा०—हे ( वृषणः ) वर्षण करने हारे, समस्त कामना के पूरक वीर्य-वान् ( सखायः ) मित्रगणो ! आप लोग ( धूमम् ) शत्रु को कंपाने वाले इस वीर्यवान् पुरुष को ( कृणुत ) सम्पन्न करो, बढ़ाओ, उत्पन्न करो । यह ( अद्रोधाविता ) न द्रोह करने वालों की रक्षा करने हारा है । इसकी ( वाचम् अच्छ ) वाणी के प्रति तुम ध्यान दो । अथवा ( वाचमच्छ अद्रो-धाविता ) इसकी वाणी के या आज्ञा के प्रति द्रोह न करने वाले मित्रजनों की यह रक्षा करता है । ( अयम् ) यह ( अग्निः ) शत्रुतापक स्वभाव वाला अग्नि के समान तेजस्वी ( सुवीरः ) उत्तम वीर ( पृतनापाद् ) समस्त शत्रु सेनाओं को दबाने हारा है । ( येन ) जिसके बल से ( देवाः ) देव-गण ( दस्यून् असहन्त ) विनाशकारी दुष्टों को पराजित करते हैं ।

अग्नेर्जनिष्ठा महते वीर्या/य ब्रह्मोदनाय पक्तये जातवेदः ।

सप्तऋषयो भूतकृतस्ते त्वाजीजनन्नस्यै रयिं सर्ववीरं नियच्छ ॥ ३ ॥

२-( प्र० ) ‘कृणोत धूमं वृषणं सखायोऽस्तेधन्त इतनवाजमच्छ’ ( च० )

‘देवासो’ इति ऋ० । ऋग्वेदे विश्वामित्र ऋषिः । अग्निर्देवता । ‘देवा असहन्त शत्रून्’ इति पैप्प० सं० ।

३-( द्वि० ) ‘पक्तये’ ( वृ० ) ‘सप्तर्षयो’, ‘जीजनन्नस्मे’.....नि-यच्छतम्’ इति पैप्प० सं० ।



भा०—हे ( अग्ने ) राजन् ! तू ( महते वीर्याय ) बड़े भारी वीर्य सामर्थ्य के लिये ( अ जनिष्ठाः ) उत्पन्न हो । हे ( जातवेदः ) जातप्रज्ञ, विद्वान् या ऐश्वर्यवान् जातवेदः ! तू ( ब्रह्मौदनाय पक्त्रवे ) ब्रह्मशक्ति, विज्ञान द्वारा प्रजापति पद को परिपक्व या दृढ़ करने के लिये ( अ जनिष्ठाः ) उत्पन्न हो । ( ते भूतकृतः सप्त ऋषयः ) वे प्राणियों की सृष्टि करने, उनको व्यवस्थित करने वाले, सात ऋषि जन ( त्वा अजीजनन् ) तुझको उत्पन्न करते हैं । ( अस्यै ) इस पृथ्वी के लिये तू ( सर्ववीरं रयिम् ) सब प्रकार के वीर-जनों से युक्त रयि सामर्थ्य, यश और बल को ( नि यच्छ ) नियमित कर, व्यवस्थित कर ।

समिद्धो अग्ने समिद्धा समिध्यस्व विद्वान् देवान् यज्ञिषाँ एह वत्तः ।  
तेभ्यो हविः श्रपयं जातवेद उत्तमं नाकमधि रोहयेमम् ॥ ४ ॥

भा०—हे ( अग्ने ) राजन् ! अग्ने ! जिस प्रकार ( समिधा ) काष्ठ से अग्नि ( समिद्धः ) खूब प्रज्वलित हो जाती है उसी प्रकार तू ( सम्-इधा ) समग्र तेज से ( समिद्धः ) अति प्रदीप्त होकर ( सम् इध्यस्व ) प्रकाशित हो । तू ( विद्वान् ) ज्ञानी, विद्यावान् होकर ( इह ) इस राष्ट्र में ( यज्ञियान् ) यज्ञ, राष्ट्रयज्ञ के योग्य ( देवान् ) उत्तम देव, विद्वान् और सुसभ्य शासकों को ( आ वत्तः ) धारण कर, स्थापित कर । हे ( जातवेदः ) विद्वन् ! ऐश्वर्यवान् राजन् ! ( तेभ्यः ) उन उत्तम शासकों के लिये मैं राष्ट्रवासो ( हविः ) अन्न आदि पदार्थ ( श्रपयम् ) पकाता हूँ । ( इमम् ) इस राजा को ( उत्तमम् ) उत्तम उत्कृष्ट ( नाकम् ) सुखमय राज्य को ( अधिरोहय ) चढ़ा ।

४—( दि० ) ' विश्वा देवान् ' इति पैप्प० सं० । ( प्र० ) ' समिद्धः स '

इति सायणाभिमतः पाठः ।

धात्रे भागो निहितो यः पुरा वो देवानां पितॄणां मर्त्यानाम् ।  
अंशान् जानीध्वं वि भजाभि तान् वो यो देवानां स इमां पारयाति ॥५॥

भा०—( यः ) जो ( पुरा ) पहले ही ( त्रेधा भागः ) तीन प्रकार के भाग ( निहितः ) बना कर रखे गये हैं एक ( देवानाम् ) देव, राज-शासकों के लिये दूसरा ( पितॄणाम् ) प्रजा के पालक आचार्य और वानप्रस्थी, माता पिता पितामह आदि का और तीसरा ( मर्त्यानाम् ) साधारण अन्य मनुष्यों का, अतिथियों का और गृह-वासियों का, हे देव, पितर और मर्त्यजनों ! ( अहम् ) मैं गृह-स्वामी या परमात्मा ( वः ) आप लोगों के ( तान् ) उन भागों को ( वि भजाभि ) विशेष रूप से पृथक् २ कर देता हूं । आप लोग अपने २ ( अंशान् ) अंशों को ( जानीध्वम् ) पृथक् २ जान लें । ( यः ) जो ( देवानाम् ) देवों शासकों का भाग है ( सः ) वह ( इमाम् ) इस पृथ्वी को ( पारयाति ) पालन करता है ।

अग्ने सहस्वानभिभूरभीदासि नीचो न्युब्ज द्विपतः सप्तनान् ।  
इथ मात्रा मीयमाना भिता च सजातास्ते बलिहतः कृणोतु ॥ ६ ॥

भा०—हे ( अग्ने ) अग्ने ! राजन् ! तू ( सहस्वान् ) शत्रु के दबाने वाले ' सहः ' बल से सम्पन्न होकर ( अभिभूः इत् अभि आसि ) सब प्रकार से शत्रु को दबाने में समर्थ हो जाता है । ( अतः ) तू ( द्विपतः ) द्वेप करने हारे ( सप्तनान् ) शत्रुओं को ( नीचः ) नीचे ( नि उब्ज ) दबा । ( इयम् ) यह ( मात्रा ) विशेष परिमाण ( मीयमाना ) मापा जाता हुआ और ( भिता च ) परिमित होकर ( ते ) तेरे ( सजातान् ) साथ उन्नति को प्राप्त हुए अन्य राजाओं को ( बलिहतः ) कर देने वाला ( कृणोतु ) करे । अथवा ( इयम् ) यह राजशाला या नगर की कोट ( मात्रा ) निर्माण

५—( प्र० ) ' निहितो जातवेदाः ' ( द्वि० ) ' पितॄणामुत मर्त्यानां '

( त्व० ) ' सैव पार- ' इति पैप्प० सं० ।

करने हारे शिल्पी द्वारा मापी गयी और तैयार होकर तेरे साथ उन्नत लोगों को करप्रद करे ।

साकं सज्जातैः पर्यसा सहैभ्युदुञ्जैनां महते वीर्या/य ।

ऊर्ध्वो नाकस्याग्निं रोह विष्टपं स्वर्गो लोक इति यं वदन्ति ॥ ७ ॥

भा०—हे राजन् ! तू ( पर्यसा ) अपने वीर्य, चात्र बल से ( सज्जातैः ) अपने साथ उत्पन्न, उन्नत पदको प्राप्त मित्र राजा और बन्धु और सहोत्थायी लोगों के ( साकम् ) साथ ( एधि ) प्रबल बना रह । और ( महते वीर्याय ) अपने बड़े भारी बलको बढ़ा लेने के लिये ( एनाम् ) इस पृथ्वी को, राष्ट्र को या प्रजा को ( उद् उव्ज ) उन्नत कर । ( नाकस्य विष्टपस् ) सुखमय राज्य के विशेष तेजस्वी उस आसन या राजसिंहासन पर ( ऊर्ध्वः ) तू स्वयं उच्च होकर ( अधिरोह ) चढ़ ( यस् ) जिसको ( स्वर्गो लोकः ) लोग स्वर्गलोक तक भी ( वदन्ति ) कह देते हैं । ऋद्धं हि राज्यं पदमैन्द्र-माहुः इति कालिदासः । पयो हि रेतः । ६ । ५ । १ । ५६ ॥ अग्निः तां गां सं बभूव । तस्यां रेतः प्रासिञ्चत् । तत्पयोऽभवत् । श० २ । २ । ४ । १५ ॥ चित्रं वै पयः । श० १२ । ७ । ३ । ८ । ८ ॥ समानजन्म वै पयश्च हिरण्यं च उभयं हि अग्निरेतसं । श० ३ । २ । ४ । ८ ॥ अर्थात् राजा का वीर्य, चात्रबल 'पयः' कहाता है ।

इयं मही प्रति गृह्णातु चर्मं पृथिवी देवी सुमनस्यमाना ।

अथ गच्छेम सुकृतस्य लोकम् ॥ ८ ॥

भा०—( इयं मही ) यह विशाल, पूजनीय ( पृथिवी ) पृथिवी ( देवी ) अन्नादि देनेहारी ( सु-मनस्यमाना ) शुभ संकल्पवान, सौम्य चित्त वाली होकर ( चर्मं प्रतिगृह्णातु ) चर्म, चरण, सेना आदि के सम्मान को स्वीकार

७--' साकं सज्जातैः ' इति, ( तृ० ) ' विष्टपः ' इति पैप्प० सं० ।

८--( द्वि० ) ' पृथिव्यै ' ( तृ० ) ' सुकृतमुलोकम् ' इति पैप्प० सं० ।



करे । ( अथ ) और उसके बाद हम राष्ट्र वासीजन ( सुकृतस्य लोकम् )  
पुरय के लोक को ( गच्छेम ) प्राप्त हों ।

अथवा—गृहस्थपक्ष में यह पृथ्वी शुभ चित्त होकर हमारे विद्यार्थे  
चर्म को स्वीकार करे । हम पुरय लोक को प्राप्त हों, जिस प्रकार चर्म बिछा  
कर अन्न ऊखल में कूटते हैं और उसी प्रकार सेना की व्यवस्था फैला कर  
फिर राजा कर आदि प्राप्त करे ।

‘चर्म=’ चरतेर्मनिर्घोणादिकः । चरति येन स चर्म इति दयानन्दः ।

एतौ प्रावाणौ सयुजौ युङ्गि चर्मणि निर्भिन्धुं सन् यजमानाय  
साधु । अवधन्ती नि जहि य इमां पृतन्यव ऊर्ध्वं प्रजामुद्धर-  
न्त्युद्धह ॥ ६ ॥

भा०—हे ऋत्विक् ( चर्मणि ) चर्म पर ( सयुजौ ) सदा साथ रहने  
वाले ( एतौ प्रावाणौ ) इन दोनों ‘प्रावा’ ऊखल और मुसल को ( युङ्गि )  
जोड़ और ( अंशून् ) अन्न के कणों को ( यजमानाय ) यज्ञ करनेहार गृह-  
पति के लिये ( साधु ) उत्तम प्रकार से ( निः भिन्धि ) कूट ।

राजपक्ष में—हे पुरोहित ! अमात्य ! तू ( एतौ प्रावाणौ ) इन दोनों  
( स-युजौ ) सदा साथ रहने वाले क्षत्रिय और वैश्य प्रजा अथवा राजा और  
प्रजा दोनों को ( युङ्गि ) परस्पर मिला । और ( यजमानाय ) राष्ट्रपति  
के लिये ( अंशून् ) तेजोमय, पुष्टिकारक अन्नादि पदार्थों को ( निर्भिन्धि )  
बल से प्राप्त कर । विशो वै प्रावाणः । श० ३ । ७ । १ । वज्रो वै प्रावा ।  
श० ११ । ५ । १ । ७ ॥ क्षत्रं वै प्रस्तरः । श० १ । ३ । ४ । १ ।

हे पति ! ( अवधन्ती ) मूसल का प्रहार करती हुई तू ( यः ) जो  
( इमाम् ) इस प्रजा को ( पृतन्यवः ) सेना लेकर विनाश करना चाहते हैं  
उनको ( निजहि ) सर्वथा विनाश कर । इसी प्रकार हे सेने ! तू प्रहार  
करती हुई स्वयं प्रजा के विनाशक लोगों का विनाश कर । हे राजन् ! तू गृहपति

के समान और हे पृथ्वी ! तू पत्नी के समान ( ऊर्ध्व ) अपने ऊपर ( प्रजाम् उद्धरन्ती ) प्रजा को धारण पोषण करती हुई ( उद्धूह ) उन्नत कर ।

गृहाण ग्रावाणौ सकृत्तौ वीर हस्त आ ते देवा यज्ञियां यज्ञमंगुः ।  
त्रयो वरा यत्तमांस्त्वं वृणीषे तास्ते समृद्धीरिह राधयामि ॥ १० ॥ ( १ )

भा०—हे वीर ! राजन् ! गृहपते ! ( सकृत्तौ ) एक स्थान पर रख हुए ( ग्रावाणौ ) ऊखल और मूसल दोनों को ( हस्ते ) हाथ में ( गृहाण ) पकड़ । अर्थात् क्षत्रियों और प्रजाओं दोनों को अपने वश में रख । ( यज्ञियाः ) यज्ञ करने या राष्ट्र पालन में समर्थ ( देवाः ) विद्वान् देव तुल्य शासक लोग ( ते यज्ञम् अंगुः ) तेरे यज्ञ में प्रास हों । ( यत्तमान् ) जिन २ वरण करने योग्य श्रेष्ठ पुरुषों को ( त्वं ) तू ( वृणीषे ) वरण करता है वे ( त्रयः वराः ) तीन वर, श्रेष्ठ पुरुष हैं । ( ताः ) उन नाना प्रकार की ( समृद्धीः ) सम्पत्तियों को ( ते ) तेरे लिये मैं ( राधयामि ) प्रास कराता हूँ ।  
इयं ते धीतिरिदमु ते जनित्रं गृह्णातु त्वामदितिः शूरपुत्रा ।

परां पुनीहि य इमां पृतन्यवो यै रयिं सर्ववीरुं नि यच्छ ॥ ११ ॥

भा०—हे राजन् ! ( इयम् ) यह प्रजा ( ते ) तेरी ( धीतिः ) माता के दुग्ध पान करने के समान है । ( इदम् उ ते ) यह ही तेरा ( जनित्रम् ) उत्पन्न होने का स्थान है ( त्वाम् ) तुझ को ( शूरपुत्रा ) तेरे समान शूरवीर पुत्र से युक्त होकर यह ( अदितिः ) पृथिवी ( त्वाम् ) तुझे ( गृह्णातु ) स्वीकार करे । ( ये ) जो लोग ( इमां ) इस पृथ्वी या पृथ्वी पर वासिनी प्रजा को ( पृतन्यवः ) सेना संग्रामों द्वारा कष्ट देना चाहते हैं उनको ( परा पुनीहि ) दूर कर डाल । ( अस्मै ) इसको ( सर्ववीरम् ) समस्त वीर पुरुष रूप ( रयिं ) धन को ( नियच्छ ) नियम में बांध या इसे प्रदान कर । राजा को प्रजा

१०—‘ ग्रावाणौ सयुजौ ’, ‘ हस्ता ’ इति पैप्प० सं० ।

११—( च० ) ‘ नियच्छान् ’ इति पैप्प० सं० ।



स्वीकार करे यही उसका पृथ्वी माता से उत्पन्न होना उसका दुग्ध पान करने के समान है। वह उसके शत्रुओं को धुन डाले और सब प्रजावासी वीरों से सेना बल बढ़ावे।

उपश्वसे द्रुवये सीदता यूयं वि विच्यध्वं यज्ञियासस्तुषैः।

श्रिया समानानति सर्वान्तस्यामात्रसुदं द्विषतस्पादयामि ॥ १२ ॥

भा०—हे प्रजाजनो ! ( यूयं ) आप लोग ( द्रुवये ) धनैश्वर्य और स्थिर ( उपश्वसे ) जीवनयात्रा के लिये ( सीदत ) बैठो। हे ( यज्ञियासः ) पूजनीय पुरुषो ! आप लोग ( तुषैः ) तुष के समान तुच्छ लोगों से ( वि विच्यध्वन् ) पृथक् होकर रहो। हम उत्तम पुरुष ( श्रिया ) लक्ष्मी और धन की सत्ता में ( समानान् ) समान कोटि के लोगों में से ( सर्वान् ) सब से ( अति स्याम ) अधिक श्रेष्ठ हों। और मैं राजा ( द्विषतः ) अपने से द्वेष करने वाले पुरुषों को ( अधः पदम् ) नीचे के स्थान में ( आ पादयामि ) गिरा दूँ। राजा अपनी प्रजाओं को स्थिर आजीविका दे, उत्तम लोगों को नीच लोगों से अलग रहने का उपदेश करे, जिससे प्रजा के लोग धन दि में समानों से भी गुणों में श्रेष्ठ बनें, और शत्रुओं को नीचे गिरावे।

परहि नारि पुनरोहि प्रिप्रनपां त्वां गोष्ठोध्वरुत्तुद भराय।

तासां गृहीताद् यत्तमा यज्ञिया असन् प्रिभाज्य धीरीतरा  
जहीतात् ॥ १३ ॥

भा०—पनिहारी के दृष्टान्त से राज-सभा के कार्यों को उपदेश करते हैं। हे ( नारि ) नर—नेताओं की बनी सभे ! ( परा इहि ) तू दूर तक

१२—( प्र० ) 'द्रुवये' इति सायणाभिमतः, बहुत्र च पाठः।

१३—( वृ० ) 'यज्ञियासन्', ( च० ) 'विभज्य, धीरीतरा हमीत'  
इति पैप्प० सं०।



जा, दूर तक देख । और फिर अपने केन्द्र स्थान में आजा । ( त्वा ) तेरे ऊपर ( अपां ) अपः, ज्ञान, कर्म या आस पुरुषों का ( गोष्ठः<sup>१</sup> ) समूह ( भराय ) तुझे पुष्ट करने के लिये ( त्वा अधि अरुचत् ) तेरे ऊपर विराजमान है । ( तासां ) उन आपः—कर्मों प्रजाओं में से ( यतमाः ) जो २ ( यज्ञियाः ) पूजनीय, श्रेष्ठ प्रजापुं ( असन् ) हों उनको हे सभे ! तू ( गृह्णीतात् ) ग्रहण कर और ( धीरी ) बुद्धिमती तू उनको ( विभाज्य ) अच्छों से पृथक् करके ( इतराः ) औरों को ( जहीतात् ) त्याग दे ।

पनिहारी के पक्ष में—हे नारि ( परेहि ) जा और फिर शीघ्र आ । ( अपां गोष्ठः त्वा भराय अधि अरुचत् ) जलों का भरा घट तेरे सिर पर रखा है । जो उत्तम जल हों उनको ले ले और नीचे जो मलिन जल हों उनको तू बुद्धिमती त्याग दे ।

एमा अगुर्द्योषितः शुभमाना उत्तिष्ठ नारि तवसं रभस्व ।

सुपत्नी पत्या प्रजया प्रजावत्या त्वाग्नयज्ञः प्रति कुम्भं गृभाय ॥१४॥

भा०—पत्नी और अन्य स्त्रियों के प्रति दृष्टान्त से राजसभा के कर्तव्यों का उपदेश करते हैं । ( इमाः द्योषितः ) ये स्त्रियां ( शुभमानाः, आ अगुः ) शोभित होकर वस्त्र अलंकारादि से सज कर आती हैं । ( हे नारि उत्तिष्ठ तवसं रभस्व ) हे नारि ! पत्नी ! तू बलवान् पुरुष को अपना पतिस्वरूप प्राप्त कर । ( पत्या सुपत्नी ) उत्तम पति के द्वारा ही स्त्री सुपत्नी अर्थात् उत्तम पत्नी कहाती है । और ( प्रजया प्रजावती ) उत्तम प्रजा-सन्तान से स्त्री प्रजावती कहाती है । ( यज्ञः त्वा अग्नय ) यज्ञ अर्थात् सत् पुरुष का लाभ तुझे प्राप्त हुआ है ( कुम्भं प्रति गृभाय ) जल से भरे कुम्भ को ग्रहण कर और उसकी पूजा सत्कार कर ।

१. ' गोष्ठः ' छान्दसं गत्वम् । ' काष्ठा, ' बाष्ठावत् ।

१४-तव । संरभस्वेति सायणाभिमतः पदच्छेदः । ' तवसं ' रभस्व' इति पदपाठः ।

राजसभा पक्ष में—( इमाः योषितः ) ये प्रजाएं ( शुभमानाः ) सुशोभित होकर ( आ अगुः ) प्राप्त होती हैं । हे ( नारि ) नेतृजनों की सभे ! ( तवसम् ) बलवान् राजा को अपना पति स्वामी रूप ( रभस्व ) प्राप्त कर । तू ( पत्या ) अपने पति रूप राजा से ( सुपत्नी ) उत्तम पत्नी के समान उसके राष्ट्र को उत्तम रूप से पालन करने हारी है और राष्ट्र की ( प्रजया ) प्रजा से ही ( प्रजावती ) प्रजावती है । ( यज्ञः त्वा आ अगन् ) यज्ञरूप प्रजापति तुझे प्राप्त हुआ है । ( कुम्भं प्रति गृभाय ) कुम्भ रूप राष्ट्र को स्वयं स्वीकार कर । राष्ट्रं द्रोणकलशः । तां० ६ । ६ । १ ॥

ऊर्जो भागो निहितो यः पुरा व ऋषिप्रशिष्टाप आ भरैताः ।

अयं युद्धो गातुर्विन्नाथवित् प्रजाविदुग्रः पशुविद् वीरविद् वीं अस्तु १५

भा०—हे ( अपः ) जल के समान स्वच्छ आस प्रजाओं ! ( यः ) जो ( वः ऊजः भागः ) तुम्हारा ऊर्ज-बल और अन्न का नियत भाग ( निहितः ) निश्चित किया गया है वह ही निश्चित है । हे सभे ! ( ऋषिप्रशिष्टा ) ऋषि तत्त्व-ज्ञानी, वेदार्थद्वष्टा विद्वानों से शासित होकर तू ( एताः ) उन ( आः ) प्रजाओं को ( आ भर ) प्राप्त कर, पालन कर । ( अयम् ) यह ( यज्ञः ) राष्ट्र या प्रजापति के समान राजा ( गातुर्वित् ) सब मार्गों का जानने वाला, ( नाथवित् ) ऐश्वर्य का प्राप्त करने वाला ( प्रजाविद् ) प्रजा को प्राप्त करने वाला और ( पशुविद् ) पशुओं को प्राप्त करने वाला और ( वः ) तुम्हारे लिये वीरों को प्राप्त करने वाला ( अस्तु ) हो ।

गृहपतिपक्ष में—हे जलो ! तुम्हारा सारवान् भाग इस कलश में रखा है । हे नारि ! तू ऋषि से अनुशासित होकर जलों को भर । यह यज्ञ अर्थात् उत्तम मार्ग, ऐश्वर्य, प्रजा, पशु और वीर पुत्र को प्राप्त कराने वाला है ।

१५-( प्र० ) ' निहितः ', ' -प्रशिष्टापा भरैताः ' इति ( तृ० ) ' नाथ-विद् गातुर्वित् ' इति पैप० सं० ।

अग्ने चरुर्हव्यस्त्वाध्वरुचच्छुचिस्तपिष्ठस्तपसा तपैनम् ।

आर्पेया देवा अभिसङ्गत्य भागमिमं तपिष्ठा ऋतुभिस्तपन्तु ॥१६॥

भा०—हे ( अग्ने ) अग्ने ! अग्नि के समान तेजस्वी राजन् ! ( यज्ञियः चरुः ) यज्ञसम्बन्धी चरु, भात जिस प्रकार अग्नि पर पकाने के लिये रख दिया जाता है उसी प्रकार यह ' यज्ञिय, चरु ' राष्ट्र सम्बन्धी वीर्य, तेज, या राष्ट्ररूप कलश ( शुचिः ) शुद्ध ( तपिष्ठः ) दुष्टों को ताप देने वाला, ( त्वा अधि अरुचत् ) तुझे प्राप्त हुआ है । ( एनम् ) इसे अपने ( तपसा ) तेज से ( तप ) तपा और उज्ज्वल कर । ( आर्पेयाः ) ऋषियों से, विद्वानों से उत्पन्न ( देवाः ) ऋषि और विद्वान् पुरुष ही स्वयं ( तपिष्ठाः ) तपस्वी होकर ( इमम् ) इस ( भागम् ) राष्ट्र के भाग को ( ऋतुभिः ) ऋतु, ज्ञानी सभा के सदस्यों द्वारा ( तपन्तु ) तपावें और उज्ज्वल करें, परिपक्व करें ।

ऋतवः - सदस्या ऋतवोऽभवन् । तै० ३ । १२ । ७ । ४ ॥ ऋतवः पितरः । कौ० २ । ७ ॥ ऋतवो वै सोमस्य राज्ञो राजभ्रातरो यथा मनुष्यस्य । ऐ० १ । १३ ॥ ऋतवो वै देवाः । श० ७ । २ । ४ । २६ ॥ सदस्य, पितर, देव, राजा के राजवंशी भ्राता लोग ' ऋतु ' शब्द से कहे जाते हैं । ' ओदनः चरुः । ' श० ४ । ४ । २ । १ ॥ रेतो वा ओदनः । श० १३ । १ । १ । ४ ॥

शुभ्राः पूता होषितां यज्ञिया इमा आर्पश्चरुमव सर्पन्तु शुभ्राः ।

अदुः प्रजां बहुलान् पशून् नः पक्वौदनस्य सुकृतामेतु लोकम् ॥१७॥

१६-( तृ० ) ' देवाभिसंगत्य ' इति पैंप० सं० ।

१७-( तृ० ) ' प्रजां बहुलान् ' इति बहुव्र । ' पक्वौदनस्य ' इति सायणा-  
भिमतः पाठः । ( तृ० ) ' ददत्प्रजान् ' ( च० ) ' सुकृतामेति ' इति पैंप० सं० । ' अदुः प्रजा बहुलांश्च पशून् नः पक्वौदनस्य ' इति रीकवैल-  
केनमनकामितः पाठः ।



भा०—( इमाः ) ये ( शुद्धाः ) शुद्ध, मल रहित निष्पाप ( यज्ञियाः ) यज्ञ के योग्य, पवित्र ( योषितः ) स्त्रियां और उनके समान अनिन्दित और ( आपः ) आप, जलों के समान स्वच्छ हृदय वाली ( शुभ्राः , सुन्दर गुण, अलंकार और वस्त्रों से सजी प्रजापं चरुम् ) इस चरु रूप राष्ट्र में ( अव-सर्पन्तु ) आवें । और ( नः ) हमें ( प्रजाम् ) उत्तम सन्तान ( बहुलान् पशून् ) बहुतसे पशुओं को ( अहुः ) प्रदान करें । ऐसे ( ओदनस्य पक्का ) भात रूप राष्ट्र के चात्र बल के परिपाक करने वाला राजा ( सुकृ-ताम् ) पुण्य आचारवान् पुरुषों के ( लोकम् ) उत्तम लोक को ( एतु ) प्राप्त हो ।

प्रति दृष्टान्त में यज्ञ के निमित्त पकाये भात में शुद्ध जलों को डाले और ओदन तैयार करे । वह पुष्टिकारक, प्रजाप्रद हाता है ।

ब्रह्मणा शुद्धा उत पूता घृतेन सोमस्यांशवन्तरदुला यज्ञिया इमे ।

अपः प्रविशत प्रति गृह्णातु वञ्चरिमं पक्त्वा सुकृतामेत लोकम् १८

भा०—( इमे ) ये ( यज्ञियाः ) राष्ट्ररूप यज्ञ के योग्य ( तरदुलाः ) तरदुल, पके भात के समान स्वच्छ, परिपक्व, राष्ट्र के निवासी, शिक्षित सैनिक युवक ( सोमस्य ) सब के प्रवर्त्तक राजा के ( अंशवः ) भाग हैं । ये ( ब्रह्मणा ) ब्राह्म बल, वेदज्ञान से ( शुद्धाः ) पवित्र और ( घृतेन ) घृत, तेज, ब्राह्म-तेज और चात्र-तेज से ( पूताः ) पवित्र हैं । हे ( अपः ) जल के समान स्वच्छ प्रजाओ ! तुम ( प्रविशत ) राष्ट्र में प्रवेश करो । ( वः ) तुमको ( चरुः ) यह ओदन का भाण्डरूप राष्ट्र ( प्रति गृह्णातु ) स्वीकार करे । तुम सब ( इमम् ) इसको ( पक्त्वा ) पका कर, परिपक्व, कार्यदत्त करके ( सुकृताम् ) पुण्यात्माओं के ( लोकम् एत ) लोक को प्राप्त होओ ।

१८ ( च० ) ' सुकृतामेतु ', इति कचित् । ( प्र० ) ' शुद्धा उत्पूताः '

( वृ० ) ' अप प्रविश्यत ' इति पण्य० सं० ।

प्रतिदृष्टान्त में—ब्रह्म अर्थात् वेद मन्त्र से शुद्ध और द्रव से पवित्र ये यज्ञ के योग्य तण्डुल सोम के ही भाग हैं। हे जलो! उनमें प्रविष्ट होओ और भात को पका कर पुण्य-लोकों को प्राप्त होओ।

‘तण्डुलाः’—वसूनां वा एतद् रूपं यत्तण्डुलाः। तै० ३।८। ४।३॥ वसु, राष्ट्र के वासी ‘तण्डुल’ हैं। तण्डति, ताडयति इति तण्डुलः, इति दयानन्दः। दुष्टों के ताड़न करने हारा ‘तण्डुल’ है। वृज लुटि तनिताडिभ्यश्च उलच तण्डश्च [उणा० ५।६] राजा को घेरने या पड़कों को वारण करने वाले, शत्रुओं को लूटने वाले, धनुष को तानने और दुष्टों को ताड़ना करने वाले पुरुष ‘तण्डुल’ कहते हैं।

उरुः प्रथस्व महता महिम्ना सहस्रपृष्ठः सुकृतस्य लोके।

पितामहाः पितरः प्रजोपजाहं पक्ता पञ्चदशस्तं अस्मि ॥ १६ ॥

भा०—हे राजन् ! तू ( उरुः ) सब से बड़ा होकर ( महता महिम्ना ) बड़े भारी ऐश्वर्य से ( प्रथस्व ) बढ़। तू ( सुकृतस्य लोके ) पुण्य के लोक में ( सहस्रपृष्ठः ) सहस्रों पीठों से युक्त, सहस्रों से बलवान्, सहस्रवीर्य है अर्थात् जैसे एक पीठवाला एक बोझ उठाने में समर्थ है वैसे तू हजारों प्रकार के कार्य-भार उठाने में समर्थ मानों हजारों पीठों वाला होकर विद्यमान है। ( पितामहाः ) पितामह, दादा लोग, ( पितरः ) पिता लोग ( प्रजाः ) सन्तान और ( उपजाः ) सन्तानों की भी सन्तान हों और ( अहम् ) मैं ( पक्ता ) सब का परिपाक करने वाला स्वयं ( पञ्चदशः ) पन्द्रहवां अर्थात् वीर क्षत्रिय पन्द्रहवें स्तोम का भागी होकर ( अस्मि ) रहूँ।

‘पञ्चदशः’—क्षत्रं पञ्चदशः। ऐ० ८।४॥ तस्माद् राजन्यस्य पञ्चदशः स्तोमः। राज्य के १४ विभागों के ऊपर १५ वां राजा है।

सहस्रपृष्ठः शतधारो अक्षितो ब्रह्मौदनो देवयानः स्वर्गः ।  
 अमृन्स्तु आ दधामि प्रजयां रेपयैनान् बलिहराय मृडता-  
 न्मह्यमेव ॥ २० ॥ ( २ )

भा०—( सहस्रपृष्ठः ) सहस्रों पृष्ठों वाला या सहस्रों का पोषक  
 ( शतधारः ) सैकड़ों धारों वाला, शतवीर्य ( अक्षितः ) अविनाशी, अक्षय  
 ( ब्रह्मौदनम् ) ब्रह्म के बल से संयुक्त, प्रजापति अर्थात् चन्द्र बल ही ( स्वर्गः )  
 सुखमय ( देवयानः ) देवताओं का मार्ग है । ( ते ) तेरे वश में मैं ( अमृन्  
 आ दधामि ) उन शत्रु लोगों को रखता हूँ । ( एनान् ) उनको ( प्रजयां )  
 प्रजासहित ( बलिहराय ) कर देने के लिये ( रेपय ) पीड़ित कर, दण्डित  
 कर । ( मह्यम् ) मुझ को ( एव ) ही ( मृडतात् ) सुखी कर ।

उदेहि वेदिं प्रजयां वर्धयैनां नुदस्व रक्षः प्रतरं धेह्येनाम् ।

श्रिया समानानति सर्वान्तस्यामाग्रस्पृष्टं द्विषत्तस्पादयामि ॥२१॥

भा०—हे राजन् ! हे गृहपते ! ( वेदिम् उदेहि ) इस पृथ्वी या पत्नी  
 पर उदय को प्राप्त हो । और ( एनां प्रजया वर्धय ) इसको उत्तम प्रजा से  
 बढ़ा । ( रक्षः नुदस्व ) राक्षस लोगों को दूर कर । ( एनां प्रतरं धेहि )  
 इस पृथ्वी को और इस पत्नी को अपनी नाव समझ । यही तुझको शत्रुओं  
 के बीच और भवसागर में तरावेगी । ( श्रिया समानान् ) लक्ष्मी, सम्पत्ति  
 में समान पद, सत्ता वाले अन्य ( सर्वान् ) सब लोगों से मैं ( अति  
 स्याम् ) बढ़ जाऊँ । और ( द्विषत्तः ) द्वेष करने वालों को ( अधः आ पाद-  
 यामि ) नीचे गिराऊँ ।

२०—( वृ० ) ' रेपयैनान् ' इति सायणः । ( प्र० ) ' अक्षतो ' इति  
 पैप्प० सं० ।

२१—( द्वि० ) ' प्रतिरधेद्यिनम् ', ( वृ० ) ' पदया समानान् ', ( च० )  
 ' पादयेम ' इति पैप्प० सं० ।



अभ्यावर्तस्व पशुभिः सहैनां प्रत्यङ्गेनां देवताभिः सहैधि ।

मा त्वा प्रापंचलपथो माभिचारः स्वे क्षेत्रे अनमीवा वि राज ॥२२॥

भा०—गृहस्थ पक्ष में—( एनाम् ) इस पत्नी के पास ( पशुभिः सह ) पशुओं की सम्पदाओं के साथ ( अभि आवाचस्व ) प्राप्त हो अर्थात् पशुओं के पालन सहित गृहस्थ को पाल । गृहस्थ में गाय भैंस खूब हों । और ( देवताभिः ) दिव्यगुण, देवस्वभाव वाले विद्वान् पुरुषों के सहित ( एनाम् ) इस पत्नी को ( प्रत्यङ् ) साक्षात् ( एधि ) प्राप्त हो । इसके साथ २ विद्वानों का सत्संग कर । ( त्वा शपथः ) तुम्हें दूसरे की की निन्दाएं ( मा प्रापत् ) प्राप्त न हों और ( अभिचारः मा प्रापत् ) दूसरे के आक्रमण भी तुम्ह पर न हों । तू ( स्वे क्षेत्रे ) अपने क्षेत्ररूप पत्नी ही में ( अनमीवा ) रोग रहित सुखी होकर ( विराज ) विराजमान रह ।

राजा के पक्ष में—हे राजन् ! ( पशुभिः सह एनाम् अभ्यावर्तस्व ) पशु सम्पत्ति सहित इस पृथ्वी को पालन कर । ( देवताभिः सह एनां प्रत्यङ् एधि ) विद्वान्, देवतुल्य पुरुषों सहित इसको स्वतः प्राप्त हो । ( शपथः मा, अभिचारः त्वा मा प्रापत् ) लोक निन्दाएं और शत्रु के गुप्त आक्रमण तुम्ह तक न पहुँच पावें । तू ( स्वे क्षेत्रे अनमीवाः विराज ) अपने राष्ट्र के अहाते में निरोग और बिना क्लेश के विराजमान रह ।

प्राचीन साहित्य में पृथ्वी को भी राजा की पत्नी के समान जानने के व्यापक भाव के यही मूल मन्त्र हैं । इसी आधार पर विवाह काल में पत्नी को प्राप्त करने के लिये भी घर को राजा के साज करने पड़ते हैं । और

२२—‘ सहैनान् प्रत्यङ्गेनान् ’ इति सायणाभिमतः पाठः ।

( प्र० ) ‘ प्रज्यासहैनाम् ’, ( तृ० च० ) स्वर्गो लोकमभिसंनिहीना-  
मादित्यो देव परमेव्योम [ ? ] इति पैप्प० सं० ।

पत्नी क्षेत्र है, पर क्षेत्र में भोग करने से रोग और कलह, लोक, निन्दा बढ़ती है। इत्यादि बात भी वेद ने स्पष्ट कर दी है।

ऋतेन तृषा मनसा द्विषा ब्रह्मोदनस्य विहिता वेदिरग्रं ।

अंसद्रीं शुद्धानुपधेहि नारि तत्रोदनं सादय देवानाम् ॥ २३ ॥

भा०—( ऋतेन तृषा ) ऋत सत्य ज्ञान से या वेद की व्यवस्था से बनायी गई और ( मनसा ) मन सत्य संकल्प से ( हिता ) स्थापित ( ब्रह्मोदनस्य ) ब्रह्मोदन ब्रह्मवीर्य से युक्त क्षत्र-बल के लिये ( तृषा ) यह ( अग्रे ) सब से प्रथम में ( वेदिः ) वेदि, पृथ्वी ( विहिता ) बनायी गयी है। हे नारि ! पत्नि ! ( शुद्धान् ) शुद्ध मँजी हुई ( अंसद्रीम् ) थाली को ( उपधेहि ) रख और ( देवानाम् ) देवों विद्वान् पुरुषों के लिये बना ( तत्र ओदनं सादय ) उसमें ओदन=भात रख।

राजपक्ष में—हे नारि राजसभे ! ( शुद्धान् ) शुद्ध पवित्र निश्छल ( अंसद्रीम्=अंशधीम् ) सब के अंशों को धारण करने वाली व्यवस्था को ( उपधेहि ) बना, स्थापित कर ( तत्र ) उस पर ( देवानाम् ओदनम् ) देवताओं, समस्त राष्ट्रवासी विद्वान् पुरुषों के ( ओदनम् ) वीर्य स्वरूप राजा को ( सादय ) स्थापन कर।

अदितेर्हन्तं सुचमेतां द्वितीयां सप्तऋषयां भूतकृतो यामकृत्वन् ।  
सा गात्राणि विदुष्योदनस्य द्रविर्वेद्यामध्येनं चिनोतु ॥ २४ ॥

२३—( तृ० ) ' अंशधीम् ' इति सायणाभिमतः पाठः ( च० ) ' देवानाम् ' इति लैनमनकामितः पाठः । ' देवानाम् ' इत्यपि कचित् । ( प्र० ) ' मनसो हि तेयं ', ( द्वि० ) ' निहिता ' ( तृ० ) ' अंशधियम् ' अथवा ' अशद्वियम् ' [ ? ] इति पैप्प० सं० ।

२४—( प्र० ) ' हस्तं, ' ' द्वितीयं ' इति सायणाभिमतः पाठः । ( द्वि० ) ' सप्तर्षयः ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( भूतकृतः ) प्राणियों की रचना या व्यवस्था करने वाले प्रजापति रूप ( सप्तऋषयः ) सातों ऋषियों ने ( अदितेः ) अदिति, अदीना देवमाता स्वरूप स्त्री के ( हस्ताम् ) हस्त स्वरूप ( एताम् ) इसको ( याम् ) जिसको ( द्वितीयां सुचम् ) यज्ञ ' सुक् ' के अतिरिक्त दूसरी सुक् आहुति देने की चमसा ( अकृण्वन् ) बनाया है। ( सा ) वह ' दर्विः ) दर्वि-कड़ड़ी रूप स्त्री ( ओदनस्य ) भात के ( गात्राणि विदुषी ) समस्त अंगों को जानने वाली होकर ( एनम् ) इसको ( वेद्याम् अधि चिनोतु ) वेदी में उत्तम रीति से स्थापित करे।

राजपक्ष में—( भूतकृतः सप्तऋषयः ) प्राणियों के उत्पादक या व्यवस्थापक सात ऋषियों ने ( अदितेः हस्ताम् ) अदिति पृथ्वी के हस्त रूप, हनन साधन, सेना रूप ( याम् ) जिस ( एताम् ) इसको ( द्वितीयां सुचम् अकृण्वन् ) दूसरी आहुति का ' सुचा ' ही बनाया है। ( सा दर्विः ) वह शत्रुओं को विदारण करने में समर्थ ( ओदनस्य गात्राणि विदुषी ) क्षात्र-बल या राजा के समस्त अंगों को जानने वाली ( एनम् ) इस राजा को ( वेद्याम् अधि ) इस पृथ्वी पर ( अधि चिनोतु ) स्थापित कर दे।

योषा हि सुक् । शत० १। ४। ४। ४ ॥ बाहुवै सुचौ । श० ७। ४। १। ३६ ॥ विश्वाची वेदिः । घृताची सुक् । श० १। २। ३। १७ ॥

अर्थात्—गृहपत्नी का हाथ भी यज्ञ के सुचा के समान पवित्र है। वह स्वयं दर्वी रूप होकर ओदन को जिस प्रकार वेदी में रखती है उसी प्रकार सेना पृथ्वी के हस्तरूप युद्धयज्ञ की सुचा है। वह भी राजा के क्षात्र-बल के सब अंगों को जानती हुई पृथ्वी पर क्षात्र-बल को प्रतिष्ठित करती है।



शृतं त्वां हव्यमुप सीदन्तु देवा निः सृप्याग्नेः पुनरेनान् प्र सीद ।  
सोमेन पूतो जु उरं सीद ब्रह्मणामर्षियास्ते मा रिपन् प्राशितारः ॥२५॥

भा०—भात के पक्ष में—( त्वा ) तुम्ह ( शृतम् ) पके हुए ( हव्यम् )  
हविरूप अन्न को ( देवाः ) देव, विद्वान् गण ( उप सीदन्तु ) प्राप्त हों । तू  
( अग्नेः निः सृप्य ) अग्नि से निकल कर ( पुनः, एनान् प्रसीद ) फिर इन  
देवगण को प्रसन्न कर । तू, ( सोमेन ) सोम रूप घी, दूध आदि से  
( पूतः ) पवित्र होकर ( ब्रह्मणां जठरे सीद ) ब्राह्मणों, विद्वानों के पेट में  
प्रविष्ट हो । ( ते आर्षियाः ) वे ऋषि तुल्य, ऋषि सन्तान विद्वान् ( प्राशि-  
तारः ) खाने वाले ( मा रिपन् ) कभी पीड़ित न हों ।

राजपक्ष में—( हव्यम् ) पूजनीय ( शृतम् ) परिपक्व ( त्वा ) हे राजन्  
तुम्हको ( देवाः ) देव तुल्य, विद्वान्गण ( उप सीदन्तु ) प्राप्त हों तू ( अग्नेः )  
अग्नि तुल्य आचार्य के समीप से या उसके सदृश तेज से ( निः सृप्य )  
निकल कर ( पुनः ) फिर ( एनान् ) इनको ( प्रसीद ) प्रसन्न कर, तू ( सोमेन  
पूतः ) सोम रूप राष्ट्र से पवित्र होकर ( ब्रह्मणाम् ) ब्रह्मज्ञानी वेद के  
विद्वानों के ( जठरे ) गर्भ में, उनकी रक्षा में ( सीद ) रह । ( ते ) वे  
( आर्षियाः ) ऋषियों के सन्तान तेरा ( प्राशितारः ) भोग करने वाले,  
तेरी शक्ति का लाभ उठाने वाले ( मा रिपन् ) कभी दुष्टों से पीड़ित न हों ।

ब्रह्मौदन के प्रति दृष्टान्त से राजा के कर्त्तव्यों का उपदेश किया गया है ।

सोमं राजन्संज्ञानमा वपैभ्यः सुब्राह्मणा यत्तमे त्वांप्रसीदन् ।  
ऋषीर्नर्षियास्तप्रसोत्रि जातान् ब्रह्मौदने सुहवां जोहवीमि ॥२६॥

२५-( प्र० ) ' शृतं त्वाहविः ' ( द्वि० ) ' अनुसृत्याग्ने पुनरेनं प्रसृप्यः '

' ( तृ० च० ) ब्राह्मणा आर्षिया ' ' मार्षम् ' इति पैप० सं० ।

२६-( द्वि० ) ' एभ्यो ब्राह्मणाः ', ( तृ० ) ' ऋषीणामृष्यस्तप्रसोधिजात '

( च० ) ' ब्राह्मौदने ' इति पैप० सं० ।

भा०—हे ( सोम राजन् ) सौम्यगुण युक्त राजन् ! ( त्वा ) तेरे समीप ( यत्मे सुब्राह्मणाः ) जितने उत्तम ब्रह्म के ज्ञानी ब्राह्मण, विद्वान् ( उपसीदन् ) आवें और बैठें ( एभ्यः ) उनके ( संज्ञानम् आ वप ) सत्-ज्ञान को तू स्वयं प्राप्त कर । सदा संकल्प कर कि ( ऋषीन् ) ऋषियों को ( आप्येयान् ) ऋषियों के सन्तानों और शिष्यों को जो ( तपसः ) तप, ब्रह्म-विद्या के सम्बन्ध से ( जातान् ) विद्वान् रूप में उत्पन्न हुए हैं उनको मैं ( सुहवा ) उत्तम यज्ञ सम्पादन करने हारा ( ब्रह्मौदने ) ब्रह्मौदन यज्ञ में ( जोहवीमि ) बुलाऊँ । अर्थात् ( सुहवा ) उत्तम राजा अपने राष्ट्र में उन विद्वानों को बुलावे ।

शुद्धाः पूता योषितां यज्ञियां इमा ब्रह्मणां हस्तेषु प्रपृथक् सादयामि ।  
यत्काम इदमभिषिञ्चामि वोहमिन्द्रो मरुत्वन्स ददाद्विदं मे ॥२७॥

अथर्व० ६।१२२२।५॥ १०।९।२७॥

भा०—( इमाः ) ये ( यज्ञियाः ) यज्ञ के कर्म में विराजने योग्य ( शुद्धाः पूताः ) शुद्ध पवित्र ( योषितः ) स्त्रियां हैं, इनको ( ब्रह्मणां ) ब्रह्मज्ञानी विद्वान् ब्राह्मणों के ( हस्तेषु ) हाथों में ( पृथक् प्र सादयामि ) पृथक् २ प्रदान करता हूँ । ( अहम् ) मैं गृहपति ( यत्कामः ) जिस अभिलाषा से ( वः ) आप विद्वान् पुरुषों को ( इदम् ) इस प्रकार ( अभिषिञ्चामि ) अभिषेक करता, पूजा प्रतिष्ठा करता हूँ ( इदं ) उस मनोरथ को ( सः ) वह ( मरुत्वान् ) देवों का स्वामी मरुत् सब के जीवनाधार प्राणों का स्वामी ( इन्द्रः ) परमेश्वर ( मे ददात् ) मुझे प्रदान करे ।

२७—( च० ) ' स ददातु तन्मे ' इति अथर्व० ६।१२५।५॥ ( प्र० )

'अपो देवीधृतदक्षुतो' ( च० ) 'तन्मे सर्वं सन्पद्यताम् वयं स्याम पतयो रयी-  
णाम्' इति अथर्व० १०।९।२७॥ ( प्र० ) ' इयमापो मधुगती  
धृतदक्षुतो ब्रह्मणां ' ( तृ० ) ' यत्कामेदं ' इति पैप्प० सं० ।



राजपक्ष में—( इमा यज्ञियाः शुद्धाः पुताः योषितः ) ये राष्ट्र यज्ञ में विराजने योग्य शुद्ध पवित्र प्रजाएं हैं । इनको विद्वान् ब्राह्मणों के हाथ सौंपता हूं । ( यत्काम० ) जिस कामना से हे विद्वान् पुरुषो ! मैं आपको अधिकार पदों पर स्थापित करता हूं, वह परमेश्वर मुझे मेरे मनोरथ पूर्ण करे । इस मन्त्र की व्याख्या देखो [ अथर्व० ६ । १२२ । ५ ॥ ]

इदं मे ज्योतरुमृतं हिरण्यं पक्कं क्षेत्रात् कामदुघां म एषा ।

इदं धनं नि दधे ब्राह्मणेषु कृण्वे पन्थां पितृषु यः स्वर्गः ॥ २८ ॥

भा०—( इदं हिरण्यम् ) यह मनोहर सुवर्ण ( अमृतं ज्योतिः ) अमृत स्वरूप तेज ( क्षेत्रात् ) मेरे राष्ट्र रूप क्षेत्र से पक्कम् सुपक्क रूप में ( मे ) मुझे प्राप्त हुआ है । ( एषा ) यह पृथ्वी ( मे कामदुघा ) मेरे समस्त कामनाओं, अभिलाषाओं को पूर्ण करने वाली है । ( इदं धनम् ) यह धन मैं ( ब्राह्मणेषु निदधे ) ब्राह्मणों में रखता हूं उनको प्रदान करता हूं । और ( पितृषु ) पितृजनों में ( यः स्वर्गः पन्थाः ) जो सुख को प्राप्त कराने वाला मार्ग है उसको ( कृण्वे ) मैं भी पालन करता हूं ।

गृहस्थपक्ष में—( क्षेत्रात् पक्कं ) खेत में पके धान के समान मेरे क्षेत्र ह्रीं से परिपक्व गर्भ रूप में प्राप्त इदम्, यह ( हिरण्यम् ) सुवर्ण के समान सुन्दर, ( अमृतम् ) अमृत-अन्न के समान मधुर, अमर, चेतन, ( ज्योतिः ) पुत्र रूप तेज ( मे ) मुझे प्राप्त हुआ है । ( एषा मे कामदुघा ) यह स्त्री मेरी समस्त अभिलाषाओं को पूरा करती है । ( इदं धनं ब्राह्मणेषु निदधे ) इस धन को ब्राह्मणों को प्रदान करता हूं । ( पितृषु यः स्वर्गः पन्थाः कृण्वे ) मेरे परिपालक गुरु, पिता, पितामह आदि के अधीन जो मेरा सुख प्राप्त कराने वाला मार्ग, सन्मार्ग, धर्माचरण है उसको मैं पालन करता हूं ।



अग्नौ तुषाता वप जातवेदसि परः कम्बूकाँ अप मृद्दि दूरम् ।  
एतं शुश्रुम गृहराजस्य भागमथो विद्म निर्वृतेर्भागधेयम् ॥ २९ ॥

भा०—हे पुरुष ! ( तुषान् ) तुषों को, तुषों के समान तुच्छ दुष्टों को  
( जातवेदसि अग्नौ ) जातवेदा अधि में ( आ वप ) डाल दे, भस्म कर दे ।  
और ( कम्बूकान्<sup>१</sup> ) छिलकों को ( दूरम् ) दूर ( अप मृद्दि ) मार भगा ।  
( एतं ) इस शेष अन्न को ( गृहराजस्य ) घर के राजा का ( भागं शुश्रुम )  
भाग सुनते हैं । ( अथो ) और तुष आदि को ( निर्वृतेः ) पाप का या  
मृत्यु का ( भागधेयम् विद्मः ) भाग जानते हैं ।

जिस प्रकार छिलकों और तुषों को दूर करके जला दिया जाता है उसी  
प्रकार दुष्टों को दूर कर दिया जाय । शेष अन्न को जिस प्रकार गृहस्वामी  
रख लेता है उसी प्रकार राजा उनकी रक्षा करे । तुष को पापभागी समझ  
कर दण्ड दे ।

श्राम्यतः पचंतो विद्धि सुन्वतः पन्थाँ स्वर्गमग्नि रोहयैनम् ।  
येन रोहात् परमाय यद् वयं उत्तमं नाकं परमं व्योम ॥ ३० ॥ ( ३ )

भा०—( श्राम्यतः ) श्रम से, तप साधना करने हारे ( पचतः ) ज्ञान  
और आचार का परिष्कार करने वाले और ( सुन्वतः ) ज्ञान का शिष्यों को  
सम्पादन कराते हुए विद्वानों को है राजन् ( त्वं विद्धि ) तू भली प्रकार जान ।  
हे ईश्वर ( स्वर्गं पन्थाम् एनम् अधिशोहय ) स्वर्ग, सुखकारी मार्ग पर उस  
को चढ़ा । ( येन ) जिससे ( परम् ) परम श्रेष्ठ ( वयः ) आयु १०० वर्ष

२९—( द्वि० ) ‘ अप मृद्ध्येताम् ’ ।

१. फलीकरणान् इति सायणः ।

३०—( द्वि० ) ‘ रोहयैनान् ’ इति सायणाभिमतः पाठः । ‘ स्वर्गं लोकमधि-  
रोहयैनम् ’ इति पै०प० सं० ।

के जीवन को ( आपद्य ) प्राप्त होकर ( उत्तमम् ) सब से उत्कृष्ट ( यत् ) जो ( नाकम् ) सुखमय, दुःख से रहित ( परमम् ) परम ( व्योम ) रक्षास्थान, मोक्षधाम है उसको ( रोहात् ) प्राप्त हो ।

वभ्रेरध्वर्यो मुखमेतद् विमृड्ढ्याज्याय लोकं कृणुहि प्रविद्वान् ।  
घृतेन गात्रानु सर्वा विमृड्ढि कृण्वे पन्थां पितृषु यः स्वर्गः ॥३१॥

भा०—हे अध्वर्यो ! ( वभ्रेः ) प्रजा का धारण पोषण करने हारे इस ( एतत् मुखम् ) मुख या मुख्यस्वरूप राजा को ( विमृड्ढि ) साक्त कर व उज्ज्वल और शुद्ध कर । और तू ( प्रविद्वान् ; प्रकृष्ट, अति अधिक विद्वान् होकर ( आज्याय ) आज्य क्षात्रबल के भोग के लिये इस ( लोकम् ) लोक को ( कृणुहि ) कर दे । और ( घृतेन ) तेज से ( सर्वा गात्रा ) समस्त अंगों को ( विमृड्ढि ) विशेष रूप से परिष्कृत कर । मैं ( पितृषु ) प्रजा के पालक माता, पिता, गुरु, आचार्य, राजा, राजशामक आदि लोगों के आधार पर आश्रित ( यः स्वर्गः पन्थाः ) जो सुखकारी मार्ग को प्राप्त करने का उपाय या मार्ग है मैं ( पन्थां कृण्वे ) उस मार्ग को सरल करूँ ।

प्रतिदृष्टान्त में—हे अध्वर्यो ! वभ्रि=पोषक ओदन के मुख को साक्त कर व आज्य=वीके लिये स्थान कर, उसके सब अंगों को शुद्ध कर ।

वभ्रे रक्षः समदमा वपैभ्यो ब्राह्मणा यत्नमे त्वां प्रसीदन् ।

पूरीषिणः प्रथमानाः पुरस्तादध्वेयान्ते मा रियन् प्राशितारः ॥३२॥

भा०—हे ( वभ्रे ) प्रजा के धारण और पोषण कर्ता राजन् ! ( यत्नमे ) जो २ श्रेष्ठ (ब्राह्मणाः) ब्रह्मज्ञानी लोग (त्वा) तेरे समीप ( उपसीदन् ) आकर बैठें, तेरी शरण लें । ( ध्वेयः ) इनके लिये ( समदम् रक्षः ) दुखदायी

३१—( द्वि० ) ' कृणुहि विद्वान् ' इति सायणाभिमतः पाठः । ' प्रजाजन '

इति पैप० सं० ।

मदमत्त राक्षस को आ वप ) विनाश कर । ( ते ) तेरे जो ( प्राशिताः ) उप-  
भोग करने वाले ( पुरीषिणः ) पुरवासी, पशु, धन, धान्य से समृद्ध, प्रजा-  
वान् ( प्रथमानाः ) सर्वत्र प्रसिद्ध और यशस्वी ( पुरस्तात् ) पूर्वोक्त या  
प्रारम्भ में ( आप्येयाः ) ऋषियों के सन्तान एवं शिष्य हैं ( मा रिपन् ) वे  
कभी क्लेश को प्राप्त न हों ।

‘रक्षः’ इति वञ्चे विशेषणम् सम्बोधनपदम् इति द्विटनिः । ‘रक्षः-समदम्’  
‘एत्येकं पदमिति सायणः । ( द्वि० ) एभ्यः । अब्राह्मणाः । यतमे ।’ इति  
पदपाठः । स च न सुसंगतः । अस्य सूक्तस्य च पङ्क्तिशतितमस्यामृचि ‘सोम-  
राजन्संज्ञानमावैभ्यः सुब्राह्मणा यतमे त्वोपसीदन् ।’ इति पठ्यते  
पैप्पलाद संहितायामपि ‘वञ्चेरक्षः समदमावैभ्यः सुब्राह्मणा यतमे’ इत्यादि  
पङ्क्तिशतितममन्त्रवदेव पाठः । इति हेतोः ‘एभ्यः, अब्राह्मणाः, यतमे,’  
इति पदपाठो नादरणीयः ।

सायणने—( वञ्चे यतमे अब्राह्मणा त्वा उपसीदन् एभ्यः रक्षः समद-  
मावै ) हे ब्रह्मोदन् ! जितने अब्राह्मण-चत्वरिय आदि तुझे प्राप्त हों उन  
पर राक्षस जाति के साथ मदन ( हर्ष ) अथवा कलह डाल । ऐसा अर्थ  
किया है । द्विटनि के मत में—हे वञ्चे हे राक्षस के समान ! तू अब्राह्मणों  
पर घृणा फैक । इत्यादि सब अर्थ असंगत हैं । यदि ‘अब्राह्मणाः’ पद  
ही स्वीकार करना हो तो उस चरण का सुसंगत अर्थ इस प्रकार जानना  
चाहिये । ( यतमे अब्राह्मणाः त्वा उपसीदन् ) जितने ब्राह्मण से अतिरिक्त  
प्रजापुं भी तेरे समीप तेरी शरण में आवें हे पालक रक्षक ! ( एभ्यः समदं  
रक्षः आवप ) उनके लिये भी मदमत्त राक्षसों को विनाश कर ।

प्रजा वै पशवः पुरीषम् । तै० सं० २ । ६ । ४ । ३ ॥ अन्नं पुरीषम् ।  
श० ८ । १ । ४ । ५ ॥ रक्षिणः पुरीषम् । श० ८ । ७ । ४ । १७ ॥  
पुरीष्य इति वै तस्माद्दुःयः श्रियं गच्छति । श० २ । १ । १ । ७ ॥ यत्पुरीषं स  
इन्द्रः । श० १० । ४ । १ । ७ ॥



आप्येषु नि दध ओदन त्वा नानाप्याणामप्यस्त्यत्र ।

अग्निर्मे गोप्ता मरुतश्च सर्वे विश्वे देवा अभि रक्षन्तु एकम् ॥३३॥

भा०—हे ( ओदन ) परमेष्ठिन्, राजन् ! ( आप्येषु ) ऋषियों के सन्तानों और शिष्यों के बीच ( त्वा ) तुझे ( निदधे ) मैं स्थापित करता हूँ । ( न<sup>१</sup> ) और ( नानाप्याणाम् अपि ) ऋषि गोत्र और प्रवरों से रहित साधारण अविद्वान् लोगों का भी ( अत्र ) इस राज्य में ( अस्ति ) भाग है । ( मे ) मुझ राष्ट्र का ( गोप्ता ) रक्षक ( अभिः ) अग्नि के समान तेजस्वी राजा है । और ( मरुतः च ) वायु के समान प्रबल शीघ्रगामी, तीव्रप्रहारी सैनिक और ( विश्वे च देवाः ) समस्त देव, विद्वान्-गण ( एकम् ) एक, परिपक्व राजा को ( रक्षन्तु ) रक्षा करें ।

यज्ञं दुहानं समृद्धिं प्रपीनं पुमांसं धेनुं सदनं रयीणाम् ।

प्रजामृतत्वमुत दीर्घमायू रायश्च पोषैरुप त्वा सदेम ॥ ३४ ॥

भा०—( यज्ञं दुहानम् ) यज्ञ को पूर्ण करने वाले ( सदम् इत् ) सदैव ( प्रपीनं ) समृद्ध, बड़े चढ़े, ( रयीणाम् सदनम् ) सब ऐश्वर्यों के आश्रय स्थान, ( धेनुम् ) महानृषभ के समान विशाल ( त्वा ) तुझ ( पुमांसम् ) पुंगव, पुरुष को प्राप्त होकर हम प्रजावासी लोग ( पोषैः ) पुष्टिकारक अन्न आदि पदार्थों के साथ २ ( प्रजामृतत्वम् ) अपनी सन्तति द्वारा सदा अमृतत्व=वश की अमरता, ( उत ) और ( दीर्घम् आयुः ) दीर्घ जीवन और ( रायश्च ) सुवर्णादि धन को ( उप सदेम ) प्राप्त हों ।

प्रजाम् अनु प्रजायसे तदु ते मर्त्यं अमृतम् । इति तै० ब्रा० १।५।  
५।६ ॥ प्रजा रूप में उत्पन्न होकर ही मनुष्य का अमृत रहना है ।

१. अत्र नश्चार्थः । तद्यथा—‘ होतायक्षबोजो नवीर्य ’ यजु० २८।५।

३४—( च० ) रायश्च प्रोपमुप । इति पैप्प० सं० ।

वृषभो/सि स्वर्गं ऋषीनाप्येयान् गच्छ ।

सुकृतां लोके सीद तत्र नौ संस्कृतम् ॥ ३५ ॥

भा०—हे राजन् ! ( वृषभः असि ) तू समस्त सुखों को राष्ट्र पर वर्षा करने वाला है । तू ही सुख और आनन्द देने वाला होने से ( स्वर्गः असि ) ' स्वर्ग ' है । तू ( ऋषीन् ) मन्त्र-द्रष्टा ऋषियों और ( आप्येयान् ) उनके सन्तानों एवं शिष्य प्रशिष्यों को भी ( गच्छ ) प्राप्त हो । तू ( सुकृतां लोके ) पुण्य, शुभ आचारी, पुण्यात्मा लोगों के लोक में ( सीद ) विराजमान हो । ( तत्र ) वहां ही ( नौ ) प्रजा और राजा दोनों को ( संस्कृतम् ) समान रूप से पुण्य-फल प्राप्त हो ।

समाचिनुष्वानुसंप्रयाह्यग्ने पथः कल्पय देवयानान् ।

एतैः सुकृतैरनु गच्छेम यज्ञं नाके तिष्ठन्तमग्निं सप्तारश्मौ ॥ ३६ ॥

भा०—हे ( अग्ने ) राजन् ! ( सम् आ चिनुष्व ) सब राष्ट्र के वासियों को या सैनिक वर्गों को संगठित, सुव्यवस्थित कर । ( अनु-संप्रयाहि ) और फिर जिन पर आक्रमण करना हो उन पर आक्रमण कर । ( देवयानान् पथः कल्पय ) देवों, विद्वानों और शासकों के लिये चलने योग्य मार्गों उनके कर्तव्यों का निर्माण कर । ( एतैः ) इन ( सुकृतैः ) उत्तम कार्यों से ( सप्तारश्मौ नाके तिष्ठन्तम् ) सप्तारश्मि, सात ज्योतियों से युक्त नाक=स्वर्गमय स्थान में विराजमान ( यज्ञम् ) यज्ञरूप प्रजापति या राष्ट्रपति को हम ( अनु गच्छेम ) अनुगमन करें । अथवा सप्तारश्मि सात प्राणों से युक्त आनन्दमय स्थान

३५—( प्र० ) ' वृषभोऽसि ' ( तृ० ) ' लोकं ' इति पैप्प० सं० । ( तृ०

च० ) ' सुकृतां लोके सीदत तत्रः संस्कृतम् ' इति मै० सं०, तै० सं० ।

३६—( प्र० ) ' समाचिनुष्व ' ( तृ० ) ' येभिः सुकृतैरनु प्रवैष्ट [ पं ] सु

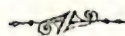
यज्ञे० ' इति पैप्प० सं० ।

सू० में विराजमान ( यज्ञम् ) आत्मा को जिस प्रकार योगी प्राप्त होते हैं उसी प्रकार सात विद्वान् अमात्रों से युक्त राजा को हम प्राप्त हों ।

येन देवा ज्योतिषा द्यामुदायन् ब्रह्मोदेनं पक्त्वा सुकृतस्य लोकम् ।  
तेन गेष्म सुकृतस्य लोकं स्वः आरोहन्तो अभि नाकमुत्तमम् ॥ ३७ ॥ (४)

भा०—( येन ज्योतिषा ) जिस परम ज्योति से ( देवाः ) तत्त्व के द्रष्टा लोग और जिस ज्योति से ( ब्रह्मोदेनं ) ब्रह्मरूप परम ओदन रसमय ज्ञान को ( पक्त्वा ) परिपाक करके ( सुकृतस्य लोकम् ) पुण्य कर्मों के फल स्वरूप ( द्याम् ) द्यौः वा प्रकाशमय लोक को ( उत् आयन् ) प्राप्त होते हैं ( तेन ) उसी परम ज्योति से हम भी ( स्वः आरोहन्तः ) ' स्वः ' परम तेजोमय ( उत्तमम् ) उत्कृष्टतम ( नाकम् ) सुखमय लोक को ( अभि आरोहन्तः ) चढ़ते हुए ( सुकृतस्य लोकं ) सुकृत, पुण्य कर्मों से प्राप्त होने योग्य लोक को ( गेष्म ) प्राप्त हों ।

यह सूक्त ' ब्रह्मरूप ओदन ' अर्थात् ब्रह्म ज्ञान को परिपक्व करके मोक्ष प्राप्त करने पर कभी लगता है जिसको विस्तार भय से नहीं दर्शाया है ।



[ २ ] रुद्र ईश्वर के भव और शर्व रूपों का वर्णन ।

अथर्वा ऋषिः । रुद्रो देवता । १ परातिजागता विराड् जगती, २ अनुष्टुब्गर्भा पञ्चपदा जगती चतुष्पात्स्वराहुष्णिक्, ४, ५, ७ अनुष्टुभः, ६ आर्षी गायत्री, ८ महाबृहती, ९ आर्षी, १० पुरः कृत्तिक्लिपदा विराट्, ११ पञ्चपदा विराड् जगतीगर्भा

३७—( वृ० ) ' तेन जेष्म ' इति सायणाभिमतः पाठः । ( प्र० द्वि० ) ' तं त्वा पचामि ज्योतिषां ज्योतिरुत्तमं सनस्तदेहि सुकृतानु लोके ' इति पैप्प० सं० ।



शक्री, १२ भुरिक्, १३, १५, १६ अनुष्टुभौ, १४, १७-१९, २६, २७  
तिन्नो विराड् गायत्र्यः, २० भुरिगायत्री, २१ अनुष्टुप्, २२ विषमपादलक्ष्मा त्रिपदा  
महाबृहती, २९, २४ जगत्वा, २५ पञ्चपदा अतिशयवरी, ३० चतुष्पादुष्णिक्,  
३१ व्यवसाना विपरीतपादलक्ष्मा षट्पदाजगती, ३, १६, २३, २८ इति त्रिष्टुभः ।

एकत्रिंशदृचं सूक्तम् ॥

भवांशवौ मृदतं माभि यातं भूतपती पशुपती नमो वाम् ।

प्रतिहितामायत्तं मा वि स्वाष्टं मा नो हिंसिष्टं द्विपदो मा  
चतुष्पदः ॥ १ ॥

भा०—( भवांशवौ ) हे भव ! और हे शर्व ! हे सर्वोत्पादक और हे  
सर्वसंहारक ! आप दोनों ( मृदतम् ) हमें सुखी करो । ( मा<sup>१</sup> अभिया-  
तम् ) हम पर चढ़ाई मत करो । आप दोनों ( भूतपती ) समस्त प्राणियों  
के पालक और ( पशुपती ) समस्त पशुओं, जीवों और सुक्तात्माओं के  
पालक हो । ( वाम् नमः ) तुम दोनों को हमारा नमस्कार है । ( प्रति-  
हिताम् ) धनुष् में रखी हुई और ( आयताम् ) डोरी से तानी हुई बाण  
को ( मा विस्वाष्टं ) हम पर मत छोड़ो । ( नः द्विपदः मा ) हमारे दो पाये  
भृत्य आदि मनुष्यों को मत मारो और ( चतुष्पदः मा ) हमारे चौपायों  
को मत मारो ।

सर्वोत्पादक होने से ईश्वर भव है । सर्वसंहारक होने से वही शर्व है ।  
राष्ट्र पक्ष में प्रजा की उत्पत्ति और वृद्धि करने और सामर्थ्यवान् होने से  
राजा भव और दुष्टों का पीड़क होने से वही रूपान्तर में या उसका सेना-  
पति शर्व है । हम यहाँ ईश्वर पक्ष का अर्थ लिखेंगे ।

[ २ ] १-१. मा अभियातेत्यत्र । इत्ययं साधनेन प्रतिषेधार्थं 'मान्' इत्यस्यार्थं चो-  
भयथा व्याख्यातम् । तदुत्तरार्थं चिन्त्यम् ।

शुने क्रोष्ट्रे मा शरीराणि कर्तमलिकुवेभ्यो गृध्रेभ्यो ये च कृष्णा  
अश्लिष्यवः । मल्लिकास्ते पशुपते वयांसि ते विघसे मा विद-  
न्त ॥ २ ॥

भा०—हे ( पशुपते ) समस्त जीवों के स्वामिन् ! ( शरीराणि )  
हमारे शरीरों को ( शुने ) कुत्ते और ( क्रोष्ट्रे ) गीदड़ों के लिये ( अलि-  
कुवेभ्यः गृध्रेभ्यः ) अलिक्लव=भयंकर शब्दकारी गीधों के लिये अथवा  
निर्भय गीधों के लिये और जो ( कृष्णाः ) काटने वाले या काले ( अश्लि-  
ष्यवः ) हिंसक जन्तु हैं उनके लिये ( मा कर्तम् ) मत बनाओ । और हे  
पशुपते ! हे जीवों के स्वामिन् ! ( ते मल्लिकाः ) तेरी बनाई मक्खियाँ  
और अन्य ( ते ) तेरे बनाये ( वयांसि ) हिंसक पक्षी भी हमको अपने  
( विघसे ) भोजन के निमित्त ( मा विदन्त ) न प्राप्त कर सकें । ईश्वर  
हमें ऐसा बल और उपाय दे कि उसके बनाये हिंसक जीव हमें न काटें,  
न खायें ।

क्रन्दाय ते प्राणाय याश्च ते भव रोपयः ।

नमस्ते रुद्र कृमः सहस्राक्षायामर्त्य ॥ ३ ॥

भा०—हे ( भव ) सर्वोत्पादक भव ! ईश्वर ! ( क्रन्दाय ) सबको  
आह्लाहित करने और सब को रलाने वाले और ( प्राणाय ) प्राण के समान  
सबके प्राणस्वरूप, सब को जीवन देनेहारे ( ते ) तुझको और ( याः च )  
जो ( ते ) तेरी ( रोपयः ) मोहनकारिणी मिथ्याज्ञानमय बन्धकारिणी  
शक्तियाँ हैं उनको ( नमः ) नमस्कार है । हे रुद्र ! सबको रलाने हारे  
और दुःखों के विनाशक ! हे अमर्त्य ! अविनाशिन् ! अमरेश्वर ! ( ते ) तुझ

२—( द्वि० ) ' अलिकुवेभ्यः ' इति सायणाभिमतः पाठः । ' अरिक्कुवेभ्यः '

इति पैप्प० सं० ।

३—' सहस्राक्षायामर्त्यः ' इति सायणाभिमतः पाठः ।

( सहस्राक्षाय ) सहस्रों आंखों वाले, सर्वदृष्टा को ( नमः कृणमः ) हम नमस्कार करते हैं ।

पुरस्तात् ते नमः कृणमः उत्तरादध्वरादुत ।

अभीवर्गाद् दिवस्पर्व्यन्तरिक्षाय ते नमः ॥ ४ ॥

भा०—हे परमेश्वर ! ( ते ) तुझे ( पुरस्तात् ) आगे से ( उत्तरात् ) ऊपर से ( अध्वरात् ) नीचे से ( उत ) भी ( नमः कृणमः ) नमस्कार करते हैं । ( अभीवर्गात् ) सब तरफ से घेरने वाले अन्तरिक्ष और ( दिवः परि ) घोलोक से भी परे विद्यमान ( अन्तरिक्षाय ) अन्तर्यामी, सर्वव्यापक तुझको ( नमः ) नमस्कार है ।

नमः पुरस्तादथ पृष्ठतस्ते नमोऽस्तुते सर्वत एव सर्व ।

अनन्तवीर्यामित विक्रमस्त्वं सर्वं समाप्नोषि ततोऽसि सर्वः ॥

गीता ११ । ४० ॥

आगे, पीछे और सब ओर से तुझे नमस्कार है । सर्वव्यापक होने से तेरा नाम 'सर्व' है । तेरा अनन्त वीर्य और पराक्रम है ।

मुखाय ते पशुपते यानि चक्षूषि ते भव ।

त्वचे रूपाय संदृशं प्रतीचीनाय ते नमः ॥ ५ ॥

भा०—हे पशुपते ! जीवों के स्वामिन् ! परमात्मन् ! ( ते मुखाय नमः ) तेरे मुख को नमस्कार है । हे ( भव ) सर्वोत्पादक ईश्वर ! ( ते यानि चक्षूषि ) तेरी जो चक्षुः हैं उनको भी नमस्कार है । ( ते त्वचे नमः ) तेरी त्वचा को नमस्कार है । ( ते ) तेरे ( संदृशे ) सम्यग्दर्शन रूप ( प्रतीचीनाय ) प्रत्यक् आत्मस्वरूप ( रूपाय ) रूप, कान्ति, तेज के लिये ( नमः ) नमस्कार है ।

अङ्गेभ्यस्त उदराय जिह्वाया आस्याय ते ।

बुद्ध्यो गन्धाय ते नमः ॥ ६ ॥



भा०—हे परमेश्वर ! ( ते अङ्गेभ्यः ) तेरे अंगों को ( नमः ) नमस्कार है । ( उदराय ) तेरे उदर भाग को नमस्कार है । ( ते जिह्वायै नमः ) तेरी जीभ को नमस्कार है । ( ते आत्माय ) तेरे आत्म=मुखको नमस्कार है ( ते दह्भ्यः नमः ) तेरे दांतों को नमस्कार है । ( ते गन्धाय नमः ) तेरे गन्ध को नमस्कार है ।

५, ६ मन्त्रों में मुख, चक्षु, त्वचा, रूप, उदर, जिह्वा, आस्र, दांत, गन्ध आदि नाम आने से ईश्वर का कोई शरीर नहीं सिद्ध होता, प्रत्युत वहां आलंकारिक रूप लेना उचित है जो पूर्व कई स्थानों पर दर्शा चुके हैं जैसे [ अथर्व का० १ । सू० ७ ] । मुख जैसे गीता में—

यथप्रदीप्तं ज्वलनं पतङ्गाः विशान्ति नाशाय समृद्धवेगाः ।

तथैव नाशाय विशान्ति लोकास्तवापि वक्त्राणि समृद्धवेगाः ॥

आंखें जैसे—रूपं महत्ते बहुवक्त्रनेत्रं महाबाहो बहुबाहूरूपादम् ।

रूपं जैसे—नमस्पृशं दीप्तमनेकवर्णम् ।

नेत्रं जैसे—अनन्तबाहुं शशिसूर्यनेत्रम् ।

गन्ध और रूप जैसे—पुण्यो गन्धः पृथिव्यां च—( अ० ७ । १ ) तेज-  
श्चास्मि विभावसौ ।

दांत और जीभ जैसे—दंष्ट्राकरालानि च ते मुखानि ( ११ । २५ )  
लेलिह्यसे प्रसमानः समन्ताल्लोकान् समग्रान् वदनैर्ज्वलद्भिः । आख्याहि मे-  
को भवानुग्ररूपो नमोऽस्तुते देववर प्रसीद ॥ ११ । ३० । ३ ॥

अस्त्रा नीलाशिखण्डेन सहस्राक्षेण वाजिनां ।

रुद्रेणार्धकप्रतिना तेन मा समरामहि ॥ ७ ॥

७—( तु० ) 'अध्वगधातिना' इति काठ० सं० । 'अन्धगधातिना'  
इति पेट० लाक्षणिकानुमितः पाठः । 'समरामसि', 'अध्वगधातिना'  
इति पैप्प० सं० ।

भा०—( नीलशिखण्डेन ) नील केश या कल्गी वाले ( वाजिना ) वेगवान् ( अस्त्रा ) बाण आदि फेंकने वाले एक योद्धा के समान भयंकर ( सहस्राक्षेण ) हजारों आंखों वाले ( अर्धकधातिना ) इस समृद्ध संस्कार-बन्धन को सहसा मार डालने वाले, अति भयंकर ( रुदेण ) रुद से हम ( मा ) कभी न ( सम् अरामहि ) जा लेंगे ।

‘सहस्राक्ष’ जैसे—‘रूपं महत्ते बहुवक्त्रनेत्रं ( ११ । २३ )

‘अस्त्रा’—‘मयैवेते निहताः पूर्वमेव’ ( ११ । २३ )

‘नील-शिखण्ड’—‘स्थाने हृषीकेश’ ( ११ । ३६ )

‘रुद’—को भवानुग्ररूपः ( ११ । ३१ )

‘वाजिन्’—‘लेलिह्यसे असमानः समन्तात्’ ।

‘अर्धकधातिन्’—कालोऽस्मिन्नलोकचयकृत् प्रवृद्धो लोकान् समार्हतुमिह प्रवृत्तः ।

स नो भवः परि वृणक्तु विश्वत् आप इवाग्निः परि वृणक्तु नो भवः । मा नोभि मांस्तु नमो अस्त्वस्मै ॥ ८ ॥

भा०—( सः भवः ) वह सर्व संसार का उत्पादक परमेश्वर ( नः ) हमें ( विश्वतः ) सब ओर से ( परिवृणक्तु ) रक्षा करे, हमें अपने संहारकारी कोप से बचाए रखे । जैसे ( आपः अग्निः इव ) अग्नि भड़क कर भी जलों या जलाशय को बिना जलाये छोड़ जाता है उसी प्रकार ( नः भवः परिवृणक्तु ) वह सर्व प्रभु अपने संहार से हमें छोड़ दे । समस्त जीवलोक के संहार होते हुए भी हम चिरायु होकर रहें । ( नः ) हमें ( अभि मांस्तु ) मत संहार करे ( अस्मै नमः अस्तु ) उसको हमारा नमस्कार हो ।

८—( द्वि० ) ‘ आपैवाग्नि परि ’ ( तृ० ) ‘मग्ने अभि’ इति पैप्प० सं० ।

‘मंस्तु’ इति सायणाभिमतः पाठः ।

चतुर्नमो अष्टकृत्वो भवाय दश कृत्वः पशुपते नमस्ते ।

तवमे पञ्च पशवो विभक्ता गावो अश्वाः पुरुषा अजावयः ॥ ६ ॥

भा०—हे ( पशुपते ) जीव संसार के स्वामिन् ! ( भवाय ) संसार के उत्पत्ति स्थान रूप आपको ( चतुः ) चारवार ( अष्टकृत्वः<sup>१</sup> दशकृत्वः ) आठवार और दशवार ( नमः ) नमस्कार हो । ( तव इमे पञ्च पशवः विभक्ताः ) तेरे ही विभाग किये हुए ये पांच जीव हैं । ( १ ) ( गावः ) गौएं ( २ ) ( अश्वाः ) घोड़े ( ३ ) ( पुरुषाः ) पुरुष और ( अजावयः ) ( ४ ) बकरी ( ५ ) और भेंड़े ।

नमो नमस्तेऽस्तु सहस्रकृत्वः पुनश्च भूयोऽपि नमो नमस्ते । गी० ११। ३६ ॥

तव चतस्रः प्रदिशस्तव द्यौस्तव पृथिवी तवेदमुद्योर्वन्तरिक्षम् ।  
तवेदं सर्वमात्मन्वद् यत् प्राणत् पृथिवामनु ॥ १० ॥ ( ५ )

भा०—हे ( उग्र ) सर्वशक्तिमन् ! ( चतस्रः प्रदिशः तव ) चारों दिशाएं तेरी हैं । ( द्यौः तव ) यह द्यौ तेरी है । ( पृथिवी तव ) यह पृथ्वी तेरी है । ( इदम् उरु अन्तरिक्षम् ) यह विशाल अन्तरिक्ष भी ( तव ) तेरा ही है । ( इदं सर्वम् ) यह सब ( आत्मन्वत् ) चेतन आत्मा से युक्त ( यत् ) जो ( पृथिवीम् अनु प्राणत् ) पृथिवी पर जीवन धारण कर रहा है यह सब ( तव ) तेरा ही है ।

उरुः कोशो वसु धानस्तवायं यस्मिन्निमा विश्वा भुवनान्यन्तः ।  
स नो मृड पशुपते नमस्ते परः क्रोशरो अभिभाः श्वानः परो  
यन्त्वग्रुदो विकेश्यः ॥ ११ ॥

१.—( च० ) ' गावोऽश्वाः पुरुषाणुजावयः ' इति पंप्प० सं० ।

१. ' दश । कृत्वः ' इति पदच्छेदो हितनिकामितः ।

१०.—( प्र० द्वि० ) ' तव द्यौः तवेदमुद्यो ' ( च० ) ' ययेजदधिभूम्याम् ' इति पंप्प० सं० ।



भा०—हे ( मृड ) सबको सुखी करने हारे ! हे ( पशुपते ) जीवों के स्वामिन् ! ( अयम् ) यह ( तव ) तेरा ( उरुः कोशः ) महान् कोश—भुवन कोश ( वसुधानः ) धन को रखने के खजाने के समान है अथवा ( वसु धानः ) जिसमें समस्त जीव संसार को अपने भीतर बसानेहारे ये सूर्य पृथिवी आदि ' वसु ' लोक भी ' धाना ' कण के समान हैं । ( यस्मिन् ) जिसमें ( इमा ) ये ( विधा भुवनानि ) समस्त भुवन लोक ( अन्तः ) भीतर प्रविष्ट हैं । ( नमः ते ) तुझे नमस्कार हो । ( क्रोष्टारः ) सियार, ( अभिभाः ) गीद-दियां ( श्वानः ) और कुत्ते ( परः ) हम से परे रहें । और ( अवत्तः ) पापों के कारण राने चीखने वाली ( विकेश्यः ) बाल खिल्ला २ कर भयंकर रूप में विचरने वाली दुष्ट स्त्रियां भी ( परः ) हम से दूर रहें ।

‘उरुः कोशो वसुधानः’—त्वमक्षरं परमं वेदितव्यं त्वमस्य विश्वस्य परं निधानम् ॥

गी० ॥

धनुर्विभिर्हि हरितं हिरण्यं सहस्रानि शतवधं शिखण्डिन् ।

रुद्रस्येषुश्चरति देवहेतिस्तस्यै नमा यत्तमस्यां दिशिः ॥ १२ ॥

भा०—हे ( शिखण्डिन् ) हे शिखण्ड धारण करने वाले, पर-संहारक सेनापति के समान परमात्मन् ! तू ( सहस्रानि ) सहस्रों के नाशक और ( शतवधं ) सैकड़ों के मारने वाले ( हिरण्यं ) सुवर्ण के समान कान्तिमान ( हरितम् ) तेजस्वी, सर्वसंहारक ( धनुः विभिर्हि ) धनुस् को धारण करता है । रुद्रस्य ) सब पापियों को रूलाने वाले उस परमात्मा का ( इषुः ) प्रेरित यह बाण ही ( चरति ) सर्वत्र चलता है जिसको ( देवहेतिः ) जो देव परमात्मा का आयुध है । ( इतः ) यहां ( यत्तमस्यां ) जिस ( दिशि ) दिशा में भी वह उसका बाण है ( तस्यै ) उसको नमस्कार है । ‘शिखण्डि’ शब्द से ही ‘केशव’ और ‘किरीटि’ की कल्पना की गई है ।

ह्योऽभियातो निलयते त्वां रुद्र निचिकीर्षति ।

पश्चादनुप्रयुङ्क्षते त विद्धस्य पदनीरेव ॥ १३ ॥

भा०—सेनापति योद्धा के समान काल रूप परमेश्वर का वर्णन पूर्व किया गया है । यहां पुनः उसीको खोलते हैं । जिस प्रकार प्रबल सेनापति के चढ़ आने पर निर्बल शत्रु छिप जाता है और पुनः अपने प्रबल आक्रामक को पीछे से दबोचना चाहता है, उसको प्रबल सेनानायक उसके चरण-चिह्नों को देख २ कर खोज लेता है, और जैसे शिकारी घायल जानवर के चरण-चिह्न और खून के निशान देख कर खोज कर मारता है उसी प्रकार, हे ( रुद्र ) तुष्टों को रूलाने वाले ( यः अभियातः ) जो आक्रान्त होकर ( निलयते ) छिप जाता है और ( त्वां निचिकीर्षति ) तुझे नीचे दिखाना चाहता है तू ( तम् ) उसके ( पश्चात् ) पीछे २ पुनः ( विद्धस्य पदनीः इव ) घायल जानवर की चरण-पंक्तियों के समान तू उसको ( अनु प्रयुङ्क्षते ) खोजता है और उसे दण्ड देता है । पापी को परमात्मा कभी दण्ड दिये बिना नहीं छोड़ता । उसी प्रकार राजा को भी अपने शत्रु को न छोड़ना चाहिये प्रत्युत उसकी खोज लगा कर दण्ड देना चाहिये ।

भवाद्भद्रौ संयुजां संविदानाद्युभापुप्रौ चरतो वीर्याय ।

ताभ्यां नमो यत्प्रमस्या दिशीतः ॥ १४ ॥

भा०—परमात्मा के दो स्वरूप हैं एक भव जो सर्वत्र जीवों को उत्पन्न करता है दूसरा शर्व जो उनको नाना प्रकार से संहार करता है वे ही दोनों ( भवाद्भद्रौ ) भव और रुद्र ( संयुजा ) सदा एक दूसरे के साथ संयुक्त और ( संविदानौ ) एक दूसरे के साथ मानो सलाह करके रहते हैं । ( उभौ ) वे दोनों ( उभौ ) दलवान् ( वीर्याय चरतः ) अपने वीर्य से सर्वत्र व्यापक हैं । ( इतः

१३—( द्वि० ) ' त्वांनुप्रयु नित् ' इति पृथक् सं० ।

१४—'तयोभूमिमन्तरिक्षं स्वर्गान्ताभ्यां नमो भवमत्थाय कृण्व ।' इति पृथक् सं० ।

यतमस्यां दिशि ) यहां से जिस दिशा में भी वे दोनों विद्यमान हों ( ताभ्यां ) हम उन दोनों को ( नमः ) आदरपूर्वक नमस्कार करते हैं ।

नमस्ते स्वायते नमो अस्तु परायते ।

नमस्ते रुद्र तिष्ठत आसीनाद्योत ते नमः ॥ १५ ॥

अथर्व० ११ । ४ । ७ ॥

भा०—( आयते ते नमः अस्तु ) हमारी ओर आते हुए, साक्षात् होते हुए तुम्हें नमस्कार है । ( परायते नमः अस्तु ) परे जाते हुए, हम से बिछुड़ते हुए तुम्हें नमस्कार है । हे रुद्र ! ( तिष्ठते ते नमः ) खड़े हुए तुम्हें नमस्कार है । ( आसीनाय उत ते नमः ) और बैठे हुए तुम्हें नमस्कार है । ईश्वर के नमस्कार के साथ ही साथ पूजनीय विद्वान् गुरु आचार्य माता पिता और राजा आदि को भी इसी प्रकार नमस्कार करना चाहिये । जब आयें तब, जब जावें तब, बैठे हों या खड़े हों तब भी पूजनीयों को नमस्कार करना चाहिये यही वेद ने शिक्षा दी है ।

नमो सायं नमः प्रातर्नमो रात्र्या नमो दिवा ।

भवाय च शर्वाय चोभाभ्यामकरं नमः ॥ १६ ॥

भा०—( सायं नमः ) परमात्मा को सायंकाल नमस्कार हो । ( प्रातः नमः ) प्रातःकाल नमस्कार हो । ( रात्र्या नमः ) रात्रिकाल में नमस्कार हो । ( दिवा नमः ) दिन को नमस्कार हो । ( भवाय च शर्वाय च ) भव, सर्व उत्पादक और सर्वसंहारक ईश्वर के ( उभाभ्याम् ) दोनों स्वरूपों को ( नमः अकरम् ) मैं नमस्कार करता हूँ ।

सुदृक्षाक्षमतिप्रश्यं पुरस्ताद् रुद्रमस्यन्तं बहुधा विप्रश्चितम् ।

मो गराम जिह्वयेयमानम् ॥ १७ ॥

१५—( तु० ) ' नमस्ते प्राण तिष्ठत ' इति अथर्व० ११ । ४ । ७ ॥

पैप्प० सं० ।



भा०—मैं साक्षात् दृष्टा ( पुरस्तात् ) अपने समक्ष ( सहस्राक्षम् रुदम् ) सहस्रों आंखों से सम्पन्न अति भयंकर दुष्टों को रूताने हारे काल रूप ( विपश्चितम् ) समस्त कार्यों और ज्ञानों को जानने हारे ( बहुधा अ-स्यन्तम् ) प्रभु को नाना प्रकार से अपने बाण प्रहार करते हुए ( अतिपश्यम् ) अति क्रान्तदाशनी दृष्टि से देख रहा हूं। ( जिह्वा ईयमानं ) अपनी काल जिह्वा से सर्वत्र व्यापक उसको हम ( मा उपाराम ) प्राप्त न हों। हम उस काल क प्राप्त न हों।

‘ सहस्राक्षम् ’—सहस्रशीर्षा पुरुषः सहस्राक्षः सहस्रपात् । यजु० ।

‘ जिह्वा ईयमानम् ’—पश्यामि त्वां दुर्निरीक्ष्यं समन्तात् दीप्तानलार्कं द्युतिमप्रमेयम् । ( गी० ११ । १७ ) पश्यामि त्वां दीप्तहुताशवक्रं स्वतेजसा विश्वमिदं तपन्तम् । ११ । २० ॥ लेखिह्यसे ग्रसमानः समन्तात् लोकान् समग्रान् वदैनर्ज्वलद्भिः । तेजोभिरापूर्य जगत् समग्रं भासस्तवोग्राः प्रतपन्ति विष्णो ॥ ११ । ३० ॥

श्यावाश्वं कृष्णमसितं मृणन्तं भीमं रथं केशिनः पादयन्तम् ।

पूर्वं प्रतापो नमो अस्त्वस्मै ॥ १८ ॥

भा०—( श्यावाश्वं ) श्याव अर्थात् दिन और रात्रिरूप दो अश्वों वाले ( कृष्णाम् ) आकर्षणशील ( असिते ) बन्धन रहित ( मृणन्तम् ) इस संसार को मटिया-मेट करने वाले ( भीमम् ) अति भयानक और ( केशिनः ) केश रूप किरणों से युक्त सूर्य के भी ( रथम् ) रथ, रमणीय गोलों को ( पाद-यन्तम् ) उदयास्त करते और चलाते हुए उस परमात्मा को हम ( पूर्वं ) पूर्ण होकर ही ( प्रति-इमः ) प्राप्त करते एवं साक्षात् करते हैं। ( अस्मै नमः अस्तु ) उसको हमारा नमस्कार हो।

मा नोमि स्मा मृत्यं/ देवहेति मा नः क्रुधः पशुपते नमस्ते ।  
अन्यत्रास्मद् दिव्यां शाखां वि धूनु ॥ १६ ॥

भा०—हे ( पशुपते ) तमस्त प्राणियों के पालक ! ( मृत्यं ) स्तम्भन करने वाले ( देवहेति ) दिव्य शस्त्र को ( नः ) हम पर ( मा अभि स्माः ) मत चला । ( नः ) हम पर ( मा क्रुधः ) क्रोध मत कर । ( नमः ते ) तुम्हे नमस्कार है । ( दिव्याम् ) दिव्य तेजस्विनी, विजयशालिनी अथवा घन-घोर गर्जना करने वाली या मर्दनकारिणी ( शाखाम् ) आकाशचारिणी शक्तिमती विद्युत्तलता को ( अस्मत् अन्यत्र ) हम से परे ( वि धूनु ) चला ।

‘ दिव्या ’ दिव्य परिकृजेन, दिव्य मर्दने ( इति खुरादि ), दिव्यक्रीडाविजिगीषाव्यवहारवृत्तिवृत्तिमोदमदम्बमकान्तिगतपिपु ( दिवादिः ) । शाखा—खे शेते इति शाखा । शक्रोतेर्वा शाखा । [ नि० ६ । ६ । ४ ]

मा नो हिंसीरथे नो ब्रूहि पारं शो वृद्धिं मा क्रुधः ।

मा त्वया समरामहि ॥ २० ॥ ( ६ )

भा०—( नः ) हमें ( मा हिंसीः ) विनाश मत कर । ( नः अधिब्रूहि ) हमें शिक्षित कर । ( नः परि वृद्धिं ) हमारी सब ओर से रक्षा कर । ( मा क्रुधः ) हम पर क्रोध मत कर । ( त्वया ) तुझ से हम ( मा सम् अरामहि ) युद्ध न करें, तरे विपरीत न जावें ।

मा नो गोषु पुरुषेषु मा गृध्रो नो अजाविषु ।

अन्यत्रोत्र वि वर्तय पियारूणां प्रजां जहि ॥ २१ ॥

१९—( प्र० ) ‘ मृत्यं ’ इति सायणाभिमतः पाठः । ‘ मृत्यं देवहितम् ’ इति पैप्प० सं० ।

२०—( प्र० ) ‘ -रधिब्रूहि ’ ( च० ) ‘ -रामसि ’ इति पैप्प० सं० ।

२१—‘ -मानोश्चेषु गोषु ’ इति पैप्प० सं० ।

भा०—हे ( उग्र ) शक्तिमन् ! ( नः ) हमारे ( गोषु ) गौओं ( पुरुषेषु ) पुरुषों और ( अजाविषु ) बकरी और भेड़ों पर ( मागृधः ) लालच मत कर । तू ( अन्यत्र ) दूसरे स्थान पर ( विवर्तय ) लौट जा । ( पिया-रूणां प्रजां जहि ) हिंसकों की प्रजा को विनाश कर ।

यस्य तक्मा कासिका हेतिरेकमश्वस्येव वृषणः क्रन्द एति ।

अभिपूर्वं निर्णयते नमो अस्त्यस्मै ॥ २२ ॥

भा०—रुद के हथियारों का वर्णन करते हैं । ( यस्य ) जिस रुद के ( तक्मा ) कष्टदायी ज्वर और ( कासिका ) खांसी ( हेतिः ) हथियार हैं । ये ( वृषणः ) बलवान् ( अश्वस्य ) घोड़े के ( क्रन्द इव ) हिन-हिनाने के समान ( एकम् एति ) किसी भी पुरुष पर आक्रमण करते हैं । ( अभि-पूर्वम् ) पूर्व कर्मों के अनुसार उसको ( निर्णयते ) दण्ड निर्धारण करने वाले ( अस्मै नमः अस्तु ) उस रुद को नमस्कार है ।

योन्यन्तरिक्षे तिष्ठति विष्टमितोयज्वनः प्रमृणन् देवपीयून् ।

तस्मै नमो दशभिः शकरीभिः ॥ २३ ॥

भा०—( यः ) जो रुद ! ( अयज्वनः ) यज्ञ न करने वाले ( देवपी-यून् ) देवों, सप्तपुरुषों के वातक पुरुषों को ( प्रमृणन् ) नाश करता हुआ ( अन्तरिक्षे ) अन्तरिक्ष में ( विष्टमितः ) स्थिर होकर ( तिष्ठति ) खड़ा है ( तस्मै ) उसको ( दशभिः शकरीभिः ) दसों शक्तियों सहित ( नमः ) नमस्कार है । अथवा—( तस्मै दशभिः शकरीभिः नमः ) उसको हमारा दसों अंगुलियां जोड़ कर नमस्कार है ।

२२—( वि० ) ' एकाश्वस्य ' इति पैप्प० सं० ।

२३—( प्र० ) ' यस्तिष्ठति विश्वभृतो अन्तरिक्षे यज्वनः प्र० ' इति पैप्प० सं० ।



तुभ्यमारण्याः पशवो मृगा वने हिता हंसाः सुपर्णाः शकुना वयांसि ।  
तव यक्षं पशुपते अप्सवन्तस्तुभ्यं क्षरन्ति दिव्या आपो वृधे ॥ २४ ॥

भा०—हे रुद्र ! ( तुभ्यम्-तव ) तेरे ही ये ( आरण्याः ) जंगल के ( पशवः ) पशु ( मृगाः ) हरिण, सिंह, हाथी आदि ( वने हिताः ) जंगल में रखे हैं । और ( हंसाः ) हंस आदि ( सुपर्णाः ) सुन्दर पंखों वाले और ( शकुनाः ) अति शक्तिशाली ( वयांसि ) गूढ़ आदि पक्षी ये सब भी तेरे ही हैं । हे ( पशुपते ) समस्त जीवों के स्वामिन् ! ( तव यक्षम् ) तेरी ही पूज्यतम आत्मा ( अप्सु अन्तः ) जलों या प्रजाओं के भीतर है । ( तुभ्यं वृधे ) तेरी महिमा को बढ़ाने के लिये ( दिव्या आपः क्षरन्ति ) ये दिव्य-आकाशस्थ जल मेव से वर्षा रूप में बरसते हैं ।

शिशुमारां अजगराः पुरीकयां जपा मत्स्यां रजसा येभ्यो अस्यसि ।  
न ते दूरं न परिष्ठास्ति ते भव सद्यः सर्वान् परि पश्यसि भूमिं  
पूर्वस्माद्धंस्युत्तरस्मिन् समुद्रे ॥ २५ ॥

भा०—हे पशुपते ! ( शिशुमाराः ) घड़ियाल, ( अजगराः ) अजगर, ( पुरीकयाः=पुरीचयाः=पुरीपयाः ) बड़े २ विशाल कछुए की कठोर त्वचा वाले जानवर, ( जपाः=रूपाः ) महामत्स्य, ( मत्स्याः ) साधारण मछल, और ( रजसाः ) ' रजस ' नाम के प्राणी ये सब तेरे वश हैं । ( येभ्यः ) जिन पर तू अपना काल रूप जाल ( अस्यसि ) फैका करता है । ( न ते

२४—( द्वि० ) ' तुभ्यं वयांसि शकुनाः पतत्रिणः ' ' आपो वृधे ' इति पैप्प० सं० ।

२५—( प्र० ) ' शिशुमाराजगरा पुरीपया जगा मत्स्याः ' इति पैप्प० सं० ।

( प्र० ) ' पुलीकया ' इति सायणाभिमतः पाठः । ' जलाः ', ' जपाः '

इति च क्वचित् । ( च० ) ' सर्वान् परि ' इति सायणाभिमतः, क्वचित् ।

दूरम् ) तुम्ह से कोई दूर नहीं । हे भव ! ( न ते परिष्ठाः ) और तुम्हें कोई छोड़कर, या परे भी नहीं रहता । तू ( सद्यः सर्वान् परि पश्यसि ) सदा ही सब को देखता रहता है । ( पूर्वस्मात् ) और पूर्व समुद्र से ( उत्तरस्मिन् समुद्रे ) उत्तर समुद्र तक ( भूमिम् ) समस्त भूमि को ( हंसि ) व्याप्त रहता है । अथवा—( सद्यः सर्वान् भूमिं पश्यसि ) क्षण भर में समस्त भूमि-जगत् को देख लेता है और पूर्व समुद्र से उत्तर समुद्र तक व्याप्त जाता है ।

‘ सर्वान् परिपश्यसि ’ इति पाठभेदः ।

मा नो रुद्र त्वमना मा विषेण मा नः सं स्या दिव्येनाग्निना ।

अन्यत्रास्मद् विद्युतं पातयैताम् ॥ २६ ॥

भा०—हे रुद्र ! ( नः त्वमना मा सं स्याः ) हमें ज्वर के समान कष्टदायी रोग से पीड़ित मत कर । ( विषेण मा ) विष से भी हमें पीड़ित मत कर ( अस्मद् अन्यत्र एताम् विद्युतं पातय ) हम से अन्य स्थान पर इस बिजुली को डाल ।

भवो विवो भव ईशे पृथिव्या भव आ पद्म उर्वरान्तरिक्षम् ।

तस्मै नमो यतमस्यां दिशि शितः ॥ २७ ॥

भा०—( भवः ) सर्वोत्पादक परमात्मा ( दिवः ईशे ) द्यौलोक को वश करता है और वही सर्वोत्पादक ( भवः ) भव ( पृथिव्याः ईशे ) पृथिवी पर भी वश कर रहा है । और वही सर्वक्षणा ( भवः ) परमेश्वर ( उरु अन्तरिक्षम् आ पद्मे ) विशाल अन्तरिक्ष को व्याप्त किये हुए है । ( इतः यतमस्यां दिशि ) इधर से वह जिस दिशा में भी है ( तस्मै नमः ) उसको नमस्कार है ।

२७—( तू० ) ‘ तस्यै ’ इति बहुव्र । ‘ तस्य वा पापाद् दुःखुचा काचनेहा ’ इति पैप्प० सं० ।

भव राजन् यजमानाय मृड पशूनां हि पशुपतिर्बभूव ।

यः श्रद्धधाति सन्ति देवा इति चतुष्पदे द्विपदेस्य मृड ॥२८॥

भा०—हे ( राजन् ) राजमान, प्रकाशमान ! हे ( भव ) सर्वलघः ! हे ( मृड ) सर्व लोकसुलकारक ! आप ( यजमानाय ) यजमान, यज्ञ करने हारे गृहस्थ के ( पशूनाम् ) पशुओं के ( पशुपतिः ) पशु-पालक ( बभूव ) हो । ( यः ) जो पुरुष ( श्रत् दधाति ) इस बात को सत्य जानता है कि ( देवाः सन्ति इति ) देवगण, दिव्य पदार्थ, तेजस्वी पदार्थ शक्तिशाली होते हैं ( अस्य ) उसके ( द्विपदे चतुष्पदे मृड ) मनुष्यों और पशुओं सब को सुखी कर ।

मा नो महान्तमुत मा नो अर्भकं मा नो बृहन्तमुत मा नो वक्ष्यतः ।

मा नो हिंसीः पितरं मातरं च स्वां तन्वं रुद्र मा रीरिषो नः ॥२९॥

क्र० १ । १४ । ७ ॥ यजु० १६ । १५ ॥

भा०—हे रुद्र ! ( नः महान्तं मा हिंसीः ) हमारे महान्, वृद्ध पुरुष को मत मार, पीड़ा मत दे । ( नः अर्भकं मा ) हमारे बच्चे को भी पीड़ा मत दे । ( नः बृहन्तम् मा ) हमारे कुटुम्ब का भार उठाने वाले को पीड़ा मत दे । ( उत नः वक्ष्यतः मा ) हमारे भविष्यत् में भार अपने ऊपर लेने हारे नवयुवकों को भी पीड़ा मत दे । ( नः पितरं मातरं च मा हिंसीः ) हमारे पिता और माता को भी मत मार । हे रुद्र ! ( नः स्वां तन्वं मा रीरिषः ) हमारी अपनी देह को भी विनाश न कर, पीड़ित न कर ।

रुद्रस्यैलवकारेभ्यो संसृक्तगिलेभ्यः ।

इदं महास्येभ्यः श्वस्यो अकरं नमः ॥ ३० ॥

२९—( द्वि० ) ' मा नो बृहन्तमुत मा न उक्षितम् ' ( तृ० ) ' मा नो वधीः '

' पितरं मोत मातरं ' इति ऋ०, यजु० ।

३०—( द्वि० ) ' असंसृक्तगिलेभ्यः ' इति पैट० लाक्षणिकव्यामितिः पाठः ॥



भा०—( रुदस्य ) रुद के ( ऐलवकारेभ्यः ) भेद के समान शब्द करने वाले और ( असंसूक्त-गिलेभ्यः ) भली प्रकार न उच्चारण करने योग्य विकृत शब्दों को उच्चारण करने वाले ( महास्येभ्यः ) बड़े मुख वाले ( श्वभ्यः ) कुत्तों को भी ( इदं नमः अकरम् ) यह ( नमः ) अन्न हम प्रदान करते हैं । ' ऐलवकार ' ऐलवानि प्रेरणयुक्तानि कर्माणि कुर्वन्ति ऐलवकाराः कर्मकराः प्रथमगणाः इति सायणः । ऐलवकाराः= ' ऐड-रवकारा ' इति शकन्ध्वादित्वात् साधुः ।

' असंसूक्त-गिलाः ' असं-सूक्त-गिलाः । ' असंसूक्तगिराः ' समीचीनं शोभनं सूक्तं वेदमन्त्रादि, सद्भाषितं वा न गिरन्ति भाषन्ते इति असंसूक्तगिराः । ' संसूक्तेन गिलन्ति भक्षयन्ति इति द्विदनिः ।

नमस्ते घोषिणीभ्यो नमस्ते केशिनीभ्यः ।

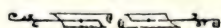
नमो नमस्कृताभ्यो नमः सम्भुज्जतीभ्यः ।

नमस्ते देव सेनाभ्यः स्मृति नो अभयं च नः ॥ ३१ ॥ (७)

भा०—हे ( देव ) देव राजन् ! ( ते सेनाभ्यः नमः ) तेरी सेनाओं को नमस्कार है । ( ते घोषिणीभ्यः नमः ) तेरी घोष=शब्दकारिणी सेनाओं को नमस्कार है । ( ते केशिनीभ्यः ) तेरी केशों वाली सेनाओं को नमस्कार है । ( नमस्कृताभ्यः ) अन्न आदि से सत्कृत सेनाओं को भी ( नमः ) नमस्कार है ( सम्-भुज्जतीभ्यः नमः ) अच्छी प्रकार अन्न का भोग करती एवं राष्ट्र का पालन करती हुई सेनाओं को भी नमस्कार है ।

॥ इति प्रथमोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सूक्तद्वयम्, ऋचश्चाष्टापदिः । ]



३१—( प० ) ' अभयं च न ' इति सायणाभिमतः पाठः ।

[३ (१)] विराट् प्रजापति का बार्हस्पत्य ओदन रूप से वर्णन ।

अथर्वा ऋषिः । बार्हस्पत्यौदनो देवता । १, १४ आसुरीगायत्र्यौ, २ त्रिपदासमविषमा गायत्री, ३, ६, १० आसुरीपञ्क्तयः, ४, ८ साम्न्यनुष्टुभौ, ५, १३, १५ साम्न्यु-  
ष्णिहः, ७, १९-२२ अनुष्टुभः, ९, १७, १८ अनुष्टुभः, ११ मुरिक् आर्ची-  
अनुष्टुप्, १२ याजुपीजगती, १६, २३ आसुरीबृहत्त्यौ, २४ त्रिपदा प्रजापत्याबृहती,  
२६ आर्ची उष्णिक्, २७, २८ साम्नीबृहती, २९ मुरिक्, ३० याजुपी त्रिष्टुप्,  
३१ अल्पशः पञ्क्तिरुत याजुपी । एकत्रिंशदृचं सूक्तम् ॥

तस्यौदनस्य बृहस्पतिः शिरो ब्रह्म मुखम् ॥१॥ द्यावापृथिवी श्रोत्रं  
सूर्याचन्द्रमखावक्षिणी सप्तऋषयः प्राणापानाः ॥ २ ॥ चक्षुर्भुसलं  
कामं उलूखलम् ॥ ३ ॥ दितिः शूर्पमदितिः शूर्पग्राही वातोपावि  
नक् ॥ ४ ॥ अश्व्याः कणा गावस्तण्डुला मशकास्तुषाः ॥ ५ ॥ कर्तुं  
फलीकरणाः शरोध्रम् ॥ ६ ॥ श्याममयोस्य मांसानि लोहोदतस्य  
लोहितम् ॥ ७ ॥ त्रपु भस्म हरितं वर्णः पुष्करमस्य गन्धः ॥ ८ ॥  
खलः पात्रं स्फ्यावसाञ्जीवे अनूक्ये ॥ ९ ॥ आन्त्राणि जत्रवो गुदा  
वरत्राः ॥ १० ॥

भा०--( १ ) विराटरूप ओदन के अंगों की यज्ञमय कल्पना का प्रकार दर्शाते हैं । ( तस्य ) उस ( ओदनस्य ) परमेष्ठी प्रजापति रूप विराट् का ( बृहस्पतिः शिरः ) बृहस्पति शिर है, ( ब्रह्ममुखम् ) ब्रह्म-ब्रह्मज्ञान या वेद उसका ज्ञानप्रवक्ता मुख है । ( २ ) ( द्यावा-पृथिव्यौ श्रोत्रे ) द्यौ और पृथिवी अर्थात् समस्त दिशाएं उसके कान हैं । ( सूर्याचन्द्रसौ अक्षिणी ) सूर्य और चन्द्रमा उसकी दो आंखें हैं । ( सप्त ऋषयः ) सात ऋषि उसके प्राण अपान आदि शरीरगत वायु हैं । ( ३ ) ( चक्षुः सुसलं काम उलूखलम् )

[ ३ ] ६-‘ कञ्चु ’, ‘ शिरोऽध्रम् ’ इति सायणाभिमतः पाठः ।

९-‘ स्कावसौ ’ सायणाभिमतः ।



यज्ञ रूप प्रजापति के अंगों में विद्यमान मुसल आंख है और उलूखल या ओखली 'काम' संकल्प है । ( ४ ) ( दितिः ) खण्डन-कारिणी विभाग शक्ति ( शूर्पम् ) शूप या छाज है । ( शूर्पग्राही ) उस शूप को लेने वाली 'अदिति' अर्थात् 'पृथ्वी' है ( वातः अप-अविनक् ) वायु पूर्वोक्त ब्रह्मोदन के चावलों के तुपों से पृथक् करने वाला है ( ५ ) ( अश्वाः कणाः ) अश्व कण हैं । ( गावः तण्डुलाः ) गौएं अर्थात् तण्डुल निखरे चावल हैं । ( मशकाः तुपाः ) मशक आदि छुद्र जन्तु तुप हैं । ( ६ ) ( कत्रु फलीकरणाः ) कत्रु ये नाना रंग वाले दृश्य उसके ऊपर के छिलके हैं । ( शरः अभ्रम् ) ऊपर की पीपड़ी मेघ हैं ( ७ ) ( श्यामम् अयः अस्य मांसानि ) श्याम=काला लोहा इसके मांस हैं और ( लोहितम् अयः अस्य लोहितम् ) लाल लोहे, ताम्बा आदि धातु इसके रुधिर हैं । ( ८ ) ( त्रपु=भस्म ) टीन, सीसा आदि इसका 'भस्म' है । ( हरितम् वर्णः ) पीला सुवर्ण आदि धातु इसका ( वर्णः ) उत्तम वर्ण है । ( पुष्करम् गन्धः ) इसका गन्ध द्रव्य है । ( ९ ) ( खलः पात्रम् ) खल=खलिहान इसका पात्र है । ( स्फ्यौ अंसौ ) 'स्फ्य' नाम शकट के स्थान उसके कंधे हैं । ( ईषे अनूक्ये ) 'ईषा' नामक शकट के दो दण्ड उसके अनूक हंसली की हड्डी के समान हैं । ( १० ) ( आन्त्राणि जत्रवः गुदाः चरत्राः ) शकट में बैल जोड़ने की रस्सियां आंते हैं और 'चरत्र' बैल को शकट में जोड़ने की चमड़े की पट्टियां गुदाएं हैं ।

इयमेव पृथिवी कुम्भी भवति राध्यमानस्योदनस्य द्यौरपिधानम् ॥११

सीताः पशवः सिकता ऊवध्यम् ॥ १२ ॥

ऋतं हस्तावनेजनं कुल्योऽसेवनम् ॥ १३ ॥

भा०—( ११ ) ( राध्यमानस्य ओदनस्य ) रांधे जाने वाले ओदनरूप प्रजापति के लिये ( इयम् एव पृथिवी ) यह पृथिवी ही ( कुम्भी भवति ) बड़ी भारी डेगची है । और ( द्यौः अपिधानम् ) द्यौलोक ऊपर का ढक्कन



है । ( १२ ) ( सीताः पर्शवः ) हल, कृषि आदि उसकी पसुलियां हैं ( सिकताः ) बालुपुं रेगिस्तान आदि प्रदेश उसके पेट में पड़े मल के समान है । ( १३ ) ( ऋतम् ) सत्य ज्ञान या समस्त जल उसको ( हस्तावनेजनम् ) हाथ धोने का जल है और ( कुल्याः उपसेचनम् ) बहरें, नदियें सब उसके गूंधने का जल है ।

ऋचा कुम्भ्यधिहितात्विज्येन प्रेषिता ॥ १४ ॥

ब्रह्मणा परिगृहीता साम्ना पर्यूढा ॥ १५ ॥

बृहदायवनं रथन्तरं दर्विः ॥ १६ ॥

ऋतवः पक्कारं आर्तवाः समिन्धते ॥ १७ ॥

चरुं पञ्चविलमुखं घर्मोर्भिन्धे ॥ १८ ॥

ओदनेन यज्ञवचः सर्वं लोकाः संमाप्याः ॥ १९ ॥

भा०—( १४ ) ( ऋचा कुम्भी अधिहिता ) ऋग्वेद द्वारा पूर्वोक्त डेगची, आग पर रखदी गई और ( आत्विज्येन प्रेषिता ) यजुर्वेद द्वारा आग से गरम की । ( १५ ) ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म-वेद, अथर्व-वेद से ( परिगृहीता ) धारण की गई, और ( साम्ना पर्यूढा ) सामवेद से परिवेष्टित है । ( १६ ) ( बृहत् आयवनं ) ' बृहत् ' ' आयवन ' जल चावलों को मिलाने वाला दण्ड के समान है । ( रथन्तरं दर्विः ) ' रथन्तर ' ' दर्वि ' या कड़छा के समान है । ( १७ ) ऐसे ' ओदन ' के ( पक्कारः ) पकाने वाले ( ऋतवः ) ऋतुगण हैं । ( आर्तवाः समिन्धते ) ऋतु सम्बन्धों व काल के अंश अथवा उनमें उत्पन्न वायुएं ओदन के पाककारी अग्नि को प्रदीप्त करते हैं । ( १८ ) ( पञ्चविलं चरुम् उखम् ) पांच मुख वाले उस ओदन से भरे ' चरु ' रूप ' उख ' अर्थात् डेगची को ( घर्मः अभि ईन्धे ) घर्म या घाम, सूर्य और भी प्रदीप्त करता है । ( १९ ) ऐसे ( ओदनेन ) ' ओदन ' से ( यज्ञवचः ) यज्ञों के फलस्वरूप कहे गये अथवा—( यज्ञवचः ) यज्ञकर्त्ता को प्राप्त होने योग्य

( सर्वे लोकाः ) समस्त लोक ( सम आप्याः ) भली प्रकार प्राप्त हो जाते हैं ।  
‘यज्ञवचः’ इसके स्थान में पैप्पलाद संहिता का ‘यज्ञवतः’ पाठ अधिक शुद्ध  
और उचित जान पड़ता है ।

यस्मिन्समुद्रो द्यौर्भूमिस्त्रयो वरपरं श्रिताः ॥ २० ॥

यस्य देवा अकल्पन्तोच्छिष्टे षडंशीतयः ॥ २१ ॥

तं त्वाँदनस्यं पृच्छामि यो अस्य महिमा महान् ॥ २२ ॥

भा०—( २० ) ( यस्मिन् ) जिस ओदन में ( समुद्रः द्यौः भूमिः )  
समुद्र, द्यौ और भूमि ( त्रयः ) तीनों ( अवरपरं श्रिताः ) एक दूसरे के  
ऊपर नीचे और उरे परे आश्रित हैं । ( २१ ) ( यस्य उच्छिष्टे ) जिसके  
उत्-शिष्ट=स्थूल जगत् के बनने से बचे अतिरिक्त अंश में ( षट् अशीतयः  
देवाः ) छः गुणा अस्सी=४८० [ चारसौ अस्सी ] देव, दिव्यगुण पदार्थ  
( अकल्पन्त ) सामर्थ्यवान् विद्यमान हैं । ( २२ ) ( तम् ओदनं त्वापृच्छामि )  
हे विद्वन् गुरु ! मैं तुझ से उस ‘ओदन’ के विषय में प्रश्न करता हूँ ( यः  
अस्य महिमा महान् ) और उसकी जो बड़ी भारी महिमा है वह भी  
बतला ।

सः य ओदनस्यं महिमानं विद्यात् ॥ २३ ॥

नाल्प इति ब्रूयन्नानुपसेचन इति नेदं च किं चेति ॥ २४ ॥

भा०—( २३-२४ ) ( यः ) जो ( ओदनस्य महिमानं विद्यात् )  
‘ओदन’ रूप प्रजापति की महिमा को जान ले ( सः ) वह ( अल्प इति न  
ब्रूयात् ) ‘थोड़ा’ ऐसा न कहे । ( अनुपसेचन इति न ) विना उपसेचन  
या व्यंजन द्रव्य के हैं ऐसा भी न कहे । ( इदम्, न ) साक्षात् यह दो  
इस प्रकार निर्देश करके कभी न कहे । ( किंच इति न ) और कुछ थोड़ा सा  
और दो ऐसा भी न कहे । अर्थात् ब्रह्मज्ञान को प्रवक्ता के पास जाकर  
सन्तोष से ग्रहण करे ।

यावद् दाताभिर्मनस्येत तच्चातिं वदेत् ॥ २५ ॥

भा०—( दाता ) 'ब्रह्मोदन' प्रदान करने वाला ( यावत्-अभिर्मनस्येत ) जितने का संकल्प करे या परस दे ( तत् न अतिवदेत् ) उससे अधिक न कहे ।

ब्रह्मवादिनो वदन्ति पराञ्चमोदनं प्राशीः प्रत्यश्चाभिमिति ॥ २६ ॥  
त्वमोदनं प्राशीःस्त्वामोदना इति ॥ २७ ॥

भा०—( २६ ) ( ब्रह्मवादिनः वदन्ति ) ब्रह्म का विचार करने वाले ब्रह्म-ज्ञानी लोग इस प्रकार परस्पर प्रश्न करते हैं, हे पुरुष ! ( पराञ्चम् ओदनं प्राशीः ) क्या तू अपने से पराङ्मुख, अपनी आंखों से अदृश्य 'ओदन' का भोग करता है या ( प्रत्यञ्चम् इति ) अभिमुख, साक्षात् प्रत्यक्ष ओदन का भोग करता है । ( २७ ) ( त्वम् ओदनं प्राशीः ) तू स्वयं 'ओदन' का भोग करता है या ( त्वाम् ओदनः इति ) तुझको वह 'ओदन' भोगता है ?

पराञ्चं चैनं प्राशीः प्राणास्त्वां हास्यन्तीत्येनमाह ॥ २८ ॥

प्रत्यञ्चं चैनं प्राशीरपानास्त्वां हास्यन्तीत्येनमाह ॥ २९ ॥

भा०—( २८ ) ( एनं च पराञ्चं प्राशीः ) हे पुरुष ! यदि तू इस 'ओदन' को ( पराञ्चं ) अपने से पराङ्मुख, परोक्ष में रख कर भोग करता है । तो विद्वान् ( एनम् आह ) इस भोक्ता के प्रति कहता है कि ( त्वाः प्राणाः हास्यन्ति ) तुझे प्राण छोड़ देंगे । ( २९ ) ( प्रत्यञ्चं च एनं प्राशीः ) और यदि उसको अपने अभिमुख साक्षात् रूप में भोग करता है तो ( एनम् आह ) तो विद्वान् उस भोक्ता के प्रति कहा करता है कि ( अपानाः त्वा हास्यन्ति इति ) तुझ साक्षात् ओदन के भोक्ता को अपान परित्याग कर देंगे ।

नैवाहमोदनं न मामोदनः ॥ ३० ॥

ओदन एवोदनं प्राशात् ॥ ३१ ॥ ( ८ )



भा०—( ३० ) ( नैव ग्रहम् ओदनम्, न माम् ओदनः ) और यदि कहे न मैं ओदन का भोग करता हूँ और न ओदन मुझे भोग करता है । ( ३१ ) तो तब यह है कि ( ओदनः एव ओदनं प्राशीत् ) ओदन ही ओदन को भोग करता है । अर्थात् आत्मारूप देहस्थ प्रजापति ही विराट् प्रजापति का आनन्द प्राप्त करता है ।

भोक्तृभोक्तव्यप्रपञ्चात्मक ओदन इति सायणः ।

( २ ) ब्रह्मौदन के उपभोग का प्रकार ।

अथर्वा ऋषिः । मन्त्रोक्तो ब्रह्मौदनो देवता । ३२, ३८, ४१ एतासां ( प्र० ), ३२-३९ एतासां ( स० ) साम्नीत्रिष्टुभः, ३२, ३५, ४२ आसां ( द्वि० ) ३२-४९ आसां ( तृ० ) ३३, ३४, ४४-४८ आसां ( पं० ) एकपदा आसुरी गायत्री, ३२, ४१, ४३, ४७ आसां ( च० ) दैवीजगती, ३८, ४४, ४६ ( द्वि० ) ३२, ३५-४३, ४६ आसां ( पं० ) आसुरी अनुष्टुभः, ३२-४९ आसां ( पं० ) साम्नीनुष्टुभः, ३३-४९ आसां ( प्र० ) आर्च्य अनुष्टुभः, ३७ ( प्र० ) साम्नी पंक्तिः, ३३, ३६, ४०, ४७, ४८ आसां ( द्वि० ) आसुरीजगती, ३४, ३७, ४१, ४३, ४५ आसां ( द्वि० ) आसुरी पंक्तयः, ३४ ( च० ) आसुरी त्रिष्टुप्, ४५, ४६, ४८ आसां ( च० ) याजुष्योगायत्र्यः, ३६, ४०, ३७ आसां ( च० ) दैवीपंक्तयः, ३८, ३९ एतयोः ( च० ) प्राजापत्यागायत्र्यौ, ३९ ( द्वि० ) आसुरी उष्णिक्, ४२, ४५, ४९ आसां ( च० ) दैवी त्रिष्टुभः, ४६ ( द्वि० ) एकपदा

सुरिक् साम्नीवृहती । अष्टादशर्चं द्वितीयं पर्यायसूक्तम् ॥

ततश्चैनमन्येन शीर्ष्णा प्राशीर्येन चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।

ज्येष्ठतस्ते प्रजा मरिष्यतीत्येनमाह ।

तं वा ग्रहं नार्वाञ्चं न पराञ्चं न प्रत्यञ्चम् ।

बृहस्पतिना शीर्ष्णा । तेनेन प्राशयं तेनेनमजीगमम् ।

एष वा ओदनः सर्वाङ्गः सर्वपशुः सर्वतनूः ।

सर्वाङ्ग एव सर्वपशुः सर्वतनूः सं भवति य एवं वेद ॥ ३२ ॥

भा०—विद्वान् पुरुष को उपदेश करे कि हे पुरुष ! ( येन च ) जिस ( शीष्णाः ) शिर से ( पूर्वे ऋषयः एतं प्राश्नन् ) पूर्व मन्त्रदद्या ऋषि लोग इसका उपभोग करते रहे ( ततः च<sup>१</sup> अन्येन ) उससे दूसरे ( शीष्णाः ) शिर से यदि ( प्राशीः ) तू भोग करता है तो ( ते प्रजा ) तेरी सन्तति ( ज्येष्ठतः मरिष्यति ) ज्येष्ठ काम से मरेगी, प्रथम जेठा, फिर उससे छोटा फिर उससे छोटा इस प्रकार तेरी सन्तान मर जायगी । ( इति एनम् आह ) इस प्रकार ब्रह्मोदन का तत्त्वज्ञानी विद्वान् दूसरे पुरुषों को उपदेश करे । तो फिर ( अहम् ) मैं ( तं ) उस ओदन को ( न अर्वाञ्च न पराञ्च ) न नीचे के न पराङ्मुख अर्थात् परली तरफ के और ( न प्रत्यञ्चम् ) न अपनी तरफ को उपभोग करूं, खाऊं । प्रत्युत ( बृहस्पतिना शीष्णाः ) बृहस्पति रूप शिर से इस ओदन का भोग करूं । ( तेन एनं प्राशिषम् ) उस शिर से ही इसको मैं भोगूँ और ( तेन एनम् अजीगमम् ) उसी शिर से उसको अन्न्यों का प्राप्त कराऊँ । ( एषः वा ओदनः ) यह ओदन सर्वाङ्ग समस्त अङ्गों में व्याप्त है ( सर्वपरुः ) सब पोरुओं में व्याप्त है ( सर्वतनुः ) समस्त शरीर में व्याप्त है । ( य एवं वेद ) जो इस रहस्य को जानता है वह स्वयं भी ( सर्वाङ्ग सर्वपरुः सर्वतनुः सम्भवति ) सर्वाङ्ग पूर्ण सब पोरुओं वाला, सब शरीर में हृष्ट पुष्ट होता है ।

ततश्चैनमन्याभ्यां श्रोत्राभ्यां प्राशीर्याभ्यां चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
 वृत्रिरो भविष्यसीत्येनमाह । तं वा० । द्यावापृथिवीभ्यां श्रोत्राभ्याम् ।  
 ताभ्यामेनं प्राशिषं ताभ्यामेनमजीगमम् । एष वा० । ० ॥ ३३ ॥

भा०—( एनम् आह ) विद्वान् पुरुष सामान्य पुरुष को जो 'ब्रह्मोदन' की उपासना करना चाहता है कहे कि ( याभ्यां चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ) जिन किरणों से पूर्व ऋषियों ने इस 'ओदन' का भोग किया ( ततः च



अन्याभ्याम् श्रोत्राभ्यां एनं प्राशीः ) यदि उनसे दूसरे श्रोत्र, कानों से तू उपभोग करेगा तो ( बधिरः भविष्यसि ) तू बहरा हो जायगा । ( तं वा अहं० इत्यादि ) तां फिर मैं उस ओदन को न नीचे के को, न परली तरफ के को, न अपनी तरफ के को उपभोग करूं । प्रत्युत ( द्यावा पृथिवीभ्यां श्रोत्राभ्याम् ) द्यौः और पृथिवी इन दोनों श्रोत्रों से उसका उपभोग करूं, ( ताभ्याम् एनं प्राशिषम् ) उन दोनों से उसका उपभोग करूं ( ताभ्याम् एनम् अजीगमम् ) उन दोनों के द्वारा उसका अन्यों को प्राप्त कराऊं । ( एष वा ओदनः सर्वाङ्गं सर्वपरुः० इत्यादि ) यह ओदन सब अंगों, सब पोरुओं समस्त शरीर में व्याप्त है । जो यह तत्व जान लेता है वह सर्वाङ्ग पूर्ण सब पोरुओं से युक्त और पूर्ण शरीर में हृष्ट पुष्ट रहता है ।

ततश्चैनमन्याभ्यामक्षीभ्या प्राशीर्याभ्यां चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
अन्धो भविष्यसीत्येनमाह । तं वा० । सूर्याचन्द्रमसाभ्यामक्षीभ्याम् ।  
ताभ्यामेनं० । ० । ० ॥ ३४ ॥

भा०—( याभ्याम् च एतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन्, ततः अन्याभ्याम् च एनं अक्षीभ्याम् प्राशीः, अन्धः भविष्यसि इति एनम् आह ) विद्वान् पुरुष जिज्ञासु को उपदेश करे कि जिन आँखों से पूर्व के ऋषियों ने इसका उपभोग किया उनसे अतिरिक्त दूसरी आँखों से हे पुरुष यदि तू उपभोग करेगा तो तू अन्धा हो जायगा । ( अहं तं वा न अर्वाञ्चं० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( सूर्याचन्द्रमसाभ्याम् अक्षीभ्याम् ताभ्याम् एनं प्राशिषम् ताभ्यामेनम् अजीगमम् ) सूर्य और चन्द्रमा इन दो आँखों से उस ओदन का उपभोग करूं और उन दोनों से उसको अन्यों को पहुंचाऊं । ( एष वा० इत्यादि पूर्ववत् )

ततश्चैनमन्येन मुखेन प्राशीर्येन चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
मुखतस्तं प्रजा मरिष्यतीत्येनमाह । तं वा० । ब्रह्मणा मुखेन ।  
तेनैनं प्राशिषं तेनैनमजीगमम् । एष वा० ॥ ३५ ॥



भा०—( एनम् आह । येन च एतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ततः च एनम् अन्येन मुखेन प्राशीः, सुखतः ते प्रजा मरिष्यति इति ) गुरु विद्वान् जिज्ञासु को उपदेश करे कि जिस मुख से इस ओदन को पूर्व काल के ऋषि भोग करते थे उससे अतिरिक्त मुख से यदि तू भोग करेगा ते तेरी प्रजा सुख से मरेगी । ( तं वा० ) इत्यादि पूर्ववत् । ( ब्रह्मणा मुखेन । तेन एनं प्राशिषं तेन एनम् अजीगमम् ) ब्रह्म रूप मुख से उस ओदन को भोग करुं और उससे ही उसको अन्यों को प्राप्त कराजं । ( एष वा० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्यया जिह्वया प्राशीर्यया चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।

जिह्वा ते मरिष्यतीत्येनमाह । तं वा० । अग्नेर्जिह्वया ।

तयैनं प्राशिषं तयैनमजीगमम् । एष वा० । ० ॥ ३६ ॥

भा०—( एनम् आह । एतं यथा पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् । ततः अन्यया एनं जिह्वया प्राशीः जिह्वा ते मरिष्यति इति एनम् आह ) गुरु विद्वान् जिज्ञासु को उपदेश करे कि जिस जिह्वा से इस ओदन को पूर्व काल के ऋषियों ने भोग किया उसके अतिरिक्त जिह्वा से यदि तू भोग करेगा तो तेरी जिह्वा मरेगी । ( तं वा० ) इत्यादि पूर्ववत् । ( अग्नेर्जिह्वया । तथा एनं प्राशिषम् तथा एनम् अजीगमम् ) अग्नि की जिह्वा से इस ओदन का भोग करुं उससे ही इस ओदन को अन्यों को प्राप्त कराजं । ( एषः वा इत्यादि ) पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्यैर्दन्तैः प्राशीर्यैश्चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।

दन्तास्ते शस्यन्तीत्येनमाह । तं वा० । ऋतुभिर्दन्तैः ।

तैरेनं प्राशिषं तैरेनमजीगमम् । एष वा० । ० ॥ ३७ ॥

भा०—( एनम् आह । यैः च एनं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन्, ततः च एनम् अन्यैः दन्तैः प्राशीः । दन्ता ते शस्यन्ति इति ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करे कि जिन दांतों से पूर्व ऋषियों ने उस ओदन को भोग किया यदि तू उनसे

अतिरिक्त दूसरे दांतों से भोग करता है तो तेरे दांत भड़ जायेंगे । ( तं वा० इत्यादि ) पूर्ववत् । पूर्व ऋषियों ने इसका भोग ( ऋतुभिर्दन्तैः ) ऋतु रूप दाँतों से भोग किया है । ( तैः एनं प्राशिषम् ) उनसे ही मैं भोग करूँ और ( तैः एनम् अजीगमम् ) और उन ही से अन्यो को भी प्राप्त कराऊँ । ( एष वा० इत्यादि पूर्ववत् )

नमन्यैः प्राणापानैः प्राशीर्यैश्चैतं पूर्वं ऋषयः प्राशनन् ।

प्राणापानास्त्वा हास्यन्तीत्येनमाह । तं वा० ।

सप्तर्षिभिः प्राणापानैः । तैरेनं० । ० । ० ॥ ३८ ॥

भा०—( एनम् आह यैः च एतं पूर्वं ऋषयः प्राशनन्, ततः च एनम् अन्यैः प्राणापानैः प्राशीः प्राणापानाः त्वा हास्यन्ति इति ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है कि जिन प्राणों और अपानों से पूर्व ऋषियों ने इसका भोग किया यदि तू उनसे अतिरिक्त दूसरे प्राणों और अपानों से भोग करता है तो प्राण और अपान तुझ को छोड़ देंगे । ( तं वा० ) इत्यादि पूर्ववत् । पूर्व ऋषियों ने ( सप्तर्षिभिः प्राणापानैः ) सप्त ऋषि, सात शीर्षगत प्राणों रूप प्राणों और अपानों द्वारा उसका भोग किया है । ( तैः एनं प्राशिषम् ) उनसे ही मैं भोग करूँ ( तैः एनम् अजीगमम् ) उनसे ही उसको अन्यो को प्राप्त कराया है । ( एष वा० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्येन व्यचक्षा प्राशीर्येन चैतं पूर्वं ऋषयः प्राशनन् ।

राज्यक्षमस्त्वा हनिष्यतीत्येनमाह । तं वा० । श्रान्तरिक्षौ व्यचक्षा ।

तेनैनं प्राशिषं तेनैनमजीगमम् । एष वा० । ० ॥ ३९ ॥

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है ( येन च एतं पूर्वं ऋषयः प्राशनन् ) जिस 'व्यचक्ष्' अन्तराकाश भाग से पूर्व ऋषियों ने इस श्रोत्र का भोग किया ( ततः च एनम् अन्येन व्यचक्षा प्राशीः ) यदि तू उससे अतिरिक्त दूसरे अन्तराकाश भाग से भोग करेगा तो ( राज



यच्माः त्वा हनिष्यती इति ) राजयच्मा तुम्हे मार देगा । ( तं वा० इत्यादि ) पूर्ववत् । पूर्व ऋषियों ने अन्तरिक्ष रूप 'व्यचस्' अन्तराकाश से भोग किया । मैं भी ( तेन एनं प्राशिषं ) उससे ही भोग करता हूँ दूसरों को भी ( तेन एनम् अजीगमम् ) उससे ही इसको प्राप्त कराता हूँ । ( एष वा० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्येन पृष्ठेन प्राशीर्येन चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
विद्युत् त्वा हनिष्यतीत्येनमाह । तं वा० । दिवा पृष्ठेन ।  
तेनैनं० । ० । ० ॥ ४० ॥

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है कि ( येन च एतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ) जिस पृष्ठ भाग से पूर्व ऋषियों ने इस ओदन का भोग किया ( ततः च एनम् अन्येन पृष्ठेन प्राशीः ) यदि तू उसके सिवाय दूसरे पीठ से भोग करेगा तो ( विद्युत् त्वा हनिष्यति इति ) बिजुली तुम्हे मार जायगी । ( तं वा० ) इत्यादि पूर्ववत् । पूर्व ऋषियों ने इसका ( दिवा पृष्ठेन ) द्यौ रूप पीठ से भोग किया । ( तेन एनं प्राशिषं० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( एष वा० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्येजोरसा प्राशीर्येन चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
कृष्या न रात्स्यसीत्येनमाह । तं वा० । पृथिव्योरसा ।  
तेनैनं० । ० । ० ॥ ४१ ॥

भा०—( एनम् आह, येन चैतं०, ततः च एनम् अन्येन उरसा प्राशीः, कृष्या न रात्स्यसी इति ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है कि जिस उरःस्थल से पूर्व ऋषियों ने उसका भोग किया । यदि तू उसके सिवाय दूसरे वक्षःस्थल से भोग करेगा तो कृषि=खेती के अन्न से समृद्ध न होगा । ( तं वा० ) इत्यादि पूर्ववत् । ऋषियों ने ( पृथिव्या उरसा ) पृथिवी रूप उरःस्थल से इस ओदन का भोग किया है । ( तेन एनं० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( एष वा० ) इत्यादि पूर्ववत् ।



ततश्चैनमन्येनोदरेण प्राशीर्येन चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
उदरदारस्त्वा हनिष्यतीत्येनमाह । तं वा० । सत्येनोदरेण ।  
तेनै० । ० । ० ॥ ४२ ॥

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है कि ( येन चैतं० ) जिस उदर भाग से ऋषियों ने इस ओदन का भोग किया है । ( ततः च एनम् अन्येन उदरेण प्राशीः ) यदि तू उसके सिवाय दूसरे उदर भाग से भोग करेगा तो ( उदरदारः त्वा हनिष्यति इति ) उदरदार=अतिसार नामक रोग तुझे मार देगा । ( तं वा० इत्यादि ) पूर्ववत् । ऋषियों ने ( सत्येन उदरेण ) सत्य रूप उदर से इसका भोग किया था । ( तेन एनं प्रा० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्येन वस्तिना प्राशीर्येन चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
अप्सु मरिष्यसीत्येनमाह । तं वा० । समुद्रेण वस्तिना ।  
तेनै० । ० । ० ॥ ४३ ॥

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है ( येन च एतं ) जिस वस्ति भाग से पूर्व ऋषियों ने इस ओदन का भोग किया ( ततः च एनम् अन्येन वस्तिना प्राशीः ) यदि उसके अतिरिक्त दूसरे वस्ति से भोग करेगा तो तू ( अप्सु मरिष्यसि ) जलों में मरेगा । ( तं वा० ) इत्यादि पूर्ववत् । ( समुद्रेण वस्तिना ) ऋषियों ने उसका समुद्र रूप वस्ति से उपभोग किया था ( तेन एनं० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्याभ्यामूरुभ्यां प्राशीर्याभ्यां चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
ऊरू ते मरिष्यतु इत्येनमाह । तं वा० । मित्रावरुणयोरुरुभ्याम् ।  
ताभ्यामेनं प्राशिषं ताभ्यामेनमजीगमम् । एष वा० । ० ॥ ४४ ॥

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है ( याभ्यां च एतं० ) जिन ऊरू=जांघों से पूर्व ऋषियों ने इसका भोग किया ( ततः

च एनं अन्याभ्यां ऊरुभ्यां प्राशीः ) यदि उनके अतिरिक्त जंघाओं से तू भोग करेगा तो ( ते ऊरु मरिष्यतः इति ) तेरी जांघें मारी जाएंगी । ( तं वा० ) इत्यादि पूर्ववत् । ( मित्रावरुणयोः ऊरुभ्याम् ) मित्र और वरुण की बनी जांघों से पूर्व ऋषियों ने भोग किया था । ( ताभ्याम् एनं प्राशिषं ताभ्याम् एनम् अजीगमम् ) उन दोनों से मैं उसका भोग करूँ और उन दोनों से अन्यों को प्राप्त कराऊँ । ( एष वा० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्याभ्यामष्ट्विद्भ्यां प्राशीर्याभ्यां चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
स्वामो भविष्यसीत्येनमाह । तं वा० । त्वष्टुरष्ट्विद्भ्याम् ।  
ताभ्यामेनं० । ० । ० ॥ ४५ ॥

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है ( याभ्यां च एतं० ) जिन जानुओं से पूर्व ऋषियों ने इस ओदन का भोग किया है ( एनं ततः च अन्याभ्याम् अष्ट्विद्भ्याम् प्राशीः ) यदि उस ओदन को तू उनसे दूसरे जानुओं से भोग करेगा तो ( स्वामः भविष्यति इति ) लंगड़ा हो जायगा । ( तं वा० ) इत्यादि पूर्ववत् । ( त्वष्टुः अष्ट्विद्भ्याम् ) पूर्व ऋषियों ने त्वष्टा के बने जानुओं से ओदन का भोग किया था । ( ताभ्यामेनं० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( एष वा० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्याभ्यां पादाभ्यां प्राशीर्याभ्यां चैतं पूर्वं ऋषयः प्राश्नन् ।  
बहुचारी भविष्यसीत्येनमाह । तं वा० । अश्विनोः पादाभ्याम् ।  
ताभ्यामेनं० । ० । ० ॥ ४६ ॥

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है—( याभ्यां चैतं० ) जिन पैरों से पूर्व ऋषियों ने ओदन का भोग किया ( ततः च एनम् अन्याभ्यां पादाभ्यां प्राशीः ) यदि उनके सिवाय दूसरे पैरों से तू भोग करेगा तो ( बहुचारी भविष्यसि इति ) बहुचारी होगा । तुझे पैरों से बहुत चलना पड़ेगा । ( तं वा० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( अश्विनोः पादाभ्याम् ) पूर्व ऋषियों



ने अश्वियों के बने चरणों से उस आदन का भोग किया था ( ताभ्याम् एनं० ) इत्यादि पूर्ववत् ( एष वा० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्याभ्यां प्रपदाभ्यां प्राशीर्याभ्यां चैत पूर्व ऋषयः प्राश्नन् ।  
सर्पस्त्वा हनिष्यतीत्येनमाह । तं वा० । सवितुः प्रपदाभ्याम् ।  
ताभ्यामेनं० । ० । ० ॥ ४७ ॥

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है कि ( याभ्यां चैतं० ) जिन पंजों से पूर्व ऋषियों ने इस आदन का भोग किया था यदि तू ( ततः च एनम् अन्याभ्यां प्रपदाभ्यां प्राशीः ) उनसे अतिरिक्त दूसरे पंजों से भोग करेगा तो ( सर्पः त्वा हनिष्यति इति ) सांप तुझे मार देगा । ( तं वा० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( सवितुः प्रपदाभ्याम् ) पूर्व ऋषियों ने सविता के बने पंजों से आदन का भोग किया था ( ताभ्याम् एनम्० एषः वा० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्याभ्यां हस्ताभ्यां प्राशीर्याभ्यां चैत पूर्व ऋषयः प्राश्नन् ।  
ब्राह्मणं हनिष्यसीतीत्येनमाह । तं वा० । ऋतस्य हस्ताभ्याम् ।  
ताभ्यामेनं० । ० । ० ॥ ४८ ॥

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है कि ( याभ्याम् च एतं० ) जिन हाथों से पूर्व ऋषियों ने इस आदन का भोग किया था ( ततः च एनम् अन्याभ्यां हस्ताभ्यां प्राशीः ) यदि तू उनसे दूसरे हाथों से भोग करेगा तो तू ( ब्राह्मणं हनिष्यसि ) ब्राह्मण का घात करेगा । ब्रह्म-  
हत्या का भागी होगा । ( तं वा० इत्यादि ) पूर्ववत् ( ऋतस्य हस्ताभ्याम् )  
ऋत=सत्य परम तप के हाथों से ऋषियों ने उसका भोग किया ( ताभ्याम् एनं एषः वा० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

ततश्चैनमन्यायां प्रतिष्ठया प्राशीर्यायां चैत पूर्व ऋषयः प्राश्नन् ।  
अप्रतिष्ठानो/नायतनो मरिष्यसीतीत्येनमाह ।



तं वा अहं नार्वाञ्चं न पराञ्चं न प्रत्यञ्चम् ।  
 सत्ये प्रतिष्ठाय । तयन्नं प्राशिषं तयन्नमजीगमम् ।  
 एष वा आदनः सर्वाङ्गः सर्वपदः सर्वतनूः ।  
 सर्वाङ्ग एव सर्वपदः सर्वतनूः सं भवति य एव वेद ॥४६॥ ( ६ )

भा०—( एनम् आह ) गुरु जिज्ञासु को उपदेश करता है कि ( यथा च एतं पूर्वे ऋषयः प्राश्नन् ) जिस प्रकार के ' प्रतिष्ठा ' भाग से पूर्व ऋषियों ने इसका भोग किया ( ततः च एनम् अन्यथा प्रतिष्ठया प्राशीः ) यदि तू उससे दूसरी प्रतिष्ठा भाग से इस ओदन को भोग करेगा तो तू ( अप्रतिष्ठानः अनायतनः मरिष्यसि इति ) विना घर के और विना आश्रय के मरेगा । ( तं वा अहं० इत्यादि ) पूर्ववत् । पूर्व ऋषियों ने ( सत्ये प्रतिष्ठाय ) सत्य पर आश्रित होकर उस ओदन का भोग किया था । ( तथा एनं० ) उसी प्रतिष्ठा से मैं उस ओदन का भोग करता हूँ और ( तथा एनम् अजीगमम् एष वा० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

संक्षेप में—मनुष्य यदि चाहे कि मैं अपनी स्वल्प शक्ति से ही परमेश्वर के रचे समस्त ऐश्वर्यों का भोग कर लूँ तो यह उसकी शक्ति से बाहर है । वह अपने जिस २ अंग से भी भोगने की चेष्टा करेगा वह ही उसका शीघ्र जीर्ण हो जायगा और विपत्तिग्रस्त हो जायगा । इसलिये उसको ब्रह्म का महान् ऐश्वर्य महान् शक्तियों के द्वारा ही भोगना चाहिये । उसके विराट् रूप का बृहस्पति शिर है, द्यौ पृथिवी दो कान हैं, सूर्य और चन्द्रमा दो आँखें हैं, ब्रह्म अर्थात् वेद उसका मुख है, अग्नि या विद्युत् उसकी जिह्वा है, ऋतु दांत हैं, सप्तऋषि सात प्राण हैं, अन्तरिक्ष फुफ्फुस हैं, द्यौः पृष्ठ है, पृथिवी छाती है, सत्य उदर है समुद्र वस्तिस्थान है, मित्रावरुण उसकी जांघें हैं, त्वष्टा उसकी जानु या गोड़े हैं, अश्वि, दोनों दिन रात पाद हैं, सविता उसके

पंजे हैं, ऋत हाथ हैं, सत्य प्रतिष्ठा है । इनके द्वारा परमेश्वर के वास्तविक स्वरूप का ज्ञान करना चाहिये ।

इसकी तुलना छान्दोग्य उपनिषद् में आये कैकय देश के राजा अथपति द्वारा बतलाये वैश्वानर प्रकरण से करनी चाहिये ।

( ३ ) ब्रह्मज्ञ विद्वान् की निन्दा का बुरा परिणाम ।

अथर्वा ऋषिः । ओदनो देवता । ५० आसुरी अनुष्टुप्, ५१ आर्ची उष्णिक्, ५२ विषदा भुरिक् साम्नी विष्टुप्, ५३ आसुरीबृहती, ५४ द्विषदाभुरिक् साम्नी बृहती, ५५ साम्नी उष्णिक्, ५६ प्राजापत्या बृहती । सप्तर्चं तृतीयं पर्यायसूक्तम् ॥

एतद् वै ब्रध्नस्य विष्टुं यदोदनः ॥ ५० ॥

ब्रध्नलोको भवति ब्रध्नस्य विष्टुर्पि श्रयते य एवं वेद ॥ ५१ ॥

भा०—( ५० ) ( यत् ओदनः ) जो पूर्व सूक्तों में 'ओदन' कहा गया है ( एतद् वै ) वह ( ब्रध्नस्य विष्टुम् ) सकल संसार को अपने भीतर बांधने वाला विष्टुप=लोक, सबका आश्रय, विशेष रूप से तपनेहारा परम तेज है । ( ५१ ) ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार जान लेता है वह ( ब्रध्नस्य ) उस सबको बांधने वाले परम बन्धुरूप सूर्य के समान ( विष्टुर्पि ) परम तेजोमय लोक में ( श्रयते ) आश्रय पाता है । ( ब्रध्नलोकः भवति ) और स्वयं भी इसी प्रकार अन्यो को अपने आश्रय में बांधने वाला आश्रय-भूत 'लोक' आत्मा हो जाता है ।

एतस्माद् वा ओदनात् त्रयस्त्रिंशत् लोकान् निरभिमीत प्रजापतिः ५२  
तेषां प्रज्ञानाय यज्ञमसृजत ॥ ५३ ॥

भा०—( एतस्मात् वा ओदनात् ) इस 'ओदन' से ( त्रयः त्रिंशत् लोकान् ) ३३ लोकों=देवों को ( प्रजापतिः ) प्रजापति ने ( निः अभिमीत ) बनाया है ( तेषां प्रज्ञानाय ) उनके उत्तम रीति से ज्ञान करने के लिये

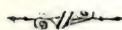
( यज्ञस् अस्मज्जत ) प्रजापति ने यज्ञ को रचा । अर्थात् यज्ञ की रचना के ज्ञान से ही जगत् की रचना का भी ज्ञान हो जायगा ।

स य एवं विदुषं उपद्रष्टा भवति प्राणं रुणद्धि ॥ ५४ ॥

न च प्राणं रुणद्धि सर्वज्यानि जीयते ॥ ५५ ॥

न च सर्वज्यानि जीयते पुरैनं जरसः प्राणो जहाति ॥ ५६ ॥ (१०)

भा०—( यः ) जो ( एवं ) पूर्वोक्त प्रकार के ( विदुषः ) ब्रह्मरूप आदिन के रहस्य जानने वाले विद्वान् का ( उपद्रष्टा ) दोषदर्शी, निन्दक ( भवति ) होता है ( सः ) वह अपने ही ( प्राणं ) प्राण-बल का ( रुणद्धि ) विच्छेद करता है । अर्थात् अपने प्राण-बल का अन्त कर लेता है । ( न च ) और न केवल ( प्राणं रुणद्धि ) प्राण-बल का अन्त कर लेता है बल्कि ( सर्वज्यानि जीयते ) उसका सर्वनाश हो जाता है । ( न च ) और न केवल ( सर्व ज्यानि जीयते ) सर्वनाश हो जाता है बल्कि ( एनं ) उसको ( जरसः पुरा ) बुढ़ापे के पहले ही ( प्राणः जहाति ) प्राण छोड़ देता है ।



[ ४ ] प्राणरूप परमेश्वर का वर्णन ।

भार्गवो वैदमिर्ऋषिः । प्राणो देवता । १ शंकुमती, ८ पथ्यापक्तिः, १४ निचृत्, १५ सुरिक, २० अनुष्टुप्गर्भा त्रिष्टुप्, २१ मध्येज्योतिर्गति, २२ त्रिष्टुप्, २६ बृहतीगर्भा, २-७-६ १३-१६-१६-२३-२५ अनुष्टुभः । षड्विंशत् सक्तम् ॥

प्राणाय नमो यस्म्य सर्वभिदं वशे ।

यो भूतः सर्वस्येश्वरो यस्मिन्सर्वं प्रतिष्ठितम् ॥ १ ॥

भा०—( प्राणाय ) समस्त प्राणियों के प्राणस्वरूप परमेश्वर को ( नमः ) नमस्कार है ( यस्य ) जिसके ( वशे ) वश में ( इदं सर्वम् ) यह सर्व=समस्त संसार है । ( यः ) जो ( भूतः ) महान्, सत्तावान्, स्वयंभू



( सर्वस्य ईश्वरः ) सबका ईश्वर है और ( यस्मिन् सर्वं प्रतिष्ठितम् ) जिस पर समस्त संसार आश्रित हैं ।

नमस्ते प्राण क्रन्दाय नमस्ते स्तनयित्तवे ।

नमस्ते प्राण विद्युते नमस्ते प्राण वर्षते ॥ २ ॥

भा०—हे ( प्राण ) समस्त संसार के प्राणस्वरूप परमेश्वर ! ( क्रन्दाय ते नमः ) सबको आह्लादित करनेहारे, परम आनन्दस्वरूप तुझको नमस्कार है । ( स्तनयित्तवे ते नमः ) समस्त संसार पर मेघ के समान सुखों, अन्नों, जलों और जीवनों की वर्षा करनेहारे पर्जन्यरूप तुझ प्रजापति को नमस्कार है । हे ( प्राण ) प्राण ! ( ते विद्युते नमः ) विद्युत् के समान प्रखर कान्ति से चमकने वाले प्रकाशस्वरूप तुझको नमस्कार है । हे प्राण ! ( वर्षते ते नमः ) आनन्दधाराओं को वर्षण करते हुए तुझे नमस्कार है ।

यदात्वमथ वर्षस्यथेमाः प्राण ते प्रजाः ।

आनन्दरूपास्तिष्ठन्ति कामायानं भविष्यति ॥ प्रश्नोप० २ । १० ॥

हे प्राण जब तू बरसता है तब ये समस्त तेरी प्रजाएं आनन्द प्रसन्न होती हैं कि खूब अन्न हांगा ।

यत् प्राण स्तनयित्तुनाभिक्रन्दत्योषधीः ।

प्र वीयन्ते गर्भान् दध्रुतेथो वृहतीर्णि जायन्ते ॥ ३ ॥

भा०—हे ( प्राण ) समस्त संसार के प्राणस्वरूप ! ( यत् ) जब ( स्तनयित्तुना ) स्तनयित्तु अर्थात् मेघ द्वारा ( ओषधाः अभिक्रन्दति ) ओषधियों के प्रति गर्जते हो ! ( तदा ) तब वे ओषधियां ( प्र वीयन्ते ) विशेष रूप से प्रजनन का कार्य करती हैं अर्थात् नर, मादा, वनस्पतियां परस्पर के

[ ४ ] २- ( वृ० ) ' नमस्तेस्तु विद्युते ' इति पैप्प० सं० ।

३- ' प्र वीयन्ते गर्भे ' ( च० ) ' विजायते ' इति पैप्प० सं० ।

कुसुम परागों द्वारा संग करती हैं और फिर ( गर्भान् दधते ) गर्भ धारण करती हैं । ( अथ ) और बाद में ( बर्हीः ) नानाविधि होकर ( वि जायन्ते ) विविध प्रकारों से उत्पन्न होती हैं । मेघ का गर्जन, वर्षण और उस द्वारा ओषधियों का परस्पर प्रजनन, गर्भ-ग्रहण और उत्पन्न होना यह प्राणमय प्रजापति परमेश्वर की शक्ति का एक रूप है ।

यत् प्राण ऋतावागतेभिर्ऋन्द्रोपधीः ।

सर्वं तदा प्र मोदते यत् किं च भूम्यामधि ॥ ४ ॥

ऋ० ५।८३।९। उत्तरार्धेनोत्तरार्धः समः ॥

भा०—और हे ( प्राण ) सब के प्राणप्रद प्राणेश्वर प्रभो ! ( ऋतौ आगते ) ऋतु, मौसम आजाने पर ( यत् ) जब ( ओपधीः अभिर्ऋन्द्रति ) ओषधियों और प्रजाओं के प्रति आप मेघ रूप में गर्जते हो ( तदा सर्वं ) तब समस्त संसार ( यत् किं च ) जो कुछ भी ( अधि भूम्याम् ) इस भूमि में है ( प्र मोदते ) प्रसुदित हो जाता है, आनंद प्रसन्न हो जाता है ।

यदा प्राणो अभ्यवर्षाद् वर्षेण पृथिवीं महीम् ।

पशवस्तत् प्र मोदन्ते महो वै नां भविष्यति ॥ ५ ॥

भा०—( यदा ) जब ( प्राणः ) प्राणस्वरूप, सबका प्राणप्रद मेघ रूप होकर प्रजापति ( वर्षेण ) वर्षा द्वारा ( महीम् पृथिवीम् ) विशाल पृथ्वी पर ( अभि अवर्षात् ) बरसता है ( तत् ) तब ( पशवः प्र मोदन्ते ) पशु प्रसन्न होते हैं कि ( नः ) हमारे लिये ( महः वै भविष्यति ) बड़ा भारी जीवनाधार अन्न उत्पन्न होगा ।

४-( तृ० ) ' प्रतीदं वि चिं मोदते ' इति ऋ० ।

५-( प्र० द्वि० ) ' यदा प्राणोऽभ्यवर्षाद् वर्षेणस्तनयितुना ' इति पैप० सं० ।

अभिवृष्टा ओषधयः प्राणेन समवादिरन् ।

आयुर्वै नः प्रातीतरः सर्वा नः सुरभीरकः ॥ ६ ॥

भा०—( अभिवृष्टाः ओषधयः ) वर्षा के जल से सिंची हुई ओषधियाँ ( प्राणेन सम् अवादिरन् ) प्राणरूप प्रजापति के साथ सम्वाद करती हैं कि हे प्रजापते ! ( नः ) हमें तू ( वै ) निश्चय से ( आयुः प्रातीतरः ) जीवन प्रदान करता है । ( नः सर्वाः ) हम सबको तू ( सुरभीः अकः ) सुरभि, सुगन्धित अथवा सुरभि, कामधेनु के समान फल, रस आदि उत्पन्न करने में समर्थ बना देता है ।

नमस्ते अम्वायुते नमो अस्तु परायते ।

नमस्ते प्राण तिष्ठतु आसीनायुते ते नमः ॥ ७ ॥

अथर्व० ११ । २ । १५ ॥

भा०—हे प्राण ! ( आयते ) आते हुए ( ते नमः अस्तु ) तुझे नमस्कार हो । ( परायते ) जाते समय तुझे ( नमः अस्तु ) नमस्कार हो । हे प्राण ( तिष्ठते ते नमः ) स्थिर होते हुए तुझे नमस्कार है । ( आसीनाय उत ते नमः ) बैठे हुए तुझे नमस्कार है । समस्त पदार्थों और जीवों में ये क्रियाएं उसी प्राण के बल पर हैं अतः उनकी वे २ दशायें ' प्राण ' की ही हैं । उन २ दशाओं में वर्तमान ' प्राण ' का हम आदर करते हैं ।

नमस्ते प्राण प्राणते नमो अस्त्वपानते ।

पराचीनाय ते नमः प्रतीचीनाय ते नमः सर्वस्मै त इदं नमः ॥८॥

६—( द्वि० ) ' समवाचिरान् ', ( तृ० ) ' नः प्राचीचरत् ' इति पौप्प० सं० ।

७—' तेऽस्तु ', ' नमोऽस्तु ' इति पौप्प० सं० ।

८—( द्वि० ) ' नमोस्त्व ' ( तृ० ) ' प्रतीचीनाय ते नमः पराचीनाय ' इति पौप्प० सं० ।



भा०—हे ( प्राण प्राणते ते नमः ) प्राण ! प्राण क्रिया करते, श्वास लेते हुए तुझे नमस्कार है । ( अपानते नमः अस्तु ) श्वास छोड़ते हुए तुझे नमस्कार है । ( पराचीनाय ते नमः ) पराङ्मुख देह से बाहर जाते हुए तुझे नमस्कार है । और ( प्रतीचीनाय ) अपनी तरफ आते हुए, देह के भीतर वर्तमान ( ते नमः ) तुझे नमस्कार है । ( सर्वस्मै ते ) सर्व संसार के प्राणियों और समस्त चेतन चराचर पदार्थों के स्वरूप में विद्यमान तुझको ( इदं नमः ) हमारा यह नमस्कार, आदरभाव है ।

या ते प्राण प्रिया तनूयो ते प्राण प्रेयसी ।

अथो यद् भेषजं तन्न तस्य नो धेहि जीवसे ॥ ६ ॥

भा०—हे प्राण ! ( या ते प्रिया तनूः ) जो तेरी प्रिय तनु=शरीर या स्वरूप है और हे प्राण ( यो ) जो ( ते ) तेरी ( प्रेयसी ) सब से अति प्यारी प्रियतम आत्मरूप ( तनूः ) ' तनु ' है ( अथो यद् तव भेषजं ) और जो तेरा समस्त रोग, कष्टों को दूर करने और आत्मा को शान्ति देने हारा अमृतमय स्वरूप है ( तस्य नः जीवसे धेहि ) उसको हमारे जीवन के लिये प्रदान कर ।

प्राणः प्रजा अनु वस्ते पिता पुत्रमिव प्रियम् ।

प्राणो ह सर्वस्येश्वरो यच्च प्राणति यच्च न ॥ १० ॥ ( ११ )

भा०—( पिता प्रियम् पुत्रम् इव ) पिता जिस प्रकार प्रिय पुत्र के प्रति उत्पादक, जीवनप्रद, पालक पोषक है उसी प्रकार ( प्राणः प्रजाः अनु वस्ते ) प्राणस्वरूप परमेश्वर समस्त प्रजाओं के प्रति उनका उत्पादक, जीवनप्रद, पालक और पोषक है । वह ( प्राणः ) प्राण ( यत् च प्राणति

९—( द्वि० ) ' तनूयो ते ' इति सायणाभिमतः पाठः । ' यो । इति ' इति

पदपाठः । ' या । उ ' इति द्वितिकाभिमतः पाठः ।

१०—( प्र० ) ' प्रजानु ' ( च० ) ' यश्च प्राणति यश्च न ' इति पैप्प० सं० ।

यत् च न ) जो प्राण लेता है और जो प्राण नहीं भी लेता है ( सर्वस्य ईश्वरः ) उस सबका ईश्वर अर्थात् स्वामी है । यह सब उसी का ऐश्वर्य या विभूति है । वह उसका कर्त्ता, धर्त्ता, हर्त्ता, संहर्त्ता है ।

प्राणो मृत्युः प्राणस्तक्मा प्राणं देवा उपासते ।

प्राणो ह सत्यवादिनमुत्तमे लोक आ दधत् ॥ ११ ॥

भा०—( प्राणः मृत्युः ) प्राण ही मृत्यु अर्थात् शरीर के आत्मा से वियुक्त होने का कारण है । ( प्राणः तक्मा ) जीवन में उजर आदि होने का मूलकारण भी वही प्राण है । ( देवाः ) समस्त देवगण पृथ्वी, सूर्य, चन्द्र आदि लोक और वाग्, चक्षु आदि इन्द्रिय गण और विद्वान् पुरुष सब ( प्राणम् उपासते ) प्राण की ही उपासना करते हैं । ( प्राणः ह ) निश्चय से सर्वप्राणेश्वर प्राण ही ( सत्यवादिनम् ) सत्यवादी पुरुष को ( उत्तमे लोके आ दधत् ) उत्तम लोक में स्थापित करता है ।

प्राणो विराट् प्राणो देवर्षी प्राणं सर्वं उपासते ।

प्राणो ह सूर्यश्चन्द्रमाः प्राणमाहुः प्रजापतिम् ॥ १२ ॥

भा०—( प्राणः विराट् ) प्राण ही ' विराट् ', हिरण्यगर्भ रूप है ( प्राणः देवर्षी ) प्राण ही सबका उपदेश ज्ञानप्रद, सर्वग्रेक है ( सर्वे ) समस्त विद्वान् ( प्राणम् ) प्राण की ही उपासना करते हैं । ( प्राणः ह सूर्यः ) वह प्राण ही ' सूर्य ' शब्द से कहा जाता है ( चन्द्रमाः ) वही ' चन्द्रमा ' शब्द से कहा जाता है । ( प्राणम् प्रजापतिम् आहुः ) उस सब के प्राणेश्वर प्राण को ही ' प्रजापति ' नाम से विद्वान् पुकारते हैं ।

प्राणाग्नौ दीहियवावन्द्वा प्रान् उच्यते ।

यव ह प्राण आहिताग्नौ दीहिरुच्यते ॥ १३ ॥

११—( प्र० ) ' प्राणो मृत्युः प्राणोऽमृतम् ' इति पंप्प० सं० ।

१२—( द्वि० ) ' प्राणः सर्वम् ', ( तृ० ) ' प्राणोऽसिश्चन्द्रमाः सूर्य ' इति पंप्प० सं० ।

१३—( तृ० ) ' यवेन प्राण ' इति कच्चिन् ।

भा०—( प्राणापानौ ब्रीहियवौ ) प्राण और अपान इन दोनों के वेद के शब्दों में ' ब्रीहि ' और ' यव ' नाम से कहा जाता है । ( प्राण अनड्वान् उच्यते ) वह पूराकृत सर्व जीवनप्रद प्राण ' अनड्वान् ' शब्द से कहा जाता है । ( यवे ह प्राण आहितः ) ' यव ' में प्राण स्थित है । और ( अपानः ब्रीहिः उच्यते ) अपान ' ब्रीहि ' कहाता है । और ' यव ' शब्द से कहने योग्य वह शक्ति जो संसार में पञ्चभूतों को परस्पर मिलता है वह प्राण है और जो पुष्ट करता है वह ब्रीहि अपान है । और शरीर में भी प्राण यव है और अपान ब्रीहि है ।

अपानति प्राणति पुरुषो गर्भे अन्तरा ।

यदा त्वं प्राण जिन्वस्यथ स जायते पुनः ॥ १४ ॥

भा०—( गर्भे अन्तरा ) गर्भ और विराट्, हिरण्यगर्भ दोनों में ( पुरुषः ) पुरुष आत्मा ( अपानति प्राणति ) श्वास छोड़ता और श्वास लेता है । अर्थात् वही प्राण और अपान दोनों वायुओं का व्यापार करता है । हे ( प्राण ) प्राण ! ( यदा त्वं जिन्वसि ) जब तू उस गर्भस्थ बालक को परितृप्त और परिपुष्ट कर देता है ( अथ ) तब ( सः पुनः ) वह फिर ( जायते ) बालक रूप में उत्पन्न होता है । हिरण्यगर्भ में वह महान् पुरुष प्राण डालता है और तब इसमें नाना लोक उत्पन्न होते हैं ।

प्राणमाहुर्मतिरिश्वानं वातों ह प्राण उच्यते ।

प्राणे ह भूतं भव्यं च प्राणे सर्वं प्रतिष्ठितम् ॥ १५ ॥

भा०—सर्व प्राणस्वरूप उस ( प्राणम् मातरिश्वानम् आहुः ) प्राण को ही ' मातरिश्वा ' नाम से विद्वान् पुकारते हैं । ( वातः ह प्राण उच्यते )

१४—( द्वि० तृ० च० ) ' गर्भे अन्तः । या वा त्वं प्राणजीव सदम्ब वायसे त्वत् ' इति पैप्प० सं० ।

१५—( च० ) ' समाहिताः ' इति पैप्प० सं० ।



वह 'प्राण' 'वात' या वायु शब्द से कहा जाता है। (प्राण ह भूतं भव्यं च) भूत और भविष्यत् दोनों प्राण में प्रतिष्ठित हैं। (प्राण सर्वं प्रतिष्ठितम्) प्राण में सर्व संसार आश्रित है।

आथर्वणीराज्ञिरसीदैवीमनुष्यजा उत।

ओषधयः प्रजायन्ते यदा त्वं प्राण जिन्वसि ॥ १६ ॥

भा०—(आथर्वणीः आज्ञिरसीः) आथर्वणी आज्ञिरसी (देवीः मनुष्यजाः) देवी और मानुषी (उत) भी (ओषधयः) ओषधियां (प्रजायन्ते) तब उत्पन्न होती हैं (यदा) जब है (प्राण) प्राण (त्वं जिन्वसि) तू उनको तृप्त करता है।

इस मन्त्र में—'आथर्वणी', 'आज्ञिरसी', 'देवी' और 'मनुष्यजा' इन चार प्रकार की ओषधियों का वर्णन है। सायण के मत में अथर्व ऋषि की बनाई ओषधियां, आथर्वणी आज्ञिरा ऋषियों द्वारा रची ओषधियां आज्ञिरसी और देवी द्वारा रची देवी और मनुष्यों से उत्पन्न मनुष्यजा हैं। वैदिक ओषधि शास्त्र में ये चार विभाग उनके विशेष २ उपचारों के कारण प्रतीत होते हैं।

यदा प्राणा अभ्यवर्षादु वर्षेण पृथिवीं महीम्।

ओषधयः प्र जायन्तेथो याः काश्च वीरुधः ॥ १७ ॥

भा०—(यदा) जब (प्राणः) प्राण (वर्षेण) वर्षा के रूप में (महीम् पृथिवीम्) इस विशाल पृथ्वी पर (अभि अवर्षात्) वर्षता है (अथो) तब भी (ओषधयः) ओषधियां और (याः च काः च) जो कोई

१६—(द्वि०) 'मनुष्यजाश्च य' (तृ०) 'सर्वाः प्रमोदन्त्योषधी' इति पैप्प० सं०।

१७—(तृ०) 'प्रमोदन्ते' इति पैप्प० सं०।

भी ( वारुधः ) नाना प्रकार से उत्पन्न होने वाली लताएं हैं वे सब ( प्र जायन्ते ) खूब पैदा होती हैं ।

यस्ते प्राणोदं वेद यस्मिश्चासि प्रतिष्ठितः ।

सर्वे तस्मै बलिं हरान्मुष्मिल्लोक उत्तमे ॥ १८ ॥

भा०—हे ( प्राण ) प्राण ! परमेश्वर ! ( यः ते इदं वेद ) जो तेरे इस तत्व को साक्षात् जान लेता है और ( यस्मिन् च ) जिस परम रूप में, ज्ञान रूप में ( प्रतिष्ठितः, आसि ) तू प्रतिष्ठित होकर रहता है ( तस्मै ) उसको ( सर्वे ) सब ( अमुष्मिन् उत्तमे लोके ) उस परम उत्तम लोक में भी ( बलिं हरान्ति ) बलि, पूजोपहरादि द्रव्य ( हरान् ) उपास्थित करते हैं । उसका आदर सत्कार करते हैं ।

यथा प्राण बलिहृतस्तुभ्यं सर्वाः प्रजा इमाः ।

एवा तस्मै बलिं हरान् यस्त्वा शृण्वत् सुश्रवः ॥ १९ ॥

भा०—हे ( प्राण ) प्राण ! ( यथा ) जिस प्रकार ( तुभ्यं ) तुम्हारे लिये ( इमाः सर्वाः प्रजाः ) ये समस्त प्रजाएं ( बलिहृतः ) बलि, अन्नरूप भेंट करती हैं और तुम्हारी उपासना करती हैं ( एवा ) उसी प्रकार ( यः त्वा ) जो तेरे विषयक ज्ञान को ( सुश्रवः ) उत्तम श्रवण धारणशक्ति युक्त होकर ( शृण्वत् ) सुनता है ( तस्मै बलिं हरान् ) समस्त प्राणी उसके लिये भी बलि, भेंट पूजा की सामग्री उपास्थित करते, उसका आदर करते हैं ।

तुभ्यं प्राण प्रजास्त्रिमा बलिहरन्ति यः प्राणैः प्रतिष्ठितः ।

प्रश्न० उ० २ । ७ ॥

१८—( प्र० ) ' यस्ते प्राण इदं ' इति पैप्प० सं० ।

१९. ( च० ) ' यस्त्वा शृण्वत् सुश्रवः ' इति पैप्प० सं० । ' सुश्रवः ' इति सायणाभिमतः पाठः ।

अन्तर्गमैश्चरति देवतास्वाभूतो भूतः स उ जायते पुनः ।

स भूता भव्यं भविष्यत् पिता पुत्रं प्र विवेश शचीभिः ॥२०॥ (१२)

भा०—( देवतासु ) समस्त दिव्य पदार्थों में, पञ्चभूत पृथिवी, अप् तेज=वायु आकाश आदि में वह 'प्राण' ही ( गर्भः ) ग्रहणशक्ति, धारणशक्ति होकर ( अन्तः चरति ) उनके भीतर व्यापक होकर समस्त क्रिया करता है । ( सः ) वही ( आभूतः ) सर्वव्यापक होकर ( भूतः ) उत्पन्न जगत् रूप में प्रकट होकर ( पुनः जायते ) फिर सृष्टिरूप में उत्पन्न होता है । वह ( भूतः ) सत्तावान्, नित्य प्राण वर्तमान ( भव्यं भविष्यत् ) ' भव्य ' आगे उत्पन्न होने योग्य, भविष्यत् रूप में अपनी ( शचीभिः ) शक्तियों द्वारा इस प्रकार ( प्र विवेश ) प्रविष्ट रहता है जिस प्रकार ( पिता पुत्रम् ) पिता अपने सूक्ष्म अवयवों और संस्कारों से युक्त बीज द्वारा पुत्र में प्रविष्ट रहता है ।

एकं पादं नोत्खिदति सलिलाङ्गं स उच्चरन् ।

यद्भङ्गं स तमुत्खिदेन्नैवाद्य न श्वः स्यान्न रात्री नाहः स्यान्न व्युच्छेत् कदा चन ॥ २१ ॥

भा०—( हंसः ) वह परम पुरुष प्राण ( सलिलात् ) जिस प्रकार हंस नाम जलजीव एक पैर उठा कर भी दूसरा पैर पानी में ही स्थिर रखता है उसी प्रकार इस ( सलिलात् ) महान् संसार से ( उच्चरत् ) ऊपर मोक्षरूप में असङ्ग रह कर भी ( एकं पादं ) अपना एक पाद=चरण ( न उत्खिदति ) नहीं उठाता । इसी से यह संसार चलता है । ( अङ्गं ) हे जिज्ञासो ! ( यत् ) यदि ( सः ) वह परमेश्वर ( तम् उत् खिदेत् ) उस चरण को भी ऊपर उठा ले तब ( नैव अद्य न श्वः स्यात् ) तो न आज और न कल हुआ

२०—( तु० ) ' स भूतो भूते भविष्यत् ' इति सायणाभिमतः पाठः ।

२१—' हंस उत्पदम् । इमं सतमुत्खिदे अन्है वा चनः स्योन रात्री नाहः स्यान्नः प्रज्ञा तु किं चन[ ? ] ' इति पैप्पल सं० ।



करे अर्थात् ( न रात्री न अहः स्यात् ) न रात और न दिन हुआ करे क्योंकि कभी ( न व्युच्छेत् ) उपाकाल ही न हो । क्योंकि उसका सर्व प्रवर्तक चरण, चालक शक्ति संसार से उठ जाने से समस्त संसार जड़ हो जाय और न चले । न सूर्य चले न फिर उदित हो ।

अष्टाचक्रं वर्तत एकनेमि सहस्राक्षरं प्र पुरो नि पश्चा ।

अर्धेन विश्वं भुवनं जजान यदस्यार्थं कतम. स केतुः ॥ २२ ॥

अथर्व० १० । ८ । ७ । १३ ॥

भा०—( अष्टाचक्रम् ) आठ चक्रों और ( एकनेमि ) एक नेमि अर्थात् चक्रधारा से युक्त है, ( सहस्राक्षरम् ) उसमें सहस्रों अक्ष अर्थात् धुरे हैं । ( प्र पुरः नि पश्चा ) वह आगे जाता और पीछे को भी लौट आता है । वह प्राण-रूप प्रजापति ( अर्धेन विश्वं भुवनं जजान ) अर्ध भाग से समस्त विश्व को उत्पन्न करता है । और ( यद् अस्य अर्धम् ) इसका जो अर्ध है ( सः केतुः ) वह ज्ञानमय ( कतमः ) कौनसा है ?

शरीर का प्राण उस महाप्राण का एक प्रतिवृष्टान्त है । इस शरीर में त्वचा रुधिर आदि सात और ओज आठवीं धातु आठ 'चक्र' हैं, ये शरीर को बनाती हैं, उन पर 'प्राण' ही 'एक नेमि' अर्थात् हाल चढ़ा है । मन के संकल्प विकल्प रूप सहस्रों उसमें अक्ष हैं । वह प्राण बाहर और भीतर जाता है । आधे से इस शरीर को थामता और आधे से वह स्वयं आत्म-रूप है । अर्थात् एकांश से कर्ता और एकांश से भोक्ता है । इसी प्रकार ब्रह्माण्ड में पृथिव्यादि पञ्चभूत काल दिशा और मन अथवा प्रकृति, महत् और अहंकार ये आठ संसार के प्रवर्तक 'चक्र' हैं । उन पर एक 'नेमि' उनका वशयिता 'प्राण' परमेश्वर है । वह ( प्र पुरो नि पश्चा ) इस संसार को आगे ढकेलता और पीछे प्रलय में ले जाता है । उसका अर्ध=विभूति-

मत् ग्रंथ समस्त विश्व को उत्पन्न करता है और दूसरा 'अर्ध' विश्वतिमान् स्वरूप ज्ञानमय है जो कतमः' अज्ञेय है । न जाने कौनसा और कैसा है ? अथवा कतमः' अतिशय सुख स्वरूप, 'परमानन्द' है ।

यो अस्य विश्वजन्मन ईशे विश्वस्य चेष्टतः ।

अन्येषु चिप्रधन्वने तस्मै प्राण नमोस्तु ते ॥ २३ ॥

भा०—( यः ) जो ( अस्य ) इस ( चेष्टतः विश्वस्य ) विश्व, समस्त इस क्रियाशील विश्व के ( विश्वजन्मनः ) नाना प्रकार की उत्पत्ति पर ( ईशे ) सामर्थ्यवान् है, अथवा नाना प्रकार से उत्पन्न होने वाले इस क्रियाशील विश्व पर वश कर रहा है और ( अन्येषु ) अन्य प्राणियों में भी ( चिप्रधन्वने ) अति शीघ्रता से गति दे रहा है । हे ( प्राण ) हे महान् चैतन्य ! महा प्रभो ( तस्मै ते नमः अस्तु ) उस तेरे लिये हम नमस्कार करते हैं ।

' चिप्रधन्वने ' शब्द से भव-शर्वसूक्त अथर्व० ११।२।७ में आये ' अस्त्रा ' शब्द पर प्रकाश पड़ता है । ' चिप्रं गच्छते, व्याप्नुवते ' इति सायणः ।

यो अस्य सर्वजन्मन ईशे सर्वस्य चेष्टतः ।

अतन्त्रो ब्रह्मणा धीरः प्राणो मानु तिष्ठतु ॥ २४ ॥

भा०—( यः ) जो ( अस्य सर्वजन्मनः ) सब प्रकारों से उत्पन्न होने वाले ( चेष्टतः सर्वस्य ) और क्रियाशील 'सर्व'-समस्त संसार के ऊपर ( ईशे ) वश किये हुए है ( सः ) वह जगदीश्वर ( प्राणः ) प्राण-सबके प्राणों का प्राण, ( अतन्त्रः ) आलस्य और निद्रा रहित ( धीरः ) प्रज्ञावान् ( ब्रह्मणा ) अपने ब्रह्म=ब्रह्मरूप शक्ति से ( मा अनु तिष्ठतु ) मुझे प्राप्त हो । अथवा—( ब्रह्मणा ) ब्रह्म ज्ञान के रूप में प्राप्त हो ।

ऊर्ध्वः सुतेषु जागार ननु तिर्यङ् नि पद्यते ।

न सुतमस्य सुतेष्वनु शुश्राव कश्चन ॥ २५ ॥

भा०—हे प्राण ! तू ( ऊर्ध्वः ) सब के ऊपर विराजमान शासक होकर ( सुतेषु ) सब के सो जाने पर भी ( जागार ) जागता रहता है । ( ननु ) साधारण लोग तो ( तिर्यङ् ) तिरछा होकर ( नि पद्यते ) नीचे निद्रा में गिर पड़ता है पर तब भी तू नहीं सोता । ( सुतेषु ) सोते हुए प्राणियों में भी ( अस्व ) इस प्राण के ( सुसम् ) सो जाने के विषय की बात को ( कश्चन ) किसी ने भी ( न ) नहीं ( अतु शुश्राव ) सुना । सब सो जाते हैं पर प्राण नहीं सोता । इसी प्रकार सब के प्रलय-काल में पड़ जाने पर भी वह महाप्राण प्रभु जागता है ।

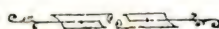
प्राण मा मत् पुर्यावृत्तो न मद्वन्यो भविष्यसि ।

अपां गर्भमिव जीवसे प्राणं बध्नामि त्वा मयि ॥ २६ ॥ (१३)

भा०—हे ( प्राण ) प्राण ! ( मत् ) मुझ से ( मा परि अवृत्तः ) दूर पराङ्मुख मत हो । तू ( मद्वन्यः ) मुझ आत्मा से पृथक् ( न भविष्यसि ) नहीं हो सकता ! हे ( प्राण ) प्राण ( अपां ) समस्त कार्यों और विज्ञानों को ( गर्भम् इव ) प्रहण करने हारे, परम-सामर्थ्यवान् के समान ( त्वा ) तुझ को ही ( जीवसे ) जीवन धारण के लिये ( मयि ) अपने में मैं ( बध्नामि ) बंधता हूँ ।

॥ इति द्वितीयोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सूक्तद्वयम्, द्वयशीतिश्च ऋचः । ]





[ ५ (७) ] ब्रह्मचारी के कर्त्तव्य ।

ब्रह्मा ऋषिः । ब्रह्मचारी देवता । १ पुरोत्तिजागतविराड् गर्भा, २ पञ्चपदा बृहतीगर्भा  
विराट् शकरी, ६ शाक्रगर्भा चतुष्पदाजगती, ७ विराड्गर्भा, ८ पुरोत्तिजागताविराड्  
जगती, ९ बार्हतगर्भा, १० भुरिक्, ११ जगती, १२ शाक्रगर्भा चतुष्पदा विराड् अति-  
जगती, १३ जगती, १५ पुरस्ताज्ज्योतिः, १४, १६-२२ अनुष्टुप्, २३ पुरो बार्ह-  
तातिजागतगर्भा, २५ आर्ची उष्णिग्, २६ मध्ये ज्योतिरुष्णिगर्भा । पद्विंशच्चैः सूक्तम् ॥

ब्रह्मचारिणश्चरन्ति रोदसी उभे तस्मिन् देवाः संमनसो भवन्ति ।  
स दाधार पृथिवीं दिवं च स आचार्यं तपसा पिपर्ति ॥ १ ॥

भा०—( ब्रह्मचारी ) ब्रह्म, वेद के अध्ययन में दृढ़ ब्रह्मचर्य का पालन  
करनेहारा, ब्रह्मचारी ( उभे रोदसी ) द्यौः और पृथिवी, माता और पिता दोनों  
का ( इष्ट्यन् ) अनुकरण करता हुआ या दोनों को प्रेम करता हुआ या दोनों  
का प्रेमपात्र होता हुआ ( चरति ) पृथ्वी पर विचरण करता है । ( तस्मिन् )  
उसमें ( देवाः ) समस्त देव, विद्वान् और राजा लोग ( संमनसः ) एक चित्त  
( भवन्ति ) हो जाते हैं । ( सः ) वह ( पृथिवीं दिवं च दाधार ) पृथिवी और  
द्यौः=सूर्य, माता और पिता, विद्या और गुरु दोनों का धारण करता है ।  
( सः ) वह ( आचार्य ) अपने आचार्य को ( तपसा ) तप से ( पिपर्ति ) पालन  
और पूर्ण करता है । अर्थात् वह आचार्य की कृष्टियों को भी पूर्ण करता है ।

ब्रह्मचारिणं पितरो देवजनाः पृथग् देवा अनुसंयन्ति सर्वे ।  
गन्धर्वा एनमन्वायन् त्रयस्त्रिंशत् त्रिशताः षट्सहस्राः सर्वान्स  
देवान् तपसा पिपर्ति ॥ २ ॥

[ ५ ] १—( द्वि० ) ' तस्मिन् देवाः ' ( तृ० ) ' पृथिवीमुत्तमाम् ' ( च० )  
' साचार्य ' इति पैप्प० सं० ।

२—' पितरो मनुष्या देवजना गन्धर्वा अनुसंयन्ति सर्वे । त्रयस्त्रिंशत् त्रिशतम्  
शतसहस्रान् सर्वान् स देवान् तपसा विभर्ति ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( ब्रह्मचारिणम् ) ब्रह्मचारी को देखकर ( पितरः ) पितृ लोग ( देवजनाः ) दान-शील पुर्यात्मा लोग और ( देवाः ) तत्त्व-दर्शी विद्वान् राजा लोग भी ( पृथक् ) अलग ( सर्वे ) सब ( अनु संयन्ति ) उसके पीछे चलते हैं, उसकी आज्ञा का पालन करते हैं । ( गन्धर्वाः ) गन्धर्व, सामान्त्र पुरुष ( एनम् अनु आयन् ) उसके पीछे चलते हैं, उसका अनुकरण करते और आज्ञा पालन करते हैं । ( षट्सहस्राः त्रिशताः त्रयः त्रिंशत् ) ६३३३ प्रकार के अथवा ३३ और ३०३ और ६००० देव हैं ( स-सर्वान् देवान् ) वह उन समस्त देवों को ( तपसा पिपत्तिं ) अपने तप से पालन करता है अर्थात् ब्रह्मचर्य के बल से सबको धारण करता है ।

आचार्य/ उपनयमानो ब्रह्मचारिणं कृणुते गर्भमन्तः ।

तं रात्रींस्तिष्ठ उदरे विभर्ति तं जातं द्रष्टुमभिसंयन्ति देवाः ॥ ३॥

भा०—( उपनयमानः आचार्यः ) उपनयन संस्कार करता हुआ आचार्य ( ब्रह्मचारिणम् ) ब्रह्मचारी को ( अन्तः गर्भम् ) अपने भीतर, गर्भ को माता के समान ( कृणुते ) धारण करता है ( तं ) उसको ( तिष्ठः रात्रीः ) तीन रातों तक अर्थात् तीन दिन अपने ( उदरे विभर्ति ) माता के समान अपने में धारण करता है । ( तम् ) उसको ( जातम् ) ब्रह्मचारी बनते हुए को ( द्रष्टुम् ) देखने के लिये ( देवाः ) धन और विद्या के दानशील, दूसरों को विद्या का दर्शन करानेहारे विद्वान् लोग भी ( अभि-संयन्ति ) चारों ओर से आते हैं । स ह विद्यातस्तं जनयति । तच्छ्रेष्ठं जन्म जनयतः । शरीरमेव मातापितरौ इति ( आप० ध० १ । १ । १४-१ )

इयं सुमित् पृथिवी द्यौर्द्वितीयोतान्तरिक्षं सुमिधा पृणाति ।

ब्रह्मचारी सुमिधा मेखलया श्रमेण लोकांस्तपसा पिपत्ति ॥ ४ ॥



भा०—( इयं पृथिवी ) यह पृथिवी ( समित् ) ब्रह्मचारी की प्रथम समिधा है । ( द्यौः द्वितीया ) यह द्यौ दूसरी समिधा है । ( उत अन्तरिक्षं ) और अन्तरिक्ष तीसरी समित् है । इन तीनों को ब्रह्मचारी ( समिधा ) अपने अग्नि में आहुति की गयी समिधा अर्थात् आचार्य रूप अग्नि से प्रज्वलित अपने ज्ञानवान् आत्मा से ( पृणाति ) पालन करता और पूर्ण करता है । ( ब्रह्मचारी ) ब्रह्म ज्ञान में दीक्षित ब्रह्मचारी ( समिधा ) समित् आधान द्वारा और ( मेखलया ) मेखला से ( श्रमेण ) श्रम से और ( तपसा ) तप से ( लोकान् ) समस्त लोकों, मनुष्यों का ( पिपत्तिं ) पालन करता है ।

समिद्-आधान में—ब्रह्मचारी नियम से आचार्य की अग्नि में तीन समिधा या पलाशकाष्ठ मन्त्र पाठपूर्वक आहुति करता है । उसका तात्पर्य यह होता है कि ( यथा त्वमग्ने समिधा समिध्यसे एवमहम् आयुषा मेधया वर्चसा प्रजया पशुभिः ब्रह्मवर्चसेन समिन्धे । ) जिस प्रकार अग्नि काष्ठ से प्रज्वलित होकर तेज से चमकती है उसी प्रकार मैं भी आचार्य के समीप रह कर दीर्घ आयु, ज्ञानमय बुद्धि, तेज, प्रजा, पशु और ब्रह्मचर्य से चमकूँ । वह तीन समिधों को अग्नि में रखता है अर्थात् तीनों लोकों में विद्यमान अग्नियों के समान स्वयं तेजस्वी होने का दृढ़ संकल्प करता है । भूलोक में अग्नि, मध्यम लोक में विद्युत् और द्यौ लोक में सूर्य ये तीन अग्नियें हैं, उनके समान तेजस्वी होकर वह तीनों लोकों की रक्षा करने में समर्थ होता है अर्थात् जिस प्रकार तीनों लोक जगत् के प्राणियों की रक्षा करते हैं उनके समान वह भी रक्षा करने में समर्थ होता है ।

पूर्वो जातो ब्रह्मणो ब्रह्मचारी धर्मं वसानस्तपसोदतिष्ठत् ।

तस्माज्जातं ब्राह्मणं ब्रह्म ज्येष्ठं देवाश्च सर्वे अमृतैर्न साकम् ॥५॥



भा०—( ब्रह्मणः ) ब्रह्म, जगत् के आदिकारण परमेश्वर से ( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी ब्रह्म की शक्ति से विचरण करने वाला सूर्य ( पूर्वः जातः ) सब से प्रथम उत्पन्न हुआ । वह ( धर्म वसानः ) तेजोमय रूप धारण करता हुआ ( तपसा उद् अतिष्ठत् ) तप से ऊपर उठा और उस ब्रह्मचारी से ( ब्राह्मणम् ) ब्रह्म का अपना स्वरूप ( ज्येष्ठम् ) सब से उत्कृष्ट ( ब्रह्म ) ब्रह्मज्ञान और ( अमृतेन साकम् ) उस अमृत, दीर्घ जीवन के साथ २ ( सर्वे च देवाः ) समस्त दिव्य बलों को धारण करने वाले देव प्राणगण और विद्वान् ( जातम् ) उत्पन्न हुए ।

ब्रह्मचर्यं ति समिधा समिद्धः कार्ण्यं वसानो दीक्षितो दीर्घश्मश्रुः ।  
स सद्य एति पूर्वस्मात् उत्तरं समुद्रं लोकान्तसंगृभ्य मुहुर्वाचरिक्त ॥६॥

भा०—( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी ( समिधा ) प्रज्वलित-काष्ठ के समान देदीप्यमान तेज से ( समिद्धः ) भली प्रकार तेजस्वी होकर ( कार्ण्यं वसानः ) कृष्ण सृग का चर्म धारण करता हुआ ( दीक्षितः ) व्रत में दीक्षित होकर ( दीर्घश्मश्रुः ) डाढ़ी, मोँछ के लम्बे केशों को रखे हुए ( एति ) जब गुरु गृह से आता है तब ( सः ) वह ( सद्यः ) शीघ्र ही ( पूर्वस्मात् समुद्रात् उत्तरं समुद्रम् ) जिस प्रकार तेजस्वी सूर्य पूर्व के समुद्र या आकाशभाग को पार करता हुआ उत्तर समुद्र में या आगे के आकाश भाग में प्रवेश करता है उसी प्रकार वह भी पूर्व समुद्र अर्थात् ब्रह्मचर्य को पार कर ( उत्तरं समुद्रम् ) उसके उपरान्त पालन करने योग्य गृहस्थ आश्रम में ( एति ) प्रवेश करता है । और वहां ( लोकान् संगृभ्य ) अपने साथ के लोगों को अपने साथ मिला कर ( मुहुः ) बराबर ( वाचरिक्त ) अपने वश करता है ।

६—( द्वि० ) ' कार्ण्यं ' ( तृ० ) ' सन्नेत् पूर्वात् ' ( च० ) ' संगृभ्य ' इति पैप्प० सं० ।

ब्रह्मचारी जनयन् ब्रह्मापो लोकं प्रजापतिं परमेष्ठिनं विराजम् ।  
गर्भो भूत्वामृतस्य योनाविन्द्रो ह भूत्वासुरांस्ततर्ह ॥ ७ ॥

भा०—( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी ही ( ब्रह्म ) ब्राह्मण वर्ण को, ( अपः )  
आप्त पुरुषों को, ( लोकम् ) इस भूलोक को, ( प्रजापतिम् ) प्रजा के पालक  
( परमेष्ठिनम् ) परम सर्वोच्चस्थान पर स्थित सम्राट् को और ( विराजम् )  
विराट् को भी ( जनयन् ) उत्पन्न करता हुआ और ( अमृतस्य योनौ )  
अमृत, मोक्ष के परम स्थान में ( गर्भः भूत्वा ) सर्वग्रहण समर्थ होकर  
ऐश्वर्य और बल में ( इन्द्रः ह ) साक्षात् इन्द्र होकर ( असुरान् ) असुरों  
का ( ततर्ह ) विनाश करता है । प्रजापति, परमेष्ठी, विराट् और इन्द्र ये  
उत्तरोत्तर विभूतिमान् पद हैं जिनको ब्रह्मचारी ही प्राप्त हो सकता है और  
वही असुरों का संहार करता है ।

आचार्यस्ततश्च नभसी उभे इमे उर्वी गम्भीरे पृथिवीं दिवं च ।  
ते रक्षन्ति तपसा ब्रह्मचारी तस्मिन् देवाः संमनसो भवन्ति ॥८॥

भा०—( आचार्यः ) जिस प्रकार सब का परम आचार्य परमेश्वर  
( इमे ) इन दोनों ( उर्वी ) विशाल, ( गम्भीरे ) गम्भीर, ( नभसी ) सब  
को अपने भीतर बांधने वाले ( पृथिवीं दिवं च ) पृथिवी और द्यौलोक को  
( ततश्च ) बनाता है उसी प्रकार ब्रह्मचारी का आचार्य ही माता और पिता  
को, प्रजा और राजा को भी विशाल गम्भीर और यशस्वी बना देता है ।  
( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी ( तपसा ) अपने तप से ( ते ) उन दोनों की

७-( च० ) ' अमृतां स्ततर्ह ' इति पैप्प० सं० । ( वृ० ) ' भूत्वा  
अमृतस्य ' इति च कचित् ।

८-( वृ० च० ) ' तौ ब्रह्मचारी तपसाभिरक्षन्ति तयोर्देवाः सदमादं मदन्ति ',  
( द्वि० ) ' उभे उर्वी ' इति पैप्प० सं० ।

( रक्षति ) रक्षा करता है । ( तस्मिन् ) ऐसे ब्रह्मचारी में ( देवाः ) समस्त देव, विद्वान्गण ( संमनसः भवन्ति ) एकचित्त होकर रहते हैं ।

इमां भूमिं पृथिवीं ब्रह्मचारी भिक्षामा जभार प्रथमा दिवं च ।  
ते कृत्वा समिधोपास्ते तयोरापिता भुवनानि विश्वां ॥ ६ ॥

भा०—( प्रथमः ) सब से प्रथम ( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी ( इमां पृथिवीं भूमिम् ) इस विशाल पृथिवी को ( भिक्षाम् ) भिक्षा स्वरूप से ग्रहण करता है । और ( दिवं च ) और द्यौलोक को भी भिक्षा रूप में ग्रहण करता है । और ( ते ) उन दोनों को ( समिधौ कृत्वा ) समिधा बनाकर ( उपास्ते ) उपासना करता है, अग्नि और आचार्य की उपासना करता है । ( तयोः ) उन दोनों में ही ( विश्वा भुवनानि आपिता ) समस्त भुवन, प्राणि, आश्रित हैं ।

अर्वाग्न्यः परो अन्यो दिवस्पृष्ठाद् गुहां निधी निहितौ ब्राह्मणस्य ।  
तौ रक्षति तपसा ब्रह्मचारी तत् केवलं कृणुते ब्रह्मं विद्वान् ॥१०॥ (१५)

भा०—( अन्यः ) एक ( अर्वाक् ) यहां, समीप ही और ( अन्यः ) दूसरा ( दिवः पृष्ठात् परः ) द्यौलोक से भी परे ( ब्राह्मणस्य ) ब्राह्मण, ब्रह्मशक्ति से सम्पन्न पुरुषों के ( निधी ) दो स्रज्जाने ( गुहां निहितौ ) गुहा में स्थित हैं । ( तौ ) उन दोनों की ( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी ( तपसा ) अपने तपो बल से ( रक्षति ) रक्षा करता है । ( विद्वान् ) विद्या सम्पन्न वह ब्रह्मचारी होकर ( तत् ) उस ( केवलम् ) केवल मोक्ष रूप परम ( ब्रह्म ) ब्रह्म को ( कृणुते ) प्राप्त करता है ।

९—( दि० ) ' भिक्षां जभार ' ( तु० ) ' ते ब्रह्म कृत्वा समिधा उपास्ते ' इति पैप्प० सं० ।

१०—( तु० ) ' तौ ब्रह्मचारी तपसाभिरक्षति ' ( प्र० ) ' परान्यो ' इति पैप्प० सं० ।



निधि=खजाने—एक तो यह ब्रह्मकोश है वेद का विज्ञान, दूसरा स्वयं ब्रह्मपद । ये दोनों उसके गुरु या आचार्य के हृदय के भीतर विराजमान है । वह तप से दोनों को धारण करता है और ब्रह्मज्ञान के बल पर, केवल, परम-पद प्राप्त करता है । ‘आचार्यो ब्रह्मणो मूर्तिः’ मनु० ॥

अर्वाग्न्य इतो अन्यः पृथिव्या अग्नी समेतो नभसी अन्तरेमे ।  
तयोः श्रयन्ते रश्मयोऽपि दृढास्ताना तिष्ठति तपसा ब्रह्मचारी ॥११॥

भा०—( इतः पृथिव्याः ) इस पृथिवी के भी ( अर्वाक् ) नीचे ( अन्यः ) एक और्वानल नामक अग्नि है और ( अन्यः ) दूसरा ( पृथिव्याः ) इस पृथिवी का पार्थिव अग्नि है, ये दोनों ( अग्नी ) अग्निष् ( इमे नभसी अन्तः ) इन दोनों लोकों के बीच में ( सम् एतः ) परस्पर संगत होते हैं । ( तयोः ) उन दोनों में ( अति दृढाः ) अत्यन्त दृढ़ ( रश्मयः ) रश्मियें, किरण ( श्रयन्ते ) आश्रित हैं । ( तान् ) उनको ब्रह्मचारी ( तपसा ) अपने तपो-बल से ( आ तिष्ठति ) प्राप्त होता है ।

पृथ्वी के भीतर और्वानल जो भूकम्पादि का कारण है और पृथ्वी पर अग्नि जो वनों को जला डालता है दोनों के समान तेज और सामर्थ्य को ब्रह्मचारी अपने तप से प्राप्त करता है । अर्थात् वह तपोबल से और्वानल के समान कम्पकारी और अग्नि के समान भीषण दाहकारी हो जाता है ।

अभिकन्दन् स्तनयन्नरुणः शितिङ्गो बृहच्छेषोऽनु भूमौ जभार ।  
ब्रह्मचारी सिञ्चति सानौ रेतः पृथिव्यां तेन जीवन्ति प्रदिशश्च-  
तस्रः ॥ १२ ॥

११—( प्र० ) ‘अर्वाग्न्यो दिवः पृष्ठादितोऽन्यः पृथिव्याः’ ( वृ० ) ‘रश्म-  
योतिदृढा’ इति पैप्प० सं०, सायणाभिमतश्च ।

१२—( प्र० ) ‘अभिकन्दन्निरुणच्चतिङ्गो’ इति पैप्प० सं० । ‘वरुणः श्यतिङ्गो’  
इति सायणाभिमतः ।

भा०—( अभिकन्दन् ) सबको आह्लादित करता हुआ ( स्तनयन् ) गर्जना करता हुआ ( शितिङ्गः ) श्यामवर्ण, ( अरुणः ) जलपूर्ण, मेघ ( बृहत्शेषः ) बड़े भारी वीर्य रूप जल को ( भूमौ अनु जभार ) पृथ्वी पर ला बरसाता है । और ( सानौ ) पर्वतों पर और ( पृथिव्याम् ) पृथिवी पर ( रेतः सिञ्चति ) जल सेचन करता है । ( चतस्रः प्रदिशः तेन जीवन्ति ) उससे चारों दिशाओं के प्राणी जीवन धारण करते हैं । वह मेघ स्वयं ( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी है, ब्रह्मचारी के समान ऊर्ध्वरेता है । उस ब्रह्म की शक्ति मेघ के समान ही ब्रह्मचारी भी ( अभिकन्दन् स्तनयन् ) सब को प्रसन्न करता हुआ, गर्जता हुआ ( अरुणः ) सूर्य के समान तेजस्वी ( शितिङ्गः= चितिङ्गः ) प्रदीप्ताङ्ग या पृथिवी पर निर्भय होकर विचरने वाला ( बृहत्शेषः भूमौ अनु जभार ) भूमि पर बड़ा भारी वीर्य धारण किये रहता है । वह ( सानौ ) पर्वत के शिखर के समान महान् उच्च कार्य में या ( पृथिव्यां ) पृथिवी के समान उपकार के विशाल भूमि में अपना ( रेतः सिञ्चति ) वीर्य और सामर्थ्य लगाता है । ( तेन जीवन्ति प्रदिशः चतस्रः ) उससे चारों दिशाओं के प्राणी प्राण धारण करते और सुखी होते हैं ।

अग्नौ सूर्यं चन्द्रमासि मातरिश्च न ब्रह्मचार्यं अप्सु समिधमा दधाति ।  
तासामर्चीणि पृथग्भ्रे चरन्ति तासामाज्यं पुरुषो वर्पमापः ॥१३॥

भा०—( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी ( अग्नौ सूर्यं चन्द्रमासि मातरिश्च न् अप्सु ) अग्नि में, सूर्य में, चन्द्रमा में, वायु में और जलों में ( समिधम् ) अपने देदीप्यमान तेज को ( आ दधाति ) धारण करता है । ( तासाम् ) अग्नि, सूर्य, चन्द्रमा, वायु और जल इनके ( अर्चीणि ) अपने २ तेज ( पृथक् ) अलग २ ( भ्रे ) आकाश में ( चरन्ति ) दृष्टिगोचर होते हैं । ( तासाम् ) उनके ही सामर्थ्य से ( आज्यम् ) दूध, घी, अन्न आदि पदार्थ



उत्पन्न होते हैं और ( पुरुषः ) पुरुष आदि जीव उत्पन्न होते हैं ( वर्षम् ) काल पर वर्षा होती और ( आपः ) यथेष्ट कूप तड़ागादि जल की सुविधा होती है ।

जिस प्रकार परमेश्वर अपने तेज को अग्नि, सूर्य, चन्द्र, वायु, जल आदि में डालता है और उससे नाना सृष्टि के पदार्थ उत्पन्न होते हैं इसी प्रकार ब्रह्मचारी पुरुष भी अपना सामर्थ्य इन तेजस्वी पदार्थों पर प्रयोग करे तो उनके प्रयोग से देश में अन्न, दुग्ध, पशु पुरुष और वर्षा जल आदि का सब सुख उत्पन्न हो । अर्थात् इन सब तत्वों को उत्पादक फलप्रद बनाने के लिये तपस्वी ब्रह्मचारी की आवश्यकता है ।

आचार्यो/ मृत्युर्वरुणः सोम ओषधयः पयः ।

जीमूतां आसन्त्सत्त्वानस्तैरिदं स्वराभृतम् ॥ १४ ॥

भा०—( आचार्यः ) आचार्य, ( मृत्युः ) मृत्यु, ( वरुणः ) वरुण, ( सोमः ) सोम, ( ओषधयः ) ओषधियें और ( पयः ) जल, ( जीमूताः ) मेघ ये सब पदार्थ ( सत्त्वानः ) बल सम्पन्न हैं । ( तैः ) इन्होंने ही ( इदं स्वः ) यह तेजोमय स्वः ब्रह्माण्ड लोक ( आभृतम् ) धारण किया है ।

अमा घृतं कृणुते केवलमाचार्यो/ भूत्वा वरुणो यद्यदैच्छत् प्रजापतौ ।

तद् ब्रह्मचारी प्रायच्छत् स्वान् मित्रो अध्यात्मनः ॥ १५ ॥

भा०—( वरुणः ) वरुण, सर्वश्रेष्ठ पुरुष ( आचार्यः भूत्वा ) आचार्य होकर ( केवलम् ) स्वयं ( घृतम् ) अति दीप्त ज्ञानमय ( अमा ) अपरिमित

१४—( प्र० ) ' पञ्चन्यो ' ( वृ० ) ' जीमूतासन् ' ( च० ) ' स्वराभृतम् '

इति पैंप० सं० ।

१५—' अमात् इदं कृणुते ' इति पैंप० सं० । ( च० ) ' स्वान् मित्रो '

इति सायणाभिमतः ।



तेज को ( कृणुते ) साधता है । इसलिये वह ( यत् यत् ऐच्छत् ) वह जो २ पदार्थ गुरुदक्षिणा रूप से चाहता है ( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी ( मित्रः ) आचार्य का मित्र होकर ( आत्मनः स्वान् ) अपने धन आदि पदार्थों को ( प्रजापतौ ) प्रजापति, गुरु में ही ( प्रायच्छत् ) अर्पण करता है ।

आचार्यो ब्रह्मचारी ब्रह्मचारी प्रजापतिः ।

प्रजापतिर्वि राजति विराडिन्द्रो भवद् वशी ॥ १६ ॥

भा०—( आचार्यः ब्रह्मचारी ) आचार्य स्वयं प्रथम ब्रह्मचारी होता है । ( ब्रह्मचारी प्रजापतिः ) ब्रह्मचारी पुरुष ही बाद में प्रजापति, प्रजा का पालक उत्तम गृहाश्रमी होता है । ( प्रजापतिः ) प्रजा का पालक गृहस्वामी ही ( वि राजति ) नाना प्रकार से शोभा पाता है । ( वशी ) वशी पुरुष ही ( विराट् इन्द्रः भवत् ) विराट्, नाना प्रकार से शोभा देने वाला साक्षात् इन्द्र, आचार्य हो जाता है, अथवा विराट् ही सर्ववशकारी इन्द्र है ।

ब्रह्मचर्येण तपसा राजा राष्ट्रं वि रक्षति ।

आचार्यो ब्रह्मचर्येण ब्रह्मचारिणमिच्छते ॥ १७ ॥

भा०—( ब्रह्मचर्येण तपसा ) ब्रह्मचर्य रूप तप से ( राजा राष्ट्रम् ) राजा राष्ट्र की ( वि रक्षति ) नाना प्रकार से रक्षा करता है । ( आचार्यः ) आचार्य भी ( ब्रह्मचर्येण ) ब्रह्मचर्य के बल से ( ब्रह्मचारिणम् ) ब्रह्मचारी को ( इच्छते ) अपने अधीन व्रत पालन कराना चाहता है ।

ब्रह्मचर्येण कन्या युवानं विन्दते पतिम् ।

अनृवान् ब्रह्मचर्येणाश्वं घ्रासं जिगीर्षति ॥ १८ ॥

१७—( द्वि० ) ' वि रक्षते ' ( च० ) ' इच्छति ' इति पैप्प० सं० ।

१८—( च० ) ' घ्रासं जिगीर्षति ' इति बहुव्र । ' जिगीर्षति ' इति पैप्प०

सं० । ' जिगीर्षति ' इति द्वित्वसम्मतः । ' जिगीर्षति ' इति सायणा-

भिमतः ।

भा०—( ब्रह्मचर्येण ) ब्रह्मचर्य के पालन से ( कन्या ) कन्या ( युवानं पतिम् विन्दते ) युवा पति को प्राप्त करती है । और ( ब्रह्मचर्येण ) ब्रह्मचर्य रूप इन्द्रिय संयम द्वारा ही ( अनङ्गवान्, अश्वः ) गाड़ी का भार उठाने वाले बैल और घोड़ा ( घासं जिगीर्षति ) घास खाने में समर्थ होता है । 'अनङ्गवान् पतिं विन्दते' इति सायणाभिमतोऽन्वयश्चिन्त्यः ।

ब्रह्मचर्येण तपसा देवा मृत्युमपाध्नत ।

इन्द्रो ह ब्रह्मचर्येण देवेभ्यः स्वराभरत् ॥ १६ ॥

भा०—( ब्रह्मचर्येण तपसा ) ब्रह्मचर्य के तपोबल से ( देवाः मृत्युम् अपाध्नत ) देव, विद्वान् पुरुष मृत्यु को भी विनाश कर देते हैं, मृत्युंजय हो जाते हैं । ( इन्द्रः ह ) निश्चय से इन्द्र, ऐश्वर्यवान् राजा ( ब्रह्मचर्येण ) ब्रह्मचर्य के बल पर ( देवेभ्यः ) विद्वान् प्रजा-वासियों को अपने राष्ट्र में ( स्वः आभरत् ) स्वर्ग के समान सुख प्राप्त कराता है । अथवा—( इन्द्रो ह देवेभ्यः स्वः आभरत् ) इन्द्र आत्मा अपने इन्द्रिय गण प्राणों को भी मोक्षमय सुख प्राप्त कराता है । अथवा—इन्द्र, परमेश्वर देव, विद्वानों के अपने ब्रह्मचर्य के बल से ( स्वः आभरत् ) मोक्ष प्राप्त कराता है । अथवा—इन्द्रः सूर्य ब्रह्मचर्य के बल से दिव्य पदार्थों को प्रकाश देता है ।

ओषधयो भूतभव्यमहोरात्रे वनस्पतिः ।

संवत्सरः सहर्तुभिस्ते जाता ब्रह्मचारिणः ॥ २० ॥ ( १५ )

भा०—( ओषधयः ) ओषधियें, ( भूतभव्यम् ) भूत काल, और भविष्यत्. काल, ( अहोरात्रे ) दिन और रात्रि, ( संवत्सरः सहः ऋतुभिः ) ऋतुओं सहित वर्ष ( ते ) वे सब ( ब्रह्मचारिणः जाताः ) ब्रह्मचारी सूर्य के तप से उत्पन्न हुए हैं ।

१६—( द्वि० ) 'मृत्युमाजयन्' ( च० ) 'अमृतं स्वराभरन्' इति पैप्प० सं० ।

२०—( प्र० ) 'भूतभव्य' ( च० ) 'ब्रह्मचारिणा' इति पैप्प० सं० ।

पार्थिवा दिव्याः पशव आरण्या ग्राम्याश्च ये ।

अपक्षाः पक्षिणश्च ये ते जाता ब्रह्मचारिणः ॥ २१ ॥

भा०—( पार्थिवाः ) पृथिवी के और ( दिव्याः ) द्यौलोक के समस्त लोक ( पशवः ) पशु जो ( आरण्याः ) जंगली और ( ग्राम्याश्च ये ) जो गांव के हैं और ( अपक्षाः ) बिना पंख के प्राणी और ( ये पक्षिणः च ) जो पंख वाले भी हैं ( ते ब्रह्मचारिणः जाताः ) वे ब्रह्मचारी के ही तप से या वीर्य से उत्पन्न होते हैं ।

पृथक् सर्वे प्राजापत्याः प्राणानात्मसु विभ्रति ।

तान्सर्वान् ब्रह्म रक्षति ब्रह्मचारिण्याभृतम् ॥ २२ ॥

भा०—( सर्वे ) सब ( प्राजापत्याः ) प्रजापति परमात्मा की सन्तानें जो ( आत्मसु ) अपने देहों में ( प्राणान् विभ्रति ) प्राणों को धारण करते हैं ( तान् सर्वान् ) उन सबकी ( ब्रह्मचारिणि ) ब्रह्मचारी में ( अभृतं ) सुरक्षित ( ब्रह्म ) वीर्य ही ( रक्षति ) रक्षा करता है । अब्रह्मचारी की सन्तानें प्राण धारण नहीं करतीं, प्रत्युत मर जाती हैं ।

देवानामेतत् परिपूतमनभ्यारूढं चरति रोचमानम् ।

तस्माज्जातं ब्राह्मणं ब्रह्म ज्येष्ठं देवाश्च सर्वे अभृतं न साकम् ॥ २३ ॥

भा०—( देवानाम् ) देवों को भी यह ब्रह्म रूप वीर्य सब प्रकार से प्रेरणा करने वाला, उनका संचालक ( अनभ्यारूढम् ) किसी के भी

२१—( च० ) ' ब्रह्मचारिणा ' इति पैप्प० सं० ।

२२—( द्वि० ) ' विभ्रते ' ( तृ० ) ' सर्वस्तान् ' इति पैप्प० सं० ।  
' विभ्रत ' इति ह्यित्यनिकामितः ।

२३—( प्र० ) ' देवानामेतत् पुरुहूतम् ' ( तृ० च० ) ' तस्मिन् सर्वे पशवस्तत्र यज्ञास्तस्मिन्नन्नं सह देवताभिः ' इति पैप्प० सं० ।



वश न होकर सर्वोपरि विराजमान (रोचमानम्) अति प्रकाशमान होकर (चरति) व्याप्त है । ( तस्मात् ) उससे ( ब्राह्मणम् ) ब्रह्म से उत्पन्न ( ज्येष्ठम् ) सर्वो-  
त्कृष्ट ब्रह्म वेदज्ञान और ( अमृतेन साकम् ) अमृत मोक्ष के साथ ( सर्वे देवाः  
च ) समस्त देवगण दिव्य सूर्यादिलोक और विद्वान् गण भी ( जातम् )  
उत्पन्न हुए ।

ब्रह्मचारी ब्रह्म भ्राजद् विभर्ति तस्मिन् देवा अष्टि विश्वे समोता ।  
प्राणापानौ जनयन्नाद् व्यानं वाचं मनो हृदयं ब्रह्म मेधाम् ॥ २४ ॥

भा०—( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी पुरुष ( भ्राजद् ब्रह्म विभर्ति ) अति  
प्रकाशमान ब्रह्म अर्थात् वीर्य और वेद को धारण करता है । ( तस्मिन् ) उसमें ही  
( विश्वे देवाः ) समस्त देवगण, इन्द्रिय ( अधि सम् ओताः ) समाये हुए हैं ।  
वह ( प्राणापानौ ) प्राण और अपान को और फिर ( व्यानं वाचं मनः  
हृदयं ब्रह्म मेधाम् ) व्यान, वाणी, मन, हृदय, ब्रह्म और मेधा बुद्धि को  
( जनयन् ) स्वयं अपने भीतर उत्पन्न कर के धारण करता है ।

चक्षुः श्रोत्रं यशोऽस्मासु श्रेष्ठं रेतो लोहितमुदरम् ॥ २५ ॥

भा०—हे ब्रह्मचारिन् ! ( अस्मासु ) हम प्रजाओं में आप ( चक्षुः  
श्रोत्रं यशः ) चक्षु, श्रोत्र, यश और ( अन्नं रेतः लोहितम् उदरं ) अन्न, वीर्य,  
रक्त और उत्तम जाठर अग्नि से युक्त पेट को भी ( धेहि ) धारण कराओ ।  
तानि कल्पद् ब्रह्मचारी संलिसस्यं पृष्ठे तपोतिष्ठत् तप्यमानः समुद्रे ।  
स स्नातो बभूवः पिङ्गलः पृश्निव्यां बह्वु रञ्चते ॥ २६ ॥ ( १६ )

२४—( द्वि० ) ' अस्मिन् देवाः ' ( च० ) ' चक्षुः श्रोत्रं जनयन् ब्रह्ममेधाम् '

इति पैप्प० सं० ।

२५—' वाचं श्रेष्ठां यशोऽस्मासु ' इति पैप्प० सं० ।

२६—' तानि कल्पन् ' इति द्विनिकामितः पाठः ।

भा०—( तानि ) पूर्वोक्त प्राण, अपान, व्यान, वाणी, मन, हृदय, चक्षु, श्रोत्र, ब्रह्म, मेधा, यश, अन्न, वीर्य आदि समस्त धातुओं को ( कल्पत् ) धारण करता हुआ ( ब्रह्मचारी ) ब्रह्मचारी ( समुद्रे ) समुद्र के समान ज्ञान और सामर्थ्य में गम्भीर परमेश्वर के आधार पर ( सलिलस्य पृष्ठे ) सलिल के समान सर्व जीवनाधार परमेश्वर के आनन्द रस के ( पृष्ठे ) पृष्ठ पर समुद्र के जल के ऊपर तपते हुए सूर्य के समान ( तपः तप्यमानः ) तप करता हुआ ( अतिष्ठत् ) विराजता है । ( सः ) वह ( स्नातः ) विद्या और व्रत में स्नात, निष्णात होकर ( बभ्रुः ) ज्ञान धारण में समर्थ प्रकाशमान ( पिङ्गलः ) तंजस्वी हो कर ( बहु रोचते ) अत्यन्त अधिक शोभा देता है ।

[ ६ (८) ] पाप से मुक्त होने का उपाय ।

शंतातिर्ऋषिः । चन्द्रमा उत मन्त्रोक्ता देवता । २३ बृहतीगर्भा अनुष्टुप्, १-१७, १९-२२ अनुष्टुभः, १८ पथ्यापंक्तिः । त्रयोविंशच्च सूक्तम् ॥

अग्निं ब्रूमो वनस्पतीनोषधीरुत वीरुधः ।

इन्द्रं बृहस्पतिं सूर्यं ते नो मुञ्चन्त्वंहसः ॥ १ ॥

भा०—( अग्निम् ) ज्ञानवान्, तेजस्वी, पवित्र, परमेश्वर ( वनस्पतीन् ) वनस्पतियों, ( ओषधीः वीरुधः ) ओषधिरूप लताओं, ( इन्द्रम् ) ज्ञानेश्वर्यवान् आचार्य और ( बृहस्पतिं ) वेदवाणी के पालक और ( सूर्यम् ) सर्वप्रेरक, उत्पादक सूर्य के समान ज्ञानी प्रभु के ( ब्रूमः<sup>१</sup> ) गुणों का वर्णन करें कि जिससे ( ते ) वे सब ( नः अंहसः ) हमें पाप से ( मुञ्चन्तु ) मुक्त करें आर्थात् उनके निष्पाप गुण चिन्तन से हमारे हृदय स्वच्छ हों ।

[ ६ ] १-१, स्तुमः यदा इष्टफलं याचामहे इति सायणः ।

ब्रूमो राजानं वरुणं मित्रं विष्णुमथो भगम् ।

अंशं विवस्वन्तं ब्रूमस्ते नो० ॥ २ ॥

भा०—( राजानम् ) सब के राजा, प्रकाशमान ( वरुणम् ) सर्वश्रेष्ठ, ( विष्णुम् ) सर्वव्यापक, ( मित्रम् ) सब के स्नेही मृत्यु से भी त्राणकारी ( अथो भगम् ) और ऐश्वर्यवान् ( अंशम् ) सर्वान्तर्धामी ( विवस्वन्तम् ) सब लोकों को बसाने वाले, सब के हृदयों में नानारूपों से बसने वाले परमात्मा का या इन गुणों के धारण करने वाले महात्माओं का हम ( ब्रूमः ) वर्णन करें कि ( ते नः अंहसः मुञ्चन्तु ) वे हमें अपने गुणों के प्रभाव से पाप से मुक्त करें ।

ब्रूमो देवं सवितारं धातारमुत पूषणम् ।

त्वष्टारमग्रियं ब्रूमस्ते नो० ॥ ३ ॥

भा०—( देवं सवितारम् ) सर्वदाता, सर्वप्रेरक ( धातारं पूषणम् ) सर्वधारक, सर्वपोषक ( त्वष्टारम् ) सर्वजगदुत्पादक ( अग्रियं ) सब के आदि मूलकारण प्रभु परमेश्वर का ( ब्रूमः ) वर्णन करें कि ( ते नः अंहसः मुञ्चन्तु ) वे परमात्मा के समस्त गुण हमें पाप से बचावें ।

गन्धर्वाप्सरसो ब्रूमो अश्विना ब्रह्मणस्पतिम् ।

अर्यमा नाम यो देवस्ते नो० ॥ ४ ॥

भा०—( गन्धर्वाप्सरसः ) सचरित्र नवयुवक पुरुष और सती स्त्रियां ( अश्विनौ ) अश्विगण, माता और पिता ( ब्रह्मणस्पतिम् ) ब्रह्म वेद के पालक, विद्वान् आचार्य और ( अर्यमा ) सर्वश्रेष्ठ, न्यायकारी ( यः देवः ) जो सब देवों का देव राजा है ( ते ) वे ( नः ) हमें ( अंहसः मुञ्चन्तु ) पापों से मुक्त करें ।

अहोरात्रे इदं ब्रूमः सूर्याचन्द्रमसांनुभा ।

विश्वानादित्यान् ब्रूमस्ते नो० ॥ ५ ॥



भा०—( अहोरात्रे ) दिन और रात ( सूर्याचन्द्रमसौ उमौ ) दोनों सूर्य और चन्द्रमा ( विश्वान् आदित्यान् ) समस्त आदित्यों, १२ मासों का ( इदम् ब्रूमः ) इस प्रकार से हम वर्णन करें, कि ( ते नः ग्रहसः मुञ्चन्तु ) वे हमें अपने सत्य प्रभाव से पाप से मुक्त करें ।

वातं ब्रूमः पर्जन्यमन्तरिक्षमथो दिशः ।

आशाश्च सर्वा ब्रूमस्ते नो मुञ्चन्त्वंहसः ॥ ६ ॥

भा०—( वातं पर्जन्यम् अन्तरिक्षम् , अथो दिशः आशाः च सर्वाः ब्रूमः ) वायु, पर्जन्य=मेघ, अन्तरिक्ष और दिशाएं इन समस्त ईश्वर की शक्तियों का हम ( ब्रूमः ) वर्णन करें कि ( ते नः ग्रहसः मुञ्चन्तु ) वे अपने प्रभावों से हमें पाप से मुक्त करें ।

मुञ्चन्तु मा शपथ्या/दहोरात्रे अथो उषाः ।

सोमो मा देवो मुञ्चन्तु यमाहुश्चन्द्रमा इति ॥ ७ ॥

भा०—( शपथ्याद् ) शपथ्य-पर-निन्दा या दूसरे के विषय में कठोर दुःखदायी वचनों के कहने से उत्पन्न होने वाले पाप से ( अहोरात्रे ) दिन और रात ( अथो उषाः ) और उषा ( मा मुञ्चन्तु ) मुझे मुक्त करें । ( सोमः देवः ) सोम देव ( यम् चन्द्रमा आहुः ) जिसको विद्वान् चन्द्रमा कहते हैं वह भी ( मा मुञ्चन्तु ) मुझे पाप से मुक्त कर । अर्थात् दिन रात्रि और उषा काल और चन्द्र को पवित्र और शान्तिकारक मनन करके हम अपने चित्त को परनिन्दा और क्रोध से बचावें ।

पार्थिवा दिव्याः पशवं आरण्या उत ये मृगाः ।

शकुन्तान् पक्षिणो ब्रूमस्ते नो मुञ्चन्त्वंहसः ॥ ८ ॥

७—( दि० ) ' अथो वृषाः ' ( वृ० ) ' आदित्यो ' इति पैप्प० सं० ।

८—( प्र० ) ' ये ग्राम्याः सप्तपदावः ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( पार्थिवाः ) पृथिवी के पर्वत नदी आदि उत्तम पदार्थ और ( दिव्याः ) द्यौः, आकाश के सूर्य, चन्द्र, नक्षत्र, मेघ आदि दिव्य पदार्थ ( आरण्याः पशवः ) अरण्य के रहने वाले सिंह, हाथी आदि पशु ( उत ) और ( ये मृगाः ) जो मृग नाना पशु और ( शकुन्तान् पक्षिणः ) शक्तिशाली पक्षिगण हैं ( ब्रूमः ) हम उनका वर्णन करें। ( ते ) वे सब अपने २ उत्तम गुणों के प्रभाव से ( नः ) हमें ( ग्रंहसः मुञ्चन्तु ) पाप की प्रवृत्तियों से दूर करें।

भवाशर्वाविद्रं ब्रूमो रुद्रं पशुपतिश्च यः ।

इष्ट्या एषां संविद्य ता नः सन्तु सदा शिवाः ॥ ६ ॥

भा०—( भवाशर्वा ) भव और शर्व ( रुद्रं ) रुद्र और ( यः पशुपतिः च ) जो पशुपति हैं उन ईश्वर के विशेष गुणों से युक्त स्वरूपों की ( ब्रूमः ) हम स्तुति करें। और ( याः एषां इष्टूः संविद्यः ) और जो इनके इष्टु, प्रेरक शक्तियाँ या बाण हैं जिन से जीव प्रेरित होते हैं या जिनकी कामना करके प्रयत्न करते हैं हम उनको भी जानें। ( ताः नः सदा शिवाः सन्तु ) वे हमारे लिये सदा सुखकारी हों।

दिवं ब्रूमो नक्षत्राणि भूमिं यज्ञाणि पर्वतान् ।

समुद्रा नद्यो/वेशन्तास्ते नो मुञ्चन्त्वंहसः ॥ १० ॥ ( १७ )

भा०—( दिवं ) सूर्य ( नक्षत्राणि ) नक्षत्र ( यज्ञाणि ) पूज्य स्थान, ( पर्वतान् ) पर्वत, ( समुद्राः ) समुद्र, ( नद्यः ) नदियों ( वेशन्ताः ) जलाशय आदि के ( ब्रूमः ) नाना उत्तम गुण वर्णन करते हैं। ( ते नः ) वे हमें ( ग्रंहसः ) पाप प्रवृत्तियों और भावों से ( मुञ्चन्तु ) मुक्त करें।

९—( प्र० ) ' उग्रः पशु ' इति पैप्प० सं० । ( तु० ) ' संविद्यः ' इति

सायणाभिमतः पाठः ।

१०—( द्वि० ) ' भौमं ' इति पैप्प० सं० । ' समुद्रान् नद्यो वेशन्तान् ' इति मै० सं० ।

सप्तर्षीन् वा इदं ब्रूमोपो देवीः प्रजापतिम् ।

पितृन् यमश्रेष्ठान् ब्रूमस्ते नो० ॥ ११ ॥

भा०—हम ( सप्तर्षीन् ) सात ऋषियों को, ( देवीः अपः ) दिव्य जनों और विचारों के और ( प्रजापतिम् ब्रूमः ) प्रजा पालक परमेश्वर और आत्मा के उत्तम गुणों का वर्णन करते हैं । हम लोग ( यमश्रेष्ठान् ) यम नियम के पालक ब्रह्मचारियों में भी श्रेष्ठ ( पितृन् ) पालक, अपने पूर्वजों और आचार्यों के ( ब्रूमः ) गुण वर्णन एवं पुण्य कथा करते हैं । ( ते नः अंहसः मुञ्चन्तु ) वे हमें पाप भावों से मुक्त करें ।

ये देवा दिविषदा अन्तरिक्षसदश्च ये ।

पृथिव्यां शक्रा ये ध्रितास्ते नो० ॥ १२ ॥

पूर्वार्धः अथ० १० । ६ । १२ ॥

भा०—( ये देवाः ) जो देव, विद्वान्गण ( दिविषदाः ) द्यौलोक में सूर्य आदि रूप से स्थित हैं ( ये अन्तरिक्षसदश्च ) और जो वायु, मेघ आदि अन्तरिक्ष, मध्य आकाश में विराजमान हैं और ( ये ) जो ( शक्राः ) शक्तिमान दिव्य पदार्थ और शक्तिमान, राजर्षि, ब्रह्मर्षि लोग और शक्तिशाली, महापुरुष ( पृथिव्याम् ) इस पृथिवी पर ( ध्रिताः ) विराजमान हैं ( ते नः अंहसः मुञ्चन्तु ) वे हमें पाप के भावों से मुक्त करें ।

आदित्या रुद्रा वसवो दिवि देवा अथर्वानः ।

अङ्गिरसो मनीषिणस्ते नो० ॥ १३ ॥

भा०—( आदित्याः रुद्राः वसवः ) आदित्य के समान ४८ वर्ष के ब्रह्मचारी, ( रुद्राः ) रुद्र, नैष्ठिक ब्रह्मचारी, ( वसवः ) वसु २४ वर्ष के ब्रह्मचारी, अथवा—आदित्य १२ मास, रुद्र ११ प्राण और आत्मा, वसु, पृथिवी आदि लोक, ( दिवि ) जो द्यौःलोक में स्थित या सात्विक स्थिति



में विराजमान ( देवाः ) देवगण, ( अथर्वाणः ) जगत् के रक्षक विद्वान् गण, ( अङ्गिरसः ) ज्ञानी, ( मनीषिणः ) मनस्वी, विचारक लोग हैं ( ते ) वे सब ( नः ) हमें ( अंहसः ) पाप के भावों से ( मुञ्चन्तु ) मुक्त करें ।

युञ्जं ब्रूमो यजमानमृचः सामानि भेषजा ।

यजूषि होत्रा ब्रूमस्ते नो० ॥ १४ ॥

भा०—हम ( यज् ) यज, ( यजमानं ) यजमान, ( सामानि ) साम-वेद के पवित्र गायनों ( भेषजा ) अथर्व-वेद के रोगहारी उपायों और ( यजूषि ) यजुर्वेद के कर्म-कारणों और ( होत्रा ) आहुति या होम आदि कार्यों का ( ब्रूमः ) वर्णन करते हैं । ( ते नः अंहसः मुञ्चन्तु ) वे हमें पापों से मुक्त करें ।

पञ्च राज्यानि वीरुधां सोमश्रेष्ठानि ब्रूमः ।

दर्भो भङ्गो यवः सहस्ते नो० ॥ १५ ॥

भा०—( वीरुधाम् ) लताओं के ( पञ्च ) पांच ( राज्यानि ) राज्यों या श्रेणियों का हम ( ब्रूमः ) वर्णन करते हैं । ( सोमश्रेष्ठानि ) जिनमें सबसे श्रेष्ठ सोम है और शेष चार ( दर्भः भङ्गः यवः सहः ) दर्भ, भङ्ग-पण, यव और सहस्=सहमान ओषधि हैं । अथवा—( वीरुधां ) नाना प्रकार से शत्रुओं को रोकने वालों के पांच राज्यों का वर्णन करते हैं जिनमें ( सोमश्रेष्ठानि ) सोम अर्थात् राजा ही सर्वश्रेष्ठ है । और शेष चार ( दर्भः ) शत्रुवाती, ( भङ्गः ) शत्रु के नगर तोड़ने वाले, ( यवः ) परे हटाने वाले और ( सहः ) उनको दबाने वाले पुरुष विद्यमान होते हैं । अथवा—लताओं के ( पञ्च राज्यानि ) राजा-वैद्य द्वारा प्रयुक्त पत्र, कारण्ड, पुष्प, फल और मूल पांच अंगों का वर्णन करते हैं उन में सोम श्रेष्ठ है, दर्भ, भङ्ग, यव और सहस् ये ओषधियां उससे उतर कर हैं । ( ते नः अंहसः मुञ्चन्तु ) वे हमें पाप से मुक्त करें ।

अरायान् ब्रूमो रक्षांसि सर्पान् पुण्यजनान् पितृन् ।

मृत्यूनेकशतं ब्रूमस्ते नो० ॥ १६ ॥

भा०—( अरायान् ) धन सम्पत्ति से रहित दरिद्रों, ( राक्षसान् ) दुष्ट पुरुषों, ( सर्पान् ) सापों, ( पुण्यजनान् ) प्रजापीडक मायावी लोगों और ( पितृन् ) उनसे बचाने वाले पालकों का ( ब्रूमः ) हम नाना प्रकार से वर्णन करते हैं और ( एकशतं मृत्यून् ब्रूमः ) एक सौ एक या सौ प्रकार की मृत्युओं, देह से प्राणों के छूटने के प्रकारों का वर्णन करते हैं । ( ते ) वे सब ( नः ) हमें ( अंहसः ) पाप कर्म से ( मुञ्चन्तु ) छुड़ा दें ।

ऋतून् ब्रूम ऋतुपतीनार्त्तवानुत हायनान् ।

समाः संवत्सरान् मासास्ते नो० ॥ १७ ॥

भा०—( ऋतून् ) ऋतुओं, ( ऋतुपतीन् ) ऋतुपतियों, ( आर्त्तवान् ) ऋतु पर हाने वाले विशेष वृक्ष आदि पदार्थों और घटनाओं और उन ( हायनान् ) हायनों, अयन के परिवर्तन कालों का, ( समाः ) समान दिन रात्रि वाले कालों का और समाओं और ( संवत्सरान् ) संवत्सरों का ( ब्रूमः ) वर्णन करते हैं ( ते नः ) वे हमें ( अंहसः मुञ्चन्तु ) पाप से मुक्त करें ।

‘हायन, समा, संवत्सर’—ये वर्ष के ही पर्याय हैं । परन्तु इन शब्दों का प्रयोग चान्द्र, सौर और प्रायः सावन भेद से किया जाता है । अतः उन तीनों का एक साथ ग्रहण किया गया है ।

‘ऋतुपति’—वसन्त, ग्रीष्म, वर्षा, शरद् और हेमन्त, शिशिर इनके क्रम से वसु, रुद्र, आदित्य, ऋभु और मरुद्-गण ऋतुपति हैं ।

एतं देवा दक्षिणतः पश्चात् प्राञ्च उदेत ।

पुरस्तादुत्तराच्छुक्रा विश्वं देवाः समेत्य ते नो० ॥ १८ ॥



भा०—हे ( देवाः ) देव गण, राजाओं और विद्वान् पुरुषों ! आप लोग ( दक्षिणतः एत ) दक्षिण दिशा से आओ, ( पश्चात् विश्वे देवाः ) हे शक्तिशाली समस्त राजाओं ! और विद्वान् पुरुषों ! ( उत्तरात् ) उत्तर दिशा से भी आप लोग ( पुरस्तात् ) हम लोगों के समक्ष ( समेत्य ) आकर उपस्थित होओ । और अपने आदर्श जीवनों से ( ते ) वे सब ( नः अंहसः मुञ्चन्तु ) हमें पाप कर्म से मुक्त करें ।

विश्वान् देवानिदं ब्रूमः सत्यसंधानृतावृधः ।

विश्वाभिः पत्नीभिः सह ते नो० ॥ १६ ॥

भा०—( विश्वान् ) समस्त ( सत्यसंधान् ) सत्य प्रतिज्ञा करने वाले ( ऋतावृधः ) और सत्य की वृद्धि करने वाले ( देवान् ) देव, विद्वान् अधिकारी पुरुषों से ( इदं ब्रूमः ) हम यह प्रार्थना करते हैं कि वे ( विश्वाभिः पत्नीभिः ) अपनी समस्त पत्नियों या पालक शक्तियों सहित ( नः ) हम प्रजाओं को ( अंहसः मुञ्चन्तु ) पाप से छुड़ावें ।

सर्वान् देवानिदं ब्रूमः सत्यसंधानृतावृधः ।

सर्वाभिः पत्नीभिः सह ते नो० ॥ २० ॥

भा०—( सर्वान् सत्यसंधान् ऋतावृधः देवान् इदं ब्रूमः ) समस्त सत्य-प्रतिज्ञ, सत्यव्यवहार आचरण को बढ़ाने वाले प्रजाके भीतर रहनेवाले विद्वानों से भी हम ये प्रार्थना करते हैं कि ते सर्वाभिः पत्नीभिः नः अंहसः मुञ्चन्तु) वे अपनी समस्त धर्मपत्नियों या पालक शक्तियों सहित हमें पाप कर्म से मुक्त करें ।

भूतं ब्रूमो भूतपतिं भूतानामुत यो वृशी ।

भूतानि सर्वा संगत्य ते नो मुञ्चन्त्वंहसः ॥ २१ ॥

भा०—( भूतं ) सत्तावान्, सामर्थ्यवान् पुरुष ( भूतपतिम् ) सामर्थ्य-वान् पुरुषों के स्वामी ( उत ) और ( यः ) जो ( भूतानां वृशी ) भूत



समस्त प्राणियों का वश करनेहारा है उनकी ( ब्रूमः ) हम स्तुति करते हैं। (सर्वा भूतानि संगत्य) समस्त प्राणी मिल कर (ते) वे (नः अंहसः मुञ्चन्तु) हमें पाप कर्म से बचावें। सत्तावाले शक्तिशाली पुरुष और समस्त प्रजा के जन संगठन करके प्रजा की ऐसी व्यवस्था करें कि प्रजावासी पापाचरण न करें।

या देवीः पञ्च प्रदिशो ये देवा द्वादशर्तवः ।

संवत्सरस्य ये दंष्ट्रास्ते नः सन्तु सदा शिवाः ॥ २२ ॥

भा०—( याः ) जो ( देवीः ) दिव्यगुणयुक्त, प्रकाशयुक्त ( पञ्च ) पांच (प्रदिशः) मुख्य दिशाओं के समान गुरु आदि पांच शिक्त हैं और ( ये देवाः ) जो देव स्वभाव के ( द्वादश ऋतवः ) बारह ऋतु के मधु माधव आदि मास हैं और ( ये ) जो ( संवत्सरस्य दंष्ट्राः ) संवत्सर की दाढ़ों के समान दिन और रात में आने वाले जीवन के भयोत्पादक अवसर हैं ( ते ) वे ( नः ) हमें ( सदा ) सदा ( शिवाः सन्तु ) कल्याणकारी हों ।

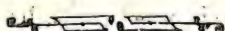
यन्मातलीं रथक्रीतममृतं वेदं भेषजम् ।

तदिन्द्रो अप्सु प्रावेशयत् तदापो दत्त भेषजम् ॥ २३ ॥ (१८)

भा०—( मातलिः ) मातलि, ज्ञान का संग्रह करने वाला, जीव ( यत् ) जिस ( भेषजम् ) सर्व भव रोग निवारक ( रथक्रीतम् ) रथ-देवरूप रथ या विषयों के इन्द्रियरसों के परित्याग के बदले में प्राप्त ( अमृतम् ) अपने अमृत स्वरूप को ( वेद ) साक्षात् जान लेता है ( तत् ) उस अमृत-स्वरूप आत्मा को ( इन्द्रः ) परमेश्वर ( अप्सु प्रावेशयत् ) आस प्राजाओं में या प्रजावान् पुरुषों में प्रविष्ट कराता है । ( आपः ) समस्त आस पुरुष ( तत् भेषजम् दत्त ) उस परम औषधरूप आत्मज्ञान को हमें प्रदान करें ।

॥ इति तृतीयोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सूक्तद्वयम्, ऋचश्चैकोनपञ्चाशत् । ]



[ ७ ] सर्वोपरि विराजमान उच्छिष्ट ब्रह्म का वर्णन ।

अथर्वा ऋषिः । अध्यात्म उच्छिष्टो देवता । ६ पुरोष्णिग् बाहृतपरा, २१ स्वराड्, २२ विराट् पथ्यावृहती, ११ पथ्यापंक्तिः, १-५, ७-१०, २०, २२-२७ अनु-  
ष्टुभः । सप्तविंशच्चै सक्तम् ॥

उच्छिष्टे नाम रूपं चोच्छिष्टे लोक आहितः ।

उच्छिष्ट इन्द्रश्चाग्निश्च विश्वमन्तः समाहितम् ॥ १ ॥

भा०—पूर्वोक्त ब्रह्मादन का ही दूसरा नाम 'उच्छिष्ट' है । ( उच्छिष्टे ) समस्त जगत् के प्रलय हो जाने के अनन्तर जो शेष रह जाता है अथवा 'नेति' 'नेति' इस भावना से समस्त प्रपञ्चों का निषेध कर देने पर जो सबसे अतिरिक्त 'सत्' शेष रह जाता है वह 'पर-ब्रह्म' 'उच्छिष्ट' है । उसमें ( नाम रूपं च ) नाम अर्थात् शब्द से कहे जाने योग्य और 'रूप' चक्षु से देखे जाने योग्य दोनों प्रकार का जगत् ( आहितम् ) स्थिर है । ( उच्छिष्टे लोक आहितः ) यह 'लोक' सर्वदृष्ट आत्मा अथवा यह सूर्यादि समस्त लोक उस उच्छिष्ट में स्थित हैं । ( उच्छिष्टे इन्द्रः च अग्निः च ) उस 'उच्छिष्ट' में इन्द्र अर्थात् वायु और अग्नि स्थित हैं और ( विश्वम् ) यह समस्त विश्व उसके ( अन्तः ) भीतर ( सम आहितम् ) भली प्रकार विराजमान है ।

उच्छिष्टे द्यावापृथिवी विश्वं भूतं समाहितम् ।

आपः समुद्र उच्छिष्टे चन्द्रमा वात आहितः ॥ २ ॥

भा०—( उच्छिष्टे द्यावापृथिवी ) उस पूर्वोक्त 'उच्छिष्ट' नाम परब्रह्म में, आकाश और पृथिवी और ( विश्वं भूतं समाहितम् ) समस्त उत्पन्न कार्य-

[ ७ ] १- ' नाम रूपाणि ' इति पैप्प० सं० ।

२- ( च० ) ' वाताहित ' इति पैप्प० सं० ।



जगत् भी स्थित है । ( आपः समुद्रः उच्छिष्टे ) जल और समुद्र उसी ' उच्छिष्ट ' में हैं और ( वातः चन्द्रमाः आहितः ) उसी ' उच्छिष्ट ' में चन्द्रमा और वायु भी स्थित हैं ।

सद्बुच्छिष्टे असंश्रुभौ मृत्युर्वाजः प्रजापतिः ।

लौक्या उच्छिष्टे आयत्ता वृश्च दृश्चापि श्रीर्मयि ॥ ३ ॥

भा०—( उच्छिष्टे ) ' उच्छिष्ट ' नाम सर्वोत्कृष्ट, सर्वोपरि विराजमान, उस परब्रह्म में ( सत् ) 'सत्' या सत्ता के अन्तर्गत समस्त भाव रूप जगत् और ( असत् ) अभाव रूप या अव्यक्त रूप प्रकृति ( उभौ ) वे दोनों और ( मृत्युः ) मृत्यु जो सब प्राणियों को जीवित दशा से शरीर रहित करता है ( वातः ) अन्न और बल ( प्रजापतिः ) प्रजा का पालक मेघ सब उसी में विद्यमान हैं । ( उच्छिष्टे ) उस सर्वोत्कृष्ट पर ब्रह्म में ( लौक्याः ) समस्त लोकों में विद्यमान प्रजापुं ( वृः च ) सबका आवरण करने वाला यह महान् आकाश ( दृः च ) और सबका ' दृ ' अर्थात् द्रावक या गति देने वाला काल भी ( उच्छिष्टे आयत्ताः ) उसी उत्कृष्ट पर ब्रह्म में बंधे हैं । इसी प्रकार ( मयि ) मुक्त आत्मा में विद्यमान ( श्रीः ) जो चेतनास्वरूप शोभा है वह भी उसी की है ।

दृढो दृहस्थिरो न्यो ब्रह्म विश्वसृजो दश ।

नाभिमिव सर्वतश्चक्रमुच्छिष्टे देवताः श्रिताः ॥ ४ ॥

भा०—( दृढः ) सब से अधिक बलवान्, सब से बड़ा ( दृहस्थिरः ) बल से सर्वत्र स्थिर यह लोक, ( न्यः ) उसके भीतर गति देने वाला ( ब्रह्म ) ब्रह्म वेद और ( विश्वसृजः ) समस्त संसार के बनाने वाले ( दश ) दशों प्राण और पंचभूत आदि तत्त्व, स्थूल और सूक्ष्म तत्त्व और समस्त

३—( च० ) ' वृश्च दृश्च वृश्चीर्ययि [ ? ] ' इति पैप्प० सं० ।

४—' दृहः । स्थिरः ' इति बहुत्र पदपाठः ।



( देवताः ) देव, सूर्यादि लोक ( नाभिम् सर्वतः चक्रम् इव ) नाभि के चारों ओर चक्र के समान ( उच्छिष्टे श्रिताः ) उस ' उच्छिष्ट ' में ही आश्रित हैं ।

‘ यय ’ का स्वरूप छान्दोग्य उपनिषद् में वर्णित है ।

ऋक् साम यजुरुच्छिष्ट उद्गीथः प्रस्तुतं स्तुतम् ।

हिङ्कार उच्छिष्टे स्वरः साम्नो मेडिश्च तन्मयि ॥ ५ ॥

भा०—( ऋक् ) ऋग्वेद, ( साम ) सामवेद, ( यजुः ) यजुर्वेद ये ( उच्छिष्टे ) उच्छिष्ट में ही विराजमान हैं । इसी प्रकार ( साम्नः ) साम सम्बन्धी, ( उद्गीथः ) उद्गीथ, उद्गाता से गाया गया सामभाग, ( प्रस्तुतम् ) प्रस्तोता से स्तुति किया गया सामभाग और ( स्तुतम् ) स्तवन द्वारा उपस्थित साम भाग, ( हिङ्कारः ) ‘ हिं ’ रूप से साम के प्रारम्भ में उद्गाता आदि द्वारा किया गया सामभाग, ( स्वरः ) स्वर, क्रुष्ट, प्रथम, द्वितीय, तृतीय, चतुर्थ, मन्द्र, अति मन्द्र आदि सात स्वर अथवा अ, आ, इ, ई इत्यादि स्वर ( मेडिः च ) और ‘ मेडि ’ ऋचा के अक्षरों को परस्पर मिलाने वाला ‘ स्तोम ’ या साम सम्बन्धी वाक् ये सब ( उच्छिष्टे ) उच्छिष्ट में आश्रित हैं । ( तन्मयि ) वह परम सूक्ष्म उच्छिष्ट मुक्त आत्मा में समृद्ध हों ।

ऐन्द्रानं पावमानं महानाम्नीर्महावृतम् ।

उच्छिष्टे यज्ञस्याङ्गान्यन्तर्गर्भं इव मातारं ॥ ६ ॥

भा०—( मातरि ) माता के ( अन्तर्गर्भः इव ) भीतर के गर्भ में जिस प्रकार बालक के अंग पुष्ट होते हैं और बनते हैं उसी प्रकार ( उच्छिष्टे )

५—( द्वि० ) ‘ उद्गीतः प्रस्तुतं स्थितं ’ ( च० ) ‘ साम्नो मीडुः ’ इति

पैप्प० सं० ।

‘ उच्छिष्ट ’ में ( ऐन्द्राग्नम् ) इन्द्र और अग्नि सम्बन्धी सामवेद के भाग ( पावमानम् ) पवमान सम्बन्धी सामवेद के भाग ( महानाग्नीः ) महानाग्नी नाम ऋचाएं ( महाव्रतम् ) साम का ‘ महाव्रत ’ नामक प्रकरण ये सब ( यज्ञस्य अंगानि ) यज्ञ के अंग हैं वे सब उसी परमात्मा के भीतर उत्पन्न होते और पुष्ट होते हैं ।

ऐन्द्रकाण्ड, आग्नेयाण्ड, पावमानकाण्ड और महानाग्नी आर्चिक महाव्रत नामक उत्तरार्चिक ये सामवेद के भाग हैं । वे सब ‘ उच्छिष्ट ’ नामक सर्वोच्छिष्ट परमात्मा के भीतर हैं । ये सब उसी की महिमा का वर्णन करते हैं ।

राजसूयं वाजपेयमग्निष्टोमस्तदध्वरः ।

अर्काश्वमेधावुच्छिष्टे जीववर्हिर्मदिन्तमः ॥ ७ ॥

भा०—( राजसूयं ) राजसूय यज्ञ, ( वाजपेयं ) वाजपेय यज्ञ, ( अग्निष्टोमः ) अग्निष्टोम यज्ञ और ( तत् अध्वरः ) वह नाना प्रकार के हिंसारहित ज्ञानमय यज्ञ और ( अर्काश्वमेधौ ) विराट् रूप से उपासना करने योग्य चित्ति याग और अश्वमेध यज्ञ और ( मदिन्तमः ) सब से अधिक आनन्दप्रद ( जीववर्हिः ) जीव की शक्तियों को बढ़ाने वाला ब्रह्मोपासनामय उपनिषत् भाग सब ( उच्छिष्टे ) उस उत्कृष्टतम परब्रह्म में संगत होता है । ये सब यज्ञ और उपासना और साधनाएं उस परमेश्वर का ही वर्णन करती हैं ।

अग्न्याग्नेयमथां दीक्षा कामप्रशुन्दसा सह ।

उत्सन्ना यज्ञाः सत्ताण्युच्छिष्टेष्वे समाहिताः ॥ ८ ॥

७- ( द्वि० ) ‘ ततोऽध्वरः ’ इति पृष्प० सं० ।

८- ‘ उत्सन्न यज्ञाः ’ इति सायणाभिमतः ।



भा०—( अग्न्याधेयम् ) अग्नि आधान करने योग्य यज्ञ कर्म ( अथो )  
 और ( दीक्षा ) दीक्षा, ( कामप्रः ) सर्व कामना के पूर्ण करने वाले काम्य  
 कर्म ( छन्दसा सह ) ' छन्दस् ' गायत्री आदि अथवा अथर्व-वेद सहित  
 ( उत्सन्नाः यज्ञाः ) वे ब्रह्म-यज्ञ जिनसे जीव मुक्त होकर उत्तम लोक, मोक्ष  
 में निर्वन्ध होकर गति करते हैं अथवा वे यज्ञकर्म या प्रजापति के रूप जो  
 काल क्रम से लुप्त हो जाते हैं और ( सत्राणि ) सोम याग आदिक बृहद्  
 याग नामक सत्र ये सब ( उच्छिष्टे अधि समाहिताः ) ' उच्छिष्ट ' उस  
 सर्वोत्कृष्ट परम मोक्षमय ब्रह्म में ही ( समाहिताः ) आश्रित हैं ।

अग्निहोत्रं च श्रद्धा च वषट्कारो व्रतं तपः ।

दक्षिणेष्टं पूर्तं चोच्छिष्टेधि समाहिताः ॥ ६ ॥

भा०—( अग्निहोत्रं च ) अग्निहोत्र ( श्रद्धा च ) और श्रद्धा और  
 ( वषट्कारः ) वषट्कार, स्वाहाकार ( व्रतं, तपः ) व्रत और तप ( दक्षिणा  
 इष्टा पूर्तं च ) दक्षिणा यज्ञ और कूप तालाब बनवाने आदि सब  
 परोपकार के पुण्य कार्य ( उच्छिष्टे अधि समाहिताः ) उत्कृष्टतम, सर्वोपरि  
 प्रतिपाद्य परब्रह्म में ही आश्रित हैं । वह ईश्वर न हो तो ये सब भी न हों ।

एकरात्रो द्विरात्रः सद्यः क्रीः प्रक्रीरुक्थ्यः ।

ओतं निहितमुच्छिष्टे यज्ञस्याणूनि विद्यया ॥ १० ॥ ( १६ )

भा०—( एकरात्रः द्विरात्रः ) एक दिन में समाप्त होने योग्य और दो  
 दिन में समाप्त होने योग्य, सोमयाग विशेष और ( सद्यः क्रीः, प्रक्रीः ) सद्य-  
 स्क्री और प्रक्री नामक विशेष प्रकार के सोम याग ( उक्थ्यः ) अग्निष्टोम के  
 बाद के स्तुति मन्त्रों के उच्चारण रूप ' उक्थ्य ' ये सब ( उच्छिष्टे ) उत्कृष्ट-  
 तम परम परमेश्वर में ( ओतम् ) गुंथे हुए हैं और उसी में ( निहितम् )

९—( च० ) ' उच्छिष्टेऽति ' इति पैप्प० सं० ।

१०—( च० ) ' यज्ञस्याणूनि विद्यया ' इति पैप्प० सं० ।



आश्रित हैं । और ( यज्ञस्य ) यज्ञ के ( अणूनि ) छोटे २ भाग भी ( विद्यया ) अपने ज्ञान तत्त्व के रूप से उसी ' उच्छिष्ट ' परमात्मा में आश्रित हैं । अर्थात् समस्त प्रकार के सोमयाग सब यज्ञ के छोटे भाग भी उसी परमात्मा का वर्णन करते हैं ।

चतुरात्रः पञ्चरात्रः पञ्चात्रश्चोभयः सह ।

षोडशी संतरात्रश्चोच्छिष्टाज्जहिरे सर्वे ये यज्ञा अमृते हिताः ॥११॥

भा०—( चतुरात्रः पञ्चरात्रः, षड्रात्रः ) चार दिनों, पांच दिनों और छः दिनों में होने वाले नाना प्रकार के सोमयाग और इसी प्रकार ( उभयः सह ) इनके साथ इनके द्विगुणित अष्टरात्र, दशरात्र, द्वादशरात्र ( सप्तरात्रः ) सप्तरात्र और चतुर्दशरात्र नामक सोमयाग और ( षोडशी ) ' षोडश ' नाम स्तोत्र वाला षोडशी-याग ( ये यज्ञाः ) ये जो भी यज्ञ ( अमृते हिताः ) अमर आत्मा या मोक्ष धाम में आश्रित हैं ( सर्वे ) वे सब ( उच्छिष्टात् जहिरे ) ' उच्छिष्ट ' सर्वोच्छिष्ट परमात्मा से उत्पन्न होते हैं ।

प्रतीहारो निधनं विश्वजिच्चाभिजिच्च यः ।

सान्हातिरात्रावुच्छिष्टे द्वादशाहोऽपि तन्मयि ॥ १२ ॥

भा०—( प्रतीहारः निधनं ) साम गान के भाग ' प्रतीहार ' और ' निधनं ' ( विश्वजित् च अभिजित् च यः ) और जो विश्वजित् याग और अभिजित् याग हैं और ( सान्हातिरात्रौ ) सान्ह और अतिरात्र नामक याग और ( द्वादशाहः ) द्वादशाह नामक याग भी ( उच्छिष्टे ) उस उच्छिष्ट परमात्मा में ही आश्रित हैं । वे भी उसी के स्वरूप का वर्णन करते हैं । ( तत् ) वह प्रभु ( मयि ) मुझ में, मेरे आत्मा में सम्पन्न हों, मेरी शक्ति और श्री की वृद्धि करें ।

सूनृता संनतिः क्षेमः स्वधोर्जामृतं सहः ।

उच्छिष्टे सर्वे प्रत्यञ्चः कामाः कामेन तातृपुः ॥ १३ ॥

भा०—( सूनृता ) उत्तम शुभ, सत्य वाणी ( संनतिः ) उत्तम भक्ति भाव अथवा उत्तम फल की प्राप्ति ( क्षेमः ) कल्याणमय वृद्धि, ( स्वधा ) अन्न, ( ऊर्जा ) बलकारी विशेष शक्ति ( अमृतम् ) परम आनन्द रूप अमृत और ( सहः ) बल और ( सर्वे प्रत्यञ्चः कामाः ) सब आत्मा में साक्षात् अनुभव होने वाली अभिलाषाएं जो ( कामेन ) काम्य फल से अथवा पूर्ण काम या पूर्वोक्त कामसूक्त में प्रतिपादित सर्वकाम परमात्मा के दर्शन से तृप्त हो जाते हैं वे सब ( उच्छिष्टे ) उस परमोत्कृष्ट परमात्मा में आश्रित हैं ।

नव भूमीः समुद्रा उच्छिष्टेऽपि श्रिता दिवः ।

आ सूर्यो भात्युच्छिष्टेहोरात्रे अपि तन्मयि ॥ १४ ॥

भा०—( नव भूमीः ) नव भूमियां ( समुद्राः ) समस्त समुद्र और ( दिवः ) सब आकाश के भाग भी ( उच्छिष्टे अपि श्रिताः ) उस उत्कृष्ट परमात्मा में आश्रित हैं । ( उच्छिष्टे ) उस परमात्मा के आश्रय में ( सूर्यः आभाति ) सूर्य प्रकाशमान हो रहा है । ( अहोरात्रे अपि ) दिन रात भी उसी पर आश्रित हैं । ( तत् मयि ) वह परमात्मा मुझ में, मेरे अन्तरात्मा में प्रकाशित हो ।

उपह्वयं विषुवन्तं ये च यज्ञा गुहा हिताः ।

विमर्ति भर्ता विश्वस्योच्छिष्टो जनितुः पिता ॥ १५ ॥

१३—( च० ) ' तृप्पन्ति ' इति पैप्प० सं० । ' क्षेम स्वधो ' इति बहुत्र ।

१४—( प्र० ) ' भूम्यां समुद्रस्योच्छिष्टे ' ( च० ) ' रात्रे च तन्मयि ' इति पैप्प० सं० ।

१५—' यज्ञादिवि श्रिताः ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( उपहव्यं ) ' उपहव्य ' नामक सोमयाग और ( विषुवन्तं ) विषुवान् नामक अर्थात् ' गवाम्-अयन ' नामक संवत्सर के छः २ मासों के दोनों पूर्व और उत्तर पक्षों के बीच में ' एक विंशस्तोम ' नामक सोम-याग और ( ये च ) और भी जो ( यज्ञाः ) यज्ञ, उस परमात्मा के उपासना के नाना प्रकार हैं जो ( गुहा हिताः ) विद्वानों के हृदय में और ब्रह्माण्ड की रचना कौशल में अज्ञात रूप से वर्तमान हैं उन सबको ( विश्वस्य भर्ता ) विश्व का भरण पोषण करने वाला ( जनितुः पिता ) उत्पादक कारण का पालक, परम कारण परमपिता ( उच्छिष्टः ) सर्वोत्कृष्ट परमेश्वर ( विभर्ति ) स्वयं धारण करता है ।

यज्ञ में—' उपहव्य ' और ' विषुवत् ' आदि विशेष भाग हैं जो कालात्मक संवत्सर प्रजापति के यज्ञ प्रजापति के शरीर में विशेष भागों के उपलक्षक हैं ।

पिता जनितुरुच्छिष्टोऽसौः पौत्रः पितामहः ।

स क्षियति विश्वस्येशानो वृषा भूम्यामति क्ष्यः ॥ १६ ॥

भा०—वह ( उच्छिष्टः ) सब से उत्कृष्ट, दृश्य जगत् से भी परे विद्यमान परमात्मा ( जनितुः ) समस्त उत्पादक प्राणियों और लोकों का भी ( पिता ) स्वयं पालक है । और ( असौः ) प्राण शक्ति का स्वयं ( पौत्रः ) पुत्र का भी पुत्र, मानो स्वयं व्यक्त देहों में प्रकट होने वाला है, और स्वयं इस महान् विराट् देहों का निर्माता होने से ( पितामहः ) उस का पितामह है । ( सः ) वह ( विश्वस्य ईशानः ) समस्त संसार का स्वामी, ( वृषा ) समस्त सुखों और जीवनों की वर्षा करने हारा होकर ( भूम्याम् ) इस भूमि पर ( अतिक्ष्यः ) सबको अतिक्रमण करके सब से ऊंचा होकर ( क्षियति ) विराजमान है ।



‘असु’ का पुत्र ‘देह’ देह या मन उसमें ज्योति रूप से प्रकट होने से उसका वह ‘पौत्र’ है। और जीव के उत्पादकों का उत्पादक होने से ‘पितामह’ है।

ऋतं सत्यं तपो राष्ट्रं श्रमो धर्मश्च कर्म च ।

भूतं भविष्यदुच्छिष्टे वीर्यं लक्ष्मीर्वलं बलं ॥ १७ ॥

भा०—(ऋतं) ऋत, (सत्यं) सत्य, (तपः) तप, (राष्ट्रं) राष्ट्र, (धर्मः च) धर्म और (कर्म च) कर्म, (भूतं भविष्यत्) भूत और भविष्यत् (वीर्यं) वीर्य, (लक्ष्मीः) लक्ष्मी और (बलं) बल ये सब ऐश्वर्य उस (बले) बलशाली (उच्छिष्टे) सर्वोत्कृष्ट परमात्मा में विद्यमान हैं।

समृद्धिरोज आकूतिः क्षत्रं राष्ट्रं षडुर्व्यः ।

संवत्सरोऽधुच्छिष्ट इडां प्रैषा ग्रहा हविः ॥ १८ ॥

भा०—(समृद्धिः) समस्त सम्पत्तियां, (ओजः) तेज, वीर्य (आकूतिः) संकल्प (क्षत्रं) क्षात्रबल (राष्ट्रं) राष्ट्र (षड् उर्व्यः) छहों महान् पदार्थ द्यौः, पृथिवी, दिन, रात्रि, आपः, ओषधि, ये छहों (संवत्सरः) वर्ष (इडा) अन्न, (प्रैषाः) मन्त्र या मानस संकल्प, (ग्रहाः) यज्ञ के देवताओं के नाम पर दिये सोमांश अथवा इन्द्रियगण (हविः) चरु पुरोडाश आदि अथवा अन्न ये सब (अधि उच्छिष्टे) उसी ईश्वर में आश्रित, उसीके बल पर और उसीके द्वारा उत्पन्न और प्राप्त है।

चतुर्होतार आप्रियश्चातुर्मास्यानि नीविदः ।

उच्छिष्टे यज्ञा होत्राः पशुकन्धास्तदिष्टयः ॥ १९ ॥

भा०—(चतुर्होतारः) चतुर्होतृ नामक अनुवाक, (आप्रियः) पशु-याग सम्बन्धी प्रयोगों को याज्या मन्त्र, (चातुर्मास्यानि) चातुर्मास्य में

किये जाने योग्य वैश्वदेव, वरुणप्रधास, साकमेध, शुनासिरीय आदि पर्व और ( निविदः ) स्तुति करने योग्य इष्ट देव के विशेष गुण प्रदर्शक वेद की ऋचाणुं, ( यज्ञाः ) यज्ञ ( होत्राः ) होता आदि सात ऋत्विक् ( पशुबन्धाः ) पशु बन्ध द्वारा किये जाने वाले सोम याग के अंगभूत यज्ञ और ( तदिष्टयः ) उनके बीच की अङ्ग रूप इष्टियें ये सब ( उच्छिष्टे ) उस सर्वोत्कृष्ट ब्रह्म में आश्रित हैं, उन सबका तात्पर्य परब्रह्मपरंक है । उनकी सदा ब्रह्म विषयक व्याख्या करनी चाहिये ।

अर्धमासाश्च मासाश्चार्तवा ऋतुभिः सह ।

उच्छिष्टे घोषिणीरापः स्तनयित्नुः श्रुतिर्मही ॥ २० ॥ ( २० )

भा०—( अर्धमासाः च ) अर्धमास=पक्ष ( मासाः च ) मास, ( ऋतुभिः सह आर्तवाः ) ऋतुओं सहित ऋतुओं में उत्पन्न नाना पदार्थ ( घोषिणीः आपः ) घोषणा या गर्जना करने वाली जलधाराणुं ( स्तनयित्नुः ) गर्जने हारा मेघ या बिजुली और ( मही ) बड़ी भारी यह पृथिवी और ( श्रुतिः ) परम ज्ञानमय वेद वाणी अथवा ( मही श्रुति ) बड़ी पूजनीय श्रुति, वेद वाणी ये सब ( उच्छिष्टे ) उत्कृष्ट परब्रह्म में ही आश्रित हैं । ये सब उसी की शक्ति के चमत्कार हैं ।

शर्कराः सिकता अश्मान ओषधयो वीरुघस्तृणा ।

अभ्राणि विद्युतां वर्षमुच्छिष्टे संश्रिता श्रिता ॥ २१ ॥

भा०—( शर्कराः ) बजरी, पथरीली बालू, ( सिकताः ) बालू ( अश्मानः ) पत्थर, ( ओषधयः ) ओषधियां, ( वीरुघः ) लताणुं, ( तृणा ) घास, ( अभ्राणि ) मेघ, ( विद्युतः ) बिजुलियां, ( वर्षम् ) वर्षा ये सब

२०—( च० ) ' शुचिर्मही ' इति सायणाभिमतः ।

२१—( प्र० ) ' सिकताश्मान ' इति पैप्प० सं० ।

( उच्छिष्टे ) उस सर्वोत्कृष्ट परमेश्वर में ( सं-श्रिता <sup>१</sup> ) भली प्रकार आश्रय लेकर ( श्रिता <sup>१</sup> ) अपनी सत्ता बनाये हुए हैं, टिके हुए हैं ।

राद्धिः प्राप्तिः समाप्तिर्व्याप्तिर्मह एवतुः ।

अत्याप्तिरुच्छिष्टे भूतिश्चाहिता निहिता हिता ॥ २२ ॥

भा०—( राद्धिः ) फल की सिद्धि या आराधना, ( प्राप्तिः ) परम फल की प्राप्ति, ( समाप्तिः ) सर्व कर्म की समाप्ति, ( व्याप्तिः ) नाना मनोरथानुरूप फलों को प्राप्त करना, ( महः ) तेज और आनन्द उत्सव करना, ( एवतुः ) वृद्धि, ( अत्याप्तिः ) आशा से अधिक फल पाना, ( भूतिः ) नाना समृद्धि, ये सब ( उच्छिष्टे ) उत्कृष्टतम परमेश्वर में ( आहिता ) स्थित होकर ( निहिता ) सुरक्षित है और इसीलिये ( हिता ) जीव लोक के हित कर भी हैं । अथवा ( हिता निहिता ) समस्त हितकारी पदार्थ भी उसी परमेश्वर में आश्रित हैं ।

यच्च प्राणति प्राणेन यच्च पश्यति चक्षुषा ।

उच्छिष्टाज्जज्ञिरे सर्वे दिवि देवा दिविश्रितः ॥ २३ ॥

भा०—( यत् च ) जो भी प्राणि वर्ग ( प्राणेन प्राणति ) प्राण द्वारा प्राण लेता है । ( यत् च चक्षुषा पश्यति ) और जो भी आंख से देखता है और ( सर्वे ) समस्त ( दिवि-श्रितः ) आकाश में आश्रित सूर्य, चन्द्र आदि ( देवाः ) प्रकाशमान पदार्थ या ( दिविश्रिताः देवाः ) प्रकाशमय मोक्षपद में आश्रित विद्वान् लोग सभी ( उच्छिष्टात् जज्ञिरे ) उस सर्वोत्कृष्ट परमेश्वर से उत्पन्न होते हैं ।

१. नपुंसकमनपुंसकेनैकवचास्यान्यतरस्याम् । इति नपुंसकं शेषः ।

२२—( च० ) ' हिताः ' इति सायणाभिमतः ।



ऋचः सामानि छन्दांसि पुराणं यजुषा सह ।

उच्छिष्टाज्जज्ञिरे० ॥ २४ ॥

भा०—( ऋचः ) ऋग्वेद के मन्त्र, ( सामानि ) सामवेद और उसके सहस्रों सामगान के भेद, ( छन्दांसि ) गायत्री आदि छन्द अथवा अथर्व के मन्त्र ( यजुषा सह पुराणं ) यजुर्वेद, कर्मप्रवर्तक मन्त्रों के साथ २ सृष्टि उत्पत्ति प्रलय आदि के वर्णन करने वाले मन्त्र और ब्राह्मण भाग और ( सर्वे देवा दिविश्रितः ) आकाशस्थ सूर्यादि समस्त दिव्य लोक ( उच्छिष्टात् जज्ञिरे ) ' उच्छिष्ट ' उस सर्वोत्कृष्ट परमेश्वर से उत्पन्न होते हैं ।

प्राणापानौ चक्षुः श्रोत्रमक्षितिश्च क्षितिश्च या ।

उच्छिष्टा० ॥ २५ ॥

पूर्वार्धः अथर्व० ११ । ८ । ४ ( प्र० द्वि० ) २६ ( प्र० द्वि० ) ॥

भा०—( प्राणापानौ ) प्राण और अपान ( चक्षुः ) यह आंख, दर्शन-शक्ति ( श्रोत्रम् ) कान, श्रवणशक्ति ( क्षितिः च ) क्षिति यह पृथिवी अथवा पदार्थों का क्षीण होना अथवा नाशवान् देहादि पदार्थ और ( अक्षितिः ) पृथिवी से अतिरिक्त वायु अग्नि अकाश जल आत्मा और मन आदि अथवा अविनश्वर पदार्थ आत्मा, आकाश, काल आदि अथवा पदार्थों का नित्य भाव और ( दिविश्रितः सर्वे देवाः ) द्यौलोक में और गगनचारी सूर्यादि प्रकाशमान लोक, सब ( उच्छिष्टात् जज्ञिरे ) उस सर्वोत्कृष्ट परमात्मा से उत्पन्न होते हैं ।

आनुन्दा मोदाः प्र मुदाभीमोदमुदश्च ये ।

उच्छिष्टा० ॥ २६ ॥

देवाः पितरो मनु यां गन्धर्वाप्सरसंश्च ये ।

उच्छिष्टाज्जज्ञिरे सर्वे दिवि देवा दिविश्रितः ॥ २७ ॥ (२१)

भा०—( २६ ) ( आनन्दाः ) सब प्रकार के आनन्द ( मोदाः ) सब प्रकार के विनोद और हर्ष ( प्रसुदः ) विशेष हर्ष ( अभीमोदमुदः ) साक्षात् प्राप्य सुखों से उत्पन्न होने वाले आनन्द और ( २७ ) ( देवाः ) विद्वान् गण देव लोग ( पितरः ) पालक लोग, माता, पिता, पितामह, गुरु आदि ( मनुष्याः ) मनुष्य ( गन्धर्वाप्सरसः च ये ) और जो गन्धर्व, युवा पुरुष अप्सराएं युवतियाँ हैं ( सर्वे देवा दिविश्रितः दिवि ) समस्त आकाश में वर्तमान प्रकाशमान सूर्यादि पदार्थ सब ( उच्छिष्टात् जज्ञिरे ) उस सर्वोत्कृष्ट परमात्मा से ही उत्पन्न होते हैं ।



[ ८ ] मन्यु रूप परमेश्वर का वर्णन ।

कौरुपथिर्कपिः । अध्यात्मं मन्युर्देवता । १-३२, ३४ अनुष्टुभः, ३३ पथ्यापंक्तिः ।

चतुश्चत्वारिंशदृचं सूक्तम् ॥

यन्मन्युर्जायामावंहत् संकल्पस्य गृहादग्नि ।

क आसं जन्त्याः के वराः क उ ज्येष्ठवरः/भवत् ॥ १ ॥

भा०—( यत् ) जब ( मन्युः ) मननशील, ज्ञानसम्पन्न आत्मा न ( संकल्पस्य गृहात् ) संकल्प के घर से ( जायाम् ) अपनी स्त्री रूप बुद्धि को विवाह किया तब ( के जन्त्याः ) कन्या पक्ष के कौन घराती और ( के वराः ) कौन वराती ( आसन् ) थे । और ( क उ ) कौनसा ( ज्येष्ठवरः अभवत् ) सब से श्रेष्ठ वर रहा । इसी प्रकार परमात्मा के पक्ष में जब ( मन्युः ) ज्ञानमय परमेश्वर ( संकल्पस्य गृहात् अधि ) संकल्प के

ग्रहण सामर्थ्य से अपनी ( जायाम् ) संसार को उत्पन्न करने वाली प्रकृति को ( अवहत् ) धारण करता है तब सृष्टि के आदि में जब कुछ नहीं था तब भी ( के जन्याः आसन् ) प्रकृति के साथ २ और कौन २ से सृष्टि उत्पत्ति में विशेष कारण थे और ( के वरा आसन् ) कौन २ से 'वर' अर्थात् वरण करने योग्य प्रवर्त्तक कारण थे और उनमें से ( क उ ज्येष्ठवरः अभवत् ) सबसे अधिक श्रेष्ठ प्रवर्त्तक कारण कौनसा था ।

इस प्रकार विवाह का रूपक देकर वेद सृष्टि की उत्पत्ति और आत्मा के देह की उत्पत्ति का वर्णन करता है । ईश्वर ने संकल्प की बनी धारणा शक्ति से प्रकृति को धारण किया और सृष्टि उत्पन्न की । आत्मा ने भी अपने संकल्प से अपनी बुद्धि को ग्रहण कर अपनी देहिक सृष्टि उत्पन्न की ।

तपश्चैवास्तां कर्म चान्तर्महन्त्य/रुण्ये ।

त आसं जन्यास्ते वरा ब्रह्म ज्येष्ठवरो/भवत् ॥ २ ॥

भा०—( महति अण्वे अन्तः ) उस प्रकृति के परमाणुओं से बने बड़े भारी अव्यक्त कारण रूप समुद्र में या इस महान् आकाश के बीच ( तपः च एव कर्म च आस्ताम् ) तप और कर्म ये दो ही थे । ( ते आसन् जन्याः ) वे घराती थे और ( ते वराः ) वे ही वराती थे । अर्थात् वे ही जन्य सृष्टि के उत्पादक मूलकारण और वे ही 'वर' अर्थात् प्रवर्त्तक का कारण थे । उनमें से ( ब्रह्म ) ब्रह्म, परम आत्मा ही ( ज्येष्ठवरः अभवत् ) ज्येष्ठ वर सर्वश्रेष्ठ प्रवर्त्तक था ।

स तपोऽतप्यत तपस्तप्त्वा इदं सर्वमसृजत । ( तै० आ० ८ । ६ ॥ )

तमः आसीत्तमसा गूढमग्रे सर्वमिदं सलिलं प्रकेतमासीत् ॥ ऋ० ॥

दशं साकमजायन्त देवा देवेभ्यः पुरा ।

यो वै तान् त्रिधात् प्रत्यक्षं स वा अद्य महद् वदेत् ॥ ३ ॥



भा०—( देवेभ्यः ) देव, अग्नि आदि से भी पूर्व ( दश देवाः ) दश देव ( साकम् अजायन्त ) एक साथ प्रादुर्भूत हुए । ( यः वै ) जो पुरुष भी ( तान् प्रायज्ञं विद्यात् ) उनको साक्षात् ज्ञान कर लेता है ( स वा अद्य ) वह पुरुष ही ( महद् वदेत् ) उस 'महत्' ब्रह्म का उपदेश कर सकता है ।

' दश देवाः '—' ज्ञानकर्मैन्द्रियाणि ' इति सायणः । ज्ञानेन्द्रिय और कर्मैन्द्रिय । अथवा वेद स्वयं अगले मन्त्र में कहेगा । ' देवेभ्यः पुरा देवाः ' देवों से पूर्व उत्पन्न देव प्राण अपान आदि हैं । इनकी उत्पत्ति का प्रकरण ऐतरेयोपनिषत् १म, २य खण्ड में देखो ।

तमभ्यतपत् । तस्याभितप्तस्य मुखं निरभिद्यत् । यथाण्डम् । मुखाद् वाग्, वाचोऽग्निः । नासिके निरभिद्येतां नासिकाभ्यां प्राणः प्राणाद्वायुः । इत्यादि ।

अर्थात्—अग्नि वायु आदि के पूर्व वाक्, प्राण आदि का प्रादुर्भाव हुआ ।

प्राणापानौ चक्षुः श्रोत्रमक्षितिश्च क्षितिश्च या ।

व्यानोदानौ वाङ् मनस्ते वा आकृतिमावहन् ॥ ४ ॥

पूर्वाधिः ११ । ७ । २५ । प्र० द्वि० ॥

भा०—( प्राणापानौ ) प्राण और अपान ( चक्षुः श्रोत्रम् ) आँख और कान ( अक्षितिः च क्षितिः च या ) अक्षिति, अविनाशिनी ज्ञान शक्ति और ' क्षिति ' क्षयशील क्रिया शक्ति और ( व्यानोदानौ ) व्यान और उदान ( वाक् मनः ) वाणी और मन ( ते वा ) उन्होंने भी ( आकृतिम् ) आकृति नाम बुद्धिरूप ' जाया ' को ( आवहन् ) धारण किया ।

अजाता आसन्नृतवोथां धाता बृहस्पतिः ।

इन्द्राग्नी अश्विना तर्हि कं ते ज्येष्ठमुपासत ॥ ५ ॥

भा०—सृष्टि के प्रारम्भ में जब कि ( ऋतवः अथो धाता बृहस्पतिः ) ऋतुएँ, धाता और बृहस्पति सूर्य और वायु ( इन्द्राग्नी अश्विना ) इन्द्र=सूर्य

और अग्नि और दिन और रात्रि ये सब भी ( भ्रजाताः आसन् ) अभी प्रकट नहीं हुए थे, उत्पन्न नहीं हुए थे तब ( ते ) वे ( कं ज्येष्ठम् उपासत ) अपने से भी महान् किस ज्येष्ठ प्रभु की उपासना करते थे ? अर्थात् उस समय ये कहां विलीन थे ?

तपश्चैवास्तां कर्म चान्तमहृत्य/र्णवे ।

तपो ह जज्ञे कर्मणस्तत् ते ज्येष्ठमुपासत ॥ ६ ॥

भा०—( महति अर्णवे अन्तः ) उस महान् अर्णव अर्थात् समुद्र रूप परमेश्वर में ( तपः च एव ) केवल तप और ( कर्म च ) कर्म अर्थात् क्रिया ( आस्ताम् ) ये दो ही पदार्थ विद्यमान थे । और ( तपः ह ) वह तप भी ( कर्मणः जज्ञे ) कर्म अर्थात् क्रिया से उत्पन्न हुआ था । ( तत् ) उस कर्म को ही ( ते ) वे पूर्वोक्त ऋतु आदि अनुत्पन्न पदार्थ अपनी उत्पत्ति के पूर्व में ( ज्येष्ठम् उपासते ) अपने में सर्वश्रेष्ठ मान कर उस परम शक्तिमान् की उपासना करते थे, उसके आश्रित थे, उसी में लीन थे ।

येत आसीद् भूमिः पूर्वा यामद्वातय इद् विदुः ।

यो वै तां विद्यान्नामथा स मन्येत पुराणवित् ॥ ७ ॥

भा०—( याः ) जो ( इतः ) इस प्रत्यक्ष जगत् से ( पूर्वा भूमिः ) पूर्व की भूमि अर्थात् सृष्टि की पूर्व भाविनी, कारणरूप दशा ( आसीत् ) थी ( याम् ) जिसको ( अद्वातयः ) सत्य का साक्षात् ज्ञान करने वाले तत्त्व-ज्ञानी वैज्ञानिक लोग ही ( विदुः ) जानते हैं । ( यः वै ) जो ( तां नामथा विद्यात् ) उस कारण रूप पूर्व दशा को ठीक २ रूप में, जिस २ प्रकार

५, ६—( च० ) ' उपासते ' इति सायणाभिमतः ।

७—' ये तो भूमिः पूर्वासीन् ' ( तृ०, च० ) ' केतस्यां देवासते कस्मिन् साधिश्रिताः ' इति पौष्प० सं० ।

से वह रही उस २ प्रकार से जानता है ( सः ) वही पुरुष ( पुराणवित् ) पुराण अर्थात् सृष्टि के पूर्व के पदार्थों के यथार्थ ज्ञान का जानने हारा विद्वान् ( मन्येत ) कहा जाता है ।

कुत इन्द्रः कुतः सोमः कुतो अग्निरजायत ।

कुतस्त्वष्टा समभवत् कुतो धाताजायत ॥ ८ ॥

भा०—( इन्द्रः कुतः अजायत ) इन्द्र किससे उत्पन्न हुआ । इसका पूर्व रूप क्या था ? ( सोमः कुतः ) सोम किससे उत्पन्न हुआ ? ( अग्निः कुतः अजायत ) अग्नि किससे पैदा हुआ । ( त्वष्टा कुतः ) त्वष्टा किससे ( सम् अभवत् ) उत्पन्न हुआ । ( धाता कुतः अजायत ) और ' धाता ' किससे उत्पन्न हुआ ।

इन्द्रादिन्द्रः सोमात् सोमो अग्नेरग्निरजायत ।

त्वष्टा ह जज्ञे त्वष्टुर्धातुर्धाताजायत ॥ ९ ॥

भा०—( इन्द्रात् इन्द्रः ) इन्द्र से इन्द्र उत्पन्न हुआ, ( सोमात् सोमः ) सोम से सोम उत्पन्न हुआ, ( अग्नेः अग्निः अजायत ) अग्नि से अग्नि उत्पन्न हुआ, ( त्वष्टा ह त्वष्टुः जज्ञे ) त्वष्टा से त्वष्टा उत्पन्न हुआ, ( धातुः धाता अजायत ) धाता से धाता उत्पन्न हुआ । अर्थात् इन्द्रादि देवों का पूर्व रूप भी इन्द्र आदि ही थे अर्थात् उनका उत्पादक मूलकारण भी इन्द्र आदि शक्ति सम्पन्न था इसलिये उससे वे उत्पन्न हुए ।

ये त आसन् दश जाता देवा देवेभ्यः पुरा ।

पुत्रेभ्यो लोकं दत्त्वा कस्मिंस्ते लोक आसते ॥ १० ॥ (२२)

८—( च० ) ' धाता समभवत् कुतः ' इति पैप्प० सं० ।

९—( च० ) ' धाता धातुर् ' इति पैप्प० सं० ।

१०—देवेभ्यः पुरः ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( ये दश देवाः ) जो दश देव, प्राण आदि ( देवेभ्यः पुरा जाता आसन् ) अग्नि आदि से भी पूर्व उत्पन्न हुए थे ( पुत्रेभ्यः लोकं दत्वा ) अपने अनन्तर उत्पन्न अग्नि आदि को यह उत्पन्न लोक देकर स्वयं ( ते ) वे ( कस्मिन् लोके आसते ) फिर किस लोक या आश्रय में विराजते हैं । अर्थात् प्राण आदि से उत्पन्न होकर अग्नि आदि ने जब इस जगत् को व्याप लिया तब प्राण आदि किस आश्रय पर रहने लगे या किस स्वरूप में विद्यमान रहे ।

यदा केशानस्थि स्नाय मांसं मज्जानमाभरत् ।

शरीरं कृत्वा पादवत् कं लोकमनु प्राविशत् ॥ ११ ॥

भा०—( यदा ) जब ( केशान् ) केशों, ( अस्थि ) हड्डियों, ( स्नाय ) स्नायुओं, ( मांसम् ) मांस और ( मज्जानम् आभरत् ) मज्जा को एक देह में एकत्र किया । और फिर इस ( शरीरम् ) शरीर को ( पादवत् कृत्वा ) चरण आदि अंगों सहित बना कर फिर वह आत्मा ( कं लोकम् ) किस लोक या स्थान में ( प्राविशत् ) प्रविष्ट हो गया, कहां जाकर रहने लगा ।

परमात्मा ने सृष्टि की उत्पत्ति करते हुए महान् जगत्मय शरीर बनाया और शरीर के इस उत्पत्ति काल में आत्मा के कर्म और तप से मातृ-गर्भ में आत्मा ने अपना शरीर संचित किया और पुनः सम्पूर्ण अंग होकर स्वयं उसमें प्रविष्ट हुआ ।

कुतः केशान् कुतः स्नाय कुतो अस्थीन्याभरत् ।

अङ्गा पर्वणि मज्जानं को मांसं कुत आभरत् ॥ १२ ॥

११—( दि० ) 'समभरत' इति सावणाभिमतः ।

१२—( प्र० ) 'स्नायः' इति बहुव्र । (च०) 'कुताभरत्' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( कः ) प्रजापति ने ( केशान् कुतः ) केशों को कहां से ( आभरत् ) अर्थात् किस मूल उपादान से बना कर रखा ? ( स्नाव कुतः ) स्नायुओं को किस पदार्थ से बनाया और ( अस्थीनि कुतः आभरत् ) हड्डियों को किस उपादान से बनाया । इसके बाद फिर ( अंगा ) अन्य अंगों को, ( पर्वा ) पोरुओं को और ( मांसम् ) मांस को ( कुत आभरत् ) किस उपादान से बना कर इस शरीर में ला कर रखा है ? अथवा—दो प्रश्न हैं । १. किसने ये सब केश आदि पदार्थ बनाये ? २. उसने बनाये तो किस पदार्थ से ?

संसिचो नाम ते देवा ये संभारान्त्समभरन् ।

सर्वं संसिच्य मर्त्यं देवाः पुरुषमाविशन् ॥ १३ ॥

भा०—( ते देवाः ) वे 'देव' दिव्य गुण वाले सूक्ष्म तत्त्व ( संसिचः ) 'संसिच्' नाम के हैं ( ये ) जो ( संभारान् ) शरीर-रचना के योग्य समस्त पदार्थों को ( सम् अभरन् ) एकत्र करते हैं । ( देवाः ) वे दिव्य सूक्ष्म तेजोमय पदार्थ ही ( सर्वं मर्त्यम् ) समस्त इस मरण धर्मा शरीर को ( संसिच्य ) भली प्रकार सेचन करके पुनः ( पुरुषम् आविशन् ) इस देहमय युक्त आत्मा में प्रविष्ट होकर ही रहते हैं ।

ऊरु पादावण्डीवन्तौ शिरो हस्तावथो मुखम् ।

पृथीर्वज्जह्यो/पार्श्वे कस्तत् समदध्रादपिः ॥ १४ ॥

भा०—( कः ऋषिः ) वह कौन सर्वद्रष्टा विवेकी है जो ( ऊरु ) जांघों को, ( अण्डीवन्तौ पादौ ) जानुओं वाले चरणों को, ( शिरः हस्तौ ) सिर और हाथों को ( अथो मुखम् ) और मुख को ( पृथीः ) पीठ के

१३—( संसिचो नाम ', ( द्वि० ) 'सर्वं संसिच्य' इति पैप्प० सं० ।

१४—'पृथीर्वज्जह्ये' इति पैप्प० सं० ।

मोहरों और ( वर्ज्ये ) हंसली की हड्डियों और ( पार्श्वे ) छाती की पसुलियों के दोनों भागों आदि ( तत् ) इस सब ढाँचें को ( सम् अदधात् ) भली प्रकार परस्पर जोड़ता है ?

शिरो हस्तावथो मुखं जिह्वां ग्रीवाश्च कीकसाः ।

त्वचा प्रावृत्य सर्वं तत् संध्या समदधान्मही ॥ १५ ॥

भा०—( संधा ) समस्त अंगों को जोड़ने वाली शक्ति का नाम ' संधा ' है । ( मही ) वह बड़ी भारी ' संधा ' शक्ति है । जिसने ( शिरः हस्तौ मुखम् जिह्वां ग्रीवाश्च अथो कीकसाः ) शिर, दो हाथ, मुख, जीभ, गर्दन के मोहरे और कीकस=पीठ के मोहरे ( तत् सर्वं ) इन सब शरीर के अंगों को ( त्वचा प्रावृत्य ) त्वचा, चमड़े से मढ़ कर ( सम् अदधात् ) एकत्र जोड़ कर रखा है । वह ( मही संधा ) बड़ी भारी ' संधा ' नाम की ईश्वसी शक्ति है ।

यत्तच्छरीरमशयत् संधया संहितं महत् ।

येनेदमद्य रोचते को अस्मिन् वर्णमाभरत् ॥ १६ ॥

भा०—( यत् तत् ) जब वह ( महत् ) महत्, बड़ा ( शरीरम् ) शरीर, ब्रह्माण्ड रूप शरीर ( संधया संहितं ) ' संधा ' नामक पूर्वोक्त शक्ति से जुड़ गया तब ( इदम् ) यह ( येन ) जिस कारण से ( अद्य ) सदा ( रोचते ) कान्ति-मान रूप चमकता है तो ( अस्मिन् ) इस शरीर में ( कः ) कौन ( वर्णम् आ अभरत् ) वर्ण या कान्ति ला देता है, कान्ति कौन उत्पन्न करता है ?

१५—( प्र० ) ' वयो बाहू ' ( तृ० ) ' तत् सर्वं ' इति पैप्प० सं० ।

१६—( प्र० ) ' शरीरमदधत् ' ( द्वि० ) ' संहितं मयि ' ( तृ० ) ' को-  
ऽस्मिन् ' इति पैप्प० सं० ।



सर्वे देवा उपाशिक्षन् तदजानाद् वधूः सती ।

ईशा वशस्य या जाया सास्मिन् वर्णमाभरत् ॥ १७ ॥

भा०—( सर्वे देवाः ) समस्त देवगण प्राणादि ने ( उप अशिक्षन् = उपाशिक्षन् ) उसमें अपना वीर्य आधान किया, प्रार्थना की ( तत् ) उसको ( सती ) सत् स्वरूपा ( वधूः ) शरीर को वहन करने वाली चेतना ने ( अजानात् ) जान लिया, धारण किया । ( या ) जो ( वशस्य ) सबके वश-यिता आत्मा की ( जाया ) स्त्री के समान सर्वोत्पादिका ( ईशा ) ईश्वरी, वश-कारिणी, सामर्थ्यवती शक्ति है ( सा ) वह ( अस्मिन् ) इस देह और विराट् देह में ( वर्णम् ) वर्ण कान्ति या तेज को ( आभरत् ) प्राप्त कराती है ।

यदा त्वष्टा व्यनृणत् पिता त्वष्टुर्य उत्तरः ।

गृहं कृत्वा मर्त्यं देवाः पुरुषमाविशन् ॥ १८ ॥

भा०—( त्वष्टुः ) शिल्पियों का भी ( यः ) जो ( उत्तरः ) उनसे बढ़ कर ( पिता ) उत्कृष्ट पिता, परमेश्वर स्वयं ( त्वष्टा ) सब जीवों का बनाने वाला महाशिल्पी ( यदा ) जब ( व्यनृणत् ) उस महान् विराट् देह में और इस देह में भी प्राणों के नाना छिद्र कर देता है तब ( देवाः ) प्राण आदि देवगण ( मर्त्यं पुरुषम् ) मर्त्य पुरुष-देह को ( गृहं कृत्वा ) अपना घर बना कर उसमें ( आविशन् ) प्रवेश करते हैं । ( देखो ऐतरेय उप० )

स्वप्नो वै तन्द्रीर्निर्क्रांतिः प्राप्मानो नाम देवताः ।

जरा खालित्यं पालित्यं शरीरमनु प्राविशन् ॥ १९ ॥

भा०—प्राण, अपान आदि देव जब उस शरीर में प्रवेश कर चुकते हैं तब ( शरीरम् ) शरीर में ( स्वप्न ) स्वप्न, निद्रा ( तन्द्रीः ) आलस्य

१७—( प्र० ) ' उपाशिक्षन् ' ( तृ० ) ' विषस्य ' इति पैप्प० सं० ।

१९—' तन्द्रीनि० ' ( तृ० ) ' खालित्यं ' इति सायणाभितः ।

( निर्ऋतिः ) पाप प्रवृत्ति ( पाप्मानः ) और नाना पाप के भाव और ( देवताः ) देव भाव, सात्विक गुण ( जरा ) वृद्धावस्था, ( खालित्यं ) गंजापन, ( पालित्यं ) केश पकना आदि विकार भी ( अनु प्राविशन् ) प्रविष्ट हो जाते हैं ।

स्तेयं दुष्कृतं वृजिनं सत्यं यज्ञो यशो बृहत् ।

बलं च क्षत्रमोजश्च शरीरमनु प्राविशन् ॥ २० ॥ ( २३ )

भा०—इसी प्राणादि के प्रवेश के बाद ही ( स्तेयं ) चोरी का भाव, ( दुष्कृतं ) दुष्टाचार की प्रवृत्ति, ( वृजिनं ) पाप कर्म, और ( सत्यं यज्ञः यशः बृहत् ) सत्य, यज्ञ और बड़ा यश और ( बलं च क्षत्रम् ओजः च ) बल, क्षत्र, वार्य और तेज भी ( शरीरम् अनु प्राविशन् ) शरीर में प्रविष्ट होते हैं ।

भूतिश्च वा अभूतिश्च रातयोरातयश्च याः ।

क्षुधश्च सर्वास्तृष्णाश्च शरीरमनु प्राविशन् ॥ २१ ॥

भा०—( भूतिः च ) भूति, समस्त समृद्धि ( वा ) या ( अभूतिः च ) असमृद्धि, दरिद्रताएं ( रातयः ) दान के भाव और ( याः च अरातयः ) और जो कंजूसी या कृपणता के भाव हैं ( क्षुधः च ) भूखें, ( सर्वाः तृष्णाः च ) और सब प्रकार की पियासें, सब ( शरीरम् अनु प्राविशन् ) शरीर में प्रविष्ट हो जाती हैं ।

निन्दाश्च वा अनिन्दाश्च यच्च हन्तेति नेति च ।

शरीरं श्रद्धा दक्षिणाश्रद्धा चानु प्राविशन् ॥ २२ ॥

२० ( द्वि० ) ' यशः सह ' इति पैप्प० सं० ।

२१—' वाऽभूतिश्च ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( निन्दाः च वा अनिन्दाः च ) समस्त निन्दाओं और अनिन्दाओं के भाव ( यत् च हन्त इति, न इति च ) और जो ' हां ' या ' न ' इस प्रकार के इच्छा और अनिच्छा के भाव हैं ( श्रद्धा दक्षिणा अश्रद्धा च ) धर्मकार्यों में श्रद्धा, दक्षिणा, उनके लिये पुरस्कार देने के विचार और उनके प्रति अश्रद्धा ये भी ( शरीरम् अनु प्राविशन् ) शरीर में प्रविष्ट होते हैं ।

विद्याश्च वा अविद्याश्च यच्चान्यदुपदेश्यम् ।

शरीरं ब्रह्म प्राविशद्वचः सामाथो यजुः ॥ २३ ॥

भा०—( विद्याः च ) समस्त विद्याएं ( वा ) और ( अविद्याः च ) समस्त अविद्याएं अर्थात् कर्म जाल और ( यत् च ) जो कुछ भी ( उपदेश्यम् ) उपदेश करने योग्य है और ( ऋचः ) ऋग्वेद ( साम अथो यजुः ) सामवेद और यजुर्वेद और ( ब्रह्म ) ब्रह्म वेद, अथर्ववेद ये सब ( शरीरं प्राविशन् ) इस पुरुष शरीर में प्रविष्ट हुए ।

आनन्दा मोदाः प्रमुदो भीमोदमुदश्च ये ।

हसो नरिष्ठा नृत्तानि शरीरमनु प्राविशन् ॥ २४ ॥

पूर्वार्धः अथर्व० ११ । ९ । २६ ॥

भा०—( आनन्दाः ) समस्त आनन्द ( मोदाः ) समस्त हर्ष ( प्रमुदः ) समस्त विनोद और ( अभीमोदमुदः च ये ) जो भी साक्षात् सुखों से उत्पन्न होने वाली खुशियां हैं वे और ( हसः ) सन हंसियें, ( नरिष्ठा ) स्वच्छन्द

२३—' शरीरं सर्वं प्राविशन् ' इति पैप्प० सं० ।

२४—' आनन्दा नन्दा प्रमदो ' इति पैप्प० सं० । ( वृ० ) ' नरिष्ठा ' इति सायणाभिमतः ।



चेष्टां ( नृत्तानि ) नृत्य विलास, ये सभी ( शरीरम् अनु प्राविशन् ) इस पुरुष शरीर में प्रविष्ट हो जाते हैं ।

आलापाश्च प्रलागश्चाभीलापलपश्च ये ।

शरीरं सर्वे प्राविशन्नायुजः प्रयुजो युजः ॥ २५ ॥

भा०—( आलापाः च ) समस्त परस्पर के वार्त्तालाप ( प्रलापाः च ) समस्त व्यर्थ बकवाद और ( अभीलापलपः च ये ) जो प्रत्यक्ष में दूसरे की बातें सुनकर प्रत्युत्तर में या देखा देखी जो बातें कही जाती हैं और ( आयुजः ) समस्त आयोजनाएं ( प्रयुजः ) समस्त प्रयोग, और प्रयोजन और ( युजः ) समस्त योजनाएं, विधान या परस्पर मेल-जोल या योग-क्रियाएं ये ( सर्वे ) सब ( शरीरं प्राविशन् ) शरीर में प्रविष्ट हो जाते हैं ।

प्राणापानौ चक्षुः श्रोत्रमक्षितिश्च क्षितिश्च या ।

व्यानोदानौ वाङ्मनः शरीरेण त ईयन्ते ॥ २६ ॥

पूर्व पादत्रयम् अथर्व० ११ । ८ । ४ ॥

भा०—( प्राणापानौ ) प्राण और अपान ( चक्षुः श्रोत्रम् ) चक्षु और श्रोत्र ( अक्षितिः च क्षितिः च या ) और शरीर का चय होना और स्थिर रहना ( व्यानोदानौ ) व्यान और उदान ( वाङ्मनः ) वाणी और मन ( ते ) वे सब ( शरीरेण ) शरीर के साथ २ ( ईयन्ते ) कार्य करते हैं ।

आशिषश्च प्रशिषश्च संशिषो विशिषश्च याः ।

चित्तानि सर्वे संकल्पाः शरीरमनु प्राविशन् ॥ २७ ॥

भा०—( आशिषः च ) समस्त आशीर्वाद, अभिलषित फलों की आशाएं और ( प्रशिषः च ) समस्त प्रशासन, अपने से छोटे और निम्न

पुरुषों के प्रति आज्ञाएं ( संश्लेषः ) समान पुरुषों के प्रति अनुज्ञाएं और सम्मति और ( याः विशेषश्च ) अन्य नाना प्रकार की जो विशेष रूप से कही गई आज्ञाएं या मनोरथ हैं ( चित्तानि ) समस्त चित्त, विचार और ( सर्वे संकल्पाः ) समस्त संकल्प विकल्प ( शरीरम् अनु प्राविशन् ) शरीर के भीतर प्रविष्ट होते हैं ।

आस्तेयीश्च वास्तेयीश्च त्वरणाः कृपणाश्च याः ।

गुह्या शुक्रा स्थूला अपस्ता बीभत्सावसादयन् ॥ २८ ॥

भा०—( आस्तेयीः<sup>१</sup> च ) ' अस्ति ' हृदय या मुख में विद्यमान रुधिर या थूक और ( वास्तेयीः च ) ' वस्ति ' मूत्राशय में जमा होने वाले मूत्र के जल ( त्वरणाः ) शरीर में वेग से चलने वाले अथवा प्रवाह से बहने वाले और ( याः कृपणाः च ) जो मन्दगति अथवा तुच्छ स्वरूप से विद्यमान, ( गुह्याः ) गुह्य, गुप्त रूप से अंगों में विद्यमान, ( शुक्राः ) शुक्र, वीर्य रूप में विद्यमान, ( स्थूलाः ) स्थूल, अन्न रूप में पान करने योग्य समस्त प्रकार के ( अपः ) जल ( ताः ) वे सब ( बीभत्सौ ) इस सुबद्ध शरीर में, सुघटित शरीर में ( असादयन् ) रखे हुए हैं ।

अस्थि कृत्वा समिधं तदुष्टायो असादयन् ।

रेतः कृत्वाज्यं देवाः पुरुषमाविशन् ॥ २९ ॥

भा०—( अष्ट आपः ) आठों प्रकार के रस, ' आस्तेयी ' आदि ( तत् ) उस शरीर में ( अस्थि समिधं कृत्वा ) हड्डियों को समिधा बनाकर ( असा-

२८—( प्र० ) ' आस्तेयीश्च वास्तेयीश्च ' इति सायणाभिमतः । ' आस्तेयीश्च वास्तेयीश्च ' इति द्वित्यनिकामितः ।

१. असेवसेश्रौणादिवस्तिः प्रत्ययः, अस्तिः वस्तिः । ततो वृत्तिकुक्षि कलशिव-  
स्त्यस्त्यहेर्दञ् इति शेषिकोऽदञ् । आस्तेयीः वास्तेयीः ।

दयन् ) प्राप्त होते हैं । और ( रेतः आज्यं कृत्वा ) इस शरीर में रेतस्=वीर्य को ' आज्य ' घृत बनाकर ( देवाः ) प्राण आदि देव ( पुरुषम् आविशन् ) इस पुरुष देह में प्रविष्ट हो गये । वे इस पुरुष-देह रूप वेदी में प्रविष्ट होकर जलमय ' प्राणाग्निहोत्र ' करते हैं । जिसकी व्याख्या अथर्व-वेदीय ' प्राणाग्निहोत्रोपनिषत् ' में देखिये ।

या आग्नेयाश्च देवता या विराड् ब्रह्मणा सह ।

शरीरं ब्रह्म प्राविशच्छरीरे वि प्रजापतिः ॥ ३० ॥

भा०—( याः-आपः ) जो ' आपः ' और ( याः च देवताः ) जो अन्य देवता प्राणादि ( या विराट् ) जो विराट् आत्मा की विशेष शक्ति ( ब्रह्मणा सह ) ब्रह्म के साथ है वह ब्रह्म=अन्न रूप होकर ( शरीरं प्राविशत् ) शरीर में प्रविष्ट होता है । ( शरीरे अधि प्रजापतिः ) उसी शरीर में प्रजापति अर्थात् इन्द्र, आत्मा, अधिष्ठाता रूप से विद्यमान रहता है ।

सूर्यश्च जुर्वीर्यं प्राणं पुरुषस्य वि भेजिरे ।

अथास्येतरमात्मानं देवाः प्रायच्छुन्नयन् ॥ ३१ ॥

भा०—( सूर्यः पुरुषस्य चक्षुः वि भेजे , सूर्य उस पुरुष को चक्षुः स्वरूप होकर उसका अंग बन गया । ( वातः प्राणं वि भेजे ) और वायु प्राण होकर उसका एक अंग हो गया । इस प्रकार सभी देवगण उस ( पुरुषस्य आत्मानं वि भेजिरे ) पुरुष के देह को बांट कर बैठ गये । ( अथ ) उसके बाद ( अस्य ) इसके ( इतरम् आत्मानम् ) दूसरे शेष देह को ( देवाः ) देवगण ने ( अग्नये ) अग्नि, जाठराग्नि के अग्नीन ( प्रायच्छन् ) सौंप दिया ।

तस्माद् वै विद्वान् पुरुषमिदं ब्रह्मेति मन्यते ।

सर्वा ह्यस्मिन् देवता गावो शोष्ठु इवास्तते ॥ ३२ ॥

३१-( वृ० ) ' तथास्येतर ' इति पैप्प० सं० ।

३२-( च० ) ' शरीरेऽधि समाहिताः ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( तस्मात् ) इसी कारण ( वै ) ही ( विद्वान् ) अध्यात्म तत्व का ज्ञानी पुरुष ( पुरुषम् ) इस पुरुष को ( इदं ब्रह्म इति मन्यते ) साक्षात् ब्रह्म करके जानता है । क्योंकि ( सर्वाः हि देवताः ) समस्त देवगण, समस्त, दिव्य शक्तियां, पृथिवी आदि तत्व ( अस्मिन् ) इस पुरुष देह में उसी प्रकार ( आसते ) आ विराजे हैं ( गावः गोष्ठे इव ) जिस प्रकार बाढ़ें में गौवें आ बैठती हैं ।

प्रथमेन प्रमारेण त्रेधा विष्वङ् वि गच्छति ।

अद एकेन गच्छत्यद एकेन गच्छतीहेकेन नि पवते ॥ ३३ ॥

भा०—( प्रथमेन प्रमारेण ) प्रथम प्राण के छूट जाने, पर पुरुष या सूक्ष्म लिङ्गशरीरवान् आत्मा ( त्रेधा ) तीन प्रकारों से ( विष्वङ् वि गच्छति ) नाना योनियों में जाता है । ( अदः ) उस उत्तम लोक को ( एकेन ) एक प्रकार के उत्तम कर्म से ( गच्छति ) प्राप्त होता है । ( अदः एकेन ) उस नरक, तिर्यक् लोक को भी एक विशेष प्रकार के पाप कर्म से ( गच्छति ) प्राप्त होता है और ( इह ) इस मनुष्य लोक में ( एकेन ) एक विशेष प्रकार के कर्म से ( निपेवते ) अपने कर्म फल भोगता है ।

‘पुण्येन पुण्यं लोकं नयति, पापेन पापम्, उभाभ्यामेव मनुष्यलोकम् ।’  
छान्दोग्य उप० । अथवा देवयान, पितृयाण और ‘जायस्वन्नियस्व’ ये तीन गतियां बतलाई हैं । देखो [ छान्दोग्य उप० ५ । १० ]

अप्सु स्तीमासु वृद्धासु शरीरमन्तरा हितम् ।

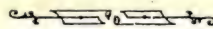
तस्मिं छवोर्ध्यन्तरा तस्माच्छवोर्ध्युच्यते ॥ ३४ ॥ ( २४ )

भा०—(अप्सु स्तीमासु वृद्धासु) उन बड़े हुए, आर्द्र अर्थात् गीला कर देने या सदा तरो ताज़ा रखने वाले ( अप्सु ) जलों के ( अन्तरा ) भीतर यह

( शरीरम् हितम् ) शरीर स्थित है । अर्थात् जलों पर शरीरों का सदा बहार जीवन स्थिर है । ( तस्मिन् अधि अन्तरा शवः ) उसके भीतर बलस्वरूप आत्मा अधिष्ठाता रूप से रहता है । ( तस्मात् ) उसी कारण से ( शवः अधि उच्यते ) वह महान् आत्मा भी 'शवः' सर्व बलस्वरूप कहा जाता है ।

॥ इति चतुर्थोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सूक्तद्वयम्, एकपष्टिश्च ऋचः । ]



### [ ६ ] महासेना-संचालन और युद्ध ।

कांकायन ऋषिः । मन्त्रोक्ता अर्बुदिदेवता । १ सप्तपदा विराट् शकरी व्यवसाना, ३ परो-  
ष्णिक्, ४ व्यवसाना उष्णिग्बृहतीगर्भा परा त्रिष्टुप् पदपदातिजगती, ६, ११, १४,  
२३, २६ पथ्यापंक्तिः, १५, २२, २४, २५ व्यवसाना सप्तपदा शकरी, १६ व्यव-  
साना पञ्चपदा विराडुपरिष्टाज्ज्योतिस्त्रिष्टुप्, १७ त्रिपदा गायत्री, २, ५-८, १०,  
१२, १३, १७-२१ अनुष्टुभः । षड्विंशत् सूक्तम् ॥

ये बाहवो या इषवो धन्वनां वीर्याणि च ।

असीन् परशूनायुधं चित्ताकृतं च यद्बुद्धि ।

सर्वं तद्वर्तुदे त्वमभिन्नेभ्यो दृशे कुरुदारांश्च प्र दर्शय ॥१॥

भा०—हे ( अर्बुदे ) मेव के समान शत्रुओं पर अस्त्रों के वर्णन करने वाले, शत्रु के बिनाशक और लक्षों पुरुषों से बनी हुई सेना के अध्यक्ष ! तेरी ( ये बाहवः ) जो शत्रुओं को रोकने वाली बाहुपं ( या इषवः ) जो बाण, ( धन्वनां वीर्याणि च ) और जो धनुर्धारियों के बल हैं उनको और ( असीन् ) तलवारों, ( परशून् ) फरसों, ( आयुधं ) नाना हथियारों को ( यद् बुद्धि चित्ताकृतं च ) और हृदय में जो चित्त के संकरूप है ( तत्सर्वम् ) उस सब को ( त्वं ) तू ( अभिन्नेभ्यः ) शत्रुओं को ( दृशे ) दिखलाने के लिए ( उदारान्



च ) विशाल २ यन्त्र या महात्र ( कुरु ) तय्यार कर और ( प्रदर्शय ) दिख ला ।

उत्तिष्ठत सं नह्यध्वं मित्रा देवजना यूयम् ।

संदृष्टा गुप्ता वः सन्तु या नो मित्रार्यवृदे ॥ २ ॥

भा०—हे ( मित्राः ) मित्र राष्ट्र के नृपतियो ! और हे ( देवजनाः ) विद्वान् राजा लोगो ! ( यूयम् ) तुम सब लोग ( उत्तिष्ठत ) उठ खड़े होओ, ( सं नह्यध्वम् ) एक साथ बंध जावो, संगठित हो जाओ, तैयार हो जाओ । हे ( अर्बुदे ) हे लक्षों सेनाओं के पति ! ( या नः मित्राणि ) जो हमारे मित्र लोग हैं ( वः ) और जो तुम्हारे मित्र लोग हैं, वे सब ( संदृष्टाः ) भली प्रकार दृष्टिगोचर रहते हुए भी ( गुप्ताः सन्तु ) खूब सुरक्षित हो कर रहें ।

उत्तिष्ठतमा रभेथामादानसंदानाभ्याम् ।

अमित्राणां सेनां अभि धत्तमवृदे ॥ ३ ॥

भा०—हे ( अर्बुदे ) अर्बुदे ! लक्षदण्डपते ! और हे न्यवृदे ! दश लक्षसेनापते ! तुम दोनों ( उत्तिष्ठतम् ) उठो ! ( आदानसंदानाभ्याम् ) आदान और संदान, धर और पकड़ द्वारा ( आरभेथाम् ) अपना कार्य शुरू करो, शत्रुओं को पकड़ो । और इस प्रकार ( अमित्राणाम् ) शत्रुओं की ( सेनाः ) सेनाओं को ( अभि धत्तम् ) बांध लो ।

अवृदिर्नाम यो देव ईशानश्च न्यवृदिः ।

याभ्यामन्तरिक्षमावृतमियं च पृथिवी मही ।

ताभ्यामिन्द्रमेदिभ्यामहं जितमन्त्रैर्मि सेनया ॥ ४ ॥

भा०—( अर्बुदिः नाम यः देवः ) जो देव 'अर्बुदि' नाम वाला है वह मेघ के समान शत्रु पर शरों की वर्षा करता है और दूसरा ( न्यवृदिः ईशानः च )



जो न्यर्बुदि है वह 'ईशान' अर्थात् विद्युत् के समान तीव्र प्रहार करने वाला है । ( याभ्याम् ) जिन दोनों ने ( अन्तरिक्षम् ) अन्तरिक्ष और ( इयं मही पृथिवी च ) यह विशाल पृथिवी भी ( आवृतम् ) घेर रखी है । ( इन्द्रमे-दिभ्यां ) इन्द्र अर्थात् राजा के स्नेही ( ताभ्याम् ) उन दोनों के साथ ( अष्टम् ) मैं ( जितम् ) विजय से प्राप्त किये देश को ( सेनया ) सेना के बल से ( अन्वेमि ) वश करता हूँ ।

उत्तिष्ठ त्वं देवजनायुदे सेनया सह ।

भञ्जन्मित्राणां सेनां भोगेभिः परि वारय ॥ ५ ॥

भा०—हे ( देवजन अर्बुदे ) देवजन ! विजिगीषो ! अर्बुदे सेनानायक ! ( त्वं ) तू ( सेनया सह ) सेना के साथ ( उत्तिष्ठ ) उठ । ( अमित्राणां सेनाम् ) शत्रुओं की सेना को ( भञ्जन् ) तोड़ता फोड़ता हुआ ( भोगेभिः परिवारय ) सांप जिस प्रकार अपने फणों से घेरे लेता है उस प्रकार तू अपने सेना व्यूहों से उनको घेर ले ।

सप्त ज्ञातान् न्यर्बुद उदाराणां समीक्षयन् ।

तेभिष्ट्वमाज्यं हुते सर्वैरुत्तिष्ठ सेनया ॥ ६ ॥

भा०—हे ( न्यर्बुद ) महा सेनापते ! तू अपने ( उदाराणाम् ) विशाल, ऊपर उठने वाले या ऊपर से प्रहार करने वाले महायन्त्रों में से ( सप्त ) सात प्रकार के ( ज्ञातान् ) उत्पातों को ( समीक्षयन् ) दिखाता हुआ ( आज्ये हुते ) अग्नि में धा पड़ चुकने पर जैसे अग्नि प्रचण्ड हो जाती है उसी प्रकार युद्ध की अग्नि के प्रचण्ड हो जाने पर ( तेभिः सर्वैः ) उन सब महास्त्रों सहित ( सेनया ) अपनी सेना से ( उत्तिष्ठ ) उठ खड़ा हो ।

अपनी सेना की आगे की दिशा में शत्रु है, उस दिशा को छोड़ शेष सार्तां दिशाओं में सात महास्त्रों की योजना करे और युद्ध छिड़ जाने पर सेना सहित महास्त्रों से लड़े ।

प्रतिघ्नानाश्रुमुखी कृधुकर्णी च क्रोशतु ।

विकेशी पुरुषे हते रदिते अर्बुदे तव ॥ ७ ॥

भा०—हे ( अर्बुदे ) सेनानायक ! सांप जिस प्रकार थोड़ा सा दांत खगा कर ही पुरुष को मार देता है उसी प्रकार ( तव ) तेरे ( रदिते ) थोड़ासा भी प्रहार करके शरीर के छत-विछत करने पर, ( हते पुरुषे ) पुरुष के मर जाने पर उसकी स्त्री ( प्रतिघ्नाना ) अपनी छाती पीटती हुई, ( अश्रुमुखी ) आंसुओं से मुँह धोती हुई ( कृधुकर्णी ) खुले कानों को लिये ( विकेशी ) अपने बाल खोले ( क्रोशतु ) रोए, चिल्लाए ।

संकर्षन्ती करुकरं मनसा पुत्रमिच्छन्ती ।

पतिं आतरमात्स्वान् रदिते अर्बुदे तव ॥ ८ ॥

भा०—हे ( अर्बुदे तव रदिते ) अर्बुदे सेनानायक ! सांप के समान तेरे इस लेने पर शत्रु स्त्री ( करुकरं संकर्षन्ती ) अपने हाथ पैर की हड्डियों को मचकाती हुई या अपने कर्म कर भृत्यों को साथ लिए हुए ( मनसा पुत्रम् इच्छन्ती ) अपने मन से पुत्र को चाहती हुई, ( पतिं आतरम् ) पति भाई और ( आत्स्वान् ) अपने अन्य बन्धुओं को भी चाहती हुई अर्थात् उनके नाम ले २ कर उनको याद करती हुई ( क्रोशतु ) विलाप करे ।

अलिङ्गवा जाष्कमदा गृध्राः श्येनाः पतत्रिणः ।

ध्वाङ्क्षाः शकुनयस्तप्यन्त्वमित्रेषु समीक्षयन् रदिते अर्बुदे तव ॥ ९ ॥

भा०—हे ( अर्बुदे तव रदिते ) अर्बुदे ! महा नाग के समान तेरे इस लेने पर ( अलिङ्गवाः ) भयानक बड़े २ पत्नी, ( जाष्कमदाः ) जाष्कमद बाज आदि शिकारी जानवर, ( गृध्राः ) गीध, ( श्येनाः ) उकाब आदि ( पतत्रिणः ) बड़े २ पंखों वाले पत्नी और ( ध्वाङ्क्षाः ) कौवे और ( शकु-



नयः ) शक्तिशाली पक्षी ( अग्नित्रेषु ) शत्रुओं के मांसों पर ( तृप्यन्तु ) तृप्त हों । और तू ( समीक्षयन् ) अपना बल दिखलाता रह ।

अथो सर्वं श्वापदं मक्षिका तृप्यतु क्रिमिः ।

( पौरुषेयेधि कुण्पे रदिते अर्बुदे तव ॥ १० ॥ = ( २५ )

भा०—हे ( अर्बुदे ) महा तीक्ष्ण सेनानायक ! नाग के समान ( तवर दिते ) तेरे डस लेने पर ( अथो ) और ( सर्वम् ) सब प्रकार के ( श्वापदम् ) कुत्ते के समान पञ्जों वाले शेर, चीते, बघेरे आदि जंगली जानवर ( मक्षिकाः ) मक्खियां और ( क्रिमिः ) कीड़े मकौड़े भी ( तवर दिते ) तेरे डस लेने पर ( पौरुषेये कुण्पे अधि ) मानुष मुर्दार पर ( तृप्यतु ) अपना पेट भरकर तृप्त हों ।

आ गृह्णीतं सं बृहत् प्राणापानान् न्यर्बुदे ।

निवाशा घोषाः सं यन्त्वमित्रेषु समीक्षयन् रदिते अर्बुदे तव ॥ ११ ॥

भा०—हे ( अर्बुदे तव रदिते ) प्रबल सेनानायक ! महानाग के समान तेरे डस लेने पर और ( समीक्षयन् ) जब तू भय प्रदर्शन कराता हो तब ( अग्नित्रेषु ) शत्रुओं में ( निवाशाः घोषाः ) चीखें और कोलाहल के शब्द ( संयन्तु ) होने लग जायं । हे अर्बुदे ! हे न्यर्बुदे ! सेनापते ! ये तुम दोनों ( प्राणापानान् ) प्राणों और अपानों को ( आगृह्णीतं ) पकड़ लो और ( सं बृहत् ) उनके शरीरों से निकाल लो ।

उद् वेपय सं विजन्तां भियामित्रान्त्सं सृज ।

ऊरुग्राहैर्वा हृङ्गैर्विध्यामित्रान् न्यर्बुदे ॥ १२ ॥

भा०—हे ( न्यर्बुदे ) सेनापते ! महानाग के समान भयानक तू ( अभित्रान् ) शत्रुओं को ( उद् वेपय ) कंपा दे । वे ( सं विजन्ताम् ) भय से मैदान छोड़

११—( प्र० ) ' बृहत् ' इति सायणाभिमतः ।

१२—' ऊरुग्राहैर्वाहुवङ्कैः ' इति सायणाभिमतः ।



कर भाग जायं । उनको ( भिया संसृज ) भय से युक्त कर । उनके भीतर भय बैठ जाय । और ( अमित्रान् ) शत्रुओं को ( उरुग्राहैः ) बड़ी पकड़ वाले ( बाह्वङ्कैः ) बाहु के समान रूप वाले शस्त्रों से ( विध्य ) ताड़न कर ।

‘उरुग्राहैर्बाहुवङ्कैः’ इति सायणाभिमतः पाठः । अर्थात् जंघाओं को पकड़ने या जकड़ने वाले और बाहुओं को बांधने वाले प्रयोगों से शत्रुओं को मार ।

मुह्यन्त्वेपां बाहवश्चित्ताकृतं च यद्बुद्धि ।

मैषामुच्छेषि किं च न रदिते अर्बुदे तव ॥ १३ ॥

भा०—हे (अर्बुदे) सेनापते ! महानाग के समान महाभयंकर (तव रदिते) तेरे काट लेने पर (एषां बाहवः) इनकी बाहवें (मुह्यन्तु) जकड़ जावें (यद् बुद्धि) जो हृदय में (चित्ताकृतं च) चेतना और संकल्प विकल्प हैं वे भी मूढ़ हो जायं (एषाम्) इनका (किंचन) कुछ भी (मा उत् शेषि) न बचा रहे ।

प्रतिघ्नानाः संध्रावन्तूरः पटूरावाघ्नानाः ।

अघारिणीर्विकेश्यो रुदत्यः पुरुषे हते रदिते अर्बुदे तव ॥ १४ ॥

भा०—हे (अर्बुदे तव रदिते) भयकारिन् अर्बुदे ! सेनापते ! महानाग के समान तेरे डस लेने पर (हते पुरुषे) शत्रु के मरे मुर्दे पर (उरः) छाती को (प्रतिघ्नानाः) पीटती हुई और (पटूरा आघ्नानाः) जंघाओं को दुहत्थड़ मार कर रोती हुई (अघारिणीः) अपने सम्बन्धी पुरुषों के वियोग से दुःखी होकर (विकेश्यः) बाल खिलारती हुई (रुदत्यः) रोती पीटती हुई शत्रु स्त्रियां विलाप करें ।

श्वन्वतीरपसरसो रूपका उतार्बुदे ।

अन्तः पात्रे रेरिहतीं रिशां दुर्णिहितैषिणीम् ॥

सर्वास्ता अर्बुदे त्वममित्रेभ्यो दृशे कुरुदरांश्च प्र दर्शय ॥ १५ ॥

भा०—हे ( अर्बुदे ) सेनापते ! महानाग के समान भयंकर तू ( अमित्रेभ्यः दृशे ) शत्रुओं को दिखाने के लिये ( रूपकाः ) केवल रूप-वाली, ( श्वन्वतीः ) कुत्तों को साथ लिये, ( अप्सरसः ) स्त्रियां अथवा ( श्वन्वतीः रूपकाः अप्सरसः ) कुत्ते और गीदड़ के रूप वाली जन्तु सेनाओं को ( कुरु ) तैयार कर और ( दुःनिहितेपिणीम् ) बुरी, गन्दी २ वस्तुओं को चाहने वाली ( अन्तः पात्रे ) पात्र के भीतर ( रेरिहतीम् ) चाटने वाली ( रिशाम् ) मरखनी गाय या स्त्री को ( कुरु ) दर्शा । ( सर्वाः ताः ) इन सब चमत्कारकारी मायाओं और ( उदारान् च ) नाना प्रकार के महायन्त्रों द्वारा किये जाने योग्य उत्पातों को भी ( प्रदर्शय ) दिखाता जिससे भय करके शत्रु भाग जायं ।

खड्गुरंधिचङ्कमां खर्विकां खर्ववाशिनीम् ।

य उदारा अन्तर्हिता गन्धर्वाप्सरसश्च ये ।

सर्पा इतरजना रक्षांसि ॥ १६ ॥

चतुर्दंष्ट्रां श्यावदतः कुम्भमुष्कां असृङ्मुखान् ।

स्वभ्यसा ये चोद्गृथसाः ॥ १७ ॥

भा०—( खड्गुरे ) आकाश में दूर तक ( चंकमाम् ) जाने वाली ( खर्विकां ) खर्व रूप वाली, छोटी सी ( खर्ववाशिनीम्=खर्ववाशिनीम् ) विकृत शब्द करने वाली माया को भी दर्शा । ( ये ) जो ( उदाराः ) ऊपर चमत्कारकारी पदार्थ ( अन्तर्हिताः ) भीतर छिपे हुए हैं और ( ये ) जो ( गन्धर्वाप्सरसश्च ) वे गन्धर्व और अप्सराएं, नवयुवक और रूपवती स्त्रियें और ( सर्पाः इतरजनाः रक्षांसि ) नाग, इतरजन, नीच भयंकर लोग और राक्षस, क्रूर लोग इन सब को समय २ पर दर्शा । और माया से ही ( चतुर्दंष्ट्रान् ) चार २ दाढ़ों वाले, ( श्यावदतः ) काले २ दांतों वाले, ( कुम्भमुष्कान् ) घड़े के समान घड़े २ अण्डकोशों वाले, ( असृङ्मुखान् ) मुंह में लहू लिये हुए नाना



भयंकर ऐसे रूपों को दिखा ( ये ) जो ( स्वभयसाः ) स्वयं भयंकर और ( उद्भयसाः ) दूसरों में भय उत्पन्न करने में समर्थ हों ।

उदु वैपय त्वमर्बुदे मित्राणाममूः सिचः ।

जयाँश्च जिष्णुश्चा मित्राँ जयतामिन्द्रमेदिनौ ॥ १८ ॥

भा०—हे ( अर्बुदे ) अर्बुदे ! ( त्वम् ) तू ( अमित्राणां ) शत्रुओं की ( अमूः ) उन दूर खड़ी ( सिचः ) सेना पंक्तियों को ( उद्वेपय ) कपां दे । और इस प्रकार स्वयं ( जिष्णुः ) विजय करने हारा विजिगीषु राजा ( अमित्रान् ) शत्रुओं को ( जयान् ) विजय करे और ( इन्द्रमेदिनौ ) इन्द्र के मित्र अर्बुदि और न्यर्बुदि दोनों सेनापति भी ( जयताम् ) विजय करें ।

प्रव्लीनो मृदितः शयाँ हतो मित्रान्यर्बुदे ।

अग्निजिह्वा धूमशिखा जयन्तर्यन्तु सेनया ॥ १९ ॥

भा०—हे ( न्यर्बुदे ) न्यर्बुदे ! ( अमित्रः ) शत्रु ( प्रव्लीनः ) चारों तरफ से घेरा जाय, ( मृदितः ) कुचला जाय, ( हतः शयाम् ) और मारा जाकर भूमि पर लेट जाय । सेना के साथ ( अग्निजिह्वाः ) आग की जिह्वाएं, लपेटें, ( धूमशिखाः ) धूप की चोटियां उड़ाती हुई ( जयन्तीः यन्तु ) विजय करती हुई आगे बढ़ें ।

‘ अग्निजिह्वा धूमशिखा ’ ये यन्त्रों द्वारा उत्पादित अग्नियें हैं ।

तयार्बुदे प्रणुत्तानामिन्द्रो हन्तु वरंवरम् ।

अमित्राणां शचीपतिर्माामीषां मोचि कश्चन ॥ २० ॥ ( २६ )

भा०—हे ( अर्बुदे ) सेनापते ! ( तया ) उक्त सेना के बल से ( प्रणुत्तानां ) पराजित हुए ( अमित्राणां ) शत्रुओं में से ( वरंवरं ) बड़े २,

१८—‘ अमूः शुचः ’ इति सायणाभिमतः ।

१९—‘ प्रव्लीनो ’ इति सायणाभिमतः ।



श्रेष्ठ २ पुरुष को ( शचीपतिः ) शक्तिशाली, ( इन्द्रः हन्तु ) सेनापति भरवा डाले । ( अमीषाम् ) उन शत्रुओं में से ( कः चन ) कोई भी ( मा मोचि ) बच न पावे ।

उत्कसन्तु हृदयान्यूर्ध्वः प्राण उदीपतु ।

शौक्कास्यमनु वर्तताममित्रान् मोत मित्रिणः ॥ २१ ॥

भा०—( हृदयानि ) शत्रुओं के हृदय ( उत्कसन्तु ) उखड़ जाय । ( उर्ध्वः प्राणः उद् ईपतु ) ऊपरी प्राण शरीर को छोड़ कर निकल जाय । ( अमित्रान् ) शत्रुओं को ( शौक्कास्यम् अनु वर्तताम् ) गाला सूख २ कर रह जाने का कष्ट हो । परन्तु यह कष्ट ( मित्रिणः ) मित्रों को ( मा उत ) कभी न हो ।

ये च धीरा ये चाधीराः पराञ्चो बधिराश्च ये ।

तमसा ये च तूरा अथो वस्ताभिवासिनः ।

सर्वांस्तां अर्बुदेत्वममित्रेभ्यो दृशे कुरुदरांश्च प्र दर्शय ॥ २२ ॥

भा०—हे ( अर्बुदे ) सेनापते ! ( ये च धीराः ) जो धीर, शूरवीर या बुद्धिमान हैं, ( ये च अधीराः ) और जो अधीर, भीरु या मूर्ख हैं, ( पराञ्चः ) भागने वाले और ( ये बधिराः च ) जो बहरे हैं ( तमसा ) अन्धकार से जो ( तूराः ) वे सींग के, भोले भाले ( अथो ) और जो ( वस्ताभिवासिनः ) भेड़ बकरों के समान बलबलाते हैं, ( तान् सर्वान् ) उन सबको ( त्वम् अमित्रेभ्यो दृशे कुरु ) शत्रुओं को दिखाने के लिये तय्यार कर । और ( उदारान् च प्रदर्शय ) बड़े २ नाशक प्रयोग दिखला ।

अर्बुदिश्च त्रिषन्विश्चामित्रान् नो वि विंध्यताम् ।

यथैषामिन्द्र वृत्रहन् हनाम शचीपतेमित्राणां सहस्रशः ॥ २३ ॥

भा०—( अर्बुदिः ) अर्बुदि और ( त्रिसन्धिः च ) तीन सन्धियों वाले, त्रिसन्धिनामक बाण महासूत्रवाला सेनापति ( नः अमित्रान् विविध्यतम् ) हमारे शत्रुओं पर ऐसा प्रहार करे कि जिससे हे ( वृत्रहन् ) घेर लेने वाले शत्रुओं के नाशक ! हे ( शचीपते ) शक्तिपते ! सेनापते ! ( एषां अमित्राणाम् ) इन शत्रुओं को हम ( सहस्रशः ) हजारों की संख्या में ( हनाम ) मारें ।

वनस्पतीन् वानस्पत्यानोषं वीरुधः ।

गन्धर्वाप्सरसः सर्पान् देवान् पुण्यजनान् पितृन् ।

सर्वास्तां अर्बुदे त्वममित्रेभ्यो दृशे कुरूदारांश्च प्र दर्शय ॥२४॥

भा०—( वनस्पतीन् वानस्पत्यान् ) वनस्पतियों, वृक्षों और वृक्ष के बने नाना प्रकार के हथियारों को, ( ओषधीः उत वीरुधः ) ओषधियों और लताओं को ( गन्धर्वाप्सरसः ) नव युवकों, स्त्रियों, ( सर्पान् देवान् पुण्यजनान् पितृन् ) सांपों को या गुप्तचरों, देवों, शासक, राजाओं, ( पुण्यजनान् ) पुण्यात्मा पुरुष और पालक पितृ लोग ( तान् सर्वान् ) उन सब को हे ( अर्बुदे ) सेनापते ( त्वम् अमित्रेभ्यः दृशे कुरु ) तू अपने शत्रुओं को दिखलाने के लिये कर और ( उदारां च प्रदर्शय ) बड़े २ संहारकारी उपायों को भी दिखला ।

ईशां वो मरुतां देव आदित्यो ब्रह्मणस्पतिः ।

ईशां व इन्द्रश्चाग्निश्च धाता मित्रः प्रजापतिः ।

ईशां व ऋषयश्चक्रमित्रेषु समीक्षयन् रक्षिते अर्बुदे तव ॥२५॥

भा०—हे ( अर्बुदे ) अर्बुदे ! सेनानायक ! ( वः ) तुम्हारे ( अमित्रेषु ) शत्रुओं में भी ( मरुतः ) वायुओं के समान वेगवान् भट ( आदित्यः ) सूर्य के समान प्रतापी पुरुष, ( ब्रह्मणस्पतिः ) ब्रह्मज्ञानी, ( ईशां चक्रुः ) उन पर शासन करते हैं । ( इन्द्रः च अग्निः च धाता मित्रः प्रजापतिः ) तुम्हारे



शत्रुओं में इन्द्र, राजा, अग्नि के समान शत्रुतापकरी धाता, सर्वपालक सब के मित्र और प्रजापति के समान प्रजापालक पुरुष ( ईशां चक्रुः ) उनका शासन करते हैं ( वः अमित्रेषु ऋषयः ईशां चक्रुः ) तुम्हारे शत्रुओं पर भी ऋषि अर्थात् मन्त्र दृष्टा विद्वान् लोग वश करते हैं । ( तव रदिते ) तरे-आक्रमण कर लेने पर भी उनको ( समीक्ष्यन् ) भली प्रकार देखता हुआ तू शत्रु का नाश कर ।

तेषां सर्वेषामीशाना उत्तिष्ठत सं नह्यध्वं मित्रा देवजना यूयम् ।

इमं संग्रामं संजित्य यथालोकं वि तिष्ठध्वम् ॥ २६ ॥ ( २७ )

भा०—हे ( मित्राः ) मित्र राजाओं ! और हे ( देवजनाः ) देवजनो ! विद्वान् योद्धा जनो ! ( यूयम् ) तुम सब उक्त शत्रुपक्ष के ( तेषां सर्वेषम् ) उन सब बड़े २ ऐश्वर्यशील पुरुषों पर भी ( ईशानाः ) अपना प्रभुत्व जमाते हुए ( उत्तिष्ठत ) उठ खड़े हावो, ( सं नह्यध्वं ) कमर कस के लड़ाई के लिये तैयार हो जाओ । ( इमं संग्रामम् ) इस संग्राम को ( संजित्य ) भली प्रकार जीत कर ( यथालोकम् ) अपने २ स्थान पर ( वि तिष्ठध्वम् ) स्थिर रहो ।

[ १० ] शत्रुसेना का विजय ।

भुवङ्गिरा ऋषिः । मन्त्रोक्तस्त्रिपन्धिर्देवता । १ विराट् पथ्यावृहती, २ त्र्यवसाना षट्पदा त्रिष्टुब्गार्भातिजगती, ३ विराट् आस्तार पंक्तिः, ४ विराट् त्रिष्टुप् पुरो विराट् पुरस्ताज्ज्योतिस्त्रिष्टुप्, १२ पञ्चपदा पथ्यापंक्तिः, १३ षट्पदा जगती, १६ त्र्यवसाना षट्पदा कुकुम्भी अनुष्टुप् त्रिष्टुब्गर्भा शक्ती, १७ पथ्यापंक्तिः, २१ त्रिपदा गायत्री, २२ विराट् पुरस्ताद् वृहती, २५ कुकुप्, २६ प्रस्तारपंक्तिः, ६-११, १४, १५, १८-२०, २३, २४, २७ अनुष्टुभः । सप्तविंशत्युच्चं सत्तम् ॥

उत्तिष्ठत सं नह्यध्वमुदाराः केतुभिः सह ।

सर्ग इतरजना रक्षास्यमित्राननु धावत ॥ १ ॥



भा०—हे ( उदाराः ) ऊपर से शत्रुओं पर शस्त्रों की वर्षण करने हारे वीर योद्धाओ ! आप लोग ( केतुभिः सह ) अपने २ चिह्नों से युक्त झण्डों सहित ( उत्तिष्ठत ) उठ खड़े हो और ( सं नद्धध्वम् ) युद्ध के लिये कमर कस कर तैयार हो जाओ । हे ( सर्पाः ) सर्पों ! सर्प के समान विपैले शस्त्रों का प्रयोग करने हारे क्रूर या शत्रु के छिदों में प्रवेश करने वाले पुरुषो ! हे ( इतरजनाः ) इतर लोगों, अन्यों से विशिष्ट पुरुषो ! हे ( रक्षांसि ) रक्षाकारी लोगो ! तुम सब लोग ( अभित्रान् अनु धावत ) शत्रुओं पर चढ़ाई करो ।

ईशां वो वेद राज्यं त्रिषन्धे अरुणैः केतुभिः सह ।

ये अन्तरिक्षे ये दिवि पृथिव्यां ये च मानवाः ।

त्रिषन्धेस्ते चेतसि दुर्णामान् उपासताम् ॥ २ ॥

भा०—हे ( त्रिषन्धे ) त्रिसन्धि नामक सेनापते ! ( अरुणैः केतुभिः सह ) लाल २ झण्डों सहित ( ईशां ) ऐश्वर्यसम्पन्न, शक्तिशाली ( वः ) तुम लोगों के ( राज्यम् )<sup>१</sup> राज्य को, सामर्थ्य को ( वेद ) मैं जानता हूँ । ( अन्तरिक्षे दिवि पृथिव्यां च ) अन्तरिक्ष, द्यौलोक और पृथिवी में भी ( ये मानवाः ) जो मानव लोग हैं और ( दुर्णामानः ) जो दुष्टनाम वाले, दुष्ट-स्वभाव वाले पुरुष हैं, वे सब ( ते त्रिषन्धेः ) तुम्हें 'त्रिसन्धि' नामक महास्त्रधारी पुरुष के ( चेतसि ) चित्त या इच्छा में ( उपासताम् ) रहें । तेरे अनुकूल चलें ।

[१०] २-१. ' वेद । राज्यम् । ' इति पदपाठः शं० पा० ॥ ' वेद-राज्यं ' इति

एकपदं च क्वचित् । ' वेद, राज्यम् ' इति सायणः । ( पं० ) ' त्रिषन्धेस्ते ' त्रिषन्धेस्ते, ' त्रिषन्धेस्ते ' इत्यादि नानापाठाः ।

अयोमुखाः सूचीमुखा अथो विकङ्कतीमुखाः ।

क्रव्यादो वातरंहस आ सजन्वमित्रान् वज्रेण त्रिपन्धिना ॥ ३ ॥

भा०—( वज्रेण ) वज्र के समान तीक्ष्ण शत्रुनिवारक ( त्रिपन्धिना ) त्रिसन्धि नामक वाण या अस्त्र के साथ ( अयोमुखाः ) लोह के समान कठोर मुख वाले, ( सूचीमुखाः ) सूर्य के समान तीक्ष्ण चोंच वाले, और ( अथो ) ( विकङ्कतीमुखाः ) कंधी के समान मुख वाले ( क्रव्यादः ) कच्चा मांस खाने वाले ( वातरंहसः ) वायु के समान वेगवान् वाण ( अमित्रान् ) शत्रुओं को ( आसजन्तु ) जा २ कर लेंगे ।

अन्तर्धेहि जातवेद आदित्य कुणपं बहु ।

त्रिपन्धेरियं सेना सुहितास्तु मे वशे ॥ ४ ॥

भा०—हे ( जातवेदः ) विद्वन् ! अग्ने ! सेनापते ! हे ( आदित्यं ) सूर्य के समान शत्रुओं का तेज अपने भीतर लेने हारे ! तू ( बहु कुणपं ) बहुतसी लोथों को ( अन्तर्धेहि ) युद्ध के भीतर गिरा । ( त्रिपन्धेः ) त्रिपन्धि वज्र या महास्त्र चलाने वालों की ( इयं सेना ) यह सेना ( मे वशे ) मेरे वश में ( सुहिता अस्तु ) उत्तम रीति से व्यवस्थित होकर रहे ।

उत्तिष्ठ त्वं देवजनावृद्धे सेनया सह ।

अयं बलिर्व आहुतस्त्रिपन्धेराहुतिः प्रिया ॥ ५ ॥

भा०—हे ( देवजन ) देवजन विजिगीषु पुरुषो ! ( अर्बुदे ) हे और हे अर्बुदे ! सेनापते ! ( त्वं सेनया सह ) तू सेना के साथ ( उत्तिष्ठ ) उठ । ( वः ) तुम लोगों की ( अयं बलिः ) यह विशेष बलि, आहुति, युद्ध रूप अग्नि में डाली

३—( प्र० ) ' सूचीमुखा, ' ' शुचीमुखा ' इति कचित् ।

५—( द्वि० तृ० ) ' अयं बलिर्व आहुतिस्त्रिपन्धेराहुतिप्रिया ' इति सायणाभिमतः ।

जाती है । ( त्रिसन्धेः ) त्रिपन्धि महास्र के ( आहुतिः ) इस प्रकार की आहुति अति प्रिय होती है ।

शितिपदी सं द्यतु शरव्येयं चतुष्पदी ।

कृत्येभिन्नेभ्यो भव त्रिषन्धेः सह सेनया ॥ ६ ॥

भा०—(शितिपदी) श्वेत चरणवाली ( इयम् ) यह ( शरव्या ) शर= बाणों की पंक्ति अर्थात् बाणधारियों की फौज ( चतुष्पदी ) चार पदों वाली चतुरंगिणी सेना होकर ( सं द्यतु ) शत्रु का नाश करे । हे ( कृत्ये ) हिंसाकारिणी सेने ! तू ( त्रिसन्धेः ) त्रिसन्धिनामक अस्त्रधारी की सेना के साथ ( अभिन्नेभ्यः ) शत्रुओं के नाश के लिये ( भव ) हो ।

धूमाक्षी सं पततु कृधुकर्णी च क्रोशतु ।

त्रिषन्धेः सेनया जिते अरुणाः सन्तु केतवः ॥ ७ ॥

भा०—शत्रु की सेना ( धूमाक्षी ) धूप से पीड़ित चतु होकर ( संपततु ) भाग जाय और वह ( कृधुकर्णी च ) छोटे कान करके, अर्थात् कान दबा कर ( क्रोशतु ) चीखे । ( त्रिषन्धेः ) त्रिसन्धि नाम महास्र के बल पर ( सेनया ) सेना द्वारा ( जिते ) शत्रु के जीत लेने पर ( अरुणाः ) लाल ( केतवः ) भगड़े ( सन्तु ) खड़े किये जायं ।

अधायन्तां पृक्षिणो ये वयांस्यन्तरिक्षे दिवि ये चरन्ति ।

श्वापदो मक्षिकाः सं रभन्तामामादो गृध्राः कुण्डो रदन्ताम् ॥ ८ ॥

भा०—( ये ) जो ( अन्तरिक्षे ) अन्तरिक्ष और ( दिवि ) और भी ऊँचे आकाश में ( चरन्ति ) विचरते हैं वे ( वयांसि ) पक्षी भी ( अव अयन्ताम् ) नीचे आ उतरें । ( श्वापदः ) कुत्ते के पंजों वाले मांसाहारी पशु

६—‘ शितिपदी से पततु ’ इति साधणाभिमतः ।

७—( तृ० ) ‘ त्रिसन्धे सेनया ’ इति कचित् ।



और ( सच्चिकाः ) कच्चा मांस खाने वाले ( गृध्राः ) गीध ( कुणपे ) सुर्दों पर ( रदन्ताम् ) अपने नखों और चोंचों से प्रहार करें, उनको काटें फाड़ें ।

यामिन्द्रेण संध्यां समधत्था ब्रह्मणा च बृहस्पते ।

तथाहमिन्द्रसंधया सर्वान् देवानिह हुव इतो जयत मामुतः ॥६॥

भा०—हे ( बृहस्पते ) बृहस्पते ! वेद के विद्वान् ! ( याम् संधाम् ) जिस संधा, प्रतिज्ञा को ( इन्द्रेण ब्रह्मणा च ) इन्द्र राजा, और ब्रह्म के ज्ञानी विद्वान् ब्राह्मण के साथ ( सन् अधत्थाः ) तू संधि कर लेता है ( तथा ) इस ( इन्द्रसंधया ) राजा के साथ की हुई सन्धि या प्रतिज्ञा के अनुसार ( अहम् ) मैं ( सर्वान् देवान् ) सब करप्रद राजाओं को ( इह हुवे ) यहां बुलाता हूं और आज्ञा देता हूं कि ( इतः जयत ) इस २ दिशा में विजय करो और ( अमुतः ) अमुक २ दिशाओं में विजय मत करो ।

बृहस्पतिराङ्गिरस ऋषयो ब्रह्मसंशिताः ।

असुरक्षयणं वधं त्रिषन्धिं दिव्याश्रयन् ॥ १० ॥ ( २८ )

भा०—( आङ्गिरसः ) अंगिरस वेद का वेत्ता ( बृहस्पतिः ) बृहस्पति विद्वान् और ( ब्रह्मसंशिताः ऋषयः ) ब्रह्म अर्थात् वेद के स्वाध्याय में तीक्ष्ण, तपस्वी, ज्ञाननिष्ठ, मन्त्रद्रष्टा, विद्वान् ऋषिगण ( असुरक्षयणं ) असुरों के विनाशकारी ( त्रिषन्धिम् ) त्रिसन्धि नामक ( वधम् ) हथियार, महास्त्र को ( दिवि आश्रयन् ) द्यौलोक में स्थापित करते हैं ।

‘ त्रिसन्धि ’ नाम का अस्त्र सूर्य की किरणों से या विद्युत् से सम्बन्ध रखता प्रतीत होता है ।

९—‘ समधत्ता ’ इति कचित्, सायणाभिमतश्च ।

१०—‘ बृहस्पतिराङ्गिरस इति द्विद्विनिकामितः । ‘ ब्रह्मसिन्धिताः ’ इति कचित् ।

येनासौ गुप्त आदित्य उभाविन्द्रश्च तिष्ठतः ।

त्रिषन्धि देवा अभजन्तौजसे च बलाय च ॥११॥

भा०—( येन ) जिस ' त्रिसन्धि ' नामक महास्त्र से ( असौ आदित्यः गुप्तः ) यह आदित्य भी सुरक्षित है । और ( इन्द्रः च ) इन्द्र और आदित्य दोनों जिस त्रिसन्धि के तेज से अपने २ स्थान पर ( तिष्ठतः ) स्थिर हैं । उस ( त्रिषन्धिम् ) त्रिसन्धि नामक वज्र आयुध को ( ओजसे च बलाय च ) तेज और बल पराक्रम के कार्य करने के लिये ( देवाः अभजन्त ) देव, विद्वान् लोग भी उसे अपनाते हैं ।

सर्वोल्लोकान्तसमंजयन् देवा आहुत्यानया ।

बृहस्पतिराङ्गिरसो वज्रं यमसिञ्चतासुरक्षयणं वधम् ॥१२॥

भा०—( अङ्गिरसः बृहस्पतिः ) अङ्गिरसवेद, अथर्ववेद का विद्वान् वेदेवित् ज्ञानी ( यम् वज्रं ) जिस महाविद्युत् को ( असुरक्षयणम् ) असुरों के नाशकारी ( वधम् ) हथियार के रूप से ( असिञ्चत ) निर्माण करता है ( अनया आहुत्या ) इस महान् वज्र की आहुति से ( देवाः सर्वान् लोकान् अजयन् ) देवगण विद्वान् लोग समस्त लोकों को विजय करते हैं ।

बृहस्पतिराङ्गिरसो वज्रं यमसिञ्चतासुरक्षयणं वधम् ।

तेनाहममूं संतुं नि लिप्तामि बृहस्पतेभिर्वां हुन्म्योजसा ॥१३॥

भा०—( आङ्गिरसः बृहस्पतिः ) अङ्गिरस वेद का विद्वान् ( यम् ) जिस ( असुरक्षयणं वधं वज्रम् असिञ्चत ) असुरों के नाशकारी हथियार के रूप में वज्र, महाविद्युत् को बनाता है ( तेन ) उससे ( अहम् ) मैं ( अमूंम् )

११—( प्र० ) ' येनासु ' इति कचित् ।

१३—' अमूः सेनान् ' इति सायणाभिमतः ।



उस दूर देश में स्थित ( सेनाम् ) सेना को भी ( नि लिम्पामि ) विनाश करूं । हे ( बृहस्पते ) वेदज्ञ विद्वान् ! मैं उसके ( ओजसा ) तेज और पराक्रम से ( अमित्रान् ) शत्रुओं को ( हन्मि ) विनाश करूं ।

सर्वे देवा अत्यायन्ति ये अश्नन्ति वषट्कृतम् ।

इमां जुषध्वमाहुतिमितो जयत मामुतः ॥ १४ ॥

भा०—( ये देवाः ) जो देव, विद्वान्गण, राजगण ( वषट्कृतम् ) यज्ञ के पवित्र अन्न भाग को ( अश्नन्ति ) खाते हैं वे ( सर्वे ) सब ( अति आयन्ति ) शत्रुओं को अतिक्रमण करके हमारे पास आते हैं ! हे देवगण ! राजा गण ( इमां आहुतिम् जुषध्वम् ) हमारी इस आहुति को सेवन करो, ( इतः जयत ) इधर से विजय करो ( मा अमुतः ) उस शत्रुपक्ष की तरफ से मत लड़ो ।

सर्वे देवा अत्यायन्तु त्रिषन्धेराहुतिः प्रिया ।

संधां महतीं रक्षत ययाग्रे असुरा जिताः ॥ १५ ॥

भा०—हे ( देवाः ) देवगण, राजगण ! ( सर्वे अति आयन्तु ) आप सब लोग शत्रु का पक्ष त्याग कर हमारी ओर आ जाओ । ( त्रिषन्धेः ) त्रिसन्धि नाम अस्त्र को ( आहुतिः प्रिया ) यज्ञ की आहुति ही प्रिय है । ( यया ) जिस संधा=प्रतिज्ञा से ( असुरा जिताः ) असुरों का विजय किया जाता है उस ( महतीं संधाम् ) बड़ी भारी संधा=परस्पर की प्रतिज्ञा को ( रक्षत ) सुरक्षित रखो ।

वायुरमित्राणां भिष्वग्रायाञ्चतु ।

इन्द्र एवां ब्राह्मन् प्रति भजन्तु मा शंकन् प्रतिधामिषुम् ।

आडित्य एषामहं वि नागयतु सन्द्रमां युतामगतस्य पन्थाम् ॥ १६ ॥

१५—( प्र० ) ' अत्यायन्ति ' इति सायणाभिमतः । ( पं० ) ' नाशयति '

इति कवित् ।



भा०—(वायुः) वायु से बना अस्त्र, उससे साधित अस्त्र (अभिघ्राणस्त्र इष्वग्राणि) शत्रुओं के वायुओं के अग्र-भागों को (आ अन्वत्) जाकर लगे, जिससे वे लक्ष्य से डिग जायें। (इन्द्रः) इन्द्र विद्युत् से साधित अस्त्र (एषां बाहुन्) उन शत्रुओं की बाहुओं को (प्रति भनञ्त्) तोड़ डाले। जिससे वे (इषुम्) बाण को (प्रतिधाम्) हम पर फेंकने के लिये धनुषों में लगा भी (मा शकन्) न सकें। (आदित्यः) आदित्य या सूर्य से साधित अस्त्र (एषां अस्त्रम्) इन शत्रुओं के अस्त्र को (विनाशयत्) विनाश करदे और (चन्द्रमाः) चन्द्रमा नामक साधित अस्त्र (अगतस्य) हमारे तक न पहुँचे हुए शत्रु के (पन्थाम्) मार्ग को (युताम्) अष्ट करदे, उनको पथ-अष्ट करदे।

यदि प्रेयुर्देवपुरा ब्रह्म वर्माणि चक्रिरे ।

तनूपातं परिषाणं कृण्वाना यदुपोचिरे सर्वं तद्वरसं कृधि ॥१७॥

अथर्व० ५।८।६॥

भा०—(यदि) यदि शत्रु लोग (देवपुराः) देव, वायु आदि तत्वों के विज्ञाताओं से परिषालित होकर (प्रेयुः) हम पर आ चढ़ें और (ब्रह्म वर्माणि चक्रिरे) वेद के विज्ञान के अनुसार ही अपने रक्षा के साधन करते हैं और (यदि) यदि (तनूपातं) अपने शरीर की रक्षा को और (परिषाणं) सब प्रकार की रक्षा को (कृण्वानाः) करते हुए (उपोचिरे) हम तक पहुँचते हैं तो हे राजन् ! (तत् सर्वं) उस सब को भी तू (अरसं कृधि) निर्वल कर दे।

ऋष्यादानुवर्तयन् मृत्युना च पुरोहितम् ।

त्रिषन्धे प्रेहि सेनया जघामिमान् प्र पयस्व ॥ १८ ॥

भा०—हे (त्रिषन्धे) त्रिषन्धे ! (मृत्युना च पुरोहितम्) मृत्यु से आगे से धेर कर शत्रु को (ऋष्यादा) मांस-खोर पशुओं से (अनुवर्तयन्)

पीछे से घेर कर ( सेनया प्रेहि ) सेना से शत्रु पर चढ़ाई कर ( अमित्रान् ) शत्रुओं तक ( प्र पद्यस्व ) पहुँच और ( जय ) उनको जीत ।

त्रिषन्धे तमसा त्वममित्रान् परि वारय ।

पृषदाज्यप्रणुत्तानां मामीपां मोचि कश्चन ॥ १६ ॥

भा०—हे ( त्रिसन्धे ) त्रिसन्धे ! ( त्वम् ) तू ( अमित्रान् ) शत्रुओं को ( तमसा ) अन्धकार से ( परिवारय ) घेर ले ( पृषद्-आज्य-प्रणुत्तानाम् ) महान् पराक्रम से पराजित ( अमीपास् ) उन शत्रुओं में ( कश्चन मा मोचि ) कोई छूट कर भागने न पावे ।

शितिपदी सं पतत्वमित्राणाममूः सिचः ।

मुह्यन्त्वद्यामूः सेनां अमित्राणां न्यर्बुदे ॥ २० ॥ ( २६ )

भा०—( शितिपदी ) श्वेत पद, स्वरूप वाली अर्थात् विद्युत् शक्ति ( अमित्राणां ) शत्रु के ( अमूः ) उन दूर स्थित ( सिचः ) सेना की पंक्तियों की तरफ ( संपततु ) वेग से जाय । हे ( न्यर्बुदे ) न्यर्बुदे ! ( अद्य ) शीघ्र ही ( अमूः अमित्राणां सेनाः ) उन शत्रुओं की सेनाएं ( मुह्यन्तु ) विमूढ़ हो जायं ।

मूढा अमित्रां न्यर्बुदे जह्ये/पां वरंवरम् ।

अनयां जहि सेनया ॥ २१ ॥

भा०—हे ( न्यर्बुदे ) न्यर्बुदे ! ( अमित्राः ) शत्रु लोग जब ( मूढाः ) मोह को प्राप्त हो जायं, चेतना रहित हो जायं तब ( एषाम् ) उनके ( वरं-वरम् ) श्रेष्ठ २ सेनापतियों को ( जहि ) मार डाल । और उत्तको ( अनया सेनया ) इस सेना से ( जहि ) विनाश कर ।

२०—‘ अमूः शुनः ’ इति सायणाभिमतः, कचिच्च ।

२१—‘ मूढा अमित्रान् न्यर्बुदे ’ इति सायणाभिमतः ।

यश्च कवची यश्चां कवचोऽभिहति यश्चाज्मनि ।

ज्यापाशैः कवचपाशै रज्ज्मनाभिहतः शयाम् ॥ २२ ॥

भा०—( यः च अमित्रः कवची ) जो शत्रु कवच पहने है ( यः च ) और जो ( अकवचः ) कवच नहीं पहने है और ( यः च अज्मनि ) जो रथ पर सवार है, वह भी (ज्यापाशैः) डोरियों के फांसों और (कवचपाशैः) कवच के फांसों से और ( अज्मना ) रथ-पाश से ही ( अभिहतः ) ताड़ित होकर या बंध कर ( शयाम् ) धरती पर लेट जाय ।

बिना कवचवालों के लिये ज्यापाश, कवचवालों के लिये कवच पाश और रथियों के लिये रथ पाश या अज्म-पाश का प्रयोग करे ।

ये वर्मिणो ये वर्माणो अमित्रा ये च वर्मिणः ।

सर्वोस्तां अर्बुदे हतां ह्वानोदन्तु भूम्याम् ॥ २३ ॥

भा०—( ये वर्मिणः ) जो वर्म=कवच पहने हैं और ( ये अवर्माणः ) जो कवच नहीं पहने हैं और ( ये च अमित्राः ) जो शत्रु लोग ( वर्मिणः ) कवच धारण किये हुये हैं ( तान् सर्वान् ) उन सब ( हतान् ) मरे हुआं को हे ( अर्बुदे ) अर्बुदे ! ( भूम्याम् ) पृथिवी पर ( ह्वानः ) सियार, कुत्ते ( अदन्तु ) खावें ।

ये रथिनो ये अरथा असादा ये च सादिनः ।

सर्वानदन्तु तान् हतान् गृध्राः श्येनाः पतत्रिणः ॥ २४ ॥

भा०—( ये रथिनः ) जो रथों पर सवार हैं ( ये अरथाः ) और जो रथ पर सवार नहीं हैं, ( असादाः ) जो घोड़ों पर सवार नहीं हैं, ये च ( सादिनः ) और जो घोड़ों पर सवार हैं ( तान् ) उन ( सर्वान् ) सब ( हतान् ) मरे हुआं को ( गृध्राः ) गीध ( श्येनाः ) सेन, बाज और ( पतत्रिणः ) अन्यान्य चील, कौवें आदि पक्षी ( अदन्तु ) खावें ।



सहस्रकुण्पा शेतामामित्री सेनां समरे वधानाम् ।

विविद्धा ककुजाकृता ॥ २५ ॥

भा०—( वधानाम् समरे ) हथियारों की लड़ाई में ( अमित्री सेना ) शत्रु-सेना ( सहस्रकुण्पा ) हज़ारों लाशों वाली होकर और ( विविद्धा ) नाना प्रकार से ताड़ित हो होकर ( ककुजाकृता )<sup>१</sup> दुर्दशा से पीड़ित, बे हाल होकर ( शेताम् ) पृथ्वी पर बिछ जाय ।

मर्माविध्वं रोहवतं सुपर्णैरदन्तुं दुश्चितं मृदितं शयानम् ।

य इमां प्रतीचीमाहुतिममित्रो नो युयुत्सति ॥ २६ ॥

भा०—( यः ) जो ( अमित्रः ) शत्रु ( इमाम् ) इस ( नः ) हमारी ( प्रतीचीम् ) शत्रु के अभिमुख वेग से जाती ( आहुतिम् ) आहुति-युद्धा, हुति के विरुद्ध ( युयुत्सति ) लड़ना चाहता है हमारी आज्ञा का विघात करना चाहता है, वह ( सुपर्णैः ) अति वेगवान् वाणों से ( मर्माविध्वम् ) मर्म अर्थात् शरीर के कोमल मर्मस्थानों पर मारा जाकर (रोहवतम्) रोते, कराहते (दुश्चितम्) दुःख में पड़े, बदहवास (मृदितम्) कुटे पिटे, (शयानम्) भूमि पर पड़े शत्रु को (अदन्तु) कुँत्ते, सियार, कौए और चील खावें ।

यां देवा अनुतिष्ठन्ति यस्या नास्ति विराधनम् ।

तयेन्द्रो हन्तु वृत्रहा वज्रेण त्रिषन्धिना ॥ २७ ॥ ( ३० )

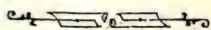
२५-१. ककुजाकृता, कुतिसतजनना विलोलजनना कृतेतिसायणः । खण्डशः कृतेति द्विदिनिः । कक गर्बे चापल्ये तृष्णायां च । ककः पिपासा तज्जा- तथा पीडिया हिंसिता इति क्षेमकरणः । ' सहस्रकुण्पा सेनामा ' इति सायणाभिमतः ।

२६- ' सुपर्णाः अदन्तु ' इति द्विदिकामितः ।

भा०—( यां ) जिस आहुति को ( देवाः ) देव-विद्वान् लोग ज्ञान-द्रष्टा पुरुष ( अनुतिष्ठन्ति ) अनुष्ठान करते हैं और ( यस्याः ) जिसका ( विराधनम् ) विनाश, चूक या विपरीतगमन ( नास्ति ) नहीं होता ( तथा ) उससे और ( त्रिपान्धिना वज्रेण ) ' त्रिसन्धि ' नाम वज्र से ( वृत्रहा ) शत्रु नाशक ( इन्द्रः ) ऐश्वर्यवान् राजा ( हन्तु ) अपने शत्रु का नाश करे ।

॥ इति पञ्चमोऽनुवाकः ॥

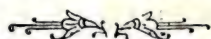
[ तत्र सूक्तद्वयम् , ऋचः त्रयः पञ्चाशत् ]



इति एकादशं काण्डं समाप्तम् ।

पञ्चानुवाकाः सूक्तानि पञ्चैकादशके तथा ।

ऋचश्च तत्रार्धीयन्ते त्रयोदशशतत्रयम् ॥



बाण-वस्वङ्क-चन्द्राब्दे वेशाखे चासिते गुरौ ।

चतुर्दश्यां पूर्तिमगादेकादशमथर्वणः ॥

इति प्रतिष्ठितविद्यालंकार-मीमांसातीर्थविखटोपशोभित-श्रीमज्जयदेवदर्शना विरचिते-

ऽथर्वणो ब्रह्मवेदस्यालोकभाष्य एकादशं काण्डं समाप्तम् ।



❀ ओ३म् ❀

## अथ द्वादशं काण्डम्



[ १ ] पृथिवी सूक्त ।

अथर्वा ऋषिः । भूमिर्देवता । १ त्रिष्टुप्, २ भुरिक्, ४-६, १० त्र्यवसाना षट्पदा जगत्पदा, ७ प्रस्तार पंक्तिः, ८, ११ त्र्यवसाने षट्पदे विराडष्टी, ९, परानुष्टुप्, १२ त्र्यवसाने शक्यौ । ६, १५ पञ्चपदा शक्यौ, १४ महावृहती, १६, २१ एकावसाने साम्नीत्रिष्टुभौ, १८ त्र्यवसाना षट्पदा त्रिष्टुवनुष्टुवर्गमातिशकरी, १९ पुरोवृहती, २२ त्र्यवसाना षट्पदा विराड् अतिजगती, २३ पञ्चपदा विराड् जगती, २४ पञ्चपदानुष्टुवर्गमा जगती, २५ सप्तपदा उष्णिग् अनुष्टुवर्गा शक्यौ, २६-२८ अनुष्टुभः, ३० विराड् गायत्री ३२ पुरस्ताज्ज्योतिः, ३३, ३५, ३९, ४०, ५०, ५३, ५४, ५६, ५९, ६३, अनुष्टुभः, ३४ त्र्यवसाना षट्पदा त्रिष्टुप् बृहतीगर्भातिजगती, ३६ विपरीतपादलक्ष्मा पंक्तिः, ३७ पञ्चपदा त्र्यवसाना शक्यौ ३८ त्र्यवसाना षट्पदा जगती, ४१ सप्तपदा ककुम्भती शक्यौ, ४२ स्वराडनुष्टुप्, ४३ विराड् आस्तार पंक्तिः ४४, ४५, ४९ जगत्पदाऽनुष्टुवर्गा परा शक्यौ ४७ षट्पदा विराड् अनुष्टुवर्गापरातिशक्यौ ४८ पुरोऽनुष्टुप्, ५० अनुष्टुप्, ५१ त्र्यवसाना षट्पदा अनुष्टुवर्गा ककुम्भती शक्यौ, ५२ पञ्चपदाऽनुष्टुवर्गापरातिजगती, ५३ पुरोवृहती अनुष्टुप् ५७, ५८ पुरस्ताद्बृहत्यौ, ६१ पुरोवार्हता, ६२ पराविराट्, १, ३, १३, १७, २०, २९, ३१, ४६, ५५, ६०, त्रिष्टुभः, । त्रिषष्ट्युचं सूक्तम् ॥

सत्यं बृहदृतमुग्रं दीक्षा तपो ब्रह्म यज्ञः पृथिवीं धारयन्ति ।

सा नो भूतस्य भव्यस्य पत्न्युरुं लोकं पृथिवी नः कृणोतु ॥ १ ॥



भा०—( बृहत् सत्यं ) महान् सत्य, ( उग्रं ऋतम् ) उग्र बलवान्, भयकारी, 'ऋत' = परम सत्यव्यवस्था, ( दीक्षा ) कार्य करने का दृढ़ संकल्प, दीक्षा, ( तपः ) तप, तपस्या ( ब्रह्म ) ब्रह्म = वेद और अन्न और ( यज्ञः ) यज्ञ, प्रजापति ये पदार्थ ( पृथिवीं धारयन्ति ) पृथिवी, समस्त संसार को धारण करते हैं । ( साः ) वह पृथिवी ( नः ) हमारे ( भूतस्य ) भूत, गुजरे हुए कामों और ( भव्यस्य ) आगे होने वाले भविष्यत् के कार्यों की ( पत्नी ) स्वामिनी, पालक है । वह ( पृथिवी ) पृथिवी ( नः ) हमारे लिये ( उरुं लोकं ) विशाल स्थान ( कृणोतु ) प्रदान करे । जिसमें हम खूब रहें और फलें फूलें ।

परमात्मा का दिया ज्ञान 'बृहत्सत्य' है और उसकी बनाई व्यवस्थाएं 'उग्र ऋत' हैं । दृढ़ संकल्प दीक्षा है, तपोबल, ब्रह्मज्ञान और यज्ञ आदि परोपकार के कार्य प्रजापति और अन्न इन से पृथिवी स्थित है, उनके आधार पर प्राणी जीते हैं ।

असंवाधं मध्यतो मानवानां यस्या उद्वतः प्रवतः समं बहु ।  
नानावीर्या ओषधीर्या विभर्ति पृथिवी नः प्रथतां राध्यतां नः ॥२॥

भा०—( मानवानाम् ) मनुष्यों, मनुष्यों की वस्तियों के ( मध्यतः ) बीच में ( असंवाधम् ) बिना एक दूसरे के पीड़ा दिये ही अर्थात् वे आवाद पड़ी हुई ( यस्याः ) जिस भूमि के ( उद्वतः ) ऊंचे और ( प्रवतः ) लम्बे चौड़े या नीचे बहुत से भाग हैं और ( बहु ) बहुत सा भाग ( समम् ) समान भी है । ( या पृथिवी ) जो पृथिवी ( नानावीर्या ) नाना प्रकार के वीर्यों वाली ( ओषधीः ) ओषधियों को ( विभर्ति ) धारण करती, अपने

२—( प्र० ) 'असंवाधं मध्यतः' इति बहुव्र । 'मध्यतो मानवेषु' इति पैप्प० सं० । 'असंवाधाया मध्यतो मानवेभ्यो' ( द्वि० ) 'समं महत्' ।  
( तृ० ) 'नानारूपाः विभर्ति' इति मै० सं० ।

में पालती पोषती है, वह ( नः प्रथताम् ) हमारे लिये विशाल रूप में प्राप्त हो, हमारी भूमि सम्पत्ति खूब बढ़े और ( नः राध्यताम् ) हमें खूब अन्न, फल आदि सम्पत्ति प्राप्त करावे ।

यस्यां समुद्र उत सिन्धुराग्रे यस्यामन्नं कृष्टयः संबभूवुः ।

यस्यामिदं जिन्वन्ति प्राणदेजत् सा नो भूमिः पूर्वपेयं दधातु ॥ ३ ॥

भा०—( यस्यां ) जिस भूमि पर ( समुद्रः ) समुद्र ( उत ) और ( सिन्धुः ) बहने वाले नद नाले और समुद्र और नाना प्रकार के ( आपः ) जल हैं और ( यस्याम् ) जिस पर ( अन्नम् ) अन्न, ( कृष्टयः ) और नाना खेतियां या नाना मनुष्य ( संबभूवुः ) उत्पन्न होते हैं । ( यस्याम् ) जिस पर ( इदम् ) यह ( प्राणत्, एजत् ) जीता जागता, चलता फिरता संसार ( जिन्वन्ति ) अन्न जल खा पीकर तृप्त होता और प्राण धारण करता है । ( सा भूमिः ) वह भूमि ( नः ) हमें ( पूर्वपेये ) पूर्व पुरुषों से प्राप्त करने योग्य उत्तम पद पर ( दधातु ) स्थापित करे अथवा हमें ( पूर्वपेये ) प्रथम पान करने योग्य उत्तम जल, दुग्ध और ओषधि रस प्रदान करे ।

यस्याश्चतस्रः प्रदिशः पृथिव्या यस्यामन्नं कृष्टयः संबभूवुः ।

या विभर्ति बहुधा प्राणदेजत् सा नो भूमिर्गोवप्यन्नं दधातु ॥ ४ ॥

भा०—( यस्याः पृथिव्याः ) जिस पृथिवी के चारों ओर ( चतस्रः ) चार ( प्रदिशः ) विशाल दिशाएं दूर तक फैली हैं । ( यस्याम् ) जिस पर

३-( च० ) ' पूर्वपेयम् ' इति मै० सं० । ( द्वि० ) ' यस्यां देवा अमृत-मन्वविन्दन् ' इति पैप० सं० ।

४-( प्र० ) ' यस्यां पृथिव्यां ' ( द्वि० ) ' गृष्टयः ' ( तृ० च० ) ' बहुधा प्राणिने जांगनो भूमिर्गोवप्यन्नेषु पिन्वे कृणोतु ' इति पैप० सं० । ( च० ) ' गोवप्यन्ने ' इति क्वचित् ।



( कृष्टयः ) मनुष्य लोग कृषि द्वारा ( अन्नं संवभूवुः ) अन्न उत्पन्न करते हैं अथवा ( यस्यां अन्नम् ) जिस पर अन्न और नाना ( कृष्टयः ) खेतियां ( सं वभूवुः ) उत्पन्न होती हैं । ( या ) जो ( प्राणत् एजत् ) प्राण लेने हारे, जीते जागते और चलते फिरते चराचर संसार का ( बहुधा ) बहुतसे प्रकारों से ( विभर्त्ति ) पालन पोषण करती है, ( सा ) वह हमारी ( भूमिः ) भूमि ( नः ) हमें ( गोषु ) गड्ढों और ( अन्ने अपि ) अन्नादि सम्पत्ति में ( दधातु ) धारण करे । हमें बहुतसे पशु और बहुतसा अन्न दे ।

यस्यां पूर्वं पूर्वजना विचक्रिरे यस्यां देवा असुरानभ्यवर्तयन् ।

गवामश्वानां वयसश्च विष्टा भगं वचः पृथिवी नो दधातु ॥ ५ ॥

भा०—( यस्याम् ) जिस भूमि पर ( पूर्वं ) पूर्व काल के ( पूर्वजनाः ) श्रेष्ठ पुरुष ( विचक्रिरे ) नाना प्रकार के विक्रम के कार्य किया करते हैं । और ( यस्याम् ) जिस पर ( देवाः ) दिव्य शक्तिसम्पन्न विद्वान् दयाशील पराक्रमी पुरुष ( असुरान् ) शक्तिशाली प्रजापीडक असुरों का ( अभि अवर्तयन् ) दमन करते हैं और जो पृथिवी ( गवाम् अश्वानाम् वयसः च ) गौओं घोड़ों और पक्षियों का ( वि-स्था ) विशेष रूप से या विविध रूप से रहने का स्थान है, वह ( पृथिवी ) भूमि ( नः ) हमें ( भगं वचः ) सौभाग्य और तेजः सम्पत्ति को ( दधातु ) प्रदान करे ।

विश्वंभरा वसुधाती प्रतिष्ठा हिरण्यवज्रा जगतो निवेशनी ।

वैश्वानरं विभ्रती भूमिरग्निमिन्द्रक्रपभा द्रविणे नो दधातु ॥ ६ ॥

५—( प्र० ) ' निचक्रिरे, ' ( दि० ) ' अत्यवर्तयन् ', ( तृ० ) वयस्य [ ? ] इति पैप० सं० ।

६—( प्र० दि० ) ' पुरुषुद्धिरण्यवर्णा जगतः प्रतिष्ठा ' इति ( च० ) ' द्रविण इति मै० सं० ।



भा०—( विश्वंभरा ) समस्त विश्व को भरण पोषण करने वाली यह पृथिवी ही ( वसुधानी ) समस्त द्रव्यों को धारण करने वाली, सब बहुमूल्य धन सम्पत्तियों का स्रजाना है । वह सब की ( प्रतिष्ठा ) प्रतिष्ठा, मान और यश को बढ़ाने वाली, ( हिरण्य-वचाः ) सुवर्ण आदि धातुओं को अपनी कोख में धारण करने वाली और ( जगतः ) समस्त संसार को अपने ऊपर ( निवेशनी ) बसाती है । वह ( भूमिः ) सबको उत्पन्न करने वाली भूमि ( वैश्वानरम् ) समस्त प्राणियों को और उनके हितकारी ( अग्निम् ) अग्नि और उसके समान तापकारी राजा को ( बिभ्रती ) धारण करती हुई ( इन्द्र ऋषभा ) इन्द्र अर्थात् राजाको सर्वश्रेष्ठ रूपसे अपने ऊपर शासक रूपसे धारण करती हुई या ( इन्द्र-ऋषभा ) इन्द्र अर्थात् सूर्य रूप महावृषभ के समस्त स्वयं गौ के समान उसके तेज से अपने में नाना चर अचर सृष्टि को उत्पन्न करने वाली यह पृथिवी ( नः ) हमें ( दविणे ) धन ऐश्वर्य में ( दधातु ) स्थापित करे और सम्पन्न करे ।

यां रक्षन्त्यस्वप्ना विश्वदानीं देवा भूमिं पृथिवीमप्रमादम् ।

सा नो मधु प्रियं दुहामथो उक्तु वर्चसा ॥ ७ ॥

भा०—( यां ) जिस ( भूमिम् ) धन, अन्नादि के उत्पन्न करने वाली जननी ( पृथिवीम् ) पृथिवी को ( अस्वप्नाः देवाः ) स्वाप=निद्रा आलस्य रहित, सदा जागने वाले, सचेत, देव=राजा लोग ( अप्रमादम् ) विना प्रमाद के ( विश्वदानीम् ) सदा, समस्त कालों में ( रक्षन्ति ) रक्षा करते हैं ( सा ) वह ( नः ) हमें ( प्रियं मधु ) प्रिय मधु के समान मधुर, मनोहर अन्न आदि पदार्थ ( दुहाम् ) उत्पन्न करे ( अथो ) और ( वर्चसा उक्तु ) हमें वर्चस्व, तेज और बल से पुष्ट करे ।

यार्णवेधि सलिलमग्र आसीद् यां मायाभिरन्वचरन् मनीषिणः ।  
 यस्या हृदयं परमे व्योमन्सत्येनावृतममृतं पृथिव्याः ।  
 सा नो भूमिस्त्विति बलं दधात्तमे ॥ ८ ॥

भा०—( या ) जो पृथिवी ( अग्रे ) सृष्टि की उत्पत्ति के पूर्व ( अर्णवे अधि ) महान् समुद्र के भीतर ( सलिलम् आसीत् ) सलिल-जल ही जलस्वरूप थी और ( याम् ) जिसको ( मनीषिणः ) बुद्धिमान्, मनन-शील पुरुष ( मायाभिः ) अपनी नाना बुद्धियों से ( अनु अचरन् ) भोग रहे हैं । ( यस्याः ) जिसका ( पृथिव्याः ) पृथिवी का ( हृदयम् ) हृदय, परम गतिकारक प्रेरक बल ( अमृतम् ) अमृतस्वरूप, सदा अमर सूर्य ( परमे व्योमन् ) परम आकाश में ( सत्येन ) सत्य, बल रूप तेज से ( आवृतम् ) ढका है । ( सा भूमिः ) वह भूमि ( नः उत्तमे राष्ट्रे ) हमारे उत्तम राष्ट्र में ( त्विति ) तेज और ( बलम् ) बल ( दधातु ) धारण करावे ।

यस्यामापः परिचराः समानिरहोरात्रे अप्रमादं क्षरन्ति ।

सा नो भूमिर्भूरिधारा पयो दुहामथो उक्षतु वर्चसा ॥ ९ ॥

भा०—( यस्याम् ) जिस पृथिवी पर ( आपः ) आसजनों के समान पवित्र जल भी ( परिचराः ) लोक सेवा में लगे परिचारकों के समान या सर्वत्र भ्रमण-शील संन्यासी परिव्राजकों के समान सर्वत्र जाने वाले, ( समानीः ) सर्वत्र समान भाव से रहने वाले, एक समान ( अहोरात्रे ) दिन रात ( अप्रमादम् ) प्रमाद, शून्य होकर ( क्षरन्ति ) बहते हैं । ( सा भूमिः ) वह भूमि सबकी उत्पादक जननी ( भूरिधारा ) बहुतसी जल-धाराओं से युक्त ( नः ) हमें ( पयः दुहाम् ) पुष्टिकारक जल और अन्न आदि पदार्थ अधिक मात्रा में उत्पन्न करे ( अथो ) और ( वर्चसा उक्षतु ) तेज और धन से हमें सींचे, तेजस्वी बनावे ।



याम्रद्विनावमिमांसां विष्णुर्यस्यां विचक्रमे ।

इन्द्रो यां चक्र आत्मनेनमित्रां शचीपतिः ।

सा नो भूमिर्वि सृजतां माता पुत्राय मे पयः ॥ १० ॥ ( १ )

भा०—( याम् ) जिसको ( आश्विनौ ) आश्विगण, दिन और रात्रि, सूर्य और चन्द्र दोनों मानो ( अमिमांसां ) मापा करते हैं । और ( विष्णुः ) व्यापक परमात्मा ( यस्यां ) जिसमें ( विचक्रमे ) नाना प्रकार की सृष्टि उत्पन्न करता है । और ( शचीपतिः ) शची अर्थात् शक्ति और सेना का स्वामी ( इन्द्रः ) ऐश्वर्यवान् राजा ( यां ) जिसको ( आत्मने ) अपने लिये ( अनमित्रां ) शत्रु से रहित ( चक्रे ) करता है ( सा भूमिः ) वह सबकी जननी भूमि, ( माता ) माता जिस प्रकार पुत्र के लिये स्वयं प्रेम से दूध पिलाती है उसी प्रकार ( मे पुत्राय ) मुझ पुत्र के लिये अपना ( पयः ) जल, अन्न रस आदि नाना पुष्टिकारक पदार्थ ( वि सृजताम् ) प्रदान करे ।

गिरयस्ते पर्वता हिमवन्तोरण्यं ते पृथिवि स्योनमस्तु ।

क्षुब्धं कृष्णं रोहिणीं विश्वरूपां ध्रुवां भूमिं पृथिवीमिन्द्रगुप्ताम् ।

अज्जीतोहन्तो अज्जतोध्यंष्टां पृथिवीमहम् ॥ ११ ॥

भा०—हे ( पृथिवि ) पृथिवि ! भूमे ! ( ते ) तेरे ( गिरयः ) पहाड़ और ( हिमवन्तः पर्वताः ) हिमों से ढके हुए बड़े २ पर्वत और ( ते ) तेरा ( अरण्यम् ) जंगल ( स्योनम् अस्तु ) सुखकारी हो । ( अहम् ) मैं

१०—( द्वि० ) ' चक्रात्मनेनमित्रान् चक्षी ' ( च० ) ' नः पयः ' इति पैप्प० सं० ।

११—( द्वि० ) ' स्योनमस्तुनः ' ( तृ० ) ' लाहिनी ' ( प० ) ' अधिष्ठान् ' इति पैप्प० सं० ।



स्वयं ( अजीतः ) किसी से पराजित न होकर, ( अहतः ) किसी से भी न मारा जाकर, ( अक्षतः ) किसी से भी जखमी न होकर, स्वस्थ रह कर ( बभ्रुम् ) सदा सब को भरण पोषण करने वाली ( कृष्णाम् ) किसानों से जोती गयी, ( रोहिणीम् ) नाना अन्न वनस्पतियों से सम्पन्न, ( विश्वरूपाम् ) नाना प्रकार के समस्त प्राणियों से सम्पन्न, ( इन्द्रगुप्तम् ) राजा से सुरक्षित अथवा इन्द्र, मेघ से सुरक्षित, ( ध्रुवाम् ) स्थिर ( भूमिम् ) सर्वोत्पादक ( पृथिवीम् ) पृथिवी पर ( अधि-अष्टाम् ) अधिष्ठाता होकर शासन करूं, उस पर सुख से रहूं।

यत् ते मध्यं पृथिवि यच्च नभ्यं यास्त ऊर्जस्तन्वः/संबभूवुः ।

तासु नो धेह्यभि नः पवस्व माता भूमिः पुत्रो अहं पृथिव्याः ।

पर्जन्यः पिता स उ नः पिपर्तु ॥ १२ ॥

भा०—हे ( पृथिवि ) पृथिवि ! ( यत् ते मध्यम् ) जो तेरा मध्य भाग है और ( यत् च नभ्यम् ) जो तेरा नाभि भाग है और ( याः ऊर्जः ) जो अन्न आदि बलकारक पदार्थ ( ते तन्वः ) तेरे शरीर से ( संबभूवुः ) उत्पन्न होते हैं ( नः ) हमें ( तासु धेहि ) उन में प्रतिष्ठित कर । ( नः ) हमें ( अभिपवस्व ) पवित्र कर । तू ( भूमिः ) सब की उत्पादक होने के कारण मेरी ( माता ) माता है । और ( अहम् ) मैं ( पृथिव्याः पुत्रः ) पृथिवी का पुत्र हूं । ( पर्जन्यः ) समस्त रसों का प्रदान करने वाला 'पर्जन्य' मेघ ( पिता ) सब का पालक 'पिता' है ( सः उ ) वह ही ( नः ) हमें ( पिपर्तु ) पालन करे ।  
यस्यां वेदिं परिगृह्णन्ति भूम्यां यस्यां यज्ञं तन्वते विश्वकर्माणि ।  
यस्यां मीयन्ते स्वरवः पृथिव्यामूर्ध्वाः शुक्रा आहुत्याः पुरस्तात् ।  
सा नो भूमिर्वधयद् वधमाना ॥ १३ ॥

१२—' यच्चनाद्या ' इति पैप्प० सं० ।

१३—( दि० ) ' विश्वकर्माणि ', ( च० ) ' शुक्राहुत्यापुर ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( यस्याम् ) जिस ( भूम्यां ) भूमि पर ( विश्वकर्माणः ) विश्व-  
कर्मा, शिल्पी लोग ( वेदिं परिगृह्णन्ति ) वेदि बनाते हैं और वे ही विद्वान्  
शिल्पी लोग ( यस्यां ) जिस पर ( यज्ञं तन्वते ) उपकारकारी यज्ञ रचते  
हैं । और ( यस्याम् पृथिव्याम् ) जिस पृथ्वी पर ( आहुत्याः ) आहुति के  
( पुरस्तात् ) पूर्व ही ( ऊर्ध्वाः ) ऊंचे २ ( शुक्राः ) शुक्र, तेजोमय, दिसि-  
मान् ( स्वरवः ) स्वरु यज्ञस्तूप रचे जाते हैं ( सा भूमिः ) वह भूमि ( वर्ध-  
माना ) स्वयं बढ़ती हुई ( नः वर्धयत् ) हमें बढ़ावे ।

यो नो द्वेषत् पृथिवि यः पृतन्याद् योऽभिदासान्मनसा यो वधेन ।  
तं नो भूमे रन्धय पूर्वकृत्वरी ॥ १४ ॥

भा०—हे ( पृथिवि ) पृथिवि ! ( नः ) हम से ( यः ) जो ( द्वेषत् )  
द्वेष करता है, प्रेम से बर्ताव नहीं करता है और ( यः पृतन्यात् ) जो हम  
पर सेना से चढ़ाई करता है और ( यः ) जो हमें ( मनसा ) अपने मन से  
या विचारों से और ( वधेन ) हाथियों से ( अभिदासत् ) हमारा नाश  
करता है, हे ( भूमे ) भूमे ( पूर्वकृत्वरी ) पूर्व से ही शत्रुओं के नाश करने  
योग्य बनाई हुई भूमि तू ( तम् ) उस पुरुष को ( नः ) हमारे लिये  
( रन्धय ) विनाश कर, हमारे वशीभूत कर ।

त्वज्जातास्त्वयि चरन्ति मर्त्यास्त्वं विभधि द्विपदस्त्वं चतुष्पदः ।  
तवेमे पृथिवि पञ्च मानवा येभ्यो ज्योतिरमृतं मर्त्येभ्य उद्यन्तसूयो  
रश्मिभिरातनोति ॥ १५ ॥

भा०—हे ( पृथिवि ) पृथिवि ! ( त्वत् जाताः ) तुझ से उत्पन्न हुए  
( मर्त्याः ) मरनेहार प्राणी ( त्वयि चरन्ति ) तुझ पर ही विचरते हैं ।

१४—( तृ० ) ' पूर्वकृत्वने ' ( द्वि० ) योभिदन्यातैन्दनमाधनेन :[ ? ]

इति पैप्प० सं० ।

१५—( तृ० ) ' द्विपदश्चतुष्पदः ' इति पैप्प० सं० ।

( त्वं ) तू ही ( द्विपदः चतुष्पदः ) दो पाये और चौपायों को ( विभर्षि ) पालती पोषती है । हे पृथिवि ! ( इमे पञ्च मानवाः ) ये पाँचों प्रकार के मानव, मनुष्य लोग भी ( तव ) तेरे ही हैं ( येभ्यः ) जिनके लिये ( उद्यन् सूर्यः ) उदय होता हुआ सूर्य अपनी ( रश्मिभिः ) किरणों से ( अमृतं ज्योतिः ) सदा अमृतमय, अविनाशी, अक्षय ज्योतिः=प्रकाश को ( आतनोति ) फैलाता है ।

ता नः प्रजाः सं दुहतां समग्रा ।

वाचो मधुं पृथिवि धेहि मह्यम् ॥ १६ ॥

भा०—( ताः ) वे ( समग्राः ) समस्त ( प्रजाः ) प्रजाएं ( नः ) हमें ( सं दुहताम् ) सब प्रकार से पूर्ण करें, अपने २ परिश्रमों और शिल्पों द्वारा बढ़ावें । हे पृथिवि ! तू ( मह्यम् ) मुझे ( वाचः मधु ) वाणी की मधुरता ( धेहि ) प्रदान कर । अथवा ( ताः प्रजाः ) वे प्रजाएं ( नः समग्राः वाचः सं दुहताम् ) हम से समस्त उत्तम वाणियों परस्पर कहें ( पृथिवि मह्यं मधु देहि ) और हे पृथिवि ! मुझे तू मधु=अन्न प्रदान कर ।

विश्वस्वं/मातरमोषधीनां ध्रुवां भूमिं पृथिवीं धर्मणा धृताम् ।

शिवां स्योनामनु चरेम विश्वहां ॥ १७ ॥

भा०—( विश्वस्वं ) हमारी सर्वस्व या समस्त धनों को धारण और उत्पन्न करने वाली ( ओषधीनां मातरम् ) ओषधियों की उत्पन्न करने वाली, उनकी माता, ( ध्रुवाम् ) स्थिर ( धर्मणा धृताम् ) परस्पर के सत्य और धर्म, प्रेम और परोपकार द्वारा परिपालित, ( शिवाम् ) कल्याणकारिणी, ( स्योनाम् )



सुखकारिणी, ( भूमिम् ) सब के उत्पन्न करने हारी ( पृथिवीम् ) पृथिवी में हम ( विश्वहा ) सदा और सब प्रदेशों में सब प्रकारों से ( अनुचरेम ) विचरण करें ।

महत् सधस्थं महती बभूविथ महान् वेगं एजथुर्वेपथुष्टे ।

महांस्त्वेन्द्रो रक्षत्यप्रमादम् । सा नो भूमे प्ररोचय

हिरण्यस्येव संदशि मा नो द्विजत कश्चन ॥ १८ ॥

भा०— हे पृथिवि ! ( महत् सधस्थम् ) एकत्र होने के लिये तू एक बड़ा भारी भवन है । तू ( महती बभूविथ ) तू बहुत ही बड़ी है । ( ते महान् वेगः ) तेरा वेग भी बहुत बड़ा है । ( ते एजथुः महान् ) तेरा कम्पन भी बड़ा भारी होता है ( ते वेपथुः महान् ) तेरा संचलन भी बहुत बड़ा है । ( महान् इन्द्रः ) बड़ा भारी राजाधिराज, ऐश्वर्यवान् परमात्मा ( त्वां ) तेरी ( अप्रमादम् ) बिना प्रमाद के ( रक्षति ) रक्षा करता है । हे ( भूमे ) सर्वोत्पादक पृथिवि ! ( सा ) वह तू ( नः ) हमारे लिये ( हिरण्यस्य संदशि ) सुवर्ण के रूप में ( प्ररोचय ) भली प्रतीत हो अर्थात् हमें तू सोने की सी बनी प्रतीत हो । ( नः ) हमसे ( कश्चन ) कोई भी ( मा द्विजत ) द्वेष न करे ।

अग्निर्भूम्यामोषधीष्वग्निमापो विभ्रत्यग्निरश्मसु ।

अग्निरन्तः पुरुषेषु गोष्वश्वेष्वग्नयः ॥ १९ ॥

भा०— ( अग्निः भूम्याम् ) अग्नि भूमि के ऊपर अधिष्ठाता रूप से विद्यमान है । ( ओषधीषु ) ओषधियों में ( आपः ) जल ( अग्निम् ) अग्नि को ( विभ्रति ) धारण करते हैं । ( अग्निः अश्मसु ) अग्नि पत्थरों के भीतर भी विद्यमान है । ( पुरुषेषु अन्तः अग्निः ) पुरुषों के भीतर अग्नि है । ( गोषु अश्वेषु अग्नयः ) नाना रूप की अग्नि गौओं और घोड़ों तक में विद्य-

मान है। अर्थात् भूमि की अग्नि ही भूमि से उत्पन्न सब पदार्थों में भी जीवन रूप में विद्यमान है।

अग्निर्दिव आ तपत्यग्नेर्देवस्योर्वान्तरिक्षम् ।

अग्निं मर्तांस इन्धते हव्यवाहं घृतप्रियम् ॥ २० ॥ (२)

भा०—( दिवः ) द्यौः आकाश से भी ( अग्निः ) अग्नि-रूप सूर्य ( आतपति ) तपता है। ( अग्नेः देवस्य ) देव, प्रकाशमान अग्नि के वश में ही ( उरु अन्तरिक्षम् ) विशाल अन्तरिक्ष है ( मर्तांसः ) मर्त्य, मनुष्य भी ( हव्यवाहम् ) हव्य चरु को सर्वत्र दिव्य पदार्थों तक पहुंचा देने वाले और ( घृतप्रियम् ) घृत आदि ज्वलनशील पदार्थों के प्रिय ( अग्निम् ) अग्नि को ही यज्ञों में ( इन्धते ) प्रदीप्त करते हैं।

अग्निवासा. पृथिव्य सितञ्जस्त्वर्षीमन्तं संशितं मा कृणोतु ॥ २१ ॥

भा०—उक्त मन्त्रों का अभिप्राय यह है कि ( अग्निवासाः ) अग्नि से बाहर भीतर और सर्वत्र आच्छादित ( पृथिवी ) पृथिवी ( असितञ्जः ) उस बन्धनरहित, व्यापक परमेश्वर रूप अग्नि को जतलाने वाली है। वह ( मा ) मुझको ( त्विषीमन्तम् ) दीक्षिमान् ( संशितम् ) अति तीक्ष्ण तेजस्वी ( कृणोतु ) करे।

‘प्राचीदिगाक्षिरधिपतिरसितो रक्षिता’ ।

भूम्यां देवेभ्यो ददति यज्ञं हव्यमरंकृतम् ।

भूम्यां मनुष्या जीवन्ति स्वधयान्नेन मर्त्याः ।

सा नो भूमिः प्राणमायुर्देधातु जरदंष्टि मा पृथिवी कृणोतु ॥ २२ ॥

२०—‘ दिवातपति ’ इति पैप्प० सं० ।

२१—( द्वि० ) ‘ त्विषीवन्तं ’ इति पैप्प० सं० ।

२२—‘ जुहति यज्ञं ’ इति पैप्प० सं० ।

भा०—और भी भूमि का माहात्म्य यह है कि मनुष्य ( भूम्याम् ) भूमि पर ( अरंकृतम् ) सुन्दर सुशोभित ( हव्यम् ) हव्य, चक्षुः और ( यज्ञं ) पूजा आदि सत्कार ( देवेभ्यः ) देव, दिव्य पदार्थों और प्रकाशमान, देव सदृश विद्वानों को ददति प्रदान करते हैं । और तव ( मर्त्याः ) मरणधर्मा ( मनुष्याः ) मनुष्य लोग ( भूम्याम् ) भूमि पर ही ( स्वधया ) स्वधारूप ( अन्नेन ) अन्न से ( मर्त्याः ) मरणधर्मा ( जीवन्ति ) प्राण धारण करते हैं । ( सा ) वह ( भूमिः ) भूमि ( नः ) हमें ( प्राणम् आयुः ) प्राण और आयु ( दधातु ) प्रदान करे । ( मां ) मुझे ( पृथिवी ) पृथिवी ( जरदधि ) वृद्धावस्था तक दीर्घजीवी ( कृणोतु ) करे ।

यस्तं गन्धः पृथिवि संबभूव यं विश्रत्योपधयो यमापः ।

यं गन्धं अप्सरसश्च भेजिरे तेन मा सुरभिं कृणु मा नो द्विजत कश्चन ॥ २३ ॥

भा०—हे ( पृथिवि ) पृथिवि ! ( ते ) तुझ में ( यः ) जो ( गन्धः ) ( संबभूव ) सर्वत्र विशेष गुणरूप से विद्यमान है ( यम् ) जिसको प्रत्यक्षरूप से ( ओपधयः ) ओपधियां और ( यम् ) जिसको ( आपः ) नाना प्रकार के जल और द्रव भी विश्रति धारण करते हैं ( यम् ) जिसको ( गन्धर्वाः ) पुरुष और ( अप्सरसः च ) स्त्रियों ( भेजिरे ) सेवन करती हैं ( तेन ) उस गन्ध से ( मा ) मुझ को ( सुरभिम् ) सुगन्धित ( कृणु ) कर और ( नः ) हमें ( कश्चन ) कोई भी ( मा द्विजत ) द्वेष न करे ।

यस्तं गन्धः पुष्करमाश्रिवेश यं संजभुः सूर्यायां विवाहे ।

अमर्त्याः पृथिवि गन्धमग्रे तेन मा सुरभिं कृणु मा नो द्विजत कश्चन ॥ २४ ॥

२३—( तु० ) भेजिरे यस्तेगामध्वमर्हति ( च० ) तेनास्मान्सुरभिः कृणु ।

इति पैप० सं० ।

२४—‘ तेनास्मान् सुरभिः कृणु ’ इति पैप० सं० ।



भा०—( यः ) जो ( ते ) तेरा ( गन्धः ) गन्ध ( पुष्करम् ) नील कमल में ( आविवेश ) प्रविष्ट है, ( यं ) जिस ( गन्धम् ) गन्ध को ( सूर्यायाः विवाहे ) सूर्या अर्थात् वर वीर्यनी कन्या के विवाह में या प्रातः उषा के प्राप्त होने के अवसर पर ( अमर्त्याः ) अमरण-धर्मा, विद्वान् पुरुष या वायु आदि दिव्य पदार्थ भी ( अग्रे ) सबसे पूर्व ( संजन्तुः ) धारण करते हैं, हे ( पृथिवि ) पृथिवि ! ( तेन ) उससे ( मा ) मुझे भी ( सुरभिम् ) सुगन्धित ( कृणु ) कर और ( नः ) हम से ( कश्चन ) कोई ( मा द्विजत ) द्वेष न करे । यस्तं गन्धः पुरुषेषु स्त्रीषु पुंसु भगो रुचिः ।

यो अश्वेषु वीरेषु यो मृगेषूत हस्तिषु ।

कन्या/यां वर्चो यद् भूमे तेनास्माँ अपि सं सृज मा नो द्विजत कश्चन ॥ २५ ॥

भा०—है ( भूमे ) सबके उत्पत्ति स्थान ! पृथिवि ! ( ते यः गन्धः ) तेरा जो गन्ध ( पुरुषेषु स्त्रीषु ) पुरुषों और स्त्रियों में विद्यमान है । और ( पुंसु भगः रुचिः ) जो तेरा गन्ध पुरुषों में, नरों में सौभाग्यमय कान्ति रूप से विद्यमान है । ( यः अश्वेषु ) जो अश्वों में, ( वीरेषु ) वीर्यवान् पुरुषों में ( यः ) जो ( मृगेषु ) मृगों में ( उत ) और जो ( हस्तिषु ) हाथियों में है । ( यद् वर्चः ) जो वर्चस्व, कान्तिमय भाग ( कन्यायाम् ) कन्या कुमारी में विद्यमान है ( तेन ) उस गन्ध और कान्ति से ( अस्मान् अपि ) हमें भी ( सं सृज ) युक्त कर । ( नः कश्चन मा द्विजत ) हमसे कोई द्वेष न करे ।

शिला भूमिरश्मां प्रांसुः सा भूमिः संधृता धृता ।

तस्यै हिरण्यवक्षसे पृथिव्या अकरं नमः ॥ २६ ॥

२५—‘ पुंसुभगो रुचिर्वोवधूपु ! योगोष्वश्वेषु योमृगेषूत हस्तिषु यद् भूमेऽसंसृज ’

इति पैप्प० सं० ।

२६—( प्र० द्वि० ) ‘ पास्वर्या भूमिस्तृता धृता ’ इति पैप्प० सं० ।

भा०—( शिला ) शिला आदि पदार्थ यह ( भूमिः ) भूमि ही है । ( अश्मा पांसुः ) पत्थर और धूलि यह भी ( सा भूमिः ) वह भूमि ही है । ये सब पदार्थ उस भूमि ने (संघृता) भली प्रकार धारण किये हैं इसीसे (घृता) वे यहां स्थिरता से पड़े हैं । ( तस्यै ) उस ( हिरण्य-वत्सुसे पृथिव्यै ) सुवर्णादि धातुओं को अपने गर्भ धारण में करने वाली पृथिवी को ( नमः अकरम् ) हम नमस्कार करते हैं । उसे प्रेम और आदर की दृष्टि से देखते हैं । शिला, पत्थरों और धूलि तक में स्वर्ण है और वह भी पृथ्वी ही है अतः पृथ्वी की समस्त छाती स्वर्ण-मय है । उस सबको हम आदर और प्रेम और विज्ञान की दृष्टि से देखें ।

यस्यां वृक्षा वानस्पत्या ध्रुवास्तिष्ठन्ति विश्वहा ।

पृथिवीं विश्वधायसं धृतामच्छा वंदामसि ॥ २७ ॥

भा०—( यस्याम् ) जिसमें ( वृक्षाः ) वृक्ष और ( वानस्पत्याः ) नाना प्रकार के वनस्पति ( विश्वहा ) सहस्रों प्रकार से सदा ( ध्रुवाः तिष्ठन्ति ) स्थिर, नित्य रूप से विराजते हैं उस ( विश्वधायसं पृथिवीम् ) समस्त पदार्थों और समस्त जगत् को धारण करने वाली ( घृताम् ) स्थिर पृथिवी की ( अच्छा वंदामसि ) हम स्तुति करते हैं ।

उदीराणा उतासानास्तिष्ठन्तः प्रक्रामन्तः ।

पदभ्यां दक्षिणसव्याभ्यां मा व्यथिष्महि भूम्याम् ॥ २८ ॥

भा०—हम लोग ( उदीराणाः ) चलते हुए ( उत आसीनाः ) और बैठे हुए, ( तिष्ठन्तः प्रक्रामन्तः ) खड़े हुए और चलते फिरते ( दक्षिण

२७—( च० ) ' भूम्यैहिरण्यवत्सुसि धृतमच्छा ' इति पैप्प० सं० ।

२८—( प्र० ) ' विमर्वाय ' ( द्वि० ) ' वावृथानः ' ( तृ० ) ' पुष्टिम् ' ( च० ) ' भौमे ' इति पैप्प० सं० ।



सव्याभ्यां पद्भ्यां ) दायें और बायें पैरों में ( भूम्याम् ) भूमि पर ( मा व्यथिष्महि ) कभी पीड़ा अनुभव न करें, पैरों में कभी ठोकर आदि न खावें ।

विमृग्वरीं पृथिवीमा वंदामि क्षमां भूमिं ब्रह्मणा वावृधानाम् ।

ऊर्जं पुष्टं विभ्रतीमन्नभागं घृतं त्वाभि नि षीदेम भूमे ॥ २६ ॥

भा०—मैं ( विमृग्वरीम् ) नाना प्रकार से पवित्र करने वाली ( क्षमाम् ) सब कुछ सहन करने वाली, ( ब्रह्मणा वावृधानाम् ) ब्रह्म अर्थात् वेद ज्ञान, उस के जानने वाले ब्राह्मणों और विद्वानों, ब्रह्म=अन्न से ( वावृधानां ) निरन्तर बढ़ने वाली ( भूमिम् ) सर्वोत्पादक, सर्वाश्रय ( पृथिवीम् ) पृथिवी की ( आवदामि ) सर्वत्र स्तुति करता हूँ । ( ऊर्जम् ) बलकारी, ( पुष्टम् ) पुष्टिकारी ( अन्नभागम् ) अन्न के अंश को और ( घृतम् ) घृत, घी दूध आदि पदार्थों को ( विभ्रतीम् ) धारण करने वाली ( त्वा ) तुझ पर हे ( भूमे ) भूमे ! ( अभि निषीदेम ) हम सर्वत्र निवास करें ।

शुद्धा न आपस्तन्वे/क्षरन्तु यो नः सेदुरप्रिये ते नि दध्मः ।

पवित्रेण पृथिवि मात् पुनामि ॥ ३० ॥ ( ३ )

भा०—( नः तन्वे ) हमारे शरीर के लिये ( शुद्धाः आपः क्षरन्तु ) शुद्ध जल बहें । ( यः ) जो ( नः ) हमारा ( सेदुः ) कष्ट है ( ते ) उसको ( अप्रिये ) अपने प्रिय न लगने वाले पर ( नि दध्मः ) डालें । हे ( पृथिवि ) पृथिवि ! ( मा ) मैं अपने आपको ( पवित्रेण ) पवित्र, शुद्ध आचरण से ( उत्पुनामि ) पवित्र करूँ ।

यास्ते प्राचीः प्रदिशो या उदीर्घीर्यास्ते भूमे अथराद याश्च पश्चात् ।  
स्योनास्ता मह्यं चरते भवन्तु मा नि पशुं भुवने शिश्रियाणः ॥ ३१ ॥

३०—' शुद्धा मा आपः ' इति पैप्य० सं ।

३१—' यश्च भूम्यधराग् यश्च पश्चात्, ' ' शिवास्ता ' इति मै० सं० । ( द्वि० )

' भौमैऽथ ' ( च० ) ' शिश्रियाणे ' इति पैप्य० सं० ।



भा०—हे ( भूमे ) पृथिवि ! ( याः ) जो तेरे ( प्रदिशः ) प्रदेश ( प्राचीः ) प्राची, पूर्व दिशा में विद्यमान हैं ( याः उदीचीः ) जो प्रदेश उत्तर दिशा में, ( याःते अधरात् ) जो प्रदेश तेरे नीचे हैं और ( याः च पश्चात् ) जो प्रदेश पीछे हैं ( ताः ) वे सब प्रदेश ( चरते मह्यं ) विचरण करनेहारो मुझे ( स्योनाः भवन्तु ) सुखकारी हों। मैं ( भुवने ) इस लोक में ( शिश्रि-  
माणः ) समस्त पदार्थों का सेवन करता हुआ भी ( मा निपसम् ) कभी नीचे न गिरूं।

मा नः पश्चान्मा पुरस्ताद्भुदिष्टा मोक्षरादधरादुत ।

स्वस्ति भूमे नो भव मा विदन् परिपन्थिनो वरीयो यावया  
वधम् ॥ ३२ ॥

भा०—हे ( भूमे ) भूमे ! तू ( नः ) हमें ( पश्चात् ) पीछे से, ( पुर-  
स्तात् ) आगे से भी ( मा मा भुदिष्टाः ) मत प्रहार कर। ( उत्तरात् ) ऊपर  
से और ( अधरात् ) नीचे से भी ( मा ) प्रहार मत कर। ( नः ) हमारे  
लिये तू ( स्वस्ति भव ) कल्याणकारी हो। हमें ( परिपन्थिनः ) बटमार,  
डाकू और चोर लोग ( मा विदन् ) न पकड़ पावें। ( वरीयः वधम् यावय )  
बड़े हत्याकारी हथियारों को भी तू दूर करे।

यावत् तेभि विपश्यामि भूमे सूर्येण मेदिनां ।

तावन्मे चक्षुर्मा मेषोत्तरामुत्तरां समाम् ॥ ३३ ॥

भा०—हे ( भूमे ) पृथिवि ! ( मेदिना ) मित्रभूत ( सूर्येण ) सूर्य  
की सहायता से ( ते ) तुझे ( यावत् ) जितना भी, जहां तक भी ( अभि  
विपश्यामि ) साक्षात् देखूं ( तावत् ) उतना, वहां तक भी ( मे चक्षुः ) मेरी

३२—‘ मामापश्चा, ’ ( तृ० ) भौमे मे कृणु ’ इति पैप्प० सं० ।

३३—( द्वि० ) ‘ भौमे, ’ इति पैप्प० सं० ।

आखें ( उत्तराम्-उत्तराम् समाम् ) ज्यों २ वर्ष गुज़रते जायं, त्यों २ ( मां मेष्ट ) कभी विनष्ट न हों । मैं तेरे दृश्य बराबर हेखता रहूं और मेरी चक्षु की शक्ति बड़े ।

यच्छ्रयानः पर्यावर्ते दक्षिणं सव्यमभि भूमे पार्श्वम् ।

उत्तानास्त्वा प्रतीर्त्नी यत् पृष्ठीभिरशिशेमहे ।

मा हिंसीस्तत्र नो भूमे सर्वस्य प्रतिशीवरि ॥ ३४ ॥

भा०—हे भूमे ! ( यत् ) जब मैं ( शयानः ) सोता हुआ ( दक्षिणं सव्यम् अभि, सव्यं दक्षिणम् अभि ) दायें से बायें और बायें से दायें ( पार्श्वम् ) पासे को ( परि आवर्ते ) करवट लूं और ( यत् ) जब हम ( त्वा ) तुझको अपने नीचे किये हुये ( उत्तानाः ) स्वयं उतान हुए ( पृष्ठीभिः ) पीठ के मोहरों के बल पर, हे ( सर्वस्य प्रतिशीवरि ) सबको अपने ऊपर सुलान वाली माता के समान जननी ! ( नः ) हमें तू ( मा हिंसीः ) कभी मत मार ।

यत् ते भूमे विखनामि क्षिप्रं तदपि रोहतु ।

मा ते मर्मं विमृग्वरि मा ते हृदयमर्पिपम् ॥ ३५ ॥

भा०—हे ( भूमे ) समस्त पदार्थों की उत्पत्ति स्थान रूप भूमे ! ( ते ) तुझ से जो ओपधि आदि पदार्थ मैं ( विखनामि ) नाना प्रकार से खोद लूं ( तत् अपि ) वह भी ( क्षिप्रम् ) शीघ्र ही ( रोहतु ) पुनः उग आवे । हे ( विमृग्वरि ) विशेष रूप से शुद्ध पवित्र करनेहारी ! मैं ( ते ) तेरे ( मर्म ) मर्म स्थानों को और ( हृदयम् ) हृदय को ( मा अर्पिपम् ) कभी

३४—( द्वि० ) ' सव्यमभि ' ( च० ) ' पृष्ठा यद् ऋद्राशेमहे ' ( द्वि० )

' भौमे ' ( पं० ) ' भौमे ' इति पैप्प० सं० ।

३५—( प्र० ) ' भौमे ' ( द्वि० ) ' ओषं तदपि ' ( च० ) ' हृदयमर्पितम् '

इति पैप्प० सं० ।

पीड़ित और विनाश न करूं । ओषधि आदि खोदते समय सदा ध्यान रखे कि पृथ्वी के मर्म अर्थात् जिनमें पृथ्वी के ओषधि पोषक अंश हैं और हृदय जिनमें उनके रसप्रद अंश हो उनको नष्ट न करे । नहीं तो भूमि अनुपजाऊ और बंजर हो जाती है ।

ग्रीष्मस्ते भूमे वर्षाणि शरद्धेमन्तः शिशिरो वसन्तः ।

ऋतवस्ते विहिता हायनीरहोरात्रे पृथिवि नो दुहाताम् ॥ ३६ ॥

भा०—हे ( भूमे ) भूमे ! ( ते ) तेरे निमित्त या तेरे द्वारा ही यह ( ग्रीष्मः ) ग्रीष्म ऋतु, ( वर्षाणि ) वर्षाणं, ( शरत् हेमन्तः शिशिरः वसन्तः ) शरत्, हेमन्त, शिशिर और वसन्त ( ऋतवः विहिताः ) ये ऋतुएं परमात्मा ने बनाई हैं । इसी प्रकार ( ते हायनीः ) तेरे द्वारा या तेरे निमित्त सर्प और ( अहोरात्रे ) दिन और रात बने हैं । वे सब ( नः दुहाताम् ) हमें अभिलषित सुख, और सुखकारी पदार्थ अन्न फल आदि प्रदान करें, और हमें पूर्ण करें ।

याप सर्पं विजमाना विमृग्वरी यस्यामासन्नग्नयो ये अण्स्वन्तः ।

परा दस्युन् ददती देवर्षीयूनिन्द्रं वृणाना पृथिवी न वृत्रम् ।

शक्राय दध्रे वृषभाय वृष्णे ॥ ३७ ॥

भा०—( सर्प ) पेट के बल पर सरकने वाले कुटिल सांप से जिस प्रकार सब भय खाते हैं उसी प्रकार ( या सर्पं अप विजमाना ) जो सर्प के समान कुटिल पुरुष से भय खाती हुई ( विमृग्वरी ) शुद्ध पवित्र करनेहारी

३६—‘हायना अहो’ इति द्विटनिकामितः । ‘हायनाहोरात्रे’ इति पैप्प० सं० ।

३७—( प्र० ) ‘ या आपः सर्प ’ इति पदच्छेदः ‘ ब्रूसकामितः ’ । ( प्र० )

‘ या आपः सर्पन् यतमाना विमृग्वरी, ’ ‘अग्नयोशः’ ( वृ० ) ‘ ददति ’

इति पैप्प० सं० ।



पृथिवी है। (यस्याम्) जिसमें (अग्नयः) वे अग्निपुं, ज्ञानज्योति से चमकने वाले, तेजस्वी विद्वान् (ये अप्सु अन्तः) जो जलों के भीतर रहने वाले और्वानलों के समान (अप्सु अन्तः) प्रजाओं के भीतर विद्यमान हैं। वह पृथ्वी (देवपीयून् दस्यून्) देव, विद्वान् श्रेष्ठ पुरुषों के नाशक दस्यु, चोर डाकू पुरुषों को (परा ददती) दूर करती, उनका परित्याग करती हुई (इन्द्रं) सूर्य के समान ऐश्वर्य-शील राजा को अपना पति रूप से वरण करती है और (वृत्रम्) मेघ के समान केवल माया से आवरण करने वाले दुष्ट पुरुष को अपना पति नहीं करती। वह अपने आपको (शक्राय) शक्ति-शाली (वृष्णे) वीर्यवान् (वृषभाय) नाना प्रकार से वीर्य सेचन में समर्थ, बैल के निमित्त गाय जैसे अपने को समर्पित करती है इसी प्रकार समस्त वर्षा जलों के वर्षक सूर्य या मेघ एवं प्रजा के प्रति सुखों के वर्षक राजा के लिये अपने को (दध्रे) धारण करती है, अपने को उसके प्रति सौंप देती है।

यस्यां सदोहविर्धाने यूपो यस्यां निमीयते ।

ब्रह्माणो यस्यामर्चन्त्यग्निः साम्ना यजुर्विदः ।

युज्यन्ते यस्यामृत्विजः सोममिन्द्राय पातवे ॥ ३८ ॥

भा०—(यस्याम्) जिस पृथिवी पर यज्ञ में (सदोहविर्धाने) 'सद' नामक मण्डप और 'हविर्धान' नाम सोम शकट या सोमपात्र बनाये जाते हैं और (यस्यां) जिसमें (यूपः निमीयते) यज्ञ का स्तम्भ 'यूप' गाढ़ा जाता है और (यस्याम्) जिसमें (यजुर्विदः) यजुर्वेद के यज्ञ वेत्ता (ब्रह्माणः) ब्रह्मवेत्ता, वेदज्ञानी विद्वान् (अग्निः) ऋचाओं से और (साम्ना) साम वेद से (अर्चन्ति) इष्टदेव की स्तुति करते हैं। और (यस्याम्) जिस पृथ्वी पर (ऋत्विजः) ऋतु-अनुकूल यज्ञ करनेहारे

अविग् लोग ( इन्द्राय ) इन्द्र, राजा, यजमान एवं आत्मा को ( सोमम् पातवे ) सोम पान कराने के लिये ( युज्यन्ते ) एकत्र होते और समाहित होकर आध्यात्म यज्ञ करते हैं। 'युज्यन्ते' इससे यज्ञ की अध्यात्म व्याख्या पर भी प्रकाश पड़ता है।

यस्यां पूर्वे भूतकृत ऋषयो गा उदानचुः ।

सप्त सत्रेण वेधसो यज्ञेन तपसा सह ॥ ३९ ॥

भा०—( यस्यां ) जिस भूमि पर ( पूर्वे ) पूर्व कल्पों के ( भूतकृतः ) वाणियों के उत्पादक अथवा भूत—समस्त तत्वों के साक्षात् कार करने वाले ( सप्त ) सात ( वेधसः ) विधाता, सर्वोत्पादक ( ऋषयः ) मन्त्रद्रष्टा ऋषिगण ( यज्ञेन ) यज्ञ, ( सत्रेण ) सत्र और ( तपसा ) तप के साथ सम्पन्न होकर ( गाः उदानचुः ) वेद-वाणियों को उच्चारण करते रहे।

'Saong out the Kine,' or Song forth the cows 'गायों का गान करते यह थे' द्विगनिकृत और ग्रीकियकृत अर्थ उपहास योग्य हैं।

सा नो भूमिरा दिशतु यद्धनं कामयामहे ।

भगो अनुप्रयुङ्क्तामिन्द्र एतु पुरोगवः ॥ ४० ॥ ( ४ )

भा०—( यत् ) जिस ( धनम् ) धन की हम ( कामयामहे ) कामना करें ( सा ) वह पूज्य, सर्वोत्पादक ( भूमिः ) भूमि ( नः ) हमें ( आदि-शतु ) प्रदान करे। ( भगः ) ऐश्वर्यवान्, परमात्मा हमें ( अनुप्रयुङ्क्ताम् ) सदा सहायता करें और ( इन्द्रः पुरोगवः एतु ) इन्द्र, परमेश्वर ही हमारे सब कार्यों में अग्रगामी होकर रहे। अथवा, ( भगः अनुप्रयुङ्क्ताम् ) ऐश्वर्यवान् पुरुष हमारी सहायता करे, और ( इन्द्रः पुरोगवः एतु ) इन्द्र राजा हमारे सब कार्यों में अग्रसर हो।

३९—( द्वि० ) 'उदानात्' इति पैप्प० सं० ।

४०—( च० ) 'इन्द्रो यातु' इति पैप्प० सं० ।



यस्यां गायन्ति नृत्यन्ति भूस्यां मर्त्या व्यैलवाः ।

युध्यन्ते यस्यामाक्रन्दो यस्यां वदति दुन्दुभिः ।

सा नो भूमिः प्र खुदतां सपत्नानसपत्ने मां पृथिवी कृणोतु ॥४१॥

भा०—( यस्यां ) जिस ( भूस्यां ) भूमि पर ( मर्त्याः ) मरण-धर्मा मनुष्य ( व्यैलवाः ) नाना प्रकार के शब्द करते हुए ( गायन्ति ) गाते ( नृत्यन्ति ) नाचते और ( युध्यन्ते ) युद्ध करते हैं और ( यस्यां ) जिस पर ( आक्रन्दः ) अति शब्द-कारी ( दुन्दुभिः वदति ) नगाड़ा बजता है । ( सा भूमिः ) वह भूमि ( नः सपत्नान् ) हमारे शत्रुओं को ( प्र खुद-ताम् ) परे करे और ( मा पृथिवी ) मुझ को पृथिवी ( असपत्नं ) शत्रु रहित ( कृणोतु ) करे ।

यस्यामन्नं व्रीहियवौ यस्या इमाः पञ्च कृष्टयः ।

भूम्यै पर्जन्यपत्न्यै नमोस्तु वर्षमेदसे ॥ ४२ ॥

भा०—( यस्याम् ) जिस पर ( अन्नं ) अन्न, खाने योग्य पदार्थ ( व्रीहि-यवौ ) धान्य और जौ जाति के अन्न ज्ञाना प्रकार से उत्पन्न होते हैं । और ( यस्याः ) जिससे ( इमाः ) ये ( पञ्च ) पांच प्रकार के ( कृष्टयः ) मनुष्य, ब्राह्मण क्षत्रिय, वैश्य और शूद्र और पांचवें निपाद=जंगली लोग उत्पन्न होते हैं । उस ( पर्जन्यपत्न्यै ) 'पर्जन्य,' प्रजाओं के नेता, राजा और प्रजाओं का जल रस देने वाले मेघ की दोनों पत्नी और ( वर्षमेदसे ) वर्षा के जल से परिपूर्ण इस ( भूम्यै ) भूमि को ( नमः अस्तु ) सदा हमारा नमस्कार हो । अथवा मेघ की पत्नी स्वरूप भूमि जिसमें वर्षा का जल खूब पड़े उसमें ( नमः अस्तु ) अन्न भी खूब हो ।

४१—( दि० ) जनामर्त्या व्यैलवाः ( तृ० ) ' युध्यन्तेस्यां ' ( प०, प० )

सानो भूमिः प्रदधता सपत्नान् । यो नो द्वेष्ट्यथरंतं कृणोतु इति पैप्प० सं० ।

४२—( दि० ) यन्मेमाः पञ्च कृष्टयः ( त्र० ) ' वर्षमेदसे ' इति पैप्प० सं० ।



यस्याः पुरो देवकृताः क्षेत्रे यस्यां विकुर्वते ।

प्रजापतिः पृथिवीं विश्वगर्भमाशामाशां ररयां नः कृणोतु ॥४३॥

भा०—( यस्याः ) जिसकी पीठ पर ( देवकृताः ) देव-शिल्पी या राजाओं के बनवाए ( पुरः ) बड़े नगर और कोट खड़े हैं । और ( यस्याः क्षेत्रे ) जिसके खेत में लोग ( विकुर्वते ) परस्पर एक दूसरे से बिगड़ कर नाना युद्ध करते हैं । ( विश्वगर्भाम् ) समस्त विश्व को अपने गर्भ में धारण करने वाली इस ( पृथिवीम् ) पृथ्वी को ( नः ) हमारे लिये ( प्रजापतिः ) प्रजा का पालक परमात्मा और ( आशाम् आशाम् ) प्रत्येक दिशा में ( ररयाम् ) रमण करने योग्य, सुन्दर विहार योग्य ( कृणोतु ) बनावे ।

निधिं विभ्रती बहुधा गुहा वसुं मणिं हिरण्यं पृथिवी ददातु मे ।  
वसूनि नो वसुदा रासमाना देवी ददातु सुमनस्यमाना ॥ ४४ ॥

भा०—( गुहा ) भीतरी गुहाओं में, छिपी खानों के भीतर ( बहुधा ) प्रायः बहुत प्रकार के ( निधिम् ) बहुमूल्य पदार्थों के खजाने को ( विभ्रती ) धारण करती हुई ( पृथिवी ) पृथिवी ( मे ) मुझे ( मणिं ) मणि-वैदूर्य, वैक्रान्त आदि और ( हिरण्यम् ) सुवर्ण आदि बहुमूल्य धातु रूप ( वसु ) धन को ( ददातु ) प्रदान करे । वह ( वसुदा ) धनों को देने वाली ( देवी ) देवी-पृथिवी ( वसूनि ) नाना प्रकार के धन ऐश्वर्यों को ( रासमाना ) प्रदान करती हुई ( सुमनस्यमाना ) शुभ चित्त होकर ( नः ) हमें ( दधातु ) पृष्ट करे ।

जनं विभ्रती बहुधा विवाचसं नानां यर्माणं पृथिवी यथौकसम् ।  
सहस्रं धारा द्रविणस्य मे दुहां भुवेवं धेनुरनपस्फुरन्ती ॥ ४५ ॥

४४—( द्वि० ) ' दधातु नः ' इति पैप्प० सं० ।

४५—( प्र० ) ' जनं यं विभ्रति बहुवाचसं ' ' द्रविणस्य नः ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( विवाचसम् ) विविध वाणियों या विविध भाषाएं बोलने वाले ( नानाधर्माणम् ) नाना धर्म के पालक ( जनम् ) जन, जन्तु समूह को ( यथौकसम् ) उनके देश या निवासस्थान के अनुसार उनको ( बहुधा ) बहुत से भिन्न २ प्रकारों से ( विभ्रती ) पालन करती हुई ( पृथिवी ) पृथिवी ( धेनुः इव ) गौ के समान ( ध्रुवा ) स्थिर, निश्चल ( अनपस्फुरन्ती ) बिना छट-पटाहट किये, सुख से ( मे ) मुझे ( द्रविणस्य ) धन ऐश्वर्य की ( सहस्रं ) हजारों ( धाराः ) धाराएं ( दुहाम् ) दुहे, प्रदान करे ।

यस्तै सर्पा वृश्चिकस्तृष्टदंश्मा हेमन्तजब्धो भृमलो गुहा शयं ।  
क्रिमिर्जिन्वत् पृथिवि यद्यदेजति प्रावृषि तन्नः सर्पन्मोप सृपद्  
यच्छिवं तेन नो मृड ॥ ४६ ॥

भा०—हे ( पृथिवि ) पृथिवि ! ( यः ) जो ( ते ) तेरा ( वृश्चिकः ) विच्छू ( सर्पः ) सांप जाति के जीव ( तृष्टदंश्मा ) तीखे काटने वाले, और जो ( हेमन्तजब्धः ) हेमन्त काल के शीत से पीड़ित होकर ( भृमलः ) भौरे जाति के जीव ( गुहा शये ) गुहा, भीतर छिपी खोहों में सोया करते हैं और ( क्रिमिः ) कृमि, कीड़े मकौड़े आदि ( यत् यत् ) जो जो भी ( प्रावृषि ) वर्षा काल में ( जिन्वत् ) पुनः वर्षा जल से तृप्त या प्राणित होकर ( एजति ) चलते हैं ( तत् सर्पत् ) वे सब रेंगते हुए ( नः मा उपसृपत् ) हम तक न रेंग आवें । ( यत् शिवं ) जो मङ्गल, सुखकारी पदार्थ हों ( तेन ) उससे ( नः ) हमें ( मृड ) सुखी कर ।  
ये ते पन्थानो बहवो जनायना रथस्य वत्मानसश्च यातवे ।  
यैः संचरन्त्युभयं भद्रपापास्तं पन्थानं जयेमानमित्रमंतस्करं  
यच्छिवं तेन नो मृड ॥ ४७ ॥

४६—( प्र० ) ' वृश्चिकः ' ( दि० ) ' हेमन्तजब्धो भ्रमलो कृमिलिप्तं पृथिव्यै प्रावृषि यदेजति ' इति पैप्प० सं० ।

४७—' पन्थानो बहुधा ' ( तु० ) ' यमिश्चर- ' ( च० ) ' पन्थां जयेम ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—हे पृथिवि ! ( ये ) जो ( ते ) तेरे ( बहवः ) बहुत सारे ( जनानाः ) मनुष्यों के जाने के ( पन्थानः ) रास्ते हैं और ( रथस्य ) रथों के और ( अनसः च यातवे ) गाइयों के जाने के लिये ( वर्म ) रास्ते हैं ( यैः ) जिनसे ( भद्रपापाः ) भले और बुरे ( उभये ) दोनों प्रकार के लोग ( संचरन्ति ) बराबर चला करते हैं ( तं पन्थानं ) उस मार्ग को हम लोग ( जयेम ) विजय करें जिससे वह ( अनभिन्नं ) शत्रु रहित और ( अतस्करम् ) तस्कर चोर ढाकू रहित हो जाय । हे पृथिवि ( यत् शिवम् ) जो मङ्गल, कल्याणकारी पदार्थ हो ( तेन नः मृड ) उससे हमें सुखी कर ।

मल्वं विभ्रती गुरुभृद् भद्रपापस्य निधनं तितिक्षुः ।

वराहेण पृथिवी संविदाना सूकराय विजिहीते मृगाय ॥ ४८ ॥

भा०—( मल्वं ) मल युक्त या कृपण या मूर्ख पुरुष को ( विभ्रती ) खालती पोसती हुई और ( गुरुभृत् ) भारी, उपदेशप्रद आचार्यों को भी धारण करने-हारी अथवा ( मल्वं ) तुच्छ को जैसे ( विभ्रती ) धारण करती है उसी प्रकार ( गुरुभृत् ) भारी पदार्थ पर्यंत आदि को भी उठाती हुई यह ( पृथिवी ) पृथिवी ( भद्रपापस्य निधनं ) भले और बुरे सबको निधन=देह को या मृत मुदें को ( तितिक्षुः ) स्वयं सहन करती है । वही ( वराहेण संविदाना ) मानो वराह, महाशूकर से मन्त्रणा करती हुई ( मृगाय सूकराय ) जंगली जानवर सूअर के लिये भी ( विजिहीते ) अपने को विशेष रूप से उसके लिये त्याग देती है । अर्थात् जो पृथ्वी भले बुरे मूर्ख पण्डित सबको धारती है, वह अपने ऊपर पशु सूअर आदि पशुओं को भी स्वच्छन्द विचरने देती है ।  
ये त आरण्याः पशवो मृगा वने हिताः सिंह व्याघ्राः पुरुषादश्चरन्ति ।  
उलं वृकं पृथिवि दुच्छुनामिह क्रक्षीकां रक्षो अप वायसास्त ॥ ४९ ॥

४८—( प्र० ) ' सर्वं विभ्रती सूरभिः ' [ ? ] इति पैप्प० सं० ।

४९—( च० ) ' इह रक्षीकाम् ' इति कचित् । ' क्रक्षीकामृशः ' इति कचित् ।

रक्षीकां रक्षो उपवाधामत् इति पैप्प० सं० ।



भा०—हे पृथिवि ! ( ते ये आरण्याः पशवः ) तेरे जो जंगली पशु और ( वने हिताः ) वन में पालित पोषित ( मृगाः ) मृग, हाथी आदि और ( पुरुषादः ) पुरुष अर्थात् मनुष्यों को भी खा जाने वाले ( सिंहाः ) सिंह ( व्याघ्राः ) बाघ आदि ( चरन्ति ) विचरते हैं उनको और ( उलम् ) सियार, ( वृकम् ) भेड़िये ( दुच्छुनाम् ) दुःखदायी ( ऋक्षीकां ) ऋक्ष जाति और अन्य ( रक्षः ) कष्टदायी रक्षस स्वभाव के जन्तुओं को ( इतः ) वहां से ( अस्मत् ) और हम से ( अप बाधय ) दूर रख ।

ये गन्धर्वा अंशुरसो ये चारायाः किमीदिनः ।

पिशाचान्तर्वा रक्षांसि तान्सद भूमे यावय ॥ ५० ॥ ( ५ )

भा०—( ये ) जो ( गन्धर्वाः ) गन्धर्व, सन्ध के पीछे चलने वाले, विलासी लोग और ( अंशुरसः ) विलासिनी स्त्रियां और ( ये च ) जो ( चारायाः ) निर्धन, ( किमीदिनः ) निकम्मे या दूसरों के जान माल को तुच्छ समझने वाले हैं ( तान् ) उनको और ( पिशाचान् ) मांसभक्षी लोगों और ( रक्षांसि ) रक्षस वृत्त वाले ( सर्वान् ) सब लोगों को हे ( भूमे ) भूमे ! ( अस्मद् यवय ) हम से दूर कर ।

यां द्विपादः पक्षिणः संपतन्ति हंसाः सुपर्णाः शकुना वयांसि ।

यस्यां वातो मातरि श्वेयते रजांसि कृग्वंश्च्यवयश्च वृक्षान् ।

वातस्य प्रवासुप वामनु वात्यर्चिः ॥ ५१ ॥

भा०—( याम् ) जिस पृथिवी पर ( द्विपादः ) दो पैर वाले, मनुष्य, ( पक्षिणः ) पक्षी, ( हंसाः ) हंस आदि ( सुपर्णाः ) सुन्दर पंखों से युक्त

५०—( प्र० ) ' गन्धर्वाऽप्स ' इति पैप्प० सं० ।

५१—' यस्यां वातयते मातरिश्वा रजांसि ' इति ( पं० ) वातस्यनु भात्यर्चिषो  
इति पैप्प० सं० ।

( शकुनाः ) शक्ति शाली गरुड आदि ( वयांसि ) पक्षी ( संपतन्ति ) उड़ते हैं और ( यस्यां ) जिसमें ( मातरिश्वा ) अन्तरिक्ष में बड़े वेग से चलने वाला ( वातः ) प्रचण्ड वायु ( रजांसि कृणवत् ) धूलियां उड़ाता हुआ, आकाश में धूलि के गुब्बार उड़ाता हुआ और ( वृत्तान् ) बड़े २ वृत्तों को ( च्यावयन् ) गिराता हुआ ( ईयते ) चलता है और जहां ( वातस्य प्रवाम् ) प्रचण्ड वायु के प्रबल वेग और ( उपवाम् अनु ) निरन्तर बहने के साथ २ ( अर्चिः ) आग की ज्वाला या लू भी ( वाति ) बहा करती हैं ।

यस्यां कृष्णमरुणं च संहिते अहोरात्रे विहिते भूम्यामधि ।

वर्षेण भूमिः पृथिवी वृतावृता सा नो दधातु भद्रया प्रिये धामनिधामनि ॥ ५२ ॥

भा०—( यस्याम् ) जिस ( भूम्याम् अधि ) भूमिपर ( कृष्णं अरुणं च ) काला और लाल ( अहोरात्रे ) दिन और रात दोनों ( संहिते ) परस्पर मिले हुए, सदा एक दूसरे के पीछे लगे हुए, सुसम्बद्ध ( विहिते ) रहते हैं । ( सा पृथिवी ) वह विशाल पृथिवी ( भूमिः ) सबकी उत्पादक, जननी ( वर्षेण वृता ) वर्षा के जल से ढकी हुई ( भद्रया ) कल्याण और सुखकारिणी लक्ष्मी से ( आवृता ) सम्पन्न या घिरी हुई ( प्रिये ) प्रिय, मनोहर ( धाम-निधामनि ) प्रत्येक देश में ( नः दधातु ) हमें सब प्रकार से धारण पोषण करे ।

द्यौश्च म इदं पृथिवी चान्तरिक्षं च मे व्यचः ।

अग्निः सूर्य आपो मेधां विश्वं देवाश्च सं दधुः ॥ ५३ ॥

५२—( प्र० ) ' गृष्टमरुणं च संभृतेऽहोरात्रे ' ( वृ० ) ' वृतावृता ' ( पं० )

' धाम्निधाम्नि ' इति पैप्प० सं० ।

५३—( प्र० ) ' मेदं ' ( च० ) ' संदधुः ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( द्यौः च ) यह द्यौः, आकाश, ( पृथिवी च ) पृथिवी और ( अन्तरिक्षम् च ) अन्तरिक्ष ( इदं व्यचः ) ये तीनों विशाल विस्तृत प्रदेश ( मे ) मेरे ही फलने फूलने और समृद्ध होने के लिये हैं । ( अग्निः ) अग्नि, ( सूर्यः ) सूर्य, ( आपः ) जल और ( विश्वे देवाः ) जगत् की समस्त दिव्य-शक्तियाँ मुझे उक्त तीनों विशाल प्रदेशों को वश करने के लिये ( मेधाम् ) बुद्धि ( सं ददुः ) प्रदान करें ।

अहमस्मि सहमान उत्तरो नाम भूम्याम् ।

अभीषाडस्मि विश्वाषाडाशामाशां विषासहिः ॥ ५४ ॥

भा०—( अहम् ) मैं ही ( भूम्याम् ) भूमि पर ( सहमानः ) सब पदार्थों को वश करने वाला ( उत्तरः नाम ) इन सब तिर्यग् पशुओं से ऊँचा, सबको नमाने में समर्थ ( अस्मि ) हूँ । ( अभीषाट् अस्मि ) मैं चारों ओर विजय करने वाला हूँ । और मैं ( विश्वाषाड् ) सर्व विजयी ( आशाम्-आशाम् ) प्रत्येक अपने मनोरथ और या प्रत्येक दिशा को ( वि-ससहिः ) विशेष रूप से विजय कर उसको अपने वश करूँ ।

अदो यद् देवि प्रथमाना पुरस्ताद् देवैरुक्ता व्यसर्पो महित्वम् ।

आ त्वा सुभूतमविशत् तदानीमकल्पयथाः प्रदिशश्चतस्रः ॥ ५५ ॥

भा०—हे ( देवि ) देवि ! पृथिवि ! ( यत् ) जब तूने ( अदः ) यह इस प्रकार का अवर्णनीय ( महित्वम् ) अपना विशाल स्वरूप ( वि असर्पः ) विविध प्रकार से विस्तृत किया तब ( पुरस्तात् ) सबसे पूर्व ( देवैः ) देव, विद्वान् लोगों ने तुझको ( प्रथमाना ) फैलती हुई, विस्तृत पृथिवी ( उक्ता ) कहा । ( त्वा ) तुझमें ( सुभूतम् ) उत्तम २ उत्पन्न होने हारे उत्तम पदार्थ



( आ अविशत् ) सब ओर से प्रविष्ट हैं, ( तदानीम् ) उसी समय तू ( चतस्रः प्रदिशः ) चारों महा-दिशाओं में वर्तमान प्रदेशों को भी ( अकल्पयथाः ) सुन्दर २ रूप में रचती है ।

ये ग्रामा यदरण्यं याः सभा अग्नि भूम्याम् ।

ये संग्रामाः समितयस्तेषु चारु वदेम ते ॥ ५६ ॥

पूर्वाधिः यजु० ३ । ४५ प्र० द्वि० ॥

भा०—हे पृथिवि ! ( ये ग्रामाः ) जो ग्राम हैं, ( यद् अरण्यम् ) जो जंगल हैं ( अधि भूम्याम् या सभाः ) और भूमि पर जो सभाएं और ( ये संग्रामाः समितयः ) जो संग्राम, युद्धस्थान और समितियाँ हैं ( तेषु ) उनमें हम ( ते चारु वदेम ) तेरा उत्तम यशोगान करें ।

अथ इव रजो दुधुवे वि तान् जनान् अग्नियन् पृथिवीं यादजायत ।  
मन्द्राग्नेस्वरी भुवनस्य गोपा वनस्पतीनां गृभिरोपधीनाम् ॥ ५७ ॥

भा०—( अथः इव ) अथ जिस प्रकार ( रजः दुधुवे ) अपने शरीर को कंपाकर धूल को झाड़ फेंकता है उसी प्रकार ( ये ) जो लोग ( पृथिवीम् ) पृथिवी पर ( अग्नियन् ) आकर बसे ( यात् अजायत ) जब से उत्पन्न हुई तब से अब तक ( तान् जनान् ) उन सब मनुष्यों को इस पृथिवी ने ( दुधुवे ) झाड़ फेंका है । यह पृथिवी सदा ( मन्द्रा ) सुप्रसन्न और औरों को प्रसन्न करनेहारी ( अग्नेस्वरी ) आगे आगे शीघ्रता से चलने वाली ( भुवनस्य गोपा ) समस्त उत्पन्न होने वाले पदार्थों की रक्षा करनेहारी ( वनस्पतीनाम् ओपधीनाम् ) वनस्पतियों और ओपधियों को ( गृभिः ) अपने भीतर ग्रहण, धारण करने वाली है ।

५६—‘ ये ग्राम्या यान्यारण्यानि, ’ ( तू० च० ) ‘ तेष्वहं देवि पृथिविमिदु-  
संतव्र ’ इति पैप० सं० ।

यद् वंदामि मधुमत् तद् वंदामि यदीक्षे तद् वनन्ति मा ।

त्विषीमानस्मि जूतिमानन्नान्यान् हन्मि दोधतः ॥ ५८ ॥

भा०—( यद् ) जब ( वंदामि ) बोलूं ( तत् ) तब वह ( मधुमत् ) मधु से भरा हुआ, मधुर, अमृतमय, सारवान् ( वंदामि ) बोलूं ( यद् ईक्षे ) जब देखूं ( तत् ) तब ( मा ) मुझे लोग ( वनन्ति ) प्रेम से देखें, मेरा आदर करें। मैं स्वयं ( त्विषीमान् ) कान्तिमान्, तेजस्वी और ( जूतिमान् ) वेगवान्, पराक्रमशाली, उत्साही ( अस्मि ) रहूं। और ( दोधतः ) मेरे प्रति क्रोध करनेहारि ( अन्यान् ) अन्य शत्रुओं को मैं ( अव हन्मि ) नीचे गिरा माहूं।

शन्ति वा सुरभिः स्योना कीलालोक्षी पयस्वती ।

भूमिरधि ब्रवीतु मे पृथिवी पयसा सह ॥ ५९ ॥

भा०—( शन्ति-वा ) कल्याण और शान्तिसम्पन्न, ( सुरभिः ) उत्तम गन्ध से युक्त, ( स्योना ) सुखकारिणी, ( कीलालोक्षी ) अमृतमय रस को गाय की तरह से अपने थानों में बराबर धारण करने वाली, ( पयस्वती ) क्षीर, अन्न आदि पुष्टिकारक पदार्थों से सम्पन्न ( भूमिः ) भूमि, सर्वव्यापक ( पृथिवी ) पृथिवी ( पयसा सह ) अपने समस्त पुष्टिकारक पदार्थों सहित ( मे ) मुझे ( अधि ब्रवीतु ) आशीर्वाद करे।

यामन्वैच्छद्दुविषा विश्वकर्मान्तरंशेवे रजसि प्रविष्टाम् ।

भुजिष्यं पात्रं निहितं गुहा यदाविर्भोगे अभवन्मातृमद्भयः ॥ ६० ॥

५८—( द्वि० ) ' तद्वदन्तु मा ' इति पैप्प० सं० । ' वदन्ति, ' ' वहन्ति ' इति कचित् पाठः । ( च० ) ' दोधत ' इति पैप्प० सं० ।

५९—( प्र० ) ' सन्ति वा ' ( तृ० ) ' भूमिनोऽधि ' इति पैप्प० सं० ।

६०—( द्वि० ) ' यस्यामासन्नुग्रयोऽप्स्वन्तः ' ( तृ० च० ) ' गुहाक्षैरा विरभोरभवन् मातृमद्भिः, इति पैप्प० सं० ।

भा०—( अन्तः अर्णवे ) अर्णव महान् समुद्र के भीतर और ( रजसि प्रविष्टाम् ) रजस, धूलि या मट्टी में या अन्तरिक्ष में प्रविष्ट हुई, उससे बनी या उसमें स्थित ( याम् ) जिस पृथिवी को ( विश्वकर्मा ) समस्त जगत् को बनाने वाला परमेश्वर सृष्टि के निमित्त ( ऐच्छत् ) अपने सृष्टि उत्पन्न करने के लिये उपयुक्त जानकर उसे सृष्टि के लिये चुनता है। वह भूमि ( गुहा ) गुहा, इस महान् आकाश में वस्तुतः ( भुजिष्यम् ) भोग करने योग्य अन्नादि से सुसज्जित ( पात्रम् ) थाली के समान ( निहितम् ) रखी है ( यत् ) जो ( मातृमद्भ्यः ) पृथिवी को अपनी माता के समान मानने वाली उसके पुत्रों के लिये ( भोगे ) उन पदार्थों के भोग के अवसर पर ( आविः अभवत् ) साक्षात् रूप से प्रकट होती है।

त्वमंस्यावपनी जनानामदितिः कामदुघां पप्रथाना ।

यत् तं ऊनं तत् त आ पूरयाति प्रजापतिः प्रथमजा कृतस्य ॥६१॥

भा०—हे पृथिवि ! ( त्वम् ) तू ( जनानाम् ) मनुष्यों और प्राणियों के ( आवपनी ) सब ओर बीज वपन करने और उनको उत्पन्न करने के लिये क्षेत्र के समान है। तू ( अदितिः ) अखाण्डित, अक्षय ( पप्रथाना ) बड़ी भारी, विशाल ( कामदुघा ) प्राणियों की समस्त कामनाओं को पूरने वाली है। ( ऋतस्य ) उस वर्तमान संसार के भी ( प्रथमजाः ) पूर्व विद्यमान ( प्रजापतिः ) प्रजा का पालक परमेश्वर ( यत् ते ऊनम् ) जो तेरे में कमी आ जाती है ( ते तत् ) तेरी उस कमी को भी ( आ पूरयति ) सब प्रकार से पूर्ण कर देता है।

‘आवपनी’—ब्रह्मोद्य प्रकरण में ‘भूमिरावपनं महत्’ भूमि बीज बोने का बड़ा खेत है।

६१—( द्वि० ) ‘कामदुघा विश्वरूपा’ ( तृ० च० ) ‘प्रजापतिः प्रजाभिः संविदानाम्’ इति पैप्प० सं० ।



उपस्थास्तं अनमीवा अयच्मा अस्मभ्यं सन्तु पृथिवि प्रसूताः ।

दीर्घं न आयुः प्रतिबुध्यमाना वयं तुभ्यं बलिहृतः स्याम ॥ ६२ ॥

भा०—हे ( पृथिवि ) पृथिवि ! ( अस्मभ्यम् ) हमारी ( प्रसूताः ) उत्पन्न सन्तान ( ते उपस्थाः ) तेरे उपर, तेरी गोद में रह कर सदा ( अनमीवाः ) रोग रहित, ( अयच्माः ) तपेदिक् आदि से रहित सुखी, हृष्ट पुष्ट होकर ( सन्तु ) रहें । ( नः आयुः ) हमारी आयु ( दीर्घम् ) बड़ी लम्बी है ऐसे ( प्रतिबुध्यमानाः ) समझते हुए ( वयं ) हम ( तुभ्यम् ) तेरी रक्षा के लिये ( बलिहृतः स्याम ) भेट पूजा या कर देने वाले रहें ।

भूमे मातुर्नि धेहि मा भद्रया सुप्रतिष्ठितम् ।

संविदाना दिवा कवे श्रियां मां धेहि भूत्याम् ॥ ६३ ॥ ( ६ )

भा०—हे ( भूमे ) भूमे ! ( मातः ) हे मातः ! ( मा ) मुझे ( भद्रया ) कल्याण और सुखकारिणी लक्ष्मी से ( सुप्रतिष्ठितम् धेहि ) उत्तम रीति से प्रतिष्ठित कर । हे ( कवे ) कान्तदर्शिनि ! अन्तर्यामिनि ! देवि ! तू ( दिवा ) द्यौलोक या प्रकाशमान सूर्य से ( संविदाना ) सुसंगत होकर ( मां ) मुझे ( श्रियां ) श्री, लक्ष्मी और ( भूत्याम् ) धन सम्पत्ति, विभूति में ( धेहि ) स्थापित कर ।

॥ इति प्रथमोऽनुवाकः ॥

[ तत्रैवं सूक्त, ऋचश्च त्रिषष्टिः ]

[ २ ] कव्यात् अग्नि का वर्णन, दुष्टों का दमन और राजा के कर्त्तव्य ।

भृगुर्ऋषिः । अग्निरुत मन्त्रोक्ता देवताः, २१-३३ मृत्युर्देवता । २, ५, १२, २०, ३४-३६, ३८-४१, ४३, ५१, ५४ अनुष्टुभः [ १६ ककुम्मती पराबृहती अनुष्टुप्, १८ निचृद् अनुष्टुप्, ४० पुरस्तात ककुम्मती ], ३ आस्तारपंक्तिः, ६ मुरिग् आर्षी पंक्तिः, ७, ४५ जगती, ८, ४८, ४९ मुरिग्, अनुष्टुब्गर्भा विपरीत

पादलक्ष्मा पंक्तिः, ३७ पुरस्ताद् बृहती, ४२ त्रिपदा एकावसाना आर्ची गायत्री, ४४ एकावसाना द्विपदा आर्ची बृहती, ४६ एकावसाना साम्नी त्रिष्टुप्, ४७ पञ्चपदा बार्हत्तवैराजगर्भा जगती, ५० उपरिष्ठाद् विराड् बृहती, ५२ पुरस्ताद् विराड्बृहती, ५५ बृहतीगर्भा विराट्, १, ४, १०, ११, २१, ३३, ५३, त्रिष्टुभः ।

पञ्चपञ्चाशद्वचं सूक्तम् ॥

नडमा रोह न ते अत्र लोक इदं सीसं भागधेयं त एहि ।

यो गोषु यक्ष्मः पुरुषेषु यक्ष्मस्तेन त्वं साकमधराड् परंहि ॥ १ ॥

भा०—हे क्रव्याद=कच्चा मांस खाने वाले अग्ने ! अग्निके समान संतापकारी जन्तु ! तू ( नडम् आरोह ) नड पर या नड के समान तीखे शर पर चढ़ अर्थात् तू बाण का शिकार हो । ( अत्र ) इस जीव लोक में ( ते ) तेरे ( लोकः न ) रहने की जगह नहीं है । ( इदं सीसम् ) यह सीसा, सीसे की बनी घातक गोली आदि ( ते ) तेरा ( भागधेयम् ) भाग्य है । ( एहि ) तू आ, तुम्हे मारुं । ( यः ) जो ( गोषु ) गौश्रों पर ( यक्ष्मः ) पीड़ाकारी और ( पुरुषेषु ) पुरुषों पर ( यक्ष्मः ) रोग के समान आक्रमण करने वाला, पीड़ाकारी है ( तेन ) उसके ( साकम् ) साथ ही ( त्वम् ) तू भी ( अधराड् ) नीचे गिर कर ( परा इहि ) दूर भाग जा ।

इस प्रकार कच्चा मांस खाने वाले गौश्रों और पुरुषों पर आक्रमण करने वाले शेर आदि हिंसक और दुष्ट जन्तुओं को बाण या सीसे की गोली से मारना चाहिये ।

अग्रशंसदुःशंसाभ्यां करेणानुकरेण च ।

यक्ष्मं च सर्वं तेनेतो मृत्युं च निरजामसि ॥ २ ॥

[ २ ] १-( प्र० ) ' तेज्र ' इति पैप्प० सं० ।

२-( तु० च० ) ' मृत्युंश्च सर्वस्तेनेतो यक्ष्मांश्च निरजामसि ' इति पैप्प० सं० ।

( प्र० द्वि० ) ' दुःशंसानुशंसाभ्यां धनेनानु धनेन च ' इति मै० सं० ।

भा०—( अघशंस-दुःशंसाभ्यां ) पाप या हत्याकारी और दुष्ट कार्य करने वालों के ( करेण ) साक्षात् कर्त्ता, उनके आदमी और ( अनुकरेण च ) उसके पीछे लगे, उसके सहायक लोगों के सहित ( सर्वं च यक्ष्मम् ) उनके द्वारा उत्पन्न समस्त प्रजापीड़न के कारणों को और ( तेन ) पूर्व मन्त्र में उक्त उपाय से दूर करें और उसी उपाय से ( मृत्युं च ) प्रजा के मृत्यु को भी ( इतः ) अपने राष्ट्र से ( निर् अजामसि ) हम निकाल दें ।

‘ अघशंस ’ वे लोग हैं जो दूसरों की हत्या करने के लिये लोगों को प्रेरणा करते हैं। ‘ दुःशंस ’ वे हैं जो दूसरों को बुरे २ नीच, दुःखदायी काम करने की उत्तेजना दें । जो उनको सहायता देते हैं वे उनके कर हाथ और ‘ अनुकर ’ या ‘ नौकर ’ हैं । इनके सहित प्रजा में से राजपुरुष लोग रोग और अन्य ‘ यक्ष्म ’ अर्थात् राष्ट्र के बीच में लगे प्रजापीड़क रोगों और ‘ मृत्यु ’ भय को भी दूर करे ।

निरितो मृत्युं निर्ऋतिं निररातिमजामसि ।

यो नो द्वेष्टि तमद्वयग्रे अक्रव्याद् यमुं द्विष्मस्तमुं ते प्र सुवामसि ॥ ३ ॥

भा०—(इतः) इस राष्ट्र से ( मृत्युम् ) मृत्यु भय को ( निर् अजामसि ) हम सर्वथा दूर कर दें। और ( ऋतिम् निर् ) प्रजा की पीड़ा और भय को भी सर्वथा दूर करें, ( अरातिम् ) प्रजा के शत्रु, जो प्रजा को सुख चैन नहीं देने देते, उनको भी हम ( निर् अजामसि ) सर्वथा राष्ट्र से दूर करें । अथवा ( निर्ऋतिम् ) विनाशकारी रोग और पापप्रवृत्ति और ( अरातिम् निर् अजामसि ) अराति, शत्रु को भी दूर करें । हे ( अक्रव्याद् अग्रे ) मनुष्यों का कच्चा मांस खाने वाली चिता=अग्नि के समान नर संहार करने वाले पुरुष से



अतिरिक्त आहवनीय यज्ञाग्नि और गृह्य अग्नि के समान पवित्र कार्यों के करने और लोगों के घर बसाने वाले अग्ने ! राजन् ! ( यः नः ) जो हमें ( द्वेष्टि ) द्वेष करता है तू ( तम् ) उसको ( अद्धि ) खाजा, तू उसका नाश कर । और ( यम् उ ) जिसको भी ( द्विष्मः ) हम द्वेष करते हैं, ( तम् उ ) उसको भी ( ते ) तेरे आगे ( प्रसुवामः ) लाकर खड़ा कर दें । तू उसका यथोचित अपराध जांच कर दण्ड दें ।

यद्यग्निः क्रव्याद् याद वा व्याघ्र इमं गोष्ठं प्रविशेऽन्योकाः ।

तं माषाज्यं कृत्वा प्र हिंशोमि दूरं स गच्छत्वप्सुषदोऽप्यग्नीन् ॥४॥

भा — ( यदि ) यदि ( क्रव्याद् अग्निः ) कच्चा मांस खाने वाला, अग्नि के समान पीड़ाकारी जन, ( यदि वा व्याघ्रः ) और यदि हिंसकपशु बाघ या बाघ के समान हिंसक और चोर, डाकू पुरुष ( अ-नि-ओकः ) बिना घरवार का, जंगली या आवारागर्द ( इमं गोष्ठम् ) इस गोशाला या प्रजा-निवेश में ( प्रविवेश ) आधुसे तो ( तम् ) उसको ( माषाज्यं कृत्वा ) ( माषाज्यं ) मारने योग्य शस्त्र ( कृत्वा ) तैयार करके ( दूरं प्रहिंशोमि ) हम दूर निकाल जावें । ( सः ) वह ( अप्सुषदः ) प्रजाओं में अधिकारी रूप से विराजमान शासक ( अग्नीन् ) अग्नि के समान, अपराधी को दण्डित करने वालों के समक्ष ( अपि ) भी ( गच्छतु ) जावे । और, अपना दण्ड पावे ।

‘माष-आज्यम्’—‘मष’ हिंसार्थः ( भ्वादि ) माषः=हिंसा, आज्यं—आजि साधनं आज्यं । युद्ध के साधन शस्त्र का नाम ‘आज्य’ है अतः ‘माष-आज्य’=हिंसाकारी शस्त्र ।

तेजो वा आज्यम् । ता० १२ । १० । १८ ॥ वज्रो हि आज्यम् शा० १ । ३ । २ । १७ ॥ आज्येन वै देवा सर्वान् कामान् अजयन् । कौ० १४ ।

१ ॥ यदाज्यं देवा जयन्त आयन् तदाज्यानामाज्यत्वम् । ऐ० २ । ३६ ॥  
यदाजिमायन् तदाज्यानामाज्यत्वम् । ( आज्यानि शास्त्राणि, स्तोत्राणि )  
तां० ७ । २ । १ ॥

यत् त्वां क्रुद्धाः प्रचक्रुर्मन्युना पुरुषे मृते ।

सुकल्पमग्ने तत् त्वया पुनस्त्वोर्दिपयामसि ॥ ५ ॥

भा०—( पुरुषे मृते ) मनुष्य के मर जाने पर हे क्रव्यात् अग्ने, मांसा-  
हारी, हिंसक जीव ( यत् ) यदि ( क्रुद्धाः ) क्रोध में आये पुरुषों ने  
( मन्युना ) क्रोध से ( त्वा प्रचक्रुः ) तुम्हे बहुत बनाया है, तुम्हे मारा है  
( तत् ) तो भी हे ( अग्ने ) अग्नि के समान सन्तापकारी जन ! ( त्वया )  
तुम्हे ( तत् ) वह ( सुकल्पम् ) सुख से सहना चाहिये । हम तो ( त्वा )  
तुम्हे ( पुनः ) फिर भी ( उत्-दीपयामसि ) उत्तेजित करते हैं, और भी  
दण्ड देते हैं ।

जब पुरुष मर जाता है उस समय जिस प्रकार शवाग्नि को लोग  
प्रचण्डता से जलाते हैं उसी प्रकार पुनः उस हिंसाकारी पुरुष को सब  
उद्दिष्ट करना चाहिये ।

पुनस्त्वादित्या रुद्रा वसवः पुनर्ब्रह्मा वसुनीतिरग्ने ।

पुनस्त्वा ब्रह्मणस्पतिराधाद् दीर्घागुत्वायं शतशारदाय ॥ ६ ॥

पूर्वार्धः यजु० १२ । ४४ प्र० द्वि० ॥

भा०—हे ( अग्ने ) अग्नि के समान दुष्टों के सन्तापकारक राजन् !  
( आदित्याः ) आदित्य, सूर्य के समान तेजस्वी लोग, ( रुद्राः ) रुद्र, नैष्ठिकविद्वान्,

५—( प्र० ) ' यत् त्वा कृत्वा ' ( द्वि० ) ' पुरुषे मिते ' ( तृ० )

' अग्ने च त्वया ' इति पैप्प० सं० ।

६—' वसवः समिन्धताम् पुनर्ब्रह्मणो वसुनीथयज्ञैः ' इति यजु० ॥

( वसवः ) वसु नामक ब्रह्मचारी गण अथवा ( आदित्याः ) दुष्टों को पकड़ कर लाने वाले शासक, ( रुदाः ) दुष्टों को दण्ड करके रूताने वाले, दण्डकारी शासक और ( वसवः ) राष्ट्र के वासी प्रजागण और ( वसुनीतिः ) वसु अर्थात् प्रजाओं का नेता ( ब्रह्मणस्पतिः ) वेद का विद्वान् ( ब्रह्मा ) ब्रह्मा ( त्वा ) तुझे ( पुनः ) फिर ( शतशारदाय दीर्वायुत्वाय ) सौ वरस तक के लम्बे जीवन के लिये आधात्, पुनः स्थापित करता है ।

इसी प्रकार पुरुष के सर जाने पर यह जीव भी ' अग्नि ' है । उसको आदित्य=१२ मास, रुद=प्राण, वसु=प्राण, समस्त जीवों का प्रणेतृ परमात्मा प्रजापति पुनः तुम्हें दूसरा जन्म सौ वर्ष की आयु भोगने के लिये प्रदान करे ।

यो अग्निः कृष्यात् प्रविवेशं नो गृहमिमं पश्यन्नितरं जातवेदसम् ।  
तं हरामि पितृयज्ञाय दूरं स धर्ममिन्धां परमे सधस्थे ॥ ७ ॥

ऋ० १०।१६।१० ॥

भा०—( यः ) जो ( कृष्यात् अग्निः ) कच्चा मांस खाने वाला अग्नि के समान प्रजापीडक जीव, ढाकू या व्याघ्र आदि ( इतरम् ) अपने से विपरीत, दूसरे ( जातवेदसम् ) सब विद्वान् अग्नि के समान ही दुष्टों के सन्तापकारी राजा को ( पश्यन् ) देखता हुआ भी ( नः गृहं प्रविवेश ) हमारे घर में घुस जाय तो ( तम् ) उसको ( पितृयज्ञाय ) राष्ट्र के पालक शासकों के ' यज्ञ ' उनके कर्त्तव्य पालन के निमित्त ( दूरं हरामि ) दूर खेंच ले जाऊँ जिससे ( सः ) वह ( परमे सधस्थे ) परम स्थान, राजकीय स्थान में ( धर्मम् इन्धाम् ) सन्ताप प्राप्त करे ।

अग्नियों के पक्ष में—गृह में, गृह्याग्नि और आहवनीयाग्नि के होते हुए जो ' कृष्यात् '—शवाग्नि अर्थात् मृत्यु घर में आ जाय तो उसके ' पितृयज्ञ ' =



शवदाह के निमित्त श्मशान में ले जाय । वह वहां परम दूर श्मशान स्थान में नरमेघ यज्ञ करे । अर्थात् प्रतिनिधिवाद से इतर जातवेदा=नये नवयुवक गृहपति को देख कर यदि मृत्यु बूढ़े पर आ जाय तो उसको दूर श्मशान में लेजा कर अग्नि में भस्म कर दे । शव वहां ही तप करे ।

ऋव्यादमग्निं प्र हिणोमि दूरं यमराज्ञो गच्छतु रिप्रवाहः ।

इहायमितरो जातवेदा देवो देवेभ्यो हव्यं वहतु प्रजानन् ॥८॥

ऋ० १० । १६ । ९ ॥ यजु० ३५ । १९ ॥

भा०—( ऋव्यादम् अग्निम् ) ऋव्य, अर्थात् नर मांस खाने वाले अग्नि=मृत्यु को ( दूरं प्रहिणोमि ) दूर करता हूं । ( रिप्रवाहः ) पाप को बहन करने वाला, पापी या यमयातना को अनुभव करने वाला पुरुष (यमराज्ञः) सत्य के नियन्ता राजा या परमात्मा के पास ( गच्छतु ) जाय । ( इह ) यहां ( अयम् ) यह ( इतरः ) दूसरा निष्पाप, नीरोग ( जातवेदाः ) विद्वान् गृहपति ( देवः ) दानशालि, पुत्रों को अन्न वस्त्रादि देने में समर्थ और ( प्रजानन् ) प्रकृष्ट ज्ञानवान् होकर ( देवेभ्यः ) विद्वान् अतिथियों को ( हव्यम् ) हव्य=अन्न आदि ( वहतु ) प्रदान करे ।

ऋव्यादमग्निमिधितो हरामि जनान् दृहन्तं वज्रेण मृत्युम् ।

नि तं शास्मि गार्हपत्येन विद्वान् पितॄणां लोकेपि भागो अस्तु ॥९॥

भा०—मैं ( इधितः ) दृढ़ इच्छा शक्ति से सम्पन्न पुरुष ( जनान् ) मनुष्यों को ( वज्रेण ) प्राण हरण करने वाले तलवार के समान कठार

८—( द्वि० ) ' यमराज्यम् ' इति ऋ० । तत्र दमनो दामायन ऋषिः ।  
अग्निदेवता ।

९—( प्र० ) ' इधितम् ' ( त्र० ) ' लोकं परमोयातु ' इति पैप्प० सं० ।  
' दृहन्तं ' राक्षसामितः ।

वज्र से ( दूहन्तं ) विनाश करते हुए ( क्रव्यादम् ) नरमांस भक्षी ( अग्निम् ) मृत्यु रूप अग्नि या सन्तापक जन को ( हरामि ) दूर करता हूं । मैं ( विद्वान् ) ज्ञानी ( तं ) उस मृत्यु रूप, जनों के मृत्युकारक, क्रव्याद् अग्नि का ( गार्हपत्येन ) गार्हपत्य अग्नि और उसके प्रतिनिधि भूत गृहपति और राजा के कर्त्तव्य से ( शास्मि ) शासन करता हूं, उसको दमन करता हूं । इसका ( भागः ) भाग, प्राप्य अंश ( पितृणां ) पालक पुरुषों-लोगों के ( लोकं ) लोक में ही ( अस्तु ) हो ।

इसी प्रकार—वज्र=खड्ग से मनुष्यों को मारते हुए हत्याकारी दुष्ट पुरुष को मैं प्रबल राजा प्रजा से दूर करूं । उसको ' गार्हपत्य ' गृहों के पति राजा के नियम विधान से शासन करूं । उसका भाग-भाग्य ' पितृ ' शासकों, अधिकारियों के हाथ में हो ।

क्रव्यादमग्निं शशमानमुक्थ्यं । प्रहिणोमि पथिभिः पितृयाणैः ।  
मा देवयानैः पुनरा गा अत्रैव पितृषु जागृहि त्वम् ॥१०॥ ( ७ )

भा०—( क्रव्यादम् ) नर मांस को खाने वाले ( शशमानम् ) अति चञ्चल, व्यापक ( अग्निम् ) अग्नि को ( उक्थ्यम् ) उक्थ=वेद के अनुसार ( पितृयाणैः पथिभिः ) पितृयाण मार्गों से ( प्र हिणोमि ) दूर करता हूं । हे क्रव्याद् अग्ने ! ( देवयानैः ) देवयान, विद्वानों और राजा के चलने योग्य मार्गों से ( पुनः ) फिर ( मा आ गाः ) कभी मत आ । तू ( अत्रैव पृथि ) यहां ही, श्मशान में ही रह और ( पितृषु ) बूढ़े और मृत पुरुषों में ही ( त्वम् ) तू ( जागृहि ) जागृत रह ।

राजा के वृत्त में-क्रव्याद् दुष्ट पुरुष को वेद की आज्ञानुसार 'पितृयाण' अर्थात् शासकों के बनाये नियमों के अनुकूल दूर करदें । उसे फिर राजमार्गों में न आने दे । और वह शासकों के बीच अपना जीवन बितावे । गृहस्थ-पक्ष में--

कव्याद अग्नि मृत्यु, पितृयान मार्गों में ही रहे । देवयान मार्गों में न आवे ।  
और मृत्यु वृद्धों पर ही अपना घात करे, छोटी उमर वालों पर न आवे ।

समिन्धते संकसुकं स्वस्तये शुद्धा भवन्तः शुचयः पावकाः ।

जहाति रिप्रमत्येन एति समिद्धो अग्निः सुपुना पुनाति ॥ ११ ॥

भा०—( शुचयः ) शुद्ध चित्त वाले ( पावकाः ) अन्यों को भी पाप से शुद्ध करने वाले, ( शुद्धाः भवन्तः ) स्वयं शुद्ध रहते हुए, विद्वान् लोग ( स्वस्तये ) संसार के कल्याण के लिये ( संकसुकम् ) उत्तम शासक को अग्नि के समान् ( सम् इन्धते ) खूब प्रदीप्त करते हैं । उसमें पड़ कर अपराधी अपने ( रिप्रम् ) पाप कर्म को ( जहाति ) छोड़ देता है और ( पुनः अति एति ) अपने दुष्ट पाप से ऊपर उठ जाता है । और ( समिद्धः ) खूब प्रदीप्त ( अग्निः ) अग्नि के समान दुष्टों का संतापकारक राजा स्वयं ( सु-पुना ) उत्तम रीति से पवित्र करने वाला ही पापी को भी ( पुनाति ) पवित्र कर देता है । प्रेतपक्ष में—( शुचयः पावकाः ) शुद्ध आहवनीय आदि पवित्र ( पावकाः ) अग्नियें ही स्वयं शुद्ध होते हुए ' संकसुक ' कव्याद अग्नि को कल्याण के लिये करते हैं । इसमें शव के डाल देने से भी मृत आत्मा का संस्कार होता है, वह पाप छोड़ देता है और ऊंचा हो जाता है । वह नरमेध की पवित्र अग्नि एवं उसके समान पवित्र सुपुना=परमात्मा ही उसको पवित्र करता है ।

देवो अग्निः संकसुको द्विष्मृष्टान्याहन्त ।

मृष्यमानो निरेणसोमोऽग्नौ अशस्त्यः ॥ १२ ॥

भा०—( संकसुकः ) अच्छी प्रकार प्रदीप्त या शासन करने हारा राजा के समान परमात्मा ( देवः ) प्रकाशमान, ( अग्निः ) ज्ञानस्वरूप, अग्नि

११ ( तु० ) 'रिप्रमत्येनेति' ( प्र० ) प्रायः 'संकुसिकः' इति पैप्य० सं० ।

१३ - 'संकुसुकेनौ' इति आप० । ( च० ) तापत् इति क्वचित् ।



के समान दुष्टों का सन्तापक, ( दिवः पृष्ठानि ) द्यौलोक में स्थित समस्त लोकों में ( आरुहत् ) व्यापक है । वही ( अस्मान् ) हम सबको ( एनसः ) पापों से ( निः मुच्यमानः ) सर्वथा मुक्त करता हुआ ( अशस्त्याः ) निन्द्या ओन्व, बुरी प्रवृत्ति से ( अमोक् ) मुक्त करे । या वह स्वयं ( एनः निर्मुच्यमानः ) पाप से सर्वथा मुक्त रहता हुआ हमें भी निन्दित कुप्रवृत्ति से दूर करे । राजा के पक्ष में स्पष्ट है । ब्रह्म का प्रतिनिधि नरमेध की अग्नि है ।

अस्मिन् वयं संकसुके अग्नौ रिप्राणि मृज्महे ।

अभूम यज्ञियाः शुद्धाः प्र ण आयूधि तारिषत् ॥ १३ ॥

भा०—( संकसुके ) अति प्रदीप्त, सर्वोपरि शासक ( अस्मिन् अग्नौ ) इस महान्, कालाग्नि रूप परमात्मा में ही ( वयम् ) हम सब अपने ( रिप्राणि ) पापों, मलों को ( मृज्महे ) जला कर शुद्ध करते हैं । और हे परमात्मन् ! आपके संसर्ग से हम जीव बन्धन मुक्त होकर ( यज्ञियाः ) यज्ञ, आप पूजनीय देव की पूजा और संग लाभ करने के योग्य ( शुद्धाः ) शुद्ध यवित्र ( अभूम ) हो जाते हैं । ( नः ) हमारे ( आयूधि ) जीवनों को ( प्र तारिषत् ) आप तराओ, सफल करो ।

संकसुको विकसुको निर्ऋथो यश्च निस्वरः ।

ते ते यक्ष्मं सर्वेदसो दूराद् दूरमनीनशन् ॥ १४ ॥

भा०—( संकसुकः ) ' संकसुक ' अतिदीप्त, सम्राट्, ( विकसुकः ) विशेषरूप से प्रकाशमान विराट् और ( निर्ऋथः ) पीड़ा को सर्वथा नाश करने वाला और ( निः स्वरः ) अन्त्यों को उपताप या पीड़ा न देने वाला ( ते

१४—( च० ) ' करमुचिथवः ' इति पैप्प० सं । ' अचीचतम् ' इति मै० सं० । ( द्वि० ) ' निर्ऋतो यश्च निःस्वनः ' ( वृ० ) ' अस्मद् यक्ष्म पनागसः ' इति मै० सं० ।

ते ) वे चारों तेजस्वी पुरुष ( सवेदसः ) समान ज्ञान और ऐश्वर्य से सम्पन्न होकर ( यच्चमम् ) प्रजा के पीढ़क यच्चा आदि रोगों को ( दूरात् दूरम् ) दूर से दूर ही ( अनीनशन् ) नाश करें ।

यो नो अश्वेषु वीरेषु यो नो गोष्वजाविषु ।

ऋव्यादं निरुदामसि यो अग्निर्जीवितयोपनः ॥ १५ ॥

भा०—( यः ) जो ( नः ) हमारे ( अश्वेषु ) घोड़ों में ( वीरेषु ) पुत्रों और वीर सैनिकों में और ( यः नः ) जो हमारे ( गोषु अजाविषु ) गौओं और बकरियों और भेड़ों में ( जनयोपनः ) जन्तुओं का नाशक ( अग्निः ) अग्नि के समान तापकारी जन्तु या रोग है उस ( ऋव्यादम् ) ऋव्याद्, कच्चा मांस खाने वाले को सदा हम ( निर् नुदामसि ) दूर करें ।

अन्येभ्यस्त्वा पुरुषेभ्यो गोभ्यो अश्वेभ्यस्त्वा ।

निः ऋव्यादं नुदामसि यो अग्निर्जीवितयोपनः ॥ १६ ॥

भा०—हे ऋव्याद्, कच्चा मांस खाने वाले ! तू ( यः ) जो ( अग्निः ) अग्नि के समान तापकारी होकर ( जीवितयोपनः ) जीवन का नाशकारी है, उस तुझ ( ऋव्याद् ) जीवों के कच्चा मांस खाने वाले ( त्वा ) तुझको ( अन्येभ्यः<sup>१</sup> पुरुषेभ्यः ) अन्य दूसरे, शत्रु पुरुषों और ( गोभ्यः

१५—‘ यो नोश्वेषु ’, ( द्वि० ) ‘ यो गोषु योऽजाविषु ’ इति पैप्प० सं० ।

१६—( प्र० द्वि० ) ‘ अज्ञाना पुरुषेभ्य ’ इति पैप्प० सं० । ‘ अन्येभ्यः ’ इति द्विगुणितः ।

१. ‘ अन्येभ्यः अक्षयेभ्यः असंख्येभ्यः ’ इति द्विगुणितः । अत्र मानवगृह्यप्रोक्तो विनियोगः ऋव्यादग्निमार्जने द्रष्टव्यः । मानव । गृ० सू० २ । १ । ११ । तत्र ‘ सुमित्रा न आप ओपधयः ’ इत्यादि मन्त्रो विनियुज्यते । तदभिप्रायमेवैषा ऋग्वदति ।

अश्वेभ्यः त्वा ) गौश्रों और घोड़ों की रक्षा के लिये ( निः शुदामः ) इस राष्ट्र से परे निकालते हैं । अथवा अपने से अतिरिक्त पुरुषों गौश्रों और घोड़ों से भी तुम्हको परे करें ।

ईश्वर अग्नि का वर्णन ।

यस्मिन् देवा अमृतं जतु यस्मिन् मनुष्या उत ।

तस्मिन् घृतस्तावो मृष्ट्वा त्वमग्ने दिवं रुह ॥ १७ ॥

भा०—( यस्मिन् ) जिसमें आश्रय पाकर ( देवाः ) देव, विद्वान् आत्म-ज्ञानी पुरुष ( अमृतं जतु ) शुद्ध, बुद्ध हो जाते हैं और ( यस्मिन् ) जिसके आश्रय में आकर ( मनुष्याः उत ) मनुष्य भी पवित्र हो जाते हैं ( तस्मिन् ) उस परम पद तुम्ह में ही है आत्मन् ! ( त्वम् ) तू ( घृतस्तावः ) उस प्रकाशस्वरूप ' घृत '—अमृत रूप परमात्मा की स्तुति करता हुआ ( मृष्ट्वा ) अपने पापों से पवित्र होकर हे ( अग्ने ) ज्ञानवान् जीव ! तू ( दिवम् ) उस पर प्रकाशमय मोक्षलोक में ( रुह ) जा ।

समिद्धो अग्न आहुत स नो माभ्यर्पकमीः ।

अत्रैव दीदिहि चावि ज्योक् च सूर्यं दृशे ॥ १८ ॥

भा०—हे ( आहुत ) आहवनीय अग्ने ! परम पूजनीय परमात्मन् ! तू ( सः ) वह परम स्वरूप ( समिद्धः ) अत्यन्त दीप्त, तेजोमय है । ( नः ) तू हमें ( मा ) छोड़ कर मत ( अभि अपकमीः ) जा । तू ( अत्र एव ) हमारे घर में, प्रकाशमान यज्ञाग्नि के समान हमारे इस अन्तःकरण में ( दीदिहि ) प्रकाशित हो, जिससे ( ज्योक् च ) हम भी चिरकाल तक ( चावि ) आकाश में ( सूर्यम् ) सर्वप्रकाशक सूर्य के समान प्रकाशमान तुम्हें सूर्य को अपने अन्तःकरण में ( दृशे ) दर्शन करते रहें ।

१७—' असृजत ' इति कचिव । ' घृतस्ताव ' इति लैन्नेनकामितः ।



सीसे मृद्भवं नडे मृद्भवमग्नौ संकसुके च यत् ।

अथो अव्यां रामायाम् शीर्षक्तिमुपबर्हणे ॥ १६ ॥

भा०—( सीसे ) सीसे में ( यत् ) जिस प्रकार चांदी आदि धातु का मल रह जाता है और धातु निखर आती है उसी प्रकार अपने आत्मा को उस ब्रह्ममय अग्नि में ( मृद्भवं ) तपाओ और शुद्ध करो, मल छूट जायगा और आत्मा शुद्ध हो जायगा । ( नडे मृद्भवम् ) जिस प्रकार नदों या सरकण्डों की बनाई चालनी में से जल निकालने से मल ऊपर अटक जाता है उसी प्रकार उस परमेश्वर की बनी छाननी में से गुज़ार कर अपने को शुद्ध करो । ( संकसुके ) सर्वनाशक ( अग्नौ च मृद्भवम् ) सर्व भस्मकारी अग्नि में मल फेंकने से सब जल जाता है और स्थान शुद्ध हो जाता है या सर्व प्रकाशक राजा के हाथ में अपराधी को देने से उसके अपराध दूर हो जाते हैं या 'संकसुके' ऋग्वेद अग्नि में शवको डालने से जैसे मलिन भाग जल जाता है और शुद्ध अस्थि रह जाती है या तत्व तत्वों में मिल जाते हैं उसी प्रकार सर्व प्रकाशक परमात्मा में अपने आपको शुद्ध करो । ( अथो ) और जिस प्रकार ( रामायाम् ) काले रंग की ( अव्यां ) भेड़ में ऋग्वेद=मांसभक्षी गन्तु को प्रलोभित कर मनुष्य स्वयं बच जाता है और जिस प्रकार शिर की पीड़ा होने पर ( शीर्षक्तिम् उपबर्हणे ) शिर को सिरहाने पर आराम से रख देने पर रोगी शिरोरोग से मुक्त होकर सुख से सोता है उसी प्रकार तुम ( अव्यां रामायाम् ) सर्व रमणकारिणी, परम दिव्या, सब की रक्षा करनेहारी उस परमात्मा शक्ति पर अपने को अर्पित करो और सब के ( उपबर्हणे ) बहानेहारे उस ब्रह्म में आश्रय लेकर अपने सब कष्टों को वहीं धर कर सुखी हो जाओ ।

इस मन्त्र में केवल उपमेयों के संग्रह करके वाचक शब्द और उपमेय को लोप करके उपमा का प्रयोग किया है । और सब उपमेय पद भी

श्लेष से उपमान को दर्शाते हैं। जैसे 'सीसम्'—सर्व बन्धनों का काटने वाला, 'नडः'—सर्वोपदेष्टा, इत्यादि।

मानवधर्म सूत्र में—सीसेन मलिग्लुचामहे शिरोर्त्तिमुपवर्हणे ।

क्रव्यादं रामया मृष्ट्वा अस्तंप्रेतसुदानवः ॥

अर्थ—जिस प्रकार सीसे से धातु के मल को दूर करते हैं, सिरहाने पर सिर के दर्द को अच्छा करते हैं और जिस प्रकार भेड़ देकर हम 'क्रव्याद्' भेड़िये आदि को अपने से दूर करते हैं, उसी प्रकार क्रव्यात् अग्नि को नगर से बाहर छोड़कर अपने २ घर जाओ। सीसे का धातु-मल-शोधक होने का प्रकार न्यारिया, सुनार आदि के द्वारा जानना चाहिये।

सीसे मलं सादयित्वा शीर्षिक्लिमुपवर्हणे ।

अव्यामसिक्न्यां मृष्ट्वा शुद्धा भवत वृद्धियाः ॥ २० ॥ (८)

भा०—हे ( यज्ञियाः ) यज्ञमय प्रजापति परमात्मा की उपासना करने हारे विद्वान् पुरुषो ! ( सीसे ) जिस प्रकार न्यारिया सीसा में ( मलं ) धातु के मल को ( सादयित्वा ) गाल कर शुद्ध कर लेता है और जिस प्रकार शिर-रोगी ( शीर्षिक्लिम् ) शिर के भारीपन के रोग को ( उपवर्हणे ) सिरहाने पर रख कर सुखी हो जाता है और जिस प्रकार शिकारी अपने ऊपर भूपटते भेड़िये को ( असिक्न्यां अव्याम् ) काली भेड़ के लालच में फांस कर स्वयं सुरक्षित रहता है उसी प्रकार आप लोग ( मृष्ट्वा ) अपने सब पापादि मल, उस 'सीस' पापों के अन्त करने वाले परमात्मा में त्याग कर अपना सब रोग, सर्वाश्रय ब्रह्मरूप उपवर्हण में ठीक कर लें, मृत्युरूप भेड़िये को उसके भी परम कालरूप रक्षाकारिणी ब्रह्मशक्ति में फांस कर स्वयं ( शुद्धाः ) मलरहित निष्पाप भवरोग या दुःख से रहित और भय रहित अभय हो जाओ।

परं मृत्यो अनु परेहि पन्थां यस्त एष इतरो देवयानात् ।

चक्षुष्मते शृण्वते ते ब्रवीमिहिमे वीरा बहवो भवन्तु ॥ २१ ॥

ऋ० १०।१८।१ ॥ यजु० ३५।७ ॥

भा०—हे ( मृत्यो ) मृत्यो ! ( देवयानात् ) देवयान अर्थात् मुमुक्षुओं के ब्रह्मज्ञानमार्ग से ( इतरः ) अतिरिक्त ( यः ते ) जो तेरा ( एषः ) यह ' पितृयाण ' का मार्ग है उस ( परं पन्थां ) दूसरे मार्ग को ( अनु-परा इहि ) दूर से ही चला जा । ( चक्षुष्मते ) आँख वाले और ( शृण्वते ते ) सुनने वाले तुझे ( ब्रवीमि ) कहता हूँ कि ( इमे ) ये सब ( वीराः ) वीर्यवान्, सामर्थ्यवान्, बलवान् पुरुष ( बहवः भवन्तु ) बहुत से होजाय ।

अध्यात्म साधना से जाने वाले वीर्यवान्, सामर्थ्यवान्, दीर्घायु होंवें, मृत्यु उनको न सतावे ।

इमे जीवा वि मृतैराववृत्रभूद भद्रा देवहूतिर्नो अद्य ।

प्राञ्चो अगाम नृत्ये हसाय सुवीरांसो विदधमा वंदेम ॥ २२ ॥

ऋ० १०।१८।३ ॥

भा०—( इमे जीवाः ) ये समस्त जीव ( मृतैः ) मरने के साधनों से या मरने वाले प्राणियों से या मृत्यु के कारणों से ( आ ववृत्र ) विविध रूप से घिरे हुए हैं, ( नः ) हम मुमुक्षु मार्ग से जानेहारों को ( अद्य ) अब, ( भद्रा ) अति कल्याणकारिणी ( देवहूतिः ) देव-अध्यात्म

२१—ऋग्वेदे संकुसुको यामायन ऋषिः । मृत्युर्देवता । ( द्वि० ) ' यस्ते स्वः इतरो ' ( च० ) ' मा नः प्रजा रीरिपो मोत वीरान् ' इति ऋ० । अत्रैव ।

( द्वि० ) ' यस्ते अन्य ' इति यजु० ।

२२—( च० ) ' द्राघीय आयुः प्रतरं दधानः ' इति ऋ० । ( प्र० ) ' आव-वर्त्तिन् ' इति तै० आ० ।



ज्ञानी विद्वानों का भी उपदेशक या आज्ञा या बुलाहट ( अभूत् ) हो गयी है। हम ( सुवीरासः ) उत्तम वीर्यसम्पन्न होकर ( नृतये हसाय ) नृत्य और हास, आनन्द और प्रमोद के लिये ( प्राञ्चः ) और भी आगे पूर्व की ओर ज्ञानमय सूर्य की तरफ ( अगाम ) बढ़ें, जायें । और ( विदथम् ) ज्ञान-कथा की ( आ वदेम ) चर्चा करें ।

इमं जीवेभ्यः परिधिं दधामि मैषां नु गादपरो अर्थमेतम् ।

शतं जीवन्तः शरदः पुरुचीस्तिरो मृत्युं दधतां पर्वतेन ॥ २३ ॥

ऋ० १० । १८ । ४ ॥ यजु० ३५ । १५ ॥

भा०—मैं परमात्मा ( जीवेभ्यः ) जीवन धारण करने वाले प्राणिबों के ( इमम् ) यह ( परिधि ) परकोट के समान जीवन की मर्यादा या रक्षा करता हूँ । अर्थात् प्रत्येक जीव के जीवन की विशेष रक्षा के उपाय करता हूँ । ( एषाम् अपरः ) इनमें से कोई भी ( एतम् अर्थम् ) इस मृत्यु रूप प्रयोजन के लिये इस रक्षाविधि के पार ( मा नु गात् ) कभी न जाय । श्रुत, हे मनुष्यो ! आप लोग ( शतं शरदः ) सौ वरस और ( पुरुचीः ) और उससे भी अधिक ( जीवन्तः ) जीते हुए ( पर्वतेन ) जिस प्रकार पर्वत या पर्वत के समान ऊँचे परकोट से बाहर के पदार्थ छिप जाते हैं उसी प्रकार मेरी बनाई इस रक्षा के उपाय से ( मृत्युम् ) मृत्यु को ( तिरो दधताम् ) अपने आँखों से परे रखो ।

इस मन्त्र से नगर और शमशान के बीच में एक ऊँचे टीले या दीवार या आड़ रखने का विधान कर्मकाण्ड में माना गया है ।

२३—( च० ) ' अन्तर्मृत्युं दधतां पर्वतेन ' ( तृ० ) ' जीवन्तु ' इति ऋ० यजु० । ( द्वि० ) ' अपरोऽर्थमेतम् ' इति तै० आ० । ( तृ० ) ' ज्योग् जीवन्तः ' इति पँप्प० सं० ।

आ रोहतायुर्जरसं वृणाना अनुपूर्वं यतमाना यति स्थ ।

तान् वस्त्वष्टा सुजनिमा सजोषाः सर्वमायुर्नयतु जीवनाय ॥२४॥

ऋ० १० । १८ । ६ ॥

भा०—हे मनुष्यो! आप लोग (जरसम्) जरा, वृद्धावस्था को (वृणानाः) दूर करते हुए ( आयुः ) दीर्घ जीवन ( आरोहत ) प्राप्त करें । और ( अनु-पूर्वम् ) पहले के समान नियमपूर्वक ( यतमानाः ) यत्न करते हुए ( यति ) संयम या ब्रह्मचर्य के जीवन में ( स्थ ) रहो । ( त्वष्टा ) तुम्हारा उत्पादक परमात्मा ( सजोषाः ) आप लोगों के साथ प्रेम का व्यवहार करनेहारा ( सुजनिमा ) उत्तम रूप से उत्पन्न होने वाले सुजात ( तान् वः ) उन आप साधनासम्पन्न पुरुषों को ( जीवनाय ) जीवन के लिये ( सर्वम् ) समस्त पूर्ण ( आयुः ) जीवन ( नयतु ) प्राप्त करावे ।

यथाहान्यनुपूर्वं भवन्ति यथर्तव ऋतुभिर्नन्ति साकम् ।

यथा न पूर्वमपरे जहात्येवा धातरायूषि कल्पयैषाम् ॥२५॥

ऋ० १० । १८ । ५ ॥

भा०—(यथा) जिस प्रकार (अहानि) दिन (अनुपूर्वम्) एक दूसरे के बाद, क्रम से बराबर ( भवन्ति ) हुआ करते हैं और ( यथा ) जिस प्रकार ( ऋतवः ) ऋतुपुं ( ऋतुभिः साकम् ) ऋतुओं के साथ, एक दूसरे के पीछे बराबर जुड़ी जुड़ी ( यन्ति ) आया और जाया करती हैं । और ( यथा ) जिस प्रकार ( पूर्वम् ) अपने से पहले को ( अपरः ) आगे आनेवाला दूसरा

२४—( द्वि० ) ‘ यतिष्ठ ’ ( तृ० च० ) ‘ इह त्वष्टा सुजनिमा सजोषा दीर्घमायुः करति जीवसे वः ’ इति ऋ० । ‘ जरसं वृणानाः ’, ( तृ० ) ‘ तानवस्त्वा सुजनिमा सुरतनाः ’ ( च० ) ‘ करतु जीवनाय ’ इति तै० आ० ।

२५—( द्वि० ) ‘ यन्ति साधु ’ इति ऋ० ।

नवयुवक सन्तान ( न जहाति ) नहीं त्यागता प्रत्युत उसके साथ जुड़ा रहता है । ( एवा ) इसी प्रकार हे ( धातः ) सब के धारक पोषक परमेश्वर ! आप ( एषाम् ) इन जीवों के ( आयूंषि ) जीवनों की ( कल्पय ) व्यवस्था करते हो ।

अश्मन्वती रीयते सं रभध्वं वीरयध्वं प्र तरता सखायः ।

अत्रां जहीत ये असन् दुरेवां अनमीवानुत्तरेमाभि वाजान् ॥२६॥

ऋ० १० । ५३ । ८ ॥ यजु० ३५ । १० ॥

भा०—( अश्मन्वती ) पत्थरों और शिलाओं से भरी नदी जिस प्रकार बड़े बेग से ( रीयते ) जाती है उसी प्रकार यह जीवन की या संसार की नदी बह रही है । इसलिये हे पुरुषो ! ( सं रभध्वम् ) सब मिल कर अपने कार्य उत्तमता से प्रारम्भ करो । ( वीरयध्वम् ) वीर के समान पराक्रम-शील होकर कार्य करो, इस गम्भीर नदी को ( प्र तरत ) उत्तम रीति से तैरने का यत्न करो । ( ये ) जो ( दुरेवाः असन् ) दुष्ट कामना और आचारों वाले नीच पुरुष हैं उनको ( अत्र जहीत ) यहीं त्याग दो । और हम ( अनमीवान् ) रोग और दुःखों से रहित ( वाजान् ) उत्तम सुखमय लोकों या अन्नों को ( उत् तरेम ) प्राप्त हों ।

‘वाजो वै स्वर्गो लोकः’ । ता० १८ । ७ । १२ ॥ गो० उ० ५ । ८ ॥

उत्तिष्ठता प्र तरता सखायोश्मन्वती नदी स्यन्दत इयम् ।

अत्रां जहीत ये असन्नशिवाः शिवान्त्स्योनानुत्तरेमाभि वाचान् ॥२७॥

ऋ० १० । ५३ । ८ ॥

२६—( तृ० ) ‘अत्रा जहाम ये असन्नशेवाः’ ; ‘शिवान् वयमुत्तरेमाभिवा-  
जान्’ इति ऋ० । ‘अत्रा जहीमो शिवा ये असन्’ इति यजुः० ।

( प्र० ) ‘अश्मन्वती रेवतीः’ इति तै० आ० ।



भा०—हे (सखायः) मित्रो! (इयम्) यह संसार रूप साक्षात् (अश्म-  
न्वती) पत्थरों और शिलाओं से भरी (नदी) नदी (स्यन्दते) बह रही है।  
(उत्तिष्ठत) उठो और (प्र तरत) अच्छी प्रकार तैरो और पार करो। (ये)  
जो (अशिवाः) अमङ्गलकारी, बुरे लोग (असन्) हैं उनको (अत्रा)  
यहां ही (जहीत) छोड़ दो। (शिवान्) शिव, मङ्गलकारी (वाचान्=वाजान्)  
सुखमय लोकों को (उत्तरेम) प्राप्त हों। पूर्व मन्त्र के साथ तुलना करो।

वैश्वदेवीं वर्चस्व आ रंभध्वं शुद्धा भवन्तः शुचयः पावकाः ।

अतिक्रामन्तो दुरिता पदानि शतं हिमाः सर्ववीरा मदेम ॥ २८ ॥

पूर्वार्धः—अथर्व ६।६२।३ प्र० द्वि० ॥

भा०—हे पुरुषो ! आप लोग (शुचयः) मनसा, वाचा कर्मणा शुद्ध  
चित्त, (पावकाः) अग्नि के समान परम पवित्र, तपस्वी और (शुद्धाः)  
शुद्ध, मलरहित (भवन्तः) होते हुए (वर्चसे) ब्रह्मवर्चस्=तेज के प्राप्त  
करने के लिये (वैश्वदेवीम्) विश्वे-देव अर्थात् प्रजापति परमात्मा की ज्ञान-  
कथा और उपासना (आरंभध्वम्) किया करो। और हम सब (सर्ववीराः)  
समस्त सामर्थ्यवान् प्राणों से सम्पन्न और पुत्रों से और वीरों से और वीर्य  
वान् पुरुषों से युक्त होकर, या स्वयं सब वीर्यवान् होकर (दुरिता पदानि)  
दुःख से पार करने योग्य, दुर्गम स्थानों और अवसरों को (अतिक्रामन्तः)  
पार करते हुए (शतं हिमाः मदेम) सौ वर्षों तक आनन्द से जीवन  
व्यतीत करें।

२८—‘वैश्वानरीम्’ इति अथर्व० ६।६२।३ ॥ (प्र०) ‘वैश्वदेवीं  
सूनुताम् आरंभध्वम्’ इति पैप्प० सं० । वैश्वदेवीं नावमिति लेन्मेन्  
प्रेक्षितम् । ‘वैश्वदेवीम्’ इत्यत्र कौशिकसूत्रानुसारं गृह्यसूत्रानुसारं च  
वैश्वदेवी वत्सतरीग्रहणं तदुपालम्भनं च वेदविरुद्धम् ॥

यद्विश्वेदेवा सम् अयजन्त, तद्वैश्वदेवस्य विश्वेदेवत्वम् । तै० १।४।  
१०।५ ॥ प्रजापति वैश्वदेवम् । कौ० ५।१ ॥ समस्त विद्वानों का मिलकर  
देवोपासना करना या 'वैश्वदेव' कार्य है । प्रजापति 'वैश्वदेव' कहाता है ।

उदीचीनैः पृथिभिर्वायुमद्भिरतिक्रामन्तोवरान् परेभिः ।

त्रिः सप्त कृत्व ऋषयः परेता मृत्युं प्रत्यौहन् पदयोपनेन ॥ २६ ॥

भा०—( ऋषयः ) तत्त्वदर्शी, मन्त्रदृष्टा ऋषि लोग ( उदीचीनैः ) ऊर्ध्व,  
परब्रह्म तक जाने वाले ( वायुमद्भिः ) ऊपर के वायु के बने अन्तरिक्ष मार्गों  
के समान वायु से बने प्राणमय ( परेभिः ) परम, उत्कृष्ट अति दूर  
पद तक पहुँचने वाले ( पृथिभिः ) मार्गों, साधनों से ( अवरान् ) नीचे के  
तुच्छ जीवन मार्गों को, जीवन के कष्टों को ( अतिक्रामन्तः ) पार करते हुए  
( परेताः ) परम पद तक पहुँचे हुए ( पदयोपनेन ) पदों या देहों के योपन  
अर्थात् विलोपन द्वारा या मृत्यु के आने के कारणों को दूर करके ( मृत्युम् )  
मृत्यु को ( त्रिः सप्तकृत्वः ) २१ वार ( प्रति-औहन् ) पराजित करते हैं ।

‘आत्मावै पदम्’ । कौ० २३।६ ॥ पद्यते अनेनेति पदम् निमित्तम् ।  
इसी मन्त्र के आधार पर गृह्यसूत्रोक्त मृत्यु के ‘पदलोपन’ की विधि रची  
गई है । नलैर्वेतसशाखया वा पदानि लोपयन्ते । मानव गृ० सू० २।१३ ॥

मृत्योः पदं योपयन्त एत द्राघीय आयुः प्रतरं दधानाः ।

आसीना मृत्युं नुदता सधस्थेथ जीवा-सो विदथमा वंदेम ॥३०॥ (६)

पूर्वभिः ऋ० १०।१८।२।प्र० द्वि० ॥

भा०—( मृत्योः ) मृत्यु के ( पदं ) पद, आने के कारणों को ( योप-  
यन्तः ) मिटाते हुए ( एतत् ) इस ही ( आयुः ) आयु, जीवन को

२९—‘अपक्रामन्तो दुरिताम् परेहि’ इति पैप्प० सं० ।

३०—(तृ० च०) आप्यायमानाः प्रजया धनेन शुद्धाः पूता भवत यश्चियासः ।

इति ऋ० ।

( द्राघीयः ) अति दीर्घ और ( प्रतरं ) सब कष्टों से पार तराने योग्य  
( दधानाः ) बनाते हुए ( आसीनाः ) द्रव, उपवास, यम, नियम आदि से  
स्थिर होकर बैठते हुए ( मृत्युं ) मृत्यु अर्थात् देह के आत्मा से छूटजाने की  
घटना को ( नुदत ) दूर भगा दो । ( अथ ) और हे ( जीवासः ) जीवो !  
( सधस्थे ) एक ही स्थान पर एकत्र होकर हम सब लोग ( विदधम् )  
ज्ञान-कथा या ज्ञान-यज्ञ की ( आ वदेम ) चर्चा करें, एक दूसरे को ज्ञान  
का उपदेश करें ।

इमा नारीरविधवाः सुपत्नीराज्जनेन सर्पिषा संस्पृशन्ताम् ।

अनश्रवां अनमीवाः सुरत्ना आ रोहन्तु जनयो योनिमग्नं ॥ ३१ ॥

अथर्व० १ । ३ । ३७ ॥ ऋ० १० । १८ । ७ ॥

भा०—( इमाः ) ये ( नारीः ) नारियें ( अविधवाः ) कभी विध-  
वाएं न हों, बल्कि ( सुपत्नीः ) उत्तम गृहपत्नियें रहकर नित्य ( आञ्जनेन )  
आंजन अर्थात् शरीर पर मलने योग्य ( घृतेन ) घृत से ( संस्पृशन्ताम् )  
अपने शरीरों को लगावें । और ( अनमीवाः ) निरोग रहें । ( अनश्रवः ) कभी  
आंसू न बहाया करें । ( सुरत्नाः ) सुन्दर रत्न भूषण धारण करें और ( जनयः )  
पुत्रोत्पादन में समर्थ बधू होकर ( अग्रे ) सबसे प्रथम ( योनिम् ) घर में—  
पलङ्ग पर और या एकत्र होने की सभा आदि स्थानों पर ( आरोहन्तु )  
ऊँचे, आदर योग्य स्थान पर आदरपूर्वक विराजें । इसी प्रकार की ऋचा

३१—( दि० ) ‘ संविशन्तु ’ इति ऋ० । ‘ मृशन्ताम् ’, ( वृ० ) ‘ अन-  
मीवाः सुरत्नाः ’ इति तै० ब्रा० ।

‘ इमाः वीरा अविधवाः सुजन्त्या नराञ्जनेन सर्पिषा संस्पृशन्ताम् ।

अनश्रवा अनमीवाः सुरत्ना स्योनाद् योनेरधितल्पं वृहेयुः [रुहेयुः] ॥’

इति पौष्प० सं०, अधिका ऋक् । ‘ इमे जीवा अविधावाः सुजामयः ’

इत्यादि पुरुष विषयिणी ऋकौशिकसूत्रेषु चोदाहृता ।



पुरुषों के लिये भी पैप्पलाद शाखा में और कौशिक सूत्रों में भी ऊहना की गयी है ।

व्याकरोमि हविषाहमेतौ तौ ब्रह्मणा व्यहं कल्पयामि ।

स्वधांपितृभ्यो अजराम् कृणोमि दीर्घेणायुषा सभिमान्सृजामि ॥३२॥

भा०—( अहम् ) मैं ( एतौ ) इन स्त्री और पुरुष दोनों को ( हविषा ) हव्यचरु से और अन्न से ( वि-आकरोमि ) विविध रूप से पुष्ट करता हूँ । और ( तौ ) उन दोनों को ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म, वेद ज्ञान से ( अहं ) मैं ( वि कल्पयामि ) नाना प्रकार से समर्थ करता हूँ । और ( पितृभ्यः ) परि-पालक, बूढ़े लोगों के लिये ( अजराम् ) अजर, अविनाशी ( स्वधाम् ) स्वयं धारण करने योग्य अन्न को ( कृणोमि ) प्रदान करता हूँ । और ( इमान् ) इन समस्त जीवों को ( दीर्घेण ) दीर्घ, लम्बे ( आयुषा ) जीवन से ( सं सृजामि ) युक्त करता हूँ ।

यो नो अग्निः पितरो हृत्स्वन्तराविवेशामृतो मर्त्येषु ।

मथ्यहं तं परिगृह्णामि देवं मा सो अस्मान् द्विक्षत् मा वयं तम् ॥३३॥

भा०—हे ( पितरः ) आत्मा की शक्तियों के पालक एवं ज्ञानपालक पुरुषो ! ( नः ) हमारा ( यः ) जो ( अग्निः ) अग्नि, ज्ञानमय, प्रकाशमय, परम आत्मा ( अमृतः ) अमर, मृत्युरहित, ( मर्त्येषु ) मनुष्यों में, मनुष्यों

३२—( तृ० च० ) ' सुधां पितृभ्योऽमृतं दुहाना ' इति पैप्प० सं० ।

३३—( द्वि० ) ' अमृतस्य मर्त्येषु ' ( तृ० ) ' मद्यं तं प्रतिगृ० ' इति पैप्प० सं० । ( द्वि० ) ' अमर्त्यो मर्त्यान् आविवेश ', ( तृ० च० ) ' तमात्मन् परिगृह्णीमहे वयं मासो अस्मान् अवहाय परागात् ' इति तै० सं० । ' तमात्मन् परिगृह्णीमसीह नेदपोऽस्मान् अवहाय परायत् ' इति मै० सं० ।

के ( हृत्सु ) हृदयों में ( अन्तः ) भीतर ( आ विवेश ) प्रविष्ट है ( तं ) उस ( देवम् ) प्रकाशमान, उपास्य, परम आत्मदेव को ( अहम् ) मैं ज्ञानी साधक पुरुष ( मयि ) अपने भीतर ( परिगृह्णामि ) धारण करूं । ( सः ) वह ( अस्मान् ) हमारे से ( मा द्विषत ) कभी द्वेष न करे और ( तम् ) उससे ( मा वयम् ) हम भी कभी द्वेष, विराग न करें, प्रत्युत परमात्मा हम से प्रेम करे और हम उस से प्रेम करें । इस मन्त्र से पुत्रादि पिताओं का हृदय स्पष्ट करत हैं ।

अपावृत्य गार्हपत्यात् ऋव्यादा प्रेतं दक्षिणा ।

प्रियं पितृभ्यं आत्मनै ब्रह्मभ्यः कृणुता प्रियम् ॥ ३४ ॥

भा०—( गार्हपत्यात् ) ‘ गार्हपत्य ’ अग्नि से ( उपावृत्य ) हटकर ( दक्षिणा ) दक्षिण दिशा में ( ऋव्यादा प्रेत ) ऋव्यात् शवाग्नि के प्रति आओ । और ( पितृभ्यः ) तुम्हारे बूढ़े या मृत पिता पितामह आदि को जो ( प्रियम् ) प्रिय, अभिलषित कार्य हो वह और जो ( आत्मने ) तुम्हारे अपने आत्मा को ( प्रियम् ) अच्छा प्रतीत हो वह और जो ( ब्रह्मभ्यः ) वेद के विद्वान् ब्राह्मण लोगों को ( प्रियम् ) अभिलषित कार्य हो वह ( कृणुत ) करो । अर्थात् पितादि के मरजाने पर ‘ गार्हपत्य ’ अग्नि से पृथक् होकर शवाग्नि को ग्राम या निवास से दक्षिण दिशा में चिता में आधान करो और बाद में अपने बूढ़ों की अपनी और विद्वान् ब्राह्मणों की अभिलाषा के अनुकूल कार्य करो ।

द्विभागश्चनमादाय प्र क्षिणात्यवर्त्या ।

अग्निः पुत्रस्य ज्येष्ठस्य यः ऋव्यादनिराहितः ॥ ३५ ॥

३४—( प्र० द्वि० ) ‘ अपावर्त्यग्निं गार्हपत्यं ऋव्यादाप्येतु दक्षिणा ’ इति पैप्प० सं० ।

भा०—( यः ) जो ( क्रव्याद् ) शव को खाने वाला ( अग्निः ) अग्नि ( अ-निर्-आहितः ) गार्हपत्य अग्नि से पृथक् न किया जाय तो वह ( ज्येष्ठस्य ) नेठे ( पुत्रस्य ) पुत्र का ( द्विभागं धनम् ) दो भाग, दुगुना धन । आदाय ) लेकर ( अवर्त्या ) असत्, उपद्रव और विनाश से ( प्रक्षिणाति ) विनाश कर देता है । अर्थात् पिता आदि का और्ध्वदैहिक कार्य भी घर के सामान्य धन में से किया जाय, नहीं तो बाद में परस्पर भाई भाई फूटकर जोग परस्पर उपद्रव से नष्ट हो जाते हैं ।

यत् कृषते यद् वनुते यच्च वस्नेन विन्दते ।

सर्वं मर्त्यस्य तन्नास्ति क्रव्याच्चदनिराहितः ॥ ३६ ॥

भा०—( क्रव्यात् चेत् ) यदि क्रव्यात्=शवभक्षक अग्नि ( अ-निर्-आहितः ) पृथक् आधान न किया जाय तो : यत् कृषते ) मनुष्य जो खेत बाड़ी से उत्पन्न करता है ( यत् वनुते ) और जो पितृधन में से हिस्सा प्राप्त करता है और ( यत् च ) जो कुछ ( वस्नेन ) व्यापार से, द्रव्यों के मूल्य प्राप्ति से ( विन्दते ) प्राप्त करता है ( मर्त्यस्य ) मनुष्य का ( तत् सर्वम् ) वह सब कुछ ( नास्ति ) नहीं सा हो जाता है, व्यर्थ जाता है । अर्थात् शवाग्नि को सदा गार्हपत्य अग्नि से पृथक् आधान करना ही चाहिये । और मुर्दों का यथोचित दाह करना चाहिये । क्रव्यात् अग्नि, मृत-पुरुष के आत्मा के समान है ।

अयन्नियो हतवर्चा भवति नैनं हविरत्तवे ।

हिनति कृष्या गो-धनं यं क्रव्यादनुवर्त्तते ॥ ३७ ॥

३६—' वस्नेन ' इति कश्चित् ।

१. वसति येन सः वस्नः, मुख्यं वेतनं वेति ध्यानन्द उणादौ ।

३७—( प्र० ) ' ये अन्नयो ' ( तु० ) ' कृष्टिं गां धनम् ' इति पैप्य० सं० ।



भा०—(यं) जिसके पीछे (कृष्यात्) कच्चा मांस खाने वाला शवानि, शोक रूप में (अनुवर्त्तते) बाघ के समान लग जाता है वह पुरुष (अयज्ञियः) यज्ञ के अयोग्य और (हतवर्चाः) निस्तेज (भवति) हो जाता है (एनेन) इसके हाथ से (हविः) यज्ञ का हवि (न अत्तवे) खाने योग्य नहीं रहता। वह (कृष्याः) खेती बाढ़ी, (गौः) गौ आदि पशुओं और (धनात्) धन सम्पत्ति से भी (छिनत्ति) वञ्चित हो जाता है, उनको वह खो बैठता है। फलतः मृतकों का दाह भली प्रकार करके पुनः शुद्ध होकर घर में प्रवेश करना चाहिये।

मुहुर्गृध्रैः प्र वदत्यर्तिं मर्त्यो नीत्यं ।

कृष्याद् यानग्निरन्तिकानुविद्वान् वित्तवति ॥ ३८ ॥

भा०—(यान्) जिनके (अन्तिकात्) समीप शव को खाने वाला (अग्निः) अग्नि रहता है, वह पुरुष (गृध्रैः) अपने अभिलाषा के बात्र, अपने प्रिय मृतों से मानो (मुहुः) बार २ (प्रवदति) बात चीत करता और वह (मर्त्यः) मनुष्य (अर्तिम्) पीड़ा को (नि-इत्य) प्राप्त होकर (अनु विद्वान्) पीछे से भी वेदना या दुःख को प्राप्त होकर (वित्तवति) विविध प्रकार से कष्ट पाता है।

ग्राह्या गृहाः सं संज्यन्ते द्विया यन्त्रियते पतिः ।

ब्रह्मैव विद्वानेभ्योऽयः कृष्याद् निरादधत् ॥ ३९ ॥

भा०—(यत्) जब (स्त्रियाः) स्त्री का (पति) पति, गृहपति (त्रियते) मर जाय तब (गृहाः) घर के जन स्त्री आदि (ग्राह्या) जकड़ने वाले संक्रामक मोहमय रोग, पीड़ा या ममता से (संज्यन्ते) युक्त हो जाते हैं। इसलिये

३८—(च०) 'विधावेति' इति लङ्विगुक्तामितः । बहुकृषिः प्रवदन्त्यन्ति

तर्महोन्वेति च । कृष्यादमग्निरनुविद्वान् विभावति [?] इति पैप्प० सं० ।

३९—(दि०) 'यत्स्त्रियां त्रियते' इति पैप्प० सं० ।

( ब्रह्मा एव ) ऐसा ब्राह्मण ( विद्वान् ) ज्ञानी ( पृथ्वः ) आवश्यक है ( यः ) जो ( ऋग्वेदम् ) उस शोकमय शवाग्नि को ( निर्ऋदधत् ) पृथक् आधान करने में समर्थ हो । वह गार्हपत्य से पृथक् ऋग्वेद अग्नि को आधान करे, अर्थात् गृहस्थ अग्नि से जिस प्रकार 'ऋग्वेद' को अलग करके दूर छोड़ आया जाता है उसी प्रकार माया में जकड़े मृत शरीर को भी सब से पृथक् करके ज्ञानपूर्वक यथाविधि चिता में जला देवे और सबको उससे नाता तोड़ कर पुनः पूर्ववत् निःशोक होकर रहने का उपदेश करे । नहीं तो ममता-वश उठे संकल्पों से स्त्रियों के मण्डितक पर भयंकर रोग बाधाएं और पागलपन आदि विकार उत्पन्न होते हैं जिन्हें चुड़ैल आदि कहा जाता है । वह वस्तुतः मानस विकारमात्र हैं । वह पति आदि के मरने पर प्रायः ( गृहाः ) स्त्रियों को ही अधिक होता है ।

यद् रिप्रं शमलं चकृम यच्च दुष्कृतम् ।

आपो मा तस्माच्छुम्भन्तुः संकसुकाश्च यत् ॥४०॥ (१०)

भा०—शव दाह कर चुकने के बाद शुद्ध हो जाय । अर्थात् ( यत् ) जो ( रिप्रम् ) पाप ( शमलम् ) मलिन और ( यत् च ) जो ( दुष्कृतम् ) बुरे काम भी हम ( चकृम ) करते हैं ( आपः ) जलों के समान पवित्र आत्मा पुरुष ( मा ) मुझे, हमें ( तस्मात् ) उस पापादि बुरे संकल्पों से और ( संकसुकाश्च अग्नेः च ) संकसुक, शव भली अग्नि से भी ( शुम्भन्तु ) पवित्र करें ।

ता अथरादुर्दीर्घाववृत्रन् प्रजानतीः पृथिभिर्देव्यानां ।

पर्वतस्य वृषभस्यश्चि पृष्ठे नवाश्चरन्ति सरितः पुराणीः ॥ ४१ ॥

४०—' यद्दुरितम् ', ( तृ० ) ' शुम्भन्तु ' ( च० ) ' अग्निः संकसुकाश्च यः ' इति पैप्प० सं० ।

४१—( प्र० ) ' ताधरात् ' ( तृ० ) ' वृषभस्य ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( ताः ) वे पूर्वोक्त आस जनों की श्रेणियां, स्वच्छ जल-धाराओं के समान ( अधरात् ) नीचे से ( उदीचीः ) ऊपर की तरफ जाती हुई ( प्रजानतीः ) उत्कृष्ट ज्ञान सम्पन्न होकर ( देवयानैः पथिभिः ) विद्वानों से गमन करने योग्य मोक्ष मार्ग के ( पथिभिः ) मार्गों और साधनों से ( आ अववृत्रन् ) वृत्ति, आचरण करती हैं । ( पर्वतस्य अधि पृष्ठे सरितः ) पर्वत के पीठ पर जैसे सदा नयी जल-धाराएं अति प्राचीन काल से बहा करती हैं उसी प्रकार ( वृषभस्य ) सर्वश्रेष्ठ समस्त सुखों के वर्ण करने वाले परमेश्वर के ( अधि पृष्ठे ) आश्रय में ( पुराणीः नवाः चरन्ति ) अति पुरातन काल के और नये भी आसजन विचरते हैं ।

अग्नें अक्रव्यान्निः क्रव्यादं नुदा देवयजनं वह ॥ ४२ ॥

भा०—हे ( अग्ने ) अग्ने ! परमेश्वर ! तू ( अक्रव्याद् ) क्रव्यात्, मांसाहारी व्याघ्र या हिंसक जन के समान नहीं होकर भी ( क्रव्यादं ) मांसभक्षी जनों को ( निः नुद ) परे कर । और ( देवयजनम् ) देवों की उपासना करने वाले संपुरुष को ( वह ) हमें प्राप्त करा । अथवा—हे परमात्मन् ! ( क्रव्यादं निः नुद ) देह के मांस को खाने वाले मृत्यु को दूर कर और ( देवयजनं वह ) देव, परमेश्वर की संगति प्राप्त कराने वाले आत्म-स्वरूप को प्राप्त करा ।

इमं क्रव्यादा विवेशायं क्रव्यादमन्वगात् ।

व्याघ्रौ कृत्वा नानानं तं हरामि शिवापरम् ॥ ४३ ॥

भा०—( इमम् ) इस पुरुष में ( क्रव्याद् ) कच्चा मांस खाने वाला आत्मा या स्वभाव ( आविवेश ) प्रविष्ट होजाय या ( अयम् ) यह पुरुष स्वयं ( क्रव्यादम् ) मांसभक्षी राक्षस के ( अनु अगात् ) अनुकरण में उनका संगी होजाय तो उन दोनों को ( व्याघ्रौ कृत्वा ) व्याघ्र, भेड़िया, शेर

४३—( प्र० ) ' प्रविवेश ' ( तृ० ) ' नानाहं ' इति पैप्प० सं० ।



के समान जान कर अथवा दोनों व्याघ्र स्वभाव के पुरुषों को ( कृत्वा ) मार कर ( नानानं ) दोनों को पृथक् २ करके ( तम् ) उसको ( शिवापरम् ) शिव=मंगल से अतिरिक्त अमंगल स्थान पर ( हरामि ) ले जाऊं । जिसमें बाद में मांस खाने का स्वभाव आ जाय या संग-दोष से जो मांस खाने लग जाय उन दोनों को हम जुदा करके कठिन कारागार में डाल दें या दण्ड दें ।

अथवा—( कव्यात् ) मांसभक्षक श्वाभि या मृत्यु जिसमें प्रविष्ट होजाय या जो ' कव्याद् ' मृत्यु के पीछे स्वयं चला जाय दोनों को व्याघ्र के समान जान कर पृथक् २ अमंगल स्थान, श्मशान पर भेज दें ।

अन्तर्धिर्देवानां परिधिर्मनुष्याणाम् ।

अग्निर्गार्हपत्य उभयानन्तरा श्रितः ॥ ४४ ॥

भा०—( गार्हपत्यः अग्निः ) गार्हपत्य अग्नि ( देवनाम् ) देवों के छिपने का स्थान या रक्षास्थान और ( मनुष्याणाम् ) मनुष्यों का ( परिधिः ) रक्षा स्थान या नगर के कोटके समान है । वह ( उभयान् ) देव और मनुष्य दोनों के ( अन्तरा ) बीच में ( श्रितः ) विराजमान है ।

जीवानामायुः प्रतिर त्वमग्ने पितृणां लोकमपि गच्छन्तु ये मृताः ।

सुगार्हपत्यो वितपन्तरातिमुषामुषां श्रेयसीं धेहस्मै ॥ ४५ ॥

भा०—हे ( अग्ने ) अग्ने ! राजन् या परमेश्वर ! ( त्वम् ) तू ( जीवानाम् ) जीवों को ( आयुः ) दीर्घ जीवन ( प्रतिर ) प्रदान कर । और ( ये मृताः ) जो लोग मर जाय वे ( अपि ) भी ( पितृणाम् लोकम् ) पार-

४४—( तृ० ) ' उभयानन्तरा ' इति पैप्प० सं० ।

४५—( प्र० ) ' जीवानामग्नेः प्रतर दीर्घमायुः ' ( तृ० च० ) ' अरातीरुपा-  
मुषा श्रेयं श्रेयसि दधन् ' इति पैप्प० सं० ।

पालक वायु चन्द्र, सूर्य आदि तत्त्वों में या वृद्ध पितृजनों के लोक=यश या पद को ( गच्छन्तु ) प्राप्त हों । तू ( सु-गार्हपत्यः ) उत्तम गार्हपत्य नामक अभि या राजा ( अरातिम् ) शत्रुको ( वितपन् ) विविध प्रकार से संतप्त करता हुआ ( उषाम्-उषाम् ) प्रति दिन ( अस्मै ) इस पुरुष को ( श्रेयसीम् ) सर्वोत्तम लक्ष्मी को ( धेहि ) प्रदान कर । एष वै गार्हपत्यो यमो राजा ।  
श० २ । ३ । २ । २ ॥

सर्वानग्ने सहमानः सपत्नानैषामूर्जं रयिमस्मासु धेहि ॥४६॥

भा०—हे ( अग्ने ) अभि के समान दुष्टों को संताप देने हारे राजन् ! तू ( सर्वान् सपत्नान् ) समस्त शत्रुओं को ( सहमानः ) पराजित करता हुआ ( एषाम् ) उनके ( रयिम् ) धन को और ( ऊर्जम् ) अन्न आदि पुष्टिकारी पदार्थों को ( अस्मासु ) हमें ( धेहि ) प्रदान करे ।

इममिन्द्रं वन्धि परिमन्वारं भध्वं स वो निर्वैक्षद् दुरिताद्वधात् ।  
तेनाप हत शरुमापतन्तं तेन रुद्रस्य परि पातास्ताम् ॥ ४७ ॥

भा०—( इमम् ) इस ( इन्द्रम् ) ऐश्वर्यशील ( वन्धिम् ) राज्य-कार्य के मार को उठाने में समर्थ, नरपुङ्गव, ( परिम् ) सब के पालक राजा को ( अनु आ-रभध्वम् ) उसके अनुकूल होकर, उसके समीप जाकर सब प्रकार से उसे प्राप्त करो उसे अपनाओ । ( सः ) वह राजा ( वः ) हमें ( अवधात् ) गहंणीय, निन्दनीय ( दुरितात् ) दुष्ट, दुखदायी, पापाचरण से ( निर्व-वत् ) पृथक् रखे । हे प्रजाजनो ! ( तेन ) उस राजा के बल से ( शरुम् ) हिंसक पुरुष को ( अप हत ) मारो । और ( तेन ) उसीके बल पर ( रुद्रस्य ) प्रजा को रूलाने वाले, उग्र चोर डाकू के ( अस्ताम् ) फेंके हुए शस्त्र अस्त्र से ( परि पात ) प्रजा की सब प्रकार से रक्षा करो । अथवा राजा के प्रबन्ध से ही रुद्र की फेंकी शक्ति वज्र=विद्युत् आदि दैवी विपत्ति से भी प्रजा की रक्षा करे ।

४७- ( दि० ) ' स यो विद्वान् वि जहाति मृत्युम् ' इति पैप्य० सं० ।



अनङ्वाहं प्लवमन्वारमध्वं स वो निर्वृत्तद् दुरितादवद्यात् ।

आ रोहित सवितुर्नावमेतां षड्भिरुर्वीभिरमतिं तरेम ॥ ४८ ॥

भा०—( अनङ्वाहम् ) अनसु=शकट को जिस प्रकार बैल उठाता है राष्ट्र रूप शकट को उठाने वाले राजा और ब्रह्माण्ड रूप शकट को ले चलने वाले सर्व प्रवर्तक परमेश्वर स्वरूप ( प्लवम् ) जहाज को आप लोग ( अनु-आरमध्वम् ) प्राप्त करो । ( सः ) वह ( वः ) आप सबको ( अवद्यात् ) निन्दनीय ( दुरितात् ) बुरे कामों से ( निर्-वचत् ) मुक्त करे । हे सज्जना ! ( सवितुः ) सब के उत्पादक और प्रेरक परमेश्वर और उत्तम राजा की बनायी ( एताम् ) इस ( नावम् ) नाव के समान, सब को भवसागर और दुःखसागर से पार उतारने वाली और सब को अपने बीच में सुरक्षा से रखने वाली राजव्यवस्था रूप नाव में ( आरोहत ) चढ़ो, उसमें शरण लो । और ( षड्भिः ) छहों ( उर्वीभिः ) उर्वी, विशाल शक्तियों से हम ( अमतिम् ) अज्ञान और कुमति को ( तरेम ) पार करें ।

' षट् ऊर्मयः '=छः बड़ी शक्तियाँ, पाँच ज्ञान इन्द्रिय और छठा मन, ये आत्मा की छः बड़ी शक्तियाँ हैं जिनसे वह भारी अमति-अविद्या को तरता और ज्ञान प्राप्त करता है ।

अहोरात्रे अन्वेपि विभ्रत् क्षेम्यस्तिष्ठन् प्रतरणः सुवीरः ।

अनातुरान्सुमनस्तल्प विभ्रज्ज्योगेव नः पुरुषगन्धिरेधि ॥ ४९ ॥

भा०—हे ( तल्प ) सबके प्रतिष्ठापक ! प्लव के समान सबको सुख से अपने में विश्राम देने हारे परमेश्वर एवं राजन् ! तू ( अहोरात्रे ) दिन और रात ( विभ्रत् ) हमें धारण पोषण करता हुआ ( क्षेम्यः ) सबको कुशल मङ्गल करने हारा ( सुवीरः ) उत्तम वीर्यवान्, उत्तम वीर पुरुषों



से युक्त ( प्रतरणः ) नौका के समान सबको पार तारने वाला ( तिष्ठन् ) स्थिर रूप से विराजमान होकर भी ( अनु एषि ) सबके अनुकूल होकर प्राप्त है। तू ( सुमनसः ) शुभ चित्त वाले ( अनातुरात् ) काम क्रोधादि से अनातुर, शान्त, तृष्णारहित, स्वस्थ पुरुषों को अपने में ( विभ्रत् ) धारण करता हुआ भी हे ( तल्प ) पलङ्ग के समान सबको विश्राम देने हारे ! ( ज्योक् एव ) चिर-काल से और चिर-काल तक ( नः ) हमें ( पुरुष-गन्धिः<sup>१</sup> ) पुरुषों को उनके पाप कर्मों का दण्ड देने वाला ' जनादन ' होकर ( एषि ) विराजमान है।

४८, ४९ दोनों मन्त्रों में जनादन का मत्स्यावतार और मनु के वेद-मयी नौका की कल्पना का मूलमात्र प्राप्त होता है।

ते देवेभ्य आ वृश्चन्ते प्रापं जीवन्ति सर्वदा ।

क्रव्याद् यान्ग्निरान्तिकादश्व इवानुवपते नडम् ॥ ५० ॥ (११)

भा०—जो लोग ( सर्वदा ) सदा काल ( पापम् ) पापमय ( जीवन्ति ) जीवन बिताते हैं ( ते ) वे ( देवेभ्यः ) देव, विद्वान्, सद्गुणी साधु पुरुषों से सदा के लिये ( आ वृश्चन्ते ) कट जाते हैं, अलग हो जाते हैं, उनको सज्जनों का संग प्राप्त नहीं होता। ( अश्व इव नडम् ) जिस प्रकार सूखे नड़ को थोड़ा पैरों से रोंद २ कर तोड़ फोड़ देता है उसी प्रकार ( यान् अन्तिकात् ) जिनके समीप ( क्रव्यात् अग्निः ) कच्चा मांस खाने वाला ( अग्निः ) अग्नि के समान सन्ताप-कारी निर्दय स्वभाव होता है वह उनके ( नडम् ) नड=नर या मानुष स्वभाव या मनुष्यता को ( अनु वपते ) निरन्तर नाश कर देता है।

१. ' गन्ध अदने ' चुरादिः । पुरुषान् गन्धयतीति पुरुषगन्धिः जनादनः ।

५०-( प्र० ) ' ते देवेषु आ वृश्चन्ते ' इति पैप्प० सं० ।

ये/श्रद्धा धनकाम्या क्रव्यादा सुमासते ।

ते वा अन्येषां कुम्भीं पुर्यादधति सर्वदा ॥ ५१ ॥

भा०—( ये ) जो लोग ( श्रद्धाः ) श्रद्धा, सत्य धारणा से रहित, नास्तिक, उच्छृंखल होकर ( धनकाम्याः ) धन के लोभी ( क्रव्यादा ) मांसभर्त्ता जन के संग ( सम् आसते ) बैठते और उनका सा पेशा करते हैं ( ते वा ) वे भी ( सर्वदा ) सदा ( अन्येषाम् ) औरों की ( कुम्भीम् ) हांडी पर ही ( परि आदधति ) अपनी आश बांधे रहते हैं । वे भी सदा के लिये दूसरों के आश्रित रहते हैं, अपना स्वतन्त्र घर न बनाकर दूसरे के पदार्थों पर चोरी करते हैं ।

प्रेवं पिपतिषति मनसा मुहुरा वर्तते पुनः ।

क्रव्याद् यान्गिरन्तिकानुविद्वान् वितावन्ति ॥ ५२ ॥

भा०—( यान् अन्तिकात् ) जिनके अति समीप से ( क्रव्यात् ) मांस-भर्त्ता ( अग्निः ) अग्नि ( अनुविद्वान् ) जान बूझ कर ( विताविति ) नाना प्रकार से सताता है वह पुरुष जब भी ( मनसा ) अपने मन से ( प्र पिपतिषति इव ) आगे भी जाना चाहता है ( पुनः मुहुः ) फिर भी बार २ ( आ वर्तते ) लौट आता है ।

अविः कृष्णा भागधेयं पशूनां सीसं क्रव्यादपि चन्द्रं तं आहुः ।

माषाः पिष्टा भागधेयं ते हव्यमरण्या गह्वरं सचस्व ॥ ५३ ॥

भा०—हे ( क्रव्यात् ) कच्चा मांस खाने वाले अग्ने ! ( पशूनाम् ) पशुओं में से ( कृष्णा अविः ) काली भेड़ ( ते भागधेयम् ) तेरा भागधेय=भाग्य है । और ( सीसं ) सीसे को ( ते ) तेरा ( चन्द्रं ) धन ( आहुः ) कहते हैं और ( पिष्टा माषाः ) पिसे हुए 'माष' उड़द की दालें ( ते भागधेयं ) तेरे भाग्य के ( हव्यम् ) पदार्थ हैं । तू ( अरण्याः ) बड़े जंगल

५१—' धनकाम्यान् क्रव्यादसमा० ' इति बहुत्र पाठः ।

५३—' क्रव्यादुत ' इति मै० सं० ।



के ( गह्वरं ) गहरे भाग को ( सचस्वः ) चला जा । इसका अभिप्राय यह है मांसाहारी जीव भेड़िया आदि काली भेड़ खाता है, सीसे के गोली से मारा जाता और माष की दाल के समान दल दिया जाता यही उसका भाग्य है ।

शव को शमशान में ले जाते समय लोहे का टुकड़ा पात्र में रखने और उड़द की दाल घटिया को देने और अनुस्तरणी पशु को बलि करने आदि का गृह्योक्त कर्म का आधार यही मन्त्र है ।

इषीकां जरंतीमिष्ट्वा तिलिपञ्जं दण्डनं नडम् ।

तमिन्द्र इध्मं कृत्वा यमस्याग्निं निरादधौ ॥ ५४ ॥

भा०—( जरंतीम् ) जीर्ण हुई ( इषीकाम् ) सींक को ( तिलिपञ्जं ) तिल के डंठल को और ( दण्डनं ) दण्डन=बांस और ( नडम् ) नद, नरकुल इनको ( इष्ट्वा ) यज्ञ अर्थात् इनके समान जीर्ण देह को अग्नि में आहुति करके ( इन्द्रः ) इन्द्र, ज्ञानैश्वर्यवान् पुरुष ( तम् ) उस अपने आत्मा को ( इध्मम् ) ईधन बना कर या प्रदीप्त करके ( यमस्य ) सर्व-नियन्ता परमेश्वर के ( अग्निम् ) ज्ञानमय अग्नि के समान स्वरूप को ( निर-आदधौ ) अपने भीतर धारण करे ।

सींक, तिलपिञ्ज और दण्डन=बांस और नले ये चारों पदार्थ जीर्ण हो जाने पर जला दिये जाते हैं और फिर ऋतु पर नये उत्पन्न होते हैं । इसी प्रकार यह पुरुष भी अपने जीर्ण देह को अग्नि में जला दे और स्वयं ईश्वर के तेजोमय स्वरूप को धारण कर उसका ध्यान चिंतन करे ।

प्रत्यञ्जं कं प्रत्यर्पयित्वा प्रविद्वान् पन्थां वि ह्याविवेश ।

परामीषामसून् दिदेश दीर्घैणायुषा समिमान्सृजामि ॥ ५५ ॥ ( १२ )

५४—( तृ० ) ' तानिन्द्रेध्मं ' इति पैप्प० सं० ।

५५—( द्वि० ) ' वि आचकार ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( प्रत्यञ्चम् ) प्रत्यङ्, प्रत्येक के हृदय में प्रकाशमान ( अर्कं )  
सूर्य के समान प्रकाशमान परमेश्वर को ( प्रति अर्पयित्वा ) स्वयं अपने  
आपको सौंप कर ( प्रविद्वान् ) अति उत्कृष्ट ज्ञानी में ( पन्थाम् ) उस  
परम, मोक्ष मार्ग में ( हि ) निश्चय से ( वि आविवेश ) चला जाऊँ ।  
और ( अमीषाम् ) उन मोक्ष-गत मुक्तात्माओं के ( असून् ) सूक्ष्म प्राणों को  
( परा दिदेश ) पुनः ले लेता हूँ । और ( इमान् ) इन जीवों को ( दीर्घेण  
आयुषा ) दीर्घ जीवन से भी मैं ( संसृजामि ) युक्त करूँ ।

॥ इति द्वितीयोऽनुवाकः ॥

[ तत्रैकमेवसूक्तमृचश्च पञ्चपञ्चाशत् ]

[ ३ ] स्वर्गौदन की साधना या गृहस्थ धर्म का उपदेश ।

यम ऋषिः । मन्त्रोक्तः स्वर्गौदनोऽग्निदेवता । १, ४२, ४३, ४७ भुरिजः, ८, १२,  
२१, २२, २४ जगत्यः १३ [ ? ] त्रिष्टुप, १७ स्वराट्, आर्षी पंक्तिः, ३४  
विराड्गर्भा पंक्तिः, ३९ अनुष्टुब्गर्भा पंक्तिः, ४४ परावृहती, ५५-६० त्र्यवसाना  
सप्तपदाऽतिजगत्तशाकरातिशाकरधार्त्यगर्भातिश्रुतयः [ ५५, ५७-६०. कृतम्, ५६  
विराट् कृतिः ] । षष्ठ्युचं सूक्तम् ॥

पुमान् पुंसोधि तिष्ठ चर्मेहि तत्र ह्यस्व यत्तमा णिया तै ।

यावन्तावग्रं प्रथमं संमेयथुस्तद् वां वयो यमराज्ये समानम् ॥१॥

भा०—हे पुरुष ! तू ( पुमान् ) पुमान् . पुरुष या वीर्यवान् मर्द हो  
कर ( पुंसः ) अन्य पुरुषों पर ( अधितिष्ठ ) अधिष्ठाता रूप से विराजमान  
हो । तू ( चर्म ) चर्म=आसन पर ( इहि ) आ. विराज । ( तत्र ) उसी

[ ३ ] १-( प्र० ) ' पुंसो अधि, तिष्ठ चर्म तत्र ' इति पैप्प० सं० ।

आसन पर (यतमा) सब स्त्रियों में से ते। तुझे जो सब से अधिक (प्रिया) प्रिय स्त्री है उसको ( ह्यस्व ) बुलाकर पत्नी स्वरूप में बिठला। हे पति पत्नी ! ( अग्रे ) सब से प्रथम ( यावन्तौ ) जितनी शक्ति और सामर्थ्य से युक्त होकर तुम दोनों ( प्रथमम् ) प्रथम ( सम् ईयथुः ) परस्पर संगत होओगे ( तत् ) वह सब कुछ ( वाम् ) तुम दोनों का ( वयः ) जीवन सामर्थ्य ( यमराज्ये ) सर्व नियन्ता परमेश्वर के या गार्हपत्य, गृहस्थ के राज्य=गृह-स्थाश्रम में ( समानम् ) समान रहे।

पुरुष, बलवान्, जवान होकर ऊंचे आसन पर बैठ कर अपने साथ अपने हृदय की प्रियतमा को बैठा कर अपनी पत्नी बनावे। और वे दोनों जितने भी सम्पत्तिमान हों गृहस्थ जीवन में उनका वह सब कुछ समान ही रहे।

तावद् वां चक्षुस्तति वीर्याणि तावत् तेजस्ततिधा वाजिनानि ।  
अग्निः शरीरं सचते यदैधोधा पृक्कान्मिथुना सं भवाथः ॥ २ ॥

भा०—हे स्त्री पुरुषो ! पति और पत्नी ! ( वाम् ) तुम दोनों को ( तावत् ) उतने अधिक सामर्थ्य वाली ( चक्षुः ) प्रेम से युक्त आंख है, और ( तति वीर्याणि ) तुम दोनों के उतने अधिक वीर्य, सामर्थ्य हैं कि कहा नहीं जा सकता। और इसी प्रकार तुम दोनों का ( तावत् तेजः ) उतना अधिक तेज है और ( ततिधा ) उतने नाना प्रकार के ( वाजिनानि ) बलयुक्त कार्य हैं कि जिनका वर्णन नहीं किया जा सकता। परन्तु याद रखो। कि ( यदा ) जब ( अग्निः ) कामरूप अग्नि या वीर्यरूप या ब्रह्म-चर्यरूप तप ( ऐधः ) काष्ठ को अग्नि के समान ( शरीरम् ) शरीर को ( सचते ) प्राप्त करता और प्रदीप्त करता और कान्तिमान करे। ( अधा )

सब ( पक्कात् ) परिपक्व वीर्य या परिपक्व शरीर के बल से ( मिथुना ) तुम दोनों पति पत्नी ( संभवाथः ) परस्पर मैथुन करके पुत्रोत्पन्न करो ।

प्रजननं वा अग्निः । तै० १।३।१।४ ॥ तपो वा अग्निः । श० ३।४।३।२ ॥ अग्निर्वै कामः देवानामीश्वरः । कौ० १६।२ ॥ अग्निः प्रजानां प्रजनयिता । तै० १।७।२।३ ॥ अग्निर्वै मिथुनस्य कर्ता प्रजनयिता । श० ३।४।३।४ ॥ अग्निर्वै रेतोधा ३।७।३।७ ॥ वीर्यं वा अग्निः । गो० उ० ६।७ ॥ प्रजनन, तप, काम, वीर्य आदि अग्नि शब्द से कहे जाते हैं । उसके शरीर में ब्रह्मचर्य द्वारा पर्याप्त रूप में संचित होजाने पर स्त्री पुरुष मैथुन करके सन्तान उत्पन्न करें ।

‘ मैथुन ’ करने को वेद ‘ सम्-भवति ’ धातु से प्रकट करता है । क्यों कि उस समय दोनों समान वीर्य होकर अपनी सृष्टि उत्पन्न करते हैं । और मैथुन द्वारा वे दोनों अपने ही समान सन्तान उत्पन्न करते हैं ।

समस्मिल्लोके समु देवयाने सं स्मां समेतं यमराज्येषु ।

पूतौ पवित्रैरुप तद्धवयेथां यद्यद् रेतो अधि वां संवभूव ॥३॥

भा०—हे पति पत्नी ! तुम दोनों ( आस्मिन् लोके ) इस लोक में ( सम-एतम् ) सदा एक साथ समान भाव से रहो । ( देवयाने ) देव परमेश्वर की उपासना या मोक्ष मार्ग की साधना में भी ( सम् ऊ ) सदा दोनों एकत्र ही रहो । और ( सम् स्म ) सदा साथ रहते हुए ( यमराज्येषु ) यम, नियन्ता राजा के समस्त राज्य के कार्यों में अथवा ( यमराज्येषु ) यम, गार्हपत्य के समस्त कार्यों में, गृहस्थ के समस्त कार्यों में या यमराज्य, परमात्मा के समस्त उपसना आदि कार्यों में ( सम् एतम् ) तुम दोनों समान भाव से एकत्र होकर रहो । और ( यद् यद् ) जब जब भी ( वां ) तुम दोनों का ( रेतः ) वीर्य ( अधि-संवभूव ) गर्भ में एकत्र होकर पुत्र रूप में स्थिर हो जाय तब २ ( पवित्रैः ) पवित्र आचरणों और पवित्र कार्यों से



(पूतौ) तुम दोनों शुद्ध पवित्र होकर (तत्) गर्भ में स्थित उस वीर्यांश को (उपह्वयेथाम्) शुभ संस्कारों में पुष्ट करो, उस पर उत्तम २ संस्कार डालो।  
अथवा—(यद् यद्) जब २ (वां रेतः अधिसंवभूव) तुम्हारा वीर्य पुत्र रूप में उत्पन्न हो (तत्) तब (पवित्रैः पूतौ) पवित्र यज्ञों और स्नान आदि उपचारों से पवित्र होकर (उपह्वयेथाम्) सबको अपने पास नामकरणादि में सम्मिलित होने के लिये बुलाओ।

आपस्पुत्रासो अभि सं विशध्वमिभं जीवं जीवधन्याः समेत्य ।

तासां भजध्वममृतं यमाहुर्यमोदनं पचति वां जनित्री ॥ ४ ॥

भा०—हे (पुत्रासः) युवक पुत्रो ! तुम भी (आपः) अपने समीप प्राप्त अपनी पत्नियों के साथ (अभि सं विशध्वम्) गृहस्थ धर्म का पालन करो, उनमें पुत्रादि उत्पन्न करो। हे (जीवधन्याः) जीवन के श्रेष्ठ धन से सम्पन्न पुरुषा ! आप लोग (इमम्) इस (जीवं) पुत्र को (समेत्य) प्राप्त होकर (तासाम्) अपनी गृहपत्नियों के या वीर्यरक्षा रूप उस (अमृतम्) अमृत-नय परम गृहस्थ सुख को (भजध्वम्) प्राप्त करो (यम्) जिस (ओदनम्) ओदन के समान पुष्टिकारक वीर्य को (वाम्) तुम दोनों को (जनित्री) माता (पचति) ब्रह्मचर्य पालनादि द्वारा पकाती या परिपक्व करती रही है। मा बाप जिस प्रकार भोजन बनाकर तुम को खिलाते रहे और ब्रह्मचर्यादि से तुम दोनों को पुष्ट करते रहे उसी प्रकार अब वर-वधू के मां बापों ने तुम दोनों को एक दूसरे को सौंपा है तुम परस्पर के जीवन से पुत्रादि लाभ करके अमृतमय जीवन सुखभोग करो।

‘आपः’—अहमिदं सर्वमाप्स्यामि यदिदं किं च तस्मादापोऽभवत् तद-  
पामाप्यं । आप्नोति वै सर्वान् कामान् यान् कामयते । गो० पू० १ । २ ॥

४—(च०) ‘पचति वो जनित्री’ (द्वि०) ‘धन्यात्समेता’ इति

पैप्प० सं० ।

देव्यो हि आपः । श० १ । १ । ३ । ७ ॥ रेतो वा आपः । ऐ० १ । ३ ॥  
अग्निना वा आपः सुपत्न्यः । श० ६ । ८ । २ । ३ ॥

यं वां पिता पचति यं च माता रिप्राप्तिर्मुक्त्यै शमलाच्च वाचः ।  
स ओदनः शतधारः स्वर्ग उभे व्यापु नभसी महित्वा ॥ ५ ॥

भा०—हे स्त्री पुरुषो ! ( यं ) जिस 'ओदन'=वीर्य को ( वां पिता )  
तुम दोनों के पिता और ( माता च ) माताएं भी ( रिप्रात् ) पितृ-  
ऋण से ऋणी रहने रूप पाप से और ( वाचः ) वाणी के ( शमलात् च )  
बाप से ( निर्मुक्त्यै ) सर्वथा मुक्त होने के लिये ( पचति ) पकाती है, परि-  
पक्व करती है ( सः ) वह ओदन, वीर्य, ब्रह्मचर्य आदि का पवित्रव्रत ही  
( शतधारः स्वर्गः ) शतवर्ष की आयु को धारण करने वाला स्वर्ग, अति  
सुखकारी आनन्द प्राप्त करने का उपाय है । वह ( महित्वा ) अपने महिमा  
से ( उभे नभसी ) दोनों लोकों को, द्यौ और पृथ्वी को या आत्मा को बांधने  
वाले इहलोक और परलोक या वर्तमान जीवन और सन्तानों का जीवन  
( उभे ) दोनों को ( व्याप ) व्याप्त करता है । मां बाप स्वयं भी ब्रह्मचर्य  
का पालन करें पुत्र पुत्रियों को भी पालन करावें इससे इहलोक, परलोक,  
वर्तमान जीवन और सन्तानों के जीवन भी सुखमय होते हैं । वही सौ-  
वर्ष की आयु देने वाला परम साधन है ।

उभे नभसी उभयांश्च लोकान् ये यज्वनामभिजिताः स्वर्गाः ।  
तेषां ज्योतिमान् मधुमान् यो अग्रे तस्मिन् पुत्रैर्जरसि सं श्रये-  
थाम् ॥ ६ ॥

भा०—( उभे नभसी ) दोनों लोक द्यौ और पृथिवी और ( उभ-  
यान् च लोकान् ) और दोनों प्रकार के लोक ( ये ) जो ( यज्वनाम् ) यज्ञ-



शील पुरुषों द्वारा ( अभिजिताः ) प्राप्त करने योग्य ( स्वर्गाः ) सुखमय लोक हैं ( तेषाम् ) उनमें से ( यः ) जो लोक ( मधुमान् ) मधु के समान आनन्दरस से पूर्ण और ( ज्यातिष्मान् ) प्रकाशमय, ज्ञानमय लोक है, हे पुरुषो ! ( तस्मिन् ) उस ( अग्रे ) सर्वश्रेष्ठ लोक में ( पुत्रैः ) अपने पुत्रों सहित जरासि) अपने ढलते जीवन में ( संश्रयथाम् ) अच्छी प्रकार से रहो ।

प्राचीं प्राचीं प्रदिशमा रभेथासेतं लोकं श्रद्धधानाः सचन्ते ।

यद् वां पक्कं परिविष्टमग्नौ तस्य गुप्तये दम्पती संश्रयेथाम् ॥७॥

भा०—हे स्त्री पुरुषो ! आप लोग ( प्राचीम् प्राचीम् ) पूर्व दिशा के समान सूर्य के द्वारा प्रकाशमान ( प्रदिशम् ) प्रदेश या लोक को ही ( आरभेथाम् ) प्राप्त करो । ( एतं लोकं ) इस श्रेष्ठ लोक को ( श्रद्धधानाः ) सत्य को धारण करने वाले लोग ही ( सचन्ते ) प्राप्त होते हैं । हे ( दम्पती ) स्त्री-पुरुषो, पति पत्नी लोगो ! ( यत् ) जो ( वां ) तुम दोनों का ( पक्कम् ) पक्का, परिवक्क वीर्य ( अग्नौ ) अग्नि अर्थात् प्रजनन कार्य में ( परिविष्टम् ) पड़ गया है, गर्भ में स्थिर हो गया है ( तस्य ) उसकी ( गुप्तये ) रक्षा के लिये तुम दोनों ( सम् श्रयेथाम् ) एक दूसरे पर आश्रित होकर रहो ।

प्रजननं वा अग्निः । तै० १।३।१।४॥ यज्ञाग्नि में पक्क चरु का डालना भी प्रतिनिधिवाद से अग्नि में आहुति और स्त्री में वीर्याधान का प्रतिनिधि है । योषा वाव गोतमाग्निः । तस्या उपस्थ एव समित् । यदुपमन्त्रयते स धूमः । यदन्तः करोति त अङ्गाराः । अभिनन्दाः विस्फुलिङ्गाः । तस्मिन् एतस्मिन् अग्नौ देवा रेतो जुह्वति । तस्या आहुतेर्गर्भः सम्पद्यते । छा० उप० ५ । ८ ॥ स्त्री स्वयं अग्नि है । कामांग काष्ठ हैं, स्त्री पुरुषों का परस्पर प्रेम धूम हैं,

७-( तृ० च० ) मिमाथं पातृ तद् वां पूर्णमस्तु शिवां पक्कः पितृयाणेभ्याम-

यत् इति पैप्प० सं० ।



भोग ज्वाला है सुख विस्फुलङ्ग हैं, उस अग्नि में विद्वान् लोग वीर्य की आहुति देने हैं वह गर्भ रूप से उत्पन्न होते हैं । इसी के लिये वेद अग्नि में 'पक्व की आहुति' अर्थात् परिपक्व वीर्य की आहुति देने की आज्ञा देता है उसकी रक्षा का उपदेश करता है ।

दक्षिणां दिशमभि नक्षमाणौ पर्यावर्तेथामभि पात्रमेतत् ।

तस्मिन् वां यमः पितृभिः संविदानः पक्वाय शर्मं बहुलं नि  
यच्छात् ॥ ८ ॥

भा०—हे पति और पति ! तुम दोनों ( दक्षिणां दिशम् ) दक्षिण दिशा अर्थात् पूर्व पितरों की दिशा, गृहस्थ धर्म को ( अभि नक्षमाणौ ) सब प्रकार से आचरण करते हुए ( एतत् पात्रम् अभि ) इस पात्र=परस्पर के पालन करने रूप गृहस्थ धर्म के प्रति ही ( पर्यावर्तेथाम् ) चले आया करो । ( तस्मिन् ) उस परस्पर पालन करने वाले धर्म में विश्रामान ( वां ) तुम दोनों में से ( यमः ) जो यम, परम ब्रह्मचारी है वह ( पितृभिः ) उत्तम ज्ञान लाभ करता हुआ ( पक्वाय ) परिपक्व वीर्य होने के कारण ( बहुलं शर्मं ) बहुत अधिक सुख ( नियच्छात् ) प्राप्त कराने में समर्थ है । अथवा ( पितृभिः संविदानः ) लोक के पालक अग्नि वायु जलादि शक्तियों के साथ वर्तमान या पूज्य लोगों के साथ सहमति करता हुआ ( यमः ) सर्व नियन्ता अर्थात् उस गृहस्थ धर्म में वर्तमान तुम दोनों में से परिपक्व वीर्य वाले ब्रह्मचारी को अधिक सुख प्रदान करता है । अथवा ( पक्वाय=पक्वस्य बहुलं शर्मं नियच्छात् ) परिपक्व वीर्य का बहुत अधिक सुख प्रदान करता है ।

८—( वृ० ) ' तस्मिन् कथं ', ' तस्मिन् कथम् ', ' तस्मिन् वरान् ',  
' तस्मिन् वाम् यम् ' इत्यादि बहुधा पाठभेदः ।

अर्थात् गृहस्थ का सब से अधिक सुख परिपक्व वीर्य वाले स्त्री पुरुषों को ही सब से अधिक प्राप्त होता है।

एषा वै दक्षिणा दिक् पितृणाम् । श० १।२।५।१७ ॥ पितरो नमस्याः । श० १।५।२।३ ॥ यान् अग्निरेव दहन् स्वदयति ते पितरोऽग्निस्वात्ताः । श० २।६।१।७ ॥ ये वा अयज्वानो ते गृहमेधिनः ते पितरोऽग्निश्चात्ताः । श० १।२।६।१।७ ॥ ये वै यज्वानः ते पितरो बर्हिषदः । तै० १।६।७।६ ॥ नमस्कार करने योग्य लोग 'पितर' हैं। जिनको स्वयं अग्नि भोजन का आस्वाद देती है, वे और वे जो गृहस्थ होकर भी यज्ञ नहीं करते होते वे अग्निश्चात्त पितर हैं और यज्ञशील गृहस्थी लोग 'बर्हिषद्' पितर हैं।

प्रतीचीं दिशाभियमिद् वरं यस्यां सोमो अधिपा मृडिता च ।  
तस्यां श्रेयथां सुकृतः सचेथामवां एकान्मिथुना सं भवाथः ॥६॥

भा०—( इयम् प्रतीची ) यह प्रतीची, पश्चिम दिशा ( इत् ) ही ( दिशाम् ) समस्त दिशाओं में ( वरम् ) अच्छी है ( यस्यां ) जिसमें ( सोमः ) सोम, सर्वोत्पादक परमेश्वर या राजा या उत्पादक शुक्र ही ( अधिपा ) पालक अधिष्ठाता और ( मृडिता च ) सब को सुख देने वाला है। ( तस्याम् ) उस दिशा में ( श्रेयथाम् ) तुम दोनों स्त्री पुरुष आश्रय प्राप्त करो और ( सुकृतः ) शुभ कर्मों का ( सचेथाम् ) पालन करो। ( अथा ) और वहां ही ( पक्वात् ) पक्व वीर्य से, पक्व वीर्य होकर ( मिथुना सं भवाथः ) परस्पर जोड़ा होकर सन्तान पैदा करो।

मनुष्याणां वा एषा दिक् यत् प्रतीची । प० ३।१ ॥ प्रतीची दिक्, सोमो देवता । तै० ३।११।५।२ ॥

उत्तरं रात्रं प्रजयोत्तरावद् दिशामुदीची कृणवन्नो अग्रम् ।

पाङ्क्तं छन्दः पुरुषो बभूव विश्वैर्विश्वाङ्गैः सह सं भवेम ॥१०॥ (१३)

भा०—( उत्तरम् राष्ट्रम् ) उत्तर राष्ट्र अर्थात् उत्कृष्ट राष्ट्र ही ( प्रजया ) उत्तम रीति से उत्पन्न होने वाली 'प्र-जा' से ही वह ( उत्तरावत् ) 'उत्तरावत्', उत्तम सम्पत्तिमान् है जिसको ( उदीची दिशाम् ) दिशाओं में उदीची=उत्तर दिशा अपने दृष्टान्त से ( नः ) हमारे लिये ( अग्रम् ) श्रेष्ठ ( कृणवत् ) बनाती है अर्थात् बतलाती है । उत्तम प्रजा किस प्रकार की होती है ? सो बतलाते हैं कि ( पुरुषः ) यह देहवासी पुरुष ( पाङ्क्तं छन्दः ) पञ्चाक्षरों से युक्त पंक्ति छन्द के समान पांच स्वतन्त्र प्राणों से युक्त ( बभूव ) रहता है । इसलिये हम लोग ( विश्वैः ) सब के सब ( विश्वाङ्गैः ) समस्त अङ्गों ( सह ) सहित ( सं भवेम ) प्रजारूप से उत्पन्न हों । अर्थात् विकृताङ्ग पुत्रों को न उत्पन्न करके सर्वाङ्ग सुन्दर पुत्रों को उत्पन्न करना यह उत्तम प्रजा प्राप्त करना और उत्तम राष्ट्र बनाना है । इसका उपदेश हमें उत्तर दिशा करती है ।

ध्रुवेयं विराएनमो अस्तुस्त्रै शिवा पुत्रेभ्य उत मह्यमस्तु ।

सा नो देव्यदिते विश्ववार इयं इव गोपा अभि रक्ष पुक्तम् ॥११॥

भा०—( ध्रुवा ) ध्रुवा दिशा, ( इयं ) यह ( विराट् ) अन्न से पूर्ण विविध प्रकार से शोभा देने वाली विराट् पृथिवी है । ( अस्मै ) इसका हमारा ( नमः अस्तु ) नमस्कार हो । और यह ( पुत्रेभ्यः शिवा ) पुत्रों के लिये कल्याणकारिणी ( उत ) और ( मह्यम् ) मेरे लिये भी कल्याण और सुख के देने वाली ( अस्तु ) हो । ( अदिते ) अस्वर्गदिते ! स्थिर ! ( विश्ववारे ) समस्त संसार से वरण करने और उनको दुखों से बचाने वाली ( देवि ) देवि ! अन्नादि के प्रदान करनेहारी ( सा ) वह तू ( नः ) हमारे ( इयं इव )



अन्न के स्वामी के समान ( गोपा ) पालन करने हारी होकर ( पक्वम् ) हमारे पक्व=परिपक्व वीर्य एवं उससे उत्पन्न प्रजा को ( अभिरक्ष ) सब प्रकार से सुरक्षित कर ।

पितेव पुत्रानभि सं स्वजस्व नः शिवानो वाता इह वान्तु भूमौ ।  
यमोदनं पचतो देवते इह तं नस्तप उत सत्यं च वेत्तु ॥ १२ ॥

भा०—( पिता पुत्रान् इव ) जिस प्रकार पिता पुत्रों को आलिंगन करता है और प्रेम करता है उसी प्रकार हे पृथिवि ! या हे परमेश्वर ! तू ( नः ) हम मनुष्यों को ( सं स्वजस्व ) भली प्रकार आलिंगन कर, प्रेम कर । ( इह भूमौ ) इस भूलोक में ( नः ) हमारे लिये ( वाता ) वायुएं सदा ( शिवाः ) कल्याण और सुख देने हारी होकर ( वान्तु ) बहें । ( देवते ) देवस्वभाव के स्त्री और पुरुष ( इह ) यहां ( यम् ओदनं ) जिस ओदन मात के समान पुष्टिकारक वीर्य को ( पचतः ) परिपक्व करते, परिपुष्ट करते और ब्रह्मचर्य का पालन करते हैं ( तम् ) उसको ( नः ) हमारा ( तपः ) तप और ( सत्यं च ) सत्य आचरण भी ( वेत्तु ) जाने ।

यद्यत् कृष्णः शकुन एह गत्वा त्सरन् विपक्तं विलं आससाद् ।

सद्वा दास्याद्रहंस्ता समङ्कः उलूखलं शुम्भतापः ॥ १३ ॥

भा०—( यत् यत् ) जब जब ( कृष्णः ) काला, मलिन कर्म (शकुन) शक्तिशाली पुरुष, चोर आदि या काला पक्षी काक आदि मलिन जन्तु (इह) यहां, हमारे घर में ( आ गत्वा ) आकर ( त्सरन् ) कुटिल चालें चलता

१२—( द्वि० ) ' वान्तु शब्दा ' ( च० ) ' सत्यं च वित्ताम् ' इति पौप्० सं० ।

१३—( प्र० ) ' शकुनेह ' ( तृ० ) ' दासीवा यदाद्रि ' , ( च० ) शुम्भ-  
तापः ' इति पौप्० सं० ।

हुआ ( विपक्वं ) पृथक् एकान्त में छुपे २ ( बिले ) खोह या घर में ( आससाद ) आसनाय, अथवा ( विपक्वं त्सरन् बिले आससाद ) नाना प्रकार का अन्न चुराकर अपनी बिल में चला जाय तो और ( यद् वा ) यदि ( आर्द्रहस्ता ) गीले हाथों वाली ( दासी ) दासी, नौकरानी व चयकारिणी शक्ति ( ऊलूखलं मुसलं ) ऊखल और मुसल को या चित्रिय राजा को ( सम् अङ्क ) हाथ लगाकर गीला कर दे, उसको अष्ट कर दे तो हे ( आपः ) जलो ! या आस पुरुषों ! तुम उन सब को ( शुभ्त ) शुद्ध करो ।

अयं ग्रावां पृथुवुध्ने वयोधाः पूतः पवित्रैरप हन्तु रक्षः ।

आ रोह चर्म महि शर्म यच्छ मा दम्पती पौत्रमघं नि गाताम् ॥१४॥

भा०—( अयं ) यह ( ग्रावा ) मूसल, ऊखल ( पृथुवुध्ने ) विशाल आधार वाला ( वयोधाः ) अर्द्धों का धारण करने वाला ( पवित्रैः ) पवित्र करने हारे उपायों से स्वयं ( पूतः ) पवित्र होकर ( रक्षः ) अन्न के ऊपर के रक्षा करने वाले आवरण छिलकों को ( अपहन्तु ) कूट २ कर पृथक् कर दे । हे ऊखल ! तू ( चर्म आ रोह ) तू चर्म पर विराज और ( महि शर्म यच्छ ) बड़ा भारी सुख प्रदान कर । ( दम्पती ) स्त्री पुरुष ( पौत्रम् अघम् ) अपने पुत्रों के हत्या आदि पाप को ( मा नि गाताम् ) प्राप्त न हों ।

राजा के पक्ष में—( अयं ग्रावा ) यह राजा ( पृथुवुध्ने ) विशाल आधार से युक्त ( वयोधाः ) बल और आयु को धारण करने वाला, ( पवित्रैः पूतः ) शुद्धाचरणों से स्वयं पवित्र होकर ( रक्षः अप हन्तु ) राक्षसों का नाश करे । हे राजन् ( चर्म आ रोह ) आसन पर विराज । ( महि शर्म यच्छ ) बड़ा सुख प्रजा को दे । कि ( दम्पती पौत्रं अघं मा निगाताम् ) पति, पत्नी पुत्र सम्बन्धी हत्या को न करें या पुत्र के किये हत्यादि पाप के

१४—( च० ) ' निगाताम् ' इति पैप्प० सू० । ' माहं पौत्रमघं नि याम् '

आ० गृ० सू० । ' यथेयं स्त्री पौत्रमघं न रोदात् ' इति पा० गृ० सू० ।

पात्र न हों, वे पुत्रों के हाथों से न मारे जाय । अर्थात् राजा गृहस्थों का प्रबन्ध करे कि भा वाप सन्तानों को और सन्तानें अपने मा बाप पर अत्याचार न करें ।

वनस्पतिः सह देवैर्न आगन् रक्षः पिशाचाँ अपवाधमानः ।

स उच्चैर्यातै प्र वदाति वाचं तेन लोकाँ अभि सर्वान् जयेम ॥१५॥

भा०—( वनस्पतिः ) महान् वृक्ष के समान सबको अपनी छत्र-छाया में रखने वाला चक्रवर्ती राजा ( सह देवैः ) विद्वान् पुरुषों और अन्य शासकों सहित ( रक्षः पिशाचान् ) राक्षसों और पिशाचों को ( अपवाधमानः ) मार कर दूर भगाता हुआ ( नः आगन् ) हमें प्राप्त हो । ( सः ) वह ( उच्चैर्यातै ) सबसे ऊंचा होकर सब के शिर पर विराजे और ( वाचं ) वाणी को ( प्र वदाति ) कहे सब को आज्ञा करे या सब को शिक्षा प्रदान करे । ( तेन ) उसके बल से हम ( सर्वान् लोकान् ) समस्त लोकों को ( अभि जयेम ) अपने वश करें उन पर विजयी हों ।

सप्त मेधान् पशवः पथगृह्णन् य एषां ज्योतिष्माँ उत यश्चक्षी ।

त्रयस्त्रिंशद् देवतास्तान्संचन्ते स नः स्वर्गमभि नैव लोकम् ॥१६॥

भा०—( पशवः ) पशु, समस्त जीव ( सप्त मेधान् ) सात अन्नों को ( परि अगृह्णन् ) भोजन के रूप में प्राप्त करते हैं । और ( त्रयस्त्रिंशत् ) त्रेतीस ( देवताः ) देव गण ( तान् ) उन जीवों या अन्नों के साथ ( संचन्ते ) समवाय या देह रूप से संघ बनाते हैं । ( एषां ) इन देवताओं में से

१५—( वृ० ) 'सौच्छ्याजै', ( च० ) 'अभिसर्वान्' इति पैप्प० सं० ।

१६—( वृ० ) 'ताम् सचन्ते' इति कचित् । ( द्वि० ) 'मेधस्त्वानुतपश्चक्षी'

( च० ), 'नेपि' इति पैप्प सं० ।



( यः ) जो ( ज्योतिष्मान् ) सबसे अधिक प्रकाशमान्, स्वतः प्रकाश  
( उत ) और ( यः चकर्षा ) जो सबसे सूक्ष्म है ( सः ) वह प्रजापति पर-  
मात्मा ( नः ) हमें ( स्वर्गम् लोकम् ) सुखमय लोक को ( अभि नेप )  
प्राप्त करावे । सप्त अश्वों का रहस्य देखा बृहदारण्यक उप० [ १। ५ ]

अन्नं मेधः । मेधायेत्यन्नायेत्येतत् । श० ७। ५। ३२ ॥ अन्नं, हुतं,  
प्रहुतं, पयः, मनः, वाक्, प्राण, ये सात मेधं या अन्न है, इनको प्रजापति  
ने मेधा अपनी ज्ञान शक्ति से उत्पन्न किया ।

स्वर्गं लोकमभि नां नयासि सं जायया सह पुत्रैः स्याम ।

गृह्णामि हस्तमनु मैवत्र मा नस्तारीन्निर्ऋतिर्मो अरातिः ॥ १७ ॥

भा०—हे परमात्मन् ! आप ( नः ) हमें ( स्वर्गं लोकम् ) सदा सुख-  
कारी लोक में ही ( अभि नयासि ) साक्षात् प्राप्त कराते हो । हम सदा  
( जायया ) पुत्र उत्पन्न करने-हारी स्त्री और उससे उत्पन्न ( पुत्रैः ) पुत्रों  
के साथ ( स्याम ) रहें । जिसका भी मैं ( हस्तं गृह्णामि ) हाथ पकड़ूं,  
वही स्त्री ( मा अनु पतु ) मेरे पीछे २ मेरी धर्मपत्नी होकर चले ।  
( निर्ऋतिः ) पाप-वासना ( मा ) मुझे ( मा तारीत् ) कष्ट न दे । और  
( मा उ अरातिः ) शत्रु या अदान-शील कृपण लोग या लोभ वृत्ति भी  
मुझे न सतावे ।

आहिं शाप्मानमति तां अशाम तमो व्यस्य प्र वंदासि वल्गु ।

चानस्मृत्य उयलो मा जिहिंसीर्मा तद्गुलं विशरीर्देवयन्तम् ॥ १८ ॥

भा०—( आहिम् ) मन को पकड़ लेने वाली, शोक रूप पिशाची को  
और ( ताम् ) उस ( शाप्मानम् ) पाप प्रवृत्ति का भी ( अति अशाम ) हम

१७—( च० ) ' नो एतिः ' इति पैप्प० सं० ।

१८—( च० ) ' विशरीर्देवयन्तम् ' इति पैप्प० सं० ।

पार कर जाय । हे राजन् ! तू ( तमः व्यस्य ) हमारे हृदय के शोक रूप  
अन्धकार को दूर करके ( वल्यु ) अति मनोहर वचन ( प्र वदासि ) कह,  
उत्तम शिक्षा दे । हे ( वानस्पत्य ) ! वनस्पति—वृक्ष के विकार लकड़ी के  
बने मूसल के समान राजकीय तेज के अंश से सम्पन्न दण्डकारी राजदण्ड !  
( त्वम् ) तू ( उद्यतः ) उठ कर ( मा जिहिंसीः ) हमें मत मार और जिस  
प्रकार मूसल आघात करता हुआ भी तुषों को दूर करता और ( तण्डुलं  
मा ) चावल को नहीं तोड़ता है उसी प्रकार हे राजदण्ड ! तू भी ( देवयन्तं )  
देव के समान उत्तम आचरण करने-हारे पुरुष को ( मा विशरीः ) विशेष  
रूप से दण्डित मत कर ।

विश्वव्यं चा घृतपृष्ठो भविष्यन्त्सयोनिलोकमुप याह्येतम् ।

वर्षवृद्धमुप यच्छ शूर्पं तुषं पलावानप तद् विनक्तु ॥ १६ ॥

भा०—हे राजन् ! यदि तू ( विश्वव्यचाः ) सर्व संसार में फैला हुआ  
सर्व जगत्-प्रसिद्ध और ( घृतपृष्ठः ) सूर्य के समान अति तेजस्वी ( भवि-  
ष्यन् ) होना चाहता है तो ( सयोनिः ) अपने योनि उत्पत्ति-स्थान, प्रजा  
सहित ( एतम् ) इस स्वर्गमय ( लोकम् ) लोक को ( उप याहि ) प्राप्त हो  
और ( वर्षवृद्धम् ) वर्षा काल में बड़े हुए सीकों से बने ( शूर्पं ) सूप के  
समान ( वर्षवृद्धं ) वर्षों में बड़े अनुभवी पुरुष को ( उप यच्छ ) अपने  
हाथ में ले और जिस प्रकार छाज ( तुषं पलावान् ) तुष और तिनकों को  
फटक २ कर अलग २ कर देता है उसी प्रकार तू भी अनुभवी न्यायशालि  
पुरुष के द्वारा तुच्छ हिंसक दुष्ट पुरुषों को अपने राष्ट्र रूप अन्न में से  
( विनक्तु ) फटक कर निकाल डाल ।

१९-( च० ) ' पलावामपतद् ' इति बहुव्र । ( द्वि० ) ' उपयाहि विद्वान् ' इति पैप्प० सं० ।

त्रयो लोकाः संमिता ब्राह्मणेन द्यौरेवासौ पृथिव्यन्तरिक्षम् ।

अंशून् गृभीत्वान्वाग्भेथामा प्यायन्तां पुनरायन्तु शूर्पम् ॥२०॥ (१४)

भा०—( ब्राह्मणेन ) ब्राह्मण, ब्रह्म, वेद के विद्वान् ( त्रयः लोकाः ) तीनों लोकों का ( संमिताः ) भली प्रकार ज्ञान कर लेता है कि ( द्यौः एव असौ ) वह द्यौ है, ( पृथिवी, अन्तरिक्षम् ) वह पृथिवी है और वह अन्तरिक्ष है । हे स्त्री, पुरुषो ! जिस प्रकार तुम लोग ( अंशून् ) श्वेत २ अन्न के शुद्ध दानों को ( गृहीत्वा ) ले २ कर ( अनु आग्भेथाम् ) बराबर फटकते रहते हो और वे अन्न ( अप्यायन्ताम् ) बहुत बढ़ जाते हैं और फिर वे ( शूर्पम् ) छाज पर ( आयन्तु ) आ जाते हैं । ठीक उसी प्रकार तुम प्रजा और राजा दोनों मिल कर उक्त तीनों लोकों के ( अंशून् ) व्यापक गुणों को लेकर कार्य आरम्भ करो । इस प्रकार समस्त लोक फलें फूलें और ( शूर्पम् पुनः आयन्तु ) छाज के समान सत् असत् भले बुरे के विवेक करने वाले पुरुष के पास प्राप्त हों ।

पृथग्रूपाणि बहुधा पशूनामेकरूपो भवसि सं समृद्ध्या ।

एतां त्वचं लोहिनीं तां नुदस्व ग्रावा शुम्भाति मलग इव वस्त्रां ॥२१॥

भा०—( पशूनां ) पशुओं या जीवों के ( पृथक् ) पृथक् २, जुदा २ ( बहुधा ) बहुत प्रकार के ( रूपाणि ) रूप, नमूने हैं । तो भी हे राजन् ! हे आत्मन् ! ( त्वम् ) तू ( समृद्ध्या ) अपनी सम्पत्ति से सब के प्रति ( एक रूपः भवसि ) एक रूप रहता है । ( एताम् ) इस ( ताम् ) उस ( लोहिनीम् ) लाल, या राजस ( त्वचम् ) आवरण को ( नुदस्व ) परे करदे । और स्वयं ( ग्रावा ) शुद्ध ज्ञानी होकर ( मलगः वस्त्र इव ) जैसे धोबी कपड़ों

२०—( वृ० ) गृभीत्वा अन्वा ' इति बहुत्र । ' रभेथाम् ' इति पैप्प० सं० ।

( द्वि० ) ' पृथिव्यामन्त- ' इति पैप्प० सं० ।

२१—( द्वि० ) ' भवति ', ( च० ) ' शुम्भाति मलगेव ' इति पैप्प० सं० ।



को धो डालता है उसी प्रकार तू भी अपने को ( शुम्भाति ) शुद्ध पवित्र कर,  
और सुशोभित कर ।

पृथिवीं त्वां पृथिव्यामा वंशयामि तनूः समानी विकृता त एषा ।  
यद्यद् द्युत्तं लिखितमप्येन तेन मा सुत्तोर्ब्रह्मणापि तद् वपामि ॥२२॥

भा०—हे पृथिवि ! ( त्वा ) तू ( पृथिवीम् ) पृथिवी को ( पृथिव्याम् )  
पृथिवी में ही ( आवेशयामि ) स्थापित करता हूं । ( एषा ) यह ( ते ) तेरी  
( विकृता तनूः ) बिगड़ी हुई देह भी ( समानीः तनूः ) पूर्व के समान ही  
है और इस में ( यत् यत् ) जो २ कुछ ( द्युत्तम् ) जुत गया है या  
( अप्येन ) हल चलाने से ( लिखितम् ) खुद गया है ( तेन ) उससे  
( मा सुत्तोः ) अपना सारभाग नष्ट मत कर ( तत् ) उसको भी मैं  
( ब्रह्मणा ) अज्ञ द्वारा ( वपामि ) बो देता हूं । अर्थात् खुदे, जुते स्थान  
पर मैं बीज बो देता हूं ।

जनित्रीं प्रति हर्यासि सूनु सं त्वां दधामि पृथिवीं पृथिव्या ।  
उखा कुम्भी वेद्यां मा व्यथिष्ठा यज्ञायुधैराज्येनातिषक्ता ॥ २३ ॥

भा०—हे पृथिवि ! तू ( जनित्री सूनुम् इव ) माता जिस प्रकार पुत्र  
को प्यार से अपने गोद में ले लेती है उसी प्रकार तू मुझे ( प्रति हर्यासि )  
प्रेम करती है ( त्वा ) तू ( पृथिवीम् ) पृथिवी को ( पृथिव्या ) पृथिवी  
से ही ( संदधामि ) जोड़ देता हूं तू ( उखा ) हांडी या उखा रूप में या  
( कुम्भी ) कुम्भी, घड़े, मटके आदि के रूप में होकर भी ( वेद्याम् ) वेदी में  
( मा व्यथिष्ठाः ) खेद को मत प्राप्त हो । वहां तू ( यज्ञायुधैः ) यज्ञ के उप-  
करणों द्वारा ( आज्येन ) घृत से ( अतिषक्ता ) युक्त होकर रहती है ।

२२—( प्र० ) ' भूम्यां भूमिमपि धारयामि ' ( तृ० ) ' लिखितमप्येन च '

( च० ) ' मा शुश्रोरपतद् ' इति पैप्प० सं० ।

२३—( तृ० ) ' कुम्भीवेद्यां संचरन्ताम् ' इति पैप्प० सं० ।

स्वर्गमय राज्य की सिद्धि के लिये पृथिवी या राष्ट्र को स्वर्गोदयन से उपमा देने के लिये उखा और कुम्भी के रूप में पृथ्वी का वर्णन किया है अर्थात् जैसे हंडे में अन्न तैयार होता है उसी प्रकार पृथ्वी में अन्न तैयार होता है, इत्यादि।  
अग्निः पचन् रक्षतु त्वा पुरस्तादिन्द्रो रक्षतु दक्षिणतो मरुत्वान् ।  
वरुणस्त्वा दंहाद्भरुणं प्रतीच्या उत्तरात् त्वा सोमः सं ददातै ॥२४॥

भा०—हे उखे ! पृथिवी ! ( पचन् ) परिपक्व करता हुआ ( अग्निः ) अग्नि ( पुरस्तात् ) आगे से ( त्वा ) तेरी ( रक्षतु ) रक्षा करे । और ( मरुत्वान् इन्द्रः ) मरुत्व=देवों, प्राणों और विद्वान्-गणों से नाना दिव्य शक्तियों से सम्पन्न इन्द्र ( दक्षिणतः ) दक्षिण—दायें से तेरी ( रक्षतु ) रक्षा करे । ( प्रतीच्याः ) प्रतीची, पश्चिम दिशा के ( भरुणे ) धारण करने वाले आधार स्थान में ( त्वा ) तुझे ( वरुणः ) वरुण ( दंहात् ) दह करे, सुरक्षित रखे । और ( उत्तरात् ) उत्तर की ओर से बाईं तरफ से ( सोमः ) सोम ( त्वा ) तुझे ( सं ददातै=सं दधातै ) भली प्रकार सुरक्षित रखे ।

उखा=हंडिया को जिस प्रकार चूल्हे पर चढ़ाते हैं आगे से अग्नि होती है शेष तीनों तरफ़ डेक लगती है जिससे हंडिया सुरक्षित रहे । उसी प्रकार राष्ट्र की रक्षा के लिये राजा को चारों दिशाओं अर्थात् चारों प्रकारों से रक्षा के लिये उद्यत रहना चाहिये । जैसे सुरक्षित रूप में हंडिया परिपक्व अन्न देती है उसी प्रकार भूमि नाना प्रकार के अन्नादि सम्पत्तियाँ प्रसव करती है । ब्रह्मचर्य और वीर्यरक्षा के प्रकरण में अग्नि, इन्द्र, वरुण और सोम चारों आचार्य के नाम हैं ।

पूताः पवित्रैः पवन्ते अभ्राद् दिवं च यन्ति पृथिवीं च लोकान् ।  
ता जीवुला जीवन्त्याः प्रतिष्ठाः पात्र आसिक्ता पर्यग्निरिन्ध्राम् ॥२५॥

२४- ( द्वि० ) ' रक्षान ' ( तृ० ) ' सोमस्त्वा ' इति पैप्प० सं० ।

२५- ( द्वि० ) ' पृथिवीं च धर्मणा ' ( तृ० ) ' जीवधन्यात्समेताः पात्रा-  
सिक्तात् ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—जिस प्रकार ( अत्राद् ) मेघ से आते हुए जल ( पवित्रैः ) पवित्र करने वाले वायुओं द्वारा ( पूताः ) पवित्र होकर ( दिवं च यन्ति ) द्यौलोक में भी ऊपर उठ जाते हैं और ( पृथिवीं च ) पृथिवी लोक पर भी आते हैं और ( ताः ) वे जल या ' आपः ' ( जीवलाः ) पृथ्वी पर जीवन को प्राप्त कराने वाले ( जीवधन्याः ) जीवों के लिये ' धन ' होने योग्य ( प्रतिष्ठाः ) प्राणों की प्रतिष्ठा स्वरूप है । और जिस प्रकार वे ( पात्रे आसिक्ताः ) पात्र हांडी आदि में डाले जाते हैं और उनको ( अग्निः ) अग्नि ( परि इन्धाम् ) चारों ओर से तप्त करती है उसी प्रकार ( ताः ) वे आप जन ( पवित्रैः पूताः ) पवित्र आचरणों से पवित्र होकर ( अत्रात् ) अत्र, गति-शील, सर्वव्यापक परमात्मा से, मेघ से जलों के समान ( पवन्ते ) आते हैं और ( दिवं च पृथिवीम् च लोकान् च यन्ति ) वे द्यौलोक, पृथिवी लोक और सूर्य आदि नाना लोकों को प्राप्त होते हैं । ( ताः ) वे आप जन ( जीवलाः ) अति दीर्घ जीवन धारण करने वाले ( जीवधन्याः ) जीवों में स्वयं धन्य अति श्रेष्ठ ( पात्रे आसिक्ताः ) पात्र में रखे जलों के समान ( पात्रे आसिक्ताः ) उचित स्थान में नियुक्त होकर ( प्रतिष्ठाः ) उत्तम रूप से, प्रतिष्ठा के पात्र होते हैं । उनको ( अग्निः ) ज्ञानमय, प्रकाशक परमेश्वर ( परि इन्धाम् ) सब प्रकार से ज्ञान प्रदान करके प्रकाशित करता है ।

आ यन्ति दिवः पृथिवीं संचन्ते भूम्याः सचन्ते अध्यन्तरिक्षम् ।  
शुद्धाः सतीस्ता उ शुभ्रन्त एव ता नः स्वर्गाग्निं लोकं नयन्तु ॥२६॥

भा०—( ताः ) वे ( आपः ) आप जन ( दिवं ) द्यौलोक या प्रकाशमान उस परमेश्वर के पास से, मेघ से आने वाले स्वच्छ जलों के समान ( पृथिवीम् ) पृथिवी लोक पर ( आ यन्ति ) आते हैं ( भूम्याः ) भूमि पर



( सचन्ते ) एकत्र होते हैं ( अधि अन्तरिक्षम् ) अन्तरिक्ष में भी ( सचन्ते ) प्राप्त होते हैं ( ताः शुद्धाः सतीः ) वे सदा शुद्ध रहने के कारण से ( उ ) ही ( शुभन्त एव ) शोभा को प्राप्त होते हैं । ( ताः ) वे ( नः ) हमें ( स्वर्गं लोकम् ) स्वर्ग लोक, सुखमय लोक को ( अभि नयन्तु ) प्राप्त करावें ।

उतेवं प्रभ्वीरुत संमितास उत शुक्राः शुचयश्चामृतासः ।

ता ओदनं दंपतीभ्यां प्रशिष्टा आपः शिञ्जन्तीः पचता सुनाथाः ॥२७॥

भा०—( उत एव ) और वे ही ( प्रभ्वीः ) उत्कृष्ट सामर्थ्य युक्त ( उत ) और ( सं मितासः ) उत्तम ज्ञानवान्, ( उत शुक्राः ) और दीप्तिमान् ( शुचयः ) शुद्ध, पवित्र, काम, क्रोध, लोभ, मोह, छल, द्रोह आदि से रहित और ( अमृतासः च ) पवित्र जलों के समान, अमृत, अमृतमय ज्ञान से युक्त, दीर्घायु एवं ब्रह्मज्ञानी होते हैं । ( ताः ) वे ( प्रशिष्टाः ) अति अधिक शिष्ट, सुसभ्य, सुशिक्षित ( सुनाथाः ) उत्तम ऐश्वर्यवान्, एवं तपस्या युक्त, तपस्वी ( आपः ) शुद्ध जलों के समान स्वच्छ हृदय वाले प्राप्त जन ( शिञ्जन्तीः ) उत्तम शिक्षाएँ, विद्याएँ और उपदेश आदि प्रदान करते हुए ( दंपतीभ्यां ) गृहस्थ के स्त्री पुरुषों के ( ओदनं ) बलवीर्य को जलों के समान ही ( पचत ) परिपक्व करें । उन को दृढ़ सदाचारी बनावें ।

संख्याता स्तोकाः पृथिवीं सचन्ते प्राणापानैः संमिता ओषधीभिः ।

असंख्याता ओष्यमानाः सुवर्णाः सर्वे व्यापुः शुचयः शुचित्वम् ॥२८॥

भा०—( संख्याताः ) संख्या में परिमित ( स्तोकाः ) जल विन्दु जिस प्रकार पृथिवी पर आते हैं उसी प्रकार ( संख्याताः ) उत्तम ज्ञान से युक्त ( स्तोकाः<sup>१</sup> ) सुप्रसन्न, प्राप्तजन ( पृथिवीं सचन्ते ) पृथिवी पर आते

२७—' प्रशिष्टापः ' इति पैप्प० सं० ।

१. ण्डुच प्रसादे । भ्वादिः ।

हैं। या उस महान् परमात्म शक्ति की उपासना करते हैं। वे स्वयं ( प्राणा-  
पानैः संमिताः ) इस दुनियां के प्राण और अपानों की उपमा प्राप्त होते हैं,  
अर्थात् वे सबके प्राण और अपान के समान जीवन के आधार होते हैं  
और वे ( ओषधीभिः संमिताः ) सबके भव रोगों और मानस दुःखों  
के हरने हारे होने के कारण ओषधियों के समान माने जाते हैं। वे ( अ-  
संख्याताः ) संख्या से भी न गिने जाने योग्य, असंख्य ( सुवर्णाः ) उत्तम  
वर्ण, कान्ति, आचार और शिल्पों से युक्त होकर ( शुचयः ) धर्म,  
अर्च और काम तीनों में शुचि, निर्लोभ, निष्कपट, तृष्णारहित, निष्काम  
होकर ( ओष्यमानाः ) प्रजा के कार्यों में लगाये जाते हुए भी ( सर्व )  
सब प्रकार के ( शुचित्वम् ) शुद्ध, निर्दोष, निष्कपट व्यवहार को ( व्यापुः )  
विशेष रूप से करते हैं। इसीलिये वे ' आस ' कहाते हैं।

उद्योधन्त्यभि वल्लगन्ति तप्ताः फेनमस्यन्ति बहुलांश्च विन्दून् ।

योषेव दृष्ट्वा पतिमृत्विषयायैतैस्तैरङ्गुलैर्भवता समापः ॥ २६ ॥

भा०—ये प्रजाएं ( तप्ताः ) क्रुद्ध होकर प्रतप्त हांडी के जलों के समान  
( उद्योधन्ति ) खौल २ कर परस्पर युद्ध करते हैं ( अभिवल्लगन्ति ) उनके  
समान बुद बुदाकर एक दूसरे के प्रति ललकारते हैं, ( फेनम् ) अस्यन्ति )  
खौलते हुए जल जिस प्रकार भाग ऊपर फँकते हैं उसी प्रकार वे एक दूसरे  
पर ' फेन ' वज्र, तलवार एवं तोप आदि बड़े २ हननकारी अस्त्रों को  
फँकते हैं। और जल जिस प्रकार ( बहुलान् ) बहुत से 'विन्दून् अस्यन्ति'  
विन्दुओं को उड़ाते हैं उसी प्रकार वे भी बहुत से 'विन्दु' गोली, छुरें आदि  
छोड़ते हैं। परन्तु हे ( आपः ) 'आपः' आस प्रजाजनो ! (योषा, जिस प्रकार  
स्त्री ( पतिम् दृष्ट्वा ) पति को देखकर ( ऋत्विष्या ) ऋतुधर्म, मैथुन के

२९—' ऋत्विष्यायैतै ' इति राधकामितः । ' ऋत्विष्या वै स्तैरङ्गु ' इति  
पैप्प० सं० ।



लिये ( सम् भवति ) उसके साथ मिलकर तन्मय रहती है और जिस प्रकार ( आपः तण्डुलैः ) जल खोलकर भी चावलों के साथ मिल भात के रूप में एक हो जाते हैं उसी प्रकार आप लोग भी ( तण्डुलैः ) अपने मारने, ताड़ने, घेरने और तानने वालों के साथ भी समयानुसार कार्यवश अपने प्रेम के बल से ( सम् भवत ) सन्धि करके एक होकर रहो ।

‘ फेनम् ’—स्फाथी वृद्धौ इत्यतः उणादि प्रत्ययान्तः फेन इति निपात्यते । फेनः परिवृद्धा शक्तिः । ‘ तण्डुलाः ’—वसूनां वा एतद रूपं यत् तण्डुलाः । ले० ३ । ८ । १४ । ३ ॥ ‘ विन्दून् ’, विदि भिदि अवयवे । भ्वादिः । एतस्मात् उणादिकः प्रत्ययः ।

उत्थापय सीदता बुध्न एनानद्भिरात्मानंमभि सं स्पृशन्ताम् ।

अमांसि पात्रैरुदकं यदेतन्मितास्तण्डुलाः प्रदिशो यदीमाः ॥३०॥ (१५)

भा०—हे राजन् ! ( एनान् ) इन ( बुध्ने ) नीचे हांडी के तले पर ( सीदतः ) ताप से तप्त हुए, तले लगे चावलों के समान नीचे भूतल पर या नीचे शोचनीय दशा में पड़े इन लोगों को ( उत्थापय ) ऊपर उठा । और जिस प्रकार तले में लगे चावलों को जल ढालकर कड़छी से गीला करके ऊपर उठा दिया जाता है उसी प्रकार हे राजन् ( अद्भिः ) जलों से और आस पुरुषों से ये नीचे गिरे लोग भी ( आत्मानम् ) अपने आत्मा को ( अभि संस्पृशन्ताम् ) साक्षात् शीतल करें और उठें । और ( यत् ) जिस प्रकार ( एतत् ) इस ( उदकम् ) जल को ( पात्रैः ) चमस आदि पात्रों से ( अमांसि ) मांस लेता हूँ और उन पात्रों से ही ( तण्डुलाः मिता ) तण्डुल भात के चावल भी ( मिताः ) जान लिये जाते हैं उसी प्रकार ( यदि ) मानो इमाः ) ये ( प्रदिशः ) नाना दिशाएं या नाना दिशाओं में रहने वाले ( तण्डुलाः=वसवः ) जीव भी ( पात्रैः ) पालन करने वाले शासकों द्वारा ( मिताः ) जान लिये, एवं वश कर लिये जाते हैं ।



प्र यच्छ पशुं त्वरया हरीषमहिंसन्तु ओषधीर्दान्तु पर्वन् ।  
यासुं सोमः पारं राज्यं बभूवामन्युता नो वीरुधो भवन्तु ॥३१॥

भा०—शान्ति और सुख से युक्त राज्य सम्पादन करने के लिये ओषधियों के दधान्त से दूसरा उपाय उपदेश करते हैं । हे राजन् ( पशुम् ) परशु-फरसा ( प्र यच्छ ) मज्जवृत्ती से पकड़ और ( त्वरय ) शीघ्रता कर, काल को व्यर्थ मत गवां । ( ओषम् हर ) शीघ्र ले आ । लोग जिस प्रकार ( ओषधीः ) ओषधियों को ( अहिंसन्तः ) उनका मूल नाश न करते हुए ( पर्वन् ) जोड़ पर से काट लेते हैं उसी प्रकार तेरे वीर भी ( ओषधीः ) प्रजा को सन्ताप देने वालों के मूलों की रक्षा करते हुए या प्रजा को ( अहिंसन्तः ) नाश न करते हुए उनको ही ( पर्वन् ) पोरु २ पर मर्म को ( दान्तु ) काँटे जिसका परिणाम यह होगा कि ( यासाम् ) जिन प्रजाओं के ओषधियों के समान ही ( राज्यं परि ) राज्य के ऊपर ( सोमः ) सोमलता के समान वीरवान् या सोम, चन्द्र के समान, आल्हादकारी, प्रजा रंजन में दक्ष राजा ( परि बभूव ) राज्य करता है वे ( वीरुधः ) लताओं के समान नाना प्रकार की व्यवस्थाओं से रहू या व्यवस्थित प्रजाएं ( नः ) हमारे प्रति अमन्युता) मन्यु=क्रोध से रहित ( भवन्तु ) हों ।

नवं बर्हिर्नादनाय स्तृणीत प्रियं हृदश्चक्षुषो वल्ग्वस्तु ।

तास्मिन् देवाः सह दैवीर्विशन्तिवमं प्राश्नन्त्वृतुभिर्निपद्य ॥३२॥

भा०—हे भद पुरुषो ! ( नवं ) नये ( बर्हिः ) दाभ को ( आदनाय ) भात की हांडी रखने के लिये ( स्तृणीत ) बिछा दो । और ( नवं बर्हिः ) इस नवीन प्रजा या नये विजित देश को ( आदनाय ) वीर्य

३१—‘ परशुम् ’ इति कचित् : ( प्र० ) ‘ त्वयाहान्त्वहिंस ’ ( तृ० )

‘ सोमेयासुं ’ इति पैप्प० सं० ।

प्राप्त किये परमेष्ठी रूप राजा के लिये ( स्तृणीत ) फैला दो, देश पर फैल कर वश करने दो । और यह राजा और राष्ट्र ( हृदः ) प्रजा के हृदय को ( प्रियं ) प्रिय और ( चतुषः ) आंख को ( वल्लु ) सुन्दर, मनोहर ( अस्तुं ) लगे । ( तस्मिन् ) और जिस प्रकार भात खाने के लिये आसन रूप में बिछाये कुशा के आसन पर विद्वान् लोग बैठ कर भोजन करते हैं उसी प्रकार ( तस्मिन् ) उस राष्ट्र में ( देवाः ) देव गण राजा और विद्वान् लोग ( दैवीः सह ) अपनी देव रूप रानियों या दिव्य-गुण युक्त प्रजाओं के साथ ( विशन्तु ) प्रवेश करें । और ( निषद्य ) उत्तम रीति से स्थिर होकर ( इमम् ) इस भात के समान ही ( इमम् ) इस राष्ट्र का भी ( ऋतुभिः ) ऋतुओं के अनुसार अथवा राजसभा के सदस्यों के साथ ( प्र अश्नन्तु ) उत्तम रीति से भोग करें ।

‘ बर्हिः ’—प्रजा वै बर्हिः । कौ० ५ । ७ ॥ चतुर्वै प्रस्तरो विश इतरं बर्हिः । श० १ । ३ । ४ । १० ॥ अयं वै लोको बर्हिः । श० १ । ४ । १२४ ॥

वनस्पते स्तीर्णमा सीद बर्हिरग्निष्टोमैः संमितो देवताभिः ।

त्वष्ट्रेव रूपं सुकृतं स्वधित्वैना एहाः परि पात्रे ददधाम् ॥ ३३ ॥

भा०—हे ( वनस्पते ) महावृक्ष के समान सबको अपनी छाया में आश्रय देने हारे राजन् ! तू ( स्तीर्णम् बर्हिः आसीद ) इस आसन के समान विस्तृत बर्हिः=रूप प्रजाओं पर ( आसीद ) विराजमान हो । और ( अग्निष्टोमैः ) अग्निस्तोम नामक अग्नि राजा के सद्गुणों के बतलाने वाले वेद के सूक्तों और ( देवताभिः ) देव, विद्वानों के द्वारा ( संमितः ) उत्तम रीति से पूजित हो । जिस प्रकार ( त्वष्टा इव ) उत्तम शिल्पी अपनी

३३-( त्व० ) ‘ स्वधित्वैना ’ इति कचित् । ‘ स्वधित्वैनाः परिपात्रे ददधाम् ’ इति पैप्प० सं० ।

( स्वधित्या ) स्वधिति बसौले से लकड़ी को गड़ कर उसका ( रूपं सुकृतम् ) उत्तम रूप बना देता है उसी प्रकार इस राजा रूप वनस्पति का भी ( त्वष्टा ) परमात्मा ने अपने ( स्वधित्या ) स्व=ऐश्वर्य के धारण सामर्थ्य से उसका ( रूपं सुकृतम् ) रूप, कान्ति तेज उत्तम बनाया है । ( पुना ) इसके साथ ( पुहाः ) सहोद्योग करने वाले ( पात्रे ) इस सहोद्योगी शासक अपने पालन करने वाले इस राजा में ही आश्रित होकर उसके ( परिदृश्याम् ) चारों ओर विराजते दिखाई देते हैं ।

पृथ्वां शरत्सु निधिपां अभिच्छात् स्वः पक्वेनाभ्यश्नवाते ।

उपैनं जीवान् पितरश्च पुत्रा एतं स्वर्गं गमयान्तमग्नेः ॥ ३४ ॥

भा०—( निधिपाः ) निधि—पृथ्वीरूप राष्ट्र या धन का पालन करने वाला राजा ( पृथ्वां शरत्सु ) साठवें वर्ष तक ( पक्वेन ) अपने परिपक्व सामर्थ्य से ( स्वः ) स्वर्ग के समान सुखकारी राज्य को ( अभ्यवाते ) भोग करने की ( अभिच्छात् ) इच्छा करे । अर्थात्—राजा अपनी आयु के ६० वर्ष तक पृथ्वी को वश कर उसका भोग करे । और ( पुनम् ) इसका आश्रय लेकर ( पितरः पुत्राः च ) उसके वृद्ध मा, बाप और आचार्य लोग और छोटे पुत्र लोग ( उपजीवन् ) अपना जीवन व्यतीत करें । ( पुतम् ) उसको ( अग्ने ) अग्नि के समान शत्रु के सन्तापकारी अग्नि स्वभाव राजा के ( अन्तम् ) परम, सबसे अन्तिम पद प्राप्त करने के पश्चात् ( स्वर्गम् ) स्वर्ग के समान सुखमय राज्य को ( गमय ) प्राप्त करा ।

‘ निधिपाः ’—पृथिवी ह्येष निधिः । श० ६ । १ । २ । ३ ॥ तम्पाति इति निधिपाः पृथ्वीपालः ।

३४—( प्र० ) ‘ पृथ्याम् ’ इति कचित् । ‘ पृथ्वां शरद्भ्यः परिधामपत्म् ’

( वृ० ) ‘ उपैनं पुत्रान् पितरश्चसीदाम् ’ ( च० ) ‘ इमं स्वर्गं ’

इति पैप्प० सं० ।



धर्ता ध्रियस्व धरुणं पृथिव्या अच्युतं त्वा देवताश्च्यावन्तु ।  
तं त्वा दंपती जीवन्तौ जीवपुत्रावुद् वासयातुः पर्यभिधानात् ॥३५॥

भा०—हे राजन् ! ( धर्ता ) तू समस्त पृथ्वी या राष्ट्र का धारण करनेहारा होकर ( पृथिव्याः ) पृथिवी के ( धरुण ) धारण करने के कार्य में या प्रतिष्ठित पदपर ( ध्रियस्व ) स्थापित किया जाय । ( अच्युतं ) अपने कर्तव्यपथ से कभी च्युत न होने वाले ( त्वा ) तुझको भी ( देवताः ) विद्वान् राजसभा के सदस्यगण ( च्यावन्तु ) तुझे अपने पद से च्युत करने में समर्थ हैं । ( तं ) ऐसे प्रमादशून्य राजसभा के अधीन ( त्वा ) तुझको ( जीवपुत्रौ ) अपने जीवित पुत्रों सहित ( जीवन्तौ ) स्वयं जीते हुए ( दंपती ) गृहस्थ स्त्री पुरुष पतिपत्निभाव से बद्ध होकर ( अभिधानात् परि ) अपने गृह में अभि आधान करने अर्थात् ईश्वरोपासना या देवपूजा से उतर कर अन्य लौकिक सब कार्यों से ऊपर तुझे ( उद् वासयातुः ) उत्कृष्टपद पर स्थापित करें ।

सर्वान्समागां अभिजित्य लोकान् यावन्तुः कामाः समन्तीतुपस्तान्  
वि गाहेथामायवनं च दग्निरेकस्मिन् पात्रे अभ्युद्धरैनम् ॥३६॥

भा०—हे राजन् ! ( सर्वान् समागाः ) सब मनुष्यों को तू प्राप्त हो और अपने उत्तम गुणों से ( लोकान् ) समस्त मनुष्यों को ( अभिजित्य ) बश करके ( यावन्तुः कामाः ) उनकी जितनी अभिलाषाएँ हैं ( तान् सम्-अन्तीतुपः ) उन सब को सन्तुष्ट कर, पुनः भात की हांडी में 'आयवन'

३५—( द्वि० ) ' पृथिव्या च्युतं देवता ' ( तृ० ) ' जीवपुत्रावुद्वासयातुः '  
इति पैप्प० सं० ।

३६—( प्र० ) ' समानानभिचिक्व ' ( द्वि० ) ' कामान समितौ पुरस्तात् '  
इति पैप्प० सं० । ( च० ) ' अभ्युद्धरैनम् ' इति क्वचित् ।

नामक घी आदि मिलाने का चमस और 'दर्वि' कडखी घुमाते हैं और फिर एक बड़े थाल में उस भात को निकाल लिया जाता है उसी प्रकार (आय-चनम्) शत्रु और राष्ट्र के हानिकारक पुरुषों के नाश करने वाला पोलीस बल और सेनाबल या दण्डबल और (दर्विः) दुष्टों के गढ़ों का विदारण करने वाला सेनाबल ये दोनों (विगाहेथाम्) सर्वत्र विचरण करें। और हे राजन् ! (एनम्) इस राष्ट्र के भार को (एकस्मिन् पात्रे) एक पालन करने में समर्थ योग्य 'महामात्र' या 'महापात्र' नामक पुरुष पर (अधि उद्धर) उत्तम रूप से स्थापित कर। राजा अपना सब कार्य महामात्र के ऊपर रखदे।

उप स्तृणीहि प्रथयं पुरस्ताद् घृतेन पात्रमभि धारयैतत् ।

वाश्रेवोत्ता तरुणं स्तनस्युभिर्मा देवासो अभिहिङ्कृणोत ॥ ३७ ॥

भा०—हे कर्तः ! तू ओदन को (उपस्तृणीहि) घृत से आच्छादित कर। (पुरस्तात् प्रथय) आगे को फैला और (घृतेन) घृत से (एतत् पात्रम् अभि धारय) इस पात्र को भर। राजपक्ष में—हे राजन् ! तू अपने वीर्य या सामर्थ्य को (उप स्तृणीहि) तेज से सम्पन्न कर। (पुरस्तात् प्रथय) आगे को विस्तृत कर। (पात्रम्) पालन करनेहारे महामात्र को या पालन करने योग्य राष्ट्र को (घृतेन) अपने समान प्रदीप्त तेज से (अभि-धारय) युक्त कर। (स्तनस्युम्) दूधपान करने के इच्छुक (तरुणं) बछड़े को देख कर (वाश्रा उत्ता इव) शब्द करती, रंभाती हुई 'उत्ता'=दुधार गाय जिस प्रकार (अभि-हिङ्कृणोति) प्रेम से 'हुम् हुम्' करती है उसी प्रकार (हमं) इस ओदन रूप वीर्य सम्पन्न परम पद में स्थित प्रजापति रूप राजा को देखकर हे (देवासः) दैव, राजाजनो, शासको ! आप लोग (अभिहिङ्कृणोत) अपने प्रसन्नतासूचक शब्द करो।

३७—(दि०) 'पतिर्वाजाये पचति त्वत्शिरः' इति लैत्सत्कामितः पाठः ।

(तृ०) 'सृजेथाम्' इति पदपाठः ।



उपास्तरीरकरो लोकमेतन्महः प्रथमसमः स्वर्गः ।

तस्मिं ह्यथातै महिषः सुपर्णो देवा एनं देवताभ्यः प्र यच्छान् ॥३८॥

भा०—हे राजन् ! तू ( एतम्, इस ) लोक ( लोक को ) अकरः ) स्वयं उत्तम रूप से बनाता है और ( उप अस्तरीः ) स्वयं उसको फैलाता है । यह लोक ( असमः स्वर्गः ) जिसके समान दूसरा कोई नहीं ऐसा स्वर्ग, सुखमय स्थान ( उरुः प्रथमम् ) खूब बड़े, और फैले, विस्तृत हो । ( तस्मिन् ) उस लोक में ( सुपर्णः ) उत्तम पालन और ज्ञान साधनों से सम्पन्न ( महिषः ) महान् शक्तिशाली राजा स्वयं ( अथातै ) विद्यमान है । ( एनं ) उस लोक, राष्ट्र को ( देवाः ) विद्वान् ऐश्वर्यवान् लोग ( देवताभ्यः ) स्वयं देवता के समान पुरुषों के हाथ ( प्र यच्छान् ) सौंप देते हैं । परमात्मा के पक्ष में स्पष्ट है ।

यद्यज्जाया पचति त्वत् परःपतिरपि जाये त्वत् तिरः ।

सं तत् सृजेथा सह वां तदस्तु संपादयन्तौ सह लोकमेकम् ॥३९॥

भा०—हे पुरुष ! ( जाया ) स्त्री, पत्नी ( त्वत् ) तुम्हें पति सं ( परः परः ) दूर दूर रह कर भी ( यत् यत् ) जो जो वस्तु या जिस २ बलवीर्य को ( पचति ) पकाती है, वीर्य को परिपक्व करती है और है ( जाये ) स्त्री ! पति ! ( त्वत् तिरः ) तुम्हें से आंकल होकर तेरे परोक्ष में ( पतिः ) पति जो कुछ ( पचति ) पकाता है वीर्य को परिपक्व करता है । ( तत् ) उसको ( सृजेथाम् ) तुम दोनों मिलकर पुत्रोत्पादन के कार्य में व्यय करो । हे स्त्री पुरुष ! आप दोनों ( सह ) एक साथ मिल कर ही ( एकं लोकम् ) एक लोक ( संपादयन्तौ ) बनाते हुये रहते हैं अतः ( तत् ) वह परिपक्व

३८-( च० ) ' प्रयच्छान् ' ' प्रयच्छन् ' इति च वाच्यम् । ( प्र० )

' अपास्तरीरकरो ' ( तु० ) ' तस्मै सुपर्णो महिषः अथातै ' इति

पैप्प० सू० ।



वीर्यं या भोग्य पदार्थं भी ( वां ) तुम दोनों का ( सह अस्तु ) एक साथ ही हो ।

सह नावबतु सहनौ अनुक्तु सह वीर्यं करवावहै ।

तेजस्विनावधीतमस्तु मा विद्विषावहै ॥

यावन्तो अस्याः पृथिवीं सचन्ते अस्मत् पुत्राः परि ये संबभूवुः ।  
सर्वीस्तां उप पात्रे ह्येथां नाम जानानाः शिशवः समायान् ॥४०॥ (१६)

भा०—सब घर परिवार के मिल कर एकत्र होकर भोजन करें ।  
( यावन्तः ) जितने भी ( अस्याः ) इस हमारी धर्मपत्नी से ( अस्मत् ) हमारे वीर्य से उत्पन्न ( पुत्राः ) पुत्र ( पृथिवीं सचन्ते ) पृथिवी को प्राप्त होते हैं और ( ये ) जो ( परि सं बभूवुः ) इधर उधर चारों ओर फैल कर बस गये हैं या जो अपने योग्य जोड़े मिला कर और भी सन्तान उत्पन्न कर लेते हैं ( तान् सर्वान् ) उन सबको वे पूर्व के मां बाप, पति पत्नी ( पात्रे ) अपने पालन करनेहारे एक पात्र, गृह या भोजन के पात्र में ( उप ह्येथाम् ) अपने समीप बुला लें । और ( शिशवः ) समस्त शिशु, बालक उन मां बाप को अपनी ( नामि ) एक सूत्र में बांधने वाला या एक नामि उत्पत्ति स्थान ( जानानाः ) जानते हुए ( सम् आयान् ) एक स्थान पर एकत्र हुआ करें ।

वसोर्या धारा मधुना प्रपीना घृतेन मित्रा अमृतस्य नाभयः ।  
सर्वीस्ता अव हन्धे स्वर्गः पृष्ट्यां शस्तु निषिपा अभी/च्छान् ॥४१॥

भा०—( याः ) जो ( मधुना ) मधुर आनन्द से ( प्रपीनाः ) खूब बढ़ी हुई, आनन्द प्रमोद से भरीं, ( घृतेन मित्राः ) घृत=पुष्टिकारक घी दूध आदि स्नेहवान् पदार्थों से युक्त ( अमृतस्य नाभयः ) अमृत, परमा-

नन्द या शत वर्ष के दीर्घ जीवन को उत्पन्न करने वाली ( वसोः ) 'वसु', देह में वास करने वाले आत्मा की ( धाराः ) धाराएं, धारणा शक्तियां एवं जीवन की सुख की धाराएं हैं ( ताः ) उनको ( स्वर्गः ) स्वर्गमय लोक ( अव रुन्धे ) अपने भीतर सुरक्षित रखता है। ऐसे स्वर्ग को ( निधिपाः ) वीर्य रूप निधि—अनन्य सुखों के खजाने की रक्षा करने वाला ब्रह्मचारी गृहस्थ या इस पृथ्वी का पालक राजा स्वयं ( षण्ड्यां शरत्सु ) साठ वर्ष की अवस्था में ( अभि इच्छात् ) प्राप्त करता है।

निधि निधिपा अभ्ये/नमिच्छादन/श्वरा अभितः सन्तु ये/न्धे ।  
अस्माभिः/तो निहितः स्वर्गस्त्रिभिः काण्डैस्त्रिन्स्वर्गान् रक्षत् ॥४२॥

भा०—( निधिपाः ) निधि—पृथ्वी के राज्य को पालन करने वाला राजा ( पुनं ) उस साम्राज्य रूप ( निधिम् ) पृथ्वी के खजाने को ( अभि इच्छात् ) स्वयं प्राप्त करे। और ( ये ) जा ( अन्ये ) दूसरे ( अनभिधराः ) ऐश्वर्य से हीन निर्बल पुरुष हैं वे ( अभितः ) उस राजा के चारों ओर उस के आश्रित होकर ( सन्तु ) रहें। ( अस्माभिः ) हम लोग स्वयं ( स्वर्गः ) इस स्वर्ग को ( दत्तः ) उस राजा को प्रदान करते और ( निहितः ) स्वयं बनाते हैं। यह राजा ( त्रिभिः काण्डैः ) तीन प्रकार की व्यवस्थाओं से ( त्रीन् स्वर्गान् ) तीनों सुखमय लोकों के ( आरुहत् ) ऊपर चढ़े, उन सब पर वश करे, शासन करे।

बालक, युवक और वृद्ध इन तीनों के लिये तीन प्रकार की व्यवस्थाएं हैं। अथवा तीन काण्ड तीन वेद हैं। अथवा उत्तम, मध्यम, अधम भेद से तीन अथवा त्रिवर्णों की तीन व्यवस्थाएं। धर्म, अर्थ, काम इनकी साधना की तीन व्यवस्थाएं। इसी प्रकार उनके तीन क्षेत्र तीन स्वर्ग हैं। आध्यात्मिक, गृहस्थ और राष्ट्र ये तीन स्वर्ग हैं। राजा सब का शासन अपवेहाथ में रखे।



अग्नी रक्षस्तपतु यद् विदेवं क्वव्यात् पिशाच इह मा प्र पास्त ।  
नुदामं एनमपं रुध्मो अस्मदादित्या एनमङ्गिरसः सचन्ताम् ॥४३॥

भा०—( यत् ) जो ( विदेवं ) देव-विद्वानों और देव स्वभाव के उत्तम पुरुषों के और देव, राजा के अर्थात् राजनियम के विपरीत आचरण करने वाला ( रक्षः ) राक्षस, दुष्ट पुरुष जीव और रोग हैं उसको ( अग्निः ) अग्नि के समान तापकारी राजा ( तपतु ) सन्तप्त करे, पीड़ित करे, दण्ड दे । ( इह ) इस राष्ट्र में ( क्वव्यात् ) कच्चा मांस खाने वाला और ( पिशाचः ) मांसभक्षी पुरुष ( मा प्र पास्त ) कभी जलपान भी प्राप्त न कर पावे । ( एनम् ) उसको हम ( नुदामः ) परे भगा दें । ( अस्मत् ) हम अपने से ( अप रुध्मः ) परे ही रोक दें, पास न आने दें । ( आदित्याः ) आदित्य के समान तेजस्वी और ( अङ्गिरसः ) शरीर के विज्ञानवेत्ता अथवा अन्य विविध विज्ञानों के वेत्ता लोग ( एनम् ) उसको ( सचन्ताम् ) पकड़ें ।  
आदित्येभ्यो अङ्गिरोभ्यो मध्विदं घृतेन मिश्रं प्रति वेदयामि ।  
शुद्धहस्तौ ब्राह्मणस्यानिहत्यैतं स्वर्गं सुकृतावपीतम् ॥ ४४ ॥

भा०—( आदित्येभ्यः ) आदित्यों, आदित्य के समान तेजस्वी पुरुषों और ( अङ्गिरोभ्यः ) ज्ञानी पुरुषों के लिये ( इदम् ) यह ( घृतेन ) घृत से, ( मिश्रम् ) युक्त ( मधु ) मधु जिस प्रकार अतिथि विद्वानों को मधुपर्क दिया जाता है उसी प्रकार मैं भी ( घृतेन मिश्रं मधु ) घृत=तेज से युक्तज्ञान ( प्रति वेदयामि ) प्रदान करता हूँ । उसी प्रकार हे स्त्री पुरुषो ! गृहस्थ के पति पत्नियो ! तुम दोनों भी ( शुद्धहस्तौ ) शुद्ध हाथों से ( ब्राह्मणस्य ) ब्राह्मण=वेद के जानने वाले विद्वान् ब्राह्मण के पूर्वोक्त मधुपर्क से करने योग्य आदर सत्कार को, अथवा, उसको बिना किसी प्रकार का कष्ट दिये ( अनिहत्य )

४३—' अप रुध्मो ' इति कचित् । ( च० ) ' आदित्या नो अङ्गि—' इति पृष्प० सं० ।



विना विधात किये ( सुकृतौ ) उत्तम आचारवान् हुए हुए ( पुतं स्वर्गम् ) इस पूर्वोक्त ( स्वर्गम् ) सुखमय लोक या स्थान को ( अपि इतम् ) प्राप्त करें ।

इदं प्रापमुत्तमं काण्डमस्य यस्मांल्लोकात् परमेष्ठी समापं ।

आ सिञ्च सर्पिर्घृतवत् समङ्ध्येष भागो आङ्गिरसो नो अत्र ॥४५॥

भा०—मैं राजा ( इदम् ) इस ( उत्तमम् ) उत्तम ( काण्डम् ) काण्ड=आश्रय भूत शाखा या स्तम्भ वेद को ( प्रापम् ) प्राप्त करता हूँ । ( यस्मात् ) जिस ( लोकात् ) लोक=आलोक, प्रकाश से ( परमेष्ठी ) परम स्थान पर स्थित स्वयं प्रजापति परमात्मा ( सम् आप ) समस्त संसार को अपने वश करता है । हे पुरुष ! तू ( घृतवत् सर्पिः ) घृत से युक्त 'सर्पिः'=मधु को ( सम् अग्नि ) मिश्रित कर ( अत्र ) यहां इस स्थान और अवसर पर ( नः ) हमारा ( एषः ) यह ( आङ्गिरसः भागः ) आङ्गिरस, विद्वान् ज्ञानी पुरुष का ( एषः भागः ) यह भाग है ।

सत्याय च तपसे देवताभ्यो निधिं शेषधिं परि ददा एतम् ।

मानो द्यूतेव गान्मासमित्यां मास्मान्यस्मा उत्सृजता पुरामत् ॥४६॥

भा०—हम राष्ट्रवासी लोग ( निधिम् ) पृथ्वी और पृथ्वी से प्राप्त अन्य नाना द्रव्य रूप ( शेषधिम् ) खजानों को ( सत्याय ) सत्य और ( तपसे ) तप के कारण ( देवताभ्यः ) देव सदृश ज्ञानवान्, उत्तम दान-शील पुरुषों के हाथों सौंपते हैं । वे इस बात के जिम्मेदार हैं कि यह सब खजाना, कोष ( द्यूते ) खेल तमाशे और जूए के शौक या व्यसन में ( मां अघगात् ) न निकल जाय, न बरबाद होजाय । ( मा समित्याम् ) आपस के मेलों और गोठों में भी यह राष्ट्र का धन नष्ट न हो । और

४५—' इदं काण्डमुत्तमं प्रापमस्य ' इति पप्प० सं० ।

४६—( द्वि० ) ' परिददाः ' इति पैप्प० सं० ।

( पुरा मत् ) मेरे स्वामने, मेरे होते होते हे विद्वान् 'निधिपाः', स्वजाने के रक्तक भद्रपुरुषो ! ( अन्यस्मा ) और किसी मेरे शत्रु के हाथों इस स्वजाने को ( मा उत्-सृजत ) मत दे डालना ।

राष्ट्र और राष्ट्र का धन त्यागी, तपस्वी, सच्चे पुरुषों के हाथ में रहना चाहिये कि राजा और प्रजावासी लोग उसको जूए, खेलों, तमाशों और मेलों और गोठों में बरबाद न करें और न बेईमानी से शत्रु को ही दें ।

अहं पंचाम्यहं वदामि ममेदु कर्मन् करुणेश्चि जाया ।

कौमारो लोको अजनिष्ट पुत्रोऽन्वारभेथां वयं उत्तरावत् ॥ ४७ ॥

भा०—( अहम् ) मैं पुरुष के समान राजा ( पचामि ) अपने बल और वीर्य को खूब परिपक्व करूँ, क्योंकि ( मम इत् ) मेरे ही ( करुणे ) क्रिया, और उत्साह से पूर्ण प्रयत्न और ( कर्मन् ) कर्म, कार्य-व्यवहार के ( अधि ) ऊपर ( जाया ) स्त्री, उसके समान पृथ्वी का आश्रय है । वीर्य के परिपक्व होने पर ही जिस प्रकार ( कौमारः ) कुमार, नवयुवक ( पुत्रः ) पुत्र उत्पन्न होता है उसी प्रकार ( लोकः ) यह लोक राजा के पुत्र के समान ( अजनिष्ट ) पृथ्वी पर खूब हृष्ट पुष्ट रूप से उत्पन्न होता है । हे स्त्री पुरुषो ! तुम दोनों ( उत्तरावत् ) उत्कृष्ट कर्मों से युक्त ( वयः ) अपना जीवन ( अनु आरभेथाम् ) पुत्रलाभ कर लेने के उपरान्त भी बराबर बनाये रखे । न किंश्चिदपमञ्च नाधारो अभित् न यन्मित्रैः समममान एति ।

अनूनं पात्रं निहितं न एतत् पक्कारं एकः पुनरा विशाति ॥ ४८ ॥

४७—( प्र० ) ' अहं पचाम्युद् वदामि, ' ( वृ० ) ' पुत्राः ' इति पृष्ठ० सं० ।

४८—( द्वि० ) ' सममान ', ' संनममान ', ' सनममान ' ' संमममान ' इति बहुधा पाठाः । तत्र ' सम्-अनमानः ' इतिपद पाठः । ' समम् अमानः ' इतिपि पदच्छेदः सम्भवः । ' सम-मान ' इति वा न विरुद्धः ।



भा०—( अत्र ) यहां इस कार्य में ( न कल्विषम् ) कोई पाप नहीं और ( न आधारः ) और कोई आधार भी नहीं अर्थात् कोई विशेष बाधक कारण भी नहीं है कि ( यत् ) जब राजा ( मित्रैः समम् ) अपने मित्रों सहित ( मानः न एति ) मान रहित होकर नहीं आता प्रत्युत बड़े भारी मान सहित आता है । अथवा—( यत् मित्रैः सम-असमानः न एति ) यह कोई पाप=आशंका या रुकावट नहीं कि राजा अपने मित्रों की सहायता से युक्त होकर नहीं रहता । अथवा—( यत् मित्रैः सम-मानः न एति ) जब मित्रों के समान मान वाला होकर नहीं आता प्रत्युत उनसे अधिक मानवान् होकर प्रकट होता है । प्रत्युत इसका कारण यह है कि ( नः ) हम प्रजाओं का तो यह राजा ही ( अनूनं पात्रम् ) अनून पात्र अर्थात् पालन करने में समर्थ एवं शक्तिशाली है कि जिसमें कोई त्रुटि नहीं है इसलिये वह अन्यो की सहायता की अपेक्षा नहीं करता । ( पक्कः ) परिपक्व भात जिस प्रकार ( पक्कारम् आविशाति ) पकाने वाले के भीतर ही प्रवेश कर जाता है उसी प्रकार ( पक्कः ) परिपक्व वीर्यवान् भी ( पक्कारं ) उसको पकाने, दृढ़ करने वाले पुरुषों के पास ही ( आविशाति ) प्रविष्ट हो कर रहता है । इसी प्रकार परिपक्व ब्रह्मचर्यादि बल भी अपने परिपाक करने वाले के भीतर ही रहता है ।

प्रियं प्रियाणां कृण्वाम तमुस्ते यन्तु यतमे द्विषन्ति ।

धेनुरनड्वान् वयोव्य आयदेव पौरुषेयमप मृत्युं नुदन्तु ॥ ४६ ॥

भा०—हे पुरुषो ! हम लोग ( प्रियाणाम् ) अपने प्रिय बन्धु, मित्र और माता, पिता, गुरु आदि को ( प्रियम् ) प्रिय लगने वाले कार्य ही ( कृण्वाम ) करें । और ( यतमे ) जो कोई लोग ( द्विषन्ति ) द्वेष करते हैं या परस्पर प्रेम नहीं करते ( ते ) वे ( तमः यन्तु ) सदा अन्धकार में पड़ें । ( धेनुः अड्वान् ) दुधार गाय और गाढ़ी खेंचने में समर्थ मज्जबूत बैल और ( आयत् एव ) आते हुए ( वयःवयः ) नाना प्रकार अस्त्र और दीर्घ जीवन ही ( पौरुषेयम्



मृत्युम् ) पुरुषों द्वारा या उस पर आने वाले मृत्यु को ( अपनुदन्तु ) दूर करने में समर्थ हों ।

समग्रयो विदुरन्यो अन्यं य ओषधीः सचते यश्च सिन्धून् ।

यावन्तो देवा दिव्या उतपन्ति हिरण्यं ज्योतिः पचतो बभूव ॥५०॥ (१७)

भा०—( अग्रयः ) अग्नि के समान ज्ञान से प्रकाशमान विद्वान् पुरुष ( अन्यः अन्यम् ) एक दूसरे को ( संधिदुः ) भली प्रकार जानें, उनमें से ( यः ) जो कोई ( ओषधीः सचते ) ओषाधियों को एकत्र करता अर्थात् वैद्य का कार्य करता है और ( यः च ) जो कोई ( सिन्धून् ) सिन्धुओं, नदियों, समुद्रों को ( सचते ) प्राप्त करता है, उन पर व्यापार आदि करता या उनके तटपर तपस्या करता है वे भी एक दूसरे को भली प्रकार जानें ( यावन्तः ) जितने भी ( देवाः ) प्रकाशमान सूर्य ( दिवि ) आकाश में ( आतपन्ति ) प्रकाशित होते हैं उनके समान ही जो विद्वान् ज्ञान में प्रकाशित होते हैं उनको और ( पचतः ) अपने वीर्य, सामर्थ्य को परिपक्व करने हारे तपस्वी ब्रह्मचारी का ( हिरण्यं ज्योतिः ) सुवर्ण के समान उज्ज्वल तेज ( बभूव ) हो जाता है । इसी प्रकार ( अग्रयः ) राजा लोग भी परस्पर एक दूसरे को जाना करें उनमें एक ( ओषधीः ) प्रजाओं को संगठित करते और दूसरे ( सिन्धून् ) वेगवान् सैनिकों को संग्रह करते हैं । सूर्यों के समान जो राष्ट्र विद्वान् सामर्थ्य को परिपक्व करते हैं उसके पास सुवर्ण आदि वैभव बहुत हो जाता है ।

एषा त्वचां पुरुषे सं बभूवानग्नाः सर्वे पशवो ये अन्ये ।

अत्रेणात्मानं परि धापयाथोमोतं वासो मुखमोदनस्य ॥ ५१ ॥

५०—( दि० ) 'सिन्धुम्', ( च० ) 'दधतु[तो] बभूव' इति पैप्प० सं० ।

५१—( प्र० दि० ) 'संबभूव अनग्नास्सर्वे' ( तृ० ) 'धापयेत' इति पैप्प० सं० ।

भा०—वस्त्र पहनने का उपदेश करते हैं—(त्वचाम्) समस्त त्वचाओं में से ( एषा ) यह बिना लोम की त्वचा ( पुरुषे संवभूव ) इस मनुष्य पर ही लगी है । ( ये अन्ये पशवः ) और जो पशु हैं ( सर्वे ) वे सब ( अन्नग्नाः ) नंगे न रह कर वालों से ढके हैं । इसलिये हे स्त्री पुरुषो ! गृहस्थ लोगो ! तुम भी ( आत्मानम् ) अपने को ( क्षत्रेण ) अपने देहको चति होने से बचाने वाले वस्त्र से, बल और वीर्य से ( परिधापयाथः ) ढक लो । ( ओदनस्य मुखम् ) ओदन रूप वीर्य के ( मुखम् ) मुख्यस्वरूप ( वासः ) वस्त्र को तुम दोनों स्त्री पुरुष ( अमा-उतम् ) मिलकर बुनलो । उसी प्रकार अपने को प्रजा के लोग क्षत्र—अर्थात् क्षात्रबल से अपनी रक्षा करें । ओदन रूप प्रजापति का 'मुख'=मुख्य स्वरूप पद ( वासः ) उत्तम वस्त्र ही ( अमाउतम् ) परस्पर मिलकर बना लिया करो । अर्थात् क्षत्रबल को परस्पर तन्तुओं के समान मिलकर ही उत्पन्न करलो ।

यदुक्षेपु वदा यत् समित्यां यद्वा वदा अनृतं वित्तकाभ्या ।

समानं तन्तुमभि संवसानौ तस्मिन्सर्वं शमलं सादयाथः ॥५२॥

भा०—( अक्षेपु ) द्यूत क्रीड़ा के अवसरों पर ( यत् अनृतं वदाः ) जो झूठ बोलते हो, ( समित्याम् ) समिति, सभा में ( यत् अनृतं ) जो असत्य बोलते हो और ( यत् वा अनृतम् ) जो असत्य ( वित्तकाभ्या ) धन की चाह से ( वदाः ) बोलते हो, हे स्त्री पुरुषो ! ( समानं तन्तुम् ) एक समान ( तन्तु ) वस्त्र के समान राज्य तन्त्र को ( संवसानौ ) पहने या धारण करते हुए तुम ( सर्वम् शमलम् ) समस्त पाप ( तस्मिन् सादयाथः ) उसमें ही लगाते हो । अर्थात् जिस प्रकार वस्त्र पहन कर जब कोई भी मैला करता है तो वह मैल जैसे वस्त्र पर आ लगती है उसी प्रकार एक ही तन्तु=तन्त्र या राज्य

५२—( प्र० ) ' वदमि, ' ( द्वि० ) ' यद्वापने अनृत ' ( तृ० ) ' तन्तु

सह सं व ' । इति पैप्प० सं० ।



शासन में रहते हुए लोग जो भी असत्य व्यवहार वे खेलों, सभाओं और धन के व्यापारों में बोलते हैं वह सब पाप उस राष्ट्र के आच्छादक वस्त्र रूप 'क्षत्र' = राज्य शासन पर ही आ लगते हैं । यह राजा का दोष है कि प्रजा परस्पर असत्य बोलती, चोरी करती और पाप करती है ।

वर्षं वनुष्वापि गच्छ देवांस्तु चो धूमं पर्युत्पातयासि ।

विश्वव्यचा घृतपृष्ठो भविष्यन्सयोनिलोकमुपयाहेतम् ॥ ५३ ॥

भा०—हे राजन् वस्त्र से ही तू ( वर्षं वनुष्वा ) वर्षों पर विजय प्राप्त कर अर्थात् क्षत्र बनाले । ( अपि ) और ( देवान् गच्छ ) देवों, विद्वानों और राजाओं के पास सुन्दर वस्त्र पहन कर जा । ( धूमम् ) धूम जिस प्रकार अग्नि के ऊपर उठा करता है इसी प्रकार स्वचः ) वस्त्रों को झण्डे के रूप में ( परि उत्-पातयासि ) ऊपर उड़ा फाफगा । तू विश्वव्यचाः ) सर्वत्र प्रसिद्ध होकर ( घृतपृष्ठः ) तेजस्वी ( भविष्यन् ) होने की इच्छा करता हुआ ( सयोनिः ) अपने उद्भवस्थान इस राष्ट्र के प्रजाजनो सहित ( एतम् ) इस उत्तम ( लोकम् ) लोक राष्ट्र को ( उपयाहे ) प्राप्त कर ।

तन्वं स्वर्गो बहुधा विचक्रे यथा हि आत्मन्नन्यवर्णम् ।

आपाजैत् कृष्णं रुशतीं पुनानो या लोहिनी तां त अहौ जुहोमि ॥ ५४ ॥

भा०—( स्वर्गः ) सुखमय लोक, मोक्ष में जाने वाला पुरुष ( तन्वं ) अपनी देह को ( बहुधा ) बहुत प्रकार से विचक्रे ) विकृत करता है, उसको नाना प्रकार से बदल लेता है । यथा । जब वह ( आत्मन् ) अपने आत्मा में उसको ( अन्य वर्णम् ) अपने से भिन्न वर्ण को देखता है । तब अपनी वास्तविक ( रुशताम् ) दीक्षिणी, उद्योतिष्मती प्रज्ञा को पुनानः ) और अधिक पवित्र करता

५३—( द्वि० ) ' देवांस्ततो ', ( तृ० च० ) ' विश्वव्यचा विश्वकर्मा स्वर्गः

सयोनिलोकमुपयाहेतम् । ' इति पैप० सं० ।



हुआ ( कृष्णाम् ) अपनी काली, पापमयी तामसी वृत्ति को ( अप अजैत् ) दूर ही नष्ट कर देता है । और मैं परमत्मा हे जीव ! ( ते ) तेरी ( या ) जो ( लोहिनी ) लाल रंग की राजसी वृत्ति है ( ताम् ) उसको ( अग्नौ ) अग्नि, अपने ज्ञानमय तेज में ( जुहोमि ) स्वाहा करता हूँ ।

राजपक्ष में—( यथा आत्मन् अन्यवर्णाम् विदे ) जब अपने में राजा अपने पद से विपरीत पोशाक को देखता है तब ( स्वर्गः ) वह उत्तम राष्ट्र को प्राप्त करने वाला राजा ( बहुधा तन्वं विचक्रे ) बहुत प्रकार से अपने तनु=वस्त्र भूषा का विविध प्रकार से बनाता है । ( रुशतीं पुनानः कृष्णाम् अपाजैत् ) उजली पोशाक को पहन कर मैली को दूर फेंक देता है । ( या लोहिनी ताम् अग्नौ जुहोमि ) जो लोहिनी, लाल पोशाक है उसको मैं पुरोहित अग्नि में आहुति देता हूँ अर्थात् लाल पोशाक अग्नि-रूप राजा को प्रदान करता हूँ ।

प्राच्यै त्वा दिशेऽग्नयेऽधिपतयेऽसिताय रक्षित्र आदित्यायेषुमते ।

एतं परि दद्मस्तं नो गोपायतास्माकमैतोः ।

दिष्टं नो अत्र जरसे नि नैषज्जरा मृत्यवे परि णो ददात्वथ एकेन सह सं भवेम ॥ ५५ ॥

भा०—हे परमात्मन् और हे राजन् ! ( प्राच्यै ) प्राची=प्रकृष्ट, अति उत्तम, ज्ञान प्राप्त कराने वाले ( दिशे ) समस्त पदार्थों को और कर्मों का उपदेश करने वाले प्राची दिशा के समान प्रकाश से युक्त ( त्वा ) तुझे अग्नयेऽधिपतये ) अग्नि के समान दुष्ट शत्रु के सन्तापकारी, अधिपति स्वरूप तुझे ( असिताय रक्षित्रे ) स्वयं बन्धन रहित, रक्षा करनेहारि तुझे और ( आदित्याय ) आदित्य, सूर्य के समान चारों दिशाओं में प्रखर किरणों के

समान ( इषुमते ) अपने तीक्ष्ण बाणों से चतुर्दिगन्त विजयी एवं समस्त लोगों को ( इषुमते ) प्रेरणा करने वाले बल को धारण करने वाले तुम्हें ( एतम् ) हम इस राष्ट्र और इस देह का ( परिदृशः ) प्रदान करते हैं, सौंपते हैं । ( नः ) हमारे ( तम् ) इस धरोहर को तबतक ( गोपायत ) आप लोग रक्षा करो ( आ अस्माकम् एतोः ) भगवन् ! जब तक हम आपके पास न पहुंच जाय । राजन् जब तक हम स्वयं इसको प्राप्त न कर लें, जब तक हम इसे स्वयं सम्भाल न सकें । ( अत्र ) इस लोक में ( नः ) हमारे ( दिष्टम् ) निश्चित प्रारब्ध जीवन को तू ( जरसे ) वृद्ध अवस्था तक ( निनेपत् ) नियम से पहुंचा । ( जरा ) बुढ़ोती, वृद्ध अवस्था ही ( नः ) हमें ( मृत्यवे ) मृत्यु को ( परिददातु ) सौंप दे । ( अथ ) और उसके पश्चात् हम ( पक्वेन सह ) परिपक्व ब्रह्मज्ञान के साथ ( सम् भवेम ) पुनः अगले जीवन में उत्पन्न हों । अथवा ( अथ पक्वेन ) और परिपक्व वीर्य से ( सह ) हम स्त्री पुरुष मिल कर ( सं भवेम ) सन्तान उत्पन्न करें ।

मृत्यु के पश्चात् उत्पन्न होने अर्थात् पुनर्जन्म होने का वेद ने यहां स्पष्ट उपदेश किया है ।

दक्षिणायै त्वा दिश इन्द्रायाधिपतये तिरश्चिराजये रत्नित्रे यमा-  
येषुमते । एतं० । ० ॥ ५६ ॥

भा०—( दक्षिणायै त्वा दिशे ) दक्षिण दिशा के समान बल-शाली, ( इन्द्राय अधिपतये ) इन्द्र ऐश्वर्यवान् स्वामी ( तिरश्चिराजये रत्नित्रे ) तिर्यग् जन्तुओं के नाना पंक्तियों से सुशोभित, पशुपतिस्वरूप, सर्व-रक्षक और ( यमाय इषुमते ) यम-सर्व नियामक मृत्यु के समान सर्व प्रेरक या बाणधारी तुम्हको ( एतं परिदृशः० ) हम यह राष्ट्र या देह सौंपते हैं । इत्यादि पूर्ववत् ।

प्रतीच्यै त्वा दिशे वरुणायाधिपतये पृदाकवे रत्नित्रेऽनायेषुमते ।  
एतं० । ० ॥ ५७ ॥



भा०— प्रतीच्यै त्वा दिशे ) पश्चिम दिशा के समान सबको अपने में अस्त करने वाला ( वरुणाय अधिपतये ) सबसे श्रेष्ठ, सब पापियों और पापों के निवारक, वरुणरूप अधिपति ( पृदाकं व रक्षित्रे ) पृत्=सेनाओं को अपनी आज्ञा में चलाने वाले रक्षक और ( अन्नाय इषुमते ) अन्न, भोजन और प्राण के समान सबको प्रेरक तुम्हको ( एतं परिदग्नाः० इत्यादि ) हम यह राष्ट्र और हे भगवन् ! यह देह सौंपते हैं । इत्यादि पूर्ववत् ।

उदीच्यै त्वा दिशे सोमाय अधिपतये स्वजाय रक्षित्रेशन्या इषुमत्यै ।  
एतं० । ० ॥ ५८ ॥

भा०—( उदीच्यै दिशे ) उत्तर दिशा के समान, उन्नत विशाल, ( सोमाय अधिपतये ) शान्तिदायक सोम-चन्द्र और सोम=सोमलता के समान शान्तिदायक स्वामी ( स्वजाय रक्षित्रे ) स्वतः उत्पन्न, स्वयंभू, स्वयं अपने अमित सामर्थ्य से बने, सबके रक्षक ( अशन्ये इषुमत्यै ) अशनि विद्युत् के समान इषु-सर्व-प्रेरक बल से सम्पन्न तुम्हको ( एतं तं परिदग्नाः० ) हम यह राष्ट्र और हे भगवन् ! यह देह सौंपते हैं । इत्यादि पूर्ववत् ।

ध्रुवायै त्वा दिशे वि शोषेत्रिपतये कल्माषग्रीवाय रक्षित्र ओषधी-  
भ्य इषुमतीभ्यः । एतं० । ० ॥ ५९ ॥

भा०—( ध्रुवायै त्वा दिशे ) ध्रुवा पृथ्वी और उसकी तरफ की सदा ध्रुव स्थिर रहने वाली दिशा के समान अचल ( विशोषेत्रिपतये ) सर्व व्यापक अधिपति ( कल्माषग्रीवाय रक्षित्रे ) हरे, लाल, नीले श्वेत आदि नाना वर्ण के ओषधि वृक्ष वनस्पतियों की नाना मालाओं को मानो अपने गले में धारण करने वाले, उनके परिपोषक, रक्षक और ( ओषधीभ्यः इषु-



मतीभ्यः ) ओषधियां जिस प्रकार रोगों और रोग-जन्तुओं को अपने वीर्य से दूर करती हैं उस प्रकार सब बाधाओं को दूर करने हारे तुम्हको ( एतं नः परिदृष्टः० इत्यादि ) हम अपना यह देह या राष्ट्र सौंपते हैं । इत्यादि पूर्ववत् ।  
ऊर्ध्वायै त्वा दिशे बृहस्पतयेधिपतये श्वित्राय रक्षित्रे वर्षायेषुमते ।  
एतं परिदृष्टं नो गोपायतासाकमैतौः । द्विष्टं नो अत्रं जरसे  
नि नैषज्जरा परि णो ददात्वर्थं एकेन सह सं भवेम ॥६०॥ (१८)

भा०—( ऊर्ध्वायै त्वा दिशे ) ऊर्ध्व दिशा के समान अति उन्नत ( बृहस्पतये अधिपतये ) बृहत्=महान् लोकों के स्वामी अधिपति ( श्वित्राय रक्षित्रे ) श्वित्र—अति श्वेत, परिशुद्ध स्वरूप, सर्व-पापरहित, रक्षक और ( वर्षायेषुमते ) वर्षण के समान समस्त कामनाओं के पूरक और सबके प्रेरक तुम्हको ( एतं तं परिदृष्टः० ) हम यह देह या राष्ट्र सौंपते हैं । इत्यादि पूर्ववत् ।

॥ इति तृतीयोऽनुवाकः ॥

[ तत्रैकं सूक्तम्, पश्चिञ्च अक्षः ]

[ ४ ] 'वशा' शक्ति का वर्णन ।

अथैष ऋषिः । मन्त्रोक्ता वशा देवता । वशा सूक्तम् । १-६, ८-१९, २१-३१, ३३-४१, ४३-५३ अनुष्टुभः, ७ भुरिग्, २० विराड्, ३३ उष्णिग्, बृहती गर्भा, ४२ बृहतीगर्भा । त्रिपञ्चाशद्वचं सूक्तम् ॥

ददामीत्येव ब्रूयादनु चैलामभुत्सत ।

वशां ब्रह्मभ्यो याचद्भ्यस्तत् प्रजावदपत्यवत् ॥ १ ॥

भा०—( वशाम् ) 'वशा' को ( याचद्भ्यः ) मांगने-हारे ( ब्रह्मभ्यः ) ब्राह्मणों, ब्रह्म के ज्ञान से सम्पन्न विद्वानों को ( ददामि इति एव )

देता हूं ऐसा ही ( ब्रूयात् ) कहें । और वे ( अनु च ) उसके बाद ( एनाम् ) इस वशा को ( अभुत्सत ) पहिचान लें, उसका ज्ञान कर लें । ' वशा ' का स्वरूप देखो " वशासूक्त " अथर्व० का० १० । सू० १० । मं० १ — ३४ ॥

प्रजया स वि क्रीणीते पशुभिश्चोप दस्यति ।

य अपिषेभ्यो याचद्भया देवानां गां न दिस्सति ॥ २ ॥

भा०—( यः ) जो पुरुष ( याचद्भ्यः ) मांगने वाले ऋषियों के पुत्रों और शिष्यों को ( देवानां ) देवों के योग्य ( गाम् ) गौ को ( न दिस्सति ) नहीं प्रदान करना चाहता ( सः प्रजया ) वह अपनी प्रजा को ( वि-क्रीणीते ) बेच खाता है और ( पशुभिः च उप दस्यति ) और पशुओं से रहित होकर विनष्ट हो जाता है । अर्थात् उसकी पशु और प्रजा भी नष्ट हो जाती हैं ।

कूटयांश्च सं शीर्यन्ते श्लोण्यां काटमर्दति ।

वरडयां दहन्ते गुहाः काण्या दीयते स्वम् ॥ ३ ॥

भा०—( कूटया ) कूट=मिथ्या रूप वाली, बिना सींग की ' वशा ' से पुरुष के ( सं शीर्यन्ते ) सब घर और घरबार के लोग चकनाचूर हो जाते हैं । ( श्लोण्या ) लंगड़ी लूली, टूटी फूटी, बिना चरण की अधकचरी से वह देनेवाला स्वयं ( काटम् ) गढ़े में ( अर्दति ) गिराता है । ( वरडया ) कटी फटी, अंगहीन वाणी से ( गुहाः दहन्ते ) घर जल जाते हैं ( काण्या ) चंचुहीन ' गौ ' अर्थात् निरुक्त व्याकरणादि व्याख्या के बिना वेदवाणी के उपदेश देने से उसका ( स्वम् ) दीयते ) अपना ही धन नष्ट हो जाता है ।

[ ४ ] ३-२. ' काण्या । आ । दीयते ' इति द्विर्निकामितः पदपाठः । ' काण्या जीयते ' इति पैप्प० सं० ।

विलोहितो अग्निष्ठानाच्छक्नो विन्दति गोपतिम् ।

तथा वशायाः संविद्यं दुरदम्ना ह्युच्यसे ॥ ४ ॥

भा०—इस वशा के ( शक्नः ) मल के ( अग्निष्ठानात् ) स्थान, गुदा से ( विलोहितः ) विलोहित नाम का ज्वर ( गोपतिम् विन्दति ) गौ के स्वामी को पकड़ लेता है । ( तथा ) और उसी प्रकार ( वशायाः ) 'वशा' के ( संविद्यम् ) साथ रहने वाले को भी 'विलोहित' नामक ज्वर पकड़ लेता है ( हि ) क्योंकि हे वशे ! तू ( दुरदम्ना ) दुःख, कठिनता से भी कभी प्राण न छोड़ने हारी अर्थात् 'दुराधार्पा' ( उच्यसे ) कही जाती है ।

पदोरस्या अग्निष्ठानाद् विक्लिन्दुर्नामं विन्दति ।

अनामनात् सं शीर्यन्ते या मुखेनोपजिघ्रति ॥ ५ ॥

भा०—( अस्यः ) इस वशा के ( पदोः अग्निष्ठानात् ) पैरों के स्थान से ( विक्लिन्दुः नाम ) विक्लिन्दु, 'छाजन' नामक रोग ( विन्दति ) गौ के स्वामी को हो जाता है । और वह गाय ( याः ) जिन अन्य गौओं को ( मुखेन ) मुख से ( उप जिघ्रति ) सूँघ लेती है वे सब ( अनामनात् ) बिना जाने ही, अकस्मात् ( संशीर्यन्ते ) विनाश को प्राप्त हो जाती हैं ।

यो अस्याः कर्णावास्कनोत्या स देवेषु वृश्चते ।

लक्ष्मं कुर्वे इति मन्यते कर्णीयः कृणुते स्वम् ॥ ६ ॥

भा०—( यः ) जो ( अस्याः ) इस वशा के ( कर्णौ ) दोनों कानों को ( आस्कनोति ) पीड़ित करता है ( सः ) वह ( देवेषु ) देवों, विद्वानों के

४-( च० ) ' दुरदम्ना ', ' दुरदम्ना ' इति च संदिह्यते । ' सर्वं विद्यं दुरितं ग्राह्युच्यसे ' इति पैप्प० सं० ।

५-( प्र० ) ' पदोरस्याग्निष्ठा द्विकुलं द्विनाम ' इति पैप्प० सं० ।

६-( प्र० ) ' योऽस्या कर्णावास्कनोति ' ( तृ० ) ' लक्ष्मीः कुर्वति ' इति पैप्प० सं० ।



ऊपर ( आवृश्चते ) प्रहार करता है । और जो वशा के कानों पर गर्म सलाख या चाकू कैची से उसका कान काट कर या दागकर ( मन्यते ) केवल यह समझता है ( इति ) कि ( लक्ष्म कुर्वे ) मैं केवल उस गायको पहचानने के लिये चिह्नमात्र करता हूं तो वह भी ( स्वम् ) अपने धनको ( कनीयः कृणुते ) स्वल्प कर लेता है, कम कर लेता है ।

यदस्याः कस्मै चिद् भोगाय बालान् कश्चित् प्रकृन्तति ।

ततः किशोरा प्रियन्ते वृत्सांश्च घातुको वृकः ॥ ७ ॥

भा०—और ( यद् ) यदि ( कश्चित् ) कोई आदमी ( कस्मैचिद् भोगाय ) किसी अपने भोग-सिद्धि के लिये ( अस्याः बालान् ) इस वशा के बालों को ( प्रकृन्तति ) काट लेता है ( ततः ) तो फिर उसके ( किशोराः ) कच्ची उमर के बालक ( प्रियन्ते ) मारे जाते हैं और ( वृकः ) भेड़िया जिस प्रकार बड़ों को मार डालता है उसी प्रकार ( वृकः ) जवैन का नाशक मृत्यु या चोर डाकू उसके ( वृत्सान् च ) बच्चों को ( घातुकः ) मार डाला करता है ।

यदस्या गोपतौ सत्या लोम ध्वङ्क्षो अजीहिडत् ।

ततः कुमारा प्रियन्ते यक्ष्मो विन्दत्यनामनात् ॥ ८ ॥

भा०—और ( यद् ) यदि ( अस्याः ) इसके ( गोपतौ ) गोपालक स्वामी के अधीन ( सत्याः ) रहते हुए ( ध्वङ्क्षः ) कौवा ( लोम ) उसके लोमों को ( अजीहिडत् ) नोच लेता है ( ततः ) तो भी इस गोपति के ( कुमाराः ) कुमार बालक ( प्रियन्ते ) मर जाते हैं और उसको स्वर्ग ( अनामनात् ) बिना जाने ही, अकस्मात् ( यक्ष्मः विन्दति ) राजयक्ष्म रोग पकड़ लेता है ।

यदस्याः पलपूलनं शकृद् दासी समस्यति ।

ततोपरूपं जायते तस्मादव्येष्यदेनसः ॥ ६ ॥

भा०—( यद् ) यदि ( अस्याः ) इस ' वशा ' के ( पलपूलनं ) मूत्र और ( शकृद् ) गोबर को ( दासी ) दासी, नौकरानी ( सम् अस्यति ) एकत्र मिलादे या इधर उधर फेंक दे ( ततः ) तो ( तस्मात् ) उस ( पुनसः ) पाप से ( अव्येष्यत् ) न छूट कर ( अपरूपं जायते ) गौ का स्वामी भ्रष्ट रूप का हो जाता है ।

जायमानाभि जायते देवान्सब्राह्मणान् वशा ।

तस्माद् ब्रह्मभ्यो देयैषा तदाहुः स्वस्य गोपनम् ॥ १० ॥ (१६)

भा०—( वशा ) ' वशा ' ( जायमाना ) उत्पन्न होती हुई ही ( सब्राह्मणान् ) ब्राह्मणों सहित ( देवान् ) देवों को लक्ष्य करके ( अभि जायते ) उत्पन्न होती है ( तस्मात् ) इसलिये ( एषा ) वह ( ब्रह्मभ्यः देया ) ब्रह्म के ज्ञानी ब्राह्मणों को दान कर देनी चाहिये ( तत् ) उसके दान कर देने को ही ( स्वस्य गोपनम् ) अपने धन की रक्षा करना ( आहुः ) कहते हैं ।

य एनां वनिमायन्ति तेषां देवकृता वशा ।

ब्रह्मज्येष्ठं तदंशुवन् य एनां निप्रियायते ॥ ११ ॥

भा०—( ये ) जो ब्राह्मण लोग ( एनां वनिम् ) इसको मांगने के लिये ( आयन्ति ) गऊ के स्वामी के पास आते हैं ( वशा ) वह वशा

९—( त० ) ' ततोपरूपं ' इति पैप्प० सं० । ( प्र० ) ' पलपूलनं पलपूलनं ' इति च संदिह्यते ।

१. ' गो-पनम् ' पदच्छेदः कचित् ।

११—( च० ) ' तु प्रियायते ' इति पैप्प० सं० ।

( तेषाम् ) उनके लिये ही ( देवकृता ) ईश्वर ने बनाई है । ( यः ) जो गऊ का स्वामी ( एनां ) उसको ( निप्रियायते ) अपना ही प्रिय धन बना कर रख लेता है ( तत् ) उसके ऐसे कर्म को विद्वान् लोग ( ब्राह्मज्येयम् अश्रुवन् ) ब्राह्मणों के प्रति अत्याचार ही बतलाते हैं ।

य आर्षेयेभ्यो याचद्भ्यो देवानां गां न दित्सति ।

आ स देवेषु वृश्चते ब्राह्मणानां च मन्यवे ॥ १२ ॥

भा०—( यः ) जो गऊ का स्वामी ( याचद्भ्यः ) याचना करने वाले ( आर्षेयेभ्यः ) ऋषियों के पुत्रों और शिष्यों के निमित्त ( देवानां गां ) देवों विद्वानों की इस गौ को ( न दित्सति ) प्रदान करना नहीं चाहता ( सः देवेषु ) वह देवताओं पर ( आवृश्चते ) आघात करता है और ( ब्राह्मणानां च मन्यवे ) ब्राह्मणों के कोप का पात्र होता है ।

यो अस्य स्याद् वशाभोगो अन्यामिच्छेत् तर्हि सः ।

हिंस्ते अदत्ता पुरुषं याचितां च न दित्सति ॥ १३ ॥

भा०—( यः ) जो ( अस्य ) इस गौ के स्वामी का ( वशाभोगः ) उस 'वशा' द्वारा कोई भोग या निज स्वार्थ प्रयोजन सिद्ध होता है तो उसके लिये ( सः ) वह ( अन्याम् इच्छेत् ) और दूसरी गौ को प्राप्त करे क्योंकि 'वशा' ( अदत्ता ) यदि दान न की जाय तो ( पुरुषं ) उस पुरुष को या गऊ के मालिक को ( हिंस्ते ) मार देती है ( च ) और उसको भी मार देती है जो ( याचितां ) मांगी गई 'वशा' को भी ( न दित्सति ) नहीं देना चाहता है ।

१२ ( प्र० द्वि० ) 'य एनां याचद्भ्य आर्षेयेभ्यो निरुच्छति' इति पैप्प० सं० ।

१३—( प्र० द्वि० तृ० ) यस्या न्यस्याद् वशा भोगोऽन्यामिच्छेतु बर्हिषः ।

'हिंसानिधन्स्वगोपतिम्' इति पैप्प० सं० । ( तृ० ) 'पूरुषम्' ।

इति हितनिकामितः ।



यथा शेवधिनिहितो ब्राह्मणानां तथा वशा ।

तामेतदुच्छायन्ति यस्मिन् कस्मिन् च जायते ॥ १४ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( ब्राह्मणानां ) ब्राह्मणों का ( शेवधिः ) कोई खज़ाना ( निहितः ) धरोहर रखा है, उस प्रकार गौ के स्वामी के पास वह ' वशा ' उनकी धरोहर है । ( यस्मिन् कस्मिन् च ) और वह जिस किसी विरले पुरुष के पास भी ( जायते ) पैदा हो जाती है ( ताम् ) उसको ( एतत् ) इस कारण से ही ( अच्छ आ यन्ति ) लेने के लिये आ जाते हैं ।

स्वमेतदुच्छायन्ति यद् वशां ब्राह्मणा अभि ।

यथैनानन्यस्मिन् जिनीयादेवास्या निरोधनम् ॥ १५ ॥

भा०—( यद् ) यदि ( ब्राह्मणाः ) ब्राह्मण लोग ( वशाम् अभि ) वशा को लेने के लिये आते हैं तो ( एतत् ) यह तो वे ( स्वम् ) अपना ही धन ( अच्छ आयन्ति ) प्राप्त करने के लिये आते हैं । ( अस्याः ) इस वशा को ( निरोधनम् ) अपने यहां ही रोक रखना एक प्रकार से ऐसा है कि ( यथा ) जिस प्रकार ( एनान् ) इन ब्राह्मणों को ( अन्यस्मिन् ) अन्य उनके अपने धन से अतिरिक्त दूसरे पदार्थ के लिये ( जिनीयात् ) ढाल दें या निषेध कर दें ।

चरेदेवा त्रैहायणादविज्ञातगदा सती ।

वशां च विद्यान्नारद् ब्राह्मणास्तर्ह्यप्याः ॥ १६ ॥

भा०—( आ त्रैहायणात् ) तीन वर्ष तक तो वह ' वशा ' ( अविज्ञातगदा सती ) अपने बांझ-पन के रोग के विना जनाये ( चरेत् एव ) स्वामी के पास विचरती ही है । हे नारद, विद्वन् ! ( वशाम् च ) जब वह

वशा को ( विद्यात् ) जान ले ( तर्हि ) तब गौ के स्वामी को चाहिये कि वह ( ब्राह्मणाः एष्याः ) दान देने के लिये ब्राह्मणों को खोज ले ।

य एनामवंशामाह देवानां निहितं निधिम् ।

उभौ तस्मै भवाशर्वौ परिक्रम्येषुमस्यतः ॥ १७ ॥

भा०—( यः ) जो ( देवानां ) देवों के ( निहितम् ) धरोहर रखे ( निधिम् ) खजाने रूप ( एनाम् ) इस ' वशा ' को ( अवशाम् आह ) ' अवशा ' कहता है ( तस्मै ) उसे ( भवाशर्वौ ) भव और शर्व ( उभौ ) दोनों ( परिक्रम्य ) घेर कर ( इषुम् ) उस पर बाण ( अस्यतः ) फेंकते हैं ।

यो अस्या ऊधो न वेदार्थो अस्या स्तनाननुत ।

उभयेनैवास्मै दुहे दातुं चेदशकद् वशाम् ॥ १८ ॥

भा०—( यः ) जो गौ का स्वामी ( अस्याः ) उसके ( ऊधः ) ऊबस, थान को ( अथो उत ) और ( अस्याः स्तनान् ) इसके स्तनों को भी ( न वेद ) नहीं जानता ( चेत् ) यदि वह ( दातुम् ) दान करने में ( अशकद् ) समर्थ है तो वह ( उभयेन एव ) थान और स्तन दोनों से ( अस्मै ) अपने स्वामी को ( दुहे ) दुग्ध प्रदान करती है ।

दुरदभनन्तमा शये याचितां च न दित्सन्ति ।

नास्मै कामाः समृध्यन्ते यामदत्त्वा चिकीर्षति ॥ १९ ॥

भा०—वह ' वशा ' ( एनं ) उस स्वामी के पास ( दुरदभना ) कठिनाता से वश में आने वाली होकर ( आ शये ) रहती है जो ( याचितां च ) इसको मांगे जाने पर भी ( न दित्सन्ति ) नहीं देना चाहता ।

१९—( प्र० ) 'दुरितवीनपाशये' [?] ( वृ० च० ) 'कामः समृध्यन्ते यामद' इति पै० सं० ।

अस्मै ) उसकी ( कामाः ) कामनाएं और मनोरथ ( न समृद्ध्यन्ते )  
क्षम्पन्न, सफल नहीं होंगे ( याम् ) जिस वशा को ( अदत्त्वा ) दान न करके  
( चिकीर्षति ) उसको अपने यहां पाले रखना चाहता है ।

देवा वृशामयाचन् मुखं कृत्वा ब्राह्मणम् ।

तेषां सर्वेषामददद्वेडं न्ये/ति मानुषः ॥ २० ॥ ( २० )

भा०—( देवाः ) देवगण ( ब्राह्मणम् ) ब्राह्मण को ( मुखम् )  
अपना मुख, प्रमुख अगुआ ( कृत्वा ) बना कर ( वशाम् ) वशा को  
( अयाचन् ) याचना करते हैं । ( अददत् ) वशा का दान न करता हुआ  
( मानुषः ) मनुष्य ( तेषाम् सर्वेषाम् ) उन सबके ( वेडम् ) क्रोध और  
अनादर का ( नि एति ) पात्र होता है ।

हेडं पशूनां न्ये/ति ब्राह्मणेभ्योददद वशाम् ।

देवानां निहितं भागं मर्त्यश्चेन्निप्रियायते ॥ २१ ॥

भा०—( देवानां निहितं भागं ) देवों के धरोहर रखे भाग को ( चेन्  
मर्त्यः ) यदि मनुष्य ( नि प्रियायते ) अपने काम में लाता है या दबा लेता  
तो वह ( ब्राह्मणेभ्यः ) ब्राह्मणों को ( वशाम् ) उस वशा का ( अददत् )  
दान न करके ही ( पशूनाम् ) पशुओं के भी ( हेडं नि एति ) क्रोध को प्राप्त  
करता है ।

यदन्ये शतं याचेयुर्ब्राह्मणा गोपतिं वशाम् ।

अथैनां देवा अत्रुवन्नेवं ह विदुषो वशा ॥ २२ ॥

भा०—( यद् ) यदि ( गो पतिम् ) गोपति के पास ( शतम् ) सौ  
ब्राह्मण जाकर ( वशाम् ) वशा की ( याचेयुः ) याचना करते हैं ( अथ )

२०—( प्र० ) 'वशो या चन्ति' इति पैप्प० सं० ।

२१—( च० ) 'ऋतासे नु प्रियायते' इति पैप्प० सं० ।



तत्र ( एनाम् ) इस वशा को लक्ष्य करके ( देवाः ) देवगण ( अत्रुवन् ) स्वयं अतल्लविं, निर्णय करें कि ( एवं विदुषः ह ) इस २ प्रकार के विद्वान् को ही ( वशा ) यह 'वशा' प्राप्त हो ।

य एवं विदुषेदृत्वाथान्येभ्यो ददद् वशाम् ।

दुर्गा तस्मां अग्निष्ठानं पृथिवी सहदेवता ॥ २३ ॥

भा०—जो स्वामी ( एवं विदुषः ) इस प्रकार के उत्तम विद्वान् को वशा का ( अदत्त्वा ) दान न करके ( अन्येभ्यः ) औरों को ( वशाम् ) वशा का ( ददद् ) दान कर देता है तो ( तस्मा अग्निष्ठाने ) उसके स्थान में ( सहदेवता ) उसके साथ की जोड़ की देवता ( पृथिवी ) पृथिवी भी ( तस्मै दुर्गा ) उसके लिये दुःखप्रद हो जाती है ।

देवा वशामयाचन् यस्मिन्नेग्रे अजायत ।

तामेतां विद्यान्नारदः सह देवैरुदाजत ॥ २४ ॥

भा०—( यस्मिन् ) जिस पुरुष के पास ( अग्रे ) प्रथम यह वशा ( अजायत ) उत्पन्न हुई ( देवाः ) देवों ने उससे ही ( वशाम् अवाचत् ) 'वशा' को मांगा । ( नारदः विद्यात् ) नारद पुरुषों का हितकारी विद्वान् तो यही जाने कि उसने ( ताम् एताम् ) उस वशा को ( देवैः सह ) देवों के साथ ही ( उद् अजात ) हांक कर कर दिया था ।

अनपत्यमल्पपशुं वशा कृणोति पूरुषम् ।

ब्राह्मणैश्च याचिताथैनां निप्रियायते ॥ २५ ॥

भा०—जो पुरुष ( एताम् ) इस वशा को ( ब्राह्मणैः च ) ब्राह्मणों के ( याचिताम् ) मांग लेने पर भी ( नि प्रियायते ) अपना धन बनाये रखता

२३—( द्वि० ) ' अन्यस्मै ददद् ' इति पैप्प० सं० ।

२४—( तृ० ) ' विद्वान् ' इति लङ्विग् कामितः ।

२५—( द्वि० ) ' पूरुषम् ', ( च० ) ' नु प्रियायते ' इति पैप्प० सं० ।

है उस ( पुरुषम् ) पुरुष को ( वशा ) वशा ( अनपत्यम् ) सन्तान रहित और ( अल्पपशुम् ) थोड़ी पशु सम्पत्ति वाला ( कृणोति ) कर देता है ।

अग्नीषोमाभ्यां कामाय मित्राय वरुणाय च ।

तेभ्यो याचन्ति ब्राह्मणास्तेष्व्वा वृश्चतेददत् ॥ २६ ॥

भा०—( अग्नीषोमाभ्याम् ) अग्नि और सोम ( मित्राय वरुणाय च ) मित्र और वरुण के ( कामाय ) प्रयोजन के लिये ( तेभ्यः ) उन स्वामियों से ( ब्राह्मणाः याचन्ति ) ब्राह्मण लोग वशा की याचना किया करते हैं । जो पुरुष उनको उस वशा का ( ( अददत् ) दान नहीं करता वह ( तेषु ) उन पर ( आवृश्चते ) आघात करता है ।

यावदस्य गोपतिर्नोपशृणुयादृचः स्वयम् ।

चरेदस्य तावद् गोषु नास्य श्रुत्वा गृहे वसेत् ॥ २७ ॥

भा०—( यावत् ) जब तक ( अस्याः ) इस 'वशा' का ( गोपतिः ) स्वामी ( स्वयम् ) स्वयं अपने आप ( ऋचः ) ऋचाओं, मन्त्रों, स्तुतियों को ( न ) नहीं ( उपशृणुयात् ) सुन लेता है ( तावत् ) तब तक वह वशा ( अस्य गोषु ) उसकी गौओं में ही ( चरत् ) चरा करे ( श्रुत्वा ) ऋचाएं सुन लेने पर वह वशा ( अस्य गृहे ) इस गो पति के घर में ( न वसेत् ) न रहे ।

यो अस्या ऋचं उपश्रुत्याथ गोष्वर्चीचरत् ।

आयुश्च तस्य भूतिं च देवा वृश्चन्ति ही हिताः ॥ २८ ॥

भा०—( यः ) जो ( अस्याः ) उस वशा की ( ऋचः ) ऋचाएं, वेदमन्त्र वा स्तुतियां ( उपश्रुत्य ) सुन कर ( अथ ) उसके बाद भी उस वशा को ( गोषु ) गौओं में ही ( अर्चीचरत् ) चराया करता है ( तस्य ) उसकी ( आयुः

भूतिम् च ) आयु और धन सम्पत्ति को ( हीडिताः ) कोधित हुए ( देवाः )  
देवगण विद्वान् पुरुष ( वृश्चन्ति ) नाश कर डालते हैं ।

वशा चरन्ती बहुधा देवानां निहितो निधिः ।

आविः कृणुष्व रूपाणि यदा स्थाम जिवांसति ॥ २६ ॥

भा०—( वशा ) वशा ( बहुधा ) नाना प्रकार से ( चरन्ती ) चरती  
हुई भी ( देवानां निहितः निधिः ) देवों की धरोहर, खज़ाना ही है । ( यदा )  
जब वह वशा ( स्थाम ) अपने रहने के स्थान को ( जिवांसति ) मारती  
तोड़ती, फोड़ती है तभी वह ( रूपाणि ) नाना रूपों को, स्वभावों को  
( अविः कृणुष्व ) प्रकट करती है ।

आविः आत्मानं कृणुते यदा स्थाम जिवांसति ।

अथो ह ब्रह्मभ्यो वशा याञ्च्यायं कृणुते मनः ॥ २७ ॥ ( २१ )

भा०—( यदा ) जब ( स्थाम ) अपने रहने के स्थान को ( जिवांसति )  
सींगों और लातों से तोड़ती फोड़ती है और ( आत्मनम् ) अपने स्वरूप को  
( अविः कृणुते ) प्रकट कर देती है ( अथो ह ) तभी निश्चय से वह ( ब्रह्म-  
भ्यः याञ्च्याय ) ब्राह्मणों द्वारा की गई याचना के लिये ( मनः कृणुते )  
अपना चित्त करती है, विचारती है ।

मनसा सं कल्पयति तद् देवा अपि गच्छति ।

ततो ह ब्रह्माणां वशामुप्रयन्ति याचितुम् ॥ ३१ ॥

भा०—जब वह अपने ( मनसा ) मन से ( संकल्पयति ) संकल्प  
कर लेता है ( तत् ) तब वह ( देवान् अपि गच्छति ) देवों, विद्वानों को भी  
प्राप्त हो जाती है । ( ततः ) उसके बाद ( ब्रह्माणाः ) ब्राह्मण लोग ( वशाम् ) उस  
वशा को ( याचितुम् ) मांगने के लिये भी ( उप प्रयन्ति ) आ जाते हैं ।

२९—( च० ) 'जिवांसति' इति हिः निष्ठासितः पाठः । 'यदा' इति पेष० सं० ।

३० ( तृ० ) 'उतोह' इति पेष० सं० ।



स्वधाकारेण पितृभ्यां यज्ञेन देवताभ्यः ।

दानेन राजन्यो/वशायां मातुर्हेडं न गच्छति ॥ ३२ ॥

भा०—( स्वधाकारेण ) स्वधा रूप अन्न प्रदान करने से ( पितृभ्यः ) पितृ लोगों के ( यज्ञेन ) यज्ञ से देवताओं के ( दानेन ) दान कर देने से ( राजन्यः ) राजा ( वशायां मातुः ) ' वशा रूप माता के ( हेडं न गच्छति ) क्रोध का पात्र नहीं होता ।

पूर्वोक्ति वशा वा स्पष्टीकरण ।

वशा माता राजन्यस्य तथा संभूतमग्रशः ।

तस्यां आहुनर्पणं यद् ब्रह्मभ्यः प्रदीयते ॥ ३३ ॥

भा०—( वशा ) 'वशा' ( राजन्यस्य ) राजा की ( माता ) माता अर्थात् उसे बनाने और उत्पन्न करने वाली है । ( तथा ) उसी प्रकार ( अग्रशः सं-भूतम् ) पहले भी था कि ( यद् ) यदि वह 'वशा' ( ब्रह्मभ्यः ) विद्वान् ब्राह्मणों को प्रदीयते ) प्रदान कर दी जाय तो इसको भी विद्वान् लोग ( तस्याः ) उस वशा का ( अनर्पणम् ) अनर्पण, अग्रदान ही ( आहुः ) कहते हैं ।

यथाज्यं प्रगृहीतमालुम्पेत् सुचो अग्नये ।

एवा ह ब्रह्मभ्यो वशामग्नय आ वृश्चतेददत् ॥ ३४ ॥

भा०—( यथा ) जिस प्रकार ( सुचः ) सुचा में ( अग्नये ) अग्नि के निमित्त ( प्रगृहीतम् ) लिये हुए ( आज्यम् ) घृत को ( आलुम्पेत् ) अग्नि में न डालकर वापिस ले ले इस प्रकार वह ( अग्नये आवृश्चते ) अग्नि के प्रति अपराध करता है उसी प्रकार ( ब्रह्मभ्यः ) विद्वान् ब्राह्मणानियों को

३३—( तृ० ) ' तस्वाहु ' इति पैप्प० सं० ।

३४—( प्र० ) ' यथाज्यं प्रतिजग्राह ' ( च० ) ' अग्नये वृश्चतेव ' इति पैप्प० सं० ।

( वशाम् ) वशा का ( अददत् ) दान न करता हुआ ( ब्रह्मभ्यः आ वृश्नते ) ब्रह्मज्ञानियों के प्रति अपराध करता है ।

पुरोडाशंवत्सा सुदुघां लोकेस्मा उप तिष्ठति ।

सास्मै सर्वान् कामान् वशा प्रददुषे दुहे ॥ ३५ ॥

भा०—( पुरोडाशवत्सा ) ' पुरोडाश ' को बछड़ा बना कर ( सुदुघा ) उत्तम रीति से बहुत फल देने वाली ' वशा ' ( लोके ) लोक में ( अस्मै ) इस राजा के लिये ( उपतिष्ठति ) आ उपस्थित होती है ( सा वशा ) वह ' वशा ' ( अस्मै प्रददुषे ) इस अपने दान करने वाले को ( सर्वान् कामान् दुहे ) समस्त कामना करने योग्य फलों को उत्पन्न करती और सब मनोरथ पूर्ण करती है ।

सर्वान् कामान् यमराज्ये वशा प्रददुषे दुहे ।

अथाहुर्नारकं लोकं निरुन्धानस्य याचिताम् ॥ ३६ ॥

भा० ( यम-राज्ये ) यम नियन्ता राजा के राज्य में ( वशा ) ' वशा ' ( प्रददुषे ) अपने को उत्तम पात्र में प्रदान करने हारे के लिये ( सर्वान् कामान् ) समस्त मनोऽभिलषित फलों को ( दुहे ) उत्पन्न करती है । ( अथा ) और ( याचिताम् ) याचना करने पर भी भोगी गई उस वशा को ( निरुन्धानस्य ) याचक के प्रति दान न देकर, रोक रखने वाले के लिये ( नारकं लोकम् ) विद्वान् पुरुष ' नारक ' = निरुद्ध—नीच पुरुषों से पूर्ण लोक ही उसके योग्य ( आहुः ) बतलाते हैं ।

प्रतीयमाना चरति क्रुद्धा गोपतये वशा ।

वैहृतं मा मन्यमानो मृत्योः पाशेषु बध्यताम् ॥ ३७ ॥

३५ ( द्वि० ) ' लोकेऽस्यापे ' ( तृ० ) ' सहस्मै सर्वान् कामान् महे ' इति पैप्प० सं० ।

३६—( तृ० ) ' तथाहु ' इति पैप्प० सं० । १. ' नरकम् । ' इति पदपाठः ।

भा०—( प्रवीयमाना ) नाना सन्तति उत्पन्न करने का कर्म करती हुई, सांड से लगती हुई अर्थात् उत्पादक वीर्यवान् पुरुष, परमेश्वर की संगिनी होकर ( वशा ) ' वशा ' ( गोपतये ) गोपति, स्वामी राजा के प्रति ( क्रुद्धा चरति ) बड़ी क्रुद्ध होकर विचरती है कि ( मा ) मुझ को ( वेहतम् ) गर्भघातिनी, वन्ध्या ( मन्यमानः ) मानता हुआ पुरुष ( मृत्योः ) मृत्यु के ( पाशेषु ) पाशों में ( बध्यताम् ) बांधा जाय ।

यो वेहतं मन्यमानो मा च पचते वशाम् ।

अप्यस्य पुत्रान् पौत्राश्च याचयते बृहस्पतिः ॥ ३८ ॥

भा०—( यः ) जो ( वशाम् ) वशा को ( वेहतं मन्यमानः ) गर्भोप-  
घातिनी गाय मानता हुआ ( अमा च ) अपने घर पर ही ( वशाम् ) वशा  
को ( पचते ) पका देता है ( अस्य पुत्रान् पौत्रान् च अपि ) उसके बेटों  
और पोतों तक को भी ( बृहस्पतिः ) बृहती वेद वाणी का पालक बृहस्पति  
परमेश्वर और विद्वान् ब्रह्मज्ञानी वेदज्ञ ( याचयते ) भीख मंगवाता है ।

महदेषाव तपति चरन्ती गोषु गौरपि ।

अथो ह गोपतये वशाददुषे विषं दुहे ॥ ३९ ॥

भा०—( गोषु ) गौओं में ( गौः अपि ) सामान्य गौ होकर भी  
( चरन्ती ) विचरती हुई ( एषा ) वह वशा ( महत् तपति ) बड़ी पीड़ा  
अनुभव करती है ( अथो ) और ( अददुषे ) प्रदान न करने हारे ( गोपतये )  
अपने पालक गोपति राजा को वह ( विषं दुहे ) विष दुहा करती है ।

३८—' अमाच ', ( तृ० च० ) ' अस्यस्वपुत्रान् पौत्राश्चातयते बृह-'

इति पैप्प० सं० ।

३९—( तृ० ) ' ततो गोप ' इति पैप्प० सं० ।



प्रियं पशूनां भवति यद् ब्रह्मभ्यः प्रदीयते ।

अथो वशायास्तत् प्रियं यद् देवत्रा हविः स्यात् ॥ ४० ॥ (२२)

भा०—( यद् ) यदि ( ब्रह्मभ्यः ) ब्रह्म के ज्ञानी ब्राह्मणों को वशा ( प्रदीयते ) प्रदान कर दी जाती है तो ( पशूनां ) पशुओं का भी ( प्रियम् ) भला ही ( भवति ) होता है ( अथो ) और ( वशायाः ) वशा को भी ( तत् प्रियम् ) यह प्रिय लगता है ( यद् ) कि वह ( देवत्रा ) देवों के ( हविः ) दान योग्य पदार्थ ( स्यात् ) हो जाय ।

या वशा उदकल्पयन् देवा यज्ञाददेत्यं ।

तासां विलिप्त्यं भीमामुदाकुरुत नारदः ॥ ४१ ॥

भा०—( देवाः ) देवों ने ( यज्ञाद् ) यज्ञ से ( उद् एत्य ) ऊपर आकर ( याः वशाः ) जिन ' वशाओं ' को ( उद्-अकल्पयन् ) उन्नत स्वीकार किया ( तासाम् ) उनमें से भी ( भीमाम् ) भीमा, भयानक, भय-प्रद, उग्र ( विलिप्त्यं ) ' विलिप्ति ' को ( नारदः ) नारद, विद्वान् पुरुष ( उद् आकुरुत ) और भी उन्नत मानता है ।

तां देवा अमीमांसन्त वशेयाश्मवशेति ।

तामब्रवीन्नारद एषा वशानां वशतमेति ॥ ४२ ॥

भा०—( तां ) उस ' भीमा विलिप्ति ' के विषय में ( देवा अमीमांसन्त ) देवगण भी भीमांसा, विवेचन करते हैं कि ( वशा इयम् ) वह ' वशा ' है या ( अवशा इति ) ' अवशा ' वशा से भिन्न, ' वशा ' की सी है । ( नारदः ) नारद, विद्वान् ( ताम् ) उस भीमा विलिप्ति के विषय में कहता है कि ( एषा ) यह तो ( वशानाम् वशतमा ) वशा में भी सब से उत्तम वशा = ' वशतमा ' है ।

४१—( वृ० ) ' विलिप्तिम् ' इति पैप्प० सं० ।

४२—' वशेया इ गवशा इ इति ' लैन्मेनकामितः पाठः । ( प्र० ) ' देवा भीमा ' ( द्वि० ) ' वशेयं नत्वशेति ' ( च० ) ' वशतमा ' इति पैप्प० सं० ।

कति नु वशा नारद यास्त्वं वेत्थ मनुष्यजाः ।

तास्त्वां पृच्छामि विद्वांसं कस्या नाश्रीयाद्ब्राह्मणः ॥४३॥

भा०—हे ( नारद ) नारद ! ( कति नु वशा ) भला बतलाओ कितनी ऐसी 'वशा' हैं ( याः ) जिनको ( त्वं ) तू ( वेत्थ ) जानता है कि ये ( मनुष्यजाः ) मनुष्य-मननशील पुरुष से उत्पन्न हैं । ( ताः ) उनको ( त्वा विद्वांसम् ) तुम विद्वान् से ( पृच्छामि ) पूछता हूं और बतला उनमें से ( कस्याः ) किसका ( अब्राह्मणः ) अब्राह्मण, ब्राह्मण से अतिरिक्त लोग ( न अश्रीयात् ) भोग न करे ।

विलिप्त्या बृहस्पते या च सूतवशा वशा ।

तस्यो नाश्रीयाद्ब्राह्मणो य आशंसेत भूत्याम् ॥ ४४ ॥

भा०—हे ( बृहस्पते ) बृहस्पते ! ( विलिप्तयः ) ' विलिप्ति ' और ( या च ) जो 'सूतवशा' वशा को उत्पन्न करने वाली और ( वशा ) वशा, ( तस्याः ) इन तीनों का वह ( अब्राह्मण ) ब्राह्मण, से अतिरिक्त पुरुष ( न अश्रीयात् ) भोग न करे ( यः ) जो ( भूत्याम् ) सम्पत्ति, समृद्धि की ( आशंसेत ) आशा करे, चाहे ।

नमस्ते अस्तु नारदादानुष्टु विदुषं वशा ।

कृत्मासां भीमतना यामदत्त्वा पराभवेत् ॥ ४५ ॥

भा०—हे ( नारद ) नारद ! ( ते नमः अस्तु ) तुम्हे नमस्कार हो । और ( अनुष्टु ) तत्काल ही ( विदुषे ) वशा को जाने लेने वाले विद्वान् को ( वशा ) 'वशा' प्राप्त होनी चाहिये । अच्छा अब यह कहो कि ( आसाम् )

४३-( वृ० ) ' कतिमासां भीमतना ' इति पैप्प० सं० ।

४४-( प्र० ) ' विलिप्त्या ', ( वृ० ) ' तासाम् ना ' इति पैप्प० सं० ।

४५-( प्र० ) ' तेस्तु ' ( द्वि० ) ' वशाम् ' इति पैप्प० सं० ।

इन उपरोक्त विलिप्ति, सूतवशा और वशा इन तीनों में से ( कतमा ) कौनसी ( भीमतमा ) सब से अधिक भयप्रद है ( याम् ) जिस को ( अदत्त्वा ) बिना दिये स्वामी ( पराभवेत् ) पराभव या अपमान या कष्ट और दरिद्रता को प्राप्त हो जा सकता है ।

विलिप्ति या बृहस्पतेर्यो सूतवशा वशा ।

तस्या नाश्रीयादब्राह्मणो य आशंसंत भूत्याम् ॥ ४६ ॥

भा०—हे ( बृहस्पते ) बृहस्पते ! ( या ) जो विलिप्ति और ( सूतवशा वशा ) सूतवशा और वशा है इत्यादि व्याख्या देखो [ मन्त्र सं० ४३ ]

त्रीणि वै वंशाजातानि विलिप्ति सूतवशा वशा ।

ताः प्र यच्छेद् ब्रह्मभ्यः सोऽनाव्रस्कः प्रजापतौ ॥ ४७ ॥

भा०—( त्रीणि ) तीन ( वै ) ही ( वंशाजातानि ) वंशा के प्रकार या प्रभेद हैं ( विलिप्ति ) 'विलिप्ति' ( सूतवशा ) 'सूतवशा' और ( वशा ) 'वशा' । ( ताः ) उन तीनों को ( यः ) जो ( ब्रह्मभ्यः ) ब्राह्मणों को ( प्रयच्छेत् ) प्रदान करता है ( सः ) वह ( प्रजापतौ ) प्रजापति के प्रति ( अनाव्रस्कः ) कोई अपराध नहीं करता ।

एतद् वा ब्राह्मणाः हविरिति मन्वीत याचितः ।

वंशां चेदंनं याचेयुर्या भीमाददुषो गृहे ॥ ४८ ॥

भा०—( अददुषः गृहे ) दान न करनेवाले के घर में ( या भीमा ) जो बड़ी भयानक है ऐसी ( वंशां चेत् एनं याचेयुः ) वंशा को उस स्वामी के पास जाकर यदि ब्राह्मणगण याचना करते हैं तो ( याचितः ) मांगने पर स्वामी ( इति मन्वीत ) ऐसा ही जाने और कहे हे ( ब्राह्मणाः ) ब्राह्मणों ! ( एतत् वः हविः ) यह तुमारे 'हवि' अर्थात् दान देने योग्य पदार्थ है ।

४६—' विलिप्तिं बृहस्पतये याचस्सुत ' ( वृ० ) ' तासाम् ' इति पैप्प० सं० ।

४७—( द्वि० ) ' विलिप्तिः ' इति पैप्प० सं० ।



देवा वशां पर्यवदन् न नोदादिति हीडिताः ।

एताभिर्ऋग्भिर्मैदं तस्माद् वै स पराभवत् ॥ ४९ ॥

भा०—( नः ) हमें स्वामी ( न अदात् ) इस वशा को प्रदान नहीं करता ( इति ) इस कारण से ( हीडिताः ) क्रुद्ध हुए ( देवाः ) देवगण ( एताभिः ) इन ( ऋग्भिः ) ऋचाओं से ( भेदम् ) भेद को ( परि-अवदन् ) गन्त्रणा करते हैं ( तस्मात् ) इसलिये ( वै ) निश्चय से ( सः ) वह अदाता स्वामी ( पराभवत् ) पराजय को प्राप्त होता है ।

उतैनां भेदो नाददाद् वशामिन्द्रेण याचितः ।

तस्मात् तं देवा आगुसोवृश्चन्नहमुत्तरे ॥ ५० ॥

भा०—( उत ) और ( एनाम् ) इस ( वशां ) वशा को लक्ष्य करके ( इन्द्रेण ) इन्द्र द्वारा ( याचितः भेदः ) याचना किया गया ' भेद ' भी ( वशाम् ) वशा को ( न अदात् ) न प्रदान करे ( तस्मात् ) इस कारण ( तं ) उस अदाता पुरुष को ( आगुसः ) अपराध के कारण ( अहमुत्तरे ) युद्ध में ( अवृश्चन् ) सार काट डालते हैं ।

ये वशाया अदानाय वदन्ति परिरापिणः ।

इन्द्रस्य सन्यवे जाल्मा आ वृश्चन्ते अचिन्त्या ॥ ५१ ॥

भा०—( ये ) जो ( परिरापिणः ) बकवादी, बुरी सलाह देने वाले लोग ( वशायाः ) वशा को ( अदानाय ) दान न करने के लिये ( वदन्ति ) कहा करते हैं वे ( जाल्माः ) दुष्ट पुरुष ( अचिन्त्या ) अपने अज्ञान या

४९—( प्र० ) ' वशामुपवदन् ' ( द्वि० ) ' सनो राजन् हेडितः, ' ( तृ० )

' भेदस्य ' इति पैप्प० सं० ।

५०—' उतैताम् ' इति क्वचित्, पैप्प० सं० ।

५१—' वशाया-दाना ' इति पैप्प० सं० ।

दुष्टचित्तता के कारण ( इन्द्रस्य मन्यवे ) इन्द्र के मन्यु के द्वारा ( आ वृश्नन्ते ) विनष्ट हो जाते हैं ।

ये गोपतिं पराणीयाथाहुर्मा ददा इति ।

रुद्रस्यास्तां ते हेतिं परि यन्त्यचित्या ॥ ५२ ॥

भा०—( ये ) जो लोग ( गोपतिम् ) गौ के स्वामी को ( परा-नीय ) दूर एकान्त में लेजा कर ( अथ ) बाद में ( आहुः ) उससे कहते हैं कि तू ( मा ददाः इति ) वशा को दान मत कर ( ते ) वे ( अचित्या ) अपनी मूर्खता से ही ( रुद्रस्य ) रुद्र के ( अस्तां हेतिम् ) फेंके हुए बाण के ( परि-यन्ति ) शिकार हो जाते हैं ।

यदि हुतां यद्यहुताममा च पचते वशाम् ।

देवान्सब्राह्मणानृत्वा जिहो लोकान्निर्ऋच्छति ॥ ५३ ॥ ( २३ )

भा०—( यदि हुताम् ) यदि दान दी हो, ( यदि अहुताम् ) दान न दी हो तो भी यदि गोपति ( वशाम् अमा च पचते ) ' वशा ' को अपने ही घर में पकाता है, वह ( सब्राह्मणान् ) ब्राह्मण सहित ( देवान् ) देवों के अति ( ऋत्वा ) अपराध करके ( जिहः ) कुटिलाचारी होकर ( लोकात् ) इस लोक से ( निर्ऋच्छति ) कष्ट पाकर निकलता है ।

पूर्वोक्त सूक्त का शब्दार्थ वाक्यरचनानुसार कर दिया है । इस सूक्त की संगति अथर्ववेद के १० काण्ड के १० सूक्त के साथ लगाने से इस सूक्त का भावार्थ स्पष्ट हो जाता है । वहां भी तीन वशाओं का वर्णन है । " वशा द्यौर्वशम पृथिवी वशा विष्णुः प्रजापतिः । " इसी प्रकार यहां भी अश्लिषि, सूतवशा और वशा इन तीन वशाओं का वर्णन है । इस सूक्त में

५२—( च० ) ' यन्त्यचेतसः ' इति पैप्प० सं० ।

५३—( तु० ) ' स ब्राह्मणानृत्वा ' इति बहुव्रीहि ।

क्रम से नारद=विद्वान्, जीव । बृहस्पति=परमात्मा । विशेष विचार भूमिक भाग में करेंगे ।

॥ इति चतुर्थोऽनुवाकः ॥

[ तत्रैकं सूक्तम्, ऋचश्च त्रयः पञ्चाशत् । ]

[ ५ (१) ] ब्रह्मगवी का वर्णन ।

अथर्वाचार्य ऋषिः । सप्त पर्यायसूक्तानि । ब्रह्मगवी देवता । तत्र प्रथमः पर्यायः ।  
१, ६ प्राज्यापत्याऽनुष्टुप्, २ भुरिक् साम्नी अनुष्टुप्, ३ चतुष्पदा स्वराड् उष्णिक्,  
४ आसुरी अनुष्टुप्, ५ साम्नी पंक्तिः । षड्वचं प्रथमं पर्यायसूक्तम् ॥

श्रमेण तपसा सृष्टा ब्रह्मणा वित्तर्ते श्रिता ॥ १ ॥

भा०—ब्रह्मगवी=ब्रह्म=ब्राह्मण की शक्तिमयी ब्रह्मवाणी ( श्रमेण ) श्रम और ( तपसा ) तप से ( सृष्टा ) बनी या उत्पन्न होती है । ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म-वेद और ब्रह्म=ब्रह्मज्ञान के प्राप्त करने वाले तपस्वी पुरुष द्वारा ( वित्ता ) जानी और प्राप्त की जाती है ( ऋते श्रिता ) ऋत=परम सत्य-मय परमात्मा में आश्रित रहती है ।

ब्रह्मगवी का स्वरूप देखो [ अथर्व० का० ५ । सू० १८, १९ ॥ ]

सत्येनावृता श्रिया प्रावृता यशसा परीवृता ॥ २ ॥

भा०—वह ब्रह्म-वाणी ( सत्येन आवृता ) सत्य के बल से सुरक्षित होती है । ( श्रिया ) श्री, शोभा और कान्ति से ( प्रावृता ) ढकी होती और ( यशसा परीवृता ) वीर्य और तेज और सत् ख्याति से घिरी होती है ।

स्वधया परिहिता श्रद्धया पर्यूढा दीक्षया गुप्ता यज्ञे प्रतिष्ठिता  
लोको निश्चनम् ॥ ३ ॥



भा० - वह ( स्वध्या ) स्वधा-अमृत शक्ति से ( परिहिता ) सुरक्षित,  
( श्रद्धया परि ऊढा ) श्रद्धा से दृढ़ ( दीक्षया गुप्ता ) दीक्षा=दृढ़ संकल्प और  
बल से सुरक्षित ( यज्ञे ) यज्ञरूप परमेश्वर या प्रजापालक राजा पर आश्रित  
है । ( लोकः निधनम् ) यह लोक उसका आश्रय है ।

ब्रह्मं पदवायं ब्राह्मणोधिपतिः ॥ ४ ॥

भा०—( ब्रह्म ) ब्रह्म, वेद उसके ( पद-वायम् ) पद=स्वरूप को  
दर्शाने वाला, है और ( ब्राह्मणः ) ब्राह्मण, ब्रह्मज्ञ, वेदज्ञ उसका ( अधि-  
पतिः ) स्वामी है ।

तामाददानस्य ब्रह्मगवीं जिनतो ब्राह्मणं क्षत्रियस्य ॥ ५ ॥

अपक्रामति सूनृता वीर्यं पुण्या लक्ष्मीः ॥ ६ ॥ ( २४ )

भा०—( ताम् ) उस ब्रह्मगवी को ( आ-ददानस्य ) लेनेहारे ( ब्राह्मणम् )  
और ब्राह्मण को ( जिनतः ) बलात्कार करने वाले ( क्षत्रियस्य ) क्षत्रिय की  
( सूनृता ) शुभ सत्य वाणी, ( वीर्यम् ) वीर्य, बल और ( पुण्या लक्ष्मीः )  
पुण्य, पवित्र निष्पाप लक्ष्मी ( अपक्रामति ) उसे छोड़ कर भाग जाती है ।

( २ )

ओजश्च तेजश्च सहश्च बलं च वाक् चेंद्रियं च श्रीश्च धर्मश्च ॥७॥  
ब्रह्मं च छत्रं च रात्रं च विशश्च त्विषिश्च यशश्च वचंश्च द्रविणं  
च ॥ ८ ॥ आयुश्च रूपं च नामं च कीर्तिश्च प्राणश्चापानश्च चक्षु-  
श्च श्रोत्रं च ॥ ९ ॥ पर्यश्च रसश्चान्नं लान्नाद्यं चूर्तं च सत्यं चेष्टं  
च पूर्तं च प्रजा च पशवश्च ॥ १० ॥ तानि सर्वाण्यपि कामन्ति

ब्रह्मगवीप्राददानस्य जिनतो ब्राह्मणं क्षत्रियस्य ॥ ११ ॥ ( २५ )

भा०—( ब्राह्मणं जिनतः ) ब्राह्मण पर बलात्कार करने हारे और उससे ( ब्रह्मगवीम् प्राददानस्य ) ब्रह्मगवी, ब्रह्म=वेदवाणी को बलात् छीनने वाले ( क्षत्रियस्य ) क्षत्रिय का ( अजः च तेजः च ) अज, प्रभाव और तेज, ( सहः च बलम् च ) ' सहः ' दूसरे को पराजित करने का सामर्थ्य और बल, सेनावल ( वाक् च इन्द्रियम् च ) वाणी और इन्द्रिय, ( श्रीः च धर्मः च ) लक्ष्मी और धर्म, ( ब्रह्म च क्षत्रं च ) ब्रह्मबल ब्राह्मणगण, क्षात्रबल उसके सहायक क्षत्रिय, ( राष्ट्रं च दिशः च ) उसका राष्ट्र और उसके अधीन वैश्य प्रजापुं ( त्विषिः च यशः च ) उसकी त्विद् कान्ति दीप्ति और यश, ख्याति ( वर्चः च द्रविणम् च ) वर्चस्, वीर्य और धन ( आयुः च रूपं च ) आयु और रूप ( नाम च कीर्तिः च ) नाम और कीर्ति, ( प्राणः च अपानः च ) प्राण और अपान, ( चक्षुः च श्रोत्रं च ) चक्षु, दर्शनशक्ति और श्रोत्र, श्रवणशक्ति । ( पयः च रसः च ) दूध और जल ( अन्नं च, अन्नाद्यं च ) अन्न और अन्न के भोग करने का सामर्थ्य ( ऋतं च सत्यं च ) ऋत और सत्य ( इष्टं च पूतं च ) इष्ट, पूत, यज्ञ याग और कृपतङ्गादि धर्म के सब कार्य और ( प्रजा च पशवः च ) प्रजापुं और पशु ( तानि सर्वाणि ) वे सब ( अपक्रामन्ति ) उसको छोड़ कर चले जाते हैं, नष्ट हो जाते हैं ।

( ३ )

ऋषिर्वेदा च पूर्वोक्ते । १२ विराड्विषमा गायत्री, १३ आसुरी अनुष्टुप्, १४, २६ साम्नी उष्णिक्, १५ गायत्री, १६, १७, १९, २० प्राजापत्याऽनुष्टुप्, १८ याजुषी जगती, २१, २५ साम्नी अनुष्टुप्, २२ साम्नी बृहती, २३ याजुषी-त्रिष्टुप्, २४ आसुरीगायत्री, २७ आर्ची उष्णिक् । षोडशचै सूक्तम् ॥

११—' अपक्रामन्ति क्षत्रियस्य ' इति पैप्प० सं० ।

सैषा भीमा ब्रह्मज्यं<sup>१</sup> अवविषा साक्षात् कृत्या कूत्वजमावृता ॥१२॥

भा०—( सा एषा ) वह यह ( ब्रह्मगवी ) 'ब्रह्मगवी' ( ब्रह्मज्यस्य<sup>१</sup> ) ब्रह्मद्वेषी के लिये ( अवविषा ) ऐसी तीव्र विष से युक्त है जो किसी उपाय से नाश नहीं हो सकता । वह ( साक्षात् कृत्या ) ब्रह्मद्वेषी के लिये साक्षात् प्रत्यक्ष में हिंसा का घातक प्रयोग ही है जो ( कूत्वजम्=कु-उत्व जम् ) कुत्सित जनसमुदाय से उत्पन्न पुरुष पर ( आवृता ) आश्रित है अथवा ( कूत्वज-मावृता ) वह घातक प्रयोग है, घास फूस में लिपटा है । 'उत्वः'=उच्यति समवेति इति उत्वः । कुत्सितः उत्वः कूत्वः तस्माज्जातः कूत्वजः । कुत्सित समुदायोद्गतनेतृपुरुषः । तमावृता तमावृत्य तिष्ठतीत्यर्थः ।

सर्वाण्यस्यां घोराणि सर्वे च मृत्यवः ॥ १३ ॥

सर्वाण्यस्यां क्रूराणि सर्वे पुरुषबन्धाः ॥ १४ ॥

भा०—ब्रह्मद्वेषी के लिये ( अस्याम् ) इसमें ( सर्वाणि ) सब प्रकार के ( घोराणि ) घोर, भयानक कर्म और ( सर्वे च मृत्यवः ) सब प्रकार के मृत्युभय विद्यमान होते हैं । ( अस्याम् ) इसमें ( सर्वाणि क्रूराणि ) सब प्रकार के क्रूरकर्म और ( सर्वे पुरुषबन्धाः ) समस्त प्रकार पुरुषों को मारने वाले हथियार अथवा सब प्रकार के पुरुषों के मारने के उपाय सम्मिलित हैं ।

सा ब्रह्मज्यं देवपीयुं ब्रह्मगव्या/दीयमाना मृत्योः पङ्क्तींश्च आ  
यन्ति ॥ १५ ॥

भा०—( सा ब्रह्मगवी ) वह ब्रह्मगवी ( आदीयमाना ) पकड़ी जाकर ( ब्रह्मज्यं ) ब्राह्मण वेद और वेदज्ञों के विनाशक ( देवपीयुं ) देवों, विद्वान्

१२—'पूल्या जमावृता' इति पैप्प० सं० ।

१. ब्रह्मज्यस्येति ( २७ ) अनुगच्छन्तीति मन्त्रादपकृष्यते ।

१५—'गव्या इदीय-' इति कचित् ।



पुरुषों के हिंसक पुरुषों को ( मृत्योः ) मौत के ( पङ्क्तीशे ) पञ्जे में या फांसे में ( आद्यति ) फांस कर खण्ड २ कर डालती है ।

मेनिः शतवध्ना हि सा ब्रह्मज्यस्य क्षितिर्हि सा ॥ १६ ॥

भा०—( सा ) वह 'ब्रह्मगवी' ब्रह्मघ्न के लिये ( शतवधा ) सैकड़ों प्रकार से वध करने वाली या सैकड़ों हथियारों से युक्त ( मेनिः ) वज्र ही है और ( सा ) वह ( ब्रह्मज्यस्य ) ब्रह्मघाती पुरुष की ( क्षितिः हि ) निश्चय से क्षय करने हारी है ।

तस्माद् वै ब्राह्मणानां गौर्दुराधर्षा विजानता ॥ १७ ॥

भा०—( तस्मात् ) इसलिये ( वै ) निश्चय से ( विजानता ) इस रहस्य को विशेष रूप से जानने वाले पुरुष द्वारा ( ब्राह्मणानां गौः ) ब्राह्मणों की 'गौ' ( दुराधर्षा ) कठिनाता से धर्षण की जाती है । अर्थात् उपरोक्त बात को जानकर मनुष्य ब्राह्मण की गौ को भूल कर भी पीड़ा नहीं देता ।

वज्रो धावन्ती वैश्वानर उद्धीता ॥ १८ ॥

भा०—ब्रह्मघ्न के लिये ब्रह्मगवी ही ( धावन्ती ) दौड़ती हुई देखती है ( वज्रः ) वज्र तलवार होकर या ( वैश्वानरः उद्धीता ) अग्नि, विजुली रूप होकर ऊपर उठती या धधकती है ।

हेतिः शफानुत्खिदन्ती महादेवोऽपेक्षमाणा ॥ १९ ॥

भा०—( हेतिः शफान् उत्खिदन्ती ) अपने खुर ऊपर उठा २ कर मारती हुई, बाण या अस्त्र होकर जाती है और वह ( महादेवः अपेक्षमाणा ) दूर २ तक देखती हुई मानो साक्षात् महादेव के समान हो जाती है ।

क्षुरपविरीक्षमाणा वाश्यमानाभि स्फूर्जति ॥ २० ॥

भा०—( क्षुरपविः ) छुरे के धार के समान तीक्ष्ण होकर ( ईक्षमा-  
खा ) सबको देखती है । ( वाश्यमाना ) घोर शपथ करती हुई ( अभि-  
स्फूर्जति ) भारी गर्जना करती है ।

मृत्युर्हिङ्कृत्युः प्रो देवः पुच्छं पर्यस्यन्ती ॥ २१ ॥

भा०—ब्रह्मघाती के लिये वह ( मृत्युः ) मृत्यु रूप होकर ( हिङ्क-  
रवती ) मानो बंभारती है । ( उग्रः देवः ) उग्र देव, काल होकर मानो  
( पुच्छं पर्यस्यन्ती ) पूछ फटकार रही होती है ।

सर्वज्यानिः कर्णौ वरीवर्जयन्ती राजयक्ष्मो मेहन्ती ॥ २२ ॥

भा०—ब्रह्मघाती के लिये ( सर्वज्यानिः ) वह सब प्राणियों का नाश  
करनेहारी होकर वह ( कर्णौ ) कानों को ( वरीवर्जयन्ती ) फटकार रही  
होती है । ( राजयक्ष्मः ) राजयक्ष्मा का भयंकर रोग बन कर मानो वह  
( मेहन्ती ) मूत्र कर रही होती है ।

मेनिर्दुह्यमाना शीर्षक्तिर्दुग्धा ॥ २३ ॥

भा०—( मेनिः ) वज्र या विद्युत् रूप होकर ( दुह्यमाना ) मानो  
ब्रह्मघ्न से दूही जाती है । और वह ( दुग्धा ) पूरी तरह से दूही जाकर  
वह ( शीर्षक्तिः ) सिर की तीव्र पीड़ा रूप हो जाती है ।

सेदिः सुतिष्ठन्ती मिथोयोधः परामृष्टा ॥ २४ ॥

भा०—( उपतिष्ठन्ती ) समीप आती हुई वह ( सेदिः ) बल वीर्य  
का नाश करनेहारी होती है । जब ब्रह्मघाती द्वारा ( परामृष्टा ) कठोर स्पर्श  
प्राप्त करती है तो ( मिथोयोधः ) वह परस्पर युद्ध करने वाले सिपाही के  
समान भयंकर हो जाती है ।

शरव्याः मुखे पिनह्यमानाः कृतिर्हन्यमाना ॥ २५ ॥

भा०—ब्रह्मघ्न द्वारा ( मुखे ) मुख के ( अग्निहोत्रमाने ) बांधे जाने पर ( शरव्या ) तीक्ष्ण बाण के समान प्रहार करने वाली होती है । ( हन्यमाना ) जब वह इसे मारता है तो वह ( ऋतिः ) भारी पीड़ा होकर प्रकट होती है ।

अवधिषा निपतन्ती तमो विपतिता ॥ २६ ॥

भा०—ब्रह्मघ्न द्वारा ( निपतन्ती ) नीचे गिरती हुई वह ब्रह्मगवी ( अवधिषा ) बिना प्रतिकार के धिप से पूर्ण होती है । ( निपतिता ) नीचे गिरी हुई वह साक्षात् ( तमः ) अन्धकार, मृत्यु के समान हो जाती है ।

अनुगच्छन्ती प्राणानुप दासयति ब्रह्मगवी ब्रह्मज्यस्य ॥ २७ ॥ ( २६ )

भा०—( ब्रह्मज्यस्य ) ' ब्रह्म ' = ब्राह्मण और ब्रह्म-वेद की हानि करने वाले ब्रह्मद्वेषी पुरुष के ( अनुगच्छन्ती ) पीछे २ चलती हुई ( ब्रह्मगवी ) ' ब्रह्मगवी ' उसके ( प्राणान् उप दासयति ) प्राणों का नाश करा डालती है ।

( ४ )

अपिदेता च पूर्ववत् । २८ आसुरी गायत्री, २९, ३७ आसुरी अनुष्टुभौ, ३० साम्नी अनुष्टुप्, ३१ यजुषी त्रिष्टुप्, ३२ साम्नी गायत्री, ३३, ३४ साम्नी बृहत्याँ, ३५ भुरिक् साम्नी अनुष्टुप्, ३६ साम्न्युष्णिक्, ३८ प्रतिष्ठा गायत्री ।

एकादशर्चं चतुर्थं पर्यायसूक्तम् ॥

वैरं विकृत्यमाना पौत्राद्यं विभाज्यमाना ॥ २८ ॥

भा०—( विकृत्यमाना ) विविध रूपों से अंग २ काटी जाती हुई ब्रह्मद्वेषियों के लिये साक्षात् ( वैरम् ) वैर, आपस का कलह बनकर प्रकट होती है । ( विभाज्यमाना ) अंग २ काटकर आपस में बांटली जाती हुई ब्रह्मगवी ( पौत्राद्यम् ) पुत्र, पौत्र आदि को खाजाने वाली हो जाती है ।

२८—' पौत्राद्यम् ' इति संदिह्यते ।

१, ' पौत्र-आद्यम् ' इति पदपाठः । ' पौत्र-आद्यम् ' लक्षणनवामितः ।



देवहेतिर्द्विमाणा व्यृद्धिर्हता ॥ २६ ॥

भा०—जब ब्रह्मदेवी लोग उस ब्रह्मगवी को ( द्विमाणा ) हरण कर रहे होते हैं तब वह ( देवहेतिः ) देव, विद्वानों के अस्त्र के समान उसका नाश करती है । ( हता ) जब वे उसका हरण कर चुकते हैं तब वह ( व्यृद्धिः ) उनके सम्पत्ति के नाश का कारण होती है ।

पाप्माध्विधीयमाना पारुष्यमवधीयमाना ॥ ३० ॥

भा०—( अधिधीयमाना ) ब्रह्मदेवी पुरुष द्वारा अधिकार में रखी हुई ब्रह्मगवी उसके लिये तो ( पाप्मा ) पाप के समान है, जो उसे भविष्यत् में कष्ट का कारण होगी । ( अवधीयमाना ) उससे तिरस्कार को प्राप्त होती हुई ब्रह्मगवी ( पारुष्यम् ) उसके ऊपर कठोर दण्ड के रूप में उसको आर्थिक, शारीरिक और वाचिक कठोर दण्ड का कारण होती है ।

विषं प्रयस्यन्ती त्वमा प्रयस्ता ॥ ३१ ॥

भा०—( प्रयस्यन्ती ) ब्रह्मगवी, ब्रह्मदेवी के द्वारा कष्ट उठाती हुई उसके लिये ( विषम् ) विष के समान प्राणनाशक है । ( प्रयस्ता ) अति कठिन कष्ट पाई हुई, सताई हुई वह ( त्वमा ) ज्वर के समान उसके जीवन को दुःखमय बना देनेहारी होती है ।

अध्वं पच्यमाना दुष्वप्यं पक्वा ॥ ३२ ॥

भा०—ब्रह्मदेवी द्वारा ब्रह्मगवी ( पच्यमाना ) हांडी आदि में मांस अथवा भोजनादि के समान पकाई गई उसके लिये ( अध्वम् ) भयंकर घाप के समान अप्रतिकार अपराध है । और ( पक्वा ) पकी हुई वह ( दुःष्वप्यम् ) बुरे भयकारी स्वप्न के समान रात्रि में भी उसे सुख से नींद न लेने देनेहारी, त्रासकारिणी होती है ।

मूलवर्हणी पर्याक्रियमाणा क्षितिः पर्याकृता ॥ ३३ ॥

भा०—ब्रह्मद्वेषी द्वारा ब्रह्मगवी (पर्याक्रियमाणा) कड़छी से लोटी-पोटी जाती हुई उसके (मूलवर्हणी) मूल के नाश करने वाली और (पर्याकृता) खूब कड़छी से लोटी-पोटी गई वहाँ उसके लिये (क्षितिः) विनाशरूप है।

असंज्ञा गन्धेन शुगुद्वियमाणाशीविष उद्धृता ॥ ३४ ॥

भा०—ब्रह्मद्वेषी द्वारा पकाई गई ब्रह्मगवी स्वयं (गन्धेन) उद्धृत हुप मांस के गन्ध से वह (असंज्ञा) उसको निःश्चेतन और बेहोश करने वाली होती है। (उद्धृतमाणा) कड़छे से ऊपर निकाली जाती हुई उसके लिये (शुक्) शोकरूप है। (उद्धृता) ऊपर निकाली हुई ही (आशी-विषः) दाढ़ों में जहर धारने वाले काल, सर्प के समान उसके लिये प्राणहर है।

अभूतिरुपद्वियमाणा पराभूतिरुपहृता ॥ ३५ ॥

भा०—(उपद्वियमाणा) बलि के लिये लाई गई या पकाई जाने पर परोसी जाती हुई या भेट दी जाती हुई ब्रह्मगवी ब्रह्मद्वेषी के लिये (अभूतिः) अभूति अर्थात् समस्त सम्पत्ति के विनाश कर, विपत्ति को लाने वाली है और (उपहृता) लाई गई या परोसी गई या भेट दी गई 'ब्रह्मगवी' (पराभूतिः) उसको 'पराजय' करने वाली है।

शर्वः क्रुद्धः पिश्यमाना शिमिदा पिशिता ॥ ३६ ॥

भा०—(पिश्यमाना) जब वह एक २ अंग करके काटी जा रही होती है या दाँतों से चबाई जा रही होती है तब वह साक्षात् (क्रुद्धः शर्वः) क्रुद्ध शर्व, प्रलयकारी रुद्र के समान है। (पिशिता) जब वह अंग २ करके काटी जा चुकी या चबाई गई है तब वह (शिमिदा) उसके समस्त सुखों का नाशक भारी महामारी के समान है।

अवन्तिरश्यमाना निर्क्षतिरशिता ॥ ३७ ॥

भा०—‘ब्रह्मगवी’ ( अश्यमाना ) खाई या निगली जाती हुई ( अवन्तिः ) ब्रह्मद्वेषी के लिये उसकी सत्ता मिटाने वाली है । और ( अशिता ) खाई गई ही वह ( निर्क्षतिः ) पाप देवता या मृत्यु के समान भयंकर है ।

अशिता लोका छिनत्ति ब्रह्मगवी ब्रह्मज्यमस्माच्चामुमाञ्च ॥ ३८ ॥ ( २७ )

भा०—( अशिता ) खाई गई ‘ब्रह्मगवी’ ( ब्रह्मज्यम् ) ब्रह्म अर्थात् ब्राह्मण-ब्रह्मज्ञ विद्वान् के नाशकारी पुरुष को ( अस्मात् च अमुष्मात् च ) इस और उस ऐहिक और पारमार्थिक लोक से ( छिनत्ति ) उखाड़ फेंकती है ।

( ५ )

ऋषिदेवता च पूर्वोक्ते । ३९ साम्नी पंक्तिः, ४० याजुषी अनुष्टुप्, ४१, ४६ मुरिक साम्नी अनुष्टुप्, ४२ आसुरी वृहती, ४३ साम्नी वृहती, ४४ पिपीलिका-मध्यानुष्टुप्, ४५ आर्ची वृहती । अष्टर्च पञ्चमं पर्याययुक्तम् ॥

तस्या आहननं कृत्या मेनिराशसनं बलग ऊबध्यम् ॥ ३६ ॥

भा०—( तस्याः ) उस ब्रह्मगवी का ( आहननं ) मारना ( कृत्या ) घात-कारी गुप्त प्रयोग के समान है । ( आशसनम् ) उसका खण्ड २ करना ( मेनिः ) घोर वज्र के समान है ( ऊबध्यम् ) उसके भीतर का अन्नादि ( बलगः ) गुप्त हत्या प्रयोग के समान है ।

अस्वगता परिहृणुता ॥ ४० ॥

भा०—( परिहृणुता ) छुपा ली गई या अपने अधिकार से च्युत कर दी गई ‘ब्रह्मगवी’ ( अस्वगता ) अपने गृह और धन संपत्ति से हाथ धो लेना है ।

३८—‘लोकाछि-’ इति कचित् ।

३९—‘तस्याहन-’ इति पेष० सं० ।



अग्निः क्रव्याद् भूत्वा ब्रह्मगवी ब्रह्मज्यं प्रविश्यात्ति ॥ ४१ ॥

भा०—( ब्रह्मगवी ) 'ब्रह्मगवी' ( ब्रह्मज्यं ) ब्रह्मन् पुरुष में ( क्रव्यात् )  
क्रव्य=कच्चा मांस खाने वाली, श्मशानाग्नि ( भूत्वा ) के समान घातक होकर  
( प्रविशति ) प्रविष्ट होती है ।

सर्वास्याङ्गा पर्वा मूलानि वृश्चति ॥ ४२ ॥

भा०—( अस्या ) इस ब्रह्मद्वेपी के ( सर्वा अङ्गा ) समस्त अंगों और  
( पर्वा ) पोरुओं और ( मूलानि ) मूलों को भी ( वृश्चति ) काट देती है ।

क्षिन्त्यस्य पितृबन्धु परां भावयति मातृबन्धु ॥ ४३ ॥

भा०—( अस्या ) उस ब्रह्मन् के ( पितृबन्धु ) मां बाप और उनके  
बन्धुओं को ( क्षिन्ति ) विनाश कर डालती है । और ( मातृबन्धु ) माता  
और उसके सम्बन्ध के बन्धुओं को भी ( पराभावयति ) उससे जुदा करके  
विनाश कर देती है ।

विवाहां जातीन्सर्वानपि क्षापयति ब्रह्मगवी ब्रह्मज्यस्य क्षत्रि-  
येणाहुनदीयमाना ॥ ४४ ॥

भा०—( ब्रह्मगवी ) 'ब्रह्मगवी' ( क्षत्रियेण ) क्षत्रिय अर्थात् राजबल द्वारा  
( अहुनः दीयमाना ) यदि फिर भी लौटाई न जाय तो वह ( ब्रह्मज्यस्य )  
ब्रह्मद्वेपी के ( सर्वान् विवाहान् ) समस्त विवाह सम्बन्धों और ( जातीन् )  
समस्त जातिबन्धुओं को भी ( क्षापयति ) विनाश कर डालती है ।

अवास्तुमेनमस्वर्गमप्रजसं करोत्यपरापरणो भवति क्षीयते ॥ ४५ ॥

य एवं विदुषो ब्राह्मणस्य क्षत्रियो गामादत्ते ॥ ४६ ॥ ( २८ )

भा०—( यः ) जो ( एवम् ) इस प्रकार ( विदुषः ) विद्वान् ( ब्राह्म-  
णस्य ) ब्राह्मण की ( गाम् ) ' गौ ' को ( क्षत्रियोः ) क्षत्रिय ( आदत्ते ) ले  
लेता है, वह ब्रह्मगवी ( एनम् ) उस को ( अवास्तुम् ) मकान रहित,

( अस्वगम् ) घरबाररहित और ( अप्रजसम् ) प्रजारहित ( करोति ) कर डालती है । और वह ( अपरापरणः भवति ) दूसरे किसी अपने पालन करने वाले सहायक से भी रहित हो, निस्सहाय हो जाता है और ( क्षीयते ) नाश को प्राप्त हो जाता, उजड़ जाता है ।

( ६ )

अपिदेवने च पूर्वोक्ते । ४७, ४९, ५१-५३, ५७-५९, ६१ प्राजापत्यानुष्टुभः, ४८ आर्षी अनुष्टुप्, ५० साम्नी बृहती, ५४, ५५ प्राजापत्या उष्णिक्, ५६ आसुरी गायत्री, ६० गायत्री । पञ्चदशर्चं पष्टं पर्यायसूक्तम् ॥

क्षिप्रं वै तस्याहनने गृधाः कुर्वत ऐलवम् ॥ ४७ ॥

भा०—( तस्य ) पूर्वोक्त ब्राह्मण को दुःख देने वाले दुष्ट पुरुष के ( आ-हनने ) मारे जाने पर ( गृधाः ) गीध ( क्षिप्रं वै ) बहुत शीघ्र ही ( ऐलवम् कुर्वते ) बड़ा कोलाहल करते हैं ।

क्षिप्रं वै तस्यादहनं परि नृत्यन्ति केशिनी

राघ्नानाः पाणिनोरसि कुर्वाणाः पापमैलवम् ॥ ४८ ॥

भा०—( क्षिप्रं वै ) और शीघ्र ही ( तस्य आदहनं परि ) उस की जलती चिता के चारों ओर ( केशिनीः ) लम्बे २ बालों वाली औरतें, बाल खोल २ कर उसके मरने का विलाप करती हुई ( पाणिना ) हाथों से ( उरसि ) छातियों पर ( राघ्नानाः ) दुहत्थड़ मार कर रोती चीखती हुई ( पापम् ) पापसूचक, या घोर ( ऐलवम् ) आर्तनाद ( कुर्वाणाः ) करती हुई ( परिनृत्यन्ति ) विकृत नाच करती हैं ।

क्षिप्रं वै तस्य वास्तुषु वृकाः कुर्वत ऐलवम् ॥ ४९ ॥

४७—' कुर्वतैलवम् ' इति पैप्प० सं० ।

४८—' एलवम् ' इति पैप्प० सं० ।

४९—' वास्तुषु गंगानं कुर्वतेऽपवृथात् ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—(तस्य वास्तुषु) उसके महलों में (क्षिप्रं वै) शीघ्र ही (वृकाः) चोर उचक्रे और सियार भेड़िये (एलबम् कुर्वते) चीख पुकार, मचाया करते हैं।

क्षिप्रं वै तस्य पृच्छन्ति यत् तदासीदिति नु तादिति ॥५०॥

भा०—(क्षिप्रं वै) और शीघ्र ही लोग (तस्य) उसके बारे में (पृच्छन्ति) आश्चर्य से ऐसे पूछा करते हैं (यत्) कि (तदासीत्) ओह! इसका तो वह अवर्णनीय वैभव था (इदं नु तादिति) बस वह सब यही खण्डहर होकर ढेर हुआ पड़ा है।

द्विन्ध्याच्छिन्धि प्रच्छिन्ध्यपि क्षापय क्षापय ॥ ५१ ॥

आददानमाङ्गिरसि ब्रह्म ज्यमुप दासय ॥५२॥

भा०—हे (अङ्गिरसि) अङ्गिरस=ब्राह्मण विद्वान् की शक्ति रूपे ! दुष्ट पुरुष को (द्विन्धि) काट डाल, (आच्छिन्धि) सब ओर से काट डाल, (प्रच्छिन्धि) अच्छी प्रकार काट डाल। (क्षापय क्षापय) उजाड़ डाल, उजाड़ डाल। (आददानम् उपदासय) ब्रह्मगवी के लेने और नाश करने हारे को विनाश कर डाल।

वैश्वदेवी ह्युच्यसे कृत्या कूलवज्रमावृता ॥ ५३ ॥

भा०—हे आङ्गिरसि ! ब्रह्मगवि ! तू (वैश्वदेवी हि) निश्चय से वैश्वदेवी 'प्रजापति' की परम शक्ति (उच्यसे) कहाती है तू (कूलवज्रम्) कुसिल जनसमुदाय से उत्पन्न नेता के आश्रय पर या तृणों के ढेर में (आवृता) गुप्त रूप से छिपी (कृत्या) कृत्या, हिंसा की गुप्त चाल के समान अनर्थकारिणी है।

५०—'क्षिप्रं तादिति' हितनिकामितः पाठः।

५२—'आदध्याम्' इति पैप्प० सं०।

५३—'कूलवज्रमाः' इति पैप्प० सं०।



ओषन्ती समोषन्ती ब्रह्मणो वज्रः ॥ ५४ ॥

भा०—हे अङ्गिरसि ! तू ( ओषन्ती ) दहन और सन्ताप करती हुई और ( सम् ओषन्ती ) खूब जलाती हुई ( ब्रह्मणः वज्रः ) ब्रह्म, ब्राह्मण की चक्र=तलवार के समान है ।

क्षुरपविर्मृत्युर्भूत्वा वि धाव त्वम् ॥ ५५ ॥

भा०—हे अङ्गिरसि ! ब्रह्मगवि ! तू ( क्षुरपविः ) छुरे के तीक्ष्ण धार वाली होकर ब्रह्मदेवी के लिये ( मृत्युः भूत्वा ) मृत्यु होकर ( त्वम् ) तू ( धाव ) दौड़, चड़ाई कर ।

आ दत्से जिनतां वर्च इष्टं पूर्तं आशिपः ॥ ५६ ॥

भा०—हे ब्रह्मगवि ! तू ( जिनताम् ) हत्याकारियों के ( वर्चः ) तेज, ( इष्टम् ) यज्ञ याग के फल और ( पूर्तम् ) अन्य कूप, तड़ाग धर्मशाला आदि परोपकार के कार्यों के फल और ( आशिपः ) अन्य उनको समस्त शुभ आशाओं और कामनाओं को तू ( आदत्से ) स्वयं लेकर बिनाश कर डालती है ।

आदायं जीतं जीताय लोकेऽमुष्मिन् प्र यच्छसि ॥ ५७ ॥

भा०—( जीतं ) हिंसाकारी पुरुष को ( आदाय ) पकड़ कर तू ( अमुष्मिन् लोके ) मृत्यु के बाद के दूसरे परलोक में भी ( जीताय ) उससे हिंसा किये गये, उससे पीड़ित पुरुष के हाथों ( प्रयच्छसि ) सौंप देती है ।

अध्न्यं पदवीमैव ब्राह्मणन्याभिशस्त्या ॥ ५८ ॥

भा०—हे ( अध्न्ये ) कभी न मारने योग्य और किसी से भी न मारने योग्य ! ब्रह्मगवि ! ( ब्राह्मणस्य अभिशस्त्या ) ब्राह्मण के विरुद्ध होने

वाले द्रोह में तू उसकी ( पदवीः ) पदवी, प्रतिष्ठा, मार्गदर्शक ( भव ) बन कर रह ।

मेनिः शरव्या/भवाघादघविषा भव ॥ ५६ ॥

भा०—हे ब्रह्मगवि ! तू ( मेनिः ) वज्ररूप, ( शरव्या ) बाणरूप ( भव ) हो । तू ( अघात् ) सब अत्याचारों को खाने वाली और स्वयं ( अघविषा ) पापी के लिये अप्रतीकार्य विष रूप ( भव ) हो ।

अघ्न्ये प्र शिरो जहि ब्रह्मज्यस्य कृतागसो देवपीयोरराधसः ॥ ६० ॥

भा०—( अघ्न्ये ) हे अघ्न्ये ! ब्रह्मगवि ! तू ( ब्रह्मज्यस्य ) ब्रह्मघाती, ( कृतागसः ) अपराधकारी ( देवपीयोः ) देव, विद्वानों के हिंसक ( अराधसः ) अनुदार, दुष्ट पुरुष के ( शिरः ) शिर को ( प्र जहि ) कुचल डाल ।

त्वया प्रमूर्णं मृदितमग्निर्दहतु दुश्चितम् ॥ ६१ ॥ ( २६ )

भा०—( त्वया ) हे ब्रह्मगवि ! तुझ द्वारा ( प्रमूर्णं ) खूब मारे गये, ( मृदितम् ) चकनाचूर किये गये ( दुश्चितम् ) उस दुष्ट बुद्धि वाले कुबुद्धि पुरुष को ( अग्निः दहतु ) अग्नि, सन्तापकारक राजा जला दे ।

( ७ )

अग्निर्देवता च पूर्वोक्ते । ६२-६४, ६६, ६८-७०, प्राजापत्यानुष्टुभः, ६५ गायत्री, ६७ प्रजापत्या गायत्री, ७१ आसुरी पंक्तिः, ७२ प्राजापत्या त्रिष्टुप्, ७३ आसुरी उष्णिक् । द्वादशर्चं सप्तमं सूक्तम् ॥

वृश्च प्र वृश्च सं वृश्च दंह प्र दंह सं दंह ॥ ६२ ॥

ब्रह्मज्यं देव्यघ्न्य आ मूलानुसंह ॥ ६३ ॥

६१—‘ तया प्रवृक्णो रुचितमग्निर्दहतु दुष्कृताम् ’ इति पैप्प० सं० ।

६३—‘ मूलान् ’ इति कचित् ।

भा०—हे ( देवि अघ्न्ये ) दिव्य स्वभाव वाली देवि अघ्न्ये ! कभी न मारे जाने योग्य ब्रह्मगवी आप ( ब्रह्मज्यम् ) ब्रह्म, ब्राह्मण की हानि करने हारे पुरुष को ( वृश्च प्र वृश्च ) काट और अच्छी तरह से काट और ( सं वृश्च ) खूब अच्छी तरह से काट । ( देह, प्र देह, सं देह ) जला, अच्छी तरह से जला और खूब अच्छी तरह से जला डाल । उसको तो ( आम्-लाद् ) जड़ तक ( अनु सं दह ) फूंक डाल ।

यथा वाद् यमसादनात् पापलोकान् परावतः ॥ ६४ ॥

एवा त्वं दैव्यघ्न्ये ब्रह्मज्यस्य कृतागसो देवपीयोऽराधसः ॥ ६५ ॥

वज्रेण शतपर्वणा तीक्ष्णेन क्षुरभृष्टिना ॥ ६६ ॥

प्र स्कन्धान् प्र शिरों जहि ॥ ६७ ॥

भा०—हे ( देवि अघ्न्ये ) देवि अघ्न्ये ! ब्रह्मगवि ! ( यथा ) जिस तरह से हो वह ( यमसादनात् ) यमराज परमेश्वर के दण्डस्थान से ( परावतः ) परले ( पापलोकान् ) पाप के फलस्वरूप घोर लोकों को ( अयात् ) चला जावे ( एवा ) इस प्रकार तू ( कृतागसः ) पाप-कारी ( देवपीयोः ) देव, विद्वानों के शत्रु ( अराधसः ) अनुदार, घोर क्षुद्र ( ब्रह्म-ज्यस्य ) ब्रह्मघाती पुरुष के ( शिरः ) शिर और ( स्कन्धान् ) कन्धों को ( शतपर्वणा ) सौ पर्व वाले ( क्षुरभृष्टिना ) छुरे के धार से सम्पन्न ( तीक्ष्णेन ) तीखे, तेज़ ( वज्रेण ) वज्र से ( प्र जहि ) काट डाल ।

लोमान्यस्य सं छिन्धि त्वचमभ्य वि वेष्ट्य ॥ ६८ ॥

मांसान्यस्य शतय स्नात्रान्यस्य सं बृह ॥ ६९ ॥

अर्धान्यस्य पीडय मज्जातमस्य निर्जहि ॥ ७० ॥

सर्वास्याह्ना पर्वणि वि श्रथ्य ॥ ७१ ॥

भा०—( अस्य ) उसके ( लोमानि सं छिन्धि ) लोम २ काट डाल । ( अस्य त्वचम् ) उसकी त्वचा, चमड़े को ( वेष्ट्य ) उमेड़ डाल, उधेड़ डाल । ( अस्य मांसानि ) इसके मांस के लोथड़ों को काट डाल । ( अस्य



स्नावानि ) उसके स्नायुओं, नसों को ( सं वृह ) कचर डाल । ( अस्य अस्थीनि ) उसकी हड्डियों को ( पीडय ) तोड़ डाल । ( अस्य मज्जानम् ) उसके मज्जा, चर्बी को ( निर्जहि ) सर्वथा नाश कर डाल । ( अस्य ) उस के ( सर्वा पर्वाणि ) सब पोरु पोरु और ( अङ्गा ) अङ्ग २ ( वि श्रथय ) बिलकुल जुदा २ कर डाल ।

अग्निरेनं क्रव्यात् पृथिव्या नुदतामुदोषतु

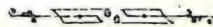
वायुरन्तरिक्षान्महतो वरिग्ण ॥ ७२ ॥

सूर्य एनं दिव प्र नुदतां न्योषतु ॥ ७३ ॥ ( ३० )

भा०—( एनं ) इसको ( क्रव्यात् अग्निः ) क्रव्य, कच्चा मांस खाने वाला श्मशान-अग्नि ( पृथिव्याः नुदताम् ) पृथिवी से निकाल बाहर करे, और ( उत् ओषतु ) जला डाले और ( वायुः ) वायु ( महतः वरिग्णः ) इस बड़े भारी ( अन्तरिक्षात् ) अन्तरिक्ष से भी परे करे । ( सूर्यः ) सूर्य ( एनं ) उसको ( दिवः ) द्यौलोक से भी ( प्र नुदताम् ) परे निकाल दे और ( नि ओषतु ) नीचे २ जलावे, उसे संतप्त करे ।

॥ इति पञ्चमोऽनुवाकः ॥

[ तत्रैतं सूक्तम्, ऋचः त्रिसप्ततिः । ]



इति द्वादशं काण्डं समाप्तम् ।

द्वादशे पञ्च सूक्ताणि पर्यायाः सप्त पञ्चमे ।

पञ्चानुवाकाश्च ऋचश्चतुर्ध्वशतत्रयम् ॥

वेदवस्वङ्गचन्द्राब्दे ज्येष्ठे कृष्णे दले गुरौ ।

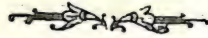
पञ्चम्यां द्वादशं काण्डं विराभमगमत् क्रमात् ॥

इति प्रतिष्ठितविद्यालंकार-मीमांसतीर्थविद्दोपशोभित-श्रीमज्जगद्देशरमणा विरचिते-

ऽथर्वणो ब्रह्मवेदस्यालोक्तभाष्ये द्वादशं काण्डं समाप्तम् ।

❀ ओ३स ❀

## अथ त्रयोदशं काण्डम्



[ १ ] 'रोहित' रूप से परमात्मा और राजा का वर्णन ।

ब्रह्मा ऋषिः । रोहित आदित्यो देवता । अध्यात्मं सूक्तम् । ३ मस्तः, २८, ३१ अग्निः, ३१ बहुदेवता । ३-५, ९, १२ जगत्यः, १५ अतिजागतगर्भा जगती, ८ भुरिक्, १६, १७ पञ्चपदा ककुम्मती जगती, १३ अति शाकरगर्भातिजगती, १४ त्रिपदा पुरः परशाकरा विपरीतपादलक्ष्म्या पंक्तिः, १८, १९ ककुम्मत्यतिजगत्यौ, १८ पर शाकरा भुरिक्, १९ परातिजगती, २१ आर्षी निचृद् गायत्री, २२, २३, २७ प्रकृता विराट् परोष्णिक्, २८-३०, ५५ ककुम्मती बृहतीगर्भा, ५७ ककुम्मती, ३१ पञ्चपदा ककुम्मती शाकरगर्भा जगती, ३५ उपरिष्ठाद् बृहती, ३६ निचृन्महा बृहती, ३७ परशाक्वरा विराट् अतिजगती, ४२ विराट् जगती, ४३ विराट् महा-बृहती, ४४ परोष्णिक्, ५९, ६० गायत्र्यौ, १, २, ६, ७, १०, ११, २०, २४, २५, ३२-३४, ३८-४१, ४२-५४, ५६, ५८ त्रिष्टुभः । षष्ठ्यचं सूक्तम् ॥

उदेहि वाजिन् यो अण्स्वन्तर्दिदं राष्ट्रं प्र विश सूनृतावत् ।

यो रोहितो विश्वमिदं जजान स त्वा राष्ट्राय सुभृतं विभर्तु ॥१॥

भा०—हे ( वाजिन् ) अक्षपते, वीर्यवान् राजन् ! ( उद एहि ) तू ऊपर उठ, उदय को प्राप्त हो । ( यः ) जो ( अण्सु अन्तः ) प्रजाओं के

[ १ ] १-( द्वि० ) ' आविश ' ( च० ) ' स नो राष्ट्रेषु सुधितम् दधातु ' इति तै० ब्रा० । ( तृ० ) ' विश्वभृतं जजान ' ( च० ) ' विभर्तु ' इति रैप्प० सं० ।

धीच में विद्यमान है वह तू ( सूनृतावत् ) उत्तम शुभ वाणी और व्यवस्था से युक्त ( इदं ) इस ( राष्ट्रं ) राष्ट्र में ( प्रविश ) प्रवेश कर और ( यः ) जो ( रोहितः ) अति प्रदीप्त, लाल रंग के उज्ज्वल पोषक में सजा हुआ सूर्य के समान ( इदं ) इस ( विश्वम् ) समस्त राष्ट्र को ( जजान ) उत्पन्न करता या निर्माण करता है ( सः ) वह बड़ा व्यवस्थापक ( राष्ट्राय ) राष्ट्र के लिये ( सुभृतम् ) उत्तमता से भरण पालन करने में समर्थ ( त्वा ) तुझे ( बिभर्तु ) पालन पोषण करे ।

‘ वाजिन् ’—वीर्यं वै वाजाः । श० ३ । ३ । ४ । ७ ॥ वाजो वै स्वर्गो लोकः । ता० १८ । ७ । १२ ॥ अन्नं वाजः । श० ५ । १ । ४ । ३ ॥ अग्निर्वायुः सूर्यः ते वै वाजिनः । तै० १ । ६ । ३ । ६ ॥ आदित्यो वाजी । तै० १ । ३ । ६ । ४ ॥ इन्द्रो वै वाजी । ऐ० ३ । १६ ॥

आध्यात्म में—हे ( वाजिन् ) इन्द्र आत्मन् ! ( उत् एहि ) ऊपर उठ, अभ्युदय को प्राप्त हो । ( सूनृतावत् ) शुभ ज्ञानमय ( राष्ट्रम् ) राजमान, प्रकाशस्वरूप ( इदम् ) इस प्रत्यक्ष गम्य अपने लिंग देह या स्वरूप में ( प्रविश ) प्रवेश कर । ( यः ) जो ( रोहितः ) समस्त संसार का बीज वपन करने और उत्पन्न करने वाला, ‘लोहित’ रजो भाव से युक्त उत्पादक परमात्मा ( अप्सु अन्तः ) मूल प्रकृति के परमाणुओं में से ( इदं विश्वं जजान ) इस समस्त संसार को उत्पन्न करता है ( सः ) वह ( राष्ट्राय सुभृतम् ) राजमान, प्रकाशस्वरूप अपने लिंग देह या तेजोरूप को उत्तम रीति से धारण करने वाले ( त्वा ) तुझे ( बिभर्तु ) पालन करे ।

‘ राष्ट्रम् ’—श्रीवै राष्ट्रम् । श० ६ । ७ । ३ । ७ ॥ त्र्यं हि राष्ट्रम् । ऐ० ७ । २२ ॥ राष्ट्राणि वै विशः । ऐ० ८ । २६ ॥ राष्ट्रं सप्तदशः स्तोमः । तै० १ । १ । ८ । ५ ॥ प्रजापतिर्वै सप्तदशः स्तोमः । गो० उ० २ । १३ ॥ सूर्यपत्ने-सप्तदशो वै प्रजापतिः संवत्सरः । ऐ० १ । १ ॥ विट् सप्तदशः । ता०



१८ । १० । ६ ॥ सप्तदशो वै पुरुषः दशप्राणाश्चत्वार्यङ्गान्यात्मा पञ्चदशो  
ग्रीवाः शोढशः शिरः सप्तदशम् । श० ६ । २ । २ । ६ ॥

उडाज्ज आ गन् यो अण्स्वन्तर्विश आ रांह त्वद्योनयो याः ।

सोमं दधानोप ओषधीर्गाश्चतुष्पदो द्विपद् आ वंशयेह ॥ २ ॥

भा०—( यः ) जो ( अण्स्व अन्तः ) प्रजाओं के भीतर ( वाजः ) वीर्य  
या क्षात्ररूप होकर ( उद् आगन् ) ऊपर उठ जाता है, अभ्युदय को प्राप्त है  
बह हे क्षत्रिय ! वीर्यवान् राजन् ! तू ( विशः ) उन वैश्य प्रजाओं के ऊपर  
( आरोह ) आरोह होकर शासन कर । ( याः ) जो प्रजाएं ( त्वद्-योनयः )  
तेरी योनि, आश्रय होकर तुझे उत्पन्न करनेहारी हैं । तू सोमं ) सर्वप्रेरक बल  
या राष्ट्र या ऐश्वर्य को ( दधानः ) धारण करता हुआ ( इत् ) इस राष्ट्र में  
( अपः ) उत्तम जलों, ( ओषधीः ) ओषधियों, ( गाः ) गौओं, ( चतुष्पदः )  
चौपायों और ( द्विपदः ) मनुष्यों को भी ( आवेशय ) लाकर बसा ।

अध्यात्म में—हे आत्मान् ! तू ( वाजः ) वीर्यस्वरूप होकर प्राप्त हो । जो  
( अण्स्व अन्तः ) कर्मशील इन्द्रियों के भीतर विराजमान, तू ( विशः ) इन  
अन्तर्निविष्ट प्राणियों से भी ऊपर ( आरोह ) अधिष्ठातारूप से प्रजाओं में  
राजा के समान रह । ( याः त्वद्योनयः ) जो ये सब तेरे आश्रय हैं । तू  
( सोमं दधानः ) वीर्य को धारण करता हुआ ओषधियों, गौ आदि पशुओं  
और मनुष्यों को भी यहां चेतनरूप से बसा । ये सब चर अचर जगत् उस  
आत्मा का कौशल है ।

यूथमुग्रा मरुतः पृश्निमातर इन्द्रेण युजा प्र मृणीतशत्रून् ।

आ वो रोहितः शृण्वत् सुदानवस्त्रिपत्तासो मरुतः स्वादुसंमुदः ॥३॥

पूर्वाधिः अथर्व० ५ । २१ । ११ प्र० द्वि० ॥

२-(द्वि०) 'विशारोह' (तृ०) 'दधानोप' (च०) 'द्विपदादेशः' इति पैप्प० सं० ।

३-(तृ०) 'आशृणोदभिधावः सुदा' इति तै० भा० ।

भा०—हे ( उग्राः मरुतः ) बलवान् उग्र रूप मरुत्-गणो ! वायु के समान तीव्र वेगवान् एवं शत्रु के सृष्ट्युत्कारक, भारी मार मारने वाले सैनिको ! ( द्यूयम् ) आप लोग ( पृश्निमातरः ) पृश्नि, पृथिवी को अपनी माता स्वीकार करते हुए ( इन्द्रेण युजा ) अपने साथ इन्द्र, राजा के सहित ( शत्रून् प्र सृण्वीत ) शत्रुओं का विनाश करो । ( वः ) तुम्हारा ( रोहित ) लाल पोषाक पहने, एवं सबसे ऊपर आरूढ़ सूर्य के समान तेजस्वी राजा ( वः ) आप लोगों के विषय में ( आशृण्वत् ) सुने कि आप लोग ( सु दानवः ) उत्तम कल्याण, दानशील ( त्रि-सप्तासः ) इक्कीसों प्रकार के ( मरुतः ) मरुद्गण ( स्वादुसंमुदः ) उत्तम २ भोगों में आनन्द लाभ कर रहे हो ।

अध्यात्म में—( मरुतः ) हे प्राणगण या मुक्त जीवगण ! आप ( पृश्नि-मातरः ) पृश्नि, परमात्मा रूप माता से उत्पन्न हो, इन्द्र रूप आत्मा के साथ उसके वीर्य से काम-क्रोध आदि शत्रुओं का नाश करो । वह सर्वोपरि विराजमान रोहित परमात्मा आपको कल्याण-दानकारी ( त्रि-सप्तासः ) तीर्थ-तम मोक्ष प्रदेश में सर्पण करने हारे एवं ( स्वादुसंमुदः ) परमानन्द रस में आमोद करने हारे तुमको ( आ शृण्वत् ) जाने ।

रुहो रुरोह रोहित आ रुरोह गर्भो जनीनां जनुषामुपस्थम् ।

ताभिः संरब्धमन्वविन्दन् षडुर्वीर्गातु प्रपश्यन्निह राष्ट्रमाहाः ॥४॥

भा०—( रोहितः ) सूर्य जिस प्रकार ( रुहः रुरोह ) उच्च २ स्थानों को क्रम से चढ़ता चला जाता है, उसी प्रकार उदय को प्राप्त होता हुआ राजा भी ( रुहः आरुहोह ) उच्च २ स्थानों और अधिकारों को प्राप्त करता है । ( गर्भः ) गर्भ जिस प्रकार ( जनुषाम् ) प्राणियों के ( जनीनां )

४—( प्र० ) 'रोहं, रोहं' ( द्वि० ) 'प्रजाभिर्वृद्धियजतु' ( तृ० ) 'ताभिः समृद्धो अविदत्' इति तै० आ० ।



माताओं के ( उपस्थम् ) गोद भाग में ( आ रूरोह ) क्रम से रोपित होकर वृद्धि को प्राप्त होता है उसी प्रकार ( गर्भः ) राज्य-शक्ति को अपने हाथ में ग्रहण करने में समर्थ राजा ( जनुषाम् ) प्राणियों या प्रजाजनों के बीच ( उपस्थम् ) उच्चतम स्थान को ( आ रूरोह ) चढ़ कर प्राप्त करता है । ( ताभिः ) उन प्रजाओं के प्रयत्नों से ( संरब्धम् ) बनाये गये राष्ट्र को ( अनु अविन्दन् ) उनके अनुकूलता में ही प्राप्त करता हुआ ( षड् उर्वीः ) इन्हों विशाल दिशाओं में ( गातुम् ) अपने गमन मार्ग को ( प्रपश्यन् ) देखता हुआ ( राष्ट्रम् आ अहाः ) समस्त राष्ट्र को अपने वश में कर लेता है । रोहण प्रकरण देखो यजु० [ अ० १० । १०-१४ ]

अध्यात्म पक्ष में—( रोहितः रुहः रूरोह ) रोहित, सर्वोत्पादक परमात्मा-आरोहणशील सब जीवों के ऊपर विराजमान है । ( जनीनाम् गर्भः इव ) माताओं गर्भ के समान ( जनुषाम् उपस्थम् आरूरोह ) वह समस्त प्राणियों के भीतर विराजमान है । ( नाभिः संरब्धम् अनु अविन्दन् षट् उर्वीः ) उन समस्त प्राणियों द्वारा जाना जाकर ही वह समस्त इन्हों दिशाओं में व्यापक दिखाई देता है । वह ( गातुं प्रपश्यन् इह राष्ट्रं मा अहाः ) ज्ञान सर्वस्व का दर्शन कराता हुआ इस जगत् में राष्ट्र, अपने तेज को प्रदान करता है । या इस ब्रह्माण्ड में व्याप्त है ।

आ ते राष्ट्रमिह रोहितोहार्षीदु व्यास्थन्मृधो अमयं ते अभूत् ।  
तस्मै ते वावापृथिवी रेवतीभिः कामं दुहाथामिह शक्वरीभिः ॥५॥

भा०—हे प्रजाजन ! ( ते राष्ट्रम् ) तेरे राष्ट्र को ( रोहितः इह अहार्षीत् ) रोहित सर्वोपरि आरूढ़, तेजस्वी राजा इस पृथ्वी पर स्वीकार

५—( च० ) ' दुहाताम् ' इति च बहुत्र । ' अहार्षीदु राष्ट्रमिह रोहितो मृधो व्यस्थदमयं नो अस्तु । अस्मभ्यं वावापृथिवी शक्वरीभीराष्ट्रं दुहाथामिह रेवतीभिः ' इति तै० ब्रा० ।



करता है। वह (मृधः) शत्रुओं को (वि आस्थत्) नाना प्रकार से नाश करता है। तब (ते अभयम् अभूत्) तेरे लिये अभय होजाता है (तस्मै ते) उस तेरे लिये (द्यावापृथिवी) द्यौ और पृथिवी अपनी (रेवतीभीः) धनादि सम्पन्न (शक्तीभिः) अति शक्तिशाली शक्तियों या प्रजाओं के साथ (इह) इस राष्ट्र में (कामम्) बधेच्छ (दुहाथाम्) मनोरथों को पूर्ण करें।

रोहितो द्यावापृथिवी जजान तत्र तन्तुं परमेष्ठी तंतान ।

तत्र शिश्रियेज एकपादोदंहत् द्यावापृथिवी बलेन ॥ ६ ॥

भा०—(रोहितः) सब के उत्पादक परमात्मा ने (द्यावा पृथिवी) द्यौ, आकाश और पृथिवी को (जजान) उत्पन्न किया है। (तत्र) वहां उन दोनों में (परमेष्ठी) प्रजापति परमात्मा ने (तन्तुम्) विस्तारशील प्रजा या प्रकृति को या वायुरूप सूत्र को (तंतान) फैलाया, उत्पन्न किया। (तत्र) उस पर (अजः) अजन्मा (एकपादः) एक मात्र सर्वाश्रय, स्वरूपप्रतिष्ठ, परमात्मा ही स्वयं (शिश्रिये) उसमें आश्रय रूप से वर्तमान रहा, उसने (बलेन) अपने विचोभकारी बल से (द्यावापृथिवी) आकाश और पृथिवी को (अदंहत्) दृढ़ता से स्थापित कर दिया। अपने २ स्थान पर नियत कर दिया। रोहितो द्यावापृथिवी अदंहत् तेन स्व स्तभितं तेन नाकः ।

तेनान्तरिक्षं विमिता रजांसि तेन देवा अमृतमन्वविन्दन् ॥ ७ ॥

भा०—(रोहितः) उस सर्वोत्पादक, सर्वोपरिविराजमान, परमेश्वर ने (द्यावापृथिवी) द्यौ और पृथिवी को (अदंहत्) दृढ़ता से स्थिर किया। (तेन) उसने ही (स्वः) यह स्वर्गलोक, तेजोमय प्रकाशमान पिण्ड और

६—(तृ०) 'एकपादो' इति पप्प० सं०। (तृ०) 'तस्मिन् शि-' इति मै० भा०।

७—(तृ० च०) 'सोऽन्तरिक्षे रजसो विमानस्तेन देवास्वरन्वविन्दन्'।

इति तै० भा०।

( तेन नाकः ) उसने हो समस्त 'जाक', सुखमय लोक ( स्तभितम् ) थाम रखे हैं । और उसी ने ( अन्तरिक्षम् ) अन्तरिक्ष यह वायुमय स्थान और ( रजांसि ) ये समस्त तारे आदि लोक ( विमिता ) नाना प्रकार के बनाये हैं ( तेन ) उसके अनुग्रह से ( देवाः ) दिव्यलोक सूर्य, चन्द्र, अग्नि, वायु आदि पदार्थ और आत्मदर्शन करनेहारे विद्वान् लोग भी ( अमृतम् ) अमृत अविनाशी अक्षयरूप को ( अनु अविन्दन् ) प्राप्त करते हैं ।

वि रोहितो अमृशद् विश्वरूपं समाकुर्वाणः प्ररुहो रुहश्च ।

दिवं रुद्ध्वा महता महिम्ना सं तं राष्ट्रमनक्तु पयसा घृतेन ॥८॥

भा०—हे राजन् ! वह ( रोहितः ) सर्वोत्पादक परमात्मा ( प्ररुहः ) उत्कृष्ट प्रदेशों ( रुहः च ) और उनके उत्पन्न करने के सामर्थ्यों को ( सम् आकुर्वाणः ) एकत्र करता हुआ ( विश्वरूपम् ) इस समस्त विश्व के स्वरूप को ( वि अमृशत् ) नाना प्रकार से बनाता है । और ( महता ) बड़ी भारी ( महिम्ना ) सामर्थ्य से ( दिवं ) द्यौलोक के भी ऊपर सूर्य के समान ( रुद्ध्वा , अधिष्ठाता रूप से आरूढ़ होकर ( ते ) तरे राष्ट्र , इस देदीप्यमान जगत् को ( पयसा ) अन्न आदि पुष्टिकारक पदार्थ या अपने वीर्य और ( घृतेन ) तैल से ( सम् अनक्तु ) भली प्रकार प्रकाशित करे ।

इसी प्रकार राजा भी अपने राष्ट्र में ( प्ररुहः रुहः च सम् आकुर्वाणः ) नाना प्रकार के ऊँचे नीचे पदों को बनाकर समस्त राष्ट्र के कार्य पर विचार करता है । और अपनी शक्ति से उच्चपद प्राप्त करके अपने तेज और स्नेह से राष्ट्र को समृद्ध और सम्पन्न करता है ।

यास्तै रुहः प्ररुहो यास्तं आरुहो याभिरावृणांसि दिवमन्तारिक्षम् ।

तासां ब्रह्मणा पयसा वावृथानो विशि राष्ट्रे जागृहि रोहितस्य ॥९॥

८ ( प्र० ) ' विमर्श रोहितो विश्वरूपः समावक्राणः ' ( तृ० ) ' दिवं गत्वाय ' ( च० ) ' विनो राष्ट्रं मुनक्तु पयसास्वेन '



भा०—हे परमात्मन् ! ( याः ) जो ( ते ) तेरे ( रुहः ) उत्पादक शक्तियां बल ( प्ररुहः ) विशेष वस्त्र और ( आरुहः ) प्रत्यक्ष वृत्तियां हैं ( याभिः ) जिनसे तू ( दिवम् अन्तरिक्षम् ) द्यौः और अन्तरिक्ष लोकों को ( आपृणासि ) पूर रहा है ( तासां ) उन महाशक्तियों के ( ब्रह्मणा ) महान् ( पयसा ) बल से स्वयं ( वावृधानः ) सब से बड़ा होकर ( रोहितस्य ) तेरे सामर्थ्य से उत्पन्न जीव के ( राष्ट्रे ) चराचर जगत् में तू सदा ( जागृहि ) जागृत, सावधान रह । उनके कृतकर्मों के फलों की व्यवस्था कर ।

राजपक्ष में—हे राजन् ! जो तू प्रजाओं को नाना प्रकार की करके उनसे ऊंचे नीचे सब स्थानों को पूर देता है । तू उन प्रजाओं के ब्राह्मण बल से स्वयं बढ़कर अपने राष्ट्र में सावधान होकर रह ।

यास्ते विशस्तपसः संबभूवुर्वत्सं गायत्रीमनु ता इहागुः ।  
तास्त्वा विशन्तु मनसा शिवेन संमाता वत्सो अभ्येतु  
रोहितः ॥ १० ॥ ( १ )

भा०—हे परमात्मन् ! ( याः ) जो ( ते ) तेरी ( विशः ) तेरे में प्रविष्ट प्रजाएं, ( तपसः ) तप, सत्य ज्ञान से ( सं बभूवुः ) विशेष रूप से स्वामर्थ्य-वान् था उत्पन्न हैं और वे ( वत्सं ) सब में निवास करने हारे तुम्हें और ( गायत्रीम् ) प्राणों का त्राण करनेहारी तेरी ही शक्ति के ( अनु ) पीछे २ ( ताः ) वे प्रजाएं ( इह ) इस लोक में ( अगुः ) गमन करती हैं ( ताः ) वे ( शिवेन मनसा ) शुभ चित्त से ( त्वा ) तुझ में ही ( विशन्तु ) प्रवेश कर जायं । और तू समस्त विश्व का ( सम्-माता ) एक मात्र बनाने

१०—( प्र० ) ' तपसा ' ( द्वि० ) ' गायत्रं वत्समनुतास्त आगुः ' ( तृ० )

' महत्ता स्वेन ' ( च० ) ' पुत्रो अभ्येतु ' इति तै० ब्रा० । ' वत्सोद्-  
भ्येतु ' इति पै०प० सं० ।



हारा ( वत्सः ) सब में वसने हारा, अन्तर्धामी ( रोहितः ) सर्वोत्पादक एवं तेजस्वी रूप में उनके ( अभि एतु ) साक्षात् हो ।

राजपक्ष में—हे राजन् ! ( याः ते विशः ) जो तेरी प्रजापं ( तपसः सम्बभूवुः ) तप से सम्पन्न हो और ( गायत्रीम् अनु ) गायत्री मन्त्र के विचार द्वारा ( वत्सं ) हृदय में बसे परमात्मा का साक्षात् करते हैं अथवा ( गायत्रीम् अनु वत्सं ता इह अगुः ) गायत्री पृथिवी के साथ २ उसके वत्सरूप राजा या प्रजाजन को भी प्रेम से प्राप्त हैं । ( ताः ) वे तेरे प्रति ( मनसा शिवेन त्वा विशन्तु ) शुभ चित्त से तेरे पास आवें और तू ( रोहितः ) सर्वोपरि आरूढ़ ( संमाता वत्सः ) बड़ड़ा जिस प्रकार माता के पास जाता है उस प्रकार तुझका राजा बनाने वाले वे हैं उनके प्रति तू भी ( वत्सः ) उनके पोष्य बालक के समान ( अभ्येतु ) उनको प्राप्त हो ।

ऊर्ध्वो रोहितो अग्निनाकं अस्थाद् विश्वां रूपाणि जनयन् युवां कविः ।  
तिग्मेनाग्निज्योतिषा वि भाति तृतीये चक्रं रजसि प्रियाणि ॥११॥

भा०—( रोहितः ) ' रोहित ' सर्वोत्पादक, तेजोमय, एवं सब को ऊपर ले जाने वाला परमात्मा ( ऊर्ध्वः ) सबसे ऊपर विराजमान ( नाके ) सुखमय मोक्ष में ( अधि अस्थात् ) विद्यमान है । वह ( युवा ) सदा युवा, समस्त सूक्ष्म भूतों को परस्पर मिलाने वाला ( कविः ) क्रान्त-दर्शी, मेधावी ( विश्वा ) समस्त प्रकार के ( रूपाणि ) रोचमान पदार्थों को ( जनयन् ) उत्पन्न करता हुआ ( अग्निः ) ज्ञान, प्रकाशस्वरूप अग्नि के समान ( तिग्मेन ) तीक्ष्ण ( ज्योतिषा ) ज्योति से ( विभाति ) विविध रूपों से प्रकाशमान होता है । और वही ( तृतीये ) अति अधिक तीक्ष्णतम, सबसे ऊपर के ( रजसि ) लोक में भी ( प्रियाणि ) अति मनोहर पदार्थों को ( चक्रं ) उत्पन्न करता है ।

सहस्रशृङ्गो वृषभो जातवेदा घृताहुतः सोमपृष्ठः सुवीरः ।

मा मां हासीन्नाथितो नेत् त्वा जहानि गोपोषं च मे वीरपोषं च धेहि ॥ १२ ॥

भा०—( जातवेदाः ) समस्त पदार्थों को जानने हारा, वेदों का उत्पादक, वह परमेश्वर अग्नि के समान प्रकाशमान, ( वृषभः ) मेघ के समान समस्त काम्य सुखों का वर्षण करने वाला, ( सहस्रशृङ्गः ) सूर्य के समान सहस्रों शृङ्गरूप किरणों से युक्त, ( घृताहुतः ) घृत की आहुति से प्रदीप्त अग्नि के समान प्रकाशमान, तेजों को अपने भीतर धारण करने-हारा, ( सोमपृष्ठः ) जल को जिस प्रकार सूर्य अपनी किरणों से खेंचता है उसी प्रकार आनन्द को अपने भीतर धारण करने वाला, ( सुवीरः ) उत्तम वीर्यवान् ( नाथितः ) सर्वैश्वर्यवान् परमेश्वर ( मा ) मुझको ( मा हासीत् ) परित्याग न करे । और हे परमात्मन् ! ( त्वा ) तुझको ( इत् ) भी ( न जहानि ) मैं कभी न छोड़ूँ । और तू ( मे ) मुझे ( गोपोषं ) गौ आदि पशुओं की सम्पत्ति और ( वीरपोषं च ) वीर पुत्रों और वीर पुरुषों की बल सम्पत्ति ( धेहि ) प्रदान कर ।

इसी प्रकार राजा सहस्रों शक्तियों से युक्त विद्वान् तेजस्वी, वीर, राज-पदारूढ मुझ प्रजाजन को नाश न करे मैं उसका त्याग करके शराजक न होऊँ, और वह हमें समृद्ध करे ।

रोहितो यज्ञस्य जनिता मुखं च रोहिताय वाचा श्रोत्रेण मनसा जुहोमि  
रोहितं देवा यन्ति सुमनस्यमाना स मा रोहैः सामित्यै रोहयतु ॥ १३ ॥

१२—( द्वि० ) 'स्तोमपृष्ठो घृतवान्त्सु प्रतीकः', ( तृ० च० ) मानो हासीन्मेनेत् त्वा जहाम गोपोषं नो वीरपोषं च यच्छ । इति तै० ब्रा० । ( द्वि० )

'घृताहुतिः सोमः' इति पैप्प० सं० ।

१३—( च० ) 'रोहयति' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( रोहितः ) रोहित सर्वोत्पादक परमात्मा ( यज्ञस्य ) यज्ञ का ( जनिता ) उत्पादक और ( मुखम् च ) मुख अर्थात् उसको प्रारम्भ करने द्वारा है । ( उस ) सर्वोत्पादक परमात्मा को मैं ( वाचा ) वाणी से और ( श्रोत्रेण ) कानों से और ( मनसा ) मन, चित्त से ( जुहामि ) अपने भीतर धारण करता हूँ उसकी उपासना करता हूँ । ( देवाः ) दिव्य प्रकाश और ज्ञान से युक्त विद्वान् पुरुष ( सुमनस्यमानाः ) शुभ, शुद्ध संकल्प, उत्तम मन होकर ( तम् रोहितम् ) उस सर्वोत्कृष्ट, सर्वोत्पादक परमात्मा के ही शरण में ( यन्ति ) प्राप्त होते हैं ( सः ) वह ( रोहैः ) नाना जन्मों द्वारा या ( मा ) मुझे ( साम्-इत्यै ) अपने साथ मिला लेने के लिये ( रोहयतु ) उन्नत पद पर चढ़ावे । इसी प्रकार राजा राष्ट्र यज्ञ का प्रमुख है उसे हम स्वीकार करें । वह हमें समिति, सभा के सदस्य पद का प्रदान करे । हमें प्रतिनिधि आदि होने का अधिकार दे ।

रोहितो ब्रह्मव्यदधाद् विश्वकर्मणे तस्मात् तेजांस्युप मेमान्यागुः ।  
दोवेयं ते नाभिं भुवनस्याधि मज्जमनि ॥ १४ ॥

भा०—( रोहितः ) रोहित, सर्वोत्पादक परमात्मा ( विश्वकर्मणे ) इस विश्व को रचने के लिये ( यज्ञम् ) यज्ञ, समस्त पञ्चभूतों के संसर्ग के कार्यों को ( वि-अदधात् ) नाना प्रकार से करता है । ( तस्मात् ) उस परमेश्वर से ही ( मां ) मुझे ( इमानि तेजांसि ) ये समस्त तेज, तेजस्वी पदार्थ और मानसिक तंजोमय ज्ञान ( उप आ अगुः ) प्राप्त होते हैं । हे परमात्मन् ! मैं ( भुवनस्य ) समस्त उत्पन्न संसार के ( मज्जमनि अधि ) प्रवर्तक बल के भी ऊपर अधिष्ठाता रूप से ( ते ) तेरे ही ( नाभिन् ) समस्त संसार को व्यवस्था में बांधने वाले महान् सामर्थ्य को ( वोचेयम् ) बतलाता हूँ ।



आ त्वां रुरोह बृहत्युत ण्डिकरा ककुब् वर्चसा जातवेदः ।

आ त्वां रुरोहोष्णिहाचरो वषट्कार आ त्वां रुरोह रोहितो  
रेतसा सह ॥ १५ ॥

भा०—हे ( जातवेदः ) जातवेदः, जातप्रज्ञ ! सर्वज्ञ ज्ञानमय परमेश्वर ।  
( बृहती ) बृहती, महान् लोकों का पालन करनेहारी शक्ति, ३६ अक्षर की बृहती  
छन्द, गौ अश्वदि पशु सम्पत्ति, श्री, मन, प्राण, आत्मा ये सब ( त्वा आरु-  
रोह ) तुझ पर आश्रित हैं । ( उत ) और ( पंक्तिः ) पंक्तिछन्द, ऊर्ध्वा दिशा,  
अन्न, प्रतिष्ठा आदि और ( ककुब् ) ककुप्छन्द, यह पुरुष और अमस्त  
दिशाएं भी ( वर्चसा ) तेरे तेज की अधिकता के कारण ( त्वा आरुरोह )  
तेरे ही आश्रय हैं । ( उष्णिहाचरः ) अष्टाईस अक्षरों वाले उष्णिक् छन्द के  
अक्षर, आयु, ग्रीवा, चक्षु, बकरी और भेड़ों की सम्पत्ति आदि ( त्वा ) तुझ  
पर ( आरुरोह ) आश्रित हैं । ( वषट्कारः ) समस्त वाणी, ६ हों ऋतुओं  
का संचालक सूर्य, वाणी और प्राणायाम, वज्र, ओज और बल, वायु  
विद्युत्, मेघ और उसका गर्जन आदि सभी ( त्वा आरुरोह ) तरे ही आश्रय  
पर होता है । और ( रोहितः ) 'रोहित' सबका आश्रय, सर्वोत्पादक ( रेतसा  
सह ) सब के बीजमय उत्पादक सामर्थ्य से युक्त सूर्य भी तेरे पर ही  
आश्रित है ।

अयं वस्ते गर्भं पृथिव्या दिवं वस्तेयमन्तरिक्षम् ।

अयं ब्रह्मस्य त्रिष्टपि स्वर्लोकान् व्यानरो ॥ १६ ॥

भा०—( अयम् ) वह परमात्मा ( पृथिव्याः ) पृथिवी के ( गर्भं )  
भीतरी भाग को भी ( वस्ते ) आच्छादित करता, उसमें भी व्यापक है ( दिवं  
वस्ते ) द्यौलोक को भी आच्छादित करता, उसमें भी व्यापक है और

१५—( प्र० ) ' बृहत्यत ', ( द्व० ) ' विवेवेदाः ' इति पैप्प० सं० ।

१६—' त्रिष्टपःस्व- ', ' लोकान् समानरो ' इति पैप्प० सं० ।

( अन्तरिक्षम् वस्ते ) अन्तरिक्ष लोक को भी आच्छादित करता अर्थात् उसमें भी व्यापक है । ( अयं ) यह ( ब्रह्मस्य ) सूर्य के ( विष्टपि ) विशेष परितः भाग में भी व्यापक है वह ( स्वः लोकान् ) स्वः, आकाश के समस्त लोकों में ( वि-आनशे ) नाना प्रकार से व्यापक है ।

वाचस्पते पृथिवी नः स्योना स्योना योनिस्तत्पा नः सुशेवा ।  
इहैव प्राणः सख्ये नो अस्तु तं त्वा परमेष्ठिन् पर्यग्निरायुषा  
वर्चसा दधातु ॥ १७ ॥

भा०—हे ( वाचस्पते ) वाणी के स्वामी परमेश्वर ! ( नः ) हमारे लिये ( पृथिवी ) यह पृथिवी ( स्योना ) सुखकारिणी हो । और हमारे लिये ( योनिः स्योनाः ) हमारा निवासस्थान सुखकारी हो । ( नः ) हमारे ( तत्पा ) सोने के विस्तरे भी ( सुशेवा ) सुखपूर्वक सेवन करने योग्य हों । ( नः ) हमारा ( प्राणः ) प्राण ( इह एव ) यहां ही, इस देह में ही ( नः सख्ये अस्तु ) हमारे साथ मित्रभाव में रहे । अथवा—( प्राणः ) सबका प्राणस्वरूप परमेश्वर ( इह एव ) इस लोक में हमारे साथ ( सख्ये अस्तु ) मित्र भाव में रहे । हे ( परमेष्ठिन् ) परमेष्ठिन् ! प्रजापते ! ( तं त्वा ) उस तुझको ( अग्निः ) अग्नि के समान तेजस्वी, ज्ञानी पुरुष ( आयुषा ) अपने दीर्घ आयु और ( वर्चसा ) तेज और बल से ( दधातु ) अपने में धारण करे ।

वाचस्पत ऋतवः पञ्च ये नो वैश्वकर्मणाः परि ये संबभूवुः ।  
इहैव प्राणः सख्ये नो अस्तु तं त्वा परमेष्ठिन् परि रोहित  
आयुषा वर्चसा दधातु ॥ १८ ॥

१७—( प० ) ' परमेष्ठि पर्यहं वर्चसा परिदधामि ' इति पैप्प० सं० ।

१८—( प्र० ) ' योनौ ' इति कचित् । ' येन, ' इति द्वित्यनिकामितः ।

भा०—हे ( वाचस्पते ) वाचस्पते ! परमात्मन् ! ( ये ) जो ( पञ्च ) हमारे शरीरों का परिपाक करने हारे या पांच ( ऋतवः ) ऋतुएं, वर्ष में ऋतुओं के समान शरीर में पांच ज्ञानेन्द्रियें ( नौ ) हमारे ( वैश्वकर्मणाः ) समस्त कर्मों और क्रियाओं को करने हारे होकर ( ये ) जो ( परि संवभूवुः ) उत्पन्न होते हैं वे पांचों इन्द्रियें और ( प्राणः ) प्राण ( इह एव ) इस देह में ही ( नः सख्ये अस्तु ) हमारे साथ मित्रभाव में रहें। हे ( परमेष्ठिन् ) परमेष्ठिन् ! प्रजापते ! सर्वोत्पादक ! ( तं त्वा ) उस तुमको ( रोहितः ) रोहित, उच्च-गति को प्राप्त ज्ञानी पुरुष सूर्य के समान ( आयुषा वर्चसा ) आयु और तेज से ( दधातु ) धारण करे।

वाचस्पते सौमनसं मनश्च गोष्ठे नो गा जनयु योनिषु प्रजाः ।  
इहैव प्राणः सख्ये नो अस्तु तं त्वा परमेष्ठिन् पर्यहमायुषा वर्चसा  
दधामि ॥ १६ ॥

भा०—हे ( वाचः पते ) परमेश्वर ! राजन् ! ( मनः च ) हमारे मनमें ( सौमनसम् ) शुभ संकल्प और ( नः गोष्ठे गाः ) हमारी गो-शालाओं में गौवें और ( योनिषु प्रजाः ) स्त्रियों और गृहों में प्रजाएं और ( इह एव ) इस देह में भी ( नः सख्ये प्राणः ) हमारे मित्र-भाव में हमारा प्राण ( अस्तु ) रहे। हे ( परमेष्ठिन् ) प्रजापते ! ( अहम् ) मैं ( तं त्वा ) उस तुमको ( वर्चसा आयुषा ) अपने तेज और दीर्घ जीवन से अपने में ( दधामि ) धारण करता हूं।

परि त्वा धातु सञ्चिता देवो अग्निर्वर्चसा मित्रावरुणावभि त्वा ।  
सर्वा अरांतीरवक्रामन्नेहीदं राष्ट्रमकरः सूनृतावत् ॥ २० ॥ ( २ )

१९-( पं० ) ' पर्यहं वर्चसा दधातु ' इति पैप्प० सं० ।

२०-( प्र० द्वि० ) ' देवोसि ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( सविता देवः ) सबका उत्पादक और प्रेरक प्रकाशमान, सर्वप्रद, परमेश्वर ( त्वा ) तेरी ( परिधात् ) सब ओर से रक्षा करे । ( अग्निः ) अग्नि के समान तेजस्वी पुरुष ( वर्चसा त्वा परिधात् ) अपने तेज से तेरी रक्षा करे । ( मित्रावरुणौ त्वा अभि ) मित्र और वरुण, स्नेहीजन और शत्रु वारक सेनापति तेरी दोनों ओर से रक्षा करें । और तू पुरुष राजा के समान ( सर्वाः ) समस्त ( अरातीः ) शत्रु सेनाओं को ( अवक्रामन् ) अपने नीचे पददलित करता हुआ ( राष्ट्रम् ) राष्ट्र को ( सूनृतावत् ) उत्तम, ऋत=ज्ञान और सत्यव्यवहार और सद्-व्यवस्था से युक्त ( अकरः ) बना ।

यं त्वा पृथ्वी रथे प्रष्टिर्वहन्ति रोहित ।

शुभा यासि रिणन्नपः ॥ २१ ॥

ऋ० ८। ६। २८ ॥

भा०—हे ( रोहित ) रोहित, उच्च पदारूढ ! तेजस्विन् ! लाल पोशाक में सुसज्जित राजन् ! ( यम् त्वा ) जिस तुझको ( रथे ) रथ में लगी ( पृथ्वी ) चित्र विचित्र वर्ण की ( प्रष्टिः ) घोड़ी ( वहति ) ले जाती है और सूर्य जिस प्रकार ( अपः रिणन् ) मेघ के जलों को परे हटाता हुआ सुन्दर किरणों से फैलता है उसी प्रकार तू ( अपः ) समस्त प्रजाओं को ( रिणन् ) परे हटाता हुआ ( शुभा ) अति सुन्दर रूप से ( यासि ) राष्ट्र में गमन करता है ।

अध्यात्म में—हे ( रोहित ) उत्पन्न जीव या उच्च-गति प्राप्त जीव ! ( रथे यं त्वा पृथ्वी प्रष्टिः वहति ) रथ=रमण साधन इस देह में रसों का स्पर्श करने वाली व्यापक चित्ति शक्ति तुझे ऊर्ध्व मार्ग में ले जाती है तब ( अपः रिणन् ) समस्त कर्मों, कर्तव्यधर्मों को पार करके ( शुभा यासि ) शुभ मार्ग, कल्याण मार्ग, मोक्ष में गमन करता है ।

२१—( प्र० ) ' यदेषां पृथ्वी ' ( वृ० ) ' यान्ति शुभा रिणन्नपः ' इति ऋ० ।

तत्र पुनर्वत्सः क्षाण्व ऋषिः । मन्त्रो देवताः ।

अनुव्रता रोहिणी रोहितस्थ सूरिः सुवर्णा बृहती सुवर्चाः ।

तथा वाजान् विश्वरूपां जयेम तथा विश्वाः पृतना अभि ध्याम ॥२२॥

भा०—( रोहिणी ) उन्नतिशील प्रकृति या प्रजा ( रोहितस्थ ) उन्नति-  
शील या सर्वोत्पादक परमेश्वर या राजा के ( अनुव्रता ) आज्ञा के अनुकूल  
चलने वाली हो । वह ईश्वर या राजा स्वयं ( सूरिः ) विद्वान् है तो उसकी  
शक्ति ( सुवर्णा ) उत्तम वर्ण वाली, शुभ कर्मों से युक्त और ईश्वर या राजा  
( सुवर्चाः ) उत्तम तेजस्वी है तो प्रकृति प्रजा भी ( बृहती ) सदा वृद्धिशील  
या महान् है । उससे हम ( विश्वरूपाम् ) नाना प्रकार के ( वाजान् )  
बल, सामर्थ्यों और धनों को ( जयेम ) प्राप्त करें और ( तथा ) उसके  
बल पर ही ( विश्वाः ) समस्त ( पृतनाः ) संसार की प्रजाओं या शत्रु-  
सेनाओं का ( अभि ध्याम ) विजय करें । अर्थात् प्रकृति के वशीकार से सम-  
स्त शत्रुओं पर विजय करें ।

इदं सदो रोहिणी रोहितस्यासौ पन्थाः पृषती येन याति ।

तां गन्धर्वाः कश्यपा उन्नयन्ति तां रक्षन्ति कवयोऽप्रमादम् ॥२३॥

भा०—( रोहितस्थ ) रोहित, परमेश्वर का ( इदं सदः ) यही विश्व,  
निवासस्थान, आश्रय है कि यह ( रोहिणी ) उसकी परम शक्ति या प्रकृति  
और उसका ( असौ ) यह ( पन्थाः ) मार्ग है ( येन ) जिस मार्ग से  
( पृषती ) चित्र वर्णा व्यापक प्रकृति ( याति ) गति करती है । ( तां )  
उसको ( गन्धर्वाः ) वेद वाणी के धारण करने वाले ( कश्यपाः ) प्रकाश  
के पालक, ज्ञानी लोग ( उन्नयन्ति ) ज्ञान करते हैं, धारण करते हैं और  
( ताम् ) उसको ( कवयः ) क्रान्त-दर्शी विद्वान् लोग ( अप्रमादम् ) प्रमाद  
रहित होकर ( रक्षन्ति ) रक्षा करते हैं । राजा के पक्ष में स्पष्ट है ।

सूर्यस्याश्वा हरयः केतुमन्तः सदा वहन्त्यमृतां सुखं रथम् ।

घृतपावा रोहितो भ्राजमानो दिवं देवः पृषतीमा विवेश ॥ २४ ॥

भा०—( सूर्यस्य ) जिस प्रकार सूर्य के ( हरयः ) शीघ्रगामी किरण ( केतुमन्तः ) ज्ञान कराने वाले प्रकाश से युक्त होकर ( अमृताः ) अमृत स्वरूप होकर ( सदा ) नित्य ( रथम् ) सूर्य के पिण्ड को ( सुखं वहन्ति ) सुखपूर्वक धारण करते हैं और जिस प्रकार सूर्य के समान तेजस्वी राजा के ( केतुमन्तः हरयः रथं सुखं वहन्ति ) भण्डों से सुशोभित घोड़े रथ को सुखपूर्वक ढोते हैं, उसी प्रकार उस सबके प्रकाशक ( सूर्यस्य ) सूर्यरूप परमात्मा के ( केतुमन्तः हरयः ) ज्ञान साधनों से युक्त ' हरि ' अज्ञान-हारी जीव ( अमृताः ) सदा अमर रह कर ( सुखं रथं वहन्ति ) सुखपूर्वक अपना देह धारण करते हैं । और ( भ्राजमानः ) प्रकाशमान ( रोहितः ) रोहित सर्वोत्पादक ( देवः ) देव, परमेश्वर ( दिवं ) सूर्य जिस प्रकार द्यौलोक में प्रवेश करता है उसी प्रकार वह स्वयं ( घृतपावा ) प्रकाश और ज्ञान का पालक होकर ( पृषतीम् आ विवेश ) उस चित्रवर्णा, प्रकृति के भीतर प्रवेश करता है । उसमें अपनी शक्ति आधान करता है । राजा के पक्ष में पृषती, समृद्ध प्रज्ञा है । शेष स्पष्ट है ।

यो रोहितो वृषभस्तिग्मशृङ्गः पर्यग्निं परि सूर्यं वभूव ।

यो विष्टभ्नाति पृथिवीं दिवं च तस्माद् देवा अग्निं सृष्टीः सृजन्ते ॥ २५ ॥

भा०—( यः ) जो ( रोहितः ) रोहित, सर्वोत्पादक ( वृषभः ) सबसे बलशाली, सब कामनाओं का वर्षक ( तिग्मशृङ्गः ) सूर्य के समान तीक्ष्ण किरणों से युक्त अथवा पापियों को तीखे साधनों से पीड़ित करने वाला, ( अग्निम् परि ) अग्नि से भी ऊपर और ( सूर्यम् परि ) सूर्य के भी ऊपर



( बभूव ) विद्यमान है और ( यः ) जो ( पृथिवीम् ) पृथिवी को और ( दिवम् च ) दैत्यलोक को भी ( वि स्तभ्नाति ) नाना प्रकारों से धामे हुए है ( तस्मात् ) उस परमेश्वर से ही ( देवाः ) समस्त देवगण, पांचों भूत, तन्मात्राणं आदि ( सृष्टीः ) नाना सृष्टियों को ( अधि सृजन्ते ) उत्पन्न करते हैं। उसी प्रकार राजा सर्वश्रेष्ठ, तीक्ष्ण बलवाला, सूर्य के समान तेजस्वी होकर सर्व प्राणियों के ऊपर विराजता है।

रोहितो दिवमारुहन्महतः पर्यर्णवात् ।

सर्वां रुरोह रोहितो रुहः ॥ २६ ॥

भा०—( महतः ) बड़े भारी ( अर्णवात् ) समुद्र से ( परि ) ऊपर जिस प्रकार सूर्य ऊपर उठता है उसी प्रकार ( रोहितः ) प्रकाशवान् जीवन्मुक्त आत्मा ( अर्णवात् परि दिवम् ) भवसागर से ऊपर द्यौ या मोक्ष स्थान को ( आरुहत् ) प्राप्त करता है और वह ( रोहितः ) अति तेजस्वी होकर ( सर्वाः रुहः ) सब उच्च भूमियों और प्रतिष्ठाओं और लोकों को ( रुरोह ) प्राप्त करता है। उसी प्रकार राजा, प्रजा और सेना सागर से ऊपर उठकर सब सम्पत्तियों को प्राप्त करता है।

वि मिमीष्व पयस्वतीं घृताचीं देवानां धेनुरनपस्पृशेवा ।

इन्द्रः सोमं पिबतु क्षेमो अस्त्वग्निः प्र स्तौतु वि मृधो नुदस्व ॥ २७ ॥

भा०—हे ज्ञानवन् ! ( पयस्वतीम् ) दूध वाली, ( घृताचीम् ) घृत से पूर्ण जिस प्रकार गाय को आदर की दृष्टि से देखा जाता है उसी प्रकार तू ( पयस्वतीम् ) पयः=अन्न से पूर्ण ( घृताचीम् ) तेज से युक्त ऋतम्भरा विशोका, ज्योतिष्मती प्रजा को ( वि मिमीष्व ) विशेष रूप से ज्ञान कर,

२७—( द्वि० ) ' स्मृशेषाम् ', इति पैप० सं० । विमिमे त्वा पयस्वतीं देवानां धेनुं सुदुर्वाग्नपस्फुरन्तीम् । ' इन्द्रः सोमम् पिबतु क्षेमोस्तु नः ' इति आप० श्रौ० सू० ।

प्राप्त कर । ( एषा ) वह ( देवानाम् ) देवों, विद्वानों और इन्द्रियों की ( अनपस्पृक् ) सदा साथ रहने वाली, एवं अच्य अथवा सुशील ( धेनुः ) रस पान कराने वाली कामधेनु के समान है । ( इन्द्रः ) ऐश्वर्य, विभूति सम्पन्न आत्मा ( सोमं पिवतु ) सोम पान करे । ( क्षेमः अस्तु ) कल्याण हो, ( अग्निः ) ज्ञानी प्रकाशमान योगी पुरुष उस दशा में ( प्र स्तौतु ) उत्तम रीति से प्रभु की स्तुति करे और इस प्रकार तू ( मृधः ) चित्त के भीतरों शत्रुओं को ( वि नुदस्व ) विविध उपायों से दूर कर ।

समिद्धो अग्निः समिधानो घृतवृद्धो घृताहुतः ।

अभीपाद् विश्वापाद् अग्निः सपत्नान् हन्तु ये मम ॥ २८ ॥

भा०—( अग्निः ) अग्नि के समान तेजस्वी ब्रह्ममय अग्नि इस आत्म में अब ( सम्-इन्द्रः ) खूब अच्छी प्रकार प्रदीप्त हो गया है और वह ( घृत-वृद्धः ) घृत से बढ़ी हुई और ( घृताहुतः ) घृत की आहुति से प्रदीप्त अग्नि के समान ( सम् इधानः ) सदा अच्छी प्रकार जलता ही रहे, वही ( अभी-पाद् ) सर्वत्र सब पदार्थों को विजय करने वाला, ( विश्वापाद् ) समस्त विश्व का विजय करने हारा परमेश्वर भी विजयी राजा के समान ( सप-त्नान् ) शत्रुओं को ( ये मम ) जो मेरे प्रति द्वेष बुद्धि रखते हैं उनको ( हन्तु ) मारे, नाश करे ।

हन्त्वेनान् प्र दहन्वरियो नः पृतन्यति ।

ऋव्यादाग्निना वयं सपत्नान् प्र दहामसि ॥ २९ ॥

भा०—अग्नि के स्वभाव का तेजस्वी पुरुष ( एनान् ) इन शत्रुओं को ( हन्तु ) मारे और ( यः ) जो ( अरिः ) शत्रु ( नः ) हमें ( पृतन्यति ) सना लेकर हमारा विनाश करता है उसको वह पूर्वोक्त अग्नि ( प्र दहन्तु ) अच्छी प्रकार भस्म करे । ( ऋव्यादा ) ऋव्य=कच्चा मांस खाने वाले

( अग्निना ) शवाग्नि के समान अति क्रूर स्वभाव के पुरुष द्वारा ( वयं ) हम ( सपत्नान् ) शत्रुओं को ( प्र दहामसि ) जला दिया करें, भस्म कर दिया करें, उनका मूलाच्छेद कर दें ।

अवाचीनानव जहन्ति वज्रेण बाहुमान् ।

अथा सपत्नान् मामसकान्ग्नेस्तेजोभिरादिपि ॥ ३० ॥ ( ३ )

भा०—हे ( इन्द्र ) राजन् और हे आत्मन् ! तू ( वज्रेण ) वज्र ज्ञानरूप वज्र से ( बाहुमान् ) बाहुवाला, शत्रुओं के बाधन करने में समर्थ साधनसम्पन्न होकर ( अवाचीनान् ) अपने नीचे दबे हुए अन्तः शत्रु कामादि वर्ग को ( अवजहि ) और भी नीचे पटक कर विनाश कर । ( अथा ) और ( मामकान् ) 'अहम्' अर्थात् आत्मा के या मेरे ( सपत्नान् ) समान अधिकार का दावा करने वाले शत्रुओं को ( अग्नेः ) ज्ञानस्वरूप परमेश्वर हृदय के सम्राट् के ( तेजोभिः ) तेजों के बल से ( आदिपि ) अपने वश करता हूं । राजा और ईश्वर दोनों पक्षों में स्पष्ट है ।

अग्ने सपत्नानधरान् पादयास्मद् व्यथया सजातमुत्पिपानं बृहस्पते ।

इन्द्राग्नी मित्रावरुणावधरे पद्यन्तामप्रतिमन्यूयमानाः ॥ ३१ ॥

भा०—हे ( अग्ने ) अग्ने ! ज्ञानमय प्रभो ! तू ( सपत्नान् अधरान् पादय ) हमारे शत्रुओं को नीचे गिरादे । और ( अस्मत् सजातम् ) हमारे समान बलवाले ( उत्पिपानम् ) और हमसे ऊंचे होते हुए को हे ( बृहस्पते ) महान् लोकों के स्वामिन् ! बृहस्पते ! राजन् ! ( व्यथय ) पीड़ित कर । हे ( इन्द्राग्नी ) इन्द्र और हे अग्ने ! ( मित्रावरुणौ ) हे मित्र और वरुण वे शत्रु लोग ( अ-प्रति-मन्यूयमानाः ) हमारे प्रति क्रोध रहित या निष्फल क्रोध वाले होकर ( अधरे पद्यन्ताम् ) नीचे गिरें ।

३०—( च० ) ' तेजोभिरादधे ' इति पैप्प० सं०

३१—' उत्पिपानं ' इति पैप्प० सं० ।



उद्यंस्त्वं देव सूर्य सपत्नानव मे जहि ।

अवैनानशमेना जहि ते यन्त्वधमं तमः ॥ ३२ ॥

भा०—हे ( देव ) देव ! प्रकाशमान राजन् ! हे ( सूर्य ) सूर्य, सूर्य के समान प्रचण्ड तापवान् ! ( त्वं ) तू ( उद्यन् ) उदित होता हुआ, उन्नति को प्राप्त होता हुआ ( ये सपत्नान् ) मेरे शत्रुओं को ( अवजहि ) विनाश कर, दण्डित कर । और ( एनान् ) उनको ( अशमेना ) पत्थर के समान अभेद्य वज्र से ( अव जहि ) गिरा या दण्डित कर ( ते ) वे ( अधमं तमः ) नीचे के गहरे अन्धकार को प्राप्त हों ।

वृत्सो विराजो वृषभो मतीनामा रुरोह शुक्रपृष्ठोन्तरिक्षम् ॥

घृतेनार्कमभ्यर्चन्ति वृत्सं ब्रह्म सन्तं ब्रह्मणा वर्धयन्ति ॥ ३३ ॥

भा०—( विराजः ) विराट्, समस्त ब्रह्माण्ड को ( वृत्सः ) आच्छादित करने वाला, उसमें व्यापक और ( मतीनाम् वृषभः ) सब स्तुतियों और ज्ञानों को वहन करने वाला या ज्ञानवान् पुरुषों में से सब से श्रेष्ठ वह ( शुक्रपृष्ठः ) तेजःस्वरूप होकर ( अन्तरिक्षम् ) अन्तरिक्ष में भी ( आरुरोह ) व्यापक है । विद्वान् लोग ( अर्कं ) अर्चा करने योग्य, पूजनीय ( वृत्सं ) व्यापक परमेश्वर को ( घृतेन ) देव-उपसना या ज्ञान द्वारा ( अर्चन्ति ) उसकी स्तुति वन्दना करते हैं । ( ब्रह्म सन्तं ) ब्रह्मस्वरूप, सत् रूप उस परमेश्वर को ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म=वेद द्वारा ( वर्धयन्ति ) उसकी महिमा का गान करते हैं ।

‘ देवव्रतं वै घृतम् ’ ता० १८ । २ । ६ ॥

३२—( तू० च० ) अवैनान्नादिभिर्जहि रात्रीणां तमसावधीः । तं हन्त्वधमतमः ।

इति पैप्प० सं० ।

३३—पिता विरस्तां ऋषभो रयीणाम् अन्तरिक्षं विश्वरूप आविवेश । तमर्कैरभ्यर्चन्ति वृत्सं ब्रह्मसन्तं ब्रह्मणा वर्धयन्तः । इति तै० ब्रा० ।

दिवं च रोहं पृथिवीं च रोहं राष्ट्रं च रोहं द्रविणं च रोहं ।

प्रजां च रोहानृतं च रोहं रोहितेन तन्वं । सं स्पृशस्व ॥ ३४ ॥

भा०—हे मनुष्य ! तू ( दिवं च रोह ) द्यौलोक, प्रकाशमय स्थान, मोक्ष को प्राप्त हो । ( पृथिवीम् च रोह ) साधन सम्पन्न होकर इस पृथिवी लोक को प्राप्त कर, अपने वश कर । ( राष्ट्रं च रोह ) राष्ट्र को प्राप्त कर । ( द्रविणम् च रोह ) द्रविण, धन सम्पत्ति को भी प्राप्त कर । ( प्रजाम् च रोह ) प्रजा को प्राप्त कर । ( अमृतम् च रोह ) अमृत=शत वर्ष के दीर्घ जीवन या अन्न को प्राप्त कर और जीवन की समाप्ति पर अपने ( तन्वं ) स्वरूप, देह या आत्मा को ( रोहितेन ) सर्वोत्पादक या प्रकाशमान परमात्मा के साथ ( संस्पृशस्व ) अच्छा प्रकार जोड़ दे । राजा के पक्ष में-अमृत=अन्न । रोहित=राजोचित वेशभूषा, वैभव ।

ये देवा राष्ट्रभृतोभितो यन्ति सूर्यम् ।

तैष्ठे रोहितः संविदानो राष्ट्रं दधानु सुमनस्यमानः ॥ ३५ ॥

भा०—( ये देवाः ) जो देव, विद्वान् लोग ( राष्ट्रभृतः ) राष्ट्र या तेज को धारण करने वाले हैं और ( अभितः सूर्यम् ) सूर्य के चारों ओर ग्रहों के समान सर्वप्रेरक राजा के चारों ओर ( यन्ति ) गति करते हैं हे पुरुष ! ( तैः ) उनसे ( संविदानः ) उत्तम सत् मन्त्रणा करता हुआ ( रोहितः ) उच्च पदारूढ राजा ( सुमनस्यमानः ) शुभ चित्त, शुभ संकल्प होकर ( ते ) तेरे ( राष्ट्रं ) राष्ट्र का ( दधानु ) पोषण करे ।

उत् त्वा यज्ञा ब्रह्मपूता वहन्त्यध्वगतो हरयस्त्वा वहन्ति ।

तिरः समुद्रमति रौचसेर्णवम् ॥ ३६ ॥

३५—‘ वहन्त्यध्वगतु हरयः ’ ( तृ० ) ‘ रौचसे अर्णवम् ’ इति पैप्प० सं० ।

३६—( द्वि० ) ‘ वसुजित् गोजित् संभनाजित् ’ ( तृ० ) ‘ द्रविणानि समपतिः ’ इति पैप्प० सं० ।

भा० — हे रोहित ! परमेश्वर ! ( त्वा ) तुझे ( ब्रह्मपूताः ) ब्रह्म वेद-  
मन्त्रों से पवित्र ( यज्ञाः ) यज्ञ ( उत् वदन्ति ) धारण करते हैं, तेरा गौरव  
दर्शाते हैं । ( हरयः ) हरण करने वाले घोड़े, जिस प्रकार मार्ग में रथ  
को ढोले जाते हैं, या सूर्यकिरणों जिस प्रकार आकाश में सूर्य को वहन  
करती हैं उसी प्रकार ( अध्वगतः हरयः ) मोक्ष मार्ग पर विचरण करने  
वाले=हरि मुक्त जीवगण ( त्वा वहन्ति ) तुझे अपने हृदय में धारण कर्त्ते  
हैं । जीवात्मन् ! तू ( समुद्रम् तिरः ) समस्त कामनाओं को प्रदान करने  
वाले, समस्त आनन्दों के सागर परमात्मा को प्राप्त करके ( अर्णवम् अति )  
अन्तरिक्ष को पार करके सूर्य के समान, तू भी इस संसार-सागर को पार  
करके ( रोचसे ) अति प्रकाशित होता है । राजा के पक्ष में—हरयः=विद्वान्  
या अश्व । यज्ञ=राष्ट्र ।

रोहिते द्यावापृथिवी अधिश्चिते वसुजिति गोजिति संधनजिति ।  
सहस्रं यस्य जनिमानि सप्त च वोचेयं ते नाभि भुवनस्याधि  
मज्मनि ॥ ३७ ॥

भा०—( वसुजिति ) समस्त प्राणियों और उनके वसने के लोकों को  
अपने वश करने हारे, ( गोजिति ) इन्द्रियों, प्राणों, समस्त सूर्य लोकों को  
अपने वश करने वाले और ( संधनजिति ) समस्त उत्तम धन=विभूति  
और ऐश्वर्यों को वश करने वाले ( रोहिते ) सर्वोत्पादक ' रोहित ' परमे-  
श्वर में ( द्यावापृथिवी अधिश्चिते ) द्यौ और पृथिवी लोक आश्रित हैं ।  
( यस्य ) जिसके ( जनिमानि ) स्वरूप ( सहस्रं ) सहस्र, अति बलशाल  
या सहस्रों लोकों से युक्त समस्त विश्व और ( सप्त च ) सात प्राण हैं ।  
मैं तो ( भुवनस्य ) समस्त कार्यसंसार के ( अधि मज्मनि ) अधिष्ठातृरूप  
बल पर ( ते नाभिम् ) तैरे ही केन्द्रस्थ, मुख्य बल को ( वोचेयम् )  
कहता हूँ । राजा के पक्ष में—द्यावापृथिवी—नरनारी और राजा प्रजा ।



यशा यांसि प्रदिशो दिशश्च यशाः पशूनामुत चर्षणीनाम् ।

यशाः पृथिव्या अदित्या उपस्थेहं भूयासं सवितेव चारुः ॥ ३८ ॥

भा०—( यशाः ) हे ईश्वर ! हे राजन् ! यशस्वी होकर तू ( प्र दिशः दिशः च ) मुख्य दिशाओं और उप-दिशाओं में भी ( यांसि ) प्रयाण करता है । ( पशूनाम् ) पशुओं ( उत ) और ( चर्षणीनाम् ) मनुष्यों के बीच में भी तू ही ( यशाः ) सबसे अधिक यशस्वी है । ( अदित्याः ) अदिति या अन्नखण्ड ( पृथिव्याः ) पृथिवी के ( उपस्थे ) गोद में मैं भी ( यशाः ) यशस्वी होकर ( सविता इव ) सूर्य के समान ( चारुः ) प्रकाशमान, उत्तम ( भूयासम् ) होकर रहूँ ।

अमुत्र सन्निवृत्तः संस्तानि पश्यसि ।

इतः पश्यन्ति रोचनं दिवि सूर्यं विपश्चितम् ॥ ३९ ॥

भा०—( अमुत्र सन् ) हे प्रभो ! आप दूर रहकर ( इह वेत्थ ) यहाँ की जान लेते हो और ( इतः सत् ) यहाँ रह कर भी ( तानि ) उन २ दूर के कार्यों को ( पश्यन्ति ) देखते हो । ( दिवि सूर्यम् ) बौलोक में सूर्य के समान प्रकाशमान एवं ( विपश्चितम् ) समस्त कामों को जानने वाले मेधावी, आपको ( रोचनम् ) प्रकाशमान रूप में ( इतः ) इस लोक को तत्त्वदर्शी ( पश्यन्ति ) साक्षात् दर्शन करते हैं ।

देवो देवान् मर्चयस्यन्तश्चरस्यर्णवे ।

समानमग्निमिन्धते तं विदुः कवयः परे ॥ ४० ॥ ( ४ )

३८—( प्र० ) दिशोतु ( च० ) ' अस्मि सवितेव ' इति पंप्प० सं० ।

३९—( वृ० ) ' यतः पश्यन्ति ' इति पंप्प० सं० ।

४०—( द्वि० ) ' मर्चयस्यन्तश्चरस्यर्णवे ' इति पंप्प० सं० । ' देवमर्चयसि ' इति ब्रह्मफीलडकामितः ।

भा०—हे प्रभो ! तू ( देवः ) प्रकाशमान एवं सब जंतु का खिलाड़ी होकर ( देवान् ) समस्त दिव्य पदार्थों को ( मर्चयासि ) चला रहा है और स्वयं ( अर्णवे ) इस महान् आकाश को भी ( चरासि ) व्याप्त है । विद्वान् कान्तदर्शी लोग ( समानम् अग्निम् ) उसके समान तेजःस्वरूप अग्नि का ही यज्ञों में ( इन्धते ) प्रदीप्त करते हैं और ( परे कवयः ) दूसरे कान्तदर्शी लोग ( तम् ) उसी का ( विदुः ) साक्षात् ज्ञान करते हैं । राजा के पक्ष में—देव राजा । देवान्-शासकों को । अर्णवे-राष्ट्र में । अग्नि-अग्रणी नेता ।

अवः परेण पर पुनावरेण पदा वत्सं विभ्रती गौरुदस्थात् ।  
सा कदीची कं स्विदध्वं परागात् क/स्वित् सूते नहि यूथे अस्मिन् ॥४१॥

अथर्व० १।९।१७॥

भा०—( गौः वत्सम् ) गौ जिस प्रकार अपने ( पदा ) चरण से ( वत्सं विभ्रती ) 'वत्स' बछड़े को धारण करती हुई उसको अपना रसपान कराती है उसी प्रकार ( परेण अवः ) परम पद मोक्ष से या दूरसे दूर लोक से ( अवः ) समीप से समीपतम स्थान तक और ( पुना अवरेण परः ) इस समीपतम स्थान से अतिदूर प्रदेश तक व्यापक ( वत्सं ) बसनेहार संसार या जीव लोक को ( पदा ) अपने ज्ञान या व्यापक सामर्थ्य से ( विभ्रती ) धारण करती हुई ( गौः ) वह परमेश्वरी शक्तिरूप कामधेनु ( उद् अस्थात् ) खड़ी है । ( सा ) वह परम शक्ति ( कदीची ) किस प्रकार की है ? ( कं स्विदध्वं ) किस महान् समृद्ध परम पुरुष में ( परा अगात् ) आश्रित है ? और ( क स्वित् ) वह कहाँ, किस आश्रय पर ( सूते ) सृष्टि उत्पन्न करती है ( नहि अस्मिन् यूथे ) वह 'गौ' परमेश्वरी शक्तिरूप कामधेनु इस सामान्य गोयूथ अर्थात् विकाररूप महदादि में से नहीं है ।

एकपदी द्विपदी सा चतुष्पद्यष्टारदी नवपदी बभूवुषी ।  
सुहृन्नाक्षरा भुवनस्य पङ्क्तिस्तस्याः समुद्रा अग्निं वि क्षरन्ति ॥४२॥

अथर्व० ९।१०।२१॥ ऋ० १।१६४।४१॥

भा०—वह ( एकपदी ) एक चरण वाली, एक रूप, एकपाद्, एक मात्र है और वह ( द्विपदी ) दो पदों वाली है अर्थात् चेतन और अचेतन, सत्, त्यत्, निरुक्त अनिरुक्त, सत् असत् या व्यक्त अव्यक्त ये दो स्वरूप उसके दो पद हैं । ( सा चतुष्पदी ) वह चार पद, धर्म, अर्थ, काम, मोक्ष वाली अथवा चतुष्पाद् ब्रह्मरूप है । वही ( अष्टापदी ) आठ पदों वाली चार वर्ण, चार आश्रमों से सम्पन्न अथवा भूमि, आपः, आदि आठ प्रकृतियों से युक्त है, और ( सा ) वह ( नवपदी ) नव प्राणरूप, नव पदों से युक्त ( बभूवुषी ) रहती हुई ( भुवनस्य ) समस्त संसार के लिये ( सहस्राक्षरा ) हजारों अक्षय शक्तियों को देने वाली है । वही ( भुवनस्य ) भुवन, सृष्टि की ( पंक्तिः ) परिपाक क्रिया करनेहारी है । ( तस्याः अधि ) उससे ही ये ( समुदाः ) बड़े २ रससागर समुद्र भी ( विचरन्ति ) वह रहे हैं ।

आरोहन् द्याममृतः प्रावं मे वचः ।

उत् त्वां यज्ञा ब्रह्मपूता वहन्त्यध्वगतो हरयस्त्वा वहन्ति ॥४३॥

भा०—हे परमात्मन् ! तू ( द्याम् ) द्यौः प्रकाशमय मोक्षलोक को ( आरोहन् ) प्राप्त करता हुआ ( अमृतः ) सदा अमृत स्वरूप तू ( मे वचः ) मेरी प्रार्थना रूपवाणी को ( प्र अव ) उत्तम रीति से पूर्ण कर । ( त्वा ) तुझ को ( ब्रह्मपूताः ) वेद मन्त्रों से पवित्र ( यज्ञाः ) समस्त यज्ञ ( उद् वहन्ति ) उत्कृष्ट रूप से धारण करते हैं । अथवा ( ब्रह्मपूताः यज्ञाः ) ब्रह्म-ध्यान से पवित्र यज्ञ अर्थात् आत्मागण तुम्हें ( वहन्ति ) प्राप्त करते हैं और ( अध्वगतः ) मोक्ष मार्ग में जाने वाले ( हरयः ) मुक्त जीव भी ( त्वा वहन्ति ) तुझ प्राप्त करते हैं ।

वेद तत् ते अमर्त्य यत् ते आक्रमणं दिवि ।

यत् ते सुधस्थं परमे व्योमन् ॥ ४४ ॥



भा०—हे ( अमर्त्य ) मरण धर्म से रहित, कभी न मरनेहारे आत्मन् ! ( तत् ) उस ( ते ) अपने, तेरे स्वरूप को ( वेद ) तू जान ( यत् ) जिससे ( ते ) तेरा ( दिवि ) तेजोमय मोक्षलोक में ( आक्रमणम् ) गमन हो । और उसको भी जान ( यत् ) जो ( ते ) तेरे ( सधस्थम् ) सदा साथ रहने वाला परम आत्मा ( परमे व्योमन् वि-ओमन् ) परम विविध रक्षा करनेहारे मोक्ष में विद्यमान है ।

सूर्यो द्यां सूर्यः पृथिवीं सूर्य आपोति पश्यति ।

सूर्यो भूतस्यैकं चक्षुरा रुरोह दिवं महीम् ॥ ४५ ॥

भा०—वह महान् ( सूर्यः ) 'सूर्य' परमेश्वर ( द्याम् ) द्यौलोक को, वही ( सूर्यः पृथिवीम् ) सूर्य पृथ्वी को और वही ( सूर्यः आपः ) सूर्य समस्त 'आपः' प्रकृति के मूल सूक्ष्म परमाणुओं को भी ( अति पश्यति ) सूक्ष्मरूप से उनमें व्याप्त होकर उनको देख रहा है । ( भूतस्य ) इस उत्पन्न जगत् का ( एकं ) एकमात्र ( चक्षुः ) द्रष्टा और दर्शक भी वही ( सूर्यः ) सूर्य परमेश्वर है वह ( महीम् दिवम् ) विशाल द्यौलोक में अथवा पृथ्वी और द्यौलोक में ( आरुरोह ) व्याप्त है ।

रोहित का महान् यज्ञ ।

उर्वीरासन् परिधयो वेदिभूमिरकल्पत ।

तत्रैताग्रणी आधत्त हिमं घ्नसं च रोहितः ॥ ४६ ॥

भा०—( उर्वीः ) विशाल बड़ी २ दिशाएं ( परिधयः ) पृथ्वीरूप वेदि के परकोट ( आसन् ) हैं और वे ( भूमिः ) भूमि ( वेदिः ) वेदि ( अकल्पत ) बन गई । ( तत्र ) उस भूमिरूप वेदि में ( एतौ ) इन दो प्रकार के (अग्नी) अग्नि्यों को ( रोहितः ) सर्वोत्पादक परमेश्वर ( आधत्त ) स्थापित करता है, उनमें से एक ( हिमम् ) हिम और दूसरा ( घ्नसम् ) घ्नस, सर्दी और गर्मी ।

हिमं घंसं चाधाय यूपान् कृत्वा पर्वतान् ।

वर्षाज्यावृग्नी ईजाते रोहितस्य स्वर्विदः ॥ ४७ ॥

भा०—परमेश्वर ( हिमं घंसं च आधाय ) हिम=शीतकाल और घंस=ग्रीष्मकाल इन दोनों का आधान करके और ( पर्वतान् यूपान् ) पर्वतों को 'यूप' नामक स्तम्भरूप ( कृत्वा ) रचकर ( वर्षाज्यौ अग्नी ) इन दोनों अभियों में वर्षारूप घृत को प्राप्त करके ( स्वर्विदः ) स्वः=प्रकाश और परि-तापक सूर्य को प्राप्त करनेहारे ( रोहितस्य ) सर्वोत्पादक प्रजापति के ( ईजाते ) यज्ञ का सम्पादन करते हैं ।

स्वर्विदो रोहितस्य ब्रह्मणाग्निः समिध्यते ।

तस्माद् घंसस्तस्माद्धिमस्तस्माद् यज्ञो जायत ॥ ४८ ॥

भा०—( स्वर्विदः ) प्रकाश और तापदायक सूर्य को अपने वश करने हारे ( रोहितस्य ) सर्वोत्पादक, तेजस्वी प्रजापति के ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म-वेद के ज्ञान के अनुसार अथवा उसकी महान् शक्ति से ( अभिः ) यह महान् अभि सूर्य ( समिध्यते ) प्रदीप्त होता है । ( तस्मात् ) उससे ही ( घंसः ) यह ग्रीष्म और ( तस्माद् ) उससे ही ( हिमः ) शीत और ( तस्मात् ) उससे ही ( यज्ञः ) यह महान् संवत्सररूप यज्ञ ( अजायत ) उत्पन्न हुआ करता है ।

ब्रह्मणाग्नी वावृधानौ ब्रह्मवृद्धौ ब्रह्माहुतौ ।

ब्रह्मोद्वावृग्नी ईजाते रोहितस्य स्वर्विदः ॥ ४९ ॥

भा०—( ब्रह्मणा ) ब्रह्म वेद से ( वावृधानौ ) निरन्तर वृद्धि को प्राप्त होते हुए पूर्वोक्त 'हिम' और 'घंस' ( ब्रह्मवृद्धौ ) ब्रह्म, वेद ज्ञान से परिपुष्ट

४७—'अग्नीजाते' इति पैप्प० सं० ।

४८—( द्वि० ) 'समाहितः' इति पैप्प० सं० ।

४९—'ब्रह्मणाग्निः समिद्धानो ब्रह्मवृद्धो ब्रह्माहुतः' इति पैप्प० सं० ।

और ( ब्रह्माहुतौ ) ब्रह्म, वेदज्ञ विद्वान् द्वारा आहुति दिये गये ( ब्रह्मेद्धौ ) ब्रह्म द्वारा अतिदीप्त अग्निओं के समान ( स्वर्विदः रोहितस्य ) स्वः=प्रकाश स्वरूप आत्मा को प्राप्त करने वाले ( रोहितस्य ) मोक्षपद पर आरुढ़ आदित्य समान योगी के भी योग यज्ञ को ( ईजाते ) सम्पादन करते हैं ।

सत्ये अन्यः समाहितोऽस्य अन्यः समिध्यते ।

ब्रह्मेद्धावृग्नी ईजाते रोहितस्य स्वर्विदः ॥ ५० ॥ ( ५ )

भा०—हिम और घ्रस इन दोनों में ( अन्यः ) एक ( सत्ये ) सत्य, ज्ञान, न्याय व्यवस्था में ( सम् आहितः ) अति सावधान होकर विराजता है और ( अन्यः ) दूसरा 'वरुण' ( अप्सु ) प्रजाओं में दुष्टों का तापकारी होने से अग्नि के समान ( सम् इध्यते ) अच्छी प्रकार प्रदीप्त होता है । वे दोनों ही ( ब्रह्मेद्धौ ) ब्रह्म-वेद और वेदज्ञ ब्राह्मणों द्वारा प्रदीप्त अग्नि के समान तेजस्वी होकर ( स्वर्विदः ) स्वर्ग के समान सुखप्रद आत्मा या राष्ट्र को लाभ करने वाले ( रोहितस्य ) सर्वोच्चपदारुढ़ उज्ज्वल रक्तवर्ण तेज को धारण करने वाले योगी और राजा के योग और राष्ट्र यज्ञ को ( ईजाते ) सम्पादन करते हैं ।

अध्यात्म में—प्राण और अपान, इनमें से एक सत्य ज्ञान प्राप्त करता दूसरा कर्मेन्द्रियों में युक्त रहता है । वे दोनों इस देह में ब्रह्म सुख तक पहुँचाने वाले योगी के लिये ब्रह्माग्नि से दीप्त होकर यज्ञ सम्पादन करते हैं ।

यं वातः परि शुम्भति यं वेन्द्रो ब्रह्मणस्पतिः ।

ब्रह्मेद्धावृग्नी ईजाते रोहितस्य स्वर्विदः ॥ ५१ ॥

भा०—( यं ) जिस मित्र को ( वातः ) प्राण वायु ( परि शुम्भति ) प्रलङ्घित करता है और ( यं ) जिस अपान को ( इन्द्रः ब्रह्मणस्पतिः )

५०—( दि० ) ' समाहितः सत्ये अग्निः समाहितः ' इति पैप्प० सं० ।

५१—( दि० ) ' यमिन्द्रो ' इति पैप्प० सं० ।



ब्रह्म-वेद, अन्न और प्राण का पालक इन्द्र साक्षात् जीवात्मा सुशोभित करता है वे दोनों हिम और 'ग्रंस' ( ब्रह्मेदौ ) ब्रह्म, वेद द्वारा प्रज्वलित अग्नियों के समान स्वयं प्रदीप्त होकर ( स्वर्दिदः ) स्वः प्रकाशस्वरूप ब्रह्म को प्राप्त होने वाले ( रोहितस्य ) मोक्षपद में आरूढ़ योगी के देह में ( ईजाते ) यज्ञ का सम्पादन करते हैं ।

वेदिं भूमिं कल्पयित्वा दिवं कृत्वा दक्षिणाम् ।

ग्रंसं तदग्निं कृत्वा चकार विश्वमात्मन्वद् वर्षेणाज्येन रोहितः ॥५२॥

भा०—( भूमिम् ) भूमि को ( वेदिम् ) वेदि ( कल्पयित्वा ) बनाकर और ( दिवम् ) द्यौलोक को ( दक्षिणाम् ) 'दक्षिणा' यदि ( कृत्वा ) करके और ( ग्रंसम् ) 'ग्रंस' को ( तदग्निम् ) दक्षिणवेदि में अग्नि ( कृत्वा ) बनाकर ( रोहितः ) सर्वोपादक परमात्मा ( वर्षेण आज्येन ) वर्षारूप 'आज्य' या घृत से ( विश्वम् ) समस्त विश्व को ( आत्मन्वद् ) अपनी चेतना शक्ति से युक्त ( चकार ) करता है ।

वर्षमाज्यं ग्रंसो अग्निर्वेदिभूमिरकल्पत ।

तत्रैतान् पर्वतान् अग्निर्गीर्ध्वान् अकल्पयत् ॥ ५३ ॥

भा०—इस महान् यज्ञ में ( वर्षम् आज्यम् ) वर्षा 'आज्य' या घृत और वीर्य के समान है । ( अग्निः ग्रंसः ) ग्रंस=प्रीष्म का सूर्य ही अग्नि के समान है । ( वेदिः भूमिं अकल्पयत् ) और भूमि को वेदि बनाया गया है । ( तत्र ) और उस विश्वमय विराट् यज्ञ में ( एतान् पर्वतान् ) इन पर्वतों को ( अग्निः ) अग्निरूप परमेश्वर ( गीर्भिः ) अपनी उद्गिरण करने वाली शक्तियों से ( ऊर्ध्वान् ) ऊर्ध्व, ऊँचे स्थलों को ( अकल्पयत् ) बनाता है । पृथ्वी की भीतरी अग्नि ज्वालामुखी रूप से फूट २ कर भूतल को विपम करती है । पृथ्वी के स्तर टूट २ कर पर्वत और खोहें बनती हैं ।

गीर्भिरुर्ध्वान् कल्पयित्वा रोहितो भूमिमब्रवीत् ।

त्वयिदं सर्वं जायतां यद् भूतं यच्च भाव्यम् ॥ ५४ ॥

भा०—( गीर्भिः ) अपनी उद्भिरण करने वाली शक्तियों से ( उर्ध्वान् ) उच्च प्रदेशों को ( कल्पयित्वा ) रचकर ( रोहितः ) सर्वोत्पादक परमात्मा ( भूमिम् ) भूमि के प्रति ( अब्रवीत् ) कहता है कि ( यद् भूतं ) जो उत्पन्न हुए और ( यत् च भाव्यम् ) जो उत्पन्न होने योग्य पदार्थ हैं ( इदं सर्वम् ) यह सर्व ( त्वयि ) तुझ में ही ( जायताम् ) उत्पन्न हों ।

स यज्ञः प्रथमो भूतो भव्यो अजायत ।

तस्माच्च जज्ञ इदं सर्वं यत् किं चेदं विरोचते रोहितेन ऋषिणा-  
भूतम् ॥ ५५ ॥

भा०—( सः यज्ञः ) वह महान् यज्ञ ( प्रथमः ) सब से प्रथम, सब से श्रेष्ठ ( भूतः ) महान् संसार रूप में उत्पन्न और ( भव्यः ) और निरन्तर होने वाला ( अजायत ) सम्पन्न हुआ । ( तस्माद् ) उस महान् यज्ञ से ( इदं सर्वं जज्ञे ) यह समस्त संसार उत्पन्न हुआ ( यत् किं च ) जो कुछ भी ( इदं विरोचते ) यह नाना प्रकार से शोभा दे रहा है और ( रोहितेन ) जिसको रोहित सर्वोत्पादक ( ऋषिणा ) और सूर्य के समान तेजस्वी ऋषि, सर्व क्रान्तद्रष्टा, अन्तर्यामी परमेश्वर ( आभूतम् ) धारण कर रहा है ।

यश्च गां पदा स्फुरति प्रत्यङ् सूर्यं च मेहति ।

तस्य वृश्चामि ते मूलं न च्छायां कर्चोपरम् ॥ ५६ ॥

भा०—( यः ) जो पुरुष ( गां च ) गौ को, वाणी को, या पृथ्वी को ( पदा ) चरण से ( स्फुरति ) टुकराता, उसका अपमान करता है



और ( सूर्यम् च ) सूर्य के ( प्रत्यङ् ) सामने ( मेहति ) मूत्र करता है ऐसे ( ते तस्य ) तुम्ह पुरुष के ( मूलं ) मूल को मैं ( वृश्चामि ) विनाश करता हूँ जिससे ( परम् ) उसके बाद ( छायाम् ) इस प्रकार की अपमानजनक क्रिया ( न करवः ) तू न कर पावे ।

यो माभिच्छायमत्येपि मां चार्गिन् चान्तरा ।

तस्य वृश्चामि ते मूलं न छायां कर्वायस्मि ॥ ५७ ॥

भा०—हे पुरुष ! ( यः ) जो तू ( मां ) मुझ गुरु को ( अभिच्छायम् ) अपनी छाया मुझ पर फैकता हुआ ( अत्येपि ) मेरा अतिक्रमण करे और ( मां अभिम् च अन्तरा ) और यदि मुझ शिष्य और अभि-और तद्रूप आचार्य के बीच में से गुज़रे ( तस्य ते ) ऐसे तेरे ( मूलम् ) मूल को ( वृश्चामि ) काट डालूँ जिससे तू ( अपरम् ) फिर ऐसा ( छायाम् ) अपमानजनक क्रिया ( न करवः ) न करे ।

यो अथ देव सूर्य त्वां च मां चान्तरा यति ।

दुष्पण्यं तस्मिन्मूलं दुरितानि च मृज्महे ॥ ५८ ॥

भा०—हे ( देव ) परमेश्वर, राजन्, गुरो ! हे ( सूर्य ) सूर्य, सूर्य के समान प्रकाशक ! ( यः ) जो ( अथ ) आज ( त्वां च मां च अन्तरा ) तेरे और मेरे बीच में ( आयति ) आ जाय ( तस्मिन् ) उसमें ( दुष्पण्यं ) बुरे स्वप्न देने वाले ( शमलम् ) पाप वासना और ( दुरितानि च ) दुष्ट संकल्पों को ( मृज्महे ) लगा दें ।

मा प्र गाम एथो वयं मा यज्ञादिन्द्र सोमिनः ।

मान्तस्थुर्नो अरातयः ॥ ५९ ॥ सू० १०।५७।१ ॥



भा०—हम लोग ( पथः ) सत्-मार्ग से ( मा प्र गाम ) कभी विचलित न हों । हे ( इन्द्र ) परमेश्वर ! सोमिनः ) सोम-वाले परमानन्दरूप ( यज्ञात् ) यज्ञ, परमेश्वर की उपासना से ( वयम् मा ) हम कभी च्युत न हों । और ( अन्तः ) भीतर ( नः अरातयः ) हमारे काम क्रोध आदि बाधु लोग हम पर ( मा स्थुः ) कभी आक्रमण और वश न करें ।

यो यज्ञस्य प्रसाधनस्तन्तुर्देवेष्वततः ।

तमाहुतमशीमहि ॥ ६० ॥ ( ६ )

अ० १०।५७।२।१

भा०—( यः ) जो ( यज्ञस्य ) इस पूर्वोक्त महान् विश्वमय यज्ञ का ( प्रसाधनः ) संचालन करने-द्वारा ( तन्तुः ) तन्तु के समान सबको बांधने-द्वारा होकर ( देवेषु ) समस्त प्राणों और समस्त लाकों और दिव्य पदार्थों में ( आततः ) फैला हुआ है ( तम् ) उस ( आहुतम् ) अति आदर योग्य, पूजनीय आनन्दमय प्रभु को हम ( अशीमहि ) सेवन करें, उसका दिव्य का भोग करें । या उसी आनन्द-रस को अपनी आत्मा में आहुति करके उसका भोग करें ।

॥ इति प्रथमोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सूक्तमेकं, षष्ठिश्च अचः । ]

[ ३ ] रोहित, परमेश्वर और ज्ञानी ।

प्रह्ला कृषिः । अध्यात्म रोहितादित्यो देवता । १, १२-१५, ३९-४१ अनुष्टुभः, २३, ८, ४३ जगत्पद्यः, १० आस्तारपंक्तिः, ११ बृहतीगर्भा, १६, २४ आर्षी

५९, ६०—अथर्ववेद वन्धुः सुवन्धुः श्रुतवन्धुर्विप्रवन्धुश्च गौपायना अपयः, विन्धे-  
देवा देवताः ।

गायत्री, २५ ककुम्भती आस्तार पंक्तिः, २६ पुरोदयति जागता भुरिक् जगती, २७ विराड् जगती, २९ बार्हतगर्भाऽनुष्टुप्, ३० पञ्चपदा उष्णिग्गर्भाऽति जगती, ३४ भार्गी पंक्तिः, ३७ पञ्चपदा विराड्गर्भा जगती, ४४, ४५ जगत्यौ [ ४४ चतुष्पदा पुरः शाकरा भुरिक्, ४५ अति जागतगर्भा ] । पञ्चत्वारिंशदृचं सूक्तम् ॥

उदस्य केतवो दिवि शुक्रा भ्राजन्त ईरते ।

आदित्यस्य नृचक्षसो महिब्रतस्य मीढुषः ॥ १ ॥

भा०—( मीढुषः ) समस्त संसार के जीवन-सेचन करने हारे ( महिब्रतस्य ) महान् कर्म, जगत् के सर्जन, पालन, संहार आदि कार्यों के करने वाले ( आदित्यस्य ) सूर्य के समान सबको अपने वश में कर लेने वाले ( नृचक्षसः ) सर्व मनुष्यों के कर्म, कर्म फलों के द्रष्टा ( अस्य ) इस परमात्मा के ( शुक्राः ) शुद्ध कान्ति सम्पन्न ( भ्राजन्तः ) सर्वत्र प्रकाशक, दीप्तिमान् ( केतवः ) ज्ञापक किरणों के समान प्रज्ञान युक्त चिह्न ( उद् ईरते ) उदित होते और साक्षात् होते हैं ।

दिशां प्रज्ञानां स्वरयन्तमर्चिषां सुपन्नमाशुं पतयन्तमर्णवे ।

स्तवाम् सूर्यं भुवनस्य गोपां यो रश्मिभिर्दिशं आभाति सर्वाः ॥२॥

भा०—( दिशाम् ) दिशाओं को जिस प्रकार सूर्य अपने तेज से प्रकाशित करता है उसी प्रकार ( अर्चिषा ) अपनी ज्ञानज्योति से ( प्रज्ञानां ) योगियों की ऋतुभरा प्रज्ञाओं को ( स्वरयन्तम् ) प्रकाशित करते हुए ( सुपन्नम् ) शोभन रीति से सबके आश्रय-दाता और ( अर्णवे ) महान् विस्तृत आकाश में जिस प्रकार सूर्य अपने तेज से व्याप्त होता और गति करता है उसी प्रकार ( अर्णवे ) अर्णव, ज्ञान-सागर रूप में ( आशुम् )

[ २ ] २-‘ दिशां प्रज्ञानं ’ इति पेटलाक्षणिकाभिमतः । ‘ प्रज्ञानं स्वदयन्तो अर्चि-’

( च० ) ‘ दिशाभाति ’ इति पप्प० सं० ।



सर्वव्यापक एवं ( पतयन्तस्म ) योगियों को ज्ञान कराते हुए ( भुवनस्य ) उत्पन्न संसार के ( गोपाम् ) परि-पालक ( सूर्यम् ) उस सूर्य की ( स्तवाम ) हम स्तुति करते हैं ( यः ) जो ( रश्मिभिः ) किरणों के समान व्यापक और सब जगत् के वश करने-हारी शक्तियों से ( सर्वाः दिशः ) समस्त दिशाओं को ( आभाति ) प्रकाशित करता है ।

यत् प्राङ् प्रत्यङ् स्वधया यासि शीभं नानारूपे अहनी कर्षि मायया ।  
तदादित्य महि तत् ते महि श्रवो विश्वं परि भूम जायसे ॥ ३ ॥

भा०—हे परमात्मन् ! ( यत् ) जो तू ( प्राङ् ) पूर्व दिशा में और ( प्रत्यङ् ) पश्चिम दिशा में ( स्वधया ) अपनी धारणा शक्ति से ( शीभम् ) अति शीघ्रता से ( यासि ) सूर्य के समान गति करता या व्यापता है और ( मायया ) अपनी ' माया ' दिव्य ज्ञानशक्ति से ( नानारूपे ) नाना प्रकार के ( अहनी ) दिन और रात ( कर्षि ) बनाता है ( तत् ) वही है ( आदित्य ) सबके आदानकारक परमात्मन् ! ( महि ) तेरा महान् कार्य है । और ( तत् ) वह तेरी अचिन्त्य ( महि ) महान् ( श्रवः ) कीर्ति है ( यत् ) कि ( एकः ) तू अकेला ही ( विश्वं भूम ) समस्त संसार के ऊपर ( परिजायसे ) सूर्य के समान प्रकाशक और जीवनप्रद रूप में सामर्थ्यवान् होकर विराजता है ।

विपश्चितं तरणिं भ्राजमानं वहन्ति यं हरितः सप्त बह्वीः ।

सृताद् यमत्रिदिवमुन्निनाय तं त्वा पश्यन्ति परियान्तमाजिम् ॥४॥

भा०—( बह्वीः ) नाना संख्या वाली या बड़ी बड़ी ( सप्त ) सात दिशाएं जिस प्रकार सूर्य को धारण करती हैं उसी प्रकार सात ( हरितः ) हरण करने वाली प्राण वृत्तियां ( यं वहन्ति ) जिस आत्मा को वहन या



धारण करती हैं और ( यम् ) जिसको ( अत्रिः ) सर्वव्यापक सर्व जगत्  
को अपने में लीन करने-हारा ( सुताद् ) प्रस्रवण-शील, गतिशील संसार  
से ( दिवम् ) द्यौलोक, मोक्ष में ( उत् निनाय ) ले जाता है ( तं ) उस  
( त्वा ) तुम्हें ( त्रिपश्चितम् ) ज्ञान, कर्म के संचय करने-हारे ( तरणिम् )  
संसार को पार करने वाले, मुक्त ( आजमानम् ) अति देदीप्यमान तेजस्वी  
आत्मा को विद्वान् लोग अपना ( आजिम् ) प्राप्त करने योग्य चरम-सीमा  
स्वरूप परब्रह्म के प्रति ( परियान्तम् ) गमन करते हुए ( पश्यन्ति )  
साक्षात् दर्शन करते हैं ।

मा त्वां दभन् परियान्तमार्जि स्मृति दुर्गां अति याहि शीभम् ।  
दिवं च सूर्य पृथिवीं च देवीमहोरात्रे त्रिमिमानो यदेषि ॥ ५ ॥

भा०—हे आत्मन् सूर्य ! ( आजिम् ) चरम सीमा, मोक्ष पद तक  
( परियान्तम् ) पहुँचते हुए ( त्वा ) तुम्हें ( मा दभन् ) हिसक काम शोध  
आदि मानस शत्रु तुम्हें न मारें । तू ( दुर्गान् ) कठिन २ दुर्गम स्थानों और  
अवसरों, प्रलोभनों को भी ( शीभम् ) अतिशीघ्र ( अतियाहि ) पार कर ।  
( स्वस्ति ) तेरा मोक्ष मार्ग में सदा कल्याण हो । तू ( यद् ) जब ( अहो-  
रात्रे वि मिमानः ) दिन रात्रि को नाना प्रकार से बनाता, बिताता हुआ  
है ( सूर्य ) सूर्य समान तेजस्विन् योगिन् ! ( दिवं ) द्यौलोक के समान  
प्रकाशमान और ( पृथिवीम् च ) पृथिवी लोक के समान सर्वाश्रय परमात्मा  
के पास ( एषि ) पहुँचता है ।

स्मृति तं सूर्य चरसे रथाय येनोभावन्तौ परियासि सद्यः ।  
यं ते वहन्ति हरितो वहिष्ठाः शतमश्वं यदि वा सप्त वृद्धीः ॥ ६ ॥

५-( प्र० ) ' पर्यन्तम् ' ( द्वि० ) ' सुगेन दुर्गम् ' इति पैप्प० सं० ।

६-( प्र० ) ' चरतुरथासि ' ( द्वि० ) ' पर्यासि ' ( च० ) ' तमारोह

सुखयास्यश्वम् ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—हे सूर्य ! सूर्य के समान देदीप्यमान आत्मन् ! ( ते रथाय स्वस्ति ) तेरे रमणकारी उस स्वरूप के लिये ' स्वस्ति ' है अर्थात् वह बहुत उत्तम है । येन ) जिससे ( उभौ अन्तौ ) दोनों सीमाओं को ( सद्यः ) शीघ्र ही ( परियासि ) प्राप्त होता है । और ( ते , तेरे ( यम् , जिस स्वरूप को ( वहिष्ठाः ) वहन करने-हारी ( हरितः ) अति शीघ्रगामिनी, रश्मियों के समान चित्त-वृत्तियां या प्राण-वृत्तियां या ( शतम् ) सौ, सैंकड़ों ( अथा ) व्यापन शील किरणें और ( बह्नीः ) बड़ी विशाल ( सप्त ) सात दिशाएं जिस प्रकार सूर्य को धारण करती हैं उसी प्रकार उस आत्मा को ( शतम् अथाः ) सौ व्यापनशील हृदयगत नाडियां और ( सप्त बह्नीः ) सात मुख्य प्राण जिसको ( वहन्ति ) धारण करते हैं ।

‘ शतं चैका हृदयस्य नाड्यः तासां मूर्धानमभिनिःसृतैका ’ इति उप० ।

‘ सप्तास्या रेवतीरेवदूष ’ इति ऋ० ।

सुखं सूर्यं रथमंशुमन्तं स्योनं सुवह्निमयि तिष्ठ वाजिनम् ।

यं ते वहन्ति हरितो वहिष्ठाः शतमश्वा यदि वा सप्त बह्नीः ॥७॥

भा०—हे ( सूर्य ) सूर्य ! सूर्य समान तेजस्विन् आत्मन् ! तू ( सुखम् ) सु=उत्तम ख=ज्ञानेन्द्रिय और प्राणेन्द्रिय के मार्गों से युक्त, ( अंशुमन्तं ) अंशु=रासों के समान उत्तम सुप्रबद्ध मनोरश्मियों से सम्पन्न, ( स्योनं ) सुखकारी ( सुवह्निम् ) सुख से एक लोक से लोकान्तर में वहन करने वाले ( वाजिनम् ) वाज अर्थात् बल से सम्पन्न ( रथम् ) उस रथ रूप भौतिक और अभौतिक सूक्ष्म रथ पर ( अधितिष्ठ ) विराजमान हो । ( ते यम् ) तेरे जिस रथ को ( वहिष्ठाः ) वहन करने में समर्थ ( हरितः ) गति-शील प्राण ( अथाः शतम् ) व्यापक, शत नाडियां ( यदि वा ) अथवा ( बह्नीः सप्त ) अति बलवती सात प्राण वृत्तियां ( वहन्ति ) धारण करती हैं ।



सप्त सूर्यो हरितो यातवे रथे हिरण्यत्वचसो बृहतीर्युक्त ।

अमोचि शुक्रो रजसः परस्ताद् विधूय देवस्तप्तो दिवमारुहत् ॥८॥

भा०—( सूर्यः ) सूर्य, सूर्य के समान तेजस्वी आत्मा ( सप्त ) सात ( हिरण्यत्वचसः ) सुवर्ण के समान तेजोमय आवरण वाली ( बृहतीः ) बड़ी विशाल कार्य करने में समर्थ सात ( हरितः ) हरण-शील प्राण-शक्तियों को ( यातवे ) अपनी जीवन यात्रा के लिये ( रथे ) अपने रमण साधन देह में घोड़ों को रथी के समान ( अयुक्त ) जोड़ता है और वहीं ( रजसः परस्तात् ) सब लोकों के परे विद्यमान सूर्य के समान ( शुक्रः ) अग्नि शुचि, दीप्तिमान् होकर ( रजसः परस्तात् ) रजोगुण से परे ( अमोचि ) मुक्त हो जाता है और वहीं ( तमः ) तमः=अन्धकार के समान तमोगुण को ( विधूय ) दूर करके ( दिवम् ) द्यौलोक या प्रकाशस्वरूप मोक्षमय धाम परमेश्वर को ( आरुहत् ) प्राप्त होता है ।

उत् केतुना बृहता देव आगन्नायुक् तमोभि ज्योतिरश्रैत् ।

दिव्यः सूर्यः स वीरो द्य/ख्यदादितेः पुत्रो भुवनानि विश्वा ॥ ९ ॥

भा०—( देवः ) प्रकाशमान आत्मा सूर्य के समान ( बृहता केतुना ) बड़े भारी प्रज्ञान से ( उत् आगन् ) ऊपर आता है, उदित होता है और वह ( तमोभिः ) अन्धकारों और तामस आवरणों से ( अपावृक् ) सर्वथा मुक्त होकर ( ज्योतिः ) परम ज्योति, परमेश्वरीय प्रकाश को ( अश्रैत् ) धारण करता है । वह प्रकाशवान् आत्मा ( अदितेः ) उस महान् अखण्ड परमेश्वरी शक्ति का ( पुत्रः ) पुत्र होकर उसके अनुग्रह से अनुगृहीत होकर

८—( प्र० ) ' सप्त शूरः ' ( तृ० ) ' शक्रः ' ( द्वि० ) ' अयुक्त ' इति पैप्प० सं० ।

९—( तृ० ) ' सुपणः स्थवितो ' ( च० ) ' आदित्याः पुत्रं नाथगामभ्य-  
थामतीता ' इति पैप्प० सं० ।



( दिव्यः ) दिव्य शक्ति से युक्त ( सुपर्णः ) उत्तम प्रज्ञान से सम्पन्न होकर ( विश्वा भुवनानि ) समस्त लोकों को सूर्य के समान ( विश्रव्यत् ) विविध प्रकार से प्रकाशित करता है ।

उद्यन् रश्मीना तनुषे विश्वां रूपाणि पुष्यासि ।

उभा समुद्रौ क्रतुना वि भासि सर्वलोकान् परिभू भ्राजमानः ॥ १० ( ७ )

भा०—हे आदित्य आत्मन् ! तू ( उद्यन् ) उदित होता हुआ सूर्य के समान ही ( रश्मीन् ) रश्मियों को ( आ तनुषे ) चारों ओर फैकता है और ( विश्वा रूपाणि ) समस्त रूपों=प्राणियों को ( पुष्यासि ) पुष्ट करता है और ( क्रतुना ) ज्ञान और कर्म सामर्थ्य से ( भ्राजमानः ) अति प्रदीप्त होकर ( सर्वान् लोकान् परिभूः ) समस्त लोकों में व्यापक या गतिमान् सूर्य के समान कामचारी होकर ( उभा समुद्रौ ) दोनों समुद्रों, इह और अमुक दोनों लोकों को ( विभासि ) प्रकाशित करता है । आदित्यो ह वै बाह्यः प्राण उदयति । एष ह्येनं चानुषं प्राणमनुगृह्णानः । इत्यादि प्रश्न० उप० ३। ८ ॥

पूर्वारं चरतो माययैतौ शिशू क्रीडन्तौ परि यातोर्णवम् ।

विश्वान्यो भुवना विचष्टे हिरण्यैरन्यं हरितौ वहन्ति ॥ ११ ॥

अथर्व० ७। ८१। १॥ १४। १। ३३॥

भा०—( एतौ ) ये दोनों ( क्रीडन्तौ ) खेलते हुए ( शिशू ) दो बालकों के समान परमात्मा और आत्मा दोनों ( मायया ) माया-अलौकिक बुद्धि से ( अर्णवं परियातः ) समुद्र तक पहुंचते हैं उन दोनों में से ( अन्यः ) एक ( विश्वा ) समस्त ( भुवनः ) लोकों को साक्षीरूप से ( विचष्टे ) देखता है ( अन्यः ) दूसरे को ( हिरण्यैः ) हिरण्य, अभिरमणीय

१०- ( द्वि० ) ' प्रजाः सर्वाः विपश्यसि ' इति पैप्प० सं० ।

११- ( च० ) ' ऋतूरन्यो विदधज्जायसे नवः ' इति अथर्व० ७। ८। १। १ ॥

इन्द्रिय आदि गम्य, भोग्य विषयों द्वारा ( हरितः ) हरणशील प्राणगम्य ( वहन्ति ) धारण करते हैं ।

दिवि त्वात्त्रिरधारयत् सूर्या मासांश्च कर्तवे ।

स एषि सुधृतस्तपन् विश्वा भूताञ्चाकशत् ॥ १२ ॥

भा०—हे सूर्य! सूर्य आत्मन् ! ( अत्रिः ) सर्वव्यापक एवं प्रलयकाल में सबको अपने भीतर ले लेने वाला परमात्मा ( त्वां ) तुम्हें को ( दिवि ) द्यौलोक में सूर्य के समान ( मासांश्च ) मास=उत्तमकर्म या तपस्या के ( कर्तवे ) करने के लिये ( दिवि ) प्रकाशमान मोक्षलोक में ( आधारयत् ) स्थापित करता है । ( सः ) वह ( एषः ) यह सूर्य के समान ( विश्वा भूता ) ( सुधृतः ) उत्तम रीति से धृत, स्थिर होकर ( तपन् ) तेज से परितप्त होकर समस्त प्राणियों के प्रति ( अक्काशत् ) प्रकाशित होता है, उनको ज्ञान प्रदान करता है ।

उभावन्तौ समर्षसि वत्सः सौमातराविव ।

नन्वेतद्वितः पुरा ब्रह्म देवा अमी विदुः ॥ १३ ॥

भा०—( वत्सः ) बच्चा जिस प्रकार ( मातरौ इव ) माता पिता दोनों के प्रति ( सम् ) समान भाव से प्रेम में आकर्षित होकर जाता है उसी प्रकार हे मुमुक्षो आत्मन् ! तू ( उभौ अन्तौ सम् अर्षसि ) दोनों अन्त=चरम आत्मा और परमात्मा दोनों के प्राप्तव्य स्वरूपों को प्राप्त होता है । ( ननु ) निश्चय से ( एतत् ) इस परम ध्येयस्वरूप का ( पुरा ) पूर्वकाल के ( अमी देवाः ) वे पारंगत विद्वान् पुरुष ( ब्रह्म विदुः ) ब्रह्मरूप से साक्षात् करते और जानते हैं ।

यत् समुद्रमनु श्रितं तत् सिषासति सूर्यः ।

अध्वास्थ्य विततो महान् पूर्वश्चापरश्च यः ॥ १४ ॥



भा०—( सूर्यः ) सूर्य के समान तेज से युक्त आत्मा ( तत् ) उस परमरस को ( सिषासति ) प्राप्त करना चाहता है ( यत् ) जो ( सगुद्रम् अनुश्रितम् ) समुद्र के समान आनन्दरस के सागर परमेश्वर में विद्यमान है । ( अस्य ) इस तक पहुँचने के लिये ( यः ) जो ( पूर्वः ) पूर्व, जो पहले चला आया है और ( यः अपरः च ) जो 'अपर' आगे भी चलना है वह समस्त ( अध्वा ) मार्ग ( महान् विततः ) बड़ा भारी उसके समस्त विस्तृत है । अर्थात् ब्रह्म का मार्ग महान् है जिसका आगा और पीछा दोनों विशाल हैं । पूर्णब्रह्म का मार्ग अनन्त है ।

तं समाप्नोति जूतिभिस्ततो नापं चिकित्सति ।

तेनावृतस्य भक्षं देवानां नाव रुन्धते ॥ १५ ॥

भा०—वह योगी सूर्य के समान तेजस्वी आत्मा भी ( जूतिभिः ) अपने ही मानस ज्योतियों या ज्ञान के अति वेगों से ( तम् ) उस सुदूर-वर्ती परब्रह्म मार्ग को ( सम् अप्नोति ) प्राप्त कर लेता है । ततः ) तब वह ( न अपचिकित्सति ) उसे त्याग कर फिर कुमार्ग या संशय या भ्रम में नहीं जाता । ( तेन ) इसी कारण लोग ( देवानां ) विद्वान् लोगों के निमित्त ( अमृतस्य ) अन्न के भक्षं ) भोग को ( न अवरुन्धते ) नहीं रोकते ।

उदु त्यं जातवेदसं देवं वहन्ति केतवः ।

दृश विश्वाः सूर्यम् ॥ १६ ॥

अथर्व० २० । ४७ । १३ ॥ अ० १ । ५० । १ । यजु० ७ । ४१ ॥

भा०—( केतवः ) ज्ञान-वान् पुरुष ( त्यं जातवेदसम् ) उस परम-सर्वज्ञ परमेश्वर 'जातवेदा' को ( उद् वहन्ति ) उत्तम लोक में प्राप्त करते

१५—( दि० ) 'जिगित्सति' ( च० ) 'तेनावृतस्य भक्षं देवानां नावरुन्धते' इति पौप्० सं० ।

१६—( प्र० ) ऋग्वेदेऽस्य सूक्तस्य प्रस्कण्वः काण्वः ऋषिः । सूर्यो देवता ।



हैं और ( विश्वाय सूर्यम् ) समस्त संसार के प्रेरक सूर्य परमात्मा को ( दूशे ) साक्षात् दर्शन करने का यत्न करते हैं ।

अप त्व तायवो यथा नक्षत्रा यन्व्यक्तुभिः ।

सूराय विश्वचक्षसे ॥ १७ ॥

सू० १। ५०। २ ॥ अथर्व० २०। ४७। १४ ॥

भा०—( विश्वचक्षसे ) समस्त विश्व को देखने वाले या समस्त विश्व को अपने प्रकाश से प्रदीप्त करने वाले ( सूराय ) सूर्य के तीव्र प्रकाश के कारण ( यथा ) जिस प्रकार ( अक्षुभिः ) अपने दासियों या अन्धकारमय रात्रियों सहित ( अपयन्ति ) विलुप्त हो जाते हैं उसी प्रकार ( विश्वचक्षसे सूराय ) सर्वदृष्टा सूर्य के समान योगी के प्रबल प्रभाव से ( त्वे ) वे नाना प्रकार के ( तायवः ) चार स्वभाव, अज्ञान अन्धकार के गहरे पर्दे में छिप कर विषय वासना रूप से आत्मा को छुलने, लुभाने वाले भोग और वञ्चनाकारी लोग भी ( अपयन्ति ) भाग जाते हैं ।

अदृशन्नस्य केतवो वि रश्मयो जनां अनु ।

भ्राजन्तो अग्नयौ यथा ॥ १८ ॥

सू० १। ५०। ३ ॥ यजु० ८। ४०। अथर्व० २०। ४७। १५ ॥

भा०—( अस्य ) इस परमात्मा के ( केतवः ) ज्ञान कराने-हारे विद्वान् पुरुष भी ( रश्मयः ) सूर्य की किरणों के समान ( जनान् अनु ) सर्व साधारण-जनों के हित के लिये उनमें ( वि अदृशन् ) नाना प्रकार से दिखाई देने हैं । वे तो इस लोक में साक्षात् ( यथा ) जिस प्रकार ( भ्राजन्तः ) चम-चमाते प्रकाशमान ( अग्नयः ) अग्नि हों उस प्रकार तपस्वी, तेजस्वी होकर रहते हैं ।

तरणिर्विश्वदर्शतो ज्योतिःकृदसि सूर्य ।

विश्वमा भांसि रोचन ॥ १६ ॥

ऋ० १।५०।४ ॥

भा०—हे ( रोचन ) प्रकाशस्वरूप, सर्व प्रकाशक आत्मन् ! परमात्मन् ! तू ( तरणिः ) सबको तराने-हारा ( विश्वदर्शतः ) सूर्य के समान सबको दर्शाने वाला, एवं सब संसार के लिये परम दर्शनीय है । और हे ( सूर्य ) सर्वोत्पादक सूर्य ! तू ही ( ज्योतिःकृत् असि ) समस्त सूर्य चन्द्र नक्षत्र आदि ज्योतियों के रचने-हारा है । तू सचमुच ( विश्वम् आभासि ) समस्त विश्व को प्रकाशित करता और सर्वत्र स्वयं प्रकाशित होता है ।

‘ तस्य भासा सर्वमिदं विभाति ’ । उप० ।

प्रत्यङ् देवानां विशः प्रत्यङ् दुर्दृषि मानुषीः ।

प्रत्यङ् विश्वं स्वर्दृशे ॥ २० ॥ ( ८ )

ऋ० १।५०।५ ॥

भा०—हे आत्मन् ! तू ( देवानां ) देवों, इन्द्रियों आ प्राणों की बनीं । विशः ) प्रजा और ( मानुषीः विशः ) मनुष्य प्रजाओं के भी ( प्रत्यङ् ) साक्षात् होकर ( उद् एषि ) उदित होता है । ( स्वः ) समस्त सुखमय लोक को ( दृशे ) साक्षात् दर्शन कराने के लिये ( विश्वम् ) समस्त विश्व के भी ( प्रत्यङ् ) प्रति तुम अपना साक्षात् दर्शन देते हो ।

येनां पावक चक्षसा भुरगयन्तं जनां अनु ।

त्वं वंङ्गा पश्यसि ॥ २१ ॥

ऋ० १।५०।६ ॥

१९-( वृ० ) ‘ रोचनम् ’ इति ऋ० ।

२०-( द्वि० ) ‘ मानुषान् ’ इति ऋ० ।

भा०—हे ( पावक ) परमपावन परमात्मन् ! हे ( वरुण ) सर्व-  
श्रेष्ठ एवं सबसे वरुण करने योग्य ! ( येन चक्षसा ) जिस दया की  
दृष्टि से ( भुरग्यन्तम् ) प्रजा के भरण पोषण करने वाले पुरुष को और  
( जनान् अनु ) मनुष्यों को ( त्वं ) तू ( पश्यसि ) देखता है उसी से  
हमें भी देख ।

वि द्यामैपि रजस्पृथ्वहर्मिमानो अक्षुभिः ।

पश्यन् जन्मानि सूर्य ॥ २२ ॥ ऋ० १। ५०। ७ ॥

भा०—हे ( सूर्य ) प्रेरक, उत्पादक आत्मन् ! जिस प्रकार सूर्य ( अ-  
क्षुभिः ) अपने दीप्तिशाली से ( अहः मिमानः ) दिन को मांपता हुआ आकाश  
में उदित होता है उसी प्रकार तू भी ( अक्षुभिः ) अपने ज्योतिर्मय ज्ञान  
साधन इन्द्रियों से ( पृथु रजः ) महान्, विस्तृत लोकों को ( मिमानः )  
ज्ञान करता हुआ और ( जन्मानि ) नाना जन्मों को ( पश्यन् ) देखता  
हुआ ( द्याम् ) उस प्रकाशमान ब्रह्ममय लोक को ( वि द्यामि ) विशेष  
रूप से प्राप्त होता है ।

बहुनां जन्मनामन्ते ज्ञानवान् मां प्रपद्यते ॥ गीता ॥

सप्त त्वां हरितो रथे वहन्ति देव सूर्य ।

शोचिष्कंशं विचक्षणम् ॥ २३ ॥ ऋ० १। ५०। ८ ॥

भा०—हे ( सूर्य ) सूर्य के समान तेजस्विन् आत्मन् ! ( शोचिष्के-  
शम् ) दीप्ति के आवरण या स्वरूप से युक्त ( विचक्षणम् ) विशेष रूप से  
ज्ञान दर्शन करने-हारे विज्ञान वान् आत्मा रूप ( त्वां ) तुम्हको हे ( देव )  
दर्शन-वान् आत्मन् ! ( सप्त हरितः ) सात हरण-शील, वेगवान् प्राण  
( वहन्ति ) धारण करते हैं ।

२२- ' उद् द्यामैपि ' इति साम० । ' रजस्पृथ्वहामि- ' इति ऋ० ।

२३-( त्वं ) ' विचक्षण ' इति ऋ० । ' पुरुप्रिय ' इति मै० सं० ।



अयुक्तं सप्त शुन्ध्युवः सूर्यो रथस्य नृप्यः ।

ताभिर्याति स्वयुक्तिभिः ॥ २४ ॥ ऋ० १ । ५० । ९ ॥

भा०—( सूरः ) सूर्य के समान सर्व प्रेरक ज्ञान-वान् आत्मा ( रथ-स्य ) रमण साधन इस देहरूप 'रथ' के ( नृप्यः ) साथ सम्बद्ध ( सप्त ) सात ( शुन्ध्युवः ) अति वेग युक्त, शुद्ध प्राणों को ( अयुक्त ) अपने अधीन योग मार्ग में नियुक्त या समाहित करता है, और ( ताभिः ) उन प्राणों से ही ( स्वयुक्तिभिः ) अपने योग के आठों उपायों से ( याति ) परम पद तक प्राप्त करता है ।

रोहितो दिवमारुहत् तपसा तपस्वी ।

स योनिमैति स उं जायते पुनः स देवानामधिपतिर्वभूव ॥ २५ ॥

भा०—( रोहितः ) रोहित, तेजस्वी सूर्य के समान आत्मा ( तपसा ) तप से ( तपस्वी ) तपस्वी होकर ( दिवम् ) प्रकाशमान परमेश्वर या मोक्ष को ( आरुहत् ) प्राप्त होता है । वही पुनः ( योनिम् एति ) योनि या इस लोक या जन्म स्थान, मनुष्य आदि यानि को प्राप्त होता है । ( सः उ पुनः जायते ) वह ही पुनः २, बार २ उत्पन्न होता है ( सः ) वह ही ( देवानाम् ) प्राण विषयों में क्रीड़ा करने वाले प्राणों का ( अधिपतिः ) स्वामी ( वभूव ) होता है ।

परमात्मा पक्ष में—रोहित सर्वोत्पादक, परमेश्वर अपने तप से तपस्वी है । वह ( योनिम् ) योनि प्रकृति को प्राप्त होकर जगत् का प्रादुर्भाव करता है और समस्त अग्नि 'वायु' आदि देवों का स्वामी हो रहता है ।

२४—( द्वि० ) ' नृप्यः ' इति साम० ।

२५—( प्र० ) ' दिवमारुहत् ' इति पैप्प० सं० ।

यो विश्वचर्षणिस्तु विश्वतोमुखो यो विश्वतस्पाणिस्तु विश्वतस्पृथः ।  
सं बाहुभ्यां भरति सं पतत्रैर्वावापृथिवी जनयन् देव एकः ॥२६॥

ऋ० १०।८३।३ ॥ यजु० १७।१९ ॥

भा०—( यः ) जो परमात्मा ( विश्वचर्षणिः ) समस्त जगत् का द्रष्टा, सब ओर चक्षु से सम्पन्न ( उत ) और ( विश्वतोमुखः ) सब ओर को मुखों वाला है । ( यः विश्वतः पाणिः ) जिसके सर्वत्र हाथ हैं और जो ( विश्वतस्पृथः ) सर्वत्र व्याप्त है वह ( एकः देवः ) एक मात्र सब का द्रष्टा सब का प्रकाशक उपास्य-देव विश्व के प्राणियों पर दया करके ( द्यावा-पृथिवी ) द्यौ और पृथिवी इन दोनों में विद्यमान समस्त चराचर संसार को ( पतत्रैः ) कारकों द्वारा ( संजनयन् ) भली प्रकार उत्पन्न करता हुआ ( बाहुभ्याम् ) अपनी बाहुओं से, अपने हाथों से मानो सब को ( सं भरति ) भली प्रकार भरण पोषण करता है ।

एकपाद् द्विपदो भूयो वि चक्रमे द्विपात् त्रिपादमभ्येति पश्चात् ।  
द्विपाद् पदपदो वि चक्रमे त एकपदस्तन्वांसमासते ॥ २७ ॥

पूर्वार्धः १०।११७।८ ( प्र० द्वि० ) अथर्व १३।३।२५ ।

भा०—( एकपाद् ) 'एकपात्' एक चरण वाला ( द्विपदः भूयो विचक्रमे ) दो चरण वाले से अधिक गति करता है । और ( द्विपात् ) 'द्विपात्' दो चरण वाला ( त्रिपादम् ) 'त्रिपात्' या तीन चरण वाले को ( पश्चात् ) पीछे से आकर भी ( अभि एति ) पकड़ लेता है । ( द्विपात् ह )

२६—( प्र० ) ' विश्वचर्षणिस्तु विश्वतोमुखो विश्वतो बाहुस्तु विश्वतस्पात् '  
( तु० ) ' सं बाहुभ्यां धमति ' ( च० ) ' द्यावाभूमी ' इति ऋ० ।  
'यो विश्वचक्षुरिति मै० सं० । ( तु० ) ' नमति ' इति तै० सं० ।  
' धमत् ' इति मै० सं० ।



‘द्विपात्’ दो चरण वाला ( षट्पदः भूयः विचक्रमे ) ‘षट्पद’ से भी अधिक वेग से चलता है और ( ते ) वे सब ( एकपदः ) ‘एकपात्’ एक चरण वाले के ( तन्वं ) ‘तनु’ शरीर के आश्रय पर ही ( सम् आसते ) दिराजते हैं ।

वायुरेकपात् तस्य आकाशं पादः । गो० पू० २ । ८ ॥ आदित्यद्विपात् तस्येमे लोकाः पादाः । गो० पू० २ । ८ ॥ चन्द्रमा द्विपात् तस्य पूर्वपक्षा परपक्षौ पादौ । गो० पू० २ । ८ ॥ द्विपाद्वा अयं पुरुषः । श० २ । ३ । ४ । ३३ ॥ अग्निः षट्पादस्तस्य पृथिव्यन्तरिचं द्यौ एष ओषधिवनस्पतय इमानि भूतानि पादाः । गो० पू० २ । ४ ॥ अर्थात् वायु चन्द्र से भी शीघ्र गामी है और चन्द्र सूर्य को राशि संक्रमण में पीछे से जा पकड़ता है । और यह द्विपात् पुरुष समस्त अग्नि को अपने वश करता है ये सब ‘एकपात्’ परमात्मा या ‘वायु’ सब प्राणों के प्राण पर आश्रित है ।

अतन्द्रो यास्यन् हरितो यदास्थाद् द्वेरूपे कृणुते रोचमानः ।

केतुमानुयन्सहमानो रजांसि विश्वा आदित्य प्रवतो विभांसि ॥ २८ ॥

भा०—हे ( आदित्य ) आदित्य ! आदित्य के समान तेजस्वी आत्मन् ! सूर्य जिस प्रकार ( विश्वा रजांसि सहमानः ) समस्त लोकों और धूलि-षटलों को अपने तेज से दूर करता हुआ ( केतुमान् ) राशियों से युक्त होकर ( प्रवतः ) दूर से ही प्रकाशित होता है उसी प्रकार तू भी ( विश्वा रजांसि ) समस्त प्रकार के रजों, विकारों को ( सहमानः ) अपने तपोबल से दूर करता हुआ उद्यन् ) उनसे ऊपर उठता हुआ ( केतुमान् ) ज्ञानवान् होकर ( प्रवतः ) दूर से ( विभांसि ) प्रकाशित होता, प्रसिद्ध होता है । और जिस प्रकार ( अतन्द्रः ) बिना अस्त हुए सूर्य दिशाओं में गति करता है तो ( द्वेरूपे कृणुते ) दो रूप दिन और रात्रि के प्रगट करता है उसी प्रकार



आदित्य योगी भी ( अतन्द्रः ) तन्द्रा रहित, आलस्य रहित होकर ( यास्यन् ) मोक्ष-मार्ग में गति करने की इच्छा करता हुआ ( यदा ) जब ( हरितः ) अपने हरणशील प्राणों को ( आस्थात् ) वश करता है तब ( रोचमानः ) अति प्रकाशमान होता हुआ ( द्वे रूपे ) दो रूपों को ( कृणुते ) प्रकट करता है । दो रूप=सम्प्रज्ञात और असम्प्रज्ञात, निर्बीज और सबीज ।

वरमह्यं असि सूर्यं वडादित्य मह्यं असि ।

महांस्ते महतो महिमा त्वमादित्य मह्यं असि ॥ २६ ॥

श्रु० ८ । १०१ । ११ ॥ यजु० ३३ । ३९ ॥ अथर्व० २० । ५८ । ३ ॥

भा०—( वद् ) सत्य निश्चय से हे ( सूर्य ) सूर्य के तेजस्विन् आत्मन् ! तू ( महान् असि ) महान् है । हे ( आदित्य ) आदित्य समान आत्मन् ! ( वद् ) सचमुच ( महान् असि ) तू महान् है ( महतः ते ) तुम्हें महान् की ( महान् महिमा ) बड़ी महिमा है । ( त्वम् ) तू हे ( आदित्य ) सूर्य के समान प्रकाशक परमेश्वर ! तू ( महान् असि ) 'महान्' सब से बड़ी है ।

रोचसे दिवि रोचसे अन्तरिक्षे पतङ्ग पृथिव्यां रोचसे रोचसे  
अप्स्वर्गतः । उभा संमुद्रौ रुच्या व्यापिथ देवो देवासि महिषः  
स्वर्जित् ॥ ३० ॥ ( ६ )

भा०—हे ( पतङ्ग ) ज्ञान-प्रेरक को प्राप्त आत्मन् ! तू सूर्य के समान ( दिवि ) द्यौ आकाश में या ज्ञानमय मोक्षपद में ( रोचसे ) प्रकाशित होता है । ( अन्तरिक्षे ) अन्तरिक्ष में सूर्य के समान तू अन्तःकरण में प्रकाशित होता है, ( पृथिव्याम् ) इस पृथिवी पर ( रोचसे )

२९—( तू च० ) 'महस्ते सतो महिमा पनस्यते अथा देव महान् अस्मि'

इति श्रु०, यजु० । 'महिमा पानेऽम महोदेव महान् असि' इति साम० ॥

३०—'स्वर्जित्' इति पैथ० सं० ।

प्रकाशित होता है ( अप्सु अन्तः ) प्रकृति के सूक्ष्म परमाणुओं और प्रजाओं के भीतर भी तू ( रोचसे ) शोभा देता है । और तू ( रुच्या ) अपनी रुचि=कान्ति से ( उभौ समुदौ ) दोनों समुदों को सूर्य के समान ही दोनों लोकों को ( व्यापिथ ) व्याप्त होता है और हे ( देव ) देव ! प्रकाशमन् ! तू ही ( देवः ) उपास्यदेव ( महिषः ) सब से महान् और ( स्वर्जित् ) स्वः, ज्ञान और प्रकाशमय लोकों को अपने वश करनेहारा है ।

अर्वाङ् परस्तात् प्रयतो व्यध्व आशुर्विपश्चित् पतयन् पतङ्गः ।  
विष्णुर्विचित्तः शवसाधितिष्ठन् प्रकेतुना सह विश्वमेजत् ॥ ३१ ॥

भा--( पतङ्गः ) योग सिद्ध ऐश्वर्य विभूति को प्राप्त होनेहारा सूर्य के समान योगी आत्मा ( अर्वाङ् ) नीचे या समीप, उरे या आगे ( परस्तात् ) दूर, परे और ( व्यध्वे ) विशेष मार्ग के बीच में भी ( प्रयतः ) उत्तम रीति से प्राणायाम, यम, नियम आदि अष्टांगों में जितेन्द्रिय होकर ( आशुः ) कार्य करने में शीघ्रकारी प्रबल, वेगवान् ( विपश्चित् ) ज्ञानसम्पन्न मेधावी होकर ( पतयन् ) विभूति और ऐश्वर्यवान् होता हुआ या ब्रह्म मार्ग में जाता हुआ ( विष्णुः ) अपने ही अन्तरात्मा में प्रविष्ट होकर विष्णु-स्वरूप, ध्यानी ( विचित्तः ) विशेष रूप से संज्ञानवान्, सग्यग्दर्शी होकर ( शवसा ) अपने बल, सामर्थ्य से ( अधितिष्ठन् ) सब पर वश करता हुआ ( केतुना ) अपने ज्ञान तेज से ( विश्वम् एजत् ) समस्त गतिमान् संसार को ( प्रसहते ) अपने वश करता है ।

चित्रश्चिक्त्वान् महिषः सुपर्ण आ रोचयन् रोदसी अन्तरिक्षम् ।  
अहोरात्रे परि सूर्यं वसाने प्राप्य विश्वा तिरतो वीर्याणि ॥ ३२ ॥

३१-( प्र० ) ' अर्वाङ् ' इति पृष्प० सं० ।

३२-( द्वि० ) ' रोदसीम् ' इति पृष्प० सं० ।



भा०—(चित्रः) समस्त संसार के संचय करने हारा (चिकित्वान्) ज्ञानी (महिषः) महान् (सुपर्णः) उत्तम पालन शक्ति से युक्त (रोदसी) द्यौ पृथिवी और (अन्तरिक्षम्) अन्तरिक्ष को (रोचयन्) प्रकाशित करता है (सूर्य) सूर्य को (परिवसाने) आश्रय करके रहने वाले (अहोरात्रे) दिन और रात भी (अस्य) इस परमेश्वर के (विश्वा वीर्याणि) समस्त वीर्यों को (प्रतिरतः) बतलाते हैं, बढ़ाते हैं ।

तिग्मो विभ्राजन् तन्वं शिशानोरंगमासः प्रवतो रराणः ।  
ज्योतिष्मान् पक्षी महिषो वयोधा विश्वा आस्थात् प्रदिशः  
कल्पमानः ॥ ३३ ॥

भा०—(तिग्मः) अति तीक्ष्ण (विभ्राजन्) विशेष रूप से देदीप्यमान (तन्वं शिशानः) अपने आपको तपस्या से अति तीक्ष्ण करता हुआ (अरंगमासः प्रवतः) अत्यन्त गति करने वाले (प्रवतः) प्राणों से (रराणः) शीघ्रता से रमण करता हुआ (ज्योतिष्मान्) ब्रह्ममय ज्योति से युक्त होकर (पक्षी) आत्म-परिग्रह या दमन-शक्ति से युक्त होकर (महिषः) महान् आत्मा (वयोधाः) बल और प्राण को धारण करने में समर्थ होकर (विश्वाः) समस्त (प्रदिशः) दिशाओं को सूर्य के समान स्वयं समस्त ज्ञान साधन इन्द्रियों को (कल्पमानः) विरचता एवं सामर्थ्यवान् करता हुआ (आस्थात्) स्थिर रूप से विराजमान रहता है ।

चित्रं देवानां केतुरनीकं ज्योतिष्मान् प्रदिशः सूर्य उद्यन् ।  
दिव्याकरोति ह्युमैस्तमांसि विश्वां तारीद् दुःखितानि शुक्रः ॥ ३४ ॥

अथर्व० २२। १०७। १३ ॥

भा०—(देवानां) देव, क्रीड़ाशील, विषयग्राही इन्द्रियों को (केतुः) ज्ञान प्रदान करने वाला (चित्रम्) विचित्र या समूहित (अनीकम्)



बलस्वरूप ( ज्योतिष्मान् ) तेजस्वी, ज्ञान ज्योति और योग तेज से सम्पन्न, विशोका, ज्योतिष्मती प्रज्ञा से सम्पन्न योगी ( सूर्य ) सूर्य समान अति-तेजस्वी होकर ( उद्यन् ) उदित होता है जिस प्रकार सूर्य ( द्युमैः ) अपने तेजों या किरणों से ( तमांसि दिवा करोति ) अन्धकारों को दिन के प्रकाशों में बदल देता है उसी प्रकार वह योगी भी समस्त ( तमांसि ) तामस कायों को भी अपने ( द्युमैः ) ज्ञानमय प्रकाशों से ( दिवा करोति ) दिन के समान श्वेत करता है अर्थात् कृष्ण-कर्मों को शुक्लकर्मों में बदल देता है । तब वह स्वयं ( शुक्रः ) शुक्र, दीप्तिमान् तेजस्वी, शुक्लकर्मा योगी होकर ( विश्वा दुरितानि ) समस्त पाप-कर्मों को ( तारित ) तर जाता है ।

ज्ञानेन तु तदज्ञानं येषां नाशितमात्मनः ।

तेषामादित्यवत् ज्ञानं प्रकाशयति तत् परम् ॥ गी० ५ । १६ ॥

यथा प्रकाशयत्येकः कृत्स्नं लोकमिमं रविः ।

क्षेत्रं क्षेत्री तथा कृत्स्नं प्रकाशयति भारत ॥ गी० १३ । ३३ ॥

सर्वं ज्ञानपूर्वेनैव वृजिनं संतरिष्यसि ॥ गी० ४ । ३६ ॥

चित्रं देवानामुदंगादनीकं चक्षुर्मित्रस्य वरुणस्याग्नेः ।

आप्राद् द्यावापृथिवी अन्तरिक्षं सूर्यं आत्मा जगत्तत्स्थुषश्च ॥ ३५ ॥

यजु० ६ । ४२ ॥ १३ । ४६ ॥ अथर्व० २० । १०७ । १४ ॥ ऋ० १ । ११५ । १ ॥

भा०—( देवानाम् ) विद्वानों के लिये ( चित्रम् ) अति अद्भुत, ( अनीकम् ) बल, ( मित्रस्य ) मित्र, सबको स्नेह करने वाला ( वरुणस्य ) सर्व ( अग्नेः ) ज्ञानी पुरुष को ( चक्षुः ) सर्व पदार्थों को दर्शाने वाली आंख बही परमात्मा ( जगत् ) जंगम और ( तस्थुषः ) स्थावर का भी ( आत्मा ) आत्मा, अन्तर्यामी परमात्मा ( द्यावापृथिवी अन्तरिक्षम् ) द्यौ, पृथिवी और अन्तरिक्ष को भी ( आप्राद् ) पूर्ण व्याप्त कर रहा है ।

उपदृष्टानुमन्ता च भर्ता भोक्ता महेश्वरः ।

परमात्मेति चाप्युक्तो देहोस्मिन् पुरुषः परः ॥ गी० १३ । २२ ॥

समं सर्वेषु भूतेषु तिष्ठन्तं परमेश्वरम् ।

विनश्यत्स्वविनश्यन्तं यः पश्यति स पश्यति ॥ १३ । २७ ॥

उच्चा पतन्तमरुणं सुर्णं मध्यं दिवस्तरणिं भ्राजमानम् ।

पश्याम त्वा सवितारं यमाहुरजसं ज्योतिर्यदविन्ददन्त्रिः ॥ ३६ ॥

भा०—( उच्चा पतन्तम् ) उँचे पद, मोक्ष को जाते हुए ( अरुणम् ) ज्योतिर्मय ( सुपर्ण ) उत्तम ज्ञान सम्पन्न ( दिवः मध्ये , द्यौलोक के बीच में सूर्य के समान ( भ्राजमानम् ) अति देदीप्यमान ( तरणिम् ) सर्व दुःख-तारक ( सवितारम् ) सर्व प्रेरक सर्वोत्पादक ( त्वाम् ) तुम्हको ( अजस्रम् ) अविनाशी, नित्य ( ज्योतिः ) ज्योति के रूप में ( पश्याम ) हम साक्षात् करें ( यत् ) जिसको ( अन्त्रिः ) सद्को अपने भीतर लांछने वाला मुख्य प्राण ( अविन्दत् ) धारण करता है ।

दिवस्पृष्टे धावमानं सुर्णमदित्याः पुत्रं नाथकामं उपयामि भीतः ।

स नः सूर्य प्रतिरर्क्षिमायुर्मा रिषाम सुमत्तौ ते स्याम ॥ ३७ ॥

भा०—( दिवस्पृष्टे ) द्यौलोक, आकाश के उपरि देश में ( धावमानं ) गति करते हुए सूर्य के समान देदीप्यमान, उस मोक्षमय तेजोमय लोक में गति करते हुए ( सुपर्णम् ) उत्तम ज्ञान और पालना से युक्त, ( अदित्याः पुत्रम् ) अदिति के पुत्र आदित्य योगी अथवा अखण्ड ब्रह्म के उपासक आत्मा को स्वयं ( नाथकामः ) ऐश्वर्य प्राप्त करने की इच्छा करता हुआ ( भीतः ) मृत्यु से भयभीत होकर ( उपयामि ) उसकी शरण जाता हूँ । हे ( सूर्य ) सूर्य ! तत्समान तेजस्विन् आत्मन् ! ( सः ) वह तू

( नः ) हमें ( दीर्घम् आयुः ) दीर्घ आयु ( प्रतिर ) प्रदान कर हम ( ते सुमतौ ) तेरी उत्तम बुद्धि या ज्ञानोपदेश के अधीन ( स्याम ) रहें और ( मा रिषाम ) कभी पीड़ित न हों ।

सहस्रल्लथं वियतावस्य पक्षौ हरर्हंसस्य पततः स्वर्गम् ।

स देवान्सर्वा नुरस्युपदद्य संपश्यन् याति भुवनानि विश्वा ॥ ३८ ॥

अथर्व० १० । ८ । १८ ॥ १३ । ३ । १४ ॥

भा०—( सहस्र-अहन्त्यम् ) हजारों दिनों या युगों में बीतने योग्य ( स्वर्गम् ) विस्तृत आकाश भाग में ( पततः ) जाते हुए सूर्य के समान ( हरेः ) अति पीतवर्ण एवं गतिशील, परम आत्मा के ( पक्षौ ) दोनों पक्ष, दोनों मार्ग, रात दिन ( वियतौ ) विशेष रूप से नियम बद्ध हैं । ( सः ) वह ( सर्वान् देवान् ) समस्त देवों, प्राणों को ( उरसि ) अपने छाती पर, अपने हृदय में ( उपदद्य ) धारण करके ( विश्वा भुवनानि ) समस्त लोकों को ( संपश्यन् ) देखता हुआ ( याति ) विचरण करता है ।

सहस्रयुगपर्मन्तमहर्षद् ब्रह्मणो विभुः ।

रात्रियुगसहस्रान्तां तेहोरात्रविदो जनाः ।

अव्यक्ताद् व्यक्तयः सर्वाः प्रभवन्त्य हरागमे ।

रात्र्यागमे प्रलीयन्ते तत्रैवाव्यक्तसंज्ञके ॥ गी० ८ । १७ । १८ ॥

रोहितः कालो अभवद् रोहितोऽग्रे प्रजापतिः ।

रोहितो यज्ञानां मुखं रोहितः स्वराभरत् ॥ ३६ ॥

३८—( लृ० ) ' स विश्वान् देवान् ' इति पैप्प० सं० ।

३९—( प्र० ) ' रोहितो लोको भवत् ' ( च० ) ' रोहितो ज्योतिरुच्यते ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( रोहितः ) रोहित, सर्वोत्पादक, तेजस्वी वह परम आत्मा ही ( कालः ) कालस्वरूप ( अभवत् ) है। ( अग्रे ) सृष्टि के पूर्व में ( रोहितः ) वही सर्वोत्पादक परमेश्वर ( प्रजापतिः ) प्रजापति, प्रजा का पालक धाता था। ( रोहितः यज्ञानाम् मुखम् ) ' रोहित ' ही यज्ञों का मुख था और उसी ( रोहितः ) रोहित ने ( स्वः आभरत् ) समस्त स्वर्ग या आनन्दधाम को भरपूर कर रखा है।

अहमेवाक्षयः कालो धाताहं विश्वतो मुखः ।

मृत्युः सर्वहरश्चाहमुद्भवश्च भविष्यताम् ॥ गी० १० । ३३ ॥

रोहितो लोको अभवद् रोहितोत्यंतपद् दिवम् ।

रोहितो रश्मिभिर्भूमिं समुद्रमनु संचरत् ॥ ४० ॥ ( १० )

भा०—( रोहितः ) रोहित ही ( लोकः अभवत् ) यह दृश्यमाण जगत् समस्त पदार्थों का दर्शक लोक है अर्थात् यह उसी की शक्ति का विकास है। ( रोहितः ) वह सर्वोत्पादक ही ( दिवम् ) सूर्य का ( अति अतपत् ) अति तीव्रता से तपाता है। ( रोहितः ) ' रोहित ' ही सूर्य के समान ( रश्मिभिः ) अपनी शक्तिमय रश्मियों से ( भूमिम् समुद्रम् अनु ) भूमि और समुद्र पर भी ( अनु संचरत् ) विचरता है, नाना प्रकार से प्रकट होता है।

सर्वा दिशः समंचरद् रोहितोऽपिपतिर्दिवः ।

दिवं समुद्रमाद् भूमिं सर्वं भूतं वि रक्षति ॥ ४१ ॥

भा०—( दिवः ) द्यौलोक, सूर्य का भी स्वामी ( रोहितः ) रोहित परमेश्वर ( सर्वाः दिशः सम् अचरत् ) समस्त दिशाओं में व्यापक है क्योंकि

४०—( प्र० ) ' रोहितो भूतो भवत् ' ( तृ० ) ' भूम्यम् ' इति पैप्प० सं० ।

४१—( प्र० ) ' संचरति ' ( द्वि० ) ' तो अधि ' ( तृ० ) ' भूम्यं ' ,

( च० ) ' सर्वलोकान् वि ' इति पैप्प० सं० ।

( दिवम् ) आकाश ( समुद्रम् ) समुद्र ( आत् भूमिम् ) और भूमि को भी व्यापक कर वही ( सर्वम् ) समस्त ( भूतम् ) उत्पन्न प्राणिसंसार की वह ( वि रक्षति ) विविध प्रकार से रक्षा करता है ।

आरोहन्लुको बृहतीरतन्त्रो द्वे रूपे कृणुते रोचमानः ।

चित्रश्चिकित्वान् मंहिषो वातमाया यावतो लोकानभि यद्विभाति ॥ ४२ ॥

भा०—( शुक्रः ) अति तेजस्वी, सूर्य जिस प्रकार ( बृहती ) आकाश के महान् प्रदेशरूप दिशाओं के ऊपर ( आरोहन् ) चढ़कर ( रोचमानः ) अति कान्तिमान् होकर भी ( द्वे रूपे कृणुते ) दो रूप दिन और रात्रि को प्रकट करता है उसी प्रकार ( शुक्रः ) शुक्र, तेजस्वी शुक्ल योगो, आत्मा ( बृहतीः ) प्राणों या अन्य आत्माओं पर ( आरोहन् ) आरुढ़ होकर उनपर वश करता हुआ ( अतन्द्रः ) आलस्य रहित होकर निद्रावृत्ति पर भी वश करके ( रोचमानः ) अति तेजस्वी होकर ( द्वे रूपे कृणुते ) दो रूप सम्प्रज्ञात और असम्प्रज्ञात को प्रकट करता है । वह ( चित्रः ) अद्भुतरूप ( चिकित्वान् ) ज्ञानी ( मंहिषः ) आत्मा ( वातन् आयाः ) वात=प्राण के बल पर गति करता हुआ ( यावतः ) जितने भी लोक हैं उन सब ( लोकान् अभि ) लोकों में ( विभाति ) विशेषरूप से प्रकाशित होता है । वहां विचरता है । प्राणाः वै बृहत्यः । ऐ० ३ । १४ ॥ आत्मा वै बृहती । तां० ७ । ८ ॥

४२—( तृ० ) 'वातमायः' इति हैनरिः कामितः । 'वातमायः' इति लङ्विगु-  
कामितः पदपाठः । 'आरोहन् शुक्रो बृहतीशुक्तो अमर्त्याः कृणुषे दीर्घाणि'  
दि० य० । 'सुपर्णो मंहिषं वातरंह या सर्वाल्लोकानभि०' इति  
मुष्प० सं० ।

अभ्यर्च्यतेति पर्यन्यदस्थतेहोरात्राभ्यां महिषः कल्पमानः ।

सूर्यं वयं रजांसि क्षियन्तं गातुविदं हवामहे नाधमानाः ॥ ४३ ॥

भा०—जिस प्रकार सूर्य ( अन्यत् अभि एति ) दिन रात दोनों में से जब एक 'दिन' भाग पर आरुढ़ होता है और ( अन्यत् परि अस्यते ) तब दूसरे रात्रि भाग को सदा परे हटाता है और इस प्रकार वह ( महिषः ) महान् सूर्य ( अहोरात्राभ्याम् ) दिन रात दोनों से ( कल्पमानः ) सामर्थ्यवान् होता है, उसी प्रकार शक्तिशाली परमेश्वर दिन और रात्रि के समान उदय अस्त होने वाले जगत् के सर्ग प्रलय दोनों स्थितियों में से जब एक पर आरुढ़ होता है तो दूसरे को दूर करता है । इस प्रकार ( वयम् ) हम ( नाधमानाः ) उपासना करते हुए उपासक लोग ( रजांसि ) रजोगुण में ( क्षियन्तम् ) निवास करते हुए ( सूर्यम् ) सव के प्रेरक, प्रकाशक ( गातुविदम् ) समस्त ज्ञान और यज्ञ या संसार के अपने भीतर ले लेनेवाले परमेश्वर की ( हवामहे ) स्तुति करते हैं ।

पृथिवीप्रो मंहिषो नाधमानस्य गातुरदब्धचक्षुः परि विश्वं बभूव ।  
विश्वं संपश्यन्त्सुमित्रो यजत्र इदं श्रुत्वा यदहं ब्रवीमि ॥ ४४ ॥

भा०— महिषः ) वह महान् परमात्मा ( पृथिवीप्रः ) समस्त पृथिवी को नाना भोग्य-पदार्थों से पूर्ण करने वाला ( नाधमानस्य गातुः ) याचना प्रार्थना करने वाले अपने स्तुतिकर्ता उपासक के लिये जाने योग्य मार्ग के समान और ( अदब्धचक्षुः ) अविनाशी, सर्वदृष्टा चक्षु के समान ( विश्वं परि बभूव ) इस विश्व में व्यापक है । वह परमेश्वर ( विश्वं सम्पश्यन् )

४३- ( प्र० ) ' एतिसद्योयं वासवगहोरात्राभ्यां- ' ( च० ) ' नाधमानाः '

इति पैप्प० सं० ।

४४- ( प्र० ) ' नाधमानस्य ' ( द्वि० ) ' अश्रुतचक्षुः परिसंबभूव ' ( च० )

' शिवाय नस्तत्त्वा शर्म यच्छान् ' इति पैप्प० सं० ।



विश्व को भली प्रकार देखता हुआ ( सुविदत्रः ) उत्तम ज्ञान और कल्याण दानशील और ( यजत्रः ) उपासना करने योग्य है वह ( यद् ) जो कुछ ( अहम् ) में ( ब्रवीमि ) कहूँ ( इदं ) उसको ( शृणोतु ) सुने ।

पर्यस्य महिमा पृथिवी समुद्रं ज्योतिषा विभ्राजन् परि घामन्तरिक्षम् ।  
सर्वं संपश्यन् सुविदत्रो यजत्र इदं शृणोतु यद्वहं ब्रवीमि ॥ ४५ ॥

भा०—( अस्य ) इस परमात्मा की ( महिमा ) महिमा, बड़ा भारी सामर्थ्य ( पृथिवीम् परि समुद्रम् परि ) पृथिवी और समुद्र दोनों पर व्याप्त है । वह ( ज्योतिषा ) ज्योति, परम तेज से ( घाम् परि, अन्तरिक्षम् परि ) द्यौ और अन्तरिक्ष दोनों में व्यापक है । ( सर्वम् संपश्यन्० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

अबोधयग्निः समिधा जनानां प्रति धेनुमिवायतीमुपासम् ।

यद्वा इव प्र वयामुज्जिहानाः प्र भानवः सिस्त्रते नाकमच्छ ॥ ४६ ॥ ( ११ )

श्र० ५। १। १ ॥ यजु० १५। २४ ॥ साम० १। ७३ ॥

भा०—( जनानाम् ) मनुष्यों की ( समिधा ) काष्ठ से प्रज्वलित अग्नि-होत्र की अग्नि प्रातःकाल के अवसर ( अबोधि ) जागती है, ( धेनुम् इव ) और जिस प्रकार वच्छा दूध पिलाने वाली गाय के प्रति चला जाता है उसी प्रकार वह अग्नि प्रबुद्ध होकर मानो ( आयतीम् ) प्राप्त होती हुई उपा के पास पहुँचती है । ( यद्वाः ) जिस प्रकार शिशु पत्नी ( उज्जिहानाः ) उड़ते २ ( वयाम् प्र ) शाखा पर चल जाते हैं उसी प्रकार सूर्य के ( भानवः ) किरण ( अच्छ ) भली प्रकार ( नाकम् प्र सिस्त्रते ) नाक आकाश तक पहुँचते हैं ।

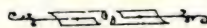
४५—( द्वि० तृ० ) ' अहोरात्राभ्यां सह स्वसाना उपानियुः प्रतराद् अनि-ष्टम् ' इति पैप्प० सं० ।

४६—( च० ) ' ससृजे ' इति पैप्प० सं० । ' सस्त्रते ' इति साम० ।

अध्यात्म में—( जनानां समिधा अग्निः अवोधि ) जब विद्वान् जनों का अग्नि अग्निरूप आत्मा उत्तम सम्यक् ज्ञान से प्रबुद्ध होता है। तब ( धेनुम् प्रति इव ) जिस प्रकार बछड़ा गाय के प्रति जाता है उसी प्रकार उनका आत्मा ( आयताम् उपासमप्रति ) प्राप्त होती हुई विशोका ज्योतिष्मती प्रज्ञा की तरफ बढ़ता है। ( यद्वा इव वयाम् ) जिस प्रकार पक्षीगण शाखा पर जाते हैं उसी प्रकार ( भानवः ) कान्तिमान्, सुक योगी ( नाकम् प्रसिञ्चते ) सुखमय परमात्मा की ओर गति करते और उसीका अवलम्ब लेते हैं।

॥ इति द्वितीयोऽनुवाकः ॥

[ तत्रैकं सूत्रम्, पञ्चत्वारिंशदृचः । ]



[ ३ ] रोहित, आत्मा ज्ञानवान् राजा और परमात्मा का वर्णन ।

ब्रह्मा ऋषिः । अध्यात्मम् । रोहित आदित्य देवता । १ चतुरवसानाष्टपदा आकृतिः, २-४ त्र्यवसानाष्टपदा [ २, ३ अष्टिः, २ भुरिक्, ४ अति शाकरगर्भा धृतिः ], ५-७ चतुरवसाना सप्तपदा [ ५, ६ शाकरातिशाकरगर्भा प्रकृतिः ७ अनुष्टुप् गर्भाति धृतिः ], ८ त्र्यवसाना षट्पदा अत्यष्टिः, ९-१९ चतुरवसाना [ ९-१२, १५, १७ सप्तपदा भुरिग् अतिधृतिः, १५ निचृत्, १७ कृतिः, १३, १४, १६, १६ अष्टपदा, १३, १४ विकृतिः, १६, १८, १९ आकृतिः, १६ भुरिक् ], २०, २२ त्र्यवसाना अष्टपदा अत्यष्टिः, २१, २३-२५ चतुरवसाना अष्टपदा [ २४ सप्तपदा कृतिः, २१ आकृतिः, २३, २५ विकृतिः ] । पञ्चविंशत्युचं सूत्रम् ॥

य इमे द्यावापृथिवी जजान यो द्वाविं कृवा भुवंगानि वस्ते ।  
यस्मिन् प्रियन्ति प्रदिशः पटुर्वीर्याः पतङ्गो अनुं विचाकशीति ।  
तस्य देवस्य क्रुद्धस्यैतदाग्रे य एवं विद्वांसं ब्राह्मणं जिनाति ।  
उदु वैपय रोहित म क्षिणीहि ब्रह्मज्यस्य प्रति मुञ्च पाशां ॥१॥

भा०—( यः ) जो ( इमे ) इन दोनों ( द्यावापृथिवी ) धौ, आकाश और पृथिवी को ( जजान ) उत्पन्न करता है और ( यः ) जो ( भुवनानि ) समस्त लोकों को अपना ( दापिम् ) वस्त्र या चोला बनाकर उनमें ( वस्ते ) निवास करता है । अथवा ( यः दापिं कृत्वा भुवनानि वस्ते ) जो जो अपने आपको समस्त लोकों का आवरण वस्त्र बनाकर समस्त भुवनों को आच्छादित करता है । ( यस्मिन् ) जिसमें ये ( षट् ) छः ( उर्वीः ) विशाल ( प्रदिशः ) दिशाएं ( जियन्ति ) निवास करती हैं ( याः, अनु ) जिनमें ( पतङ्गः ) नित्य गतिशील सूर्य उस परमात्मा की शक्ति से अनुप्राणित होकर ( विचाकशीति ) विशेषरूप से प्रकाशित होता है । ( यः ) जो पुरुष ( एवं विद्वांसं ) इस प्रकार विद्वान् ( ब्राह्मणं ) ब्रह्मवेत्ता ब्राह्मण का जिनाति विनाश करता है ( एनद् ) वह ( आगः ) अपराध ( तस्य ) उस ( क्रुद्धस्य देवस्य ) क्रुद्ध देव परमेश्वर के प्रति ही है । हे ( रोहित ) रोहित, लोहित, तेजस्विन्, राजन् ! तू ( ब्रह्मण्यस्य ) ब्रह्मघाती को ( उद्वेष्य ) कम्पा दे, ( प्रक्षिणीहि ) नाश कर दे और उस पर ( पाशान् प्रति मुञ्च ) पाश डाल कर बांध ले ।

यस्माद् वातां ऋतुथा पवन्ते यस्मात् समुद्रा अधि विक्षरन्ति ।  
तस्य देवस्य । ० । ० ॥ २ ॥

भा०—( यस्मात् ) जिस परमेश्वर के बल से ( वाताः ) वायुएं ( ऋतुथा ) ऋतुओं के अनुकूल ( पवन्ते ) बहा करती हैं और ( यस्मात् ) जिस मूल से या जिसके आश्रय पर ( समुद्राः ) समुद्र, नदियों के प्रवाह ( अधि विक्षरन्ति ) विविध दिशाओं में प्रवाहित होते हैं । ( तस्य देवस्य ) इत्यादि पूर्ववत् ।

यो मारयति प्राणयति यस्मात् प्राणन्ति भुवनानि विश्वा ।

तस्य ० ॥ ३ ॥



भा०—जो (यः) परमेश्वर (मारयति) सबको मारता है (प्राणयति) और प्राण देता, जिलाता है और (यस्मात्) जिस आदिकारण से (विष्णु भुवनानि) समस्त उत्पन्न होने वाले लोक और प्राणि भूत (प्राणन्ति) प्राण धारण करते हैं (तस्य०) उस० इत्यादि पूर्ववत् ।

यः प्राणेन द्यावापृथिवी तर्पयत्यपानेन समुद्रस्य जठरं यः पिपति ।  
तस्य० ॥ ४ ॥

भा०—(यः) जो परमेश्वर (प्राणेन) प्राण शक्ति से (द्यावापृथिवी) आकाश और पृथिवी को और देह में मस्तक से चरण तक को (तर्पयति) तृप्त करता और (यः) जो (अपानेन) 'अपान' शक्ति से (समुद्रस्य) समुद्र के (जठरं) भीतरी भाग को एवं देह में मूल मूत्रादि त्यागने वाले द्वारों के जठर या मध्य भाग को (पिपति) पालन पोषण करता है (तस्य०) इत्यादि पूर्ववत् ।

यस्मिन् विराट् परमेष्ठी प्रजापतिरग्निर्वैश्वानरः सह पृङ्क्त्या अत्रितः ॥  
यः परस्य प्राणं परमस्य तेज आदे । तस्य० ॥ ५ ॥

भा०—(यस्मिन्) जिस सर्वश्रेष्ठ परमात्मा में (विराट्) विराट् पृथिवी, (परमेष्ठी) परमेष्ठी, आपः, (प्रजापतिः) प्रजापति, वायु (अग्नि) अग्नि (वैश्वानरः) समस्त प्राणियों में व्यापक आकाश और आत्मा (सह पृङ्क्त्या) अपने पाँचों ज्ञानेन्द्रियों के विषयों सहित (अत्रितः) आत्रित है । और (यः) जो (परस्य) घर दूरस्थ भुवन के (प्राणम्) प्राण और (परमस्य) परम सर्वोच्च सूर्य के भी (तेजः) तेज को (आदे) स्वयं धारण करता है (तस्य०) उस० इत्यादि पूर्ववत् ।

इत्थं पृथिवी विराट् । गो० उ० ६ । २ ॥ आपो वै प्रजापतिः परमेष्ठी ता हि परमे स्थाने निवृन्ति । श० ८ । २ । ३ । १३ ॥ स आपोऽभवत् । परमाद्वा पुनस्तानाद् वर्पति यद् दिवत्परमेष्ठी नाम् । श० ११ । १ । १६ ॥

पुनर्द वै प्रजापतेः प्रत्यक्षं रूपं यद् वायुः । कौ० १६।२॥ स एषवायुः  
प्रजापतिः त्रैष्टुभेऽन्तरिक्षे समन्तं पर्यक्तः । श० ८।३।४।१५॥ एष  
वै ब्रह्मलो वैश्वानरो यदाकाशः । श० १०।६॥ १।६॥

यस्मिन् षडुर्वीः पञ्च दिशो अत्रिं श्रिताश्चतस्र आपो यज्ञस्य-  
त्रयोक्षराः । यो अन्तरा रोदसी क्रुद्धश्चक्षुषैक्षत । तस्य० ॥ ६ ॥

भा०—( यस्मिन् ) जिस में ( षट् उर्वीः ) छहों विशाल दिशाएं  
और ( चतस्रः ) चार ( आपः ) आपः=आप्त प्रजाएं और ( यज्ञस्य ) यज्ञ  
देवोपासन के निदर्शक ( त्रयः ) तीन ( अक्षराः ) अक्षरविनाशी वेद  
( श्रिताः ) आश्रय लिये हुए हैं । और ( यः ) जो ( रोदसी अन्तरा )  
आकाश और भूमि के बीच में ( क्रुद्धः ) अति क्रोधयुक्त, दुष्टों के प्रति सदा  
कोपकारी होकर ( चक्षुषा ) अपने प्रकाशमान सूर्य रूप चक्षु से मानो निर-  
न्तर ( ऐक्षत ) देखा करता है ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

यो अज्ञादो अन्नपतिर्बभूव ब्रह्मणस्पतिरुत यः ।

भूतो भविष्यद् भुवनस्य यस्पतिः । तस्य० ॥ ७ ॥

भा०—( यः ) जो स्वयं परमेश्वर ( अज्ञादः ) समस्त विश्व को अपना  
अन्न बना कर खाजाता है और स्वयं ( अन्नपतिः बभूव ) अन्नमय समस्त  
लोकों का पति=स्वामी है ( उत ) और ( यः ) जो ( ब्रह्मणः पतिः ) ब्रह्म-  
वेद का स्वामी है । ( भूतः भविष्यद् ) जो स्वयं भूत और भविष्यत् रूप  
होकर ( भुवनस्य ) इस भुवन, उत्पन्न होने वाले वर्तमान जगत् का भी  
( यः पतिः ) जो स्वामी है । ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् । अन्न वै सर्वेषां  
भूतानाम् आत्मा । गो० ७० १।२।३॥

अहोरात्रौ विमितं त्रिंशदङ्गं त्रयोदशं मासं यो निर्मिमीते ।

तस्य० ॥ ८ ॥

भा०—( अहोरात्रैः ) दिन और रातों से ( विमितम् ) विशेष रूप से परिमित ( त्रिंशद्-अङ्गं ) तीस अङ्ग अर्थात् अवयवों से बने ( त्रयोदशं मासम् ) १३ वें मास को भी ( यः ) जो पूरी तरह से ( निर्मिमीते ) बना देता है वह व्यवस्थापक परमेश्वर है । ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

कृष्णं नित्यानं हरयः सुपर्णा अपो वसाना दिवमुत् पतन्ति ।

त आवंवृत्तन्सदनादृतस्य । तस्य० ॥ ९ ॥

भा०—( सुपर्णाः ) शोभन रीति से गमन करने वाले पक्षियों के समान सात्विक ज्ञान से युक्त ( हरयः ) अति उज्ज्वल रूप, अज्ञाननाशक मुक्तात्मा जन, सूर्य-किरणों के समान ( अपः वसानः ) ज्ञान रूप जलों को धारण करते हुए ( कृष्णम् ) सूर्य के समान आकर्षणकारी ( नित्यानम् ) सबके परम गन्तव्य, परमेश्वर और ( दिवम् ) प्रकाशमय मोक्ष लोक की तरफ ( उत्पतन्ति ) ऊर्ध्व गति करते हैं । और पुनः मोक्ष काल के उपरान्त ( ऋतस्य ) परम आत्म-ज्ञान के ( सदनात् ) आश्रय से ( आववृत्तन् ) पुनः इस लोक में लौट आते हैं । ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

यत् ते चन्द्रं कश्यप रोचनावद् यत् संहितं पुष्कलं चित्रभानु ।

यस्मिन्सूर्या अपि ताः सप्त खाकम् । तस्य० ॥ १० ॥ ( १२ )

भा०—हे ( कश्यप ) सर्वद्रष्टा परमेश्वर ! परमेश्वर ( यत् ) जो ( ते ) तेरा ( चन्द्रम् ) सर्व आह्लादकारी ( रोचनावत् ) दीप्तियुक्त ( पुष्कलम् ) पुष्टिकारी, बलप्रद, अतिअधिक ( संहितम् ) एकत्र संचित ( चित्रभानु ) विविध कान्तिमय, दीप्तिमय, प्रकाशस्वरूप रूप है ( यस्मिन् ) जिसमें

१०—( द्वि० ) ' पुष्करम् ' इति कचित् ।



( सूर्याः ) सूर्य के समान देदीप्यमान, तेजस्वी ( सप्त ) सात भुवन और प्राण भी ( साकम् ) एक साथ ही ( अपिताः ) आश्रित हैं ।  
( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

बृहदेनमनु वस्ते पुरस्ताद् रथन्तरं प्रति गृह्णाति पश्चात् ।

ज्योतिर्वसाने सदमप्रमादम् । तस्य० ॥ ११ ॥

भा०—( एनम् पुरस्तात् ) इसको आगे से ( बृहत् ) 'बृहत्' महान्, द्यौः आकाश ( अनुवस्ते ) आच्छादित करता है और ( पश्चात् ) पीछे से ( रथन्तरम् ) रथन्तर=पृथिवी ( प्रतिगृह्णाति ) सम्भाले रहती है । दोनों ( ज्योतिः ) उस ज्योतिःस्वरूप रोहित परमात्मा को ( वसाने ) वस्त्र के समान धारण या आच्छादित करते हुए ( अप्रमादम् ) बिना प्रमाद के, सुदृढ़, जगमग ( सदम् ) मकान के समान बने हैं । ( तस्य० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

'द्यौर्वै बृहत्' । श० ६ । १ । २ । ३७ ॥ रथन्तरं हि इयं पृथिवी । श० १ । ७ । २ । १७ ॥ अध्यात्म में—प्राणो बृहत् । ता० ७ । ६ । १४ । १७ ॥ मनो वै बृहत् । ए० ४ । २८ ॥ वाग् वै रथन्तरम् । ता० ७ । ६ । १७ ॥ आपानो रथन्तरम् । ता० ७ । ६ । १४ । १७ ॥ यथा वै पुत्रो ज्येष्ठ एवं वै बृहत् प्रजापतेः । ता० ७ । ६ । ६ ॥

बृहद्वन्यतः पक्ष आसीद् रथन्तरमन्यतः सबले सध्रीची ।

यद् रोहितमज्जनयन्त देवाः । तस्य० ॥ १२ ॥

भा०—उस 'रोहित' आत्मा का ( अन्यतः पक्षः ) एक तरफ का पक्ष, बाजू ( बृहत् ) यह 'बृहत्' द्यौ या प्राण ( आसीत् ) है और ( अन्यतः ) दूसरी ओर का पक्ष ( रथन्तरम् ) 'रथन्तर' पृथिवी और आपान है । वे दोनों ( सबले ) बल से युक्त और ( सध्रीची ) सदा साथ रहने वाले हैं । ( यद् ) जब ( रोहितम् ) आत्मा को ( देवाः ) देवगण, पञ्च-

भूत आदि और उनके बने सूक्ष्म इन्द्रियगण और राजा को प्रजा के विद्वान्गण,  
( अजनयन्त ) प्रकट रूप से उत्पन्न करते हैं ।

स वरुणः सायमग्निर्भवति स मित्रो भवति प्रातरुद्यन् ।

स सविता भूत्वान्तरिक्षेण याति स इन्द्रो भूत्वा तपति मध्यतो  
दिवम् । तस्य० ॥ १३ ॥

भा०—( सः ) वह सर्वश्रेष्ठ 'वरुणः' सबके वरण करने योग्य, सब  
का वारक परमेश्वर ही ( सायम् ) सायङ्काल, अन्धेरा आजाने के अवसर पर  
( अग्निः भवति ) अग्नि के समान प्रकाशक होता है । ( सः ) वह ( प्रातः )  
प्रातःकाल के अवसर पर ( उद्यन् ) उदित होते हुए सूर्य के समान सब  
का ( मित्रः ) परम स्नेही, सर्वोपकारक ( भवति ) होता है । ( सविता )  
सूर्य जिस प्रकार ( अन्तरिक्षेण याति ) अन्तरिक्ष से गमन करता है उसी  
प्रकार वह भी ( सविता ) सब का प्रेरक होकर ( अन्तरिक्षेण ) अन्तरिक्ष  
भाग, भीतरी अन्तःकरण द्वारा वह सर्वत्र व्यापक रहता है । वही ( इन्द्रः )  
सर्वैश्वर्यवान् ( भूत्वा ) होकर ( दिवम् मध्यतः ) आकाश के बीच सूर्य के  
समान ( तपति ) प्रसन्न होता है । ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

सहस्राह्वयं वियंतावस्य पक्षौ हरर्हसस्य पतंतः स्वर्गम् ।

स देवान्सर्वानुरस्युपदद्यं संपश्यन् याति भुवनानि विश्वा ।

तस्य० ॥ १४ ॥

भा०—व्याख्या देखो अथर्व० १०।८। १८ ॥ और १३। २। ३८ ॥ में ।

अयं स देवो अप्स्यन्तः सहस्रमूलः पुरुशाको अक्षिः ।

य इदं विश्वं भुवनं जजान । तस्य० ॥ १५ ॥

भा०—( यः ) जो ( इदम् ) इस ( विश्वम् ) समस्त ( भुवनम् ) संसार, लोक को ( जजान ) उत्पन्न करता है ( अयं सः देवः ) वह देव यह है जो ( अप्सु अन्तः ) समस्त प्रजाओं, लोकों और प्रकृति के मूल परमाणुओं के भीतर व्यापक और ( सहस्रमूलः ) सहस्रों ब्रह्माण्डों या समस्त जगत् का मूल आधार या मूल कारण ( पुरुषाकः ) महान् शक्तिशाली और ( अग्निः ) इसको प्रलयकाल में स्वयं लीलने वाला है । जन्माद्यस्य यतः ॥ वेदान्त सूत्र १।१।२ ॥ ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

शुक्रं वहन्ति हरयो रघुयदो देवं दिवि वर्चसा आजमानम् ।  
यस्योर्ध्वा दिवं तन्वस्तपन्त्यर्वाङ् सुवर्णैः पटैरिवि भाति ।  
तस्य० ॥ १६ ॥

भा०—( दिवि ) आकाश में ( वर्चसा ) तेज से ( आजमानम् ) देदीप्यमान ( देवम् ) उस सर्व प्रकाशक ( शुक्रम् ) शुद्ध ज्योतिर्मय, परमेश्वर को ( रघुयदः ) अति तीव्र, वेगवान् । हरयः ) किरणों के समान गतिशील लोक या सुसुचुजन ( वहन्ति ) अपने में धारण करते या प्राप्त करते हैं । और ( यस्य ) जिसके वनाये ( ऊर्ध्वाः ) ऊपर विद्यमान ( तन्वः ) पिण्ड, ज्योतिर्मय सहस्रों लोक ( दिवं तपन्ति ) आकाश को प्रकाशित करते हैं और जो ( अर्वाङ् ) नीचे के प्रदेश में भी ( सुवर्णैः ) उत्तमवर्ण के ( पटैः=पटलैः ) तेजोमय सूर्यों से ( विभाति ) विविध प्रकार से शोभा देता है । ( तस्य० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

येनादित्यान् हरितः संवहन्ति येन युक्तेन बहवो यन्ति प्रजानन्तः ।  
यदेकं ज्योतिर्बहुधा विभाति । तस्य० ॥ १७ ॥

भा०—( येन ) जिस के बल से प्रेरित होकर ( हरितः ) हरणशील छेगवती शक्तियां ( आदित्यान् ) सूर्यों को ( संवहन्ति ) निरन्तर चला रही



हैं, ( येन यज्ञेन ) जिस यज्ञरूप सब के उपास्य-देव के संग से ( बहवः ) बहुत से मुक्त जीव ( प्रजानन्तः ) उत्कृष्ट ज्ञान से सम्पन्न होकर ( यन्ति ) भोक्तृधाम को प्राप्त होते हैं । ( यद् ) जो ( एकम् ) एकमात्र ( उद्योतिः ) उद्योति होकर स्वयं ( बहुधा ) नानारूपों से ( वि भाति ) प्रकाशित होता है ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

सप्त युञ्जन्ति रथमेकचक्रमेको अश्वो वहति सप्तनामा ।

त्रिनाभि चक्रमजरमनर्व यत्रेमा विश्वा भुवनानि तस्थुः ।

तस्य० ॥ १८ ॥

अथर्व० ९।६।२ ॥ ऋ० १।१६४।२ ॥

भा०—( सप्त ) सात शीर्षगत प्राण ( एकचक्रम् रथम् ) एक कर्त्ता से युक्त रथ को ( युञ्जन्ति ) उसमें जुतकर वहन करते हैं । और ( एकः ) एक ( अश्वः ) उन सब का भोक्ता ( सप्तनामा ) सातों का नाम धारण करके उनको ( वहति ) धारण करता है । ( त्रिनाभि चक्रम् ) तीन सत्व, रजः, तमः इनमें बंधा हुआ, तीन नाभियों से युक्त चक्र=कर्त्ता वह आत्मा ( अजरम् ) कभी न जीर्ण होने वाला ( अनर्वम् ) बिना घोड़े के चलनेहारे चक्र के समान स्वयं भी ( अनर्वम् ) दूसरे किसी अन्य प्रेरक की सहायता न लेता हुआ स्वयं चेतन विद्यमान है ( यत्र ) जिसमें ( इमा ) ये ( विश्वा भुवनानि ) समस्त लोक और इन्द्रिय आदिगण ( तस्थुः ) स्थिर हैं । ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् । अथवा—( एकचक्रम् रथम् ) एक मात्रकर्त्ता और रमण करने योग्य आत्मा में ( सप्त युञ्जन्ति ) सात चक्षु आदि प्राण ( युञ्जन्ति ) जब योग देते हैं, संयुक्त हो या समाहित होकर रहते हैं तब वह ( एकः अश्वः सप्तनामा वहति ) एक ही भोक्ता सातों का नाम धारण करके स्वयं उनको धारण करता है । “ श्रोत्रस्य श्रोत्रमुत मनसो मनो वाचो ह वाचमुत प्राणस्य प्राणः ” इति केनोपनिषद् व्याख्या देखो अथर्व० ६।६।२ ॥

अष्टधा युक्तो वहति वह्निरुग्रः पिता देवानां जनिता मतीनाम् ।  
 ऋतस्य तन्तुं मनसा मिमानः सर्वा दिशः पवते मातरिश्वा ।  
 तस्य० ॥ १६ ॥

भा०—( देवानां पिता ) देवों, समस्त दिव्यगुण धारण करने वाले महदादि का ( पिता ) पालक और ( मतीनां ) मननशील समस्त चेतन प्राणियों या स्तुतियों, वेदवाणियों, स्तम्भनकारी शक्तियों का ( जनिता ) उत्पादक, उनको प्रादुर्भाव करने वाला ( उग्रः ) अति भयंकर, महान् बल-शाली ( वह्निः ) सबको वहन करनेहारा परमात्मा ( अष्टधा युक्तः ) आठ-रूपों से विविध प्रकार ये संयुक्त होकर समस्त संसार को ( वहति ) धारण कर रहा है । ( ऋतस्य ) सर्गमय यज्ञ के ( तन्तुं ) सूत्र को अपने ( मनसा ) मन-शक्ति, संकल्प से ही ( मिमानः ) निर्माण करता हुआ ( मातरिश्वा ) मातृ=सबकी धारक प्रकृति में भी व्यापक परमेश्वर ( सर्वाः दिशः पवते ) समस्त दिशाओं में व्याप्त है ।

अष्टधा युक्तः—भूमिरापोऽनलो वायुः खं मनो बुद्धिरेव च ।

अहंकार इतीयं मे भिन्ना प्रकृतिरष्टधा ॥ गी० । अ० ७ । ५ ॥

‘जनिता मतीनाम्’—अपरेयमितस्त्वन्यां प्रकृतिं विद्धि मेपराम् ।

जीवभूतां महाबाहो ययेदं धार्यते जगत् ॥ गी० ७ । ५ ॥

एतद्योनीनि भूतानि सर्वाणीत्युपधारय ॥

सम्यञ्चं तन्तुं प्रदिशोनु सर्वा अन्तर्गायत्र्याममृतस्य गर्भे ।

तस्य० ॥ २० ॥

भा०—( सम्यञ्चं ) सर्वव्यापक उस ( तन्तुम् ) विस्तृत, परम सूक्ष्म सूत्र के ( अनु ) आश्रय पर ही ( सर्वाः प्रदिशः ) समस्त दिशाएँ आश्रित हैं । वे उसी ( गायत्र्याम् अन्तः ) समस्त जीव संसार के प्राणों के रक्षा करनेहारी

शक्ति के भीतर और ( अमृतस्य गर्भे ) अमृत, परम मोक्षमय देव के (गर्भे) गर्भ में विद्यमान हैं ।

‘जगन्ति यस्यां सविकासमासत ।’ भावः ॥

निम्नुचस्तिस्त्रो व्युषो ह तिस्रस्त्रीणि रजांसि दिवो अङ्ग तिस्रः ।

विद्वा तं अग्ने त्रेधा जनित्रं त्रेधा देवानां जनिमानि विद्वा ।

तस्य० ॥ २१ ॥

भा०—( तिस्रः ) तीन ( निम्नुचः ) अस्त काल हैं । ( तिस्रः ) तीन ( व्युषः ) उपाकाल हैं । ( स्त्रीणि रजांसि ) तीन रजस् हैं । ( अङ्ग ) हे जिज्ञासो ( तिस्रः दिवः ) तीन द्यौः=आकाश हैं । हे ( अग्ने ) अग्ने ! ज्ञानस्वरूप परमेश्वर ( ते ) तेरे ( त्रेधा ) तीन प्रकार के ( जनित्रम् ) प्रकट होने के स्वरूप को हम ( विद्वा ) जानें । और इसी प्रकार ( देवानाम् ) समस्त देवों के ( त्रेधा जनिमानि ) तीन २ प्रकार के प्रादुर्भाव होने के रूपों को भी ( विद्वा ) जानें । ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

‘ रजांसि ’—इमे वै लोकाः रजांसि । श० ६ । ३ । १ । १८ ॥ द्यौर्वै तृतीयं रंजः । श० ६ । ७ । ४ । ५ ॥ तिस्रः दिवः, अग्निर्विद्युत् सूर्याः । अहर्व्युष्टिः । तै० ३ । ८ । १६ । ४ ॥ रात्रिर्व्युष्टिः । श० १३ । २ । १ । ६ ॥ अध्यात्म, अधिदैविक, अधिभौतिकभेदेन तिस्रो व्युपाः, तिस्रो निम्नुचः । वि य और्णोत् पृथिवीं जायमान आ समुद्रमदधादन्तरिक्षे । तस्य० ॥ २२ ॥

भा०—( यः ) जो ( जायमानः ) सृष्टिरूप में अपनी शक्ति को प्रकट करता हुआ ( पृथिवीम् ) पृथिवी को ( वि और्णोत् ) विविध आवरणों से आच्छादित करता है । वह इस पृथिवी के ( आ ) चारों ओर ( समुद्रम् ) समुद्र को ( अदधात् ) स्थापित करता है । समुद्र सहित पृथिवी को



( अन्तरिक्षे अदधात् ) अन्तरिक्ष में स्थापित करता है ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

त्वमग्ने क्रतुभिः केतुभिर्हितोऽर्कः समिद्ध उदरोचथा दिवि ।  
किमभ्यार्चन्मरुतः पृश्निमातरो यद् रोहितमजनयन्त देवाः ।  
तस्य० ॥ २३ ॥

भा०—( केतुभिः ) अपने ज्ञापक किरणों से ( हितः ) धारित (अर्कः) सूर्य के समान ( समिद्धः ) अतिदीप्त तैजोमय ( अर्कः ) सब के अर्चना-योग्य होकर हे ( अग्ने ) ज्ञानमय ! प्रकाशस्वरूप ! तू अपने ( केतुभिः ) प्रज्ञापक, ज्ञान करानेहारे ( क्रतुभिः ) कर्मों से ( दिवि ) महान् आकाश में ( उद् अरोचथाः ) सर्वोंपरि चमकता है ।

य आन्मदा वल्गदा यस्य विश्वं उपासते प्रशिषं यस्य देवाः ।  
योऽस्येशं द्विपदा यश्चतुष्पदः । तस्य० ॥ २४ ॥

भा०—प्रथम तीन चरणों की व्याख्या देखो, अथर्व० ४ । २ । १ ॥  
( तस्य० इत्यादि ) पूर्ववत् ।

एकपाद द्विपदो भूयो वि चक्रमे द्विपात् त्रिपादमभ्ये/ति पश्चात् ॥  
चतुष्पाच्चक्रे द्विपदामभिस्वरे संपश्यन् पङ्क्तिमुपतिष्ठमानः ।  
तस्य देवस्य क्रुद्धस्यैतदागो य एवं विद्वांसं ब्राह्मणं जिनाति ।  
उद् वेपथ रोहित प्र क्षिणीहि ब्रह्मज्यस्य मुञ्च पाशान् ॥ २५ ॥

ऋ० १० । ११७ । < ॥

भा०—प्रथम दो चरणों की व्याख्या देखो अथर्व० १३ । २ । २७  
( प्र० द्वि० ) ॥ और ( चतुष्पाद् ) चार पैर वाला ( द्विपदम् ) दो पैर वालों के ( अभिस्वरे ) शासन में ( पंक्तिम् ) पांच की पंक्ति को ( सम्पश्यन् ) देखता हुआ और ( उपतिष्ठमानः ) उसकी सेवा में उपास्थित होकर (चक्रे)

कार्य करता है। अध्यात्ममें—चतुष्पात् अन्तःकरणचतुष्टय 'द्विपद' मनुष्यों के कर्म-ज्ञानमय आत्म के शासन में रहकर पांचों ज्ञानन्द्रियों को वश करता है। अथवा चतुष्पात् ब्रह्म, स्वयं मनुष्यों के अभिस्वरे=प्रकाशमय हृदय में ( पंक्तिम् ) कर्मों के परिणतफल को देखता हुआ स्वयं उसको प्राप्त होता है, ( तस्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

कृष्णायाः पुत्रो अर्जुनो रात्र्या वत्सो जायत ।

स ह द्यामग्निं रोहति रूहो रुरोह रोहितः ॥ २६ ॥ ( १४ )

भा०—( कृष्णायाः पुत्रः ) कृष्णा रात्रि के ( पुत्रः ) पुत्र ( अर्जुनः ) श्वेत, दिन होता है और जैसे ( रात्र्याः ) रात्रि का ( वत्सः ) आच्छादक पुत्र दिन या सूर्य ( अजायत ) उत्पन्न होता है । ( सः ) वह ( द्याम् ) आकाश में ( अधिरोहति ) ऊपर चढ़ता है । वैसे ( रोहितः ) रोहित, लोहित, ज्ञानवान्, दीप्तिमान्, मुक्त जीव ( रूहः रुरोह ) समस्त उत्तम लोकों को प्राप्त करता है । इसी प्रकार राजा भी लाल वस्त्रों को धारण करता हुआ ( कृष्णायाः ) पृथ्वी का पुत्र होकर ( रूहः ) समस्त उच्च पदों को प्राप्त करता है ।

रात्रिर्वै कृष्णा शुक्लवत्सा तस्या असावादित्यो वत्सः । श० १ । २ । ३ ।  
३० ॥ अर्जुनो ह वै नाम इन्द्रो यदस्य गुह्यं नाम । श० ५ । ४ । ३ । ७ ॥

अध्यात्ममें—सबको आकर्षण करने वाली परमशक्ति परमेश्वरी का पुत्र ही ' अर्जुन ' यह जीव है । वह ' द्यौ ' मोक्षपद को प्राप्त होता है वह ( रूहो रुरोह ) समस्त लोकों को प्राप्त होता है ।

॥ इति तृतीयोऽनुवाकः ॥

[ तत्रैकं सूक्तम्, षड्विंशतिर्वाचः । ]

[ ४ (१) ] रोहित, परमेश्वर का वर्णन ।

मन्त्रा ऋषिः । अध्यात्मं रोहितादित्यो देवता । त्रिष्टुप छन्दः । पट्पर्यायाः । मन्त्रोक्ता देवताः । १-११ प्राजापत्यानुष्टुभः, १२ विराङ्गायत्री, १३ आसुरी उष्णिक् । त्रयोदशैव प्रथमं पर्यायसूक्तम् ॥

स एति सविता स्वर्दिवस्पृष्टेवचाकशत् ॥ १ ॥

भा०—( सः ) वह ( सविताः ) सूर्य के समान ज्योतिष्मान् ( स्वः ) परम सुखमय मोक्षलोक में ( एति ) व्याप्त है ( दिवः पृष्ठे ) द्यौः, आकाश के उच्चतम भाग में सूर्य के समान वह प्रकाशमय मोक्षधाम में ( आवचाकशत् ) प्रकाशित है ।

रश्मिभिर्नभ आभृतं महेन्द्र एत्यावृतः ॥ २ ॥

भा०—सूर्य की ( रश्मिभिः ) किरणों से ( नभः ) अन्तरिक्ष भाग जिस प्रकार ( आभृतम् ) पूर्ण हो जाता है उसी प्रकार परम आत्मा के प्रकाश ज्योतियों से ( नभः ) अप्रकाशमान समस्त जड़ जगत् ( आभृतम् ) पूर्णरूप जगत्प्राप्ता है । और ( महेन्द्रः ) वह महान्, इन्द्र ऐश्वर्यवान् ( आवृतः एति ) प्रकाश से आवृत विभूतिमान् होकर समस्त लोकों से आवृत है ।

स धाता स विधर्ता स वायुर्नभ उच्छ्रितम् । ० ॥ ३ ॥

भा०—( सः धाता ) वह सब का पालक पोषक, ( सः विधर्ता ) वह सब को विशेषरूप से धारण करने वाला या विविध प्रकारों से धारण करने वाला है । ( स वायुः ) वह सर्वव्यापक, सबका प्रेरक, सूत्रात्मा, प्राणों का प्राण 'वायु' है । वही ( नभः ) सब को एक सूत्र में बांधने वाला 'नभ' है । वही ( उच्छ्रितम् ) सब से अधिक ऊँचा है । ( महेन्द्रः एति आवृतः ) वही सब लोकों से विराट् महैश्वर्यवान्, महाराज होकर प्रकट होता है ।

सौर्यमा स वह्णः स रुद्रः स महादेवः । ० ॥ ४ ॥



भा०—( सः ) वह ( अर्थमा ) सर्वश्रेष्ठ, स्वामी, समस्त गतिमान् पदार्थों का नियन्ता, न्यायकारी 'अर्थमा' है ( स वरुणः ) वह सर्वश्रेष्ठ, सर्ववरणीय, सबका वारक 'वरुण' है । ( सः रुद्रः ) वह स्वयं सब के कष्टों पर आसू बहाने वाला, करुणामय, दुष्टों को रूलाने वाला, सर्वोपदेशक सर्वव्यापक 'रुद्र' है । ( सः महादेवः ) वह महान् उपास्यदेव, देवों का भी देव है ।

सो अग्निः स उ सूर्यः स उ एव महायमः । ० ॥ ५ ॥

भा०—( सः अग्निः ) वह सर्वप्रकाशक, सर्वव्यापक, सबों का अग्रणी तेजोमय ज्ञानवान् 'अग्नि' है । ( सः उ सूर्यः ) वह ही सूर्य, सबका, प्रेरक उत्पादक, प्रकाशक है । ( स उ एव महायमः ) वह ही महान् नियन्ता 'महायम' है ।

तं वत्सा उप तिष्ठन्त्येकशीर्षाणो युता दश । ० ॥ ६ ॥

भा०—( तम् ) उस आत्मा के समीप ( वत्साः ) दश पुत्र जिस प्रकार ( एकशीर्षाणः ) एक अपने शिरो भाग पर स्थित मुख्य गृहपति या पिता के अधीन रहते हैं उसी प्रकार ( दश वत्साः ) दश वत्स वास करने हारे प्राण ( एकशीर्षाणः ) एक शिरो भाग में विद्यमान होकर ( उप तिष्ठन्ति ) उसके अधीन होकर रहते हैं । परमात्मपत्र में—वायु, आदित्य, दिशा, ओषधि, वनस्पति, चन्द्रमा, मृत्यु, आपः आदि दशों प्राणों के मूल-पदार्थ लेने या दश दिशाएं दश वत्स हैं ।

पश्चात् प्राञ्च आ तन्वन्ति यदुदेति वि भासति । ० ॥ ७ ॥

भा०—वे दशों प्राण ( पश्चात् ) पीछे से ( प्राञ्चः ) आगे को ( आ तन्वन्ति ) फैलते हैं, भीतर से बाहर को आते हैं ( यद् ) जब वह आदित्य-मय प्राणात्मा ( उद् एति ) उदित होता है और तब वह ( वि भासति ) विविधरूपों में प्रकाशित होता है ।

तस्यैष मारुतो गणः स एति शिक्याकृतः ॥ ८ ॥

भा०—( तस्य ) उस आत्मा का ( एषः ) यह ( मारुतः गणः ) मरुत् सम्बन्धी गण है । ( सः ) वह प्राणगण और देवगण ( शिक्याकृतः एति ) मानो इस मूर्धा में और उस महान् परमात्मा में ऐसे प्रतीत होता है जैसे एक छिके में धरा हो ।

रश्मिभिर्नभ आभृतं महेन्द्र एत्यावृतः ॥ ९ ॥

भा०—व्याख्या देखो इसी सूक्त की २५ ऋचा ।

तस्येमे नव कोशा विष्टम्भा नवधा हिताः ॥ १० ॥

भा०—( तस्य ) उस आत्मा के ( इमे ) ये साक्षात् ( नव कोशाः ) नव कोश हैं । वे ही ( नवधा ) नव प्रकार के ( विष्टम्भाः ) विविधरूप से उसके स्तम्भन करने वाले, रोकने वाले, बन्धनरूप में ( हिताः ) स्थित हैं ।

स प्रजाभ्यो वि पश्यति यच्च प्राणति यच्च न ॥ ११ ॥

भा०—( सः ) वह ( यत् च प्राणति ) जो प्राण लेता है ( यत् च न ) और जो प्राण नहीं लेता उन ( प्रजाभ्यः ) समस्त प्रजाओं को ( विपश्यति ) विशेषरूप से देखता है । या समस्त प्रजाओं के हित के लिये उन पर निरीक्षण करता है । 'साक्षी चेता केवलो निर्गुणश्च' । उप० ।

'प्रजाभ्यः' द्वितीयार्थे चतुर्थी । हितार्थे इति द्विदिनिः ।

तस्मिदं निगतं सहः स एष एकं एकवृदेकं एव ॥ १२ ॥

भा०—( तम् ) उसको ही ( इदं ) यह समस्त ( सहः ) शक्ति ( निगतम् ) पूर्णरूप से प्राप्त है । ( सः एषः एकः ) वह यह एक ही है । ( एकवृत् ) एकमात्र स्वयं समर्थ और ( एकः एव ) ऐश्वर्य में एक, अद्वितीय ही है ।

एते अस्मिन् देवा एकवृत्ता भवन्ति ॥ १३ ॥ ( १२ )

भा०—( एते देवाः ) ये समस्त देव, दिव्य पदार्थ और देव, विद्वान्गण ( अस्मिन् ) उस परमेश्वर में ही एकवृत्तः भवन्ति) एकत्र हो, उसमें आश्रित होकर रहते हैं ।

( २ ) अद्वितीय परमेश्वर का वर्णन ।

१४ मुरिक् साम्नी जिष्ठप्, १५ आसुरी पंक्तिः, १६, १६ प्राजापत्याऽनुष्टुप्, १७, १८ आसुरी गायत्री । अष्टर्चं द्वितीयं पर्यायसूक्तम् ॥

कीर्तिश्च यशश्चाभ्यश्च नभश्च ब्राह्मणवर्चसं चान्नं चान्नाद्यं च ॥१४॥  
य एतं देवमेकवृत्तं वेदं ॥ १५ ॥

भा०—वही परमेश्वर ( कीर्तिः च ) कीर्ति और ( यशः च ) यश, वीर्य और ( अभ्यः च ) 'अभ्य' व्यापक सृष्टि का आदि मूलकारण जल और ( नभः च ) नभस्=महान् आकाश या बल ( ब्राह्मणवर्चसम् च ) ब्रह्म-तेज, ब्रह्मवर्चस् ( अन्नं च ) अन्न और ( अन्नाद्यं च ) अन्नादि पदार्थों का भोग सामर्थ्य ये सब उस पुरुष को प्राप्त होते हैं । ( यः एतं देवं ) जो विद्वान् इस उपास्यदेव परमेश्वर को ( एकवृत्तम् वेदं ) एक रूप से सदा वर्तमान, अखण्ड, एक रसरूप में जानता है ।

न द्वितीयो न तृतीयश्चतुर्थो नाप्युच्यते । ० ॥ १६ ॥

न पञ्चमो न षष्ठः सप्तमो नाप्युच्यते । ० ॥ १७ ॥

नाष्टमो न नवमो दशमो नाप्युच्यते । ० ॥ १८ ॥

भा०—वह परमेश्वर ( न द्वितीयः ) न दूसरा है, ( न तृतीयः ) न तीसरा, ( चतुर्थः न अपि उच्यते ) और चौथा भी नहीं कहा जाता । ( न पञ्चमः ) न पांचवां है ( न षष्ठः ) न छठा, ( न सप्तमः ) सातवां भी नहीं ( उच्यते ) कहा जाता । ( न अष्टमः ) न आठवां है, ( न नवमः ) न नवां और ( दशमः )



अपि न उच्यते ) दशवां भी नहीं कहा जाता । प्रत्युत वह सब से 'प्रथम' सर्वश्रेष्ठ सब से अद्वितीय और सब से मुख्य है ।

स सर्वस्मै वि पश्यति यच्च प्राणति यच्च न । ० ॥ १६ ॥

तमिदं निगतं सहः स एष एकं एकवृत्तं एव । ० ॥ २० ॥

सर्वे अस्मिन् देवा एकवृत्तो भवन्ति । ० ॥ २१ ॥ ( १६ )

भा०—( यत् च प्राणति ) जो वस्तु प्राण लेता है और ( यत् च न ) जो प्राण नहीं भी लेता ( सर्वस्मै ) उस सब चराचर पदार्थ को ( सः वि-पश्यति ) वह विशेषरूप से देखता है । ( तम् इदं नि-गतम् ) उसमें यह समस्त जगत् आश्रित है । ( सः सहः ) वह परमात्मा शक्तिस्वरूप सबका संचालक प्रवर्तक है । ( एषः एकः ) वह एक ही है । ( एकवृत् ) वह एक-रस, अखण्ड चेतनस्वरूप है । और वह ( एकः एव ) एक ही अद्वितीय है । ( सर्वे अस्मिन् देवाः एकवृत्तो भवन्ति ) उस सर्व शक्तिमान् परमात्मा में समस्त वस्तु आदि लोक ( एकवृत्तः ) एकमात्र आश्रय में विद्यमान, उसी में लीन होकर रहता है ।

( ३ ) परमेश्वर का वर्णन ।

२२ भुरिक् प्राजापत्या त्रिष्टुप्, २३ आर्ची गायत्री, २५ एकपदा आसुरी गायत्री, २६ आर्ची अनुष्टुप्, २७, २८ प्राजापत्याऽनुष्टुप् । सप्तर्चं तृतीयं पर्यावसृजम् ॥

ब्रह्मं च तपश्च कीर्तिश्च यज्ञश्चाग्नेश्च नभश्च ब्राह्मणवर्चसं चान्नं चान्नाद्यं च ॥ २२ ॥

भूतं च भव्यं च श्रद्धा च रुचिश्च स्वर्गश्च स्वधा च ॥ २३ ॥

यः एतं देवमेकवृत्तं वेद ॥ २४ ॥

भा०—( यः एतं देवम् ) जो इस देव को ( एकवृत्तं वेद ) एकमात्र, अखण्ड, एकरस, चेतनरूप से वर्तमान जान लेता है उसको ( ब्रह्मं च )

साक्षात् ब्रह्म-वेद, ( तपः च ) तप, ( कीर्तिः च ) कीर्ति, ( यशः च ) यश, ( अम्भः च ) व्यापकशक्ति, ( नभः च ) बल, प्रबन्धकशक्ति, ( ब्राह्मण-वर्चसम् ) ब्राह्मणों का ब्रह्मतेज ( अन्नं च ) अन्न और ( अन्नाद्यं च ) अन्न आदि का भोग सामर्थ्य, इसी प्रकार ( भूतं च ) भूतकाल ( भव्यं च ) भव्य, भविष्यत् ( श्रद्धा च ) सत्य धारणा ( रुचिः ) रुचि, कान्ति, यथेष्ट अभि-लाषा, ( स्वर्गः च ) सुखमय लोक ( स्वधा च ) और ' अमृत ' मोक्षपद भी प्राप्त होता है ।

स एव मृत्युः सोऽमृतं सोऽभ्यं । स रुद्रः ॥ २५ ॥

स रुद्रो वसुवर्तिर्वसुदेयं नमोवाके वषट्कारो नु संहितः ॥ २६ ॥

भा०—( सः एव मृत्युः ) वह परमात्मा ही ( मृत्युः ) सब प्राणियों के प्राणों को देह से जुदा करने वाला ' मृत्युः ' है । ( सः अमृतम् ) वही परमेश्वर ' अमृत ' प्राणप्रद है । ( सः अभ्यम् ) वह ' अभ्य ' कभी न पैदा होने वाला या महान् स्तुति योग्य है । ( सः रुद्रः ) वही सब का रुद्रक है । ( सः रुद्रः ) वह ' रुद्र ' है । ( सः वसुवर्तिः ) वह समस्त वास करने वाले जीवों और लोकों का एकमात्र भजन करने और आजीविका देने वाला है । साक्षात् ' अग्नि ' रूप है, और वही ( वसुदेये ) यज्ञ में देय=दान करने योग्य आहुति में ( नमोवाके ) और ' नमः ' वचन पूर्वक करने योग्य ईश्वरप्रार्थना स्तुति आदि ब्रह्मयज्ञ में भी ( वषट्कारः ) नमः और ' स्वाहा ' और वषट् चौपट् आदि स्वरूप होकर ( अनुसंहितः ) निरन्तर स्मरण किया जाता है ।

' वसुः '—यज्ञो वै वसुः । श० १ । ७ । १ । ६ । १४ ॥ स एषोऽग्नि-रत्र वसुः । श० ६ । ३ । २ । १ ॥ इन्द्रो वसुधेयः । श० १ । ८ । २ । १६ ॥ अग्निवै वसुवर्तिः । श० १ । ८ । २ । १६ ॥ यज्ञो वै नमः । श० ७ । ४ । १ । ३० ॥ अन्नं नमः । श० ६ । ३ । १ । १६ ॥ वाग् वै रेतः

रेत एव एतत् सिञ्चति । षट् इति ऋतयो वै षट् । तदृतुषु एतद् रेतः सिञ्चति  
यदेष वषट्कारः । श० १ । ७ । २ । २१ ॥

तस्येमे सर्वे यातव उपं प्रशिषमासते ॥ २७ ॥

तस्यामू सर्वा नक्षत्रा वशे चन्द्रमसा सह ॥ २८ ॥ ( १७ )

भा०—( तस्य ) उसके ( प्रशिषम् ) शासन को ( सर्वे ) सब  
( यातवः ) गतिमान सूर्य, ग्रह आदि पिण्ड और समस्त जंगम प्राणी भी  
( उप आसते ) मानते हैं । ( तस्य वशे ) उसके वश में ( चन्द्रमसा सह )  
चन्द्रमा सहित ( अमू ) ये ( सर्वा ) समस्त ( नक्षत्रा ) नक्षत्रगण भी हैं ।

( ४ ) परमेश्वर का वर्णन ।

२९, ३३, ३९, ४०, ४५ आसुरीगायत्र्यः, ३०, ३२, ३५, ३६, ४२ प्राजा-  
पत्याऽनुष्टुभः, ३१ विराड् गायत्री, ३४, ३७, ३८ सामन्त्युष्णिहः, ४२ साम्नी-  
बृहती, ४३ आर्षी गायत्री, ४४ सामन्त्यनुष्टुप् । सप्तदशचै चतुर्थं पर्यायसूक्तम् ॥

स वा अह्नांजायत तस्मादहरजायत ॥ २६ ॥

भा०—( सः वै ) वह सूर्य जिस प्रकार ( अह्नः अजायत ) दिन से  
उत्पन्न होता है और ( तस्माद् ) उस सूर्य से ( अहः ) दिन ( अजायत )  
उत्पन्न होता है उसी प्रकार इस प्रत्यक्ष संसार के रूप से ब्रह्म की सत्ता  
प्रकट होती है और वास्तव में उस परमेश्वर से यह जगत् अपनी सत्ता को  
प्रकट करता है । अर्थात् उस से उत्पन्न होता है ।

स वै रात्र्या अजायत तस्माद् रात्रिरजायत ॥ ३० ॥

भा०—( सः वा ) वह सूर्य जिस प्रकार ( रात्र्याः अजायत ) रात्रि के  
उत्तर काल में उदित होकर रात्रि से उत्पन्न होता प्रतीत है और सूर्य के  
अस्त हो जाने पर रात्रि के आजाने से ( तस्माद् रात्रिः अजायत ) उस  
सूर्य से रात्रि होती प्रतीत होती है उसी प्रकार वह परमेश्वर उस महा प्रलय



की घोर रात्रि से ही जाना जाता है, वस्तुतः उस परमेश्वर से ही वह प्रलय काल की रात्रि भी उत्पन्न होती है ।

स वा अन्तरिक्षाद् अजायत तस्मादन्तरिक्षमजायत ॥ ३१ ॥

भा०—( सः वा अन्तरिक्षाद् अजायत ) वह सूर्य जिस प्रकार अन्तरिक्ष के होते हुए बाद में वह भी अन्तरिक्ष से होता प्रतीत होता है और ( तस्माद् ) उस सूर्य की सत्ता को देख कर अन्तरिक्ष की सत्ता प्रतीत होती है । उसी प्रकार अन्तरिक्ष से परमेश्वर की सत्ता है और वस्तुतः उस परमेश्वर से ही अन्तरिक्ष उत्पन्न होता है ।

स वै वायोरजायत तस्माद् वायुरजायत ॥ ३२ ॥

भा०—( वै ) इसी प्रकार ( सः ) वह परमेश्वरी शक्ति ( वायोः ) वायु से ( अजायत ) प्रादुर्भूत या प्रकट होती है । और ( वायुः ) यह वायु ( तस्माद् अजायत ) उस परमेश्वर से उत्पन्न होता है ।

स वै दिवो जायत तस्माद् द्यौरध्यजायत ॥ ३३ ॥

भा०—( वै ) निश्चय से ( दिवः ) द्यौलोक, महान् आकाश से ( सः अजायत ) वह प्रकट होता है ( तस्माद् ) उससे ( द्यौः अधि अजायत ) द्यौः, वह महान् आकाश उत्पन्न होता है ।

स वै दिग्भ्यो जायत तस्माद् दिशो जायन्त ॥ ३४ ॥

भा०—( सः वै दिग्भ्यः अजायत ) उस परमेश्वर का सत्त्व दिशाओं में प्रकट होता है और ( तस्माद् ) उस परमेश्वर से ( दिशः अजायन्त ) दिशाएं उत्पन्न होती हैं ।

स वै भूमिरजायत तस्माद् भूमिरजायत ॥ ३५ ॥

भा०—उसी प्रकार ( सः वै भूमेः अजायत ) वह भूमि से प्रकट होता है, ( तस्माद् भूमिः अजायत ) और उससे यह भूमि उत्पन्न होती है ।

स वा अग्नेरजायत तस्मादग्निरजायत ॥ ३६ ॥

भा०—( सः वा अग्नेः अजायत ) जिस प्रकार सूर्य अग्नि तत्व से उत्पन्न होता है और ( तस्माद् अग्निः अजायत ) उस सूर्य से अग्नि उत्पन्न होता है उसी प्रकार वह परमेश्वर अग्नि की महान शक्ति से स्वयं प्रकट होता और अग्नि उसी से उत्पन्न होता है ।

स वा अद्भ्यो/जायत तस्मादापोजायन्त ॥ ३७ ॥

भा०—( सः वा अद्भ्यः अजायत ) वह सूर्य जिस प्रकार जलों से उत्पन्न होता है और ( तस्माद् आपः अजायन्त ) सूर्य से वे जल वर्षाधारा रूप से उत्पन्न होते हैं । उसी प्रकार वह परमेश्वर ( अद्भ्यः अजायत ) जलों से प्रकट होता है और वे जल उस परमेश्वर से उत्पन्न होते हैं ।

स वा ऋग्भ्यो/जायत तस्मादृचोजायन्त ॥ ३८ ॥

भा०—( सः वा ) वह परमेश्वर ( ऋग्भ्यः अजायत ) ऋचाओं से प्रकट होता है और ये ( ऋचः ) ऋचाण् ( तस्मात् अजायन्त ) उससे ही उत्पन्न होती हैं ।

स वै यज्ञादजायत तस्माद्यज्ञो/जायत ॥ ३९ ॥

भा०—( सः वै यज्ञाद् अजायत् ) वह यज्ञ से प्रकट होता है और उससे यज्ञ उत्पन्न होता है ।

स यज्ञस्तस्य यज्ञः स यज्ञस्य शिरस्कृतम् ॥ ४० ॥

भा०—( सः यज्ञः ) वह परमेश्वर स्वयं यज्ञस्वरूप, साक्षात् प्रजापति है । ( तस्य ) उसका स्वरूप ही ( यज्ञः ) यज्ञ है । ( सः ) वह परमेश्वर 'ओ३म्' रूप से ( यज्ञस्य ) यज्ञ का ( शिरः कृतम् ) शिरोभाग बना हुआ है । सैषां एकाक्षरा ऋग् ( ओ३म् ) तपसोमे प्रादुर्बभूव । ..... एषै व यज्ञस्य पुरस्ताद् युज्यते एषा पश्चात् सर्वतः एतथा यज्ञस्तायते । इति गोपथ० १ । २२॥

स स्तनयति स वि द्योतते स उ अश्मानमस्यति ॥ ४१ ॥

भा०—( सः स्तनयति ) वही परमेश्वर मेघ होकर गर्जता है ( स विद्योतते ) वह विद्युतरूप से चमकता है । ( सः उ ) और वह ही ( अश्मानम् अस्यति ) ऊपर से ओला बरसाता है ।

पापाय वा भद्राय वा पुरुषायासुराय वा ॥ ४२ ॥

यद्वा कृणोष्योषधीर्यद्वा वर्षसि भद्रया यद्वा जन्यमवीवृधः ॥ ४३ ॥

तावांस्ते मघवन् महिमोपां ते तन्वः शतम् ॥ ४४ ॥

उपां ते बध्वे बद्धानि यदि वासि न्यवुदम् ॥ ४५ ॥

भा०—( पापाय वा पुरुषाय ) पापी पुरुष के सुख के लिये ( भद्राय वा पुरुषाय ) भद्र, कल्याणकारी सज्जन पुरुष के लिये, ( असुराय वा ) या केवल प्राणादि में रमण करने वाले भांगी विलासी पुरुष या बलवान् पुरुष के लिये तू ( यद् वा ) जो कुछ भी ( आपधीः ) अन्नादि ओषधियों को ( कृणोषि ) उत्पन्न करता है ( यद् वा वर्षसि ) और जो भी तू वर्षाता है और ( यद् वा ) जो भी तू ( जन्यम् ) उत्पन्न होने वाले प्राणियों की ( अवीवृधः ) वृद्धि करता है, हे ( मघवन् ) सर्वेश्वर्य के स्वामी परमेश्वर ! ( तावान् ) उतना सब ( ते महिमा ) तेरा ही महान् ऐश्वर्य है, तेरी ही महिमा है । ( उपां ) और ये सब भी ( ते ) तेरे ही शतम् तन्वः ) सैकड़ों स्वरूप हैं । उपां ) ये सब भी ( ते ) तेरे ही ( बध्वे=बद्धे ) काटि संख्यात्मक देव में ( बद्धानि ) कराड़ों मूर्ध्न्य बंधे हैं । ( यदि वा ) या यों कहें कि स्वयं नि-अवुदम् ) 'खरबों' संख्या में तू ही ( असि ) है ।

( ५ ) परमेश्वर का वर्णन ।

४६ आमुनी गायत्री, ४७ यवमध्या गायत्री, ४८ साम्नी उष्णिक्, ४९ निचृत् साम्नी बृहती, ५० प्राजापत्यानुष्टुप, ५१ विराड गायत्री । षट्चात्मक पञ्चमं पर्यायसूक्तम् ॥

४५—' बध्वे बद्धानि ', ' बद्ध बद्धानि ', ' बद्धे बद्धानि ' इत्यादि बहुधा पाठाः ।



भूयानिन्द्रां नमुराद् भूयानिन्द्रासि मृत्युभ्यः ॥ ४६ ॥

भा०—(इन्द्रः) ऐश्वर्यवान् परमात्मा (नमुराद् भूयान्) नमुर अर्थात् मृत्यु के न होने अर्थात् अमर रहने से भी अधिक ऐश्वर्यवान् है और हे इन्द्र ! परमेश्वर तू ( मृत्युभ्यः ) सब मौतों से भी ( भूयान् ) बड़ा और अधिक शक्तिशाली है ।

भूयानरात्याः शच्याः पतिस्त्वमिन्द्रासि विभूः प्रभूरिति त्वोपास्महे वयम् ॥ ४७ ॥

भा०—हे इन्द्र ! परमेश्वर तू ( अरात्याः भूयान् ) अराति=दरिद्रता या कृपण से भी अधिक बलशाली अधिक ऐश्वर्यवान् है । ( शच्याः पतिः त्वम् असि ) समस्त शक्ति का स्वामी तू स्वयं है । ( विभूः प्रभूः इति ) 'विभू' नाना सामर्थ्यों से सम्पन्न और 'प्रभू' उत्तम सामर्थ्यवान् इन नामों से ( वयम् ) हम ( त्वा उपास्महे ) तेरी उपासना करते हैं ।

नमस्ते अमृत पश्यत पश्य मा पश्यत ॥ ४८ ॥

भा०—हे ( पश्यत ) दर्शनीय, अथवा सर्वदृष्टः ! पश्यत ! परमात्मन् ! ( ते नमः अस्तु ) तुम्हें हमारा नमस्कार हां । हे ( पश्यत ) सर्वदृष्टः ! ( मा पश्य ) मुझे अपने उपासक को दया कर देखिये ।

अज्ञाद्येन यशसा तेजसा ब्राह्मणवर्चसेन ॥ ४९ ॥

भा०—और दया करके आप मुझे ( अज्ञाद्येन ) अज्ञ आदि के भोग सामर्थ्य, ( यशसा ) वीर्य, ( तेजसा ) तेज और ( ब्राह्मणवर्चसा ) ब्राह्मण, वेद के विद्वानों के बल से बढ़ाइये ।

अम्भो अमो महः सह इति त्वोपास्महे वयम् । ० । ० ॥ ५० ॥

५०-५४-( ० । ० । ० ॥ ) उभयोर्विद्वोः स्थाने 'नमस्ते अमृत' इति अज्ञाद्येन' त च मन्त्रद्वयं वैदिकैः परिपद्यते ।

भा०—हे परमात्मन् ! ( वयम् ) हम ( त्वा ) आपकी ( अग्भः ) 'अग्भः' सर्वव्यापक शान्त जल के समान सर्वप्राणप्रद, ( अमः ) ज्ञान-स्वरूप ( महः ) महान् तेजस्वरूप, परमपूजनीय ( सहः ) 'सहः' सर्ववशयिता ( इति ) इन गुणों से ( उपास्महे ) उपसना करते हैं।

अग्भो अरुणं रजतं रजः सह इति त्वोपास्महे वयम् । ०।०॥५१॥ (१६)

भा०—हे परमात्मन् ! ( वयम् ) हम ( अग्भः ) जल के समान सब प्राणों के उत्पादक ( अरुणम् ) प्रकाशस्वरूप ( रजतम् ) चित्त के अनु-रञ्जक, आनन्दस्वरूप, ( रजः ) समस्त लोकों और ऐश्वर्य विभूतियों से सम्पन्न, ( सहः ) सब के वश करनेहार, परम बलस्वरूप ( इति ) इन गुणों और रूपों से ( त्वा उपास्महे ) तेरी उपसना करते हैं।

( ६ )

५२, ५३ प्राजापत्यानुष्टुभौ, ५४ आर्षी गायत्री, शेषास्तिष्टुभः । पञ्चच षष्ठं

पर्यायसूक्तम् ॥

उरुः पृथुः सुभूर्भुव इति त्वोपास्महे वयम् । ०।०॥५२॥

भा०—हे परमात्मन् ! ( वयम् ) हम लोग ( उरुः ) 'उरु' सर्वशक्तिमान्, महान् ( पृथुः ) अति विस्तृत, सर्वव्यापक 'पृथुः' ( सुभूः ) उत्तम शक्तिरूप में समस्त पदार्थों में वर्तमान 'सुभू' ( भुवः ) अन्तरिक्ष के समान व्यापक या सर्वत्र का उत्पादक 'भुवः' इत्यादि गुणों और रूपों से ( त्वा उपास्महे ) हम तेरी उपासना करते हैं।

प्रथो वरो व्यचो लोक इति त्वोपास्महे वयम् । ०।०॥५३॥

भा०—हे परमात्मन् ! ( वयम् ) हम ( त्वा ) तुझ को ( प्रथः ) सब से अधिक विस्तृत, 'प्रथः' ( वरः ) सब से वरणीय, सर्वश्रेष्ठ 'वर', ( व्यचः ) सबसे महान्, सब में व्यापक 'व्यचः', ( लोकः ) सबका दृष्टा, 'लोकः' इन नामों गुणों और रूपों से ( त्वा उपास्महे ) तेरी उपासना करते हैं।

भवद्भसुरिद्वसुः संयद्भसुरायद्भसुरिति त्वोपास्महे वयम् । ०।०॥५४॥

भा०—हे परमेश्वर ! ( वयम् ) हम ( त्वा ) आपको ( भवद्भसुः ) समस्त उत्पन्न होने हारे चर अचर पदार्थों में वसने हारे सर्वान्तर्यामी ' भवद्-वसु ' ( इदद्भसुः ) परम ऐश्वर्यवान् सूर्यादि पदार्थों में भी वास करने हारे, ' इदद् वसु ' ( संयद्-वसुः ) समस्त ऐश्वर्य को एकत्र एक काल में धारण करने वाले ' संयद्-वसु ' और ( आयद् वसुः ) समस्त लोकों को वश करने हारे, केन्द्रस्थ महा सूर्यों के भी भीतर शक्ति रूप से बसने वाले ' आयद्-वसु ' ( इति ) इन नामों, गुणों और रूपों से भी ( त्वा उपास्महे ) तेरी उपासना करते हैं ।

नमस्ते अन्तु पश्यत पश्य मा पश्यत ॥ ५५ ॥

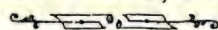
यशसा तेजसा ब्राह्मणवर्चसेन ॥ ५६ ॥ ( २० )

ऋचौ ४८, ४९ ॥

भा०—व्याख्या देखो पञ्चम पुर्याय सूक्त के ४८, ४९ मन्त्र ॥

॥ इति चतुर्थोऽनुवाकः ॥

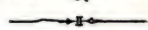
[ तत्र पदपर्यायैः सुक्तम् एकं सूक्तम्, ऋचश्च पदपंचाशत् ]



इति त्रयोदशं काण्डं समाप्तम् ।

चतुर्भिर्नुवाकैश्च सूक्तैश्चापि चतुर्मितैः ।

अष्टाशीतिशतेनग्भिः पूर्यतेऽसौ त्रयोदशः ॥



वाणवस्वङ्कचन्द्रान्दाषादकृष्णाष्टमीतिथौ ।

शशाङ्केऽथर्वणः काण्डं त्रयोदशमपूर्यत ॥

इति प्रतिष्ठितविद्यालंकार-मीमांसातीर्थविखंडोपशोभित-श्रीमज्जयदेवशर्मणा विरचिते-

ऽथर्वणो ब्राह्मवेदम्यालोकभाष्ये त्रयोदशं काण्डं समाप्तम् ।

५५—' भवद्भसुर्बुधद्भसु- ' इति द्वितिनिकामितः ।



ॐ ओ३म् ॐ

## अथ चतुर्दशं काण्डम्

[ १ ] गृहाश्रम प्रवेश और विवाह-प्रकरण ।

सावित्री सूर्या ऋषिका । आत्मा देवता । [ १-५ सोमस्तुतिः ], ६ विवाहः, २३ सोमार्कौ, २४ चन्द्रमाः, २५ विवाहमन्त्राशिषः, २५, २७ वधूवासःसंस्पर्शमोचनौ, १-१३, १६-१८, २२, २६-२८, ३०, ३४, ३५, ४१-४४, ५१, ५२, ५५, ५८, ५९, ६१-६४ अनुष्टुभः, १४ विराट् प्रस्तारपंक्तिः, १५ आस्तारपंक्तिः, १९, २०, २३, २४, ३१-३३, ३७, ३९, ४०, ४५, ४७, ४९, ५०, ५३, ५६, ५७, [ ५८, ५९, ६१ ] त्रिष्टुभः, ( २३, ३१, ४५ बृहतीगर्भाः ), २१, ४६, ५४, ६४ जगत्त्रयः, ( ५४, ६४ भुरिक् त्रिष्टुभौ ), २९, २५ पुर-सनाद्बृहत्स्यौ, ३४ प्रस्तारपंक्तिः, ३८ पुरोबृहती त्रिपदा परोष्णिक्, [ ४८ पथ्या-पंक्तिः ], ६० पराऽनुष्टुप् । चतुःषष्ट्युचं सूक्तम् ॥

सत्येनोत्तमिता भूमिः सूर्येणोत्तमिता द्यौः ।

ऋतेनादित्यास्तिष्ठन्ति दिवि सोमो अग्निं स्थितः ॥ १ ॥

ऋ० १० । ८५ । १ ॥

भा०—( सत्येन ) सत्येन या सत्य=सत्त्ववान्, सूर्य के समान तेजस्वी पुरुष ने ( भूमिः ) भूमि को ( उत् तमिता ) उठा रक्खा है । ( सूर्येण ) सूर्य ने ( द्यौः उत्तमिताः ) द्यौः, आकाश, आकाशस्थ पिण्डों को ( उत् तमिता ) उठा रक्खा है । ( ऋतेन ) 'ऋत' =तप के बल से ( आदित्याः ) आदित्य, ऋतुगण । तिष्ठन्ति ) स्थिर रहते हैं । ( दिवि ) प्रकाशमान सूर्य

[ १ ] १-( प्र० ) 'सत्येनोत्त-' इति पैप० सं० ।

के आश्रय पर ( सोमः ) सोम, चन्द्र ( आश्रितः ) आश्रित है । ( दिवि सोमः अधिश्रितः ) प्रकाशमान सूर्य के समान तेजस्वी पुरुष में सोम=वीर्य आश्रित है ।

सोमेनादित्या बलिनः सोमेन पृथिवी मही ।

अथो नक्षत्राणामेषामुपस्थे सोम आहितः ॥ २ ॥

ऋ० १० । ८५ । २ ॥

भा०—( आदित्याः ) आदित्य ब्रह्मचारीगण ( सोमेन ) वीर्य के बल से ( बलिनः ) बलवान् रहते हैं । ( सोमेन ) सोम, वीर्य के बल पर ही ( पृथिवी ) यह पृथिवी, भूमिरूप स्त्री भी ( मही ) पूज्य, बड़ी शक्तिशालिनी है । ( अथो ) और ( एषाम् ) इन ( नक्षत्राणाम् ) नक्षत्रों के ( उपस्थे ) समीप, बीच में ( सोमः ) चन्द्र के समान ( नक्षत्राणाम् ) अपने स्थान से च्युत न होने वाले दृढ़ तपस्वियों के बीच भी ( सोमः ) वीर्य ही ( आहितः ) स्थित होता है ।

सोमं मन्यते पण्वान् यत् संपिपन्त्योषधिम् ।

सोमं यं ब्रह्माणं विदुर्न तस्याश्नाति पार्थिवः ॥ ३ ॥

ऋ० १० । ८५ । ३ ॥

भा०—( पण्वान् ) सोमपान करने वाला पुरुष ( सोमं ) उसको ही सोम ( मन्यते ) समझ लेता है ( यत् ) जिसे लोग ( ओषधिम् ) ओषधि रूप में ( संपिपन्ति ) पीसा करते हैं । परन्तु ( यम् ) जिस वेदज्ञान को ( ब्राह्मणः ) ब्रह्मवेत्ता, वेदज्ञ पुरुष ( सोमम् ) सोम रूप से ( विदुः ) जानते हैं ( तस्य ) उसको ( पार्थिवः ) पृथिवीवासी पुरुष या राजा भी ( न अश्नाति ) भोग नहीं करता । ' वेदानां दुह्यं भृग्वज्जिरसः सोमपानं

३—( च० ) ' नाश्नाति कश्चन ' इति ऋ० । ( दि० ) ' पिपन्ति '

इति कचिन् । ' पिशन्ति ' इति पैप्प० सं० ।

मन्यते । सोमात्मको ह्ययं वेदः । तदप्येद् ऋचोऽङ्गं सोमं मन्यते पपिवान्० ।  
इति गो० ब्रा० पू० २ । ६ ॥

यत् त्वां सोम प्र पिबन्ति तत् आ प्यायसे पुनः ।

वायुः सोमस्य रक्षिता समानां मास आकृतिः ॥ ४ ॥

ऋ० १० । ८५ । ५ ॥

भा०—( यत् ) जब ( त्वा ) तुम्हे हे ( सोम ) सोम ! ( प्रपिबन्ति ) लोग भरपूर होकर पी लेते या भोग लेते हैं ( ततः ) तिस पर भी तू ( पुनः ) फिर ( आप्यायसे ) बढ़कर समृद्ध हो जाता है । ( वायुः ) वायु, प्राण वायु ( सोमस्य ) सोम=वीर्य का ( रक्षिता ) रक्षक है । जैसे ( समानां ) वर्षों का ( मासः ) मास ही ( आकृतिः ) बनाने वाला होता है । अर्थात् जिस प्रकार चन्द्रमा क्षीण हो होकर पुनः बढ़कर पूरा हो जाता है उसी प्रकार क्रम से पूरा वर्ष भी व्यतीत हो जाता है । इसी प्रकार शरीर में वीर्य का व्यय होकर भी पुनः संचय हो जाता है । और इसी प्रकार मासों से पुनः २ वर्ष व्यतीत होते जाते हैं ।

आच्छद्विधानैर्गुपितो बार्हतैः सोम रक्षितः ।

ग्राव्णामिच्छुवन् तिष्ठसि न ते अश्नाति पार्थिवः ॥ ५ ॥

ऋ० १० । ८५ । ४ ॥

भा०—हे ( सोम ) सोम ! वीर्यवान् पुरुष या वीर्य ! तू ( आच्छद्विधानैः ) चारों तरफ के प्रकोट, आवरणों की रचनाओं से ( गुपितः ) राजा के समान सुरक्षित है और ( बार्हतैः ) बड़े २ शक्तिशाली पुरुषों द्वारा ( रक्षितः ) रक्षा किया गया है । ( ग्राव्णाम् ) उपदेशा लोगों के उपदेशों और व्याख्यानों को ( इत् ) ही ( शृण्वन् ) सुनता हुआ ( तिष्ठसि ) तू विराजमान है । ( पार्थिवः ) राजा भी ( ते ) तेरा ( न अश्नाति ) भोग नहीं करता । पुमान् वै सोमः स्त्री सुराः । तै० १ । ३ । ३ । ३ ॥



चित्तिरा उपबर्हेण चक्षुरा अभ्यञ्जनम् ।

द्यौर्भूमिः कोश आसीद् यद्यात् सूर्या पतिम् ॥ ६ ॥

ऋ० १०।८५।७॥

भा०—(यद्) जब (सूर्या) सूर्य की कान्ति के समान चित्तको प्रेरणा करने वाली स्वयंवरा नवयुवति कन्या (पतिम्) पति को (अद्यात्) प्राप्त होती है उस समय (चित्तिः) चित्त का संकल्प ही (उपबर्हेणम्) सेज पर सिर टेकने के लिये लगे सिरहाने के समान सुखदायी (आः) होता है। और (चक्षुः) चक्षु—चक्षु में उत्पन्न प्रेम का राग ही (अभि अभ्यञ्जनम्) गात्र के ऊपर लगाने के लिये सुगन्ध तैलादि के समान शान्तिदायक (आः) होता है (द्यौः भूमिः) आकाश और भूमि (कोशः आसीत्) ये दोनों कोश=खजाने बन जाते हैं।

अधिदैवत में—सूर्या, उषा जब अपने पति के पास जाती है तब 'चित्ति' संकल्प उसका सिरहाना, चक्षु उसका गात्रलेप, पृथ्वी और आकाश उसके खजाने हैं।

रैभ्यासीदनुदेयी नाराशंसी न्योचनी ।

सूर्याया भद्रमिदं वासो गाथयैति परिष्कृता ॥ ७ ॥

ऋ० १०।८५।६॥

भा०—(सूर्यायाः) सूर्या, कन्या की (रेभी) रेभी नामक ऋचा (अनुदेयी) विदाई के समय का दहेज हो। और (नाराशंसी) नाराशंसी इतिहास कथा। न्योचनी। गृह प्रवेश के समय पहनने योग्य ओढ़नी या आभूषण (आसीत्) हो और (सूर्यायाः) सूर्या के समान कान्तिमती कन्या का (वासः) वस्त्र ही। भद्रम् इत्) अति कल्याणकारी सुखकारी और सुन्दर ही हो, इस प्रकार वह (गाथया परिष्कृता) गाथा, श्लोक, मन्त्रपाठ आदि से सुशोभित होकर तब वधू पति के घर (पुति) आवे।

स्तोमां आसन् प्रतिधयः कुरीरं छन्द औपशः ।

सूर्यायां अश्विना वराग्निरासीत् पुरोगवः ॥ ८ ॥

श्रु० १०।८५।८ ॥

भा०—जब ( स्तोमाः ) वेद के स्तुतिपाठ, ( प्रतिधयः ) उस कन्या के ' प्रातिधि ' प्रतिपालक हों । और ( सूर्यायाः ) कन्या की ( छन्दः ) अभिलाषा ( कुरीरम् ) करने योग्य, अपने पति से मिलने की परम अभिलाषा - मैथुन' ( औपशः ) और उसके समीप शयन या सहवास की हो । इसके बाद ( अश्विना ) रात दिन के समान सदा परस्पर साथ रहने वाले वे दोनों ( वरा ) एक दूसरे को वरण करने वाले हों । और उसके इस कार्य में ( अग्निः ) अग्नि और उसके समान ज्ञान प्रकाश से युक्त आचार्य ही ( पुरोगवः ) उसका पुरोहित या साक्षी ( आसीत् ) हो । यहां महर्षि दयानन्दकृत संस्कारविधि में विवाह संस्कार के योग्य काल का निर्णय देखने योग्य है ।

“ जब कन्या रजस्वला होकर पृष्ठ ३६-३७ में लिखे प्रमाणे शुद्ध हो जाय तब जिस दिन गर्भाधान की रात्रि निश्चित की हो उसमें विवाह करने के लिये प्रथम ही सब सामग्री जोड़ रखनी चाहिये । ” इति दयानन्द संस्कारविधि १४ संस्क० पृ० १४२-४३ ॥

कुरीरम्—क्रियते तत् कुरीरः—मैथुनं वा । इति दयानन्द उणादिभाष्ये । उणा० ४ । ३३ ॥ औपशः—आह् उपपूर्वात् शतेरसुन् । औपशः सहशयनम् ।

स्तोमां वधूयुरभवदश्विनास्तामुभा वरा ।

सूर्या यत् पत्ये शंसन्तीं मनसा सविताददात् ॥ ९ ॥

८—( प्र० ) ' परिधयः ' इति पैप्प० सं० ।

९—( च० ) ' दधात् ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—जब ( सोमः ) सोम, वीर्यवान् पुरुष ( वधूयुः ) वधू की कामना से युक्त ( अभवत् ) होवे । तब ( अश्विनौ ) स्त्री पुरुष ( उभौ ) दोनों ( वरा ) परस्पर एक दूसरे का वरण करने वाले ( आस्ताम् ) हों । और ( यत् ) जब दोनों की अभिलाषा पूरी तरह से हो तब ( पत्ये ) पति की ( शंसन्तीम् ) अभिलाषा करने वाली ( सूर्याम् ) कन्या को ( सविता ) उसका उत्पादक पिता ( मनसा ) अपने मनः संकल्प द्वारा ( अददात् ) दान करे, पति के हाथ सौंप दे ।

मनो अस्या अनं आसीद् द्यौरासीदुत च्छदिः ।

शुक्रावनंद्वाहावास्तां यदयात् सूर्या पतिम् ॥ १० ॥

भा०—( यद् ) जब ( सूर्या ) कन्या ( पतिम् ) पति के पास (अयात्) जावे तब (अस्याः) इस कन्या का पति के पास जाने के लिये ( मनः अनः आसीत् ) मन अर्थात् चित्त या संकल्प ही रथ हो । (उत और द्यौः) द्यौः, आकाश या वाग् वाणी ही उस पूर्वोक्त संकल्पमय मनोरथ की ( च्छदिः ) ऊपर की छत के समान् आवरण ( आसीत् ) हो । ( अनंद्वाही ) उस मनोरथरूप रथ को ढाने वाले बैलों के स्थान पर ( शुक्रौ ) दोनों स्त्री पुरुष के शुक्र और रज हों । अथवा ब्रह्मचर्य से सन्निवृत्त वीर्य ही उस मनोरथ के पूर्ण करने वाला हो जिससे अगला गृहस्थ सम्पन्न हो । या दोनों स्वयं ही ( शुक्रौ ) शुद्ध चित्त, कान्तिमान् होकर उस गृहस्थ रथ के उठाने वाले हों ।

ऋक्सामाभ्यामभिहितौ गात्रौ ते सामनावैताम् ।

श्रोत्रं ते चक्रे आस्तां दिवि पन्थाश्चराचरः ॥ ११ ॥

ऋ० १० । ८५ । ११ ॥

१०—( च० ) ' सूर्या गृहम् ' इति ऋ० ।

११—( च० ) ' श्रोत्रं ते ' ( दि० ) ' सामनावितः ' इति ऋ० । ' उप-  
हितौ ' इति पैप्प० सं० ।



भा०—( ऋक्सामाभ्याम् ) ऋग्वेद और सामवेद दोनों से ( अभि-  
हितौ ) बँधे हुए ( ते ) तेरे मनोरथ रथ के ( गावौ ) पूर्वोक्त दोनों बैल सामनों  
समान चित होकर ( एताम् ) चलें । हे कन्ये ! ( ते श्रोत्रे ) दोनों कान ( ते )  
तेरे मनोरथ रथ के चक्र ) दो चक्र ( आस्ताम् ) रहें । ( दिवि ) धौ या  
चाणी में तेरे उस मनोरथ रथ का ( चराचरः ) समस्त चराचर संसार  
( पन्थाः ) मार्ग है ।

शुचा ते चक्रे युत्या व्यानो अन्न आहतः ।

अनो मनःमयं सूर्यारोहत् प्रयती पतिम् ॥ १२ ॥

ऋ० १०।८५।१२॥

भा०—हे कन्ये ! ( ते यत्याः ) तेरे अपने पति के गृह जाते हुए  
( चक्रे शुची ) शुद्ध कान्तिमान् पूवाक्त दो चक्र हों और ( अन्ने )  
अन्न=धुरेरूप से ( व्यानः ) व्यान वायु जो हृदय की नाड़ियों में विविध  
प्रकार से गति करता है वह ( आहतः ) लगा हो । ( पतिम् प्रयती ) अपने  
पती के पास जाती हुई ( सूर्या ) सूर्य की उषा के समान शुद्ध कान्ति से  
युक्त कन्या ( मनःमयम् ) मनोमय, संकल्प से बने मानस-रथ पर ( आरो-  
हत् ) चढ़े ।

सूर्याया वहतुः प्रागात् सञ्चिता यमवासृजत् ।

मघासु हन्यन्ते गावः फल्गुनीषु व्युह्यते ॥ १३ ॥

ऋ० १०।८५।१३॥

भा०—( सविता ) उत्पादक पिता ( यम् ) जिस दहेज को ( अवा-  
सृजत् ) प्रदान करता है वही ( सूर्यायाः ) सूर्या=कन्या का ( वहतुः ) दहेज  
( प्र अगात् ) आगे जाये । ( मघासु<sup>१</sup> ) मघा नक्षत्रों के योग में ( गावः )

१३—( तू० ) ' मघासु ' ( च० ) ' अर्जुन्योः पर्युह्यते ' इति ऋ० ।

१, मघाः नक्षत्राणि सिंहराशौ । फल्गुन्यश्चापि तत्रैव । अर्जुनी फल्गुनी च पर्यायौ ।

सूर्य की किरणें भी ( हन्यन्ते ) मारी जाती हैं, मन्दी हो जाती हैं और इसी कारण ( फल्गुनीषु ) फल्गुनी नक्षत्रों के योग में ( व्युह्यते ) विवाह किया जाता है ।

यदश्विना पृच्छमानावयातं त्रिचक्रेण वहतुं सूर्यायाः ।

कैकं चक्रं वामासीत् कं दंष्ट्राय तस्थथुः ॥ १४ ॥

ऋ० १०।८५।१४ प्र० द्वि०, १५ तृ० च० ॥

भा०—हे ( अश्विनौ ) दिन रात्रि के समान सदा एक दूसरे के पीछे चलने हारे विवाहित वर वधुओ ! ( सूर्यायाः ) सूर्या-उषा के समान कान्तिमती कन्या के ( वहतुं ) दहेज को लेकर जब ( त्रिचक्रेण ) तीन चक्रों वाले रथ पर सवार होकर ( यद् ) जब ( पृच्छमानौ ) अपना मार्ग पूछते हुए ( अयातं ) जावें तो ( वाम् ) हे स्त्री पुरुषो ! तुम्हारा ( एकं चक्रं कं आसीत् ) एक चक्र कहां होता है और ( दंष्ट्राय ) उपदेष्टा के ज्ञानोपदेश के श्रवण करने के लिये तुम दोनों ( कं तस्थथुः ) किस स्थान पर खड़े हुआ करते हो ।

यदयातं शुभस्पती वरेयं सूर्यामुप ।

विश्वं देवा अनु तद् वामजानन् पुत्रः पितरमवृणीत पूषा ॥१५॥

ऋ० १०।८५।१५ प्र० द्वि० १४ तृ० च० ॥

भा०—हे ( शुभस्पती ) शोभा के मालिको ! वरवधुओ ! तुम दोनों जब ( उपसूर्याम् ) सूर्या=कन्या के ( वरेयम् ) वरण कार्य के अवसर पर, विवाह संस्कार के अवसर पर ( यत् ) जब तुम दोनों ( अयातम् ) आते

१५-( च० ) ' पुत्रः पितरावृणीत पूषा ' इति ऋ० । ' पितरावृणीत ' इति पैप्प० सं० । ' माता च पिता च पितरौ ', ' पितरम् ' इति छान्दसमेकवचनम् । पैप्पलाद गतः ' पितरा=पितरौ ' इति तस्यैक व्याख्यानम् ।

हो ( तत् ) तत्र ( विश्वेदेवाः ) समस्त विद्वान् पुरुष ( वाम् ) तुम दोनों वर  
बधू के विषय में ( अजानन् । भली प्रकार जान लें और तुम दोनों के  
विवाह कर लेने की अनुमति दें । और तत्र ( पूषा पुत्रः ) हृष्ट पुष्ट पुत्र  
अपने ( पितरम् ) उत्पादक माता पिता को ( अवृणीत ) प्राप्त करे ।

अर्थात् योग्य वयस् पर विवाह होने पर दोनों के हृष्ट पुष्ट पुत्र उत्पन्न  
होते हैं । वे दोनों हृष्ट पुष्ट पुत्र के मां बाप बनते हैं ।

द्वे तं चक्रे सूर्यं ब्रह्माणं ऋतुथा विदुः ।

अथैकं चक्रं यद् गुहा तद्द्वातय इद् विदुः ॥ १६ ॥

ऋ० १० । ८५ । १६ ॥

भा०—हे ( सूर्ये ) सूर्ये ! सौभाग्यव्रति कन्ये ! ( ते ) तेरे मनरूप रथ  
के ( द्वे चक्रे ) श्रोत्र या कान रूप दोनों चक्रों को ( ब्रह्माणः ) ब्रह्म के  
जानने वाले वेदज्ञ विद्वान् । ऋतुथा ) ऋतुकाल के अवसर पर ( विदुः )  
भली प्रकार जानते हैं । ( अथ ) और ( एकचक्रम् ) एक चक्र ( यत् ) जो  
( गुहा ) गुहा में, हृदय के भीतर छिपा है ( तत् ) उसको भी ( अद्वातय  
इत् ) विद्वान् लोग ही ( विदुः ) जानते हैं । कन्या की अभिलाषा वर-प्राप्ति की  
होती है, व० अपने कानों से योग्य वरों की कथा श्रवण करती है और चित्त  
से योग्य वर को गुणती है । दोनों कान और चित्त ये तीन चक्र हैं जिनसे  
बह मनोरथ रूप रथ पर चढ़कर पति को प्राप्त करती है ।

अर्धमणं यजामहे सुवन्धुं पतिवेदनम् ।

उर्ध्वारुक्मिञ्च बन्धनात् प्रेतो मुञ्चामि नामृतः ॥ १७ ॥

ऋ० ७ । ५९ । १२ ॥

१७—‘ त्रियम्बकं यजामहे सुगन्धिं पुष्टिवर्धनम् ’ ( च० ) ‘ मृत्योर्मुक्षीय मामृ-  
तात् ’ इति ऋ० । ( प्र० ) तत्रैव ‘ सुगन्धिं पतिवेदनम् ’ ( च० )  
‘ इतोर्मुक्षीय मामृतः ’ इति यजु० । ( च० ) ‘ मुञ्च मामृतः ’ इति वैष्ण० सं० ।



भा०—हम कन्या पक्ष के लोग ( अर्थमणम् ) सर्वश्रेष्ठ न्यायकारी, ( प्रतिवेदनम् ) पति को प्राप्त करानेहारे, ( सुबन्धुम् ) उत्तम बन्धुस्वरूप परमेश्वर की ( यजामहे ) पूजा करते हैं । ( उर्वारुकम् ) खरबूजा जिस प्रकार अपनी बेल से टूटकर आपसे आप अलग हो जाता है उसी प्रकार मैं कार्यकर्ता ( इतः ) इस पितृगृह से ( प्रमुञ्चामि ) इस कन्या को पृथक् करता हूँ ( अमुतः ) उस पतिबन्धन से ( न ) कभी पृथक् न करूँ । बल्कि उसके साथ जाड़ता हूँ ।

प्रेतो मुञ्चाभि नामुतः सुबद्धाममुतस्करम् ।

यथेयमिन्द्र मीद्वः सुपुत्रा सुभगासति ॥ १८ ॥

ऋ० १० । ८५ । २५ ॥

भा०—मैं कन्या का पिता ( इतः ) इस पितृकुल से ( प्रमुञ्चामि ) संबंधा इस कन्या को पृथक् करता हूँ । ( अमुतः ) दूसरे इस के पति सम्बन्ध से इसको ( न प्रमुञ्चामि ) कभी अलग न करूँ । प्रत्युत (अमुतः) अमुक इस दूर के पति के साथ इसको ( सुबद्धाम् ) खूब अच्छी प्रकार ग्रन्थिबद्ध करम् । कर देता हूँ । ( यथा ) जिससे हे इन्द्र ! परमेश्वर ( इयम् ) यह ( सुभगा ) उत्तम सौभाग्यवाली कन्या ( मीद्वः ) वीर्य सेचन में समर्थ पति के साथ रहकर ( सुपुत्रा ) उत्तम पुत्र वाली असति ) हो । प्र त्वा मुञ्चाभि वरुणस्य पाशाद् येन त्वावध्नात् सञ्चिता सुशेवाः । ऋतस्य योनां सुकृतस्य लोके स्योनं ते अस्तु सहसंभलायै ॥ १९ ॥

ऋ० १० । ८५ । २५ प्र० द्वि० ॥

१८—( प्र० ) 'प्रेतो मुञ्चात मासुतः' इति पैप्प० सं० । ( प्र० ) 'मुञ्चाति' ( द्वि० ) 'करत' इति आप० मन्त्रपाठः ।

१९—( द्वि० ) 'सुशेवः' इति ऋ० । ( च० ) 'अरिष्टां त्वा सह पत्न्या दधामि' इति ऋ० ।

भा०—हे कन्ये ! ( त्वा ) तुझको मैं पति, ( वरुणस्य ) सर्वश्रेष्ठ, तेरे रक्षक परमेश्वर या वरुण प्रजापति पिता के ( पाशात् ) उस बन्धन से ( प्र मुञ्चामि ) छुड़ाता हूँ ( येन ) जिस बन्धन से ( त्वा ) तुझे ( सुशेवा ) उत्तम रीति से सेवा करने योग्य ( सविता ) तेरे पिता ने ( अबध्नात् ) बांधा था । हे कन्ये ! ( ऋतस्य योनौ ) परम सत्य ज्ञान और यज्ञ के स्थान और ( सुकृतस्य ) पुण्य और सत्याचरण के ( लोके ) लोक, गृहस्थाश्रम में ( सहसंभलायै<sup>१</sup> ) पति के साथ सदा सुमधुर भाषण करने वाली, मञ्जु-भाषिणी या संभल सहित ( ते ) तुझको ( स्योनम् ) सुख (अस्तु) प्राप्त हो ।

भगस्त्वेतो नयतु हस्तगृह्याश्विनां त्वा प्र वहतां रथेन ।

गृहान् गच्छ गृहपत्नी यथासौ वशिनी त्वं विदथमा वदासि ॥२०॥(२)

भा०—हे कन्ये ! पुत्रि ! ( त्वा ) तुझको ( भगः ) ऐश्वर्यवान् सौभाग्यशील वर ( इतः ) इस पितृगृह से ( हस्तगृह्य ) हाथ से पकड़ कर, पाणि-ग्रहण करके ( नयतु ) ले जावे । ( अश्विना ) अश्व पर आरुढ़ वर और उसका भाई दोनों ( त्वा ) तुझको ( रथेन ) रथ पर बैठकर ( प्र वहताम् ) ले जायें । हे कन्ये ! तू गृहपत्नी होकर ( गृहान् गच्छ ) घर को जा । ( यथा ) जिससे ( त्वं ) तू ( गृहपत्नी ) गृहस्वामिनी ( असः ) हो ( वशिनी ) सबको वश करनेहारी, सब के हृदयहारिणी ( त्वं ) तू ( विदथम् ) ज्ञान से भरे वचन ( आवदासि ) कहा कर ।

१. भल, भल्ल, परिभाषणहिंसादानेषु ( भ्वादिः ) । इमाम् विष्यामि वरुणस्य पाशं यमबध्नात् सविता सुकेतः । धातुश्च योनौ सुकृतस्य लोके स्योनं मे सह पत्या करोमि । इति तै० सं० । ( च० ) ' सहपत्नी वधू ' इति पैप्प० सं० ।

२०—( प्र० ) ' पूषा त्वेतो ' इति ऋ० ।

इह प्रियं प्रजायै ते समृध्यतामस्मिन् गृहे गार्हपत्याय जागृहि ।

एना पत्या तन्वं सं स्पृशस्वाथ जिर्विर्विदथमा वदासि ॥ २१ ॥

भा०—हे पुत्रि ! ( ते ) तेरी ( प्रजायै ) प्रजा, सन्तान के लिये ( प्रियम् ) प्रिय, उत्तम २, मनोहारी, तुझे प्रिय लगने वाले पदार्थ ( समृध्यताम् ) अच्छी प्रकार अधिक मात्रा में प्राप्त हों । ( अस्मिन् गृहे ) इस घर में ( गार्हपत्याय ) गार्हपत्य, गृहपति के कार्य, गार्हपत्य अग्नि की सेवा और गृहस्थकार्य के लिये ( जागृहि ) तू सदा जाग, सावधान रह । और ( एना पत्या ) इस पति के संग ( तन्वं ) अपने शरीर को ( सं स्पृशस्व ) स्पर्श करा, आलिङ्गन कर । ( अथ ) और उसके बाद ( जिर्विः ) शरीर में वृद्ध और अधिक उमर की बूढ़ी होकर या सत्योपदेष्टी माता होकर ( विदथम् ) ज्ञानोपदेश ( आ वदासि ) किया कर ।

इहैव स्तं मा वि वीष्टं विश्वमायुर्व्यश्रुतम् ।

क्रीडन्तौ पुत्रैर्नष्टमिन्द्रमानौ स्वस्तौ ॥ २२ ॥

भा०—हे वरवधू ! तुम दोनों ( इह एव ) इस गृहस्थ आश्रम में ( स्तं ) रहो । ( मा विव्रीष्टम् ) कभी वियुक्त न हुआ करो । ( पुत्रैः ) पुत्रों ( नष्टभिः ) जातियों से ( क्रीडन्तौ ) खेलते हुए ( मोदमानौ ) आनन्द प्रसन्न रहते हुए ( सु-अस्तौ ) उत्तम गृह से सम्पन्न होकर ( विश्वम् आयुः ) अपनी पूर्ण आयु का ( वि अश्रुतम् ) विशेष रूप से या विविध प्रकार से भोग करो ।

पूर्वापरं चरतो माययैतौ शिशू क्रीडन्तौ परि यातोर्णवम् ।

विश्वान्यो भुवना विचष्टं क्रतूरन्यो विदथं जायसे नवः ॥ २३ ॥

२१—( प्र० ) ' प्रजाया ' ( तु० च० ) ' सृजत्वाधाजिगीविदथमावदाथः ' ' जीव्री ' इति आप० ।

२३—( च० ) ' स्वे गृहे ' ( द्वि० ) ' दीर्घमायु ' इति ऋ० ।



भा०—सूर्य चन्द्र और आत्मा, परमात्मा पक्ष में पूर्व अथर्व० ७।  
 ८१।१॥ और १३।२।११॥ में कह आये हैं। यहां पतिपत्नि  
 के सम्बन्ध में कहते हैं। ( एतौ ) ये दोनों ( शिशू ) एकत्र शयन करने  
 हारे पति पत्नी ( पूर्वापरम् ) एक दूसरे के आगे और पीछे, पतिपत्नीभाव  
 से ( मायया ) माया, परस्पर के प्रेम लीला से ( चरतः ) विचरण करते हैं  
 और ( क्रीडन्तौ ) नाना प्रकार से क्रीड़ा विहार करते हुए ( अर्णवम् )  
 संसार-सागर के पार ( परि यातः ) जाते हैं। उन दोनों में ( अन्यः ) एक  
 ( विश्वा भुवना ) समस्त लोकों को ( विचष्ट ) विविध रूप से देखता है।  
 और ( अन्यः ) दूसरा चन्द्रमा के समान स्त्री ( ऋतून् विदधत् ) ऋतुओं,  
 ऋतु कालों को धारण करती हुई ( नवः ) सदा नवीन शरीर वाली, सुन्दर  
 रूप ( जायसे ) होजाती है।

नवो नवो भवसि जायमानो ह्यौ केतुरुषसामेव्यग्रम् ।

भागं देवेभ्यो वि दधास्यायन् प्र चन्द्रमस्तिरसे दीर्घमायुः ॥२४॥

भा०—हे सूर्य के समान तेजस्वी पुरुष ! तू ( अह्नाम् ) दिनों का  
 ( केतुः ) प्रज्ञापक, ज्ञाता होकर ( जायमानः ) पुत्र रूप से उत्पन्न होता  
 हुआ ( उपसाम् अग्रम् ) उपाओं के प्रारम्भ में सूर्य के समान ( नवः नवः  
 भवसि ) नये २ रूप में प्रकट होता है। और तू हे गृहस्थ ! नित्य ( देवेभ्यः )  
 विद्वानों अतिथि आदि देव के समान पूज्य पुरुषों के लिये ( भागं ) अन्न  
 आदि सेवन योग्य पदार्थ ( विदधासि ) विविध प्रकार से प्रदान करता है  
 और ( आयन् ) सबको प्राप्त होकर हे ( चन्द्रमः ) चन्द्र के समान आह्ला-  
 दकारिन् व पति ! तू सबको ( दीर्घम् आयुः ) दीर्घ जीवन ( प्रतिरसे )  
 प्रदान करती है।

पतिर्जायां प्रविशति गर्भो भूत्वा स मातरम् ।

तस्यां पुनर्भवो भूत्वा दशमे मासि जायते ।

तज्जाया जाया भवति यदस्यां जायते पुनः । ऐ० ७ । १३ ॥

परां देहि शामुल्यं/ ब्रह्मभ्यो वि भञ्जा वसुं ।

कृत्यैषा पद्धतीं भूत्वा जाया विशते पतिम् ॥ २५ ॥

भा०—हे नवविवाहित पुरुष ! तू ( शामुल्यम् ) शमन करने योग्य मानस दुर्भाव या मलिनता को ( परा देहि ) दूर करदे । और ( ब्रह्मभ्यः ) विद्वान् ब्राह्मणों को ( वसु ) धन का ( वि भज ) विविध रूपों में दान कर । ( एषा जाया ) यह जाया, स्त्री साक्षात् ( पद्धती ) चरणों वाली ( कृत्या ) सेना के समान हिंसाकारिणी ( भूत्वा ) होकर ( पतिम् ) पति के गृह में ( विशते ) प्रवेश करती है । विद्वानों को गृह पर बुलाकर उनके ज्ञानोपदेशों द्वारा चित्त के मलिन भावों को दूर करे । नहीं तो गृहों में नववधू ही कलह का कारण हो जाती है ।

नीललोहितं भवति कृत्यासक्तिर्य/ज्यते ।

एध्नन्ते अस्या ज्ञातयः पतिर्वन्धेषु बध्यते ॥ २६ ॥

भा०—हे नवविवाहित ! जब इस नवविवाहिता वधू का हृदय ( नील-लोहितम् ) नीला, लाल या शबल तामस और राजस भावों से युक्त, मलिन ( भवति ) हो जाता है तब उसकी ( कृत्या आसक्तिः ) हिंसा के कार्य में आदत या भोगप्रवृत्ति ( वि अज्यते , स्पष्ट हो जाती है । तब ( अस्याः ज्ञातयः ) उस कन्या के बन्धु-बान्धव भी ( एध्नन्ते ) बद्धते हैं और ( पतिः ) पति ( बन्धेषु ) बन्धनों में ( बध्यते ) बंधता है ।

अश्लीला तन्नूभवति रुशंती प्रायया मुगा ।

पतिर्यदु वध्वेऽ वाससः स्वमङ्गमभ्यूर्णते ॥ २७ ॥

२५- ( वृ० ) 'भूत्वी' इति ऋ० । ( प्र० ) 'परादेहि शामुल्यं' इति आप० ।

२६- ( प्र० ) 'नीललोहिते भवतः' इति आप० ।

२७- ( प्र० ) 'अश्रीरा' ( च० ) 'स्वमङ्गमभिधत्सते' इति ऋ० ।

( प्र० ) 'अश्रीरातनुः' ( च० ) 'वाससा' इति च बह्वन् ।

भा०—( यद् ) यदि ( वध्वः ) वधू के ( वाससः ) वन्न से ( पतिः ) पति ( स्वम् अङ्गम् ) अपना शरीर ( अभि ऊर्णुते ) आच्छादित करे तो ( अमुया ) इस ( पापया ) पाप या बुरी रीति से ( रुशती ) सुन्दर शोभा युक्त ( तनूः ) शरीर भी ( अश्लीला ) गन्दा, मलिन, शोभा रहित ( भवति ) हो जाता है । पति कभी अपनी स्त्री के उत्तरे हुए कपड़े न पहना करे ।

आशसनं विशसनमथो अधिविकर्तनम् ।

सूर्यायाः पश्य रूपाणि तानि ब्रह्मोत शुम्भति ॥ २८ ॥

भा०—( सूर्यायाः ) पुत्र प्रसव करने में समर्थ युवति के ( रूपाणि ) रूपों को ( पश्य ) देख । उस में रजस्वला होने के समय अङ्गों का ( आशसनम् ) कटना ( विशसनम् ) फटना और ( अधि विकर्तनम् ) चिरना आदि होता है । ( तानि ) उन सब दोषों और मलिनता के कारणों को ( ब्रह्मा उत ) ब्रह्मा, विधाता परमेश्वर या ब्रह्मज्ञानी विद्वान् ही ( शुम्भति ) संस्कार द्वारा उसको शुद्ध करता है ।

तृष्टमेतत् कटुकमपाष्टवद् विषवन्नैतदत्तवे ।

सूर्या यो ब्रह्मा वेद स इद् वाध्वयमर्हति ॥ २९ ॥

भा०—उस दशा में ( एतत् ) स्त्री का शरीर ( तृष्टम् ) तृष्ण, उष्णता का रोग उत्पन्न करता है ( कटुकम् ) कटु, देह पर चिरमराहट की फुत्सियाँ आदि विषम कष्ट उत्पन्न करता है ( अपाष्टवद् ) घृणित वस्तु के समान और ( विषवत् ) विष से युक्त होता है । उस समय ( एतत् ) स्त्री का शरीर ( अत्तवे न ) भोग करने योग्य नहीं होता । ( यः ) जो ( ब्रह्मा ) ब्रह्मवेत्ता विद्वान् इस प्रकार ( सूर्याम् ) सन्तानोत्पन्न करने में समर्थ कन्या के लक्षण ( वेद ) जानता है या जो सूर्या कन्या को पति के हाथ प्राप्त करादे

२८—( च० ) ' ब्रह्मनु शुम्भति ' इति ऋ० ।

२९—' कटुकमेतत् ' ( तृ० ) ' विधात् ' इति ।



वह ब्रह्मा या जो सूर्या सूक्त को जानता हो ( सः इत् ) उसको ही ( वाधूयम् ) वाधूय=वधू के विवाह के अवसर के वस्त्र लेने ( अर्हति ) उचित हैं ।

स इत् तत् स्योनं हरति ब्रह्मा वासः सुमङ्गलम् ।

प्रायश्चित्ति यो अध्येति येन जाया न रिष्यति ॥ ३० ॥ ( ३ )

भा०—( सः इत् ) वह ब्रह्मवेत्ता ही ( तत् ) उस ( सुमङ्गलम् ) शुभ, मङ्गलसूचक ( वासः ) वस्त्र को ( स्योनम् ) सुखपूर्वक ( हरति ) ले लेता है ( यः ) जो ( प्रायश्चित्तिम् ) प्रायश्चित्तीय विधि को ( अध्येति ) पढ़ता है ( येन ) जिससे ( जाया ) पत्नी ( न रिष्यति ) पति के प्रति हानि कारक नहीं होती ।

प्रायश्चित्त विधान, गर्भाधान संस्कार में ओ३म् 'अग्ने प्रायश्चित्ते०' इत्यादि २० मन्त्र हैं । 'चरितव्रतः सूर्याविदे वधूवस्त्रं दद्यात्' इति आश्व० गृ० सू० । १ । ८ । १३ ॥ गर्भाधान के पूर्व तीन रात्रि, १२ रात्रि या एक वर्ष का ब्रह्मचर्य व्रत करके बाद में वधू के वस्त्र सूर्याविद् ब्राह्मण को दान करे ।

युवं भगं सं भरतं समृद्धमृतं वदन्तावृतोद्येषु ।

ब्रह्मणस्पते पतिमस्यै रोचय चारुं संभलो वदतु वाचमेताम् ॥ ३१ ॥

भा०—हे स्त्री पुरुषो ! ( युवं ) तुम दोनों ( ऋतोद्येषु ) अपने सत्य भाषण के व्यवहारों में सदा ( ऋतं वदन्तौ ) सत्य का भाषण करते हुए ( समृद्धं ) खूब समृद्ध, धन सम्पन्न ( भगम् ) ऐश्वर्य को ( सं भरतम् ) भली प्रकार प्राप्त करो । हे ( ब्रह्मणस्पते ) ब्रह्म, वेद के परिपालक विद्वन् ! ( अस्यै ) इस कन्या के ( पतिम् ) पति के प्रति ( रोचय ) रुचि उत्पन्न करा, ऐसा उपदेश कर जिससे वह अपने पति को अधिक स्नेह से चाहे । और ( संभलः ) उत्तम मधुर भाषण करने वाला विद्वान् ( एताम् ) इस ( वाचम् ) स्नेह भरी वाणी को ( चारु ) भली प्रकार ( वदतु ) कहे ।

इहेदसाथ न परो गमाथेमं गांवः प्रजया वर्धयाथ ।

शुभं यतीरुस्त्रियाः सोमवर्चसो विश्वो देवाः कन्निह वो मनांसि ॥३२॥

भा०—हे ( गावः ) गौवो या गमन करने योग्य स्त्रियो ! तुम ( इह इत् ) यहां ही पतिगृह में ( असाथ ) रहो । तुम ( परः ) दूर देश में ( न गमाथ ) मत जाओ । ( इमं ) इस अपने पालक को ( प्रजया ) उत्तम सन्तान से ( वर्धयाथ ) बढ़ाओ । हे ( उस्त्रियाः ) गौवो, या उत्तम आचार वाली स्त्रियो ! आप लोग ( शुभं यतीः ) सुन्दरता से इधर उधर विचरती हुईं ( सोमवर्चसः ) सोम, चन्द्र के समान कान्ति वाली, श्वेत और लाल वर्ण की या सौम्य होकर रहो । ( विश्वे देवाः ) समस्त विद्वान्, श्रेष्ठ पुरुष ( वः ) तुम्हारे ( मनांसि ) चित्तों को ( इह कन् ) यहां ही लगाये रखें ।

इमं गांवः प्रजया सं विशाथायं देवानां न मिनाति भागम् ।

अस्मै वः पूषा मरुतश्च सर्वे अस्मै वो धाता सविता सुवाति ॥३३॥

भा०—हे ( गावः ) गौओ ! या गमन योग्य स्त्रियो, भूमियो ! ( इमं ) इस नवगृहस्थ को ( प्रजया ) प्रजा से ( सं विशाथ ) प्राप्त होओ । ( अयम् ) यह गृहस्थ ( देवानाम् ) देवों, पूज्य विद्वानों और अतिथियों के ( भागम् ) भाग को ( न मिनाति ) नहीं मारता, लोप नहीं करता । ( वः ) तुमको ( पोषा ) पुष्ट करने वाला पोषक और ( सर्वे च ) समस्त ( मरुतः ) वैश्यगण या विद्वान् पुरुष ( अस्मै ) इस गृहपति के निमित्त तुम्हें देते हैं । और ( वः धाता ) तुम्हारा पालक और ( सविता ) उत्पादक पिता और परमेश्वर भी तुमको ( अस्मै सुवाति ) इसके हाथों तुम्हें देता है ।

अनुत्तरा कृजवः सन्तु पन्थानो येभिः सखायो यन्ति नो वरेयम् ।  
सं भगेन समर्थम्णा सं धाता सृजतु वर्चसा ॥ ३४ ॥

३३—( प्र० ) ' सं विशाथ्वम् ' इति पैप्प० सं० ।

३४—' सन्तु पन्थाः ' इति क० ।



भा०—( येभिः ) जिन मार्गों से ( नः सखायः ) हमारे मित्रगण ( ज्ञेयम् ) कन्या वरण के उत्सव के लिये ( यन्ति ) जावें वे ( पन्थानः ) मार्ग ( अनृत्तराः ) कांटों से रहित और ( ऋजवः ) सरल, सूधे ( सन्तु ) हों । ( भगेन ) ऐश्वर्यसम्पन्न धनाढ्य पुरुषों और ( अर्थगणा ) अर्थमा, श्रेष्ठ राजा के ( सम् सम् ) साथ मिलकर ( धाता ) विधाता, मार्ग बनाने वाला शिल्पी उन मार्गों को ( वर्चसा ) प्रकाश से ( सं सृजतु ) अच्छी प्रकार युक्त करे । या ( धाता ) परमात्मा हमें धनाढ्य पुरुषों और ( अर्थगणा ) न्यायकारी राजा सहित ( सं सृजतु ) युक्त करे ।

यच्च वचो अक्षेण सुरायां च यदाहितम् ।

यद् गोष्ठ्यश्विना वर्चस्तेनेमां वर्चसावतम् ॥ ३५ ॥

भा०—( यत् च ) और जो ( वर्चः ) तेज या बल, चित्ताकर्षण बल ( अक्षेण ) अक्षों, पासों में या प्रेमियों की आंखों में है, ( यत् च ) और जो बल ( सुरायाम् ) चित्त को हरने वाली स्त्री या ( सुरायाम् ) सुरा पात्र में ( आहितम् ) भरा है और ( यद् वर्चः गोष्ठु ) जो तेज, धन, समृद्धि और पुष्टिकारक घी दूध आदि सुस्वादु पदार्थों या गोष्ठों में विद्यमान है ( तेन ) उन सब तीनों प्रकार के तेजों से हे ( अश्विना ) स्त्री पुरुषों, तुम सब ( इमाम् ) इस सौभाग्यवती नववधू को ( अवतम् ) सुशोभित करो ।

येन महानग्न्या जघनमश्विना येन वा सुरा ।

येनाक्षा अभ्यषिच्यन्त तेनेमां वर्चसावतम् ॥ ३६ ॥

भा०—( येन ) जिस ( वर्चसा ) तेज या चित्ताकर्षक मनोहरता से ( महानग्न्याः ) बड़ी नंगी=महावैश्या का ( जघनम् ) भोगस्थान युक्त है और ( येन वा ) जिस चित्ताकर्षक गुण से ( सुरा ) सुरा, मद्य या स्त्री परिपूर्ण

३६—' महानग्न्याः ' इति सर्वत्र प्रायिकः पाठः । ' महानग्न्याः ' इति

द्विदिनग्रीफिधादयः ।



हे और ( येन ) जिस चित्ताकर्षक गुण से ( अक्षाः ) जूए के पासे या इन्द्रियें ( अभिअसिच्यन्त ) भरे पूरे रहते हैं ( तेन ) उस ( वर्चसा ) चित्ताकर्षक गुणमय तेज से ( इमां ) इस स्त्री को हे ( अश्विनौ ) स्त्री पुरुषो या कन्या या वर के माता पिताओ तुम भी ( अवतम् ) सुशोभित करो ।

साधारण लोग जिस चित्ताकर्षण से वेश्या, मद्य और जूओं में झुकते हैं वह सब प्रलोभक चित्ताकर्षक गुण उस नववधू में प्राप्त हों जिससे नव-विवाहित अपनी स्त्री को त्याग कर अन्य व्यसनों में मनोयोग न दे ।

यो अनिध्मो दीदयदुस्वन्तर्यं विप्रास ईडते अध्वरेषु ।

अपां नपान्मधुमतीरपो वा याभिरिन्द्रां वावृधे वीर्यावान् ॥ ३७ ॥

भा०—( यः ) जो अग्नि परमेश्वर ( अनिध्मः ) विना ईधन के जलों में विद्यमान् विद्युत् के समान समस्त प्रजाओं में ( दीदयत् ) प्रकाशित होता है, ( यं ) जिसकी ( अध्वरेषु ) यज्ञों में ( विप्रासः ) विद्वान् मेधावी पुरुष ( ईडते ) उपासना करते हैं । वह ( अपां नपात् ) प्रजाओं का परिपालक, प्रभु, परमेश्वर ( मधुमतीः ) मधु=जीवन और ज्ञान=आनन्दरस से परिपूर्ण ( अपः ) प्रजापुं, सत्कर्म और सद् बुद्धियां ( दाः ) प्रदान करे ( याभिः ) जिनसे ( वीर्यावान् ) वीर्यवान् पुरुष ( वावृधे ) बढ़ता है ।

इदमहं रुशन्तं ग्राभं तनुदूषिमपोहामि ।

यो भद्रो रोचनस्तमुदचामि ॥ ३८ ॥

भा०—( इदम् ) यह ( अहम् ) मैं ( रुशन्तं ) नाश करने वाले, ( तनुदूषिम् ) शरीर के दूषित करने वाले और ( ग्राभं ) शरीर को जकड़ने वाले रोग को ( अप् ऊहामि ) शरीर से दूर करता हूं । और ( यः ) जो

३७—( च० ) ' वीर्याय ' इति ऋ० ।

३८—' तनुदूषिमधिनूदामि ' ( तृ० च० ) ' यः शिवो भद्रो रोचनस्तेनत्वामिधुदामि ' इति पैप्प० सं० ।

( भद्रः ) सुखकारी ( रोचनः ) सुन्दर वर्ण है ( तम् ) उसको ( उद् अचामि ) ऊपर छिड़कता हूँ ।

वर वधू के उबटन आदि से शरीर के मल को दूर करें और उत्तम शरीर वर्ण करने के पदार्थों का उपयोग करें ।

आस्यै ब्राह्मणाः स्नपनीर्हरन्त्ववीरघ्निरुदजन्त्वापः ।

अर्यः णो अग्निं पर्येतु पूषन् प्रतीक्षन्ते श्वशुरो देवरश्च ॥३६॥

भा०—( ब्राह्मणाः ) ब्रह्म, वेद के जानने वाले विद्वान् पुरुष ( अस्यै ) इस कन्या को ( स्नपनीः ) नहलाने के योग्य ( अपः ) जलों को ( आहरन्तु ) लावें और वे ही ( अवीरघ्नीः ) वीर्य और सन्तान को नाश न करने वाली ( अपः ) जलों और उत्तम उपदेशों और कर्मों को ( उद् अजन्तु ) प्राप्त करावें । कन्या स्नानादि करके ( अर्यम्णः ) अर्यमा, परमेश्वर या राजा के प्रतिनिधि ( अग्निम् ) अग्नि की ( परि एतु ) प्रदक्षिणा करे और ( पूषन् ) पूषा-वर और ( श्वशुरः ) कन्या का भावी ससुर और ( देवरः च ) देवर, पति का छोटा भाई दोनों और अन्य सम्बन्धी ( प्रतीक्षन्त ) उसकी प्रतीक्षा करें, उसे देखा करें ।

बोधायन गृह्यसूत्रे—अथैनां प्रदक्षिणमग्निं पर्याणयति अर्यम्णो अग्निं परियन्तु क्षिप्रं प्रतीक्षन्तां श्वश्रुवो देवराश्च । इति ॥

शं ते हिरण्यं शमु सन्त्वापः शं मेथिर्भवतु शं युगस्य तव्यं ।

शं त आपः शतपवित्रा भवन्तु शमु पत्या तन्व सं स्पृशस्व ॥४०॥ (४)

३९—( द्वि० ) ‘ उदयन्तु ’ इति द्विदिनः । अस्यै ब्राह्मणाः स्नपनं हरन्तु अवीरघ्नीरुदचन वापः ।

१. ‘ पूषन् सुपां सुलुक् ’ इति विभक्तिलोपः । अर्यम्णोऽग्निं परियन्तुर्क्षिप्रम् प्रतीक्षन्तां श्वश्रुवो देवराश्चेति आपस्त० मन्त्रपाठः । ( तृ० ) ‘ पर्येतु ओषम् ’ इति द्विदिनकामितः ।

भा०—हे नववधु ! ( ते ) तुझे ( हिरण्यं शम् ) यह सुवर्णादि का आभरण सुखकारी हो । ( आपः शम् उ सन्तु ) जल भी तुझे सुखकारक हों । ( मेथिः ) परस्पर का संग-लाभ भी तुझे सुखकारक हो । और ( युगस्य ) तुम युगल हुए जोड़े का ( तर्ज्ज ) परस्पर का आघात प्रतिघात भी ( शम् ) सुखकारी हो । ( ते ) तुझे हे वधु ! ( शतपवित्राः ) सैंकड़ों प्रकार से पवित्र करने वाले ( आपः ) जल और स्वच्छ जलों के समान पवित्र आसजन तुझे ( शम् भवन्तु ) कल्याणकारी हों । और तू ( शम् उ ) सुखपूर्वक हो । अपने ( पत्या ) पति के शरीर के साथ अपने ( तन्वं ) शरीर का ( संस्पृशस्व ) स्पर्श करा । पूर्व काल में विवाह में काष्ठस्तम्भ ( मेथि ) गाड़ा जाता था, उसके साथ भी स्त्री को बांधते थे और बैलों के जूए का स्पर्श भी कराते थे । वे रूढ़ियां केवल कर्मकाण्ड की थीं, जिनमें काष्ठ-स्तम्भ पुरुष का और जुआ सुसंगत स्त्री पुरुष का प्रतिनिधि है ।

खे रथस्य खेनसः खे युगस्यं शतक्रतो ।

अपालामिन्द्र त्रिष्पूत्वाकृणोः सूर्यत्वचम् ॥ ४१ ॥

भा०—हे ( शतक्रतो ) सैंकड़ों कर्म करनेहारे परमात्मन् ! हे शत-प्रज्ञ आचार्य ! तू ( रथस्य ) रथ अर्थात् रमण करने योग्य शरीर के ( खे ) छिद्र इन्द्रियों में और ( अनसः ) प्राणमय जीवन के ( खे ) अवकाश भाग, जीवन काल में और ( युगस्य ) परस्पर मिलकर जोड़ा बने युगल पति पत्नि के ( खे ) गृह में, हे इन्द्र परमेश्वर ( अपालाम् ) अपाला=अबला युवती स्त्री को ( त्रिः पूत्वा ) मन, वाणी और कर्म, तीनों प्रकार से पवित्र करके ( सूर्यत्वचम् ) सूर्य के समान कान्ति वाली ( अकृणोः ) कर देता है ।



आशासाना सौमनसं प्रजां सौभाग्यं रयिम् ।

पत्युरनुव्रता भूत्वा सं नह्यस्वामृताय कम् ॥ ४२ ॥

भा०—(सौमनसम्) उत्तम चित्त, (प्रजाम्) उत्तम सन्तान, (सौभाग्यम्) उत्तम सौभाग्य और (रयिम्) धन समृद्धि की (आशासाना) आशा करती हुई हे वधु ! तू (पत्युः) अपने पति के (अनुव्रता) अनूकूल वर्त्तनेहारी (भूत्वा) होकर (अमृताय) अमृत, पूर्ण १०० वर्ष की आयु प्राप्त करने अथवा सुख, प्राण, अमृत या प्रजा लाभ के लिये (सं नह्यस्व) अपने को कटिबद्ध कर, तैयार हो ।

यथा सिन्धुर्नदीनां साम्राज्यं सुपुत्रे वृषां ।

एवा त्वं सम्राड्येधि पत्युरस्तं परेत्य ॥ ४३ ॥

भा०—(नदीनां) नदियों के बीच में (यथा) जिस प्रकार (सिन्धुः) समुद्र सब से बड़ा होने के कारण (साम्राज्यं सुपुत्रे) उन पर शासन करता है उसी प्रकार (वृषा) वीर्यसेचन में समर्थ युवक पति हे स्त्रि ! तेरे लिये (साम्राज्यम् सुपुत्रे) साम्राज्य बनाता है । उसका वह स्वयं महाराजा है । (एवा) उसी प्रकार (त्वम्) तू (पत्युः अस्तम्) पति के घर (परेत्य) पहुँच कर (साम्राज्ञी) महाराणी (एधि) बन कर रह ।

सम्राड्येधि श्वशुरेषु सम्राड्युत देवृषु ।

ननान्दुः सम्राड्येधि सम्राड्युत श्वश्र्वाः ॥ ४४ ॥

भा०—हे वधु ! तू (श्वशुरेषु) श्वशुरों में (सम्राज्ञी एधि) महाराणी होकर रह । (उत् देवृषु सम्राज्ञी) और देवों के बीच में भी महा-

४२—(दि० च०) 'प्रचोवदुरथोबलम् । इन्द्राण्यनुव्रता सन्नह्येऽमृतायकम् ॥'

इति पँप० सं० ।

४३—'सम्राज्ञी श्वशुरे भव, सम्राज्ञी श्वश्र्वा भव । ननान्दरि सम्राज्ञी भव सम्राज्ञी अधिरेवृषु' इति ऋ० ।

राणी बनकर रह । ( ननान्दुः सम्राज्ञी ) ननद के समान भी तू महाराणी के समान आदरयुक्त होकर रह । ( उत श्वश्वाः सम्राज्ञी ) और सास की दृष्टि में भी महाराणी बनकर रह ।

या अकृन्तन्नवयन् याश्च तत्तिरे या देवीरन्तां अभितो ददन्त ।  
तास्त्वां जरसे सं व्ययन्त्वायुं मतीदं परि धत्स्व वासः ॥ ४५ ॥

भा०—हे ( आयुष्मति ) दीर्घ आयु वाली श्रीमति ! वरानने ! ( याः ) जिन सादियों को ( देवीः ) घर की उत्तम देवियों ने स्वयं ( अकृन्तन् ) काता, ( अवयन् ) स्वयं बुना, ( याः च ) और जिनको ( तत्तिरे ) ताना और ( याः ) जिनके ( अभितः अन्तान् ) दोनों तरफ के अंचरों को ( ददन्त ) गांठ देकर बनाया ( ताः ) वे सादियाँ ( वा ) तुझको ( जरसे ) वृद्धावस्था तक ( सं व्ययन्तु ) आच्छादित करें । हे आयुष्मति ! ( इदं ) यह ( वासः ) वस्त्र ( परिधत्स्व ) पहन ले ।

जीवं रुदन्ति वि नयन्त्यध्वरं दीर्घामनु प्रसिति दीध्युर्नरः ।  
वामं पितृभ्यो य इदं संमीरिरे मयः पतिभ्यो जनयं परिष्वजं ॥ ४६ ॥

श्रु० १०।४०।१० ॥

भा०—( जीवं रुदन्ति ) विदाई के अवसर पर लोग अपने प्रेमी जीव के लिये रोया करते हैं । इसी कारण वे ( अध्वरं ) पवित्र यज्ञ कर्म को

४५—( प्र० ) ' या अतन्वत ' ( द्वि० ) ' याश्च देवीस्तन्तू न मितोततन्थ ' इति पा० गृ० सू० । ' देव्योऽन्तान् ' ( तृ० ) ' तास्त्वादेवीर्जरसा संप्रयस्य ' पा० गृ० सू०, मै० ब्रा० । गृह्यसूत्रेषु ' अभितोततन्थ ' इति स पाठः । ' अभितोददन्त ' इत्यनुकृत्यप्रवृत्तः । ' अभितस्ततन्थे ' ति सन्ध्यनुसारः पाठः ।

४६—( प्र० ) ' विमयन्ते अध्वरे ' ( द्वि० ) ' दीर्घायुः ' ( तृ० ) ' समेरिरे जनयः ' इति श्रु० ।

( वि नयन्ति ) व्यर्थ कर देते हैं । ( नरः ) नेता लोग ( दीर्घाम् ) लम्बे दीर्घकाल के लिये लोग ( प्रसितिम् ) भविष्य के फांसे को ( दीध्युः ) विचारा करते हैं । वास्तव में ( ये ) लोग ( पितृभ्यः ) माता पिताओं के लिये ( इदम् ) इस विवाहरूप ( वामम् ) सुन्दर कार्य को ( सम् ईरिरे ) रचते हैं वे ( पतिभ्यः ) पतियों के लिये ( जनये ) अपनी स्त्री के ( परि-  
प्वजे ) आलिंगन का ( मयः ) सुख भी उत्पन्न करते हैं । ऐसे अवसर पर अपने सम्बन्धियों की विदाई के लिये नहीं रोना चाहिये ।

स्योनं ध्रुवं प्रजायै धारयामि तेश्मानं देव्याः पृथिव्या उपस्थे ।

तमा तिष्ठानुमादयां सुवर्चा दीर्घं त आयुः सविता कृणोतु ॥४७॥

भा०—हे वधु ! ( देव्याः ) देवी ( पृथिव्याः ) पृथिवी की ( उपस्थे ) गोद में ( ते ) तेरी ( प्रजायै ) उत्तम प्रजा के लिये ( स्योनं ) सुखकारक ( ध्रुवम् ) स्थिर ( अश्मानं ) शिलाखण्ड को ( धारयामि ) स्थापित करता हूं । ( तम् आतिष्ठ ) उस शिला पर पैर रखकर खड़ी होजा । ( अनुमाद्याः ) तू प्रसन्न हो । ( सुवर्चाः ) उत्तम तेज वाली हो । ( सविता ) सर्वोपादक परमेश्वर ( ते आयुः ) तेरी आयु को ( दीर्घम् ) दीर्घ ( कृणोतु ) करे ।

येनाग्निरस्या भूम्या हस्तं जग्राह दक्षिणम् ।

तेन गृह्णामि ते हस्तं मा व्यथिष्ठा मया सह प्रजयां च धनेन च ॥४८॥

भा०—हे वधु ! ( येन ) जिस प्रयोजन से ( अग्निः ) अग्नि, राजा ( अस्याः ) इस ( भूम्याः ) भूमि, पृथिवी का ( दक्षिणं हस्तम् ) दायां हाथ ( जग्राह ) स्वयं ग्रहण करता है ( तेन ) उसी प्रयोजन से मैं पति ( ते ) तेरे ( दक्षिणं हस्तं ) दायां हाथ को ( गृह्णामि ) ग्रहण करता हूं । हे वधु !

४७-( प्र० ) ' ध्रुवं स्योनं ' ( तृ० ) ' तमारोहानुमाद्यासुनीरा ' ( द्वि० )

' पृथिव्याम् , त्वायुः ' इति पैप्प० सं० ।



( मा व्यथिष्ठाः ) नू दुःखित मत हो । ( मया सह ) मेरे साथ ( प्रजया ) प्रजा और ( धनेन च ) धन से समृद्ध हो ।

देवस्ते सविता हस्तं गृह्णातु सोमो राजा सुप्रजसं कृणोतु ।

अग्निः सुभगां जातवेदाः पत्ये पत्नीं जरदष्टिं कृणोतु ॥ ४६ ॥

भा०—हे वधु ! ( देवः ) देव, वीर्यदान करने में समर्थ ( सविता ) प्रजा का उत्पादक युवक वर ( ते हस्तं ) तेरे हाथ को ( गृह्णातु ) ग्रहण करे । और ( सोमः ) उत्पादक, ( राजा ) देदीप्यमान कान्तिमान् तेजस्वी पुरुष तुझे ( सुप्रजसम् कृणोतु ) उत्तम प्रजा से युक्त करे । ( जातवेदाः ) विद्वान्, प्रज्ञावान्, ( अग्निः ) ज्ञानप्रकाशक अग्नि=आचार्य ( पत्ये ) पति के लिये ( पत्नीं ) पत्नी को ( सुभगाम् ) सुभगा, सौभाग्यवती और ( जरदष्टिम् ) वृद्धावस्था तक जीवन निर्वाह करने में समर्थ ( कृणोतु ) करे । गृह्णामि ते सौभगत्वाय हस्तं मया पत्या जरदष्टिर्न्यासः ।

भगो अर्यमा सविता पुरंधिर्मह्यं त्वादुर्गार्हपत्याय देवाः ॥ ५० ॥ ( ५ )

अ० १०।८४।३६ ॥

भा०—हे वधु ! मैं वर ( ते हस्तम् ) तेरे हाथको ( सौभगत्वाय ) सौभाग्य की वृद्धि के लिये ( गृह्णामि ) ग्रहण करता हूँ । ( यथा ) जिससे नू ( मया पत्या ) शुरू पति के साथ ( जरदष्टिः ) जरावस्था तक जीवित ( असः ) रह । ( भगः ) ऐश्वर्यवान्, ( अर्यमा ) न्यायकारी, ( सविता ) सर्वोत्पादक परमेश्वर और तुम्हारे पिता और ( पुरंधिः ) समस्त पुर=पूर्ण जगत् को धारण करने वाला परमेश्वर या ( पुरन्धिः ) ये स्त्रिये और ( देवाः ) ये देव, विद्वान्गण ( त्वा ) तुझको ( गार्हपत्याय ) गृहपति, गृहस्थ के कार्य के लिये ( सद्यम् अहुः ) मुझे सौपते हैं ।

भगस्ते हस्तमग्रहीत् सविता हस्तमग्रहीत् ।

पत्नी त्वमसि धर्मणाहं गृहपतिस्तव ॥ ५१ ॥

भा०—हे वधू ! ( ते हस्तम् ) तेरे हाथ को ( भगः ) ऐश्वर्यसम्पन्न युवा ( अग्रहीत् ) ग्रहण करता है । ( सविता ) प्रजा के उत्पादन करने में समर्थ पुरुष ( हस्तम् ) तेरे हाथको ( अग्रहीत् ) ग्रहण करता है । ( त्वम् ) तू ( धर्मणा ) धर्म से मेरी ( पत्नी ) गृहपत्नी है । और ( अहम् ) मैं ( धर्मणा ) धर्म से ( तव ) तेरा ( गृहपतिः ) गृहपति, गृहस्वामी हूँ ।

ममेयमस्तु पोष्या मय्यं त्वा दादु बृहस्पतिः ।

मया पत्या प्रजावति सं जीव शरदः शतम् ॥ ५२ ॥

भा०—( मम ) मेरी ( इयम् ) यह वधू ( पोष्या ) पोषण करने योग्य ( अस्तु ) हो । हे वधू ! ( त्वा ) तुझको ( बृहस्पतिः ) वेद के विद्वान् आचार्य और समस्त संसार के स्वामी परमेश्वरने ( मय्यम् ) मेरे हाथ ( अदात् ) सौंपा है । हे ( प्रजावति ) उत्तम प्रजा उत्पन्न करने में समर्थ भाविनी प्रजावति ! तू ( मया पत्या ) मुझ पति के साथ ( शतम् ) सौ ( शरदः ) वर्ष तक ( सं जीव ) भली प्रकार जीवन धारण कर ।

त्वष्टा वासो व्य दधाच्छुभे कं बृहस्पतेः प्रशिषां कवीनाम् ।

तेनेमां नारीं सविता भगश्च सूर्यामिव परि धत्तां प्रजयां ॥ ५३ ॥

ऋ० १० । ८५ । खिलेषु ।

५१-( प्र० ) ' धाता ते ' ( द्वि० ) ' सविता ते ' ( तृ० च० ) ' भगस्ते हस्तं, अर्थमाते हस्तं ' इति पैप्प० सं० ।

५२-( तृ० ) ' प्रजावती ' इति कचित् । ( प्र० ) ' भ्रुवैवि पोष्ये मयि ' इति ऋ० खिलेषु ।

५३-( तृ० ) ' नार्ये ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—(बृहस्पतेः) महान् ब्रह्माण्ड और वेद के परिपालक परमेश्वर और आचार्य और अन्य (कवीनाम्) क्रान्तदर्शी, दीर्घदर्शी विद्वानों की (प्रशिषा) आज्ञा से (त्वष्टा) शिल्पी ने (शुभे) शोभा के लिये ही (वासः) वस्त्र और निवासगृह भी (व्यदधात् कम्) बनाये हैं (तेन) इसलिये (सविता) सर्वोत्पादक और (भगः च) ऐश्वर्यवान् प्रभु (इमां नारीम्) इस स्त्री को (सूर्याम् इव) अपनी जगद्-उत्पादनकारिणी शक्ति के समान ही (प्रजया) प्रजा से (परिधत्ताम्) युक्त करे।

इन्द्राग्नी द्यावापृथिवी मातरिश्वा मित्रावरुणा भगौ अश्विनोभा ।  
बृहस्पतिर्मरुतो ब्रह्म सोम इमां नारीं प्रजया वर्धयन्तु ॥ ५४ ॥

भा०—(इन्द्राग्नी) इन्द्र और अग्नि, मेघ और अग्नि, विद्युत् (द्यावापृथिवी) द्यौ और पृथिवी (मातरिश्वा) आकाश में व्यापक वायु (मित्रावरुणा) मित्र और वरुण, प्राण और अपान (भगः) ऐश्वर्यशील, सूर्य, (उभा अश्विना) दोनों अश्विगण, दिन और रात्रि अथवा नर नारी (बृहस्पतिः) वेदों का स्वामी परमेश्वर (मरुतः) विद्वान् प्रजापुं (ब्रह्म) वेद ज्ञान (सोमः) उत्पादक यह सोम नामक पति ये सब (इमाम् नारीम्) इस स्त्री को (प्रजया वर्धयन्तु) प्रजा से बढ़ती दें।

बृहस्पतिः प्रथमः सूर्यायाः शीर्षे केशौ अकल्पयत् ।

तेनेमामश्विना नारीं पत्ये सं शोभयामसि ॥ ५५ ॥

भा०—(बृहस्पतिः) ब्रह्माण्ड के स्वामी परमेश्वर ने (प्रथमः) प्रथम ही (सूर्यायाः) पुत्र प्रसव करने में समर्थ स्त्री-जाति के (शीर्षे) शिरपर (केशान्) केशों को (अकल्पयत्) बनाया है। (तेन) उस कारण ही

५४—(च०) 'नार्ये' इति पैप्प० सं० ।

५५—(प्र०) 'प्रथमः' इत्यधिक उपसर्गः, इति ह्यित्यनिकामितम् ।



हे ( अश्विना ) स्त्री पुरुषो ! ( इमाम् नारीम् ) इस स्त्री को ( पत्ये ) पति के चित्ताकर्षण के लिये हम ( संशोभयामसि ) भली प्रकार सुशोभित करें ।

इदं तद्रूपं यदवस्त योषां जायां जिज्ञासे मनसा चरन्तीम् ।

तामन्वर्तिष्ये सखिभिर्नवगैः क इमान् विद्वान् वि चर्चत पाशान् ॥५६॥

भा०—( इदम् तत् रूपम् ) यह वह बाह्य सुन्दर रूप है ( यत् ) जिसको ( योषा ) नवयुवती प्रायः ( अवस्त ) धारण किया ही करती हैं । परन्तु मैं ( मनसा ) सच्चे मनसे ( चरन्तीम् ) सत् आचरण करती हुई ( जायाम् ) अपनी पत्नी को ( जिज्ञासे ) ठीक २ प्रकार से जान लेना चाहता हूं । मैं ( नवगैः ) नवीन सुन्दर गति वाले या नवागत ( सखिभिः ) मित्रों सहित ( ताम् ) उसका ( अनु अर्तिष्ये ) अनुगमन करूंगा उसके पीछे २ जाऊंगा । ( इमान् पाशान् ) इन प्रेम के पाशों को ( कः ) कौन ( विद्वान् ) जानता हुआ ज्ञानी पुरुष ( वि चर्चत ) काट सकता है ।

अहं वि ष्यामि मयि रूपमस्या वेदित् पश्यन् मनसः कुलायम् ।

न स्तेयमग्नि मनसोदमुच्ये स्वयं अश्विनो वरुणस्य पाशान् ॥५७॥

भा०—( अहम् ) मैं ( अस्याः ) इसके ( रूपम् ) रूपको ( पश्यन् ) देख कर और मैं ( मयि ) अपने में ( अस्याः ) इसके ( मनसः ) चित्तके ( कुलायम् ) विश्रामार्थ बने घोंसले के समान आश्रयस्थान ( वेदित् इत् ) जानता हुआ ही ( विष्यामि ) इसके सम्बन्ध में विविध प्रकार से विचार करता हूं कि मैं ( स्तेयम् ) कभी चुराकर ( न अग्नि ) न खाऊं । मैं ( स्वयं ) अपने आप ( वरुणस्य ) वरुण-राजा के समान श्रेष्ठ पुरुष के ( पाशान् ) पाशों को, व्यवस्था बन्धनों को ( अश्विनः ) अपने ऊपर बांधता

५६—( तृ० ) ' अनुवर्तिष्ये ' इत्यस्य कदाचिन् संहितायाम् । ' अन्वर्तिष्ये ' सन्धिदृष्टान्तसः ।

५७—( च० ) ' पाशम् ' इति पैप्प० सं० ।

हुआ ( मनसा उद् अमुच्ये ) अपने चित्त से उसे मुक्त करता हूं, स्वतन्त्र करता हूं । अथवा—( वरुणस्य पाशान् स्वयं श्रब्धानः ) वरुण परमेश्वर के बनाये दुष्टों को दण्ड देने वाले पाशों को शिथिल करता हुआ अपने को चौर्य आदि पापों से ( उद् अमुच्ये ) मुक्त करता हूं ।

प्रत्वा मुञ्चामि वरुणस्य पाशाद् येन त्वावधनात् सविता सुशेवाः ।  
उरुं लोकं सुगमत्र पन्थां कृणोमि तुभ्य सहपत्न्यै वधु ॥ ५८ ॥

भा०—हे ( वधु ) प्रियतमे वधु ! ( त्वा ) तुम्हको ( वरुणस्य ) परमात्मा या उत्पादक प्रभु के उस ( पाशात् ) पाश से ( प्र मुञ्चामि ) भली प्रकार मुक्त करूं ( येन ) जिससे ( सुशेवाः ) उत्तम सेवा करने योग्य सुखप्रदाता ( सविता ) उत्पादक प्रभु या पिता ( त्वा अवधनात् ) तुम्हें पितृ-ऋण रूप बंधन से बांधता है । ( उरुम् लोकम् ) इस विशाल लोक को और ( अत्र ) इस लोक में विस्तृत ( पन्थाम् ) जीवन-मार्ग को मैं ( सहपत्न्यै ) सहधर्मचारिणी ( तुभ्यम् ) तुम्ह अपनी स्वामिनी के लिये ( सुगम् ) सुगम, सुख से जाने योग्य ( कृणोमि ) करता हूं ।

उयच्छ्वम्प रक्षो हनाथेमां नारीं सुकृते दधात ।

धाता विपश्चित् पतिमस्यै विवेद भगो राजा पुर एतु प्रजानन् ॥ ५९ ॥

भा०—हे वीर पुरुषो ! ( उद् यच्छ्वम् ) अपने शस्त्रों को उठाओ । और ( रक्षः ) रक्षस, दुष्ट पुरुष को ( अप हनाथ ) मार भगाओ । ( इमाम् नारीम् ) इस नारी को ( सुकृते ) पुण्य कार्य या पुण्य पुरुष के हाथ ( दधात् ) प्रदान करो । ( विपश्चित् ) ज्ञानवान् बुद्धिमान्—( धाता ) विधाता, पिता ( अस्यै ) इसके योग्य ( पतिम् ) पति को ( विवेद ) जाने, प्राप्त करे । ( भगः ) ऐश्वर्यवान् ( राजा ) चित्तको अनुरंजन करने में समर्थ

५८—' इमां विष्यामि वरुणस्य पाशं तेन त्वा ' ( वृ० ) 'सुगमित्र' ( च० )

' सहपत्नी वधुः ' इति पैप्प० सं० ।



( प्रजानन् ) ज्ञानी पुरुष ( पुरः एतु ) कन्या का पाणिग्रहण करने के लिये आगे आवे ।

भगस्ततत्त चतुरः पादान् भगस्ततत्त चत्वार्युपलानि ।

त्वष्टां पिपेश मध्यतोनु वर्धन्तसा नां अस्तु सुमङ्गली ॥ ६० ॥

भा०—( भगः ) ऐश्वर्यवान् पुरुष इस पलंग के ( चतुरः पादान् ) चारों पैरों को ( ततत्त ) गढ़ता या गढ़वाता है और ( भगः ) ऐश्वर्यवान् पुरुष ही ( चत्वारि ) चार ( उपलानि-उत्पदानि ) पायों पर लगाने वाले दण्डों को ( ततत्त ) बनवाता है । ( त्वष्टा ) शिल्पी पुरुष ( मध्यतः अनु ) बीच के ( वर्धाम् ) रस्सियों को ( पिपेश ) सुन्दर २ बनाता है । ( सा ) वह नववधू ( सुमङ्गली ) शुभ मङ्गल वस्त्र धारण करती हुई ( नः ) हमारे सौभाग्य के लिये ( अस्तु ) हो ।

सुकिंशुकं वदतुं विश्वरूपं हिरण्यवर्णं सुवृतं सुचक्रम् ।

आ रोह सूर्ये अमृतस्य लोकं स्योनं पतिभ्यो वहतुं कृणु त्वम् ॥ ६१ ॥

ऋ० १० । ८५ । २० ॥

भा०—हे ( सूर्ये ) सावित्री ! सूर्ये ! कन्ये ! ( सुकिंशुकम् ) उत्तम उत्तम बनावटी तोते आदि पक्षियों की आकृति से सुसज्जित, ( विश्वरूपं ) नाना प्रकार के, ( हिरण्यवर्णम् ) सुवर्ण के रंग के सुनहरे, ( सुवृतम् ) सुन्दर बने हुए ( सुचक्रम् ) उत्तम चक्रों से युक्त ( वहतुम् ) रथ पर ( आरोह ) चढ़ । और ( पतिभ्यः ) पतियों और देवों के लिये ( त्वम् ) तू ( वहतुम् )

६०—( द्वि० ) ' चत्वार्युत्पदानि ' ( तृ० ) ' मध्यतो वरधन् ' इति पैप्प० सं० । ' उपलानि ' इति द्विटनिकामितः ।

६१—( प्र० ) ' सुकिंशुकं शल्मलीम् ' ( च० ) ' पतये वहतुं कृणुष्व ' इति पैप्प० सं० । ( द्वि० ) ' सुवर्णवर्णं सुकृतं ', ' अमृतस्य नाभिम् ' इति मै० भा० । ( तृ० ) ' सुकृतस्य लोके ' इति पैप्प० सं० ।



इस रथको ( अमृतस्य लोकं ) अमृत के लोक के समान ( स्योनम् ) सुख-  
कारी बना ।

अभ्रातृघ्नीं वरुणापशुघ्नीं बृहस्पते ।

इन्द्रापतिघ्नीं पुत्रिणीमास्मभ्यं सवितर्वह ॥ ६२ ॥

भा०—हे ( वरुण ) वरुण ! परमेश्वर ! हे ( बृहस्पते ) बृहस्पते, विश्व-  
पते ! हे इन्द्र ! हे ( सवितः ) जगत् उत्पादक परमेश्वर ( अस्मभ्यम् ) हमारे  
इलिये इस वधू को ( अभ्रातृघ्नीम् ) भ्राता का नाश न करने वाली ( अप-  
शुघ्नीम् ) पशुओं का नाश न करने वाली और ( अपतिघ्नीम् ) पति का  
नाश न करने वाली ( पुत्रिणीम् ) पुत्र संतान वाली बना कर ( अस्मभ्यं  
बह ) हमें प्राप्त करा ।

मा हिंसिष्टं कुमार्यं स्थूषं देवकृते पथि ।

शालाया देव्या द्वारं स्योनं कृणो वधूपथम् ॥ ६३ ॥

भा०—हे स्त्री पुरुष ! ( कुमार्यम् ) कुमारी कन्या को ( देवकृते )  
देव, परमेश्वर के बनाये ( स्थूषे ) इस स्थिर ( पथि ) संसार-मार्ग में ( मा  
हिंसिष्टम् ) मत मारो । हम लोग ( देव्याः शालायाः ) दिव्यगुण से युक्त  
शाला के ( द्वारम् ) द्वार को और ( वधूपथम् ) नववधू के मार्ग को भी  
( स्योनम् कृणोः ) सदा सुखकारी शान्तिमय बनाया करें ।

ब्रह्मापरं युज्यतां ब्रह्म पूर्वं ब्रह्मान्ततो मध्यतो ब्रह्म सर्वतः ।

अनाव्याधां देवपुरां प्रपद्यं शिवा स्योना पतिलोके विराज ॥ ६४ ॥ (६)

भा०—( अपरम् ) पश्चात् भी ( ब्रह्म ) वेदविहित कर्म ( युज्यताम् )  
हुआ करे । ( पूर्वम् ब्रह्म ) पहले भी ब्रह्म=वैदिक कर्म या वेदपाठ हो

६२—( द्वि० ) ' अपातिघ्नी ' ( तृ० च० ) ' इन्द्रापुत्रघ्नी लक्ष्म्यं तामस्यै  
सवितः सुव ' इति आपस्त० ।

( अन्ततः ब्रह्म ) अन्त में भी ब्रह्म=वेदपाठ हो ( मध्यतः ब्रह्म, सर्वतः ब्रह्म ) बीच में और सब समय में वेदपाठ हो । ( अनाव्याधाम् ) पीड़ा, हिंसा आदि कष्टों से रहित ( देवपुराम् ) विद्वान् श्रेष्ठ पुरुषों की नगरी को ( प्रपद्य ) प्राप्त होकर ( पतिलोके ) पतिलोक में ( शिवा ) शुभ कल्याणकारिणी और ( स्योना ) सबको सुखकारिणी होकर ( विराज ) पतिगृह में मानपूर्वक निवास कर ।

॥ इति प्रथमोऽनुवाकः ॥

[ तत्रैकं सूक्तम्, चतुःपष्ठिश्च ऋचः । ]

[ २ ] पति पत्नी के कर्त्तव्यों का वर्णन ।

सावित्री सूर्या ऋषिका । सूर्यः स्वयमात्मतया देवता । [ १० यक्षमनाशनः, ११ दम्पत्योः परिपन्थिनाशनः ], ५, ६, १२, ३१, ३७, ३९, ४० जगत्यः, [ ३७, ३६ भुरिक् त्रिष्टुभौ ], ९ व्यवसाना षट्पदा विराड् अत्यष्टिः, १३, १४, १७-१९, [ ३५, ३६, ३८ ], ४१. ४२, ४६, ६१, ७०, ७४, ७५ त्रिष्टुभः, १५, ५१ भुरिजौ, २० पुरस्ताद् बृहती, २३, २४, २५, ३२ पुरोबृहती, २६ त्रिपदा विराड् नामगायत्री, ३३ विराड् आस्तारपंक्तिः, ३५ पुरोबृहती त्रिष्टुप्, ४३ त्रिष्टुब्गर्भा पंक्तिः, ४४ प्रस्तारपंक्तिः, ४७ पथ्याबृहती, ४८ स्तः पंक्तिः, ५० उपरिष्ठाद् बृहती निचृत्, ५२ विराट् परोष्णिक्, ५६, ६०, ६२ पथ्यापंक्तिः, ६८ पुरोष्णिक्, ६९ व्यवसाना षट्पदा, अतिशक्ती, ७१ बृहती, १-४, ७-११, १६, २१, २२, २७-३०, ३४, ४५, ४६, ५३-५८, ६३-६७, ७२, ७३

अनुष्टुभः । पञ्चसप्तत्युचं सूक्तम् ॥

तुभ्यमग्रे पयंवहन्त्सूर्या बृहतुना सह ।

स नः पतिभ्यो जायां दा अग्रे प्रजया सह ॥ १ ॥

ऋ० १० । ८५ । ३८ ॥

[ २ ] १-( वृ० ) ' पुनः ' इति ऋ०, पैप्प० सं० ।

भा०—हे ( अग्ने ) ज्ञानवान् परमेश्वर ! और आचार्य ( तुभ्यम् अग्ने ) तेरे समक्ष हम युवक लोग ( वहतुना सह ) दहेज और रथ के सहित ( सूर्याम् ) वरणीय सवित्री कन्या को ( परि अवहन् परिणय करते हैं । ( सः ) वह तू ( नः पतिभ्यः ) हम पतियों को ( प्रजया सह ) प्रजा सहित ( जायाम् ) स्त्री, पत्नी को ( दाः ) प्रदान कर ।

‘सूर्याम्’ ‘जायाम्,’ ‘पतिभ्यः’ इत्याद्येकवचन बहुवचनं जात्याख्यायाम् ।

पुनः पत्नीमग्निरदादायुषा सह वर्चसा ।

दीर्घायुंरस्या यः पतिर्जीवाति शरदः शतम् ॥ २ ॥

ऋ० १० । ८५ । ३६ ॥

भा०—( पुनः ) कन्या के पिता के देने के उपरान्त भी ( पत्नीम् ) पत्नी को ( अग्निः ) ज्ञानी पुरोहित और परमेश्वर ( आयुषा वर्चसा सह ) आयु और तेजः सहित ( अदाद् ) कन्या को प्रदान करता है । ( अस्याः ) इसका ( यः पतिः ) जो पति है वह ( दीर्घायुः ) दीर्घ आयु वाला होकर ( शतं शरदः ) सौ बरसों तक ( जीवाति ) जीवे ।

सोमस्य जाया प्रथमं गन्धर्वस्तेपरः पतिः ।

तृतीयो अग्निष्टे पतिस्तुरीयस्ते मनुष्यजाः ॥ ३ ॥

ऋ० १० । ८५ । ४० ॥

भा०—( प्रथमम् ) पहले ( जाया ) स्त्री ( सोमस्य ) सोम की होती है । हे जाये ! ( ते ) तेरा ( अपरः ) दूसरा ( पतिः ) पति ( गन्धर्वः ) गन्धर्व है । और ( ते ) तेरा ( तृतीयः पतिः ) तीसरा पति ( अग्निः ) अग्नि है । और ( मनुष्यजाः ) मनुष्यों से उत्पन्न पति ( तुरीय ) चौथे नम्बर पर हैं ।

३—( प्र० द्वि० ) ‘सोमः प्रथमो विविदे गन्धर्वो विविदे उत्तरः’ इति ऋ० ।

तत्रैव सू० ( च० ) ‘तुरीयोऽहं मनुष्यजः’ इति पा० गृ० सू० ।



महर्षि दयानन्द के मत में—स्त्री का प्रथम पति 'सोम', दूसरा नियोगज 'गन्धर्व', तीसरा नियोगज 'अग्नि' और शेष सब चौथे से लेकर ११ वें तक नियुक्तपत्नि 'मनुष्य' नाम से कहाते हैं [ सत्यार्थ समु० ४ ]

याज्ञवल्क्यस्तु—सोमः शौचं ददावासां गन्धर्वश्च शुभां गिरम् ।

पावकः सर्वमेध्यत्वम् मेध्या वै योषितो ह्यतः ॥

तत्र मिताक्षरा—परिणयनात् पूर्वं सोमगन्धर्ववह्नयः स्त्रीर्भुक्त्वा तासां शौच-  
मधुरवचनसर्वमेध्यत्वानि दत्तवन्तः । तस्मास्त्रियः स्पर्शा  
लिङ्गनादिषु मेध्याः शुद्धाः स्मृताः ।

बसिष्ठस्मृतिश्च—पूर्वं स्त्रियः सुरैर्भुक्ताः सोमगन्धर्ववह्निभिः ।

गच्छन्ति मानुषान् पश्चात् नैता दुष्यन्ति धर्मतः ॥

तासां सोमो ददच्छौचं गन्धर्वः शिञ्जितां गिरम् ।

अग्निश्च सर्वभक्षत्वं तस्मान्निकल्मषाः स्त्रियः ॥

( ३०।५, ६। )

आठ वर्ष तक सोम भोगता है, रजोदर्शन के पूर्व तक गन्धर्व और रजोदर्शन में अग्नि भोगता है । फलतः स्त्री शरीर में जल, वायु, अग्नि तीनों तत्वों के विशेष भोग को सोम, गन्धर्व और अग्नि देवों का भोग कहा है । नियोग पक्ष में—महर्षि दयानन्द का अभिप्राय भी स्पष्ट है ।

सोमो ददद् गन्धर्वाय गन्धर्वो ददद्ग्नये ।

रयिं च पुत्रांश्चादादग्निर्मह्यमथो इमाम् ॥ ४ ॥

ऋ० १०।८५।४१ ॥

भा०—( सोमः ) सोम कन्या को ( गन्धर्वाय ददद् ) गन्धर्व के हाथ प्रदान करता है । ( गन्धर्वः ) गन्धर्व ( अग्नये ददद् ) उसे अग्नि के हाथ

४—' सोमोऽददाद्गन्धर्वाय गन्धर्वोऽग्नये ददात् । पशूश्च मह्यं पुत्रांश्चाहिर्ददात्यथो  
त्वाम् ' इति मै० ब्रा० ।

प्रदान करता है ( अग्निः ) अग्नि ( रयिम् ) वीर्य या रज और पुत्रों को ( ददद् ) प्रदान करता हुआ ( इमाम् ) इस कन्या को ( अथो ) तदनन्तर ( मह्यम् अदाद् ) मुझ पति को प्रदान करता है ।

आ वामगन्तसु मतिर्वाजिनीवसून्/श्विना हृत्सु कामा अरंसत ।  
अभूतं गोपा मिथुना शुभस्पती प्रिया अर्यम्णो दुर्या अशीमहि ॥५॥

ऋ० १० । ४० । १२ ॥

भा०—( सुमतिः ) उत्तम मति ( वाम् ) तुम दोनों स्त्री पुरुषों को ( आ अगन् ) प्राप्त हो । हे ( अश्विनौ ) पति पत्नी, स्त्री पुरुष ! आप दोनों ( वाजिनीवसू ) वाजिनी-वीर्यशक्ति को धन के समान सञ्चय कर वीर्यवान् होकर ( शुभःपती ) शोभा, अपनी शरीर की सुन्दरता की रक्षा करते हुए, ( गोपा ) अपनी इन्द्रियों की रक्षा करते हुए ( मिथुना ) परस्पर संयुक्त, जोड़ा होकर गृहस्थ के मैथुन धर्म से ( अभूतम् ) रहो । और हम सब लोग ( अर्यम्णः ) श्रेष्ठ राजा और परमेश्वर के ( प्रियाः ) प्रिय होकर ( दुर्यान् ) गृहों के सुखों का ( अशीमहि ) भोग करें ।

सा मन्दसाना मनसा शिवेन रयि धेहि सर्ववीरं वचस्यम् ।

सुगं तीर्थं सुप्रपाणं शुभस्पती स्थाणुं पथिष्ठा मप दुर्मतिं हतम् ॥६॥

ऋ० १० । ४० । १३ ॥

भा०—( सा ) वह स्त्री ( शिवेन ) सुखी, कल्याण से पूर्ण ( मनसा ) चित्त में ( मन्दसाना ) स्तुति और गुणानुवाद करती हुई ( वचस्यम् ) प्रशंसीय ( सर्ववीरं ) समस्त पुत्रों से युक्त ( रयिम् ) बल और धन को ( धेहि )

५—‘ अयंसत ’ इति ऋ० ।

६—( प्र० द्वि० ) ‘ ता मन्दसाना मनुषोदुरोण आधत्तारयि सहवीरं वचस्यवे ’

( तृ० ) ‘ कृतं तीर्थं ’ ( च० ) ‘ पथिष्ठाम् ’ इति ऋ० । तत्रैव ( द्वि० )

‘ दशवीरं ’ इति आपस्त० ।

धरण कर । हे ( शुभस्पती ) नगर की शोभा युक्त पदार्थों के स्वामी स्त्री पुरुषो ! आप दोनों ( तीर्थ सुगम् ) सुख से विहार करने योग्य जलाशय और ( सुप्रपाणम् ) सुख से जलपान करने योग्य घाट बनवाओ और ( पथिष्ठाम् ) मार्ग में खड़े ( स्थाणुम् ) वृक्षों को लगवाओ और ( दुर्मतिम् ) दुष्ट बुद्धि या दुःख के अनुभव को, शरीर के, दुःख की दशा को ( हतम् ) दूर करो ।

या ओषधयो या नद्योऽयानि क्षेत्राणि या वना ।

तास्त्वा वधु प्रजावतीं पत्ये रक्षन्तु रक्षसः ॥ ७ ॥

भा०—( याः ओषधयः ) जितनी ओषधियां हैं, ( याः नद्यः ) जो नदियां हैं, ( यानि क्षेत्राणि ) जितने क्षेत्र हैं, ( या वनानि ) जितने वन हैं ( ताः ) वे सब हे वधु ! ( पत्ये ) पति के हित के लिये ( प्रजावतीं त्वाम् ) प्रजा से युक्त गर्भिणी तुम्हको ( रक्षसः ) विघ्नकारी, गर्भोपघातक दुष्ट पुरुष और बाधक कारण से ( रक्षन्तु ) रक्षा करे ।

एमं पन्थामरुक्षाम सुगं स्वस्तिवाहनम् ।

यस्मिन् वीरो न रिष्यत्यन्येषां विन्दते वसुं ॥ ८ ॥

भा०—हम लोग ( इमं पन्थाम् ) इस मार्ग को ( आरुक्षाम् ) प्राप्त करें, उसपर चलें जो ( सुगम् ) सुख से चलने योग्य और ( स्वस्तिवाहनम् ) जिसपर सुख से रथ, घोड़े और हाथी आदि चल सकें । ( यस्मिन् ) जिस सं ( वीरः ) वीर्यवान् पुरुष, राजा ( न रिष्यति ) कभी बलेश नहीं पाता प्रत्युत ( अन्येषां ) औरों के ( वसु ) धन आदि सम्पत्ति और आवास योग्य गृह आदि पर भी ( विन्दते ) अधिकार प्राप्त करता है ।

७—‘यानि धनानि ये वनाः’ ( च० ) ‘प्रत्येमुञ्चत्वंहसः’ इति आपस्त० ।

८—( प्र० द्वि० ) ‘सुगं पन्थानमारुक्षामरिष्टं स्वास्ति-’ इति आपस्त० ।



इदं सु मे नरः शृणुत ययाशिषा दंपती वाममश्नुतः ।

ये गन्धर्वा अप्सरसश्च देवीरेषु वानस्पत्येषु येधि तस्थुः ।

स्योनास्ते अस्यै वध्वै भवन्तु मा हिंसिषुर्वहतुमुह्यमानम् ॥ ६ ॥

भा०—हे ( नरः ) नेता पुरुषो ! ( मे ) मेरा ( इदम् ) यह प्रार्थना वचन ( सु शृणुत ) भली प्रकार सुनो । ( यया ) जिस ( आशिषा ) आशीर्वाद या आशा से ( दम्पती ) स्त्री पुरुष, वर वधू ( वामम् ) रमणीय, धनका सुखपूर्वक ( अश्नुतः ) भोग करते हैं । ( ये ) जो ( गन्धर्वाः ) पृथ्वी या वाणी के धारण करनेहार पुरुष और ( देवीः अप्सरसश्च ) उत्तम ज्ञानपूर्ण देवी, स्त्रियां ( एषु ) इन ( वानस्पत्येषु ) वनस्पतियों से पूर्ण जंगलों में ( अधितस्थुः ) अधिकारी रूप से रहते हैं अथवा—( गन्धर्वाः अप्सरसः च ) पुरुष और स्त्रियां जो ( वानस्पत्येषु अधितस्थुः ) वृक्ष और लता के समान परस्पर मिलकर घर बना कर रहते हैं । ( ते ) वे ( अस्यै ) इस ( वध्वै ) नव वधू के लिये ( स्योनाः भवन्तु ) सुखकारी हों वे ( ऊह्यमानम् ) उठाकर ले जाये जाते हुए, गुजरते हुए ( वहतुम् ) दहेज या रथ को ( मा हिंसिषुः ) विनाश न करें, न लूटें पाटें ।

ये वध्वश्चन्द्रं वहतुं यत्नमा यन्ति जनां अनु ।

पुनस्तान् यज्ञियां देवा नयन्तु यत् आगताः ॥ १० ॥ ( ७ )

श्रु० । १० । ८५ । ३१ ॥

भा०—( ये ) जो ( यत्नमाः ) पूजा करने योग्य, आदर सत्कार के योग्य अतिथि लोग ( जनान् अनु ) सर्वसाधारण मनुष्यों के साथ २ ( वध्वः ) नववधू के ( चन्द्रम् ) आह्लादकारी ( वहतुम् ) रथ या दहेज को

९—( च० ) ' एषु वृक्षेषु वानस्पत्येष्ववास्ते ' ( पं० ) ' शिवास्ते '

( प० ) ' ऊह्यमानम् ' इति आप० ।

१०—( दि० ) ' जनादनु ' इति श्रु० ।

देखने के लिये ( यन्ति ) आवें ( तान् ) उनको ( यज्ञियाः देवाः ) यज्ञ, विवाह कृत्य के करने वाले विद्वान् ब्राह्मण या रक्षक लोग ( पुनः ) फिर ( नयन्तु ) आदर सत्कार से उसी स्थान पर पहुँचा दें ( यतः आगताः ) जहाँ से वे पधारे हों ।

यज्ञ=‘जञ्ज’=विवाह की बारात । ‘यज्ञियाः देवाः’=बारात के रक्षक लोग ।

मा विदन् परिपन्थिनो य आसीदन्ति दंपती ।

सुगेन दुर्गमर्तातामप द्रान्त्वरातयः ॥ ११ ॥

ऋ० १० । ८५ । ३२ ॥

भा०—( ये ) जो ( परिपन्थिनः ) मार्ग के चोर, लुटेरे लोग ( आसीदन्ति ) समीप आफटकें वे ( दम्पती ) पति पत्नी, वरवधू को ( मा विदन् ) जान भी न पावें । ( दम्पती ) वर वधू दोनों ( सुगेन ) उत्तम मार्ग से ( दुर्गम् ) दुर्गम वन पर्वत के प्रदेश को ( अति इताम् ) पार कर जंय । और ( अरातयः ) शत्रु लोग ( अप द्रान्तु ) दूर भाग जंय ।

सं काशयामि वहतुं ब्रह्मणा गृहैरघोरेण चक्षुषा मित्रियेण ।

पर्याणद्धं विश्वरूपं यदस्ति स्योनं पतिभ्यः सञ्चिता तत् कृणोतु ॥ १२ ॥

भा०—मैं ( वहतुम् ) वधू के रथ और दहेज को ( गृहैः ) घरों या घरके पुरुषों को ( अघोरेण ) अघोर=सौम्य और ( मित्रियेण ) मित्रता या स्नेह से भरे ( चक्षुषा ) चक्षु से ( सं काशयामि ) दिखलाऊँ । ( यत् ) जो ( विश्वरूपम् ) नाना प्रकार के आभूषणादि पदार्थ ( पर्याणद्धम् ) चारों तरफ़ सुसम्बद्ध रूप में बंधा या पहना है उसको ( सञ्चिता ) सर्वोत्पादक

११—( वृ० ) ‘ सुगेभिः ’ इति ऋ० ।

१२—( च० ) ‘ कृणोतु तत् ’ इति पैप्प० सं० । ( द्वि० ) ‘ चक्षुषा मैत्रेण ’

( वृ० ) ‘ यदस्याम् ’ इति आपस्त० ।

परमेश्वर ( पतिभ्यः ) पति और उसके भाई देवों के लिये ( स्योनं ) सुख-  
कारी ( कृणोतु ) करे ।

शिवा नारीयमस्तमागन्निमं धाता लोकमस्यै दिदेश ।

तामर्थ्यमा भगो अश्विनोभा प्रजापतिः प्रजया वर्धयन्तु ॥१३॥

भा०—( नारी ) नारी, स्त्री ( शिवा ) कल्याणकारिणी होकर ( इयम् )  
इस ( अस्ताम् ) गृह को ( आगन् ) आवे ( धाता ) धारण पोषणकर्ता  
परमेश्वर ( अस्यै ) इस वधू के लिये ( इमं लोकम् ) इस लोक को ( दिदेश )  
नियत करता है । ( अर्थमा ) न्यायकारी परमेश्वर या राजा ( भगः ) ऐश्वर्य-  
वान् धनाढ्य पुरुष और ( उभा ) दोनों ( अश्विना ) स्त्री पुरुष लोग और  
( प्रजापतिः ) प्रजा का पालक, स्वामी परमेश्वर ( ताम् ) उस वधू को  
( प्रजया ) उत्तम प्रजा से ( वर्धयन्तु ) बढ़ावें, बढ़ने दे ।

आत्मन्वत्युर्वरा नारीयमागन् तस्यां नरो वपत् बीजमस्याम् ।

सा वः प्रजां जनयद् वक्षणाभ्यो विभ्रती दुग्धमृषभस्य रेतः ॥१४॥

भा०—( आत्मन्वती ) सुदृढ़ शरीर वाली ( उर्वरा ) पुत्रोत्पादन करने  
में अति उत्तम, भूमिस्वरूप ( इयम् ) यह ( नारी ) स्त्री ( आगन् ) तुम्हें  
प्राप्त हो । हे ( नरः ) पुरुषो ! तुम लोग ( अस्याम् ) इस प्रकार की सुदृढ़  
शरीर वाली, उर्वरा, सन्तानोत्पादन में समर्थ, उत्तम उपजाऊ भूमि में  
( बीजम् ) बीज ( वपत् ) बोओ । ( सा ) वह ( वः ) तुम्हारे लिये ही  
( ऋषभस्य ) वीर्यवान् श्रेष्ठ पुरुष के ( दुग्धम् ) पूर्ण निषिक्त ( रेतः ) वीर्य को  
( विभ्रती ) धारण करती हुई ( वक्षणाभ्यः ) वक्षणा, कोखों से ( प्रजां )  
प्रजा को ( जनयत् ) उत्पन्न करे ।

चेन्नभूता स्मृता नारी बीजभूतः स्मृतः पुमान् ।

चेन्नबीजसमायोगात्सम्भवः सर्वदेहिनाम् ॥ मनु० ६। ३३ ॥



नारी क्षेत्र है, पुरुष बीज है। क्षेत्र और बीज के योग से सब प्राणियों की उत्पत्ति होती है। कुरान में—“ तुम्हारी बीजियां तुम्हारी खेतियां हैं ” ।  
( २ । २२३ )

प्रति तिष्ठ विराडसि विष्णुरिवेह सरस्वति ।

सिनीवालि प्र जायतां भगस्य सुमतावसत् ॥ १५ ॥

भा०—हे ( सरस्वति ) सरस्वति ! तू ( प्रति तिष्ठ ) प्रतिष्ठा को प्राप्त हो । तू ( विराट् असि ) साक्षात् विराट् विशेष रूप से शोभा देने वाली द्यौलोक या पृथिवी के समान है । और हे पुरुष ! ( इह ) इस स्त्री के प्रति तू भी ( विष्णुः इव ) विष्णु, व्यापक सूर्य के समान है । हे ( सिनीवालि ) सिनीवालि, स्त्री ! ( प्रजायताम् ) सुख से तेरी सन्तान उत्पन्न हो और तू ( भगस्य ) ऐश्वर्यवान् पति के ( सुमतौ ) शुभ मति या आज्ञा में ( असत् ) रह ।

योषा वै सिनीवाली । श० ६ । ५ । १ । १० ॥ योषा वै सरस्वती  
वृषा पूषा । श० २ । ५ । १ । ११ ॥ ‘ प्रजायताम् ’ ‘ असत् ’ इति वचन-  
व्यत्ययः ।

उद् व ऊर्भिः शम्या हन्त्वाशे योक्त्राणि मुञ्चत ।

मादुंष्टुतौ व्येनसावज्यावशुनमारताम् ॥ १६ ॥

ऋ० ३ । ३३ । १३ ॥

भा०—हे ( शम्याः आपः ) शान्त गुणों से युक्त, शम साधन से सम्पन्न, शान्तिकारक आप पुरुषो ! ( वः ) आप लोगों का ( ऊर्भिः ) ऊपर उठने का उत्साह ( उद्-हन्तु ) ऊपर को बढ़े । आप लोग ( योक्त्राणि ) निन्दित कार्यों को ( प्रमुञ्चत ) छोड़ दो या छुड़ाओ । हे स्त्री पुरुष !

१६—( च० ) ‘ व्येनाध्न्यौशूनमारताम् ’ इति ऋ० । ऋग्वेदे विश्वामित्र  
ऋषिर्नद्यो देवता ।

तुम दोनों ( अदुष्कृतौ ) दुष्ट कर्मों से रहित ( वि-एनसौ ) पाप से रहित निष्पाप रहते हुए ( अध्वयौ ) कभी भी मारने या दण्ड देने योग्य न होकर ( अशुनम् ) असुख, दुःखदायी क्लेश को ( मा आ अरताम् ) कभी प्राप्त न होओ ।

अघोरचक्षुरपतिघ्नी स्योना शग्मा सुशेवा सुयमा गृहेभ्यः ।

वीरसूदेवकामा सं त्वयैधिषीमहि सुमनस्यमाना ॥ १७ ॥

ऋ० १०।८२।४४ ॥

भा०—हे नववधु ! तू ( गृहेभ्यः ) हमारे गृहवासियों के लिये ( अघोर-चक्षुः ) घोर=क्रूर चक्षु से रहित, सौम्य दृष्टि से सम्पन्न ( अपतिघ्नी ) पति को नाश न करनेहारी, पति के प्रति प्रेमयुक्त ( स्योना ) सुखदायिनी ( सुशेवा ) उत्तम सेवा करनेहारी, ( सुयमा ) उत्तम रूप से नियम व्यवस्था में रहने और गृह को उत्तम नियम व्यवस्था में रखनेहारी ( वीरसूः ) वीर बालकों को उत्पन्न करने वाली ( देवकामा ) पति से उतर कर देवर को सन्तान निमित्त चाहने वाली ( सुमनस्यमाना ) उत्तम चित्त वाली हो । ( त्वया ) तुझ से हम लोग ( सम् एधिषीमहि ) अच्छी प्रकार प्रजा, धन और सुख से सम्पन्न हो ।

अदेवैक्यपतिघ्नीहैत्रि शिवा पशुभ्यः सुयमा सुवर्चाः ।

प्रजावती वीरसूदेवकामा स्योनेममग्निं गार्हपत्यं सपर्य ॥ १८ ॥

ऋ० १०।८५।४४ ॥

१७, १८—( च० ) ' स्योनान्त्वेधिषीमहि सुमनस्यमानाः ' इति पैप्प०

सं० । ' अघोरचक्षुरपतिघ्नी एधि शिवापशुभ्यः सुमनाः सुवर्चाः ।

वीरसूदेवकामा स्योना शनो भवद्विपदे शं चतुष्पदे ' इति ऋ० ।

( तृ० ) ' देवकामा, देवकामा ' इत्युभयथा पाठौ । गृहसूत्रेषु ऋग्वे-

दगतः पाठः प्रापिकः ।

भा०—हे नववधु ! तू (अदेवृन्ती अपतिन्नी) देवर और पति को विनाश न करनेहारी होकर (इह एधि) इस घर में आ । और (पशु-भ्यः) पशुओं के (सुयमा) उत्तम रीति से दमन करने वाली (सुवर्चाः) उत्तम तेजस्विनी और (शिवा) सुखकारिणी (प्रजावती) प्रजा से युक्त, (वीरसूः) वीर बालकों को प्रसव करनेवाली (देवृकामा) पति से सन्तान के अभाव में देवर की कामना करने वाली होकर (गार्हपत्यम्) गृहपति स्वरूप (अग्निम्) अपने गृहस्थ के नेता पति को (सपर्य) गार्हपत्याग्नि देव के समान ही पूजा कर ।

‘देवृकामा’—देवराद्वा सपिण्डाद्वा स्त्रिया सम्यङ्नियुक्त्या ।

प्रजेषिताधिगन्तव्या सन्तानस्य परित्यजे ॥ मनु० ६ । ५ ॥

यस्या म्रियेत कन्याया वाचा सत्ये कृते पतिः ।

तामनेन विधानेन निजो विन्देत देवरः ॥ मनु० ६ । ६६ ॥

पाणिग्राह पति की सन्तान के नाश हो जाने पर नियोग विधि से देवर, तदभाव में सपिण्ड पुरुष से स्त्री सन्तान प्राप्त करे । वाणी से प्रतिज्ञा मन्त्रों द्वारा पति को वर लेने पर भी नियोग विधि से ही देवर उस कन्या को स्वीकार करे ।

उत्तिष्ठेतः किमिच्छन्तीदमागां अहं त्वेडे अभिभूः स्वाद् गृहात् ।

शून्यैषी निर्ऋते याजगन्धोत्तिष्ठाराते प्र पत मेह रंस्याः ॥ १६ ॥

भा०—हे अलक्ष्मी ! (उत् तिष्ठ) तू उठ खड़ी हो । बतला (किम् इच्छन्ती) क्या चाहती हुई तू (इदम् आगाः) इस घर में आयी है । (अहम्)

१९—(तृ०) ‘आजगन्ध’ इति क्वचित् । (प्र०) ‘उत्तिष्ठथादः किम्, आगाहं त्वे’, ‘अशून्ये’ इति पैप्प० सं० । ‘त्वा । इडे’ इति द्वितिसम्मतः पदच्छेदः ।



में ( अभिभूः ) सामर्थ्यवान् पुरुष ( स्वात् गृहात् ) अपने घर से ( त्वा ) तुझे ( ईडे ) बाहर करता हूँ । हे ( निर्द्धते ) पापरूप ( या ) जो तू ( शून्यैषी ) गृह को सूना करना चाहती हुई, घरको उजाड़ कर देने की इच्छा करती हुई ( आजगन्धः ) आई है, तो हे ( अराते ) आदानशील ! अरमण-स्वभावे ! अलक्षि ( उत्-तिष्ठ ) उठ, तू ( प्र पत ) परे भाग । ( इह मा रंस्थाः ) यहां मौज मत कर, यहां मत रह । नववधूरूप गृहलक्ष्मी को प्राप्त करके घरमें से अलक्ष्मी को दूर करना उचित है ।

यदा गार्हपत्यमसंपयैत् पूर्वमग्निं वधूरियम् ।

अथा सरस्वत्यै नारि पितृभ्यश्च नमस्कुरु ॥ २० ॥ ( ८ )

भा०—( यदा ) जब ( इयम् वधूः ) यह नववधू ( गार्हपत्यम् ) गार्ह-  
पत्य ( अग्निम् ) अग्नि को ( असंपयैत् ) सेवा करती है ( अथा ) तब ही  
हे ( नारि ) स्त्री ! तू ( सरस्वत्यै ) सरस्वती, वेदवाणी का पाठ कर और  
( पितृभ्यः च ) और घर के वृद्ध पालक पिता आदि को भी ( नमः कुरु )  
नमस्कार किया कर अर्थात् नववधू अग्निहोत्र के पश्चात् ही वेद का स्वा-  
ध्याय और वृद्धों को नमस्कार किया करे ।

शर्म वर्मेतदा हरास्यै नार्या उपस्तरे ।

सिनीवालि प्र जायतां भगस्य सुमतावसत् ॥ २१ ॥

उत्तरार्धः अथर्व० १४ । २ । १५ । तृ० च० ॥

भा०—हे पुरुष वर ! ( अस्यै ) इस ( नार्यै ) स्त्री के लिये ( शर्म )  
सुखदायक और ( वर्म ) कष्ट के निवारक ( एतत् ) यह सब पदार्थ ( उप-  
स्तरे ) बिस्तर पर ओढ़ने बिछाने के लिये ( आ हर ) ले आ, उपस्थित  
कर । हे ( सिनीवालि ) स्त्रीजनो ! यह वधू ( प्र जायताम् ) उत्तम रीति से

२१—( द्वि० ) ' नार्या उपस्तरे ' इति द्विद्विनिसम्मतः ।

पुत्र उत्पन्न करे और ( भगस्य ) ऐश्वर्यशील पति के ( सुमतौ ) उत्तम मति के अधीन ( असत् ) रहे ।

यं बल्वजं न्यस्यथ चर्मं चोपस्तृणीथन ।

तदा रोहंतु सुप्रजा या कन्या विन्दते पतिम् ॥ २२ ॥

भा०—( यम् ) जिस ( बल्वजम् ) बल्वज नामक घास को ( न्यस्यथ ) नीचे बिछाती है । ( अथ ) और उसके ऊपर ( चर्मं च ) चर्म भी ( उप-स्तृणीथन ) बिछा देती हो ( तद् ) उस पर ( या कन्या ) जो कन्या ( पतिम् ) पति को ( विन्दते ) वरती है वह ( सुप्रजा ) उत्तम प्रजा वाली होकर ( आ रोहंतु ) चढ़े, विराजे ।

उप स्तृणीहि बल्वजमग्निं चर्मणि रोहिते ।

तत्रोपविश्य सुप्रजा इममग्निं संपर्यतु ॥ २३ ॥

भा०—हे पुरुष ! तू प्रथम ( बल्वजम् ) नर्म घास के आसन को ( रोहिते चर्मणि अग्निं ) रोहित नाम मृग के लाल चर्म पर ( उपस्तृणीहि ) बिछा दे ( तत्र ) उस पर ( सुप्रजा ) उत्तम सन्तान से युक्त पत्नी बैठकर ( इयम् अग्निम् ) इस गार्हपत्य अग्नि और परमेश्वर की ( संपर्यतु ) उपासना और अग्निहोत्र करे ।

आ रोह चर्मोप सीदाग्निमेष देवो हन्ति रक्षांसि सर्वा ।

इह प्रजां जनय पत्यं अस्मै सुज्यैष्ठ्यो भवत् पुत्रस्तं एषः ॥ २४ ॥

भा०—हे सुभगे ! ( चर्म आरोह ) रोहित, मृगचर्म पर चढ़ । उस पर बैठ और ( अग्निम् आसीद ) परमेश्वर की उपासना कर । ( एषः देवः ) यह उपास्यदेव प्रकाशस्वरूप ( सर्वा ) समस्त ( रक्षांसि ) विघ्नकारियों को ( हन्ति ) विनाश करता है । ( इह ) इस गृह में ( अस्मै पत्ये ) इस पति

२३—( च० ) ' संपर्यत ' इति क्वचित् ।

के लिये ( प्रजां जनय ) प्रजा उत्पन्न कर । ( ते एषः पुत्रः ) यह तेरा पुत्र ( सुज्यैष्ठ्यः ) उत्तम श्रेष्ठ गुणों से सम्पन्न ( भवत् ) हो ।

वि तिष्ठन्तां मातुरस्या उपस्थानानारूपाः पशवो जायमानाः ।

सुमङ्गल्युप सीडेममग्निं सर्पन्ती प्रति भूषेह देवान् ॥ २५ ॥

भा०—जिस प्रकार ( अस्याः ) इस ( मातुः ) माता पृथ्वी के ( उप-स्थात् ) गोद से ( नानारूपाः ) नाना प्रकार के ( जायमानाः ) उत्पन्न होनेहारे ( पशवः ) जीव उत्पन्न होते हैं उसी प्रकार इस वधू रूप माता के गर्भ से भी नाना सन्ततियां उत्पन्न होकर ( वि तिष्ठन्ताम् ) नाना जीवन-पथों पर प्रस्थान करें । हे नववधु ! तू ( सुमङ्गली ) शुभ मङ्गलयुक्त होकर ( इमम् ) इस ( अग्निम् ) गार्हपत्य अग्नि, तत्प्रतिनिधिरूप पति एवं परमेश्वर को ( उप सीद ) उपासना कर, सेवा कर और ( सम्पत्नी ) उत्तम गृहपत्नी होकर ( इह ) इस गृह में ( देवान् ) देवों, विद्वान् अतिथियों को ( प्रति भूष ) सेवा कर ।

सुमङ्गली प्रतरणी गृहाणां सुशेवा पत्ये श्वशुराय शंभूः ।

स्योना श्वश्र्वै प्र गृहान् विशेमान् ॥ २६ ॥

भा०—( सुमङ्गली ) उत्तम मङ्गलमय चिह्नों से युक्त और ( गृहाणां प्रतरणी ) गृह के जनों को दुःख से पार लगाने वाली ( पत्ये ) पति की ( सुशेवा ) उत्तम रूप से सेवा करनेहारी ( श्वशुराय ) श्वशुर को ( शंभूः ) कल्याण और सुख देने वाली ( श्वश्र्वै ) सास को ( स्योना ) सुखी करने-हारी होकर ( इमान् ) इन ( गृहान् ) गृहजनों के बीच में ( प्रविश ) प्रवेश कर ।

स्योना भव श्वशुरेभ्यः स्योना पत्ये गृहेभ्यः ।

स्योनास्यै सर्वस्यै विशे स्योना पुत्रायैषां भव ॥ २७ ॥



भा०—हे नववधु ! ( श्वशुरेभ्यः ) श्वशुरों के लिये ( स्योना भव ) सुखकारिणी हो ( पत्ये गृहेभ्यः ) पति के अन्य गृहजनों के लिये ( स्योना ) सुखकारिणी हो ( अस्यै ) इस ( सर्वस्यै ) समस्त ( विशे ) प्रजा के लिये ( स्योना भव ) सुखकारिणी हो । और ( एषां ) इन सब के ( पुष्टाय ) पुष्टि समृद्धि के लिये ( भव ) हो ।

सुमङ्गलीरियं वधूरिमां समेत पश्यत ।

सौभाग्यमस्यै दत्त्वा दौर्भाग्यैर्विपरेतन ॥ २८ ॥

या दुर्हादौ युवतयो याश्चेह जरतीरपि ।

वचो न्वस्यै सं दत्ताथास्तं विपरेतन ॥ २९ ॥

ऋ० १०। ८५। ३३ ॥

भा०—हे भद्र पुरुषो ! ( इयम् ) यह ( सुमङ्गलीः ) शुभ मङ्गलमन्त्री ( वधूः ) नववधू है । ( सम् एत ) आओ, पधारो । ( इमां पश्यत ) इसको देखो । और ( अस्यै ) इसको ( सौभाग्यम् ) उत्तम सौभाग्य का आशीर्वाद ( दत्त्वा ) प्रदान करके ( विपरेतन ) आप अपने २ घरों को पधारें । ( याः ) जो ( युवतयः ) जवान स्त्रियां ( दुर्हादः ) दुष्ट हृदय वाली हैं वे ( दौर्भाग्यैः ) दौर्भाग्यों सहित ( विपरेतन ) लौट जावें । और ( याः च ) जो ( इह ) इस स्थान पर ( जरतीः अपि ) वृद्ध स्त्रियां भी हैं वे ( अस्यै ) इसको ( नु ) ही ( वचः ) तेज ( सं दत्त ) प्रदान करें । ( अथ ) और अनन्तर ( अस्तं ) अपने २ घर को ( विपरेतन ) लौट जावें ।

रुक्मप्रस्तरणं वहां विश्वा रूपाणि विभ्रंतम् ।

आरोहत् सूर्या सांघित्री वृहते सौभागाय कम् ॥ ३० ॥ (६)

२८—( तृ० च० ) ' सौभाग्यमस्यै दत्त्वायाथाऽस्तं विपरेतन ' इति ऋ० ।

' सौभाग्यम् । अस्यै । दत्त्वाय । अथ । अस्तम् । विपरा । इतन ' इति पदपाठः । इत्येव प्रायो गृह्यसूत्रेषु । 'दौर्भाग्येन' परेतन इति पैप० सं० ।

भा०—( सावित्री ) प्रजा उत्पन्न करने में समर्थ ( सूर्या ) सूर्य के समान कान्तिमती, कन्या ( बृहते सौभाग्य ) बड़े भारी सौभाग्य के लिये ( कम् ) ही ( स्वप्नप्रस्तरणम् ) सुनहले बिछोने से सजे ( विश्वा रूपाणि ) जाना सुन्दर रूपों के ( विभ्रतम् ) धारण करने वाले ( वहां ) रथ पर ( आरोहत् ) सवार हो ।

आ रोह तल्पं सुमनस्यमानेह प्रजां जनय पत्यै अस्मै ।

इन्द्राणीव सुबुधा बुध्यमाना ज्योतिरग्रा उषसः प्रति जागरासि ॥ ३१ ॥

भा०—हे नववधू ! तू ( सुमनस्यमाना ) शुभ चित्तवाली होकर ( तल्पम् ) सेज पर ( आरोह ) चढ़ । ( अस्मै पत्ये ) इस पति के लिये ( प्रजां जनय ) प्रजा को उत्पन्न कर । तू ( इन्द्राणी इव ) इन्द्र परमेश्वर की श्रम शक्ति या इन्द्र राजा की स्त्री महाराणी के समान ( सुबुधाः ) उत्तम ज्ञान सम्पन्न होकर ( ज्योतिरग्रा ) नक्षत्र=ताराओं वाली ( उषसः ) उपाओं में ही ( बुध्यमाना ) सचेत होकर ( प्रति ) प्रतिदिन ( जागरासि ) जागृत कर । प्रातः सूर्य उगने से पूर्व नक्षत्रों के होते २ प्रथम पत्नी को जागृत चाहिये ।

देवा अग्रे न्य/पद्यन्त पत्नीः समस्पृशन्त तन्व/स्तनूभिः ।

सूर्येवं नारि विश्वरूपा महित्वा प्रजावती पत्या सं भवेह ॥ ३२ ॥

भा०—(अग्रे) पूर्वकाल में ( देवाः ) देवगण, विद्वान् लोग भी (पत्नीः) अपनी पत्नियों के साथ ( नि अपद्यन्त ) एक सेज पर सोते हैं और (तन्वः) अपने शरीर को ( तनूभिः ) अपनी स्त्रियों के शरीर के साथ ( सम् अस्पृशन्त ) स्पर्श कराते, आलिंगन करते हैं । हे ( नारि ) स्त्रि—तू (सूर्या इव)

३१—( तू ) 'इन्द्राणीव सुता बुध्य-' ( च० ) 'प्रति चाकरः' इति पैप्प० सं० ।

३२—( प्र० ) ' देवाग्रे ' इति पैप्प० सं० ।

सूर्य-परमेश्वर की उत्पादक शक्ति के समान ही ( महित्वा ) अपने बड़े ऐश्वर्य से ( विश्वरूपा ) विश्वरूप हो, नाना सामर्थ्यवती होकर ( प्रजावती ) भ्रजा से सम्पन्न होकर ( इह ) इस लोक में ( पत्या ) पति के साथ ( संभव ) मिलकर सन्तान उत्पन्न कर ।

उत्तिष्ठेतो विश्वावसो नमसेडामहे त्वा ।

जामिमिच्छ पितृषदं न्यक्तां स तं भागो जुनुषा तस्य विद्धि ॥३३॥

ऋ० १० । ८५ । २२ प्र० द्वि० २१ तृ० च० ॥

भा०—हे ( विश्वावसो ) समस्त प्रकार के धनों के स्वामिन् ! वर पुरुष ! ( इतः ) तू यहां से ( उत्तिष्ठ ) उठ ( त्वा ) तेरी ( नमसा ) नमस्कार द्वारा ( इडामहे ) हम पूजा करते हैं । ( पितृसदम् ) पिता के घर में रहने वाली ( न्यक्ताम् ) अति सुशोभित, सुस्नाता, अञ्जनादि से सुशोभित ( जामिम् ) कन्या या वधू को तू ( इच्छ ) प्राप्त कर, उसकी कामना कर । ( सः ) वह ( ते ) तेरा ( भागः ) भाग है ( जुनुषा ) उत्पत्ति कर्म से ( तस्य ) उस को ( विद्धि ) प्राप्त कर ।

जामिः भगिनी इति बहवः । जनयन्ति अस्याम् इति निर्वचनात् जामिः कन्या पत्नी वा । इस मन्त्र से विवाहविधि के उत्तर पितृगृह में ही चतुर्थी कर्म में वर वधू को एकान्त तल्पारोहण की आज्ञा दी जाती है ।

अप्सरसः सध्रमादं मदन्ति हविर्धानमन्तरा सूर्यं च ।

तास्तं जुनित्रमभि ताः परेहि नमस्ते गन्धर्वतुनां कृणोमि ॥३४॥

पूर्वार्थः अथर्व० ७ । १०९ । ३ प्र० द्वि० ॥

३३—( प्र० ) ‘ उदीर्वातो विश्वा- ’ ( तृ० ) ‘ अन्यामिच्छ ’, ‘ व्यक्ताम् ’

इति ऋ० । ‘ उदीर्वात पतीह्येषा विश्वावसुं नमसागीर्भिरीडे ’ इति पैप्प०

सं० । ‘ पितृषदं वित्तोमिति ’ इति आपस्त० ।

३४—( प्र० ) ‘ याप्सरसः स ’ इति पैप्प० सं० ।



भा०—( हविर्धानम् सूर्यम् च अन्तरा ) हविर्धान अर्थात् पृथ्वी और सूर्य के बीच में ( अप्सरसः ) स्त्रियां ( सधमादम् ) एक ही साथ आनन्द उत्सव में मिलकर ( मदन्ति ) प्रसन्न होकर हर्ष प्रकट करें । हे गन्धर्व ! पुरुष ( ताः ते जनित्रम् ) वे तेरी जाया हैं ( ताः अभि परा इहि ) तू उनके समक्ष जा । हे गन्धर्व ! युवा पुरुष ! ( ऋतुना ) कन्या के ऋतुकाल के अवसर पर ही ( नमः ते कृणोमि ) तेरा आदर सत्कार करता हूं ।

गन्धर्व-ऋतुना इत्येकं पदम् पदपाठे । गन्धर्व ऋतुनेति पदद्वयम् इति ग्रीकृतिः ।

नमो गन्धर्वस्य नमसे नमो भामाय चक्षुषे च कृणमः ।

विश्वावसो ब्रह्मणा ते नमोभि जाया अप्सरसः परेहि ॥ ३५ ॥

भा०—( गन्धर्वस्य ) गन्धर्व, युवा पुरुष के (नमसे) बल वीर्य के लिये ( नमः कृणमः ) हम आदर भाव प्रकट करें । और ( भामाय ) उसके अति दीप्तिमान् क्रोधपूर्ण ( चक्षुषे ) दृष्टि के लिये भी ( नमः कृणमः ) हम नमस्कार करते हैं । हे ( विश्वावसो ) नाना धनों के स्वामिन् ! ( ते ) तेरा हम ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म, वेदमन्त्र द्वारा ( नमः ) पूजा करते हैं । तू ( जायाः ) अपनी जाया, स्त्री रूप ( अप्सरसः ) स्त्रियों के ( अभि ) पास ( परेहि ) जा । ' विश्वावसो, जायाः, अप्सरसः ' इत्यादिषु एकवचनबहुवचने जात्याख्यायाम् बोध्ये ।

राया वयं सुमनसः स्यामोदितो गन्धर्वमावीवृताम् ।

अगन्तस् देवः परमं सधस्थमगन्म यत्र प्रतिरन्त आयुः ॥ ३६ ॥

३५—( प्र० ) 'गन्धर्वस्य मनसे' इति ह्रिटनिकामितः । 'गन्धर्वस्य नमसो नमो

भासाय' ( तृ० ) 'विश्वावसो नमो ब्रह्मणा ते कृणोमि' इति पैप्प० सं० ।

३६—( च० ) 'अगन्म वयम्' इति पैप्प० सं० । 'यत्र । प्रतिरन्तः ।

आयुः' इति काश्मीरवैदिकाभिमतः पदपाठः ।

भा०—( वयम् ) हम लोग ( राया ) धन-सम्पन्न होकर भी ( सुमनसः ) एक दूसरे के प्रति शुभ चित्त वाले, निष्कलह होकर प्रेम से ( स्याम ) रहें। और ( इतः ) यहां से ( उत् ) ऊर्ध्व स्थान पर ( गन्धर्वम् ) पुरुष को ( अविवृताम् ) हम प्राप्त करें। ( सः देवः ) वह देव ( परमम् सन्धस्थम् ) परम उच्च समान स्थान गृहाश्रम में ( अगन् ) प्राप्त होता है ( यत्र ) जहां हम भी ( आयुः ) दीर्घ जीवन ( प्रतिरन्तः ) प्राप्त करते हुए ( अगन्म ) उस स्थान पर जावें।

सं पितरावृत्तिव्ये सृजेथां माता पिता च रेतसो भवाथः ।

मर्यं इव योषामधिरोहयैनां प्रजां कृण्वथा मिह पुण्यतं रयिम् ॥ ३७ ॥

भा०—हे ( पितरौ ) माता और पिताओ ! ( ऋत्विगे<sup>१</sup> ) ऋतुकाल के अवसर पर तुम परस्पर ( संसृजेथाम् ) संगत हुआ करो, परस्पर मिला करो। ( माता च पिता च ) तुम माता पिता ही ( रेतसः ) अपने वीर्य से पुत्र रूप में ( भवाथः ) उत्पन्न हुआ करते हो। हे पुरुष ! ( एनाम् योषाम् ) इस अपनी पत्नी को ( मर्यं इव ) मर्द के समान ( अधि रोहय ) अपने सेज पर चढ़ा। हे स्त्री पुरुषो ! ( इह ) इस लोक में ( प्रजाम् कृण्वथांम् ) प्रजा को उत्पन्न करो और ( रयिम् पुण्यतम् ) वीर्य को पुष्ट किये रहो।

तां पृषं ह्रिवतमामेरयस्व यस्यां बीजं मनुष्यावपन्ति ।

या न ऊरु उशती विश्रयाति यस्यामुशन्तः प्रहरैम शेषः ॥ ३८ ॥

ऋ० १० । ८५ । ३७ ॥

३७—( प्र० ) ' पितरा वृद्धये ' इति पैप्प० सं० । ( वृ० ) ' अधिरोहय शेष एना'मिति लैन्मनकामितः स्पष्टार्थः ।

१. ' ऋत्विगे ' इति पदपाठः । तत्र पितरौ इत्यस्य विशेषणं ' ऋत्विगे ' इति स्त्रीलिंगप्रयोगश्चिन्त्यः ।

३८—( वृ० ) ' विश्रयाते ' ( च० ) ' प्रहराम शेषम् ' इति ऋ०, पैप्प० सं० । ' तां न ..... विश्रयाते ..... प्रहरैम शेषम् ' इति हि० गृ०

भा०—हे पूषन् ! पोषक पते ! तू ( ताम् ) उस परम प्रियतमा ( शिवतमाम् ) अति कल्याणकारिणी उस स्त्री को ( ऐरयस्व ) प्राप्त कर, ( यस्याम् ) जिसमें ( मनुष्याः ) मनुष्य, मननशील पुरुष ( बीजम् ) अपना बीज ( वपन्ति ) बोते हैं । ( या ) जो स्त्री ( उशती ) कामना करती हुई ( नः ) हमारे लिये ( ऊरु ) अपनी दोनों जंघाएं ( विश्रयाति ) खोलकर धर दे और ( यस्याम् ) जिसमें हम ( उशन्तः ) कामना करते हुए ( शेषः ) प्रजनन अंग को ( प्रहरेम ) प्रवेश करावें ।

आ रोहोरुमुप धत्स्व हस्तं परि ध्वजस्व जायां सुमनस्यमानः ।  
प्रजां कृण्वामिह भोदमानौ दीर्घ वामायुः सविता कृणोतु ॥३६॥

भा०—हे पुरुष ! ( ऊरुम् ) अपनी पत्नी को प्रेम से अपनी जंघा पर ( आरोह=आरोहय ) चढ़ा ले । ( हस्तम् ) अपने हाथ को या बाहू को ( उपधत्स्व ) उसके सिरहाने के समान लगा दे । और ( सुमनस्यमानः ) शुभ चित्त वाला होकर ( जायाम् ) अपनी स्त्री को ( परिध्वजस्व ) आलिङ्गन कर । हे स्त्री पुरुषो ! ( इह ) गृहस्थ में ( मोदमानौ ) परस्पर प्रसन्न रहते हुए, आनन्दविनोद करते हुए तुम दोनों ( प्रजाम् ) उत्तम सन्तानोत्पत्ति ( कृण्वामिह ) करो । ( सविता ) सब संसार का उत्पन्न करने वाला परमेश्वर ( वां ) तुम दोनों की ( दीर्घम् आयुः ) दीर्घ आयु ( कृणोतु ) करे ।  
आ वां प्रजां जनयतु प्रजापतिरहोरात्राभ्यां समनक्तव्यमा ।  
अदुर्मङ्गली पतिलोकमा विशेमं शं नो भव द्विपदे शं चतु-  
ष्पदे ॥ ४० ( १० ) ऋ० १० । ८५ । ४३ ॥

सू० । ' सा नः पूषा शिवतमेरय सा न ऊरु उशती विहर । यस्यामुशन्तः प्रहराम शेषं यस्यामुकामा बहवो निविष्ट्यै ' पा० गृ० सू० ।  
३९—' आरोहोरुमुपवर्हस्व वाङ्मु ' इति आपस्त० । ( वृ० ) ' रोदमानौ ' ( च० ) ' दीर्घं त्वायुः स- ' इति पैप्प० सं० ।  
४०—( प्र० ) ' आ नः प्रजां ' ( द्वि० ) ' आजरसाय सम- ' ( वृ० ) ' अदुर्मङ्गलीः प- ' ( च० ) ' शं नो अस्तु ' इति ऋ० ।



भा०—( प्रजापतिः ) प्रजाओं का स्वामी, परिपालक परमेश्वर ( वां ) तुम दोनों की ( प्रजाम् ) प्रजा को ( जनयतु ) उत्पन्न करे ( अर्यमा ) न्याय-कारी प्रभु तुमको ( अहोरात्राभ्याम् ) दिन और रात ( सम् अनङ्गु ) एक दूसरे के साथ सदा परस्पर मिलाये रखे । हे वधू ! तू ( अदुर्मङ्गली ) दुःख-दायी स्वरूप की न होकर ( इमं ) इस ( पतिलोकम् ) पतिगृह में ( आविश ) प्रविष्ट हो और ( नः ) हमारे ( द्विपदे ) दो पैर के मनुष्यों और ( चतुष्पदे ) पशुओं के लिये ( शं शं भव ) सदा कल्याणकारिणी, शान्तिदायिनी हो ।

देवैर्दत्तं मनुना साकमेतद् वाधूयं वासो वध्वश्च वस्त्रम् ।

यो ब्रह्मणं चिकितुषे ददाति स इद् रक्षांसि तल्पानि हन्ति ॥४१॥

भा०—( देवैः ) देव, दानशील वर कन्या के निमित्त देने वाले और ( मनुना ) मनु=प्रजापति, वर कन्या के पिता द्वारा ( दत्तम् ) प्रदान किये ( वाधूयम् वासः ) वधू के वरण करनेहारे वर का वस्त्र ( वध्वः च वस्त्रम् ) वधू के विवाहकाल के वस्त्र ( एतत् ) इस सबको ( साकम् ) एक साथ ही ( यः ) जो पति ( चिकितुषे ब्रह्मणे ) विद्वान् ब्राह्मण को ( ददाति ) प्रदान करता है ( सः इत् ) वह ही ( तल्पानि=तल्पानि ) तल्प अर्थात् सेज के ऊपर होने वाले ( रक्षांसि ) विघ्नों या बाधक कारणों को ( हन्ति ) नाश कर देता है । १४ । १ । २५ ॥ मन्त्र में 'वाधूयवस्त्र' के दान का वर्णन पूर्व आ चुका है । फल यहां दर्शाते हैं ।

यं मे दत्तो ब्रह्मभागं वधूयोर्वाधूयं वासो वध्वश्च वस्त्रम् ।

युवं ब्रह्मणं नुमन्यमानौ बृहस्पते साकमिन्द्रश्च दत्तम् ॥ ४२ ॥

४१—( च० ) ' तल्पानि ' इति द्विचिकितुषाः । ' तल्पानि ' इति पैप्प०

सं० । ( द्वि० ) ' वाधूयं वध्वो वासोऽस्याः ' इति पैप्प० सं० ।

४२—( प्र० द्वि० ) ' यो नोदिति ब्रह्मभागं वधूयोर्वासो वध्वश्च वस्त्रम् ' ,

( च० ) ' दत्तम् ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—हे ( बृहस्पते ! ) बृहस्पते, बड़े २ लोकों के पालक और ( इन्द्रः च ) ऐश्वर्यशील परमेश्वर ! तुम दोनों ( वधूयोः ) वधू की कामना करने हारे वर का ( वाधूयम् ) कन्या को वरण करने के समय का ( वासः ) वस्त्र और उसी समय का ( वध्वः च वस्त्रम् ) वधू का वस्त्र इन दोनों के बने ( यम् ) जिस ( ब्रह्मभागम् ) ब्राह्मण के भाग को तुम दोनों आप ( मे ) मुक्त ब्राह्मण को ( दत्तः ) प्रदान करते हो यह एक प्रकार से ( युवम् ) तुम दोनों ( अनुमन्यमानौ ) परस्पर अनुमति करते हुए ही ( ब्रह्मणे ) ब्राह्मण को ( दत्तम् ) प्रदान करते हो ।

स्योनाद्योनेरथि बुध्यमानौ हसामुदौ महंसा मोदमानौ ।

सुगू सुपुत्रौ सुगृहौ तराथो जीवावुषसो विभातीः ॥ ४३ ॥

भा०—( स्योनाद् ) सुखकारी ( योनेः ) सेज या शयनस्थान से ( अथि बुध्यमानौ ) जागकर उठते हुए ( हसामुदौ ) परस्पर हंसी, विनोद युक्त होकर और ( महंसा ) तेज और बल से ( मोदमानौ ) परस्पर आनन्द-विनोद करते हुए ( सुगू ) उत्तम इन्द्रियों या गौत्रों से सम्पन्न और ( सुपुत्रौ ) उत्तम पुत्रों से युक्त और ( सुगृहौ ) उत्तम गृह से सम्पन्न होकर ( जीवौ ) दोनों जीव-वर वधू, सुख से जीवन बीताते हुए ( विभातीः ) विविधरूप से प्रकाशमान ( उषसः ) उषाओं, दिनों को ( तराथः ) व्यतीत करें ।

नवं वसानः सुरभिः सुवासा उदागा जीव उषसो विभातीः ।

आण्डात् पंतत्रीवांमुक्षि विश्वस्मादेनसुस्परि ॥ ४४ ॥

भा०—मैं गृह का स्वामी ( नवं वसानः ) नये वस्त्र पहन कर ( सुरभिः ) सुगन्धित पदार्थों से युक्त ( सुवासाः ) उत्तम वस्त्रों से सुशोभित होकर ( जीवः ) सुख से जीवन धारण करता हुआ ( विभातीः उषसः )

४३—( त० च० ) ' सुभौ सुयुतौ सुकृतौ चरातो जीवा उषासो विभातीः '

इति पैप्प० सं० । ' चराथः ' इति क्वचित् ।

विशेषरूप से प्रकाश वाली उपाओं में नित्य प्रतिदिन ( उद् अगाम् ) उठा करूं । और ( पतत्री ) पत्ती ( आण्डात् इव ) अण्ड से निकल कर जिस प्रकार बाहर आ जाता है और अण्ड से मुक्त हो जाता है उसी प्रकार मैं ( विश्वस्मात् जनसः ) समस्त पाप से ( परि अमुञ्चि ) ऊपर होकर उससे मुक्त हो जाऊं ।

शुम्भनी द्यावापृथिवी अन्तिसुम्ने महिब्रते ।

आपः सप्त सुस्रुवुर्देवीस्ता नो मुञ्चन्त्वंहसः ॥ ४५ ॥

अथर्व० ७। ११२। १ ॥

भा०—( शुम्भनी ) सुहावने, मनभावने, शुभचिन्तक ( द्यावापृथिवी ) द्यौ और पृथिवी के समान रक्षक और आश्रयभूत माता पिता ( अन्तिसुम्ने ) समीप रहकर सदा सुख देने हारे ( महिब्रते ) बड़े २ कार्य करने वाले हैं । ( सप्त ) सातों प्रकार की ( देवीः ) ज्ञान दर्शन कराने वाली ( आपः ) जलधाराओं के समान स्वच्छ ज्ञानधाराएं ( सुस्रुवुः ) सदा बहें । ( ताः ) वे सब ( नः ) हमें ( अंहसः ) पाप से ( मुञ्चन्तु ) मुक्त करें ।

सूर्यायै देवेभ्यो मित्राय वरुणाय च ।

ये भूतस्य प्रचेतसस्तेभ्य इदमंकरं नमः ॥ ४६ ॥

ऋ० १०। ८५। १७ ॥

भा०—( सूर्यायै ) संसार को उत्पन्न करनेहारी जगदम्बा शक्ति को, ( देवेभ्यः ) अग्नि, जल, सूर्य आदि देवों, ( मित्राय ) सब के स्नेही और ( वरुणाय ) सब के वरणीय श्रेष्ठ परमेश्वर के लिये और ( ये ) जो ( भूतस्य ) विश्व के ( प्रचेतसः ) उत्कृष्ट ज्ञान करानेहारे गुरु ( तेभ्यः ) उन सब को ( इदम् नमः ) यह नमस्कार ( अकरम् ) करता हूं ।

४५—( द्वि० ) 'यन्तु सुम्ने' ( तृ० ) 'आपः सप्त स्रवन्तीः' इति पैप्प० सं० ।

४६—( च० ) 'इदं तेभ्योऽकरं नमः' इति ऋ० । 'तेभ्योऽहमंकरं नमः' इति पैप्प० सं० ।



य ऋते चिदभिध्रिषः पुरा जनुभ्य आतृदः ।

संजाता संधि मघवा पुरुवसुर्निःकर्ता विहुतं पुनः ॥ ४७ ॥

ऋ० ८।१।१२ ॥

भा०—( यः ) जो मघवा परमेश्वर ( ऋते ) विना ( अभिध्रिषः ) चिपकने के पदार्थों, गोंद, सरेस आदि के और विना जोड़ने के पदार्थ कील आदि के ( चित् ) भी और ( जनुभ्यः ) गर्दन की हंसुली की हड्डियों में ( आतृदः ) छेद किये विना ही ( संधिम् ) संधियों को ( संधाता ) जोड़ता है और ( विहुतं ) कुल अंगों को भी ( पुनः ) फिर ( निःकर्ता ) छीक कर देता है वह ( पुरुवसुः ) इन्द्रियों में बसनेहारे आत्मा के समान समस्त लोकों में बसनेहारा परमात्मा ही ( मघवा ) परमेश्वर है ।

अपास्मत् तम उच्छ्रुतु नीलं पिशङ्गमुत लोहितं यत् ।

निर्दहनी या पृषातक्यस्मिन् तां स्थाणावध्या संजामि ॥ ४८ ॥

भा०—( नीलम् ) नीला ( पिशङ्गम् ) पीला ( उत ) और ( यत् ) जो ( लोहितम् ) लाल रंग का ( तमः ) पाप या मलिन पदार्थ है वह ( अपास्मत् ) हम से ( अप उच्छ्रुतु ) दूर हो । ( या ) जो ( निर्दहनी ) जलानेहारी ( पृषातकी ) स्पर्श से ही दुःख देने वाली, रोगादि पीड़ा यह अविद्या ( अस्मिन् ) इस वरवधू के दिये वस्त्र में या संसार में ( तां ) उसको ( स्थाणौ ) स्थाणु, वृत्त में या परब्रह्म में ( अधि आसजामि ) लगा दूं । अर्थात् वस्त्रगत सब दुष्प्रभावों को वृत्त के प्रभाव से और अविद्या के दुष्प्रभावों को ब्रह्म के आश्रय से दूर करूं ।

४७—ऋग्वेदे मेधातिथिमेध्यातिथी काण्वावृषी । इन्द्रो देवता । ( च० ) ' पुरु-  
वसुरिःकर्ता विहुतं पुनः ' इति ऋ० । ( प्र० ) ' यदृते ' ( द्वि० )  
' जनुभ्यः ' ( तृ० ) ' पुरुवसुः ' इति तै० आ० । ( द्वि० ) ' आरिदः '  
इति पैप्प० सं० ।

यावतीः कृत्या उपवासने यावन्तो राज्ञो वरुणस्य पाशाः ।

वृद्धयो या असमृद्धयो या अस्मिन् ता स्थाणावधिसादयामि ॥४६

भा०—( यावतीः ) जितने ( कृत्याः ) हिंसाकारी प्रयोग और हानि-कारक क्रियाएं ( उपवासने ) वरवधू के वस्त्र में हैं और ( यावन्तः ) जितने ( राज्ञः ) राजा ( वरुणस्य ) वरुण परमात्मा के ( पाशाः ) पाश हैं । और ( याः ) जितनी ( वृद्धयः ) दरिद्रताएं और ( याः ) जो ( असमृद्धयः ) दुरवस्थाएं ( अस्मिन् ) इस वस्त्र में एवं संसार में हैं ( ताः ) उनको ( स्थाणौ ) वृत्त में, एवं वृत्त के समान दूरस्थ परमात्मा के आश्रय में ( अधि सादयामि ) छोड़ता हूं ।

या मे प्रियतमा तनूः सा मे विभाय वाससः ।

तस्याग्रे त्वं वनस्पते नीवि कृणुष्व मा वयं रिषाम ॥ ५० ॥ (११)

भा०—( या ) जो ( मे ) मेरी ( प्रियतमा ) अति प्रिय ( तनूः ) देह है ( सा ) वह मेरी देह ( वाससः ) इस वस्त्र से ( विभाय ) भय खाती है । इसलिये हे ( वनस्पते ) वृत्त ( अग्रे ) पहले ( तस्य ) उस वस्त्र को ( त्वं ) तू ( नीविम् कृणुष्व ) अपने तेड़ में बांध ले । जिससे ( वयम् ) हम ( मा रिषाम ) कभी पीड़ित न हों ।

ये अन्ता यावतीः सिचो य ओतवो ये च तन्तवः ।

वासो यत् पत्नीभिरुतं तन्नः स्योनमुप स्पृशात् ॥ ५१ ॥

भा०—( ये अन्ताः ) जो वस्त्र की जो कालरें हैं, ( यावतीः सिचः ) और जितनी किनारियां हैं ( ये ओतवः ) जो बाने और ( ये च तन्तवः ) जो ताने के

४६—( प्र० ) ' कृत्या पश्चाच्चाने ' ( च० ) ' अस्मिन् ता स्ता नो मुञ्चामि सर्वम् ' इति पैप्प० सं० ।

५१—' वासो यत् पत्नीभृतं तन्त्वा तस्योनमुपस्पृशः ' इति पैप्प० सं० ।

सूत हैं ( यत् वासः ) और जो वस्त्र ( पत्नीभिः ) गृहदेवियों ने ( उत्तम् ) बुना है ( तत् ) वह ( वः ) हमें ( स्योनं ) सुखपूर्वक ( उपस्पृशात् ) शरीर को छुए । यहां 'वासो यत् पत्नीभृतम्' यह पैपलादपाठ सुसंगतः है । कपड़ा जो पत्नी ने धारण किया है ।

उशतीः कन्यला इमाः पितृलोकात् पतिं यतीः ।

अव दीक्षामसृजत स्वाहा ॥ ५२ ॥

भा० — ( उशतीः ) पति की कामना करती हुई ( इमाः ) ये ( कन्यलाः ) कन्याएं ( पितृलोकात् ) पिता के घर से ( पतिं यतीः ) पति के पास जाती हुई ( दीक्षाम् ) व्रतदीक्षा, दृढ़ व्रत को ( अव असृजत ) धारण करती हैं । ( स्वाहा ) यही सब से उत्तम शिष्टा है या यही एक यज्ञाहुति या यश का कार्य है ।

बृहस्पतिनावसृष्टां विश्वे देवा अधारयन् ।

वर्चो गोषु प्रविष्टं यत् तेनेमां सं सृजामसि ॥ ५३ ॥

भा० — ( बृहस्पति ) बृहस्पति परमेश्वर की ( अवसृष्टाम्<sup>१</sup> ) रची हुई दीक्षा को ( विश्वे देवाः ) समस्त देव, विद्वान्गण ( अधारयन् ) धारण करते हैं । अतः दीक्षा के कारण ही ( यत् वर्चः ) जो तेज, वीर्य, ज्ञान और आदर-भाव ( गोषु ) गौओं या वेदेवाणियों में ( प्रविष्टम् ) विद्यमान है ( इमाम् ) इस कन्या को ( तेनं ) उसी तेज, वीर्य और आदरभाव से ( सं सृजामसि ) युक्त करते हैं ।

बृहस्पतिना० । तेजो गोषु प्रविष्टं यत् तेनं० ॥ ५४ ॥

बृहस्पतिना० । भगो गोषु प्रविष्टो यस्तेनं० ॥ ५५ ॥

बृहस्पतिना० । यशो गोषु प्रविष्टं यत् तेनं० ॥ ५६ ॥

५३-<sup>१</sup> 'दीक्षामसृजतम्' इति पूर्वमन्त्रादीक्षापदस्थानुवृत्तिः ।



बृहस्पतिना० । पयो गोषु प्रविष्टुं यत् तेन० ॥ ५७ ॥

बृहस्पतिनावसृष्टां विश्वं देवा अंधारयन् ।

रसा गोषु प्रविष्टो यस्तेनेमां सं सृजामसि ॥ ५८ ॥

भा०—( बृहस्पति ना० इत्यादि ) सर्व पूर्ववत् । ( गोषु ) गोओं में ( यत् तेजः प्रविष्टं ) जो तेज प्रविष्ट है, ( यत् भगः ) जो ऐश्वर्य है, ( यद् बशः ) जो यश है, ( यत् पयः ) जो पुष्टिकारक दुग्ध है ( यः रसः ) जो रस, आनन्द है ( तेन ) उन सब पदार्थों से हम ( इमां सं सृजामसि ) इस कन्या को भी संयुक्त करते हैं ।

यदीमे केशिनो जना गृहे ते समनर्तिषू रोदेन कृण्वन्तेऽधम् ।

अग्निष्ट्वा तस्मादेनसः सविता च प्र मुञ्चताम् ॥ ५९ ॥

भा०—हे गृहस्थ पुरुष ! ( यद् ) जब ( इमे ) ये ( केशिनः ) लम्बे केशों वाले, केश खोलकर ( जनाः ) पुरुष ( ते ) तेरे ( गृहे ) घर से ( रोदेन ) अपने रोने चिल्लाने से ( अधम् ) पाप या बुरे दृश्य या विघ्न ( कृण्वन्तः ) करते हुए ( सम अनर्तिषुः ) बहुत नाच कूद करें अपने मात्रा फेंके, बिलखें तो ( तस्माद् ) उस ( एनसः ) बुरे कार्य या पाप से ( त्वा ) तुझे ( अग्निः ) ज्ञानी पुरुष ( सविता च ) उत्पादक परमेश्वर ( प्रमुञ्चताम् ) सदा भली प्रकार बचावें ।

यदीयं दुहिता तव विकेश्यरुदद् गृहे रोदेन कृण्वत्यधम् ।

अग्निष्ट्वा० ॥ ६० ॥ ( १२ )

५९—( प्र० ) ' यदीमी ' ( द्वि० ) ' कृण्वतीर- ' इति पैप्प० सं० ।

६०—( प्र० ) ' यदस्तै दुहिता तव विकेश्वरुजत् । ' बाह्वरोधेन कृण्वत्यधम् ' इति पैप्प० सं० ।

भा०—( यदि ) यदि ( इयम् ) यह ( तव ) तेरी ( दुहिता ) सब कामों को पूर्ण करने हारी स्त्री या दूर देश में विवाह के निमित्त दी गयी कन्या ( विकेशी ) बाल खोल २ कर ( गृहे ) घर भर में ( रोदेन ) अपने रोने से ( अघम् ) बुरा, दुःखदायी दृश्य ( कृण्वती ) उपस्थित करती हुई ( अरुदत् ) रोवे तो ( अग्निः त्वा० इत्यादि ) अग्नि=आचार्य और सविता=परमेश्वर या तुम्हारे पिता तुम्हें इस बुरे दृश्य से मुक्त करें ।

यज्जामयो यद्युवतयो गृहे ते समनर्तिषु रोदेन कृण्वतीरघम् ।

अग्निष्ट्वा० ॥ ६१ ॥

भा०—( यत् ) यदि ( जामयः ) बहनें या कन्याएं, ( यद् युवतयः ) यदि युवती स्त्रियां ( रोदेन अघम् कृण्वतीः सम् अनर्तिषुः ) अपने रोने चिल्लाने के सहित उत्पात मचाती हुई हाथ पैर फैकें तो ( अग्निः त्वा० इत्यादि ) इस बुरे कार्य से आचार्य और पिता तुमें मुक्त करें ।

यत् ते प्रजायां पशुषु यद्वा गृहेषु निष्ठितमघकृद्भिरघं कृतम् ।

अग्निष्ट्वा तस्मादेनसः सविता च प्र मुञ्चताम् ॥ ६२ ॥

भा०—हे गृहपते ! ( यत् ) जो ( प्रजायाम् ) तेरी प्रजा में ( यद् वा पशुषु गृहेषु ) और जो तेरे पशुओं और गृहों में ( अघकृद्भिः ) उपद्रवकारियों से ( कृतम् ) किया गया ( अघम् ) उपद्रव ( निष्ठितम् ) उठ खड़ा हो ( अग्निः त्वा० इत्यादि ) ज्ञानी आचार्य और सविता पिता और परमेश्वर उस पापरूप उपद्रव से मुक्त करे ।

इयं नार्युप व्रूते पूल्यान्यावपन्तिका ।

दीर्घायुरस्तु मे पतिर्जीवाति शरदः शतम् ॥ ६३ ॥

६३—‘ पूल्पानि, पूल्यानीत्यनेन संदिक्षते वर्णाकृतिसाम्यात् । ’ ( च० )

‘ एथन्तां पितरो मम ’ इति पैप्प० सं० । ( द्वि० ) ‘ गुल्पानि ’ इत्याह-

भा०—( इयं नारी ) यह स्त्री ( पूत्न्यानि ) फुल्लियों या खीलों को आवपन्तिका ) अग्नि में आहुति करती हुई ( उपव्रूते ) परमात्मा से प्रार्थना करती है कि ( मे पतिः ) मेरा पति ( दीर्वायुः ) दीर्घ आयु वाला ( अस्तु ) हो । और वह ( शरदः शतम् ) सौ बरस तक ( जीवाति ) जीवे ।

इहेमाविन्द्र सं नुद चक्रवाकेव दंपती ।

प्रजयैनौ स्वस्तकौ विश्वमायुर्व्यंशनुताम् ॥ ६४ ॥

भा०—हे ( इन्द्र ) परमेश्वर ! ( इमौ ) इन दोनों ( चक्रवाका इव ) चक्रवा चक्रवी के समान परस्पर प्रेम से बंधे ( दम्पती ) पति पत्नीभाव से मिले हुए जोड़े को ( सं नुद ) प्रेरणा कर कि ( एनौ ) वे दोनों ( सु-अस्तकौ ) उत्तम घर में रहते हुए ( प्रजया ) अपनी प्रजा सहित ( विश्वम् आयुः ) समस्त आयु का ( वि अशनुताम् ) नाना प्रकार से भोग करें ।

यदासन्ध्यामुपधाने यद् वापवासने कृतम् ।

विवाहे कृत्यां यां चक्रुरास्नाने तां नि दध्मसि ॥ ६५ ॥

भा०—( यत् ) जो ( आसन्ध्याम् ) आसन्दी, या खाट या पलङ्ग पर ( यद् ) जो ( उपधाने ) सिरहाने और ( यद् वा ) जो ( उपवासने ) वस्त्रों पर और ( विवाहे ) विवाह के समय ( यां कृत्याम् ) जिस घातक विषम प्रयोग को करते हैं ( तां ) उसको हम ( आस्नाने ) स्नान कराने वाले द्वारा ही ( नि दध्मसि ) दूर करते हैं । चौकी, गद्दा, विछौना, वस्त्र पहनाना आदि सब कार्यों की जिम्मेदारी नाई पर रखनी चाहिये ।

पस्तम्ब० । ' कुत्पानि ' इति कचित् । ' लाजान् आवपन्तिका '

( च० ) ' एधन्तां ज्ञातयो मम ' इति पा० गृ० सू० । ' शतं वर्षाणि

जीवतु ' इत्यधिकः पामै० मै० ब्रा० ।

६४—( वृ० ) ' प्रजावन्तौ स्वस्तकौ दीर्घमा० ' इति पैप्प० सं० ।

६५—' आसन्ध्या उप-' इति पैप्प० सं० ।



यद् दुष्कृतं यच्छ्रमंलं विवाहे वहतौ च यत् ।

तत् संभलस्य कम्बले मृज्महे दुरितं वयम् ॥ ६६ ॥

भा०—( यद् ) जो ( विवाहे ) विवाह के अवसर पर और ( यत् च ) जो कुछ ( वहतौ ) दहेज में या रथ में ( दुःकृतम् ) बुरा, विघ्नकारी कार्य और ( यत् शमलम् ) जो शमल, घृणित, मलिन कार्य किया हो ( वयम् ) हम ( तत् दुरितम् ) उस बुरे कार्य को ( सम्भलस्य ) मधुर भाषी वर के प्रशंसक पुरुष के ( कम्बले ) कम्बल में ( मृज्महे ) शुद्ध करें । अर्थात् जो पुरुष कन्या के पिता के समक्ष वर के गुण वर्णन करता है उसका उसके कार्य के प्रति-फल में कम्बल दिया जाता है । वही विवाह के अवसर पर होने वाले विघ्न और त्रुटिका जिम्मेवार है । जैसे भृत्य के कार्य की त्रुटिको उसके वेतन में से पूर्ण करते हैं उसी प्रकार विवाह कार्य की त्रुटिको सम्भल के वेतन रूप कम्बल में से पूर्ण कर लेना चाहिये ।

संभले मलं सादयित्वा कम्बले दुरितं वयम् ।

अभूम यज्ञियाः शुद्धाः प्र ण आयूषि तारिषत् ॥ ६७ ॥

भा०—( सम्भले ) वर के प्रशंसक ' संभल ' नामक पुरुष पर ( मलं ) विवाह के अवसर पर होने वाले दोष को अथवा दोष की उत्तर-दायिता को ( सादयित्वा ) डाल कर और ( वयम् दुरितम् ) दुर्द त्रुटिको ( कम्बले ) कम्बल पर डाल कर हम ( यज्ञियाः ) विवाह यज्ञ में आये वाराती लोग ( शुद्धाः ) शुद्ध, निर्दोष ( अभूम ) रहें । वह ' सम्भल ' ही ( नः ) हमारे ( आयूषि ) जीवनो को उस अवसर ( प्र तारिषत् ) सुरक्षित रखता है । वही वरातियों के सुखपूर्वक रहने आदि का उत्तरदायी होता है ।

६६—( तु० ) ' संभलस्य ' इति पैप्प० सं० ।

६७ ( च० ) ' तारिषत् ' इति पैप्प० सं० ।

कृत्रिमः कण्टकः शतदन् य एषः ।

अपास्याः केश्यं मलमप शीर्षण्यं/लिखात् ॥ ६८ ॥

भा०—बालों को वधू कंधी से सवारा करे । ( यः एषः ) जो यह ( शतदन् ) सैंकड़ों दांतों वाला ( कृत्रिमः ) कृत्रिम ( कण्टकः<sup>१</sup> ) कण्टक अर्थात् कंधा है वह ( अस्याः ) इस वधू के ( शीर्षण्यम् ) सिर के और ( केश्यम् ) केशों के ( मलम् ) मलको ( अप अप लिखात् ) बाहर निकाल कर दूर करे ।

अज्ञादज्ञाद् वयसस्या अप यक्ष्मं नि दध्मसि ।

तन्मा प्रापत् पृथिवी मोत देवान् दिवं मा प्रापदुर्वान्तरिक्षम् ।

अपो मा प्राप्नमलमेतदग्ने यमं मा प्रापत् पितृंश्च सर्वान् ॥ ६९ ॥

भा०—( वयम् ) हम लोग ( अस्याः ) इस वधू के ( अज्ञात् अज्ञात् ) एक एक अङ्ग से ( यक्ष्मम् ) रोगांश को ( अप निदध्मसि ) दूर करें । ( तत् ) वह मल ( पृथिवीम् मा प्रापत् ) पृथिवी को न प्राप्त हो, ( मा उत देवान् ) देवों, विद्वानों एवं दिव्य पदार्थों को भी प्राप्त न हो ( उरु अन्तरिक्षम् ) विशाल अन्तरिक्ष और ( दिवम् ) द्यौ को भी ( मा प्रापत् ) प्राप्त न हो । हे अग्ने ( एतत् मलम् ) यह मल ( अपः मा प्रापत् ) जलों में भी न जाय । ( यमं मा प्रापत् ) यम ब्रह्मचारी और व्यवस्थापक और ( सर्वान् च पितृन् ) समस्त प्रजा के पालकों को भी ( मा प्रापत् ) प्राप्त न हो । प्रत्युत तुम्हें ही भस्म हो जाय । वेद के सिद्धान्त से मल को अग्नि में ही जलाना चाहिये । गुह्यसूत्रों में कन्या के सर्वाङ्ग दोषों को शमन करती हुई आहुतियां देते हैं ।

६८—( प्र० ) ' कृत्रिमः कण्टकः ' ( तृ० ) ' अपास्यात् केश्यम् ' इति पैप्प० सं० । ' कङ्कतः ' इति च कचित् ।

६९—( प्र० द्वि० ) ' योऽयमस्यामुष यक्ष्मं निधत्त नः ' इति पैप्प० सं० ।

सं त्वा नह्यामि पयसा पृथिव्याः सं त्वा नह्यामि पयसौषधीनाम् ।

अं त्वा नह्यामि प्रजया धनेन सा संनद्धा सुनुहि वाजमेमम् ॥७०॥ (१३)

भा०—हे वधू ! ( त्वा ) तुझको मैं ( पृथिव्याः पयसा ) पृथिवी के पुष्टिकारक पदार्थ, अन्न से ( सं नह्यामि ) भली प्रकार बांधता हूं । और ( औषधीनाम् पयसा ) औषधियों के पुष्टिकारक रस से ( त्वा सं नह्यामि ) तुझे भली प्रकार बांधता हूं । ( त्वा ) तुझे ( प्रजया ) प्रजा और ( धनेन ) धन के बल से ( सं नह्यामि ) बांधता हूं । ( सा ) वह तू ( सं नद्धा ) खूब उत्तम रीति से मेरे संग बद्ध होकर ( इमम् ) इस ( वाजम् ) वीर्य को ( सुनुहि ) धारण कर उत्पन्न कर । विवाह की उत्तर विधि में ' अन्न-पाशेन मणिना ' इत्यादि तीन मन्त्रों से भात वरवधू क्रम से खाते हैं उससे परस्पर एक दूसरे को बांधते हैं ।

अमोहमस्मि सा त्वं सामाहमस्म्युक्तं द्यौरहं पृथिवी त्वम् ।

ताव्हि सं भवाव प्रजामा जनयावहै ॥ ७१ ॥

भा०—पति पत्नी का जोड़ा कैसा है ? हे वधू ! ( अहम् ) मैं पति ( अमः अस्मि ) 'अम' यह मुख्य प्राण हूं और ( सा त्वम् ) तू वह 'वाक्'

७०—' सं त्वा नह्यामि पयसा धृतेन सं त्वा नह्यामि अप औषधीभिः ।

सं त्वा नह्यामि प्रजयाहमथ सा दीक्षितासनवो वाजमस्ये ॥' इति तै० सं० ।

७१—( प्र० ) ' अमूहमस्मि ' इति तै० ब्रा० । ' सा त्वमस्यमोहमस्मि ' इति पा० गृ० सू० । ( च० ) ' त्वेह सं वहावहै ' ऐ० ब्रा० ।

' त्वेहि संभवाव सहरेतो दधावहै पुंसे पुत्राय वेत्तवै ' इति तै० ब्रा० ।

' संरभावहै ', ' दधातवै ', ' वित्तवै ' इति शत० । ' त्वेहि विवहावहै प्रजां प्रजनयावहै ' इति आ० गृ० सू० । ' त्वेहि विवहावहै सह रेतो-दधावहै प्रजां प्रजनयावहै, पुत्रान् विन्दावहै वहून् ते सन्तु जरदृष्टयः ' इति

षा० गृ० सू० ।



है । ( अहं साम ) मैं सामवेद या गायन हूं और ( त्वम् ऋक् ) तू ऋग्वेद की ऋचा या गानपद है । ( अहं द्यौः ) मैं द्यौः, महान् आकाश हूं ( त्वम् पृथिवी ) तू पृथिवी है । ( तौ ) वे दोनों हम ( सम् भवाव ) एकत्र हों, मिलें और ( प्रजाम् ) प्रजा को ( आ जनयावहे ) उत्पन्न करें ।

ज॒निय॑न्ति ना॒वग्र॑वः पु॒त्रिया॑न्ति सु॒दान॑वः ।

अ॒रि॒ष्टासू॑ स॒चेव॑हि वृ॒हते॑ वाज॑सातये ॥ ७२ ॥

ऋ० ७ । १६ । ४ ॥

भा०—( अग्रवः ) अविवाहित पुरुष ( नौ ) हम दोनों के समान ही ( जनियन्ति ) प्रथम स्त्री की इच्छा करते हैं । और ( सुदानवः ) उत्तम दानशील, वीर्यदान में समर्थ या धनाढ्य पुरुष ( पुत्रियान्ति ) पुत्रों की कामना करते हैं । हम दोनों ( अरिष्टासू ) प्राणों को सुरक्षित रूप से रखते हुए ( वृहते ) बड़े भारी ( वाजसातये ) बलवीर्य के लाभ के लिये ( सचेवहि ) परस्पर मिलकर रहें ।

ये पि॒तरां॑ व॒धूदर्शा॑ इ॒मं व॑ह॒तुमा॑गमन् ।

ते अ॒स्यै व॒ध्वै संप॑त्न्यै प्र॒जाव॑च्छ॒र्मं यच्छ॑न्तु ॥ ७३ ॥

भा०—( ये ) जो ( पितरः ) गुरु, माता, पिता, वृद्ध पालकजन ( वधूदर्शाः ) वधू को देखने के निमित्त से ( इयं ) इस ( वहतुम् ) विवाह

७२—‘ नो ऽग्रवः ’ इति ह्यटनिकामितः । ‘ जनीयन्तोन्वग्रवः पुत्रीयन्तः सुदानवः ’ इति ऋ० । तत्र वसिष्ठ ऋषिः । सरस्वान् देवता ।

७३—( तू० ) ‘ सम्पत्न्यै, इति कचित् ।

७४—‘ पूर्वा । आगन् ’ इति पदच्छेदः । ‘ पूर्वा । आ-अगन् ’ इति ह्यटनिकामितः ।

में ( आगमन् ) पधारे हैं ( ते ) वे ( पत्न्यै ) मेरी पत्नी ( अस्यै वध्वै ) इस वधू को ( प्रजावत् ) प्रजा सहित ( शर्म ) सुख प्राप्त करने के आशीर्वाद ( सं यच्छन्तु ) प्रदान करें ।

येदं पूर्वागन् रशनायमाना प्रजामस्यै द्रविणं चेह दत्त्वा ।

तां वहन्त्वगंतस्यानु पन्थां विराडियं सुप्रजा अत्यजैषीत् ॥ ७४ ॥

भा०—( या ) जो ( इदं ) यह सुसम्बद्ध ( रशनायमाना ) रस्सी के समान, या शृङ्खला के समान एक के बाद दूसरी वंश परम्परा ( पूर्वा ) हम से पूर्व ( आ अगन् ) आती चली आ रही है वह ( अस्यै ) इस वधू को ( प्रजाम् ) प्रजा और ( द्रविणं च ) धन ( दत्त्वा ) देकर ( ताम् ) उसको ( अगतस्य ) भविष्यत् के ( पन्थाम् ) मार्ग पर ( अनु वहन्तु ) ले जायं । और ( इयं ) यह ( विराड् ) विशेषरूप से शोभा या आनन्द देने वाली पत्नी ( सुप्रजा ) उत्तम प्रजा युक्त होकर ( अति अजैषीत् ) सब से आगे बढ़ जाय ।

एषाऽस्य पुरुषस्य पत्नी विराट् । श० १४ । ६ । ११ । ३ ॥ विराट् विरमणाद् विराजनाद्वा । दे० य० ३ । १२ ॥

प्र बुध्यस्व सुबुधा बुध्यमाना दीर्घायुत्वाय शतशारदाय ।

गृहान् गच्छ गृहपत्नी यथासौ दीर्घं त आयुः सविता कृणोतु ॥ ७५ ॥ ( १४ )

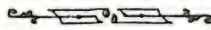
भा०—हे वधु ! तू ( सुबुधा ) उत्तम ज्ञान युक्त, एवं सुख से शीघ्र जागने वाली होकर ( बुध्यमाना ) प्रातः सचेत जागृत रहकर ( शतशारदाय ) सौ बरस के ( दीर्घायुत्वाय ) दीर्घ जीवन के लिये ( प्र बुध्यस्व ) खूब अच्छी प्रकार जागृत रह, सचेत रह । ( गृहान् गच्छ ) तू घर में ऐसे जा,

७५—( वृ० ) ‘ गृहान् प्रेहि सुमनस्यमाना ’ ( च० ) ‘ तायुः सवि- ’ इति पृष्प० सं० ।

प्रवेश कर ( यथा ) जिस प्रकार ( गृहपत्नी असः ) तू गृह स्वामिनी हो ।  
( सविता ) सर्वोत्पादक परमात्मा ( ते आयुः दीर्घम् कृणोतु ) तेरी आयु  
को लम्बा करे ।

॥ इति द्वितीयोऽनुवाकः ॥

[ तत्रैकं सूक्तम्, ऋचश्च पञ्चसप्ततिः । ]



इति चतुर्दशं काण्डं समाप्तम् ।

अनुवाकयुगं सूक्तयुगं चैव चतुर्दशे ।

एकोनचत्वारिंशत्स्याच्छ्रुतं तत्र ऋचां गणः ॥



वाणवस्वङ्कचन्द्रान्दाषादशुक्लस्य पञ्चमी ।

भृगौ चतुर्दशं काण्डमाथर्वणमुपारमन् ॥

इति प्रतिष्ठितविद्यालंकार-मीमांसातीर्थविरुदोपशोभित-श्रीमज्ज्यदेवशर्मणा विरचिते-  
ऽथर्वणो ब्रह्मवेदस्यालोकभाष्ये चतुर्दशं काण्डं समाप्तम् ।





❀ ओ३म् ❀

## अथ पञ्चदशं काण्डम्



[ १ (१) ] ब्राह्म्य प्रजापति का वर्णन ।

अध्यात्मकम् । मन्त्रोक्ताः उत ब्राह्म्यो देवता । तत्र अष्टादश पर्यायाः । १ साम्नीपंक्तिः, २ द्विपदा साम्नी बृहती, ३ एकपदा यजुर्वाही अनुष्टुप्, ४ एकपदा विराड् गायत्री, ५ साम्नी अनुष्टुप्, ६ प्राजापत्या बृहती, ७ आसुरीपंक्तिः, ८ त्रिपदा अनुष्टुप् । अष्टत्वं प्रथमं पर्यायसूक्तम् ॥

ब्राह्म्यं आसीदीयमान एव स प्रजापतिं समैरयत् ॥ १ ॥

भा०—( ब्राह्म्यः ) ' ब्राह्म्य ' वैकारिक अहंकार आदि प्राकृतिकगण का स्वामी, या सब देह से आवृत जीवों का स्वामी, या स्वामीरूप से वरण करने हारे जीवों या अधीन प्रजाओं का हितकारी राजा के समान प्रभु, या सब व्रतों का एकमात्र उपास्य, ब्राह्म्य परमेश्वर ( ईयमानः ) गति करता ( आसीत् ) रहता है । ( सः ) वही अपने को ( प्रजापतिम् ) प्रजा के पालक प्रजापति, मेघ, पर्जन्य और आत्मा के रूप में ( सम् ऐरयत् ) प्रेरित करता है, प्रकट करता है ।

त्रियन्ते देहेन इति व्रताः, तेषां समूहाः वाताः, जीवसमूहाः । तेषां पति-ब्राह्म्यः परमेश्वरः । वृण्वते इति व्रताः, तेभ्यो हितः ब्राह्म्यः । व्रतेषु भवो वा ब्राह्म्यः ।

[ १ ] १—' ब्राह्म्यो वा इदमग्र आसीत् ' इति पैप्प० सं० ।

स प्रजापतिः सुवर्णमात्मन्नपश्यत् तत् प्राजनयत् ॥ २ ॥

भा०—( सः प्रजापतिः ) वह प्रजापति ( आत्मन् ) अपने आत्मा में ही ( सुवर्णम् ) सुवर्ण=तेजोमयरूप को स्वयं ( अपश्यत् ) देखता है । ( तत् ) वह ही ( प्र अजनयत् ) पुनः संसार को उत्पन्न करता है ।

तदेकमभवत् तल्ललाममभवत् तन्महदभवत् तज्ज्येष्ठमभवत् तद् ब्रह्माभवत् तत् तपोभवत् तत् सत्यमभवत् तेन प्राजायत ॥ ३ ॥

भा०—( तत् ) वह ( एकम् अभवत् ) एक है, ( तत् ललामम् अभवत् ) वह ललाम=सब से सुन्दर, एवं सबका योनि, स्थान, सबके उत्पादक बीजों को धारण करनेहारा ( अभवत् ) रहा । ( तत् ) वह ( महत् अभवत् ) सब से महान् रहा । ( तत् ज्येष्ठम् अभवत् ) वही 'ज्येष्ठ' था, ( तद् ब्रह्म अभवत् ) वह ब्रह्म था । ( तत् तपः अभवत् ) वह तप था । ( तत् सत्यम् अभवत् ) वह सत्य था । ( तेन ) उस परमेश्वर के सामर्थ्य से यह ( प्र अजायत ) सुन्दर संसार ऐसे सुन्दर रूप में उत्पन्न हुआ और होता है ।

सो/वर्धत् स महानभवत् स महादेवो/भवत् ॥ ४ ॥

भा०—( सः अवर्धत् ) वह और भी बढ़ा । ( सः महान् अभवत् ) वह 'महान्' हुआ । इसीलिये ( सः ) वह ( महादेवः अभवत् ) 'महादेव' है ।

स देवानामीशां पर्येत् स ईशानोभवत् ॥ ५ ॥

भा०—( सः ) वह ( ईशाम् ) ऐश्वर्यशील, जगत् को वश करने वाले ( देवानाम् ) देवों, अग्नि, वायु, जल, आदि महान् शक्तियों पर भी ( परि-येत् ) शासक है । अतः ( सः ईशानः अभवत् ) वह 'ईशान' है ।

२- 'आत्मनः सुपर्णमपश्यत्' इति पैप्प० सं० ।

४, ५- 'महादेवोऽभवत् स ईशानोऽभवत्' इति पैप्प० सं० ।

स एकव्रात्यो/भवत् स धनुरादत्त तदेवेन्द्रधनुः ॥ ६ ॥

भा०—( सः ) वह ( एक व्रात्यः ) एक मात्र व्रात्य है, वह एक मात्र समस्त व्रतों का आश्रय, सब 'व्रात' जीवगणों, देवगणों, भूतगणों का स्वामी उनमें एक व्यापक सत्-रूप है। ( सः ) वह ( धनुः ) धनुष् को ( आदत्त ) ग्रहण करता है। ( तद् एव ) वह ही ( इन्द्र धनुः ) इन्द्र का धनुष् है। अर्थात् वह परमेश्वर धनुः अर्थात् समस्त संसार के प्रेरक बल को अपने वश करता है और वही प्रेरक बल 'इन्द्र-धनुष्' है। जिसका प्रति रूप, मेघरूप प्रजापति का 'इन्द्र-धनुष्' है।

नीलमस्योदरं लोहितं पृष्ठम् ॥ ७ ॥

भा०—(अस्य) उस धनुष् का ( उदरम् नीलम् ) उदर अर्थात् भीतर का भाग नीला और ( पृष्ठम् लोहितम् ) पीठ का, बाहरी भाग लोहित=लाल है। नीलेनैवाप्रियं भातृव्यं प्रोणीति लोहितेन द्विषन्तं विध्यतीति ब्रह्मवादिनो वदन्ति ॥ ८ ॥

भा०—( ब्रह्मवादिनः ) ब्रह्मवादी, ब्रह्म के उपदेश ( इति ) इस प्रकार ( वदन्ति ) उपदेश करते हैं कि वह परमेश्वर अपने धनुष् के ( नीलेन एव ) नीले भाग से ही ( अप्रियम् ) अप्रिय ( भातृव्यम् ) शत्रु को ( प्र ऊणीति ) आच्छादित करता, बांधता है और ( लोहितेन ) लोहित=लाल भाग से ( द्विषन्तं ) द्वेष करने वाले को ( विध्यति ) बंधता है। ईश्वर के सत्व, रजः तमोमय त्रिगुणात्मक धनुष् के तामस भाग से अप्रिय, मूढ़ पुरुष को आवृत करता और क्रोधात्मक द्वेषी को राजस गुण से पीड़ित करता है।

( २ ) व्रत्य प्रजापति का वर्णन ।

१-४ ( प्र० ), १ प०, ४ प० साम्नीअनुष्टुप्, १, ३, ४ ( द्वि० ) साम्नी

६- 'स देवानामेक व्रात्यः '.....' तदिन्द्रधनुरभवत् ' इति प०प० सं० ।



त्रिष्टुप् , १ तृ० द्विपदा आर्षी पंक्तिः, १, ३, ४ ( च० ) द्विपदा ब्राह्मी गायत्री,  
१-४ ( पं० ) द्विपदा आर्षी जगती, २ ( पं० ) साम्नी पंक्तिः, ३ ( पं० )  
आसुरी गायत्री, १-४ ( स० ) पदपंक्तिः, १-४ ( अ० ) त्रिपदा प्राजापत्या  
त्रिष्टुप् , २ ( द्वि० ) एकपदा उष्णिक् , २ ( तृ० ) द्विपदा आर्षी भुरिक् त्रिष्टुप् ,  
२ ( च० ) आर्षी पराऽनुष्टुप् , ३ ( तृ० ) द्विपदा विराडांर्षी पंक्तिः, ४ ( तृ० )  
निचृदांर्षी पंक्तिः । अष्टाविंशत्यृचं द्वितीयं पर्यायसूक्तम् ॥

स उदतिष्ठत् स प्राचीं दिशमनु व्य/चलत् ॥ १ ॥ तं बृहच्च रथ-  
न्तरं चादित्याश्च विश्वे च देवा अनुव्य/चलन् ॥ २ ॥ बृहते च वै  
स रथन्तराय चादित्येभ्यश्च विश्वेभ्यश्च देवेभ्य आ वृश्चते य एवं  
विद्वांसं ब्राह्मणमुपवदति ॥ ३ ॥ बृहत्तश्च वै स रथन्तरस्य चादि-  
त्यानां च विश्वेषां च देवानां प्रियं धाम भवति तस्य प्राच्यां  
दिशि ॥ ४ ॥ अद्धा पुंश्चली मित्रो माग्धो विज्ञानं वासोहंरुष्णीयं  
रात्री केशा हरितौ प्रवृत्तौ कल्मलिर्मणिः ॥ ५ ॥ भूतं च भविष्यच्च  
परिष्कन्दौ मनां विपथम् ॥ ६ ॥ मातरिश्वां च पवमानश्च विप-  
थवाहौ वातः सारथी रेष्मा प्रतोदः ॥ ७ ॥ कीर्तिश्च यशश्च पुरः  
सुरावैनं कीर्तिर्गच्छत्या यशो गच्छति य एवं वेद ॥ ८ ॥

भा०—( सः ) वह ब्राह्मण ( उद् अतिष्ठत् ) उडा । ( सः ) वह  
( प्राचीं दिशाम् ) प्राची दिशा को ( अनुव्यचलत् ) चला ॥ १ ॥ ( तम्  
अनु ) उसके पीछे २ ( बृहत् च रथन्तरम् च ) बृहत् और रथन्तर  
( आदित्याः च विश्वे च देवाः ) आदित्य और विश्वदेव ( अनुव्यचलन् ) चले  
॥ २ ॥ ( यः एवं विद्वांसम् ) जो पुरुष इस प्रकार के विद्वान् ब्राह्मण की

( उपवदति ) निन्दा करता है वह ( बृहते च वै रथन्तराय ) बृहत् और रथन्तर, ( आदित्येभ्यः च विश्वेभ्यः देवेभ्यः च ) आदित्य और विश्वे देवों के प्रति ( आ वृश्चते ) अपराध करता है ॥ ३ ॥

उस ब्राह्म का स्वरूप क्या है ? ( तस्य ) उसके ( प्राच्यां दिशि ) प्राची दिशा में ( श्रद्धा पुंश्चली ) श्रद्धा नारी के समान है, ( मित्रः मागधः ) मित्र सूर्य उसका मागध, स्तुतिपाठक के समान है, ( विज्ञानं वासः ) विज्ञान उसका वस्त्र के समान है । ( अहः उष्णीषम् ) अहः=दिन उसकी पगड़ी के समान है । ( रात्री केशाः ) रात्री उसके केश हैं । ( हरितौ ) दोनों पीत वर्ण के उज्ज्वल सूर्य और चन्द्र ( प्रवतौ ) दो कुण्डल हैं । ( कल्मलिः ) तारे उसके ( मणिः ) देह पर मणियें हैं । ( भूतं च भविष्यत् च ) भूत और भविष्यत् उसके ( परिस्कन्दौ ) आगे पीछे चलने वाले दो पैदल सिपाही हैं । ( मनः ) मन उसका ( विपथम् ) नाना मार्गों में चलने वाला युद्ध का रथ है ॥ ६ ॥ ( मातरिश्वा च पवमानश्च ) मातरिश्वा और पवमान दोनों ( विपथवाहौ ) उसके युद्धरथ के घोड़े हैं । ( वातः सारथिः ) वात, सारथि है । ( रेष्मा प्रतोदः ) बबराडर उसका हण्डर है ॥ ७ ॥ ( कीर्त्तिः च ) कीर्त्ति और ( यशः च ) यश उसके ( पुग्ःसरौ ) आगे चलने वाले हरकारे हैं । ( यः एवं वेद ) जो प्रजापति के इस प्रकार के स्वरूप का साक्षात् कर लेता है ( एनं ) उसको ( कीर्त्तिः गच्छति ) कीर्त्ति प्राप्त होती है और ( यशः आ गच्छति ) यश प्राप्त होता है । महादेव के त्रिपुर विजयी रथ के पौराणिक अलंकार की इससे तुलना करनी चाहिये ।

स उदतिष्ठत् स दक्षिणां दिशमनु व्यचलत् ॥६॥ तं यज्ञायज्ञियं च वामदेव्यं च यज्ञश्च यजमानश्च पशवंश्चानुव्यचलन् ॥ १० ॥

यज्ञायज्ञियाय च वै स वामदेव्याय च यज्ञाय च यजमानाय च पशुभ्यश्चा वृश्चते य एवं विद्वांसं ब्राह्मणमुपवदति ॥ ११ ॥ यज्ञा-

यज्ञियस्य च वै स वामदेव्यस्य च यज्ञस्य च यजमानस्य च  
पशूनां च प्रियं धाम भवति तस्य दक्षिणायां दिशि ॥ १२ ॥ उषाः  
पुंश्चली मन्त्रो मागधो विज्ञानं० मणिः ॥ १३ ॥ अमावास्या/ च  
पौर्णमासी च परिक्कन्दौ मनो० ।० ॥ १४ ॥

भा०—प्रजापति ब्राह्म का द्वितीय स्वरूप । ( सः उद् अतिष्ठत् ) वह  
प्रजापति ब्राह्म उठ खड़ा हुआ । ( सः दक्षिणाम् दिशम् अनुव्यचलत् )  
वह दक्षिण दिशा की ओर चला ॥ ११ ॥ ( तम् यज्ञायज्ञियं च वामदेव्यं च, यज्ञः  
च, यजमानः च पशवः च अनुव्यचलन् ) उसके पीछे यज्ञायज्ञिय, वाम-  
देव्य, यज्ञ, यजमान और पशु भी चले ॥ १० ॥ ( यः एवं विद्वांसं  
ब्राह्मम् उपवदति ) जो ऐसे विद्वान् ब्राह्म की निन्दा करता है ( यज्ञायज्ञियाय,  
च, वै सः वामदेव्याय च यज्ञाय च, यजमानाय च पशुभ्यः च आवृश्ते )  
वह यज्ञायज्ञिय, वामदेव्य, यज्ञ, यजमान, और पशुओं के प्रति अपराधी  
होता है । और ( यः एवं वेद ) जो उस प्रकार ब्राह्म प्रजापति का स्वरूप  
जान लेता है वह ( यज्ञायज्ञियस्य च वै सः वामदेव्यस्य च, यज्ञस्य च  
पशूनां च प्रियं धाम भवति ) यज्ञायज्ञिय, वामदेव्य, यज्ञ, यजमान, और  
पशुओं का भी प्रिय आश्रय हो जाता है । ( दक्षिणायाम् दिशि तस्य )  
दक्षिण दिशा में उसकी ( पुंश्चली उषाः ) उषा, पुंश्चली, नारी के समान  
है । ( मन्त्रः मागधः ) वेद मन्त्र समूह उसके स्तुति पाठक के समान, ( विज्ञानं  
वासः ) विज्ञान उसके वस्त्र के समान, ( अहः उष्णीषम् रात्रि केशाः  
हरितौ प्रवत्तौ कल्मलिः मणिः ) दिन पगड़ी, रात्रि केश, सूर्य चन्द्र दोनों  
कुण्डल और तारे गले में पड़ी मणियाँ हैं । ५ ॥ १३ ॥ ( अमावास्या च  
पौर्णमासी च परिक्कन्दौ मनो विपथम् ) अमावास्या और पौर्णमासी दोनों  
हरकारे हैं । मन उसका रथ है । ( मातरिश्वा च० इत्यादि ) पूर्ववत् ऋचा  
सं० ७८ की व्याख्या देखो ॥ १४ ॥



स उदतिष्ठत् स प्रतीचीं दिशमनु व्य/चलत् ॥ १५ ॥ तं वैरूपं  
च वैराजं चापश्च वरुणश्च राजानुव्यचलन् ॥ १६ ॥ वैरूपाय च  
वै स वैराजाय चाद्भ्यश्च वरुणाय च राज्ञ आ वृश्चते य एवं  
विद्वांसं ब्राह्म्यमुपवदति ॥ १७ ॥ वैरूपस्य च वै स वैराजस्य  
चापां च वरुणस्य च राज्ञः प्रियं धाम भवति तस्य प्रतीच्यां  
दिशि ॥ १८ ॥ इरा पुंश्चली हसो मागधो विज्ञानं ० मणिः ॥ १९ ॥  
अहश्च रात्री च परिक्कन्दौ मनो ० । ० ॥ २० ॥

भा०—ब्राह्म्य का तृतीय स्वरूप । ( स उद् अतिष्ठत् ० ॥ १५ ॥ )  
वह ब्राह्म्य उठा । वह प्रतीची अर्थात् पश्चिम दिशा की ओर चला ।  
( तं वैरूपं च, वैराजं च, आपः च वरुणः च राजा अनुव्यचलन् ॥ १६ ॥ )  
उसके पीछे पीछे वैरूप, वैराज, आपः, और राजा वरुण चले । ( वैरूपाय  
च० इत्यादि ॥ १७ ॥ ) जो ऐसे विद्वान् की निन्दा करता है वह वैरूप,  
वैराज, आपः और राजा वरुण का अपमान करता है । ( वैरूपस्य०... प्रियं  
धाम भवति ) और जो उसको जान लेता है वह वैरूप, वैराज, आपः और  
राजा वरुण का प्रिय आश्रय हो जाता है ।

( तस्यां प्रतीच्याम् दिशि ॥ १८ ॥ इरा पुंश्चली, हसः मागधः विज्ञानं  
वासः इत्यादि ) ॥ १९ ॥ ( अहः च रात्री च परिक्कन्दा मनः विपथम् ० । ०  
॥ २० ॥ इत्यादि पूर्ववत् ) उसकी पश्चिम दिशा में इरा=अन्न पुंश्चली  
हस=आनन्द प्रमोद, उसका मागध=स्तुतिपाठक, विज्ञान वस्त्र, दिन पगड़ी  
रात्रि केश हैं, इत्यादि पूर्ववत् ( ऋचा सं० ५ ) और रात्रि दो हरकारे मन्त्र  
रथ है, इत्यादि पूर्ववत् ऋचा ( सं० ६ ) ॥ २० ॥

स उदतिष्ठत् स उदीचीं दिशमनु व्य/चलत् ॥ २१ ॥ तं श्यैतं च  
नौध्रसं च सत्तर्पयश्च सोमश्च राजानुव्यचलन् ॥ २२ ॥ श्यैताय

च वै स नौधसाय च सप्तर्षिभ्यश्च सोमाय च राज्ञ आ वृश्चते य  
 एवं विद्वांसं ब्राह्म्यमुपवदति ॥ २३ ॥ श्येतस्य च वै स नौधसस्य  
 च सप्तर्षिणां च सोमस्य च राज्ञः प्रियं धाम भवति तस्योदीच्यां  
 दिशि ॥ २४ ॥ विद्युत् पुंश्चली स्तनयितुर्मागधो विज्ञानं वासो-  
 हरुष्णीपं रात्रौ केशां हरितौ प्रवर्तौ कल्मलिर्मणिः ॥ २५ ॥ श्रुतं  
 च विश्रुतं च परिष्कन्दौ मनो विपथम् ॥ २६ ॥ मातरिश्वा च  
 पवमानश्च विपथवाहौ वातः सारथी रेणुमा प्रतोदः ॥ २७ ॥ कीर्तिश्च  
 यशश्च पुरः सुराचनं कीर्तिगच्छत्या यशो गच्छति य एवं वेद ॥ २८ ॥

भा०—( सः उद अतिष्ठत्, सः उदीची दिशम् अनुव्यचलत् ॥ २१ ॥ )  
 वह ब्राह्म्य प्रजापति उठा । वह उदीची=उत्तर दिशा में चला । ( तं श्येतं  
 च, नौधसं च सप्तर्षयः च सोमः च राजा अनुव्यचलन् ) उसके पीछे श्येत  
 और नौधस सप्तर्षिगण और सोम राजा चले ॥ २२ ॥ ( श्येताय वै० इत्यादि  
 ॥ २३ ॥ ) जो इस प्रकार के विद्वान की निन्दा करता है वह श्येत नौधस  
 सप्तर्षिगण और सोम राजा का अपमान करता है ॥ २३ ॥ ( श्येतस्य च०  
 इत्यादि ) जो उसको जान लेता है वह श्येत, नौधस, सप्तर्षिगण और  
 सोम राजा का प्रियपात्र हो जाता है । ( तस्य उदीच्याम् दिशि ॥ २४ ॥ )  
 उसकी उत्तर दिशा में ( विद्युत् पुंश्चली स्तनयितुर्मागधः विज्ञानं वासो  
 मणिः ॥ २५ ॥ श्रुतं च विश्रुतं च परिष्कन्दौ मनो विपथम् ॥ २६ ॥ )  
 विद्युत् पुंश्चली है, 'स्तनयितुः'=गर्जन स्तुतिपाठक है, विज्ञान वस्त्र है इत्यादि  
 ( देखो ऋचा सं० ५ ) श्रुत और विश्रुत ये दोनों उसके हरकारे हैं मन  
 रथ है । ( मातरिश्वा च० इत्यादि कीर्ति च यशः च ॥ २७, २८, ॥ )  
 पूर्ववत्, देखो व्याख्या ( ऋचा सं० ८ । ६ ) ॥ २८ ॥

ब्राह्म्य प्रजापति के चारों दिशाओं के प्रस्थान के चार रूप ।

दिशा	प्राची १	दक्षिणा २	प्रतीची ३	उदीची ४
अनुगन्तारः	बृहत्, रथन्तरम्, आदित्याः विश्वेदेवाः	यज्ञायज्ञियं, वामदेव्यं, यज- मानः, पशवः	वैरूपं, वैराजं आपः, वरुणो, राजा	स्थैतं, नौधसं, ससर्पयं, सोमो राजा
पुंश्चली	श्रद्धा	उषा	इरा	विद्युत्
मागधः	मित्रः	मन्त्रः	हसः	स्तनयितुः
चासः	विज्ञानं	विज्ञानं	विज्ञानं	विज्ञानं
उष्णीषः	अहः	अहः	अहः	अहः
केशाः	रात्रिः	रात्रिः	रात्रिः	रात्रिः
प्रवत्तौ	हरितौ	हरितौ	हरितौ	हरितौ
माणिः	कल्मलिः	कल्मलिः	कल्मलिः	कल्मलिः
परिष्कन्दौ	भूतं, भविष्यत्	अमावस्या, पौर्ण०	अहः, रात्री	श्रुतं, विश्रुतं
विपथम्	मनः	मनः	मनः	मनः
विपथवाहौ	मातरिश्वा, पवमानः	मातरिश्वा, पवमानः	मातरिश्वा, पवमानः	मातरिश्वा, पवमानः
सारथिः	वातः	वातः	वातः	वातः
प्रतोदः	रेश्मा	रेश्मा	रेश्मा	रेश्मा

१—बृहत्=वैष्टयं, दीर्घम् धौः, स्वर्गः, प्राणः, क्षत्रं, मनः अहः । रथन्तरम्=पृथिवी,  
वाक्, ब्रह्मवर्चसम्, ऋग्वेदः, अपानः, देवरथः, अन्नम्, अग्निः, प्रजननं ।  
रथन्तरं परोक्षं वैरूपम् ।



( ३ ) ब्रात्य के सिंहासन का वर्णन ।

१ पिपीलिका मध्या गायत्री, २ साम्नी उष्णिक्, ३ याजुषी जगती, ४ द्विपदा आर्ची उष्णिक्, ५ आर्ची बृहती, ६ आसुरी अनुष्टुप्, ७ साम्नी गायत्री, ८ आसुरी पंक्तिः, ९ आसुरी जगती, १० प्राजापत्या त्रिष्टुप्, ११ विराड् गायत्री । एकादशचतुर्थीयं पर्यायं सूक्तम् ॥

स संवत्सरमूर्ध्वो/तिष्ठन्तं देवा अब्रुवन् ब्रात्य किंनु तिष्ठसीति ॥ १ ॥

भा०—( सः ) वह ( संवत्सरम् ) वर्ष भर तक ( ऊर्ध्वः अतिष्ठत् ) खड़ा ही रहा । ( तं देवाः अब्रुवन् ) उसको देवों ने कहा । ( ब्रात्य किं नु तिष्ठसि इति ) हे ब्रात्य प्रजापते ! तू क्यों खड़ा है ।

सो/ब्रवीदासुन्दीं मे सं भरन्त्विति ॥ २ ॥

भा०—( सः अब्रवीत् ) वह बोला ( मे ) मेरे लिये ( आसुन्दीं सं भरन्तु इति ) आसन्दी, बैठने की चौकी या पीड़ा या आसन ले आओ ।

तस्मै ब्रात्यायासुन्दीं समभरन् ॥ ३ ॥

भा०—( तस्मै ब्रात्याय ) उस ब्रात्य के लिये ( आसन्दीम् समभरन् ) चौकी ले आये ।

२—यज्ञायशियं=पशवः अन्नाद्यम् । वामदेव्यं, पिता, आत्मा, शान्तिः भेषजं, प्रजननं, प्राजापत्यं, प्राणः पशवः, यज्ञमानलोकः, अमृतलोकः, स्वर्गः अन्तरिक्षम् । स्वर्गो लोकः ।

३—वैरूपं=वाग्, पशवः, दिशः । वैराजं=प्रजापति । आप=प्राजाः, वरुणो राजा वृत्तो राजा शासकः । बृहत्तैराजम् । बृहद् एतत् परोक्षं यदैरूपम् ॥

४—इथैतं सामं=पशवः । नौधसम्=ब्रह्मवर्चसम् । सप्तर्षयः सप्त प्राणाः । सोमः राज्ञा अभिषेच्यः । बृहद् वै परोक्षं नौधसम् । रथन्तरं ह्यनेतू इथैतम् ॥

तस्या ग्रीष्मश्च वसन्तश्च द्वौ पादावास्तां शरच्च वर्षाश्च द्वौ ॥४॥

भा०—चौकी का स्वरूप क्या था ? ( तस्याः ग्रीष्मः च वसन्तः च द्वौ पादौ आस्ताम् ) उस ' आसन्दी ' के दो पाये ग्रीष्म और वसन्त रहे । और ( शरत् च वर्षाः च द्वौ ) शरत् और वर्षा ये दो पाये और थे ।

बृहच्च रथन्तरं चानूच्ये आस्तां यज्ञायज्ञियं च वामदेव्यं च तिरश्च्ये/ ॥ ५ ॥

भा०—( बृहतः च ) ' बृहत् ' ( रथन्तरम् च ) और ' रथन्तर ' ये दोनों ( अनूच्ये आस्ताम् ) दाये बायें की लकड़ी थे, और ( यज्ञायज्ञियम् ) यज्ञायज्ञिय और ( वामदेव्यं च ) ' वामदेव्य ' ये दोनों ( तिरश्च्ये ) तिरछे, सिर-पांयते की लकड़ी थे ।

ऋचः प्राञ्चस्तन्तवो यजूंषि तिर्यञ्चः ॥ ६ ॥

भा०—उस पीढ़े के ( प्राञ्चः तन्तवः ) लम्बे, तन्तु या निवार के पलेट ( ऋचः ) ऋग्वेद के मन्त्र थे और ( तिर्यञ्चः ) तिरछे तन्तु या पलेट ( यजूंषि ) यजुर्वेद के मन्त्र थे ।

वेदं आस्तरणं ब्रह्मोपबर्हणम् ॥ ७ ॥

भा०—( वेदः ) वेद ज्ञानमय ( आस्तरणम् ) उसको बिछौना और ( ब्रह्म उपबर्हणम् ) ब्रह्म=ब्रह्मविद्या उसका सिरहाना था ।

सामासाद् उद्गीथोपश्रयः ॥ ८ ॥

भा०—( साम आसादः ) 'साम' उस पीढ़े पर बैठने का स्थान था । ( उद्गीथः उपश्रयः ) उद्गीथ उसमें ढासने के 'हथ्ये' लगे थे ।

तामासन्दीं वात्य आरोहत् ॥ ९ ॥

भा०—( ताम् ) उस ( आसन्दीम् ) चौकी, पीढ़ी पर ( ब्रात्यः अरो-  
हत् ) प्रजापति ब्रात्य चढ़ा ।

तस्य देव जनाः परिष्कन्दा आसन्त्संकल्पाः ।

प्रहाय्याः विश्वानि भूतान्युपसदः ॥ १० ॥

भा०—( तस्य ) उसके ( परिष्कन्दाः ) चारों ओर खड़े होने वाले  
अङ्गरक्षक सिपाही ( देवजनाः ) दिव्य शक्तियाँ, या देवजन, विद्वान्गण थे ।  
( संकल्पाः ) संकल्प ही ( प्रहाय्याः ) दूत या गुप्तचर थे । और ( विश्वानि भूतानि )  
समस्त प्राणी ( उपसदः ) समीप बैठने वाले उपजीवी, भृत्य, दरबारी थे ।

विश्वान्येवास्य भूतान्युपसदो भवन्ति य एवं वेद ॥ ११ ॥

भा०—( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार जान लेता है या जो ( एवं )  
ब्रात्य प्रजापति के इस प्रकार के स्वरूप का साक्षात्कार कर लेता है ( अस् )  
उसके समीप ( विश्वानि एव भूतानि ) समस्त प्राणी ( उपसदः भवन्ति )  
निर्भय होकर उसकी शरण में रहते हैं ।

( ४ ) ब्रात्य प्रजापति का राजतन्त्र ।

१, ५, ६ ( द्वि० ) दैवी जगती, २, ३, ४ ( प्र० ) प्राजापत्या गायत्र्यः, १ ( द्वि० ),  
३ ( द्वि० ) आर्च्यनुष्टुभौ, १ ( तृ० ), ४ ( तृ० ) द्विपदा प्राजापत्या जगती,  
२ ( द्वि० ) प्राजापत्या पंक्तिः, २ ( तृ० ) आर्ची जगती, ३ ( तृ० ) भौमार्ची  
त्रिष्टुप, ४ ( द्वि० ) साम्नी त्रिष्टुप, ५ ( द्वि० ) प्राजापत्या बृहती, ५ ( तृ० ),  
६ ( तृ० ) द्विपदा आर्ची पंक्तिः, ६ ( द्वि० ) आर्ची उष्णिक् । अष्टादशर्चं चतुर्थं  
पर्यायसूक्तम् ॥

तस्मै प्राच्या दिशः ॥ १ ॥ वासन्तौ मासौ गोतारावकुर्वन् बृहच्च  
रथन्तरं चानुष्टातारौ ॥ २ ॥ वासन्तावेन मासौ प्राच्या दिशो  
गोपायतो बृहच्च रथन्तरं चानु तिष्ठतो य एवं वेद ॥ ३ ॥

१०—' प्रहाय्यो वि-' इति कचित् ।



भा०—( प्राच्याः दिशः ) प्राची दिशा में ( तस्मै ) उस ब्राह्म्य के ( वासन्तौ मासौ ) वसन्त ऋतु के दोनों मासों को ( गोप्तारौ अकुर्वन् ) देवों ने रक्षक कल्पित किया । ( बृहत् च रथन्तरं च ) बृहत् और रथन्तर दोनों को ( अनुष्ठातारौ ) अनुष्ठाता, कर्मकर भृत्य या सेवक कल्पित किया । ( यः एवं वेद ) जो पुरुष ब्राह्म्य प्रजापति के इस स्वरूप का भली प्रकार साक्षात् कर लेता है ( एनं ) उसको ( वासन्तौ मासौ ) वसन्त के दोनों मास ( प्राच्याः दिशः ) प्राची दिशा से ( गोपायतः ) रक्षा करते हैं । ( बृहत् च ) बृहत् और ( रथन्तरं च ) रथन्तर दोनों ( अनु तिष्ठतः ) उसकी सेवा करते हैं ।

तस्मै दक्षिणाया दिशः ॥ ४ ॥ ग्रैष्मौ मासौ गोप्तारावकुर्वन् यज्ञायज्ञियं च वामदेव्यं चानुष्ठातारौ ॥ ५ ॥ ग्रैष्मावेनं मासौ दक्षिणाया दिशो गोपायतो यज्ञायज्ञियं च वामदेव्यं चानु तिष्ठतो य एवं वेद ॥ ६ ॥

भा०—( तस्मै ) उस ब्राह्म्य के ( दक्षिणायाः दिशः ) दक्षिण दिशा से ( ग्रैष्मौ मासौ ) ग्रीष्म के दोनों मासों को ( गोप्तारौ अकुर्वन् ) गोप्ता, अङ्गरक्षक कल्पित किया ( यज्ञायज्ञियं च वामदेव्यं च अनुष्ठातारौ ) यज्ञायज्ञिय और वामदेव्य इन दोनों को भृत्य कल्पित किया ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार के ब्राह्म्य प्रजापति के स्वरूप को साक्षात् जान लेता है ( एनं ) उसको ( ग्रैष्मौ मासौ ) ग्रीष्म के दोनों मास ( दक्षिणायाः दिशः ) दक्षिण दिशा से ( गोपायतः ) रक्षा करते हैं और ( यज्ञायज्ञियं च वामदेव्यं च ) यज्ञायज्ञिय और वामदेव्य दोनों उसकी (अनु तिष्ठतः) आज्ञा पालन करते हैं ।

तस्मै प्रतीव्या दिशः ॥ ७ ॥ वार्षिकौ मासौ गोप्तारावकुर्वन् वैरूपं च वैराजं चानुष्ठातारौ ॥ ८ ॥ वार्षिकावेनं मासौ प्रतीव्या दिशो गोपायतो वैरूपं च वैराजं चानु तिष्ठतो य एवं वेद ॥ ९ ॥

भा०—( तस्मै प्राच्याः दिशः ) प्राची दिशा से उसके लिये ( वार्षिकों मासौ ) वर्षा के दो मासों को ( गोप्तारौ अकुर्वन् ) रक्षक कल्पित करते हैं । और ( वैरूपं च वैराजं च अनुष्ठातारौ ) वैरूप और वैराज को अनुष्ठाता, आज्ञा पालक भृत्य कल्पित किया है । ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार ब्राह्म्य प्रजापति के स्वरूप को साक्षात् जान लेता है ( एनं ) उसको ( प्रतीच्या दिशः ) प्रतीची=पश्चिम दिशा से पिछली तरफ से ( वार्षिकौ मासौ गोपायतः ) वर्षा काल के दोनों मास रक्षा करते हैं ( वैरूपं च वैराजं च ) वैरूप और वैराज ये दोनों ( अनु तिष्ठतः ) भृत्य के समान उस की आज्ञानुकूल कार्य करते हैं । तस्मा उदीच्या दिशः ॥ १० ॥ शारदौ मासौ गोप्तावकुर्वन्त्येतं च नौधसं चानुष्ठातारौ ॥ ११ ॥ शारदावेनं मासावुदीच्या दिशो गोपायतः श्यैतं च नौधसं चानु तिष्ठतो य एवं वेद ॥ १२ ॥

भा०—( उदीच्या दिशः ) उत्तर दिशा से ( तस्मै ) उस ब्राह्म्य प्रजापति के लिये ( शारदौ मासौ ) शरद् ऋतु के दोनों मासों को ( गोप्तारौ ) रक्षक ( अकुर्वन् ) बनाया । ( श्यैतं च नौधसं च अनुष्ठातारौ ) श्यैत और नौधस दोनों को उसके आज्ञा पालक भृत्य कल्पित किया । ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार ब्राह्म्य प्रजापति के स्वरूप को साक्षात् करता है ( एनं ) उसको ( शारदौ मासौ ) शरद् ऋतु के दोनों मास ( उदीच्याः दिशः ) उत्तर दिशा से ( गोपायतः ) रक्षा करते हैं । ( श्यैतं च नौधसं च ) श्यैत और नौधस दोनों ( अनु तिष्ठतः ) उसकी सेवा करते हैं ।

तस्मै ध्रुवायां दिशः ॥ १३ ॥ हैमनौ मासौ गोप्तावकुर्वन् भूमिं चाग्निं चानुष्ठातारौ ॥ १४ ॥ हैमनावेनं मासौ ध्रुवायां दिशो गोपायतो भूमिश्चाग्निश्चानु तिष्ठतो य एवं वेद ॥ १५ ॥

भा०—( ध्रुवायाः दिशः ) ध्रुवा=नीचे की दिशा से ( तस्मै ) उसके लिये ( हैमनौ मासौ ) हेमन्त ऋतु के दोनों मासों को ( गोप्तारौ अकुर्वन् )



रक्तक कल्पित किया । ( भूमिं च अग्निम् च अनुष्ठातारौ ) भूमि और अग्नि को उसके भृत्य कल्पित किया । ( यः एवं वेदं ) जो ब्राह्म्य प्रजापति के इस प्रकार के स्वरूप को साक्षात् कर लेता है ( एनम् ) उसको ( हेमनौ मासौ ) हेमन्त ऋतु के दोनों मास ( ध्रुवायाः दिशः ) ' ध्रुवा ' दिशा, अर्थात् भूमि की ओर से, नीचे से ( गोपायतः ) रक्षा करते हैं और ( भूमिः च ) भूमि और ( अग्निः च ) अग्नि ( अनु तिष्ठतः ) उसके भृत्य के समान काम करते हैं ।

तस्मा ऊर्ध्वायां दिशः ॥ १६ ॥ शैशिरौ मासौ गोप्तावकुर्वन् दिवं चादित्यं चानुष्ठातारौ ॥ १७ ॥ शैशिरावेनं मासावूर्ध्वायां दिशो गोपायतो द्यौश्चादित्यश्चानु तिष्ठतो य एवं वेद ॥ १८ ॥

भा०—( ऊर्ध्वायाः दिशः ) ऊपर की दिशा से ( तस्मै ) उसके लिये ( शैशिरौ मासौ ) शिशिर ऋतु के दोनों मासों को ( गोप्तावौ ) रक्तक ( अकुर्वन् ) कल्पित किया । और ( दिवं च आदित्यं च ) द्यौः=आकाश और सूर्य को ( अनुष्ठातारौ ) कर्मकर भृत्य कल्पित किया । १७ ॥ ( यः एवं वेद ) जो ब्राह्म्य प्रजापति के इस प्रकार के स्वरूप को साक्षात् करता है ( एनं ) उसकी ( शैशिरौ मासौ ) शिशिर काल के दोनों मास ( ऊर्ध्वायाः दिशः ) ऊपर की दिशा से ( गोपायतः ) रक्षा करते हैं और ( द्यौः च आदित्यः च ) आकाश और सूर्य ( अनु तिष्ठतः ) उसका भृत्य के समान काम करते हैं ॥ १८ ॥

( ५ ) ब्राह्म्य प्रजापति का राज्यतन्त्र ।

रुद्रगणसूक्तम् । मन्त्रोक्तो रुद्रो देवता । १ प्र० त्रिपदा समविषमा गायत्री, १ द्वि० त्रिपदा भुरिक् आर्ची त्रिष्टुप्, १-७ तृ० द्विपदा प्राजापत्यानुष्टुप्, २ प्र० त्रिपदा स्वराट् प्राजापत्या पंक्तिः, २-४ द्वि०, ६ त्रिपदा ब्राह्मी गायत्री, ३, ४, ६ प्र० त्रिपदा ककुभः, ५ ७ प्र० भुरिग्विषमागायत्र्यौ, ५ द्वि० निचृद् ब्राह्मी गायत्री, ७ द्वि० विराट् । षोडशर्चं पञ्चमं पर्यायसूक्तम् ॥



तस्मै प्राच्यां दिशो अन्तर्देशाद् भवमिष्वासमनुष्ठातारमकुर्वन्  
॥ १ ॥ भव एनमिष्वासः प्राच्यां दिशो अन्तर्देशादनुष्ठातानु  
तिष्ठति नैनं शर्वो न भवो नेशानः ॥ २ ॥ नास्य पशून् समानान्  
हिनस्ति य एवं वेद ॥ ३ ॥

भा०—( तस्मै ) उस ब्राह्म्य प्रजापति के लिये ( प्राच्याः दिशः अन्त-  
र्देशात् ) प्राची दिशा के भीतरी देश से ( इष्वासम् ) धनुर्धरा ( भवम् )  
भव को ( अनुष्ठातारम् ) उसका कर्मचारी ( अकुर्वन् ) बनाया ॥ १ ॥  
( यः एवम् ) जो इसके इस रहस्य को ( वेद ) जानता है ( एनम् ) उसको  
( इष्वासः ) धनुर्धर, ( भवः ) भव ( प्राच्याः दिशः अन्तः देशात् ) प्राची  
दिशा के अन्तः देश से ( अनुष्ठाता ) उसका कर्मकर होकर ( अनुतिष्ठति )  
उसकी आज्ञानुसार कार्य करता है । ( न शर्वः ) न शर्व, ( न भवः ) न भव  
और ( न ईशानः ) न इशान ही ( एनं ) उसको विनाश करता है और  
वे भव, शर्व, और ईशान ( न अस्य पशून् ) न इसके पशुओं को ( न  
समानान् ) और न इसके समान, बन्धुओं को ही ( हिनस्ति ) विनाश  
करता है ।

तस्मै दक्षिणाया दिशो अन्तर्देशाच्छर्वमिष्वासमनुष्ठातारमकुर्वन्  
॥ ४ ॥ शर्व एनमिष्वासो दक्षिणाया दिशो अन्तर्देशादनुष्ठातानु  
तिष्ठति नैनं ॥ ५ ॥

भा०—( दक्षिणायाः दिशः अन्तः देशात् ) दक्षिण दिशा के भीतरी  
भाग से देव विद्वानगण ( तस्मै ) उसके लिये ( शर्वम् इष्वासम् अनुष्ठा-  
तारम् अकुर्वन् ) शर्व धनुर्धर को उसका भृत्य कल्पित करते हैं । ( यः  
एवं वेद शर्वः एनम् इष्वासः दक्षिणाया दिशः अन्तः देशात् अनुष्ठाता अनु-  
तिष्ठति न एनं । नास्य पशून् इत्यादि पूर्ववत् ) जो ब्राह्म्य के इस प्रकार

के स्वरूप को जानता है शर्व धनुर्धर होकर दक्षिण दिशा के भीतरी देश से उसका भृत्य होकर उसके आज्ञानुसार कर्म करता है । और भव, शर्व और ईशान भी न उसको नाश करते हैं और न उसके मित्रों का नाश करते हैं ।

तस्मै प्रतीच्या दिशो अन्तर्देशात् पशुपतिमिवास्मनुष्ठातारम-  
कुर्वन् ॥ ६ ॥ पशुपतिरेनामिवासः प्रतीच्या दिशो अन्तर्दे-  
शादनु० ॥ ७ ॥

भा०—( प्रतीच्याः दिशः अन्तः देशात् ) पश्चिम दिशा के भीतरी देश से ( तस्मै ) उस ब्राह्म्य प्रजापति के लिये ( इवासम् पशुपतिम् ) बाण फेंकने वाले धनुर्धर पशुपति को ( अनुष्ठातारम् अकुर्वन् ) चाकर कल्पित करते हैं । ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार के प्रजापति ब्राह्म्य के स्वरूप को जानता है ( पशुपतिः इवासः ) पशुपति धनुर्धर ( एनम् ) उसको ( प्रती-  
च्याः दिशः अन्तर्देशात् ) पश्चिम दिशा के भीतरी प्रदेश से ( अनुष्ठाता अनु-  
तिष्ठति ) भृत्य उसकी सेवा करता है ( नैनं० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

तस्मा उदीच्या दिशो अन्तर्देशादुग्रं देवमिवास्मनुष्ठातार-  
मकुर्वन् ॥ ८ ॥ उग्र एनं देव इवास उदीच्या दिशो अन्त-  
र्देशादनु० ॥ ९ ॥

( तस्मै उदीच्याः दिशः इत्यादि ) उत्तर दिशा से धनुर्धर उग्रदेव को उसका भृत्य कल्पित करते हैं । ( य एवं वेद इत्यादि० ) जो इस प्रकार के ब्राह्म्य प्रजापति के स्वरूप को साक्षात् करता है ( उग्रः देवः इवासः एनं उदीच्या० इत्यादि ) उग्र देव, धनुर्धर उसको उत्तर दिशा के भीतरी देश से सेवा करता है । इत्यादि पूर्ववत् ।

तस्मै ध्रुवायां दिशो अन्तर्देशाद् रुद्रमिवास्मनुष्ठातारमकुर्वन्  
॥ १० ॥ रुद्र एनमिवासो ध्रुवायां दिशो अन्तर्देशादनु० ॥ ११ ॥



भा०—( ध्रुवायाः दिशः अन्तर्देशात् ) ध्रुवा=नीचे की दिशा के भीतरी देश से ( तस्मै ) उसके लिये ( रुद्रम् इष्वासम् अनुष्ठातारम् अकुर्वन् ) रुद्र धनुर्धर को उसका भृत्य कल्पित किया । ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार के ब्राह्म्य प्रजापति के स्वरूप को साक्षात् करता है ( एनं रुद्रः इष्वासः ) उसको रुद्र धनुर्धर ( ध्रुवायाः दिशः ) ध्रुवा दिशा के ( अन्तः देशात् अनुष्ठाता अनुतिष्ठति नास्य यः० इत्यादि ) भीतरी प्रदेश से उसकी सेवा करता है इत्यादि पूर्ववत् ।

तस्मां ऊर्ध्वायां दिशो अन्तर्देशान्महादेवमिष्वासमनुष्ठातारमकुर्वन् ॥ १२ ॥ महादेव एनमिष्वास ऊर्ध्वायां दिशो अन्तर्देशादनु० ॥ १३ ॥

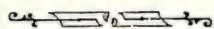
भा०—( उर्ध्वायाः दिशः अन्तः देशात् तस्मै महादेवम् इष्वासम् अनुष्ठातारम् अकुर्वन् ) ऊपर की दिशा के भीतरी देश से उसके लिये 'महादेव' धनुर्धर को उसका भृत्य कल्पित किया ( यः एवं वेद महादेवः इष्वासः एनम्० ) जो ब्राह्म्य के ऐसे स्वरूप को साक्षात् जान लेता है उर्ध्व दिशा के भीतरी देश से महादेव धनुर्धर उसका कर्म कर होकर आज्ञा पालन करता है । ( नास्य० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

तस्मै सर्वेभ्यो अन्तर्देशेभ्य ईशानमिष्वासमनुष्ठातारमकुर्वन् ॥ १४ ॥ ईशान एनमिष्वासः सर्वेभ्यो अन्तर्देशेभ्योनुष्ठातानुतिष्ठति नैनं शीर्वो न भवो नेशानिः ॥ १५ ॥ नास्यं पशून् न समानान् हि नस्ति य एवं वेद ॥ १६ ॥

भा०—( सर्वेभ्यः अन्तर्देशेभ्यः तस्मै ईशानम् इष्वासम् अनुष्ठातारम् अकुर्वन् ) समस्त भीतरी देशों से उसके लिये ईशान धनुर्धर को उसका भृत्य कल्पित करते हैं । ( ईशानः एनम् इष्वासः सर्वेभ्यः अन्तः देशेभ्यः ) समस्त अन्तर्देशों से ईशान धनुर्धर ( अनुष्ठाता अनु तिष्ठति ) भृत्य उसकी



आज्ञा पालन करता है ( नैनं शर्व० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( नास्य पशून्० इत्यादि ) पूर्ववत् ।



### ( ६ ) ब्राह्म्य प्रजापति का प्रस्थान ।

१ प्र०, २ प्र० आसुरी पंक्तिः, ३-६, ९ प्र० आसुरी बृहती, ८ प्र० परोष्णिक्, १ द्वि०, ६ द्वि० आर्ची पंक्तिः, ७ प्र० आर्ची उष्णिक्, २ द्वि०, ४ द्वि० साम्नी त्रिष्टुप्, ३ द्वि० साम्नी पंक्तिः, ५ द्वि०, ८ द्वि० आर्पी त्रिष्टुप्, ७ द्वि० साम्नी अनुष्टुप्, ६ द्वि० आर्ची अनुष्टुप् १ तृ० आर्पी पंक्तिः, २ तृ०, ४ तृ० त्रिष्टुप् बृहती, ३ तृ० प्राजापत्या त्रिष्टुप्, ५ तृ०, ६ तृ० विराड् जगती, ७ तृ० आर्ची बृहती, ९ तृ० विराड् बृहती । षड्विंशत्यृचं षष्ठं पर्यायसूक्तम् ॥

स ध्रुवां दिशमनु व्य/चलत् ॥ १ ॥ तं भूमिश्चाग्निश्चोषधयश्च वनस्पतयश्च वानस्पत्याश्च वीरुधश्चानुव्य/चलन् ॥ २ ॥ भूमैश्च वै सोऽग्नेश्चोषधीनां च वनस्पतीनां च वानस्पत्यानां च वीरुधां च प्रियं धाम भवति य एवं वेद ॥ ३ ॥

भा०—( सः ध्रुवाम् दिशम् अनुव्यचलत् ) वह ध्रुवा=भूमि की ओर की दिशा को चला । ( तम् ) उसके साथ २ ( भूमिः च अग्निः च ओषधयः च वनस्पतयः च वानस्पत्याः च वीरुधः च अनु वि अचलन् ) भूमि अग्नि, ओषधियां, वनस्पतियें बड़े वृक्ष और उनसे बनने वाले नाना पदार्थ या उसकी जाति की लताएं भी इसके पीछे चलीं । ( यः एवं वेद ) जो ब्राह्म्य प्रजापति के इस प्रकार के स्वरूप को साक्षात् करता है ( सः भूमेः च, अग्नेः च, ओषधीनाम् च, वनस्पतीनां च, वानस्पत्यानां च, वीरुधाम् च प्रियम् धाम भवति ) वह भूमि का, अग्नि का, ओषधियों का वनस्पतियों का, वनस्पति के वने विकारों का और उन लताओं का प्रिय आश्रय हो जाता है ।

स ऊर्ध्वा दिशमनु व्यचलत् ॥ ४ ॥ तमृतं च सत्यं च सूर्यश्च  
चन्द्रश्च नक्षत्राणि चानुव्यचलन् ॥ ५ ॥ ऋतस्य च वै स सत्य-  
स्य च सूर्यस्य च चन्द्रस्य च नक्षत्राणां च प्रियं धाम भवति य  
एवं वेदं ॥ ६ ॥

भा०—( सः उर्ध्वा दिशम् अनु वि अचलत् ) वह ऊर्ध्वा, ऊपर की  
दिशा को चला । ( ऋतं च, सत्यं च, सूर्यः च, चन्द्रः च नक्षत्राणि च,  
तम् अनु वि अचलन् ) ऋत, सत्यम्, सूर्य, चन्द्र और नक्षत्र उसके साथ  
उसके पीछे २ चले । ( यः एवं वेद ऋतस्य च, सत्यस्य च, सूर्यस्य च,  
चन्द्रस्य च, नक्षत्राणाम् च प्रियं धाम भवति ) जो वात्य प्रजापति का इस  
प्रकार का रहस्य साक्षात् करता है वह ऋत, सत्य, सूर्य चन्द्र और नक्षत्रों  
का प्रिय आश्रय हो जाता है ।

स उत्तमां दिशमनु व्यचलत् ॥ ७ ॥ तमृचश्च सामानि च यजूंषि  
च ब्रह्म चानुव्यचलन् ॥ ८ ॥ ऋचां च स साम्नां च यजुषां च  
ब्रह्मणश्च प्रियं धाम भवति य एवं वेदं ॥ ९ ॥

भा०—( सः उत्तमाम् दिशम् अनु-वि-अचलत् ) वह वात्य प्रजापति  
उत्तमा=सब से अधिक ऊँची दिशा की ओर चला ( तम् ) उसके पीछे पीछे  
( ऋचः च, सामानि च, यजूंषि च, ब्रह्म च अनु वि-अचलन् ) ऋग्वेद के  
मन्त्र, साम गायन मन्त्र, यजुर्मन्त्र और ब्रह्मवेद, अर्थात् अथर्ववेद के मन्त्र  
चले । ( यः एवं वेद ) जो वात्य के इस प्रकार के स्वरूप को साक्षात् करता  
है ( ऋचां सः, साम्नां च, यजुषां च, ब्रह्मणः च, प्रियं धाम भवति ) वह  
ऋग्वेद, सामवेद, यजुर्वेद और अथर्ववेद के मंत्रों का प्रिय आश्रय होजाता है ।

स वृहतीं दिशमनुव्यचलत् ॥ १० ॥ तमितिहासश्च पुराणं च  
गाथांश्च नाराशंसीश्चानुव्यचलन् ॥ ११ ॥ इतिहासस्य च वै स

पुराणस्य च गाथानां च नाराशंसीनां च प्रियं धाम भवति य एवं वेद ॥ १२ ॥

भा०—( सः ) वह ( वृहतीं दिशम् अनुव्यचलत् ) 'वृहती' दिशा को चला । ( ११ ) ( तम् इतिहासः च, पुराणं च, गाथाः च, नाराशंसीः च अनु वि-अवलन् ) उसके पीछे २ इतिहास, पुराण, गाथाएं और नाराशंसियों भी चलीं । ( १२ ) ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार जानता है ( सः वै इतिहासस्य च, पुराणस्य च, गाथानां च, नाराशंसीनां च, प्रियं धाम भवति ) वह निश्चय ही इतिहास पुराण, अर्थात् सृष्टि विषयक पुरातन ऐतिह्य, गाथा और नाराशंसियों का भी प्रिय आश्रय हो जाता है ।

स परमां दिशमनु व्यचलत् ॥ १३ ॥ तमाहवनीयश्च गार्हपत्यश्च दक्षिणाग्निश्च यज्ञश्च यजमानश्च पशवश्चानुव्यचलन् ॥ १४ ॥ आहवनीयस्य च वै स गार्हपत्यस्य च दक्षिणाग्नेश्च यज्ञस्य च यजमानस्य च पशूनां च प्रियं धाम भवति य एवं वेद ॥ १५ ॥

भा०—( सः परमाम् दिशम् अनु वि-अचलत् ) वह परम दिशा में चला । ( तम् आहवनीयः च, गार्हपत्यः च, दक्षिणाग्निः च, यज्ञः च, यजमानः च पशवः च अनुव्यचलन् ) उसके पीछे २ आहवनीय, गार्हपत्य, दक्षिणाग्नि, यज्ञ, यजमान और पशु भी चले । ( य एवं वेद सः वै आहवनीयस्य० प्रियं धाम भवति ) जो ब्राह्म्य प्रजापति के इस प्रकार के तत्व के जान लेता है वह आहवनीय, गार्हपत्य, दक्षिणाग्नि, यज्ञ, यजमान, और पशुओं को भी प्रिय आश्रय हो जाता है ।

सोनादिष्टां दिशमनु व्यचलत् ॥ १६ ॥ तमृतवश्चार्तिवाश्च लोकाश्च लौक्याश्च मासाश्चार्धमासाश्चाहोरात्रे चानुव्यचलन् ॥ १७ ॥ ऋतूनां च वै स आर्तिवानां च लोकानां च लौक्यानां च मासानां चार्धमासानां चाहोरात्रयोश्च प्रियं धाम भवति य एवं वेद ॥ १८ ॥



भा०—सः वह ब्राह्म्य प्रजापति ( अनादिष्टां दिशम् अनुव्यचलत् ) 'अनादिष्ट' दिशा को चला । ( तम् ऋतवः च, आर्त्तवाः च, लोकाः च, लौक्याः च, मासाः च, अहोरात्रे च अनुवि-अचलन् ) उसके पीछे ऋतु, ऋतुओं के अनुकूल वायु आदि, लोक, लोक में विद्यमान नाना प्राणी, मास, अर्धमास, दिनरात ये सब चले । ( यः एवं वेद सः वै ऋतूनां च० अहोरात्रयोः च प्रियं धाम भवति ) जो ब्राह्म्य के इस प्रकार के स्वरूप को साक्षात् करता है वह ऋतु, ऋतुओं के होने वाले विशेष पदार्थों, लोकों में स्थित पदार्थों और प्राणियों, मासों अर्धमासों दिनों और रातों का प्रिय आश्रय हो जाता है ।

सोनांवृत्तां दिशमनु व्यचलत् ततो नावत्स्यन्नमन्यत ॥ १६ ॥ तं दितिश्चादितिश्चेडं चेन्द्राणी चानुव्यं चलन् ॥ २० ॥ दितेश्च वै सोदितेश्चेडायाश्चेन्द्राण्याश्च प्रियं धाम भवति य एवं वेद ॥ २१ ॥

भा०—( सः ) वह ( अनावृत्तां दिशम् अनुव्यचलत् ) 'अनावृत्ता' जिधर से लौटकर फिर न आया जाय उस दिशा को चला । ( ततः ) तब वह ब्राह्म्य प्रजापति अपने को ( न आवत्स्यन् ) कभी न लौटने वाला ही ( अमन्यत ) मानने लगा । ( तं ) उसके पीछे ( दितिः च अदितिः च ) दिति और अदिति ( इडा च इन्द्राणी च ) इडा और इन्द्राणी भी ( अनु व्यचलन् ) चले । ( य एवं वेद ) जो प्रजापति के इस स्वरूप को साक्षात् करता है ( सः ) वह ( दितेः च, अदितेः च, इडायाः च, इन्द्राण्याः च ) दिति, अदिति, इडा और इन्द्राणी का ( प्रियं धाम भवति ) प्रिय आश्रय हो जाता है ।

स दिशोऽनु व्यचलत् तं विराडनु व्यचलत् सर्वे च देवाः सर्वाश्च देवताः ॥ २२ ॥ विराजश्च वै स सर्वेषां च देवानां सर्वासां च देवतानां प्रियं धाम भवति य एवं वेद ॥ २३ ॥

भा०—( सः दिशः अनु व्यचलत् ) वह समस्त दिशाओं में चला ।  
 ( तं विराड् अनुव्यचलत् ) उसके पीछे विराट् चला और ( सर्वे च देवाः  
 सर्वाः च देवताः ) और सब देव और सब देवता भी उसके पीछे चले ।  
 ( यः एवं वेद ) जो ब्राह्म्य के इस प्रकार के स्वरूप को जान लेता है ( सः )  
 वह ( विराजः च सर्वेषां च देवतानां, सर्वासां च देवतानां ) विराट् का, सर्व  
 देवों और सब देवताओं का ( प्रियं धाम भवति ) प्रिय आश्रय हो जाता है ।  
 स सर्वानन्तदेशाननु व्यचलत् ॥ २४ ॥ तं प्रजापतिश्च परमेष्ठी च  
 पिता च पितामहश्चानुव्यचलन् ॥ २५ ॥ प्रजापतिश्च वै स परमे-  
 ष्ठिनश्च पितुश्च पितामहस्य च प्रियं धाम भवति य एवं वेद ॥ २६ ॥

भा०—( सः ) वह ( सर्वान् अन्तदेशान् अनु व्यचलत् ) समस्त भीतरी  
 दिशों में चला । ( तम् प्रजापतिः च, परमेष्ठी च, पिता च, पितामहः च  
 अनुव्यचलन् ) उसके पीछे प्रजापति, परमेष्ठी, पिता और पितामह भी चले ।  
 ( यः एवं वेद ) जो मनुष्य प्रजापति के इस प्रकार स्वरूप को साक्षात् करता है  
 ( सः वै ) वह निश्चय से ( प्रजापतेः च परमेष्ठिनः च, पितामहस्य च प्रियं धाम  
 भवति ) प्रजापति, परमेष्ठी, पिता और पितामह का प्रिय आश्रय हो जाता है ।

( ७ ) ब्राह्म्य की समुद्र विभूति ।

१ त्रिपदानिचूद गायत्री, २ एकपदा विराड् बृहती, ३ विराड् उष्णिक्, ४ एकपदा  
 गायत्री, ५ पंक्तिः । पञ्चचर्चं सक्तम् ।

स महिमा सद्भूत्वान्तं पृथिव्या अगच्छत् स समुद्रो भवत् ॥ १ ॥

भा०—( सः ) वह प्रजापति, व्रतपति, समस्त कर्मों और शक्तियों का  
 आश्रय 'ब्राह्म्य' ( महिमा ) महान् अनन्त परिमाण वाला ( सद्भूः ) द्रव-  
 शील ( भूत्वा ) होकर ( पृथिव्याः अन्तम् ) पृथिवी के सब ओर ( अगच्छत् )  
 व्याप्त हो गया । ( सः समुद्रः अभवत् ) वही समुद्र हो गया ।

तं प्रजापतिश्च परमेष्ठी च पिता च पितामहश्चापश्च श्रद्धा च  
वर्षं भूत्वानुव्यवर्तयन्त ॥ २ ॥

भा०—(तम्) उसके पीछे २ ( प्रजापतिः च ) प्रजापति ( परमेष्ठी च )  
और परमेष्ठी ( पिता च ) और पिता और ( पितामहः च ) पितामह  
( आपः च, श्रद्धा च ) आपः और श्रद्धा ( वर्षं भूत्वा ) और वर्षा रूप होकर  
( अनुवि-अवर्तन्त ) रहने लगे ।

ऐनमापो गच्छत्यैनं श्रद्धा गच्छत्यैनं वर्षं गच्छति य एवं वेद ॥ ३ ॥

भा०—(यः एवं वेद) जो इसको साक्षात् जानता है ( एनम् ) उसको  
(आपः आगच्छन्ति) समस्त जल प्राप्त होते हैं । (एनं श्रद्धा आगच्छति) उसको  
श्रद्धा प्राप्त होती है । ( एनं वर्षं आगच्छति ) उसको वर्षा प्राप्त होती है ।

तं श्रद्धा च यज्ञश्च लोकश्चान्नं चान्नाद्यं च भूत्वाभिपर्यावर्तन्त ॥ ४ ॥

भा०—( तम् ) उसके चारों और ( श्रद्धा च यज्ञः च, लोकः च, अन्नं  
च अन्नाद्यं च भूत्वा अभिपर्यावर्तन्त ) श्रद्धा, यज्ञ, लोक, अन्न और अन्नाद्य  
रूप में होकर रहे ।

ऐनं श्रद्धा गच्छत्यैनं यज्ञो गच्छत्यैनं लोको गच्छत्यैनमन्नं गच्छ-  
त्यैनमन्नाद्यं गच्छति य एवं वेद ॥ ५ ॥

भा०—( यः एवं वेद ) जो ब्राह्म्य प्रजापति के इस स्वरूप को जानता  
है ( एनं ) उसको ( श्रद्धा आगच्छति ) श्रद्धा प्राप्त होती है । ( एनं यज्ञः  
आगच्छति ) उसको यज्ञ प्राप्त होता है । ( एनं लोकः आगच्छति ) उसको  
लोक प्राप्त होता है ( एनं अन्नम् आगच्छति ) उसको अन्न प्राप्त होते हैं और  
( एनम् अन्नाद्यम् आगच्छति ) उसको अन्न खाने की शक्ति भी प्राप्त होती है ।

॥ इति प्रथमोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सप्त पर्यायः, द्वादशाधिकशतमवसानार्थः । ]



## ( ८ ) ब्रात्य राजा ।

१ साम्नी उष्णिक्, २ प्राजापत्यानुष्टुप्, ३ आर्ची पंक्तिः । तृचं सूक्तम् ॥

सो/रज्यत ततो राजन्यो/जायत ॥ १ ॥

भा०—( सः ) वह ब्रात्य प्रजापति ( अरज्यत ) सबका प्रेमपात्र हो रहा । ( ततः ) उसके बाद, उसी कारण से वह ( राजन्यः अजायत ) राजन्य अर्थात् राजा हुआ ।

स विशः सबन्धूनन्नमन्नाद्यमभ्युदतिष्ठत् ॥ २ ॥

भा०—( सः ) वह ब्रात्य प्रजापति ( सबन्धून् विशः ) अपने बन्धुओं सहित समस्त प्रजाओं के और ( अन्नम् अन्नाद्यम् ) अन्न और अन्न के समान समस्त भोग्य पदार्थों या भोग सामर्थ्यों के ( अभि-उत्-अतिष्ठत् ) प्रति उठा । सबका अधिष्ठाता स्वामी हो गया ।

विशां च वै स सबन्धूनां चान्नस्य चान्नाद्यस्य च प्रियं धाम भवति य एवं वेद ॥ ३ ॥

भा०—( यः एवं वेद ) जो ब्रात्य के इस प्रकार के स्वरूप को जानता है ( सः ) वह ( दिशाम् सबन्धूनां ) समस्त बन्धुओं सहित समस्त प्रजाओं का ( अन्नस्य च अन्नाद्यस्य च ) अन्न और अन्न से उत्पन्न अन्य खाद्य पदार्थों का ( प्रियं धाम भवति ) प्रिय आश्रय हो जाता है ।

( ९ ) ब्रात्य, सभापति, समितिपति, सेनापति और गृहपति ।

१ आसुरी, २ आर्ची गायत्री, आर्ची पंक्तिः । तृचं सूक्तम् ॥

स विशोनु व्य/चलत् ॥ १ ॥

भा०—( सः ) वह ब्रात्य प्रजापति ( विशः अनुव्यचलत् ) प्रजाओं की ओर आया ।

तं सभा च समितिश्च सेना च सुरा चानुव्य/चलन् ॥ २ ॥

भा०—( तम् ) उसके पीछे २ ( सभा च, समितिः च, सेना च, सुरा च अनुव्यचलन् ) सभा, समिति, और सेना और सुरा अर्थात् स्त्री भी चले । सभायाश्च वै स समितेश्च सेनायाश्च सुरायाश्च प्रियं धाम भवति य एवं वेद ॥ ३ ॥

भा०—( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार के ब्राह्म्य के राजन्य स्वरूप को जानता है ( सः ) वह ( सभायाः च वै सः समितेः च, सुरायाः च, प्रियं धाम भवति ) सभा, समिति, सेना और सुरा अर्थात् स्त्री का प्रिय आश्रय हो जाता है ।

( १० ) ब्राह्म्य का आदर, ब्राह्मबल और क्षत्रबल का आश्रय ।

१ द्विपदासाम्नी बृहती, २ त्रिपदा आर्ची पंक्तिः, ३ द्विपदा प्राजापत्या पंक्तिः, ४ त्रिपदा वर्षमाना गायत्री, ५ त्रिपदा साम्नी बृहती, ६, ८, १० द्विपदा आसुरी गायत्री, ७, ९ साम्नी उष्णिक् ११ आसुरी बृहती । एकादशर्चं सूक्तम् ॥

तद् यस्यैवं विद्वान् ब्राह्म्यो राज्ञोतिथिर्गृहानागच्छेत् ॥ १ ॥

श्रेयांसमेनमात्मनो मानयेत् तथा क्षत्राय नावृश्चते तथा राष्ट्राय नावृश्चते ॥ २ ॥

भा०—( तत् ) तो ( यस्य राज्ञः ) जिस राजा के ( गृहान् ) घरों पर ( एवं विद्वान् ) इस प्रकार के ब्राह्म्य प्रजापति के स्वरूप को साक्षात् करने वाला ( ब्राह्म्यः ) ब्राह्म्य प्रजापति ( अतिथिः ) अतिथि होकर ( आगच्छेत् ) आवे वह ( एनम् ) इस विद्वान् ' वृत्तपति ' लोकपति प्रजापति, आचार्य को ( आत्मनः ) अपने लिये ( श्रेयांसम् ) अति अधिक कल्याणकारी अतिश्रेष्ठ मान कर ( मानयेत् ) उसका आदर करे ( तथा ) वैसा करने से वह ( क्षत्राय ) क्षत्र अर्थात् क्षत्रबल या राज्य का ( न आ वृश्चते )

अपराध नहीं करता ( तथा ) उसी प्रकार वह ( राष्ट्राय न आ वृश्ते ) अपने राष्ट्र का भी अपराध नहीं करता । विद्वान् अतिथि की सेवा कर के राजा अपने ज्ञान तेज, बल और राज्य और राष्ट्र को हानि नहीं पहुंचाता ।

अतो वै ब्रह्मं च ज्ञानं चोदतिष्ठतां ते अब्रूतां कं प्र विशावेति ॥३॥

अतो वै बृहस्पतिमेव ब्रह्मं प्र विशत्विन्द्रं ज्ञानं तथा वा इति ॥४॥

अतो वै बृहस्पतिमेव ब्रह्मं प्राविशदिन्द्रं ज्ञानम् ॥ ५ ॥

भा०—( अतः ) उस विद्वान् प्रजापति रूप आचार्य से ही ( ब्रह्मं च ) ब्रह्म-वेद और वेदज्ञ ब्राह्मण और ( ज्ञानं च ) ज्ञानबल और वीर्यवान् ज्ञानिय ( उन् अतिष्ठताम् ) उत्पन्न होते हैं । ( ते अब्रूताम् ) वे दोनों कहते हैं । ( कम् प्रविशाव ) हम दोनों ब्रह्मबल और ज्ञानबल कहां प्रविष्ट होकर रहें । ( अतः ) इस वाक्य से उत्पन्न ( ब्रह्मं ) ब्रह्मबल, ब्रह्मज्ञान, वेद और ब्राह्मण लोग ( बृहस्पतिम् एव प्रविशतु ) बृहस्पति परमेश्वर या महान् वेदज्ञ का आश्रय लें और ( ज्ञानम् ) ज्ञानबल, वीर्य ( इन्द्रं प्रविशतु ) ऐश्वर्यवान् राजा का आश्रय लें । ( तथा वा इति ) ब्रह्म और ज्ञान दोनों को 'तथाऽस्तु' कह कर स्वीकार करता है । ( अतः वै ) निश्चय से उस वाक्य आचार्य प्रजापति से उत्पन्न ( ब्रह्मं ) ब्रह्मबल ( बृहस्पतिम् एव ) बृहस्पति आचार्य में ( प्र अविशत् ) प्रविष्ट है । और ( ज्ञानम् इन्द्रं प्र अविशत् ) ज्ञानबल राजा के आधीन होता है ।

इयं वा उ पृथिवी बृहस्पतिर्द्यौरेवेन्द्रः ॥ ६ ॥

अयं वा उ अग्निर्ब्रह्मासावाहित्यः ज्ञानम् ॥ ७ ॥

भा०—( इयम् वा उ पृथिवी बृहस्पतिः ) यह पृथिवी ही बृहस्पति है और ( द्यौः एव इन्द्रः ) यह द्यौ इन्द्र है । अर्थात् बृहस्पति पृथिवी के समान सर्वाश्रय है ( अयं वा उ अग्निः ब्रह्म ) यह ब्रह्म ही अग्नि है और



( असौ आदित्यः क्षत्रम् ) यह आदित्य ' क्षत्र ' है । अर्थात् ब्रह्म अग्नि के समान प्रकाशमान है और क्षत्रबल सूर्य के समान तेजस्वी है ।

एनं ब्रह्म गच्छति ब्रह्मवर्चसी भवति ॥ ८ ॥

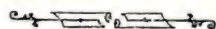
यः पृथिवीं बृहस्पतिमग्निं ब्रह्म वेद ॥ ९ ॥

भा०—( यः ) जो ( पृथिवीम् बृहस्पतिम् ) पृथिवी को बृहस्पति और ( अग्निम् ब्रह्म ) अग्नि को ब्रह्म ( वेद ) जान लेता है ( एनं ) उसको ( ब्रह्म आगच्छति ) ब्रह्मबल प्राप्त होता है ( ब्रह्मवर्चसी भवति ) वह ब्रह्मवर्चस्वी हो जाता है ।

एनमिन्द्रियं गच्छतीन्द्रियवान् भवति ॥ १० ॥

य आदित्यं क्षत्रं दिवमिन्द्रं वेद ॥ ११ ॥

भा०—( यः ) जो ( आदित्यम् क्षत्रम् ) आदित्य को क्षत्र=वीर्य और ( दिवम् इन्द्रम् वेद ) द्यौ लोक को इन्द्र जानता है अर्थात् जो आदित्य के समान क्षत्रबल को द्यौ लोक के समान इन्द्र राजा को जानता है ( एनम् ) उसको ( इन्द्रियम् ) इन्द्र का ऐश्वर्य ( आगच्छति ) प्राप्त होता है और वह ( इन्द्रियवान् भवति ) इन्द्रिय=इन्द्र के ऐश्वर्य से सम्पन्न हो जाता है ।



( ११ ) व्रातपति आचार्य का अतिथ्य और अतिथियज्ञ

१ दैवी पंक्तिः, २ द्विपदा पूर्वा त्रिष्टुप् अतिशक्री, ३, ५, ८, १०, त्रिपदा आर्ची बृहती ( १० भुरिक् ) ७, ९, द्विपदा प्राजापत्या बृहती, ११ द्विपदा आर्ची, अनुष्टुप् । एकादशर्चं सूक्तम् ॥

तद् यस्थैवं विद्वान् व्रात्योतिथिर्गृहानागच्छेत् ॥ १ ॥

( ११ ) १-२-“ आहिताग्निं चेदतिथिरभ्यागच्छेत् । स्वयमेतन्मभ्युदेत्य वृथात् व्रात्यं कावात्सीरिति । व्रात्य उदकमिति व्रात्य तर्पयन्त्विति । पुराग्निहोत्रस्य

भा०—(तद्) तो (यस्य) जिस गृहस्थ पुरुष के (गृहान्) घर पर ( एवं विद्वान् ) इस प्रकार के प्रजापति स्वरूप को जाननेहारा ( व्रात्यः ) व्रात पति, शिष्यगणों का आचार्य ( अतिथिः ) अतिथि होकर ( आगच्छेत् ) आवे तब—

स्वयमेनमभ्युदेत्य ब्रूयाद् व्रात्य का/वात्सीव्रात्योदकं व्रात्यं तर्पयन्तु व्रात्य यथा ते प्रियं तथास्तु व्रात्य यथा ते वशस्तथास्तु व्रात्य यथा ते निकामस्तथास्त्विति ॥ २ ॥

भा०—गृहपति ( स्वयम् ) अपने आप ( एनम् ) इसके समीप ( अभि उत्-एत्य ) उसके सन्मुख, उठकर, आकर ( ब्रूयात् ) आदर सत्कार पूर्वक कहे, हे ( व्रात्य ) 'व्रात्य' व्रातपते ! प्रजापते ! ( क अवात्सीः ) आप कहाँ रहते हैं । हे ( व्रात्य ) व्रात्य, प्रजापते ! ( उदकम् ) यह आपके लिये जल है । हे ( व्रात्य ) व्रात्य प्रजापते ! ( तर्पयन्तु ) ये मेरे गृह के जन आपको भोजन से तृप्त करें । ( व्रात्य ) हे व्रात्य ! प्रजापते ! ( यथा ) जिस प्रकार भी ( ते ) आपको ( प्रियम् ) प्रिय हो ( तथा अस्तु ) वैसा ही हो । हे ( व्रात्य ) व्रात्य ! ( यथा ते वशः ) जैसी आपकी इच्छा हो ( तथा अस्तु ) वैसा ही हो । हे ( व्रात्य ) व्रात्य प्रजापते ! ( यथा ते निकामः ) जिस प्रकार आपकी अभिलाषा हो ( तथा अस्तु इति ) वैसा ही हो अर्थात् वैसा ही किया जाय आप वैसा ही करने की आज्ञा दीजिये ।

यदेनमाह व्रात्य का/वात्सीरिति पृथ एव तेन देवयानानव रूद्धे ॥३॥

भा०—( यद् ) जो ( एनम् ) अतिथि के प्रति ( आह ) गृहपति कहता है कि ( व्रात्य क अवात्सीः इति ) हे प्रजापते व्रात्य ! व्रातपते ! आप

होमादुपांशु जपेत् । व्रात्य यथा ते मनस्तथास्त्विति । व्रात्य यथा ते वश-  
स्तथास्त्विति व्रात्य यथा ते प्रियं तथास्त्विति व्रात्य यथा ते निकामस्तथा-  
स्त्विति' इति आप० ध० सू० ।

कहां रहते हैं ( तेन ) इस प्रकार के प्रश्न से ( देवयानान् पथः एव अवरुन्धे ) देवयान मार्गों को अपने वश करता है ।

यदेनमाह व्रात्योदकमित्यप एव तेनाव रुन्धे ॥ ४ ॥

भा०—( यद् ) जब ( एनम् आह ) अतिथि को गृहपति कहता है कि ( व्रात्य उदकम् इति ) हे व्रातपते ! यह जल है ( अपः एव तेन अवरुन्धे ) इससे वह समस्त ' अपः ', आसजनों, प्रासव्य ज्ञानों और कर्मों, बुद्धियों, प्रजाओं को अपने अधीन करता है ।

यदेनमाह व्रात्य तर्पयन्त्विति प्राणमेव तेन वर्षीयांसं कुरुते ॥ ५ ॥

भा०—( यद् एनम् आह ) जब इस अतिथि को कहा जाता है ( तर्पयन्तु इति ) कि मेरे गृहजन आपको भोजन से तृप्त करें ( इति ) इस प्रकार ( तेन ) भोजन से तृप्त करने के कार्य से वह ( प्राणम् एव ) अपने प्राण, जीवन को ( वर्षीयांसम् कुरुते ) चिर वर्षों तक रहने वाला कर लेता है अर्थात् अपने जीवन को ही दीर्घ करता है ।

यदेनमाह व्रात्य यथा ते प्रियं तथास्त्विति प्रियमेव तेनाव रुन्धे ॥ ६ ॥

भा०—( यद् एनम् आह ) जब इस अतिथि को कहा जाता है कि ( यथा ते प्रियं तथा अस्तु इति ) जैसा आपको प्रिय हो वैसा ही हो ( तेन प्रियम् एव अवरुन्धे ) इससे वह गृहपति अपने प्रिय लगाने वाले पदार्थों पर ही वश करता है ।

ऐनें प्रियं गच्छति प्रियः प्रियस्य भवति य एवं वेद ॥ ७ ॥

भा०—( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार के तत्त्व को जानता है ( एनं प्रियं आ गच्छति ) उसको समस्त प्रिय पदार्थ प्राप्त होजाते हैं । ' प्रियः प्रियस्य भवति ) अपने प्रिय लगाने वाले जन को स्वयं भी वह प्रिय हो जाता है ।

यदेनमाह व्रात्य यथा ते वशस्तथास्त्विति वशमेव तेनाव रुन्धे ॥ ८ ॥



भा०—( यद् एनम् आह ) जो अतिथि को कहता है कि ( व्रात्य यथा ते वशः ) हे व्रात्य जैसी आपकी कामना है ( तथा अस्तु इति ) वैसा ही हो ( तेन वशम् एव अवरुन्धे ) इससे कामनायोग्य सब पदार्थों को वह अपने वश करता है ।

एनं वशो गच्छति वशी वशिनां भवति य एवं वेद ॥ ६ ॥

भा०—( यः एवं वेद ) जो इस तत्व को इस प्रकार साक्षात् कर लेता है ( वशः ) समस्त अभिलाषा योग्य पदार्थ ( एनं आ गच्छति ) उसको प्राप्त होते हैं । और वह ( वशिनां वशी भवति ) वशी लोगों से भी सब से बड़ कर वशी. सब काम्य पदार्थों का स्वामी हो जाता है ।

यदेनमाह व्रात्य यथा ते निकामस्तथास्त्विति निकाममेव तेनावरुन्धे ॥ १० ॥ एनं निकामो गच्छति निकामे निकामस्य भवति य एवं वेद ॥ ११ ॥

भा०—( यद् एनम् आह ) जो अतिथि को कहा जाता है कि हे ( व्रात्य यथा ते निकामः ) व्रात्य ! जो आपकी कामना है ( तथा अस्तु ) वैसा ही हो, वैसी आज्ञा कीजिये ( इति तेन निकामम् एव अवरुन्धे ) उससे वह अपने ही कामना योग्य सब पदार्थों को प्राप्त करता है । ( यः एवं वेद ) जो इस तत्व को जानता है ( एनं निकामः आ गच्छति ) उसको उसका कामनायोग्य पदार्थ प्राप्त होता है और ( निकामस्य निकामे भवति ) जिसको वह चाहता है वह भी उसके इच्छा के अधीन हो जाता है ।

( १२ ) अतिथि यज्ञ ।

१ त्रिपदा गायत्री, २ प्राजापत्या बृहती, ३, ४ भुरिक् प्राजापत्याऽनुष्टुप्, [ ४ साम्नी ], ५, ६, ९, १० आसुरी गायत्री, ८ विराड् गायत्री, ७, ११ त्रिपदे प्राजापत्ये त्रिष्टुभौ । एकादशर्चं द्वादशं पर्यायसूक्तम् ॥

११—'निकामी' इति द्वित्यनिकामितः ।

तद् यस्यैवं विद्वान् ब्रात्य उद्धृतेष्वग्निष्वधिश्रितेग्निहोत्रेतिथि-  
गृहानागच्छेत् ॥ १ ॥ स्वयमेनमभ्युदेत्यं ब्रूयाद् ब्रात्यातिं सृज  
होष्यामीति ॥ २ ॥

भा०—( तत् ) तो ( यस्य गृहान् ) जिसके घर पर ( एवं विद्वान्  
ब्रात्यः ) इस प्रकार ज्ञानवान् 'ब्रात्य', आचार्य, प्रजापति ( उद्धृतेषु अग्निषु )  
अग्निषों के उद्धृत होने पर, अर्थात् गार्हपत्याग्नि से उठा कर आहवनीय में  
आधान किये जाने पर और ( अग्निहोत्रे अधिश्रिते ) अग्निहोत्र के प्रारम्भ  
हो जाने पर ( आगच्छेत् ) आवे तब गृहपति ( स्वयम् एनम् अधि-उद्-  
एत्य ) स्वयम् उसके लिये आदर पूर्वक उठ कर, उसके समीप आकर ( ब्रूयात् )  
कहे ( ब्रात्य अतिसृज ) हे ब्रात्य, प्रजापते ! आज्ञा दो ( होष्यामि इति )  
मैं अग्निहोत्र करूंगा ।

स चातिसृजेजुहुयाच्च चातिसृजेन्न जुहुयात् ॥ ३ ॥

भा०—( सः च अतिसृजेत् ) और यदि वह आज्ञा दे तो ( जुहुयात् )  
हवन करे । ( नच अतिसृजेत् न जुहुयात् ) न आज्ञा करे तो न होम करे ।

त य एवं विदुषा ब्रात्येनातिसृष्टो जुहोति ॥ ४ ॥

प्र पितृयाणं पन्थां जानाति प्र देवयानम् ॥ ५ ॥

भा०—( यः ) जो ( एवं ) इस प्रकार से ( विदुषा ब्रात्येन अतिसृष्टः )  
विद्वान् ब्रात्य से आज्ञा पाकर ( जुहोति ) अग्निहोत्र करता है ( सः ) वह  
( पितृयाणं पन्थाम् ) पितृयाण मार्ग को ( प्रजानाति ) भली प्रकार जान  
लेता है और ( देवयानं प्र- ) देवयान मार्ग के तत्त्व को भी जान लेता है ।

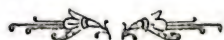
१-३-४ यस्योद्धृतेष्वग्निष्वधिश्रितेग्निहोत्रेतिथिगृहानागच्छेत्स्वयमेनमभ्युदेत्यं ब्रूयात्  
ब्रात्यातिसृज होष्यामि इत्यति सृष्टेन होतव्यम् । अनतिसृष्टश्चेज्जुहादोषं  
ब्राह्मणमाह ' इत्यापस्तम्ब धर्म सूत्रे ।

न देवेष्वा वृश्चते हृतमस्य भवति ॥ ६ ॥ पर्यस्यास्मिल्लोक आय-  
तनं शिष्यते य एवं विदुषा ब्राह्म्येनातिसृष्टो जुहोति ॥ ७ ॥

भा०—(यः) जो (एवं) इस प्रकार (विदुषा ब्राह्म्येन अतिसृष्टः जुहोति) विद्वान् प्रजापति से आज्ञा प्राप्त करके अग्निहोत्र करता है वह (न देवेषु आ वृश्चते) देवताओं, विद्वानों के प्रति कोई अपराध नहीं करता । (अस्मिन् लोके) इस लोक में (अस्य) इसका (आयतनम्) आयतन आश्रय या प्रतिष्ठा (परिशिष्यते) उसके बाद भी बनी रहती है ।

अथ य एवं विदुषा ब्राह्म्येनानतिसृष्टो जुहोति ॥ ८ ॥ न पितृयाणं  
पन्थां जानाति न देवयानम् ॥ ९ ॥ आ देवेषु वृश्चते अहुतमस्य  
भवति ॥ १० ॥ नास्यास्मिल्लोक आयतनं शिष्यते य एवं विदुषा  
ब्राह्म्येनानतिसृष्टा जुहोति ॥ ११ ॥

भा०—(अथ) और (यः) जो (एवं विदुषा ब्राह्म्येन) इस प्रकार के ब्राह्म्य से (अनतिसृष्टः) बिना आज्ञा प्राप्त किये ही (जुहोति) अग्निहोत्र करता है वह (न पितृयाणं पन्थां जानाति न देवयानम्) न पितृयाण के मार्ग के तत्त्व को जानता है और न देवयान के मार्ग को ही जानता है । वह (देवेषु आ वृश्चते) देवों, विद्वानों के प्रति भी अपराध करता है, उनको अपसन्न करता है । (अस्य अहुतम् भवति) उसके बिना आज्ञा के हवन किया हुआ भी न हवन किये के समान है । वह निष्फल हो जाता है । और (यः) जो (एवं विदुषा ब्राह्म्येन) इस प्रकार के विद्वान् से (अनतिसृष्टः) बिना आज्ञा प्राप्त किये (जुहोति) आहुति करता है (अस्य अस्मिन् लोके आयतनं न शिष्यते) उसका इस लोक में आयतन, प्रतिष्ठा भी शेष नहीं रहती ।





( १३ ) अतिथि यज्ञ का फल ।

२ प्र० साम्नी उष्णिक्, १ द्वि० ३ द्वि० प्राजापत्यानुष्टुप्, २-४ ( प्र० ) आसुरी गायत्री, २ द्वि०, ४ द्वि० साम्नी बृहती, ५ प्र० त्रिपदा निचृद् गायत्री, ५ द्वि० द्विपदा विराड् गायत्री, ६ प्राजापत्या पंक्तिः, ७ आसुरी जगती, ८ सतः पंक्तिः, ९ अक्षरपंक्तिः । चतुर्दशर्चं त्रयोदशं पर्यायसूक्तम् ॥

तद् यस्यैवं विद्वान् ब्राह्म्य एकां रात्रिमतिथिर्गृहे वसति ॥ १ ॥

ये पृथिव्यां पुण्यां लोकास्तानेव तेनावं रुन्धे ॥ २ ॥

भा०—( तद् ) तो ( यस्य गृहे ) जिसके घर में ( एवम् विद्वान् ब्राह्म्यः ) इस प्रकार का विद्वान् ब्राह्म्य प्रजापति ( एकाम् रात्रिम् ) एक रात्रि भर ( अतिथिः ) अतिथि होकर ( वसति ) रह जाता है ( तेन ) उससे वह गृहपति ( ये पृथिव्यां पुण्याः लोकाः ) जो पृथिवी पर पुण्य लोक हैं ( तान् अव रुन्धे ) उनको प्राप्त करता है, अपने वश करता है ।

तद् यस्यैवं विद्वान् ब्राह्म्यो द्वितीयां रात्रिमतिथिर्गृहे वसति ॥ ३ ॥

येऽन्तरिक्षे पुण्यां लोकास्तानेव तेनावं रुन्धे ॥ ४ ॥

भा०—( तद् यस्य गृहे एवं विद्वान् ब्राह्म्यः ) अतिथिः द्वितीयां रात्रिम् वसति ) तो जिसके घर पर इस प्रकार का विद्वान् ब्राह्म्य अतिथि होकर दूसरी रात्रिभर भी रह जाता है ( ये अन्तरिक्षे पुण्याः लोकाः तान् तेन अव रुन्धे ) तो वह गृहपति अन्तरिक्ष में जो पुण्य लोक हैं ( तान् अव रुन्धे ) उनको अपने वश करता है ।

१-५-६ एकरात्रं चेदतिथिं वासयेत् पार्थिवान् लोकान् अभिनयति द्वितीय  
यान्तरिक्ष्यां स्तृतीयया दिव्यांश्चतुर्थ्यापरावतो लोकानपरिमिताभिरपरि-  
मितालोकानभिजयतीति विज्ञायते ' इति आपस्तम्बधर्मसूत्रे ।

तद् यस्यैवं विद्वान् ब्राह्म्यस्तृतीयां रात्रिमतिथिर्गृहे वसन्ति ॥ ५ ॥

ये दिवि पुण्यां लोकास्तानेव तेनावं रुन्दे ॥ ६ ॥

भा०—( तद् यस्य गृहे एवं विद्वान् ब्राह्म्यः तृतीयां रात्रिम् अतिथिः वसति ये दिवि पुण्याः लोकाः तान् तेन अवरुन्दे ) तो जिस घर में ऐसा विद्वान् ब्राह्म्य तीसरी रात रह जाता है तो जो द्यौ लोक में पुण्य लोक हैं वह गृहपति उन पर भी वश करता है ।

तद् यस्यैवं विद्वान् ब्राह्म्यश्चतुर्थी रात्रिमतिथिर्गृहे वसन्ति ॥ ७ ॥

ये पुण्यानां पुण्यां लोकास्तानेव तेनावं रुन्दे ॥ ८ ॥

भा०—( तद् यस्य चतुर्थी रात्रिम् वसति ये पुण्यानां पुण्या लोकाः ) जिसके घर पर इस प्रकार का विद्वान् ब्राह्म्य अतिथि होकर रहता है वह जो पुण्य लोकों में से भी उत्तम पुण्य लोक हैं उनको अपने वश करता है ।

तद् यस्यैवं विद्वान् ब्राह्म्योपरिमिता रात्रीरतिथिर्गृहे वसन्ति ॥ ९ ॥

य एवापरिमिताः पुण्यां लोकास्तानेव तेनावं रुन्दे ॥ १० ॥

भा०—( तद् यस्य अपरिमिताः रात्रीः अतिथिः गृहे वसति ये एव अपरिमिताः पुण्याः लोकाः ) जिसके घर पर इस प्रकार विद्वान् ब्राह्म्य प्रजापति अपरिमित, अनेक रात्रियें निवास करता है तो वह गृहपति जो अपरिमित, असंख्य पुण्य लोक हैं उनको भी अपने वश कर लेता है ।

अथ यस्याब्राह्म्यो ब्राह्म्यब्रुवो नामविभ्रत्यतिथिर्गृहानागच्छेत् ॥ ११ ॥  
कर्षेदेनं न चैनं कर्षेत् ॥ १२ ॥

भा०—( अथ ) और ( यस्य ) जिसके ( गृहान् ) घर पर ( अब्राह्म्यः ) ब्राह्म्य न होता हुआ भी ( ब्राह्म्यब्रुवः ) अपने को ब्राह्म्य बतलाता हुआ केवल ( नामविभ्रती<sup>१</sup> ) नामभर धारण करने वाला ( अतिथिः ) अतिथि

१. ' नामविभ्रत ' इति हिर्यनकामितः पाठः । ' नाम-विभ्रती ' अत्र दयाडि-  
याजीकाराणामुपसंख्यानमिति सोरिकारादेशश्छान्दसः ।

( आगच्छेत् ) आ जाय तो फिर ( कर्षेत् एनम्<sup>२</sup> ) क्या उसका अनादर करे ? ( न च एनं कर्षेत् ) ना । उसका भी अनादर न करे । परन्तु—

अस्यै देवताया उदकं याचामीमां देवतां वासय इमामिमां देवतां  
परि वेवेष्मीत्येनं परि वेविष्यात् ॥ १३ ॥ तस्यामेवास्य तद् देवतायां  
हुतं भवति य एवं वेद ॥ १४ ॥

भा०—( अस्यै देवतायै ) इस देवता के निमित्त ( उदकं याचामि ) जल स्वीकार करने की प्रार्थना करता हूँ । ( इमां देवतां वासये ) इस देवता को मैं अपने घर में निवास देता हूँ । ( इमाम् इमाम् देवतां परिवेवेष्मि ) इस देवता को मैं भोजन आदि परोसता हूँ ( इति ) इस प्रकार भावना से ही ( एनं ) उसके भी ( परिवेविष्यात् ) सेवा शुश्रूषा करे और भोजनादि दे । ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार का तत्व जानता है ( तस्याम् एक देवतायाम् ) उसही देवता के निमित्त ( अस्य ) इस गृहस्थ का ( तत् हुतम् ) वह त्वाग उसे प्राप्त ( भवति ) हो जाता है ।

( १४ ) ब्राह्म्य अन्नाद के नानारूप और नाना ऐश्वर्य भोग ।

१ प्र० त्रिपदाऽनुष्टुप्, १-१२ द्वि० द्विपदा आसुरी गायत्री, [ ६-९ द्वि० भुरिक् प्राजापत्यानुष्टुप् ], २ प्र०, ५ प्र० परोष्णिक्, ३ प्र० अनुष्टुप्, ४ प्र० प्रस्नार पंक्तिः, ६ प्र० स्वराड् गायत्री, ७ प्र० ८ प्र० आर्ची पंक्तिः, १० प्र० भुरिङ् नागी गायत्री, ११ प्र० प्राजापत्या त्रिष्टुप् । चतुर्विंशत्यृचं चतुर्दशं पर्यायसूतम् ॥

स यत् प्राचीं दिशमनु व्यचलन्मारुतं शर्धो भूत्वानुव्य/चलन्मनो-  
ब्रुदं कृत्वा ॥ १ ॥ मनसा ब्रूदेनाजमसि य एवं वेद ॥ २ ॥



भा०—( सः ) वह ब्राह्म्य प्रजापति ( यत् ) जब ( प्राचीं दिशम् ) प्राची दिशा की ओर ( अनुवि-अचलत् ) चला तो वह ( मनः ) मनको ( अन्नादं ) अन्न का भोक्ता ( कृत्वा ) बनाकर ( मारुतम् शर्धः भूत्वा ) भारुत, मरुत् सम्बन्धी बल स्वरूप होकर ( अनुवि-अचलत् ) चला । ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार का तत्त्व साक्षात् कर लेता है वह ( मनसा ) मनोरूप ( अन्नादेन ) अन्न के भोक्तृ सामर्थ्य से ( अन्नम् ) अन्न पृथिवी के अन्नादि पदार्थ को ( अत्ति ) भोग करता है ।

स यद् दक्षिणां दिशमनु व्यचलदिन्द्रो भूत्वानुव्य/चलद् बलमन्नादं कृत्वा ॥ ३ ॥ बलेनान्नादेनान्नमत्ति य एवं वेद ॥ ४ ॥

भा०—( सः ) वह ब्राह्म्य प्रजापति ( यद् ) जब ( दक्षिणाम् दिशम् ) दक्षिणा ( दक्ष=बलकी ) दिशा की ओर ( अनुव्यचलत् ) चला तो ( बलम् अन्नादं कृत्वा ) बलको अन्नाद, भोक्ता बना कर ( इन्द्रः भूत्वा अनुव्यचलत् ) इन्द्र, ऐश्वर्यवान्, सम्राट् होकर चला । ( यः एवं वेद बलेन अन्नादेन अन्नम् अत्ति ) जो ब्राह्म्य के इस प्रकार के स्वरूप को जानता है वह बल रूप अन्न का भोक्ता होकर भोग करता है ।

स यत् प्रतीचीं दिशमनु व्यचलद् वरुणो राजा भूत्वानुव्य/चलद्-  
पो/न्नादीः कृत्वा ॥ ५ ॥ अद्भिरन्नादीभिरन्नमत्ति य एवं वेद ॥ ६ ॥

भा०—( सः ) वह ब्राह्म्य प्रजापति ( यत् ) जब ( प्रतीचीम् दिशम् ) प्रतीची अर्थात् पश्चिम दिशा की ओर ( अनुव्यचलत् ) चला । वह स्वयं ( वरुणः राजा भूत्वा ) सबके वरण करने योग्य, राजा होकर ( अपः ) समस्त आस प्रजाओं को ( अन्नादीः ) अन्न=राष्ट्र के भोग्य पदार्थों का भोक्ता ( कृत्वा ) बनाकर ( अनुव्यचलत् ) चला । ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार के ब्राह्म्य प्रजापति के स्वरूप को जानता है वह ( अग्निः अन्नादीभिः अन्नम् अत्ति )

स्वयं भी अन्न आदि की भोक्त्री आस प्रजाओं द्वारा स्वयं ( अन्नम् अत्ति ) अन्न का भोग करता है ।

स यदुदीचीं दिशमनु व्यचलत् सोमो राजा भूत्वानुव्य/चलत् सप्तर्षिभिर्हुत आहुतिमन्नादीं कृत्वा ॥ ७ ॥ आहुत्यान्नाद्यामत्ति य एवं वेद ॥ ८ ॥

भा०—( सः ) वह ( यद् ) जब ( उदीचीम् दिशम् अनुव्यचलत् ) उदीची दिशा को चला तो वह ( सोमः राजा भूत्वा ) सोम राजा होकर ( आहुतिम् अन्नादीम् कृत्वा सप्तर्षिभिः हुतः ) आहुति को पृथिवी के समस्त भोग्य पदार्थों का भोक्त्री बनाकर स्वयं सप्तर्षियों द्वारा प्रदीप्त होकर ( अनुव्य चलत् ) चला । ( आहुत्या अन्नाद्या ) आहुति रूप अन्न की भोक्त्र शक्ति से वह ( अन्नम् अत्ति ) अन्न का भोग करता है ( एः एवं वेद ) जो ब्राह्मण के इस स्वरूप का साक्षात् करता है ।

स यद् ध्रुवां दिशमनु व्यचलद् विष्णुर्भूत्वानुव्य/चलद् विराज-  
मन्नादीं कृत्वा ॥ ९ ॥ विराजान्नाद्यान्नमत्ति य एवं वेद ॥ १० ॥

भा०—( सः ) वह ब्राह्मण प्रजापति ( यद् ) जब ( ध्रुवाम् दिशम् अनु वि-अचलत् ) ध्रुवा दिशा की ओर चला ( विष्णुः भूत्वा विराजम् अन्नादीम् कृत्वा ) स्वयं विष्णु होकर विराट् पृथ्वी को ही अन्न का भोक्ता बना कर ( अनु-वि-अचलत् ) चला । ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार ब्राह्मण प्रजापति के स्वरूप को जानता है वह ( विराजा अन्नाद्या अन्नम् अत्ति ) 'विराज' रूप अन्न की भोक्त्री से अन्न का भोग करता है ।

स यत् पशून्नु व्यचलद् रुद्रो भूत्वानुव्य/चलदोषधीरन्नादीः  
कृत्वा ॥ ११ ॥ ओषधीभिरन्नादीभिरन्नमत्ति य एवं वेद ॥ १२ ॥

भा०—( सः ) वह प्रजापति ब्राह्मण ( यत् ) जब ( पशून् अनुव्यचलत् ) पशुओं की ओर चला तब ( रुद्रः भूत्वा ओषधी अन्नादीः कृत्वा अनुव्य-



चलत् ) वह स्वयं ' रुद्र ' होकर और ओषधियों को अन्न की भोक्त्री बनाकर ( अनुव्यचलत् ) चला । ( यः एवं वेद ) जो ब्राह्म्य के इस प्रकार के स्वरूप को जानलेता है वह ( ओषधाभिः अन्नादीभिः अन्नम् अत्ति ) ओषधिस्वरूप अन्न की भोक्त्रशक्तियों से अन्न का भोग करता है ।

स यत् पितृननु व्यचलद् यमो राजा भूत्वानुव्य/चलत् स्वधाकार-  
मन्नादं कृत्वा ॥१३॥ स्वधाकारेणान्नादेनान्नमत्ति य एवं वेद ॥१४॥

भा०—( सः ) वह ( यत् ) जब ( पितृन् ) पितृ=पालकों के प्रति ( अनुव्यचलत् ) चला तो वह स्वयं ( यमः राजा भूत्वा ) यम राजा होकर ( स्वधाकारम् अन्नादं कृत्वा अनुव्यचलत् ) स्वधाकार को अन्नभोक्ता बनाकर चला । ( यः एवं वेद ) जो ब्राह्म्य के प्रजापति के इस स्वरूप को जान लेता है वह ( स्वधाकारेण अन्नादेन अन्नम् अत्ति ) स्वधाकार रूप अन्नाद से अन्न का भोग करता है ।

स यन्मनुष्यानु व्यचलद् अग्निर्भूत्वानुव्य/चलत् स्वाहाकारमन्नादं  
कृत्वा ॥ १५ ॥ स्वाहाकारेणान्नादेनान्नमत्ति य एवं वेद ॥ १६ ॥

भा०—( सः यत् मनुष्यान् अनुव्यचलत् ) वह ब्राह्म्य प्रजापति जब मनुष्यों के प्रति चला तो ( अग्निः भूत्वा स्वाहाकारम् अन्नादं कृत्वा अनुव्य-  
चलत् ) वह स्वयं अग्नि होकर स्वाहाकार को अन्नाद बना कर चला । ( स्वाकारेण अन्नादेन अन्नम् अत्ति यः एवं वेद ) स्वाहाकार रूप अन्नाद से ही वह अन्न भोग करता है जो ब्राह्म्य के इस स्वरूप को जानता है ।

स यद्धूर्वा दिशमनु व्यचलद् बृहस्पतिर्भूत्वानुव्य/चलद् वषट्कार-  
मन्नादं कृत्वा ॥१७॥ वषट्कारेणान्नादेनान्नमत्ति य एवं वेद ॥१८॥

भा०—( सः यद् ऊर्ध्वा दिशम् अनुव्यचलत् ) वह जब ऊर्ध्वदिशा को चला तब वह स्वयं ( बृहस्पतिः भूत्वा वषट्कारम् अन्नादं कृत्वा अनुव्य-  
चलत् ) बृहस्पति होकर वषट्कार को अन्नाद बना कर चला । ( यः एवं वेद )



जो इस प्रकार के व्रात्य के स्वरूप को जानता है ( वषट्कारेण अन्नादेन अन्नम् अस्ति ) वषट्कार रूप अन्नाद से स्वयं अन्न का भोग करता है ।

स यद् देवाननुव्यचलदीशानो भूत्वानुव्य/चलन्मन्युमन्नादं कृत्वा ॥ १९ ॥  
मन्युनान्नादेनान्नमस्ति य एवं वेद ॥ २० ॥

भा०—( सः यद् देवान् अनुव्यचलत् ) वह जब देवों की ओर चला तब वह ( ईशानः भूत्वा मन्युम् अन्नादं कृत्वा ) स्वयं ' ईशान ' हो कर और मन्यु को ' अन्नाद ' बना कर ( अनुव्यचलत् ) चला । ( यः एवं वेद ) जो प्रजापति के इस स्वरूप को जानता है वह ( मन्युना अन्नादेन ) मन्यु रूप अन्नाद से ( अन्नम् अस्ति ) अन्न का भोग करता है ।

स यत् प्रजा अनु व्यचलत् प्रजापतिर्भूत्वानुव्य/चलत् प्राणमन्नादं कृत्वा ॥ २१ ॥ प्राणेनान्नादेनान्नमस्ति य एवं वेद ॥ २२ ॥

भा०—( सः यत् प्रजाः अनुव्यचलत् प्रजापतिः भूत्वा प्राणम् अन्नादं कृत्वा अनु-वि-अचलत् ) वह जब प्रजाओं की ओर चला तब वह स्वयं प्रजापति होकर प्राण को अन्नाद बना कर चला । ( यः एवं वेद ) जो इस प्रकार के व्रात्य के स्वरूप को जानता है ( प्राणेन अन्नादेन ) प्राण रूप अन्नाद से ( अन्नम् अस्ति ) अन्न का भोग करता है ।

स यत् सर्वानन्तर्देशाननु व्यचलत् परमेष्ठी भूत्वानुव्य/चलत् ब्रह्मान्नादं कृत्वा ॥ २३ ॥ ब्रह्मणान्नादेनान्नमस्ति य एवं वेद ॥ २४ ॥

भा०—( सः यत् सर्वान् अन्तर्देशान् अनु वि-अचलत् ) वह जो सब 'अन्तर्देश' अर्थात् उपदिशाओं बीच के समस्त देशों में चला तो ( परमेष्ठी भूत्वा ब्रह्म अन्नादं कृत्वा अनुव्यचलत् ) स्वयं परमेष्ठी होकर ब्रह्म को अन्नाद बनाकर चला । ( ब्रह्मणा अन्नादेन अन्नम् अस्ति य एवं वेद ) जो इस प्रकार व्रात्य प्रजापति के स्वरूप को जानता है वह 'ब्रह्म' रूप अन्नाद से अन्न का भोग करता है ।

( १५ ) वात्य के सात प्राणों का निरूपण ।

१ दैवी पंक्तिः, २ आसुरी बृहती, ३, ४, ७, ८ प्राजापत्यानुष्टुप्, [ ४, ७, ८ भुरिक् ], ५, ६ द्विपदा साम्नी बृहती, ९ विराड् गायत्री । नवर्चं पञ्चदशं पर्यायसूक्तम् ॥

तस्य वात्यस्य ॥ १ ॥ सप्त प्राणाः सप्तापानाः सप्त व्यानाः ॥ २ ॥

भा०—( तस्य वात्यस्य ) उस वात्य प्रजापति के ( सप्त प्राणाः ) सात प्राण, ( सप्त अपानाः ) सात अपान और ( सप्त व्यानाः ) सात व्यान हैं ।

तस्य वात्यस्य । यो/स्य प्रथमः प्राण ऊर्ध्वो नामायं सो अग्निः ॥ ३ ॥

भा०—( अस्य यः प्रथमः प्राणः ) जो इस जीव को प्रथम मुख्य 'प्राण' ( ऊर्ध्वः नाम ) 'ऊर्ध्व' नामक है ( तस्य वात्यस्य ) उस वात्य प्रजापति के ( अयं सः अग्निः ) वह प्रथम प्राण यह 'अग्नि' है ।

तस्य वात्यस्य । यो/स्य द्वितीयः प्राणः प्रौढो नामासौ स आदित्यः ॥ ४ ॥

भा०—( यः अस्य द्वितीयः प्राणः ) जो इसका द्वितीय प्राण ( प्रौढः नाम ) 'प्रौढ' नाम का है ( तस्य वात्यस्य असौ सः आदित्यः ) उस प्रजापति वात्य का वह प्रौढ प्राण वह आदित्य है ।

तस्य वात्यस्य । यो/स्य तृतीयः प्राणोऽभ्यूढो नामासौ स चन्द्रमाः ॥ ५ ॥

भा०—( यः अस्य तृतीयः प्राणः अभ्यूढः नाम ) इस जीव का जो तीसरा प्राण 'अभ्यूढ' नाम का है ( तस्य वात्यस्य ) उस वात्य प्रजापति का ( असौ सः चन्द्रमाः ) वह 'अभ्यूढ' प्राण यह चन्द्रमा है ।

तस्य वात्यस्य । यो/स्य चतुर्थः प्राणो विभूर्नामायं स पवमानः ॥ ६ ॥

भा०—( यः अस्य चतुर्थः प्राणः विभूः नाम अयं सः पवमानः ) जो इस जीव का चौथा प्राण 'विभू' नाम का है वह ( तस्य वात्यस्य ) उस प्रजापति वात्य का यह 'पवमान' 'वायु' है ।

तस्य वात्यस्य । यो/स्य पञ्चमः प्राणो योनिर्नाम ता इमा आपः ॥७॥

भा०—( यः ) जो अस्य इस जीव का ( पञ्चमः प्राणः ) पांचवां प्राण ( योनिः नाम ) योनि नामक है ( तस्य वात्यस्य ) उस वात्य का ( ताः इमाः आपः ) वह योनि नामक प्राण ही ये आप=जल हैं ।

तस्य वात्यस्य । यो/स्य षष्ठः प्राणः प्रियो नाम त इमे पशवः ॥७॥

भा०—( यः अस्य षष्ठः प्राणः ) जो इस का छठा प्राण ( प्रियः नाम ) प्रिय नामक है ( तस्य वात्यस्य ते इमे पशवः ) उस वात्य के 'प्रिय' नाम प्राण वे ये पशु हैं ।

तस्य वात्यस्य । यो/स्य सप्तमः प्राणोपरिमितो नाम ता इमाः प्रजाः ॥ ६ ॥

भा०—( यः अस्य सप्तमः प्राण अपरिमितः नाम ) जो इस जीव का सातवां प्राण अपरिमित नामक है ( तस्य वात्यस्य ) उस वात्य प्रजापति का भी सातवां अपरिमित नामक प्राण ( ताः इमाः प्रजाः ) वे ये प्रजाएं हैं ।



( १६ ) वात्य के सात अपानों का निरूपण ।

१-३ सामान्युष्णिहौ, २, ४, ५ प्राजापत्योष्णिहः, ६ याजुषीन्विष्टुप्, ७ आसुरी गायत्री । सप्तर्चं षोडशं पर्यायसूक्तम् ॥

तस्य वात्यस्य । यो/स्य प्रथमोपानः सा पौर्यमासी ॥ १ ॥

भा०—( यः अस्य प्रथमः अपानः ) जो इस जीव का प्रथम अपान है वैसा ही ( तस्य वात्यस्य ) उस वात्य प्रजापति का प्रथम अपान ( सा पौर्यमासी ) वह पौर्यमासी है ।

तस्य वात्यस्य । यो/स्य द्वितीयोपानः साष्टका ॥ २ ॥



भा०—( यः अस्य द्वितीयः अपानः ) जो इस जीव का द्वितीय अपान है वैसे ही ( तस्य व्रात्यस्य ) उस व्रात्य प्रजापति का द्वितीय अपान ( सा अष्टका ) वह अष्टका है ।

तस्य व्रात्यस्य । यो/स्य तृतीयो/पानः सामावास्या/ ॥३॥

भा०—( यः अस्य तृतीयः अपानः ) जो इस जीव का तीसरा अपान है वैसे ही ( तस्य व्रात्यस्य ) उस व्रात्य प्रजापति का तीसरा अपान ( सा अमावास्या ) वह अमावास्या है ।

तस्य व्रात्यस्य । यो/स्य चतुर्थो/पानः सा श्रद्धा ॥ ४ ॥

भा०—( यः अस्य चतुर्थः अपानः ) जो इस जीव का चतुर्थ अपान है वैसे ही ( तस्य व्रात्यस्य ) उस व्रात्य प्रजापति का चतुर्थ अपान ( सा श्रद्धा ) वह श्रद्धा है ।

तस्य व्रात्यस्य । यो/स्य पञ्चमो/पानः सा दीक्षा ॥५॥

भा०—( यः अस्य पञ्चमः अपानः ) जो इस जीव का पांचवा अपान है वैसे ही ( तस्य व्रात्यस्य ) उस व्रात्य प्रजापति का पांचवा अपान ( सा दीक्षा ) वह दीक्षा है ।

तस्य व्रात्यस्य । यो/स्य षष्ठो/पानः स यज्ञः ॥ ६ ॥

भा०—( यः अस्य षष्ठः अपानः ) जो इस जीव का छठा अपान है वैसे ही ( तस्य व्रात्यस्य ) उस व्रात्य प्रजापति का षष्ठ अपान ( सः यज्ञः ) वह यज्ञ है ।

तस्य व्रात्यस्य । यो/स्य सप्तमो/पानस्ता इमा दक्षिणाः ॥७॥

भा०—( यः अस्य सप्तमः अपानः ) जो इस जीव का सातवां अपान है ( तस्य व्रात्यस्य ता इमाः दक्षिणाः ) उसी प्रकार उस व्रात्य प्रजापति का सातवां अपान ये दक्षिणाएं हैं ।

( १७ ) ब्राह्म्य प्रजापति के सात व्यान ।

१, ५ प्राजापत्योष्णिहौ, २, आसुर्यनुष्टुभौ, ३, याजुषी पंक्तिः, ४ सामन्त्युष्णिक्, ६ याजुषीत्रिष्टुप्, ८ त्रिष्टुप् प्रतिष्ठार्ची पंक्तिः, ९ द्विष्टुप् सामन्तीत्रिष्टुप्, १० सामन्त्यनुष्टुप् । दशैवं सप्तदशं सूक्तम् ॥

तस्य ब्राह्म्यस्य । यो/स्य प्रथमो व्यानः सेयं भूमिः ॥१॥

भा०—( यः अस्य प्रथमः व्यानः ) जो इस जीव का प्रथम व्यान है वैसे ही ( तस्य ब्राह्म्यस्य ) उस ब्राह्म्य प्रजापति का प्रथम व्यान ( सा इयं भूमिः ) वह यह भूमि है ।

तस्य ब्राह्म्यस्य । यो/स्य द्वितीयो व्यानस्तदन्तरिक्षम् ॥२॥

भा०—( यः अस्य द्वितीयः व्यानः ) जो इस जीव का दूसरा व्यान है वैसे ही ( तस्य ब्राह्म्यस्य ) उस ब्राह्म्य प्रजापति का दूसरा व्यान ( तद् अन्तरिक्षम् ) वह अन्तरिक्ष है ।

तस्य ब्राह्म्यस्य । यो/स्य तृतीयो व्यानः सा द्यौः ॥ ३ ॥

भा०—( यः अस्य तृतीयः व्यानः ) जो इस जीव का तृतीय व्यान है वैसे ही ( तस्य ब्राह्म्यस्य सा द्यौः ) उस ब्राह्म्य प्रजापति का तृतीय व्यान 'द्यौ' आकाश है ।

तस्य ब्राह्म्यस्य । यो/स्य चतुर्थो व्यानस्तानि नक्षत्राणि ॥४॥

भा०—( यः अस्य चतुर्थः व्यानः ) जो इस जीव का चतुर्थ व्यान है वैसे ही ( तस्य ब्राह्म्यस्य तानि नक्षत्राणि ) उस ब्राह्म्य प्रजापति का चतुर्थ व्यान वे नक्षत्र हैं ।

तस्य ब्राह्म्यस्य । यो/स्य पञ्चमो व्यानस्त ऋतवः ॥ ५ ॥

भा०—( यः अस्य पञ्चमः व्यानः ) जो इस जीव का पांचवां व्यान है वैसे ही ( तस्य ब्राह्म्यस्य ते ऋतवः ) उस ब्राह्म्य का पांचवा व्यान वे ऋतुएं हैं ।

तस्य ब्राह्मणस्य । यो/स्य पृष्ठो व्यानस्त आर्त्तिवाः ॥ ६ ॥

भा०—( यः अस्य पृष्ठः व्यानः ) जो इस जीव का छठा व्यान है वैसे ही ( तस्य ब्राह्मणस्य ) उस ब्राह्मण का छठा व्यान ( ते आर्त्तिवाः ) वे ऋतु सम्बन्धी नाना पदार्थ हैं ।

तस्य ब्राह्मणस्य । यो/स्य सप्तमो व्यानः स संवत्सरः ॥ ७ ॥

भा०—( यः अस्य सप्तमः व्यानः ) जो इस जीव का सातवां व्यान है वैसे ही ( तस्य ब्राह्मणस्य सः संवत्सरः ) उस ब्राह्मण का सातवां व्यान वह संवत्सर है ।

तस्य ब्राह्मणस्य । समानमर्थं परि यन्ति देवाः संवत्सरं वा एत-  
द्वतवोऽनु परियन्ति ब्राह्मणं च ॥ ८ ॥

भा०—( संवत्सरं वा अनु ) जिस प्रकार संवत्सर के आश्रय में ( ऋतवः ) ऋतुगण ( परि यन्ति ) रहते हैं उसी प्रकार ( तस्य ब्राह्मणस्य ) उस ब्राह्मण प्रजापति के विषय में भी जानना चाहिये कि ( देवाः ) समस्त दिव्य पदार्थ ( समानम् अर्थम् ब्राह्मणं च परि यन्ति ) अपने समान स्तुति योग्य पदार्थ और ब्राह्मण प्रजापति के आश्रय होकर रहते हैं ।

तस्य ब्राह्मणस्य । यदादित्यमभि सविशन्त्यमावास्यां चैव तत्पौर्ण-  
मासी च ॥ ९ ॥

भा०—( यत् ) जिस प्रकार ( देवाः आदित्यम् ) देव=किरणें सूर्य में प्रवेश करती हैं और जिस प्रकार ( अमावास्याम् ) अमावास्या में सब चन्द्र कलाएं लुप्त हो जाती हैं या सूर्य और चन्द्र एक साथ रहते हैं और ( पौर्ण-  
मासीम् च ) जिस प्रकार पौर्णमासी में समस्त चन्द्र कलाएं एकत्र हो जाती हैं ( तत् ) उसी प्रकार ये समस्त देवगण मुमुक्षु ज्ञानी लोग ( तस्य ब्राह्मणस्य ) उस ब्राह्मण प्रजापति के ( आदित्यम् ) आदित्य के समान प्रकाश-  
मान स्वरूप में ( अभि स विशन्ति ) प्रवेश करते हैं ।



तस्य ब्रात्यस्य । एकं तदेषाममृतत्वमित्याहुतिरेव ॥ १० ॥

भा०—( तस्य ब्रात्यस्य ) उस ब्रात्य प्रजापति का ( तत् ) वह अचिन्त्य, परम स्वरूप ( एकम् ) एक है । वही ( एषाम् ) इन देवों का ( अमृतत्वम् ) अमृत, मोक्ष स्वरूप है ( इति ) इस प्रकार उन जीवों और देवों का उसमें लीन हो जाना भी ( आहुतिः एव ) आहुति ही है । यही उनका परम ब्रह्म में महान् आत्मसमर्पण है ।

( १८ ) ब्रात्य के अन्य अङ्ग प्रत्यङ्ग ।

१ दैवी पंक्तिः, २, ३ आर्ची बृहत्यौ, ४ आर्ची अनुष्टुप्, ५ सामन्युष्णिक् ।  
पञ्चच अष्टादशं पर्यायसूक्तम् ॥

तस्य ब्रात्यस्य ॥ १ ॥ यदस्य दक्षिणमक्ष्यसौ स आदित्यो  
यदस्य सव्यमक्ष्यसौ स चन्द्रमाः ॥ २ ॥

भा०—( यद् अस्य दक्षिणम् अक्षि ) जिस प्रकार इस जीव की दाहिनी आंख है उसी प्रकार ( तस्य ब्रात्यस्य ) उस ब्रात्य प्रजापति की दाहिनी आंख ( सः आदित्यः ) वह आदित्य है । ( यद् अस्य सव्यम् अक्षि ) जो इस जीव की बायीं आंख है उसी प्रकार उस ब्रात्य की बायीं आंख ( सः चन्द्रमा ) वह चन्द्रमा है ।

यो/स्य दक्षिणः कर्णो/यं सो अग्निर्यो/स्य सव्यः कर्णो/यं स पवमानः ॥ ३ ॥

भा०—( यः अस्य दक्षिणः कर्णः ) जो जीव का यह दायां कान है उसी प्रकार इस ब्रात्य प्रजापति का दायां कान ( अयं सः अग्निः ) यह वह अग्नि है । ( यः अस्य सव्यः कर्णः ) जो इस जीव का बायां कान है वैसे ही उस ब्रात्य का बायां कान ( सः पवमानः ) वह पवमान=वायु है ।

अहोरात्रे नासिके दितिश्चादितिश्च शीर्षकपाले सैवत्सरः शिरः ॥ ४ ॥

भा०—उस ब्रात्य के ( नासिके अहोरात्रे ) दिन और रात दोनों नासिकाओं के समान है । ( दितिः च अदितिः च ) दिति=द्यौ अदिति

पृथ्वी ये दोनों ( शीर्षकपाले ) शिर के दोनों कपाल हैं । (संवत्सरः शिरः)  
और संवत्सर शिर है ।

अह्ना प्रत्यङ् ब्राह्म्यो रात्र्या प्राङ् नमो ब्राह्म्याय ॥ ५ ॥

भा०—जिस प्रकार सूर्य एक दिन में चलकर पूर्व दिशा से पश्चिम में  
अस्त हो आता है उसी प्रकार वह ( ब्राह्म्यः ) ब्राह्म्य प्रजापति ( अह्ना )  
अपने अग्रभ्य स्वरूप से प्रत्यङ् आत्मा में अदृश्य होकर रहता है ।  
और जिस प्रकार ( रात्र्या ) एक रात्रि काल के पश्चात् सूर्य ( प्राङ् ) प्राची  
दिशा में आजाता है उसी प्रकार ( रात्र्या ) रमणकारिणी शक्ति से वह सबके  
( प्राङ् ) सन्मुख आजाता है । ऐसे ( ब्राह्म्याय ) सब वृत्तों कर्मों, के स्वामी  
प्रजापति को ( नमः ) हम सदा नमस्कार करते हैं ।

॥ इति द्वितीयोऽनुवाकः ॥

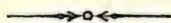
[ तत्रैकादश पर्यायाः । अवसानचोऽष्टोत्तरशतम् । ]



इति पञ्चदशं काण्डं समाप्तम् ।

अनुवाकद्वयं पञ्चदशेऽष्टादशसूक्तकम् ।

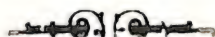
ऋचस्तत्रैव गण्यन्ते विंशतिश्च शतद्वयम् ॥



वाणवस्वंङ्कचन्द्राब्दे श्रावणे च सिते शनौ ।

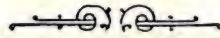
पञ्चम्यां पञ्चदशकं काण्डमाथर्वणं गतम् ॥

इति प्रतिष्ठितविद्यालंकार-मीमांसातीर्थविरुदोपशोभित-श्रीमज्जयदेवशर्मणा विरचिते-  
ऽथर्वणो ब्रह्मवेदस्यालोकभाव्ये पञ्चदशं काण्डं समाप्तम् ।



ॐ ओ३म् ॐ

## अथ षोडशं कारण्डम्



[ १ (१) ] पापशोधन ।

प्रजापतिदेवता । १, ३ साम्नी बृहत्यौ, २, १० याजुषीन्निष्ठुभौ, ४ आसुरी गायत्री, ५, ८ साम्नीपत्तयौ, ( ५ द्विपदा ) ६ साम्नी अनुष्टुप्, ७ निचृद्विराड् गायत्री, ६ आसुरी पंक्तिः, ११ साम्नीउष्णिक्, १२, १३, आर्च्यनुष्टुभौ त्रयोदशर्च प्रथमं पर्यायसूक्तम् ॥

अतिसृष्टो अपां वृषभोतिसृष्टा अग्नयो दिव्याः ॥ १ ॥

भा०( अपां ) जलों का ( वृषभः ) वर्षण करने वाला सूर्य ( अतिसृष्टः ) अच्छे प्रकार से रचा गया है । इसी प्रकार ( दिव्याः ) और भी दिव्य अग्नि में, द्यौ लोक में प्रकाशमान सहस्रों सूर्य और विद्युत् आदि ( अतिसृष्टाः ) रचे गये हैं ।

रुजन् परिरुजन् मृणन् प्रमृणन् ॥ २ ॥

ओको मनोहा खनो निर्दाह आत्मदूषिस्तनूदूषिः ॥३॥

इदं तमति सृजामि तं माभ्यवनिक्षि ॥ ४ ॥

भा०—( रुजन् ) देह को तोड़ने वाला ( परिरुजन् ) सब प्रकार से देह को फोड़ता हुआ, पीड़ित करता हुआ ( मृणन् प्रमृणन् ) मारता हुआ, काटता हुआ रोग भी अग्नि है । वह ( ओकः ) अति संतापकारी, ( मनोहा ) मन का नाशक, चेतना का नाशक, ( खनः ) शरीर के रस धातुओं को



खोद डालने वाला, ( निर्दाहः ) अति अधिक दाहकारी, जलन उत्पन्न करने वाला, ( आत्मदूषिः ) अपने चित्त में विकार उत्पन्न करने वाला और ( तनूदूषिः ) शरीर में दोष उत्पन्न करने वाला ये सब प्रकार के भी संताप ही हैं । ( तम् ) इस उक्त प्रकार सब संतापक पदार्थों को ( इदम् ) यह इस रीति से ( अति सृजामि ) अपने से दूर करता हूं कि मैं ( तम् ) उस संतापकारी पदार्थ को ( मा ) कभी न ( अभि अवनिच्छि ) प्राप्त करूं । मैं उस में दूब न जाऊं ।

तेन तमभ्यतिसृजामो योऽस्मान् द्वेष्टि यं वयं द्विष्मः ॥ ५ ॥

भा०—( तेन ) उस पूर्वोक्त संतापदायक पदार्थ से ( तम् अभि ) उस पुरुष के प्रति ( अति सृजामः ) उसका प्रयोग करें ( यः अस्मान् द्वेष्टि ) जो हमें द्वेष करता है ( यं वयं द्विष्मः ) और जिससे हम द्वेष करते हैं ।

अपामग्रमसि समुद्रं वोभ्यवसृजामि ॥ ६ ॥

भा०—हे अग्ने ! तू ( अपाम् अग्रम् असि ) जलों का अग्र, उनसे प्रथम उत्पन्न, उनका उपादान कारण है । हे अग्नियो ! रोगकारक संतापक पदार्थों ! ( वः ) तुमको मैं ( समुद्रम् ) समुद्र के प्रति ( अभि अव सृजामि ) बहा देता हूं ।

योऽप्स्वग््निरति तं सृजामि श्लोकं खनिं तनूदूषिम् ॥ ७ ॥

भा०—( यः ) जो ( अप्सु ) जलों में ( अग्निः ) अग्नि के समान संतापक पदार्थ है ( तं ) उसको ( अतिसृजामि ) दूर करता हूं । और ( अप्सु अन्तः ) प्रजाओं के बीच में विद्यमान ( श्लोकं ) चोर, ( खनिं ) संध खोदने और ( तनू दूषिम् ) शरीर के नाश करने वाले संतापक पुरुष को भी ( अति सृजामि ) दूर करता हूं ।

यो व आपोऽग्निराग्निवेश स एष यद वो धोरं तदेतत् ॥ ८ ॥

भा०—( आपः अग्निः ) जलों के भीतर जिस प्रकार अग्नि प्रविष्ट होकर उसे भी तृप्त करता और उसको भाप बनाकर नष्ट कर देता है उसी प्रकार ( यः ) जो संतापकारी पुरुष ( वः ) तुम लोगों में ( आविवेश ) आ चुके । ( सः एषः ) यह वह है अर्थात् वह उसी जलों में प्रविष्ट अग्नि के समान है । ( यत् ) जो पदार्थ भी ( वः ) तुमारे लिये ( घोरं ) अति घोर कष्टदायी है ( तत् एतत् ) वही वह अग्नि है ।

इन्द्रस्य व इन्द्रियेणाभि पिञ्चेत् ॥ ९ ॥

भा०—हे पुरुषो ! ( वः ) आप लोगों में से ( इन्द्रस्य ) इन्द्र, ऐश्वर्यवान् पुरुष का ही ( इन्द्रियेण ) राजा के ऐश्वर्य, मान प्रतिष्ठा से ( अभि पिञ्चेत् ) अभिषेक किया जाय ।

अरिप्रा आपो अप रिप्रमस्मत् ॥ १० ॥

भा०—( आपः ) स्वच्छ जल जिस प्रकार मल रहित होते हैं उसी प्रकार आप पुरुष भी ( अरिप्राः ) मल और पाप से रहित होते हैं । वे ( अस्मत् ) हम से भी ( रिप्रम् ) पाप और मल ( अप ) दूर करें ।

प्रास्मदेनो वहन्तु प्र दुष्वन्त्यं वहन्तु ॥ ११ ॥

भा०—वे आप पुरुष जलों के समान ही ( अस्मत् ) हम से ( एनः ) पाप मल को ( प्र वहन्तु ) दूर बहा दें और ( दुष्वन्त्यं ) बुरे स्वप्नों के कारण को भी ( प्र वहन्तु ) दूर करें ।

शिवेन मा चक्षुषा पश्यतापः शिवया तन्वाप स्पृशत त्वचं मे ॥ १२ ॥

अथर्व० १० । ५ । २४ ॥

भा०—हे ( आपः ) जलों के समान स्वच्छ हृदय के आप पुरुषो ! आप लोग ( मा ) मुझे ( शिवेन चक्षुषा ) कल्याणकारी चक्षु से ( पश्यत ) देखो । और ( शिवया तन्वा ) कल्याणकारी शरीर से ( मे त्वचम् ) मेरी त्वचा को ( उप स्पृशत ) स्पर्श करो ।

शिवानग्नीनिप्सुषदो हवामहे मयि च्त्रं वर्च आ धत्त देवीः ॥ १३ ॥

भा०—हम लोग ( शिवान् ) कल्याणकारी ( अप्सुषदः ) आस प्रजाओं के ऊपर शासक रूप में विराजमान ( शिवान् ) कल्याणकारी ( अग्नीन् ) अग्नि के समान विद्वान् . प्रकाशमान् और अग्रणी नेताओं को हम लोग ( हवामहे ) आदर सत्कार से बुलाते हैं । हे ( देवीः ) दिव्य गुण वाली प्रजागणो ! आप लोग ( च्त्रं ) चात्र धर्मयुक्त बल और ( वर्चः ) तेज ( आ धत्त ) धारण करो ।

( २ ) शक्ति उपाजन ।

वाग्देवता । १ आसुरी अनुष्टुप्, २ आसुरी उष्णिक्, ३ साम्नी उष्णिक्, ४ त्रिपदा साम्नी बृहती, ५ आर्ची अनुष्टुप्, ६ निचृद् विराड् गायत्री द्वितीयं पर्यायसूक्तम् ॥

निर्दुरर्मण्य ऊर्जा मधुमती वाक् ॥ १ ॥

भा०—( दुरर्मण्यः निः ) दुष्ट भोजन और दुष्ट प्रवृत्ति दूर हो । क्योंकि ( ऊर्जा ) उर्ग उत्तम रसवान् अन्न से ( वाक् ) वाणी भी ( मधुमती ) मधु से सिक्त, ज्ञान से युक्त, मधुर होती है ।

मधुमती स्थ मधुमती वाचमुदेयम् ॥ २ ॥

भा०—हे प्रजाजनो, आस पुरुषो ! आप लोग ( मधुमतीः स्थ ) मधु अर्थात् ज्ञान से सम्पन्न हो, मैं भी ( मधुमतीम् ) मधुर, ज्ञान से पूर्ण ( वाचम् ) वाणी ( उदेयम् ) बोलूँ ।

उपहृतो मे गोपा उपहृतो गोपीथः ॥ ३ ॥

भा०—( मे गोपाः उपहृतः ) अपने रक्षक परमात्मा को आदर पूर्वक स्मरण किया जाय । और ( उपहृतः गोपीथः ) गो=वाणी का पान और पालन करनेहारे ईश्वर को आदर से बुलाया जाय ।



सुश्रुतौ कर्णौ भद्रश्रुतौ कर्णौ भद्रं श्लोकं श्रूयासम् ॥ ४ ॥

भा०—( कर्णौ ) दोनों कान ( सुश्रुतौ ) उत्तम सुनने वाले हों, ( कर्णौ भद्रश्रुतौ ) दोनों कान भद्र, सुखकारी कल्याणजनक शब्द का श्रवण करें । ( भद्रश्लोकम् ) भद्र, सुखकारी कल्याणजनक स्तुति को मैं ( श्रूयासम् ) सुना करूँ ।

सुश्रुतिश्च मोपश्रुतिश्च मा हासिष्टां सौपर्णं चक्षुरजस्रं ज्योतिः ॥ ५ ॥

भा०—( सुश्रुतिः च ) उत्तम श्रवण शक्ति और ( उपश्रुतिः च ) सूक्ष्म श्रवण शक्ति दोनों ( मा ) तुझे ( मा हासिष्टाम् ) कभी न छोड़ें । और ( सौपर्णं चक्षुः ) मेरी आँख गरुड़ या वाज़ के समान हो और ( ज्योतिः ) ज्योति, प्रकाश ( अजस्रम् ) निरन्तर रहे । वे कभी मुझ से दूर न हों ।

ऋषीणां प्रस्तरोऽसि नमोस्तु दैवाय प्रस्ताराय ॥ ६ ॥

भा०—हे परमात्मन् ! आप ( ऋषीणां ) मन्त्रद्रष्टा विद्वानों के ( प्रस्तरः असि ) सर्वत्र विस्तार करने वाले हैं उस ( दैवाय ) देव स्वरूप ( प्रस्ताराय ) समस्त जगत् के विस्तार करने वाले परमेश्वर को ( नमः अस्तु ) नमस्कार है ।



( ३ ) ऐश्वर्य उपार्जन ।

ब्रह्माग्निः । आदित्यो देवता । १ आसुरी गायत्री, २, ३ आर्च्यनुष्टुभौ, ५ प्राजा-  
पत्या त्रिष्टुप्, ५ साम्नी उष्णिक्, ६ द्विपदा साम्नी त्रिष्टुप् । षड्व्यं तृतीयं  
पर्यायसूक्तम् ॥

मूर्धाहं रथीणां मूर्धा समानानां भूयासम् ॥ १ ॥

भा०—( रथीणाम् ) समस्त रथि, ऐश्वर्य और बलों का मैं ( अहम् ) ( मूर्धा ) शिरोमणि अधिष्ठता, उनका बांधने वाला स्वामी बनूँ । आर

( समानानाम् ) अपने समान बल ऐश्वर्य वालों में भी सब का ( मूर्धा ) शिरोमणि मैं ही ( भूयासम् ) हो जाऊं ।

रुजश्च मा वेनश्च मा हासिष्ठां मूर्धा च मा विधर्मा च सा हासिष्ठाम् ॥ २ ॥

भा०—( रुजः=रुचः च ) नाना प्रकार की कान्तियां और तेज या रुजः शत्रुओं का हिंसाकारी बल और ( वेनः च ) प्रकाश ये दोनों ( मा मा हासिष्ठां ) मुझे कभी न छोड़ें । ( मूर्धा च ) शिर और ( विधर्मा च ) नाना प्रकार का धारक बल भी ( मा मा हासिष्ठाम् ) मुझे कभी परित्याग न करें ।  
उखश्च मा चमसश्च मा हासिष्ठां धर्ता च मा धरुणश्च मा हासिष्ठाम् ॥ ३ ॥

भा०—( उखः ) भोजन पकाने की हांडी और ( चमसः च ) चमचा दोनों ( मा मा हासिष्ठां ) मुझे परित्याग न करें । ( धर्ता च धरुणः च ) धारणकर्ता और धरुण=आश्रय ये दोनों भी ( मा मा हासिष्ठाम् ) मुझे त्याग न करें ।

विमोकश्च मार्षपविश्च मा हासिष्ठामार्द्रदानुश्च मा मातरिश्वा च मा हासिष्ठाम् ॥ ४ ॥

भा०—( विमोकः च ) जलधाराएं बरसाने वाला मेघ और ( आर्द्र-पविः च ) जलप्रद बादल की वाणी, गर्जनशील विद्युत् ( मा मा हासिष्ठाम् ) मुझे परित्याग न करें । ( आर्द्रदानुः ) जलों को देने वाले मेघ को ला देने वाला और ( मातरिश्वा च ) अन्तरिक्षगामी वायु भी ( मा मा हासिष्ठाम् ) मुझे न छोड़ें । एष [ वायुः ] ह्यादं ददाति इति आर्द्रदानुः । श० ६ । ४ । २ । ५ ॥

वृहस्पतिर्म आत्मा नृमणा नाम हृद्यः ॥ ५ ॥

भा०—( वृहस्पतिः ) वृहस्पति, वाणी का पालक ( मे ) मेरा (आत्मा) आत्मा ( नृमणाः नाम ) समस्त मनुष्यों या प्राणों के भीतर मनन करने वाला और ( हृद्यः ) हृदय में विराजमान रहता है ।

असंतापं मे हृदयमुर्वी गव्यूतिः समुद्रो अस्मि विधर्मणा ॥ ६ ॥

भा०—( मे हृदयम् ) मेरा हृदय ( असंतापम् ) संताप रहित हो । मेरी ( गव्यूतिः ) गो-वाणी की गति या इन्द्रियों की पहुंच ( उर्वी ) विशाल हो । और मैं ( विधर्मणा ) विशेष धारण सामर्थ्य से ( समुद्रः अस्मि ) समुद्र के समान रहूं ।

( ४ ) रक्षा, शक्ति और सुख की प्रार्थना ।

ब्रह्मा ऋषिः । आदित्यो देवता । १, ३ सामान्यनुष्टुभौ, २ सामान्युष्णिक्, ४ त्रिपदा-  
ऽनुष्टुप्, ५ बासुरीगादत्री, ६ आर्च्युष्णिक्, ७ त्रिपदाविराड्गर्भाऽनुष्टुप् । सप्तर्चं  
चतुर्थं पर्यायसूक्तम् ॥

नाभिरुहं रयीणां नाभिः समानानां भूयासम् ॥ १ ॥

भा०—( अहम् ) मैं ( रयीणाम् नाभिः ) समस्त ऐश्वर्यों की नाभि बन्धन स्थान, केन्द्र हो जाऊं । ( समानानाम् नाभिः भूयासम् ) अपने समान के पुरुषों में भी मैं सबको बांधनेहारा, केन्द्र होकर रहूं ।

स्वासदसि सूषा अमृतो मर्त्येवा ॥ २ ॥ २ ॥

भा०—हे आत्मनूत् ( सु-आसत् ) उत्तम आसन वाला और ( सु-ऊषाः ) प्रभात के समान उत्तम प्रकाशवान्, पापों का दण्ड करने वाला है वह ही ( मर्त्येषु ) मरण धर्मा मनुष्यों में ( अमृतः ) अमृत, नित्य है ।

मा मां प्राणो हांसीन्मो अपानो वहाय परां गात् ॥ ३ ॥



भा०—( माम् ) मुझको ( प्राणः मा हासीत् ) प्राण त्याग न करे ।  
( अपानः उ ) अपान भी ( मा अवहाय परा गात् ) मुझे छोड़ कर परे  
न जाय ।

सूर्यो माह्नः पातवग्निः पृथिव्या वायुरन्तरिक्षाद् यमो मनुष्येभ्यः  
सरस्वती पार्थिवेभ्यः ॥ ४ ॥

भा—( सूर्यः ) सूर्य ( मा ) मुझे ( अह्नः पातु ) दिन से रक्षा करे ।  
( अग्निः पृथिव्याः पातु ) अग्नि पृथिवी से मेरी रक्षा करे । ( वायु अन्तरि-  
क्षात् ) वायु अन्तरिक्ष से आने वाले उपद्रवों से मेरी रक्षा करे । ( यमः-  
मनुष्येभ्यः ) नियन्ता राजा मुझे मनुष्यों से रक्षा करे । ( सरस्वती ) ज्ञान  
और वाणी मुझे ( पार्थिवेभ्यः ) पृथिवी के स्वामी लोगों से सुरक्षित रखे ।

प्राणापानौ मा मां हासिष्टं मा जने प्र मेषि ॥ ५ ॥

भा—( प्राणापानौ ) प्राण और अपान दोनों ( मा मा हासिष्टम् )  
मुझे त्याग न करें । मैं ( जने ) लोगों के बीच रहता हुआ ( मा प्रमेषि  
कभी न मरूं ।

स्वस्त्यद्योषसो दोषसश्च सर्वं आप सर्वंगणो अशीय ॥ ६ ॥

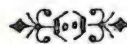
भा—हे ( आपः ) प्रजाओ ! आस पुरुषो ! ( अद्य स्वस्ति ) आज,  
नित्य कल्याण हो ( उपसः दोषसः च ) दिनों और रातों का मैं ( सर्वः )  
सर्वाङ्ग पूर्ण होकर और ( सर्वप्राणः ) अपने समस्त भृत्य और बन्धुजनों  
सहित ( अशीय ) सुख भोग करूं ।

शकरी स्थ पशवो मोष स्थेषु मित्रावरुणौ मे प्राणापानावग्निर्मे दत्तं  
दधातु ॥ ७ ॥

भा०—हे आपस पुरुषो ! आप लोग ( शक्तीः स्थ ) शक्ति से सम्पन्न होओ । ( पशवः ) पशु लोग ( मा उपस्थेषुः ) मेरे पास आवें । ( मित्रावरुणौ ) मित्र और वरुण ( मे ) मुझे ( प्राणापानौ ) प्राण और अपान, बल प्रदान करें । ( अग्निः मे दत्तं दधातु ) अग्नि, जाठर अग्नि मुझे बल प्रदान करे ।

॥ इति प्रथमोऽनुवाकः ॥

[ तत्र सप्त पर्यायः, द्वादशाधिकशतमवसानर्चः । ]



( ५ ) दुःखप्र और मृत्यु से बचने के उपाय ।

यम ऋषिः । दुःस्वप्ननाशिनो देवता । १-६ ( प्र० ) विराड्गायत्री ( ५ प्र० सुरिक्, ६ प्र० स्वराड् ) १ प्र० ६ मि० प्राजापत्या गायत्री, तु०, ६ तु० द्विपदासाम्नी ब्रह्मती । दशर्चं पञ्चमं पर्यायसूक्तम् ॥

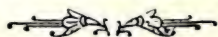
विद्म तं स्वप्न जनित्रं ग्राह्याः पुत्रोऽसि यमस्य करणः ॥ १ ॥ अन्तको  
सि मृत्युरासि ॥ २ ॥ तं त्वां स्वप्न तथा सं विद्म स नः स्वप्न दुष्-  
प्न्यात् पाहि ॥ ३ ॥

अथर्व० ७ । ४६ । २ ॥

भा०—हे ( स्वप्न ) स्वप्न ! ( ते जनित्रं विद्म ) हम तेरे उत्पत्ति स्थान को जानते हैं तू ( ग्राह्याः ) ग्राही अंगों को शिथिल करने वाली शक्ति का ( पुत्रः असि= ) पुत्र है, उससे उत्पन्न होता है । तू ( यमस्य करणः ) यम बांध लेने वाले कां करण, साधन है । तू ( अन्तकः असि ) 'अन्तक' है सब चेतना वृत्तियों का अन्त करने वाला है । तू ( मृत्युः असि ) मृत्यु है । हे ( स्वप्न ) स्वप्न ! ( तं त्वां ) उस तुझको हम ( तथा ) उस प्रकार ( संविद्म ) भली प्रकार से जानते हैं । ( सः सः ) वह तू हमें ( दुःस्वप्न्यात् ) ( पाहि ) दुःखप्रद स्वप्न की अवस्था या मृत्यु से बचा ।

विद्य तं स्वप्न जनित्रं निर्ऋत्याः पुत्रो/सि यमस्य करणः । ० । ० ॥ ४ ॥  
 विद्य तं स्वप्न जनित्रमभूत्याः पुत्रो/सि ० । ० । ० ॥ ५ ॥ विद्य तं  
 स्वप्न जनित्रं निर्भूत्याः पुत्रो/सि ० । ० । ॥ ६ ॥ विद्य तं स्वप्न जनित्रं  
 पराभूत्याः पुत्रो/सि ० । ० । ० ॥ ७ ॥ विद्य तं स्वप्न जनित्रं देव-  
 जामीनां पुत्रो/सि यमस्य करणः ॥ ८ ॥ अन्तकोसि मृत्युरसि  
 ॥ ९ ॥ तं त्वां स्वप्न तथा सं विद्य स नः स्वप्न दुष्पण्यात् पाहि ॥ १० ॥  
 अथर्व० ६ । ४६ । २ ॥

भा०—हे स्वप्न ! (विद्य ते जनित्रं) [४-८] हम तेरी उत्पत्ति का कारण जानते हैं । तू ( निर्ऋत्याः पुत्रः असि ) निर्ऋति, पापप्रवृत्ति का पुत्र है । तू ( अभूत्याः पुत्रः असि ) 'अभूति', चेतना या ऐश्वर्य की सत्ता के अभाव का पुत्र है, उससे उत्पन्न होता है । ( निर्भूत्याः पुत्रः असि ) 'निर्भूति', चेतनाकी बाह्य सत्ता या अपमान से उत्पन्न होता है । ( परा-भूत्याः पुत्रः असि ) चेतनाकी सत्ता से दूर की स्थिति या अपमान से उत्पन्न होता है । ( देवजामीनां पुत्रः असि ) देव=इन्द्रियगत प्राणों के भीतर विद्यमान जामि=दोषों से उत्पन्न होता है । ( अन्तकः असि तं त्वा स्वप्न० इत्यादि ) पूर्ववत् ऋचा २, ३ के समान ।



( ६ ) अन्तिम विजय, शान्ति, शत्रुशमन ।

यम ऋषिः । दुःस्वप्ननाशन उषा च देवता, १-४ प्राजापत्यानुष्टुभः, साम्नीपंक्ति, ६ निचृद् आर्ची बृहती, ७ द्विपदा साम्नी बृहती, ८ आसुरी जगती, ९ आसुरी, १० आर्ची उष्णिक्, ११ त्रिपदा यवमध्या गायत्री वार्ष्णेनुष्टुप् । एकादशचै षष्ठं पर्याय सूक्तम् ॥

अजैष्माद्यासंनामाद्याभूमानांगसो वयम् ॥ १ ॥

ऋ० ८ । ४७ । १८ प्र० द्वि० ॥

८-‘ देवानां पत्नीनां गर्भं यमस्य कर ’-इति अथर्व० १९ । ५७ । ३ ॥



भा०—( अद्य ) आज ( अजैष्म ) हमने अपनी दुर्वृत्तियों पर विजय कर लिया है । ( अद्य असनाम ) आज हमने प्राप्तव्य पदार्थ को भी प्राप्त कर लिया है । ( वयम् ) हम अब ( अनागसः ) निष्पाप ( अभूम ) हो गये हैं ।

उपो यस्माद् दुष्यन्त्याद्भैष्माण तदुच्छतु ॥ २ ॥

अ० ८ । ४७ । १८ तृ० च० ॥

भा०—हे ( उपः ) उपाकाल ! हम ( यस्मात् ) जिस ( दुः-स्वप्न्यात् ) दुःस्वप्न, बुरे स्वप्न होने से ( अभैष्म ) भय करते हैं ( तत् अप उच्छतु ) वह दूर हो जाय ।

द्विपते तत् परा वह शपते तत् परा वह ॥ ३ ॥

यं द्विष्मो यच्च नो द्वेष्टि तस्मा एनद् गमयामः ॥ ४ ॥

भा०—( द्विपते ) जो हम से द्वेष करे उसके लिये ( तत् ) उस दुस्वप्न को ( परा वह ) परे लेजा । और ( शपते ) जो हमें बुरा भला कहे उसके लिये ( तत् परावह ) उस दुस्वप्न को लेजा ।

उषा देवी वाचा संविदाना वाग् देव्युपसां संविदाना ॥ ५ ॥

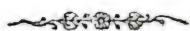
उषस्पतिर्वाचस्पतिना संविदानो वाचस्पतिरुषस्पतिना संविदानः ॥ ६ ॥ तेऽमुष्मै परा वहन्त्युरागान् दुर्णाम्नः सुदान्वाः ॥ ७ ॥

भा०—( देवी ) प्रकाश वाली ( उषा ) उषा, ( वाचा ) वाक् वेदवाणी से ( संविदाना ) संगत हो, और ( वाग् देवी ) ज्ञान के प्रकाश से युक्तवाणी ( उपसा ) पापदाहक उषा से ( सं विदाना ) संग लाभ करती हो । ( उषस्पतिः ) उषा का पालक सूर्य ( वाचः पतिना ) वाणी के स्वामी विद्वान्, या परमेश्वर के साथ ( संविदानः ) संगति लाभ करे और ( वाचः पतिः ) वाणी का स्वामी विद्वान् ( उपः पतिना सं विदानः )

उषा के स्वामी सूर्य के साथ संगति लाभ करता हो । अर्थात् उषा के समान वाणी और वाणी के समान उषा है । वाक्पति परमेश्वर के समान सूर्य और सूर्य के समान परमेश्वर प्रकाशस्वरूप और ज्ञानस्वरूप है । ( ते ) वे सब अमुष्मै ) शत्रु को ( अरायान् ) धन, ऐश्वर्यो से रहित ( दुर्नाम्नः ) बुरे नाम वाले ( सदान्वाः ) सदा कष्टकारी विपत्तियां ( परावहन्तु ) प्राप्त करावें ।

कुम्भीकां दूषिकाः पीयकान् ॥ ८ ॥ जाग्रद् दुष्वप्यं स्वप्ने दुष्वप्यम् ॥ ९ ॥ अनागमिष्यतो वरानवित्तेः संकल्पानमुच्यते ब्रुहः पाशान् ॥ १० ॥ तदमुष्मां अग्ने देवाः परां वहन्तु वधिर्यथासुद विथुरो न साधुः ॥ ११ ॥

भा०—वाणी उषा और उनके पालक लोग ( कुम्भीकाः ) कुम्भीक, बड़े के समान पेट बढ़ा देने वाली जलोदर आदि, ( दूषिकाः ) शरीर में विषका दोष उत्पन्न करने वाली और ( पीयकान् ) प्राण हिंसा करने वाली व्याधियाँ और रोगों को और ( जाग्रद्-दुष्वप्यम् ) जागते समय के दुस्वप्न होने और ( स्वप्ने दुष्वप्यम् ) सोते समय में दुस्वप्न होने, और ( वरान् अनागमिष्यतः ) भविष्यत् में कभी न आने वाले उत्तम ऐश्वर्य, अर्थात् उत्तम ऐश्वर्यो के भविष्यत् में न आने के कष्टों को ( अवित्तेः संकल्पान् ) द्रव्य लाभ न होने या दरिद्रता से उठे नाना संकल्प और ( अमुच्यते ) कभी न छूटने वाले ( ब्रुहः ) परस्पर के कलहों के ( पाशान् ) पाशों को हे ( अग्ने ) अग्ने, शत्रुभयदायक ! राजन् ! प्रभो ! ( देवाः ) विद्वान् लोग ( तत् ) उन सब कष्टदायी बातों को ( अमुष्मै ) उस शत्रु के पास ( परावहन्तु ) पहुंचावें । ( यथा ) जिससे वह शत्रुजन ( वधिर्य ) निर्धर्य, बधिया ( विथुरः साधुः न ) तकलीफ में पड़े भले आदमी के समान असन् ) हो जाय ।



## ( ७ ) शत्रुदमन ।

यमऋषिः । दुःस्वप्ननाशने देवता । १ पंक्तिः । २ सामान्यनुष्टुप्, ३ आसुरी, उष्णिक्, ४ प्राजापत्या गायत्री, ५ आर्च्युष्णिक्, ६, ९, ११ साम्नीवृहत्यः, ७ याजुषी गायत्री, ८ प्राजापत्या वृहती, १० साम्नी गायत्री, १२ भुरिक् प्राजापत्या नुष्टुप्, १३ आसुरी त्रिष्टुप् । त्रयोदशर्चं सप्तमं पर्यायसूक्तम् ॥

तेनैनं विध्याम्यभूत्यैनं विध्यामि निर्भूत्यैनं विध्यामि  
पराभूत्यैनं विध्यामि ग्राह्यैनं विध्यामि तमसैनं विध्यामि ॥ १ ॥

भा०—( तेन ) मैं उस, नाना शस्त्र से ( एनं ) उस शत्रु को ( विध्यामि ) ताड़ना करूं ( अभूत्या एनं विध्यामि ) ऐश्वर्य के अभाव से उसको पीड़ित करूं, ( निर्भूत्या एनं विध्यामि ) पराजय और तिरस्कार से उसको पीड़ित करूं, ( ग्राह्या एनं विध्यामि ) नाना प्रकार की जकड़ से उसको पीड़ित करूं । ( तमसा एनं विध्यामि ) तमः अन्धकार और मृत्यु से पीड़ित करूं । अर्थात् शत्रु को शस्त्रास्त्र से पीड़ित करो, ऐश्वर्य उसके पास न जाने दो, उसकी धन सम्पत्ति छीन लो, पराजित और तिरस्कार करो, पकड़ कर कैद करलो, और अन्धेरे से भरे कैदखाने में उसे डालदो ।

देवानामेनं घोरैः क्रूरैः प्रैपैरभिप्रेष्यामि ॥ २ ॥

भा०—( एनं ) इस शत्रु को ( देवानाम् ) देवों के, अग्नि सूर्य, वायु आदि दिव्य पदार्थों के या विद्वानों के ( घोरैः ) अति भयानक ( क्रूरैः ) क्रूर, कष्टदायी ( प्रैपैः ) अस्त्रों द्वारा ( अभिप्रेष्यामि ) उखाड़ फेंकूं ।

वैश्वानरस्यैनं दंष्ट्रयोरपि दध्यामि ॥ ३ ॥

भा०—( एनं ) इस शत्रु को ( वैश्वानरस्य दंष्ट्रयोः ) वैश्वानर नामक अस्त्र, महान् अग्नि या परमात्मा की दाढ़ों में ( अपि दध्यामि ) धर दूं ।

एवमेवावृत्ता गन्तु ॥ ४ ॥



भा०—( सा ) वह दाढ़ ( एव अनेव ) इस प्रकार से या अन्य प्रकार से भी शत्रु को ( अव गरत् ) निगल जाय ।

अ०स्मान् द्वेष्टि तमात्मा द्वेष्टुं यं वयं द्विष्मः स आत्मानं द्वेष्टु ॥ ५ ॥

भा०—( यः ) जो ( अस्मान् ) हम से ( द्वेष्टि ) द्वेष करता है ( तम् ) उसको ( आत्मा ) उसका अपना आत्मा ( द्वेष्टु ) द्वेष करे और ( यं वयं द्विष्मः ) जिससे हम द्वेष करते हैं ( सः आत्मानं द्वेष्टु ) वह भी अपने ही साथ द्वेष करे । शत्रु के राज्य में भेद नीति का प्रयोग करना चाहिये ।

निर्द्विषन्तं दिवो निः पृथिव्या निरन्तरिचाद् भजाम ॥ ६ ॥

भा०—( द्विषन्तम् ) द्वेष करने वाले को ( दिवः पृथिव्याः अन्तरिचात् निः, निः, निः भजाम ) द्यौ लोक, पृथिवी लोक और अन्तरिक्ष तीनों लोकों से निकाल बाहर करें ।

सुर्यामश्चाक्षुष ॥ ७ ॥ इदमहमासुष्यायणोऽसुष्याः पुत्रे दुष्वन्यं मृजे ॥ ८ ॥

भा०—हे ( सुर्यामन् ) उत्तम रीति से नियम व्यवस्था करने हारे राजन् ! हे चाक्षुष ! अपराधियों के अपराधों को भली प्रकार देखनेहारे ! ( अहम् ) मैं आथर्वण पुरोहित, न्यायाधीश, ( इदम् ) यह इस प्रकार से ( असुष्यायणे ) असुक गोत्र के ( असुष्याः पुत्रे ) असुक स्त्री के पुत्र पर ( दुःस्वन्यं ) दुःखप्रद मृत्यु दण्ड का ( मृजे ) प्रयोग करता हूं ।

यददोअदो अभ्यगच्छन् यद् दोषा यत् पूर्वी शत्रिम् ॥ ९ ॥

यज्जाग्रद् यत् सुप्तो यद् दिवा यन्नक्तम् ॥ १० ॥

यदहरहरभिगच्छामि तस्मादेनमवं दये ॥ ११ ॥

भा०—( यत् ) जो ( अदः अदः ) अमुक अमुक अपराध ( अभि-  
अगच्छन् ) मैं इस अपराधी का देखता हूं। ( यत् दोषा यत् पूर्वा रात्रिम् )  
जो इस रात में और जो गयी पूर्व की रात्रि में और ( यत् जाग्रत् ) जो  
जागते हुए ( यत् सुसः ) जो सोते हुए ( यत् दिवा, यत् नक्तम् ) जो दिन  
को और जो रात्रि को और ( यत् ) जो ( अहः-अहः ) प्रतिदिन ( अभि-  
गच्छामि ) इसका अपराध पाता हूं ( तस्मात् ) इस कारण से ( एनम् )  
इस अपराधी को ( अवदये ) दण्डित करता हूं।

तं जहि तेन मन्दस्व तस्य पृथीरपि शृणीहि ॥ १२ ॥

स मा जीवीत् तं प्राणो जहातु ॥ १३ ॥

भा०—हे दण्डकर्त्ता ! ( तं जहि ) उस अपराधी को दण्ड दे।  
( तेन मन्दस्व ) उस अपराधी, दण्डनीय पुरुष से तू कड़ि कर, उसका  
नाक कान काट कर लीला कर। और ( तस्य ) अमुक अपराधी पुरुष की  
( पृथीः अपि शृणीहि ) पसलियों को भी तोड़ डाल। ( सः ) वह अमुक  
अपराधी ( मा जीवीत् ) न जीवे। और ( तं प्राणः जहातु ) उस अपराधी  
को प्राण त्याग दे।

( ८ ) विजयोत्तर शत्रुदमन ।

१-२७ ( प्र० ) एकपदा यजुर्वाहानुष्टुभः, १-२७ ( द्वि० ) निचृद् गायत्र्यः,  
१ तृ० प्राजापत्या गायत्री, १-२७ ( च० ) त्रिपदाः प्राजापत्यास्त्रिष्टुभः, १-४,  
९, १७, १९, २४ आसुरीजगत्वः, ५, ७, ८, १०, ११, १३, १८ ( तृ० )  
आसुरीत्रिष्टुभः, ६, १२, १४, १६, २०, २३, २६ आसुरीपञ्क्तयः, २४, २६  
( तृ० ) आसुरीवृद्धयौ, त्रयस्त्रिंशद्वचमष्टमं पर्यायसूक्तम् ॥

जितमस्माकमुद्भिन्नमस्माकंमृतमस्माकं तेजोस्माकं ब्रह्मास्माकं  
स्व/रस्माकं यज्ञोऽस्माकं पशवोऽस्माकं प्रजा अस्माकं वीरा

अस्माकम् ॥ १ ॥ तस्मादमुं निर्भजामोमुमांमुध्यायणमुध्याः  
पुत्रमसौ यः ॥ २ ॥ स ग्राह्याः पाशान्मा मोचि ॥ ३ ॥ तस्येदं  
वर्चस्तेजः प्रणामायुर्नि वैष्टयामीदमेनमध्वरान्वं पादयामि ॥४॥

भा०—( अस्माकम् जितम् ) हमारा विजय है । ( अस्माकम् उज्जि-  
न्नम् ) हमारा ही यह फल उत्पन्न हुआ है । ( ऋतम् अस्माकम् ) यह  
अन्न और राष्ट्र हमारा है । ( तेजः अस्माकम् ) यह तेज, चात्रबल हमारा  
है । ( ब्रह्म अस्माकम् ) यह समस्त वेद और वेद के विद्वान्, ब्राह्मण हमारे  
हैं ( स्वः अस्माकम् ) यह समस्त सुखकारक पदार्थ और आकाश भाग भी  
हमारा है ( यज्ञः अस्माकम् ) यह यज्ञ, परस्पर सत्संग और दान और राष्ट्र  
आदि के समस्त कार्य हमारे अधीन हैं । ( पशवः अस्माकम् ) ये समस्त पशु  
हमारे हैं । ( प्रजाः अस्माकम् ) ये समस्त प्रजाएं हमारी हैं और ( वीराः  
अस्माकम् ) ये सब वीर सैनिक भी हमारे हैं । ( तस्मात् अमुम् निर-  
भजामः ) इसलिये उस शत्रु को हम इस राष्ट्र से निकालते हैं ( अमुध्यायणम्  
अमुध्याः पुत्रम् यः असौ ) अमुक वंश के, अमुक स्त्री के पुत्र और वह जो  
हमारा शत्रु है उसको हम राष्ट्र से निकालते, बेदखल करते हैं । ( सः )  
वह ( ग्राह्याः ) अपराधी लोगों को पकड़ लेने वाली शक्ति के ( पाशात् )  
पाश, दण्ड धारा से ( मा माचि ) न छुटने पावे । ( तस्य ) उसका ( इदं-  
वर्चः ) यह बल ( तेजः ) वीर्य ( प्राणम् आयुः ) प्राण आयु सब को ( नि-  
वेष्टयामि ) बांध लेता हूं, काबू कर लेता हूं । ( इदम् ) यह अब मैं  
( पुनम् ) उसको ( अध्वरान्वं पादयामि ) नीचे गिराता हूं ।

जितम् ० । ० । स निर्भूत्याः पाशान्मा मोचि । ० ॥ ५ ॥ जितम्  
० । ० । सोभूत्याः पाशान्मा मोचि । ० ॥ ६ ॥ जितम् ० । ० । स  
निभूत्याः पाशान्मा मोचि । ० ॥ ७ ॥ जितम् ० । ० । स परां-  
भूत्याः पाशान्मा मोचि । ० ॥ ८ ॥ जितम् ० । ० । स दैवजामीनां



पाशान्मा मौचि । ० ॥ जितम् ० । ० । स बृहस्पतेः पाशान्मा  
 मौचि । ० ॥ १० ॥ जितम् ० । ० । स प्रजापतेः पाशान्मा मौचि  
 ० ॥ ११ ॥ जितम् ० । ० । स ऋषीणां पाशान्मा मौचि । ० ॥ १२ ॥  
 जितम् ० । ० । स आर्षेयाणां पाशान्मा मौचि । ० ॥ १३ ॥ जितम्  
 ० । ० । सोङ्गिरसां पाशान्मा मौचि । ० ॥ १४ ॥ जितम् ० । ० ।  
 स आङ्गिरसानां पाशान् मा मौचि । ० ॥ १५ ॥ जितम् ० । ० ।  
 सोथर्वणां पाशान्मा मौचि । ० ॥ १६ ॥ जितम् ० । ० । स आथ-  
 र्वणानां पाशान्मा मौचि । ० ॥ १७ ॥ जितम् ० । ० । स वनस्प-  
 तीनां पाशान्मा मौचि । ० ॥ १८ ॥ जितम् ० । ० । स वानस्प-  
 त्यानां पाशान्मा मौचि । ० ॥ १९ ॥ जितम् ० । ० । स ऋतूनां  
 पाशान्मा मौचि । ० ॥ २० ॥ जितम् ० । ० । स आर्तवानां पाशान्मा  
 मौचि । ० ॥ २१ ॥ जितम् ० । ० । स मासानां पाशान्मा मौचि । ०  
 ॥ २२ ॥ जितम् ० । ० । सोऽध्रमासानां पाशान्मा मौचि । ० ॥ २३ ॥  
 जितम् ० । ० । सोऽहोरात्रयोः पाशान्मा मौचि । ० ॥ २४ ॥ जितम्  
 ० । ० । सोऽहोः संयतोः पाशान्मा मौचि । ० ॥ २५ ॥ जितम् ० ।  
 ० । स द्यावापृथिव्योः पाशान्मा मौचि । ० ॥ २६ ॥ जितम् ० । ० ।  
 स इन्द्रान्योः पाशान्मा मौचि । ० ॥ २७ ॥ जितम् ० । ० । स  
 मित्रावरुणयोः पाशान्मा मौचि । ० ॥ २८ ॥ जितम् ० । ० । स  
 राज्ञो वरुणस्य पाशान्मा मौचि । ० ॥ २९ ॥

भा०—( जितम्० इत्यादि ) सर्वत्र पूर्ववत् ! ( सः निर्ऋत्याः पाशात् )  
 वह शत्रु निर्ऋति, कठोर दण्ड व्यवस्था के पाश से ( मा मौचि ) न छूट

पावे । ( सः ) वह ( अभूत्याः ) ऐश्वर्य के अभाव, ( निर्भूत्याः ) सम्पत्ति के छिनने, ( पराभूत्याः ) ऐश्वर्य के हाथ से निकल जाने या तिरस्कार के ( पाशात् मा मोचि ) पाश से न छूट जाय ॥ ५-८ ॥ ( सः ) वह ( देव जामीनाम् ) देव विद्वानों की सहज शक्तियों, ( बृहस्पतेः ) बृहस्पति, ( प्रजापतेः ) प्रजापति, ( ऋषीणाम् ) ऋषियों, ( आर्षेयाणाम् ) ऋषि सन्तानों ( अंगिरसाम् ) विशेष आंगिरस वेद के विद्वानों और ( आंगिरसानां ) उनके शिष्यों, ( अथर्वणाम् ) अथर्व वेद के ज्ञाताओं और ( आथर्वणानाम् ) अथर्वानों के शिष्यों के ( पाशात् मा मोचि ) पाश से न छूट पावें ॥ ९-१७ ॥ ( सः ) वह ( वनस्पतीनाम् ) वनस्पतियों, प्रजापालकों, ( वानस्पत्यानाम् ) उनके अधीन अन्य शासकों, ( ऋतूनां ) ऋतुओं, ( आर्तवानाम् ) ऋतुओं में होने वाले पदार्थों, ( मासावाम् ) मासों ( अर्धमासानां ) अर्धमासों, पक्षों, ( अहारात्रयोः ) दिन और रात्रि के ( पाशात् मामोचि ) पाशसे न छूट पावे ॥ १८-२५ ॥ ( सः ) वह ( संयतोः अन्होः ) गुजरते हुए दो दिनों के, ( द्यावापृथिव्योः ) द्यौ और पृथिवी के, ( इन्द्राग्न्योः ) इन्द्र और अग्नि के, ( मित्रावरुणयोः ) मित्र और वरुण के और ( राज्ञः वरुणस्य ) राजा वरुण के ( पाशात् मा मोचि ) पाशसे मुक्त न हो ।

जितमस्माकमुद्भिन्नमस्माकमृतमस्माकं तेजोस्माकं ब्रह्मास्माकं  
स्वर्गस्माकं यज्ञोऽस्माकं पशवोऽस्माकं प्रजा अस्माकं वीरा अस्मा-  
कम् ॥ ३० ॥ तस्मादमुं निर्भजामोमामुष्यायणममुष्याः पुत्रमसौ  
यः ॥ ३१ ॥ स मृत्योः पङ्क्तीणां पाशान्मा मोचि ॥ ३२ ॥ तस्येदं  
वर्चस्तेजः प्राणमायुर्नि वैष्ट्यामीदमेनमध्वराश्च पादयामि ॥ ३३ ॥

भा०—( जितम्० इत्यादि ) पूर्ववत् । ( तस्मादमुम्० इत्यादि ) पूर्ववत्  
( सः मृत्योः ) वह मृत्यु के ( पङ्क्तीणां ) चरण में पड़ने वाले ( पाशात् ) पाश से  
( मा मोचि ) छूटने न पावे । ( तस्य इदं वर्चं० इत्यादि ) पूर्ववत् ऋचा १-४ ॥

( ६ ) ऐश्वर्य प्राप्ति ।

चत्वारि वै वचनानि । १ प्रजापतिः, २ मन्त्रोक्ता देवता च, ३, ४ आसुरी गायत्री,  
१ आसुरी अनुष्टुप्, २ आचर्युष्णिक्, ३ साम्नी पंक्तिः, ४ परोष्णिक् । चतुर्ध्वं  
नवंमं पर्यायसूक्तम् ॥

जितमस्माकमुद्भिन्नमस्माकमभ्य/ष्टां विश्वाः पृतना अरातीः ॥१॥

अथर्व० १० । ५ । ३६ प्र० द्वि० ॥

भा०—( अस्माकम् जितम् ) यह जीता हुआ राष्ट्र हमारा है ।  
( अस्माकम् उद्भिन्नम् ) यह राष्ट्र की उपज हमारी है । मैं ( विश्वाः )  
समस्त ( पृतनाः ) सेनाओं और ( अरातीः ) शत्रु सेनाओं को ( अभि-  
अस्थाम् ) अपने वश करता हूँ ।

तदग्निराह तदु सोम आह पूषा मां धात् सुकृतस्य लोके ॥ २ ॥

भा०—( अग्निः तत् आह ) अग्नि इस बात का उपदेश करता है,  
( सोमः उ तत् आह ) सोम भी इसी का उपदेश करता है । ( पूषा )  
पुष्टिकारक भागधुक् नामक अध्वर्यु ( मा ) मुझ को ( सुकृतस्य लोके )  
सुकृत अर्थात् पुण्य के लोक में ( धात् ) स्थापित करे ।

अग्रन्म स्वः स्वः/रगन्म सं सूर्यस्य ज्योतिषागन्म ॥ ३ ॥

भा०—हम ( स्वः ) सुखमय राष्ट्र को ( अग्रन्म ) प्राप्त हों, ( सूर्यस्य  
ज्योतिषा सम् अग्रन्म ) सूर्य के तेज से युक्त हों, ( स्वः अग्रन्म ) हम सुख-  
मय लोक को प्राप्त करें ।

वस्योभूयाय वसुमान् यज्ञो वसु वंशिषीय वसुमान् भूयासु  
वसु मार्यं धेहि ॥ ४ ॥

१—‘ अन्पस्थाम् ’ इति मै० सं० ।

२—‘ न आधात् ’ इति मै० सं० ।

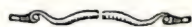


भा०—अति अधिक ऐश्वर्यवान् होने के लिये ( यज्ञः वसुमान् ) यज्ञ, प्रजापति स्वयं वसु ऐश्वर्य से युक्त है । उसकी कृपासे मैं स्वयं ( वसु ) ऐश्वर्य को ( वंशिणीय ) प्राप्त करूँ । मैं ( वसुमान् भूयासम् ) धनैश्वर्य सम्पन्न होऊँ । ( मयि ) मेरे में हे परमात्मन् ! ( वसु धेहि ) ऐश्वर्य प्रदान कर ।

यह समस्त विजयसूक्त अध्यात्म में अन्तः शत्रुओं के वशीकरण पर भी लगते हैं । समस्त विजय करके हम ( स्वः ) मोक्ष सुख का लाभ करें ।

॥ इति द्वितीयोऽनुवाकः ॥

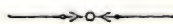
[ तत्र पञ्च पर्यायाः । एकसप्ततिरवसानार्चः । ]



इति षोडशं काण्डं समाप्तम् ।

षोडशे नव पर्यायाः अनुवाकद्वयं तथा ।

शतं तिस्रोऽवसानार्चो गण्यन्तेथर्ववेदिभिः ॥

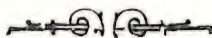


वाणवस्वङ्कसोमाव्दे श्रावणे च सिते शनौ ।

एकादश्यां गतं काण्डं ब्रह्मणः षोडशं शुभम् ॥

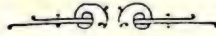
इति प्रतिष्ठितविद्यालंकार-मीमांसातीर्थविरुदोपशोभित-श्रीमज्जयदेवशर्मणा विरचिते-

ऽथर्वणो ब्रह्मवेदस्यालोकभाष्ये षोडशं काण्डं समाप्तम् ।



❀ ओ३म् ❀

## अथ सप्तदशं काण्डम्



[ १ ] अभ्युदय की प्रार्थना ।

ब्रह्माष्टपिः । आदित्यो देवता । १ जगती, १-८ त्र्यवसाना, २-५ अतिजगत्यः  
६, ७, १९ अत्यष्टयः, ८, ११, १६ अतिधृतयः, ९ पञ्चपदा शकरी, १०, १३,  
१६, १८, १९, २४ त्र्यवसानाः, १० अष्टपदाधृतिः, १२ कृतिः, १३ प्रकृतिः,  
१४, १५ पञ्चपदे शकरी, १७ पञ्चपदाविराडतिशकरी, १८ भुरिग् अष्टिः, २४  
विराड् अत्यष्टिः, १, ५ द्विपदा, ६, ८, ११, १३, १६, १८, १९, २४ प्रपदाः,  
२० ककुप्, २७ उपरिष्टाद् बृहती, २२ अनुष्टुप्, २३ निचुद् बृहती ( २२, २३  
याजुष्यौ द्वे द्विपदे, ) २५, २६ अनुष्टुप्, २७, ३०, जगत्यौ, २८, ३० त्रिष्टुभौ ।  
त्रिंशदृचं सूक्तम् ॥

वि॒षास॒हिं स॒ह॒मानं सा॒स॒हानं स॒ही॒यांसम् । स॒ह॒मानं स॒हो॒जितं  
स्व॒र्जितं गो॒जितं स॒ध॒ना॒जितम् । ई॒ड्यं नाम ह॒ इन्द्र॑मायु॒ष्मान्  
भूया॑सम् ॥ १ ॥ वि॒षास॒हि० । ० । ० ह॒ इन्द्र॑ प्रि॒यो दे॒वानां भूया॑सम् ॥ २ ॥  
वि॒षास॒हि० । ० । ० ह॒ इन्द्र॑ प्रि॒यः प॒शूनां भूया॑सम् ॥ ३ ॥  
वि॒षास॒हिं स॒ह॒मानं सा॒स॒हानं स॒ही॒यांसम् । स॒ह॒मानं स॒हो॒जितं

[ १ ] १-( प्र० ) ' विपासह्यम् ', ( तृ० प० ) विश्वजितं, स्वर्जितं अभिजितं  
वसुजितं गोजितं संधनाजितम् । " ईड्यं नाम भूया इन्द्रमायुष्मान् प्रिया  
भूयासम् । " " हूया देवानां प्रियो भूयासम् " इति च पैप० सं० ।

स्वर्जितं गोजितं संधनाजितम् । ईड्यं नाम ह इन्द्रं प्रियः समानानां भूयासम् ॥ ५ ॥

भा०—मैं ( वि-सासहिम् ) विशेष रूपसे शत्रुओं का दमन करने वाले, ( सहमानं ) दमन करते हुए, ( सासहानं ) पुनः २ दमन करने हारे, ( सहमानं ) दमनशील, ( सहोजितम् ) अपने बलसे शत्रु को जय करने वाले, ( स्वर्जितम् ) सुखमय राष्ट्र का विजय करने वाले, ( गोजितम् ) गौआदि पशुओं को विजय करने वाले, ( संधनाजितम् ) समस्त धन ऐश्वर्य को विजय करने वाले, ( इन्धम् ) स्तुति योग्य ( इन्द्रं नाम ) इन्द्र उस ऐश्वर्यवान् सब के राजा परमेश्वर का ( ह्ये ) स्मरण करता हूं । और मैं स्वयम् ( आयुष्मान् ) दीर्घ आयुवाला ( भूयासम् ) होऊं ॥ १ ॥ ( विषासहिम् ) इत्यादि सर्वत्र पूर्ववत्, ( देवानां प्रियः भूयासम् ) देवों, विद्वानों, अधिकारियों का मैं प्रिय होऊं ॥ २ ॥ ( प्रजानाम् प्रियः भूयासम् ) प्रजाओं का प्रिय होजाऊं ॥ ३ ॥ ( पशूनां प्रियः भूयासम् ) पशुओं का प्रिय होजाऊं ॥ ४ ॥ ( प्रियः समानानां भूयासम् ) अपने समान पुरुषों का प्रिय होजाऊं ॥ ५ ॥

उदिह्युदिहि सूर्यं वर्चसा माभ्युदिहि । द्विषंश्च मह्यं रध्यंतु मा च्चाहं द्विषते रधम् । तवेद विष्णो बहुधा वीर्याणि । त्वं नः पृणीहि पशुभिर्विश्वरूपैः सुधायां मा घेहि परमे व्योमन् ॥ ६ ॥

भा०—हे ( सूर्य ) सूर्य, सर्वप्रेरक प्राणात्मन् परमेश्वर ! ( उत् इहि-उत् इहि ) तू उदय हो, उदय हो ! ( वर्चसा ) अपने तेज से ( मां ) मेरी

६—( स० ) ‘ स्वधायां नो घेहि ’ इति पँप्प० सं० । ‘ स्वधायाम् ’ इति सायणाभिनतः । ‘ उद्गादयमादित्यो विश्वेन सहसा सह । द्विषन्तं मां रन्धयन् मोहं द्विषतो रधम् ’ इति तै० ब्रा० ।



तरफ को ( उत् इहि ) उदय हो, मेरे सामने प्रकट हो । ( द्विषत् च ) द्वेष करने हारा ( मह्यं ) मेरे ( रध्यतु ) वश हो । और ( अहम् च ) मैं ( द्विषते ) शत्रु के ( मा रध्यम् ) वश न हो हूं । हे ( विष्णो ) विष्णो ! सर्वव्यापक प्रभो ! ( तव इत् ) तेरे ही ( बहुधा वीर्याणि ) बहुत प्रकार के वीर्य, बलसाध्य कार्य दृष्टिगोचर हो रहे हैं । ( त्वं ) तू ( नः ) हमें ( विश्वरूपैः ) समस्त प्रकार के ( पशुभिः ) पशुओं से ( पृणीहि ) पूर्ण कर । तू ( सुधायाम् ) अपनी उत्तम भरण पोषण करने वाली अमृतरूप शक्ति में और ( परमे व्योमन् ) परम रक्षाकारी स्थान में ( मा धेहि ) मुझे स्थापित कर ।

उदिह्युदिहि सूर्यं वर्चसा माभ्युदिहि । यांश्च पश्यामि यांश्च न तेषु मा सुमतिं कृधि तवे० । ० ॥ ७ ॥

भा०—हे ( सूर्य ) हृदयाकाश के परमसूर्य, प्रेरकप्रभो ! ( उद् इहि उत् इहि वर्चसा अभि उत् इहि ) उदय होवो, उदय होवो मेरे समक्ष उदय होवो, दर्शन दो । भगवन् ! ( यां च पश्यामि ) जिन लोगों को मैं देखूँ और ( यान् च न ) जिनको मैं न भी देखूँ ( तेषु ) उनमें भी आप ( मा ) मुझको ( सुमतिम् ) सुमति, शुभ, उत्तम बुद्धि और चित्त वाला ( कृधि ) करो ( तव इत्० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

मा त्वा दभन्तललिले अपस्वन्तये पाशिनं उपतिष्ठन्त्यत्र ।

हित्वाशस्ति दिवमारुह एतां स नो मृड सुमतौ तं स्यात् तवे० ॥ ८ ॥

भा०—हे सूर्य ! आत्मन् ! हे राजन् ! जैसे ( सलिले ) सलिल, जल में या गमन करने के मार्ग में ( ये ) जो ( पाशिनः ) गति रोकने वाले, पाश हाथ में

७-( च० ) ' मै ' इति द्वित्यनिकामितः ।

८-( दि० ) ' पाशिनम् ' ( वृ० ) ' आरुह एतान् ' इति पैप्प० सं० ।

लिये जालवाले पुरुष ही वैसे हों जो (अप्सु अन्तः) प्रजाओं के बीचमें (उपतिष्ठन्ति) आउपास्थित होते हैं वे (त्वा, तुभे (मादभन्) पीड़ित न करें। तू (अशस्तिम्) निन्दा को (हित्वा) त्याग कर (एताम्) उस (दिवम् आरुहः) द्योलोक, मोक्षपद को प्राप्त हो। (सः) वह तू (नः) हमें (मृड, सुखीकर। (ते) तेरी (सुमतौ) शुभमति में हम (स्याम) रहें। (तवेद्) इत्यादि पूर्ववत्।

त्वं न इन्द्र महते सौभगायादव्येभिः परि पाह्यक्तुभिः तवे०॥१॥

भा०—हे (इन्द्र) ऐश्वर्यवन् ! (त्वं) तू (नः) हमें (महते सौभगाय) बड़े सौभाग्य-उत्तम ऐश्वर्यों की प्राप्ति के लिये अपने (अदव्येभिः) कभी विनाश न होने वाले (अक्तुभिः) प्रकाशों से (परि पाहि) सब और से रक्षा कर। (तव इत्) इत्यादि पूर्ववत्।

त्वं न इन्द्रोतिभिः शिवाभिः शतमो भव। आरोहंस्त्रिदिवं दिवो  
गृणानः सोमपीतये प्रियधामा स्वस्तये तवे०॥ १० ॥ (१)

भा०—हे (इन्द्र) इन्द्र ! ऐश्वर्यवन् ! साक्षात् दृश्यमाण आत्मन् ! (त्वं) तू (नः) हमारे लिये (शिवाभिः) कल्याणकारी (उतिभिः) रक्षा करने वाली शक्तियों से (शतमः भव) अति अधिक कल्याणकारी हो। हे आत्मन् ! तू (त्रिदिवं) अति तीर्थतम, परम लोक को (आरोहन्) चढ़ता हुआ (दिवः) तेजोमय परमेश्वर की (गृणानः) स्तुति करता हुआ (सोमपीतये) शान्तिदायक ब्रह्मानन्दरस, मोक्षानन्द का पान करने के लिये और (स्वस्तये) अपने पर कल्याण के लिये (प्रियधामा) समस्त संसार के धारक, परम धाम का प्रिय होकर रह।

९—‘अदव्येः परि’ इति पैप्प० सं।

१०—‘इन्द्रो अग्निः शि’-इति पैप्प० सं०।

त्वमिन्द्रासि विश्वाजित् सर्ववित् पुरुहूतस्त्वमिन्द्र । त्वमिन्द्रेमं  
सुहृदं स्तोममेरयस्व स नो मृड सुमतौ ते स्याम तवे० ॥ ११ ॥

भा०—हे ( इन्द्र ) ऐश्वर्यवान् ! विभूति सन्पन्न आत्मन् ! ( त्वम् )  
तू ( विश्वजित् असि ) विश्व, समस्त संसार का विजेता है । हे ( इन्द्र )  
इन्द्र ! साक्षात् दृश्यमाण ! आत्मन् ! शक्तिमन् तू ( त्वं सर्ववित् ) तू  
सर्वज्ञ और ( पुरुहूतः असि ) बहुत अपि मुनियों द्वारा स्तुति योग्य है ।  
हे ( इन्द्र ) इन्द्र ! आत्मन् ! ( त्वं ) तू ( इमं ) इस ( सुहृदं ) उत्तम ज्ञान  
से युक्त ( स्तोमम् ) स्तुति मन्त्र को ( आ ईरयस्व ) उच्चारण कर । ( सः )  
वह परम आत्मा ( नः ) हमें ( मृड ) सुखी करे । हे परमात्मन् ! ( ते सुमतौ  
स्याम ) तेरी शुभ मतिमें हम रहें । ( तव इत् ) इत्यादि पूर्ववत् ।

अदब्धो दिवि पृथिव्यामुतासि न त आपुर्महिमानमन्तरिक्षे ।  
अदब्धेन ब्रह्मणा वावृधानः स त्वं न इन्द्र दिवि षष्ठ्यमं यच्छ  
तवे० ॥ ० ॥ १२ ॥

भा०—हे परमात्मन् ! ( दिवि ) द्यौ लोक प्रकाशमय मोक्षलोक में  
और ( पृथिव्याम् ) पृथिवी लोक भी ( उत ) भी तू ( अदब्धः असि )  
अहिंसित, अविनाशी, नित्य अमृत ( असि ) है । ( अन्तरिक्षे ) इस अन्त-  
रिक्षमें भी ये जीवगण ( ते महिमानम् ) तेरे महान् ऐश्वर्य को ( न  
आयुः ) प्राप्त नहीं कर सकते । तू ( अदब्धेन ) अहिंसित, नित्य अवि-  
नाशी ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म के और वेदज्ञों के बल से ( वावृधानः ) बराबर  
बढ़ता हुआ ( सन् ) रहकर ( दिवि ) उस द्यौ लोक; मोक्ष में ( नः )

११-( प्र० ) ' विश्ववित् ' ( च० ) शिवाभिस्तनूभिरभि नः सजस्व '  
इति पैप्प० सं० ।

१२-( प्र० ) ' दिवस्प ' - इति पैप्प० सं० ।



हमें (त्वं) तू (शर्मं यच्छ) सुख, शरण प्रदान कर । (तव इदु०) इत्यादि पूर्ववत् ।  
या तं इन्द्र तनूरप्सु या पृथिव्यां यान्तरङ्गनौ या तं इन्द्र पवमाने  
स्वर्विदि । ययेन्द्र तन्वाऽन्तरिक्षं व्यापिथ तयां न इन्द्र तन्वाऽशर्मं  
यच्छ तवे० । ० ॥ १३ ॥

भा०—हे ( इन्द्र ) ऐश्वर्यवान् परमेश्वर ! ( ते ) तेरी या जो ( तनुः )  
निर्माणकारिणी, सर्जन शक्ति ( अशु ) जलों में, ( या पृथिव्याम् ) जो पृथिवी  
में, ( या अग्नौ अन्तः ) जो अग्नि के भीतर और हे ( इन्द्र ) परमेश्वर ! ( या ) जो  
रचना शक्ति ( ते ) तेरी ( स्वर्विदि ) स्वः=परम उच्च आकाश तक पहुंचे हुए  
( पवमाने ) आदित्य में है । और हे ( इन्द्र ) परमेश्वर ( यया तन्वा ) जिस  
विस्तृत सर्जनकारिणी वायु शक्ति से ( अन्तरिक्षम् ) अन्तरिक्ष को ( व्यापिथ )  
व्याप्त करते हो । हे ( इन्द्र ) इन्द्र परमेश्वर ! ( तया तन्वा ) उस सर्जन शक्ति  
से ( नः ) हमें ( शर्मं ) सुख ( यच्छ ) प्रदान कर । शिवकी अष्टमूर्ति, गीताप्रोक्त  
अष्टधा प्रकृति अथा 'पुरुषष्टक' का मूल यही मन्त्र है ।

त्वामिन्द्र ब्रह्मणा वर्धयन्तः सत्त्वं निषेदुर्ऋषयो नाधमानास्तवे० । ० ॥ १४

भा०—हे ( इन्द्र ) इन्द्र परमेश्वर ! ( त्वाम् ) तुझको ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म  
वेद से ( वर्धयन्तः ) बढ़ाते हुए सर्वत्र तेरी महिमा को गाते हुए, ( नाधमानाः )  
प्रार्थना उपासना करते हुए ( ऋषयः ) ऋषि लोग ( सत्त्वं ) स्वतन्त्र ज्ञान  
यज्ञ में ( निषेदुः ) विराजते हैं । ( तव इन्द्र० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

त्वं तृतं त्वं पर्येष्युस्स सहस्रधारं विदथं स्वर्विदं तवे० । ० ॥ १५ ॥

भा०—हे इन्द्र परमात्मन् ! ( त्वं ) तू ( तृतं ) अति विस्तीर्ण महान्  
आकाश में ( परि-एषि ) व्यापक है । ( त्वं ) तू ( सहस्रधारम् ) सहस्र=समस्त  
संसार को धारण पोषण करनेहारे ( विदथम् ) ज्ञान से परिपूर्ण ( स्वर्विदम् )

स्वः, परम सुख, मोक्षानन्द के लाभ करानेहारे ( उत्सं ) उस परम स्रोत को भी ( परि एपि ) व्यापे हुए है । ( तव इत्० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

त्वं रक्षसे प्रदिशश्चतस्तत्त्वं शोचिषा नभसी वि भासि । त्वमिमा विश्वा भुवनानु तिष्ठस्य कृतस्य पन्थामन्वेपि विद्वांस्तवे० ॥ १६ ॥

भा०—हे परमात्मन् ! ( त्वं ) तू ( चतस्रः ) चारों ( प्रदिशः ) दिशाओं, उनमें निवास करने वाले लोकों की ( रक्षसे ) रक्षा करता है । और ( त्वं ) तू ( शोचिषा ) अपने तेज, दीप्ति से ( नभसी ) नीचे और ऊपर के दोनों आकाशों के बीच के समस्त लोकों को भी ( वि भासि ) विविध रूपों में प्रकाशित करता है । ( त्वम् ) तू ( इमा ) इन ( विश्वा भुवना ) समस्त उत्पन्न होने वाले लोकों का ( अनुतिष्ठसे ) अनुष्ठान करता है, बनाता है और उनके समस्त कार्यों का संचालन, सम्पादन करता है । तू ही ( विद्वान् ) सब कुछ जानता हुआ ( कृतस्य ) त्रिकाल, परम सत्य के ( पन्थाम् ) मार्ग का ( अन्वेपि ) अनुसरण करता है । ( तव इत्० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

पञ्चभिः पराङ् तपस्येकया र्वाडशस्तिमेभि सुदिने बाधमानस्तवे० । ० ॥ १७ ॥

भा०—हे परमेश्वर ! तू ( पञ्चभिः ) पाँचों से भी ( पराङ् ) परे, बाहर की ओर ( तपसि ) तप रहा है और तू ( एकया ) एक शक्ति से ( र्वाड् ) उरे की ओर ( तपसि ) तप करता है । तू ( सुदिने ) उत्तम दिन=प्रकाशमय अवसर में ( अशस्तिम् ) निन्दनीय अविद्या को ( बाधमानः ) बाधता हुआ ( एपि ) हमें प्राप्त होता है । तवेद्० इत्यादि पूर्ववत् ।

ब्रह्म पक्ष में पांच भूत और एक परम प्रकृति ।

अध्यात्म में—पांच बहिर्मुख प्राण और एक भीतरी चित्ति शक्ति ।

त्वमिन्द्रस्त्वं महेन्द्रस्त्वं लोकस्त्वं प्रजापतिः तुभ्यं यज्ञो वि तांयते  
तुभ्यं जुहति जुहतिस्तवे० । ० ॥ १८ ॥

भा०—हे परम आत्मन्! ( त्वम् इन्द्रः ) तू 'इन्द्र' है । ( त्वं महेन्द्रः )  
तू 'महेन्द्र' है । ( त्वं लोकः ) तू 'लोक' = प्रकाशस्वरूप सबका दृष्टा है । ( त्वं-  
प्रजापतिः ) तू 'प्रजापति' समस्त प्रजाओं का पालक है । हे परमेश्वर! ( यज्ञः )  
यज्ञ उपासना और देव पूजा के समस्त कार्य ( तुभ्यम् ) तेरे लिये ( वितायते )  
विविध प्रकार से रचे जाते हैं । ( जुहतिः ) आहुति देनेहार, ( तुभ्यम् जुहति )  
तेरे लिये आहुति देते हैं । ( तव इत्० ) इत्यादि पूर्ववत् ।

असंति सत् प्रतिष्ठितं सति भूतं प्रतिष्ठितम् । भूतं ह भव्य आहितं  
भव्यं भूते प्रतिष्ठितं तवेद् विष्णो बहुधा वीर्या/णि । त्वं नः पृणीहि  
पशुभिर्विश्वरूपैः सुधायी मा धेहि परमे व्यो/मन् ॥ १९ ॥

भा०—( सत् ) सत् रूप से प्रतीत होने वाला यह व्यक्त संसार ( असति )  
'असत्', अव्यक्त में ( प्रतिष्ठितम् ) प्रतिष्ठित है, आश्रित है । अथवा ( असति )  
'असत्' अविद्यमान, क्षणभंगुर इस प्राकृतिक जगत् में ( सत् ) निरन्तर एक  
रस रहने वाला, सदाविद्यमान 'सत्' ही ( प्रतिष्ठितम् ) सबसे प्रतिष्ठित है, वह  
सर्वोच्च अधिष्ठातृ रूप पद पर स्थित है । ( सति ) 'सत्' सदा विद्यमान,  
सत्य विनाशी परमेश्वर पर ( भूतम् प्रतिष्ठितम् ) यह उत्पन्न संसार आश्रित  
है । ( भूतम् ) यह उत्पन्न हुआ संसार, 'भूत' ( भव्य ) आगे होने वाले

१८—( द्वि० ) त्वं विष्णुस्त्वं प्रजा०, ( तृ० ) 'तुभ्यं यज्ञो यजायते  
इति पैप्प० सं० ।

१९—'भव्याहितम्' इति पैप्प० सं० ।

१. 'असत्' शब्देन निरस्तसमस्तोपाधिकं सन्मात्रं ब्रह्म अभिधीयते नामरूपाद्यभावेन  
चक्षुराद्यविषयत्वेन द्रष्टुमर्हत्वात् । अथवा अनुद्भूतोद्भवमिवं, गुणत्रयसाम्या-  
वस्थालक्षणं प्रधानमुच्यते । तस्यविकृतिरूपताभावात् । इति सायणः



भविष्य पर (आहितम्) आश्रित है। और (भव्यम्) अर्थात् 'भव्य' भविष्यत् जो होगा वह (भूते) भूत, गुजरे हुए काल पर (प्रतिष्ठितम्) प्रतिष्ठित है। (विष्णो ! तव इत् बहुधा वीर्याणि) हे व्यापक परमात्मन् ! तेरे ही बहुत प्रकार के वीर्य, सामर्थ्य हैं। (त्वं विश्वरूपैः पशुभिः पृणीहि) तू हमें सब प्रकार के पशुओं से पूर्ण कर। (सुधायां परमे व्योमन् मा धेहि) उत्तम रूपसे धारण करने योग्य, सर्वोत्तम, अमृतस्वरूप परम रक्षास्थान, मोक्ष में मुझे रख। अथवा—असत्, प्रधान, प्रकृति में, 'सत्' व्यक्त, महत्तत्त्व आश्रित है। उस 'सत्' में 'भूत', पाँचों तत्व आश्रित हैं। वह पाँचों भूत ही 'भव्य' अर्थात् उत्पन्न होने वाले कार्य जगत् में प्रतिष्ठित हैं। और यह सर्व कार्य जगत् 'भूत' अपने कारणभूत सूक्ष्म पञ्च भूतों में आश्रित है। ये सब भी परमेश्वर के ही नाना आश्चर्यकारी कार्य हैं।

शुक्रो/सि आजो/सि । स यथा त्वं आजन्ता आजोस्येवाहं आजन्ता आज्यासम् ॥ २० ॥ ( २ )

भा०—हे परमेश्वर ! तू ( शुक्रः असि ) 'शुक्र' क्रान्तिमय, तेजोमय, एवं सब संसार का लीनरूप है। ( आजः असि ) हे परमेश्वर तू 'आज' अति देदीप्यमान, सबका परिपाक करनेहारा है। ( सः त्वं ) वह तू (यथा) जिस प्रकार से (आजता) अपने प्रखर प्रताप से, या जगत् के समस्त पदार्थों के परिपाक करने के सामर्थ्य से (आजः असि) तू 'आज' सबका परिपाक करनेहारा है (एवं) उसी प्रकार मैं (आजता) प्रखर प्रताप से (आज्यासम्) देदीप्यमान होऊँ।

रुचिरसि रोचो/सि । स यथा त्वं रुच्या रोचोस्येवाहं पशुभिश्च ब्राह्मणवर्चसेन च रुचिषीय ॥ २१ ॥

२१—'रुचिरसि रुचोऽसि स यथा त्वं रुच्या रोचस एवमहं रुच्या रोचिषीय'.

इति मं० सै० ।

भा०—( रुचिः असि ) हे ईश्वर तू 'रुचि', कान्ति है । तू (रोचः असि) 'रोचस्' है । तू कान्तिमान्, अतिमनोहर है । ( स त्वं ) वह तू ( यथा ) जिस प्रकार ( रुच्या ) अपनी कान्तिसे ( रोचः असि ) रोचस् रुचिकर, मनोहर है ( एवा अहम् ) उसी प्रकार मैं ( पशुभिः च ) पशुओं से और ( ब्राह्मणवर्चसेन च ) ब्रह्मतेज से ( रुचिषीय ) चमकूँ, कान्तिमान् बनूँ ।  
 उद्यते नम उदायते नम उदिताय नमः । विराजे नमः स्वराजे नमः सम्राजे नमः ॥ २२ ॥

भा०—हे परमेश्वर ! ( उद्यते नमः ) सूर्य के समान हृदय में कोमल प्रकाश से उदित होते हुए तुझे नमस्कार है । ( उत् आयते नमः ) ऊपर आने वाले तुझे नमस्कार है । ( उदिताय नमः ) उदित हुए तुझको नमस्कार है । ( विराजे नमः ) विविध रूप से प्रकाशमान 'विराट्' रूप तुझको नमस्कार है । ( स्वराजे नमः ) स्वयं प्रकाशमान 'स्वराट्' रूप तुझको नमस्कार है । ( सम्राजे नमः ) समान भाव से सर्वत्र प्रकाशमान तुझ 'सम्राट्' को नमस्कार है ।

अस्तंयते नमोस्तमेष्यते नमोस्तमिताय नमः ।

विराजे नमः स्वराजे नमः सम्राजे नमः ॥ २३ ॥

भा०—( अस्तं यते नमः ) अस्त होते हुए को नमस्कार है, ( अस्तम् ण्यते नमः ) अस्त होजाना चाहते को नमस्कार है, ( अस्तम् इताय नमः ) अस्त हुए हुए को नमस्कार है । ( विराजे नमः, स्वराजे नमः, सम्राजे नमः ) इति पूर्ववत् । यह प्रलयकालिक परमेश्वर के स्वरूप का वर्णन है । सूर्य का उदय आदि प्राण के जागने के समान है और अस्त होजाना आदि शयन के समान है । उसी प्रकार ईश्वरी शक्ति के विषय में भी मनु कहते हैं—

एवं स जाग्रत्स्वप्नाभ्यामिदं सर्वं चराचरम् ।

संजीवयति चाजस्रं प्रमापयति चाव्ययः ॥ अ० १ ॥



इसका स्पर्शीकरण छान्दोग्य उपनिषद् में । देखो 'प्राण-सूर्य' का वर्णन ।  
उद्गादयमादित्यो विश्वेन तपसा सह । सपत्नान् मह्यं रन्धयन्  
मा चाहं द्विषते रन्धं तवेद् विष्णो बहुधा वीर्याणि । त्वं नः पृणीहि  
पशुभिर्विश्वरूपैः सुधायी मा धेहि परमे व्योमन् ॥ २४ ॥

ऋ० १ । ५० । १३ ॥

भा०—( अयम् ) यह साक्षात् ( आदित्यः ) सूर्य ( विश्वेन ) समस्त  
( तपसा सह ) तप के साथ ( उत् अगात् ) उदित होता है । वह ( मह्यं )  
मेरे लिये ( सपत्नान् ) शत्रुओं को ( रन्धयन् ) मेरे वश करे और ( अहम् )  
मैं ( द्विषते ) शत्रु के ( मा रन्धम् ) वश न होऊँ । ( तवेद् विष्णो० )  
इत्यादि पूर्ववत् ।

आदित्य नावमारुहः शतारित्रां स्वस्तये । अहर्मात्यपीपरो रात्रिं  
सुत्राति पारय ॥ २५ ॥

भा०—हे ( आदित्य ) सबको अपने वश में कर लेने वाले प्रकाश-  
मान सूर्य ! तू ( स्वस्तये ) समस्त कल्याण के लिये ( शतारित्राम् ) सैकड़ों  
प्राणियों को त्राण करने में समर्थ ( नावम्<sup>१</sup> ) समस्त संसार को प्रेरण, और  
संचालन करने में समर्थ शक्ति को ( आ रुहः ) सर्वत्र व्याप्त, अधिष्ठित हो । तू  
( मा ) मुझको ( अहः ) दिन के समय या सृष्टि काल के ( अति अपीपरः ) पार  
पहुँचा और ( सत्रा ) साथ ही ( रात्रिम् अति पारय ) रात्रिकाल या प्रलय-  
काल के भी पार कर । अथवा ( हे आदित्य नावमारुहः<sup>२</sup> ) हे आदित्य ! मैं  
नाव के समान तेरा आश्रय लेता हूँ । तू मुझे दिन रात के कष्टों से पार कर ।

२४—( द्वि० ) ' सहसासह ' ( तृ० ) ' सपत्नम् ' ( च० ) ' माच ' इति ऋ० ।

२५—' समरन्ध ' ( च० ) ' द्विषते ' ( द्वि० ) ' महसा ' इति कचित् ।

१. नौः, ग्लानुदिभ्यां डौः नुदति प्रेरयति इति नौः इति दयानन्दः उ० ।



सूर्यं नावमारुहः शतारित्रां स्वस्तये । रात्रिं मात्यपीपरोहः सत्राति  
पारय ॥ २६ ॥

भा०—हे ( सूर्य ) सब जगत् के प्रेरक सूर्य परमात्मन् ! ( स्वस्तये )  
कल्याण के लिये तू ( शतारित्राम् ) सैकड़ों कष्टों से त्राण करने वाली,  
( नावम् ) जगत् की प्रेरक शक्ति को ( आरुहः ) व्यापता है, उस पर  
अधिष्ठित है । ( रात्रिं मा अति अपीपरः ) इत्यादि पूर्ववत् ।

प्रजापतेरा वृत्तो ब्रह्मणा वर्मणाहं कश्यपस्य ज्योतिषा वर्चसा च ।  
जरदष्टिः कृतवीर्यो विहायाः सहस्रायुः सुकृतश्चरेयम् ॥ २७ ॥

भा०—( अहम् ) मैं ( प्रजापतेः ) प्रजापालक परमेश्वर के ( ब्रह्मणा )  
ब्रह्म, वेदज्ञानरूप ( वर्मणा ) कवच से ( आवृतः ) आवृत, सुरक्षित और  
( कश्यपस्य ) सर्वदृष्टा, कश्यप सूर्य के ( ज्योतिषा ) तेज और ( वर्चसा )  
प्रकाश से युक्त होकर (जरदष्टिः) वृद्धावस्था तक भोक्ता, दीर्घायु, (कृतवीर्यः)  
वीर्यवान् ( विहायाः ) विविध ज्ञान से सम्पन्न ( सहस्रायुः ) सहस्रों वर्षों  
का जीवन प्राप्त कर ( सुकृतः ) पुण्यकर्मा होकर ( चरेयम् ) विचरूँ ।

परीवृतो ब्रह्मणा वर्मणाहं कश्यपस्य ज्योतिषा वर्चसा च ।  
मा मा प्राप्नुष्विषवो देव्या या मा मानुषीरवसृष्टा वधाय ॥ २८ ॥

भा०—( अहम् ) मैं ( ब्रह्मणा ) ब्रह्म, वेदज्ञान रूप ( वर्मणा )  
कवच से ( परिवृतः ) सुरक्षित और ( कश्यपस्य ज्योतिषा वर्चसा च )  
परीवृतः ) सर्वदृष्टा परमेश्वर के या सूर्य के समान तेज और कान्ति से युक्त  
होऊँ ( याः देव्या ) जो देवी और ( मानुषीः ) मनुष्य सम्बन्धी ( इषवः )  
बाण ( वधाय ) मेरे विनाश के लिये ( अवसृष्टाः ) छोड़े गये हैं वे ( मा  
मा प्राप्नु ) मुझे प्राप्त न हों, मुझ तक न पहुँचे ।

ऋतेन गुप्त ऋतुभिश्च सर्वैर्भूतेन गुप्तो भव्येन चाहम् ।

मा मा प्रापत् पाप्मा मोत मृत्युरन्तर्द्वेहं सलिलेन वाचः ॥२६॥

भा०—( अहम् ) मैं ( ऋतेन ) सत्यज्ञान, ( सर्वैः ऋतुभिः ) समस्त ऋतु, सत्यज्ञान धारण करने वाले विद्वानों और ( भूतेन ) भूत और ( भव्येन च ) भविष्यत् से ( गुप्तः ) सुरक्षित रहूं । ( पाप्मा मा मा प्रापत् ) पाप मुक्तक न पहुंचे । ( मृत्युः मा उत ) और मृत्यु भी मुझे प्राप्त न हो । ( अहम् ) मैं ( वाचः सलिलेन ) वाणी के बल से जल से भरी खाई से नगर के समान ( अन्तः दधे ) अपनी रक्षा करूं ।

अग्निर्मा गोप्ता परि पातु विश्वत उद्यन्तसूर्यो नुदतां मृत्युपाशान् ।

व्युच्छन्तीरुषसः पर्वता ध्रुवाः सहस्रं प्राणा मय्या यतन्ताम् ॥३०॥(३)

भा०—( अग्निः ) अग्नि, अग्रणी, या अग्नि के समान प्रकाशक ज्ञानवान् परमेश्वर ( मा ) मुझे ( विश्वतः परिपातु ) सब ओरों से रक्षा करे । और ( सूर्यः ) सूर्य ( उद्यन् ) उदित होता हुआ ( मृत्युपाशान् ) मृत्यु के पाशों को ( नुदताम् ) परे करे । ( व्युच्छन्ती उषसः ) प्रकाशित होती हुई उपाएं और ( ध्रुवाः पर्वताः ) स्थिर पर्वत और ( सहस्रं प्राणाः ) अपरिमित प्राण ( मयि आयतन्ताम् ) मेरे में क्रियाएं, चेष्टाएं उत्पन्न करें ।

**इति सप्तदशं काण्डं समाप्तम् ।**

[ एकोनुवाकः सूक्तञ्च त्रिंशत् सप्तदशे ऋचः । ]

वाणवस्वङ्कसोमाब्दे श्रावणे प्रथमेऽसिते ।

द्वितीयस्यां भृगौ सप्तदशं काण्डं गतं शुभम् ॥

इति प्रतिष्ठितविद्यालंकार-मीमांसातीर्थविरुदोपशोभित-श्रीमज्जयदेवशर्मणा विरचिते-

ऽथर्वणो ब्रह्मवेदस्यालोकभाष्ये षोडशं काण्डं समाप्तम् ।

३०—( प्र० ) ' गोपः परि ' ( च० ) ' मयि ते रमन्ताम् ' इति पैप्ल० सं० ।







